

DYAL SINGH PUBLIC LIBRARY

ROUSE AVENUE, NEW DELHI-1

R

Class No. 294.382

Book No F 27 J

Accession No. 6807

v.3.

DYAL SINGH PUBLIC LIBRARY

ROUSE AVENUE, NEW DELHI-1.

Cl. No. 294.382 P27 T v.3.

Ac. No. 6807

Date of release for loan

This book should be returned on or before the date last stamped below.
An overdue charge of 0.6 P. will be charged for each day the book
is kept overtime.

[illegible]

JĀTAKATTHAVANNANĀ

BY

V. FAUSBØLL.



THE
JĀTAKA
TOGETHER WITH ITS COMMENTARY
BEING
TALES OF THE ANTERIOR BIRTHS
OF
GOTAMA BUDDHA.

FOR THE FIRST TIME EDITED IN THE ORIGINAL PALI

BY

V. FAUSBØLL

VOL. III

Published for the Pali Text Society
by
LUZAC & COMPANY LTD.
46 Great Russell Street, London, W.C.1
1963

First published, (by Trübner & Co.) 1883
Reprinted (Pali Text Society) - - 1963

All rights reserved

PRINTED IN GREAT BRITAIN BY OFFSET LITHOGRAPHY BY
BILLING AND SONS LTD., GUILDFORD AND LONDON

TO THE GREAT SCHOLARS, MY INTIMATE FRIENDS,

REINHOLD ROST

AND

VILHELM TRENCKNER,

THIS VOLUME IS DEDICATED

WITH PROFOUND RESPECT AND IN THANKFUL
ACKNOWLEDGMENT OF ASSISTANCE RENDERED.

PRELIMINARY REMARKS 4.

In issuing this third volume of the Jātaka I have only to state that I, as will be seen by the foot-notes, for pp. 1—227 have had the before mentioned MSS., C^k C^s Bⁱ B^d, for pp. 228 to the end C^k C^s B^d, and for pp. 419 to the end a transcript of the verses in Burmese characters on paper which Prof. Forchhammer has been kind enough to send me from Rangoon. C^s means a duplicate transcript of some Jātakas, sent by Subhūti, and B^s the readings of a Burmese MS. which the same Reverend gentleman has now and then noted down.

Kopenhagen, June 26, 1883.

CORRECTIONS AND ADDITIONS.

| | | |
|------|-------------|---|
| Page | 6,9 | read „Kālīṅgassa |
| — | 7,9 | — upatṭhā- |
| — | 9,17 | — Bala- |
| — | 9,18 | — khandhā- |
| — | 13,8 | Ekarāja-, cfr. Morris Ca- riyāp. p. 101. |
| — | 16,23 | read -sānṭi |
| — | 18,7 | — camarī |
| — | 19,25 | — nikkamo |
| — | 23,12 | — upatṭhānam |
| — | 26,18 | cfr. Dhp. p. 147,1 |
| — | 28, v. 1 4, | cfr. Vinaya IV p. 204; Dhp. p. 215,28. |
| — | 32,8 | cfr. supra p. 29. |
| — | 42,11 | cfr. Alwis, Sidhat San- garawa p. CLX. |
| — | 51 Sasa- | cfr. Morris, Cariyāp. p. 82. |
| — | 63,9 | read niminnī, cfr. p. 221 |
| — | 65,10 | — paripanthē |
| — | 72,16 | — 'ti |
| — | 75,9 | — -rukka- |
| — | 115,17 | — nam |
| — | 133,18 | — ure |

| | | |
|------|--------|--------------------------------------|
| Page | 157,18 | read osiṅcam. |
| — | 196,22 | — Dhp. v. 205. |
| — | 205,5 | cfr. supra p. 114,18 |
| — | 208,6 | read Pañña-, cfr. p. 18,4. |
| — | 214,12 | dele tasmiā tvam, cfr. p. 390,10. |
| — | 224,23 | read Lolavatthun |
| — | 224,26 | — lolatāya |
| — | 232,24 | — māṇave |
| — | 233,18 | — ācariya |
| — | 233,30 | — patiññam |
| — | 243,20 | — kāmesu |
| — | 264,24 | — Suci- |
| — | 272,23 | — rāja- |
| — | 285,4 | — ācariya ekaṁ |
| — | 305,25 | — bhikkhunamassane |
| — | 384,3 | — Ghositā- |
| — | 384,23 | — Buddha- |
| — | 409,15 | — p. 255. |
| — | 418,18 | — Agamissati |
| — | 421,23 | — likkhitam |
| — | 444,11 | — Aṅgāra- |
| — | 488,16 | — vv. 328 30. |

IV. CATUKKANIPĀTA.

1. VIVARA VAGGA.

1. Cullakāliṅgajātaka.

Vivaratha imāsaṃ¹ dvāraṇ ti. Idam Satthā Jetavane viharanto catunnam paribbājikānaṃ pabbajjāṃ ārabha kathesi. 5
Vesāliyaṃ² kira Licchavirājūnaṃ sattasahassāni sattasatāni satta ca Licchavi vasiṃsu. Te sabbe pi paṭipucchāvitakkā ahesuṃ. Ath' eko pañcasu vādasatesu vyatto nigaṇṭho Vesāliyaṃ³ pāpuṇi⁴. Te tassa saṅgahaṃ akaṃsu. Aparāpi evarūpā⁵ nigaṇṭhī sampāpuṇi. Rājāno dve pi jane vādaṃ kāresuṃ. Ubho⁶ sadisā va ahesuṃ. Tato Lic- 10
chavīnaṃ etad ahoṣi: „ime dve⁷ paṭicca uppaṇno putto vyatto⁸ bhavissatīti“ tesāṃ vivāhaṃ kāretvā dve pi ekato vāsesuṃ. Atha nesaṃ saṃvāsam anvāya paṭipāṭiyā catasso dārikā eko ca dārako jāyi. Dārikānaṃ Saccā⁹ Lolā Avavādakā¹⁰ Paṭācārā¹¹ ti nāmaṃ akaṃsu, dārakassa Saccako ti. Te pañca janā viññūtaṃ patvā mātito pañca- 15
satāni pitito pañcasatāni¹² vādasahassaṃ uggaṇhiṃsu. Mātāpitāro dārikānaṃ evaṃ¹³ ovādiṃsu¹⁴: „sace koci gihi tumbhakaṃ vādaṃ bhindati¹⁵ tassa pādapari-cārīkā bhaveyyātha sace pabbajito bhindati¹⁶ tassa santike pabbajeyyātha¹⁶“ ti. Aparabhāge mātāpitāro kalam akaṃsu. Tesu kālakatesu¹⁷ Saccakanigaṇṭho¹⁸ tatth' eva Vesāliyaṃ 20
Licchavi-sippaṃ¹⁹ sikkhanto²⁰ vasi. Bhaginiyo jambusākhāṃ gahetvā

¹ B^{id} vivarithimāsaṃ ² C^s -yā. ³ Bⁱ -liya. ⁴ B^d sampāpuṇi. ⁵ C^k adds va.
⁶ B^d add pi. ⁷ C^s adds pi. ⁸ B^d byatto. ⁹ Bⁱ saccakā, B^d saccā corr. to saccākā. ¹⁰ Bⁱ avacārīkā, B^d avibādakā corr. to avadārīkā. ¹¹ B^d paticchādā.
¹² B^d add ti. ¹³ Bⁱ adds ovādaṃ. ¹⁴ B^d ovādiṃsu. ¹⁵ B^d -dissati. ¹⁶ Bⁱ pabbāj-, B^d pabbajjo-. ¹⁷ B^d kālāṅka-. ¹⁸ Bⁱ saccanikaṇṭho, B^d saccako nikaṇṭho. ¹⁹ C^k -vī-, B^d -vīnaṃ sippaṃ. ²⁰ B^d sikkhāpento.

vādatthāya¹ nagare nagare² caramānā Sāvattthiyam³ patvā⁴ nagaradvāre jambusākhā⁵ nikhanitvā⁶ „yo ambhākam vādam āropetum sakkoti gihī vā pabbajito vā so etaṃ paṃsupuñjam⁷ pādehi vikiritvā pādeh’ eva sākham maddassū“⁸ ‘ti dārakānam vatvā bhikkhāya⁹ 5 nagaram pavisimsu. Atha āyasmā Sāriputto asammattthānam¹⁰ sammajjitvā rittaghaṭesu pāṇiyam¹¹ upatthapetvā gilāne ca¹² paṭijaggitvā divātaram Sāvattthim piṇḍāya pavisanto taṃ sākham disvā¹³ pucchitvā¹⁴ dārakeh’ eva pātāpetvā maddāpetvā „yehi ayaṃ sākha ṭhapitā te katabhattakiccā¹⁵ āgantvā Jetavana-dvārakoṭṭhake maṃ 10 passantū“ ‘ti dārakānam vatvā nagaram pavisitvā katabhattakicco viharadvārakoṭṭhake aṭṭhāsi. Tāpi paribbājikā bhikkham caritvā āgatā¹⁶ sākham madditam disvā „kenāyaṃ madditā“ ti vatvā „Sāriputtattherena¹⁷, sace tumhe vādatthikā viharadvārakoṭṭhakam¹⁸ kira gacchathā“ ‘ti dārakehi puna vuttā¹⁹ puna nagaram pavisitvā mahā- 15 janam sannipātetvā²⁰ viharadvārakoṭṭhakam gantvā theram vādasahassam pucchimsu. Thero²¹ vissajjetvā „aṇṇam kiñci jānāthā“ ‘ti pucchi. „Na jānāma sāmiti“. „Aham pana vo kiñci pucchāmi²²“. „Puccha sāmi²³, jānantiyo kathessāmā²⁴“ ‘ti. Thero ekam nāma kinti²⁵ pucchi. Tā na jānimsu. Thero vissajjesi. Tā „ambhākam sāmi parā- 20 jayo tumhākam jayo“ ti āhamsu. „Idāni kiṃ karissathā“ ‘ti²⁶. „Ambhākam mātāpitūhi ayaṃ ovādo dinno: ‘sace vo gihī vādam bhindati²⁷ tassa pajāpatiyo²⁸ bhaveyyātha, sace pabbajito tassa santike pabbajeyyāthā’ ‘ti²⁹ pabbajam no dethā“ ‘ti. Thero „sādhū“ ‘ti vatvā tā Uppalavaṇṇatheriyā³⁰ santike pabbājesi. Sabbā³¹ nacirass’ eva 25 arahattam pāpūnimsu. Ath’ ekadivasam³² dhammasabhāyaṃ katham samuṭṭhāpesum: „āvuso Sāriputtatthero catunnam paribbājikānam avassayo hutvā sabbā arahattam pāpesīti“. Satthā āgantvā „kāya nu ’ttha bhikkhave etarahi kathāya sannisinna“ ti pucchitvā „imāya nāma“ ti vutte „na bhikkhave idān’ eva pubbe p’ esa etāsam avas-

¹ Bī tavattāya. ² Bī nagaram, Pā nagarā nagaram. ³ Bī sāvattthi. ⁴ Bī gantvā. ⁵ Bī sākham, Pā jambusākhām. ⁶ C^o nikhanitvā corr. to -ni-, Pā nikkhanitvā. ⁷ C^o -pujām, Bī -puñcam. ⁸ Bīd maddatū. ⁹ Pā bhikkhattāya. ¹⁰ Bī sammajjanathānam, Pā asammajjanathānam. ¹¹ Bīd pāṇiyam. ¹² C^o va, Pā omit ca. ¹³ Bīd add dārake. ¹⁴ Bīd add dārakā taṃ pavatti ācakkhimsu thero. ¹⁵ Bī adds va. ¹⁶ Bī āgantvā. ¹⁷ Pā -nā ti. ¹⁸ Bī Jetavanavih-, Pā Jetavane-. ¹⁹ Bī -hi vatvā, Pā -hi vuttā. ²⁰ C^o -pātāpetvā. ²¹ Bīd add taṃ. ²² Bī pucchissami ti. ²³ Bī pucchassāmi. ²⁴ Bī -mi. ²⁵ Bī kiñci. ²⁶ Bīd add āha. ²⁷ Bī -dissati. ²⁸ Bī -tikā. ²⁹ Bī -tha and omits ti. ³⁰ C^o -vantā-, Bī -vaṇṇāya theriyā. ³¹ Bī tā sabbā. ³² Bīd add bhikkhū.

sayo ahosi. idāni pana pabbajjābhisekam¹ dāpesi, pubbe rājamahe-
sitthāne thapesīti² vatvā³ atītam āhari:

Atīte Kālīṅgaratthe Dantapuranagare Kālīṅge raj-
jam kārente Assakarātthe Potalinagare⁴ Assako⁵ rajjam
kāresi. Kālīṅgo sampannabalavāhano sayam pi nāgabalo paṭi- 5
yodham⁶ na passati. So yuddhakāmo hutvā amaccānam āro-
cesi: „aham yuddhatthiko, paṭiyodham⁷ pana na passāmi, kim
karomā“ 'ti⁸. Amaccā „atth' eko mahārāja upāyo, dhītaro⁹
te catasso uttamarūpadharā, tā pasādhelvā paṭicchannayāne
nisīdāpetvā balaparivuto gāmanigamarājadhāniyo carāpetha, yo 10
rājā tā¹⁰ attano gehe kātukāmo bhavissati tena saddhim yud-
dham karissāmā“ 'ti vadimsu. Rājā tathā kāresi. Tāhi gata-
gatatthāne¹¹ rājāno bhayena tāsān nagaram pavisitum na
denti, paṇṇākāram pesetvā bāhiren' eva¹² vasāpenti¹³. Evaṃ
sakala-Jambudīpam caritvā¹⁴ Assakarātthe Potalinagaram¹⁵ 15
pāpuṇimsu. Assako pi nagaradvārāni pidahāpetvā paṇṇākāram
pesesi. Tassa Nandiseno nāma amacco paṇḍito vyatto¹⁶ upā-
yakusalo. So cintesi: „imā kira rājadhītaro sakala-Jambudī-
pam caritvā¹⁷ paṭiyodham¹⁸ na labhimsu, evaṃ sante Jambu-
dīpo tuccho nāma hoti¹⁹, aham Kālīṅgena saha²⁰ yujjhissā- 20
mīti“ so nagaradvāram²¹ gantvā dovārike āmantetvā tāsān
dvāram vivarāpetum paṭhamam gātham āha:

1. Vivaratha imāsam²² dvāram, nagaram pavisantu²³

Aruṇarājassa sīhena susatthena²⁴ surakkhitam²⁵ Nandi-

senenā 'ti. 1. 25

Tattha Aruṇarājassā 'ti so hi rajje paṭiṭṭhito²⁶ Kālīṅgaratthanāma-
vasena²⁷ Kālīṅgo viya²⁸ Assako nāma jāto, kuladattikam²⁹ paṇ' assa nāmaṃ

¹ Bⁱ pappajānibhi-. ² Bⁱd add tunhi ahosi tehi yācito. ³ C^e potali- corr. to potalika-, Pⁱd pātali-. ⁴ Pⁱ assakanāma rājā, B^d assako nāma rājā. ⁵ Bⁱd paṭi-yuddham. ⁶ Bⁱ adds amacce pucchi. ⁷ Bⁱd add ca. ⁸ B^d omits tā. ⁹ Bⁱ C^e omit one gata. ¹⁰ C^e ba-, Bⁱd bahinagare yeva. ¹¹ C^e yāpenti, Bⁱ sāpenti. ¹² Bⁱd vica-. ¹³ Bⁱd pā-. ¹⁴ B^d by-, Bⁱ omits vyatto. ¹⁵ Bⁱd ahosi. ¹⁶ Bⁱd saddhim. ¹⁷ C^e nagaram. ¹⁸ Bⁱd -thimāsam. ¹⁹ Bⁱ pavisitum tayā, B^d pavisitum tayā corr. to -mayā. ²⁰ Bⁱd susitthena. ²¹ B^d omits sur-. ²² Bⁱd -ta. ²³ Bⁱ kolerathā-, B^d kāleratha-. ²⁴ Bⁱd omit kālīṅgo viya. ²⁵ Bⁱd -yam.

Aruṇo ti, tenāha Aruṇarājassā 'ti, sīhenā 'ti purisasīhena, susatthenā¹ 'ti ācariyehi suṭṭhu anusaāsitena, Nandisenenā 'ti mayā² Nandisenena nāma.

So evaṃ vatvā dvāraṃ vivarāpetvā tā³ gahetvā Assaka-
rañño dassetvā⁴ „tumhe mā bhāyatha⁵, yujjhe⁶ sati ahaṃ jā-
5 nissāmi, imā uttamarūpadharā rājadhītaro mahesiyo⁷ karoṭhā“
'ti tāsāṃ abhisekaṃ dāpetvā tāhi saddhiṃ āgatapurise⁸ „gac-
chatha, tumhe rājadhītānaṃ⁹ Assakarājena mahesitṭhāne ṭha-
pitabhāvaṃ tumhākaṃ rañño ācikkhathā“ 'ti uyyojesi. Te
gantvā ārocesuṃ. Kālīṅgo „na hi nūna¹⁰ so mayhaṃ balaṃ
10 jānātīti“ vatvā tāvad eva mahatiyā senāya nikkhami. Nandi-
seno tassa āgamaṇaṃ¹¹ ōatvā „attano¹² rajjasīmāyam eva
hotu, mā amhākaṃ¹³ rajjasīmaṃ otaratu¹⁴, ubhinnaṃ rajjānaṃ
antare yuddhaṃ bhavissatīti“ sāsanaṃ pesesi. So lekhaṃ¹⁵
sutvā attano rajjapariyante yeva¹⁶ atṭhāsi. Assako pi attano
15 rajjapariyante¹⁷ atṭhāsi. Tadā Bodhisatto isipabbajjaṃ pab-
bajitvā tesāṃ dvinnaṃ¹⁸ rajjānaṃ antare paṇṇasālāya¹⁹ vasati.
Kālīṅgo²⁰ „samaṇa nāma kiñci jānanti²¹, ko jānāti²² kassa
jayo vā parājayo vā²³ bhavissati, tāpasāṃ²⁴ pucchissāmīti“
aṇṇātakavesena Bodhisattaṃ upasaṃkamitvā vanditvā ekaman-
20 taṃ nisīditvā²⁵ paṭisanthāraṃ katvā „bhante Kālīṅgo ca Assako
ca yujjhitukāmā attano attano rajjasīmāyam eva ṭhitā, etesu kassa
jayo hoti²⁶ kassa parājayo bhavissatīti²⁷“ pucchi. „Mahāpuṇṇa,
ahaṃ 'asukassa jayo asukassa parājayo' ti na jānāmi²⁸, Sakko
pana²⁹ devarājā idhāgacchati, tam ahaṃ pucchitvā kathessāmi³⁰,
25 sve³¹ āgaccheyyāsīti³²“ Sakko³³ Bodhisattassa upatṭhānaṃ

¹ Bīd suseṭṭhena. ² Bī mahā. ³ Ck nā, C^o na corr. to nā? ⁴ Bīd datvā. ⁵ Bī bhāyi, Bīd bhāyittha. ⁶ Bīd yuddhe. ⁷ Bīd aggama-. ⁸ Bīd āgate-. ⁹ Bī -dhitunāṃ, Bīd -dhitūnaṃ. ¹⁰ Ck nabanuna, C^o nahanūna, Bī nahinana, Bīd nahninuna corr. to nanuna. ¹¹ Bīd tassaāgamaṇaṃ. ¹² Bīd add kira. ¹³ Bīd add rañño. ¹⁴ Bīd uttaratu. ¹⁵ Bīd sāsanaṃ. ¹⁶ Bīd -yantaṃeva. ¹⁷ Bī -yantaṃ. ¹⁸ Ck di-. ¹⁹ Bīd -yaṃ. ²⁰ Bīd add cintesi. ²¹ Bīd jānissanti. ²² Bīd adds kiṃ bhavissati kassati, Bīd kiṃ bhavissati. ²³ Bīd add ki. ²⁴ Bīd -ssaṃ. ²⁵ Bīd nisinna. ²⁶ Bīd bhavissati. ²⁷ Bīd omīti bhavissati. ²⁸ Bīd adds atha kko. ²⁹ Bīd pana sakko, Bīd omīti pana. ³⁰ Bīd kathissāmi. ³¹ Ck yeva, C^o seva. ³² Bīd add āha. ³³ Bīd add pi.

āgantvā nisīdi. Atha naṃ Bodhisatto tam atthaṃ pucchi.
 „Bhante, Kālīṅgo jinissati, Assako parājissati, idaṃ c' idaṃ
 ca' pubbanimittam paññāyissatīti“. Kālīṅgo punadivase āgan-
 tvā pucchi. Bodhisatto pi 'ssa ācikkhi. So „kiṃ nāma pub-
 banimittam bhavissatīti“ apucchitvā² va „aham kira³ jini- 5
 sāmīti“⁴ tuṭṭhiyā pakkāmi. Sā kathā vitthārikā⁵ ahoṣi. Tam
 sutvā Assako Nandisenam pakkosāpetvā „Kālīṅgo kira jini-
 sati, mayam parajjhissāma⁶, kin nu kho kattabban⁷“ ti āha.
 So „ko etam mahārāja⁸ jānāti⁹: kassa jayo vā¹⁰ parājayo vā,
 tumhe mā cintayitthā“ 'ti rājānam assāsetvā Bodhisattam 10
 upasamkamitvā vanditvā ekamantaṃ nisinno „bhante ko jini-
 sati, ko parajjhissatīti¹¹“ pucchi. „Kālīṅgo jinissati, Assako
 parajjhissatīti¹²“. „Bhante, jinantassa kiṃ¹³ pubbanimittam¹⁴
 bhavissati, kiṃ parajjhantassā¹⁵“ ti. „Mahāpuñña, jinantassa
 ārakkhadevatā¹⁶ sabbaseto usabho bhavissati, itarassa sabha- 15
 kālako¹⁷, ubhinnaṃ pi ārakkhadevatā yujjhitvā jayaparājayaṃ
 karissantīti“. Nandisenam tam sutvā utthāya gantvā „rañño
 sahāyasahassamattā¹⁸ mahāyodhā, te¹⁹ gahetvā avidūre pabba-
 tam āruya²⁰ ambho²¹ amhākaṃ rañño jivitaṃ dātuṃ sakkhi-
 sathā“ 'ti pucchi. „Āma sakkhissāma²²“ 'ti. „Tena hi imas- 20
 miṃ papāte patathā“ 'ti. Te patitum ārabhiṃsu²³. Atha ne
 vāretvā „alam ettha patanena²⁴, amhākaṃ rañño suhadā²⁵
 anivattino hutvā yujjhathā“ 'ti²⁶. Te sampatiṇṇhiṃsu.
 Ubho pi atha saṃgāme paccupaṭṭhite²⁷ Kālīṅgo „aham
 kira jinissāmīti“ vosānam āpādi²⁸, balakāyo²⁹ pi 'ssa „am- 25
 hākaṃ kira jayo“ ti vosānam āpajji³⁰, sannāham katvā³⁰

¹ Bīd omit idaṃ. ² Ck āpu-. ³ Bīd omit kira. ⁴ Bīd add utthāya. ⁵ Bīd vittā-.

⁶ Bī parajjhissāma ti, Bīd parājissāma ti, C^o parājissāma. ⁷ Bīd kātā-. ⁸ Bīd etam and omit mahārāja. ⁹ Bīd add mahārāja. ¹⁰ Bīd add kassa. ¹¹ C^o Bīd parajjissa-, Bī parajjissa-.

¹² C^o Bīd parajjissa-, Bī parajjissa-. ¹³ Bīd omit kiṃ.

¹⁴ Bīd add kiṃ. ¹⁵ Bīd parajjhantassā. ¹⁶ Bīd ārakkhā-. ¹⁷ Bīd add ti. ¹⁸ Bīd sahāya-.

¹⁹ Ck ne, C^o ne? ²⁰ Bīd abhiruya. ²¹ Bīd adds tumhe. ²² Bīd te sādhu ti paṭisunhiṃsu.

²³ Bī pappathānena. ²⁴ Bīd -dayā. ²⁵ Bīd add āha. ²⁶ Bīd upaṭṭhite.

²⁷ Bī -ti te sāsanaṃ pāpesi. ²⁸ Bīd -yā. ²⁹ Bīd āpajjiṃsu, Bī t' the vosānam āpajjiṃsu.

³⁰ Bī akatvā, Bīd agahetvā.

- vaggavaggā hutvā yathāruciṃ pakkamiṃsu, viriyakaraṇakāle
 viriyaṃ na kariṃsu. Ubho pi rājāno assaṃ abhiruhitvā¹ „yuj-
 jhissāma“² ‘ti aññamaññaṃ upasaṃkamanti. Ubbhinnaṃ ārak-
 khadevatā purato gantvā³ Kālīṅgassa⁴ ārakkhadevatā sabba-
 5 seto usabho ahosi itarassa sabbakāḷako⁵, te pi⁷ aññamaññaṃ
 yujjhanākāraṃ dassetvā⁶ upasaṃkamimiṃsu, te pana usabhā dvin-
 naṃ⁷ rājūnaṃ yeva paññāyanti na aññesaṃ. Nandisenō Assa-
 kaṃ pucchi: „paññāyati te mahārāja ārakkhadevatā“ ti.
 „Āma paññāyatīti“⁸. „Kenākārena“⁹ ‘ti. Kālīṅgassa⁵ ārak-
 10 khadevatā sabbaseto usabho hutva paññāyati, amhākaṃ ārak-
 khadevatā sabbakāḷo¹⁰ kilanto¹¹ hutvā“ ti¹². „Mahārāja,
 tumhe mā bhāyatha¹⁴, mayāṃ jinissāma, Kālīṅgo parajjhis-
 sati¹⁴, tumhe assa piṭṭhito otaritvā imaṃ sattiṃ gahetvā su-
 sikkhitasindhavaṃ udarapasse vāmahatthena uppīletvā¹⁵ iminā
 15 purisasahassena saddhiṃ vegasā¹⁶ gantvā Kālīṅgassa⁵ deva-
 taṃ¹⁷ sattippahārena pātetha, tato mayāṃ sahasamattā satti-
 sahasena paharissāma, evaṃ Kālīṅgassa ārakkhadevatā nas-
 sissati¹⁸, tato Kālīṅgo parajjhissati, mayāṃ jinissāma“ ‘ti.
 Rājā „sādhū“ ‘ti Nandisenena dinnasaññāya gantvā sattiya
 20 pahari¹⁹, amaccāpi sattisahassena pahariṃsu, ārakkhadevatā
 tatth’ eva jīvitakkhayaṃ pāpuṇi. Tāvad eva Kālīṅgo paraj-
 jhitvā palāyi. Taṃ²⁰ disvā sahasamattāmaccā²¹ „Kālīṅgo
 palāyatīti“ unnadiṃsu²². Kālīṅgo maraṇabhayaabhito palā-
 yamāno taṃ tāpasāṃ akkosanto dutiyaṃ gātham āha:
 25 2. ‘Jayo Kālīṅgānaṃ asayhasāhinaṃ²³,
 parājayo anayo²⁴ Assakānaṃ’,

¹ C^s -rū-, B^d -rūyhi-. ² Bⁱ purito katvā. ³ Bⁱd kālīṅgarañño. ⁴ C^s -lako, Bⁱ -koliko, B^d -kālīko. ⁵ Bⁱd tāvadeva tāpi. ⁶ Bⁱd dassento. ⁷ Bⁱd ubbhinnaṃ.
⁸ C^s -yati ⁹ C^s kena kārena, Bⁱ te kārāṇā, B^d kenākārāṇā. ¹⁰ Bⁱd -kālīko, Bⁱ adds ettha pavatto, B^d ettha pavitho. ¹¹ B^d kilamanto. ¹² Bⁱd add tiṭṭha-
 tīti. ¹³ B^d -yittha. ¹⁴ Bⁱ parajji-, B^d parajhi-. ¹⁵ Bⁱd uppīlitvā. ¹⁶ Bⁱd ve-
 gena. ¹⁷ Pⁱ ārakkhadevatā, B^d ārakkhadevatam, C^s devatāya. ¹⁸ B^d nassati.
¹⁹ B^d adds sūrayodhā sahasāpi, Bⁱ suyova sahasāpi. ²⁰ Bⁱd add palāyamā-
 naṃ. ²¹ Bⁱd -ttā amacca. ²² Bⁱd unnā-. ²³ Bⁱd aseyyha ²⁴ Bⁱ anvato, B^d
 anvato.

icc-eva te bhāsitaṃ brahmacāri,
na ujjubhūtā vitathaṃ bhaṇantīti. 2.

Tattha asayhasābhīna¹ ti asayhaṃ² dussahaṃ sahituṃ samatthānaṃ³,
icceva⁴ te bhāsitaṃ ti evaṃ tayā kūtātāpasa lañcaṃ⁵ gahetvā parajjhana-
rājānaṃ⁶ jinissati jīṇanarājānaṃ ca parajjhissatī⁷ bhāsitaṃ, na ujjubhūtā 5
ti ye kāyena vacā manasā⁸ ca ujukā⁹ na te evaṃ musā bhaṇantīti.

Evaṃ so tāpasam akkosanto palāyitvā¹⁰ attano nagaram
eva gato, nivattitvā oloketuṃ pi nāsakkhi. Tato katipāhacca-
yena Sakko tāpasassa upatṭhanam agamāsi. Tāpaso tena
saddhiṃ kathento tatiyaṃ gātham āha: 10

a. Devā musāvādaṃ upātivattā¹¹,
saccan dhanam paraman tesu Sakka¹²,
tan te musā bhāsitaṃ devarāja
kiṃ vā paṭicca Maghavā¹³ mahindā ti. 3.

Tattha tan te musā bhāsitaṃ ti yaṃ tayā mayhaṃ bhāsitaṃ taṃ¹⁴ 15
atthabhañjanakamusāvadaṃ karontena¹⁵ tayā musā bhāsitaṃ, taṃ¹⁴ tayā kiṃ
kāraṇaṃ¹⁶ paṭicca evaṃ bhāsitaṃ ti.

Taṃ sutvā Sakko catuttham gātham āha:

4. Nanu te sutam brāhmaṇa bhañṇamāne:
devā na issanti purisaparakkamassa, 20
damo samādhi manaso adejjho¹⁷
avyaggaṭā nikkamanaṃ ca kāle
dalhaṇ ca viriyaṃ purisaparakkamo ca
ten' eva āsi¹⁸ vijayo Assakānaṃ ti. 4.

Tass' attho: kiṃ tayā brāhmaṇa tattha tattha vacane bhañṇamāne idaṃ 25
na sutapubbaṃ yaṃ¹⁹ devā purisaparakkamassa na issanti na usūyanti²⁰, assa²¹

¹ Bīd aseyya. ² Bīd aseyyam. ³ Bīd as-. ⁴ Bīd -vaṃ. ⁵ Bīd duṭṭhatā-, Bīd -lañ-
jaṃ. ⁶ Bīd kaliṅgaparajjhanaṅkarā-. ⁷ Bīd jinissatīti parājayo na anvāto assa-
karājānaṃ ca anito bujhassatīti, Bīd jinissatīti parājayo anvayato assakarājānaṃ
ca anvayato parajjhissati. ⁸ Bīd vacāya mānasā. ⁹ Bīd ujjubhūtā. ¹⁰ Bīd palā-
yanto. ¹¹ Bīd uhatipattā, Bīd upativatta, C² upātivattā. ¹² Bīd saccam kata pe-
makaraṇa sakkā, Bīd saccam katham paramam karāṃ nu sakka. ¹³ C² saccavā,
Bīd māghaṭa. ¹⁴ Bīd omīti taṃ. ¹⁵ Bīd kathentena. ¹⁶ Bīd -ṇā. ¹⁷ C² adejjho,
Bīd abhesajjo, Bīd abhajjo. ¹⁸ Bīd asi. ¹⁹ Bīd tathā, Bīd yathā. ²⁰ Bīd usūyanti.
²¹ Bīd assakassa

ca rañño¹ viriyakaraṇavasena attadamanasamkhūto damo samaggaḥbhāvena manaso² adejjo³ abhejjasamādhī, Assakarañño saḥāyānam⁴ viriyakaraṇakāle avyaggaṭṭhā yathā Kālīṅgassa manussā vaggavaggā⁵ hutvā osakkimso evaṃ⁶ anosakkānam⁷ samaggaḥbhāvena pana⁸ abhejjacittāni⁹ viriyaṃ ca purisaparakkamo
5 ca¹⁰ dhīro¹¹ ahoṣi, ten' eva kāraṇena Assakānam¹² jayo āsīti¹³.

Palāte ca pana Kālīṅge Assakaraṇā vilopaṃ gāhāpetvā attano nagaram gato. Nandiseno Kālīṅgassa sāsanam pesesi: „imesaṃ catunnaṃ rājakaṇṇānaṃ dāyajjakotṭhāsaṃ pesetu, sace na peseti¹⁴ kātabbam ettha jānissāmīti“. So taṃ sāsanam
10 sutvā bhītatasito tāhi laddhabbadāyajjam pesesi. Tato paṭ-
tṭhāya samaggaḥbhāsaṃ vasiṃsu.

Satthā imaṃ desanaṃ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā Kālīṅgarañño dhītaro imā daharabhikkhuniyo ahesum, Nandiseno Sāri-
putto, tāpaso pana aham evā“ 'ti. Cullakālīṅgajātakaṃ¹⁵.

15

2. Mahāassāroha-jātaka.

Adeyyesu dadaṃ dānaṃ¹⁶ ti. Idaṃ Satthā Jetavane viharanto Ānandattheraṃ ārabba kathesi. Paccuppannavatthum heṭṭhā¹⁷ kathitam eva. Porāṇakapaṇḍitāpi attano upakāravasen' eva karimso 'ti vatvā idhāpi atītaṃ āhari:

20

Atīte Bodhisatto Bārāṇasirājā hutvā dhammena sa-
mena rajjam kāreti dānaṃ deti silaṃ rakkhati. So „paccan-
taṃ kupitaṃ¹⁸ vūpasameṣṣāmīti“ balavāhanaparivuto gantvā
parājito assaṃ abhirūhitvā¹⁹ palāyamāno ekaṃ paccantagāmaṃ
pāpuṇi. Tattha tiṃsa janā rājasevakā vasanti. Te pāto va
25 gāmamajjhe sannipatitvā gāmakiccaṃ karonti. Tasmiṃ khane
rājā vammaitaṃ²⁰ assaṃ āruya²¹ alaṃkatapaṭiyatto va²² gāma-

¹ Bīd assakaṇṇā mātā. ² Bīd mānaso. ³ Bīd abhajjo. ⁴ Bīd mahāviriyaṇam.

⁵ Ck vaggavaggā corr. to vagga-. ⁶ Cks etam. ⁷ Cks anosakkānam. ⁸ Bīd omit pana. ⁹ Bī abhajjacittona, Bīd abhejjacittānam. ¹⁰ Cks va. ¹¹ Bī riyo, Bīd dhīro api. ¹² Bīd assakarañño. ¹³ Bī ahoṣi, Bīd ahoṣiti. ¹⁴ Bīd -si. ¹⁵ Bī cūlaka-kālīṅga-, Bīd cūlakālīṅga-. ¹⁶ Ck dada dānaṃ, Bī dadantānaṃ, Bīd adantānaṃ. ¹⁷ Cfr. J. II p. 23. ¹⁸ Bīd kuppi-. ¹⁹ Cī -ruh-, Bīd -rūy-. ²⁰ Cī vammikāni corr. to -taṃ, Bīd dhammikaṃ. ²¹ Bīd abhirūhi-. ²² Bīd omit va.

dvārena antogāmaṃ pāvisi. Te „kinnu kho idan“ ti bhītā
 palāyitvā sakasakagehāni pavisiṃsu. Eko pan' ettha attano
 gehaṃ agantvā¹ rañño paccuggamanaṃ katvā „rājā kira pac-
 cantam gato ti², tvaṃ ko si³, rājapuriso, corapuriso?“ ti.
 „Rājapuriso sammā“ 'ti. „Tena hi ehiti“ rājānaṃ gehaṃ⁵
 netvā attano pīṭhake nisīdāpetvā „ehi bhadde, sahāyassa⁴ pāde
 dhovā“ 'ti bhariyāya⁵ pāde dhovāpetvā attano balānurūpena āhā-
 raṃ datvā „muhuttaṃ vissamathā“ 'ti sayanaṃ paññāpesi. Rājā
 nipajji. Tato⁶ itaro assassa sannāhaṃ mocetvā caṃkamāpetvā
 udakaṃ pāyetvā piṭṭhiṃ telena makkhetvā tiṇaṃ adāsi. Evaṃ tayo¹⁰
 cattāro divase rājānaṃ paṭijaggitvā „gacchāṃ⁷ āhaṃ⁷ sammā“
 'ti vutte puna rañño ca assassa ca kattabbayuttakaṃ sabbam
 akāsi. Rājā bhuñjitvā gacchanto „ahaṃ samma mahāassāroho⁸
 nāma, nagaramajjhe amhākaṃ gehaṃ, sace kenaci kiccena
 nagaraṃ āgacchasi dakkhiṇadvāre ṭhatvā dovārikaṃ 'mahā-¹⁵
 assāroho⁸ kataragehe vasatīti' vatvā⁹ dovārikaṃ¹⁰ gahetvā am-
 hākaṃ gehaṃ āgaccheyyāsīti“ vatvā¹¹ pakkāmi. Balākāyo pi
 rājānaṃ adisvā bahinagare kandhāvāraṃ bandhitvā ṭhito rājā-
 naṃ disvā paccuggantvā parivāresi. Rājā nagaraṃ pavisanto
 dvārantare ṭhatvā dovārikaṃ pakkosāpetvā mahājānaṃ paṭik-²⁰
 kamāpetvā „tāta eko paccantagāmaṃ¹² maṃ datṭhukāmo
 āgantvā 'mahāassārohassa kahaṃ gehaṃ' ti taṃ¹³ pucchissati,
 tvaṃ hatthe gahetvā va¹⁴ ānetvā maṃ dasseyyāsi¹⁵, tadā
 tvaṃ¹⁶ sahassaṃ lacchasīti“ āha. So na āgañchi¹⁷. Tasmim
 anāgacchante rājā tassa vasanaḡāmaṃ¹⁸ balim vadḍhāpesi. Ba-²⁵
 limhi vadḍhite na āgacchati¹⁷. Evaṃ dutiyam pi tatiyam pi
 balim vadḍhāpesi, n' eva āgacchati. Atha naṃ gānavāsino
 sannipatitvā āhaṃsu: „ayyo¹⁹ tava²⁰ assārohassa āgatakālatō

¹ Ck^o Bī āg- ² Bīd add suyyati. ³ Bīd ko si tvaṃ ⁴ Bīd -yakassa. ⁵ Bīd
 bhariyaṃ tassa. ⁶ Bīd omīti tato. ⁷ C^o Bī -mahaṃ, Bīd -ma mayāni. ⁸ Bīd
 -assa-. ⁹ Bīd pucchitvā. ¹⁰ Ck^o vari, C^o dovāri. ¹¹ Bīd ṭhatvā pucchā ti vatvā
 samma ito nivattathā ti vatvā. ¹² all four MSS. -si. ¹³ Bīd omīti taṃ. ¹⁴
 C^o Bī omīti va. ¹⁵ Ck^o Bī -sīti. ¹⁶ Bīd add pi. ¹⁷ Bīd nāgacchati. ¹⁸ Bīd -mo.
¹⁹ Bīd ayya. ²⁰ Bīd add sahāyakaṃ mahā, Bīd sahāya mahā.

paṭṭhāya mayam balinā pīḷiyamānā sīsam ukkhipitum na sak-
 koma, gacchatha¹ mahāassārohassa vatvā ambhakaṃ balim vis-
 sajjayehīti²“ „Sādhū³ gacchissāmi, na pana sakkā tuccha-
 hatthena gantum, mayham sahāyassa dve dārakā atthi, tesaṃ
 5 ca bhariyāya c' assa sahāyakassa ca me nivāsanapārupana-
 pīlandhanāni⁴ sajjethā“ 'ti. „Sādhū sajjessāmā“ 'ti te sabbaṃ
 paṇṇākāraṃ sajjayimsu. So taṃ ca attano ghare pakkapūvaṃ
 ca ādāya gantvā dakkhiṇadvāraṃ patvā dovārikaṃ pucchi:
 „kham samma mahāassārohassa gehaṃ“ ti. So „ehi das-
 10 semi⁵ te“ ti taṃ⁶ hatthe gahetvā rājadvāraṃ gantvā „dovā-
 riko⁷ paccantagāmaṃvāsīm⁸ gahetvā āgato“ ti paṭivedesi⁹.
 Rājā¹⁰ sutvā va āsanā vutṭhāya¹¹ „mayham sahāyo ca tena
 saddhim āgatā ca pavisantū“ 'ti paccuggamanaṃ katvā disvā
 va naṃ parissajjivā¹² „mayham sahāyikā ca dārakā¹³ c' assa¹⁴
 15 ārogā¹⁵“ ti pucchitvā hatthe gahetvā mahātalaṃ āruya¹⁶ se-
 tacchattassa hetṭhā rājāsane nisīdāpetvā aggamaheśim pakko-
 sāpetvā „bhadda, sahāyassa me pāde dhovā¹⁷“ 'ti āha. Sā
 tassa pāde dhovi. Rājā suvaṇṇabhīmārena udakaṃ āsiñci¹⁸.
 Devī pāde dhovitvā gandhatelena makkhesi. Rājā „kiṃ samma
 20 atthi kiñci ambhakaṃ khādaniyaṃ“ ti pucchi. So „atthīti“
 pasibbake¹⁹ pūve nīharāpesi. Rājā suvaṇṇatattakena gahetvā
 tassa saṃgahaṃ karonto „mama sahāyena ānītaṃ²⁰ khādathā“
 'ti deviyā ca amaccānaṃ ca dāpetvā²¹ sayam pi khādi. Itaro
 itaram pi paṇṇākāraṃ dassesi. Rājā tassa gaṇhanattham²²
 25 kāsivatthāni²³ apanetvā tena ābhatavatthayugam²⁴ nivāsesi,

¹ Bīd sakkoma ayya gaccha tava sahāya. ² Bīd visajjāpehīti. ³ Bīd so sādhū
 ti. ⁴ Bīd -pārumanapīlandhanādīm. ⁵ Bīd dassāmi. ⁶ Bīd tassa ⁷ Bī adds
 etham, Bī ekam ⁸ Ck^s paccantavāsīm. ⁹ Bī paṭivegeṣa, Ck^s vutte. ¹⁰ Bīd add
 taṃ. ¹¹ Bīd utṭhāya. ¹² Bī paṭisajjivā, Bīd parimajjivā. ¹³ Bīd dārikāyo. ¹⁴
 Bīd ca. ¹⁵ C^s ārogā corr. to arogā, Bīd arogā ¹⁶ Bī abhirūyhitvā, Bīd abhi-
 ruyha. ¹⁷ Bīd -vāhī. ¹⁸ Bīd abhisīñci. ¹⁹ Bī vassibakate, Bīd pasippakato.
²⁰ Bīd ānītakhādaniyaṃ. ²¹ Bīd khādāpetvā. ²² Bī saṅgayhanattam, Bīd saṅga-
 hanattham. ²³ Bīd kāsikava-. ²⁴ Bī tena bhatavatthayugam, Bīd tenābhatavat-
 thayugam, Ck^s āhata-, C^s tenāham taṃ-.

devī¹ pi kāsikasātakañ² c' eva ābharaṇāni ca apānetvā tena
 ānītaṃ sātakaṃ³ nivāsetvā ābharaṇāni piḷandhi. Atha naṃ
 rājārahaṃ bhojanaṃ bhojāpetvā ekaṃ amaccaṃ āṇāpesi:
 „gaccha⁴ imassa mama karaṇaniyāmen' eva massukammaṃ
 kāretvā gandhodakena nahāpetvā⁵ satasahassagghanikaṃ kāsī- 5
 kavatthaṃ nivāsāpetvā rājālaṃkārena alaṃkārapetvā ānehi⁶“.
 So tathā akāsi. Rājā nagare bheriṇ carāpetvā amacce sanni-
 pāpetvā⁷ setacchattassa majjhe jātihiṇṇulakasuttaṃ⁸ pāpetvā
 upaḍḍharajjaṃ adāsi. Te tato paṭṭhāya ekato bhuñjanti pi-
 vanti sayanti, vissāso thiro ahosi kenāpi⁹ abhejjo. Ath' assa 10
 rājā⁹ puttadāre pi pakkosāpetvā antonagare nivesanaṃ mapetvā
 adāsi. Te samaggā sammodamānā rajjaṃ kārenti. Atha
 amaccā kujjhivā rājaputtaṃ āhaṃsu: „kumāra, rājā ekassa
 gahapatikassa upaḍḍharajjaṃ datvā tena saddhiṃ ekato bhuñ-
 jati pivati sayati dārake vandāpeti¹⁰, imināpi rañño¹¹ kata- 15
 kammaṃ pi¹² na jānāma, kiṃ karoti rājā, mayaṃ lajjāma¹³,
 tvaṃ rañño kathehi¹⁴“.
 So „sādhū“ 'ti sampatṭichitvā sab-
 baṃ taṃ kathaṃ rañño ārocetvā „mā evaṃ karohi mahārājā“
 'ti āha. „Tāta, ahaṃ yuddhaparājito¹⁴ kahaṃ vasim¹⁵, api
 nu jānāthā¹⁶“ ti. „Na jānāma devā“ 'ti. „Ahaṃ etassa 20
 ghare vasanto ārogo¹⁷ hutvā āgantvā rajjaṃ kāresim¹⁸, evaṃ
 mama upakārino kasmā sampattim na dassāmīti“ evaṃ vatvā
 ca pana¹⁹ Bodhisatto „tāta, yo hi adātabbayuttakassa deti dā-
 tabbayuttakassa na deti so āpadaṃ patvā kañci²⁰ upakāraṃ²¹
 na labhatīti“ dassento imā gāthā²² āha:

25

¹ Cks devim. ² B² kāsikavattaraṇ, B² kāsika-vatthā. ³ B¹ tenābhaṭṭavattaṃ, B² tenābhaṭṭavasātakaṃ, C² tenānītaṃ sā-. ⁴ B¹ add tvaṃ. ⁵ B¹ nhā-. ⁶ B¹ -pāta-petvā. ⁷ B¹ -li-. ⁸ B¹ yena, B² kenaci. ⁹ B¹ omit rājā. ¹⁰ B¹ ca vandāpesi, B² ca vaddhāpesi. ¹¹ B¹ iminā raññā. ¹² B¹ omit pi. ¹³ B¹ rājā amhe lajjāpeti. ¹⁴ B¹ adds tadā. ¹⁵ B¹ vasatīti. ¹⁶ B¹ aññe pi hana pucchanaṭṭā, B² maññasi nu putta jānāthā. ¹⁷ Cks ar-. ¹⁸ B¹ karemi. B² kāreṃ. ¹⁹ B¹ omit ca pana. ²⁰ B¹ omits kañci, B² kiñci. ²¹ B¹ -rakampi. ²² B¹ pathamaṃ gātham.

1. Adeyyesu dadamā dānam¹ deyyesu na-ppavecchati²
āpāsu³ vyasanam patto sahāyam nādhigacchati. 5.
2. Nādeyyesu dadamā dānam⁴ deyyesu yo pavecchati⁵
āpāsu³ vyasanam patto sahāyam adhigacchati. 6.
- 5 a. Saññogasambhogavisesadassanam
anariyadhammesu saṭhesu⁶ nassati,
katañ ca ariyesu ca añjavesu⁷ ca
mahapphalam hoti anum⁸ pi tādisu. 7.
4. Yo pubbe katakalyāṇo akā lokesu dukkaram
10 pacchā kayira⁹ na vā kayirā¹⁰ accantam pūjanāraho ti. 8.

Tattha adeyyesū 'ti pubbe akatūpakāresu, deyyesū 'ti¹¹ katūpakāresu, nappavecchatīti¹² na pavesati¹³ na deti, āpāsu⁴ ti āpadāsu, vyasanam ti dukkham, saññogasambhogavisesadassanam ti yo mittena kato saññogo c' eva sambhogo c' eva¹⁴ tassa visesanadassanam¹⁵ guṇadassanam¹⁶ su-
15 katham mayham iminā ti etam sabbam¹⁷ asuddhadhammattā anariyadhammesu kerāṭikattā¹⁸ saṭhesu¹⁹ nassati, ariyesū 'ti attano katagūṇajānanena²⁰ ariyesu parisuddhesu, añjavesū²¹ 'ti ten' eva kāraṇena ujukesu akuṭṭhesu, anum²² pīti appamattakam pi, tādisū 'ti ye tādisā puggalā honti²³ ariyā ujū tesu²⁴ ariyesu²⁵ appam pi²⁶ katham mahapphalam hoti mahāvipphāram mahājutikam²⁷,
20 sukhette²⁸ vuttabijam iva²⁹ na³⁰ nassatīti attho, vuttam pi c' etam: yathā bijam aggemim³⁰ dayhati na virūhati evam katham asappurise dayhati na virūhati

Katāññumhi ca posamhi silavante ariyavuttine

sukhette viya bijāni katam tam³¹ pi³² na nassatīti.

Pubbekatakalyāṇo³³ ti paṭhamataram upakāram katvā tthito, akā ti akari,
25 ayam lokesu dukkaram nāma akāsi³⁴ attho, pacchā kayirā³⁴ ti so pacchā

¹ Bī danantāna, Bā dadantānam. ² Ck -jjati, Bī na pācchati, Bā na pavecchasi.

³ Bīd āvāsu. ⁴ Bī adesu dadantānam, Bī adeyyesu dadantānam. ⁵ Bā -pavecchati, Bī deyyayyesu yo yā pagacchati ⁶ C^s saṭthesu, Bī tesu, Bā sapathesu.

⁷ Bī ajjavesu, Bā ājjavesu. ⁸ Bī anam, Bā anuram, Ck^s anum. ⁹ C^s -ram, Bī kariyā, Bā kriyā. ¹⁰ Bā kriyā. ¹¹ Bīd add pubbe. ¹² Bī nappagacchatīti, Bā nappavacchasi. ¹³ Bīd -sasi. ¹⁴ Bī cati, Bā cāti. ¹⁵ Bī visesam, Bā vise-

sadassanam. ¹⁶ Ck guṇam-, Bī guṇamdasānam. ¹⁷ Bīd etamattam. ¹⁸ Bī karotikattā, Bā karotikatattā. ¹⁹ Bī saṭhesu, Bā sapatesu. ²⁰ Ck^s -jānanakena, Bā -jānananesu. ²¹ Bā ājjavesu, Bī ajjavesu. ²² Ck^s anum, Bī anukam. ²³ Bā adds mahapphalam hotīti. ²⁴ Ck^s ujutesu, Bā ujubhūtesu. ²⁵ Bīd omit ari-

yesu. ²⁶ Bīd omit pi ²⁷ Bīd mahāju - - mahāvi- ²⁸ Bī supappabī-, Bā suvap-pabī-, C^s vuttabijameva; Bīd add itarasmim pana pāpe bahum pi katham ag-

gimhi khittabijameva. ²⁹ Bīd omit na. ³⁰ Bīd aggemhi. ³¹ Bī kathamnanakatham, Bā kathamkatam. ³² Bīd omit pi. ³³ Bīd tattha yo pubbe. ³⁴ Bīd kariyā.

aññam kiñci guṇaṃ karotu¹ vā mā vā ten' eva paṭhamakatena² guṇena accantapūjanāraho³ hoti⁴ sabbaṃ sakkārasammānaṃ arahatīti.

Idaṃ pana sutvā n' eva amaccā na⁵ rājabutto puna⁶ kiñci kathesi⁷.

Satthā imaṃ dhammadesanaṃ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: 5
„Tadā paccantagāmaṃvāsī⁸ Ānando aho si, Bārāṇasirājā pana aham evā“ 'ti. Mahāssaṃsārahajātakaṃ⁹.

3. Ekarājajātaka.

Anuttare kāmaguṇe samiddhe ti. Idaṃ Satthā Jeta-
vane viharanto aṇṇataraṃ Kosalarājasevakaṃ ārabba kathesi. 10
Paccuppannavatthum heṭṭhā Seyyaṃsajātaka¹⁰ kathitam eva. Idha
pana Satthā „na tvam űeva anātthena atthaṃ āhari, porāṇakapaṇ-
ḍitāpi attano anātthena atthaṃ āharimsu“ 'ti vatvā atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasirañño upaṭṭhāko amacco rājantepure
dubbi. Rājā paccakkhato tassa dosaṃ disvā raṭṭhā pabbājesi. 15
So Dabbasenam¹¹ nāma Kosalarājānaṃ upaṭṭhahanto ti sabbaṃ
Mahāsīlavajātake kathitam eva. Idha pana Dabbaseno¹¹ mahātale
amaccamajjhe nisinnaṃ Bārāṇasirājānaṃ gaṇhāpetvā¹² sik-
khāya¹³ pakkhipāpetvā uttarummāre heṭṭhāsīsakaṃ olambāpesi.
Rājā corarājānaṃ ārabba mettaṃ bhāvetvā kaṣiṇaṃ¹⁴ pari- 20
kammaṃ katvā jhānāni¹⁵ nibbatesi, bandhanaṃ chindit-
tvā¹⁶ rājā ākāse pallaṃkena nisīdi. Corassa¹⁷ sarīre dāho
upparijji, „dayhāmi dayhāmīti“ bhūmiyaṃ aparāparaṃ pavat-
tati¹⁸, „kiṃ etan“ ti ca vutte „mahārāja, tumhe evarūpaṃ
dhammikaṃrājānaṃ¹⁹ niraparādham dvārassa uttarummāre heṭṭhā- 25
sīsakaṃ olambāpethā“ 'ti vadiṃsu. „Tena hi vegena gantvā
mocetha nan“ ti. Purisā gantvā rājānaṃ ākāse pallaṃkena

¹ Bī karonto, Bā karontu. ² Bā -kata. ³ Bā accantaṃ. ⁴ C^o Bā ti. ⁵ C^o na. ⁶ C^o na, Bī omits puna, C^o pana. ⁷ Bī -sati, Bā -siti. ⁸ C^o paccan-
tavāsī. ⁹ Bā add dutiyaṃ. ¹⁰ Bā seyyajā-. ¹¹ Bā dubbhise-. ¹² Bā ban-
dhitvā. ¹³ Bā sikkāya. ¹⁴ Bā -ṇa, C^o -ṇā. ¹⁵ Bā -naṃ. ¹⁶ C^o add gataṃ.
¹⁷ Bī vorājassa, Bā corarājassa. ¹⁸ C^o pavaddhati, C^o pavaddhati corr. to pavad-
dhati, Bā parivatteti. ¹⁹ C^o dhammikamahārā-.

nisinnam disvā āgantvā Dabbasenassa¹ kathesum². So vegena gantvā tam vanditvā khamāpetvā³ pathamam gātham āha:

1. Anuttare kāmagaṇe samiddhe
bhutvāna pubbe vasi ekarājā,
5 so dāni dugge narakamhi khitto
na-ppajahe vaṇṇabalaṃ purāṇan ti. 9.

Tattha vasīti vuttho⁴, ekarājā ti Bodhisattam nāmenālapati, so dānīti so tvaṃ idāni, dugge ti visame, narakamhīti āvāte, olambitattānaṃ sandhāy' etaṃ vuttaṃ, na-ppajahe vaṇṇabalaṃ purāṇan ti evarūpe viśa-
10 matthāne khitto pi porāṇakavaṇṇaṃ⁵ ca balaṃ ca na-ppajhasīti⁶ pucchī.

Tam sutvā Bodhisatto sesagāthā avoca:

2. Pubbe va khantī ca tapo ca mayham
sampatthitā⁷ Dabbasenā⁸ ahosi,
tam dāni laddhāna kathan⁹ nu rāja
15 jahe aham vaṇṇabalaṃ purāṇam. 10.
3. Sabbam kir' evaṃ¹⁰ pariniṭṭhitāni
yasassinam pañṇavataṃ¹¹ visayha¹²,
yaso ca laddhā purimaṃ ulāraṃ
na-ppajahe vaṇṇabalaṃ purāṇam. 11.
90 4. Panujja dukkhena sukham janinda
sukhena vā dukkham asayhasāhi¹³
ubhayattha sattā abhinibbutattā¹⁴
sukhe ca dukkhe ca bhavanti tulyā ti. 12.

Tattha khantīti adhiṃvāsanakhanti, tapo¹⁵ ti tapakaraṇam¹⁶, sampat-
95 thitā¹⁷ ti icchitā abhikamkhitā. Dabbasenā⁸ ti tam nāmenālapati, tam dāni laddhānā⁹ ti tam patthanam¹⁸ dānāham labhitvā, jahe ti kena kāraṇena¹⁹ jaheyyam²⁰, yassa hi dukkham vā domanassam vā hoti so tam jaheyyā²¹ ti dīpeti, sabb am kir' eva²¹ pariniṭṭhitānīti anussavavasena attano sampattim dassento

1 Bīd dubbhise-. 2 Bīd ārocesum. 3 Bīd -petum. 4 Ck Bīd vutto, C^s vutto corr. to vuttho. 5 Bīd pu-. 6 Ck -tīti, Bī nappaheṣīti, Bīd -hasīti. 7 Bīd -pathitā. 8 C^s -na, Bīd dubbhiseṇa. 9 Bīd -tham. 10 C^s kireva, Bī sabbakireva, Bīd sabbamkideva. 11 Bīd -vantaṃ. 12 Ck -ha, C^s -ham, Bī vīseyham, Bīd vīseyha. 13 C^s -sāni corr. to sāhi, Ck dukkha ca sayhasāhi, Bī dukkhamaseyyati, Bīd dukkhapaseyyasāhi. 14 C^s -tattā corr. to -tattā, Bī -ppukattā. 15 Ck tapa. 16 Bīd tapacara. 17 Ck -pattitā, C^s -pattinā corr. to -tthitā, Bīd sam pathitā. 18 Bīd pathanam. 19 Bīd add aham. 20 C^s jaheyyam corr. to jaheyyam. 21 Bīd kideva.

āha, idaṃ vuttaṃ hoti: sabbāu¹ eva mama kattabbakiccāni dānasīluposatha-
kammāni² pubbe yeva³ niṭṭhitāni, yasassīnāṃ paññāvatā⁴ visayhā⁵
ti parivārasampattiya⁶ saddhim⁷ paññāsampadāya⁸ paññāvatā⁹ asayhasāhita¹⁰
visayhā¹¹, tīpi p' etāni ālapanatthe, nan¹² ti pan' ettha nīpāto vyaññanasīlīṭṭha-
vasena¹³ nakārassa anunāsikā katā ti pacceṭabbā, yaso cā¹⁴ ti yasañ c' eva, lad- 5
dhā purīman ti labhītvā purīmaṃ pubbe aladdhapubbaṃ ulārikaṃ mahantaṃ,
kilesavikkhambhanamettabhāvanajjhānupattiyo¹⁵ sandhāy' evam āha, nap-
pajaheti evarūpaṃ yasaṃ laddhā kimkāraṇā vaṇṇabalaṃ¹⁶ jahiesāmīti attho,
dukkhenā¹⁷ ti tayā uppāditena nīrayambi¹⁸ khipanadukkhena panujja sukhaṃ¹⁹
panudītvā²⁰, sukkena vā dukkhaṃ ti²¹ jhānasukkena vā taṃ dukkhaṃ panu- 10
dītvā²², ubhayattha sattā²³ ti ye sattā²⁴ honti mādisā te dvīsu pi etesu koṭ-
thāsesu abhinībbutasabbhāvā majjhata, sukhe²⁵ dukkhe²⁶ bhavanti tulyā
ekasādisā nibbikārā va hontīti.

Idaṃ sutvā Dabbaseno²⁷ Bodhisattaṃ khamāpetvā „tum-
hākaṃ rajjaṃ tumhe va kāretha²⁸, ahaṃ vo core paribāhis- 15
sāmīti²⁹“ vatvā tassa duṭṭhāmacassa rājānaṃ katvā³⁰ pakkāmi.
Bodhisatto pi rajjaṃ amaccānaṃ niyyādetvā isipabbajjaṃ pab-
bajitvā Brahmaloḥa-parāyano ahoṣi.

Satthā imaṃ dhammadesanaṃ āharitvā jātakaṃ samodhānesi:
„Tadā Dabbaseno Ānando ahoṣi, Bārāṇasirajā pana ahaṃ eva“ 'ti. 20
Ekarājjajātakaṃ³¹.

4. Daddarajātaka.

Imāni man ti. Idaṃ Satthā Jetavane viharanto ekaṃ
kodhanaṃ³² ārabha kathesi. Vatthuṃ heṭṭhā kathitaṃ eva. Tadā
hi dhammasabhāyaṃ tassa kodhanabhāvakathāya samuṭṭhitāya Satthā 25
āgantvā „kāya nu 'ttha bhikkhave etarahi kathāya sannisinā“ ti
pucchitvā „imāya nāmā“ 'ti vutte taṃ pakkosāpetvā „saccaṃ kira
tvāṃ bhikkhu kodhano“³³ ti vatvā „āma bhante“ ti vutte „na bhik-

¹ Bīd dānasīlabbhāvanāupo-. ² Bī ca, Bīd va. ³ Bīd paññāvantāṃ. ⁴ Bīd visayhā.

⁵ Bī yasassīnāṃ, Bīd yasassīnāṃ. ⁶ Pīd paññāya sampadāya. ⁷ Bīd aseyyha-. ⁸ Cks
-haṃ, Bīd viseyhaṃ, and add evaṃ. ⁹ Bīd ālapanāne vanaṃ. ¹⁰ Bī byaññanasīlīṭṭha-

liṭṭhatāvasena, Bīd byaññanasīlīṭṭhatāva-. ¹¹ Cks Bī -nupattiyo. ¹² Bīd purānavanna-.
¹³ Bīd narakamhi. ¹⁴ Cks -dukkhena panuyujja sukhaṃ, Bīd -dukkhena mama

rajjasukhaṃ. ¹⁵ Cks Pī panudītvā, Bīd anusarītvā. ¹⁶ Cks dukkhenti. ¹⁷ Pī anup-
pādetvā, Bīd anuppāditvā. ¹⁸ Pīd santo. ¹⁹ Pīd add ca. ²⁰ Pīd dubbhise-. ²¹

Bīd karoṭha. ²² Bī paṭi-, Bīd paṭi-. ²³ Bīd kāretvā. ²⁴ Bīd add tattham. ²⁵

Bīd kodhanabhikkhū. ²⁶ Bīd add si.

khave idān' eva pubbe p' esa kodhano yeva, kodhanabhāven' ev' assa' porāṇakapaṇḍitā parisuddhā nāgarājabhāve t̥hitāpi t̥iṇi vassāni gūṭhabharitāya² ukkārabhūmiyaṃ vasiṃsu³ 'ti vatvā atītaṃ āhari:

Atite Bārāṇasiyaṃ Brahmaḍatte rajjaṃ kārente Bo-
 5 dhisatto — Himavantapadese³ Daddarapabbatapāde Daddara-
 nāgabHAVANAṃ⁴ atthi — tattha rajjaṃ kārentassa⁵ Sūradadda-
 raraṇṇo⁶ putto Mahādaddaro nāma ahosi, kaṇiṭṭhabhātā pan'
 assa Culladaddaro⁷ nāma. So kodhano pharusō nāgamāṇavikā
 akkosanto⁸ paharanto carati⁹. Nāgarājā tassa pharusabhāvaṃ
 10 nātva taṃ nāgabHAVANATO nīharāpetuṃ ānāpesi. Mahādaddaro
 pana pitaraṃ khamāpetvā vāresi¹⁰. Dutiyam pi tassa rājā¹¹
 kujjhi, dutiyam pi khamāpesi. Tatiyavāre pana „tvaṃ maṃ¹²
 imaṃ anācāraṃ¹³ nīharāpentāṃ¹⁴ vāresi¹¹, gacchatha, dve pi
 janā imamahā nāgabHAVANā nikkhamitvā Bārāṇasiyaṃ ukkāra-
 15 bhūmiyaṃ t̥iṇi vassāni vasathā¹⁴ 'ti nāgabHAVANā nikkadḍhāpesi.
 Te tattha gantvā vasiṃsu. Atha ne ukkārabhūmiyaṃ¹⁵ udaka-
 pariyante gocaraṃ pariyesaṃāne¹⁶ gāmadārakā disvā paharantā
 leḍḍudaṇḍādayo khipantā¹⁷ „ke ime puthulasīsā sūcinaṅguṭṭhā¹⁸
 udakadeḍḍubhā¹⁹“ ti ādini vatvā akkosanti²⁰. Culladaddaro²¹
 20 caṇḍapharusatāya tesam taṃ avamānaṃ asahanto „bhātika ime
 dārakājamhe paribhavantī²², āsīvisabhāvaṃ no na jānanti, ahaṃ
 etesaṃ²³ avamānaṃ sahantuṃ na sakkomi, nāsāvātena te nāses-
 sāmīti²⁴ bhātārā saddhiṃ sallapanto paṭhamam gātham āha:

1. Imāni maṃ Daddara tāpayanti

23 vācāduruttāni manussaloke

‘maṇḍūkabhakkhā’ ‘udakantasevī’

āsīvisaṃ maṃ avisā sapantīti. 13.

¹ Ck -vena cassa, Bī vena nevassa. ² Bī gujaparitāya, Bā gudhaparitāya. ³ Bīd -tappa-. ⁴ Bīd add nāma. ⁵ Ck karentāni. ⁶ C sūra-, Bīd omit sūra-. ⁷ Bīd cūla-. ⁸ Bīd add paribhāsanto. ⁹ Bīd vicarati. ¹⁰ Bīd nivā-. ¹¹ Bīd rājā tassa. ¹² Bīd omit maṃ. ¹³ Bīd anācāriyaṃ. ¹⁴ Bīd nīharāpetuṃ. ¹⁵ Bīd add ca. ¹⁶ Ck -no. ¹⁷ Bīd -ti. ¹⁸ Ck sūci-, C sūci-, Bīd sūci-. ¹⁹ Ck deḍḍū-, Bī deḍḍu-bhakkhā, Bā deḍḍubhā. ²⁰ Bīd add paribhāsanti. ²¹ Bīd cūla-. ²² Bīd pahara-yanti, Bā abhibhavantī. ²³ Bīd tesam.

Tattha tāpayantīti dukkhāpenti, maṇḍūkabhakkhā udakantasevīti maṇḍūkabhakkhā ti¹ udakantasevīti ca vadantā ete avisa gāmadārakā² maññissisāṃ samānaṃ sapanti akkosantīti.

Tassa vacanaṃ sutvā Mahādaddaro sesagāthā abhāsi:

9. Sakā ratṭhā pabbajito³ aññaṃ janapadaṃ gato
mahantaṃ koṭṭhaṃ kayirātha duruttānaṃ nidhetave. 14.
8. Yattha posaṃ na jānanti jātiyā vinayena vā
na tattha mānaṃ kayirātha vasam aññātake jane⁴. 15.
4. Videsavāsaṃ vasato jātavedasameṇa⁵ pi
khamitabbaṃ sapaññaṇa api dāsassa tajjitaṃ ti. 16. 10

Tattha duruttānaṃ nidhetave ti yathā dhaññaṇaṃ nidhānatthāya mahantaṃ koṭṭhaṃ katvā pūretvā kicca uppanne dhaññaṇaṃ valañjenti⁶ evaṃ evaṃ videsagato⁷ antohadaye paṇḍito puriso⁸ duruttānaṃ nidhānatthāya mahantaṃ koṭṭhaṃ kayirātha, tattha tāni duruttāni nidahitvā⁹ puna attano pahonakālaṃ¹⁰ kātabbaṃ karissati, jātiyā vinayena vā ti ayam¹¹ khattiyo 15
brāhmaṇo ti vā sīlavā bahussuro guṇasampanno ti vā evaṃ yattha¹² jātiyā vinayena vā na jānanti tihi, mānaṃ ti evarūpaṃ maññissisāṃ¹³ lāmakavohāreṇa¹⁴ voharanti na sakkaronti na garukarontīti¹⁵ mānaṃ na kareyya, vasam aññātake jane ti attano jātigottaṃ¹⁶ ajānantassa santike vasanto, vasato ti vasatā¹⁷ ayam eva vā pātho. 20

Evaṃ¹⁷ tattha tiṇi vassāni vasiṃsu. Atha¹⁸ pitā pakko-sāpesi²⁰. Te²¹ tato paṭṭhāya nihataṃānā jātā.

Satthā imaṃ dhammadesanaṃ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi: (Saccapariyosāne²² kodhano bhikkhu anāgāṃhiphale pa-tiṭṭhahi) Tadā Culladaddaro kodhano bhikkhu ahoṣi. Mahādaddaro 25
pana aham evā 'ti. Daddarajātakaṃ²³.

¹ Bīd add ca. ² Ck -kañ, C² -kañi corr. to -kā. ³ Bīd pabbā-. ⁴ C² -tatejano, Bī -tathejano. ⁵ Bī jātiyāvinayena. Bīd jātiyā vinayena. ⁶ Ck val-, Bīd valañ-canti. ⁷ C² -saṃgato, Bī -savāsaṃ vasato. Bīd -savāsaṃ vasanto ⁸ Bīd poso. ⁹ Bī niddāyitvā, Bīd niddahitvā. ¹⁰ Bīd pahonakakāle. ¹¹ Bīd ahañ. ¹² Bī yatta evaṃ, Bīd omits evaṃ. ¹³ Bīd omits maññ. ¹⁴ Bī omits voh-, Bīd ravasena. ¹⁵ Bīd garuṃka-. ¹⁶ Bīd -ttādīni. ¹⁷ Ck vasanā na, C² vasatāva, Bī vasatā ti. ¹⁸ Bīd add te. ¹⁹ Bīd add ne. ²⁰ Bīd -petvā. ²¹ Bīd omits te. ²² Bīd add so. ²³ Bīd add catutthaṃ.

5. Silavīmaṃsanajātaka.

N' atthi loke raho nāmā 'ti. Idam Satthā Jetavane viharanto kilesaniggaham ārabha kathesi. Vatthum Ekādasanipāte Pāṇiyajātaka¹ āvibhavissati. Ayam pan' ettha saṅkhepo: pañcasatā bhikkhū anto Jetavane vasantā majjhimayāmasamanantare kāmavitakkaṃ vitakkayimsu. Satthā chasu pi rattimdivā-koṭṭhāsesu yathā ekacakkhuko cakkhum ekaputto puttam cāmarī² vālam appamādena rakkhati evaṃ niccakālam bhikkhū³ oloketi⁴. So rattibhāge dibbacakkhunā Jetavanam olovento cakkavattiraṇṇo anto⁵ nivesane uppannacore viya te bhikkhū disvā gandhakuṭim vivaritvā Ānandattheram pakkositvā⁶ „Ānanda, anto⁷ koṭisanthāre⁸ bhikkhū⁹ sannipātetvā¹⁰ gandhakuṭidvāre āsanam paṇṇāpehīti“ āha. So tathā katvā Satthu paṭivedesi. Satthā paṇṇāttāsane nisīditvā sabbasaṃgāhikavasena āmantetvā „bhikkhave, porāṇakapaṇḍitā 'pāpakaraṇe raho nāma n' atthīti' pāpam na karimsū“ 'ti vatvā¹¹ atītam āhari:

Atīte Bārāṇasiyam Brahmadatte rajjam kārente Bodhisatto brāhmaṇakule nibbattitvā vayappatto tatth' eva Bārāṇasiyam disāpāmoḃkhassa¹² santike pañcannam mānavakasatānam jeṭṭho¹³ hutvā sippam uggaṇhi¹⁴. Ācariyassa¹⁵ vayappattadhīta¹⁶ atthi. So cintesi: „imesam mānavakānam silam vīmaṃsitvā silasaṃpannass' etaṃ¹⁷ dassāmiti“ so eka-divasam mānavake āmantetvā „tātā, mayham dhītā vayappattā, vivāham assā kāressāmi, vatthālamkāram laddhum vaṭṭati¹⁸, tumhe attano nītakānam apassantānam¹⁹ thenetvā vatthālamkāre āharatha, kenaci aditṭham eva gaṇhāmi²⁰, dassetvā ābhataṃ na gaṇhāmiti“ āha. Te „sādhū“ 'ti sampatīcchitvā tato paṭṭhāya nītakānam apassantānam thenetvā vatthapilāndhanādīni āharanti, ācariyo ābhataṃ ābhataṃ²¹ visum visum yeva²² ṭhapesi. Bodhisatto²³ na kiñci āhari. Atha nam ācariyo āha:

¹ Ck^s paṇṇājā-, Bī paṇṇāśā-, Bđ paṇiyā-. ² Ck camari, C^s camari, Bđ cāmarī. ³ Bđ -urū, C^s Bī -u. ⁴ C^s -kesi. ⁵ Bđ attano. ⁶ Bđ āmantetvā. ⁷ Bđ add jetavane. ⁸ Bī -sandhāre, Bđ -sandhāgāre. ⁹ Bđ vasaṇakabbhī-. ¹⁰ Bđ -pātāpetvā. ¹¹ Bđ add tehi yācīto. ¹² Bđ add ācariyassa. ¹³ Bđ jeṭṭhako. ¹⁴ Bī -hiti, Bđ -hati. ¹⁵ Bđ add pana. ¹⁶ Bđ -ttā-. ¹⁷ Bđ -nnaṣṣeva dhītarām. ¹⁸ Bđ add gacchatha. ¹⁹ Bđ -nañ nēva. ²⁰ Bđ gaṇhatha. ²¹ Bđ ābhātābhataṃ, Ck ābataṃ. ²² Bđ omīti yeva. ²³ Bđ add pana.

„tvaṃ pana tāta na kiñci āharasīti“. „Āma ācariyā“ 'ti.
 „Kasmā tātā“ 'ti. „Tumhe' kassaci passantassa ābhataṃ
 na' gaṇhatha, ahaṃ pana pāpakaraṇe raho' na passāmīti“ dī-
 pento ime dve gāthā āha:

1. N' atthi loke raho nāma pāpakammaṃ pakubbato, 5
 passanti vanabhūtāni, taṃ bālo maññatī' raho. 17.
2. Ahaṃ raho na passāmi, suññaṃ vāpi na vijjati,
 yattha aññaṃ' na passāmi asuññaṃ hoti tam mayā ti. 18.

Tattha raho ti paṭicchannaṭṭhānaṃ, vanabhūtānīti vane nibbattabhūtāni,
 taṃ bālo ti taṃ pāpakammaṃ raho nāma' mayā katan ti bālo maññatī, 10
 suññaṃ vāpīti yaṃ vā ṭhānaṃ sattehi suññaṃ tucchehaṃ bhavēyya tam pi
 n' atthīti āha.

Ācariyo tassa pasīditvā „tāta, na' mayhaṃ gehe dhaṇaṃ
 n' atthi, ahaṃ pana sīlasampannassa dhītaraṃ dātukāmo ime
 māṇavake vīmaṃsanto evaṃ akāsiṃ, mama dhītā tumhaṃ' ñeva 15
 anucchavikā“ ti dhītaraṃ alaṃkaritvā Bodhisattassa adāsi,
 sesamāṇavake „tumhehi ābhataābhataṃ' tumhākaṃ gehaṃ eva
 nethā“ 'ti āha.

Satthā „iti kho bhikkhave¹⁰ dussīlamāṇavakā attano dussīlatāya
 taṃ itthiṃ na labhiṃsu, itaro paṇḍitamāṇavo sīlasampannatāya la- 20
 bhīti¹¹“ vatvā abhisambuddho hutvā itarā dve gāthā abhāsi:

- a. Dujjacco ca ajacco¹² ca nando ca sukhavacchano¹³
 vajjo¹⁴ addhuvasīlo¹⁵ ca te dhammaṃ jahum atthikā¹⁶. 19.
4. Brāhmaṇo ca kathaṃ jahe sabbadhammāna pārāgū
 yo dhammam anupāleti dhitimā saccanikamo ti. 20. 25

Tattha dujjacco ti ādayo cha¹⁷ jettamāṇavakā¹⁸, tesāṃ nāmaṃ gaṇhi,
 avasesānaṃ nāmaṃ agahetvā sabbasaṅgāhikavassen' eva te dhammaṃ jahu-
 matthikā¹⁶ ti āha, tattha te ti sabbe pi te māṇavā dhammaṃ ti itthi-

¹ Bīd add na. ² Bīd omit na. ³ Bīd add nāma. ⁴ Bīd -te. ⁵ Bīd suññaṃ.

⁶ Ck nā, Bīd omit nāma. ⁷ so all four MSS. ⁸ C^o tumhākaṃ corr. to tumhaṃ,

Bī tuyhaṃ. ⁹ Bīd ābhataābhataṃ. ¹⁰ Bīd add te. ¹¹ Bīd labhatīti. ¹² Bīd su-

jacco, Bī succo. ¹³ Bīd -vaḍhito. ¹⁴ Bī vajjo, Bīd vaḍho? Ck^o vejjo. ¹⁵ Bī

andhaca-, Bīd andhāca-. ¹⁶ Bīd -mattikā. ¹⁷ Ck ja, Bī sa, C^o omits cha. ¹⁸ Bīd

jettakamā-.

- paṭṭilābhasabhāvaṃ jahumatthikā¹ ti jahuatthikā² ayam eva vā pāṭho, makāro pana³ vyaññanasandhivasena vutto, idaṃ vuttaṃ hoti: sabbe pi te māṇava tāya itthiyā⁴ atthikā va hutvā attano dussīlatāya taṃ itthipaṭṭilābhasabhāvaṃ⁵ jahimsu⁶, brāhmaṇo cā⁷ 'ti itaro pana sīlasampanno brāhmaṇo kathaṃ hi⁸
- 5 kena kāraṇena taṃ itthipaṭṭilābhaṃ⁹ jahissati, sabbadhammānaṃ ti imasmim ṭhāne lokiyāni pañca sīlāni dasa sīlāni tiṇi sucaritāni sabbadhammā nāma, tesāṃ so⁹ pāraṃ gato ti pāragū, dhammaṃ ti vuttappakāraṃ eva dhammaṃ so¹⁰ pāleti rakkhati, dhitimā ti sīlarakkhanādhitiyā¹¹ samannāgato, sacca-
- nikkamaṃ ti sacce¹² sabbhāvabhūte¹³ yathāvutte¹⁴ sīladhamma¹⁵ nikkamena
- 10 samannāgato

Satthā imaṃ dhammadesanaṃ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakaṃ samodhānesi: (Saccapariyosāne tāni pañcabhikkhusatāni arahatte pa-

tiṭṭhahimsu) „Tadā ācariyo Sāriputto ahosi, paṇḍitamāṇavo pana aham evā¹⁶ 'ti. Sīlavīmamsana jātakaṃ¹⁶.

15

6. Sujātajātaka.

- Kim aṇḍakā ti. Idaṃ Satthā Jetavane viharanto Malli-
- kaṃ¹⁷ devīm ārabha kathesi. Ekadivasam kira rañño tāya saddhim sirivivādo ahosi, sayanakalaho ti pi vadanti yeva. Rājā kujjhivā tassā atthibhāvaṃ pi¹⁸ na jānāti. Mallikā¹⁹ „Satthā rañño mayi
- 90 kuddhabhāvaṃ na jānāti²⁰, maññe²¹ ti cintesi. Satthāpi natvā „imesaṃ samaggabhāvaṃ karissāmīti“ pubbaṇhasamayam nivāsetvā pattacīvaram ādāya pañcabhikkhusataparivāro²² Sāvattim pavisitvā rājadvāraṃ agamāsi. Rājā Tathāgatassa pattam gahetvā nivesanaṃ pavesetvā paṇṇattāsane nisīdāpetvā Buddha-pamukhassa saṃghassa²³
- 25 dakkhiṇodakaṃ datvā yāgukhajjakaṃ āhari²⁴. Satthā pattam hatthena²⁵ pidahitvā „mahārāja kahaṃ devīti“ āha. „Kim bhante tāya, attano yasena mattā esā“ ti²⁶. „Mahārāja, sayam eva yasaṃ datvā mātugāmaṃ ukkhipitvā tāya katassa aparādhassa asahanaṃ nāma ayuttan“ ti. Rājā Satthu vacanaṃ sutvā taṃ pakkosāpesi. Sā

¹ B^d -mattikā. ² B^d jahimattikā. ³ B^d pada. ⁴ B^d adds paṭṭilābha sabbhāvaṃ jahiyā. ⁵ C^s itthim-. ⁶ B^d vijahimsu. ⁷ B^d jahoti. ⁸ B^d -bhasabhāvaṃ. ⁹ B^d so tesam. ¹⁰ B^d yo. ¹¹ B^d -na- ¹² B^d sacca. ¹³ Bⁱ -to, B^d -tena, C^s -teti. ¹⁴ B^d -ttena. ¹⁵ B^d -mma. ¹⁶ B^d add pañcamam. ¹⁷ C^s -kā corr. to -kaṃ, Bⁱ -ka, B^d -kā. ¹⁸ B^d omit pi. ¹⁹ Bⁱ adds devipissa, B^d devipi. ²⁰ B^d -titi. ²¹ B^d omit maññe. ²² B^d pañcasatabhikkhu-. ²³ B^d bhikkhusa-. ²⁴ C^k -ratī, Bⁱ -ritvā. ²⁵ B^d hatthena pattam. ²⁶ B^d mattāyāti.

Satthāraṃ parivisi. Satthā „aññamaññaṃ samaggehi bhavitum¹ vaṭṭatīti²” sāmaggīyarasassa vaṇṇaṃ kathetvā pakkāmi. Tato paṭṭhāya ubho samagga-vāsaṃ vasiṃsu. Bhikkhū dhammasabhāyaṃ kathaṃ samuṭṭhāpesum: „āvuso, Satthā ekavācaneva³ ubho samagge akāsi⁴ti”. Satthā āgantvā „kāya nu⁵ ttha bhikkhave etarahi kathāya⁶ sannisinā⁷” ti pucchitvā „imāya nāma⁸” ti vutte „na bhikkhave idān⁹” ti pubbe p¹⁰ āhaṃ ete ekovāden¹¹ eva¹² samagge akāsin¹³” ti vatvā¹⁴ atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjaṃ kārente Bodhisatto tassa atthadhammānusaṃsako amacco ahosi. Ath¹⁵ ekadivasaṃ rājā mahāvātapaṇaṃ¹⁶ vivaritvā rājaṅgaṇaṃ olokayamāno atthāsi. Tasmiṃ khane ekā paṇṇikadhītā abhirūpā paṭhamavaye ṭhitā¹⁷ badarapacchimaṃ sise katvā „badarāni gaṇhatha¹⁸”, badarāni gaṇhathā¹⁹” ti vadamānā rājaṅgaṇena gacchati²⁰. Rājā tassā saddaṃ sutvā²¹ paṭibaddhacitto hutvā as-²² sāmikabhāvaṃ natvā pakkosāpetvā taṃ aggamaheṣiṭṭhāne ṭha-²³ petvā mahantaṃ yasaṃ adāsi. Sā rañño piyā ahosi manāpā. Ath²⁴ ekadivasaṃ rājā suvaṇṇataṭṭake badarāni khādanto nisīdi²⁵. Sujātā devī rājānaṃ badarāni khādantaṃ disvā „mahārāja, kin nāma²⁶ tumhe khādatha²⁷” ti pucchanti paṭha-²⁸ maṃ gātham āha:

1. Kim aṇḍakā²⁹ ime deva nikkhattā kamsamallake
upalohitakā vaggū, te³⁰ me akkhāhi pucchito ti. 21.

Tattha kim aṇḍakā³¹ ti kim phalāni nāma³² etānīti³³ parimaṇḍalavasena pana aṇḍakā ti āha, kamsamallake ti suvaṇṇataṭṭake, upalohitakā ti³⁴ rattavaṇṇā, vaggū ti vakkhā³⁵ nimmalā.

Rājā kujjhitvā „badarapakkavāṇijake³⁶ paṇṇikagahapati-kassa dhīte³⁷ attano kulasantakāni badarāni pi na jānāsīti³⁸, vatvā dve gāthā abhāsi:

¹ C^o vasitum. ² C^k vaddhatīti, B¹ paṭhatīti, B² vattatīti. ³ C^o ekovāreṇeva corr. to -vādeneva, B² ekavāreṇeva, B¹ ekavācaneṇeva. ⁴ B² add tehi yācīto. ⁵ B² omīti mahā. ⁶ B² add sujātā nāma. ⁷ B² kinātha. ⁸ B² kināthā. ⁹ B² agamāsi. ¹⁰ B² add tāya. ¹¹ B² add tadā. ¹² B¹ nāmetam, B² nāmapetam. ¹³ B² -kāni. ¹⁴ B² tam. ¹⁵ B² etāni. ¹⁶ C^k vakkā, B² cakkhā. ¹⁷ B² -paṇṇavāṇijake. ¹⁸ B² dhītā.

2. Yāni pure tuvaṃ¹ devi bhaṇḍu nantakavāsini²
 ucchaṅgahatthā pacināsi tassā te koliyaṃ phalaṃ. 22.
 a. Uḍayhate³ na ramati, bhogā vippajahanti taṃ,
 tatth' ev' imaṃ paṇinetha⁴ yattha kolaṃ pacissatīti. 23.

5 Tattha bhaṇḍu ti muṇḍasīsā hutvā, nantakavāsini⁵ jīṇṇapilotika-
 nivatthā, ucchaṅgahatthā pacināsi ti aṭaviṃ pavisitvā aṇṇkusakena sākhaṇ
 nametvā⁶ ocitocitaṃ hatthena ucchaṅge pakkhipanavasena ucchaṅgahatthā hutvā
 pacināsi ocināsi, tassā te koliyaṃ phalaṃ ti tassā tava evaṃ pacinantīyā⁷
 yaṃ mayaṃ idāni khādāma imaṃ⁸ koliyaṃ kuladattikaṃ⁹ phalaṃ ti attho,
 10 uḍayhate na ramatīti ayaṃ jambī imasmiṃ rājakule vasamānā lohakum-
 bhiyaṃ pakkhittā viya ḍayhati nābhiramati, bhogā ti rājabbhogā imaṃ alak-
 khikaṃ vippajahanti, yattha kolaṃ pacissatīti yattha gantvā puna badaram
 eva pacinitvā¹⁰ vikkinantī jīvikaṃ kappessati tatth' eva naṃ nethā 'ti¹¹

Bodhisatto „ṭhapetvā maṃ aṇño ime samagge kātum na
 15 sakkhissati¹², rājānaṃ saṇṇāpetvā imissā anikkadḍhanaṃ ka-
 rissāmīti“ cintetvā catutthaṃ gātham āha:

4. Honti h' ete mahārāja iddhippattāya nāriyā,
 khama¹³ deva Sujātāya. māssā¹⁴ kujjhi rathesabhā 'ti. 24.

Tass' attho: mahārāja ete evarūpā pamādadossāya sampattāya¹⁵ nāriyā
 20 honti na na honti¹⁶, etaṃ evarūpe uccā ṭhāne ṭhapetvā idāni ettakassa apa-
 rādhassa asahanaṃ nānaṃ na yuttam tumhākaṃ, tasmā khama¹⁷ deva Sujātāya,
 etissā¹⁸ mā kujjhi rathesabha¹⁹ rathajettbhakā 'ti²⁰.

Rājā tassa vacanena deviyā taṃ aparādhāṃ sahitvā yathā-
 ṭhāne yeva naṃ ṭhapesi. Tato paṭṭhāya ubho samaggavāsaṃ
 25 vasiṃsu.

Satthā imaṃ desanaṃ²¹ āharitvā jātakam samodhānesi: „Tadā
 Bārāṇasirājā Kosalarājā ahoṣi, Sujātā Mallikā, amacco²² aham evā“
 'ti. Sujātajātakaṃ²³.

¹ Ck^o tuvaṃ. ² Bī nandavāsini, Bā nandakavāsini. ³ C^o uḍḍa-. ⁴ Bīd pati-. ⁵
 Bī nandagāvāsini. ⁶ Bīd sākhaṃ nā-. ⁷ Bīd pacināya ocināya. ⁸ Bīd idam.
⁹ Bīd -yaṃ. ¹⁰ Bīd vici-. ¹¹ Bīd add vadati. ¹² Bīd -tīti. ¹³ Bīd khamatha.
¹⁴ C^o māssu, Bīd māsu. ¹⁵ Bīd pamattāya. ¹⁶ Bīd omīti nana honti. ¹⁷ Bīd
 khamatha. ¹⁸ Bīd etissā sujātāya. ¹⁹ Bīd -bhā ti. ²⁰ Bīd add attho. ²¹ Bīd
 dhammad-. ²² Bīd add pana. ²³ Bīd chaṭṭhaṃ.

7. Palāsajātaka.

Acetanam brāhmaṇā¹ 'ti. Idam Satthā parinibbānanañce
 nipanno Ānandattheram ārabha kathesi. So h' āyasmā „ajja
 rattiyam paccūsasamaye Satthā parinibbāyissatīti“² ūtvā „ahañ c' amhi
 sekho karaṇiyo³ Satthu ca me parinibbānam bhavissati⁴, pañcavasi⁵
 vassāni Satthu kataṃ upaṭṭhānam nipphalam bhavissatīti“⁶ sokābhi-
 tunno⁷ uyyānovarake⁸ kapisīse⁹ ālambitvā parodi. Satthā tam apas-
 santo „khaṃ bhikkhave Ānando“ ti pucchitvā tam attham sutvā¹⁰
 pakkosāpetvā¹¹ „katapuṇṇo si tvam Ānanda, padhānam anuyūṇja¹²,
 khippam hosi anāsavo¹³, mā cintayi¹⁴, idāni tayā mama kataṃ upaṭ-
 ṭhānam kimkāraṇa nipphalam bhavissati, yassa te pubbe sarāgādikāle
 pi mama kataṃ upaṭṭhānam nipphalam nāhosīti“¹⁵ vatvā atītam āhari:

Atīte Bārāṇasiyam Brahmadatte rajjam kārente
 Bodhisatto Bārāṇasito avidūre palāsarukkhadevatā hutvā
 nibbatti. Tadā Bārāṇasivāsino¹⁶ devatāmaṅgalikā¹⁷ ahesuṃ¹⁸
 niccam balikaraṇādīsu payuttā. Ath' eko duggatabrahmaṇo
 „aham p' ekaṃ¹⁹ devataṃ paṭijaggissāmīti“²⁰ ekassa unnatap-
 padese²¹ ṭhitassa mahato²² palāsarukkhassa mūlam samam nit-
 tiṇam²³ katvā parikkhipitvā vālikam²⁴ okirāpetvā²⁵ sammajjitvā
 rukkhe²⁶ gandhapaṇḍaṅgulikāni datvā mālāgandhadhūpehi pū-
 jetvā dīpaṃ jāletvā „sukhaṃ sayā²⁷“²⁸ 'ti vatvā rukkhaṃ padak-
 khinaṃ katvā pakkamati. Dutiyadivase²⁹ pāto va gantvā su-
 khaseyyam pucchati. Ath' ekadivasaṃ rukkhaddevatā cintesi:
 „ayam brāhmaṇo ativiya maṃ paṭijaggati, imam brāhmaṇam
 vīmaṃsitvā yena kāraṇena maṃ paṭijaggati tam dassāmīti“³⁰ sā³¹
 tasmim³² brāhmaṇe³³ āgantvā rukkhamūlam³⁴ sammajjante ma-
 hallakabrāhmaṇaveśena samīpe ṭhatvā paṭhamam gātham āha:

¹ Bīd -ṇa asuṇantam. ² Bīd saka-. ³ Bīd -tīti. ⁴ Bīd -bhībūto. ⁵ Bīd uyyā-
 nadvārothake. ⁶ Bīd -sam. ⁷ Bīd kathesi. Bīd kathesi tam. ⁸ Bīd adds ova-
 ditvā, Bīd ovāditvā. ⁹ Bīd -jāhi. ¹⁰ Bīd anāsavo hohi Ānanda. ¹¹ Cīd cintesi.
¹² Bīd add manussā. ¹³ Bīd -tānammañ-. ¹⁴ Bīd pi ekaṃ. ¹⁵ Cīd Bīd -tapa-
¹⁶ Cīd mahāto, Bīd bahato. ¹⁷ Bīd nīthinam, Bīd natīnam, Cīd nittinam, Cīd nitti-
 nam corr. to -nam. ¹⁸ Bīd vālu-. ¹⁹ Bīd okiritvā. ²⁰ Bīd rukkham. ²¹ Bīd
 seyyasi. ²² Bīd dutiyatatiyadi-. ²³ Bīd pucchissamī. ²⁴ Bīd add khaṇe. ²⁵
 Bīd add ca ²⁶ Bīd -le.

1. Acetanāṃ brāhmaṇa assuṇantaṃ
jāno ajānantam imaṃ palāsaṃ
āraddhaviriyo dhuvaṃ appamatto
sukhaseyyaṃ pucchasi¹ kissa hetū 'ti. 25.

5 Tattha asuṇantaṃ ti acetanāṃ nāma asuṇantaṃ, jāno ti tuvaṃ jāna-
māno hutvā, dhuvaṃ appamatto ti niccappamatto.

Taṃ sutvā brāhmaṇo dutiyaṃ gātham āha:

2. Dūre suto c' eva brahā cā rukkho
dese ṭhito bhūtanivāsarūpo,
10 tasmā namassāmi imaṃ palāsaṃ
ye c' ettha bhūtā te ca² dhanassa hetū 'ti. 26.

Tattha dūre suto ti brāhmaṇa ayaṃ rukkho dūre suto vissuto³, na
āsannaṭṭhāne yeva pākato, brahā cā ti mahanto ca, dese ṭhito ti unnate
same bhūmippadesse ṭhito, bhūtanivāsarūpo ti devatānivāsabhāvo addhā ettha
15 mahesakkhadevatā nivutthā⁴ bhavissati⁵, te ca dhanassa hetū 'ti imaṃ ca
rukkhaṃ ye c' ettha rukkhe nivutthā bhūtā te⁶ ca dhanassa hetu namassāmi
na nikkāraṇa⁷ ti.

Taṃ sutvā rukkadevatā brāhmaṇassa pasannā „ahaṃ
brāhmaṇa imasmiṃ rukkhe nibbattadevatā, mā bhāyi, dhanāṃ
90 te dassāmīti“ taṃ assāsetvā attano vimānadvāre mahantena
devatānubhāvena ākāse ṭhatvā itarā dve gāthā abhāsi:

3. So te karissāmi yathānubhāvaṃ
kataññutaṃ brāhmaṇa pekkhamāno,
kathaṃ hi āgamma sataṃ sakāse⁸
25 moghā te assu⁹ pariphanditāni¹⁰. 27.
4. Yo tindurukkhassa paro pilakkhu¹¹
parivārito pubbayañño ulāro
tass' esa¹² mūlasmiṃ nidhī¹³ nikhāto
adāyādo¹⁴, gaccha, taṃ uddharāhīti. 28.

¹ Ck^s -ti. ² Bⁱ omits ca. ³ Ck^s -te, C^s -te corr. to -to. ⁴ Ck^s ti vutthā, C^s
tiv- corr. to niv-, B^d nivuttā, Bⁱ omits vutthā. ⁵ Bⁱ d^s -tīti. ⁶ Bⁱ rukkhe de-
vatā te, B^d rukkhe nivutthā devatā te. ⁷ B^d -raṇāyā. ⁸ Ck^s -sa, C^s -sa corr.
to -se. ⁹ Ck^s assa ¹⁰ Ck^s parivan-, C^s paripan- corr. to pariphan-, Bⁱ pari-
man-, B^d paribandhitāni. ¹¹ Bⁱ d^s milakkhu. ¹² Bⁱ tassevasamma. B^d tasse-
vasa. ¹³ C^s nidhiṃ, Ck^s nidhiṃ, B^d nidhi. ¹⁴ Ck^s adāyado, C^s adāyado corr. to
adāyādo.

Tattha yathānubhāvan ti yathāsatti yathābalaṃ, kataññūtan ti tayā mayham kataggaṃ jānanto taṃ attanī vijjamaṇaṃ kataññūtaṃ pekkhamāno, āgammā¹ ti āgantvā, sataṃ sakāse ti sappurisaṇaṃ santike, moghā ti moghaṇi, pariphanditānīti sukhaseyyāpucchanaḥvasena vācā² phanditānī³ sammajjanādīkāraṇa kāyaphanditānī⁴ ca tava kathaṃ⁵ aphaḷāni bhavissanti, yo tindurukkhassa⁶ 'ti yo esa tindurukkhassa parato⁷ pilakkhurukkho⁸ ṭhito ti vimānadvāre ṭhita va hatthaṃ pasāretvā dasseti, parivārito ti ādīsu tassa pilakkhurukkhassa⁹ mūle, esa te¹⁰ rukkhamaḷāni parikkhipitvā nihitatāya¹¹ sam-parivārito¹², pubbe pi¹³ yitṭhayaññāvasena purimasāmikānaṃ uppannattā¹⁴ pub-bayaññā, anekaniḍḍhikumbhībhaḥvena mahantattā ulāro, bhūmiṃ khaṇitvā ṭhapi-tattā nikkhāto, idāni dāyādānaṃ abhāvato adāyādo, idaṃ vuttaṃ hoti: esa taṃ rukkhamaḷāni parikkhipitvā gīvāya gīvāni pabarantīnaṃ kumbhīnaṃ¹⁵ vasena mahāniḍḍhi nikkhāto assāmikiko, gaccha nañ¹⁶ uddharitvā gaṇhā¹⁷ ti

Evañ ca pana vatvā sā devatā „brāhmaṇa, tvaṃ etaṃ uddharitvā gaṇhanto kilamissasi, gaccha tvaṃ, aham eva¹⁸ tava gharaṃ netvā asukasmiṃ¹⁹ asukasmiṃ ca ṭhāne nidahis-sāmi, tvaṃ yāvajīvaṃ etaṃ dhanāni paribhuñjanto dānaṃ dehi sīlaṃ rakkhā²⁰ 'ti brāhmaṇassa ovādaṃ datvā taṃ dhanāni attano ānubhāvena tassa ghare patitṭhāpesi.

Satthā imam desanaṃ²¹ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā 20 brāhmaṇo Ānando ahoṣi, rukkhadevatā aham eva²² 'ti. Palāsa-jātakaṃ²³.

8. Javasaṅga-jātaka.

Akaramhase te kiccan ti. Idaṃ Satthā Jetavane²⁴ viharanto Devadattassa akataññūtaṃ ārabha kathesi — pe — 25 „na bhikkhave Devadatto idān' eva pubbe pi²⁵ akataññū yevā²⁶ 'ti vatvā atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjaṃ kārente Bodhisatto Himavantapadese²⁷ rukkhakoṭṭhasakuna²⁸

¹ Bīd vācāya. ² Bī parassavarahitāya, Bī pharussavarahitāya. ³ Bīd -bandhitāni.

⁴ Bīd kathaṃ. ⁵ Bī yo tindurukkhassa paro milakkhu, Bī -ssa puro milakkhu.

⁶ Cī pha-, Bī pūrato. ⁷ Bīd mi- ⁸ Bī mūle eva etthakaṃ, Bī mūle eva esa taṃ. ⁹ Bīd nidahitattā. ¹⁰ Bīd pari-. ¹¹ Bīd omit pi. ¹² Bīd uppannatāya.

¹³ Bīd niḍḍhikumbhīnaṃ. ¹⁴ Cī Bī taṃ. ¹⁵ Bīd add taṃ. ¹⁶ Cī omit asukas-

mim. ¹⁷ Bīd -āhi. ¹⁸ Bīd dhammade-. ¹⁹ Bīd add sattamaṃ. ²⁰ See Five

Jātakas p. 12, cfr. Weber, Ind. Stud. 3, 128. ²¹ Bīd veluvane. ²² Bīd idāneva

pubbepi devadatto. ²³ Bī -ppa-. ²⁴ Bī -koṭṭhaka-, Bīd -koṭṭhaka-.

huvā nibbatti. Ath' ekassa sīhassa maṃsaṃ khādantassa
 atthi gale laggi, galo uddhumāyi, gocaraṃ gaṇhituṃ na sak-
 koti, kharā vedanā vattanti¹. Atha naṃ so sakuno goca-
 rapasuto disvā sākhāya nilīno „kin te samma dukkhatīti“
 5 pucchi. So tam atthaṃ ācikkhi. „Ahaṃ te samma etaṃ
 atthiṃ apaneyyaṃ, bhayena² te mukhaṃ pavisitūṃ na visahāmi,
 khādeyyāsi pi³ man“ ti. „Mā bhāyi samma, nāhaṃ taṃ khā-
 dāmi, jīvitāṃ me dehīti“. So „sādhū“⁴ ti taṃ passena⁵ ni-
 pajjāpetvā „ko jānāti kiṃ p' esa karissatīti“⁶ cintetvā yathā
 10 mukhaṃ pidahitūṃ na sakkoti tathā tassa adharotṭhe ca utta-
 rotṭhe ca daṇḍakaṃ ṭhapetvā mukhaṃ pavisitvā atthikotiṃ
 tuṇḍena pahari. Atthi patitvā gataṃ. So atthiṃ pātetvā sī-
 hassa mukhato nikkhamanto daṇḍakaṃ tuṇḍena paharitvā pā-
 tento nikkhamitvā sākhagge nilīyi⁷. Sīho nīrogo⁸ huvā eka-
 15 divasaṃ⁹ vanamahisaṃ vadhitvā khādati. Sakuno „vīmaṃ-
 sissāmi naṃ“ ti tassa uparibhāge sākhāya nilīyitvā tena sad-
 dhiṃ sallapanto¹⁰ paṭhamāṃ gāthā āha:

1. Akaramhase te kiccaṃ yaṃ balaṃ ahuvamhase,
 migarāja namo ty-atthu, api kiñci labhāmase. 29.

90 Tattha akaramhase te¹¹ ti bho sīha, mayam¹² pi tava ekaṃ kiccaṃ
 akarimha, yaṃ balaṃ ahuvamhase ti yaṃ amhākaṃ balaṃ ahosi tena ba-
 lena tato kiñci ahāpetvā¹³ akarimha yeva¹⁴.

Taṃ sutvā sīho dutiyaṃ gāthā āha:

2. Mama lohitabhakkhassa niccaṃ luddāni kubbato
 25 dantantaragato santo taṃ bahuṃ yaṃ hi¹⁵ jīvasīti. 30.

Taṃ sutvā sakuno itarā dve gāthā abhāsi:

a. Akataññuṃ akattāraṃ katassa appatikāraṃ¹⁶
 yasmim katanñutā n' atthi niratthā tassa sevanā. 31.

¹ B¹ pavatīti, B² pavattati. ² B¹ dukkhan ti. ³ B¹ add pana. ⁴ B¹ omit pi. ⁵ B¹ vāmapa-. ⁶ B¹ jānāti ko passati kiṃ me bhavissatīti. ⁷ all four MSS. nilīyi. ⁸ all four MSS. ni-. ⁹ B¹ add ekaṃ. ¹⁰ B¹ -pento. ¹¹ B¹ add kiccaṃ. ¹² C¹ yaṃ, C² yaṃ corr. to mayam. ¹³ C¹ ahāpetvā. C² ahāpetvā corr. to ahāpetvā. ¹⁴ C¹ seva. ¹⁵ B¹ yampi. ¹⁶ B¹ apatikāraṃ, B² aparikāraṃ.

4. Yassa sammukhacinnena mittadhammo na labbhati
anusuyyam¹ anakkosam² sanikam³ tamhā apakkame ti. 32.

Tattha akataññum ti katagunam ajānantam, akattāran ti sayam kiñci akaronam, sammukhacinnenā ti sammukhe katena gunena, anusuyya-manakkosan ti tam puggalam na usūyanto⁴ na akkosanto⁵ sanikam⁶ tamhā puggalā⁷ apagaccheyyā⁸ ti.

Evam vatvā so sakuno pakkāmi.

Satthā imam desanam⁹ āharitvā jātakam samodhānesi: „Tadā siho Devadatto ahoṣi, sakuno pana aham evā¹⁰“ ti. Javasaṅkajātakam¹¹.

9. Chavakajātaka.

10

Sabbam idam¹² carimavatan¹³ ti. Idam Satthā Jeta-vane viharanto chabbaggiye¹⁴ ārabba kathesi. Vatthum Vinaye vitthārato āgataṃ eva. Ayam pan' ettha saṅkhepo. Satthā chabbaggiye pakkosāpetvā „saccam kira tumhe bhikkhave nīce āsane nisiditvā uce āsane nisinnassa dhammam desethā“ ti pucchitvā¹⁵ „evam bhante“ ti vutte te bhikkhū garahitvā „ayuttam bhikkhave tumhākam mama dhamme agāravakaraṇam, porāṇakapaṇḍita hi nīce āsane nisiditvā¹⁶ bāhiramante pi vācente garahiṃsū¹⁷“ ti vatvā atītam āhari:

Atīte Bārāṇasiyam Brahmadatte rajjam kārente¹⁸ Bodhisatto caṇḍālayoniyam nibbattitvā¹⁹ vayappatto kuṭumbam saṅthapesi²⁰. Tassa bhariyā ambadohalini²¹ hutvā tam āha: „icchām' aham sāmi²² ambam khāditun“ ti. „Bhadde, imasmim kāle ambam n' atthi, aññaṃ kiñci ambilaphalam²³ āharissāmīti²⁴“. „Sāmi, aham²⁵ ambam labhamānā va jīvis-²⁶ sāmi, alabhamānāya²⁷ me jīvitam n' atthīti“. So tassā paṭi-

¹ Ck ana-. ² Ck saṅ-. ³ Ck sūyanto, C^s suyanto, Bī usuyanto, Bā ussuyanto.

⁴ Ck na asakko-. Bī na sakko-, Bā anakko-anto. ⁵ so all four MSS. ⁶ Bā papapu-. ⁷ Bā dhammade-. ⁸ Bā omīti java and add aṭhamam. ⁹ Bā idaṇ.

¹⁰ Bā makatan. ¹¹ Bā add bhikkhū. ¹² Bā add uce āsane nisidante. ¹³ Bī garahamakaṃsū.

¹⁴ Bā add so. ¹⁵ Ck saṅthā- ¹⁶ Bā omīti amba. ¹⁷ Ck^s sāmīti, Bā sāmī icchāmaham. ¹⁸ Bā omīti ambila ¹⁹ Bā add āha ²⁰ Bā omīti sāmī aham. ²¹ Bā -nā.

- baddhacitto „kahaṃ nu kho ambam¹ labhissāmīti“ cintesi. Tena kho pana samayena Bārāṇasirañño uyyāne ambo dhuva-phalo hoti. So „tato ambapakkam āharitvā imissā dohaḷam paṭippassambhessāmīti“² rattibhāge uyyānam gantvā ambam
 5 abhirūhitvā³ sākāya sākham ambam olovento vicari⁴. Tassa tathā karontass' eva ratti vibhāyi⁵. So cintesi: „sace idāni⁶ otaritvā gamissāmi disvā maṃ⁷ 'coro' ti gahessanti⁸, rattibhāge gamissāmīti“. Ath' ekam viṭapaṃ abhirūhitvā nilīno acchi. Tadā Bārāṇasirājā purohitassa santike mante gaṇhāti⁹,
 10 so uyyānam pavisitvā ambarukkkhamūle uccāsane¹⁰ nisīditvā ācariyaṃ nīcāsane¹¹ nisīdāpetvā mante gaṇhi¹². Upari nisinnō¹³ cintesi: „yāva¹⁴ adhammiko ayaṃ rājā¹⁵ uccāsane nisīditvā mante gaṇhāti¹⁶, brāhmaṇo pi adhammiko yo nīcāsane¹¹ nisīditvā¹⁷ vāceti, aham pi adhammiko yo mātugāmassa vasaṃ
 15 gantvā mama¹⁸ jīvitam agaṇetvā ambam āharāmīti¹⁹“ so rukkhato otaranto ekam olambanisākham gahetvā tesaṃ ubhinnaṃ pi antare paṭiṭṭhāsi²⁰, „mahārāja, ahaṃ nattho, tvaṃ thūlo²¹, purohito mato²²“ ti āha. So raññā „kimkāraṇā“ ti puṭṭho paṭhamam gātham āha:
 20 1. Sabbam idaṃ carimavatam²³, ubho dhammam na passati²⁴,
 ubho pakatiyā cutā yo cāyam²⁵ sajjhāpayati²⁶
 yo ca dhammam adhīyatīti. 33.

Tattha sabbam idaṃ carimavatana²⁷ ti yaṃ amhehi tīhi janehi kataṃ sabbam idaṃ kiccaṃ lāmakam nimmariyādam adhammikaṃ, evaṃ attano cora-
 95 bhāvaṃ tesaṃ ca mantesu agāravaṃ garahitvā puna itare²⁸ yeva garahanto

¹ Bīd ambaphalaṃ. ² Bīd -bhi-. ³ Bīd add nilīno. ⁴ Bīd vicarati. ⁵ C^o vibhāyi corr. to vibhāyi, C^k vibhāyi, Bīd vibhāya. ⁶ Bīd -neva. ⁷ Bīd maṃ disvā. ⁸ Bīd gaṇhissanti. ⁹ C^k gaṇhāti, Bīd uggaṇhissāmīti. ¹⁰ Bīd uccē ss-. ¹¹ Bīd nice ās-
¹² Bīd uggaṇhiti, Bīd uggaṇhāti. ¹³ Bīd so upari nilīno. ¹⁴ Bīd omit yāva. ¹⁵ Bīd adds yo. ¹⁶ C^k gaṇhāti, Bīd uggaṇhiti, Bīd uggaṇhāti. ¹⁷ Bīd adds uccāsane nisinnossa mantam. ¹⁸ C^k -gāmassa vāhasā maṃ. ¹⁹ Bīd āharissāmīti, Bīd āharissāmīti. ²⁰ Bīd paṭiṭṭhāya. ²¹ Bīd mulho. ²² Bīd luddho, Bīd luddo. ²³ C^k carimavatam, Bīd carimam kataṃ. ²⁴ Bīd -anti. ²⁵ Bīd add mante. ²⁶ Bīd sajjhāpeti. ²⁷ Bīd -makatan, Bīd maṃkatan. ²⁸ Bīd add dve.

ubho dhammaṃ na passanti¹ ādim āha, tattha ubho ti² dve³ pi janā
garukārārahā⁴ porāṇakadhammaṃ na passanti, tato ca dhammapakatito
cutā, dhammo hi paṭhamuppattivāsena pakati nāma, vuttam pi c' etaṃ:

Dhammo have⁵ pātur ahoṣi pubbe

pacchā adhammo' udapādi loka ti,

5

yo cāyan ti yo ca ayaṃ nicāsane nisīdītvā mante sajjhāpeti⁶ yo ca uccāsane⁷
nisīdītvā adhiyati.

Taṃ sutvā brāhmaṇo dutiyaṃ gātham āha:

2. Sālīnaṃ bhojanaṃ⁸ bhuñje suciṃ⁹ maṃsūpasecanaṃ¹⁰,
tasmā etaṃ na sevāmi dhammaṃ isibhi sevitaṃ ti. 34. 10

Tass' attho: ahaṃ hi bho imassa rañño santakaṃ sālīnaṃ odanaṃ suciṃ
paṇḍaraṃ nānappakārāya maṃsavikatiyā sittaṃ¹¹ maṃsūpasecanaṃ¹² bhuñ-
jāmi, tasmā udare baddho hutvā etaṃ esitaguṇehi isibhi sevitaṃ dhammaṃ
na sevāmīti.

Taṃ sutvā itaro¹³ dve gāthā abhāsi:

15

3. Paribbaja, mahā loko¹⁴, pacant' aññe pi¹⁵ pāṇino,
mā tvaṃ adhammo ācarito¹⁶ asmā kumbham¹⁷ ivābhida¹⁸. 35.
4. Dhi-r-atthu taṃ yasalābhaṃ¹⁹ dhanalābhaṃ ca brāhmaṇa
yā vutti vinipātena adhammacaraṇena vā ti. 36.

Tattha paribbajā 'ti ito aññattha gaccha, mahā²⁰ ti ayaṃ loka nāma 20
mahā, pacantaññe²¹ pīti imasmim Jambudīpe aññe pi pāṇino pacanti²², na
ayaṃ ev'eko rāṣṭrā, asmā kumbhamivā²³ 'ti pāsāṇo ghaṭaṃ viya, idaṃ vuttam
hoti: yaṃ tvaṃ²⁴ aññattha agantvā²⁵ idha vasanto adhammaṃ ācarasi²⁶ so
adhammo evaṃ ācarito pāsāṇo ghaṭaṃ viya mā taṃ²⁷ bhindī²⁸, dhīratthū²⁹
'ti gāthāya ayaṃ saṃkhepattho: brāhmaṇa yo esa evaṃ tava yasalābho ca 25
dhanalābho ca³⁰ dhi-r-atthu taṃ, garahāma taṃ mayā³¹, kasmā? yasmā ayaṃ

¹ Ck passanti, C^o passāmi corr. to passāti. ² C^o pi. ³ Bīd ime dve. ⁴ Bī
garukārārahā, Bīd garukārārahā, C^o garukārārahā corr. to -rārahā. ⁵ Bīd vo corr. to ve,
Bīd bāve. ⁶ C^o -si. ⁷ Bīd uccē ās-. ⁸ Bīd odhanaṃ, Bīd odanaṃ, cfr. Dh. p. 215.
⁹ C^o Bīd suci, Bīd sukhi ¹⁰ Bīd maṃsu-, C^o -sevanaṃ. ¹¹ C^o sitta, Bīd satta. ¹²
C^o -sevanā. ¹³ Ck^o -rā, Bīd -re. ¹⁴ Ck^o paribbajamhāloke, Bīd paranippajja pa-
hābrahme, Bīd mahābrahme. ¹⁵ Ck^o -aññeva, C^o paccantaññeva corr. to pacan-,
Bīd paccantaññepi, Bīd paccattaññepi. ¹⁶ Bīd acari. ¹⁷ C^o -bham corr. to bhām.
¹⁸ Bīd ivābhīdā, Bīd ivābhīdā. ¹⁹ Ck^o yasalābha-. ²⁰ C^o mahā. ²¹ Bīd paccantaññe,
Bīd paccattaññe. ²² Bīd paccanti. ²³ Bīd -vabbidā. ²⁴ Ck^o yaṃ taṃ. ²⁵ C^o
āgantvā corr. to ag-, Bīd āgantvā. ²⁶ Ck^o -risi, C^o -risi corr. to -rasī, Bīd ācarisī,
Bīd acarasi. ²⁷ Bīd tvaṃ. ²⁸ Bīd -diti. ²⁹ Bīd dhīratthutan. ³⁰ Bīd vaṇṇalobho
ca, Bīd ceva dhanalābho ca, Ck^o omīti dhanalābho ca. ³¹ Ck^o -hāma yaṃ, C^o
-hāma kaṃ mayā corr. to -taṃ mayā.

tayā laddhalābho āyatim apāyesu vinipātānāhetu nāsampatti ca¹ adhammacaraṇena jīvita-vutti nāma hoti, yā c' esa vutti iminā āyativinipātena idha adhammacaraṇena vā nippajjati kim taya, tena tam evam vadāmīti.

Ath' assa dhammakathāya² rājā pasīditvā „bho purisa,
 5 kimjātiko sīti“ pucchi. „Caṇḍālo ahaṃ devā“ 'ti. „Bho,
 sace tvaṃ jātisampanno abhavissa rajjam te adassam³, ito
 paṭṭhāya pana ahaṃ divā rājā bhavissāmi, tvaṃ rattim rājā
 hohīti“ attano kaṇṭhe pilandhanapupphadāmaṃ tassa gīvāya⁴
 pilandhāpetvā tam nagaraguttikaṃ akāsi. Ayaṃ nagaragutti-
 10 kānaṃ kaṇṭhe rattapupphadāmalabhanassa⁵ vaṃso. Tato paṭ-
 ṭhāya ca pana rājā tass' ovāde ṭhatvā ācariye⁶ gāravaṃ katvā⁷
 nīce āsane nisinnō⁸ mante gaṇhi⁹.

Satthā imaṃ dhammadesanam āharitvā jātakaṃ samodhānesi:
 „Tadā rājā Ānando ahosi, caṇḍālaputto pana ahaṃ evā“ 'ti.
 15 Chavakajātakaṃ¹⁰.

10. Sayhajātaka.

Sasamuddapariyāyan¹¹ ti. Idam Satthā Jetavane vi-
 haranto ukkaṇṭhitabhikkhuṃ ārabha kathesi. So¹² Sāvatthi-
 yaṃ piṇḍāya caranto ekaṃ abhirūpaṃ¹³ itthim disvā ukkaṇṭhito sā-
 90 sane anabhirami¹⁴. Atha naṃ¹⁵ bhikkhū Bhagavato dassesum¹⁶.
 So Bhagavatā¹⁷ „saccaṃ kira tvaṃ bhikkhu ukkaṇṭhito¹⁸“ ti puṭṭho
 „saccaṃ“ ti vatvā „ko tam ukkaṇṭhāpesīti“ vutte tam atthaṃ ārocesi.
 Satthā „kasmā tvaṃ evarūpe niyyānikasāsane pabbajitvā ukkaṇṭhi¹⁹,
 pubbe paṇḍitā purohitatṭṭhānaṃ labhantā²⁰ naṃ²¹ paṭikkhipitvā pabba-
 95 jimsū“ 'ti vatvā atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjam kārente
 Bodhisatto purohitassa brāhmaṇiyā kucchismiṃ²² paṭisandhim

¹ Bīd omit ca. ² Ck dhammikātāya, C² dhammakathāya corr. to dhammikātāya?

³ Ck adassa, C² adassa corr. to adassam, Bīd ahaṃ dassam. ⁴ Bīd -yaṃ. ⁵ Bīd

-dāmapilandhana. ⁶ Bīd -yassa. ⁷ Bīd karitvā. ⁸ Bīd nisīditvā. ⁹ Bīd uggaṇ-

hāti. ¹⁰ C² javakajā-, Bī savajā-, Bīd add navamam. ¹¹ Bīd -parisāsan. ¹² Bīd

add hi. ¹³ Bīd add alaṅkatapaṭiyattam. ¹⁴ Bīd nābhīramati. ¹⁵ Bīd omit naṃ.

¹⁶ Bīd ārocesum. ¹⁷ Ck² bhagavā, Bīd -to. ¹⁸ Bīd add sī. ¹⁹ Bīd ukkaṇṭhito

sīti. ²⁰ Bīd -rāpi. ²¹ Bīd tam. ²² Bīd -imhi.

gahetvā¹ rañño puttena saddhim ekadivase jāyi². Rājā „atthi nu kho me koci puttena saddhim ekadivase jāto“ ti amacce pucchi. „Atthi mahārāja purohitassa putto“ ti. Rājā nam³ āharāpetvā dhātīnam datvā puttena saddhim ekato va⁴ patijaggāpesi, ubhinnaṃ pi ābharaṇāni c’ eva pānabhōjanādīni 5 ca ekasadisān’ eva ahesum. Te vayappattā ekato va Takka-silam gantvā sabbasippāni uggaṇhitvā āgamaṃsu. Rājā puttassa oparajjam⁵ adāsi, mahāyaso ahosi. Tato paṭṭhāya Bodhisatto rājaputtena saddhim ekato va⁶ khādati pivati sayati, aññamaññaṃ viśāso thiro ahosi. Aparabhāge rājaputto 10 pitu accayena rajje paṭiṭṭhāya mahāsampattiṃ anubhavi. Bodhisatto cintesi: „mayham sahāyo rajjam anusāsati⁷, sallakkhitakkhaṇe yeva kho⁸ pana mayham purohitaṭṭhānam dassati, kim me gharāvāsena, pabbajitvā vivekam anubrūhessāmīti“ so mātāpitāro vanditvā pabbajjam anujānāpetvā mahāsampattiṃ 15 chaḍḍetvā⁹ ekako¹⁰ va nikkhamitvā Himavantaṃ pavisitvā manorame bhūmibhāge paṇṇasālam māpetvā isipabbajjam pabbajitvā abhiññā ca samāpattiyo ca nibbattetvā jhānakīlam kīlanto vihāsi. Tadā rājā nam¹¹ anussaritvā „mayham sahāyo na paññāyati, kham so“ ti pucchi. Amaccā tassa pabbajita- 20 bhāvaṃ ārocetvā „ramaṇīye kira vanasaṇḍe vasatīti“ āhaṃsu. Rājā tassa vasanokāsaṃ pucchitvā Sayham¹² nāma amaccam¹³ „gaccha, sahāyam me gahetvā ehi, purohitaṭṭhānam assa dassāmīti“ āha. So „sādhū“ ti paṭisunitvā Bārāṇasito nikkhamma¹⁴ anupubbena paccantagāmaṃ patvā tattha khandhā- 25 vāram ṭhapetvā vanacarakehi¹⁵ saddhim Bodhisattassa vasanokāsaṃ gantvā Bodhisattam paṇṇasāladvāre suvaṇṇapaṭimam viya nisinnam¹⁶ disvā vanditvā ekamantaṃ nisīditvā katapaṭi-santhāro „bhante, rājā te¹⁷ purohitaṭṭhānam dātukāmo āga-

¹ B^{id} gaṇhitvā. ² B^{id} vijāyi. ³ B^{id} tam. ⁴ B^{id} omīti va. ⁵ B^{id} upa-. ⁶ B^{id} -sāsati. ⁷ B^{id} so, C^{ks} ko khā. ⁸ all four MSS. -hi-. ⁹ C^{ks} chaḍḍetvā. ¹⁰ B^{id} ekato, C^{ks} ekato corr. to ekako. ¹¹ B^{id} seyham. ¹² C^{ks} adda pakkosāpetvā. ¹³ B^{id} nikkhamitvā, C^{ks} nikkamma. ¹⁴ B^{id} -rikehi. ¹⁵ C^{ks} -nno. ¹⁶ C^{ks} ti, B^{id} tuyham.

manam¹ icchatīti² āha. Bodhisatto „tittḥatu, purohitatṭhānaṃ
 ahaṃ sakalaṃ Kāsikosalaṃ Jambudīparajjāṃ cakkavattisirim
 eva vā labhanto pi na gacchissāmi³, na hi paṇḍitā sakim jahi-
 takilese puna gaṇhanti, sakim jahitaṃ hi nuṭṭhubhakkheḷasa-
 5 disaṃ⁴ hotīti⁵“ vatvā imā gāthā abhāsi:

1. Sasamuddapariyāyaṃ⁶ mahim sāgarakuṇḍalaṃ
 na icche saha nindāya, evaṃ Sayha⁷ vijānāhi⁸. 37.
2. Dhi-r-atthu naṃ⁹ yasalābhaṃ dhanalābhaṃ ca brāhmaṇa
 yā vutti vinipātena adhammacaraṇena vā. 38.
- 10 3. Api ce pattam ādāya anāgāro¹⁰ paribbaje
 sā eva⁹ jīvika seyyo¹⁰ yā cādhammena esanā. 39.

(Cfr. supra II p. 422).

4. Api ce pattam ādāya anāgāro⁸ paribbaje
 aññaṃ ahiṃsayaṃ loka api rajjena taṃ varaṃ ti. 40.
- 15 Tattha sasamuddapariyāyaṃ¹¹ ti pariyaṃ¹² vuccati parivāro, samudde
 parivāretvā tṭhena cakkavālapabbatena saddhimi samuddasaṃkhātena vā¹³ pari-
 vārena saddhimi ti attho, mahim¹⁴ sāgarakuṇḍalaṃ ti sāgaramajjhe dīpa-
 vasena tṭhitā tassa kuṇḍalabhūtaṃ ti attho, nindāya¹⁵ 'ti jhānasukhasampannaṃ
 pabbajjāṃ chaḍḍetvā¹⁶ issariyaṃ gaṇhāti imāya nindāya, Sayhā¹⁷ 'ti taṃ nā-
 20 menālapatī, vijānāhi¹⁷ dhammaṃ vijānāhi, ā vutti vinipātenā 'ti yā
 purohitatṭhānavasena¹⁸ laddhā yasalābhadhanalābhavutti jhānasukheṇa tato¹⁹
 attavinipātanasamkhātena vinipātena tato²⁰ gantvā issariyamadamattassa adham-
 macaraṇena vā hoti taṃ vuttim dhi-r-atthu, pattamādayā²¹ 'ti bhikkhābhajānaṃ
 gaheṭvā, anāgāro²² ti api ahaṃ agāravirahito parakulesu careyyaṃ²³, sā eva²²
 25 jīvika ti sā eva me²³ jīvika seyyo varatarā²⁴, yā cādhammena 'ti yā ca
 adhammena esanā, idaṃ vuttaṃ hoti: yā adhammena esanā tato esā va jīvika
 sundaratarā ti, ahiṃsayaṃ ti aviheṭhento, api rajjena 'ti evaṃ paraṃ
 aviheṭhento kapālabhatthassa mama jivikakappanaṃ rajjenaṃpi varaṃ uttamaṃ ti.

Iti so punappuna²⁵ yācantam²⁶ pi taṃ paṭikkhipi. Sayho²⁷
 30 pi tassa manam alabbhitvā²⁸ vanditvā gantvā²⁹ tassa anāga-
 manabhāvaṃ rañño ārocesi.

¹ B¹ adds vo, B² te. ² B¹ āga-. ³ C¹ -khela-, B¹ nīthukhela-, B² duthukhela-. ⁴ B² -parisāsaṃ. ⁵ B² seyha. ⁶ B² -nāhi. ⁷ B² taṃ. ⁸ B² -re. ⁹ B² yeva. ¹⁰ B² seyyā ¹¹ B² -parisāsaṃ. ¹² B² parisāso. ¹³ B² cakkavāla. ¹⁴ B² omī mahim. ¹⁵ B² chaḍḍhe-. ¹⁶ B² seyha. ¹⁷ B² -nā-. ¹⁸ B² viticchāvasena, B² mahic-
 chāvasena ¹⁹ B² jhānaṃ sukhato, B² jānasukhato. ²⁰ B² ito. ²¹ B² cariyaṃ. ²² B² yeva. ²³ B² omī me, B² evaṃ eva. ²⁴ B² -ro. ²⁵ B² -naṃ. ²⁶ B² -to. ²⁷ B² seyyo, B² seyho. ²⁸ B² add taṃ. ²⁹ B² āgantvā.

Satthā imam desanam¹ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi: (Saccapariyosāne ukkaṇṭhitabhikkhu sotāpatti-phale paṭiṭṭhahi, apare pi bahū sotāpatti-phalādini sacchikarimsu) Tadā rājā Ānando ahosi, Sayho² Sāriputto, purohitaputto³ aham evā 'ti. Sayhajātakam⁴. Vivaravaggo⁵ paṭhamo. 5

2. PUCIMANDAVAGGA.

1. Pucimandajātaka.

Uṭṭhehi corā 'ti. Idam Satthā Veluvane viharanto āyasmantam Mahāmoggallānam ārabba kathesi. There⁶ kira Rājagaham nissāya⁷ Araṇṇakuṭikāya viharante⁸ eko coro nagaradvāragāme 10 ekasmiṃ gehe sandhim chinditvā hatthasāram⁹ ādāya palāyitvā therassa kuṭiparivenam pavisitvā „idha mayham ārakkho bhavissatīti“, therassa paṇṇasālamukhe¹⁰ nipajji. Thero tassa pamukhe sayitabhāvaṃ nātvā tasmim āsaṅkam katvā „corasamsaggo¹¹ nāma na vaṭṭatīti“ nikkhamitvā „mā idha sayīti“ nīhari¹². So coro tato nikkhamitvā padam mocetvā¹³ palāyi. Manussā ukkam ādāya corassa padānusārena tattha āgantvā tassa āgatatṭhānaṭṭhitatṭhānanisinnatṭhānasayitatṭhānāni disvā „coro ito āgato, idha ṭhito, idha nisinno, iminā ṭhānena palāto, na diṭṭho no“ ti ito c' ito ca pakkhanditvā¹⁴ adisvā va paṭigatā¹⁵. Punadvase thero pubbaṇhasamaye¹⁶ Rājagahe 90 piṇḍāya caritvā piṇḍapāta-paṭikkanto Veluvanam gantvā tam pavattim Satthu ārocesi. Satthā „na kho Moggallāna tvaṃ ñeva āsaṅkitabbayuttakam¹⁷ āsaṅki¹⁸, porāṇakapaṇḍitāpi āsaṅkimsu¹⁹.“ 'ti vatvā therena yācito atitāṃ āhari:

¹ Bīd dhammade-. ² Bī seyho, Bī seyho. ³ Bīd tāpaso pana. ⁴ Bīd seyya - - dasamam. ⁵ Bīd kaḷiṅgavaggo. ⁶ Bīd -ro. ⁷ Bīd upanī-. ⁸ Bīd -to. ⁹ Bī kattasā-, Bīd hatthena sā-. ¹⁰ Bī -lāya paṭimukhe, Bīd -lāya pamukhe. ¹¹ Bīd corena saddhim samsaggo. ¹² Oke sayitītihari. ¹³ Bīd bhedāpetvā. ¹⁴ Bīd pakkam-. ¹⁵ Bīd pati-. ¹⁶ Bīd -yam. ¹⁷ Bīd saṅki-. ¹⁸ Bīd āsaṅkam kari. ¹⁹ Bīd āsaṅkam karimsu.

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadatte rajjaṃ kārente
 Bodhisatto nagarassa susānavane nimbarukkhe¹ devatā
 hutvā nibbatti. Ath' ekadivasāṃ nagaradvāragāme katakam-
 macoro taṃ susānavanaṃ pāvisi. Tadā² pana tattha nimbo
 5 ca assattho cā'ti dve jetṭhakarukkhā³. Coro nimbarukkhassa⁴
 mūle bhaṇḍikaṃ ṭhapetvā nipajji. Tasmiṃ pana kāle core⁵
 gahetvā nimbasūle⁶ uttāsenti. Atha sā devatā cintesi: „sace⁷
 manussā āgantvā imaṃ coraṃ gaṇhissanti imassa⁸ nimbarukkhassa⁹
 sākhaṃ chinditvā sūlaṃ katvā etaṃ uttāsessanti¹⁰, evaṃ sante
 10 rukkho nassissati, handa naṃ ito nīharissāmīti“ sā tena saddhiṃ
 sallapantī paṭhamāṃ gāthāṃ āha:

1. Uṭṭhehi cora, kiṃ sesi, ko attho supinena te,
 mā taṃ gahesuṃ rājāno gāme kibbisakārakan ti. 41.

Tattha rājāno ti rājapurisā sandhāya vuttaṃ, kibbisakārakan ti dā-
 15 ruṇasāhasikacorakammakārakan.

Iti naṃ vatvā „yāva taṃ rājapurisā na gaṇhanti tāva añ-
 ñattha gaacchā¹¹“ 'ti bhāyāpetva palāpesi. Tasmiṃ palāte as-
 satthadevatā dutiyaṃ gāthāṃ āha:

2. Yan nu coraṃ gahessanti gāme kibbisakārakan
 20 kiṃ tattha pucimandassa vane jātassa tiṭṭhato ti. 42.

Tattha vane jātassa tiṭṭhato ti nimbo¹² vane jāto c' eva thito ca,
 devataṃ¹³ pana tattha nibbattatā rukkhasamudācāren' eva samudācari¹⁴.

Taṃ sutvā nimbadevatā tatiyaṃ gāthāṃ āha:

3. Na tvaṃ assattha jānāsi mama corassa c' antaraṃ¹⁵:
 35 coraṃ gahetvā rājāno gāme kibbisakārakan
 appenti¹⁶ nimbasūlasmiṃ, tasmiṃ me¹⁷ saṃkate¹⁸, mano
 ti. 43.

¹ Bīd - kkha. ² Bīd add ca. ³ Bīd adds santi. ⁴ Bīd - kkha. ⁵ Cks - ro. ⁶ Bīd - lena. ⁷ Bīd add ettha. ⁸ Bīd - sseva. ⁹ Cks nimba. ¹⁰ Bī attāseyyaṃ, Bīd uttāseyyaṃnti. ¹¹ Bīd gaacchāhī. ¹² Bīd rukkho. ¹³ Bīd - tā. ¹⁴ Bīd - caratīti. ¹⁵ C mantaran. ¹⁶ Ck abbenti, Bī apenti, C accenti. ¹⁷ Cks ce. ¹⁸ Ck saṃkamato, Bī saṅgate-.

Tattha assatthā 'ti purimanayen' eva tasmim̐ nibbattadevatā¹ samudā-
carati, mama corassa cantaran ti mama corassa ca ekato avasanakāraṇaṃ,
appenti² nimbasūlasmin ti imasmim̐ kāle rājāno³ coraṃ nimbasūle āvu-
ṇanti⁴, tasmim̐ me saṃkate mano ti tasmim̐ kāraṇe mama cittaṃ saṃkati,
sace⁵ hi imaṃ sūle āvuṇissanti⁶ vimānaṃ me nassissati, atha sākāya olam- 5
bessanti, vimāne me kuṇapagandho bhavissati, tenāha: evaṃ⁷ palāpesin ti⁷.

Evam̐ tāsāṃ devatānaṃ aṇṇamaṇṇaṃ sallapantiṇaṃ ñeva⁸
bhaṇḍasāmikā ukkāhatthā padānusārena āgantvā corassa sayi-
taṭṭhānaṃ disvā „ambho idāni⁹ coro utthāya palāto¹⁰ ti, na
laddho no¹¹ coro, sace alabbhissāma¹² imass' eva¹³ nimbassa 10
mūle vā āvunivā¹⁶ sākāya vā olambetvā āgamissāmā¹⁷“ 'ti
vatvā ito c' ito ca pakkhanditvā coraṃ adisvā va gatā. Te-
saṃ¹⁸ sutvā assatthadevatā catutthaṃ gātham āha:

1. Samkeyya saṃkitabbāni, rakkheyya¹⁹ nāgataṃ bhayaṃ,
anāgatabhayā dhīro ubho loke avekkhatīti. 44. 15

Tattha rakkheyya²⁰ nāgataṃ bhayaṃ ti dve anāgatabhayāni dīṭṭha-
dhammikaṃ c' eva samparāyikaṃ ca, tesu pāpamitte parivajjento²¹ dīṭṭha-
dhammikaṃ rakkhati, tīpi duccharitāni parivajjento²¹ samparāyikaṃ rakkhati,
anāgatabhayā ti anāgatabhayahetukaṃ²² bhayaṃ bhāyamāno dhīro pañjito
puriso pāpamittasāhisaggam̐ na karoti, tīhi²³ dvarehi duccharitaṃ na carati, 20
ubho loke ti evam̐ bhāyanto h' esa idhalokaḥ paralokaḥ saṃkhatē ubho loke
avekkhati oloketi, olokayamāno idhalokabhayena pāpamitte vajjeti²⁴ para-
lokabhayena pāpakammaṃ²⁵ na karotīti.

Satthā imaṃ desanaṃ²⁶ āharitvā jātakam samodhānesi: „Tadā
assatthe nibbattadevatā Sāriputto²⁷ ahosi, nimbadevatā aham evā“ 25
'ti. Pucimandajātakaṃ²⁸.

¹ Bīd -tā. ² Ck abbentīti, C^a accentīti. ³ C^a Bī omit imasmim̐ kāle rājāno. ⁴
Ck āvunanti. C^a Pā āvunanti. ⁵ C^a same. ⁶ C^a Bī -ni-. ⁷ Bā etaṃ, Bī tenā-
baṃ etaṃ. ⁸ Bī -pesi, Bā -pemi, Bīd add attho. ⁹ Bīd -pentānaññeva. ¹⁰ Bīd
-neva. ¹¹ Ck palāyano, C^a palāyato. ¹² Cks -te ¹³ Bī labhissāmi, Bā labhis-
sāma. ¹⁴ Cks imassa va naṃ. ¹⁵ Bī imasseva, Bā imassevanam̐. ¹⁶ Ck Bī
-ni-, Bā āvunetvā. ¹⁷ Bīd ga-. ¹⁸ Pīd adds vacanaṃ. ¹⁹ Bīd -yyā. ²⁰ Ck
Bīd -yyā. ²¹ Bīd -jjanto. ²² Bīd -taṃ. ²³ Bīd add pi. ²⁴ Ck vajjesi, Pī vi-
vajjeti, Bā vissajjeti. ²⁵ Bīd pāpaṃ. ²⁶ Bīd dhamma-de-. ²⁷ Bīd ānando. ²⁸
Bīd add paṭhamam̐.

2. Kassapamandiyajātaḥa.

Api Kassapa mandiyā ti. Idam Satthā Jetavane viharanto ekaṃ mahallakabhikkhum¹ ārabha kathesi. Sāvatthiyam kir' eko kulaputto kāmesu ādinavam² disvā Satthu santike pabbajitvā kammaṭṭhāne anuyutto nacirass' eva arahattam³ pāpuṇi. Tas-sāparabhāge⁴ mātā kālam akāsi. So mātu accayena pitaraṃ ca kaniṭṭhabhātikaṃ ca pabbajetvā Jetavane vasitvā⁵ vassūpanāyikasamaye cīvarapaccayassa sulabhataṃ sutvā ekaṃ gāmakavāsam⁶ gantvā tayo pi tatth' eva⁷ vassam upagantvā vutthavassā⁸ Jetavanam eva agamamsu⁹. Daharabhikkhu Jetavanassāsannaṭṭhāne¹⁰ „sāmaṇera theram¹¹“ vissāmetvā¹² āneyyāsi, aham puretarāṃ gantvā pariveṇaṃ patijaggis-sāmiti¹³ Jetavanam pāvīsi. Mahallakathero saṇikaṃ¹⁴ gacchati¹⁵. Sāmaṇero punappuna sīsena uppilento viya „gaccha bhante“ ti taṃ balakkārena neti. Thero „tvam¹⁶ mam¹⁷ avasam¹⁸ ānesīti¹⁹“ puna nivattitvā koṭito paṭṭhāya gacchati. Tesam²⁰ evam²¹ aññamaññaṃ kalahaṃ karontānaṃ nēva suriyo²² atthaṃgato²³, andhakāro jāto. Itaro pi pariveṇaṃ sammajjitvā udakaṃ paṭṭhapetvā²⁴ tesam²⁵ āgamanam²⁶ apasanto ukkaṃ gahetvā paccuggantvā²⁷ te āgacchante disvā „kiṃ cirāyitthā“ ti pucchi. Mahallako taṃ kāraṇam²⁸ kathesi. So te dve pi vissāmetvā²⁹ saṇikaṃ³⁰ ānesi. Taṃ divasaṃ Buddhupaṭṭhānass' okāsam³¹ na labhi. Atha naṃ dutiyadivase Buddhupaṭṭhānam³² āgantvā vanditvā³³ nisinnaṃ Satthā „kadā āgato sīti“ pucchi. „Hiyyo bhante“ ti. „Hiyyo āgantvā ajja Buddhupaṭṭhānam³⁴ karosīti³⁵“ So „āma bhante“ ti vatvā taṃ kāraṇam³⁶ ācikkhi. Satthā mahallakam³⁷ gara-hitvā „na esa idān' eva evarūpaṃ kammaṃ karoti, pubbe pi akāsi, idāni pana tena tvam³⁸ kilamito, pubbe³⁹ paṇḍite kilamesīti“ vatvā tena yācito atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasīyam⁴⁰ Brahmadatte rajjam⁴¹ kārente Bodhisatto Kāsinigame⁴² brāhmaṇakule nibbatti. Tassa

¹ B^d -kaṃ-. ² B^d tassa ap- ³ so all four MSS. instead of vasi, te? ⁴ C^s -kavā- corr. to -kāvā-, B^d gāmaṇā-. ⁵ C^k tatthe, C^s tattha. ⁶ C^k vutta-, B^d vuttha-. ⁷ Bⁱ āg-, B^d āgamimsu. ⁸ C^s -nassa asana corr. to -āsana-, B^d -nassa āsanna-. ⁹ B^d -ṇera tvam¹⁰ theram. ¹⁰ B^d visāmetvā. ¹¹ C^s saṇi- corr. to saṇi-, B^d saṇi-. ¹² C^k gacchā ti. ¹³ B^d attano vasaṃ. ¹⁴ B^d anvesati. ¹⁵ C^k -ye. ¹⁶ B^d atthaṇḍamito. ¹⁷ B^d upathap-. ¹⁸ Bⁱ paccuggamanam¹⁹ katvā. ¹⁹ B^d visāmitvā. ²⁰ C^k saṇi-, C^s saṇi- corr. to saṇi-, ²¹ B^d -nassa ok-. ²² B^d omits vanditvā. ²³ C^k karohīti. ²⁴ B^d add theram. ²⁵ B^d add pi. ²⁶ C^s kāsīgāme, B^d kāsikanī-.

vayappattassa¹ mātā kālam akāsi. So mātu sarīrakiccaṃ katvā
 māsaddhamāsaccayena ghare vijjamānaṃ dhanāṃ dānaṃ datvā
 pitarāṃ ca kaniṭṭhabhātaraṃ ca² gahetvā Himavantapadese
 devadattiyāṃ vakkalaṃ gahetvā isipabbajjāṃ pabbajitvā uñ-
 chācariyāya mūlaphalehi³ yāpento ramaṇīye vanasaṇḍe vasi. 5
 Himavante pana vassāratte acchinnadhāre deve vassante na
 sakkā hoti khandhamūlaṃ⁴ khaṇitum⁵ na phalāphalāni⁶ ca,
 paṇṇāni ca patanti, tāpasā yebhuyyena Himavantato otaritvā⁷
 manussapathe vasanti. Tadā Bodhisatto pi⁸ pitarāṃ ca kaniṭ-
 ṭhabhātaraṃ ca gahetvā manussapathe vasitva puna Himavante 10
 pupphitaphalite⁹ te ubho pi gahetvā Himavante attano assa-
 mapadaṃ āgacchanto assamassāvidūre¹⁰ suriye atthamente¹¹
 „tumhe saṇikaṃ¹² āgaccheyyātha, ahaṃ purato gantvā assa-
 maṃ paṭijaggissāmīti“ vatvā te ohāya gato. Khuddakatāpaso
 pitarā saddhiṃ saṇikaṃ¹³ gacchanto taṃ kaṭippadese¹⁴ sīsena 15
 uppīlento¹⁵ gacchati¹⁶. Mahallako „tvam¹⁷ maṃ na¹⁸ attano
 ruciya ānesīti“ paṭinivattitvā koṭito paṭṭhāya āgacchati.
 Evaṃ tesāṃ kalahaṃ karontānaṃ ñeva andhakāro ahosi.
 Bodhisatto pi paṇṇasālaṃ sammajjitvā udakaṃ upaṭṭhapetvā¹⁹
 ukkaṃ ādāya paṭipathaṃ āgacchanto²⁰ te disvā „ettakaṃ 20
 kālaṃ kiṃ karitthā“²¹ ti āha. Khuddakatāpaso pitarā kata-
 kāraṇaṃ kathesi. Bodhisatto ubho pi te saṇikaṃ²² netvā
 parikkhāraṃ paṭisāmetvā pitaraṃ nahāpetvā²³ pādadhovana-
 makkhanapiṭṭhisambāhanāni²⁴ katvā aṅgarakapallaṃ²⁵ upaṭṭha-
 petvā paṭippassaddhakilamathaṃ²⁶ pitaraṃ upanisīditvā „tāta, 25
 taruṇadārakā nāma mattikabhājanasadisā, muhuttan’ eva bhij-

¹ Bīd add kāle. ² Ck omit kaniṭṭhabhātaraṇca. ³ Bī vanamūlaphalehi, Bīd vanamūlaphalāphalehi. ⁴ Bīd kanda-. ⁵ Ck khaṇi-, Cc khaṇi- corr. to khaṇi-.
⁶ Bīd phalāni. ⁷ Bīd nikkhamitvā. ⁸ Bīd omit pi. ⁹ Bīd pupphite-. ¹⁰ Cc assāvi-. ¹¹ Bīd atthaṅgamite. ¹² Ck Bīd saṇi-, Cc saṇi- corr. to saṇi-. ¹³ Bīd saṇi-, Cc saṇi- corr. to saṇi-. ¹⁴ Bīd kaṭipahāre. ¹⁵ Bīd viya. ¹⁶ Bīd adds taṃ balakkārena neti. ¹⁷ Bī tam. ¹⁸ Bīd omit na. ¹⁹ Bīd upaṭṭhā-, Bīd adds aticirāyati. ²⁰ Bīd ga-. ²¹ Bīd karissathā. ²² Cc saṇi- corr. to saṇi-. ²³ Ck nāhā-, Bīd nhā-. ²⁴ Bīd -nādini. ²⁵ -llakaṃ. ²⁶ Cc -saddhaṃ-.

janti, sakim bhinnakālato paṭṭhāya puna na sakkā honti gha-
tetum, te akkosante pi mahallakehi¹ adhvīvēsetabbā² ti vatvā
pitarāṃ ovaḍanto³ imā gāthā āha⁴:

1. Api Kassapa mandiyā yuvā sapati⁵ hanti vā,
5 sabbān taṃ khamate dhīro, paṇḍito taṃ titikkhati. 45.
2. Sace pi santo vivadanti khippāṃ sandhiyare⁶ puna,
bālā pattā va bhijjanti, na te samātham ajjhagū. 46.
3. Ete bhiyyo samāyanti⁷ sandhi tesāṃ na jīrati
yo cādhipannaṃ jānāti yo ca jānāti desanaṃ. 47.
- 10 4. Eso hi uttaritaro bhāravāho dhurandharo
yo pares' ādhipannānaṃ sayāṃ sandhātum arahatīti. 48.

Tattha Kassapū ti pitarāṃ nāmenālapati, mandiyā ti mandabhāvena⁸
tarunatāya, yuvā sapati hanti vā ti taruṇadārako akkosati pi paharati pi,
dhīro ti dhikkhapāpo⁹, dhī¹⁰ vuccati paṇḍā, tāya samannāgato ti pi attho,
15 itarāṃ pana imassa¹¹ vevacanaṃ, ubhayenāpi sabbān taṃ bāladārakehi kataṃ
aparādhāṃ mahallako dhīro paṇḍito sahati titikkhatīti dasseti, sandhiyare
ti puna mittabhāvena sandhiyanti ghaṭṭiyanti, bālā pattā vā ti bālakā pana
mattikapattā¹² va bhijjanti, na te samāthamajjhagū ti te bālakā appamatta-
kam pi vivadaṃ katvā veravūpasamaṃ¹³ na vindanti¹⁴ nādhigacchanti, ete
20 bhiyyo ti ete dve janā bhinnāpi puna samāgacchanti, sandhīti mittasandhi,
tesāṃ ti tesāṃ ũeva dvinnāṃ¹⁵ na jīrati, yo cādhipannaṃ ti yo ca attanā¹⁶
ādhipannaṃ atikkantaṃ asmim kataṃ dosaṃ jānāti, desanaṃ ti yo ca tena
attano dosaṃ jānantaṃ¹⁷ pi naṃ¹⁸ accayadesanaṃ¹⁹ patigaṇḍhitum²⁰ jānāti,
yo pares' ādhipannānaṃ ti yo paresāṃ ādhipannānaṃ dosenādhibhūtaṃ²¹
25 aparādhakārakānaṃ²², sayāṃ sandhātum arahatīti tesu akhamāpentesu pi
ehi bhadrāmukha uddesaṃ gaṇha aṭṭhakathaṃ suṇa bhāvanam²³ anuyyūṇja kasmā
paribāhiro hoṣīti evaṃ sayāṃ sandhātum abhati mettabhāvaṃ ghaṭṭeti²⁴, eso²⁵
evarūpo mettāvihārī uttaritaro mettabhāvaṃ²⁶ mittadurāya ca vahanato bhā-
ravāho ti ca dhurandharo ti ca samkhaṃ gacchatīti.

¹ Cks -kōhi. ² Cks -bbo. ³ Bīd ovāḍanto. ⁴ Bīd abhāsi. ⁵ Bīd sampati. ⁶
C^s Bīd -dhiyare. ⁷ C^s samāsentī. ⁸ Bīd mandiyabhā-. ⁹ C^s dikk- corr. to
dhikk-, Bī dhītapāpo, Bī vigatapāpo, and adds viriyavā. ¹⁰ C^s Bī dhi, Bī
dhīrā. ¹¹ Bīd -sseva. ¹² Ck -kā-. ¹³ Bīd -samātham. ¹⁴ Cks vindati. ¹⁵ Bī
has added sandhi. ¹⁶ Bīd -no. ¹⁷ C^s -te. ¹⁸ Bīd desitaṃ in the place of pi
nam. ¹⁹ C^s -dosānaṃ, Ck -dosanaṃ. ²⁰ Bīd paṭi-. ²¹ Bīd dosena abhi-
bhū-. ²² Bīd -dhakārānaṃ. ²³ Ck suna bhāvanam, C^s suna bhāvanam corr. to
suṇa-, Bī suna bhāvanam, Bīd sukā bhāvanam. ²⁴ Bīd mitta-. ²⁵ C^s so. ²⁶
C^s Bīd mitta-, Bī mittabhāvaṃ.

Evam Bodhisatto pitu ovādaṃ akāsi¹. So pi tato pa-
bhuti² ahosi sudanto³.

Satthā imaṃ desanaṃ⁴ āharitvā jātakam samodhānesi: „Tadā
pitā tāpaso mahallakathero ahosi, khuddakatāpaso sāmaṇero, pitu ovāda-
dāyako pana aham evā“⁵ 'ti Kassapamandiyajātakaṃ⁶. 5

3. Khantivādiijātaka.

Yo te hatthe ca pāde cā 'ti. Idam Satthā Jetavane vi-
haranto ekaṃ kodhanaṃ⁷ ārabha kathesi. * Vatthuṃ heṭṭhā kathi-
tam eva. Satthā pana taṃ bhikkhuṃ „kasmā⁸ tvam⁹ akkodhanassa
Buddhassa sāsane pabbajitvā kodhaṃ⁹ karosi, porāṇakapaṇḍitā sarīre 10
pahārasahassee¹⁰ patante¹¹ hatthapādakappaṇāsaṃ¹² chijjamānesu¹³
parassa¹⁴ kodhaṃ⁹ na karimsū“ 'ti vatvā atitāṃ āhari:

Atite Bārāṇasiyaṃ Kalābu¹⁵ nāma Kāsirājā¹⁶ rajjaṃ
kāresi. Tadā Bodhisatto asītikoṭṭivibhave brāhmaṇakule
nibbattitvā Kuṇḍakakumāro¹⁷ nāma māṇavo hutvā vayap- 15
patto Takkaṣilāyaṃ¹⁸ sabbasippāni uggaṇhitvā kuṭumbaṃ saṇ-
ṭhapetvā mātāpitunnaṃ accayena dhanarāsiṃ oloketvā „imaṃ
dhanam uppādetvā mama nātakā agahetvā va gatā, mayā paṇ'
etaṃ gahetvā gantuṃ vaṭṭatīti“ sabbaṃ taṃ¹⁹ dhanam viceyya²⁰
dānavasena yo yaṃ arahati²¹ tassa taṃ²² datvā Himavantaṃ 20
pavisitvā pabbajitvā phalāphalena yāpento ciraṃ vasitvā lo-
ṇambilasevanatthāya manussapathaṃ gantvā²³ anupubbena Bā-
rāṇasiṃ patvā rājuyyāne vasitvā punadivase nagare bhikkhāya
caranto senāpatissa gehadvāraṃ²⁴ sampāpuṇi. Senāpati'ssa
īriyāpathe²⁵ paṣiditvā gharaṃ pavesetvā attano paṭiyādita- 25

¹ Bīd adāsi. ² C^o ppa-. ³ Bī danḍo hoti sunando, Bī danto hoti sudanto. ⁴
Bīd dhammade-. ⁵ Bīd add dutiyaṃ. ⁶ Bīd kodhanabhikkhuṃ. ⁷ Bīd add pana
⁸ Bīd add bhikkhu. ⁹ C^o kodhanaṃ. ¹⁰ Bīd -asena. ¹¹ Bī parivāraṇtesu, Bī paha-
raṇtesu. ¹² C^o adda ca. ¹³ so C^o; C^o -ne, Bīd chindamānesu. ¹⁴ Bīd piparesaṃ.
¹⁵ Bīd -pu. ¹⁶ C^o kāsī-, Bīd kāsika-. ¹⁷ Bīd kuṇḍala-. ¹⁸ Bīd -laṃ, Bīd add
gantvā ¹⁹ Bīd omit taṃ. ²⁰ Bīd visajjeyya, Bīd visajjeyyā corr to viceyyā. ²¹
Bīd āharati ²² Bīd tassa taṃ taṃ. ²³ Bīd āg-. ²⁴ Bīd nivesanadvā-. ²⁵ Bīd -thesu.

- bhojanam¹ bhojetvā paṭiññam gahetvā tatth² eva rājuyyāne vasāpesi. Ath³ ekadivasam Kalāburajā surāmadamatto⁴ nāṭa-kapari-vuto⁵ mahantena yasena uyyānam gantvā maṅgalasilā-paṭṭe sayanam attharāpetvā ekissā piyamanāpāya itthiyā
- 5 amke⁶ sayi, gītavāditanaccesu chekā nāṭakitthiyo gītādīni pa-yojayimsu, Sakkassa devarañño viya mahāsampatti⁷ ahosi, rājā niddam okkami. Atha tā itthiyo „yass⁸ atthāya mayam gītā-dīni payojayāma so niddam upagato, kin no gītādīhīti“ vīṇā-dīni turiyāni tattha tatth⁹ eva chaḍḍetvā uyyānam pakkantā
- 10 pupphaphalaphallavādihi palobhiyamānā¹⁰ uyyāne abhiramimsu. Tadā Bodhisatto tasmim uyyāne sampupphitasālamūle¹¹ pab-bajjāsukhena vītināmento mattavaravāraṇo viya nisinno hoti¹². Atha tā itthiyo caramānā tam disvā „etha ayyā ti¹³, yo¹⁴ etas-mim rukkhāmūle pabbajito nisinno yāva rājā¹⁵ pabujjhati tāv¹⁶
- 15 assa santike kiñci kiñci¹⁷ suṇamānā nisīdissāmā¹⁸ ‘ti gantvā vanditvā parivāretvā nisinnā „amhākam kathetabbayuttakam kiñci¹⁹ kathethā²⁰ ‘ti vadiṃsu. Bodhisatto tāsam dhammam kathesi. Atha sā itthi amkam cāletvā rājānam pabodhesi. Rājā pabuddho tā apassanto „kham gatā vasaliyo“ ti āha.
- 20 „Etā mahārāja gantvā ekam tāpasam parivāretvā nisīdīmsū²¹. ‘ti²². Rājā kupito²³ khaggaṃ gahetvā „sikkhāpessāmi nam kū-ṭajajālan“ ti vegena agamāsi. Atha²⁴ tā itthiyo rājānam kud-dham²⁵ āgacchantam disvā tāsū²⁶ vallabhatarā gantvā rañño hatthā²⁷ asim gahetvā rājānam vūpasamesum. So āgantvā
- 25 Bodhisattassa santike ṭhatvā „kimvādī tvaṃ samaṇā²⁸ ‘ti pucchi. „Khantivādī mahārāja²⁹ ‘ti. „Kā esā khanti nāmā³⁰ ‘ti. „Akkosantesu paharantesu paribhāsantesu akujjhana-bhāvo³¹ ti. Rājā „passissāmi³² dāni te khantiyā atthibhāvan“

¹ Bī -yārikam-, Bā patiyāditan-. ² Bīd surāmatto. ³ Bīd chekanāṭaka-. ⁴ Bīd aṅge. ⁵ Cks -ttim. ⁶ Bīd -bha-. ⁷ Bīd supu-. ⁸ Bīd ahosi. ⁹ Bīd omīti. ¹⁰ C¹⁰ so. ¹¹ Bā adds na. ¹² Bīd add dhammam. ¹³ Bā adds dhammam. ¹⁴ Bīd add so. ¹⁵ Bā kuppi-. ¹⁶ Cks add nam. ¹⁷ Bīd kudhabhāven a. ¹⁸ Bī tassa, Bā tāsū corr. to tassa. ¹⁹ Bīd hatthe. ²⁰ Bīd vimāṃsissāmi.

ti coraghātakam¹ pakkosāpesi. So attano cārīttena pharasuñ ca kaṇṭakakasañ ca ādāya kāsāyanivāsano rattamālādharo āgantvā rājānam vanditvā „kim karomīti“² āha. „Imaṃ coraṃ duṭṭha-tāpasam gahetvā kaḍḍhitvā³ bhūmiyaṃ pātetvā kaṇṭakakasaṃ gahetvā purato⁴ pacchato⁴ ubhosu ca passesu⁵ ti catusu pi 5 passesu dve pahārasahassam assa⁶ dehīti“. So tathā akāsi. Bodhisattassa chavi⁶ chijji⁷, cammaṃ chijji⁷, maṃsaṃ chijji⁷, lohitaṃ paggharati. Puna rājā „kimvādī tvaṃ bhikkhū“⁸ ti āha. „Khantivādī mahārājā⁹ ti, tvaṃ pana mayhaṃ caṃmantare khantīti maññasi⁹, na⁹ mayhaṃ caṃmantare khanti, tayā 10 pana¹⁰ daṭṭhum asakkuṇeyye¹¹ hadayabbhantare mama khanti patitṭhitā, mahārājā“¹⁰ ti. Puna coraghātako „kim karomīti“ pucchi. „Imassa kūṭajaṭilassa ubho hatthe chindā¹²“¹¹ ti. So pharasuṃ gahetvā gaṇḍiyā¹² ṭhapetvā hatthe chindi. Atha naṃ „pāde chindā“¹² ti āha. Pāde¹⁴ chindi. Hatthapādakoṭṭhi 15 ghaṭacchiddehi lākhāraso¹⁵ viya lohitaṃ paggharati. Puna¹⁶ rājā „kimvādī sīti“¹³ pucchi. „Khantivādī¹⁷ mahārājā¹⁸, tvaṃ pana mayhaṃ hatthapādakoṭṭisu khanti atthīti maññasi¹⁹, n' atth' esā ettha, mayhaṃ hi²⁰ khanti gambhīratṭhāne patitṭhitā“¹⁴ ti. So „kaṇṇanāsam assa chindā¹³“¹⁵ ti āha. Itaro kaṇṇa- 20 nāsam chindi. Sakalasarīraṃ lohitaṃ²¹ ahosi. Puna naṃ „kimvādī nāma tvaṃ“¹⁶ ti pucchi. „Mahārājā khantivādī nāma, mā kho pana tvaṃ kaṇṇanāsakoṭṭisu¹⁷ patitṭhitāssa²³ khantīti maññasi, mama khanti gambhīre hadayabbhantare patitṭhitā“¹⁸ ti. Rājā „kūṭajaṭila, tava khantiṃ²⁴ tvaṃ eva ukkhipitvā ni- 25 sīdā²⁵“¹⁹ ti Bodhisattaṃ hadaye pādena paharitvā pakkāmi. Tasmiṃ gate senāpati Bodhisattassa sarīrato lohitaṃ puñ-

¹ Cks -ghātaṃ. ² Bīd -mi devā ti. ³ Bīd āka-. ⁴ Bīd add ca. ⁵ Bīd -ssāni and omit assa. ⁶ Cks -viri. ⁷ Bī bhijji. ⁸ Cks maññasi, Bī maññesi. ⁹ Bī natthi, Bī atthi. ¹⁰ Bīd omit pana. ¹¹ C -yyo, Bīd -yyaṃ ¹² Bīd -dāhi. ¹³ Bī bhaṇḍikāya, Bīd bhaṇḍikāyaṃ. ¹⁴ Bīd add pi. ¹⁵ Bīd -sasadiiso. ¹⁶ Bīd add pi. ¹⁷ Bīd add meva. ¹⁸ Bīd -jā ti. ¹⁹ Cks -ṭṭi ti maññasi. ²⁰ Bīd omit hi. ²¹ Bīd lohitaṃ paggharaṇaṃ. ²² C -ṭṭi. Bīd -nāsikakoṭṭisu. ²³ Bī patitṭhitassa, Bīd patitṭhitā corr. to -tassa. ²⁴ Cks Bī -ti. ²⁵ Bīd sanni-.

chitvā¹ hatthapādakannanāsakoṭiyo sātakakanne katvā² Bodhisattaṃ saṇikam³ nisidāpetvā vanditvā ekamantaṃ nisiditvā „sace bhante tumhe kujjhitukāmā tumhesu katāparādhassa⁴ rañño va kujjheyyātha mā aññesan“ ti yācanto paṭhamam⁵ gātham āha:

1. Yo te hatthe ca pāde ca kannanāsaṃ ca chedayi
tassa kujjha mahāvīra, mā raṭṭham vinasā⁶ idan ti. 49.

Tattha mahāvīra⁷ 'ti mahāviriya, mā raṭṭham vinasā⁸ idan ti idam nīraparādham Kāsiraṭṭham⁹ mā vināsesi¹⁰.

10 Tanī sutvā Bodhisatto dutiyaṃ gātham āha:
2. Yo me hatthe ca pāde ca kannanāsaṃ ca chedayi
ciraṃ jīvatu so rājā, na hi kujjhanti mādisā ti. 50.

Tattha mādisā ti mama sadisā khaṇtibaleṇa samannāgatā paṇḍitā ayaṃ maṃ akkosi paribhavi¹¹ pahari chindī bhindī¹² na¹³ kujjhanti.

15 Rañño uyyānā nikkhamantassa Bodhisattassa cakkhupathaṃ vijahanakāle yeva ayaṃ cattālīsasahassādhikāni¹⁴ dve yojana-satasahassāni¹⁵ bahalā¹⁶ mahāpaṭhavi balitthaddhasāṭako¹⁷ viya phalitā¹⁸, avīcīto jālā nikkhamitvā rājānaṃ kuladattikena rattakambaleṇa¹⁹ pārupanti²⁰ viya gaṇhi. So uyyānavāre
20 yeva paṭhaviṃ pavisitvā²¹ Avīcimahāniraye paṭiṭṭhahi. Bodhisatto²² taṃ divasaṃ eva²³ kālam akāsi. Rājapuriṣā²⁴ ca nāgarā ca gandhamāladhūpaṭṭhā āgantvā Bodhisattassa sarīra-kiccaṃ karimsu²⁵. Keci panāhu: Bodhisatto pana²⁶ Himavantaṃ eva gato ti, taṃ abhūtaṃ.

¹ C^s pucchi- corr. to puñchi-, B^d puñci-. ² B^d thapetvā. ³ C^s B^d saṇi- corr. to saṇi-, Bⁱ satikam. ⁴ Bⁱ parādhassa, B^d katapa- corr. to pa-. ⁵ Bⁱ vināsa, B^d vinassa corr. to vināsa. ⁶ B^d kāsikara-. ⁷ B^d vināsesi, Bⁱ vināsesati. ⁸ Bⁱ -bhāsi, B^d -bhāvi corr. to -bhāsi. ⁹ C^s chindīti ¹⁰ B^d taṃ na. ¹¹ B^d catunahutādhikāni. ¹² B^d dvī. ¹³ C^s bahalāni, C^s balāni. ¹⁴ C^s khalī-, Bⁱ khalitasādhako, B^d khalibaddhasāṭako corr. to khalitaddha-. ¹⁵ C^s phalitā, C^s pā- corr. to pha-. ¹⁶ C^s rataṇikamba-. ¹⁷ C^s -ti, Bⁱ pārupantaṃ, B^d pārupanti corr. to -taṃ. ¹⁸ B^d add va. ¹⁹ B^d add pi. ²⁰ B^d -saṃ tattheva. ²¹ Bⁱ rājāpariyā, B^d rājapariṣā. ²² B^d akāmsu. ²³ B^d pura.

3. Ahu atītamaddhāne samaṇo khaṇḍidīpano,
taṃ khaṇṭiyā tyeva hitaṃ Kāsirājā achedayi. 51.
4. Tassa kammaṣa pharusassa vipāko kaṭuko ahu
yaṃ Kāsirājā vedesi nirayamhi samappito ti 52.
ima¹ dve² abhisambuddhagāthā.

5

Tattha atītamaddhāne ti atīte addhāne, khaṇḍidīpano ti adhvāsa-
nakhaṇṭisamvapaṇo³, achedayīti mārāpesi, ekacce pana therā Bodhisattassa
puna hatthapādā⁴ ghaṭṭita ti vadanti, taṃ pi abhūtaṃ eva, samappito ti
paṭiṭṭhito.

Satthā imaṃ desanaṃ⁵ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakaṃ samo- 10
dhānesi: (Saccapariyosāne kodhano bhikkhu anāgāmiphale paṭiṭṭhahi,
bahū⁶ sotāpattiphalādīni pāpuṇṇiṃsu) „Tadā Kalābu Kāsirājā⁷ Deva-
datto ahoṣi, senāpati Sāriputto, khaṇṭivādatāpaso⁸ aham evā⁹“ ti.
Khaṇṭivādijātakaṃ⁹.

4. Lohakumbhijātaka.

15

Dujjīvitā ti. Idam Satthā Jetavane viharanto Kosala-
rājānaṃ ārabha kathesi. Tadā kira Kosalarājā rattibhāge catun-
naṃ nerayikasattānaṃ¹⁰ saddaṃ suṇi, eko dukāraṃ eva bhaṇi, eko
sakāraṃ, eko nakāraṃ, eko sokāraṃ¹¹. Te kira atītabhave Sāvatti-
yaṃ nēva paraḍārikā rājaṇṭā abhesuṇi. Te paresaṃ rakkhitagopite 20
mātugāṇe aparajjhitaṃ cittakelīṃ kilāntā¹² bahū¹³ pāpakammaṃ
katvā maraṇacakkena chinnā Sāvatti-sāmaṇṭe¹⁴ catūsu¹⁵ lohakumbhīsu
nibbattā satthivassasahassāni¹⁶ tattha pacitvā¹⁷ uggatā lohakumbha-
mukhavatthiṃ¹⁸ disvā „kadā nu kho imañhā dukkhā muccissamā¹⁹“
ti cattāro pi mahantena saddena anu paṭipāṭiyā viraviṇṇu. Rājā 25
tesaṃ saddaṃ sutvā maraṇabhayaṭṭajjito²⁰ nisinnako va aruṇaṃ utthā-
pesi²¹. Aruṇuggamanavelāya brāhmaṇā āgantvā rājānaṃ sukhasayi-
taṃ²² pucchimsu. Rājā „kuto me ācariyā²³ sukhasayitaṃ²⁴, ajjāhaṃ

¹ Ck^s ime. ² Bā adds gāthā. ³ Bī -khaṇṭiyā sampanno, Bā -khaṇṭisamvapaṇako.

⁴ Bā -dakaṇṭhanāsā. ⁵ Bā dhammaḍe-. ⁶ Bā aññe bahū. ⁷ Bā kāsikarājā.

⁸ Bā -dī-, and add pana. ⁹ Bā add tatiyaṃ. ¹⁰ Ck -kā-, C^s -kāṇamsattānaṃ.

¹¹ Bā -raṇṭi. ¹² Bā kilānti. ¹³ Bā bahu. ¹⁴ Bā -tā. ¹⁵ Ck^s Bī -usu. ¹⁶

Ck satthiṇi-, C^s satthiṇi- corr. to satthi-. ¹⁷ Ck pacci-. ¹⁸ Ck -vatthiṇi, Bī

-kumbhīsukhapathaṃ, Bā -kumbhīmukhavatthiṇi corr. to -vatthiṇi. ¹⁹ Bā muñci-.

²⁰ Ck^s -tā. ²¹ Bā utthā-. ²² Bī sukhaseyyaṃ sayitaṃ, Bā sukhasayitaṃ corr.

to sukhaseyyaṃ sayitaṃ. ²³ Ck^s -ya. ²⁴ Bā sukhaṃ-.

- evarūpe cattāro bhīmsanakasadde suṇin¹ ti. Brāhmaṇā hatthe dhu-
 nimbu². „Kiṃ ācariyā“ ti³. „Sāhasikasaddā mahārājā“ ti. „Sap-
 paṭikamma⁴ appaṭikamma“ ti⁵. „Kāmaṃ appaṭikamma⁶, mayam pana
 susikkhitā mahārājā“. „Kiṃ katvā paṭibhissathā“ ti. „Mahārāja,
 5 paṭikammaṃ pana⁷ mahantaṃ sakkā⁸ kātum⁹, mayam pana sabba-
 catukkayaṇṇam¹⁰ yajitvā hāressāmā“ ti. „Tena hi khippam cattāro
 hatthi cattāro asse cattāro usabhe cattāro manusse ti¹¹ laṭukikasaku-
 nikā¹² ādim katvā cattāro cattāro pāṇe gahetvā sabbacatukkayaṇṇam
 yajitvā mama sotthibhāvaṃ karoṭhā“ ti āha. „Sādhu mahārājā“ ti
 10 yen¹³ attho taṃ gahetvā yaṇṇāvāṭam paccupaṭṭhapesuṃ, bahū pāṇe
 thūṇupaṇite katvā ṭhapesuṃ, „bahuṃ¹⁴ macchamaṃsaṃ khādissāma¹⁵,
 dhanam labhissāmā“ ti ussāhappattā¹⁶ ahesuṃ¹⁷, „idaṃ laddhuṃ
 vaṭṭati devā¹⁸“ ti aparāparam caranti. Mallikā devī rājānam upa-
 samkamitvā „kin nu kho mahārājā brāhmaṇā ativiya umhāyantā¹⁹
 15 vicarantīti“ pucchi. „Devi²⁰ kiṃ tuyh²¹ iminā, tvaṃ attano yasen²²
 eva mattā pamattā, dukkhaṃ pana amhākam eva na jānāsīti²³“.
 „Kiṃ mahārājā“ ti. „Devi²⁴, ahaṃ evarūpaṃ nāma asotabbam
 suṇim, tato²⁵ imesaṃ saddānaṃ sutattā ‘kiṃ bhavissatīti’ brāhmaṇe
 pucchim, brāhmaṇā ‘tumahākam mahārāja rajjassa vā bhogānaṃ vā
 20 jīvitaṃ vā āntarāyo paṇṇāyati²⁶, sabbacatukkena²⁷ yajitvā sotthi-
 bhāvaṃ karissāmā“ ti vadimsu, te mayhaṃ vacanaṃ gahetvā yaṇṇā-
 vāṭam katvā yena yen²⁸ attho tassa tassa kāraṇā āgacchantīti“.
 „Kiṃ pana deva imesaṃ saddānaṃ nipphattim sadevake loke agga-
 brāhmaṇaṃ²⁹ pucchithā³⁰“ ti. „Ko esa devī³¹ sadevake loke ag-
 25 gabrāhmaṇo nāmā“ ti. „Mahāgotamo Sammāsambuddho“ ti. „Devi³²
 Sammāsambuddho me na pucchito“ ti. „Tena hi gantvā pucchathā“
 ti. Rājā tassā vacanaṃ sutvā³³ bhuttapātārāso rathavaram abhi-
 ruyha³⁴ Jetavanaṃ gantvā Satthāraṃ vanditvā pucchi: „ahaṃ bhante
 rattibhāge cattāro sadde sutvā brāhmaṇe pucchim³⁵, te³⁶ ‘sabbacatuk-

¹ Bīd suṇomi. ² Bī nīsuṇitvā nissīdisu, Bīd dhunitvā nissīdisu. ³ Bīd add
 vutte. ⁴ C^o -mmaṃ. ⁵ Bīd add pucchi. ⁶ Bī -mmaṃ, Bīd sapaṭikammaṃ corr.
 to -mmā. ⁷ C^o adds na. ⁸ Bīd sakkāraṃ. ⁹ Bīd adds vaṭṭati. ¹⁰ Bīd -kkaṃ-.
¹¹ Bīd omit ti. ¹² Bīd -ke. ¹³ Bīd -hu. ¹⁴ Bīd add bahu. ¹⁵ Ck -hapa-
¹⁶ Bīd hutvā. ¹⁷ C^o yevā. ¹⁸ Ck umbhā, Bī umpā-, Bīd ummā-. ¹⁹ Ck Bīd
 -vī ²⁰ Ck -kamevā ti, C^o -kaṃ mevā ti, Bī -kam eva jānātīti, Bīd -kaṃ meva
 na jānāsīti corr. to -kameva-. ²¹ Bīd devī. ²² Bīd add me. ²³ Bīd paṇṇā-
 yissatīti. ²⁴ Bīd adds yaṇṇaṃ. ²⁵ Ck -no, C^o -nā corr. to naṃ. ²⁶ Bīd puc-
 chatā. ²⁷ C^o Bīd -vī. ²⁸ Bīd gahetvā ²⁹ Bīd āruiha. ³⁰ Ck pucchi corr. to
 -im, C^o Bīd -i. ³¹ Bī adds sabbe, Bīd sabba.

kayaññaṃ yajitvā sotthim karissāma¹ 'ti vatvā yaññāvāṭakakammaṃ² karonti, tesam saddānaṃ sutatā mayham kiṃ bhavissatīti³. „Na kiñci mahārāja, nerayikasattā dukkham anubhavanta evaṃ viraviṃsū 'ti⁴, na ime saddā⁵ idāni tayā va⁶ sutā⁷, porāṇakarājūhi⁸ pi sutā⁹ yeve, te pi brāhmaṇe pucchitvā pasughātayaññaṃ¹⁰ kattukāmā hutvā 5 paṇḍitānaṃ katham sutvā na karimsu, paṇḍitā tesam saddānaṃ antaram kathetvā mahājanaṃ vissajjāpetvā sotthim akaṃsū¹¹ 'ti vatvā tena yācito atitāṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadatte rajjaṃ kārente Bodhisatto aññatarasmiṃ Kāsīgāme¹² brāhmaṇakule nib- 10 battitvā vayappatto¹³ kāme pahāya isipabbajjaṃ pabbajitvā jhānābhīññaṃ¹⁴ uppādetvā jhānakīlaṃ kīlanto Himavante ramaṇīye vanasaṇḍe vasati. Tadā Bārāṇasirājā catunnaṃ nera-yikānaṃ ime cattāro sadde sutvā bhītatasito iminā va niyāmena brāhmaṇehi „tiṇṇam antarāyānaṃ aññataro bhavissatīti, 15 sabbacatukkayaññaṃ naṃ¹⁵ vūpasameśāma¹⁶“ 'ti vutte sam-paṭicchhi. Purohito brāhmaṇehi saddhim yaññāvāṭaṃ paccu-paṭṭhāpesi, mahājano thūṇūpanīto ahoṣi. Tadā Bodhisatto mettābhāvaṇaṃ purecārikaṃ katvā dibbena cakkhunā lokaṃ olokento imaṃ kāraṇaṃ disvā „ajja mayā gantuṃ vaṭṭati, 20 mahājanaṃ sotthim¹⁷ bhavissatīti“ iddhibalena vehāsaṃ up-patitvā Bārāṇasirañño uyyāne otaritvā maṅgalasilāpatte kañ-canarūpaṃ¹⁸ viya nisīdi. Tadā purohitassa jeṭṭhantevāsiko ācariyaṃ upasaṃkamitvā „nanu ācariya amhākaṃ vedesu¹⁹ paraṃ²⁰ māretvā sotthikaraṇaṃ²¹ nāma n' atthīti“ āha. Puro- 25 hito „tvaṃ rājadhanaṃ va²² nayasi²³, mayaṃ bahum²⁴ mac-chaṃ²⁵ khādissāma²⁶, tuṇhī²⁷ hohīti²⁸“ taṃ paṭibāhi. So

¹ B^d -vāṭe kammaṃ. ² B^d add vatvā. ³ Bⁱ imesaṃ saddānaṃ, B^d ime saddā corr. to -saddānaṃ. ⁴ B^d eva corr. to va. ⁵ C^k suṇa, Bⁱ sutatāte, B^d sutā corr. to sutabhāvo. ⁶ C^k Bⁱ -jūti, C^e -jūti corr. to -jūhi. ⁷ C^k suṇā. ⁸ Bⁱ -ghaṭa-, B^d -ghāta- corr. to -ghaṭa-. ⁹ B^d kāsikagā-. ¹⁰ B^d add kāmesu ādīnaṃ disvā. ¹¹ B^d abhiñña ca samāpattiyo ca. ¹² B^d taṃ. ¹³ C^k sotthim, B^d sotthi. ¹⁴ Bⁱ -rūpato, B^d -rupako. ¹⁵ B^d bede-, Bⁱ devesu. ¹⁶ B^d pānaṃ. ¹⁷ C^k -pan, B^d -kāraṃ. ¹⁸ Bⁱ omits va, B^d ca crossed over. ¹⁹ B^d rakkhasi. ²⁰ C^e Bⁱ -u. ²¹ B^d macchamaṃsaṃ. ²² B^d add dhanam labhis-sāma. ²³ B^d -ti. ²⁴ B^d hohīti, C^k hoti.

- „nāhaṃ ettha sahāyo bhavissāmīti“ nikkhamitvā rājuyyānaṃ gantvā Bodhisattaṃ disvā vanditvā katapaṭṭisanthāro ekaman-
taṃ nisīdi. Bodhisatto „kiṃ māṇava rājā dhammena rajjaṃ
kāretīti“ pucchi. „Bhante, rājā dhammena rajjaṃ kāreti“,
5 rattibhāge pana cattāro sadde sutvā brāhmaṇe pucchi, brāh-
maṇā ‘sabbacatukkayaññaṃ yajitvā sotthiṃ karissāmā’ ‘ti
vadimsu, rājā pasughātakammaṃ³ katvā attano sotthiṃ
kātukāmo, mahājano thūṇūpanīto, kiṃ nu kho bhante tum-
hādisānaṃ sīlavantānaṃ tesāṃ saddānaṃ nipphattiṃ vatvā⁴
10 mahājānaṃ maraṇamukhā mocetuṃ na⁵ vaṭṭatīti“. „Māṇava,
rājā amhe na jānāti, mayam pi taṃ na jānāma, imesaṃ⁶
pana saddānaṃ nipphattiṃ jānāma, sace rājā amhe upasaṃ-
kamitvā puccheyya rājānaṃ nikkamkhaṃ katvā kathessāmā⁷“
‘ti. „Tena hi bhante muhuttaṃ idh’eva hotha, ahaṃ rājānaṃ
15 ānessāmīti“. „Sādhu māṇavā“ ‘ti. So gantvā rañño tam
atthaṃ ārocetvā rājānaṃ ānesi. Rājā Bodhisattaṃ vanditvā
ekamantaṃ nisinno pucchi: „saccaṃ kira tumhe mayā suta-
saddānaṃ nipphattiṃ jānathā⁸“ ‘ti. „Āma mahārāja⁹“ ‘ti.
„Kathetha bhante“ ti. „Mahārāja, ete purimabhava paresāṃ
20 rakkhitagopitesu¹⁰ cārittaṃ āpajjitvā Bārāṇasi-sāmaṇe catūsū¹¹
lohakumbhīsu nibhattā kathine¹² khāralohodake¹³ pheṇudde-
hakaṃ pacamānā¹⁴ tiṃsavassasahassāni¹⁵ adho gantvā kum-
bhitalaṃ āhacca uddham ārohantā tiṃsavassasahassen’ va¹⁶
kālena kumbhimukhaṃ disvā bahi oloketvā cattāro janā catasso
25 gāthā paripuṇṇaṃ katvā vattukāmāpi tathā kātuṃ na¹⁷ sak-
kontā ekekam eva akkharaṃ katvā¹⁸ puna lohakumbhīsu¹⁹

¹ Bā -resiti. ² Bā -resi. ³ Bā -ghāta-. ⁴ Bā disvā. ⁵ Bā omit na. ⁶ C^s imassa. ⁷ Bā kathyeyāmā. ⁸ Bā jānā-. ⁹ Bā -ja jānāmī. ¹⁰ Bā add para-
dāresu. ¹¹ C^s Bī catu-. ¹² Bī pakkūṭhite, Bā cattāro janāpakkūṭhite. ¹³ Bī
khāralomodakena, Bā khāralopodakena. ¹⁴ C^k pañca-, Bā pacca-. ¹⁵ Bī so
ṭhitasā sahasāni, Pā tiṃ vassasahassāni. ¹⁶ Bī sathivassa-, Bā tiṃ vassa-
corr. to sathivassa-. ¹⁷ Bā a. ¹⁸ Bā vatvā. ¹⁹ Bā -bhi.

yeva nimuggā tesu dukāraṃ vatvā nimuggasatto¹ evaṃ vattukāmo ahosi:

1. Dujjīvitam ajīvimha² ye sante³ na dadamhase⁴,
vijjamānesu bhogesu dīpaṃ nākamha⁵ attano ti⁶, 53.

na pana sakkhīti⁷ vatvā Bodhisatto attano nāṇena tam gā- 5
tham paripuṇṇam katvā kathesi. Sesāsu pi⁸ es' eva nayo,
tesu sakāraṃ vatvā⁹ vattukāmassa ayaṃ gāthā:

2. Saṭṭhivassasahassāni paripuṇṇāni sabbaso,
niraye paccamānānaṃ kadā anto bhavissatīti. 54.

Nakāraṃ vatvā⁹ vattukāmassa ayaṃ gāthā: 10

3. N' atthi anto kuto anto na anto patidissati,
tadā hi pakataṃ pāpaṃ mama tuyhañ ca mārisā 'ti. 55.

Sokāraṃ vatvā⁹ vattukāmassa ayaṃ gāthā:

4. So hi¹⁰ nūna ito gantvā yoniṃ laddhāna mānusiṃ
vadaññū sīlasampanno kāhāmi kusalaṃ bahun ti. 56. 15

Tattha dujjīvitān ti tīpi duccharitāni carantā dujjīvitān lāma-
kaṃ jīvitāṃ jīvanti nāma, so pi tad eva sandhāyāha dujjīvitāṃ ajīvimhā¹¹
'ti, ye sante¹² na dadamhase¹³ ti ye mayaṃ deyyadhamme ca paṭiggāhake
ca vijjamāne¹⁴ yeva na dadāma¹⁵. dīpaṃ nākamhā¹⁶ 'ti attano paṭiṭṭham na
karimhā¹⁷, sabbaso ti sabbākāreṇa, paripuṇṇānīti anūnāni anadhikāni, 20
paccamānānaṃ ti ambhakaṃ imasmiṃ niraye paccamānānaṃ, natthi anto
ti ambhakaṃ asukakāle nāma makkho bhavissatīti evaṃ kālaparicchedo n' atthi,
kuto anto ti kena kāraṇena anto paññāyissati, na anto ti antaṃ datṭhu-
kāmaṇaṃ pi no dukkhasa anto¹⁸ na patidissati¹⁹, tadā hi pakataṃ ti tas-
miṃ kāle mārisa mama²⁰ tuyhañ ca pakataṃ pāpaṃ pakatṭham kataṃ atibahum 25
eva kataṃ, tathā hi pakataṃ ti pi pātho, tena kāraṇena²¹ kataṃ yena²²

¹ Ck -ggā- corr. to -ggo-, Bⁱ -ggā-. ² C^s ajimha, Bⁱ -tamaajivamhā, B^d -tama-
majivamhā. ³ C^s se sante corr. to -to, Bⁱ yasano, P^d yesaṃ no. ⁴ Bⁱ dīdā-
mase, P^d dadāmhase. ⁵ C^s dīpaṃ nākamma corr. to kamha, Ck dīpaṃ nā-
kamma, Bⁱ dīpaṃ na kamham, P^d dīpaṃ nākamhām corr. to -ham. ⁶ Bⁱ add
tam gātham paripuṇṇam katum. ⁷ Bⁱ nasakkhinti, P^d nasakkhinti corr. to nā-.
⁸ C^s sesāpīsu corr. to sesāpi. ⁹ Bⁱ omit vatvā. ¹⁰ Bⁱ ham. ¹¹ Ck ajimhā
corr. to ajivimhā, Bⁱ ajivamhā. ¹² C^s sante corr. to santo, Bⁱ santo corr. to
saṃ no? ¹³ Bⁱ dadāmāso, B^d dadāmhase. ¹⁴ Bⁱ samvijj-. ¹⁵ Bⁱ dadamhā.
¹⁶ Bⁱ na kumhamattano, B^d na kamhamattano corr. to nā-. ¹⁷ Bⁱ -hā. ¹⁸
Bⁱ add pi. ¹⁹ Bⁱ paṭi-, B^d pati corr. to paṭi-. ²⁰ B^d mamañca. ²¹ Ck add
anto. ²² Bⁱ yeva.

tassa anto va¹ dāṭṭhum na sakkā ti² attho, mārīsā 'ti mayā sadisa³, piyā-lapanam etam etesaṃ⁴, nūnā⁵ 'ti ekamsatthe nipāto, so ahaṃ ito gantvā yonim mānusiṃ laddhā vadaññū sīlasampanno hutvā ekamsen⁶ eva bahum kusalam kariṣsamīti⁶, ayam ettha attho.

- 5 Iti Bodhisatto ekamekaṃ⁷ gātham vatvā „mahārāja, so nerayikasatto imaṃ gātham paripuṇṇaṃ katvā vattukāmo attano pāpassa mahantatāya tathā kātum⁸ nāsakkhi, iti so attano kammavipākaṃ anubhavanto viravi⁹, tumhākaṃ etassa saddassa savanapaccayā antarāyo nāma n' atthi, tumhe mā
10 bhāyathā¹⁰“ 'ti rājānaṃ saññāpesi. Rājā mahājanaṃ vissajjāpetvā suvaṇṇabherim carāpetvā yaññāvātaṃ viddhamāsāpesi. Bodhisatto mahājanassa sotthim katvā katipāhaṃ vasitvā tatth' eva gantvā aparihīnajjhāno Brahma-loke uppajji.

- Satthā imaṃ desanaṃ¹¹ āharitvā¹² jātakaṃ samodhānesi: „Tadā
15 purohitamāṇavo¹³ Sāriputto ahosi, tāpaso¹⁴ ahaṃ evā“ 'ti. Loha-kumbhijātakaṃ¹⁵.

5. Maṃsajātaka.

- Pharusā vata te vācā ti. Idam Satthā Jetavane viha-
ranto Sāriputtattherena pītavirecanānaṃ¹⁶ dinnarasapiṇḍapātāṃ¹⁷
20 ārabha kathesi. Tadā kira Jetavane ekacce bhikkhū snehavirecanaṃ¹⁸ pivimsu, tesam rasapiṇḍapātena¹⁹ attho hoti, gilānupaṭṭhākā „rasabhataṃ āharissāma“ 'ti Sāvatthiyaṃ²⁰ pavisitvā odanikagharavāṭhiyaṃ²¹ piṇḍāya caritvāpi²² rasabhataṃ alabbhitvā nivattiṃsu. Thero divātaraṃ piṇḍāya pavisaṃāno te bhikkhū disvā „kim āvuso atipage²³ va nivattathā“ 'ti
25 pucchi. Te tam atthaṃ ārocesuṃ. Thero „tena hi ethā“ 'ti te ga-

¹ Bīd anto ca, Ck^s omit anto va. ² Bī sakkotīti, Bī sakkātipi corr. to sakkotīti.
³ Bīd -sā. ⁴ Bīd omit etesaṃ. ⁵ Bī sohaṃ nūnā, Bīd nūnā corr. to sohaṃ nūnā.
⁶ Bīd -māti. ⁷ Bīd -ka. ⁸ Bīd kathetum. ⁹ Bī vicarati, Bīd vicaranti. ¹⁰ Bīd -yitthā. ¹¹ Bīd dhammade-. ¹² Bīd add saccāni pakāsetvā. ¹³ Bīd purohitaje-
ṭhantevāsikamāṇavo. ¹⁴ Bīd add pana. ¹⁵ Bīd add catuttham. ¹⁶ Bīd pitaṃ-.
¹⁷ Bīd dinnam-. ¹⁸ Bī rasapitavi-, Bīd pitavi- corr. to snehavi-. ¹⁹ Bīd -piṇ-
ḍena. ²⁰ Bīd -im. ²¹ Ck -kaṃ-, C^s -kaṃbhara- corr. to -kabhara-, Bī otanī-
kaghara-. ²² Bī -tvā va, Bīd omits pi. ²³ Bī ativiyaṇṇaṇṇa, Bīd atipage corr. to
ativiyaṇṇaṇṇa.

hetvā tam eva vīthim agamāsi¹. Pūretvā rasabhattam adamsu. Gilānu-
 paṭṭhākā vihāram² āharitvā gilānānam adamsu, te paribhuñjimsu.
 Ath' ekadivasam dhammasabhāyam³ katham samuṭṭhāpesum: „āvuso
 thero kira⁴ pītavirecanānam upaṭṭhāke rasabhattam alabhitvā nik-
 khamante gahetvā odanikagharavīthiyam caritvā bahum⁵ rasapiṇḍa- 5
 pātām⁶ pesesīti“. Satthā āgantvā „kāya nu 'ttha bhikkhave etarahi
 kathāya sannisinnā“ ti pucchitvā „imāya nāmā“ 'ti vutte „na bhik-
 khave idāni⁷ Sāriputto va⁸ māmsam labhi⁹, pubbe pi muduvācā¹⁰
 piyavacanam vattum chekā paṇḍitā labhimsu“ 'ti vatvā atītam āhari:

Atīte Bārānasiyam Brahmadatte rajjam kārente Bo- 10
 dhisatto seṭṭhiputto ahosi. Ath' ekadivasam eko miga-
 luddako bahum māmsam labhitvā yānakam pūretvā „vikkiṇis-
 sāmīti“ -nagaram āgacchati. Tadā Bārānasi-vāsikā cattāro
 seṭṭhiputtā nagarā nikkhamitvā ekasmiṃ maggasabhāgaṭṭhāne¹¹
 kiñci¹² diṭṭhasutam samullapantā¹³ nisīdimsu. Tesu eko seṭ- 15
 ṭhiputto tam māmsayānakam¹⁴ disvā „etaṃ luddakam mān-
 sakhaṇḍam āharāpessāmīti“ pucchi. „Gaccha āharāpehīti“.
 So upasamkamitvā „are¹⁵ luddaka, dehi me māmsakhaṇḍam“
 ti āha. Luddako „param kiñci yācantena nāma piyavacanena
 bhavitabham, tayā kathitavācāya anucchavikam¹⁶ māmsakhaṇ- 20
 ḍam labhissasīti¹⁷“ vatvā paṭhamam gātham āha:

1. Pharusā vata te vācā samma¹⁸ yācanako c' asi¹⁹,
- kilomassa²⁰ sadisi vācā, kilomam samma dadāmi te ti. 57.

Tattha kilomassa sadisīti pharusatāya²¹ kilomaka-sadisīti, kilomam
 samma dadāmi te ti handa gaṇha idam te vācāya sadisam kilomam dammīti 25
 nīrasam²² salomakam²³ kilomamamsakhaṇḍam²⁴ ukkhipitvā adāsi:

Atha nam aparo seṭṭhiputto „kin ti vatvā yācīti²⁵“ puc-
 chi. „Are¹⁵ ti vatvā²⁶“ ti. So „aham pi nam yācissāmīti“ vatvā

¹ Bīd add te ² Bīd rasabhattam. ³ Bīd add bhikkhū. ⁴ Bī gilānā, Bīd gilāna.
⁵ Bīd -hu. ⁶ Bīd add vihāram āharitvā ⁷ Bīd -neva. ⁸ Bīd vara. Bīd omits va.
⁹ Bī -itta. Bīd -i corr. to -ittha. ¹⁰ Bīd -cāya. ¹¹ Bīd maggasamipāṭhāne. ¹² Ck
 kiñci kiñci. ¹³ Bīd sallapantā. ¹⁴ Cī has added pure. ¹⁵ Bīd hare. ¹⁶ Bīd -ka.
¹⁷ Cī Bī -titi ¹⁸ Ck yaṃ nam in the place of samma. ¹⁹ Bīd omit c. ²⁰
 Bīd -ma. ²¹ Bīd pharusavācāya. ²² Cī Bīd ni-. ²³ Bī nimamsalohitam, Bīd
 nimamsam ²⁴ Bīd kilomakakha-. ²⁵ Bīd yācasīti. ²⁶ Bīd adde yāci.

gantvā „jettḥakabhātika' maṃsakhaṇḍam me dehīti“ āha. Itaro „tava vacanassa anucchavikaṃ labhissasīti“¹ dutiyaṃ gātham āha:

2. Aṅgam etaṃ manussānaṃ bhātā loke pavuccati,
aṅgassa² sadisi³ vācā, aṅgaṃ samma dadāmi te ti. 58.

5 Tass' attho: imasmim loke manussānaṃ aṅgasadisattā aṅgaṃ etaṃ yadidaṃ bhātā bhaginīti, tasmā tav' esā aṅgasadisā vācā ti etissā anucchavikaṃ aṅgam eva dadāme te ti

Evañ ca pana vatvā aṅgamaṃsaṃ ukkhipitvā adāsi. Tam⁴ pi aparo setṭhiputto „kin ti⁵ vatvā yācīti“⁶ pucchi. „Bhātika⁷ ti vatvā⁸“ ti. So „aham pi naṃ yācissāmīti“⁹ gantvā¹⁰ „tāta maṃsakhaṇḍam me dehīti“ āha. Luddako „tava vacanānurūpaṃ labhissasīti“¹¹ vatvā tatiyaṃ gātham āha:

3. Tātā 'ti putto vadamāno kampeti hadayaṃ pitu,
hadayassa sadisi vācā, hadayaṃ samma dadāmi te ti. 59.
15 Tañ ca¹² pana vatvā hadayamaṃsena saddhiṃ madhuramaṃsaṃ ukkhipitvā adāsi. Tam¹³ catuttho setṭhiputto „kin ti vatvā¹⁴ yācīti“¹⁵ pucchi¹⁶. „Tātā 'ti vatvā¹⁷“ ti. So „aham pi yācissāmīti“¹⁸ gantvā¹⁹ „sahāya maṃsakhaṇḍam me dehīti“ āha. Luddo „tava vacanānurūpaṃ labhissasīti“²⁰ catuttham²¹ gātham āha:
20

4. Yassa gāme sakhā n' atthi yathāraññaṃ tath' eva taṃ,
sabbassa sadisi vācā, sabbam samma dadāmi te ti. 60.

Tass' attho: yassa purīsaassa gāme sukhadukkhesu saha ayanato²² sahāyasaṃkhāto sakhā²³ n' atthi tassa taṃ thānaṃ yathā²⁴ amanussaṃ araññaṃ²⁵ tath' eva taṃ²⁶ hoti, iti²⁷ ayaṃ²⁸ tava vacā sabbassa sadisi²⁹ sabbena attano santakena vibhavana sadisi, tasmā sabbam eva idaṃ³⁰ mama santakaṃ maṃsayānakaṃ³¹ dadāmi te ti.

Evañ ca pana vatvā „ehi samma sabbam ev' idaṃ³² maṃsayānakaṃ tava gehaṃ harissāmīti“³³ āha. Setṭhiputto tena

¹ Bīd jethabhā-. ² Ck -tīti, Bī labhatīti. ³ Bīd aṅga. ⁴ Bīd add te. ⁵ Bī tvam. ⁶ Ck kinci. ⁷ Bīd yācasīti. ⁸ Bīd adds yāci. ⁹ Bīd vatvā. ¹⁰ Bīd lacchasi. ¹¹ Bīd evaṇca. ¹² Ck naṃ. ¹³ Cs va tvam. ¹⁴ Bīd yācasīti. ¹⁵ Bīd adds so. ¹⁶ Bīd adds yāci. ¹⁷ Bīd vatvā ca-. ¹⁸ Bīd ay-. ¹⁹ Ck saṃkhā, Bī saṃkhāhātho, Bīd sahāyo. ²⁰ Bīd omit yathā. ²¹ Bīd araṇṇakaṃ. ²² Bīd omit tathevataṃ. ²³ Cs hoti ti in the place of hoti iti. ²⁴ Cs omits ayaṃ. ²⁵ Bīd -sīti. ²⁶ Bīd imaṃ. ²⁷ Bī maṃsaṃ, Bīd maṃsayānaṃ. ²⁸ Bīd eva imaṃ. ²⁹ Bīd āh.

yānakam pajāpento¹ attano gharam gantvā² māmsam otāre-
tvā³ luddakassa sakkārasammānam⁴ katvā puttadāram pi 'ssa
pakkosāpetvā luddakakammato⁵ apantvā attano kuṭumbamaj-
jhe vāsāpento⁶ tena saddhimi abhejjasahāyo hutvā yāvajivam
samaggaṇāsam vasi⁷.

5

Satthā imam desanam⁸ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā
luddako Sāriputto ahosi, sabbamāmsalābhiseṭṭhiputto⁹ aham evā 'ti.
Māmsajātakaṃ¹⁰.

6. Sasajātaka.

Satta me rohitā macchā ti. Idam Satthā Jetavane vi- 10
haranto sabbaparikkhārādānam ārabha kathesi. Sāvattiyaṃ
kir'¹¹ eko kuṭumbiko Buddha-pamukhassa saṅghassa¹² sabbaparikkhā-
radānam sajjetvā¹³ gharadvāre maṇḍapaṃ kāretvā Buddha-pamukhaṃ
bhikkhusaṅghaṃ nimantetvā sajjitamaṇḍape paññattavarāsanesu¹⁴ nisi-
dāpetvā nānaggarasapaṇitadānam¹⁵ datvā „puna svātanāya puna svāta- 15
nāyā“ 'ti sattābhaṃ nimantetvā sattaṃ divase Buddha-pamukhānam
pañcannam bhikkhusatānam sabbaparikkhāre adāsi. Satthā bhatta-
kiccāvasāne anumodanam karonto „upāsaka, tayā pītisomanassam
kātuṃ vaṭṭatīti, idam hi dānam nāma porāṇakapaṇḍitānam vaṃso,
porāṇakapaṇḍitā hi sampattayācakānam jīvitam pariccajitvā attano 20
māmsam pi adāmsū“ 'ti vatvā tena yācito atitāni āhari:

Atīte Bārāṇasīyaṃ Brahma datte rajjaṃ kārente
Bodhisatto sasa yoniyam nibbattitvā araṇṇe vasati. Tassa¹⁶
pana araṇṇassa ekato pabbatapādo¹⁷ ekato¹⁸ nadī¹⁹ ekato¹⁸
paccantagāmako²⁰. Apare pi 'ssa tayo sahāyā ahesum: makkato²¹ 25
sigālo²¹ uddo²² ti. Te cattāro pi paṇḍitā ekato vasantā attano

¹ Bī pacento, Bā pajento ² Bīd omits gantvā. ³ Bīd ohārāpe- ⁴ Bīd sam-
mānasakkāram ⁵ Bīd luddakammato. ⁶ Bī -pesinti. ⁷ Bīd vasiṃsūti. ⁸ Bīd
dhammade-. ⁹ C^o -lābhase-. Bīd add pana ¹⁰ Bīd sabbamāmsalābhijā-, and add
pañcamaṇi. ¹¹ Cfr. Five Jātakas p. 51. ¹² Bīd kira. ¹³ Bīd bhikkhusa-. ¹⁴
Bīd vissajj-. ¹⁵ C^o paññatte-, Bī paññāvarabuddhāsane, Bā paññattavarabuddhā-
sane. ¹⁶ Bīd -tabhojanam. ¹⁷ Bīd tadā ¹⁸ Cks -de. ¹⁹ Ck eko ²⁰ Bīd omit
ekato nadī. ²¹ Bīd add ahosi. ²² Bīd add ca. ²³ Bīd add cā.

attano gocarattṭhāne gocaraṃ gahetvā sāyaṇhasamaye ekato sannipatanti. Sasapaṇḍito „dānaṃ dātabbaṃ sīlaṃ rakkhitaṃ uposathakammaṃ kātappaṃ“ ti tiṇṇaṃ janānaṃ ovā-davasena dhammaṃ deseti¹. Te tassa ovādaṃ sampañicchitvā
 5 attano attano nivāsagumbaṃ pavisitvā vasanti. Evaṃ kāle gacchante ekadivasaṃ Bodhisatto ākāsaṃ oloketvā candaṃ disvā „sve uposathadivaso“ ti nātvā itare tayo āha: „sve uposatho², tumhe tayo pi³ janā sīlaṃ samādiyitvā⁴ uposathikā⁵ hotha, sīle patitṭhāya dinnadānaṃ mahapphalaṃ hoti, tasmā
 10 yācake sampatte tumhehi khāditabbāhārato datvā khādeyyāthā“⁶ ti. Te „sādhū“⁷ ti sampañicchitvā attano⁸ vasanaṭṭhānesu vasitvā punadivase tesu uddo pāto va „gocaraṃ pariyesissāmīti“⁹ nikkhamitvā Gaṅgātīraṃ gato. Ath' eko bālisiko¹⁰ satta rohitamacche uddharitvā valliyaṃ āvunitvā¹¹ netvā¹² Gaṅgātīre
 15 vālikāya¹³ paṭicchādetvā macche gaṇhanto¹⁴ adho Gaṅgaṃ bhassi¹⁵. Uddo macchagandhaṃ ghāyitvā vālikaṃ¹⁶ viyūhitvā macche disvā nīharitvā „atthi nu kho imesaṃ¹⁷ sāmiko¹⁸“ ti tikkhattuṃ ghosetvā sāmikaṃ apassanto valliyaṃ¹⁹ ḍasitvā²⁰ attano vasanaḡumbe ṭhapetvā „velāyaṃ eva²¹ khādisissāmīti“²²
 20 attano sīlaṃ āvajjanto²³ nipajji. Sigālo pi²⁴ nikkhamitvā gocaraṃ pariyesanto ekassa khettagopakassa kuṭiyaṃ dve maṃsa-sūlāni²⁵ ekaṃ godhaṃ²⁶ ekaṃ ca dadhivārakaṃ²⁷ disvā „atthi nu kho etassa sāmiko²⁸“ ti tikkhattuṃ ghosetvā sāmikaṃ adisvā dadhivārakassa uggāhaṇarajjukaṃ²⁹ gīvāya pavesetvā³⁰
 25 maṃsasūle³¹ ca godhaṃ³² ca mukhena ḍasitvā³³ netvā attano sayanaḡumbe³⁴ ṭhapetvā „velāyaṃ eva khādisissāmīti“ attano

¹ Bīd desesi. ² Bīd add ti. ³ Bī pi tayo. ⁴ Bī -dayi, Bī -dayittha? ⁵ Bīd add ca. ⁶ Bīd repeat attano. ⁷ Bī gāmaṃvāsi, Bī gāmaṃvāsiko. ⁸ Bīd -ni-, C² -ni-corr. to -ṇi-. ⁹ Bīd omit netvā. ¹⁰ Bīd vālikaṃ viyūhitvā. ¹¹ Bīd gaṇhanattṭhāya. ¹² Bīd gacchati. ¹³ Bīd -lu-. ¹⁴ Bīd etesaṃ. ¹⁵ Bīd add no vā. ¹⁶ Bīd vālikaṃ. ¹⁷ Bīd add netvā. ¹⁸ C² velāyama. ¹⁹ C² -jjento. ²⁰ Bīd add vasanaṭṭhānato. ²¹ Bīd -lā ca. ²² Bīd godhake ca. ²³ Bīd ekaṃ dadhivārakaṃ. ²⁴ C² uggāhana-, C² uggāhaṇa-. ²⁵ Bīd add dve. ²⁶ Bīd -lā. ²⁷ Bīd godhakaṃ. ²⁸ Bī ḍasitvā, Bī ḍaṇsitvā. ²⁹ Bī gumpo, Bī vasanaḡumpe.

sīlaṃ āvajjanto nipajjī. Makkato pi¹ vanasaṇḍaṃ pavisitvā ambapiṇḍim² āharitvā³ vasanagumbe ṭhapetvā „velāyam eva⁴ khādissāmīti“ attano sīlaṃ āvajjanto nipajjī. Bodhisatto pana velāyam eva⁵ nikkhamitvā „dabbatiṇāni khādissāmīti“ attano gumbe⁶ yeva nipanno⁷ cintesi: „mama santikaṃ āgatānaṃ 5 yācakānaṃ tiṇāni dātum na sakkoti“, tilataṇḍulādayo pi mayhaṃ n⁸ atthi, sace me santikaṃ yācako āgacchissati attano sarīramamsaṃ dassāmīti“. Tassa sīlatejena Sakkassa paṇḍukambalasilāsanaṃ uṇhākāraṃ dassesi. So āvajjamāno imaṃ⁹ kāraṇaṃ disvā „sasarājaṃ¹⁰ vīmaṃsissāmīti“ paṭha- 10 maṃ uddassa vasanaṭṭhānaṃ gantvā brāhmaṇavesena aṭṭhāsi, „brāhmaṇa kimatthaṃ ṭhito sīti“ ca vutte „paṇḍita, sace kiñci āhāraṃ labheyyaṃ uposathiko hutvā samaṇadhammaṃ kareyyaṃ“ ti. So „sādhu, dassāmi te āhāraṃ“ ti tena saddhiṃ sallapanto paṭhamam gātham āha: 15

1. Satta me rohitā macchā udakā thalam ubbhatā,
idaṃ brāhmaṇa me atthi, etaṃ¹¹ bhutvā vane vasā¹² ti. 61.

Tattha thalamubbhatā ti udakato thale ṭhapitā thale patiṭṭhitā¹³ kenāpi¹⁴ vā uddhatā¹⁵, etaṃ bhutvā ti etaṃ mama santikaṃ macchāhāraṃ pacitvā bhuñjitvā¹⁶ samaṇadhammaṃ karonto ramaṇiye rukkhamūle nisīno 20 imasmiṃ vane vasā¹⁷ ti.

Brāhmaṇo „pāto va¹⁸ tāva hotu, pacchā jānissāmīti“ si-gālassa santikaṃ gato, tenāpi „kimatthaṃ ṭhito sīti“ vutte¹⁷ tath' evāha. Sigālo¹⁸ „sādhu dassāmīti“ tena saddhiṃ sallapanto¹⁹ dutiyaṃ gātham āha: 25

¹ Bⁱ adds nikkhamitvā, B^d vasanaṭṭhānato nikkhamitvā. ² Bⁱ -ḍaṇḍim. ³ B^d add attano. ⁴ C^e Bⁱ -lāyame. ⁵ B^d add vasanaṭṭhānato. ⁶ B^d vasanagumbe. ⁷ Bⁱ nisīno, B^d nipphanno, both add attano sīlaṃ āvajjanto. ⁸ Bⁱ āgatā yācakā nina khādītum na sakkuṇeyya, B^d āgatā yācakā tiṇāni khādītum na sakkuṇeyyūni. ⁹ B^d idaṃ. ¹⁰ Bⁱ -rājānaṃ. ¹¹ C^e eso. ¹² B^d omit thale patiṭṭhitā. ¹³ B^d kevattena. ¹⁴ Bⁱ uddhatā, B^d uddharitā. ¹⁵ C^e bhuji-, Bⁱ bhuñci-, B^d bhutvā, B^d add yathāsukhaṃ. ¹⁶ Bⁱ pageva. ¹⁷ C^e vutto. ¹⁸ C^e add te. ¹⁹ B^d -pento.

2. Dussa¹ me khettpālassa rattibhattam apābhatam
maṁsasulā ca dve godhā ekañ ca dadhivārakam,
idaṁ brāhmaṇa me atthi, etaṁ bhutvā vane vasā 'ti. 62.

Tattha dussa me² ti yo esa mamāvidüre³ khettpālo vasati dussa
5 asammussā⁴ 'ti attho, apābhatan ti ābhatam ānītam⁵, maṁsasulā ca dve
godhā ti aṅgarapakkāni dve maṁsasulāni ekā ca godhā⁶, dadhithālakan⁷ ti
dadhivārako⁸, idan ti idaṁ⁹ ettakan atthi, etaṁ sabbam pi tavābhiruci-
kena¹⁰ pākena paritvā paribhuñjitvā uposathiko hutvā ramaṇīye rukkhamūle
nisīditvā samañadhammam karonto etasmiṁ vanasaṇḍe vasā 'ti attho.

10 Brāhmaṇo „pāto va¹¹ tāva hotu, pacchā jānissāmīti“ mak-
kaṭassa santikam gato, tenāpi „kimattham ṭhito sīti“ vutte¹²
tath' evāha. Makkato „sādhū dammīti“¹³ tena saddhiṁ salla-
panto tatiyam gātham āha:

3. Ambapakk', odakam sītam sītaccāyāṁ manoramam,
15 idaṁ brāhmaṇa me atthi, etaṁ bhutvā vane vasā 'ti. 63.

Tattha ambapakkan ti madhuram¹⁴ ambaphalam, udakam sītan ti
Gaṅgāyam¹⁵ udakam sītaṁ, etaṁ bhutvā¹⁶ ti brāhmaṇa etaṁ ambaphalam¹⁷
paribhuñjitvā sītaṁ udakam pivitvā yathāruce¹⁸ ramaṇīye rukkhamūle ni-
sinno samañadhammam karonto imasmiṁ vanasaṇḍe vasā 'ti

20 Brāhmaṇo „pāto va¹⁹ tāva hotu²⁰, pacchā jānissāmīti“
sasapaṇḍitassa santikam gato, tenāpi „kimattham ṭhito sīti“
vutte²¹ tath' evāha. Tam sutvā Bodhisatto somaṇassappatto
„brāhmaṇa, sutṭhu te kataṁ²² āhāratthāya mama santikam
āgacchantena, ajjāham mayā nadinnapubbam²³ dānam dassāmi,
25 tvaṁ pana sīlavā pāṇātipātāṁ na karissasi²⁴, gaccha tāta²⁵
dārūni²⁶ samkaddhitvā aṅgare katvā mayham ārocehi²⁷, aham

¹ Cks dussam. ² Cks dussam me. ³ Bā mama avi-. ⁴ Bā dussā ti amussā. ⁵
maṁsasulā - - - ānītam wanting in B¹. ⁶ Bā ekañca godhañca. ⁷ C^o dadhi-
tāla-. ⁸ Bā ekañca dadhivārakam in the place of daddhiphālakanti dadhivārako.
⁹ Bā add mama. ¹⁰ Bā yathābhi-. ¹¹ Bā pageva. ¹² Cks vutto. ¹³ Bā das-
sāmīti. ¹⁴ Bā -ra. ¹⁵ Bā -gāya. ¹⁶ Bā add vane vasā. ¹⁷ Bā ambapakkam.
¹⁸ Bā yathābhirucike. ¹⁹ Bā pageva, Cks omit va. ²⁰ Cks omit hotu. ²¹ Ck
vutto. ²² Bā te su gataṁ, Bā te sutu kataṁ. ²³ Bā adinnapuppan, Bā
adinnapubba. ²⁴ Bā -ssati. ²⁵ Bā brāhmaṇa. ²⁶ Bā nāuādā-. ²⁷ Cks
Bā -ceci.

attānaṃ pariccajitvā aṅgāragabbhe¹ patissāmi, mama sarīre pakke tvaṃ maṃsaṃ khāditvā samanadhammaṃ kareyyāsīti² tena saddhiṃ sallapanto³ catutthaṃ gātham āha:

1. Na sasassa tilā atthi na muggā nāpi⁴ taṇḍulā,

iminā agginā pakkam mamaṃ⁵ bhutvā vane vasā⁶ 'ti. 64. 5

Tattha maṃsaṃ⁴ bhutvā ti yaṃ taṃ ahaṃ⁵ agginī karohīti vadāmi iminā agginā pakkam mamaṃ⁴ bhuñjitvā imasmiṃ vane vasa⁶, ekassa sasassa sarīraṃ nāma ekassa purisassa yāpanamattaṃ hotīti.

Sakko tassa kathaṃ⁷ sutvā attano ānubhāvena ekaṃ aṅgārāsīm⁸ māpetvā Bodhisattassa ārocesi. So dabbatīṇa- 10 sayanato utthāya tattha gantvā „sace me lomantaresu pāpakā atthi te mā marimsū“⁹ 'ti vatvā⁹ tikkhattuṃ sarīraṃ vidhūnitvā sakalasarīraṃ¹⁰ dānamukhe datvā¹¹ lamghitvā paduma-puñje¹² rājahaṃso viya pamuditacitto aṅgārāsīmhi pati. So pana aggi Bodhisattassa sarīre lomakūpamattam pi uṇhaṃ 15 kātuṃ nāsakkhi, himagabbhaṃ pavitṭho viya ahoṣi. Atha Sakkaṃ āmantetvā „brāhmaṇa, tayā kato aggi atisītalo mama sarīre lomakūpamattam pi uṇhaṃ kātuṃ na sakkoti, kiṃ nāma¹³ etan“¹⁴ ti āha. „Paṇḍita¹⁵, nāhaṃ brāhmaṇo, Sakko aham¹⁶ asmi¹⁷ tava vīmamsanattāya āgato¹⁸“¹⁹ ti „Sakka, tvaṃ 20 tāva tiṭṭha, sakalo pi ce lokasannivāso maṃ dānena vīmamsēyya n' eva me adātukāmataṃ²⁰ passeyyā“²¹ 'ti Bodhisatto sīhanadaṃ nadi. Atha naṃ Sakko¹⁸ „sasapaṇḍita, tava guṇo sakalakappaṃ pākaṇo hotū“²² 'ti pabbataṃ piḷetvā pabbatarasaṃ ādāya candamaṇḍale sasalakkhanaṃ ālikhitvā²³ Bo- 25 dhisattaṃ āmantetvā tasmim vanasaṇḍe tasmim yeva vanagumbe taruṇadabbatīṇapitthe nipajjāpetvā attano devatṭhānam²⁴

¹ Bī -rakuppe. Bā -rakupe. ² Bīd -pento. ³ Ck^s Bī nāpi, Bā naṃpi. ⁴ Bā maṃsaṃ. ⁵ Ck^s yaṃtvaṃ ahaṃ, Bī yaṇāhaṃ, Bā yena ahaṃ. ⁶ Bā vasā ti. ⁷ Bīd vacanaṃ. ⁸ Ck^s -sim. ⁹ Bīd omīti vatvā. ¹⁰ Ck^s sakasārī-. ¹¹ Bīd tha-petvā. ¹² Bīd -masare. ¹³ Bīd sasapa-. ¹⁴ Bīd haṃ. ¹⁵ Bī adds pi, Bā ti. ¹⁶ Bīd adds mhi. ¹⁷ C^s -kāmaṃ. ¹⁸ Bīd add āha. ¹⁹ Bīd likhhitvā. ²⁰ va-sanaṭṭhā-.

eva gato. Te pi cattāro paṇḍitā samaggā sammodamānā sīlaṃ pūretvā¹ uposathakammaṃ katvā yathākammaṃ gata².

Satthā imaṃ desanāṃ³ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam sammodhānesi: (Saccapariyosāne sabbaparikkhārādānadāyako gahapati so-
5 tāpattiphale patiṭṭhahi) „Tadā uddo Anando ahosi, sigālo Moggallāno, makkako Sāriputto⁴, sasapaṇḍito⁵ aham eva⁶“ 'ti. Sasajātakam⁶.

7. Matarodanajātaka.

Matamataṃ eva rodathā 'ti. Idam Satthā Jetavane viharanto aññatarāṃ Sāvatti-vāsi-kuṭumbiyaṃ⁷ ārabhha kathesi.
10 Tassa kira bhātā kālam akāsi. So tassa kālakiriyyā sokābhībhūto na nahāyati⁸ na bhuñjati na vilimpati, pāto va susānaṃ gantvā so-
kasamappito rodati. Satthā paccūsamaye lokam olokeno tassa so-
tāpattiphalassa upanissayaṃ disvā „imassa atitakāraṇam āharitvā
sokam vūpasametvā sotāpattiphalam dātuṃ tṭhapetvā maṃ añño koci
15 samatto n' atthi, imassa mayā avassayena bhavitum vaṭṭatitī⁹ puna-
divase pacchābhattaṃ piṇḍapātapaṭikkanto⁹ pacchāsamaṇam ādāya tassa
gharadvāram gantvā „Satthā āgato¹⁰“ ti sutvā āsanaṃ paññāpetvā
„pavesethā¹⁰“ ti kuṭumbikena vutte¹¹ pavisitvā paññattāsane¹² nisīdi.
Kuṭumbiko¹² pi āgantvā Satthāraṃ vanditvā ekamantaṃ nisīdi. Atha
20 naṃ Satthā „kiṃ kuṭumbika¹³ cintesīti¹³“ āha. „Āma bhante, mama
bhātu matakālato paṭṭhāya cintemīti¹⁴. „Āvuso, sabbe samkhārā
aniccā, bhijjitabbayuttakam bhijjati. na tattha cintetabbam, porāṇaka-
paṇḍitāpi bhātari¹⁴ mate¹⁵ ‘bhijjitabbayuttakam bhinnan¹⁶“ ti na cinta-
yimsū¹⁵“ 'ti vatvā tena yāciro atitāṃ āhari:

25 Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjam kārente
Bodhisatto asīti koṭivibhave seṭṭhikule nibbatti¹⁷. Tassa
vayappattassa mātāpitāro kalam akāmsu. Tesu kālakatesu¹⁸
Bodhisattassa bhātā¹⁹ kuṭumbam vicāreti²⁰. Bodhisatto taṃ

¹ B^{id} add dānam datvā. ² C^k B^d gato. ³ B^{id} dhammade-. ⁴ B^{id} add sakko anuruddho. ⁵ B^{id} add jana. ⁶ Bⁱ adds chathanam, B^d chathan. ⁷ C^s -tini-, B^d -tumbikam. ⁸ B^{id} niddāyati. ⁹ C^s -ntam, B^d piṇḍapātāni paṭikkanto. ¹⁰ C^s -satthā. ¹¹ B^{id} vutto. ¹² B^{id} -tte-. ¹³ C^s -ti-. ¹⁴ Bⁱ -rā. ¹⁵ C^s Bⁱ -to. ¹⁶ B^{id} bhijjati. ¹⁷ B^{id} -ttitva. ¹⁸ B^{id} kalamka-. ¹⁹ C^k -tu, C^s -tu corr. to -tā. ²⁰ B^{id} -resi.

nissāya jīvati. So aparabhāge tathārūpena vyādhinā¹ kālaṃ akāsi. Nātimittāmacca² sannipatitvā bāhā paggayha kandanti rodanti, eko pi sakabhāvena saṇṭhātuṃ nāsakkhi³. Bodhisatto pana n' eva kandati na rodati⁴. Manussā „passatha bho, imassa bhātari mate mukhasamkocanamattam pi n' atthi, 5
 ativiya thaddhahadayo, 'dve pi koṭṭhāse aham eva paribhuñjissāmi⁵ bhātu maraṇaṃ icchati⁶ maññe⁷ ti Bodhisattaṃ garahiṃsu. Nātakāpi „na⁸ tvam bhātari mate⁹ rodasīti¹⁰ garahiṃsu yeva¹¹. So tesaṃ kathaṃ sutvā „tumhe attano audhabālabhāvena aṭṭhalokadhamme ajānantā 'mama bhātā mato' 10
 ti rodatha, aham pi marissāmi¹², tumhe pi marissatha, attānam pi¹³ 'mayam pi marissāmā' 'ti kasmā na¹⁴ rodathā¹⁵ 'ti, sabbe samkhārā aniccā hutvā na honti¹⁶, ten' eva sabhāvena saṇṭhātuṃ¹⁷ samattho ekasamkhāro pi n' atthi, tumhesu andhabālesu aññānatāya¹⁸ aṭṭhalokadhamme ajānitvā rodantesu ahaṃ 15
 kimatthaṃ rodissāmi¹⁹ vatvā imā gāthā abhāsi:

1. Matamatam eva rodatha, na hi taṃ rodathā yo marissati, sabbe va²⁰ sarīradhārino anupubbena jahanti jīvitaṃ. 65.
2. Devamanussā²¹ catuppadā pakkhigaṇā uragā²² ca bhogino asmim²³ sarīre anissarā ramamānā va jahanti jīvitaṃ. 66. 20
- a. Evaṃ calitaṃ asaṇṭhitaṃ sukhadukkhāṃ manujesu apekkhiya²⁴
 kanditaruditaṃ²⁵ niratthakaṃ, kiṃ vo sokagaṇābhikīrare²⁶. 67.
4. Dhuttā²⁷ soṇḍā akatā bālā sūrā vīrā²⁸ ayogino 25
 dhīraṃ²⁹ maññanti³⁰ bālo ti ye³¹ dhammassa akovidā ti. 68.

¹ Bīd byā-. ² Bīd nātimittāsuhaṃjā. ³ Bīd add tadā. ⁴ Bīd neva rodati na kandati. ⁵ Bī icchati. ⁶ Bīd kiṃ. ⁷ Bīd add na. ⁸ Cks meva. ⁹ Bī adds tasmā na rodāmi. ¹⁰ Bīd omits attānam pi. ¹¹ Bīd tasmānā. ¹² Bīd -tha. ¹³ Bī nī rujhanti in the place of na honti. ¹⁴ Bīd sandhāretuṃ. ¹⁵ Bīd aññātabhāve. ¹⁶ Bīd pi. ¹⁷ Bīd devā-. ¹⁸ Cks atha. ¹⁹ Bī asmī, Bī sakampi, Cks sampi. ²⁰ Bī ave-. ²¹ Bīd -taṃ rodī-. ²² Cks -pāhi-. ²³ Bīd add ca. ²⁴ Bīd omitt vīrā. ²⁵ Ck dhīra, Ck dhīra corr. to -raṃ. ²⁶ Ck maññanti. ²⁷ Ck yo corr. to ye, Bī yo.

Tattha matamatamevā 'ti matam matam yeva, anupubbenā 'ti attano maraṇavāre sampatte paṭipāṭiyā jahanti jīvitam, na ekato va sabbe maranti. yadi evam mareyyum¹ lokappavatti ucchijjeyya, bhogino ti mahantena sarīrabhogena samannāgatā, ramamānā vā 'ti tattha tattha nibbattā sabbe pi te

5 devādayo sattā attano attano nibbattaṭṭhāne abhiramamānā va anukkapphita² va jīvitam jahanti, evañcalitan ti evam tisu bhavesu niccalabhāvassa ca saṇṭhitabhāvassa ca abhāvā³ calitam asaṇṭhitam, kim vo sokaganābhikīrare ti kīmkāraṇā⁴ tumbe sokarāsi abhikīranti ajjhottharanti, dhuttā soṇḍā⁵ akatā bālā ti itthidhuttā surādhuttā akkhadhuttā ca surā-

10 soṇḍādayo soṇḍā⁶ ca⁷ akatabuddhino⁸ asikkhitakā⁹ ca bālā ti bālena saman-nāgatā aviddasuno¹⁰ sūrā, ayogino ti ayonisomanasikāraessa yoge¹¹ ayuttatāya ayogino, ayodhino¹² ti pi pātho, kilesamārena saddhiṃ yujjhitum asamattā¹³ ti attho, dhīram maññanti bālo ti ye dhammassa akovidā ti ye eva-rūpā dhuttādayo aṭṭhavidhassa lokadhammassa akovidā te appamattake pi duk-

15 khadhamme uppanne attanā kandaṃanā rodamaṇā aṭṭhalokadhamme tattvato na jānitvā¹⁴ nātimaraṇadīsu akandantaṃ mādisaṃ dhīraṃ paṇḍitaṃ bālo ayaṇiyo¹⁵ na rodātīti maññantīti.

Evam Bodhisatto tesam dhammam desetvā sabbe pi te nissoke akāsi.

20 Satthā imam dhammadesanaṃ āharitvā saccāni pakāsetvā jāta-kam samodhānesi: (Saccapariyosāne kuṭumbiko sotāpatti-phale paṭi-ṭṭhahi) „Tadā mahājanassa dhammam desetvā nissokakarapaṇḍito¹⁶ aham evā“ 'ti. Matarodanajātakam¹⁷.

8. Kaṇaverajātaka.

25 Yantaṃ vasantasamaye ti. Idam Satthā Jetavane viharanto purāṇadutiyaikapalobhanam ārabha kathesi. Vatthum Indriyajātake āvibhavissati. Satthā pana taṃ bhikkhum „pubbe¹⁸ tvam¹⁹ etaṃ nissāya asinā sīsacchedanam²⁰ paṭilabhīti²¹“ vatvā²² atītaṃ āhari:

¹ Cks mā-. ² Cks anuka-. ³ Bī add ti, Bā ca. ⁴ Cks -ṇam. ⁵ Cks omit soṇḍā. ⁶ Bīd omit dayo soṇḍā. ⁷ Bīd add attasoṇḍā ca cattāro soṇḍādayo soṇḍā. ⁸ Bīd add ca. ⁹ Bī asakkhitaka, Bā -tatāvā. ¹⁰ Bīd avinda-. ¹¹ Bīd -kāressu surāyogesu. ¹² Bīd ayoniso. ¹³ Bīd -ttho. ¹⁴ Ck -dhammenattano, C^o -dhammena attano, Bī -dhammehi tatthato jānitvā, Bā -dhammehi atthato ājānitvā. ¹⁵ Bīd omit yo. ¹⁶ Bīd nissokabhāvaka-. ¹⁷ Bīd add sattamaṃ. ¹⁸ Bīd add pi. ¹⁹ Bīd add bhikkhu. ²⁰ Bī -di, Bā -nādi. ²¹ Bī -bhatīti, Bā labhasīti. ²² Bīd add tena yācīto.

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rujjaṃ kārente
 Bodhisatto Kāsigāmake¹ ekassa gahapatikassa ghare cora-
 nakkhattena jāto vayappatto corikaṃ² katvā jīvikaṃ kappento
 loke pākaṭo ahosi sūro nāgabalo, koci naṃ gaṇhituṃ nāsak-
 khi. So ekadivasaṃ ekasmiṃ seṭṭhihare sandhiṃ chinditvā 5
 bahuṃ dhanāṃ avahari³. Nāgarā rājānaṃ upasaṃkamitvā „deva,
 eko mahācoro nagaraṃ vilumpati, taṃ gaṇhāpethā“⁴ 'ti va-
 dimsu⁵. Rājā tassa gahaṇatthāya nagaraguttikaṃ āṇāpesi.
 So rattibhāge tattha tattha vaggabandhanena⁶ manusse tha-
 petvā naṃ⁷ sabhogam⁸ gāhāpetvā rañño ārocesi. Rājā „sisam 10
 assa chindathā“⁹ 'ti nagaraguttikaṃ űeva āṇāpesi. Nagara-
 guttiko naṃ¹⁰ pacchābāhaṃ¹¹ gāḷhabandhanam¹² bandhāpetvā
 gīvāy' assa rattakanaveramālaṃ¹³ laḡgetvā sīse iṭṭhakacunṇaṃ
 okiritvā catukke catukke kasāhi tāḷāpento kharassarena paṇavena¹⁴
 āghātanam neti. „Imasmiṃ kira nagare vilopakhādako¹⁵ coro 15
 gahito“¹⁶ ti sakalanagaram saṃkhubhi. Tadā ca Bārāṇasiyaṃ
 sahaṣsaṃ gaṇhantī Sāmā nāma gaṇikā hoti rājavallabhā paṇ-
 casatavaṇṇadāsīparivārā, sā¹⁶ pāsādāle vāṭapānaṃ vivaritvā
 ṭhitā naṃ¹⁷ niyyamānaṃ passi. So pana abhirūpo pāsādiko
 ativiya sobhaggappatto devavaṇṇī¹⁸ sabbesaṃ matthakena 20
 paṇṇāyati. Sā niyyamānaṃ¹⁹ disvā va paṭibaddhacittā hutvā
 „kena nu kho upāyenāhaṃ imaṃ purisaṃ attano sāmikaṃ
 kareyyan“²⁰ ti cintayanti²¹ „atth' eso upāyo“²² ti attano attha-
 carikāya ekissā hatthe nagaraguttikassa sahaṣsaṃ pesesi²¹:
 „ayaṃ coro Sāmāya bhātā, aññatra Sāmāya añño etassa 25
 nissayo“²² n' atthi, tumhe kira idaṃ sahaṣsaṃ gahetvā etaṃ

¹ Bīd -gāme. ² Bīd corakammaṃ. ³ Bī āhari, Bī āhāri. ⁴ Bīd -pehī. ⁵ Bīd
 add taṃ sutvā. ⁶ Bīd -bandhena. ⁷ Bīd taṃ. ⁸ Bī sahoḍḍhacoram, Bī saho-
 dhaṃcoram. ⁹ Bīd chindā. ¹⁰ Bīd taṃ. ¹¹ Cī -bālham corr. to -bālham, Bī -bāhum.
¹² Cī galha- corr to gālha- ¹³ Bī rattakanavira-. ¹⁴ Cī pana-, Cī pana- corr.
 to paṇa- ¹⁵ Cī -kādako, Bīd vilopako. ¹⁶ Bīd omīti sā. ¹⁷ Bī ṭhitā pā. Bī
 ṭhitā ti. ¹⁸ Bīd -vaṇṇo viya. ¹⁹ Bīd sāmā taṃ, Cī sā niyyamaṇā corr. to -naṃ.
²⁰ Bī paṭhayanti, Bīd paṭtharanti. ²¹ Bī dāpesi, Cī pesi. ²² Bīd avassayo.

vissajjethā¹ "ti. Sā' tathā akāsi. Nagaraguttiko „ayaṃ
 coro² pākato, na sakkā etaṃ evaṃ vissajjetuṃ, aññaṃ pana
 manussaṃ labhitvā imaṃ paṭicchannayānake nisīdāpetvā pe-
 setuṃ sakkā³ ti āha. Sā gantvā tassā ārocesi. Tadā pan'
 5 eko seṭṭhiputto Sāmāya paṭibaddhacitto devasikaṃ⁴ sahasaṃ
 deti, so taṃ divasaṃ pi suriyatthaṃgamanavelāya sahasaṃ
 ganhitvā taṃ gharaṃ agamāsi. Sāmāpi sahasasabhaṇḍikaṃ
 gahetvā ūrusu⁵ ṭhapetvā parodantī nisinnā hoti „kim etaṃ⁶ ti
 ca⁷ vuttā⁸ „sāmi, ayaṃ coro mama bhātā, ahaṃ nīcakaṃmaṃ
 10 karomīti mayhaṃ santikaṃ na eti, nagaraguttikassa pahite⁹
 „sahasam labhamāno vissajjessāmīti¹⁰ sāsanam pesesi, idāni
 imaṃ sahasam ādāya nagaraguttikassa santikaṃ gacchantam¹¹
 na labhāmīti¹². So tassā paṭibaddhacittatāya „ahaṃ gamis-
 sāmīti¹³ āha. „Tena hi tayā ābhatam¹⁴ eva gahetvā gacchā-
 15 hīti¹⁵. So taṃ gahetvā nagaraguttikassa gehaṃ ganchi¹⁶. So
 taṃ seṭṭhiputtaṃ paṭicchannatṭhāne ṭhapetvā coraṃ paṭicchannayānake¹⁷
 nisīdāpetvā Sāmāya pahinītvā¹⁸ „ayaṃ coro ratṭhe
 pākato, samandhakāraṃ¹⁹ tāva hotu, atha naṃ manussānaṃ
 paṭisallānavelāya²⁰ ghātāpessāmīti²¹ apadesaṃ katvā muhuttaṃ
 20 vītināmetvā manussesu paṭisallīnesu seṭṭhiputtaṃ mahantenā-
 rakkhena²² āghātanaṃ netvā asinā sīsaṃ chinditvā sarīraṃ
 sūlaṃ²³ āropetvā nagaraṃ pāvisi. Tato paṭṭhāya Sāmā aññe-
 saṃ hatthato kiñci na gaṇhāti²⁴. Ten' eva saddhim abhira-
 mamānā vicarati. So cintesi „sace ayaṃ aññasmiṃ paṭi-
 25 baddhacittā bhavissati maṃ pi mārāpetvā²⁵ tena saddhim
 abhiraṃmissati, accantamittadubbhinī²⁶ esā, mayā idha avasitvā
 khippaṃ palāyituṃ vaṭṭatīti²⁷. Gacchanto²⁸ pana „tuccha-

¹ Bīd add gantva. ² Bīd add nagare. ³ Bīd repeat de-. ⁴ Ck ūrusu, C^o urusu corr. to ūrusu, Bī urusu, Bā urusu. ⁵ Bī omits ca. ⁶ Bīd vutte. ⁷ Bīd -taṃ. ⁸ Bā gantum. ⁹ Bīd āha-. ¹⁰ Bīd gacchati. ¹¹ Bīd -yāne. ¹² Ck -ni-, C^o pahani- corr. to pahaṇi-, Bī paṭinītvā, Bā pahinetvā. ¹³ Ck^o -raṇ, Bī mantakāraṇ, Bā tamandhakāraṇ. ¹⁴ Ck^o -llī-. ¹⁵ Bīd -narak-. ¹⁶ Bīd sule. ¹⁷ Bīd ganhi. ¹⁸ C^o Bā mārētvā, Bī hanāpetvā. ¹⁹ Bīd accantam. ²⁰ Bīd vaṭṭati. ²¹ Bīd add ca.

hattho agantvā etissā ābharanabhaṇḍam gahetvā gacchissā-
 mīti¹ cintetvā ekasmiṃ divase tam āha: „bhadde, mayam
 pana pañjare² mittakukkuṭo³ viya niccam ghare⁴ homa, eka-
 divasam uyyānakīlam karissāmā⁵“ ti. Sā „sādhū“ ti sam-
 paṭiccitvā khādanīyabhojanīyādīni⁶ sabbam paṭiyādetvā sabbā- 5
 bharaṇapatimanditā tena saddhim paṭicchannayāne nisīditvā
 uyyānam⁷ agamāsi. So⁸ tāya saddhim kilanto „idāni mayham
 palāyitum vattatīti“ tāya saddhim kilesaratiyā ramitukāmo
 viya ekam kaṇaveragacchantaram⁹ pavisitvā tam āliṅganto
 viya nippīletvā¹⁰ visaññam katvā pādetvā sabbābharanāni omuñ- 10
 citvā tassā yeva uttarāsaṅge¹¹ bandhitvā bhaṇḍikam khandhe
 ṭhapetvā uyyānavatiṃ laṅghitvā pakkāmi. Sāpi paṭiladdha-
 saññā¹² utthāya paricārikānam santikam āgantvā „ayyaputto
 kahan“ ti pucchi. „Na jānāma ayye“ ti. „Mam matā ti sañ-
 ñāya bhāyitvā palāto bhavissatīti“ anattamanā hutvā tato va¹³ 15
 geham gantvā „mama piyasāmikassa diṭṭhakāle¹⁴ yeva alaṃ-
 katasayane¹⁵ sayissāmīti“ bhūmiyam nipajjitvā tato paṭṭhāya
 manāpasāṭakam¹⁶ na¹⁷ nivāseti dve bhattāni na bhuñjati gan-
 dhamāladīni na paṭisevati¹⁸, „yena kenaci upāyena ayya-
 puttam pariyesitvā pakkosāpessāmīti“ naṭe¹⁹ pakkosāpetvā sa- 20
 hassam adāsi, „kim karoma ayye“ ti vutte „tumhākam aga-
 maṇatṭhānam nāma n’ atthi, tumhe gāmanigamarājadhāniyo
 gantvā²⁰ samajjam katvā samajjamaṇḍale²¹ paṭhamam eva
 imaṃ gītaṃ gāyeyyāthā“ ti naṭe sikkhāpentī²² paṭhamam
 gātham vatvā „tumhehi imasmiṃ gītake²³ gīte sace ayyaputto 25
 tasmiṃ parisantare bhavissati tumhehi saddhim kathessati,

¹ Bīd pañcare. ² Bīd pakkhitaku-. ³ Bīd add yeva. ⁴ Bīd kilissāmā ⁵ Ck
 -niyabhojanīyādī, C^s -niyabhojanīyādī corr. to -niya-, Bī khādanīyabhojanīyādī,
 Bī -niyabhojanīyādīni. ⁶ Ck^s -nam. ⁷ Bīd add tattha. ⁸ Bīd kaṇavira-. ⁹ Bīd
 nippīli-. ¹⁰ Bīd -gena. ¹¹ Bīd -saññī. ¹² Bīd yeva. ¹³ Bīd adithakālato pa-
 ṭhāya, Bī diṭṭhakālato paṭhāyeva. ¹⁴ Bīd alaṅkatasayanena. ¹⁵ Bīd amanāpaṃ
 sā-. ¹⁶ Bīd omīti na. ¹⁷ Bīd na sevati. ¹⁸ C^s adds pakkosāpessāmīti. ¹⁹
 Bīd yeva carantā in the place of gantvā. ²⁰ Ck^s -tje. ²¹ all four MSS. -ti.
²² C^s -kehi.

ath' assa mama ārogaabhāvaṃ¹ kathetvā taṃ ādāya gacchey-
yātha², noce āgacchati sāsanaṃ peseyyāthā³ 'ti paribbayaṃ
datvā naṭe uyyojesi. Te Bārāṇasito nikkhamitvā tattha tattha
samajjaṃ karontā⁴ ekaṃ paccantagāmaṃ gamiṃsu⁵. So pi
5 coro palāyitvā tattha vasati. Te tattha samajjaṃ karontā
paṭhamam eva gītakaṃ gāyiṃsu:

1. Yan taṃ vasantasamaye kaṇaveresu⁶ bhānusu

Sāmaṃ bāhāya pīlesi sā.taṃ ārogyam abruvīti⁷. 69.

10 Tattha kaṇaveresu⁶ 'ti kaṇaveresu⁷, bhānusu⁸ 'ti⁹ rattarattānaṃ⁹ pup-
phānaṃ pabbhāya sampānnesu¹⁰, Sāmaṃ ti evaṃnāmaṃ¹¹, pīlesīti
kilesaratiyā ramitukāmo āliṅganto pīlesi, sā taṃ ti sū Sāmā ti ārogā¹², tvaṃ
pana matā ti saññāya bhīto palāyi, tena¹³ sū attano ārogyaṃ¹⁴ abruvīti⁶
kathesi¹⁵ ārocesīti attho

15 Coro taṃ sutvā¹⁶ naṭaṃ upasaṃkamitvā „tvaṃ 'Sāmā¹⁷
jīvatīti' vadati'¹⁸, ahaṃ pana na saddahāmīti¹⁹ tena saddhiṃ
sallapanto dutiyaṃ gāthaṃ āha:

2. Ambho na¹⁹ kira²⁰ saddheyyaṃ²¹ yaṃ vāto pabbataṃ vahe,
pabbataṃ ce vahe vāto²² sabbam pi paṭhaviṃ vahe,

20 yattha Sāmā kālakatā²³ sāmaṃ²⁴ ārogyam abruvīti⁶. 70.

Tass' attho: ambho naṭa idam kira na saddhātabbaṃ²⁵ yaṃ²⁶ vāto
tiṇapaṇṇāni²⁷ viya pabbataṃ vaheyya, sace hi so pabbataṃ²⁸ vaheyya sabbam
pi paṭhaviṃ vaheyya. yathā c' etaṃ asaddheyyaṃ²⁹ tathā idam ti, yattha
Sāmā kālakatā³⁰ sāmaṃ ārogyaṃ abruvīti³¹ kimkāraṇā saddhey-
35 yaṃ³², matā nāma na kassaci sāsanaṃ pesentīti³³.

¹ Bī ārogya-, Bā arogya-. ² Bīd āg-. ³ Bī karentā, Bā karontī. ⁴ Bīd aga-

⁵ Bā kana-. ⁶ Bīd -bra-. ⁷ Bī kaṇateviresu. ⁸ Bā tattha kaṇaveresu bhānusu
ti kaṇaviresu. ⁹ Bīd rattavaṇṇānaṃ. ¹⁰ Cks pabhā sa-. ¹¹ Bīd -mi-. ¹² Bīd
ārogyaṃ. ¹³ Bā omits te ¹⁴ Bīd ar-. ¹⁵ Cks -sīti ¹⁶ Bīd taṃ sutvā coro.

¹⁷ Cks sāmaṃ. ¹⁸ Bīd kathesi. ¹⁹ Bīd naṭa. ²⁰ Bī omits kira. ²¹ Bī na

saddaheyyuṃ, Cks Bā na saddhaheyya. ²² Bīd cevasovāto, Cks cevahovāto. ²³

Bīd kālāṅka-. ²⁴ Cks mam. ²⁵ Bī saddaheyyaṃ na saddatappaṃ, Bā saddha-

heyyaṃ na saddhaheyyaṃ ²⁶ Cks yo. ²⁷ Ck tina-, Cē tiṇapaṇṇāni. ²⁸ Ck

sabbato taṃ, Cē pabbato taṃ; sace hi so pabbataṃ vaheyya wanting in Bī.

²⁹ Bī asaddaheyyaṃ, Bā asaddhaheyyaṃ. ³⁰ Bīd kālāṅkatā ti yā nāma sāmaṃ

kālaṃ katā. ³¹ Bīd abravīti, Cks pucchatīti. ³² Bī saddaheyyuṃ, Bā saddha-

heyyuṃ. ³³ Bīd pesesīti.

Tassa vacanaṃ sutvā naṭo tatiyaṃ gātham āha :

3. Na c' eva sã¹ kālakatā², na ca sã aññaṃ icchati,
ekabhattachinī³ Sāmā tam evaṃ⁴ abhikamkhatīti. 71.

Tattha tamevaṃ⁴ abhikamkhatīti aññaṃ purisaṃ na icchati. tam
ñeva kamkhati icchati pattheti

5

Tam sutvā coro „sã jīvatu⁵ mā vā na tāya mayhaṃ
attho“ ti vatvā catutthaṃ gātham āha :

4. Asanthutaṃ⁶ maṃ cirasanthutena⁷
nimini⁸ Sāmā adhuvaṃ dhuvena,
mayāpi Sāmā nimineyya aññaṃ,
ito ahaṃ dūrataṃ gamissaṃ ti. 72.

10

Tattha asanthutaṃ⁹ ti akatasamsaggaṃ, cirasanthutena⁷ ti cira-
katasamsaggena¹⁰, niminīti¹¹ parivattesi, adhuvaṃ dhuvena¹² ti mama adhuvaṃ
tena dhuvasāmikena parivattetuṃ¹² nagaraguttikassa sahaṣsaṃ¹³ datvā maṃ
gaṇhīti attho, mayāpi Sāmā nimineyya¹⁴ aññaṃ ti sã¹⁵ Sāmā mayāpi
aññaṃ sāmikāṃ parivattetvā gaṇheyya, ito ahaṃ dūrataṃ gamissaṃ ti
yattha na sakkā tassā¹⁶ sāsanaṃ vā pavattin vā sotuṃ tādissaṃ dūrataṃ
thānaṃ gamissaṃ, tasmā mama ito aññaṃ gatabhāvaṃ tassā ārocethā ti
vatvā tesāṃ passantānaṃ ñeva gāhataṃ parinivāsetvā¹⁷ vegena palāyi.

15

Naṭā gantvā tena katakiriyaṃ tassā kathayimsu. Sã vip- 20
paṭisārī hutvā attano pakatiyā eva¹⁸ vītināmesi.

Satthā imaṃ desanaṃ¹⁹ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam
samodhānesi: (Saccapariyosāne ukkaṇṭhitabhikkhu sotāpattiphale pa-
tiṭṭhahi) „Tadā²⁰ seṭṭhiputto ayaṃ bhikkhu ahosi, Sāmā purāṇaduti-
yikā²¹, coro pana ahaṃ evā“ ti. Kaṇaverajātakaṃ²².

25

¹ Bīd sāmā. ² Bīd kālanka-. ³ Ck- ttikinī, Bī -bhattachinī, Bī -bhattachinī.

⁴ Bīd eva. ⁵ Bīd add vā. ⁶ Bīd asanthutaṃ. ⁷ Bīd -saṇṭha-. ⁸ Ck niminti,
C° nimitti. ⁹ Ck nasanthutan ¹⁰ Bīd ciraṃ-. ¹¹ Ck nimintīti, C° nimittīti,
Bī nipinīti, Bī niminīti. ¹² Bīd -ttitum. ¹³ Ck omit sahaṣsaṃ. ¹⁴ Ck mi-
neyya, C° tivineyya. ¹⁵ Bīd omit sã. ¹⁶ Bī khayā, Bī mayā. ¹⁷ Bīd nivā-.
¹⁸ Ck ceva. ¹⁹ Bīd dhammade-. ²⁰ Bīd add so. ²¹ Bīd porā-. ²² Bī kaṇḍa-
dhūvera, Bī kaṇavera-, both add aṭhamāni.

9. Tittirajātaka.

- Susukham vata jīvāmīti¹. Idam Satthā Kosambiyam nissāya Badarikārāme viharanto Rāhulattheram ārabbhakathesi. Vatthum heṭṭhā Tipallatthajātake vitthāritam eva. Dhammasabhāyam
- 5 pana bhikkhūhi² „āvuso Rāhulo sikkhakāmo kukkuccako ovādakkhamo“ ti tassāyasmato guṇakathāya samuṭṭhitāya Satthā āgantvā „kāya nu 'ttha bhikkhave etarahi kathāya sannisinnā“ ti pucchitvā „imāya nāmā“ ti vutte „na bhikkhave idān' eva pubbe pi Rāhulo 'sikkhākāmo kukkuccako ovādakkhamo yevā“ ti vatvā atītaṃ āhari:
- 10 Atīte Bārāṇasiyam Brahmadatte rajjam kārente Bodhisatto brāhmaṇakule nibbattitvā vayappatto Takka-silāya sabbasippāni uggaṇhitvā nikkhamma Himavantapadesa isipabbajjam pabbajitvā abhiññā³ ca⁴ samāpattiyo ca nibbatte-tvā jhānakīlam kilanto ramanīye vanasaṇḍe vasitvā loṇam-
- 15 bilasevanatthāya aññataram paccantagāmakaṃ agamāsi. Tatra nam manussā disvā pasannacittā aññatarasmim araṇṇe paṇṇa-sālam kāretvā paccayehi upatṭhahantā vāsesum⁵. Tadā tasmiṃ gāmake eko sākuṇiko ekaṃ dīpatittiram⁶ gahetvā sutṭhu sikkhāpetvā pañjare pakkhipitvā paṭijaggati. So taṃ araṇṇaṃ
- 20 netvā tassa saddenāgatāgate tittire gaṇhati⁷. Tittiro⁸ „mam⁹ nissāya bahū mama ñātakā nassanti, mayh' etaṃ pāpaṃ“ ti nissaddo ahosi. So tassa nissaddabhāvaṃ natvā veḷupesikāya nam sīse paharati. Tittiro dukkhāturatāya¹⁰ saddaṃ karoti. Evaṃ so sākuṇiko tan¹¹ nissāya tittire¹² gahetvā jīvikaṃ kap-
- 25 pesi. Atha so tittiro cintesi: „ime marantū 'ti mayhaṃ cetanā n' atthi, paṭiccekammaṃ pana maṃ phusati, mayi saddaṃ akaronte ete nādhigacchanti karonte yevāgacchanti¹³, āgatāgate ayaṃ gahetvā jīvitaṃ kkhayaṃ pāpesi, atthi nu kho ettha mayhaṃ pāpaṃ n' atthīti“ so tato paṭṭhāya „ko nu kho imaṃ

9. Cfr. supra Vol. I p. 160. ¹ C^s mā ti. ² Bⁱ dh. katham samuṭṭhāpesum, B^d bhikkhū dh. katham samuṭṭhāpesi. ³ Bⁱd pañca abhiññāyo. ⁴ B^d adds aṭṭha, Bⁱ attā. ⁵ Bⁱd vāsāpesum. ⁶ Bⁱd dīpakatī-. ⁷ Bⁱ gahetvā vikiṇṇitvā jīvitaṃ kkhayaṃ kappesi, B^d gahetvā vikiṇṇitvā jīvitaṃ kappesi ⁸ Bⁱd add cintesi. ⁹ Bⁱd add ekaṃ. ¹⁰ Bⁱd dakkhābhū-. ¹¹ Bⁱd taṃ. ¹² C^k -ro, C^s -ro corr. to -re. ¹³ Bⁱd yeva āg-.

kammañ' chindeyyā⁴ 'ti tathārūpañ paṇḍitañ upadhārento carati. Ath' ekadivasañ so sākuṇiko bahu⁵ tittire gahetvā pacchiñ pūretvā „pāṇiyāñ pivissāmīti“ Bodhisattassa assamañ gantvā tañ pañjarañ Bodhisattassa santike ṭhapetvā pāṇiyāñ pivitvā vālukātale⁶ nipanno niddañ okkami. Tittiro tassa 5 niddaṃ okkantabhāvañ⁷ ñatvā „mama kaṇkhañ imañ tāpa-saṃ pucchissāmi, jānanto me kathessatīti“ pañjare nipanno yeva tañ pucchanto paṭhamañ gātham āha:

1. Susukhañ vata jīvāmi, labhāmi c' eva bhuñjitum
paripant he⁸ ca⁹ tiṭṭhāmi, kā su¹⁰ bhante gatī mama¹¹ ti. 73 10

Tattha susukhañ vatā¹² 'ti ahañ bhante imañ sākuṇikañ nissāya suṭṭhu sukhañ jīvāmi, labhāmi cevā 'ti yathārūcitañ¹³ khādanīyabhojanīyañ¹⁴ bhuñ-jitum pi labhāmi. paripant he¹⁵ cā 'ti api ca kho yattha mama ñātakā mama saddena āgatāgatā vinassanti tasmīñ¹⁶ paripant he tiṭṭhāmi, kā su¹⁷ bhante¹⁸ 15 ti kā¹⁹ nu kho bhante mama gati kā nipubbati bhavissatīti pucchi.

Tassa pañhañ vissajjanto¹⁷ Bodhisatto dutiyañ gātham āha:

2. Mano ce te¹⁸ na-ppaṇamati pakkhi pāpassa kammuno
avyāvatassa¹⁹ bhadrassa na pāpam upalippatīti²⁰. 74.

Tattha pāpassa kammuno ti yadi tava mano pāpakamassa atthāya²¹ na paṇamati pāpakaraṇe tanuino²² tappoṇo tappabbhāro na hoti, avyāva- 20 tassa²³ 'ti evaṃ sante²⁴ pāpakammakaraṇatthāya avyāvatassa²⁵ ussukkañ anā-pannassa tava bhadra²⁶ eva²⁷ sato²⁸ pāpañ na upalippati²⁹ na alliyatīti.

Taṃ sutvā tittiro tatiyañ gātham āha:

- a. Ñātako na nisinnō ti bahu³⁰ āgacchate³¹ jano,
paṭiccekammañ phusati, tasmim me saṃkate mano ti. 75. 25

Tass' attho: bhante sac' āhañ saddaṃ na³² kareyyaṃ ayañ tittirejano na āgaccheyya³³, mayi pana saddaṃ karonte ñātakō na nisinnō ti ayañ bahujaṇo

¹ Bⁱ imañ kaṇkha, B^d idaṃ kaṇkhañ. ² B^d bahu. ³ C^k vālt-. ⁴ B^d nid-daṃ okkamanabhā-. ⁵ Bⁱ -paṇḍe, B^d -paṇṭhe. ⁶ C^e ca corr. to va, Bⁱ va. ⁷ B^d nu. ⁸ Bⁱ ma, B^d mamā. ⁹ B^d vata jīvāmi ¹⁰ C^k -cinam. ¹¹ B^d -ni-yambhoja-. ¹² B^d -paṇṭhe. ¹³ B^d omīti tasmīñ. ¹⁴ C^k sum, B^d nu. ¹⁵ B^d gati. ¹⁶ C^k ko, B^d kiñ. ¹⁷ Bⁱ -jjento. ¹⁸ C^k manomane, C^e mano cane? ¹⁹ Bⁱ ajhāvatassa, B^d abyāvatassa. ²⁰ C^e B^d -līmpa-. ²¹ B^d -ssatthāya. ²² C^k nino. ²³ B^d abyāvata-. ²⁴ C^k santo. ²⁵ B^d bhadrassa suddhasseva. ²⁶ C^e tato. ²⁷ B^d -līmpa-. ²⁸ C^k -ū. ²⁹ B^d -ti. ³⁰ C^k omīti na. ³¹ C^k -yyaṃ.

āgacchati, taṃ āgatāgataṃ luddo gahetvā jīvita-kkhaṃ pāpento maṃ¹ paṭicca maṃ nissāya etaṃ² pāṇātipātakammaṃ³ phusati paṭilabhati vīdati, tasmā maṃ paṭicca kate pāpe mama nu kho etaṃ pāpaṃ ti evaṃ me mano samkati parisamkati kukkucchaṃ āpajjati

5 Taṃ sutvā Bodhisatto catutthaṃ gātham aha:

1. Paṭiccakammaṃ na⁴ phusati mano ce na-ppadussati,
appossukkassa bhadraṃ na pāpam upalippatīti. 76.

Tass' attho: yadi tava pāpakiriyāya mano na-ppadussati⁵ tanninno tappoṇo tappabbhāro⁶ na hoti, evaṃ saṃte luddena āyasmantaṃ paṭicca katam pi⁷ pāpakammaṃ taṃ na phusati na alliyati, pāpakiriyāya hi appossukkassa nirālayassa bhadraṃ parisuddhaṃ⁸ sato tava pāṇātipācetanāya⁹ abhāvā taṃ pāpam na upalippatīti¹⁰ tava cittaṃ na alliyatīti¹¹

Evaṃ Mahāsatto tittiraṃ saññāpesi. So pi taṃ nissāya nikkukkucco ahosi. Luddo pabuddho Bodhisattaṃ vanditvā
15 pañjaraṃ ādāya pakkāmi.

Satthā imaṃ dhammaḍḍesaṇaṃ āharitvā jātakam samodhānesi: „Tadā tittiro Rāhulo ahosi, tāpaso pana aham evā“¹² ti. Tittirajātakam¹³.

10. Succajajātaḥa.

Succajam vata naccajiti. Idam Satthā Jetavane vi-
90 haranto ekaṃ kuṭumbikaṃ ārabha kathesi. So kira „gāmake uddhāraṃ sādheṣsāmīti“¹⁴ bhariyāya saddhiṃ tattha gantvā sādhetvā¹⁵ sakataṃ¹⁶ āharitvā „pacchā nissāmīti“ ekasmiṃ kule ṭhapetvā puna Sāvattiṃ gacchanto antarāmagge ekaṃ pabbataṃ addasa. Atha naṃ bhariyā āha: „sace sāmī ayaṃ pabbato suvaṇṇamayo bhavēyya
95 dadeyyāsi pana me kiñcīti“. „Kāsi tvam, na kiñci dassāmīti“. Sā tāva¹⁷ „thaddhahadayo vatāyaṃ, pabbate¹⁸ suvaṇṇamaye¹⁹ jāte²⁰ pi mayham kiñci na dassatīti“ anattamanā ahosi. Te Jetavana-samīpaṃ āgantvā „pāṇiṃ piviṣṣāmā“²¹ ti vihāraṃ pavisitvā pāṇiṃ piviṃsu.

¹ Bīd omīti main. ² Bīd evaṃ. ³ Ck -taṃka-, Bīd pāṇātipātāpapak- ⁴ Bīd na paṭicca-. ⁵ Bī yadi tava mano pākiriyaṃ mano padussati, Bī yadi tava mano pākiriyaṃ mano nappadussati corr to y. t. m. p. n. ⁶ Bīd omīti tappabbhāro. ⁷ Bīd kataṃ. ⁸ Bīd -sseva. ⁹ Bīd pāpacetanāya. ¹⁰ Bīd -līmpa-. ¹¹ Bīd alliyati, Bī omīti tava cittaṃ na a. ¹² Bīd add navamaṃ. ¹³ C sūde-, Bīd sodhe-. ¹⁴ Bīd sodhe-. ¹⁵ Ck -taṃ, Bī sodha, Bīd sodhakam. ¹⁶ Bīd yavā. ¹⁷ Ck Bīd -to, C -to corr. to -te, Bīd add kira. ¹⁸ Bīd -yo. ¹⁹ Bīd -to.

Satthāpi paccūsakāle yeva tesam sotāpattiphalassa upanissayam disvā āgamanam olokayamāno¹ gandhakutīparivene nisīdi chabbapṇabbuddharasmiyo vissajjento. Te pi pāṇiyam pivitvā āgantvā Satthāraṃ vanditvā nisīdīmsu. Satthā tehi saddhiṃ paṭisanthāraṃ katvā „kahaṃ gat' atthā“² 'ti pucchi³. „Amhākaṃ⁴ uddhāraṃ sādhanatthāya⁵ bhante“⁶ 5 ti. „Kiṃ upāsike tava sāmiko tuyhaṃ hitapāṭikamkhi⁷ upakāraṇaṃ te karotīti“. „Bhante, ahaṃ imasmiṃ sasnehā⁸, ayaṃ pana mayhaṃ⁹ nisneho¹⁰, ajja mayā pabbataṃ disvā 'sac' āyaṃ¹¹ suvaṇṇamayo assa kiñci me dadeyyāsīti¹²“ vutto¹³ 'kāsi tvaṃ, na kiñci dassāmiti' āha, evaṃ thaddhahadayo ayaṃ“ ti. „Upāsike, evaṃ nāṃ¹⁴ esa vadeti¹⁵“ 10 yadā pana tava guṇe¹⁶ sarati¹⁷ tadā sabbissariyaṃ tava¹⁸ detīti¹⁹ vatvā „kathetha bhante“ ti tehi yācito atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadatte rajjaṃ kārente Bodhisatto tassa sabbakiccakārako amacco ahosi. Ath' ekadivasam rājā puttaṃ uparājānaṃ upatthānaṃ āgacchantam²⁰ 15 disvā „ayaṃ mam' antare²¹ dusseyyā 'ti²²“ taṃ pakkositvā²³ „tāta, yāvāhaṃ jīvāmi tāva nagare va-situm na lacchasi, aññattha vasitvā mam' accayena rajjaṃ kārehīti“ āha. So „sādhū“ 'ti pitaraṃ vanditvā jettahabhariyāya²⁴ saddhiṃ Bārāṇasito nikkhamitvā paccantaṃ gantvā araṇṇe²⁵ panna-sālaṃ mā- 20 petvā vanamūlaphalena²⁶ yāpento viha-si²⁷. Aparabhāge rājā kālāṃ akāsi. Uparājā nakkhattaṃ olokento tassa kālakata-bhāvaṃ²⁸ ñatvā Bārāṇasiṃ āgacchanta antarāmagge ekaṃ pabbataṃ addasa. Atha naṃ bhariyā āha: „sace deva ayaṃ pabbato suvaṇṇamayo assa²⁹ deyyāsi me kiñcīti³⁰“. „Kāsi 25 tvaṃ, na kiñci dassāmiti“. Sā „ahaṃ imaṃ snehena ca-jitum asakkontī³¹ araṇṇaṃ pāvisim³², ayaṃ ca evaṃ vadati, ativiya

¹ Bīd -ki- ² Bīd pucchitvā. ³ Bī tumhākaṃ gāmakam, Bī amukaṃ gāmakam.

⁴ Bīd sodha- ⁵ Bīd hitaṃ paṭikaṃkhāti. ⁶ Bīd sinehā. ⁷ Bīd mayi. ⁸ Bīd nisinneho, and add ahosi. ⁹ Bīd add pabbato. ¹⁰ C² deyyāsīti, C² deyyāsīti corr. to dade-, Bīd dasseyyāsīti. ¹¹ Bīd vutte ¹² Bīd vadasi. ¹³ Bīd -naṃ.

¹⁴ Bī sari ¹⁵ Bīd omīti tava. ¹⁶ Bī mama antebuddhara, Bīd mama antepūre. ¹⁷ C² -yyāsīti, Bīd dubbheyyāsīti. ¹⁸ Bīd -sāpetvā. ¹⁹ Bī jethikāya bha-, Bīd jethibha-.

²⁰ Bīd add pavisitvā. ²¹ Bīd -phalāphalehi. ²² Bī vassi. ²³ Bīd kālāṃka-. ²⁴ C² ada. ²⁵ Bīd add āha ²⁶ C² snehenamapijītuṃ-, C² snehena cchij-jītu- corr. to -cajītuṃ-? Bī imassa sinnehaṃ chinditum na sakkomā ti, Bīd imassa sinehaṃ chinditum na sakkomi ti. ²⁷ C² Bīd -si, C² -si corr. to -sim

thaddhahadayo, rājā hutvāpi esa mayhaṃ kiṃ kalyāṇaṃ karissatīti¹ anattamanā ahosi. So āgantvā rajje patitṭhito taṃ aggamahesiṭṭhāne ṭhapesi, idaṃ yasamattakam eva adāsi, uttarim¹ pana sakkārasammāno² n' atthi, tassā atthibhāvam pi³

5 na jānāti. Bodhisatto „ayaṃ devī imassa rañño upakārikā dukkhaṃ agaṇetvā araññe vāsaṃ vasi, ayaṃ pan' etaṃ aga-

netvā aññāhi⁴ saddhiṃ abhiramanto carati⁵, yathā⁶ esā sabbis-

sariyaṃ labhati tathā⁷ karissāmīti⁸ cintetvā ekadivasaṃ taṃ upasaṃkamitvā vanditvā evam aha: „devi⁹, mayhaṃ tumhākaṃ

10 santikā piṇḍabhattam¹⁰ pi na labhāma, kasmā amhesu pamaj-jitvā¹⁰ ativiya thaddhahaday' atthā¹¹“ 'ti āha. „Tāta, sac' āhaṃ attanā labheyyaṃ tuyhaṃ pi dadeyyaṃ, alabhamānā pana kiṃ dassāmi, rājāpi mayhaṃ idāni kiṃ nāma dassati¹², so antarāmagge 'imasmim pabbate sovaṇṇamayā¹³ jāte mayhāri

15 kiñci dassasīti¹⁴“ vutto¹⁵ 'kāsi tvaṃ, na kiñci dassāmīti' āha¹⁶. „Kiṃ pana rañño santike imaṃ kathaṃ kathetuṃ sakkhissathā¹⁷“ 'ti. „Kiṃ na sakkhissāmi¹⁸ tātā¹⁷“ 'ti. „Tena hi ahaṃ rañño santike ṭhito pucchissāmi, tumhe katheyyāthā¹⁸“ 'ti¹⁹. „Sādhu tātā¹⁹“ 'ti. Bodhisatto deviyā rañño upatṭhānaṃ katvā²⁰ ṭhita-

20 kāle āha: „nanu ayye mayhaṃ tumhākaṃ santikā kiñci na labhāma²¹“ 'ti. „Tāta, ahaṃ labhamānā²¹ tuyhaṃ kiñci dassā-

mīti²², rājāpi idāni mayhaṃ kiṃ nāma dassati, so araññato āgamanakāle ekaṃ pabbataṃ disvā 'sac' āyaṃ suvaṇṇapabbato²³ assa kiñci me dadeyyāsīti' vutto²⁴ 'kāsi tvaṃ, na kiñci

25 dassāmīti' supariccajam pi na cajīti²⁵“.

¹ Ck -rim, B'd -ri. ² B'd sammānasakkāro. ³ B'd -vaṃ. ⁴ Ck aññāsi, C' aññāsi corr. to -hi. ⁵ B'd vicarati. ⁶ B'd add ca. ⁷ B' tathā evaṃ, B'd tath-eva. ⁸ Ck B'd -vī. ⁹ B'd piṇḍapātamatam. ¹⁰ B'd -ittha. ¹¹ B' -yā attā, B'd -yā. ¹² B'd kiṃ nāma dātum sakkhissati tātā ti. ¹³ B'd su-. ¹⁴ Ck B' -tīti, B'd -sīti. ¹⁵ B'd vutto. ¹⁶ Ck -sati, C' -sati corr to -sati. ¹⁷ B' omits kiṃ na sakkhissāmi tātā. ¹⁸ Ck -yyathā. ¹⁹ B'd add sā. ²⁰ B' āgantvā. ²¹ B'd ala-. ²² B'd tuyhaṃ dadeyyaṃ ahaṃ eva kiñci na labhāmi tuyhaṃ ki dāssāmi ti. ²³ B'd sace ayaṃ pabbato suvaṇṇamayā, B' sacāhaṃ pappato su-. ²⁴ B'd -tte. ²⁵ Ck nacchīti, C' nacchīni corr. to nacchīni, B' na cajiati, B'd na sajjīti.

Etam attham dīpentī paṭhamam gātham āha:

1. Succajam vata na-ccaji¹ vācāya adadam² girim,
kim hi tass'acajantassa³ vācāya adada⁴ pabbatan ti. 77.

Tattha succajam vatā 'ti sukhena cajitum sakkuṇeyyam⁵ pi na caji⁶,
adadan ti vacanamattenāpi pabbataṃ adadamāno, kim hi⁷ tassa cajan- 5
tassā⁸ 'ti⁹ tassa nām' etassa mayā yācitassa na cajantassa¹⁰ kim hi-cajeyya¹¹,
vācāya adada⁴ pabbatan ti sac' āyam mayā¹² yācito mama vacanena su-
vanṇamayam pi aho vata tam¹³ pabbataṃ vācāya adada⁴ vacanamattena¹⁴
adadam hoti¹⁵ attho.

Tam sutvā rājā dutiyam gātham āha:

2. Yam hi kayirā tam hi vade¹⁶ yan na¹⁷ kayirā na tam vade,
akarontam bhāsamānam parijānanti paṇḍitā ti¹⁸. 78.

Tass' attho: yad eva hi¹⁹ paṇḍito puriso kāyena kareyya²⁰ tam vācāya
vadeyya, yam²¹ na kayirā na tam vade²², dātukāmo va dammīti²³ vadeyya²⁴
na adātukāmo²⁵ ti adbhippāyo, kimkāraṇā: yo hi dassāmīti vatvā²⁶ pacchā na 15
dadāti tam akarontam kevalam musā bhāsamānam parijānanti paṇḍitā²⁷, yam
dassāmīti vatvā²⁸ vacanamattam eva²⁹ bhāsati na pana deti, yadi kho pana
adinnaṃ pi³⁰ vacanamatten' eva dinnaṃ hoti tam puretaram eva laddham³¹
nāma bhavissatīti evam tassa musāvādibhavam jānanti³² paṇḍitā, balā pana
vacanamatten' eva tussentīti

Tam sutvā devī rañño añjalim paggahevā tatiyam gā-
tham āha:

3. Rājaputta namo ty-atthu, sacce³³ dhamme t̥hito c' asi³⁴,
yassa te vyasanam³⁵ patto saccasmim ramate mano ti. 79.

¹ Ck -jī, B¹ nacajjam, B² nacajji. ² B¹ addadam? Ck² adadim. ³ B¹ kihitassa
cajanassa, B² kiñci tassa cajantassa, Ck² kimhi tassa vajantassa. ⁴ B² -dam.
⁵ B² -yyā. ⁶ Ck² nacchi, C² uacchī corr to na caji, B² na caji. ⁷ Ck² kimhi,
B² kiñci, B¹ ki hi. ⁸ Ck² vajantassā. ⁹ B¹ adds tīhi, B² kim hi. ¹⁰ Ck² nac-
chantassa, C² nacchantassa corr. to na cajantassa, B¹ tam cantessa, B² tam
cajantassa. ¹¹ B¹ kihitam careyya, B² kiñci tvaṃ cajeyya, Ck² kimhi vajeyya.
¹² B² mama. ¹³ so Ck²; B¹ ahosi na tam, B² ahontam. ¹⁴ B² -mattamova.
¹⁵ so B²; B¹ adadattā ti, Ck² adassathā ti. ¹⁶ B¹ vadeyya, B² vadeyyam. ¹⁷ B²
na, Ck² nna in the place of yam na, C² yantam. ¹⁸ Ck² omit ti. ¹⁹ B¹ adds so,
B² yo. ²⁰ B¹ kayirā tareyya, B² kareyyam. ²¹ Ck² yan. ²² B² vadeyya. ²³
B¹ dimhiti, B² damhiti. ²⁴ Ck² vadeyye. ²⁵ B¹ dā-. ²⁶ B² vatvāpi. ²⁷ B²
add ti. ²⁸ B² omit vatvā. ²⁹ B² -mattena. ³⁰ Ck² adadinnaṃpi, B² adin-
nam pi. ³¹ Ck² -an, B² laddhā. ³² B² parijā-. ³³ C² sacce corr. to sacce, B¹
sace. ³⁴ B² vasi. ³⁵ B² byasanam

Tattha sacce¹ dhamme ti vacīsacce² sabhāvadhamme ca, vyasanam³ patto ti yassa 'te va⁴ raṭṭhā⁵ pabbājanasamkhātā⁶ vyasanam³ patto pi mano saccasmiṇi yeva famatīti

Evam rañño guṇakathaṃ kathayamānāya deviyā sutvā
5 Bodhisatto tassā guṇaṃ pakāsetto catuttham gātham āha:

1. Yā daliddī daliddassa addhā addhassa⁷ kittimā

sā hi 'ssa paramā bhariyā, tā hi raññassa itthiyo ti. 80.

Tattha kittimā ti kittisampannā ti attho, sā hissa paramā ti yā sā⁸ daliddassa sāmikassa daliddakāle sayam pi daliddī hutvā taṃ na paricajati,
10 aḍḍhassā⁹ 'ti aḍḍhakāle aḍḍhā¹⁰ hutvā sāmikāṃ eva anuvattatī samāna-sukhadukkhā hoti, sū hi assa paramā uttamā¹¹ bhariyā nāma, tā¹² hi raññassa pana issariye tṭhassa itthiyo¹³ honti yeva, anacchariyam etaṃ ti¹⁴.

Evaṃ ca pana vatvā Bodhisatto „ayaṃ mahārāja tumhākaṃ dukkhitakāle araṇṇe samānadukkhī¹⁵ hutvā vasi, imissā
15 sammānaṃ kātuṃ vaṭṭatīti“ deviyā guṇaṃ kathesi. Rājā tassa vacanena deviyā guṇaṃ saritvā „paṇḍita tava kathāyāhaṃ¹⁶ deviyā guṇaṃ anussarin“ ti vatvā tassā sabbissariyaṃ adāsi. „Tayāhaṃ¹⁷ deviyā guṇaṃ sarāpito“ ti Bodhisattassāpi mahantaṃ issariyaṃ adāsi.

20 Satthā imaṃ desanaṃ¹⁸ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakaṃ samodhanesi: (Saccapariyosane jayampatikā sotāpattiphale patitṭhahimsu) „Tadā Bārāṇasirājā ayaṃ kuṭumbiko ahosi, devī ayaṃ upāsikā, paṇḍitāmacco¹⁹ pana ahaṃ evā“ ti. Succajajātakam²⁰. Pucimandavaggo dutiyo.

¹ C^s sacce corr. to sacce, Bⁱ sacce. ² C^s -sacce corr. to sacce. ³ Bⁱd byasanam.

⁴ Bⁱ tvaṃ. B^d tava. ⁵ C^s raṭṭho. ⁶ Bⁱd pabbajaniyasamkhātāṃ. ⁷ Bⁱd addhā

addhassa. ⁸ C^k omits yā, Bⁱd omits sā. ⁹ C^k aḍḍhassā, C^s aḍḍhassā corr. to aḍḍhātissā, B^d addhassā. ¹⁰ B^d addha-addhā. ¹¹ C^s -ma. ¹² Bⁱd sa ¹³ B^d

adds nāma, Bⁱ na. ¹⁴ C^k -riyamekanti, Bⁱ anacchari evā ti, B^d anacchariyevāti.

¹⁵ Bⁱd araṇṇe yeva vasamānā dukkhā. ¹⁶ Bⁱd -ya ahaṃ. ¹⁷ B^d tathāhaṃ. ¹⁸ Bⁱd dhammade-.

¹⁹ Bⁱd -taama-. ²⁰ Bⁱd succajja-, and add dasamaṃ.

3. KUṬIDŪSAKAVAGGA.

1. Kuṭidūsakajātaka.

Manussasseva te sīsan ti. Idam Satthā Jetavane viharanto Mahākassapatttherassa paṇṇasālājhapakam¹ daharam ārabha kathesi. Vatthum pana Rājagahe samuṭṭhitam. 5 Tada kira therō Rājagaham nissāya Araṇṇakuṭikāya² viharati. Tassa dve daharā upaṭṭhānam karonti. Tesu eko therassa upakārako, eko dubbatto³, itarena katam katam attanā⁴ katasadisam eva karoti, tena mukhodakādīsu upaṭṭhāpitesu therassa santikam gantvā vanditvā „bhante udakam ṭhapitam, mukham dhovathā“ ‘ti ādini vadati, tena 10 kālāss’ eva vutthāya therassa pariveṇe⁵ sammatthe⁶ therassa nikkhamanavelāya⁷ ito c’ ito ca paharanto⁸ sakalam⁹ pariveṇam attanā⁴ sammattam¹⁰ viya karoti. Vattasampanno cintesi: „ayam dubbatto³ mayā katam katam attanā¹¹ katasadisam karoti, etassa saṭhakamnam¹² pākāṭam karissāmīti“ tasmim antogāmato bhutvā āgantvā 15 niddāyante va¹³ nahānodakam¹⁴ tāpetvā piṭṭhikoṭṭhake ṭhapetvā aññam nālikamattam¹⁵ udakam uddhane ṭhapesi. Itaro pabbujjhivā¹⁶ gantvā usumam utṭahantam disvā „udakam tāpetvā koṭṭhake ṭhapitam bhavissatīti“ therassa santikam gantvā „bhante nahānakotṭhake¹⁷ udakam, nahāyathā¹⁷“ ‘ti āha. Thero „nahāyissāmīti¹⁷“ tena sad- 20 dhiṃ yeva āgantvā koṭṭhake udakam adisvā „kham udakan“ ti pucchi. So vegena aggisālam gantvā¹⁸ tucchabhājane ulumkam¹⁹ otāresi, ulumko²⁰ tucchabhājanassa tale paṭihato taṭṭa²¹ ti saddam akāsi. Tato paṭṭhāya tassa Uḷumkasaddako²² tv-eva nāmam jātam. Tasmim khane itaro piṭṭhikoṭṭhakato udakam āharitvā „nahātha²³ 25 bhante“ ti āha. Thero nahātvā²⁴ āgacchanto²⁵ Uḷumkasaddakassa²⁶

¹ B¹ -lajhā-, B² -lajjhā-. ² B¹ araṇṇamkuṭiyam, B² araṇṇakuṭiyam ³ B¹ dubbac-
bacco. ⁴ B¹ -no. ⁵ C¹ -ṇa, C² -na corr. to -ṇe, B² -ne. ⁶ B¹ sammajjane,
B² sammajje. ⁷ B² -yam. ⁸ B¹ viha-. ⁹ B¹ -la ¹⁰ C¹ -ṭṭha, B² samattam.
¹¹ B² -no. ¹² B¹ duppacckamma, B² sabbam dubbaccakammam ¹³ C² ca corr.
to va, B² yeva. ¹⁴ B² nhānodakam. ¹⁵ B¹ nālikamattam, B² nālimattam. ¹⁶ B²
add va. ¹⁷ B² nhā-. ¹⁸ B² āg- ¹⁹ C¹ ulumkam, C² ulukan, B¹ ulhaṇṇam,
B² uluṇṇam. ²⁰ C¹ ulumko, B¹ ulhaṇke, B² uluṇgo. ²¹ B¹ sātattā, B² sa-
batthā. ²² C¹ ulumkam-, B¹ ulhaṇkasaddakā, B² uluṇgasaddako. ²³ B² nhā-
yatha. ²⁴ B² nhatvā. ²⁵ B² āvajjanto. ²⁶ B¹ ulhaṇka-, B² uluṇga-

dubbattabhāvaṃ¹. ūtvā taṃ sāyaṃ therupatṭhānaṃ āgataṃ ovadi:
 „āvuso samaṇena nāma attanā katam eva ‘katam me’ ti vattum
 vaṭṭati, aṇṇathā sampajānamusāvādo hoti, ito patṭhāya evarūpaṃ mā
 kāśīti²“. So therassa kujjhivā punadivase therena saddhiṃ piṇḍāya³
 5 na pāvīsi. Thero itarena⁴ saddhiṃ pāvīsi. Uḷumkasaddako⁵ pi the-
 rassa upatṭhākakulaṃ gantvā „bhante thero kahan“ ti vutte „aphā-
 sukena⁶ vihāre yeva nisinno“ ti vatvā „kiṃ bhante laddhum vaṭṭa-
 tīti“ vutte „idaṃ c’ idaṃ ca dethā“ ti gahetvā attano rucitapṭhānaṃ⁷
 gantvā⁸ bhuñjitvā vihāraṃ agamāsi. Punadivase thero taṃ kulam
 10 gantvā nisīdi. Manussā „na sukhaṃ“, hiyyo kira tvam⁹ vihāre yeva
 nisinno, asukadahaṛassa hatthe āhāraṃ pesayimha, paribhutto ayyenā¹⁰
 ti¹¹“. Thero tuṇhībūto¹² va bhattakiccaṃ katvā vihāraṃ gantvā
 sāyaṃ therupatṭhānakāle āgataṃ¹³ āmantetvā „āvuso asukagāme¹⁴
 asukakule ‘therassa idaṃ c’ idaṃ ca laddhum vaṭṭatīti’ viññāpetvā
 15 kira te¹⁵ bhuttan“ ti vatvā „viññānti nāma na vaṭṭati, māssu¹⁶ puna
 evarūpaṃ anācāraṃ carā“ ti¹⁷ āha. So ettakena¹⁸ there āghātaṃ
 bandhitvā „ayaṃ¹⁹ hiyyo pi udakamattaṃ nissāya mayā saddhiṃ
 kalahaṃ kari²⁰, idāni pan’ assa upatṭhākānaṃ gehe mayā bhatta-
 mutṭhi bhuttā ti asahanto puna kalahaṃ karoti, jānissāmi ‘ssa²¹ kat-
 20 tabbayuttakan“ ti punadivase there piṇḍāya pavitthe muggaraṃ ga-
 hetvā paribhogabbhājanani bhinditvā paṇṇasālaṃ jhāpetvā palāyi. So
 jīvamāno va manussapeto hutvā sussitvā jhālaṃ katvā Avicimāhāni-
 raye nibbatti. So tena kataanācāro mahājanamajhe²² pākato jāto.
 Ath’ ekadivasam ekacce²³ bhikkhū Rājagahā Sāvattim²⁴ gantvā
 25 sabbhāgaṭṭhāne pattacivaraṃ paṭisāmetvā Satthu santikaṃ gantvā van-
 ditvā nisidimsu. Satthā tehi saddhiṃ paṭisanthāraṃ katvā „kuto
 āgat’ atthā“ ti pucchi²⁵. „Rājagahā bhante“ ti. „Ko tattha ovāda-
 dāyako ācariyo“ ti. „Mahākassapathero²⁶ bhante“ ti¹¹. „Sukhaṃ
 bhikkhave Kassapassā“ ti. „Ama bhante therassa sukhaṃ, saddhi-
 30 vihāriko pan’ assa ovāde dinne kujjhivā therassa paṇṇasālaṃ jhā-

¹ Bīd duppaṇṇa-. ² Bī mā akassiti, Bī mā evarūpaṃ akassiti ³ Bīd adds gā-
 maṃ. ⁴ Bīd -neva. ⁵ Bī uḷāṅga-, Bīd uḷuṅga-. ⁶ Bīd aphāsuko. ⁷ Bī ruta-
 ṭhānaṃ, Bīd rucitaṃ ṭhānaṃ, Cks -ne. ⁸ Cks datvā. ⁹ Bīd -ssā kiṃ bhante
 ayyassa aphāsukaṃ. ¹⁰ Bīd thero. ¹¹ Bīd add vutte. ¹² Bīd .hi-. ¹³ Bīd add
 taṃ. ¹⁴ Bīd add nāma. ¹⁵ Bīd add bhattāni. ¹⁶ Bīd mā ¹⁷ Bī caratīti, Bīd
 carāhiti. ¹⁸ Bīd ettha, Cī ettha- corr. to etta-. ¹⁹ Bīd ahaṃ. ²⁰ Bīd kari-
 yamāno. ²¹ Bīd omīti ssa. ²² Bīd -nassa majhe. ²³ Cī athekadivasacce, Cī
 athekadivasam ce corr. to -sam, Bīd athekacce ²⁴ Cī -tthiyaṃ, Bī -tthi. ²⁵
 Bīd pucchitvā. ²⁶ Bīd -tthero.

petvā palāyitī¹. Tam sutvā Satthā „bhikkhave, Kassapassa evarū-pena bālena saddhim caranato ekacariyā va seyyo²” ‘ti vatvā imam Dhammapade gātham āha:

Carāṇ ce nādhiggaccheyya seyyam sadisam attano (Dhp. v. 61.)

ekacariyam dāham kayirā, n’ atthi bāle saḥāyatā³ ti.

Idān⁴ ca pana vatvā puna te bhikkhū āmantetvā „na bhikkhave idān’ eva so kuṭṭidūsako⁵ va na ca idān’ eva ovādadāyakassa kujjhati⁶, pubbe pi kujjhi yevā⁷” ‘ti vatvā atītam āhari:

Atīte Bārāṇasiyam Brahmadatte rajjam kārente Bodhisatto siṅgilasakunayoniyam⁸ nibbattitvā vayappatto attano manāpaṁ anovassakam kulāvakam katvā Himavanta-padese⁹ vasati. Ath’ eko makkato vassakāle acchinnadhāre deve vassante sītapīlito dante khādanto Bodhisattassa avidūre nisīdi. Bodhisatto tam tathā kilamantaṁ disvā tena saddhim sallapanto¹⁰ paṭhamam gātham āha:

1. Manussassēva te sīsam hatthapādā ca vānara,
atha kena nu⁷ vaṇṇena agāraṇa te na vijjatīti. 81.

Tattha vaṇṇena¹ ‘ti kāraṇena, agāraṇa ti tava nivāsageham kena kāraṇena n’ atthīti pucchī.

Tam sutvā vānaro dutiyam gātham āha:

2. Manussassēva me sīsam hatthapādā ca siṅgila¹⁰,
y’ āhu seṭṭhā manussesu sā me paññā na vijjatīti. 82.

Tattha siṅgilā¹¹ ‘ti tam¹² sakupaṁ nāmenaḷapati, yāhu seṭṭhā manussesu¹ ‘ti yam manussesu seṭṭhā ti kathenti sā mama vicāraṇapaññā n’ atthī, sīсахатthapādakāyabalāni¹³ hi loke appamāṇam, vicāraṇapaññā va seṭṭhā sā mama n’ atthī, tasmā me agāraṇa na vijjatīti.

Tam sutvā Bodhisatto itaram gāthadvayam āha:

- a. Anavaṭṭhitacittassa lahucittassa dūbhino¹⁴
niccam adhuvasīlassa¹⁵ sukhabhāvo na vijjati. 83.

¹ Ck^o seyyā. ² Ck^o saḥāyatā? B^d saḥāyākā. ³ Ck^o imaṇ ⁴ B^d add pubbe pi kuṭṭidūsako ye. ⁵ B^d kujjhi ⁶ Ck^o sahila-, C^o sahila- corr. to -siṅgila-, B^d siṅgala-. ⁷ Bⁱ -ppa-. ⁸ B^d -pento. ⁹ Ck^o athekena nu. Bⁱ a kenu na, B^d athena nu. ¹⁰ Bⁱ liṅgala, B^d siṅgala. ¹¹ Bⁱ siṅgālā, B^d siṅgālā. ¹² B^d omit tam. ¹³ Bⁱ vālādī, B^d pālādīni. ¹⁴ B^d dūbbhino. ¹⁵ Ck^o adhuva-.

4. So karassu ānubhāvaṃ, vītivattassu sīliyaṃ,
sītavātaparittānaṃ¹ karassu kuṭavaṃ kapīti. 84.

Tattha anavaṭṭhitacittassā² 'ti appaṭiṭṭhitacittassa, dūbhino³ ti mitta-
dūbhissa⁴, adhuvasīlassā⁵ 'ti na sabbakālaṃ⁶ sīlarakkhanakassa⁶, ānubhāvaṃ
5 ti so tvaṃ samma makkaṭa paññāya uppādanatthaṃ ānubhāvabalaṃ upāyaṃ
karohi, vītivattassu sīliyaṃ ti attano dussīlabhāvasamkhātaṃ sīliyaṃ atik-
kamitvā sīlavā hohi, kuṭavaṃ⁷ ti sītassa vātassa⁸ parittānasamatthaṃ⁹ attano
kuṭavaṃ¹⁰ kulāvakaṃ ekaṃ¹¹ vasaṇḍāgarakaṃ¹² karohīti.

Makkaṭo cintesi: „ayaṃ tāva attano anovassakaṭṭhāne¹³
10 nisinnabhāvena maṃ paribhavati¹⁴, na nisīdāpessāmi¹⁵ naṃ imas-
sīm¹⁶ kuṭave¹⁷“ ti. Tato Bodhisattaṃ gaṇhitukāmo pak-
khandi. Bodhisatto uppatitvā aññattha gato. Makkaṭo kuṭa-
vaṃ¹⁸ viddhamsetvā cunṇavicunṇaṃ katvā pakkāmi.

Satthā imaṃ desanaṃ¹⁹ āharitvā jātakam samodhānesi: „Tadā
15 makkaṭo so kuṭijjhāpako ahosi, sīṅgīlasakuṇo²⁰ ahaṃ evā²¹“ 'ti.
Kuṭṭidūsakajātakam²¹.

2. Daddabhajātaka.

Daddabhāyati²² bhaddante ti. Imaṃ Satthā Jetavane
viharanto aññatitthiye ārabba kathesi. Titthiyā kira Jetavanassa
90 samīpe tasmim tasmim ṭhāne kaṇṭakapassaye²³ seyyaṃ kappenti
pañca tapaṃ²⁴ tapanti²⁵ nānappakāraṃ micchātapaṃ caranti. Atha
sambahulā bhikkhū Sāvatthiyaṃ piṇḍāya caritvā Jetavanaṃ²⁶ āga-
chantā antarāmagge te taṃ²⁷ micchātapaṃ tappente²⁸ disvā gantvā
Satthāraṃ upasamkamitvā „atthi nu kho bhante aññatitthiyasamaṇā-

¹ C^s -naṃ corr. to -ṇaṃ, Bⁱ -ṇaṃ. ² Bⁱd dubbhino ³ Bⁱd -dubbhi-. ⁴ C^s addhuva-. ⁵ Bⁱd -le. ⁶ C^s -na- corr. to -ṇa-. ⁷ Bⁱd kuṭavaṃ kapi. ⁸ C^s sītassa vassa, Bⁱ vātassa. ⁹ C^k -ṇa-, C^s -namatthaṃ corr. to -ṇasamatthaṃ, Bⁱ -ṇaṃ naṃ samattaṃ ¹⁰ C^s kū-? ¹¹ Bⁱ ekaṃ ca, Bⁱ ekaṇca. ¹² Bⁱ agāraṃ. ¹³ Bⁱ -vassi-, Bⁱd -vasi-. ¹⁴ C^s -tīti. ¹⁵ C^s -ssā and omit na. ¹⁶ C^k imaṃ, C^s imaṃ corr. to imasmiṃ. ¹⁷ C^s kū-, Bⁱd kulāvake. ¹⁸ Bⁱd kulāvakaṃ. ¹⁹ Bⁱd dhammade-. ²⁰ Bⁱ sīṅgāla-, Bⁱd sīṅgila-. ²¹ Bⁱ sīṅgāla-, Bⁱd add paṭhamam ²² Bⁱ dudda-, Bⁱd duddam āyati. ²³ C^s kaṇṭha-, Bⁱ kaṇḍa-kāsupassena, Bⁱd kaṇḍakapassaye. ²⁴ Bⁱd pañcātapaṃ. ²⁵ C^s tappanti, Bⁱd tapenti. ²⁶ C^s -naṃ. ²⁷ Bⁱ te saṃ. ²⁸ C^k tappante, Bⁱd tapente.

nañ¹ vatasaṃādāne sāro² ti pucchimsu. Satthā „na bhikkhave tesāṃ
vatasaṃādāne sāro vā viseso vā atthi, taṃ³ hi nighaṃsiyamānaṃ
upaparikkhiyamānaṃ ukkārabhūmimaggasadisāṃ sasakassa⁴ dadda-
bhasadisāṃ⁵ hotīti⁶ vatvā „daddabhasadisabhāvaṃ⁷ assa mayaṃ na
jānāma, kathetha no bhante⁸ ti tehi yācito atītaṃ āhari:

5

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadatte rajjaṃ kārente
Bodhisatto sīhayoniyaṃ nibbattitvā vayappatto araññe
paṭivasati. Tadā⁹ aparasaṃuddasaṃipe¹⁰ beluvamissakam¹¹ tāla-
vanaṃ hoti. Tatth¹² eko¹³ sasako beluvarukkhūle ekassa¹⁴
tālagacchassa heṭṭhā vasati. So ekadivasāṃ gocaraṃ ādāya 10
āgantvā tālapaṇṇassa heṭṭhā nipanno cintesi: „sace ayaṃ
paṭhavī¹⁵ saṃvaṭṭeyya¹⁶ kahan nu kho bhavissāmīti¹⁷“, tas-
mim űeva¹⁸ ca¹⁹ khaṇe ekam beluvapakkaṃ tālapaṇṇassa
upari patitaṃ. So tassa saddena „dhuvaṃ paṭhavī saṃ-
vaṭṭatīti²⁰“ uppatitvā pacchato anolokento va palāyi. Taṃ ma- 15
raṇabhītaṃ vegena palāyantaṃ aṇño sasako disvā pucchi:
„kim²¹ bho ativiya bhīto palāyasīti“. „Mā puccha²² bho“ ti.
So „kim bho kim bho“ ti pacchato²³ javat²⁴ eva²⁵. Itaro ni-
vattitvā anolokento va „ettha paṭhavī saṃvaṭṭatīti²⁶“ āha.
So pi tassa pacchato palāyi. Evaṃ²⁷ tam aṇño addasa tam 20
aṇño²⁸ ti evaṃ sasakasatasahassaṃ²⁹ ekato hutvā palāyi.
Te eko migo disvā eko sūkaro eko gokaṇṇo eko mahiso eko
gavayo³⁰ eko khaggo eko vyaggho eko siho eko vāraṇo³¹
disvā „kim etan³² ti vātvā³³ „ettha paṭhavī saṃvaṭṭatīti³⁴“

¹ Ck -samānānaṃ, C² -samannānaṃ corr. to -samanānaṃ, Bīd aññatitthiyānaṃ.

² Cks tañ. ³ Bī saha, Bā sasakassa. ⁴ Bī daddabhayassa-, Bā daddabhayassa-.

⁵ Bī sasaddabhabhaya-, Bā daddabhabhaya-. ⁶ Bīd add pana. ⁷ Bīd pacchimassa-

mudda-. ⁸ Bīd -ka. ⁹ Bīd tatteko. ¹⁰ Cks ekasmiṃ. ¹¹ Ck -vi, C² -vim. Bā

mahāpathavi, Bī pathavi. ¹² Cks saṃvaddheyya, Bī vatteyya, Bā saṃvatteyya.

¹³ Bīd gamissāmīti. ¹⁴ Bā yeva. ¹⁵ Bā omits ca, Bī űeva ca. ¹⁶ Cks saṃ-

vaddhatīti, Bīd saṃvattatīti. ¹⁷ Bīd kim. ¹⁸ Bīd pucchi. ¹⁹ Bī so ki bho ti

pucchato, Bā so pucchito. ²⁰ Ck javaneva, C² javane corr. to javateva, Bī ja-

vakeva, Bā dhāvateva. ²¹ Cks -vaddha-, Bī -vatta-. ²² Cks etan, Bīd add

addasā. ²³ Bīd sasasata-. ²⁴ Bī adds eko siho, Bā eko siṅgālo. ²⁵ Bīd hatthi.

²⁶ Bīd pucchitvā ²⁷ Cks -vaddha-, Bīd -vatte-.

- vutte palāyi. Evaṃ anukkamena yojanamattaṃ tiracchāna-
 balaṃ ahosi. Tādā Bodhisatto taṃ balaṃ¹ palāyantam disvā
 „kim etan“ ti pucchitvā „ettha paṭhavī saṃvaṭṭatīti“² sutvā
 cintesi: „paṭhavisamvaṭṭanam“³ nāma na kadāci atthi, addhā
 5 etesaṃ kiñci dussutam⁴ bhavissati, mayi kho pana ussukkaṃ
 anāpajjante⁵ sabbe nassissanti, jīvitam tesam⁶ dassāmīti“⁷ sīha-
 vegena purato pabbatapādam gantvā tikkhattum sīhanādam
 nadi. Te sīhabhayā⁸ tajjitā nivattitvā piṇḍitā⁹ atṭhaṃsu. Sīho
 tesam antaram pavisitvā „kimattham palāyatha“¹⁰ ti pucchi.
 10 „Paṭhavī saṃvaṭṭatīti“¹¹. „Kena saṃvaṭṭamānā“¹² diṭṭhā“ ti.
 „Hatthī jānantīti“. Hatthī pucchi. Te¹³ „mayam na jānāma,
 sīhā jānantīti“ vadīmsu. Sīhāpi „mayam na jānāma, vyagghā
 jānantīti“. Vyagghāpi „khaggā jānantīti“. Khaggāpi „ga-
 vayā“ ti. Gavayāpi „mahisā“ ti. Mahisāpi „gokaṇṇā“ ti.
 15 Gokaṇṇāpi „sūkarā“ ti. Sūkarāpi „migā“ ti. Migāpi „ua
 jānāma, sasakā jānantīti“. Sasakesu pucchiyamānesu „ayaṃ
 kathesīti“ taṃ sasakam dassesum. Atha naṃ „evaṃ kira
 samma paṭhavī saṃvaṭṭatīti“¹⁴ pucchi. „Āma sāmi mayā diṭ-
 ṭhā“ ti. „Kattha vasanto passīti“¹⁵ pucchi¹⁶. „Samudda-
 20 samīpe beluvamissakataḷavane sāmi, ahaṃ hi tattha beluva-
 rukkhamūle tālagacche tālapaṇṇassa heṭṭhā nipanno cintesiṃ:
 „sace paṭhavī saṃvaṭṭissati“¹⁷ khaṃ gamissāmīti, atha¹⁸ taṃ
 khaṇam ñeva paṭhaviyā saṃvaṭṭanasaddam¹⁹ sutvā palāto
 ‘mhīti“. Sīho cintesi: „addhā tassa tālapaṇṇassa upari be-
 25 luvapakkaṃ patitvā daddabham“²⁰ akāsi, sv-āyam²¹ taṃ saddam
 sutvā ‘paṭhavī saṃvaṭṭatīti’²² saññaṃ uppādetvā palāyittha²³,

¹ Bīd balakāyam. ² Cks -vaddha-, Bīd -vatta-. ³ Cks -vim-, Bīd pathavisam-
 vattanam. ⁴ C^o dussitam, Bī dumsukā, Bī dussutam. ⁵ C^o -to. ⁶ Bīd nesaṃ.
⁷ Bīd -ya. ⁸ Bī sapinḍikā, Bī sampiṇḍitā. ⁹ Bīd pucchitvā. ¹⁰ Ck -vaddha-,
 Bī -vatta-, Bīd -vattamānam. ¹¹ Cks tā. ¹² Bī passatīti, Bīd passasīti. ¹³ Bī
 pucchima, Bīd pacchima. ¹⁴ Cks -vaddhe-, Bīd -vatti-. ¹⁵ Cks add nam. ¹⁶
 Cks saṃvaddha naṃ saddam, Bīd -vattana-. ¹⁷ Bīd duddabhayasaddam. ¹⁸ Bī
 svāham. ¹⁹ Bīd palāyito bhavissatīti.

tatvato¹ samjānissāmīti² so taṃ sasakaṃ gaheṭvā mahājanaṃ
 assāsetvā „aham iminā diṭṭhatṭhāne paṭhaviyā samvattanaṃ³
 vā asaṃvattanaṃ³ vā tatvato⁴ nātvā⁵ āgamiṣṣāmi, yāva mamā-
 gamanā tumhe etth' eva hothā⁶ 'ti sasakaṃ piṭṭhiyaṃ āropetvā
 sihavegena pakkhanditvā tālavane sasakaṃ otāretvā „ehi⁶, 5
 tayā diṭṭhatṭhānaṃ dassehīti⁶ āha. „Na visahāmi sāmīti⁶.
 „Ehi⁷, mā bhāyīti⁶. So beluvarukkaṃ upasaṃkamitum⁸ asak-
 konto avidūre ṭhatvā „idaṃ⁹ sāmi daddabhāyanatṭhānaṃ¹⁰ ti
 vatvā paṭhamam gātham āha:

1. Daddabhāyati¹¹ bhaddan te yasmiṃ dese vasāmi¹¹ aham, 10
 aham p' etaṃ¹² na jānāmi, kiṃ etaṃ daddabhāyatīti¹¹. 85.

Tattha daddabhāyatīti¹¹ daddabhā 'ti saddam¹² karoti, bhaddante
 ti bhaddam tava atthū, kimetan ti yasmiṃ padese aham vasāmi tattha dad-
 dabhāyati¹¹, aham pi pana¹⁴ na jānāmi kiṃ¹⁵ vā etaṃ¹⁶ daddabhāyati kena
 vā kāraṇena daddabhāyati, kevalam daddabhāyanasaddam assosin ti. 15

Evam vutte siho beluvarukkhamulāṃ gantvā tālapaṇṇassa
 hetṭhā sasakena nipannatṭhānaṃ c' eva tālapaṇṇamatthake
 patitaṃ beluvapakkaṃ ca disvā paṭhaviyā asaṃvattanaṃ³
 tatvato⁴ jānitvā sasakaṃ piṭṭhiyaṃ āropetvā sihavegena khip-
 paṃ migasaṃghānaṃ santikaṃ gantvā sabbapavattiṃ ārocetvā¹⁷ 90
 „tumhe mā bhāyathā¹⁸ 'ti migagaṇaṃ assāsetvā vissajjesi.
 Sace hi tadā Bodhisatto na bhaveyya sabbe samuddam pav-
 sitvā nasseyyūṃ, Bodhisattam¹⁹ nissāya²⁰ jīvitam labhiṃsu.

2. Bellam nipatitam²¹ sutvā dabbakkaṃ ti saso javi²²,
 sasassa vacanam sutvā santattā migavāhinī²³. 86. 95
 3. Appattā²⁴ padaviññāṇam paraghosānūsārino
 pamādaparamā bālā te honti parapattiyā. 87.

¹ Bⁱ vatthako, B^d tathato. ² Bⁱd nam jā-. ³ C^k -vaddha-, Bⁱd -vatta-. ⁴
 Bⁱ tatthato, B^d tathato. ⁵ Bⁱd jānitvā. ⁶ Bⁱd tāta. ⁷ Bⁱd omīti ehi. ⁸ Bⁱd
 -mitvā. ⁹ Bⁱd imam. ¹⁰ C^k -bhāvana-, Bⁱ khuddabhāyana-, B^d duddabhāyana-.
¹¹ Bⁱd dudda-. ¹² Bⁱd tadā. ¹³ Bⁱd duddasaddam. ¹⁴ Bⁱd omīti pana. ¹⁵ Bⁱd
 ti. ¹⁶ Bⁱ evam. ¹⁷ Bⁱ ārocāpetvā. ¹⁸ Bⁱ -yi-. ¹⁹ Bⁱd add pana. ²⁰ Bⁱd add
 sabbe. ²¹ Bⁱd beluvaṃ patitam. ²² Bⁱ duddabhāyā ti saso javi, B^d duddubhā-
 yati ti saso. ²³ all four MSS. -nī. ²⁴ Bⁱd apatvā.

4. Ye ca sīlena sampannā paññāy' ūpasame ratā
 āratā¹ viratā dhīrā na honti parapattiyā ti 88.
 imā tisso abhisambuddhagāthā.

Tattha bellan² ti beluvapakkam, dabbhakkan³ ti evaṃ saddham kuru-
 5 mānaṃ, santattā ti santrastā⁴, migavāhinīti anekasahassasaṃkhā migasena,
 padaviññānaṃ ti viññānapadaṃ sotāpattivīññānakotṭhāsaṃ apāpunītvā ti
 attho, te honti parapattiyā ti te paraghosānusārino⁵ tam eva paraghosānu-
 saṃkhātāṃ⁶ pamādaṃ paramaṃ ti maññamānā bālā andhaputhujjanā viññāna-
 padassa appattatāya parapattiyā va honti, paresaṃ⁷ vacanaṃ saddahitvā yaṃ
 10 vā taṃ vā karontīti, sīlena⁸ 'ti ariyamaggena āgatasīlena samannūgatā, paññā-
 yūpasame ratā ti maggen' eva āgatapaññāya⁹ kilesūpasame ratā, yathā vā⁹
 sīlena evaṃ paññāya pi sampannā kilesūpasame ratā ti pi attho, āratā viratā
 dhīrā ti viññū pāpakiriyato āratā¹⁰ viratā paṇḍitā nāma hontīti, te evarūpā
 15 maggañāṇena paṭividdhadhammā aññesaṃ kathentānaṃ pi na saddahanti na gaṇ-
 hanti. kasmā: attano paccakkhato¹² ti, tena vuttam:

Assaddho akataññū ca sandhicchedo ca yo naro (Dhp. v 97.)

hatavakāso vuttāso sa ve¹³ uttamaporiso ti.

Satthā imaṃ desanaṃ¹⁴ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā
 20 sīho aham evā“ 'ti. Daddabha-jātakaṃ¹⁵.

3. Brahmadaṭṭajātaka.

Dvayaṃ¹⁶ yācanako ti. Imaṃ Satthā Ālavim¹⁷ nissāya
 Aggālavetiye viharanto kuṭikārasikkhāpadaṃ ārabhha kathesi.
 Vatthum beṭṭhā Maṇikaṇṭhajātaka¹⁸ āvikatam¹⁹ eva, idha pana Satthā
 25 „saccaṃ kira tumhe bhikkhave yācanabahulā viññattibahulā viha-
 rathā“ 'ti vatvā „āma bhante“ ti vutte²⁰ bhikkhū garahitvā „bhik-
 khave porāṇakapaṇḍitā paṭhavissarena raññā pavāritāpi ekatalikaṃ
 upāhanayugaṃ²¹ yācitukāmā hirottappabhedābhayena²² mahājanamajjhe
 akathetvā raho kathayimsū“ 'ti vatvā atītaṃ āhari: .

¹ Bīd ārakā. ² Bīd beluvan. ³ Bī duddabbhāyatī, Bī duddambhāyatī. ⁴ Bīd utratasā. ⁵ Bīd te parapattiyā ghosā-. ⁶ Bīd add taṃ. ⁷ Bīd parassa. ⁸ Bīd āgatāya pa-. ⁹ Bīd ya ca in the place of yathā ca. ¹⁰ Bī ārakā, Bī āko. ¹¹ Bīd -ra. ¹² Bīd -ttā. ¹³ Ck ce. ¹⁴ Bīd dhammade-. ¹⁵ Bī duddabbhāya-, Bī duddubbhāya-, both add dutiyaṃ. ¹⁶ Ck dvaṃ, C dvāyaṃ corr. to dvayaṃ, Bī dvāyaṃ. ¹⁷ Ck ālavīyaṃ, C ālavīyaṃ corr. to āla-, Bī ālavī. ¹⁸ Bī -kuṇḍa-, Bīd -kaṇṭhaka-. Cfr. Vol. II p. 282. ¹⁹ Bīd āgatam. ²⁰ Bīd add te. ²¹ Bī paṇṇachattaṇṇa ekapatahanayugaṇṇa, Bīd paṇṇachattaṇṇa ekapaṭala upāhanayugaṇṇa in the place of eka - - - yugaṇṇ. ²² Bī -bhedanabhayena, Bīd -bhedana-.

Atīte Kampillakaraṭṭhe¹ Uttarapañcālanagare Pañ-
cāle² rajjam kārente Bodhisatto ekasmiṃ nigamagāme
brāhmaṇakule nibbattitvā vayappatto Takkasilāyaṃ sabba-
sippāni uggaṇhitvā aparabhāge tāpasapabbajjam pabbajitvā
Himavante uñchācariyāya³ vanamūlaphalāphalena yāpento ciraṃ
vasitvā loṇambilasevanatthāya manussapathe⁴ caranto⁵ Uttara-
pañcālanagaraṃ patvā rājuyyāne vasitvā punadivase bhikkhaṃ
pariyesamāno nagaraṃ pavisitvā rājadvāraṃ sampāpuṇi. Rājā
tassācāre⁶ ca vihāre ca pasīditvā mahātale nisīdāpetvā rājā-
rahaṃ bhojanaṃ⁷ bhojāpetvā⁸ paṭiññaṃ gahetvā uyyāne yeva
vasāpeti. So nibaddhaṃ rājagehe⁹ yeva bhuñjanto¹⁰ vassā-
nass¹¹ accayena¹² Himavantam eva gāntukāmo hutvā cintesi:
„mayhaṃ maggaṃ gacchantassa ekatalikaupāhanā c’ eva¹³
pañnacchattakaṃ ca¹⁴ laddhuṃ vaṭṭati¹⁵, rājānaṃ yācissāmīti“
so ekadivasam rājānaṃ uyyānaṃ āgantvā vanditvā nisinnaṃ
disvā „upāhanaṃ ca chattaṃ ca yācissāmīti“ cintetvā puna
cintesi: „param ‘idaṃ¹⁶ nāma dehīti’ yācanto rodati nāma,
paro pi ‘n’ atthīti’ vadanto paṭirodati nāma, mā kho pana maṃ
rodantaṃ mahājano addasa mā mahārājānaṃ¹⁷ ti, raho paṭi-
channaṭṭhāne ubho pi roditvā tuṇhi¹⁸ bhavissāmā“ ‘ti. Atha
naṃ „mahārāja raho paccāsimsāmīti“ āha. Taṃ¹⁹ sutvā rāja-
puriso²⁰ apasakki. Bodhisatto „sace mayi yācante rājā na
dassati mettī²¹ no²² bhijjissati, tasmā na yācissāmīti“ taṃ
divasam nāmaṃ gahetuṃ asakkonto „gaccha tāva mahārāja,
jānissāmīti“ āha. Pun’ ekadivasam raṇṇo uyyānaṃ āgatakāle
tath’ eva puna tath’ evā ‘ti evaṃ yācituṃ asakkontass’ eva
dvādasa saṃvaccharāṇi atikkantāni²³. Tato rājā cintesi:

¹ Bī kapilaraṭṭhe, Bđ kappilaraṭṭhe. ² uttarapañcālarāje. ³ Cē ujjāca- corr. to uccāca-. Bī uccācariyāya, Bđ uccācariyāya. ⁴ Bđ -thaṃ. ⁵ Bīd vica-. ⁶ Cks tassa-. ⁷ Bīd paṇitabho-. ⁸ Bīd bhojetvā. ⁹ Bīd -ghare. ¹⁰ Bīd add vasi. ¹¹ Bīd -nassa acca-. ¹² Bī ekaṃ pakalikaṃ upāhanañceva, Bđ ekaṃ paṭalikaupāhanañceva. ¹³ Bīd pañnacchattakaṃ. ¹⁴ Cks vaddhati, Bī vaṭṭatīti. ¹⁵ Bīd imaṃ. ¹⁶ Bīd mā rā-, Cks omit mā. ¹⁷ Cē Bīd tuṇhi. ¹⁸ Bīd rājā taṃ. ¹⁹ Cks -sā, Bīd -se. ²⁰ Cks -i, Bī citamitta, Bđ mittam. ²¹ Cks add hi. ²² Cks -tīti.

„mayhaṃ ayyo¹ ‘raho paccāsimsāmiti²’ vatvā parisāya apagatāya kiñci vattum na visahati, vattukāmass³ ev⁴ assa⁵ dvādasa vassāni atikkantāni, ciraṃ kho pana⁶ brahmacariyaṃ caran-
tassa, ukkaṇṭhitvā bhoge bhuñjitukāmo rajjaṃ paccāsimsati
5 maññe ti, rajjassa pana nāmaṃ gahetum asakkonto tuṇhī hoti⁷,
ajja dāni ‘ssāhaṃ rajjaṃ ādim katvā yaṃ icchati taṃ das-
sāmīti⁸’ so uyyānaṃ gantvā vanditvā nisinna Bodhisattena
„raho paccāsimsāmiti⁹’ vutte parisāya apagatāya⁷ kiñci vattum
asakkontaṃ āha: „tumhe dvādasa vassāni ‘raho paccāsimsā-
10 mīti¹⁰’ vatvā raho laddhāpi kiñci vattum na sakkotha, ahaṃ
vo⁸ rajjaṃ ādim katvā sabbaṃ pavāremi, nibbhayo hutvā yaṃ
vo⁹ ruccati taṃ yācathā¹¹’ ti. „Mahārāja, yaṃ ahaṃ
yacāmi taṃ dassasīti¹²’. „Dassāmi bhante¹³’ ti. „Mahārāja,
mayhaṃ maggaṃ gacchantassa ekatalikaupāhanāyo¹⁴ ca paṇ-
13 nacchattaṇ ca laddhum vaṭṭatīti¹⁵’. „Ettakaṃ bhante tumhe
dvādasa vassāni¹² yāciturū na sakkothā¹⁶’ ti¹³. „Āma mahā-
rāja¹⁴’ ti. „Kimkāraṇa bhante evaṃ akatthā¹⁵’ ti. „Mahārāja,
‘idaṃ nāma me dehīti’ yācanto rodati nāma, ‘n’ atthīti¹⁶’ vadanto
paṭirodati nāma, sace tvaṃ mayā yācito na dadeyyāsi ‘taṃ no
20 roditapaṭiroditaṃ¹⁴ nāma mahājano mā passīti¹⁵’ tadatthaṃ¹⁶
raho paccāsimsan¹⁷’ ti² vatvā ādito¹⁷ tisso gāthā abhāsi:

1. Dvayaṃ yācana ko rāja Brahmaḍatta nigacchati: (Vol. II ¹⁶⁷/₆)
alābhaṃ dhanalābhaṃ vā, evaṃdhammā hi yācanā. 89.
2. Yācanaṃ rodanaṃ āhu Pañcālānaṃ rathesabha,
95 yo ca naṃ¹⁸ paccakkhāti taṃ āhu paṭirodanaṃ. 90.
3. Mā m’ addasaṃsu rodantaṃ Pañcālā suṣamāgatā
tavaṃ¹⁹ vā paṭirodantaṃ, tasmā icchāṃ²⁰ ahaṃ raho ti. 91.

¹ Bīd add mahārāja ² Bīd -sissāmīti. ³ Bīd -masseva. ⁴ Bīd panassa. ⁵ Bīd
ahosi. ⁶ C^o -ssāmīti. ⁷ Bīd add taṃ. ⁸ Bīd te. ⁹ Bī yante, Bī yaṃ vo
corr. to yaṃ te. ¹⁰ Bī asissāmīti, Bī dassasīti. ¹¹ Bī ekapaṭilika-, Bī ekapa-
ṭalika-. ¹² Bīd samivaccharāni. ¹³ Bīd add āha. ¹⁴ C^o Bīd -tampiṭi-. ¹⁵
Bīd passatū ti. ¹⁶ Bī ekadattaṃ, Bī etamatthaṃ. ¹⁷ Bīd add va. ¹⁸ Bīd yo-
yācanaṃ. ¹⁹ Bīd tuvaṃ.

Tattha rāja Brahmadata¹ 'ti dvīhi pi² rājānaṃ ālapati, nigacchatīti labhati vindati, evaṃ dhammā 'ti evaṃsabbhāvā, āhū³ 'ti paṇḍitā kathenti, Pañcālānaṃ rathesabbhā⁴ 'ti Pañcālaraṭṭhassa⁵ issara rathapavara⁶, yo ca naṃ paccakkhatīti yo ca⁷ pana taṃ yācanaṃ n' atthīti paṭikkhipati, tamāhū⁸ 'ti taṃ paṭikkhipanaṃ paṭirodanaṃ ti⁹, mā maddasaṃsū¹⁰ 'ti tava 5 raṭṭhavasīno Pañcālā¹¹ samāgatā maṃ rodantaṃ mā addasaṃsū¹² 'ti.

Rājā Bodhisattassa gāvalakkhaṇe pasīditvā varam dadamāno catutthaṃ gātham āha:

4. Dadāmi te brāhmaṇa rohiṇīnaṃ¹ (Cfr. vol. II ³²⁰/₁₆)
gavaṃ sahaṃsaṃ saha puṇḍavana,
ariyo hi ariyassa kathaṃ na dajjā¹⁰
sutvāna gāthā tava dhammayuttā ti. 92.

Tattha rohiṇīnaṃ¹¹ ti rattavaṇṇānaṃ, ariyo ti ācārasampanno, ariyassa¹² 'ti ācārasampannassa, kathaṃ na dajjā¹³ ti kena kāraṇena na dadeyya, dhammayuttā ti kāraṇayuttā. 15

Bodhisatto pana „nāhaṃ mahārāja vatthukāmehi¹⁴ atthiko, yam¹⁵ ahaṃ yācāmi tad eva me dehīti“ ekatalikaupāhanā¹⁶ ca paṇṇacchattaṇ ca¹⁷ gahetvā „mahārāja appamatto hohi¹⁸, sīlaṃ rakkha¹⁹, uposathakammaṃ karohīti“ rājānaṃ ovaditvā tassa yācantass' eva Himavantaṃ agamāsi²⁰. Tattha abhiññā²¹ 20 ca samāpattiyo ca nibbattetvā Brahmaloaka-parāyano ahosi.

Satthā imaṃ desanaṃ²² āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā rājā Ānando ahosi, tāpaso pana ahaṃ eva²³ 'ti. Brahmadata-jātakaṃ²⁴.

1 Bīd omit pi. 2 Cks Bā ahū, Bī cāhu? 3 Bā -rathassa. 4 Bī nagasseva pavara, Bā nagarassa pavaraṃ in the place of issara - - pavara. 5 Bīd omit ca. 6 C^o -rodanti, Bī patirodasīti, Bā patirodanaṃ ti, Bīd add vadanti. 7 Bī mā adda-. 8 Bīd add su. 9 Ck^o -nīnaṃ, C^o -nīnaṃ corr. to -nīnaṃ, Bī -nīnaṃ, Bīd -nīnaṃ. 10 Bīd dajjāṃ. 11 Ck^o -nīnaṃ, C^o -nīnaṃ corr. to -nīnaṃ, Bī -nīnaṃ, Bīd -nīnaṃ. 12 Bā dajjāṃ. 13 Bīd kilesavattukāmehi. 14 Bīd yam. 15 Cks^o -keupā-, Bī ekapavālikaupāhanāyo, Bā ekapaṭalikaupāhanāyo. 16 Cks^o paṇṇacchattaṇca, Bīd paṇṇachattaṇca. 17 Bīd add dānaṃ dehi. 18 Bīd rakkhāhi. 19 Bīd gato. 20 Bī sattabhiññā, Bā tattabhiññā. 21 Bīd dhammade-. 22 Bīd add tatthiṃ.

4. Cammasāṭakajātaka.

Kalyāṇarūpo vatāyan ti. Idam Satthā Jetavane viharanto cammasātakam nāma paribbājakam ārabha kathesi. Tassa kira cammam eva¹ nivāsanañ ca pārupanañ ca². So ekadivasañ paribbājakārāmā nikkhamitvā Sāvatthiyañ bhikkhāya caranto

5 elakānañ yujjhanatṭhānañ sampāpuṇi. Elako tañ disvā paharitukāmo osakki. Paribbājako „esa mayham apacitīm³ dassettīti“ na paṭikkami. Elako vegenāgantvā⁴ tañ ūrumhi paharitvā pātesi. Tassa tañ asantapaggahaṇakāraṇaṃ⁵ bhikkhusaṃghe pākaṭaṃ⁶ ahosi.

10 Bhikkhū dhammasabbhāyañ kathaṃ samutṭhāpesuṃ: „āvuso Cammasāṭakaparibbājako asantapaggahaṇaṃ katvā vināsaṃ patto“ ti. Satthā āgantvā „kāya nu 'ttha bhikkhave etarahi kathāya sannisinnā“ ti pucchitvā „imāya nāma“ 'ti vutte „na bhikkhave idān' eva pubbe p' esa asantapaggahaṇaṃ katvā vināsaṃ patto“ ti vatvā atītaṃ āhāri:

15 Atīte Bārāṇasiyañ Brahmadaṭṭe rajjañ kārente Bodhisatto ekasmiñ vāṇijakule⁸ nibbattitvā vaṇijjañ⁹ karoti. Tadā eko cammasāṭako¹⁰ paribbājako Bārāṇasiyañ bhikkhāya caranto elakānañ yujjhanatṭhānañ patvā elakam osakkantaṃ¹¹ disvā „apacitīm me¹² karotīti“ saññāya¹³ apaṭik-

20 kamitvā „imesaṃ ettakānañ manussānañ antare ayaṃ¹⁴ eko elako amhākaṃ guṇaṃ¹⁵ jānātīti“ tassa añjalim paggaṇhitvā¹⁶ ṭhito paṭhamam gātham āha:

1. Kalyāṇarūpo vatāyañ catuppado¹⁷

subhaddako c' eva supesalo ca

25 yo brāhmanañ jātimañtūpapannañ

apacāyati meṇḍavaro yasassīti. 93.

Tattha kalyāṇarūpo ti kalyāṇajātiko, supesalo ti suṭṭhupiyasīlo, jātimañtūpapannañ ti jātiyā ca mantehi ca sampannañ, yasassīti vaṇṇa-bhānaṃ etaṃ.

¹ Bīd cammena. ² Bīd add hoti. ³ Ck Bīd -ti, C^s -ti corr. to -tīm, B⁴ -tti. ⁴ Bīd -na gantvā. ⁵ Ck -paggaṇhana-, C^s -paggaṇha- corr. to -paggaṇhana-. ⁶ Ck^s -to. ⁷ Bīd add yevā. ⁸ Ck vāṇija-, C^s vāṇija- corr. to vāṇija-, Bīd vāṇijja-. ⁹ Ck vanijjañ, C^s vanijjañ corr. to vaṇi-, Bīd vāṇijjañ. ¹⁰ Bīd -ka. ¹¹ Ck osarantaṃ, C^s orasantaṃ. ¹² Bīd apacitī mañ. ¹³ Bīd paññāya, B⁴ omits saññāya. ¹⁴ Bīd omit ayaṃ. ¹⁵ Bīd add na. ¹⁶ C^s -hetvā, Bīd paggaṇhetvā. ¹⁷ Bīd -ppādo.

Tasmim̐ khane¹ āpane² nisinno paṇḍitavāṇijo tam̐ parib-
bājakam̐ nisedhento dutiyam̐ gātham̐ āha:

2. Mā brāhmaṇa ittaradassanena

vissāsam̐ āpajji catuppadassa,

daḥhappahāraṃ abhikaṃkhamāno

5

avasakkatī³ dassati suppahāraṃ ti. 94.

Tattha ittaradassanenā ti⁴ khaṇikadassanena.

Tassa pana⁵ paṇḍitavāṇijassa⁶ kathentass⁷ eva⁷ meṇḍako
vegenāgantvā⁸ ūrumhi paharitvā⁹ tatth⁹ eva vedanāmatam̐¹⁰
katvā pātesi. So¹¹ paridevamāno nipajji. Satthā tam̐ kāra- 10
ṇam̐ pakāsento tatiyam̐ gātham̐ āha:

a. Satthi¹² bhaggā, pavatṭito¹³ khāribhāro,

sabbaṃ bhaṇḍam̐ brāhmaṇass¹⁴ idha¹⁴ bhinnam̐,

bāhā paggayha kandati¹⁵:

abhidhāvatha¹⁶, haññate brahmacārīti. 95.

15

Tass¹⁷ attho: bhikkhave tassa paribbājakassa ūruṭṭhikaṃ¹⁷ bhaggaṃ khāri-
bhāro pavatṭito¹⁸, tasmim̐ pavatṭiyamāne¹⁹ yaṃ tatth⁹ etassa²⁰ brāhmaṇassa
upakaraṇabhaṇḍam̐²¹ tam̐ pi sabbaṃ bhinnam̐, so²² ubbo bāhā ukkhipitvā
parivāretvā ṭhitaparisaṃ sandhāya²³ abhidhāvatha haññate brahmacārīti vadanto²⁴
kandati rodati paridevatīti. 90

Catuttham̐ gātham̐ paribbājako²⁵ āha:

4. Evaṃ so nihato seti yo apūjam̐ namassati²⁶

yathāham̐ ajja pahato hato meṇḍena dummatīti. 96.

Tattha apūjan ti apūjanīyam̐, yathāhamajjā 'ti yathā aham̐ ajja
asantaṭṭaggaṃ katvā ṭhito meṇḍena daḥhappahārena pahato hato²⁷ etth⁹ eva 95

¹ Bīd ṭhāne. ² Bīd omit āpane. ³ Bīd apa-; all four MSS. -ti. ⁴ Ck kanika- corr. to khaṇika-, Bīd tam̐. ⁵ Bīd omit pana. ⁶ Ck -vāṇijassa, C⁹ -vāṇi- corr. to -vāṇi-, Bīd -vāṇijassa. ⁷ Ck repeats kathentasseva, Bīd adds so, Bīd ca so. ⁸ Bī -na gantvā. ⁹ Bīd add tam̐. ¹⁰ C⁹ -mattham̐ corr. to -mattam̐, Bīd -pattam̐. ¹¹ Bīd add vedanāpattito. ¹² Bī uruṭṭhā, Bīd urujjhi? ¹³ Ck⁹ -vaddhi-, Bī -vatī-, Bīd -vattī-. ¹⁴ Bīd -ṇasseva. ¹⁵ Bīd adds rodaticā. ¹⁶ Ck -dhāva, Bīd -dhāvati. ¹⁷ Bī uruṭṭhitam̐, Bīd uruṭṭhikaṃ. ¹⁸ Ck⁹ -vaddhi-, Bīd -vattī-. ¹⁹ Ck⁹ -vaddhi-, Bīd -vattamāne. ²⁰ Bīd tattha tassa. ²¹ Bī upakāraṇabhaṇḍam̐, Bīd upakāraṇabhaṇḍakam̐. ²² Bīd add pi. ²³ Bīd saddhāya. ²⁴ Bī adds va, Bīd ca. ²⁵ Bīd paribbājako c. gātham̐. ²⁶ Bīd pasamsati. ²⁷ Bīd omit hato.

mārīto, dummattīti duppaṇṇo, evaṃ yo¹ añño pi asantappaggaṃ karissati so² ahaṃ viya dukkhaṃ anubhavissati³.

Iti so paridevanto tatth' eva jīvitakkhayaṃ patto ti.

Satthā imaṃ desanaṃ⁴ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā
5 cammasātako eṭarahi cammasātako va, paṇḍito vāṇijo⁵ pana ahaṃ
evā“ 'ti. Cammasātakajātakaṃ⁶.

5. Godhajātaka.

Samaṇaṃ taṃ maññaṃāno ti. Idam Satthā Jetavane
viharanto ekaṃ kuhakaṃ⁷ ārabba kathesi. Vatthuṃ heṭṭhā⁸ vit-
10 thāritam eva. Idhāpi taṃ bhikkhuṃ ānetvā „ayaṃ bhante bhikkhu
kuhako“ ti Satthu dassesum. Satthā „na bhikkhave idān' eva pubbe
p' esa kuhako yevā“ 'ti vatvā atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjaṃ kārente
Bodhisatto godhayaṇiyaṃ nibbattitvā vayappatto kāyūpa-
15 panno⁹ araṇṇe vasati. Eko dussīlatāpaso pi tassa avidūre
paṇṇasālaṃ¹⁰ māpetvā vāsaṃ¹¹ kappesi. Bodhisatto gocarāya
caranto taṃ disvā „sīlavantatāpasassa paṇṇasālā bhavissatīti¹²“
tattha gantvā taṃ¹³ vanditvā attano vasaṇatṭhānam eva gac-
chati. Ath' ekadivasaṃ so kūṭatāpaso upatṭhākakulesu sam-
20 pādītamadhuramaṃsaṃ¹⁴ labhitvā „kiṃ maṃsaṃ nāma' etan“
ti pucchitvā „godhamānsaṃ“ ti sutvā rasataṇhāya¹⁵ abhibhūto
„mayhaṃ assamaṇaṃ nibaddhaṃ āgacchamānaṃ godhaṃ
māretvā yathārucaṃ pacitvā khādissāmīti“ sappidadhika-
ṭṭakabhaṇḍādīni gahetvā tattha gantvā muggaraṃ¹⁶ kāsāvena
35 paṭicchādetvā Bodhisattassa āgamaṇaṃ olokeno paṇṇasāladvāre
upasantūpasanto viya nisīdi. So āgantvā taṃ paduṭṭhindriyaṃ¹⁷

¹ Cks so. ² Bīd add pi. ³ Bīd -tīti. ⁴ Bīd dhammade-. ⁵ Bīd vāṇijjo. C^s vāṇijo corr. to vāṇijo. ⁶ Bīd add catutthaṃ. ⁷ Cfr. Vol. I p. 480. ⁸ Bīd add bhikkhuṃ. ⁹ Cks omit heṭṭhā. ¹⁰ C^s kāyuppanno, Bīd kāyabalena sampanno. ¹¹ Cks -lāyaṃ. ¹² C^s sam, Bīd omits vāsaṃ. ¹³ Bīd adds vatvā. ¹⁴ Bīd omit taṃ. ¹⁵ Bīd -taṃ-. ¹⁶ Ck -hā. ¹⁷ Bīd add gahetvā. ¹⁸ Bīd duṭṭhindriyaṃ.

disvā „iminā amhākaṃ sajātikaṃ¹ maṃsaṃ khāditaṃ² bha-
vissati, pariggaṇhissāmi³ nan“ ti adhovāte t̥hatvā sarīragan-
dham ghāyitvā sajātimamsassa⁴ khāditaḥhāvaṃ⁵ n̄atvā tāpasam
anupagamma paṭikkamitvā⁶ cari. So pi tassa anāgamanam⁷
n̄atvā muggaram khipi. Muggaro sarīre apatitvā naṅguṭṭha- 5
koṭiyam⁸ pāpuṇi. Tāpaso⁹ „gaccha, viraddho¹⁰ sm̄iti“ āha. Bo-
dhisatto „man tāva viraddho si, cattāro pana apāye na vi-
raddho s̄iti“¹¹ palāyitvā camkamanakoṭiyam t̥hitavammikam¹²
pavisitvā aṇṇena chiddena s̄isam nīharitvā tena saddhim salla-
panto¹³ dve gāthā abhāsi:

10

1. Samaṇam¹⁴ taṃ maññamāno upagañchim¹⁵ asaṇṇatam,
so maṃ daṇḍena pahāsi yathā assamaṇo¹⁶ tathā. 97.
2. Kin te jaṭāhi dummedha, kin te ajinasāṭiyā, (Dhp. v. 394.)
abbhantaran¹⁷ te gahanam, bāhiram parimajjasīti. 98.

Tattha asaṇṇatan ti aham kāyādīhi asaṇṇatam assamaṇam¹⁷ eva sa- 15
mānam¹⁸ taṃ samaṇo eso ti samitapāpatāya samaṇam maññamāno upagañ-
chim¹⁹, pahāsi pahari, ajinasāṭiyā ti ekaṃsain katvā pārutena ajina-
cammena tuyham ko attho, abbhantarante gahanam ti²⁰ tava sarīrabhhan-
taram visapūram viya alābu²¹ gūthāpūro viya āvāto ās̄ivisapūro viya vammiko
kilesagahanam²², bāhiram ti kevalam bāhiram sarīram parimajjasī²³, tam²⁴ 20
antopharusatāya bahimaṭṭatāya²⁵ hatthilaṇḍam²⁶ viya assalaṇḍam²⁷ viya ca hoti²⁸.

Tam sutvā tāpaso tatiyam gātham āha:

3. Ehi godha nivattassu, bhuñja sālīnam odanam,
telam loṇaṃ ca me atthi pahūtam²⁹ mayha pippahin ti. 99.

¹ B¹ samajātika, B² samānajatika. ² C¹ khādita. ³ C¹ -hāmi. ⁴ B¹ sama-
jāti-. ⁵ C¹ paṭicchādetvā. ⁶ B¹ -nabhāvaṃ. ⁷ C¹ nam koṭiyam, C¹ nam-
guṭṭhakoṭiyam, B¹ nagathakoti, B² naṅguṭhakoṭi. ⁸ B¹ sotā-. ⁹ B¹ gacchan-
tare viruddho, B² gacchahire viraddho. ¹⁰ B¹ add vatvā. ¹¹ B¹ t̥hitam-.
¹² B¹ -pento. ¹³ B¹ -ṇan. ¹⁴ C¹ -gachim? B¹ -gacchita, B² -gacchim.
¹⁵ B¹ asa-. ¹⁶ B¹ -ram. ¹⁷ B¹ asa-. ¹⁸ C¹ -nan. ¹⁹ B¹ -gacchi, B² -gac-
chim. ²⁰ C¹ omit gahananti. ²¹ C¹ -bun, B¹ lāpugudhaparo, B² lābugūdhā-
puro. ²² B¹ -ṇam. ²³ B¹ -s̄iti. ²⁴ B¹ te. ²⁵ C¹ bamaddhatāya, C¹ bamaṇ-
ḍatāya, B¹ bahidhatāya, B² bahimaṭṭatāya. ²⁶ C¹ -laddham, C¹ -laṇḍam? B¹
-leṇḍam. ²⁷ C¹ -laddham? C¹ -labbam, B² -lendam, wanting in B¹. ²⁸ C¹
ma hoti, C¹ ma hoti corr. to ca hoti, B¹ ahoṣīti in the place of ca hoti.
²⁹ B¹ bahutam.

Tattha pahūtaṃ¹ mayha pipphalin ti na kevaṃ sālīdanam² telaloṇam eva hīṇugūṇirakasiṅgi verakamaricappipphalipabbhedam³ kaṭukabhaṇḍam pi mayham bahum atthi, tenābhisaṃkhataṃ sālīnam odanam bhuñja ebhīti⁴.

Tam sutvā Bodhisatto catuttham gātham āha:

- 5 4. Esa bhiyyo pavekkhāmi vammikam sataporisam,
telaṃ loṇaṃ ca kin te si ahitam mayha pipphalin ti. 100.

Tattha pavekkhāmīti pavissāmi, ahitan ti yaṃ etaṃ tava kaṭuka-bhaṇḍasaṃkhataṃ pipphalin etaṃ mayham ahitam asappāyan ti.

- Evaṃ ca pana vatvā „are⁵ kūṭajaṭila, sace idha vasissasi⁶
10 gocaragāme manusseh' eva⁷ taṃ 'ayam coro' ti gāhāpetvā vip-
pakāraṃ pāpessāmi, siḡham palāyassū“ 'ti tajjesi⁸. Kūṭa-
jaṭilo tato palāyi.

- Satthā imam desanam⁹ āharitvā jātakam samodhānesi: „Tadā
kūṭajaṭilo ayam kuhakabhikkhu ahosi, godharājā¹⁰ aham evā“ 'ti.
15 Godhajātakam¹¹.

6. Kakkārujātaka.

- Kāyena yo nāvahare ti. Idam Satthā Jetavane vi-
haranto Devadattam ārabba kathesi. Tassa hi saṃgham bhin-
ditvā gatassa¹² aggasāvakehi saddhim parisāya apakkantāya¹³ upha-
20 lohitam¹⁴ mukhato uggañchi¹⁵. Atha bhikkhū dhammasabhāyam
katham samuṭṭhāpesum: „āvuso Devadatto musāvādam katvā¹⁶ saṃ-
gham bhinditvā idāni gilāno hutvā mahādukkham anubhotīti“. Satthā
āgantvā „kāya na 'ttha bhikkhave etarahi kathāya sannisinna“ ti
pucchitvā „imāya nāmā“ 'ti vutte „na bhikkhave idān' eva pubbe p'
95 esa musāvādī¹⁷ yeva¹⁸, na c' esa idān' eva¹⁹ musāvādam katvā duk-
kham²⁰ anubhoti pubbe pi anubhoti yeva“ ti vatvā atitam āhari:

¹ Bīd bahutaṃ. ² Bīd sālīnamodanam. ³ Bī -verasuṇamaricca-, Bī -varalasūṇa-
maricca-. ⁴ Bīd bhuñjāhīti. ⁵ Bīd hare. ⁶ Ck -ti. ⁷ Bīd -sseyeva. ⁸ Bīd santa-.
⁹ Bīd dhamma-. ¹⁰ add pana. ¹¹ Bīd godharājajātakam pañcamam. ¹² Bīd
tathāgatassa. ¹³ Ck apakkantā, Bī pakkantassa, Bīd pakkantāya. ¹⁴ Bīd upham-.
¹⁵ Bīd -gacchī. ¹⁶ Ck akatvā, C' akatvā corr. to katvā. ¹⁷ Ck Bīd -di. ¹⁸ Ck
ye. ¹⁹ Bīd idāni, Bī omits idāneva, C' omits musāvādī - - idāneva. ²⁰ Bīd
mahādu-.

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjaṃ kārente
 Bodhisatto Tāvatisabhaṃvane aññataro devaputto ahoṣi.
 Tena kho pana samayena Bārāṇasiyaṃ mahā ussavo ahoṣi.
 Bahū¹ nāgasupannā ca bhummaṭṭhakāpi devā ca āgantvā us-
 savaṃ olokayimṣu, Tāvatisabhaṃvato pi cattāro devaputtā²
 kakkārūni³ nāma dibbapupphāni tehi katacumbaṭaṃ⁴ pilan-
 dhitvā ussavadaṣṣaṇaṃ agamimṣu⁵, dvādasayojanikaṃ nagaraṃ⁶
 tesāṃ pupphānaṃ gandhena ekagandhaṃ ahoṣi. Manussā⁷, imāni⁸
 pupphāni kena pilandhānīti⁹ upadhārentā¹⁰ caranti¹¹. Devaputtā¹²
 „amhe ete upadhārentīti“ vatvā¹³ rājaṇgaṇā¹⁴ uppatitvā ma-
 hantena devānubhāvenākāse¹⁵ aṭṭhaṃsu. Mahājano sannipati¹⁶.
 Rājāpi saddhiṃ uparājādīhi agamāsi. Atha ne „kataradeva-
 lokato¹⁷ āgacchathā“ ‘ti pucchimṣu¹⁸. „Tāvatisadevalokato
 āgacchāmā“ ‘ti. „Kena kammaṇa āgat’ atthā“ ‘ti. „Ussa-
 vadassaṇatthāyā“ ‘ti. „Kimpupphāni nāma etānīti“¹⁹. „Dib-
 bakakkārupupphāni²⁰ nāma“ ‘ti. „Sāmi, tumbhākaṃ devaloke
 aññāni pilandheyyātha, imān’ amhākaṃ²¹ dethā“ ‘ti. Deva-
 puttā²², imāni dibbapupphāni²³ mahānubhāvānaṃ űeva²⁴ anuc-
 chavikāni, manussaloke lāmakānaṃ duppaññānaṃ hīnādhi-
 muttikānaṃ dussilānaṃ na anucchavikāni, ye pana manussā²⁵
 imehi ca imehi ca guṇehi²⁶ samannāgatā tesāṃ etāni²⁷ anuc-
 chavikānīti“ evaṃ ca pana vatvā tesu jeṭṭhakadevaputto pa-
 ṭṭhamaṃ gātham āha:

1. Kāyena yo nāvahare vācāya na musā bhāṇe

yaṣo laddhā na majjeyya sa ve²⁸ kakkārum²⁹ arahatīti. 101. 95

¹ Cko Bī babu. ² Cko kakkārūni. Bī kakkaru, Bā kattaru corr. to kakkaru. ³ Bīd -cumpitakarū, Cko -cumbaṭaṃ. ⁴ Bīd āgatā. ⁵ Bīd bārāṇasiṇa. ⁶ Cko iminā.
⁷ Bī piladdhānīti, Bā pilandhanānīti. ⁸ Cō Bīd -to. ⁹ Bīd vica-. ¹⁰ Bīd te
 de-. ¹¹ Bīd űatvā ¹² Cko -ṇaṃ, Bīd -ṇe ¹³ Bīd -vena ākāse. ¹⁴ Bīd -titvā.
¹⁵ Bīd add sāmi. ¹⁶ Bīd āṇu-. ¹⁷ Bī -kattaru-, Bā -kakkeru-. ¹⁸ Bā imāni am-
 hākaṃ, Bī imāni tumbhākaṃ. ¹⁹ Bī dipakattārupupphāni, Bā dibbakakkārupup-
 phāni. ²⁰ Bī mahānubhāvoni cevānaññeva, Bā mahānubhāvānadevānaññeva. ²¹
 Cō imehi ca imehi ca guṇehi, Cō manussā imehi ca manussā imehi ca imehi
 ca guṇehi. ²² anucchavikāni manussaloke - - - etāni waiting in Bī. ²³ Cō
 sace. ²⁴ Bī kattarūm, Bā kakkarum.

Tass' attho: yo kāyena parassa santakaṃ tinasalākam pi nāvaharati vā-
cāya ca ¹ jīvitaṃ pariccajamaṇo pi musāvādaṃ na bhaṇati, desanāsisaṃ ev'
etaṃ: kāyadvāravacīdvāramanodvārehi pana yo ² dasa pi akusalakammappathe
na karotīti ayam ettha adhippāyo, yaso laddhā ti issariyaṃ ca labhivā yo ³
5 issariyamadamatto satim viassaṃjettvā pāpakammaṃ na karotī, sa ve. evarūpo imehi
guṇehi yutto puggalo imaṃ dībbapuppham arabati, tasmā yo ⁴ imehi guṇehi
samannāgato so imāni ⁵ pupphāni yācatu, dassāmiti ⁶.

Taṃ sutvā purohito cintesi: „mayhaṃ imesu guṇesu eko
pi n' atthi, musāvādaṃ pana katvā ⁷ etāni pupphāni gahetvā
10 pilandhissāmi ⁸, evaṃ maṃ jano 'guṇasampanno ayan' ti jā-
nissatīti“ so „ahaṃ etehi guṇehi samannāgato“ ti vatvā tāni
pupphāni āharāpetvā pilandhitvā dutiyaṃ devaputtaṃ yāci.
So ⁹ dutiyaṃ gātham āha:

2. Dhammena vittam eseyya, na nikatya dhanam hare,
15 bhoge laddhā na majjeyya, sa ve kakkārum arahatīti. 102.

Tass' attho: dhammena parisuddhenājīvena ⁹ suvaṇṇarajatādivittam' pa-
riyeseyya, na nikatya ti ¹⁰ na vañcanāya dhanam ¹¹ hareyya ¹², vatthābhara-
ṇādike bhoge labhivā pamādaṃ na pamajjeyya ¹³, evarūpo imāni pupphāni
arhati ¹⁴.

90 Purohito „ahaṃ etehi guṇehi samannāgato“ ti vatvā tāni
pi āharāpetvā pilandhitvā tatiyaṃ devaputtaṃ yāci. So ¹⁵ tati-
yaṃ gātham āha:

a. Yassa cittaṃ ahāliddaṃ saddhā ca avirāgini
eko sādum ¹⁶ na bhuñjeyya sa ve kakkārum arahatīti. 103.

95 Tass attho: yassa puggalassa cittaṃ ahāliddaṃ haliddirāgo viya na
khippaṃ bhijjati ¹⁷ cīrapemaṃ ¹⁸ hoti, saddhā ca avirāgini ¹⁹ kammaṃ vā vi-
pākam vā okappaṇiyassa vā puggalassa vacanaṃ saddahitvā appamattaken' eva
na chijjati ²⁰ na bhijjati, yo ca yācanake vā aññe vā samvibhāgārahe puggale

¹ Bīd omīti ca. ² Ck^s so. ³ Ck^s so, C^s so corr. to yo. ⁴ Ck^s iminā. ⁵ Ck^s das-
sāmissāmiti, Bī yāci taṃ tassa dassāmiti, Bī yācati tassa tassa dassāmiti. ⁶
Bīd vatvā. ⁷ Ck^s pi. ⁸ Bīd add pi. ⁹ Bīd -suddhājīvena. ¹⁰ Ck^s pa. ¹¹
Ck^s add na. ¹² Bī kareyya. ¹³ Ck^s pamādaṃ nāma pamajjeyya, Bī pamānaṃ
daṃ nappajjeyya, Bī pamādaṃ nāpajjeyya. ¹⁴ Bīd -tīti. ¹⁵ Ck^s to, C^s so corr.
to to. ¹⁶ Ck^s sādun, Bī sādhu. ¹⁷ Bī ahāliddaṃ rāgo haliddaṃ rāgo haliddhi
viya khippaṃ rajjati, Bī ahāliddaṃ rāgo haliddi viya khippaṃ na virajjati. ¹⁸
Bī tīrameva, Bī thīrameva. ¹⁹ Bīd add ti. ²⁰ Ck^s nañchi-, C^s nañ chi- corr to
na chi-, Bīd na virajjati.

bahikavā eko¹ va sādurasabhojanam² na bhuñjati samvibhajitvā va³ bhuñjati so imāni pupphāni arahatīti⁴.

Purohito⁵ „aham etehi guṇehi samannāgato“ ti vatvā tāni pi⁶ āharāpetvā pilandhitvā catuttham devaputtam yāci. So catuttham gātham āha:

4. Sammukhā vā parokkhā vā⁷ yo⁸ sante na paribhāsati yathāvādī tathākārī sa ve kakkārum⁹ arahatīti. 104.

Tassa' attho: yo puggalo sammukhā vā parammukhā vā silādiguṇayutte sante¹⁰ paṇḍitapurise na akkosati na paribhāsati yaṁ vācāya vadati tad eva kāyena karoti so imāni pupphāni arahatīti.

Purohito „aham etehi guṇehi samannāgato“ ti vatvā tāni pi¹¹ āharāpetvā pilandhi¹². Devaputtā cattāri¹³ pi pupphacumbatāni¹⁴ purohitassa datvā devalokam eva gatā. Tesam gatakāle purohitassa sīse mahatī vedanā uppajjati, tiṇhena¹⁵ sikharena¹⁶ nimmathitam¹⁷ viya¹⁸ ayayantena¹⁹ pīlitaṁ viya²⁰ sīsam ahoṣi. 15 So vedanāmatto aparāparam parivattamāno mahāsaddena viravi, „kim etan“ ti ca vutte „aham mam' antare avijjamāne yeva guṇe 'atthīti' musāvādam katvā te devaputte²¹ pupphāni yācim²², harath' etāni mama sīsato“ ti āha. Tāni harantā²³ haritum nāsakkhimso, ayapaṭṭena²⁴ baddhāni viya ahesum. Atha nam 20 ukkhipitvā geham nayimso. Tassa tattha²⁵ viravantassa satta divasā vītivattā. Rājā amacce āmantetvā „dussīlo“ brāhmaṇo marissati, kim karomā“ ti āha²⁷. „Deva, puna ussavam kārema²⁸, devaputtā puna āgacchissantīti²⁹“. Rājā puna³⁰

¹ B¹ ekato, B² ekako. ² C² sādhu-, B² sādum-. ³ B² omit va. ⁴ C² āharatīti. ⁵ B² adds pi. ⁶ B² omit pi and add pupphāni. ⁷ B² parammukhā in the place of parokkhā vā. ⁸ C² yā, C² ye. ⁹ B² kakkurum, B² kakkarum. ¹⁰ C² satte, B² sante vūpasante, B² omits sante. ¹¹ B² omit pi. ¹² B² adds cattāro. ¹³ C² -ro. ¹⁴ B² cumbitakāni. ¹⁵ C² ṇhena, C² taṇhena, B² ṇena. ¹⁶ B² adds sīsam. ¹⁷ C² nimmathitīm corr. to nimmathitam, C² nimmathitam corr. to -thitam, B² nimpadditam, B² nimmaddhitam. ¹⁸ B² piyaca, B² viyamca. ¹⁹ B² ayapadena, B² ayapattena. ²⁰ B² add ca. ²¹ B² add imānti. ²² C² -ci corr. to -cim, B² -ci; B² add so aham vedanāppatto kampamāno sakaladeho. ²³ B² omit harantā. ²⁴ B² ayapetena corr. to -patena, B² -vaṭṭena corr. to -paṭṭena. ²⁵ B² tatthatassa, B² yattata. ²⁶ B² -lam, B² -la. ²⁷ B² vutte. ²⁸ B² ussave kārente. ²⁹ C² āgacchantīti. ³⁰ B² omit puna.

- ussavaṃ kāresi. Devaputtā puna āgantvā sakalanagaram
pupphagandhena ekagandham katvā tath' eva¹ rājaṅgaṇe aṭ-
ṭhamasu. Mahājano sannipati, dussīlabrahmaṇaṃ ānetvā tesam
purato urena nipajjāpesuṃ. So „jīvitam me detha sāmīno“
5 ti devaputte yāci. Devaputtā „tuyham dussīlassa pāpadham-
massa² ananucchavikān' etāni³ pupphāni, tvaṃ⁴ amhe vañces-
sāmīti saññī ahoṣi, attano musāvādaphalaṃ laddhan“ ti taṃ⁵
mahājanamajjhe⁶ garahitvā sīsato pupphacumbaṭaṃ⁷ apānetvā
mahājanassa ovādaṃ datvā sakatṭhānam eva agamaṃsu.
- 10 Satthā imaṃ desanaṃ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā
brāhmaṇo Devadatto ahoṣi, tesu devaputtesu eko Kassapo eko Mog-
gallāno eko Sāriputto, jeṭṭhadevaputto⁸ pana aham evā“ 'ti. Kak-
kārujātakaṃ⁹.

7. Kākātijātaka.

- 15 Vāti cāyam¹¹ tato gandho ti. Idam Satthā Jetavane
viharanto ekaṃ ukkaṇṭhitabhikkhum ārabba kathesi. Tadā
hi Satthā taṃ bhikkhum „saccaṃ kira tvaṃ bhikkhu¹² ukkaṇṭhito¹³“
ti pucchitvā „saccaṃ bhante“ ti vutte „kasmā ukkaṇṭhito sīti“
„kilesavasena bhante“ ti „bhikkhu, mātugāmo nāma arakkhiyo, na
20 sakkā rakkhituṃ, porāṇakapaṇḍitā¹⁴ mātugāmaṃ¹⁵ mahāsamudda-
majjhe simbalidavahimāne¹⁶ vasāpetvāpi¹⁷ rakkhituṃ nāsakkhimsū“
'ti vatvā atītaṃ āhari:

- Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadatte rajjaṃ kārente
Bodhisatto tassa aggamahesiyaṃ kucchismiṃ nibbattitvā va-
35 yappatto pitu accayena rajjaṃ kāresi. Kākāti¹⁸ nām' assa
aggamahesī ahoṣi abhirūpā devaccharā viya. Ayam ettha

¹ Bā tattheva. ² Bā omīti no. ³ Bā pāpakamassa ⁴ Bā -kānevetāni. ⁵ Bā add pana. ⁶ Bā omīti taṃ. ⁷ Bā add dussīlabrahmaṇaṃ. ⁸ Bā -cum-pitakaṃ. ⁹ Bā jeṭṭhakade-. ¹⁰ Bā takkaru -- chaṭṭhamam, l'd kakkaru -- cha-ṭṭham. ¹¹ Bā vāyam. ¹² C^k Bā bhikkhum, C^o omīti saccaṃ --- bhikkhu. ¹³ Bā add si. ¹⁴ Bā add pi. ¹⁵ C^k -mā, C^o -mā corr. to -mam. ¹⁶ Bā sippali-dahivi-, Bā sippalidumavi-. ¹⁷ C^o vā-, Bā vasāpento. ¹⁸ Bā kākavati.

samkhepo, vitthārato pana atītavatthum¹ Kuṇālaajātake āvi-
bhavissati. Tadā pan' eko supaṇṇarājā manussavesenāgantvā²
raññā³ saha jūtaṃ⁴ kilanto Kākātiyā⁵ aggamaheṣiyā paṭibad-
dhacitto taṃ ādāya supaṇṇabhavanam netvā tāya saddhiṃ
abhirami. Rājā devim apassanto⁶ Naṭakuveram nāma gan- 5
dhabbā⁷ „tvam vicināhi⁸ nan“ ti āha⁹. So taṃ¹⁰ supaṇṇa-
rājānam pariggahetvā¹¹ ekasmim sare erakavane nipajjitvā
tato supaṇṇassa¹² gamanakāle pattantare nisīditvā supaṇṇa-
bhavanam gantvā tāya saddhiṃ kilesasaṃsaggaṃ katvā puna
tass' eva pattantare nisinno āgantvā supaṇṇassa raññā saha¹³ 10
jūtaṃ¹⁴ kilanakāle¹⁵ attano vīnaṃ gahetvā jūtaṃḍalaṃ¹⁶
gantvā rañño santike ṭhito gītakavasena¹⁷ paṭhamam gā-
tham āha:

1. Vāti cāyam¹⁸ tato gandho yattha me vasatī piyā,
dūre ito hi Kākāti¹⁹ yattha me nirato mano ti. 105. 15

Tattha gandho ti tassā dibbagandhavilittāya sarīragandho, yattha me
ti yattha supaṇṇabhavane mama piyā vasati tato iminā saddhiṃ katvā²⁰ kāya-
saṃsaggāya tassā imassa kāyena saddhiṃ āgato gandho vāyatīti adhippāyo,
dūre ito hīti imambā ṭhānā dūre, hikāro nipātamatto, Kākāti²¹ devī,
yattha me ti yassā upari mama mano nirato. 90

Taṃ sutvā supaṇṇo dutiyam gātham āha:

2. Katham samuddam patari²², katham patari²³ Kebukam,
katham satta samuddāni katham simbalim āruhīti. 106.

Tass' attho: tvam imam Jambudīpasamuddam tassa parato Kebukam²⁴
nadim²⁵ pabbatantaresu ṭhitāni satta samuddāni ca katham tari²⁶, ken' upā- 95
yena tiṇṇo, satta samuddāni atikkamitvā²⁷ ṭhitam amhākam bhavanam sim-
balirukkhaṃ ca katham abhirūhīti.

¹ Cks -u. ² Bīd -na gantvā. ³ Bīd rañño. ⁴ Cks dūtaṃ, Bīd jūtaṃ. ⁵ Bī kākāti,
Bī kākavatī. ⁶ Ck devīna passanto, C devīna passanto corr. to devimapassanto,
Bī deva apassanto, Bī devī apassanto. ⁷ Cks -bba. ⁸ Ck -hī, C -bhi. ⁹ Bīd
add vicinanto. ¹⁰ Bīd add sutvā. ¹¹ Bīd add pattantarato nikkhamitvā. ¹² Bīd -ssā.
¹³ Bīd saddhiṃ. ¹⁴ Cks dūtaṃ, Bīd jūta. ¹⁵ Bīd add gandhabbo. ¹⁶ C Bīd jūta-
¹⁷ Bīd gītakavasena. ¹⁸ Bīd vāyam. ¹⁹ Bīd kākavatī. ²⁰ Bīd kata. ²¹ Bīd kākā-
vatīti kākavatī. ²² Bīd ddamatari. ²³ Bīd atari. ²⁴ Bīd add nāma. ²⁵ Ck Bī
nadī, C nadī. ²⁶ Bīd atari. ²⁷ Cks -metvā.

Taṃ sutvā Naṭakuvero tatiyaṃ gātham āha:

1. Tayā samuddam atarim¹, tayā atari Kebukaṃ,
tayā satta samuddāni, tayā simbalim āruhin ti. 107.

5 Taṭṭha tayā ti tayā² karaṇabhūtena tava pattantare nisinnō ahaṃ sab-
bam etaṃ akāsin ti attho.

Tato supaṇṇarājā catuttham gātham āha:

4. Dhi-r-atthu maṃ mahākāyaṃ, dhi-r-atthu maṃ acetanaṃ,
yattha jāyāy' ahaṃ jāraṃ āvahāmi³ vahāmi vā⁴ ti. 108.

10 Taṭṭha dhiratthu maṃ ti attānaṃ garaḥanto āha, acetanaṃ ti ma-
hāsariṇatā⁵ lahubhāvagarubbhāvassa ajānanatāya acetanaṃ, yatthā ti yasmā,
idaṃ vuttaṃ hoti: yasmā ahaṃ attano jāyāya jāraṃ imaṃ gandhabbāni pat-
tantare nisinnaṃ ānento⁶ āvahāmi nento ca vahāmi tasmā dhi-r-atthu maṃ ti.

So taṃ ānetvā Bārāṇasirañño va⁷ datvā puna na⁸ agamāsi.

15 Satthā imaṃ desanaṃ⁹ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakaṃ sa-
modhānesi: (Saccapariyosāne ukkaṇṭhitabhikkhu sotāpattiphale pa-
tiṭṭhahi) „Tadā Naṭakuvero ukkaṇṭhitabhikkhu ahosi rājā¹⁰ ahaṃ
evā¹¹ ti. Kākātijātakaṃ¹²“.

8. Ananusociyajātaka.

Bahunnaṃ vijjatīti¹³. Idaṃ Satthā Jetavane viharanto
20 ekaṃ matabhariyakuṭumbikaṃ¹⁴ ārabha kathesi. So kira
bhariyāya matāya na nahāyati na bhuñjati¹⁵ na kammante¹⁶ payojesi,
aṇṇadatto sokābhibhūto ālāhanaṃ gantvā paridevamāno vicari, ab-
bhantare pan' assa kūṭe dīpo¹⁷ viya sotāpattimaggassa upanissayo
jalati. Satthā paccūsasamaye lokaṃ olokento taṃ disvā „imassa
95 maṃ ṭhapetvā aṇṇo koci sokaṃ haritvā¹⁸ sotāpattimaggassa dāyako
n' atthi, bhavissāmi 'ssa avassayo¹⁹ ti pacchābhattaṃ piṇḍapātapaṭik-
kanto pacchāsamaṇaṃ ādāya tassa gehadvāraṃ patvā²⁰ kuṭumbikena

¹ B^d -ri, C^s -rim corr. to -ri. ² B^d omīti tayā. ³ B^d cā, C^s āvahāmi mahā-
mivā. ⁴ C^s -ratā. ⁵ B^d ajānanto. ⁶ B^d omīti va. ⁷ B^d puna nagaraṃ, B^d

na puna nagaraṃ. ⁸ B^d dhamma-. ⁹ B^d add pana. ¹⁰ B^d kākavatiyā
jātakaṃ sattamaṃ. ¹¹ B^d vijjati bhotīti. ¹² C^s matakūṭumbikaṃ, B^d mata-
bhariyaṃ-, B^d -yaṃ- corr. to -ya-. ¹³ B^d nhāyi na pīvi na limpi na bhuñji.

¹⁴ B^d -taṃ. ¹⁵ B^d paḍīpo. ¹⁶ B^d nisārāpetvā, B^d niharāpetvā. ¹⁷ B^d gantvā.

sutvā¹ gamanam² katapaccuggamanādisakkāro paññattāsane nisinno
 kuṭumbike³ āgantvā vanditvā ekamantaṃ nisinne⁴ „upāsaka kiṃ⁵
 tuṇḍibhūto sīti⁶“ pucchitvā⁷ „āma bhante bhariyā me kālakatā⁸,
 tam⁹ anusocento cintemīti¹⁰“ vutte „upāsaka, bhijjanadhammaṃ nāma
 bhijjati, tasmim bhinne na yuttaṃ cintetum¹¹, porāṇakapaṇḍitāpi 5
 bhariyāya matāya ‘bhijjanadhammaṃ bhinnan’ ti na cintayimsū“ ‘ti
 vatvā tena yācito atītaṃ ahari:

Atītavatthu Dasanipāte Cullabodhijātake¹² āvibhavissati.
 Ayaṃ pan’ ettha saṅkhepo: Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahma-
 datte rajjaṃ kārente Bodhisatto brāhmaṇakule nibbattitvā 10
 vayappatto Takkaśilāyaṃ sabbasippāni uggaṇhitvā mātāpitun-
 naṃ santikaṃ agamāsi. Imasmim jātake Mahāsatto komāra-
 brahmacārī¹³ ahosi. Ath’ assā mātāpitaro „dārapariyesanaṃ¹⁴
 karomā“ ‘ti ārocayimsu. Bodhisatto „na mayhaṃ gharāvāsen’
 attho, ahaṃ tumhākaṃ accayena pabbajissāmīti“ vatvā tehi 15
 punappuna¹⁵ yācito ekaṃ kañcanarūpaṃ¹⁶ kāretvā „evarūpaṃ
 kumārikaṃ labhamāno gaṇhissāmīti“ āha. Tassa mātāpitaro
 „tam kañcanarūpakaṃ paṭicchannayāne āropetvā gacchatha,
 Jambudīpatalaṃ¹⁷ vicinantā yatth’ evarūpaṃ¹⁸ brāhmaṇa-
 kumārikaṃ¹⁹ passatha tattha imaṃ kañcanarūpakaṃ datvā tam 20
 ānethā“ ‘ti mahantena parivārena manusse pesesum. Tasmim
 pana kāle eko puñṇavā satto Brahmaloḷato cavitvā Kāsiraṭṭhe²⁰
 nigamagāme asītikoṭivibhavassa brāhmaṇassa gehe kumārikā
 hutvā nibbatti, Sammillaḥāsiniṭi ‘ssā²¹ nāmaṃ akaṃsu. Sā
 soḷasaṭṭhaṃ kileṣaṃ abhirūpā ahosi pāsādikā devaccharapaṭibhāgā 25
 sabbalakkhaṇasampannā, tassāpi kileṣavasena²² cittaṃ nāma
 na uppannapubbaṃ, accantabrahmacārini ahosi. Kañcana-

¹ Bīd sugatā. ² Bīd -no. ³ Bīd -ko. ⁴ Bīd -nno. ⁵ C^o kiṃ upāsaka, C^k omits kiṃ. ⁶ C^k omits tuṇḍi - - sīti. ⁷ C^k pucchi. ⁸ Bīd kalam-. ⁹ Bīd add aham. ¹⁰ Bīd omits cintemī. ¹¹ Bīd socitum. ¹² Bīd cūla-. ¹³ Bī komārika-, Bīd komāraka-. ¹⁴ Bīd dārīka-. ¹⁵ Bīd -nam. ¹⁶ Bīd -rūpakaṃ. ¹⁷ Bīd -le. ¹⁸ C^k yatthanattheva-, C^o yatthatattheva-, Bīd adds kañcanarūpaṃ. ¹⁹ Bīd brahmaṇikakumārikaṃ kumārī. ²⁰ Bīd kāsika-. ²¹ C^k -nītissa, Bī sampillahānīsītissā, Bīd sampillahāsiniṭissā. ²² Bīd kileṣa.

rūpakam¹ ādāya vicarantā² taṃ gāmaṃ pāpuṇṇiṃsu. Tattha manussā taṃ disvā „asukabrāhmaṇassa dhītā Sammillaḥāsini³ kimkāraṇā idha ʒhitā“ ti āhaṃsu. Manussā taṃ sutvā brāhmaṇakulaṃ patvā⁴ Sammillaḥāsiniṃ⁵ vāresuṃ. Sā „ahaṃ
 5 tumhākaṃ accayena pabbajissāmi, na me gharāvāsen⁶ attho“ ti mātāpitunnāṃ sāsanaṃ pesesi. Te „kim karosi⁷ kumārike“ ti vatvā kaṇcanarūpaṃ⁸ gahetvā taṃ mahantena parivārena pesayiṃsu. Bodhisattassa ca Sammillaḥāsiniyā⁹ ca ubhinnaṃ pi anicchantānaṃ nēva maṅgalaṃ kariṃsu. Te ekagabbhe¹⁰
 10 ekasmiṃ sayane sayantāpi na aññamaññaṃ kilesavasena olukayiṃsu, dve bhikkhū dve¹¹ brahmā¹² viya ca ekaṭṭhāne vasiṃsu. Aparabhāge Bodhisattassa mātāpitaro kālaṃ akaṃsu. So tesāṃ sarīrakiccaṃ katvā Sammillaḥāsiniṃ¹³ pakkosāpetvā „bhadde mama kulasantakā asitikoṭiyo, tava kulasantakā asitikoṭiyo, imaṃ¹⁴ ettakaṃ¹⁵ dhanāṃ gahetvā¹⁶ kuṭumbaṃ paṭipajja¹⁷, ahaṃ pabbajissāmi“ āha. „Ayyaputta, tavi pabbajante ahaṃ pi pabbajissāmi, na sakkomi taṃ jahitun¹⁸“ ti. „Tena hi ehi“ sabbāṃ dhanāṃ dānamukhe vissajjetvā khela-piṇḍaṃ viya sampattim chaddetvā¹⁹ Himavantaṃ pavisitvā ubho
 20 pi tāpasapabbajjāṃ pabbajitvā vanamūlaphalāhārā tattha ciraṃ vasitvā loṇambilasevanatthāya Himavantaṃ otaritvā²⁰ anupubbena Bārāṇasim²¹ patvā rājuyyāne vasiṃsu. Tesāṃ tattha vasantānaṃ sukhumālāya²² paribbājikāya nirojaṃ²³ missakabhattaṃ paribhuñjatiyā lohitapakkhandikābādho uppajji, sā sappāya-
 25 bhesajjāṃ alabhamānā dubbalā ahosi. Bodhisatto bhikkhācāravelāya taṃ pariggahetvā nagaradvāraṃ netvā ekissā sālāya phalake nipajjāpetvā sayāṃ bhikkhāya pāvisi. Sā tasmim anikkhante yeva kālaṃ akāsi. Mahājano paribbājikāya rūpa-

¹ Cks -kaṃ. ² Bīd add manussā. ³ Bīd sampillaḥāsini. ⁴ Bīd gantvā. ⁵ Bī sammillaḥāsini, Bīd sampillaḥāsini. ⁶ Bīd karissati. ⁷ Bīd -kā. ⁸ Bīd -rūpa-kaṃ. ⁹ Cks -bhāsāniyā. ¹⁰ Bīd add vasamānā. ¹¹ Bīd omīte dve. ¹² so Cks; Bīd brahmacārī. ¹³ Bīd sampillaḥāsini, Bīd sampillaḥāsiniṃ. ¹⁴ Bīd ti. ¹⁵ Bīd ettha-. ¹⁶ Bīd add imaṃ. ¹⁷ Bīd -pajjāhīti, Bīd -pajjāhi. ¹⁸ Bīd vija-. ¹⁹ Bīd pahāya. ²⁰ Bīd add te. ²¹ Cks -sin. Cks -sim. ²² Bīd -latāya. ²³ Cks -jam.

sampattim disvā parivāretvā rodati paridevati. Bodhisatto bhikkham caritvā āgato tassā matabbhāvaṃ ñatvā „bhijjana-dhammaṃ bhijjati, sabbe saṃkhārā aniccā evaṃgatikā yevā“ 'ti vatvā tāya nipannaphalakāy' eva¹ nisīditvā missabhojanaṃ² bhuñjitvā mukhaṃ vikkhālesi. Parivāretvā ʈhitamahājano 5 „ayan³ te bhante paribbājikā kiṃ hotīti“ pucchi. „Gihikāle me pādapariṇāṇikā ahoṣīti“. „Bhante, mayaṃ tāva na saṃthambhāma⁴, rodāma paridevāma, tumhe kasmā na rodathā“ 'ti. Bodhisatto „jivamānā tāv' esā⁵ mama kiñci⁶ hoti, idāni paralokasamaṅgitāya na kiñci hoti, parajanavasam⁷ gatā, 10 ahaṃ kissa⁸ rodāmiti“ mahājanassa dhammaṃ desento imā gāthā abhāsi:

1. Bahunnaṃ vijjati bhoti⁹, tehi kim me¹⁰ bhavissati, tasmā etaṃ¹¹ na socāmi piyaṃ Sammillabhāsiniṃ¹². 109.
2. Tan tañ¹³ ce anusoceyya¹⁴ yaṃ yaṃ¹⁵ tassa na vijjati 15 attānam anusoceyya sadā maccuvasaṃ gataṃ¹⁶. 110.
3. Na h' eva ʈhitam¹⁷ nāsīnaṃ¹⁸ nasayānaṃ¹⁹ na p' addhaguṃ²⁰ — yāva pāti nimisati²¹ tatrāpi²² sarati-bbaya²³. 111.
4. Tatth' attani vata-ppaddhe²⁴ vinābhāve asaṃsaye²⁵ sesaṃ²⁶ sesaṃ dayitabbaṃ vītaṃ²⁷ ananusocitaṃ²⁸ ti. 112. 20

Tattha bahunnaṃ vijjati bhotīti²⁹ ayaṃ bhoti³⁰ amhe chaḍḍetvā idāni aññesaṃ bahunnaṃ matasattānaṃ³¹ antare vijjati saṃvijjati³², tehi me kiṃ bhavissatīti tehi matakasattehi saddhiṃ vattamānā idān' esā³³ kiṃ

¹ Bīd nipannaphalakeyeva. ² Bīd missakabho-. ³ Bīd ayaṃ. ⁴ Ck satthamhāma, C^o satthamhāma corr. to -bhāma, Bī satthamhā, Bī satthamhāma. ⁵ Bīd tāva esā ca. ⁶ Bīd add na. ⁷ Bīd maraṇavasam. ⁸ Ck^o kassa. ⁹ Ck^o hoti, C^o hoti corr. to bhoti, Bīd bhoti. ¹⁰ Bīd me kim. ¹¹ Ck ekaṃ, Bīd hetam. ¹² Bī sampillahāsini, Bīd sampillahāsini. ¹³ Bīd taṃ taṃ. ¹⁴ Bī anubhojeyya. Bīd sā-nusoceyyaṃ. ¹⁵ Bī saṃcayan, Bīd yaṃyaṃ. ¹⁶ Bīd pattaṃ. ¹⁷ Ck Bī tiṭṭhaṃ, C^o tiṭṭhaṃ. ¹⁸ Bīd na nisīnaṃ. ¹⁹ Bī nippannaṃ, Bīd nippannaṃ. ²⁰ Bī pat-tāgū, Bīd pattagū. ²¹ Ck yāvapātini mīsatī, C^o yāva pātini nimisati, Bī yāvum-mati nimissati, Bīd yāvummitinimissati. ²² Bīd tatthapi. ²³ Bīd nassati vayo. ²⁴ Ck tanthānthāttānīvata-, C^o tatthattānīvatappaddhe, Bī tattattattapajathapanthe, Bīd tatthattānīvatapanthe. ²⁵ Bīd -yo. ²⁶ Bī bhusaṃ, Bīd bhūtaṃ. ²⁷ Bīd mahan-taṃ. ²⁸ Ck ananusociyaṃ, Bīd anusocayaṃ. ²⁹ Ck^o hotīti. ³⁰ Ck^o hoti, Bīd bhoti. ³¹ Bīd matakasa-. ³² Bīd atthi upalabbhāti in the place of saṃvijjati. ³³ Bī idāni mevesāyaṃ, Bīd idāneva sā mayhaṃ.

bhavissati¹, tehi vā sattehi² atirekasambandhanavasen' esā³ mayhaṃ kiṃ bhavissati⁴, kā nāma bhavissati⁵, kiṃ bhariyā udāhu bhaginīti⁶, tehi mekaṇ⁷ ti pi pātho, tehi matakhehi saddhiṃ idam pi me kalebaram⁸ ekaṃ bhavissatīti attho, tasmā ti yasmā esā matakesu saṃkhaṃ gatā⁹ mayhaṃ sā na kiñci hoti¹⁰
 5 tasmā etaṃ na socāmīti¹¹, yaṃ yaṃ tassa¹² 'ti yaṃ yaṃ tassa anusocakassa¹³ sattassa¹⁴ na vijjati n' atthi mataṃ niruddhaṃ taṃ taṃ sace¹⁵ anusocēyyā 'ti attho, yassā ti pi pātho, yaṃ yaṃ yassa na vijjati taṃ taṃ sace¹⁶ anusocēyyā 'ti attho, maccuvasaṃ gataṃ¹⁷ ti evaṃ sante niceaṃ maccuvasaṃ gataṃ¹⁸ gacchantāṃ attānaṃ eva anusocēyya, ten' assa¹⁹ asocanākālo yeva na²⁰ bhavēyyā 'ti attho, tatiyagāthāya na heva tītaṃ²¹ na nisinnaṃ na nipannaṃ na paddhaguṃ²² kañci²³ sattaṃ āyusaṃkhāro anugacchatīti pāthaseso, tattha paddhaguṃ²⁴ ti samparivattetvā caramānaṃ, idam vuttaṃ hoti: ime sattā catūsu iriyāpāthesu mattā²⁵ viharanti, āyusaṃkhārā pana rattim²⁶ ca divā ca sabbiriyāpāthesu appamattā attano khayagamanakammam²⁷ eva karontīti, yāvā
 15 'ti yāva, pātīti ummisati²⁸, ayaṃ tasmiṃ kāle vohāro, idam vuttaṃ hoti: yāva ummisati²⁹ ca nimisati³⁰ ca tatrāpi evaṃ appamattake³¹ kāle imesaṃ sattānaṃ saratibbayo³² ti tīsu vāyesu so so vayo parihāyat' eva nassatīti³³, tatthattānivatappaddhe³⁴ ti tattha te³⁵ attāni vata paddhe³⁶, idam vuttaṃ hoti: tasmiṃ vata evaṃ saramāne³⁷ vaye ayaṃ attā ti saṃkhaṃ³⁸ gato atta-
 20 bhāvo paddho³⁹ hoti vāyena⁴⁰ addho upaddho aparipuṇṇo va hoti, evaṃ tattha imasmiṃ attāni paddhe⁴¹ yo⁴² v' esa⁴³ tattha tattha nibbattānaṃ sattānaṃ vinābhāvo asaṃsayo⁴⁴ tasmiṃ vinābhāve pi asaṃsāye nissāṃsāye yaṃ⁴⁵ bhūtaṃ sesaṃ amataṃ taṃ sesaṃ⁴⁶ jīvamānaṃ, jīvamānaṃ eva⁴⁷ dayātabbaṃ dayāyitabbaṃ⁴⁸ mettāyitabbaṃ⁴⁹, ayaṃ satto ārogo⁵⁰ hotu avyāpajjo⁵¹, evaṃ tasmiṃ mettā-

¹ Bīd -tīti. ² Bīd matasattehi. ³ Bī -sambandhavasena sā, Bī -sambandhavaseneva sā. ⁴ Bī -tīti. ⁵ Bī omits k. n. bh. ⁶ Bīd -ni vā ti. ⁷ Bīd kin. ⁸ C^o kale- corr. to kaḷe-. Bīd kaḷevaraṃ. ⁹ Bīd samāgantā, Bī samāgantvā in the place of saṃkhaṃgatā. ¹⁰ Bī mayhaṃ pi sā kiñcina hoti, Bī mayhaṃ sāpi kiñci no hoti. ¹¹ C^o sevācāmīti, C^o sevāmi. ¹² Bīd -cantassa. ¹³ Bīd omit tattassa. ¹⁴ Bī esa, Bīd esā. ¹⁵ Bīd ceso. ¹⁶ Bīd pattan. ¹⁷ Bīd pattantaṃ. ¹⁸ Bīd tassa in the place of tenassa. ¹⁹ Bīd omit na. ²⁰ C^o Bī tīṭṭhaṃ. ²¹ Bīd pattagūti. ²² Bīd C^o kiñci. ²³ Bī mattadū, Bīd patthagū. ²⁴ Bīd pamattā. ²⁵ all four MSS. rattī. ²⁶ C^o khayam-. ²⁷ C^o ummisati, Bī yādhummatīti yāva ummisati ādhummi, Bīd yādhummīti yāva ummisati in the place of yāvā -. ²⁸ Bī -ssati. ²⁹ Bīd -ssati. ³⁰ Bīd appamatta. ³¹ C^o sare-. C^o sare- corr. to sara-, Bīd nassati vayo. ³² Bīd na vaḍḍatīti. ³³ C^o tatthattānivatappavaddhe, Bī tattattānivatappakko, Bīd tatthattānivatappañthe. ³⁴ Bī tava, Bīd tava. ³⁵ C^o appavaddhe, Bīd pañthe in the place of vata paddhe. ³⁶ Bīd vattamāne in the place of vata evaṃ s. ³⁷ Bīd saṃkhyam. ³⁸ Bī paṇḍo, Bīd paṇḍo. ³⁹ Bī vayo, Bīd khayena. ⁴⁰ Bī paṇḍo va, Bīd pañthe va. ⁴¹ C^o yye. ⁴² Bīd cesa. ⁴³ Bīd add pi. ⁴⁴ C^o saṃ. ⁴⁵ C^o Bī omit taṃ sesaṃ. ⁴⁶ Bīd vijjamānameva, Bī omits jīvamānameva. ⁴⁷ Bīd omit dayā-. ⁴⁸ Bīd mittā-. ⁴⁹ C^o Bīd ar-. ⁵⁰ Bīd abyā-.

bhāvanā kātabbā, yaṃ paṇ' etaṃ vītaṃ¹ vigataṃ mataṃ ananusociyaṃ na anusocitaḥ ti.

Evam Mahāsatto catūhi gāthāhi aniccataḥkāraṃ² dīpento dhammaṃ desesi. Mahājano paribbājikāya sārīrakkiccam akāsi. Bodhisatto Himavantam³ pavisitvā jhānābhīññaṃ⁴ nibbattetvā⁵ 5
Brahmaloka-parāyano ahoṣi.

Satthā imaṃ desanaṃ⁶ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakaṃ samodhānesi: (Saccapariyosāne kuṭumbiko sotāpattiḥphale patitṭhabhi) „Tadā Sammillabhāsini⁷ Rāhulamātā ahoṣi, tāpaso pana aham evā“⁸ 'ti. Ananusociyajātakam⁹. 10

9. Kālabāhujātaka.

Yaṃ annapānassā 'ti. Idaṃ Satthā Veluvane viharanto hataiābhasakkāraṃ Devadattaṃ ārabha kathesi. Devadattena hi Tathāgate aṭṭhāne kopam bandhitvā dhanuggaḥesu¹⁰ payojitesu Nālā- 15
girivissajjanen¹¹ assa¹² doso pākaṭo jāto. Ath¹³ assa paṭṭhapitāni¹⁴ dhurabhattādini¹⁵ manussā hariṃsu. Rājāpi naṃ na olokesi. So hataiābhasakkāro kulesu viññāpetvā bhuñjanto cari¹⁶. Bhikkhū dhammasabbhāyaṃ kathaṃ samuṭṭhāpesuṃ: „āvuso Devadatto 'lābhasakkāraṃ uppādessāmiti' uppannam pi thiraṃ kātuṃ nāsakkhīti¹⁷“. Satthā āgantvā „kāya nu 'ttha bhikkhave etarahi kathāya sannisinna¹⁸“ ti 20
pucchitvā „imāya nāmā“ 'ti vutte „na bhikkhave idān' eva pubbe p' esa hataiābhasakkāro ahoṣīti“ vatvā atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Dhanañjaye¹⁹ rajjam kārente Bodhisatto Rādhō nāma suko ahoṣi mahāsariro paripuṇṇa-
gatto, kaniṭṭho paṇ' assa Poṭṭhapādo nāma. Eko luddako te 25
dve pi jane bandhitvā netvā Bārāṇasirañño adāsi. Rājā ubho pi te suvaṇṇapañjare pakkipitvā suvaṇṇataṭṭake²⁰ madhulāje

¹ Bī titaṃ, Bā ti. ² Bīd aniccakā-. ³ Bīd -tameva. ⁴ Bīd -ññāsamāpattiyo.

⁵ Bīd dhammade-. ⁶ Bīd sampilla-. ⁷ Bī -socakājā-, Bā -socakājā-, both add aṭṭhamāni. 9. Cfr. Vol. I p. 495. II p. 132. ⁸ Ck abhirāmādisu, Cc abhirāmādisu corr. to abhiṇamā-. ⁹ Bīd -vissajjantena, omitting assa. ¹⁰ Bīd upaṭṭhapitāni.

¹¹ Bā dhuva-. ¹² Bīd vicari. ¹³ Bīd na-. ¹⁴ Bī dhanañceyya, Bā dhanañcaye, Ck brahmadatte. ¹⁵ Ck -taddhake, Bīd -taṭṭakena.

khādāpento sakkharodakam pāyento paṭijaggi, sakkāro mahā
 ahosi, lābhaggayasaggappattā ahesum. Ath' eko vanacarako
 Kālabāhun¹ nām' ekam mahākālamakkaṭam ānetvā rañño²
 adāsi, tassa pacchā āgatattā mahantataro³ lābhasakkāro ahosi,
 5 sukānam parihāyi. Bodhisatto tādilakkhaṇayogā⁴ na⁵ kiñci
 āha, kaniṭṭho pan' assa tādilakkhaṇābhāvā⁶ tam makkaṭassa
 sakkāram asahanto „bhātika, pubbe imasmim rājakule sādu-
 rasakhādaniyādim amhākam eva denti, idāni mayam na la-
 bhāma, Kālabāhumakkaṭass' eva haranti⁷, mayam Dhanañ-
 10 jayarañño⁸ santikā lābhasakkāram alabhantā imasmim ṭhāne
 kim karissāma, ehi arañnam eva gantvā vasissāmā⁹ 'ti tena
 saddhim sallapanto⁹ paṭhamam gātham āha:

1. Yam annapān' assa pure labhāma
 tam dāni sākhamigam¹⁰ eva gacchati,
 15 gacchāma dāni vanam eva Rādha
 asakkatā v' amhā¹¹ Dhanañjayāyā¹² 'ti. 113.

Tattha yam annapānassā 'ti yam annapānam assa rañño santikā, upa-
 yogatthe sāmivacanam, Dhanañjayāyā 'ti karaṇatthe sampadānam¹³, Dha-
 nañjayena asakkatā vama¹⁴, annapānaṃ ca¹⁵ ra labhāma imiṇa ca asakkat'
 90 amhā¹⁶ 'ti attho.

Tam uttvā Rādho dutiyam gātham āha:

2. Lābho alābho ayaso yaso ca¹⁷ (Dasaratha-Jāt. p. 9.)
 nindā pasamsā ca¹⁸ sukhañ ca dukkham
 ete aniccā manujesu dhanimā,
 95 mā soṇa, kim socasi Poṭṭhapadā 'ti. 114.

Tattha yaso ti issariya-arivāro, ayaso ti tassābhāvo, ete ti ete atṭha
 lokadhammā manujesu aniccā, lābhaggaṇṇapattā¹⁹ hutvāpi aparena samayena

¹ B¹ kālabāhu, B² kālabāhu. ² B¹ bārānasirañño. ³ C² B¹ mahantaro. ⁴ C¹ nādhilak-, C² tādilak-, B¹ tādilakkhaṇayogena, B² tādīsalakkhaṇayogena. ⁵ B¹ omits na. ⁶ B² tādīsalak-. ⁷ C¹ dāranti or āranti? B¹ denti. ⁸ B¹ dhanañ-
 ceyya-, B² dhanañcaya-. ⁹ B¹ -pento. ¹⁰ B¹ sākha-. ¹¹ B¹ camhā. ¹² B¹
 dhanañcayāyā. ¹³ B¹ -navacanam; dhanañj- - - dānam wanting in B¹. ¹⁴ B¹
 camhāti, C² camha corr. to vama. ¹⁵ B¹ -pānam, omitting ca. ¹⁶ B¹ na
 sak-. ¹⁷ B¹ yaso ayaso ca. ¹⁸ B¹ omit ca. ¹⁹ B¹ lābhaggayasaggappattā.

appalābhā appesakkhā¹ honti, niccalābhino² n' atthi, yasādisu pi es'
eva nayo.

Taṃ sutvā Potṭhapādo makkate usūyaṃ³ apanetuṃ asak-
konto tatiyaṃ gātham āha:

3. Addhā tuvaṃ paṇḍitako si Rādha, 5
jānāsi atthāni⁴ anāgatāni,
kathan⁵ nu sākhamigaṃ⁶ dakkhisāma⁷
nibbāpitaṃ⁸ rājakulato va⁹ jamman ti. 115.

Tattha kathan¹⁰ nū 'ti kena nu kho upāyena, dakkhisāmā¹¹ 'ti dak-
khissāma, nibbāpitaṃ¹² ti nicchuddhaṃ¹³ nikkhāmitaṃ¹⁴, jamman ti 10
lāmakam.

Taṃ sutvā Rādho catutthaṃ gātham āha:

4. Cāleti kaṇṇaṃ, bhakuṭiṃ karoti,
muham muham bhāyayate¹⁵ kumāre,
sayam eva taṃ kāhati Kālabāhu 15
yenārakā¹⁶ ṭhassati annapānā ti. 116.

Tattha bhāyayate¹⁷ kumāre ti rājakumāre¹⁸ utrāseti, yena 'ti yena
kāraṇena, ārakā ṭhassatīti yena kāraṇena imamahā annapānā dūre ṭhassati
sayam eva taṃ kāraṇaṃ karissati, mā tvaṃ etassa cintayīti attho.

Kālabāhu¹⁹ pi katipāhen' eva rājakumārānaṃ purato 90
kaṇṇacālanādīni karonto kumāre bhāyāpesi, te bhītā²⁰ vissa-
ram akamsu. Rājā „kim etan“ ti pucchitvā tam atthaṃ sutvā
„nikkaḍḍhatha nan“ ti makkataṃ²¹ nikkāḍḍhāpesi, sukānaṃ
lābhasakkāro²² pākatiko²³ va²⁴ ahosi.

¹ Cks -sakkā. ² Bīd add nāma. ³ Bīd ussuyyaṃ. ⁴ Ck attā, C^o atthā. ⁵ Bīd
katham. ⁶ Cks -gan, Bīd sākha-. ⁷ Bīd dakkhāma. ⁸ Ck niddhāpitaṃ, C^o nid-
dhāpitaṃ? corr. to nibbā-, Bīd niḥapitaṃ? Bīd niḍhāpitaṃ. ⁹ Cks omit va.
¹⁰ Bīd katham. ¹¹ Bīd dakkhāma. ¹² Ck niddhā-, Bīd niddā-, Bīd niḍhā-. ¹³
Bīd nivuddha, Bīd nivuddhāpitaṃ. ¹⁴ Ck nikkā-, Bīd āpitaṃ, Bīd nikaḍḍhāpitaṃ. ¹⁵
Ck bhāsayate, C^o bhāyayate corr. to bhāsayate, Bīd ālapate, Bīd bhāyate. ¹⁶ Bī
adds sa, Bī ya. ¹⁷ Ck Bīd bhāyate, C^o bhāyate corr. to bhāsayate. ¹⁸ C^o rājā-.
¹⁹ Ck kāla-. ²⁰ Ck bhīta, C^o hitā, Bīd bhītatasiṭā. ²¹ Bīd omit makkataṃ. ²²
Bīd add puna. ²³ Bīd -ṭiko. ²⁴ C^o ca, Bīd omit va.

Satthā imam desanam¹ āharitvā jātakam samodhānesi: „Tadā Kālabāhu² Devadatto ahosi, Poṭṭhapādo Anando, Rādhō pana aham evā“³ ti. Kālabāhujātakam³.

10. Sīlavīmaṃsajātaka.

5 Sīlam kireva kalyāṇam ti. Idam Satthā Jetavane viharanto sīlavīmaṃsakabrāhmaṇam ārabba kathesi. Dve pi vatthūni heṭṭhā kathitān⁴ eva, idha pana Bodhisatto Bārāṇasirañño purohito ahosi.

So attano sīlam⁴ vīmaṃsanto⁵ tīṇi divasāni heraññika-
10 phalakato⁶ kahāpaṇam gaṇhi. Tam „coro“⁷ ti⁷ rañño das-sesuṃ. So rañño santike ṭhito⁸

1. Sīlam kir' eva kalyāṇam, sīlam loke anuttaram,

passa: ghoraviso nāgo sīlavā ti na haññatīti⁹ 117.

paṭhamagāthāya sīlam vaṇṇetvā rājānam pabbajjam anujānā-
15 petvā pabbajitum gacchati. Ath' ekasmiṃ¹⁰ sūnāpaṇe¹¹ seno maṃsapesiṃ gahetvā ākāsaṃ¹² pakkhandi. Tam aññe sakuṇā parivāretvā pādanakhatuṇḍakādīhi¹³ paḥharanti. So tam dukkham sahitum asakkonto maṃsapesiṃ chaḍḍesi. Aparo gaṇhi. So pi tath' eva viheṭṭhiyamāno chaḍḍesi. Ath' añño gaṇhīti
20 evam yo yo¹⁴ gaṇhi tam tam sakuṇā anubandhimsu, yo yo chaḍḍesi so so sukhito ahosi¹⁵. Bodhisatto tam¹⁶ disvā „ime kāmā nāma maṃsapesūpamā, ete gaṇhantānam yeva dukkham vissajjentānam sukhan“¹⁷ ti cintetvā dutiyam gātham āha:

2. Yāvad ev' ass' ahū¹⁷ kiñci tāvad eva akhādisu¹⁸

25 saṃgamma kulalā loke, na himsanti akiñcanan ti. 118.

¹ Bīd dhammade-. ² Ck kālā-. ³ Ck kālā-, Bīd add navamam. ⁴ Cks sīla. ⁵ Cks -sako. ⁶ Bīd hiraññapha-. ⁷ Bīd add gahetvā. ⁸ Bīd add paṭhamam gātham āha. ⁹ Bīd add imāya. ¹⁰ Bīd add divase. ¹¹ Ck su-, C^o suṇāpano corr. to sunāpaṇe, Bīd sunāpanato, Bīd sunāpanato. ¹² Bīd -se. ¹³ C^o -tuṇḍādīhi. ¹⁴ Ck omits one yo, Bīd gaṇhi tesu yo evam, Bīd gaṇhi tesu yo yo evam. ¹⁵ Bīd -to va hoti. ¹⁶ Bīd omīti tam. ¹⁷ C^o ahū, Bīd evassa ahū. ¹⁸ Ck akādisu corr. to akhā-, C^o akhāyu, Bīd sakhādisu.

Tass' attho: yāvad eva assa senassa ahu kiñci mukhena gahitaṃ maṇṇ-
sakhaṇḍaṃ tāvad eva naṃ imasmiṃ loke kulalā samāgantvā khādīṃsu, tasmīṃ
pana vissaṭṭhe taṃ enaṃ akiñcanaṃ nippalibodhaṃ pakkhiṃ sesapakkhino
na hīmsantīti.

So nagarā nikkhamitvā antarāmagge ekasmiṃ gāme sāyaṃ 5
ekassa¹ gehe nipajji. Tattha pana Piṅgalā nāma dāsi² „asu-
kavelāya nāma³ āgaccheyyāsīti“ ekena purisena saddhiṃ saṃ-
ketam akāsi. Sā sāmikānaṃ pāde dhovitvā tesu nipannesu
tassāgamaṇaṃ oloketi ummāre nisīditvā „idāni āgamissati
idāni āgamissatīti“ paṭhamayāmaṃ pi majjhimayāmaṃ pi vīti- 10
nāmesi, paccūsasamaye pana „na so idāni āgamissatīti“
chinnāsā hutvā nipajjitvā niddaṃ okkami. Bodhisatto idaṃ
kāraṇaṃ disvā „ayaṃ 'dāni⁴ puriso āgamissatīti' āsāya⁵
ettakaṃ kālāṃ nisinnā idāni 'ssa' anāgamanabbhāvaṃ ŋatvā
chinnāsā hutvā sukhaṃ supati, kilesesu hi āsā nāma duk- 15
khaṃ nirāsābhāvo⁶ ca sukhaṃ“ ti cintetvā tatiyaṃ gā-
tham āha:

3. Sukhaṃ nirāsā⁷ supati⁸, āsā phalavatī sukhā,
āsaṃ nirāsaṃ katvāna sukhaṃ supati Piṅgalā ti. 119.

Tattha phalavatīti yassa āsāya phalaṃ laddhaṃ hoti sā tassa phalaassa 20
sukhatāya sukhā nāma⁹, nirāsaṃ katvā anāsaṃ¹⁰ katvā chīditvā¹¹ pajahitvā
ti attho, Piṅgalā ti Piṅgalā¹² dāsi idāni sukhaṃ supatīti.

So punadivase tato gāmā araṇṇaṃ pavisanto araṇṇe
ekaṃ tāpasā jhānaṃ appetvā nisinnaṃ disvā „idhaloke ca
paraloke ca¹³ jhānasukhato uttaritaraṃ¹⁴ sukhaṃ¹⁵ n' atthīti“ 25
cintetvā catutthaṃ gātham āha:

4. Na samādhiparo atthi asmiṃ loke paramhi ca,
na paraṃ nāpi¹⁶ attānaṃ vihiṃsati samāhito ti. 120.

¹ Bīd ekasmiṃ. ² Cks dāsiṃ. ³ Bīd omit nāma. ⁴ Bīd add so. ⁵ Bī saññāya.
⁶ Bīd -sa-. ⁷ Bīd -so. ⁸ Cks nupati. ⁹ Bīd add nirāsāsupati. ¹⁰ Bī nāti-
bhāsā nirāsaṃ, Bīd nātīāsā ca nirāsaṃ in the place of anāsaṃ. ¹¹ Bīd chīj-
jitvā. ¹² Bīd -la. ¹³ Cks omit paraloke ca. ¹⁴ Bīd adds aññaṃ. ¹⁵ Bīd add
nāma. ¹⁶ Cks na parantopi.

Tattha na samādhīparo ti¹ 'samādhito'² paro añño sukhadhammo nāma n' atthīti.

So araññaṃ pavisitvā isipabbajjaṃ pabbajitvā jhānābhīṇṇaṃ uppādetvā Brahmaloḥa-parāyano ahosi.

- 5 Satthā imaṃ desanaṃ³ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā purohito⁴ aham evā“ 'ti. Sīlavīmaṃsajātakaṃ⁵. Kuṭṭidūsakavaggo tatiyo.

4. KOKILAVAGGA.

1. Kokālikajātaka.

- 10 Yo ve kāle asampatte ti, idaṃ Satthā Jetavane viharanto Kokālikāṃ ārabha kathesi. Vatthum Takkārikajātake⁶ vitthāritam⁷.

- Atīte pana⁸ Bārāṇasiyaṃ Brahmaḍatte rajjaṃ kārente Bodhisatto tassa amaccaratanaṃ⁹ ahosi. Rājā bahu-
15 bhāṇī ahosi. Bodhisatto „tassa taṃ bahubhāṇitaṃ nisedhes-sāmīti“ ekaṃ upamaṃ upadhārento vicarati. Ath' ekadivasaṃ rājā uyyānaṃ gantvā maṅgalasilāpaṭṭe nisīdi. Tass' upari ambarukkho atthi, tatth' ekasmiṃ¹⁰ kākakulāvake kālakokilā¹¹ attano aṇḍakaṃ nikkhipitvā agamāsi. Kākī taṃ kokilaṇḍa-
20 kaṃ¹² paṭijaggi. Aparabhāge tato kokilapotako nikkhami. Kākī „putto me“ ti saññāya mukhatuṇḍakena¹³ gocaraṃ āharitvā taṃ paṭijaggi. So avirūḥhapakkho akāle yeva kokilaravaṃ ravi. Kākī „ayaṃ idān' eva tāva aññaṃ ravaṃ

¹ B¹ adds ssmādhivaro, B² samādhiparo. ² C¹ -dhino. ³ B¹ dhammade-. ⁴ C¹ tāpaso, B¹ add pana. ⁵ B¹ add dasamaṃ. 1. Cfr. Five Jātakas p. 46.

⁶ B¹ takkāriyajā-. ⁷ B¹ -tameva atītaṃ āhari. ⁸ B¹ omit pana. ⁹ B¹ amacco ovāḍako. ¹⁰ B¹ tatre-. ¹¹ C¹ B¹ kāla-, B² kāka-. ¹² B¹ -laaṇḍari.

¹³ C¹ B¹ -tuṇḍena.

ravati¹, vaddhanto² kim karissatīti³ tuṇḍena⁴ koṭṭetvā⁵ māretvā kulāvakā pātesi. So rañño pādamūle pati. Rājā Bodhisattam pucchi: „kim etaṃ sahāyā“⁶ 'ti. Bodhisatto „ahaṃ rājānaṃ vinetuṃ⁷ ekaṃ upamaṃ pariyesāmi, laddhā dāni p' esā“⁸ ti cintetvā „mahārāja, atimukharā akāle bahubhānino⁹ evarūpaṃ⁷ labhanti, ayaṃ mahārāja kokilapotako kākīyā puṭṭho⁸ avirūḥhapakkho⁹ akāle yeva viravi¹⁰, atha naṃ kākī 'nāyaṃ mama puttako' ti ñatvā mukhatuṇḍena¹¹ koṭṭetvā¹² māretvā¹³ pātesi, manussā vā hontu tiracchānā vā akāle¹⁴ bahubhānino evarūpaṃ dukkhaṃ anubhavanti¹⁵“ vatvā imā gā- 10
thā abhāsi:

1. Yo ve kāle asampatte ativelam pabhāsati¹⁶
evaṃ so nihato¹⁷ seti kokilāyēva¹⁸ atrajo. 121.
2. Na hi sattham¹⁹ sunisitam²⁰ visam halāhalam²¹ iva
evaṃ nikaṭṭhe²² pādeti vācā dubbhāsita yathā. 122. 15
3. Tasmā kāle akāle vā²³ vācam rakkheyya paṇḍito,
nātivelam pabhāseyya api attasamamhi ca²⁴. 123.
4. Yo ca²⁵ kāle mitam²⁶ bhāse matipubbo vicakkaṇo²⁷
sabbe amitte ādeti supaṇṇo uragam²⁸ ivā ti. 124.

Tattha kāle asampatte ti attano vacanakāle asampatte²⁹, ativelan ti 90
velātikantaṃ³⁰ katvā atirekappamāṇaṃ³¹ bhāsati, halāhalam³² ivā 'ti halā-
halam³³ iva, nikaṭṭhe³⁴ ti tasmīn ñeva³⁵ khaṇe appamattake kāle, tasmā ti
yasmā sunisitā satthā³⁶ halāhalavisato pi khippataram dubbhāsitavacanam

¹ Bīd ravi. ² Bīd vaddhanto, C^s vaddhe-. ³ Bīd tuṇḍakena. ⁴ C^k koṭṭhe-, C^s koṭṭhe-
corr. to koṭṭe-, Bīd koṭe-. ⁵ Bī pivāretuṃ, Bī nivāretuṃ. ⁶ Bī mesā, Bī mayā. ⁷
Bī adds dukkhaṃ. ⁸ Bī kokilīyā putto in the place of kākīyā puṭṭho. ⁹ Bī
-putto, Bī -patto. ¹⁰ Bīd kokilaravaṃ ravi. ¹¹ Bī -tuṇḍakena. ¹² C^k koṭṭetvā,
C^s koddhe- corr. to koṭṭe-, Bī koṭe-. ¹³ Bīd add kulāvakā. ¹⁴ Bīd add ca.
¹⁵ Bī labhanti, Bī labhanti. ¹⁶ Bīd pibhā-. ¹⁷ C^k nī-, Bīd nipāto. ¹⁸ Bīd
-lā viya. ¹⁹ C^s sattaṃ corr. to sattham, Bī sattaṃ. ²⁰ Bīd -nissi-. ²¹ C^k Bīd
-halam, C^s -halam corr. to -halam. ²² Bī nikaḍḍha, Bī nikaḍḍhe. ²³ Bī vā
akāle, Bīd kāle vā akāle vā. ²⁴ Bī -mamhi vā, Bīd -mappi vā, C^s -mampi ca.
²⁵ Bī va. ²⁶ Bīd -ta. ²⁷ C^k -no. ²⁸ Bīd -gam. ²⁹ C^k appatte. ³⁰ Bīd velam
atikantaṃ. ³¹ C^s -kapamānam. ³² all four MSS. -lam. ³³ Bīd -lam. ³⁴
Bīd nikaḍḍhe. ³⁵ C^k tasmīn ñeva, Bī tasmī, omitting ñeva, Bīd tasmīn yeva. ³⁶
Bī -nissittasattā, Bīd -nissittasatthā, C^s sunisitaṃ sattham.

eva pāteṭi¹ tasmā, kāle akāle vā ti vattuṃ yuttakāle ca² akāle ca³ vācam
rakkhetha⁴, ativelam na bhāseyya, api attanā same ti nānākaṇe pi
puggale ti attho, matipubbo ti matim purecārikaṃ katvā kathanena matipubbo,
vicakkhaṇo⁵ ti nānena vicāretvā atthavindanapuggalo⁶ vicakkhaṇo⁵ nāma,
5 uragam⁷ ivā ti uragam⁸ iva, idam vuttaṃ hoti: yathā supaṇṇo samuddaṃ
khobhetvā mahābhogaṃ uragam ādeti gaṇhāti⁹ ādiyitvā ca¹⁰ naṃ¹¹ simbalim
āropetvā mamsaṃ khādati evam eva¹² yo matipubbaṅgamo¹³ vicakkhaṇo¹⁴
vattuṃ yuttakāle mitaṃ bhāsatī so sabbe amitte ādeti gaṇhāti⁹ attano vase¹⁵
vatteti.

- 10 Rājā Bodhisattassa dhammadesanaṃ sutvā tato paṭṭhāya
mitabhāṇī¹⁶ ahoṣi, yasaṃ c' assa vadḍhetvā¹⁷ mahanta-
taraṃ adāsi.

Satthā imaṃ desanaṃ¹⁸ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā
kokilapotako Kokāliko ahoṣi, paṇḍitāmacco¹⁹ pana aham eva“ ti.
15 Kokālikajātakam²⁰.

2. Rathalaṭṭhijātaka.

- Api hantvā hato brūtīti²¹. Idam Satthā Jetavane vi-
haranto Kosalaraṇṇo purohitaṃ ārabha kathesi. So kira ra-
thena attano bhogaḡamakaṃ²² gacchanto sambādhe²³ magge rathaṃ
20 pājento ekaṃ sakaṭasatthaṃ disvā „tumhākaṃ sakaṭaṃ apanetha²⁴ apa-
nethā“ ti gacchanto²⁵ sakaṭe anapanīyamāne²⁶ kujjhitvā patodalaṭṭhiṃ²⁷
purimasakaṭe sākaṭikassa khipi²⁸. Sā rathadhure²⁹ paṭihatā nivat-
titvā tass' eva nalāṭaṃ³⁰ pahari, tāvad eva³¹ nalāṭe³² gaṇḍo³³ utṭhahi.
So nivattitvā „sākaṭikehi pahaṭo 'mhīti³⁴“ raṇṇo ārocesi. Sākaṭike
35 pakkosaṭetvā vinicchinantā³⁵ tass' eva dosaṃ addasaṃsu. Ath' eka-
divasaṃ³⁶ dhammasabbhāyaṃ kathaṃ samuṭṭhāpesuṃ: „āvuso, raṇṇo

¹ Bⁱ pākatesi, B^d pātesī. ² B^d vā. ³ B^d vā, Bⁱ omits ca akāle ca. ⁴ C^k rak-
khatva. ⁵ C^k -no. ⁶ Bⁱ attacintana-, B^d atthacintana-. ⁷ all four MSS. -gam.
⁸ Bⁱ d -gam. ⁹ C^k gaṇhāti. ¹⁰ B^d omit ca. ¹¹ Bⁱ d tam khaṇaṇūeva. ¹² C^k
evam. ¹³ C^k atipubbaga-, C^d matipubbaga-. ¹⁴ C^k -no. ¹⁵ B^d -sam. ¹⁶ C^k
-ni, C^d Bⁱ d -pi. ¹⁷ Bⁱ d vadḍhitvā. ¹⁸ Bⁱ d dhammade-. ¹⁹ Bⁱ d -taamacco. ²⁰
Bⁱ d add paṭhamam. ²¹ Bⁱ d brūhīti. ²² Bⁱ d -gāmaṃ. ²³ C^k sabbādhe, Bⁱ sam-
pādhe. ²⁴ Bⁱ d omit apanetha. ²⁵ so all four MSS. ²⁶ C^k Bⁱ apanī-, B^d Bⁱ
-laṭhiyā. ²⁷ C^k kipi, Bⁱ d akkhimhi pahari. ²⁸ C^k rathidhūre, Bⁱ so rathadhūre,
B^d sā rathadhūre. ²⁹ Bⁱ d -tam. ³⁰ Bⁱ d evassa. ³¹ Bⁱ d -te. ³² C^k gaṇṭho. ³³
Bⁱ d -tomhīti. ³⁴ Bⁱ d vinicchayanto. ³⁵ Bⁱ d add bhikkhū.

kira purohito 'sākaṭikehi paḥaṭo mḥiti¹ aṭṭam² karonto sayam eva parajjhīti³'. Satthā āgantvā „kāya nu 'ttha bhikkhave etarahi kathāya sannissinnā“ ti pucchitvā „imāya nāmā“ 'ti vutte „na bhikkhave idān' eva pubbe p' esa evarūpaṃ karot' evā“ 'ti vatvā atītam āhari:

5

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjaṃ kārente Bodhisatto tass' eva vinicchayāmacco ahoṣi. Atha rañño purohito rathena attano bhogagāmaṃ gacchanto ti sabbam purimasadisam eva, idha pana tena rañño ārocite rājā sayam vinicchaye nisīditvā sākaṭike pakkosāpetvā kammaṃ asodhetvā¹⁰ va „tumhehi mama purohitaṃ koṭṭetvā⁵ nalāṭe gaṇḍo⁶ utṭhāpito“ ti vatvā „sabbassaharaṇaṃ⁷ tesam karothā“ 'ti āha. Atha naṃ Bodhisatto „tumhe mahārāja kammaṃ⁸ asodhetvā va etesaṃ sabbassaṃ⁹ harāpetha, ekacce pana attanā va¹⁰ attānaṃ paharitvāpi 'parena¹¹ paḥaṭ' amhā¹⁴ 'ti vadanti,¹⁵ tasmā avinicchitvā¹³ kātum na yuttaṃ rajjaṃ kārentena¹⁴ nāma¹⁵, nisāmetvā¹⁶ kammaṃ kātum vattatīti¹⁷“ vatvā imā gāthā abhāsi:

1. Api hantvā hato brūti¹⁸ jetvā¹⁹ jino²⁰ ti bhāsati,
pubb' ev' akkhāyino²¹ rāja ekadatiḥu²² na saddahe. 125. ²⁰
2. Tasmā²³ paṇḍita jātiso²⁴ suṇeyya itarassa pi,
ubhinnaṃ vacanaṃ sutvā yathā dhammo tathā kare. 126.
3. Alaso gihī kāmabhogī na sādhu,
asaññato pabbajito na sādhu,
rājā na sādhu anisammakārī,
yo paṇḍito kodhano taṃ na sādhu. 127.

95

¹ Bīd -tomhiti. ² Ck addham. ³ Bī aparajhiti, Bī aparajhiti, Ck parajjati. ⁴ Bīd -ti yevā. ⁵ Ck koṭṭetvā? Ck kodhetvā corr. to koṭṭetvā, Bī koṭetvā. ⁶ Ck gaṇḍo. ⁷ Bī sahassa-. ⁸ asodhetvā va - - - kammaṃ wanting in Bī. ⁹ Bī sahassaṃ, Bī sabbassa. ¹⁰ Bīd omit va. ¹¹ Ck paharena, Ck pahareṇa corr. to pahārena. ¹² Bīd -tambā. ¹³ Bī vinicchitvā, Ck avininditvā. ¹⁴ Ck karontena. ¹⁵ Bīd omit nāma. ¹⁶ Bīd sodhetvā, Bī nisodhetvā. ¹⁷ Ck vaddhatīti. ¹⁸ Bīd brūhi. ¹⁹ Bīd jtvā. ²⁰ so all four MSS. ²¹ Ck pubbakkhā-, Bī puppavakkhā-mihino, Bīd pubbavakkhāyino. ²² Bīd aññadattu. ²³ Bīd add hi. ²⁴ Bīd jātiyo.

4. Nisamma khattiyo kayirā nānisamma disampati,
nisammakārino rāja yaso kitti ca vaḍḍhatīti. 128.

Tattha api hantvā ti api eko attanā va attānaṃ hantvā parena hato¹
'mhīti brūti² katheti³, jetvā⁴ jino⁵ ti sayam vā pana param jitvā⁶ aham
5 jito 'mhīti⁷ bhāsati, ekadatthū⁸ 'ti mahārāja pubbam eva⁹ rājakulaṃ patvā
akkhāyantaassa pubbakkhāyino ekadatthu¹⁰ na saddahe, ekaṃsena vacanaṃ na
saddaheyya, tasmā ti yasmā paṭhamataraṃ āgantvā¹¹ kathentassa ekaṃsena
vacanaṃ na saddahātabbaṃ tasmā yathā dhammo ti yathā vinicchayasabbhāvo
ṭhito tathā kareyya, asaṇṇato ti kāyādīhi asaṇṇato dussilo, taṃ na sādhu
10 'ti taṃ tassa paṇḍitassa nānavato puggalassa aṭṭhānagāhivasena¹² dāḷhakopa-
samkhātaṃ kodhanaṃ¹³ taṃ¹⁴ na sādhu, nānisammā 'ti na anisāmetvā¹⁵,
disampatīti disānaṃ pati¹⁶ mahārāja, yaso kitti cā 'ti issariyaparisa-pari-
vāro¹⁷ c' eva kittisaddo ca vaḍḍhatīti.

Rājā Bodhisattassa vacanaṃ sntvā dhammena vinicchini¹⁸,
15 dhammena vinicchiyamāne¹⁹ brāhmaṇass' eva doso jāto ti.

Satthā imaṃ dhammadesanaṃ āharitvā jātakam samodhānesi:
„Tadā brāhmaṇo va etarahi brāhmaṇo²⁰, paṇḍitāmacco aham evā“ 'ti.
Rathalaṭṭhi-jātakam²¹.

3. Godhajātaka.

20 Tadeva me tvaṃ ti. Idam Satthā Jetavane viharanto
ekaṃ kuṭumbikaṃ ārabha kathesi. Vatthum heṭṭhā vitthāritam
eva. Idha pana tesam uddhāraṃ sādhetvā²² āgacchantānaṃ antarā-
magge luddakā²³ „ubho pi khādathā“ ti ekaṃ pakkagodham⁴ adamsu²⁵.
So puriso bhariyam²⁶ pāṇiyatthāya pesetvā sabbaṃ godham khāditvā
25 tassā āgatakāle „bhadde godhā palātā²⁷“ ti āha. „Sādhu sāmi,
pakkagodhāya palāyantiyā kim sakkā kātun“ ti. Sā Jetavane pā-

¹ Bīd pahato. ² Bīd brūhi. ³ Bīd kathesi. ⁴ Bīd jivā. ⁵ so all four MSS.

⁶ Ck parojjitvā corr. to parojitvā, Bī param jivā, Bā param jinitvā, C² parajjitvā.

⁷ Ck jino-. ⁸ Bīd aññadatthū. ⁹ Bā pubbeva. ¹⁰ Bīd aññadatthu. ¹¹ Bā

gantvā, Bī omits āgantvā. ¹² Bā aṭṭhānaṃ gāhika-. Ck nānaadhānagāhī-, C² nāna-

adhānagāhī- corr. to nānaadhānagāhī-. ¹³ Bā dāḷhakodhanaṃ in the place of

dāḷha - - -. ¹⁴ Bīd omīti taṃ. ¹⁵ Bī aniyamitvā, Bā aniyametvā. ¹⁶ Bīd adhipati.

¹⁷ Bīd omīti parisa. ¹⁸ Ck pinicini. ¹⁹ Ck -no, C² -no corr. to -ne, Bīd -ccha-

yamāne. ²⁰ Bīd add ahoṣi. ²¹ Bā rathayaṭṭhi-, Bīd add dutiyaṃ. 3. Cfr. supra

vol. II p. 202, III p. 62. ²² C² sādētvā, Bīd sodhe-. ²³ Bīd -ko. ²⁴ Ck² pakkam-

²⁵ Bīd adāsi. ²⁶ Bā sayam. ²⁷ Bīd palāyati.

nīyaṃ¹ pivitvā Satthu santike nisinnāpi² Satthārā „kiṃ upāsike
ayaṃ³ te hitakāmo⁴ sasneho⁵ upakārako“ ti pucchitā „bhante ahaṃ
etassa hitakāmā sasnēhā⁶, ayaṃ⁷ pana mayi nisneho“ ti āha. Satthā
„hotu, mā cintayi, evaṃ nāṃ⁸ esa karoti⁹. yadā pana te guṇaṃ
sarati tadā tuyhaṃ ñeva sabbissariyaṃ detīti¹⁰“ vatvā tehi yācito 5
atītaṃ āhari:

Atītaṃ pi heṭṭhāvuttasadisam eva, idha pana tesāṃ ni-
vattantānaṃ antarāmagge luddakā¹⁰ tesāṃ kilantabhāvaṃ disvā
„dve pi¹¹ janā khādathā“ 'ti ekaṃ pakkagodhaṃ adamsu¹².
Rājadhītā naṃ¹³ valliya bandhitvā ādāya maggaṃ paṭipajji. 10
Te ekaṃ saraṃ disvā maggā okkamma assatthamūle nisī-
diṃsu. Rājaputto „gaccha bhadde, sarato¹⁴ paduminipaṇṇena
udakaṃ āhara, maṃsaṃ khādissāmā“ 'ti āha. Sā godhaṃ¹⁵
sākhāya laggetvā pāṇiyatthāya gatā. Itaro sabbaṃ godhaṃ
khādītva agganaṅguṭṭhaṃ gahetvā parammukho¹⁶ nisīdi. So 15
tāya pāṇiyaṃ gahetvā āgatāya „bhadde, godhā sākhāya ota-
ritvā vammikaṃ pāvisi, ahaṃ dhāvitvā agganaṅguṭṭhe¹⁷ gahe-
siṃ¹⁸, gahitaṭṭhānaṃ hatthe yeva katvā¹⁹ bhinditvā²⁰ bilaṃ
paviṭṭhā“ ti āha. „Hotu deva, pakkagodhāya palāyantiyā
mayāṃ²¹ kiṃ karissāma, ehi gacchāmā“ 'ti pāṇiyaṃ pivitvā 20
Bārāṇasīṃ agamaṃsu²². Rājaputto rajjaṃ patvā taṃ agga-
mahesiṭṭhāne²³ ṭhapesi, sakkārasammāno pan' assā n' atthi.
Bodhisatto tassā sakkāraṃ kāretukāmo rañño santike ṭhatvā
„nanu mayaṃ ayye tumhākaṃ santikā kiñci na labhāma, kiṃ
na²⁴ olokethā“ 'ti āha. „Tāta, ahaṃ eva rañño santikā kiñci 25
na labhāmi, tuyhaṃ kiṃ dassāmi²⁵, rājāpi mayhaṃ idāni kiṃ
dassati, so araṇṇāto āgamanakāle pakkagodhaṃ ekako va²⁶

¹ Cks -yam. ² Bīd -nnā. ³ Cks ayan. ⁴ Ck tehikatākāmo corr. to tehitakāmo, C^s tehikatāmo, Bī datehitakāmo. ⁵ Bīd sineho. ⁶ Bīd sinehā. ⁷ Ck ayaṃ. ⁸ Bī kareti. ⁹ Ck dediti, Bīd adāsi. ¹⁰ Bīd -ko. ¹¹ Bīd omit pi. ¹² Bīd adāsi. ¹³ Bīd taṃ. ¹⁴ Bīd omit sarato. ¹⁵ Bīd adds adāsi. ¹⁶ Bīd parammukhaṃ, Bī verammukhā. ¹⁷ Bīd -ṭhaṃ. ¹⁸ Ck -si, C^s -si corr. to siṃ, Bīd aggahesi. ¹⁹ Bīd ṭhatvā. ²⁰ Cks chijjītvā. ²¹ Bīd omit mayāṃ. ²² Bīd āg-. ²³ Bīd -ṭhāna-matte. ²⁴ Bī no, Bīd nona. ²⁵ Bīd add ti. ²⁶ Bīd omit ekako va.

khādīti⁴. „Ayye, na devo evarūpaṃ karissati, mā evaṃ avacutthā⁵ 'ti. Atha naṃ devī „tuyhaṃ⁶ taṃ⁷ tāta na pākaṭaṃ, rañño yeva pākaṭaṃ mayhaṃ cā⁸ 'ti vatvā paṭṭhamaṃ gātham āha:

- 5 1. Tadēva me tvaṃ vidito vanamajjhe rathesabha
yassa te khagga baddhassa sannaddhassa tirīṭṭino
assatthadumasākhāya pakkagodhā palāyathā 'ti. 129.

Tattha tadevā 'ti tasmiṃ nēva⁹ kāle ayaṃ mayhaṃ adāyako⁶ akārako⁷
ti evaṃ tvaṃ vidito, aññe⁸ pana tava sabhavaṃ na jānanti attho, khagga-
10 baddhassa⁵ 'ti baddhakaggassa, tirīṭṭino ti tirīṭṭivatthaṃ⁹ nivatthassa, maggā-
gamanakāle pakkā ti aṅgārapakkā¹⁰ godhā¹¹ palāyathā 'ti.

Evaṃ rañño katadosaṃ parisamajjhe¹² pākaṭaṃ katvā
kathesi. Taṃ sutvā Bodhisatto „ayye devassa appiyakālato
pabhūti¹³ ubhinnaṃ pi aphāsukaṃ katvā kasmā idha vasathā¹⁴
15 'ti vatvā dve gāthā abhāsi:

2. Name namantassa, bhaje bhajantaṃ, (vol. II p. 205, Minayef,
kiccānukubbassa kareyya kiccaṃ, Gr. Palie p. xxviii.)
nānatthakāmassa¹⁴ kareyya atthaṃ,
asambhajantaṃ pi na sambhajeyya. 130.
90 3. Caje cajantaṃ, vanathaṃ¹⁵ na kayirā,
apetacittena na sambhajeyya,
diḷo dumaṃ khīṇaphalaṃ ti nātvā
aññaṃ samekkheyya, mahā hi loko ti. 131.

Tattha ṇame namantassa² 'ti yo¹⁶ attānaṃ¹⁷ muducittena namati
95 tass' eva paṭinameyya, kiccānukubbassa² 'ti attano¹⁶ uppannaṃ kiccaṃ
anukubbantassa² eva, anattakāmassa² 'ti avaḍḍhikāmassa¹⁹, vanathaṃ²⁰ na

¹ C^s khādati, B^d khādātīti. ² B^d tumhākaṃ. ³ B^d omīti taṃ. ⁴ C^k rañño
yeva ca mayhanti pākatan, C^s r. yeva mayhanti pākatan. ⁵ B^d yeva. ⁶ C^s B^d
ādāyako. ⁷ C^s -ke, B^d omīti akārako. ⁸ B^d añño. ⁹ B^d -vattha. ¹⁰ C^s -pakka,
C^k B^d -pakka. ¹¹ C^s godhāya. ¹² Bⁱ mahājanamajhe, B^d mahāmajhe. ¹³ C^s B^d
-bhūti. ¹⁴ B^d anatta-. ¹⁵ C^k -taṃ corr. to thaṃ, C^s navathaṃ corr. to
vanathaṃ. ¹⁶ C^s omīti yo. ¹⁷ C^s attani. ¹⁸ B^d attani. ¹⁹ B^d avaḍḍhitakā-.
²⁰ C^k vattha, C^s vanatha, Bⁱ canataṃ, B^d vanataṃ.

kayirā ti tasmim cajiante taṇhāsaneham¹ na kareyya, apetaacittena² 'ti apa-
gatacittena³, na sambhajeyyā⁴ 'ti na samāgaccheyya, aññaṃ samekkheyyā⁵
'ti aññaṃ⁶ olokeyya, yathā diḷo khīṇaphalaṃ rukkhaṃ⁷ ñatvā aññaṃ phala-
bharitaṃ⁸ rukkhaṃ gacchatī tathā khīṇarāgaṃ⁹ purisaṃ¹⁰ ñatvā aññaṃ sasne-
ham upagaccheyyā¹¹ 'ti adhippāyo.

5

Rājā Bodhisatte kathente⁷ yeva⁸ tassa guṇaṃ saritvā
„bhadde ettakaṃ kālāṃ tava guṇaṃ na sallakkhesim⁹, paṇḍi-
tassa me kathāya sallakkhitaṃ¹⁰, mamāparādham¹¹ saha, idaṃ
sakalarajjaṃ tuyh' eva¹² dammīti“ vatvā catutthaṃ gā-
tham āha:

10

4. So te karissāmi yathānubhāvaṃ
kataññutaṃ khattiye¹³ pekkhamāno,
sabbañ ca te issariyaṃ dadāmi,
yass' icchasi tassa tuvaṃ dadāhīti¹⁴. 132.

Tattha so ti so ahaṃ yathānubhāvaṃ ti yathāsattim yathābalaṃ, 15
yassicchasiṭi yassa icchasi¹⁵ tassa idaṃ rajjaṃ ādim katvā yaṃ icchasi
taṃ¹⁶ dadāhīti¹⁷.

Evam¹⁸ vatvā rājā deviyā sabbissariyaṃ adāsi, „iminā-
haṃ etissā guṇaṃ sarāpito¹⁹“ ti paṇḍitassāpi mahantaṃ
issariyaṃ adāsi.

90

Satthā imaṃ desanaṃ²⁰ āharitvā²¹ jātakaṃ samodhānesi: (Sacca-
pariyosāne ubho pi²² jayampatikā sotāpatti-phale paṭiṭṭhahimsu) „Tadā
jayampatikā va etarahi jayampatikā, paṇḍitāmacco pana ahaṃ evā²³
'ti. Godhajātakaṃ²⁴.

¹ Bⁱ taṇhāsanehaṃ, B^d tasmāsiṇehaṃ. ² B^d add virattacitteneva. ³ C^{ks} add na.
⁴ Bⁱ mudurukkhaṃ, B^d dumaṃ rukkhaṃ. ⁵ B^d -dharitaṃ. ⁶ C^{ks} -ga. ⁷ C^k
repeats kathente. ⁸ B^d omit yeva. ⁹ C^k -si, C^s lakkhesi, B^d sallakkhemi. ¹⁰
B^d sallakkhetvā. ¹¹ C^s mama pa-, B^d mama apa-. ¹² B^d tuybameva. ¹³ C^{ks} kha-
ttiye, Bⁱ khattiyo, B^d khattiya. ¹⁴ B^d dadāmiti. ¹⁵ C^s icchi. ¹⁶ C^{ks} ta. ¹⁷ C^{ks}
dadāhīti; Bⁱ yassicchasiṭi yassa idaṃ rajja ādikatvā yaṃ taṃ pacchasi taṃ
vadāmi ti, B^d - - - yassa idaṃ rajjaṃ ādikatvā taṃ tvaṃ icchasi taṃ dadāmiti.
¹⁸ B^d evaṇca pana. ¹⁹ C^{ks} sarito. ²⁰ B^d dhammade-. ²¹ B^d add saccāni
pakāsetvā. ²² B^d omit pi. ²³ B^d add tatiyaṃ.

4. Rājovāda-jātaka.

Gavañce taramānānan ti. Idam Satthā Jetavane viharanto rājovādam ārabba kathesi. Vatthum Tesakunajātake vitthārato¹ āvibhavissati. Idha pana Satthā „mahārāja, porāṇakarājāno pi
5 paṇḍitānaṃ kathaṃ sutvā dhammena rajjāṃ kāretvā” saggaṇapadam³ pūrayamānā gamimsū” ti vatvā rañño yācito atītaṃ āhari:

Atite Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjāṃ kārente Bodhisatto brāhmaṇakule nibbattitvā vayappatto sikkhita-sabbasippo isipabbajjāṃ pabbajitvā abhiññā ca samāpattiyo ca
10 nibbattetvā⁴ ramaṇīye Himavantapadese⁵ vanamūlaphalāhāro vihaṇsi. Tadā rājā agunapariyesako hutvā „atthi nu kho⁶ koci agunaṃ kathento” ti pariyesanto antojane ca bahijane ca⁷ antonagare ca bahinagare ca⁸ kañci attano avañṇavādiṃ adisvā „janapade kathan ti”⁹ aññātakavesena¹⁰ janapadam cari. Ta-
15 trāpi avañṇavādiṃ apassanto attano guṇakatham eva sutvā „Himavantapadese⁵ nu¹¹ kathan ti”¹² araṇṇaṃ pavisitvā caranto¹³ Bodhisattassa assamaṃ patvā taṃ abhivādetvā kata-paṭisanthāro ekamantaṃ nisīdi. Tadā Bodhisatto araṇṇato paripakkāni nigrodhaphalāni¹⁴ āharitvā bhuñjati¹⁵, tāni honti
20 madhurāni ojavantāni sakkharacunṇasadisāni¹⁶. So rājānaṃ pi āmantetvā „idaṃ¹⁷ mahāpuñña nigrodhapakkaṃ¹⁸ khāditvā pāṇīyaṃ pivā” ti¹⁹ āha. Rājā tathā katvā Bodhisattaṃ pucchi: „kin nu kho bhante²⁰ idaṃ¹⁷ nigrodhapakkaṃ²¹ ativiya madhuraṃ” ti. „Mahāpuñña, nūna²² rājā dhammena samena
25 rajjāṃ kāreti”²³, tena taṃ madhuraṃ” ti. „Rañño adhammi-

4. Cfr. Ten Jātakas p. 107. ¹ C^s vitthāritato, Bⁱ omits vitthārato. ² Bⁱd karento ³ Bⁱd saggaṇapadam. ⁴ C^s nibbattitvā, Bⁱd nippattitvā. ⁵ Bⁱd -ppa-. ⁶ Bⁱd add me. ⁷ C^s omits bahijane ca, Bⁱd omit antojane ca bahijane ca. ⁸ C^s Bⁱ omit bahinagare ca. ⁹ Bⁱd kathanāti. ¹⁰ C^s aññātakave-. ¹¹ Bⁱd kinnu. ¹² Bⁱ kathentīti, Bⁱd kathetīti. ¹³ Bⁱd vica-. ¹⁴ C^s -pattāni. ¹⁵ Bⁱd paribhu-. ¹⁶ C^s sakkara-, C^s sakkara- corr. to sakkhara-, Bⁱd sakkāra-. ¹⁷ Bⁱd imaṃ. ¹⁸ C^s -pattāni, Bⁱ -pakkalaṃ, Bⁱd -pakkaphalaṃ. ¹⁹ C^s pivati, C^s pivitvā, Bⁱd pivāhīti. ²⁰ Bⁱd omit bhante. ²¹ C^s -pattāni. ²² Bⁱd nuna, Bⁱ nu, C^s nanu. ²³ Bⁱd -si.

kakāle amadhuran nu kho bhante hotīti¹“. „Āma mahāpuñña
rājusu adhammikesu telamadhuphāṇitādīni pi vanamūlaphalā-
phalāni pi² amadhurāni honti nirojāni, na kevalaṃ etāni, sa-
kalam pi raṭṭhaṃ nirojaṃ hoti kasaṭaṃ³, tesu pana dhammi-
kesu tāni pi⁴ madhurāni honti ojavantāni, sakalam pi raṭṭhaṃ 5
ojavantam eva hotīti⁵“. Rājā „evaṃ bhavissati bhante“ ti
attano rājabhāvaṃ ajānāpetvā va Bodhisattaṃ vānditvā Bārā-
ṇasīm gantvā „tāpasassa vacanaṃ vīmaṃsissāmīti“ adhammena
rajjhaṃ kāretvā „idāni jānissāmīti“ kiñci kālaṃ vītināmetvā
puna tattha gantvā vānditvā ekamantaṃ nisīdi. Bodhisatto pi 10
'ssa tath' eva vatvā nigrodhapakkaṃ⁶ adāsi, taṃ tassa titta-
rasaṃ⁷ ahosi. Atha naṃ⁸ „nīrasaṃ“ ti saha khelena⁹ chaḍ-
ḍetvā¹⁰ „tittakaṃ¹¹ bhante“ ti āha. Bodhisatto „mahāpuñña,
nūna rājā adhammiko bhavissati, rājūnaṃ¹² hi adhammikakāle
araññe phalāphale¹³ ādiṃ katvā sabbhaṃ¹⁴ nīrasaṃ¹⁵ nirojaṃ 15
hotīti¹⁶“ vatvā imā gāthā abhāsi:

1. Gavaṇ ce taramānānaṃ jimhaṃ gacchati puṇḍavo
sabbā tā jimhaṃ gacchanti nette jimhagate sati. 133.
2. Evaṃ eva manussesu yo hoti seṭṭhasammato
so ce adhammaṃ¹⁷ carati pag eva itarā pajā, 20
sabbhaṃ raṭṭhaṃ dukkhaṃ¹⁸ seti rājā ce hoti adhammiko. 134.
3. Gavaṇ ce taramānānaṃ ujum gacchati puṇḍavo
sabbā tā¹⁹ ujum gacchanti²⁰ nette ujumgate²¹ sati. 135.
4. Evaṃ eva manussesu yo hoti seṭṭhasammato
so ce pi²² dhammaṃ carati pag eva itarā pajā, 25
sabbhaṃ raṭṭhaṃ sukhaṃ seti rājā ce hoti dhammiko ti. 136.

¹ Ck hohīti, Cs hohīti corr. to hotīti. ² Ck api, Bīd omit pi. ³ Bīd omit ka-
saṭaṃ. ⁴ Bīd sabbāni tāni. ⁵ Cks honti ojavantaṃ eva hotīti. ⁶ Cks -pattam.
⁷ Bī tittikarasaṃ, Bā tittakarasaṃ. ⁸ Bīd so amadhuraṃ in the place of atha
naṃ. ⁹ Ck Bīd -lena, Cs -lena corr. to -lena. ¹⁰ Bīd chaḍetvā. ¹¹ Cks Bī titti-
¹² Cks -nam. ¹³ Bīd -laṃ. ¹⁴ Bīd add amadhuraṃ. ¹⁵ Bī omits nīrasaṃ.
¹⁶ Bīd nirojanti. ¹⁷ Ck -aṇ. ¹⁸ Ck dukkaṃ, Cs sukhaṃ. ¹⁹ Ck taṃ, Bīd gāvī.
²⁰ Bīd yanti. ²¹ cfr. Senart, Kacc. p. 46; Cks ujugate. ²² Bī va, Cks omit pi.

Tattha gavan ti gunnaṃ¹, taramānānaṃ ti nādi² uttarantīnaṃ³, jīmhan ti jīmhaṃ kuṭilaṃ, nette ti nāyake gahetvā gacchante gavaḥḥake⁴ usabbe⁵, pageva itarā payā ti itare sattā puretaraṃ eva adhammaṃ carantīti attho, dukkhaṃ⁶ setīti na kevalaṃ seti⁷ catūsu pi iriyāpathesu dukkham
 5 eva vindati, adhammiko ti yadi rājā chandādiagativasena⁸ adhammiko hoti, sukhaṃ setīti sace rājā agatigamaṇaṃ pahāya dhammiko hoti sabbaṃ raṭṭhaṃ catūsu iriyāpathesu sukhappattam⁹ eva hotīti.

Rājā Bodhisattassa dhammaṃ sutvā attano rājabhāvaṃ jānāpetvā „bhante pubbe nigrodhapakkaṃ¹⁰ aham eva madhu-
 10 raṃ katvā tittakaṃ¹¹ akāsiṃ, idāni pana¹² madhuraṃ karis-sāmīti“ Bodhisattaṃ vanditvā gantvā dhammena rajjaṃ karento sabbaṃ paṭipākatikaṃ akāsi.

Satthā imaṃ desanaṃ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā rājā Anando aḥosi, tāpaso pana aham eva“ 'ti. Rājovāda-jātakaṃ¹³.

15

5. Jambukajātika.

Brahā pavaddhakāyo¹⁴ so ti. Idam Satthā Veḷuvane¹⁵ viharanto Devadattassa Sugatālayakaraṇaṃ¹⁶ ārabba kathesi. Vatthum heṭṭhā vitthāritam eva. Ayaṃ paṇ' ettha saṃkhepo: Sat-
 20 thārā „Sāriputta Devadatto tumhe disvā kiṃ akāsīti“ vutte thero āha: „bhante tumhākaṃ anukaronto mama hatthe vijāniṃ¹⁷ datvā nipajji, atha naṃ Kokālika ure jannunā¹⁸ pahari¹⁹, iti so tumhākaṃ anukaronto dukkhaṃ²⁰ anubhavīti²¹“. Taṃ sutvā Satthā „na²² Sāriputta Devadatto idān' eva mama²³ anukaronto dukkhaṃ²⁰ anubhosi²⁴ pubbe pi²⁵ anubhosi yevā“ 'ti vatvā therena²⁶ yācito
 25 atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjaṃ karente Bodhisatto sīhayoniyaṃ nibbattitvā Himavantaguhāya²⁷ va-

¹ Bī guṇaṃ. ² Cks nadinaṃ. ³ Bīd otarantānaṃ. ⁴ Bīd -ko. ⁵ Bīd -bho, and add puṇḍgavo. ⁶ Ck dukhaṃ, Cs sukhaṃ. ⁷ Bīd kevalameva, omitting seti. ⁸ Bīd agatigamanavasena. ⁹ Bīd sukhaṃ. ¹⁰ Cks -pattam. ¹¹ Bī titti-. ¹² Bīd omīti pana. ¹³ Bīd add catutthaṃ. ¹⁴ Bīd pavaddha-. ¹⁵ Bīd Jetavana. ¹⁶ Bīd -layaṃ, omitting karaṇaṃ. ¹⁷ Bīd vijāniṃ, Cks vijāniyaṃ. ¹⁸ Bī jaṇuna, Bīd jaṇuna. ¹⁹ Cks -rati. ²⁰ Cks -am. ²¹ Cs -bhavati, Bīd -bhotīti. ²² Bīd add kho. ²³ Bīd add kiriyaṃ. ²⁴ Bīd -ti. ²⁵ Bīd pesa. ²⁶ Bīd tena. ²⁷ Bīd -te-.

santo ekadivasam mahisam vadhitvā¹ khāditvā pāṇiyam pivivtvā² āgacchati³. Eko sigālo tam disvā palāyitum asakkonto udarena⁴ nipajji „kiṃ jambukā“ ‘ti’⁵ vutte „upaṭṭhahissāmi tam bhante“ ti āha. Siho „tena hi ehīti“ tam attano vasanaṭṭhānam netvā divase divase maṃsam āharitvā poseti⁶. Tassa 5 sīhavighāseṇa thūlasarīraṃ⁷ pattass’ ekadivasam māno uppajji. So sīham upasamkamitvā āha: „aham sāmi niccakālaṃ tumhākaṃ palibodho, tumhe niccam maṃsam āharitvā maṃ posetha, ajja tumhe idh’ eva hotha, aham ekaṃ vāraṇaṃ vadhitvā maṃsam khāditvā tumhākaṃ⁸ āharissāmīti“. Siho „mā 10 te jambuka etaṃ rucci, na tvaṃ vāraṇaṃ vadhitvā maṃsam⁹ khādakayoniyam nibbato, aham te vāraṇaṃ vadhitvā va dassāmi, vāraṇo nāma mahākāyo¹⁰, mā vilomaṃ¹¹ gaṇhi, mama vacanaṃ karohīti“ vatvā paṭhamam gātham āha:

1. Brahā pavaddhakāyo¹² so dīghadāṭho hi jambuka, 15
na tvaṃ tamhi¹³ kule jāto yattha gaṇhanti kuṇḍaran ti. 137.

Tattha brahā ti mahanto, pavaddhakāyo¹² ti uddhauggatakāyo¹⁴, dīghadāṭho ti dīghadanto, tehi dantehi tumbādise paharivā jīvitaḥkayaṃ pāpeti, yatthā ‘ti yasmiṃ kule¹⁵ jātaṃ mattavāraṇe gaṇhanti tvaṃ tattha na¹⁶ jāto, sigālakule pana¹⁷ jāto¹⁸ ti attho. 20

Sigālo sīhena vārito yeva¹⁹ guhato²⁰ nikkhamitvā tikkhatum hukku hukkū²¹ ‘ti sigālikaṃ nādaṃ²² naditvā gantvā²³ pabbatapādaṃ olokeno ekaṃ kālavāraṇaṃ²⁴ pabbatapāde²⁵ gacchantam²⁶ disvā ullamghitvā²⁷ „tassa kumbhe patitāmīti“ parivattitvā pādamūle pati. Vāraṇo purimāpādaṃ ukkhipitvā 25 tassa matthake patiṭṭhapesi²⁸, sīsam bhijjitvā²⁹ cuṇṇam³⁰

¹ Bīd add maṃsam. ² Bīd add guhaṃ. ³ Bīd gacchati. ⁴ Bīd urena. ⁵ Bīd add ca. ⁶ Bīd -sesi. ⁷ Bīd -rataṃ. ⁸ Bīd add pi. ⁹ Bīd maṃsa. ¹⁰ Bīd add pavaḍhakāyo. ¹¹ Bīd vāraṇaṃ. ¹² Bīd pavaḍha-. ¹³ Bīd tattha. ¹⁴ Bīd ud-dharī-. ¹⁵ Bīd sīhakule. ¹⁶ Bīd na tattha. ¹⁷ Bīd pi. ¹⁸ Bīd add si. ¹⁹ Ck^o vārente vārente in the place of vārito yeva. ²⁰ Bīd guhā. ²¹ Bīd hukkā hukkā. ²² Bīd sigālanādaṃ, Ck^o omīti nādaṃ. ²³ Bīd pabbatakuṇe ṭhito in the place of gantvā. ²⁴ so all four MSS. ²⁵ Bīd -dena. ²⁶ Bīd āg-. ²⁷ Ck^o ullamghetvā, Bīd ullaghitvā. ²⁸ C^o -ṭṭhā-. ²⁹ Bīd bhijjitvā. ³⁰ Bīd cuṇṇaviccuṇṇam, C^o cuṇṇam corr. to cuṇṇaviccuṇṇam.

jātaṃ. So tatth' eṃ anutthunanto sayi. Vāraṇo kuñcanādaṃ¹ karonto pakkāmi. Bodhisatto gantvā pabbatamatthake ̐hito taṃ vināsapattāṃ disvā „attano mānaṃ nissāya nat̐ho sigālo“ ti tisso gāthā abhāsi:

- 5 2. Asīho sīhamānena yo attānaṃ vikubbati
kutthum² va³ gajam āsajja seti⁴ bhūmyā⁵ anutthunaṃ. 138
3. Yasassino uttamapuggalassa
sañjātakkhandhassa mahabbalassa
asamekkhiya thāmabalūpapattiṃ⁶
- 10 4. sa⁷ seti nāgena hato va⁸ jambuko. 139.
4. Yo⁹ c' idha¹⁰ kammaṃ kurute pamāya
thāmabalaṃ attanā saṃviditvā
japena¹¹ mantena subhāsitena
parikkhavā so vipulaṃ jinātīti. 140.

- 15 Tattha vikubbatīti parivatteti. kutthum¹² vā 'ti sigālo viya, anutthunan ti nitthunanto¹³, idaṃ vuttaṃ hoti: yathā ayaṃ kutthu¹⁴ mahantaṃ gajam¹⁵ patvā anutthunanto bhūmiyaṃ seti evaṃ yo¹⁶ añño pi dubbalo balavatā viggahaṃ karoti so pi evarūpo va hotīti, yasassino ti issariyavato, uttamapuggalassa¹⁷ 'ti kāyabalaṇa ca nāṇabalaṇa ca uttamapuggalassa, sañjātakhandhassa¹⁸ 'ti susaṇṭhitamahākhandhassa¹⁹, mahabbalassa²⁰ 'ti mahāthāmassa, thāmabalūpapattiṃ²¹ ti evarūpassa sīhassa thāmasaṃkhātāṃ balaṃ c' eva sīhajātisaṃkhātāṃ upapattiṃ²² ca ajānitvā, kāyathāmaṃ ca nāṇabalaṃ ca sīhupapattiṃ ca ajānitvā ti attho, sa setīti attānaṃ pi tena sadisaṃ²³ maññamāno ayaṃ jambuko nāgena hato matasayanaṃ
- 20 24 seti, pamāyā 'ti pamānitvā upaparikkhitvā, pamānā²⁵ ti pi pāṭho attano pamāṇaṃ gahetvā yo attano pamāṇena kammaṃ kurute²⁶ ti attho, thāmabalaṃ ti thāmasaṃkhātāṃ kāyabalaṃ thāmaṃ²⁷ ca nāṇabalaṃ ca 'ti pi²⁸ attho, japenā²⁹ 'ti japena³⁰ ajjhenenā³¹ ti attho, mantena³² ti aññehi paṇḍitehi saddhīm sammantetvā karaṇena, subhāsitenā³³ ti saccādiguṇayuttana anavaḥjavacanena,

¹ Bīd koñca-. ² C^s katthum, Bī kunḍa, Bā kuna. ³ Bīd vā ⁴ Bā sayi. ⁵ Ck bhūmya, C^s -ya corr. to -yā, Bā bhūmā ⁶ Ck -khaluppattiṃ, C^s -khalappattiṃ corr. to -balūpapattiṃ? B⁴ pathamabaluppapatti, Bā -baluppattiṃ. ⁷ Bī so, Bā omits sa. ⁸ Bīd yaṇi. ⁹ C^s so. ¹⁰ C^s vidha corr. to vīdha, Bā jīva. ¹¹ Bī jampena, Bā jappena. ¹² C^s katthum, Bī kunṭha, Bā kunḍa. ¹³ Ck tittanatto, Bīd anutthunanto. ¹⁴ Bī kunṭho, Bā kunḍo. ¹⁵ Bīd vedanaṃ. ¹⁶ Ck^s so, Bā omits yo. ¹⁷ Bīd supatīhita-. ¹⁸ Ck^s mahāba-. ¹⁹ Ck^s Bā -baluppattiṃ, Bī -baluppapattiṃ. ²⁰ Ck^s upattiṃ. ²¹ Ck^s sīhupattiṃ ²² Ck^s tenā sadisaṃ, Bīd attānaṃ sīhena sadisaṃ. ²³ C^s pamāna corr. to pamāṇā. ²⁴ Bīd kurumānenā. ²⁵ Bīd kāyathā-. ²⁶ Bīd omit pi. ²⁷ japp-.

parikkhavā ti parikkhāsampanno, so vipulaṃ jinātīti so¹ evarūpo hoti²,
yaṃ kiñci kammaṃ kurumāno attano thāmaṃ ca balaṃ ca nātvā japamantava-
sena³ paricchinditvā subhāsitaṃ bhāsanto karoti, so vipulaṃ mahantaṃ atthaṃ
jināti no parajjhatīti⁴.

Evam Bodhisatto imāhi⁵ gāthāhi imasmim loke kattabba- 5
yuttakaṃ kammaṃ kathesi.

Satthā imaṃ desanaṃ⁶ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā
sigālo Devadatto ahosi, siho⁷ aham evā“ 'ti. Jambukajātakaṃ⁸.

6. Brahāchattajātaka.

Tiṇaṃ tiṇaṃ ti lapasīti. Idaṃ Satthā Jetavane vi- 10
haranto ekaṃ⁹ kuhakaṃ¹⁰ ārabha kathesi. Paccuppannavatthum
kathitaṃ eva.

Atīte pana Bārāṇasiyaṃ Brahmadatte rajjaṃ kā-
rente Bodhisatto tassa atthadhammānusāsako amacco
ahosi. Bārāṇasirājā mahatiyā senāya Kosalarājānaṃ abbhug- 15
gantvā Sāvattiṃ patvā¹¹ yuddhena¹² nagaraṃ pavisitvā rājā-
naṃ gaṇhi. Kosalarañño pana putto Chatto¹³ nāma kumāro
atthi, so aññatakavesena nikkhamitvā Takkaṣilaṃ gantvā tayo
vede aṭṭhārasaṃ ca¹⁴ sippāni uggaṇhitvā Takkaṣilato nik-
khami¹⁵, sabbasamayasiippāni sikkhanto ekaṃ paccantagāma- 20
kaṃ¹⁶ pāpuṇi. Taṃ nissāya pañcasatatāpasā araṇṇe paṇṇa-
sālāsu vasanti. Kumāro te upasaṃkamitvā „imesaṃ¹⁷ pi san-
tike kiñci sikkhissāmīti“ pabbajitvā yaṃ¹⁸ te jānanti taṃ
sabbāni uggaṇhi¹⁹. So aparabhāge gaṇasatthā jāto. Ath'
ekadivasaṃ isigaṇaṃ āmantetvā „mārisā kasmā Majjhimadesaṃ 25
na gacchathā“ 'ti pucchi. „Mārisa, Majjhimadesa manussa

¹ Bā yo, Bī omīte so. ² Bīd ahosi. ³ Bīd jappa-. ⁴ C^{ks} parajjātīti, Bī pari-
hāyatīti. ⁵ Bīd add tīhi. ⁶ Bīd dhammade-. ⁷ Bīd add pana. ⁸ Bīd add pañ-
camāṃ. ⁹ Bīd omīte ekaṃ. ¹⁰ C^k kuṭumbakaṃ, Bīd add bhikkhūṃ. ¹¹ Bīd
sāvattiyaṃ, omīttīte patvā. ¹² Bīd mahāyuddhena. ¹³ C^k catto, C^s jātto, Bī
aho. ¹⁴ Bīd aṭṭhārasa, omīttīte ca. ¹⁵ Bīd nikkhamma. ¹⁶ Bīd -gāmaṃ. ¹⁷
Bīd add pi. ¹⁸ C^s yaṃ. ¹⁹ Bīd -hitvā.

nāma paṇḍitā, te pañham pucchanti¹ anumodanam kārenti maṅgalaṃ bhaṇāpenti asakkonte² garahanti³, mayam tena bhayena na gacchāmā⁴“ ‘ti. „Mā tumhe⁴ bhāyatha, aham etam sabbam karissāmīti⁵. „Tena hi gacchāmā⁶“ ‘ti sabbe attano⁵ parikkhāram⁵ vividham⁶ ādāya anupubbena Bārāṇasim pattā⁷. Bārāṇasirājāpi Kosalarajjam attano hatthagataṃ katvā tattha rājayutte⁸ ṭhapetvā sayam tattha vijjamānakam⁹ dhanam gahetvā Bārāṇasim patvā¹⁰ uyyāne lohacāṭiyo pūrāpetvā nida-hitvā tasmiṃ samaye Bārāṇasiyam eva vasati. Atha te isayo¹⁰ rājuyyāne rattim vasitvā punadivase nagaram bhikkhāya pavisitvā rājadvāram¹¹ agamaṃsu. Rājā tesam iriyāpathe¹² pasiditvā pakkosāpetvā mahātale nisīdāpetvā¹³ yāgukhajjakam datvā yāva bhattakālā tam tam pañham pucchi. Chatto¹⁴ rañño cittaṃ ārādhento sabbapañhe vissajjetvā bhattakiccāvasāne pi¹⁵ vicitram¹⁵ anumodanam akāsi¹⁶. Rājā suṭṭhutarāṃ pasanno paṭiññam gahetvā sabbe pi te uyyāne vāsesi¹⁷. Chatto niddhiuddharaṇamantaṃ jānāti, so tattha vasanto „kahan nu kho iminā mama pitu santakam dhanam nihitan¹⁸“ ti¹⁸ mantam parivattetvā¹⁹ olokeno uyyāne nihitabhāvaṃ²⁰ natvā „idam gahetvā mama rajjam gahessāmīti²¹“ cintetvā tāpase āmantetvā „mārisā, aham Kosalarañño putto, Bārāṇasiraññā ambhākam rajje gahite aññātakavesena nikkhamitvā ettakam kālam attano jivitam anurakkhim, idāni me kulasantakam dhanam laddham, aham etam²² ādāya gantvā attano rajjam gahessāmi²³, tumhe²⁴ kim karissathā²⁴“ ‘ti āha. „Mayam pi tayā va saddhim gamissāmā²⁵“ ‘ti. So „sādhū²⁶“ ‘ti²⁶ mahante cammapasibbake kāretvā rattibhāge bhūmim khaṇitvā²⁷ dhanacāṭiyo uddharitvā pasibba-

¹ Bīd pucchissanti. ² C^k Bī -to. ³ Bīd garahissanti. ⁴ Bīd tumhe mā, C^s omīta mā. ⁵ C^s khārim. ⁶ C^s -dham. ⁷ Bīd patvā. ⁸ Bī rājyutte, Bīd rājāputte. ⁹ Bīd -nam. ¹⁰ Bīd gantvā. ¹¹ C^s -ram. ¹² Bīd -thesu. ¹³ Bīd add isinam. ¹⁴ Bīd adds va, Bīd ca. ¹⁵ Bīd vividham. ¹⁶ Bīd katvā. ¹⁷ Bīd vāsāpesi. ¹⁸ Bīd nīdhatīti, Bīd nīdhitanti. ¹⁹ C^s parivāretvā, Bīd parivattitvā. ²⁰ Bīd nīdhitā-. ²¹ Bīd gaṇhissāmīti. ²² C^s etam. ²³ C^s -mīti corr. to -mī, Bīd gaṇhissāmīti. ²⁴ Bīd add mantetvā. ²⁵ C^k khaṇi-, C^s -ni- corr. to -ṇi-.

kesu dhanam¹ pakkhipitvā cāṭiyo tiṇassa pūrāpetvā pañca isi-
satāni aññe ca manusse dhanam gāhāpetvā palāyitvā Sā
vatthim gantvā sabbe rājayutte² gāhāpetvā rajjam gahetvā pā-
kāraṭṭālakādipaṭisaṃkharanam³ kāretvā⁴ puna sapattaraññā
yuddhena agahetabbam katvā nagaram⁵ ajjhāvasi. Bārānasi-
rañño pi „tāpasā uyyānato dhanam gahetvā palātā“ ti āro-
cayimsu. So uyyānam gantvā cāṭiyo vivarāpetvā tiṇam eva
passi, tassa dhanam nissāya mahanto soko uppajji. So na-
garam gantvā „tiṇam tiṇam“ ti vippalapanto carati⁶, nāssa
koci sokaṃ nibbāpetum sakkoti⁷. Bodhisatto cintesi: „rañño⁸ 10
mahanto soko, vippalapanto⁹ carati, ṭhapetvā kho pana maṃ¹⁰
nāssa¹¹ añño koci sokaṃ vinodetum samattho“ ti¹². „Nisso-
kam naṃ¹³ karissāmīti“ so ekadivasaṃ tena saddhim sukha-
nisinno tassa vippalapana-kāle¹⁴ paṭhamam gātham āha:

1. Tiṇam tiṇam ti lapasi, ko nu te tiṇam āhari, 15
kin nu te tiṇakicc' atthi¹⁵, tiṇam eva pabbāsasīti. 141.

Tattha kinnu te tiṇakiccacatthīti¹⁶ kin nu tava tiṇakiccam kātabbam
atthīti, tiṇameva pabbāsasīti tvaṃ hi kevalam tiṇam tiṇam ti tiṇam eva
pabbāsasi, asukatiṇam¹⁷ nāmā 'ti na katthesi, nāmaṃ tāv' assa kathehi¹⁸, asu-
katiṇam¹⁷ nāmā 'ti mayam¹⁹ te²⁰ āharissāma, atha pana te tiṇen' attho n' 90
atthi, nikkāraṇam mā vippalapīti²¹.

Rājā tam sutvā²² dutiyam gātham āha:

2. Idhāgamā brahmacārī brahā Chatto bahussuto,
so me²³ sabbam samādāya tiṇam nikkhippa gacchatīti. 142.

Tattha brahā ti digho, Chatto ti tassa²⁴ nāmaṃ, sabbam samādāya 95
'ti sabbam dhanam gahetvā, tiṇam nikkhippa gacchatīti cāṭisu²⁵ tiṇam
pakkhipitvā²⁶ gato ti dassento evam āha:

¹ B^{id} omit dhanam. ² B^{id} rājayutte. ³ B^{id} -kādisabbampa-. ⁴ B^{id} kārāpetvā.
⁵ B^{id} -re. ⁶ Bⁱ vilapanto pi carati, B^d vilapantī vicarati. ⁷ C^{ks} sakkoci. ⁸
B^{id} rājā. ⁹ Bⁱ vilapanto. ¹⁰ C^k man. ¹¹ B^{id} imassa. ¹² B^{id} nāma natthi in
the place of ti. ¹³ B^{id} katum in the place of nam. ¹⁴ Bⁱ vilapallantakāle, B^d
vilapanta-. ¹⁵ C^s tiṇakiccanti. ¹⁶ C^s -kiccantīti. ¹⁷ C^{ks} -ṇan. ¹⁸ C^k kathehi
corr. to katthesi. ¹⁹ C^k mayan. ²⁰ B^{id} vo. ²¹ Bⁱ -pasāti, B^d -pasīti. ²² B^{id}
tam sutvā rājā. ²³ Bⁱ ce, B^d ve. ²⁴ B^{id} tasseva. ²⁵ so all four MSS. ²⁶
B^{id} nikkhi-

Taṃ sutvā Bodhisatto tatiyaṃ gātham āha:

- a. Ev' etaṃ¹ hoti kattabbaṃ appena bahum icchatā:
sabbam sakassa ādānam anādānam² tiṇassa cā³ 'ti. 143.

Tassa' attho: appena tiṇena bahudhanam⁴ icchatā evaṃ etaṃ kattabbaṃ
5 hoti, yadidaṃ pītu santakattā sakassa dhanassa sabbam ādānam agaybhūpakassa⁵
tiṇassa ca⁶ anādānam, iti mahārāja so brahā Chatto gahetabbayuttakam attano
pītu santakam dhanam gahetvā agahetabbayuttakam tiṇam cāṭisu⁷ pakkhīptvā
gato, tattha kā paridevanā ti.

Taṃ sutvā rājā catuttham gātham āha:

- 10 4. Sīlavanto na kubbanti, bālo sīlāni kubbati,
aniccasīlam dussīlam, kiṃ paṇḍiccam karissatīti. 144.

Tattha sīlavanto tiye sīlasampannābrahmacārayo⁸ te evarūpaṃ na kubbanti,
bālo sīlāni kubbatīti bālo pana durācāro evarūpāni attano anācārasamkhā-
tāni⁹ karoti, aniccasīlan ti adhuvena dīgharattam appavattena¹⁰ sīlena sa-
15 mannāgataṃ, dussīlan ti dussīlam¹¹, kiṃ paṇḍiccam karissatīti eva-
rūpaṃ puggalaṃ bāhusaccaparibhāvitam¹² paṇḍiccam kiṃ karissati kiṃ sampā-
dessati¹³, kiṃ nīppattim¹⁴ ev' assa karissatīti.

Taṃ garahanto vatvā tāya Bodhisattassa kathāya¹⁵ nis-
soko hutvā dhammena rajjam kāresi.

- 20 Satthā imam desanam¹⁶ āharitvā jātakam samodhānesi: „Tadā
brahā Chatto kuhakabbikkhu ahoṣi, paṇḍitāmacco pana aham evā¹⁷
ti. Brahāchattajātakam¹⁷.

7. Pīṭhajātaka.

- 25 Na te pīṭhan ti. Idam Satthā Jetavane viharanto añña-
taram bhikkhum ārabha kathesi. So kira janapadato Jetavanam
gantvā pattacīvaram paṭisāmetvā Satthāram vanditvā sāmaṇeradahare
pucchi: „āvuso Sāvattiyaṃ¹⁸ āgantukabhikkhūnam ke¹⁹ upakārakā¹⁹

¹ B¹ eso, C² evekam. ² C² -nan. ³ C² mā, C² vā, B¹ add tattha kā paridevanā.

⁴ C² bahum-. ⁵ B¹ anogeyhapakassa, B² agapīsakassa. ⁶ C² omit ca. ⁷ so
all four MSS. ⁸ B¹ -cariyā, B² -cāriyo. ⁹ B² adds sīlāni. ¹⁰ C² appamattena
corr. to appavattena, B¹ appamattena. ¹¹ C² dussīyam. ¹² B¹ -saccam-.

¹³ B¹ omit kiṃ. ¹⁴ B¹ nīppattim, C² vipattim. ¹⁵ B¹ gāthāya. ¹⁶ B¹ dham-
made-. ¹⁷ B¹ add chaṭam. ¹⁸ B¹ -tthi. ¹⁹ C² keke, C² B¹ kete.

ti. „Āvuso Anāthapiṇḍiko nāma mahāseṭṭhi, Visākhā nāma mahā-
upāsikā ti, ete bhikkhusaṃghassa upakārakā mātāpitiṭṭhāniyā¹“ ti.
So „sādhū“ ‘ti punadivase pāto va ekabhikkhussa pi apaviṭṭhakāle
Anāthapiṇḍikassa gharadvāraṃ agamāsi. Tam avelāya² gatattā³ koci
na olokesi. So tato kiñci alabhitvā Visākhāya gharadvāraṃ gato. 5
Tatrāpi atipag eva⁴ gatattā kiñci na labhi⁵. So tattha tattha⁶ cari-
tvā⁷ puna gacchanto⁸ yāguyā niṭṭhitāya gato. Puna pi tattha tattha
caritvā⁹ bhatte⁹ niṭṭhite gato. So vihāraṃ gantvā „dve pi kulāni
assaddhāni appasannānā¹⁰ eva, ime bhikkhū ‘saddhāni pasannānāni’ ka-
thentīti“ tāni¹⁰ kulāni¹¹ paribhavanto¹² carati. Ath¹² ekadivasam 10
dhammasabbhāyaṃ¹³ katham samuṭṭhāpesum: „āvuso, asuko kira jāna-
pado bhikkhu atikālāss¹⁴ eva kuladvāraṃ gato, bhikkham alabhitvā¹⁴
kulāni paribhavanto caratīti“. Satthā āgantvā „kāya nu ‘ttha bhik-
khava etarahi kathāya sannisinna¹⁵“ ti pucchitvā „imāya nāmā“ ‘ti
vutte tam¹⁵ pakkosāpetvā „saccam kirā¹⁶“ ‘ti pucchitvā „saccam 15
bhante“ ti vutte „kasmā tvam¹⁷ bhikkhu kujjhasi, pubbe anuppanne
Buddhe tāpasāpi tāva kuladvāraṃ gatā¹⁸ bhikkham alabhitvā na
kujjhimsū“ ‘ti vatvā atītam āhari:

Atīte Bārāṇasīyaṃ Brahmadatte rajjam kārente
Bodhisatto brāhmaṇakule nibbattitvā vayappatto Takka- 20
silāyaṃ sabbasippāni sikkhitvā aparabhāge tāpasapabbajjam
pabbajito¹⁹. So Himavante ciraṃ vasitvā loṇambilasevanat-
thāya Bārāṇasīm²⁰ patvā uyyāne vasitvā punadivase nagaraṃ
bhikkhāya pāvīsi. Tadā Bārāṇasi-seṭṭhi saddho hoti pasanno.
Bodhisatto „kataraṃ kulagharaṃ saddhan“ ti pucchitvā „seṭ- 25
thigharan²¹“ ti sutvā seṭṭhino gharadvāraṃ agamāsi. Tasmim
khane seṭṭhi rājupatṭhānam gato. Manussāpi tam²² na pas-
simsu. So nivattitvā gacchati. Atha nam seṭṭhi rājakulā²³

¹ Bīd -pituṭṭhā-. ² Bīd ativelāya, C^o -ya corr. to -yā. ³ C^k hatattā, Bī tatthā.

⁴ C^{ks} evam, Bī omits va. ⁵ Bīd labhati. ⁶ Bī tassatatha. C^o omits one tattha.

⁷ Bīd vica-. ⁸ Bī punāga-, Bā puna āga-. ⁹ C^{ks} bhante. ¹⁰ Bī kani tāni,
Bā kimntāni. ¹¹ Bī adds hi, Bā ti. ¹² Bā paribhāsanto. ¹³ Bīd add bhikkhū.

¹⁴ Bīd na labhati in the place of alabhitvā. ¹⁵ Bīd add bhikkhum. ¹⁶ Bīd kira
bhikkhū. ¹⁷ Bīd omit tvam. ¹⁸ Bīd gantvā. ¹⁹ Bīd pabbaji. ²⁰ C^{ks} -sim.

²¹ Bīd seṭṭhino gharan ²² Bīd nam. ²³ Bīd -lato.

nivattanto¹ disvā vanditvā bhikkhābhājanam gahetvā gharam²
 netvā nisīdāpetvā pādadhovanamakkhaṇayāgukhajjakādihi³
 santappetvā antarābhatte kiñci kiñci kāraṇam pucchitvā katta-
 bhattakiccam vanditvā ekamantaṃ nisinno „bhante amhākaṃ
 5 gharadvāram⁴ āgatā nāma yācakā vā dhammikasamaṇabrāh-
 maṇā vā sakkārasammānam alabhitvā gatapubbā nāma n' atthi,
 tumhe pan' ajja⁵ amhākaṃ dārakehi aditṭhattā āsanam vā
 pāṇiyam vā pādadhovanam vā yāgubhattam vā alabhitvā va-
 gatā, ayaṃ amhākaṃ doso, tan no⁶ khamitum vaṭṭatīti⁷“ vatvā
 10 paṭhamam gātham āha:

1. Na te pīṭham adāsīmha na pānam na pi bhojanam,
 brahmacāri⁷ khamassu me, etaṃ passāmi accayan ti. 145.

Tattha na te pīṭhamadāsīmha⁸ 'ti pīṭham pi te na dadāsīmha⁹.

Taṃ sutvā Bodhisatto dutiyam gātham āha:

- 15 2. N' evābhisajjāmi na cāpi kuppe,
 na cāpi⁹ me appiyam āsi kiñci,
 atho pi me āsi manovitaṅko:
 etādiso nūna kulassa dhammo ti. 146.

Tattha nevābhisajjāmīti n' eva laggāmi, etādiso ti imassa kulassa
 20 etādiso nūna bhāvo¹⁰, adāyakaṃso¹¹ esa¹² bhariṣatīti evam¹³ me mano-
 vitakko uppanno.

Taṃ sutvā seṭṭhi itarā dve gāthā abhāsi:

3. Es' asmākaṃ kule dhammo pitupitāmaho sadā:
 āsanam udakam pajjam¹⁴ sabb' etaṃ nipadāmase. 147.
 35 4. Es' asmākaṃ kule dhammo pitupitāmaho sadā,
 sakkacca¹⁵ taṃ¹⁶ upatṭhahāma¹⁷ uttamaṃ viya ṇātakan
 ti. 148.

¹ Bīd nikkhamanto. ² Bīd gharadvāram. ³ Bīd -dhovanatelamakkhaṇa-. ⁴ Bīd
 -re. ⁵ C^o pana ajja, Bīd pana, omitting ajja. ⁶ C^o tante, Bīd taṃ no. ⁷ C^o
 -rīm, Bīd -rī. ⁸ Bī dāyīmha, Bī dāpayīmha. ⁹ C^o vāpi. ¹⁰ Bīd sabbhāvo. ¹¹
 C^o ādā-, Bī na adā-, Bīd ariyavaṃso. ¹² Bī ekasa. ¹³ Bīd evam. ¹⁴ Bīd maj-
 jam. ¹⁵ C^o sakkao corr. to sakkaccaṃ, Bī sakkaccaṃ, Bīd saccam. ¹⁶ Bīd omīti
 taṃ. ¹⁷ Bīd upatīṭhāma.

Tattha dhammo ti sabhāvo, pitapitāmaho ti pitunnañ¹ ca pitā-mahānañ ca santako, udakan ti pādadhovanaudakam, pajjan² ti pādamak-khaṇam³, sabbetan ti sabbam etaṃ, nīpadāmase ti nikārapakārā upasaggā dāmase ti attho, pamādā⁴ ti vuttam hoti, iminā yāva sattamā kulaparivattā dāyakavaṃso va⁵ amhākam vaṃso ti dasseti, uttamaṃ viya nātakan ti mātaraṃ viya ca⁶ pitaraṃ viya ca mayam dhammikaṃ⁷ samaṇaṃ vā brāhmaṇaṃ vā divsā sakkaccaṃ sahatthena upaṭṭhahāmā⁸ ti attho. 5

Bodhisatto pana katipāhaṃ Bārāṇasiseṭṭhino dhammaṃ desento tattha vasitvā puna Himavantam eva gantvā abhiññā ca samāpattiyo ca nibbatesi⁹. 10

Satthā imaṃ desanaṃ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakaṃ samo-dhānesi: (Saccapariyosāne so⁹ bhikkhu sotāpatti-phale patiṭṭhahi) „Tadā Bārāṇasiseṭṭhi Ānando ahosi¹⁰, tāpaso¹¹ aham eva“ ti. Piṭha-jātakaṃ¹². 15

8. Thusajātaka.

15

Viditaṃ thusaṃ ti. Idaṃ Satthā Veḷuvane viharanto Ajātasattukumāraṃ¹³ ārabhu kathesi. Tasmim kira mātukuc-chigate tassa mātu Kosalarājadhītāya Bimbisārarañño dakkhiṇajannu-lohitam pivanadohaḷo uppajjitvā thaddho¹⁴ ahosi. Sā paricārikāhi pucchitā tasmaṃ tam attham arocesi. Rājāpi sutvā nemittike¹⁵ pakko- 20 sāpetvā „deviyā kira evarūpo dohaḷo uppanno, tassa¹⁶ kā nipphattīti¹⁷“ pucchi. Nemittakā „deviyā kucchismim¹⁸ nibbatto¹⁹ satto tumhe māretvā rajjam gaṇhissatīti“ āhamsu. Rājā „sace²⁰ mama putto maṃ māretvā rajjam gaṇhissati ko ettha doso“ ti dakkhiṇajannum²¹ sat-thena phālāpetvā²² lohitam suvaṇṇatattakena²³ gāhāpetvā deviyā pā- 25 yesi. Sā cintesi: „sace mama kucchiyaṃ nibbatto putto pitaraṃ māressati kiṃ²⁴ me tenā“ ti sā gabbhapātanattham²⁵ kucchim mad-

¹ Bīd pitū-. ² Bī majhan, Bī majjan. ³ Bīd -ṇatelaṃ. ⁴ so Ck for padāmā? Bīd paraṃ dadāmā. ⁵ Bīd ca, Bī omits va. ⁶ Bīd omit ca. ⁷ Ck Bīd -ka. ⁸ Bī nippattitvā, Bīd nippattetvā, both add brahmalokaparāyano ahosi. ⁹ Bīd omits so. ¹⁰ satthā - - - ahosi wanting in Bī. ¹¹ Bīd add pana. ¹² Bī piṇḍa-, Bīd pita-, both add sattamaṃ. ¹³ Bīd -sattum, Ck -ram. ¹⁴ Bī bandho, Bīd uppanno in the place of uppajjitvā thaddho. ¹⁵ Bīd -ttake. ¹⁶ Bīd tassā. ¹⁷ all four MSS. nippha-. ¹⁸ Bīd -imbi. ¹⁹ Bīd -tta. ²⁰ Bīd add esa. ²¹ Ck -jattum, Bīd -jannum. ²² phalāp-, Cī phalāp- corr. to phā-, Bīd phāletvā. ²³ Ck -taṇḍakena, Cī -taddha-kena, Bī -vaṭṭakena. ²⁴ Bīd kiṃ. ²⁵ Bīd -nam.

- dāpeti¹ sedāpeti². Rājā nātvā taṃ pakkosāpetvā „bhadde, mayhaṃ kira putto maṃ māretvā rajjaṃ gaṇhissati³, na kho panāhaṃ ajaraharo, puttamukhaṃ me passitum⁴ dehi, mā ito pabbhuti evarūpaṃ kammaṃ⁵ akāsīti“ āha. Sā tato paṭṭhāya uyyānaṃ gantvā kucchim⁶ maddāpeti¹. Rājā nātvā tato paṭṭhāya uyyānagamanam⁶ nivāresi. Sā paripakkagabbhā⁷ puttam vijāyi. Nāmagahaṇadivase c' assa ajātass' eva⁸ pitusattubhāvato Ajātasattukumāro⁹ tv-eva nāmaṃ karimsu¹⁰. Tasmim kumāraparihārena vaḍḍhante¹¹ Satthā ekadivasam pañcasatabhikkhuparivuto rañño nivesanam gantvā nisīdi¹². Rājā Buddha-pamukhaṃ bhikkhusamgham paṇītena khādaniyena¹³ bhojaniyena parivisitvā Satthāraṃ vanditvā dhammaṃ suṇanto nisīdi. Tasmim khane kumāraṃ maṇḍetvā rañño adamsu. Rājā balavasinehen' eva¹⁴ puttam gahetvā ūrumhi nisīdāpetvā puttagatena pemena puttam eva mamāyanto dhammaṃ na¹⁵ suṇāti. Satthā tassa pamādam¹⁶ nātvā
- 15 „mahārāja pubbe rājāno putte āsamkamānā paṭicchanne kāretvā 'amhākaṃ accayena niharitvā rajje patiṭṭhāpeyyāthā' 'ti ānāpesun“ ti vatvā tena yācito atūtam āhari:

- Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadatte rajjaṃ kārente Bodhisatto Takkaśilāyaṃ disāpāmokkho ācariyo hutvā bahū
- 20 rājakumāre ca brāhmaṇakumāre ca sippaṃ vācesi. Bārāṇasirañño pi putto soḷasavassakāle tassa santikaṃ gantvā tayo vede¹⁷ sabbasippāni ca uggaṇhitvā paripuṇṇasippo ācariyaṃ āpucchi. Acariyo aṅgavijjāvasena taṃ olovento „imassa puttam nissāya antarāyo paññāyati¹⁸, tam ahaṃ attano ānubhāvena
- 25 harissāmiti¹⁹“ cintetvā catasso gāthā bandhitvā rājakumārassa adāsi evaṇ ca pana vadesi²⁰: „tāta, paṭhamam gātham rajje patiṭṭhāya tava puttassa soḷasavassakāle bhattaṃ bhuñjanto²¹ vadeyyāsi, dutiyaṃ mahāupaṭṭhānakāle, tatiyaṃ pāsādam²² abhirūhamāno sopānasīse ṭhatvā, catuttham vāsaghare²³ siri-

¹ Bīd -si. ² Bī bhesajjaṃ tāpesi, Bā bh. tāpeti. ³ Bīd -tīti. ⁴ Bīd passitum me. ⁵ Cks kammaṃ. ⁶ Bīd -naṃga-. ⁷ Cks -kkāga-, Bī naṃ punṇagabbhaṃ, Bā paripuṇṇagabbhā. ⁸ Bā jātasseeva. ⁹ Bīd omīti kumāro. ¹⁰ Bīd nāmama-kamsu. ¹¹ Cks vaḍḍhento, Bā vaḍḍhante. ¹² tasmim - - - nisīdi wanting in B'. ¹³ Bīd -niya. ¹⁴ Bīd -sinneheṇa. ¹⁵ Bīd na dhammaṃ. ¹⁶ Bīd -dabbhāvaṃ. ¹⁷ Bīd add ca. ¹⁸ Bīd -yissati. ¹⁹ Bā niha-. ²⁰ Bī pana taṃ ṭhapesi, Bā pana taṃ vavatṭhapesi. ²¹ Bī add va. ²² Cks -dam. ²³ Bīd sayana.

gabbam pavisanto ummāre t̥hatvā¹ ti. So „sādhū“² ti sam-
 paticchitvā ācariyam vanditvā gato³, uparajje⁴ patit̥thāya pitu
 accayena rajje patit̥thāsi. Tassa putto soḷasavassakāle rañño
 uyyānakilādīnam atthāya nikkhamantassa sirivibhavam⁵ disvā
 pitaram⁶ māretvā⁷ rajjam gahetukāmo hutvā attano upat̥thā- 5
 kānam kathesi. Te „sādhū deva, mahallakakāle laddhena
 issariyena ko⁸ attho, yena kenaci upāyena rājānam māretvā
 rajjam gaṇhitum vaṭṭatīti“ vadimsu. Kumāro „visam khādā-
 petvā māressāmīti“⁹ pitarā saddhim sāyamāsam bhuñjanto
 visam gahetvā⁷ nisīdi. Rājā bhattapātiyam bhatte⁸ āradhe 10
 yeva paṭhamam gātham āha:

1. Veditam thusam undurānam, veditam pana taṇḍulam,
 thusam thusam vivajjetvā taṇḍulam pana khādare ti. 149.

Tattha veditam ti kālavaddale⁹ pi andhakāre undurānam thuso thusa-
 bhāvena taṇḍulo¹⁰ ca taṇḍulabhāvena vidito pākato yeva¹¹, idha pana līṅgavi- 15
 pallāsavasena¹² thusam veditam taṇḍulam ti vuttam, khādare ti thusam vaj-
 jetvā taṇḍulam eva khādanti, idam vuttam hoti: tāta kumāra yathā undurānam
 andhakāre pi thuso thusabhāvena taṇḍulo taṇḍulabhāvena pākato te thusam
 vajjetvā taṇḍulam eva khādanti evam evam mama pi tava visam gahetvā ni-
 sinuabbhāvo pākato ti. 20

Kumāro „ñāto 'mhīti“ bhīto bhattapātiyam visam upane-
 tum¹³ avisahitvā ut̥thāya rājānam vanditvā gato¹⁴. So¹⁵ tam
 attham attano upat̥thākānam ārocetvā „ajja tāv' amhi ñāto,
 idāni katham māressāmīti“ pucchi. Te tato pat̥thāya uyyāne
 paṭicchannā hutvā nikaṇṇikavasena¹⁶ mantayamānā „atth' eko 25
 upāyo, khaggaṃ sannayhitvā¹⁷ mahāupat̥thānam¹⁸ gatakāle
 amaccānam antare t̥hatvā rañño pamattabhāvam ñatvā khag-
 gena paharitvā māretum vaṭṭatīti“ vavatthapesum. Kumāro
 „sādhū“² ti sampaticchitvā mahāupat̥thānakāle¹⁹ sannaddha-

¹ Bīd tato. ² Bīd op-. ³ Cks -vañca. ⁴ Cks -ram. ⁵ Cks māressāmī. ⁶ Cks
 omit ko. ⁷ Bīd add na. ⁸ Bī bhuddena, Bā bhutte. ⁹ Bī kālabaddamle,
 Bā kāle vikāle. ¹⁰ Cks -le, Bā -lā. ¹¹ Bīd omit yeva. ¹² Bīd -llāsena.
¹³ Bīd pātetum. ¹⁴ Bīd tato palāyi. ¹⁵ Bīd omit so. ¹⁶ Ck nikaṇṇika-, Ck ka-
 naka- corr. to nikaṇṇika-, Bīd nikk-. ¹⁷ Cks sannihitvā, Bī sanhayitvā. ¹⁸ Bīd
 -na. ¹⁹ Cks -t̥thākakāle, Bī upat̥thānamkā-.

khaggo¹ gantvā ito c² ito ca³ rañño paharaṇokāsaṃ upadhāresi³. Tasmiṃ khaṇe rājā dutiyaṃ gātham āha:

9. Yā⁴ mantanā⁵ araṇṇasmiṃ yā ca gāme nikaṇṇikā⁶
yañ⁷ c⁸ etaṃ iti c⁹ iti ca⁸ etaṃ pi veditaṃ mayā ti. 150.

5 Tattha araṇṇasmiṃ ti uyyāne, nikaṇṇikā⁹ ti kaṇṇamūle mantanā¹⁰, yañ¹¹ cetaṃ¹² iti cīti cā¹³ ti yañ ca etaṃ idāni mama paharaṇokāsapariyesanaṃ¹⁴, idaṃ vuttaṃ hoti: tāta kumāra, yā esā tava attano upaṭṭhākehi saddhiṃ uyyāne ca gāme ca nikaṇṇikā¹⁵ mantanā¹⁶ yañ c⁸ etaṃ idāni mama maraṇatthāya¹⁷ iti c⁹ iti ca¹⁸ kāraṇaṃ¹⁹ etaṃ pi²⁰ sabbaṃ mayā nātan ti.

10 Kumāro „jānāti me veribhāvaṃ pitā“ ti²¹ palāyitvā upaṭṭhākānaṃ ārocesi. Te sattatṭhadivase atikkamitvā „kumāra na te pitā²¹ veribhāvaṃ jānāti, takkamattena tvaṃ evaṃsaññi ahoṣi, mārehi na“ ti vadimsu. So ekadivasaṃ khaggaṃ gahetvā sopānamatthake²² gabbhe aṭṭhāsi. Rājā sopānamat-
15 thake²² ṭhito tatiyaṃ gātham āha:

3. Dhammena kira jātassa pitā puttassa makkaṭo
daharess¹ eva santassa dantehi phalam acchidā²³ ti. 151.

Tattha dhammena¹ ti sabhāvena, puttassa makkaṭo ti pitā makkaṭo puttassa makkaṭapotassa²⁴, idaṃ vuttaṃ hoti: yathā araṇṇe jāto makkaṭo attano
20 yūthapariharaṇaṃ āsaṃkanto taruṇassa makkaṭapotakassa²⁴ dantehi phalaṃ chinditvā purisabhāvaṃ nāseti tathā tava pi²⁵ atirajjakāssa phalāni uppāpetvā²⁶ purisabhāvaṃ nāsesāmiti.

Kumāro „gaṇhāpetukāmo maṃ pitā“ ti bhūto palāyitvā „pitarā maṃ²⁷ santaṃjito“ ti upaṭṭhākānaṃ ārocesi. Te ad-
25 dhamāsamatte²⁸ vitivatte „kumāra, sace taṃ rājā jāneyya ettakaṃ kālāṃ nādhivāseyya, takkamattena tayā kathitaṃ²⁹,

¹ Bīd add hutvā. ² Cks ito ci. ³ Bīd -ti. ⁴ Cks sā. ⁵ Bīd -nā. ⁶ C⁸ nikanni-corr. to nikaṇṇi-, Bīd nikk-, Bīd nikkammikā. ⁷ Cks yā. ⁸ Bī iti cinti ca, Bīd iti cintitaṃ. ⁹ Ck⁸ -kanni-, Bī nikk-. ¹⁰ Ck⁸ mantānpā, C⁸ mantānna corr. to mantānpā, Bīd mantanā. ¹¹ Cks ya. ¹² Ck⁸ cetaṃ, C⁸ cetaṃ corr. to cetaṃ. Bī cetaṃ. ¹³ Bī ti cinti ta, Bīd iti cintitaṃ. ¹⁴ Bī -kāsampa-, Bīd -kāsaṃ pa-. ¹⁵ Bīd nikk-. ¹⁶ Ck⁸ Bīd -nā. ¹⁷ Bīd haraṇatthāya, paharaṇatthāya. ¹⁸ Bīd iti cintitaṃ. ¹⁹ Bī omits kāraṇaṃ. ²⁰ Cks -vam, Bīd etaṃ, omitting pi. ²¹ Bīd add tato. ²² Bīd pitā na te. ²³ C⁸ -na- corr. to -ṇa-, Bīd -ṇa-. ²⁴ Bīd accidā. ²⁵ Bīd -takassa. ²⁶ Bīd tvaṃ in the place of tavapi. ²⁷ Bīd uppāpetvā. ²⁸ so Ck⁸ Bīd instead of haṃ? C⁸ pitarampi. ²⁹ Bīd adha-. ³⁰ Cks -tanti.

mārehi nan¹ ti vadimsu. So ekadivasam khaggaṃ gahetvā uparipāsāde sirisayanam pavisitvā „āgacchantam eva nam paharissāmīti“² heṭṭhā pallamke nipajji³. Rājā bhuttasāya-māso parijanam uyyojetvā „nipajjissāmīti“ sirigabbham pavisitvā⁴ ummāre thatvā catuttham gātham āha:

5

4. Yam etam parisappasi ajā kāṇā⁵ va sāsape

yo p' āyam heṭṭhato seti etam pi viditam⁶ mayā ti. 152.

Tattha parisappasīti⁷ bhayena ito c' ito ca hosi⁸ sāsape ti sāsapakkhetto, yo pāyan ti yo pi āyam, idam vuttam hoti: yam pi etam⁹ sāsapavanam¹⁰ pavittakāṇaelako¹¹ viya bhayena ito c' ito ca saṃsappasi paṭhamam¹² visam gahetvā¹³ āgato si¹⁴ duttiyam khaggena paharitukāmo hutvā āgato si tatiyam khaggaṃ ādāya sopānamatthake¹⁵ thatvā¹⁶ atthāsi idāni mam¹⁷ māressāmīti heṭṭhā sayane nipanno si sabbam etam jānāmi, na tam¹⁸ idāni lajjāmi¹⁹, gahetvā rājānam kāremīti²⁰, evam tassa 'ajānantass' eva sā gāthā tam²¹ attham²² dīpeti²³.

15

Kumāro „ñāto 'mhi pitarā, idāni mam nāsessatīti“²⁴ bhayappatto²⁵ heṭṭhā sayanā nikkhamitvā khaggaṃ rañño pādāmūle chaḍḍetvā²⁶ „khamāhi me devā“²⁷ 'ti pādāmūle udarena²⁸ nipajji. Rājā „na mayham koci²⁹ kamman jānātīti tvaṃ cintesīti“ tam tajjetvā saṃkhalikabandhanena bandhāpetvā kāra-³⁰ ṇagharam³¹ pavesetvā³² ārakkhām ṭhapesi. Tadā rājā Bodhisattassa guṇam sallakkhesi. Tato³³ aparabhāge kālam akāsi. Tassa sarīrakiccam katvā kumāram bandhanāgārā niharitvā rajje patitṭhāpesum.

Satthā imam desanam³⁴ āharitvā „evam mahārāja porāṇaka-³⁵ rājāno āsaṃkitabbayuttakam āsaṃkantīti“ imam³⁶ kāraṇam kathesi,

¹ C^o pari- corr. to pahari-, B^d māressāmī. ² B^d nisīdi. ³ B^d -santo. ⁴ Bⁱ ajakāro, B^d sjaakāro. ⁵ C^k -tam. ⁶ C^k -titi. ⁷ Bⁱ sappesi, B^d sappeti. ⁸ Bⁱ yathā piyanti etam tvaṃ, B^d yam pi etam tvaṃ. ⁹ C^k -na, Bⁱ sāsapānam. ¹⁰ C^k -kāna elako, Bⁱ -kāle elako, B^d -kā elakā. ¹¹ C^k add kā. ¹² Bⁱ āla-māsi, B^d agamāsi. ¹³ C^o -na- corr. to -ṇa-, B^d -ṇa-. ¹⁴ B^d omīti thatvā. ¹⁵ C^k mam, Bⁱ tam. ¹⁶ B^d tvaṃ. ¹⁷ B^d visajjāmi. ¹⁸ B^d kārapessāmīti. ¹⁹ C^k B^d repeat tam. ²⁰ B^d repeats attham. ²¹ C^k dīpentī. ²² Bⁱ adds se, B^d so. ²³ B^d chaṭṭetvā. ²⁴ B^d urena. ²⁵ C^k keci. ²⁶ C^k kāraṇatthagharām, C^o kāraṇatthagha- corr. to kāraṇagha-, B^d bandhanāgharam. ²⁷ B^d pavesāpetvā. ²⁸ B^d so. ²⁹ B^d dhammade-. ³⁰ C^o idāni.

evaṃ kathento pi rājā n' eva sallakkhesi. Satthā¹ jātakam samo-
dhānesi: „Tadā Takkaṣilāyaṃ disāpāmomkkho ācariyo aham evā²“ 'ti.
Thusaajātakam³.

9. Bāverujātaka.

- 5 Adassanena morassā 'ti. Idam Satthā Jetavane vi-
haranto hatalābhasakkāre titthiye ārabba kathesi. Titthiyā hi
anuppanne Buddhē lābhino ahesum uppanne pana⁴ hatalābhasakkārā
suriyuggamane khajjopanakā viya jātā. Tesam⁵ pavattim ārabba⁶
10 'ttha bhikkhave etarahi kathāya sannisinā⁷ ti pucchitvā „imāya
nāmā“ 'ti vutte „na bhikkhave idān' eva pubbe pi yāva guṇavanta
na uppajjanti tāva niggunā lābhagayasaggappattā⁸ ahesum, guṇa-
vantesu pana uppannesu niggunā hatalābhasakkārā jātā“ ti vatvā
atitā āhari:
- 15 Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjam kārente
Bodhisatto morayoniyam nibbattitvā vuddhim⁹ anvāya so-
bhaggappatto araṇṇe vicari. Tadā ekacce vāṇijā disākākaṃ
gahetvā nāvāya Bāveruraṭṭham agamāsu¹⁰. Tasmim¹¹ kira
kāle Bāveruraṭṭhe sakunā nāma n' atthi. Āgatāgatā¹² raṭṭha-
20 vāsino tam kūpagge¹³ nisinnam disvā „passath' imassa chavi-
vaṇṇam galapariyosānam mukhatuṇḍakam maṇigulakasadisāni¹⁴
akkhīnāti“ kākam eva pasamsitvā te vāṇijake¹⁵ āhamāsu: „imam
ayyo¹⁶ sakunam amhākam detha¹⁷, amhākam hi¹⁸ iminā attho¹⁹,
tumhe attano raṭṭhe aññam labhissathā“ 'ti. „Tena hi mū-
25 lena²⁰ gaṇhathā“ 'ti. „Kahāpaṇena²¹ no dethā“ 'ti. „Na

¹ B¹ omits evaṃ mahārāja --- satthā. ² B^{1d} eva sammāsambuddho. ³ B^{1d} add aṭhamam. 9. Cfr. Minayeff in Mélanges Asiatiques tirés du Bulletin de l'Acad. de St. Pétersbourg. Tom. VI. p. 591. (Cp). ⁴ B^{1d} add buddhe. ⁵ B^{1d} add tam. ⁶ B^{1d} add bhikkhū. ⁷ C² omits yasagga. ⁸ B^{1d} vuḍḍhim. ⁹ B^{1d} āg-. ¹⁰ Cp add ca. ¹¹ C² -te. ¹² B¹ sakunapacchiko, B^{1d} pañicare. ¹³ C² -gulaka-, C² -gulaka- corr. to -gulaka-, B^{1d} maṇigulasadisāni, B¹ maṇikuṇḍalasa-. ¹⁴ C² vāni-, C² vāni- corr. to vāni-. ¹⁵ C² ayye, Cp B^{1d} ayya. ¹⁶ C² dethāti. ¹⁷ C² -kamhi, C² -kammi, Cp -kampl. ¹⁸ C² add ti. ¹⁹ B¹ -lehi. ²⁰ B^{1d} pañ-cakahā-.

demā“ 'ti. Anupūbbena vaḍḍhetvā „satena dethā“ 'ti vutte
 „amhākaṃ esa bahūpakāro, tumhehi pana saddhiṃ mettī'
 hotū“ ti kahāpaṇasataṃ gaḥetvā adamsu. Te taṃ gaḥetvā'
 suvaṇṇapaṇjare pakkhipitvā nānappakārena macchamaṃsena
 c' eva³ phalāphalena⁴ ca paṭijaggiṃsu. Aññesaṃ sakunānaṃ **5**
 avijjamānatthāne⁵ dasahi asaddhammehi samannāgato kāko
 lābhaggayasaggappatto ahosi. Punavāre te vāṇijā ekaṃ ma-
 yūrarājānaṃ⁶ gaḥetvā yathā accharāsaddena⁷ vassati⁸ pāṇip-
 pahārasaddena⁹ naccati evaṃ sikkhāpetvā Bāverurattṭhaṃ
 agamaṃsu. So mahājane sannipatite nāvāya dhure tṭatvā **10**
 pakkhe vidhūnitvā¹⁰ madhurassaraṃ nicchāretvā nacci. Ma-
 nussā taṃ disvā somanassajātā „etaṃ ayyo¹¹ sobhaggappat-
 taṃ¹² susikkhitasakunārājānaṃ¹³ amhākaṃ dethā“ 'ti āhamsu.
 „Amhehi paṭhamāṃ kāko ānīto, taṃ gaṇhittha, idāni etaṃ
 morarājānaṃ ānāyimha, etaṃ¹⁴ pi yācatha, tumhākaṃ ratṭhe **15**
 sakunānaṃ¹⁵ nāma gaḥetvā āgantuṃ na sakkā¹⁶“ ti. „Hotu
 ayyo¹⁷, attano ratṭhe aññaṃ labhissatha, imaṃ no de-
 thā“ 'ti mūlaṃ vaḍḍhetvā sahasena gaṇhiṃsu. Atha naṃ
 sattaratanaviccitte paṇjare tṭapetvā macchamaṃsaphalāphalehi
 c' eva madhulājasakkharāpānakādīhi ca paṭijaggiṃsu. Ma- **20**
 yūrarājā lābhaggayasaggappatto jāto. Tassāgatakālato paṭ-
 tṭhāya kākassa lābhasakkāro parihāyi, koci¹⁸ naṃ oloketum
 pi¹⁹ na icchatī²⁰. Kāko khādaniyabhojanīyaṃ alabhāmāno
 kākā 'ti vassanto gantvā ukkārabhūmiyaṃ otari.

Satthā dve vatthūni ghaṭetvā abhisambuddho hutvā imā gāthā **25**
 abhāsi:

¹ Ck^p mettīṃ, Bīd mettī. ² Bīd netvā. ³ Bīd omit ceva. ⁴ Bīd -lehi. ⁵ C^p
 -ne thāne. ⁶ Bīd morarā- ⁷ C^s -ra-. ⁸ Ck^s naccati vassati. ⁹ Ck^s pāni-. ¹⁰
 Ck^s vidhu-, C^p vidhu-, Bī vadhū-, Bīd pakkhāranitvā. ¹¹ Bīd ayyā. ¹² Ck^s -tto,
 C^s -tto corr. to -ttaṃ. ¹³ Bīd -tanisa-. ¹⁴ Ck^p evam, C^s evam corr. to etaṃ.
¹⁵ Bī -ṇā, Ck^s -ṇānaṃ. ¹⁶ Bīd sakkoti. ¹⁷ C^s ayye, Bīd ayyā. ¹⁸ Bīd add pi.
¹⁹ Bīd -tuṃ, omitting pi. ²⁰ Ck^s icchitī, Bīd icchi.

1. Adassanena morassa sikhino mañjubhāṇino
kākaṃ tattha apūjesuṃ maṃsena ca phalena ca. 153.
2. Yādā ca sarasampanno moro Bāverum āgamā
atha lābho ca sakkāro vāyasassa ahāyatha¹. 154.
- 5 3. Yāva n' uppajjati Buddho dhammarājā pabhaṃkaro
tāva aññe apūjesuṃ puthū² samaṇabrāhmaṇe. 155.
4. Yādā ca sarasampanno Buddho dhammam adesayi
atha lābho ca sakkāro titthiyānaṃ ahāyathā³ ti. 156.

Tattha sikhino⁴ ti sikhāya samannāgatassa, mañjubhāṇino ti ma-
10 dhurasarassa, apūjesuṃ ti pūjayimsu⁵, tattha⁶ phalena cā 'ti nānappa-
kārena⁶ phalāphalena ca⁷, Bāverum āgato ti⁸ Bāveruraṭṭham⁹ āgato, Bāveruṃ
ti pi pāṭho, ahāyathā ti parihīno¹⁰, dhammarājā ti navahī lokuttara-
dhammehi parisaṃ rañjetīti dhammarājā, pabhaṃkaro ti sattalokasaṃkhāra-
lokesu¹¹ ālokassa katattā¹², sarasampanno ti brahmassarena samannāgato,
15 dhammamadesayīti catusaccadhammaṃ pakāsesīti¹³.

Imā catasso gāthā bhāsitvā¹⁴ jātakani samodhānesi: „Tadā
kāko Nigaṇṭho Nāthaputto¹⁵ ahosi, morarājā¹⁶ aham evā¹⁷“ 'ti.
Bāverujātakaṃ¹⁸.

10. Visayahajātaka.

- 90 Adāsi dānānīti. Idam Satthā Jetavane viharanto Anā-
thapiṇḍikaṃ ārabba kathesi. Vatthuṃ heṭṭhā Khadiraṅgarājātaka¹⁹
vitthāritam eva. Idha pana Satthā Anāthapiṇḍikaṃ āmantetvā „po-
rāṇakapaṇḍitā²⁰ gahapati 'dānaṃ mā adāsīti²¹“ ākāse ṭhatvā vāren-
taṃ Sakkam devarājānaṃ²² paṭibāhitvā dānaṃ dadimsu²³ yevā²⁴ ti
95 vatvā tena yācito atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadatte rajjaṃ kārente
Bodhisatto asītikoṭṭidhanavibhavo²⁴ Visayho²⁵ nāma seṭṭhi

¹ Ck abbā-, Cs abbā- corr. to ahā-. ² Cp Hd puthu. ³ vāyasassa - - sikhino
wanting in Bf. ⁴ Bfd apū-. ⁵ Bfd add maṃsena ca. ⁶ Bfd add maṃsena;
Ckp -kārena. ⁷ Cks ma. ⁸ Cks gamā si in the place of bāverumāgato ti. ⁹
Bfd -raṭṭhe. ¹⁰ Cs -ne, Bd -nā. ¹¹ Bf sattaokāsaloṇṇasāṃkhāralokesu, Bd satta-
loka saṃkhāralokaokāsaloṇṇasāṃkhāralokesu. ¹² Bf adds yā pabhaṃkaro, Bd pabhaṃkaro. ¹³
Bfd -tīti, Ck -sī itī, Cs -sī itī. ¹⁴ Bfd -setvā. ¹⁵ Bf nada-, Bd nāṭa-. ¹⁶ Bf
moro-, Bfd add pana. ¹⁷ Bfd eva sammāsambuddho. ¹⁸ Bfd add navamaṇi.
¹⁹ Bfd khadiraṅgarājā-. ²⁰ Bfd -tāpi. ²¹ Bfd dānaṃ adamsūti vatvā. ²² Bfd de-
vānamindaṃ. ²³ Bfd adamsu. ²⁴ Cs Bfd omit dhana. ²⁵ Bf viseyyo.

hutvā pañcahi silehi samannāgato dānājñāsayo dānābhirāto
 ahoṣi. So catūsu nagaradvāresu nagaramajjhe nivesanadvāre ti¹
 chasu ṭhānesu dānasālā² kāretvā³ dānaṃ pavattesi, divase di-
 vase chasatasahassāni nikkhamanti⁴, Bodhisattassa ca yāca-
 kānañ⁵ ca ekasadisam⁶ eva bhattaṃ hoti. Tassa Jambudīpaṃ⁷ 5
 unnaṃgalaṃ katvā dānaṃ dadato dānānubhāvena Sakkabha-
 vanaṃ⁸ kampi, devarañño paṇḍukambalasilāsaṇaṃ uñhākāraṃ
 dassesi. Sakko „ko nu kho maṃ ṭhānā cāvetukāmo“ ti upa-
 dhārento mahāsetṭhiṃ disvā „ayaṃ Visayo⁹ ativiya pattha-
 ritvā sakala-Jambudīpaṃ unnaṃgalaṃ katvā¹⁰ dānaṃ deti, 10
 iminā dānena maṃ¹¹ cāvetvā sayam Sakko bhavissati maññe,
 dhanam assa nāsetvā etaṃ daliddaṃ¹² katvā yathā dānaṃ na
 deti tathāssa kāressāmīti¹³“ cintetvā sabbaṃ¹⁴ dhanadhañ-
 ñaṃ¹⁵ telamadhuphāṇitādiṃ¹⁶ antamaso dāsakammakaraporisaṃ
 pi antaradhāpesi¹⁷. Dānavyāvaṭṭa āgantvā „sāmi dānaggaṃ 15
 pacchannaṃ¹⁸, thapitathapitatṭhāne kiñci na passamā“ ‘ti
 ārocayīmsu. „Ito paribbayaṃ āharatha, mā dānaṃ pacchindatha“
 ‘ti bhariyaṃ pakkosāpetvā „bhadde dānaṃ pavattāpehīti“ āha.
 Sā sakalagehaṃ¹⁹ vicinitvā adḍhamāsakamattam pi adisvā
 „ayya, amhākaṃ nivatthavattathaṃ²⁰ ṭhapetvā aññaṃ kiñci na 20
 passāmi, sakalagehaṃ tucchan“ ti āha. Sattaratanagabbhesu
 dvāraṃ vivarāpetvā na kiñci addasaṃsu²¹, setṭhiṃ ca bhariyaṃ
 ca ṭhapetvā añña²² dāsakammakarāpi²³ na paññāyīmsu. Puna
 Mahāsatto bhariyaṃ āmantetvā „bhadde, na sakkā dānaṃ
 pacchindituṃ, sakalanivesanaṃ vicinitvā kiñci upadhārehīti“ 25
 āha. Tasmīṃ khaṇe eko tiṇahārako asitaṃ c’ eva kajaṃ ca
 tiṇabandhanarajjuṃ ca dvārantare chaḍḍetvā palāyi. Setṭhi-
 bhariyā naṃ²⁴ disvā „sāmi imaṃ ṭhapetvā aññaṃ na passā-

¹ Ck^o omīti ti, B^{id} attanodvāre ti. ² B^{id} -lāyo. ³ B^{id} kārapetvā. ⁴ B^{id} nikkhamitvā
 adāsi. ⁵ B^{id} vaṇibhakaya-. ⁶ Ck^o ekadivasam ⁷ B^{id} sakkabha-. ⁸ Bⁱ vesegho. ⁹ B^{id}
 kārento. ¹⁰ Ck^o mañ. ¹¹ C^o dali- corr. to dali-. ¹² B^{id} tathā karissāmīti. ¹³
 C^o B^{id} sabba. ¹⁴ B^{id} -ñña. ¹⁵ Ck^o talam-, B^{id} -tasakkarādini. ¹⁶ B^{id} add tadā.
¹⁷ B^{id} pacchi-. ¹⁸ C^o sakagehaṃ, Bⁱ sakagehi, B^{id} sakalagehe. ¹⁹ Ck^o nivatta-,
 Bⁱ nivattavattam, B^{id} nivattavattani. ²⁰ Bⁱ addesa. B^{id} addassa. ²¹ Ck^o añño.
²² B^{id} -karadāsāpi ²³ B^{id} taṃ.

mīti“ āharitvā adāsi. Mahāsatto „bhadde, mayā ettakaṃ
 kālāṃ tiṇaṃ nāma na lāyitapubbaṃ¹, ajja pana tiṇaṃ lāyitvā
 āharitvā vikkīṇitvā yathānucchavikam dānaṃ dassāmīti“ dānu-
 pacchedabhayena² asitaṃ c’ eva kājaṃ ca rajjuṃ ca gahetvā
 5 nagarā nikkhamma³ tiṇavatthum⁴ gantvā tiṇaṃ lāyitvā „eko⁵
 amhākaṃ bhavissati, ekena⁶ dānaṃ dassāmīti“ dve tiṇakalāpe
 bandhitvā kaje⁷ laggetvā⁸ ādāya gantvā nagaradvāre vikiṇitvā
 māsake gahetvā⁹ ekaṃ koṭṭhāsaṃ yācakānaṃ adāsi. Yācakā
 bahū, tesam „mayham pi dehi¹⁰, mayham pi dehīti“ vadantānaṃ
 10 itaram pi koṭṭhāsaṃ datvā taṃ¹¹ divasaṃ saddhīm bhariyāya
 anāhāro vītināmesi. Imiṇā niyāmena cha divasā vītivattā.
 Ath’ assa sattame divase tiṇaṃ āharamānassa sattāhaṃ nirāhā-
 rassa pakatisukhumālassa¹² nalāṭe¹³ suriyātapena pahaṭamatte¹⁴
 akkhīni bhamimsu. So satim paccupatṭhāpetum¹⁵ asakkonto
 15 tiṇaṃ avattharitvā pati¹⁶. Sakko tassa kiriyaṃ upadhāra-
 yamāno¹⁷ vicarati¹⁸. So¹⁹ taṃ khaṇaṃ²⁰ āgantvā ākāse ṭhatvā
 paṭhamam gātham āha:

1. Adāsi dānāni pure²¹ Visayha,
 dadato ca²² te khayadhammo aḥosi,
 20 itoparaṇ²³ ce na dadeyya dānaṃ
 tiṭṭheyyum te saṃnāmantassa²⁴ bhogā ti. 157.

Tass’ attho: ambho Visayha, tvaṃ ito pubbe tava gehe dhane vijjāmāne
 sakala-Jambudīpaṃ²⁵ unnaṃgalaṃ katvā²⁶ dānaṃ adāsi, tassa ca evaṃ²⁷ da-
 dato bhogānaṃ ca khayadhammo khayabhāvo²⁸ aḥosi, sabbam sāpateyyaṃ khī-
 25 naṃ, itoparaṇ²⁹ ce pi³⁰ dānaṃ na³¹ dadeyyāsi³² tava saṃnāmantassa³³ bhogā tath’

¹ Cks lāyitabbaṃ. ² Bī -pacchedana-, Bā -pacchadana-. ³ Bā -mitvā. ⁴ Bā tiṇabhūmi. ⁵ Bā ettakaṃ. ⁶ Bā ettakaṃ. ⁷ Cks kaje. ⁸ Cks Bī laggitvā. ⁹ Bā labhitvā; nagarā - - - gahetvā wanting in Bī. ¹⁰ Bīd omit tesam mahāmpi dehi. ¹¹ Cks omit taṃ. ¹² Bīd atisukhu-. ¹³ Bī -te, Cks -ṭena. ¹⁴ Bī -ttena, Bā -ta-mattena. ¹⁵ Cks -tum. ¹⁶ Bīd add atha. ¹⁷ Bīd -ri-. ¹⁸ Bīd -rauto. ¹⁹ Bī sakko. ²⁰ Bīd khaṇaññeva. ²¹ Bīd pubbe. ²² Bīd va. ²³ Cks -raṇ. ²⁴ Bīd saṃniya-. ²⁵ Ck -pa, Cs -pe. ²⁶ Bīd karitvā. ²⁷ Cs cevaṃ, Ck ce evaṃ. ²⁸ Bīd khayasabhāvo. ²⁹ Bīd -raṇ. ³⁰ Bīd add tvaṃ. ³¹ Cks omit na. ³² Bīd dānaṃ dadeyya kassaci kiñci na dadeyyāsi. ³³ Bīd saṃyamantassa, aud add adadantassa.

eva tiṭṭheyyum, ito paṭṭhāya na dassāmiti¹ mayhaṃ paṭiññāmi dehi, ahaṃ te bhoge dassessan² ti.

Mahāsatto tassa vacanaṃ sutvā „ko si tvaṇ“ ti āha. „Sakko 'ham asmīti“. Bodhisatto³ „Sakko nāma sayam dānaṃ datvā silaṃ samādiyitvā⁴ uposathakammaṃ katvā satta 5 vatapadāni⁵ pūretvā Sakkattaṃ patto⁶, tvaṃ pana attano⁷ issariyakārakaṃ⁸ dānaṃ vāresi, anariyaṃ vata karosīti“ vatvā tisso gāthā abhāsi :

2. Anariyaṃ ariyena sahasanetta

suduggatenāpi akiccam āhu,

10

mā vo⁹ dhanan taṃ¹⁰ ahuvā janinda¹¹

yambhogahetu¹² vijahemu saddhaṃ. 158.

3. Yena eko ratho yāti yāti tenāparo¹³ ratho,

porānaṃ nihitāṃ¹⁴ vaḍḍhaṃ¹⁵ vaḍḍhataṃ ñeva¹⁶ Vāsava. 159.

4. Yadi hessati dassāma, asante kiṃ dadāmase,

15

evaṃ bhūtāpi dassāma, mā dānaṃ pamadamhase¹⁷ ti. 160.

Tattha anariyaṃ ti lāmaṃ pāpakammaṃ, ariyena¹⁸ 'ti parisuddhācārena ācāriyena¹⁹, suduggatenāpīti sudaliddhenāpi²⁰, akiccamāhū ti akattabbaṃ²¹ ti²² Buddhādayo ariyā vadanti, tvaṃ pana maṃ²³ anariyamaggaṃ āropesīti²⁴ adhippāyo, vo²⁵ ti nipātamaṃ yambhogahetu²⁶ 'ti yassa dhanassa paribhūñjanahetu mayāṃ dānasaddhaṃ²⁷ vijahemu pariccajeyyāma taṃ no dhanam eva mā ahu na no tena dhanena attho ti dīpeti, ratho ti yaṃ kiñci yānaṃ, idaṃ vuttāni hoti: yena maggena eko ratho yāti añño pi ratho yāti²⁸, rathassa gatamaggo²⁹ eso ti ten' eva maggena yāti, porānaṃ nihitāṃ vaḍḍhaṃ³⁰ ti yaṃ mayā pubbe nihitāṃ vaḍḍhaṃ³¹ taṃ mayi dharante³² 95 yeva mā tiṭṭhatū³³ 'ti attho, evaṃ bhūtā ti evaṃ tiṇhārāhabhūtāpi

¹ Bīd add tvaṇ. ² Bīd dassassāmi. ³ Bīd add tassa vacanaṃ sutvā sakka. ⁴ Bīd -dayi-. ⁵ Ck vatapadāni, Bī vattapadāni, Bīd vattapadāni. ⁶ Bī sakkattappatto, Bīd -ttampatto. ⁷ Bīd adda ca. ⁸ Bīd -raṇaṃ. ⁹ Ck vo, C² no corr. to vo, Bī omits vo, Bīd kho. ¹⁰ Ck dhanattaṃ, C² dhanantā. ¹¹ Bīd devarāja. ¹² Bī yaṃ-, Bīd yambhogahetu, Ck² -tu corr. to -tuṃ. ¹³ Bīd tenāparo. ¹⁴ Bī -ta. ¹⁵ Bīd vattaṃ. ¹⁶ Bīd vattaintāññeva. ¹⁷ pamadamhasa, Bīd mamamhase. ¹⁸ Ck² anari-. ¹⁹ Bī omits ācāra, Bīd omits ācāriyena. ²⁰ C² -li- corr. to -li-. ²¹ Ck² akattabbaṇṭi-. ²² Ck maggaṃ, C² maggaṃ corr. to maṃ. ²³ Bīd ārocāpesīti. ²⁴ Bī te, Bīd kho. ²⁵ Bīd omit vo. ²⁶ Bīd dānaṃ-. ²⁷ Ck² omit yāti. ²⁸ Ck omits gata. ²⁹ Bīd vattaṃ. ³⁰ Ck² vaḍḍhaṃ, Bīd vattaṃ. ³¹ Ck dhārento, Ck² add vaḍḍhantu. ³² Bīd yeva tumhe ca mā tiṭṭhatū.

yāva jīvāma tāva¹ dassāma yeva, kimkāraṇā: mā dānaṃ pamadamhase² adanto³ hi dānaṃ pamajjati nāma na saratī na sallakkheti⁴, ahaṃ⁵ pana jīvamāno dānaṃ pamussitum⁶ na icchāmi, tasmā⁷ dassāmi yevā⁸ 'ti dīpeti.

Sakko taṃ paṭibāhitum asakkonto „kimatthāya dānaṃ
5 dadāsīti⁹“ pucchi⁹. „N' eva Sakkattaṃ na Brahmattaṃ pat-
thayamāno sabbaññutaṃ patthento panāhaṃ dadāmīti¹⁰“.
Sakko tassa vacanaṃ sutvā tuṭṭho hatthena piṭṭhiṃ parimajji.
Bodhisattassa taṃ khaṇaṃ nēva paribhuttamattass' eva sa-
kalasarīraṃ¹¹ paripūri. Sakkānubhāvena pan' assa¹² sabbo¹³
10 vibhavaparicchedo paṭipākatiko va ahosi. Sakko „mahāseṭṭhi
tvaṃ ito paṭṭhāya divase divase dvādasasatasahassāni vissaj-
jento dānaṃ dehīti¹⁴“ tassa gehe aparimāṇaṃ dhanam katvā
taṃ uyyojetvā sakatṭhānam eva gato.

Satthā imaṃ desanaṃ¹⁵ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā
15 seṭṭhibhāriyā Rāhulamātā ahosi, Visayho¹⁶ aham evā¹⁷ 'ti. Vi-
sayhajātakaṃ¹⁸. Kokilavaggo catuttho.

5. CULLAKUNĀLAVAGGA.

1. Kaṇḍarijātaka.

Narānaṃ¹⁹ ārāmakarāsū²⁰ 'ti. Imassa jātakassa vitthāra-
90 kathā Kuṇāljātaka²¹ āvibhavissatīti. Kaṇḍarijātakaṃ²².

¹ Bīd add taṃ. ² Bīd add ti. ³ Bī adidanto, Bī adadanto. ⁴ Bīd add yeva.
⁵ Cks aham. ⁶ Bīd samu-. ⁷ Bīd add dānaṃ. ⁸ Bīd adāsīti. ⁹ Bīd adds bo-
dhisatto. ¹⁰ Bīd add āha. ¹¹ Cks -ram. ¹² Bīd cassa in the place of panassa.
¹³ Cks sabbe. ¹⁴ Bīd dadāhiti. ¹⁵ Bīd dhammade-. ¹⁶ Bīd add pana seṭhi.
¹⁷ Bīd eva sammāsambuddho. ¹⁸ Bīd add dasamaṃ. ¹⁹ Bī navamaṃ, Bī na-
gamaṃ. ²⁰ Bīd ārāmaṃ karassu. ²¹ Bī kaṇḍāla-, Bī kuṇḍala-. ²² Bī takkā-
rika-, both add paṭhamam.

2. Vānarajātaka.

Asakkhim¹ vata attānan ti. Idam Satthā Veluvane viharanto Devadattassa vadhāya parisakkanam² ārabha kathesi. Vatthum hetthā³ vitthāritam eva⁴.

Atīte pana⁵ Bārāṇasiyam Brahmadatte rajjam kā- 5
rente Bodhisatto Himavantapadese⁶ kapiyoniyam nibbat-
titvā vayappatto Gaṅgātīre vasi. Ath' ekā anto Gaṅgāya⁷
sumsumārī Bodhisattassa hadayamaṃse dohaḷam uppādetvā
sumsumārassa kathesi. So „Bodhisattam udake nimujjāpetvā
māretvā hadayamaṃsam gahetvā sumsumāriyā dassāmīti“ cin- 10
tetvā Mahāsattam āha: „ehi samma, antaradīpake phalāphale
khādītum gacchāmā“⁸ ti. „Aham katham⁹ gamissāmīti“ āha.
„Tam mama piṭṭhiyam nisīdāpetvā nessāmīti“. So tassa cittaṃ
ajānanto laṃghitvā piṭṭhiyam nisīdi. Sumsumāro thokaṃ gantvā
nimujjītum ārabhi⁹. Atha naṃ vānaro „kim¹⁰ bho maṃ udake 15
nimujjāpesīti“ āha. „Aham tam māretvā tava hadayamaṃ-
sam mama bhariyāya dassāmīti“. „Dandha tvaṃ mama ha-
dayamaṃsam udare¹¹ ti maññasīti“. „Atha kahan¹² te tha-
pitan“ ti. „Etaṃ udumbare olambantaṃ na passasīti“. „Pas-
sāmi, dassasi pana me“ ti āha. „Āma dassāmīti“. Sum- 20
sumāro dandhatāya taṃ gahetvā nadītīre udumbaramūlaṃ
gato. Bodhisatto tassa piṭṭhito laṃghitvā udumbararukkhe ni-
sinno imā gāthā abhāsi:

1. Asakkhim¹ vata attānam utthātum udakā thalam,
idān' āham puna tuyhaṃ vasaṃ gacchāmi vārija?. 161. 25
2. Alam etehi ambehi¹³ jambūhi panasehi ca
yāni pāraṃ samuddassa, varam¹⁴ mayhaṃ udumbaro. 162.
3. Yo ca uppatitaṃ atthaṃ na khippam anubujjhati
amittavasam anveti, pacchā ca-m-anutappati¹⁵. 163.

2. Cfr. I. p. 278, II p. 158, 206. ¹ Bīd -i ² Cks -nam. ³ Cks omīti hetthā. ⁴ Bīd add atītaṃ āhari. ⁵ Bīd omīti pana. ⁶ Bīd -ppa-. ⁷ Bīd -yam. ⁸ Bīd add samma ⁹ Bīd ārabhi. ¹⁰ Cks kim, Bīd kimkāraṇā. ¹¹ Bīd ure atthi. ¹² Bīd kahan. ¹³ Cks Bī ambehi, Bī sabbehi. ¹⁴ Ck varam. ¹⁵ Bīd ca anu-

4. Yo ca uppatitaṃ atthaṃ khippaṃ eva nibodhati
muccate sattusambādhā, na ca pacchānutappaṭṭi. 164.

Tattha asakkhiṃ¹ vatā 'ti samattho vata ahoṣiṃ², uṭṭhātun ti ud-
dharitum, vārijā 'ti suṃsumāraṃ ālapati, yāni pāraṃ samuddassā 'ti
5 Gaṇḍaṃ³ samuddanāmena ālapanto yāni samuddassa pāraṃ gantvā khāditaḥḥāni
alaṃ tehi⁴ vadati, pacchā camanutappaṭṭi⁵ uppannaṃ atthaṃ khippaṃ
ajānanto amittavasāṃ⁶ gacchati⁷, pacchā ca anutappaṭṭi.

Iti so catūhi gāthāhi lokikakiccānaṃ⁷ nipphattikāraṇaṃ
kathetvā vanasaṇḍaṃ eva pāvīsi.

10 Satthā imaṃ desanaṃ⁸ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā
suṃsumāro Devadatto ahoṣi, vānaro ahaṃ evā“ 'ti. Vānara-jātakaṃ⁹.

3. Kuntanijātaka.

Avasimha tavāgāre ti. Imaṃ Satthā Jetavane viharanto
Kosalaraṇṇo gehe nivutthaṃ kuntanisaṇḍikaṃ¹⁰ ārabha kathesi.
15 Sā kira raṇṇo dūteyyahārikā¹¹, dve potakāpi 'ssā atthi. Rājā taṃ
saṇḍikaṃ ekassa raṇṇo paṇṇaṃ gāhāpetvā pesesi. Tassā gatakalē
rājakule dārakā te saṇḍapotake hatthehi parimaddantā¹² māresuṃ.
Sā āgantvā te potake¹³ apassantī „kena me puttakā¹⁴ mārītā“ ti
pucchi. „Asukena ca asukena cā“ 'ti. Tasmiṃ¹⁵ ca kalē rājakule
20 posāvanikavyaggho¹⁶ atthi kakkhalo pharusso, bandhanabalena tiṭṭhati.
Atha te dārakā naṃ¹⁷ vyagghaṃ dassanāya¹⁸ agamaṃsu¹⁹. Sāpi
saṇḍikā tehi saddhiṃ gantvā „yathā imehi mama puttakā hatā²⁰
tath' eva te“²¹ karissāmi²² te dārake gahetvā vyagghassa²³ pādamaṇḍe
khipi. Vyaggho murumurāpetvā²⁴ khādi. Sā „idāni me manoratho
25 punṇo“²⁵ ti uppatitvā Himavantaṃ eva gatā. Taṃ kāraṇaṃ sutvā²⁶
dhammasabhāyaṃ kathaṃ samutthāpesuṃ: „āvuso rājakule kira kun-

¹ Bīd -i. ² Ck gaṇḍā, Cg gaṇḍāya. Bī pāraṃ, Bđ gaṇḍā. ³ Cks khāditaḥḥāti ti
ālaṇṭhehi. ⁴ Bīd ca anu-. ⁵ Bīd amittānaṃ va-. ⁶ Bīd upagacchati. ⁷ Bīd
lokassakic-. ⁸ Bīd dhammade-. ⁹ Bđ bāna - - dutiyaṃ, Bī omits the like. ¹⁰
Ck kuntani-, Bī kantini-, Bđ kuntini-. ¹¹ Bīd add ahoṣi. ¹² Cks paṭi-. ¹³ Cks
mate. ¹⁴ Cks putte. ¹⁵ Cks Bđ tasmiṃ, Bī tasmi. ¹⁶ Cks posānika, Bīd posā-
vaniyavyaggho. ¹⁷ Bīd omīti naṃ. ¹⁸ Bīd -natthya ¹⁹ Bīd āg-. ²⁰ Bīd mārītā.
²¹ Bīd me. ²² Bīd byaggha ²³ Cg murumurāpetvā, Bī murāpetvā, Bđ murum-
murāpetvā. ²⁴ Ck putto, Bđ paripunṇo ²⁵ Bīd add bhikkhū.

tinī¹, yehi 'ssā potakā² mārītā te dārake vyagghassa purato³ pā-
tetvā⁴ mārāpetvā⁵ palātā⁶ ti. Satthā āgantvā „kāya nu 'ttha bhik-
khave etarahi kathāya sannisinnā“ ti pucchitvā „imāya nāmā“ 'ti
vutte „na bhikkhave idān' eva pubbe p' esā attano potaghātake
ghātāpesi yevā⁷ 'ti vatvā⁸ atītaṃ āhari:

5

Atīte Bārāṇasīyaṃ Rodhisatto dhammena samena
rajjam kareti⁹. Tassa nivesane ekā kuntanī¹⁰ dūteyyahārikā
ti sabbaṃ purimasadisam eva. Ayaṃ pana viseso: Ayaṃ¹¹
vyagghena dārake mārāpetvā cintesi: „idāni na sakkā mayā
idha vasitum, gamissāmi, gacchanti¹² ca¹³ rañño na anāro- 10
cetvā¹⁴ gamissāmi, ārocetvā va gamissāmīti“ sā rājānaṃ upa-
saṃkamitvā vanditvā ekamantaṃ tīhitā „sāmi tumhākaṃ¹⁵ pa-
mādena mama puttake dārakā māresum, ahaṃ kodhavasikā
hutvā¹⁶ dārake patimāresim, idāni mayā idha¹⁷ vasitum na
sakkā“ ti vatvā paṭhamam gātham āha:

15

1. Avasimha tavāgāre niccaṃ¹⁸ sakkatapūjitaṃ,
tvam eva dānim akara¹⁹, handa rāja vajām' ahan ti. 165.

Tattha tvameva dānimakara²⁰ 'ti maṃ paṇṇam gāhūpetvā pesetvā
attano pamādena mama piyaputtake ārakkhanto tvañ űeva idāni etaṃ mama
gamaṇakāraṇaṃ²¹ akari, handā 'ti vavassaggaṭṭhe²² nipāto, rājā 'ti Bodhi- 20
sattaṃ ālapati, vajām ahan ti gacchāmi ahaṃ.

Taṃ sutvā rājā dutiyaṃ gātham āha:

2. Yo ve kate patikate kibbise patikibbise
evaṃ²³ taṃ sammatī²⁴ veraṃ vasa kuntanī²⁵ mā gamā ti. 166.

Tass' attho: yo puggalo parena kate kibbise attano puttamāraṇādi ke dā- 25
runakammā kate puna attanā²⁶ tassa puggalassa patikibbise kate²⁷ pati-

¹ C^s -ni corr. to -ṇi. ² Bī kira asukā nāma kantiṇilagā hissā potake, Bā kira asukā nāma kuntiniyā potakā yehi. ³ Bīd pādamaḷe. ⁴ Bī khirāpetvā, Bā khi-
pitvā. ⁵ Bī mārētvā. ⁶ Bī himavantaṃ eva gatā, Bā himavantaṃ gatā. ⁷ Bī
attano potake ghātāke pārake gahetvā byagghassa pātamaḷe khipitā himavan-
tameva gatā, Bā a. potake dārake gahetvā b. pādakhīpitvā h. g. ⁸ Bā add tehi
yāceto. ⁹ Bīd -si. ¹⁰ C^s -ṇi, C^s -ni corr. to -ṇi. ¹¹ Bīd add kuntinī. ¹²
C^s -tīti. ¹³ Bīd add pana. ¹⁴ Bīd anārocetvā na. ¹⁵ Bīd add pesetvā. ¹⁶ Bī
adda vete, Bā to. ¹⁷ C^s Bī omits idha. ¹⁸ C^s nicca. ¹⁹ Bīd -ri. ²⁰ Bīd do-
manassakā-. ²¹ Bīd upasaggaṭṭhe. ²² C^s evan. ²³ C^s Bīd -ti. ²⁴ C^s kuntanī,
C^s kuntanī. ²⁵ Bīd -no. ²⁶ C^s patikate patikibbise.

kataṃ mayā tassā 'ti jānāti, evaṃ¹ taṃ sammatī² veraṃ³ ettakena taṃ veraṃ sammatī vūpasantaṃ hoti, tasmā vasa kuntani⁴ mā gamā ti.

Taṃ sutvā⁵ tatiyaṃ gātham āha:

3. Na katassa ca kattā ca mettī⁶ sandhiyate⁷ puna,
5 hadayaṃ⁸ nānujānāti, gacchañ ñeva rathesabbhā 'ti. 167.

Tattha na katassa ca kattā cā 'ti katassa ca abhibhūtaṃ⁹ upapīlitaṃ¹⁰ puggalassa idāni vibhattivipariṇāmaṃ¹¹ katvā yo kattā ca tassa¹² cā 'ti imesaṃ dvinnāṃ puggalānaṃ puna¹³ mittabhāvo nāma na sandhiyati na ghaṭṭiyatīti attho, hadayaṃ nānujānātīti tena kāraṇena mama hadayaṃ idhavāsaṃ¹⁴ nānujānāti¹⁵, gacchaññeva rathesabbhā 'ti tasmā ahaṃ mahārāja gamissāmi yevā 'ti.

Taṃ sutvā rājā catutthaṃ gātham āha:

4. Katassa c' eva kattā ca mettī¹⁶ sandhiyate¹⁷ puna
dhīrānaṃ no ca bālānaṃ, vasa kuntani¹⁸ mā gamā ti. 168.
15 Tass' attho: katassa c' eva¹⁹ puggalassa yo ca kattā tassa mettī²⁰ sandhiyate²¹ puna, sā puna²² dhīrānaṃ no ca bālānaṃ, dhīrānaṃ hi mettī²³ bhinnāpi puna ghaṭṭiyati²⁴, bālānaṃ pana sakini bhinnā bhinnā va hoti²⁵, tasmā vasa kuntani²⁶ mā gamā ti.

Sakuṇikā „evaṃ sante pi na sakkā mayā idha²⁷ vasitum
20 sāmīti“ rājānaṃ vanditvā uppatitvā Himavantam eva gatā.

Satthā imaṃ desanaṃ²⁸ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā kuntani²⁹ yeva etarahi kuntani³⁰ ahosi, Bārāṇasirājā pana ahaṃ evā“ 'ti. Kuntanijātakaṃ³¹.

¹ Cks evan. ² Cs Bīd -ti. ³ Bīd veranti. ⁴ Ck kantaṇim, Cs kantaṇim. ⁵ Bīd add kuntinī. ⁶ Cs mettī, Bīd mittī. ⁷ Ck sandhiyate, Cs sandhiyyate, Bīd sandhiyate. ⁸ Cks -yan. ⁹ Bīd add ca. ¹⁰ Bīd -pīlentassa. ¹¹ Cks vibhavanti-. ¹² Bīd yo katassā ca akatassā. ¹³ Bīd omit puna. ¹⁴ Cks -san. ¹⁵ Bīd add naruccati. ¹⁶ Bīd mittī. ¹⁷ Ck sandhiyyate, Bīd sandhiyate. ¹⁸ Ck -kuntani, Cs -kuntani corr. to -ṇi, Bī -kuntinī, Bīd -kuntinī. ¹⁹ Bīd omit ceva. ²⁰ Bī mittam, Bīd mittī. ²¹ Bī sandhiyate, Bīd sandhiyate. ²² in Cs puna is blotted out, Bīd pana. ²³ Bīd mittī. ²⁴ Bīd -ti-. ²⁵ Cks ca honti. ²⁶ Cks -kuntanīm, Bī -kuntānam, Bīd -kuntinīm. ²⁷ Cks omit idha. ²⁸ Bīd dhammade-. ²⁹ Ck kantaṇi, Cs kantaṇi, Bī kuntinī, Bīd kuntinī. ³⁰ Cks kantaṇi, Bī kuntinī, Bīd kuntinī. ³¹ Cs kuntani corr. to -ṇi, Bīd kuntinī-, and add tatiyaṃ.

4. Ambacorajātaka.

Yo nīliyaṃ¹ maṇḍayatīti. Idam Satthā Jetavane viharanto ekaṃ ambagopakatheraṃ² ārabha katheresi. So kira mahallakakāle pabbajitvā³ Jetavana-paccante ambavane paṇṇasālaṃ kāretvā ambarukkhatto patitāni ambapakkāni khādanto vicarati, attano 5 sambandhamanussānam pi deti. Tasmim bhikkhācāraṃ pavitṭhe ambacorakā ambāni pādetvā khāditvā ca gahetvā gacchanti. Tasmim khane catasso seṭṭhidhītaro Aciravatiyā nahātvā⁴ vicarantiyo taṃ ambuvanaṃ pavisiṃsu. Mahallako āgantvā tā disvā „tumhehi me ambāni khādītānīti“ āha. „Bhante, amhe idāni⁵ āgatā, na tumhākaṃ 10 ambāni khādāmā“ 'ti. „Tena hi sapathaṃ karothā“ 'ti. „Karoma bhante“ ti sapathaṃ⁶ karīṃsu. Mahallako tā hi⁷ sapathaṃ kāretvā⁸ lajjāpetvā vissajjesi. Tassa taṃ kiriyaṃ sutvā bhikkhū dhammasabbhāyaṃ kathaṃ samutṭhāpesuṃ: „āvuso asuko kira⁹ mahallako attano vasanakaambavanaṃ¹⁰ pavitṭhasēṭṭhidhītaro¹¹ sapathaṃ kāretvā 15 lajjāpetvā vissajjesīti. Satthā āgantvā „kāya nu 'ttha bhikkhave etarahi kathāya sannisinnā“ ti pucchitvā „imāya nāmā“ 'ti vutte „na bhikkhave idān' eva pubbe p' esa ambagopako hutvā ekā¹² seṭṭhidhītaro sapathaṃ kāretvā lajjāpetvā vissajjīti¹³ vatvā atitāṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadatte rajjaṃ kārente 20 Bodhisatto Sakkattaṃ kāresi. Tadā eko¹⁴ kūṭajaṭilo Bārāṇasim upanissāya nadītīre ambavane paṇṇasālaṃ māpetvā ambāni rakkhanto¹⁵ patitāni ambapakkāni khādanto sambandhamanussānam pi dadanto¹⁶ nānappakārena micchājīvena jīvikāṃ kappento viharati¹⁷. Tadā Sakko devarājā „ke¹⁸ nu kho 25 manussaloke mātāpitaro upatṭhahanti kule jeṭṭhāpacāyikakammaṃ karonti dānaṃ denti sīlaṃ rakkhanti uposathakammaṃ karonti, ke pabbajitvā samaṇadhammesu yuttapayuttā viharanti, ke anācāraṃ carantīti¹⁹“ lokaṃ volokento imaṃ²⁰ ambago-

¹ Ck^o nīlī-, Bīd nīlī-. ² C^o -kaṃ-, Bīd -kattheraṃ. ³ C^o -jito. ⁴ Bīd nūhāyitvā ⁵ Bīd -neva. ⁶ Ck^o -thā, C^o -thaṃ corr. to -thā. ⁷ Bī tāva, Bī tāsaṃ. ⁸ Ck^o karonto, C^o karontā corr. to -to. ⁹ Bīd nama. ¹⁰ Bīd -kaṃ-. ¹¹ Bīd pavitṭhā-. ¹² Bīd catasso. ¹³ Bīd vissajjesīti. ¹⁴ Bīd omīti eko. ¹⁵ Bīd add ambarukkhatto. ¹⁶ Bī danto, Bī dento. ¹⁷ Bīd vicarati. ¹⁸ Ck^o kena, C^o ke corr. to kena. ¹⁹ Bīd karontīti. ²⁰ Bī idam. Bī omīti imaṃ.

pakaṃ anācāraṃ jaṭilaṃ¹ disvā „ayaṃ kūṭajaṭilo kasiṇapari-
kammādiṃ attano samaṇadhammaṃ pahāya ambavanam rak-
khanto vicarati, saṃvejessāmi naṃ“ ti tassa gāmaṃ bhikkhāya
paviṭṭhakāle attano ānubhāvena ambe pātetvā corehi vilutte²
5 viya akāsi. Tadā Bārāṇasito catasso seṭṭhidiṭṭaro taṃ am-
bavanam pavisiṃsu. Kūṭajaṭilo tā disvā „tumhehi³ ambāni
khāditānti“ palibuddhi. „Bhante, mayaṃ idāni āgatā, na te
ambāni khādimhā“⁴ 'ti. „Tena hi sapatham karothā“⁵ 'ti⁶.
„Kātvā puna⁶ gantuṃ labhissāma bhante“ ti. „Āma labhis-
10 sathā“⁷ 'ti. „Sādhū bhante“ ti tāsāṃ⁷ jeṭṭhikā sapatham ka-
ronti paṭhamam gātham āha:

1. Yo nīliyaṃ⁸ maṇḍayati saṇḍāsena vihaññati

tassa sā vasam anvetu yā te ambe⁹ avāharīti. 169.

Tass' attho: yo puriso palitāni kālavaṇṇakaraṇatthāya tīphalādīhi¹⁰ yoje-
15 tvā¹¹ kataṃ nīliyakam¹² maṇḍayati nīlakesantare¹³ ca utthitaṃ¹⁴ uddharanto
saṇḍāsena vihaññati kilamati tassa evarūpassa mahallakassa sā vasam anvetu
tathārūpaṃ patim¹⁵ labhatu yā te ambe avāharīti

Tāpasso „tvam ekamantaṃ tiṭṭhā“¹⁷ 'ti vatvā dutiyaṃ seṭ-
ṭhidiṭṭaram kāresi. Sā dutiyaṃ gātham āha:

20 2. Visam vā paṇṇuvīsam¹⁸ vā ūnatīmsam vā¹⁹ jātiyā

tādisā patim mā laddhā²⁰ yā te ambe avāharīti. 170.

Tass' attho: nāriyo nāma paṇṇarasasolasavassakāle purisānam piyā honti,
yā pana tava ambāni avāhari sā evarūpe yobbaṇe patim alabhivā jātiyā vīsam
vā pañcavīsam. vā²¹ ekena dvīhi ūnatīyā ūnatīmsam²² vā vassāni patvā tādisā
25 paripaṭṭakavayā hutvāpi patim mā laddhā²³ ti.

Tāya pi sapatham katvā ekamantaṃ tītiyā tatiyā tati-
yam gātham āha:

¹ Bīd kūṭajaṭilaṃ. ² Bīd vilumpanto. ³ Bīd add me ⁴ Cks khāditamhā, Bīd khā-
dambhā. ⁵ Bīd add sapatham ⁶ Bīd ca pana. ⁷ Bīd tāsu ⁸ Cks nīlī-, Bī nīlam. Bī
nīliyam. ⁹ Cks amba. ¹⁰ Ck phalā-, Bī nīphalā-. ¹¹ Bīd omit yojetvā. ¹² Cks nīlī-,
Bīd nīlikam ¹³ Ck Bīd nīlā-. ¹⁴ Bī add phallam, Bī pa-. ¹⁵ Bīd omit sā. ¹⁶
Bī pati, Bī pati. ¹⁷ Bīd tiṭṭhāhi. ¹⁸ Bīd pañcavīsam. ¹⁹ Bīd vā. ²⁰ all four
MSS pati mā laddhā. ²¹ Bīd visam vā patvā ekavīsam vā. ²² Bī ūnatīyā aya
tīmsam, Bī ūnatīsam, omitting ūnatīyā. ²³ Cks patimalatthā, Bīd pati mā laddhā.

- a. Digham gacchatu addhānam ekikā abhisāriyā
saṁkete patiṁ mā¹ addasa² yā te ambe avāharīti. 171.

Tass' attho: yā te ambe avāhari sā patiṁ patthayamānā tassa santikaṁ abhisaraṇatāyā abhisāriyā⁴ nāma hutvā ekā⁴ adutiya gāvutaddhagāvutamattam⁵ digham addhānam gacchatu⁶ gantvāpi ca tasmiṁ asukatthānam nāma āgacchey- 5
yāsīti kate saṁkete patiṁ mā addasā⁷ 'ti.

Tāya pi sapatham katvā ekamantaṁ tthitāya catutthā
catuttham gātham āha:

4. Alamkatā suvasanā mālini candanussadā
ekikā sayane sayatu yā te ambe avāharīti. 172. 10
Sā uttānattā yeva.

Tāpaso „tumhehi bhāriyā⁷ sapathā katā, aññehi ambā
khādītā⁸ bhavissanti, gacchatha dāni tumhe“ ti tā uyyojesi.
Sakko bheravarūpārammaṇaṁ dassetvā kūṭatāpasam tato
palāpesi. 15

Satthā imaṁ desanaṁ⁹ āharitvā jātakam samodhānesi: „Tadā
kūṭajaṭilo ayam ambagopako mahallako¹⁰ ahosi, catasso setthidhī-
taro etā yeva, Sakko pana aham evā¹¹“ 'ti. Ambacorajātakam¹².

5. Gajakumbhajātaka.

Vanam yadaggi dahatīti¹³. Idam Satthā Jetavane 90
viharanto ekam alasabhikkhum ārabba kathesi. So kira Sāvatti-
vāsī¹⁴ kulaputto sāsane uram datvā pabbajitvāpi alaso ahosi uddesa-
paripucchāyonisomanasikāravattapaṭivattādiparibāhiro¹⁵ nīvaraṇābhibhūto,
nisinnaṭṭhānādisu tath' eva¹⁶ hoti. Tassa taṁ ālasiyabhāvaṁ ārab-
bha¹⁷ dhammasabhāyaṁ katham samuṭṭhāpesuṁ: „āvuso asuko nāma¹⁸ 95
evarūpe niyyānikasāsane pabbajitvā ālasiyo kusito nīvaraṇābhibhūto

¹ Cks - pati mā, B^{id} - te pati mā. ² Bⁱ adda, B^d ddasa. ³ Cks - sa-. ⁴ B^{id} ekikā. ⁵ Bⁱ gāvutaṁ dham gā-, B^d gāvutadvigā-. ⁶ Cks gacchantu. ⁷ B^{id} ati-
bhā-. ⁸ B^{id} ambāni khādītāni. ⁹ B^{id} dhammade-. ¹⁰ B^{id} omit mahallako. ¹¹
B^{id} eva sammā sambuddho. ¹² B^{id} ambajātakam catuttham. 5. Feer in Journ.
Asiat. 1874 T. 4 p. 365. ¹³ Cks dahasīti, Bⁱ hadatīti. ¹⁴ Cks - i, Bⁱ - am. ¹⁵
B^{id} - paṭivattādīnīpa-, B^d - paṭivattādīpa-, Cks - paṭivattānīpa-. ¹⁶ B^{id} tathā eva.
¹⁷ B^{id} add bhikkhū. ¹⁸ B^{id} add bhikkhu.

viharatīti¹. Satthā āgantvā „kāya nu 'ttha bhikkhave etarahi ka-
thāya sannisinā²“ ti pucchitvā „imāya nāmā³“ 'ti vutte „na bhik-
khave idān' eva pubbe pi so' ālasiko yevā⁴“ 'ti vatvā atitāṃ āhari:

- Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjaṃ kārente
5 Bodhisatto tassa amaccaratanāṃ⁵ ahoṣi. Bārāṇasirājā āla-
siyājātikā ahoṣi. Bodhisatto „rājānaṃ bodhessāmīti⁶“ ekaṃ
upāyaṃ⁷ upadhārento carati⁸. Ath' ekadivasaṃ rājā uyyānaṃ
gantvā amaccaparivuto⁹ tattha vicaranto ekaṃ gajakumbhaṃ¹⁰
ālasiyaṃ passi. Tathārūpā kira ālasiyā sakaladivasaṃ gac-
10 chantāpi¹¹ ekaṅguladvaṅgulamattam¹² eva gacchanti¹³. Rājā
tāṃ disvā „vayassa ko nāṃ' eso¹⁴“ ti¹⁵ pucchi. Bodhisatto¹⁶
„gajakumbho¹⁷ nāṃ' esa mahārāja ālasīyo¹⁸, evarūpo¹⁹ hi sa-
kaladivasaṃ gacchanto²⁰ pi ekaṅguladvaṅgulamattam eva gac-
chatīti²¹“ vatvā tena saddhiṃ sallapanto²² „ambho gajakum-
15 bha²³, tumhākaṃ²⁴ dandhagamaṇaṃ, imasmiṃ araṇṇe dāvag-
gimhi utthite kiṃ karothā²⁵“ 'ti vatvā paṭhamāṃ gāthāṃ āha:

1. Vanaṃ yad' aggi dahati pāvako kaṇhavattanī¹⁹

kathāṃ karosi pacalaka evaṃ dandhaparakkamo ti. 173.

- Tattha yadaggīti yadā aggi, pāvako kaṇhavattanīti aggino va²⁰
90 vevacanāni²¹, pacalakā 'ti taṃ ālapati, so hi calanto calanto gacchati, niccaṃ
vā pacalāyati, tasmā pacalako ti vuccati, dandhaparakkamo ti garuviriyo²².

Taṃ sutvā gajakumbho²³ dutiyaṃ gāthāṃ āha:

2. Bahūni rukkhacchiddāni pathavyā vivarāni ca,

tāni ce nābhisambhoma hoti no kālapariyāyo ti. 174.

- 25 Tass' attho: paṇḍita, ambhākaṃ ito uttarigamaṇaṃ nāma n' atthi, imas-
miṃ pana araṇṇe rukkhacchiddāni ca puthuvivaraṇi²³ ca bahūni, yadi²⁴ tāni
na pāpuṇāma hoti no kālapariyāyo ti maraṇaṃ eva no hotīti.

¹ Bīd pesa. ² Bīd p amaccathānaṃ ³ Bīd pabo- ⁴ Bīd p upamaṃ. ⁵ Bīd p
vica-. ⁶ Bīd p amaccaganapa- ⁷ Bīd p rājaku-. ⁸ Bīd p Ck- to pi. ⁹ C- Bī- -ttaṃ.
¹⁰ Ck- Bīd p gacchatī, Bīd gacchatīti. ¹¹ Bīd p add bodhisattāṃ. ¹² Bīd p mahāsatto.
¹³ C- al-. ¹⁴ Ck- -pā. ¹⁵ Ck- -tā. ¹⁶ Ck- gacchantīti. ¹⁷ Bīd p -pento. ¹⁸
Ck- kumbhākaṃ ¹⁹ Ck- -vattatī, C- -vattani, Bī- -vattini. ²⁰ Bīd p omi va ²¹
Bīd p -canaṃ. ²² Ck guru-. ²³ Ck puthuvivī-, C- puthuvivarāni, Bīd p pathavivī-.
²⁴ Bīd yadā.

Taṃ sutvā Bodhisatto itarā dve gāthā abhāsi:

- a. Yo dandhakāle tarati taraṇīye ca¹ dandhati
sukkhapaṇṇaṃ va akkamma² atthaṃ bhañjati³ attano. 175.
4. Yo dandhakāle dandhati taraṇīye ca¹ tārayi
sasīva rattim vibhajaṃ tass' attho paripūrātīti. 176. 5

Tattha dandhakāle ti tesāṃ tesāṃ kammānaṃ saṇikarū⁴ kattabbakāle, taratīti turito⁵ vegena tāni kammāni karoti, sukkhapaṇṇaṃ vā 'ti yathā vātāpasukkhāṃ⁶ tālapaṇṇaṃ balavā puriso akkamitvā bhañjeyya⁷ tatth' eva⁸ cupṇavicupṇaṃ⁹ kareyya¹⁰ evaṃ so attano atthaṃ vaḍḍhim¹¹ bhañjati¹², dandhatīti¹³ dandhāyati dandhakātabbakammāni¹⁴ dandham eva karoti, tāra- 10
yīti¹⁵ tarati¹⁶ turitaṃ kātabbāni kammāni turito va karoti, sasīva rattim vibhajaṃ ti yathā navacando¹⁷ ayaṃ juṇhapakkharattito¹⁸ rattim¹⁹ vibhajaṃto divase divase paripūrati²⁰ evaṃ tassa purisassa attho paripūrātīti²⁰ vuttam hoti.

Rājā Bodhisattassa vacanaṃ sutva tato paṭṭhāya ana- 15
laso jāto.

Satthā imaṃ desanaṃ²¹ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā gajakumbho²² alasabhikkhu²³ ahosi, paṇḍitāmacco²⁴ pana ahaṃ evā“ 'ti. Gajakumbhajātakaṃ²⁵.

6. Kesavajātaka.

90

Manussindaṃ jahitvānā 'ti. Idaṃ Satthā Jetavane viharanto vissāsabhojanaṃ²⁶ ārabba kathesi. Anāthapiṇḍikassa kira gehe pañcannaṃ bhikkhusatānaṃ nibaddhabhattaṃ hoti, gehaṃ

¹ Cks Rp va. ² Bī aggama? Bā akkama. ³ Cks bhajati. ⁴ Ck Bā sani-, Cē sani- corr. to saṇi-. ⁵ Bīdp turitaturito. ⁶ Ck yathā vātā tapam-, Bī yathā vā tathāsukkhāṃ, Bā yathā vā tathā vā sukkhāṃ, Rp yathā vā tathā vā sukka. ⁷ Cks bhajeyya, Bī bhañneyya? Rp bhañje. ⁸ Cks tatthava. ⁹ Cks cupṇacupṇaṃ, Bī omīta cupṇa. ¹⁰ Bī kareyyum, Bā kareyya. ¹¹ Ck avaḍḍhim, Cē vaḍḍhi, Bī vuḍḍhi, Bāp vuḍḍhim. ¹² Bī bhañceti, Bāp bhañjeti. ¹³ Cks dandhe, Bī dandhetīti. ¹⁴ Ck dandham-, Bāp dandhamkātabbāni kammāni, Bā dandhakātabbāni k. ¹⁵ Cks tārayatīti. ¹⁶ Bīdp turita ¹⁷ Bīdp nabham-. ¹⁸ Bīdp omīta rattito. ¹⁹ Bī adda jotiyamāno kālamakkharatti, Bā j. kālapakkharattito ratti, Rp jotiyamāno kālapakkharattito rattim. ²⁰ Cks -pūreti ²¹ Bīdp dhammade-. ²² Bīdp rājakumbho. ²³ Bī ālasiya-, Bā alasiya-. ²⁴ Bīd -taam-. ²⁵ Rp rāja-, Bīd rāja- pañcamam. ²⁶ Cks -nam.

- niccakālaṃ bhikkhusaṃghassa opānabhūtaṃ kāsāvappajjotaṃ isivāta-parivātaṃ¹. Ath' ekadivasaṃ rājā nagaraṃ padakkhiṇaṃ karonto seṭṭhino nivesane bhikkhusaṃghaṃ disvā „aham pi ariyasaṃghassa nibaddhaṃ bhikkhaṃ dassāmiti“ vihāraṃ gantvā Satthāraṃ vanditvā
- 5 pañcannaṃ bhikkhusatānaṃ nibaddhaṃ bhikkhaṃ paṭṭhapesi. Tato paṭṭhāya rājanivesane nibaddhaṃ bhikkhaṃ dīyatīti², vassikagandha-sālibhojanaṃ³ paṇītaṃ, vissāseṇa pana⁴ sinehena sahatthā dāyakā n' atthi, rājayuttā dāpenti⁵ bhattaṃ⁶, bhikkhū nisīditvā bhuñjitum na icchanti, nānaggarasaṃ bhattaṃ gahetvā attano upaṭṭhānakulaṃ⁷
- 10 gantvā taṃ bhattaṃ tesam datvā tehi dinnam⁸ lūkaṃ vā paṇītaṃ vā bhuñjanti⁹. Ath' ekadivasaṃ rañño bahuṃ phalāphalaṃ āharimsu. Rājā „saṃghassa dethā“ 'ti āha. Manussā bhattaggaṃ gantvā „ekabbhikkhu pi¹⁰ n' atthīti“ rañño ārocesum. „Nanu velāyam eva tāvā¹¹“ 'ti. „Ama velā, bhikkū pana tumhākaṃ gehe
- 15 bhattaṃ gahetvā attano¹² vissāsikaupaṭṭhākānaṃ¹³ gehaṃ gantvā taṃ bhattaṃ¹⁴ datvā tehi dinnam lūkaṃ vā paṇītaṃ vā bhuñjantīti“. Rājā „amhākaṃ bhattaṃ paṇītaṃ, kena nu kho kāraṇena abhuttvā aṇṇaṃ bhuñjantīti, Satthāraṃ pucchissāmiti“ cintetvā vihāraṃ gantvā¹⁵ Satthāraṃ pucchi. Satthā „mahārāja, bhojanaṃ nāma vissāsapara-
- 20 maṃ, tumhākaṃ gehe vissāsaṃ paccupaṭṭhāpetvā sinehena dāyakānaṃ abhāvā bhikkhū bhattaṃ gahetvā attano¹⁶ vissāsikatṭhāne paribhuñjanti¹⁶. mahārāja vissāasadiso aṇṇo raso nāma n' atthi, avissāsikena dinnam catumadhuraṃ pi¹⁷ vissāsikena dinnam sāmākabhattaṃ¹⁸ na agghati, porāṇakapaṇḍitāpi roge uppanne¹⁹ raññā pañca²⁰ vejjakulāni
- 25 gahetvā bhesajje kārite pi roge avūpasamamāne²¹ vissāsikānaṃ santikaṃ gantvā alonikaṃ nivārasāmākayaḡuṇ²² c' eva udakamattasittaloni-ka-paṇṇaṃ ca paribhuñjitvā nīrogā²³ jātā“ ti vatvā tena yācito atitāṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjaṃ kārente
Bodhisatto Kāsiraṭṭhe brāhmaṇakule nibbatti²⁴ Kappa-

¹ Bīd -paṭi-. ² Ck diyya-, Bī diya-, Bā dāya-. ³ Bīd -kaṃgan-. ⁴ Bā paṇa.
⁵ Bī -yutte dāpesi. ⁶ Bīd omī bhattaṃ ⁷ Ck -kalaiṃ, Bī -gālaiṃ, Bā uḷ atha-kakūlaiṃ. ⁸ Bīd add bhattaṃ. ⁹ Ck iṭṭi. ¹⁰ Bī ekaṃ ekaṃ bhikkhuṃ pi adisvā, Bā ekaṃ bh. pi a. in the place of ekabbhikkhu pi. ¹¹ Bīd velayeva tātā. ¹² Bīd repeat attano. ¹³ Bī visāsikānaṃ gehaṃ upa-, Bā visāsikānaṃ upa-. ¹⁴ Bī omīte t bh., Bīd add tesam. ¹⁵ Bīd add vanditvā. ¹⁶ Ck -jāti, Ck -jati. ¹⁷ Bīd add hi, ¹⁸ Bī ṭakapatta, Bā ṭakamattaṃ. ¹⁹ Ck adda na. ²⁰ Ck pañcā. ²¹ Bīd avūpasante. ²² Ck Bīd ni-. ²³ all four MSS. ni-. ²⁴ Ck Bīd -ttitvā.

kumāro ti 'ssa nāmaṃ ahaṃsu. So vayappatto Takkaṣilāyaṃ
 sabbasippāni uggaṇḥitvā aparabhāge isipabbajjaṃ pabbaji.
 Tadā Kesavo¹ nāma tāpaso pañcahi tāpasasatehi parivuto ga-
 ṇasatthā hutvā Himavante vasati. Bodhisatto tassa santikaṃ
 gantvā pañcannaṃ antevāsikasatānaṃ jeṭṭhantevāsiko hutvā⁵
 vihāsi, Kesavatāpasassa³ hitajjhāsayo sasneho³. Te añña-
 maññaṃ ativissāsikā⁴ ahesuṃ. Aparabhāge Kesavo te tāpase
 ādāya loṇambilasevanatthāya⁵ Bārāṇasim patvā rājuyyāne va-
 sitvā punadivase nagaraṃ bhikkhāya pavisitvā rājadvāraṃ
 agamāsi. Rājā isigaṇaṃ disvā pakkosāpetvā attano nivesane¹⁰
 bhojetvā paṭiññaṃ gahetvā uyyāne vasāpesi. Atha vassāratte
 atīte⁷ Kesavo rājānaṃ āpucchi⁸. Rājā „bhante, tumhe ma-
 hallakā, amhe tāva upanissāya vasatha, daharatāpase Hima-
 vantaṃ pesethā“ 'ti āha. So „sādhū“ 'ti jeṭṭhantevāsina⁹
 saddhiṃ te Himavantaṃ pesetvā sayāṃ ekako va ohīyi.¹⁵
 Kappo¹⁰ Himavantaṃ gantvā tāpasehi saddhiṃ vasi. Kesavo
 Kappena vinā vasanto ukkaṇḥitvā taṃ datṭhukāmo hutvā
 niddaṃ na labhi, tassa niddaṃ alabhamānassa¹¹ na sammā
 āhāro¹² parināmaṃ gacchati¹³, lohitapakkhandikā ahoṣi, bālā ve-
 danā vattanti. Rājā pañca vejjakulāni gahetvā tāpasāṃ paṭijaggi,²⁰
 rogo na¹⁴ vūpasammati. Tāpaso rājānaṃ āha: „mahārāja kiṃ
 mayhaṃ maraṇaṃ icchatha udāhu ārogabhāvan“ ti. „Āroga-
 bhāvaṃ bhante“ ti. „Tena hi māṃ Himavantaṃ pesethā“
 'ti. „Sādhū bhante“ ti, rājā Nāradaṃ nāma amaccaṃ¹⁵
 „bhadantaṃ gahetvā vanacarakehi¹⁷ saddhiṃ Himavantaṃ yā-²⁵
 hīti“ pesesi. Nārado taṃ¹⁷ tattha netvā paccāgamāsi. Ke-
 savassāpi Kappe diṭṭhamatte yeva cetasikarogo¹⁸ vūpasanto,
 ukkaṇḥikā paṭippassaddhā. Ath' assa Kappo alonena¹⁹

¹ Ck -mo, C* -co corr. to -vo. ² Bīd kesavo tāpaso nāni. ³ Bīd sineho. ⁴ Bīd ativiya vi-. ⁵ Bīd add manussapathaṃ gantvā. ⁶ Bīd auto. ⁷ Bīd atik-
 kante. ⁸ Bīd -itvā. ⁹ Bīd -vāsikena. ¹⁰ Bīd add pi. ¹¹ Bīd alabhanassa.
¹² Bī s. ā. na, Bīd sabbā āhāro na. ¹³ Ck parināmi, C* parināmi corr. to -nāmi.
¹⁴ Ck* neva. ¹⁵ Bīd add pakkosāpetvā nārada amhākaṃ. ¹⁶ Bīd -ri-. ¹⁷ Bīd
 omit taṃ. ¹⁸ Bīd cetasirogo. ¹⁹ Bīd -ṇakena.

adhūpanena udakena sittapaṇṇena¹ saddhiṃ sāmākanīvāra-
yāguṃ adāsi, tassa taṃ khaṇaṃ ñeva lohitaṭṭhāṇḍikā paṭi-
passambhi. Puna rājā Nāradaṃ pesesi: „gaccha Kesavatā-
pasassa pavattiṃ jānāhīti“. So āgantvā² taṃ ārogaṃ disvā
5 „bhante Bārāṇasirājā pañca vejjakulāni gahetvā paṭijagganto
tumhe āroge kātum nāsakkhi, kathaṃ vo³ Kappo paṭijaggāti“
vatvā paṭhamāṃ gāthāṃ āha:

1. Manussindaṃ jahitvāna sabbakāmasamiddhinaṃ (Dhp. p. 215.)
kathan nu bhagavā Kesī Kappassa ramati assame ti. 177.

10 Tattha manussindan ti manussānaṃ indaṃ Bārāṇasirājānaṃ, kathan
nu bhagavā Kesīti kena nu kho upāyena⁴ ayaṃ amhākaṃ bhagavā Kesava-
tāpaso⁵ Kappassa assame ramatīti evaṃ aññena⁶ saddhiṃ sallapanto viya
Kesavassa abhiratikāraṇaṃ⁷ pucchī.

Taṃ sutvā Kesavo dutiyaṃ gātham āha:

15 2. Sādūni ramaṇīyāni santi rakkhā⁸ manoramā,
subhāsītāni Kappassa Nārada ramayanti man ti. 178.

Tattha santi rakkhā⁹ ti rukkḥā, pāliyaṃ¹⁰ paṇa rukkḥā¹¹ t'eva¹² likhi-
taṃ, subhāsītānīti¹³ Kappena kathitāni subhāsītāni ca¹⁴ ramayanti man¹⁵
ti attho.

20 Evaṃ ca pana vatvā „evaṃ maṃ abhiramāpento Kappo
alonaadhūpanaudakasittapaṇṇamissaṃ¹⁶ sāmākanīvārayāguṃ
pāyesi, tāya me sarīravayādhi¹⁷ samito¹⁸ ti¹⁹ nīrogo²⁰ jāto 'mhīti“
āha. Taṃ sutvā Nārado tatiyaṃ gātham āha:

3. Sālīnaṃ odanaṃ bhuñje suciṃ²¹ maṃsūpasacanaṃ,

25 kathaṃ sāmākanīvāraṃ²² alonaṃ²³ chādayanti²⁴ tan ti. 179.

¹ C^k nisinnāpaṇṇona, C^s sinnāpanne corr. to -paṇṇena. ² B^d gantvā. ³ B^d te. ⁴ C^k kena upāyena. ⁵ B^d kesitā-. ⁶ B^d aññehi. ⁷ C^s -ramatikā- corr. to -ramakā-, Bⁱ -ramatikā-, B^d -ramanakā-. ⁸ C^k Bⁱ rukkḥā. ⁹ Bⁱ rakkā, C^k rukkḥā. ¹⁰ C^s -li- corr to -lī-, B^d -lī-. ¹¹ so all four MSS. ¹² B^d tveva. ¹³ C^k subhānīti. ¹⁴ Bⁱ omits ca. ¹⁵ Bⁱ maṃ ramayanti, B^d omits maṃ. ¹⁶ C^k -sinnapaṇṇa-, B^d alonakaṃ adhūpanaṃ udakasittāṃ-. ¹⁷ B^d sarīre byādhi. ¹⁸ B^d vūpasamīto. ¹⁹ B^d omit ti. ²⁰ C^k nī-, C^s nīroge, B^d aro-. ²¹ C^s suci corr. to suci, B^d suci. ²² C^k -rā. ²³ C^k alo, C^s alona. ²⁴ C^k echā-, B^d sādā-.

Tattha bhuñje ti bhuñji¹ ayam eva vā pāṭho, chādayantīti chādayati²
piṇeti toseti, gāthābandhasukhattham pana anunāsiko kato, idam vuttam hoti:
so³ tvaṃ suclīṃ maṃsūpasecanam rājakule rājārahamaṃ sālībhataṃ bhuñji⁴,
taṃ⁵ katham idam sāmākaṇṭhāraṃ⁶ aloṇaṃ⁷ piṇesi tosesi, katham te etaṃ
ruccatīti.

5

Taṃ sutvā Kesavo catuttham gātham āha:

1. Asāduṃ yadi vā sādum appaṃ vā yadi vā bahum
vissattho yattha bhuñjeyya vissāsaparamā rasā ti. 180.

Tattha yadi vā sādum ti yadi vā asāduṃ⁸, vissattho ti nirāsamko vissā-
sappatto⁹ hutvā, yattha bhuñjeyyā ti yasmim nivesane evaṃ bhuñjeyya 10
tattha evaṃ bhuttaṃ yaṃ kiñci bhojanaṃ sādum eva, kasmā: yasmā vissāsa-
paramā rasā, vissāso¹⁰ paramo uttamo etesaṃ ti vissāsaparamā rasā ti, vissāsa-
rasasadiṭṭho¹¹ hi¹² raso nāma n' atthi, avissāsikena¹³ dinnaṃ catumadhuram pi
vissāsikena dinnaṃ ambilakaṇṭhiyaṃ¹⁴ nāgghatīti¹⁵.

Nārado tassa vacanaṃ sutvā rañño santikaṃ gantvā „Ke- 15
savo idam nāma kathesi” ācikkhi.

Satthā imaṃ desanaṃ¹⁶ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā
rājā Ānando ahoṣi, Nārado Sāriputto, Kesavo Bakabrahmā¹⁷, Kappo¹⁸
aham eva” ti. Kesavajātakaṃ¹⁹.

7. Ayakūṭajātaka.

20

Sabbāyasan ti. Idam Satthā Jetavane viharanto lo-
kathacariyaṃ ārabha kathesi. Vatthum Mahākaṇṭhajātaka
āvibhavissati.

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadatte rajjaṃ kārente
Bodhisatto tassa aggamaheṣiyā kucchismiṃ²⁰ nibbattitvā 25
vayappatto ugghaṭṭasabbasippo pitu accayena rajje patitṭhāya
dhammena rajjaṃ kāresi. Tadā manussā devamaṅgalikā hutvā

¹ Bīd bhuñjasi. ² Ck -ti, Bī chāyanti, Bī sādīyanti tanti sādāyati. ³ Bīd yo.

⁴ Bīd bhañjasi. ⁵ Ck taṃ corr. to tuṃ, Bī tattha. ⁶ Ck Bīd -ni-. ⁷ Bīd -ṇakaṃ.

⁸ so Ck; Bīd yadi vā sādum, omitting ti yadi vā asāduṃ. ⁹ Bīd visāsasampa-

yutto. ¹⁰ Bīd add pana. ¹¹ Bīd omit rasa. ¹² Bīd add añño. ¹³ Bīd add hi.

¹⁴ Bīd -kaṇṭhikam. ¹⁵ Bī na ag-, Bī anag-. ¹⁶ Bīd dhammade-. ¹⁷ Bīd baka-

mahābrahmā. ¹⁸ Bīd add pana. ¹⁹ Bīd adds chaṭṭamaṃ, Bī chaṭṭam. ²⁰

Bīd -imhi.

bahuajelakādayo māretvā devatānaṃ balikammaṃ karonti. Bodhisatto „pāṇo na hantabbo“ ti bheriṇ carāpesi. Yakkhā balikammaṃ alabhamānā Bodhisattassa kujjhivā Himavante yakkhasamāgamaṃ katvā Bodhisattassa māraṇatthāya ekaṃ
 5 kakkhalaṃ¹ yakkhaṃ pesesum. So kaṇṇikamattaṃ mahantaṃ ādittaṃ ayakūṭaṃ gahetvā „iminā naṃ paharitvā māressāmīti“ āgantvā majjhimayāmasamanantare Bodhisattassa sayanamatthake atthāsi. Tasmim̐ khaṇe Sakkassa āsanaṃ² uṇhākāraṃ dassesi. So āvajjamāno taṃ³ kāraṇaṃ ṇatvā Inda-vajiraṃ
 10 ādāya āgantvā yakkhassa upari atthāsi. Bodhisatto yakkhaṃ disvā „kiṃ nu kho esa maṃ rakkhamāno tṭhito udāhu māretukāmo“ ti tena saddhim̐ sallapanto⁴ paṭhamaṃ gātham āha:

1. Sabbāyasaṃ kūṭam atippamāṇaṃ
 paggayha so tiṭṭhati antalikkhe,
 15 rakkhāya me tvaṃ vihitto nu 's' ajja⁵
 udāhu me cetayase vadhāyā 'ti. 181.

Tattha vihitto nu sajjā ti vihitto nu asi ajja.

Bodhisatto pana yakkham eva pa'sati na Sakkam̐, yakkho Sakkassa bhayena Bodhisattaṃ paharituṃ na sakkoti. So
 20 Bodhisattassa kathaṃ sutvā „mahārāja, nāhan tava ārakkhatthāya⁶ tṭhito, iminā pana jalitena ayakūṭena paharitvā taṃ māressāmīti āgato 'mhi, Sakkassa bhayena paharituṃ na sakkomīti“ etam atthaṃ dīpento dutiyaṃ gātham āha:

2. Dūto 'haṃ rājā idha rakkhasānaṃ,
 25 vadhāya tuyhaṃ pahito 'haṃ asmi,
 Indo ca taṃ rakkhati devarājā,
 ten' uttamaṅgaṃ na hi phālayāmīti⁷. 182.

Taṃ sutvā Bodhisatto itarā dve gāthā abhāsi:

3. Sace ca⁸ maṃ rakkhati devarājā
 30 devānaṃ indo Maghavā Sujampati

¹ Bīd add pharussaṃ. ² Bīd bhavanaṃ. ³ Bī imaṃ, Bī idam̐. ⁴ Bīd -pento.
⁵ Bī nu ajja. ⁶ Bīd rakkhanatthāya. ⁷ Ck^o pā-, Bī taṃ muttamaṅgaṃ tena phālissāmi, Bī tenuttamaṅga tena phālessāmīti. ⁸ C^o va.

kāmam pisācā vinadantu¹ sabbe,
na santase rakkhasiyā pajāya. 183.

4. Kāmaṃ kandantu kumbhaṇḍā sabbe paṃsupisācākā,
nālaṃ pisācā yuddhāya, mahatī sā vihesikā ti. 184.

Tattha rakkhasiyā pajāyā 'ti rakkhasasamkhātāyā² pajāya, rakkhasa- 5
sattānaṃ ti attho, kumbhaṇḍā ti kumbhamattarahassamgā³ mahodarā yak-
khā, paṃsupisācākā ti saṃkāraḍhānapisācā⁴, nālaṃ ti pisācā nāma mayā
saddhiṃ yuddhāya na samatthā, mahatī⁵ sā vihesikā ti yaṃ pun' ete yak-
khā sannipatitvā vihesikaṃ⁶ dassenti⁷ mahatī vihesikā⁶ bhāyanākāradassana-
mattam⁸ eva mayhaṃ, na paṇāhaṃ⁹ bhāyāmīti attho. 10

Sakko yakkhaṃ palāpetvā Mahāsattamā ovaditvā „mā
bhāyi mahārāja, ito paṭṭhāya tava rakkhāma, mā bhāyitthā¹⁰“
ti¹¹ vatvā sakatṭhānaṃ eva gato.

Satthā imaṃ desanaṃ² āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā
Sakko Anuruddho ahoṣi, Bārāṇasirājā pana aham evā“ 'ti. Aya- 15
kūṭajātakaṃ¹².

8. Araññajātaka.

Araññā gāmaṃ āgammā 'ti. Imaṃ Satthā Jetavane vi-
haranto thullakumārikapalobhanaṃ ārabha kathesi. Vatthum
Cullanāradakassapajātaka¹⁴ āvibhavissati¹⁵. 20

Atīte pana¹⁶ Bārāṇasiyaṃ Brahmadatte rajjaṃ kā-
rente Bodhisatto brāhmaṇakule nibbattitvā vayappatto
Takkasilāyaṃ uggahitasabbasippo¹⁷ bhariyāya kālakatāya
puttaṃ gahetvā isipabbajjaṃ pabbajitvā Himavante vasanto
puttaṃ assamapade ṭhapetvā phalāphalatthāya gacchati. Tadā 25
coresu paccantagāmaṃ paharitvā karamare¹⁸ gahetvā gacchan-
tesu ekā kumārikā palāyitvā taṃ assamapadaṃ patvā tāpasa-

¹ C° Bā pisācāmīna-, C° pisācāmīna- ² Bā rakkhasi-. ³ C° kumbhaṇḍamatta-.

⁴ Bā saṃkāraḍhāne-. ⁵ all four MSS. -ti. ⁶ Bā vibhe-. ⁷ Bā add sā. ⁸ Bā

bhayakāraṇaḍa-. ⁹ Bā nāhaṃ. ¹⁰ C° mā yattā, C° mā yantā, B° mā bhāpa. ¹¹

B° tā. ¹² Bā dhammaḍe-. ¹³ Bā add sattamaṃ. ¹⁴ B° cūla-, Bā cūla-. ¹⁵

Bā add atītaṃ āhāri. ¹⁶ Bā omit pana. ¹⁷ Bā omit sabba. ¹⁸ Bā kumārike.

kumārakaṃ palobhetvā sīlavināsaṃ pāpetvā „ehi gacchāma”¹ ’ti āha. „Pitā tāva me āgacchatu, taṃ passitvā¹ gamissāmīti”. „Tena hi disvā āgacchā”¹ ’ti nikkhamitvā antarāmagge nisīdi. Tāpasakumāro pitari āgāte paṭhamam gātham āha:

- 5 1. Araññā gāmaṃ āgamaṃ kiṃsīlaṃ kiṃvataṃ ahaṃ
purisaṃ tāta seveyyaṃ, taṃ me akkhāhi pucchito ti. 185.

Tattha araññā gāmaṃ āgammā ti tāta ahaṃ ito araññato manussa-pathaṃ vasanattāya gato vasanagāmaṃ patvā².

Ath’ assa pitā ovādaṃ dento tisso gāthā abhāsi:

- 10 2. Yo taṃ vissāsaya³ tāta vissāsaṃ ca kameyya te
sussūsi ca titikkhī⁴ ca taṃ bhajehi⁵ ito gato. 186.
3. Yassa kāyena vācāya manasā n’ atthi dukkataṃ⁶
urasīva patitṭhāya taṃ bhajehi⁷ ito gato. 187.
4. Haliddirāgaṃ kapiṇṇaṃ purisaṃ rāgavirāgaṃ
15 tādisaṃ tāta mā sevi nimmanussaṃ pi ce⁸ siyā ti. 188.

Tattha yo taṃ vissāsaya⁹ ti yo¹⁰ puriso taṃ vissāseyya¹¹ na paṭisaṃkeyya, vissāsaṃ ca kameyya te ti yo ca attani kayiramānaṃ¹² tava vissāsaṃ pana yaṃ nirāsāno taṃ kameyya, sussūsīti yo ca tava vissāsa-vacanaṃ sotum icchati. titikkhīti¹³ yo ca tayaṃ kataṃ aparādhaṃ khamati,
20 taṃ bhajehīti¹⁴ taṃ purisaṃ bhajeyyāsi payirupāseyyāsi, urasīva patitṭhāya¹⁵ ti yathā tassa urasī patitṭhāya vadḍhanto¹⁶ tvam pi tādiso urasī patitaputto¹⁷ viya hutvā evarūpaṃ purisaṃ bhajeyyāsi attho, haliddirāgaṃ ti haliddirāgasadisaṃ athiracittaṃ¹⁸, kapiṇṇaṃ ti lahuparivattitāya¹⁹ makkaṭa-cittaṃ, rāgavirāgaṃ ti muhuttaṃ²⁰ eva rajjanavirajjanasabhāvaṃ, nimmanussaṃ pi ce siyā ti sace pi sakala-Jambudīpatale²¹ kāyaduṇṇarītādirahitassa²² manussassa abhāvena nimmanussaṃ siyā tathāpi tāta tādisaṃ lahucittaṃ mā sevi, sabbam²³ pi manussapathaṃ vicinitvā heṭṭhāvuttaggaṃ sampannam eva purisaṃ²⁴ seveyyāsi²⁵ attho.

¹ Bīd add va. ² Bīd add kiṃ karomīti. ³ Ck vissase, Cs vissāse, Bī visā, Bā visāsaye. ⁴ Bīd -kkhi, Cks -kkhā. ⁵ Bī bhājesi, Bā bhajeyya. ⁶ Bīd -taṃ. ⁷ Bīd bhajeyya. ⁸ Cs ve. ⁹ Cks vissase, Bīd visāsaye. ¹⁰ Cks so. ¹¹ Bī visesayye, Bā visāseyya. ¹² Bīd -ne. ¹³ Bī titikkhatīti, Cs titikkhātī corr. to -kkhatī, Ck titikkhātī. ¹⁴ Bīd bhajeyyāti. ¹⁵ Cs vadḍhe-, Bīd vadḍhito orasaputto. ¹⁶ Bīd patitṭhita-. ¹⁷ Ck atira- corr. to athira-, Bī atira-, Bā athira-. ¹⁸ Cs -kāya. ¹⁹ Bīd sakalaṃ - - talaṃ. ²⁰ Bīd -divīra-. ²¹ Cks sevītabbam, Bīd sevisabbam. ²² Bīd omīti purisaṃ. ²³ Bīd bhajeyyāsi.

Taṃ sutvā tāpasakumāro „aham tāta imehi guṇehi saman-
nāgataṃ purisaṃ kattha labhissāmi, na gacchāmi, tumhākaṃ
ñeva santike vasissāmīti“ vatvā nivatti. Ath' assa pitā kaṣaṇa-
parikammaṃ ācikkhi. Ubho pi aparihīnajjhānā Brahmalo-
ka-parāyaṇā ahesuṃ.

5

Satthā imaṃ desanaṃ¹ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā
putto ca kumārīkā ca ete yeva ahesuṃ², tāpaso aham evā³“ ti.
Araṇṇajātakaṃ⁴.

9. Sandhibhedajātaka.

N' eva itthisu sāmāññaṃ ti. Idam Satthā Jetavane 10
viharanto pesuññasikkhāpadaṃ ārabha kathesi. Ekasmiṃ hi
samaye Satthā „chabbaggiyā bhikkhū pesuññaṃ upasamharantīti“
suttvā te pakkosāpetvā „saccaṃ kira tumhe bhikkhave bhikkhūnaṃ
bhaṇḍanajātānaṃ kalahajātānaṃ vivādam āpannānaṃ⁵ pesuññaṃ upa-
samharatha, tena anuppannāni c' eva bhaṇḍanāni uppajjanti uppan- 15
nāni ca⁶ bhiyyobhāvāya samvattantīti“ pucchitvā „saccaṃ“ ti vutte
te bhikkhū garahitvā „bhikkhave, pisunā⁷ vācā nāma tikhiṇāsippahā-
rasadisā⁸, daḥho pi vissāso tāya khippaṃ bhijjati, taṃ ca pana ga-
hetvā attano mettiṃ bhindanakajano⁹ siḥausabhasadisso hotīti“ vatvā
atītaṃ āhari:

20

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadatte rajjaṃ kārente
Bodhisatto tassa putto hutvā¹⁰ Takkaśilāyaṃ uggahitasippo
pitu accayena dhammena rajjaṃ kāresi. Tadā eko gopālako
arañṇe gokulesu gāvo¹¹ paṭijaggitvā āgacchanto ekaṃ gabbhinim
asallakkhetvā pahāya āgato. Tassā ekāya sīhiyā¹² saddhim vi- 25
ssāso uppajji. Tā¹³ ubho pi daḥhamittā hutvā ekato pi caranti¹⁴.
Athāparabhāge gāvī vacchakaṃ sīhī sihapotakaṃ vijāyi. Te
ubho pi janā kulehi āgatamettiyā¹⁵ daḥhamittā hutvā ekato

¹ Bīd dhammade-. ² Bīd add pitāmahā. ³ Bīd eva sammāsambuddho. ⁴ Bīd
add aṭhamam. ⁵ Bīd vivādāpannānaṃ. ⁶ C² omit ca. ⁷ C² -nā corr. to -ṇā,
Bīd -ṇa. ⁸ C² -nā-, C² -ṇā-, Bīd ṇasattipahāra-. ⁹ Bī mitti bhindaka-, Bī
mittim bhindanto. ¹⁰ Bīd add vāyappatto. ¹¹ Bīd gāve. ¹² C² ekā, Bī ekāleyo
Bī ekāyeva. ¹³ Bī tvā, C² has added tā. ¹⁴ Bīd vicā. ¹⁵ Bīd -mittiyā.

vicaranti. Ath' eko vanacarako tesam vissāsam disvā araṇṇe
 uppajjanakabhaṇḍam ādāya Bārāṇasim¹ gantvā raṇṇo² datvā
 „api te samma kiñci araṇṇe acchariyaṃ diṭṭhapubban“ ti
 raṇṇā puṭṭho „deva, aṇṇam kiñci na passāmi³, ekaṃ pana
 5 sihaṇ ca usabhaṇ ca aṇṇamaṇṇam vissāsike⁴ ekato carante⁵
 addasan⁶“ ti āha. „Tesaṃ⁷ tatiye uppanne bhayaṃ bhavissati,
 yadā tesam tatiyaṃ passasi atha me ācikkheyyāsīti“. „Sādhu⁸
 devā“ 'ti. Vanacarake⁹ Bārāṇasim¹⁰ gate eko sigālo sihaṇ ca
 usabhaṇ ca upaṭṭhahi. Vanacarako araṇṇam gantvā tam disvā
 10 „tatiyassa uppannabhāvaṃ raṇṇo kathessāmīti“ nagaram gato.
 Sigālo pi cintesi: „mayā ṭhapetvā sihamamsaṇ ca usabha-
 mamsaṇ ca aṇṇam akhāditapubbaṃ nāma n' atthi, ime bhin-
 ditvā imesaṃ mamsaṃ khādissāmīti“ so „ayaṃ tam evaṃ va-
 datīti“ ubho pi te¹¹ aṇṇamaṇṇam bhindītvā nacirass' eva ka-
 15 lahaṃ katvā¹² maraṇākārappatte¹³ akāsi. Vanacarako pi gantvā
 raṇṇo „tesam deva tatiyo uppanno“ ti āha. „Ko so¹⁴“ ti.
 „Sigālo devā“ ti. Rājā „ubho pi te¹⁵ bhindītvā mārāpessati,
 mayaṃ tesam matakāle sampāpuṇissāmā“ 'ti vatvā rathaṃ
 abhiruyha vanacarakadesitena maggena¹⁶ gacchanto tesu aṇṇa-
 20 maṇṇam kalahaṃ katvā jīvitakkhayaṃ pattesu sampāpuṇi.
 Sigālo¹⁷ tuṭṭhahaṭṭho¹⁸ ekavāraṃ sihassa mamsaṃ khādati
 ekavāraṃ usabhaṇ¹⁹. Rājā te ubho pi jīvitakkhayaṃ patte²⁰
 disvā rathe ṭhito va²¹ sārathinā saddhim sallapanto²² imā
 gāthā abhāsi:

¹ Cks -siyam, Bđ -sī, Bī -sī. ² Ck raṇṇe, Cs araṇṇe corr. to raṇṇo, Bī araṇṇe.

³ Cks -mīti. ⁴ Bī visāsi katvā, Bđ visāsike katvā. ⁵ Ck -to, Cs vamaranto, Bđ vicarante, Bī vanam carante. ⁶ Bđ -sin. ⁷ Bđ ete-. ⁸ Bđ so sādhu. ⁹ Bđ add pana ¹⁰ Bī sī, Bđ -siyam. ¹¹ Bđ mitte in the place of pite. ¹² Bđ kāretvā. ¹³ Cks Bī -pa-. ¹⁴ Bī eko. Bđ eso. ¹⁵ Bđ mitte in the place of pite, Bī omits pite. ¹⁶ Ck -desitakena-, Bī vanacarikena maggadesitena, Bđ vanacarikena maggadesikena, Cs vanacarakena maggena corr. to vanacarakadesita-maggena. ¹⁷ Bđ add pana. ¹⁸ Bđ haṭṭha tuṭṭho. ¹⁹ Bđ add mamsaṃ khādati. ²⁰ Bđ -yappatte. ²¹ Ck omits va. ²² Bđ -pento.

1. N' eva itthīsu sāmāññaṃ
na pi bhakkhesu sārathi¹,
ath' assa sandhibhedassa
passa yāva sucintitaṃ. 189.
2. Asi tikkho va maṃsamhi² 5
pesuññaṃ parivattati
yatth' ūsabhaṇ ca sīhaṇ ca
bhakkhayanti migādhama. 190.
3. Imaṃ so sayanaṃ seti 10
ya-y-imaṃ³ passasi⁴ sārathi
yo vācaṃ sandhibhedassa
pisunassa nibodhati. 191.
4. Te janā sukham edhanti
narā saggagatā-r-iva
ye⁵ vācaṃ sandhibhedassa 15
nāvabodhanti sārathīti. 192.

Tattha n' eva itthīsu 'ti samma sārathi imesaṃ dvinnāṃ janānaṃ n' eva itthīsu⁶ sāmāññaṃ atthi na bhakkhesu pi⁷, aññaṃ eva hi itthīm sīho sevati aññaṃ usabho, aññaṃ ca bhakkhaṃ sīho khādati aññaṃ⁸ usabho ti attho, ath' assā 'ti evaṃ kalahakāraṇe avijjamāne pi atha imassa mittasandhibhedassa⁹ kassa dutthasigālassa ubhinnaṃ maṃsaṃ khādissāmīti cintetvā ime mārentassa, passa yāva taṃ cintitaṃ jātaṃ, sucintitaṃ ti⁹ adhippāyo, yatthā 'ti yasmiṃ pesuññaṃ parivattamāne usabhaṇ ca sīhaṇ ca migādhama sigālā khādanti, taṃ pesuññaṃ maṃsamhi¹⁰ tikkhāsi¹¹ viya mītabbhāvaṃ chīdantam eva parivattatīti dīpeti, yayimaṃ¹² passasīti¹³ samma sārathi yaṃ imaṃ passasi¹⁴ imesaṃ dvinnāṃ matasayanaṃ¹⁴ añño pi yo puggalo sandhibhedassa pisunassa pisunavācaṃ nibodhati gaṇhati so imaṃ sayanaṃ seti evam evaṃ¹⁵ maratīti¹⁶ dasseti, sukham edhantīti sukhaṃ vindanti labhanti, narā saggagatā-r-ivā 'ti saggam gatā dibbabbogasamaṅgino narā viya te¹⁷ sukhaṃ vindanti, nāva-

¹ Ck kārati, C' kārathi corr. to kārati. ² Cks -samhi. ³ Cks yay iva, Bđ yaṃ yimaṃ. ⁴ Bđ passi. ⁵ Cks yo. ⁶ so all four MSS. ⁷ Cks omit su pi. ⁸ Cks add ca. ⁹ B' yāva sucintitaṃ jātaṃ ti, Bđ yāva sucintitaṃ taṃ jātaṃ ti. ¹⁰ B' maṃsaṃ pi, Cks maṃsamhi. ¹¹ Bđ -ṇa asi. ¹² Bđ yaṃ yimaṃ. ¹³ Ck passatīti, Bđ passīti. ¹⁴ B' -sayam, Bđ -sayana. ¹⁵ Bđ eva. ¹⁶ C' evamevaṃ maritī corr. to evamevampīti. ¹⁷ Bđ omit te.

bodhantīti na sārato¹ paccanti², tādīsaṃ vata³ vacanaṃ sutvā codetvā
vāretvā⁴ mettīm⁵ abhīnditvā pakatikā va hontīti.

Rājā imā gāthā bhāsivā sīhassa kesaracammaṇakhadāthā⁶
gāhāpetvā nagaram eva gato.

5 Satthā imaṃ desanaṃ⁷ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā
rājā⁸ aham eva ahoṣin⁹“ ti. Sandhibhedajātakaṃ¹⁰.

10. Devatāpañhajātaka.

Hanti hatthehi pādehīti. Ayaṃ devatāpucchā Ummagga-
jātaka āvibhavissati. Devatāpañhajātakaṃ¹¹. Cullakuṇḍāla-
10 vaggo¹² pañcama. Catukkanipātavannaṇā niṭṭhitā¹³.

¹ Bī na rato. ² Ck^s paccanti. ³ Bīd pana. ⁴ Bīd sāretvā. ⁵ B d mittim, Bī omits mettīm. ⁶ Bī -dādhā, B d dādhe. ⁷ Bīd dhammade-. ⁸ Bīd bārāṇasirājā. ⁹ Bīd sammāsambuddho in the place of ahoṣin. ¹⁰ C^s Bī -bheda-kajā-, Bīd add navamaṇ. ¹¹ Ck^s omits devatāpañhajātakaṃ, Bīd add dasamaṇ. ¹² Bīd cūla-kuṇḍāla-. ¹³ Ck omits catukka - - tā, Bīd add pañcavagga paṭimaṇḍitaṃ catukkanipātajātakaṃ niṭṭhitaṃ.

V. PAÑCANIPĀTA.

1. MANIKUNDALAVAGGA.

1. Maṇikuṇḍalajātaka.

Jīno¹ rathassamaṇikuṇḍalā cā 'ti. Idam Satthā Je-
tavane viharanto Kosalarāṇño antepure paduṭṭhāmaccaṃ ārabha 5
kathesi. Vatthuṃ heṭṭhā vitthāritam eva.

Idhāpi Bodhisatto Bārāṇasiyaṃ² rājā ahosi. Duṭṭhā-
macco Kosalarājānaṃ ānetvā Kāsirajjaṃ gāhāpetvā³ bandha-
nāgāre pāpesi⁴. Rājā⁵ jhānaṃ uppādetvā ākāse pallaṃke⁶
nisīdi. Coraraṇño sarīre dāho uppajji. So Bārāṇasirājānaṃ 10
upasaṃkamitvā paṭhamaṃ gātham aha :

1. Jīno⁷ rathassamaṇikuṇḍalā⁸ ca,
putte ca dāre ca tath' eva jīno⁹,
sabbesu bhogesu asesitesu¹⁰

kasmā na santappasi¹¹ sokakāle ti. 1.

15

Tattha jīno⁹ rathassamaṇikuṇḍalā¹² cā 'ti taṃ¹³ mahārāja¹⁴
rathaṃ ca asse¹⁵ ca maṇikuṇḍalāni ca jīno, rathe¹⁶ ca maṇikuṇḍale¹⁷ ti pi
pāṭho, asesitesū¹⁸ 'ti na sesitesu¹⁹ nissesesū²⁰ 'ti attho²¹.

¹ Ck Bā jīno, Bī jinno. ² Bā -ṇasi. ³ Bā add bārāṇasirājānaṃ bandhāpetvā.
⁴ Bā khīpāpesi. ⁵ Bā add tasmiṃ. ⁶ Bā -keṇa. ⁷ Bī jinno, Bā jīno. ⁸ Ck
-hī, C^s -le. ⁹ Bā jinno. ¹⁰ Bā -kesu. ¹¹ Ck saṃtha-, C^s santhappasi. ¹²
Ck^s -le. ¹³ Bā omīti taṃ. ¹⁴ Bā add tvaṃ. ¹⁵ Bā assaṇ. ¹⁶ C^s jīnojjinarathe,
Bī jinnorathe, Bā jīnojinnorathe. ¹⁷ Ck^s -lo, Bī^s -le cā. ¹⁸ Bā -kesū. ¹⁹ Bā
mito nasesitesu. ²⁰ Bī nisesu, Bā niravasesu. ²¹ Ck ahadvesu, C^s bhavesu
instead of bhogesu?

Taṃ sutvā Bodhisatto imā dve gāthā abhāsi:

2. Pubbe va maccaṃ vijahanti bhogā

macco ca ne¹ pubbataraṃ jahāti,

asassatā bhogino kāmakāmi²,

5 tasmā na socāṃ³ ahaṃ sokakāle. 2.

3. Udeti āpūراتi⁴ veti cando,

atthaṃ tapetvāna⁵ paleti suriyo,

viditā mayā sattuka lokadhammā⁶,

tasmā na socāṃ³ ahaṃ sokakāle ti. 3.

10 Tattha pubbevamaccan ti maccaṃ bhogā⁵ pubbe va paṭhamatarāṇi nēva vijahanti, macco vā te bhoge⁶ pubbataraṃ vijahati, kāmakāmiti corarājānaṃ ālapati, ambho kāme kāmayamāna⁷ kāmakāmi⁸ bhogino nāma loke asassatā, bhogesu vā⁹ natthesu jīvamānā vā abhogino honti, bhogaṃ vā¹⁰ pahāya sayāṃ¹¹ nassanti, tasmā ahaṃ mahājanassa sokakāle pi na socāmīti attho, viditā mayā
15 sattuka lokadhammā¹² ti corarājānaṃ ālapanto¹³ ambho sattuka¹⁴ mayā¹⁵ lābho alābho yaso ayaso ti ādayo lokadhammā viditā, yath' eva hi cando udeti pūriti ca puna ca khīyati yathā vā¹⁶ suriyo andhakāraṃ vidhamanto mahantaṃ lokapadesaṃ¹⁷ tappetvāna¹⁸ puna sāyaṃ¹⁹ atthaṃ gacchati na dissati evam evaṃ²⁰ bhogā uppajjanti ca vinassanti ca, tattha kiṃ sokena, tasmā na socā-
20 mīti attho.

Evam Mahāsatto corarañño dhammaṃ desetvā²¹ idāni tass' evācāraṃ²² parigaṇhanto:

4. Alaso gihī kāmabhogī nā sādhu, (Cfr. suprap. 105.)

asaññato pabbajito na sādhu,

25 rājā na sādhu anisammakārī,

yo paṇḍito kodhano taṃ na sādhu. 4.

5. Nisamma khattiyo kayirā nānisamma disampati,

nisammakārino rāja²³ yaso kitti ca vadḍhatīti āha. 5.

¹ Bīd dhane. ² Cks -mī. ³ Ck attantape-, C^o atthantape-, Bī atam̐ tha-, Bā atthaṃ tha-. ⁴ Bīd aṭṭhalodhammo. ⁵ Bīd ti pubbeva maccaṃ vā bhogā vā. ⁶ Bīd dhane bhoge vā in the place of te bhoge. ⁷ Bīd -nā. ⁸ Bī kāmāṃ kāmāṃ, Bā kāmāṃ kāmā. ⁹ Bā ca, Bī omits vā. ¹⁰ Bī bho ca, Bā bhoge ca. ¹¹ Bīd add vā. ¹² Bī attaloka-, Bā satthuka-. ¹³ Bīd -pento. ¹⁴ Bī aṭṭhappakārā, Bā satthuka. ¹⁵ Bīd add loke. ¹⁶ Bīd omit vā. ¹⁷ Bīd -ppa-, Cks -san. ¹⁸ Bīd kappetvāna. ¹⁹ Bā adds atthaṃ paleti. ²⁰ Bā eva. ²¹ na puna sāyaṃ - - desetva wanting in Bī. ²² Bīd taññevacorāṇi. ²³ Cks Bī rājā, Bā rañño.

Imā pana dve gāthā heṭṭhā vitthārītā eva¹.

Bodhisattam² khamāpetvā rajjam paṭicchāpetvā³ attano janapadam eva gato.

Satthā imam desanam⁴ āharitvā jātakam samodhānesi; „Tadā Kosalarājā Ānando ahosi, Bārāṇasirājā pana aham evā“ 'ti. Maṇi- 5 kuṇḍalajātakam⁵.

2. Sujātajātaka.

Kinnu santaramāno vā 'ti. Idam Satthā Jetavane viharanto matapitrikakuṭumbikam⁶ ārabha kathesi. So kira pitari mate paridevamāno⁷ carati⁸, sokam vinodetum na sakkoti⁹. Satthā 10 tassa sotāpattiphalūpanissayam disvā Sāvatthiyam piṇḍāya caritvā pacchāsamanam ādāya¹⁰ geham gantvā paṇṇattāsane nisinno tam vanditvā nisinnam¹¹ „kim upāsaka socasīti“¹² vatvā „āma bhante“ ti vutte „āvuso porāṇakapaṇḍitā paṇḍitānam katham sutvā pitari kālakate na socimsū“ 'ti vatvā tena yacito atītam āhari: 15

Atīte Bārāṇasiyam Brahmadatte rajjam kārente Bodhisatto kuṭumbikagehe nibbatti. Sujātakumāro¹³ ti 'ssa nāmam karimsu. Tassa vayappattassa pitāmaho kalam akāsi. Ath' assa pitā pitu kālakiriyato¹⁴ patṭhāya sokasamappito ālāhanato¹⁵ atṭhīni āharitvā attano ārāme mattika- 20 thūpaṃ katvā tāni tattha nidahitvā gatagatavelāya¹⁶ thūpaṃ pupphehi pūjetvā āvajjanto¹⁷ paridevati, n' eva¹⁸ nahāyati¹⁹ na vilimpati na bhuñjati na kammante vicāreti. Tam disvā Bodhisatto „pitā me ayyakassa matakālato patṭhāya sokābhībhūto carati, ṭhapetvā kho²⁰ pana mam añño etam saṇṇāpetum na 25 sakkoti, ekena nam²¹ upāyena nissokam karissāmīti“ bahina-

¹ Ck -tāmeva, C^s Bī -tameva, B^d -tā yeva. ² Bīd corarājā bo-. ³ Bīd -ccchādetvā. ⁴ Bīd dhammade-. ⁵ Bīd add pathamam. 2. Cfr. The Dasaratha-Jātaka p. 30; J. H. Thiessen's Die Legende von Kīsāgotamī p. 42. ⁶ Bīd -pittikamku-. ⁷ Cks -ne. ⁸ Bīd vicarati. ⁹ Bī asakkóntena, B^d asakkoti in the place of na s. ¹⁰ Bīd add tassa. ¹¹ Cks panattāsane sannisinnaṃ, omitting nisinno tam vanditvā. ¹² Cks socatīti. ¹³ Ck -to-? ¹⁴ Bīd kālakatato. ¹⁵ Cks ālā-. ¹⁶ Bī gatā-. ¹⁷ Cks āvijjhanto. ¹⁸ Bīd na. ¹⁹ Bīd nhā-. ²⁰ Bīd omīti kho. ²¹ C^s tam, Bīd omīti nam.

gare¹ ekam matagoṇaṃ disvā tiṇaṃ ca pāṇiyaṃ ca āharitvā tassa purato katvā² „khāda khāda, piva pivā“ 'ti vadati³. Āgatā-gatā naṃ⁴ disvā⁵ „samma Sujāta, kiṃ ummattako si, matagoṇassa tiṇodakaṃ desīti“⁶ vadanti. So kiñci na⁷ paṭivadati.

5 Ath' assa pitu santikaṃ gantvā „putto te ummattako jāto, matagoṇassa tiṇodakaṃ detīti“ āhaṃsu. Taṃ sutvā kuṭumbikassa pitusoko apagato puttaso patitṭhito. So vegena gantvā⁸ „nanu tvaṃ tāta Sujāta paṇḍito“, kimkāraṇa matagoṇassa tiṇodakaṃ desīti“ vatvā dve gāthā abhāsi:

- 10 1. Kim nu santaramāno va lāyitvā haritaṃ tiṇaṃ
khāda khādā 'ti lapasi¹⁰ gatasattaṃ¹¹ jaraggavaṃ. 6.
2. Na hi annena pānena mato goṇo samuṭṭhahe,
tañ¹² ca tucchaṃ vilapasi yathā taṃ dummatī tathā ti. 7.

Tattha santaramāno vā 'ti turito viya hutvā, lāyitvā ti lunitvā¹³,
15 lapasīti vippalapasi, gatasattaṃ¹⁴ jaraggavaṃ ti gatajīvitāṃ jīvaṃ¹⁵
goṇaṃ, yathā tan ettha tan ti nipātamattaṃ, yathā dummatī appaṇṇo vippala-
peyya¹⁶ tathā tvaṃ tucchaṃ abhūtaṃ¹⁷ vippalapasīti¹⁸.

Tato Bodhisatto dve gāthā abhāsi:

8. Tath' eva tiṭṭhati sīsaṃ hatthapādā ca vāladhi,
20 sotā tath' eva tiṭṭhanti¹⁹, maññe goṇo samuṭṭhahe. 8.
4. N' ev' ayyakassa sīsaṃ vā²⁰ hatthapādā ca²¹ dissare,
rudam mattikathūpasmim²² nanu tvañ ñeva dummatīti. 9.

Tattha tathēvā 'ti yathā pubbe ṭhitam tath' eva tiṭṭhati, maññe ti etesaṃ
sīsādīnaṃ tath' eva ṭhitattā ayaṃ goṇo samuṭṭhaheyyā 'ti maññāmi, nevayya-
25 kaseā 'ti ayyakassa pana sīsaṃ vā²⁰ hatthapādā vā²⁰ na dissanti, piṭṭhipādā
vā na dissare ti pi pātho, nanu tvaññeva dummatīti ahaṃ tāva sīsādīni
passanto evaṃ karomi, tvaṃ pana na kiñci passasi, jhāpitaṭṭhānato atṭhīni āha-
ritvā thūpaṃ²³ katvā paridevasi, iti maṃ paṭicca satagūṇena sahaṃsagūṇena²⁴
tvam eva²⁵ dummatīti, bhijjanadhammā tāta samukkhārā bhijjantīti²⁶, tattha kā
30 paridevanā ti.

¹ Bīd bahigāme. ² Bīd thapetvā. ³ Bīd khādāhi pivāhīti āha. ⁴ Ck tam. ⁵ Bīd adds kasmā. ⁶ Bīd detīti. ⁷ Bīd na kiñci. ⁸ Bīd -nāgantvā. ⁹ Bīd adds ti. ¹⁰ Bīd khādevilapati, Bīd khādāvilapati. ¹¹ Ck -sattaṃ, C² -sattaṃ corr. to sattaṃ, Bīd -santaṃ. ¹² Bīd tvañ. ¹³ C² lu-, Bīd luñci-. ¹⁴ Bīd -santaṃ. ¹⁵ Bīd jinno, Bīd jinna. ¹⁶ Bīd vilapeyya. ¹⁷ Bīd omīti abbūtaṃ. ¹⁸ Bīd vilapa. ¹⁹ Bīd tiṭṭhati. ²⁰ Bīd ca. ²¹ Bīd na. ²² Bīd -kā-. ²³ Bīd mattikathū-. ²⁴ Ck omits sahaṃs-, Bīd adds nu, Bīd nanu. ²⁵ Bīd tvaññeva. ²⁶ Bīd bhijjanti.

Taṃ sutvā Bodhitassa pitā „mama putto paṇḍito, idha-lokaparalokakiccaṃ¹ jānāti, mama saññāpanatthāya etaṃ kammaṃ akāsi²“ cintetvā „tāta Sujāta paṇḍita, ‘sabbe saṃkhārā aniccā’ ti me ñātaṃ³, ito paṭṭhāya na socissāmi⁴, pitusokaharaṇaputtena⁵ nāma tādisena bhavitabban⁶“ ti vatvā⁷ 5 puttassa thutiṃ karonto⁸.

5. Ādittaṃ vata maṃ santaṃ⁹ ghatasittaṃ¹⁰ va pāvakaṃ¹¹ vārinā viya¹² osiṇcaṃ¹³ sabbaṃ nibbāpaye¹⁴ daraṃ. 10.

6. Abbahi¹⁵ vata me sallaṃ yam āsi¹⁶ hadayanissitaṃ yo me sokaparetassa pitusokaṃ apānudi. 11. 10

7. So ‘haṃ¹⁷ abbūhasallo¹⁸ smi vītasoko anāvilo, na socāmi na rodāmi tava sutvāna māṇava. 12. (Cfr. Dhp. 96.)

8. Evaṃ karonti sappaññā ye honti anukampakā¹⁹, viṇivattayanti²⁰ sokamhā Sujāto pitaraṃ yathā ti. 13.

Tattha nibbāpaye ti nibbāpayi, daran ti sokadarathaṃ²¹ 15 Sujāto pitaraṃ yathā ti yathā mama putto Sujāto maṃ pitaraṃ samānaṃ attano sappaññatāya sokamhā viṇivattayi evaṃ²² aññe pi sappaññā sokamhā viṇivattayanti²³ 20.

Satthā imaṃ desanaṃ²⁴ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakaṃ samodhānesi: (Saccapariyosāne kuṭumbiko sotāpattiphale paṭiṭṭhahi) „Tadā Sujāto ahaṃ evā²⁵“ ti. Sujātajātakaṃ²⁶. 20

3. Dhonasākhajātaka.

Nayidaṃ niccaṃ bhavitabban ti. Idaṃ Satthā Bhaggesu Sumsumāragiriṃ nissāya Bhesakalāvane viharanto Bodhirājakumāraṃ ārabha kathesi. Bodhirājakumāro nāma Udenassa²⁷ putto tasmim kāle Sumsumāragire²⁸ vasanto ekaṃ pariyodātasippaṃ vad- 25 ḍhakim pakkosāpetvā aññarājūhi²⁹ asadisam katvā Kokanadaṃ³⁰ nāma

¹ Bīd -loke kiccaṃ. ² Bīd saññatā. ³ Bīd add ti. ⁴ Ck -kamha-. ⁵ Bīd add āha. ⁶ Bī sam-. ⁷ Bī ghatā-. ⁸ Bī pāpakam. ⁹ B vata. ¹⁰ Bīd -ci. ¹¹ Ck -yo. ¹² Bī appuḥhi? Bīd abbulhaṃ? ¹³ Ck sammāsi. Bī yamādisi. ¹⁴ Bīd svāhaṃ. ¹⁵ Ck abbulha-, Ck abbulha- corr. to abbulha-, Bī appuḥhaṃ? Bīd abbulha-. ¹⁶ Bīd -kammakā. ¹⁷ Bīd -vattanti. ¹⁸ Bīd sokam. ¹⁹ Ck add taṃ. ²⁰ Bīd add attho. ²¹ Bīd dhammade-. ²² Bīd add dutiyaṃ. ²³ Bīd add rañño. ²⁴ Bīd -giri. ²⁵ Bīd aññehi rā-. ²⁶ cfr. Dhp. p. 323; Bīd -nudaṃ.

pāsādaṃ kārāpesi kāretvā ca pana „ayaṃ vaddhaki aññassāpi¹ rañño evarūpaṃ pāsādaṃ kāreyyā“ 'ti maccharāyanto tassa akkhini up-
pātesi². Tena tassa³ akkhini uppāṭitabhāvo⁴ bhikkhusaṃgho pākaṭo
jāto. Tasmā dhammasabhāyaṃ kathāṃ samuṭṭhāpesuṃ: „āvuso Bo-
5 dhirājakumāro⁵ tathārūpassa vaddhakino akkhini uppāṭāpesi⁶, aho
kakkhalo pharuso sāhasiko“ ti. Satthā āgantvā „kāya nu 'ttha
bhikkhave etarahi kathāya sannisinā“ ti pucchitvā „imāya nāma“
'ti vutte „na bhikkhave idān' eva pubbe p' esa kakkhalo pharuso
sāhasiko va, na kevalaṃ ca idān' eva pubbe p' esa khattiyasahassānaṃ⁷
10 akkhini uppāṭāpetvā⁸ māretvā tesāṃ māmsena balikammaṃ kāresīti“
vatvā atitāṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjaṃ kārente
Bodhisatto Takkasilāyaṃ disāpāmoṃkko ācariyo ahoṣi,
Jambudīpatale khattiyamāṇavā ca⁹ brāhmaṇamāṇavā ca tass'
15 eva santike sipparaṃ uggaṇhimsu. Bārāṇasirañño pi putto Brah-
madattakumāro nāma tassa santike tayo vede uggaṇhi. So
pana pakatiyā⁹ kakkhalo pharuso sāhasiko¹⁰. Mahāsatto¹¹ añ-
gavijjāvasena¹² tassa kakkhalapharusasāhasikabhāvaṃ ñatvā
„tāta tvaṃ kakkhalo pharuso sāhasiko, pharusena nāma¹³ lad-
20 dhaṃ issariyaṃ aciraṭṭhitikaṃ hoti, so 'ssariye vigate¹⁴ bhinna-
nāvo viya samudde patiṭṭhaṃ na labhati, tasmā mā evarūpo
ahosīti“ taṃ ovadanto¹⁵ dve gāthā abhāsi:

1. Na-y-idaṃ niccaṃ bhavitabbaṃ Brahmadaṭṭa
khemāṃ subhikkhaṃ suhatā va kāye¹⁶,
- 25 atthaccaye¹⁷ mā hu¹⁸ sammūlho
bhinnaplavo¹⁹ sāgarassēva majjhe. 14.
2. Yāni karoti puriso tāni attani passati (Cfr. supra vol. II p. 209.)
kalyāṇakāri²⁰ kalyāṇaṃ pāpakāri ca²¹ pāpakaṃ,
yādisaṃ vapate²² bijaṃ tādisaṃ harate phalaṃ ti. 15.

¹ Ck^s aññamaññassāpi. ² Bī uppāṭāpeti, Bā uppāṭāpesi. ³ Bīd tenassa. ⁴ Bīd
uppāṭita-. ⁵ Bīd add kira. ⁶ Bīd -tā-. ⁷ Ck^s -ssaṃ, Bīd -ssāni. ⁸ Bīd omits ca.
⁹ Bīd add pi. ¹⁰ Bīd add ahoṣi. ¹¹ Bīd bodhisatto. ¹² Bīd -bhijjā-. ¹³ Bīd pana.
¹⁴ Bīd vīnathe. ¹⁵ Bīd ovadanto. ¹⁶ Bī sukhatāva-, Bā sukhabhāva-. ¹⁷ Ck
atthaccayo, C^s accantaye, Bā atthañcaye, Bī attapaccaye. ¹⁸ Bā mā ahu. ¹⁹ Ck
bhinnaphalavo, C^s -phalavo corr. to -plavo. ²⁰ Bī -rī. ²¹ Ck vā? ²² Bīd vappate,

Tattha suhatāvaka¹ ti tāta Brahmadatta yad etaṃ khemaṃ vā su-
bhikkhaṃ vā yā vā² eṣā sukhītā³ kāye idaṃ sabbam imesaṃ sattānaṃ niccaṃ
sabbakālam eva na bhavati, idaṃ pana aniccaṃ hutvā abhāvadhammaṃ, attha-
caye⁴ ti so⁵ tvaṃ aniccatāvasena⁶ issariye vigate attano atthassa accayena
yathā nāma bhinnaplavo⁷ bhinnanāvo manusso sāgaramañjhe patiṭṭhaṃ alabhanto
sammūlho hoti⁸ evaṃ mā ahu sammūlho⁹, tāni attani¹⁰ passatīti tesam
kammānaṃ phalaṃ vindanto tāni attani passati¹¹ nāma.

So ācariyaṃ vanditvā Bārāṇasim gantvā pitu sippaṃ das-
setvā oparajje¹² patiṭṭhāya pitu accayena rajjaṃ pāpuṇi. Tassa
Piṇḍiyo¹³ nāma purohito ahosi kakkhaḷo¹⁴ pharuso¹⁵. So yasa-
lobhena¹⁶ cintesi: „yan nūnāhaṃ iminā rañṇā¹⁷ sakala-Jam-
budīpe sabbarājāno¹⁸ gāhāpeyyaṃ¹⁹, evaṃ esa ekarājā bhavis-
sati aham pi ekapurohito²⁰“ ti so²¹ rājānaṃ attano kathaṃ
gaṇhāpesi²². Rājā mahatiyā senāya²³ nikkhamitvā ekassa
rañño nagaraṃ rundhitvā taṃ rājānaṃ gaṇhi. Eten' eva upā-
yena²⁴ sakala-Jambudīpe rajjaṃ gahetvā rājasahassaparivuto
„Takkaṣilāya²⁵ rajjaṃ gahessāmīti²⁶“ agamāsi. Bodhisatto
nagaraṃ paṭisaṃkharitvā²⁷ parehi appadhamasiyaṃ²⁸ akāsi.
Bārāṇasirājāpi Gaṅgātīre²⁹ mahato nigrodharukkhassa mūle
sānīm parikkhipāpetvā upari vitānaṃ kāretvā³⁰ sayanaṃ pañ-
ṇāpetvā nivāsaṃ gaṇhi. So Jambudīpatale sahasaṃ³¹ rājāno
gahetvā yujjhamāno³² pi Takkaṣilaṃ³³ gahetuṃ asakkonto puro-
hitaṃ pucchi: „ācariya, mayaṃ ettakehi rājūhi saddhim āgan-
tvā³⁴ Takkaṣilaṃ³⁵ gahetuṃ na sakkoma, kin nu kho katab-
ban“ ti. „Mahārāja rājasahassānaṃ³⁶ akkhīni uppāṭetvā³⁷ kuc-

¹ Bⁱ sukhātāpa-, B^d sukhabhāva-. ² C^k va, B^d omit vā. ³ C^k sukhītā, B^d sukhātā.

⁴ C^k atthaccaye corr. to atthañcaye, Bⁱ attacca-, B^d atthañca-. ⁵ B^d yo. ⁶ B^d -tādivasena. ⁷ C^k -ppalavo, B^d bhinna napallavā, Bⁱ omits bhinnaplavo. ⁸ B^d ahosi. ⁹ C^k asam-. ¹⁰ C^k attāni. ¹¹ B^d sampas-. ¹² B^d upa-. ¹³ B^d piṇ-
galo. ¹⁴ C^k B^d -lo. ¹⁵ B^d add sāhasiko. ¹⁶ C^k Bⁱ -lā-. ¹⁷ C^k Bⁱ rañño, B^d
upayena. ¹⁸ B^d sabbe-. ¹⁹ C^k -yyuṃ, B^d add ti. ²⁰ B^d add bhavissāmī.
²¹ Bⁱ adds ta, B^d taṃ. ²² B^d gāhāpesi. ²³ B^d add nagarā. ²⁴ B^d etenupā-.
²⁵ B^d -yaṃ. ²⁶ B^d gaṇhissāmīti. ²⁷ C^k -saṃcaritvā. ²⁸ B^d apa-, Bⁱ asa-
maṇvisamyāṃ. ²⁹ B^d gaṅgānādītīre. ³⁰ B^d kārāpetvā ³¹ B^d -ssa. ³² Bⁱ
kujhamāno. ³³ C^k Bⁱ -lāyaṃ. ³⁴ B^d add pi. ³⁵ Bⁱ -lāyaṃ. ³⁶ C^k -ssaṃ,
Bⁱ sahasarājānaṃ, B^d sahasarājūnaṃ. ³⁷ B^d uppāṭetvā, and add māretvā.

chim¹ phāletvā² pañcamadhuramaṁsaṁ ādāya imasmiṁ ni-
grodhe nibbattadevatāya³ balikammaṁ katvā antavaṭṭhiṁ ruk-
khaṁ parikkhipitvā lohitapañcaṅgulikāni karoma, evaṁ no
khippam eva jayo bhavissatīti⁴. Rājā „sādhū“ ti paṭissutvā⁴
5 antosāṇiyaṁ mahābale malle ṭhapetvā ekamekaṁ rājānaṁ
pakkosāpetvā nīppīlanen⁵ eva visaññikāretvā akkhini uppāte-
tvā māretvā maṁsaṁ ādāya kalebarāni⁶ Gaṅgāya⁶ pavāhetvā
vuttappakāraṁ balikammaṁ kāretvā⁷ balibheriṁ ākoṭāpetvā
yujjhāya⁸ gato. Ath⁹ assa aṭṭalakato eko yakkho āgantvā
10 dakkhiṇaṁ akkhiṁ⁹ uppāṭetvā agamāsi¹⁰. Mahatī vedanā up-
pajji. So vedanāmatto¹¹ āgantvā nigrodharukkhamūle pañ-
ñattasayane¹² uttānako nipajji¹³. Tasmim¹⁴ khaṇe eko giṇṇho
ekaṁ tikhiṇakoṭiṁ¹⁴ aṭṭhiṁ gahetvā tassa¹⁵ rukkhagge niśinno
maṁsaṁ khāditvā¹⁶ aṭṭhiṁ vissajjesi, aṭṭhikoṭi¹⁷ āgantvā
15 rañño vāmakkhimhi ayasūlaṁ vipatitvā¹⁸ akkhiṁ¹⁹ bhindi.
Tasmim²⁰ khaṇe Bodhisattassa vacanaṁ sallakkhesi, so „amhākaṁ
ācariyo ‘ime sattā bijānurūpaṁ phalaṁ viya kammānurūpaṁ
vipākaṁ anubhontīti’ kathento idaṁ disvā kathesi, maññe“ ti
vatvā vippalapanto²⁰ dve gāthā abhāsi:

20 3. Idaṁ tad ācariyavaco

Pārāsariyo yad²¹ abravi: (Cfr. supra vol. II. p. 202.)

māssu²² tvaṁ²³ akarā²⁴ pāpaṁ

yaṁ²⁵ taṁ²⁶ pacchā kataṁ²⁷ tape. 16.

4. Ayam eva so Piṇḍiya²⁸ dhonasākho²⁹

25 yaḥiṁ ghātayaṁ khattiyānaṁ sahaṁsaṁ

alaṁkate candanasāralitte³⁰,

tam eva dukkhaṁ paccāgataṁ³¹ mamā³² ti. 17.

¹ Bī kucchi, Cks kuechiyam. ² Bī pāl-, Bā bāl-. ³ Bīd adhivatta. ⁴ Bīd -su-
nītvā. ⁵ Bīd -va-. ⁶ Bīd -yam. ⁷ Bīd karonto. ⁸ Bīd yuddhāya. ⁹ Bīd -ṇak-
khim. ¹⁰ Bīd add athassa. ¹¹ Bī -nappatto, Bā -nāppatto. ¹² Bīd -ttāsane.
¹³ Cks Bā nippa-, Bī nīppijji. ¹⁴ Bīd -ṭhikam. ¹⁵ Bīd omī tassa. ¹⁶ Bīd -detvā.
¹⁷ Cks -ṭim. ¹⁸ Bīd ayasulehi viya patitvā. ¹⁹ Ck akkhi, Bīd akkhini. ²⁰ Bīd
vīlapento. ²¹ Bīd porāṇācariyo yaṁ. ²² Bī māsu, Bā massu. ²³ Ck -tā, Cē tā
corr. to tam. ²⁴ Bīd -ri. ²⁵ Cē yan. ²⁶ Bī tvaṁ. ²⁷ Cē katan. ²⁸ Bī pīṭiyo,
Bā pibhiyo. ²⁹ Ck dona-, Bīd vena-. ³⁰ Bīd -sārānūlitte. ³¹ Bī pacchākataṁ,
Bā pacchāgataṁ. ³² Bīd māmā.

Tattha idam tadācariyavaco ti tam idam¹ tassa² ācariyassa vacanam,
 Pārāsariyo³ ti tam gottena kitteti, pacchā katan ti yam pāpam tayā ka-
 tam pacchā tam⁴ tāpeyya⁵ kilameyya tam mā karitī ovadam adāsi, aham pan'
 assa vacanam na karin ti, ayamevā⁶ ti nigrodharukkham dassento vilapati,
 dhonasākho⁷ ti patthaṭṭasākho, yahiṃ ghāṭayin ti yahiṃ rukke khattiya-
 sahasam māresim, alamkate candanasāralitte⁸ ti rājālamkārehi alamkate
 candanasāralitte⁹ te¹⁰ khattiye sattāham¹⁰ ghātesim, ayam eva so rukkho, idāni
 mayham kiñci parittānam katum na sakkotīti dīpeti, tameva dukkhan ti
 yam¹¹ maya paresam¹² akhiuppāṇadukkham¹³ kataṃ idam me tadeva paṭi-
 āgataṃ, idāni no¹⁴ ācariyassa vacanam matthakam pattan ti paridevati. 10

So evam paridevamāno aggamahesim anussaritvā

5. Sāmā ca¹⁵ kho candanalittagattī¹⁶

laṭṭhīva sobhañjanakassa uggatā,

adisvā¹⁷ kālam karissāmi Ubbarim,

tam¹⁸ me tato¹⁹ dukkhataram bhavissatīti 18. 15

gātham āha.

Tass' attho: mama bhariyā suvaṇṇasāmā Ubbarī, yathā nāma siggurukkhasa
 ujū²⁰ uggatā sākha mandamāluteritā²¹ kampanānā sobhati evam itthivilāsam
 kurumānā sobhati, tam aham idāni akkhinam²² bhinnattā Ubbarim adisvā va kālam
 karissāmiti, tam me tassā²³ adassanam ito maraṇadukkhatō pi dukkhataram 20
 bhavissatīti.

So evam vippalapanto yeva maritvā niraye nibbatti, na
 nam issariyaluddho²⁴ purohito parittānam katum sakkhi, na²⁵
 attano issariyam laddho²⁶, tasmim matamatte yeva balakāyo
 bhijjitvā palāyi. 25

Satthā imam desanam²⁷ āharitvā jātakam samodhānesi: „Tadā
 corarājā²⁸ Bodhirājakumāro ahosi, Piṅgiyo²⁹ Devadatto, disāpāmokkho
 ācariyo³⁰ aham evā³¹ ti. Dhonasākhajātakaṃ³¹.

¹ Bīd idam tam. ² Bīd omī tassa. ³ Bī porānācari, Bā poracariyo. ⁴ Bīd tam
 pacchā. ⁵ Bīd tap-. ⁶ Cks yo-, Bīd venasākho. ⁷ Bī sārānūlitte. ⁸ Bīd lohitacān-
 danasārānūlitte. ⁹ Bīd omī te. ¹⁰ Ck sattā- corr. to satthā-, Bī saṭhā-, Bā yathā-.
¹¹ Ck yam. ¹² Bīd parassa. ¹³ Bīd akkhīni up-. ¹⁴ Bā so. ¹⁵ Bā va, Bī
 omī ca. ¹⁶ Bīd -gattā. ¹⁷ Cks add va. ¹⁸ Cks tam. ¹⁹ Bīd ito. ²⁰ Ck ujūm.
²¹ Bīd -lu-. ²² Cks akkhīni, Bī akkhinnam, Bā akkhinam. ²³ Bīd tamevatassā.
²⁴ Cks -luddo, Bī -yamaluddho, Bā -yaaluddo. ²⁵ Bīd add tam. ²⁶ Cks issa-
 rimado, Bī omī laddho. ²⁷ Bīd dhammade-. ²⁸ Bīd bārāpasirājā. ²⁹ Bīd piñi-
 galo. ³⁰ Bīd add pana. ³¹ Bī venasārājā-, Bā venasājā-, both add tatīyam.

4. Uragajātaḥka.

Urago va tacam̐ jin̐nam̐ ti. Idam̐ Satthā Jetavane viharanto mataputtakakuṭumbikam̐¹ ārabha kathesi. Vatthum̐² Matabhāriyamatapitikaavattusadisam̐ eva. Idhāpi Satthā tath' eva
 5 tassa nivesanam̐ gantvā tam̐ āgantvā vanditvā nisinnam̐ „kim̐³ āvuso socasīti“ pucchitvā „āma bhante puttassa⁴ matakālato paṭṭhāya socāmīti“ vutte „āvuso bhijjanadhammam̐⁵ nāma bhijjati, nassana-dhammam̐⁵ nassati, tañ ca kho⁶ na ekass' eva⁷ nāpi ekasmiñ yeva⁸ gāme⁹, aparimānesu pana cakkavālesu tīsu bhavesu amaraṇadhammo
 10 nāma n' atthi, tabbhāven' eva ṭhātum samatto ekasam̐khāro pi n' atthi, sabbe sattā maraṇadhammā, sam̐khārā bhijjanadhammā, porāṇa-kapaṇḍitāpi putte mate¹⁰ 'nassanadhammam̐ natṭhan' ti na socim̐sū“
 'ti vatvā tena yācito atitam̐ āhari:

Atīte Bārāṇasiyam̐ Brahmadatte rajjam̐ kārente
 15 Bodhisatto Bārāṇasiyā¹¹ dvāragāmake brāhmaṇakule nibbattitvā kuṭumbam̐ saṇṭhapetvā kasikammena jivikam̐ kappesi. Tassa putto ca dhītā cā ti dve dārakā ahesum̐. So puttassa vayappattassa samānakulato kumārikam̐ ānesi¹². Iti te dāsiyā saddhim̐ cha janā ahesum̐: Bodhisatto bhariyā putto
 20 dhītā sunisā¹³ dāsīti. Te samaggā sammodamānā piyasam̐vāsā ahesum̐. Bodhisatto sesānam̐ pañcannam̐ evam̐¹⁴ ovādam̐ deti:
 „Tumhe yathāladdhaniyāmena¹⁵ dānam̐ detha sīlam̐ rakkhatha uposathakammam̐ karoṭha, maraṇasatiṃ¹⁶ bhāvētha tumhākam̐ maraṇabhāvam̐ sallakkhetha, imesam̐ hi sattānam̐ maraṇam̐
 25 dhuvaṃ jivitaṃ addhuvaṃ¹⁷, sabbe sam̐khārā aniccā va¹⁸ khayadhammino va, rattim̐ divā ca¹⁹ appamattā hothā“ 'ti. Te „sādhū“ 'ti ovādam̐ sampaticchitvā appamattā maraṇasatiṃ¹⁶ bhāventi. Ath' ekadivasam̐ Bodhisatto puttena saddhim̐ khet-

¹ Bī -puttam̐ku-, Bā -puttakam̐ku-. ² Bīd add pana. ³ Bā kim̐ nu kho ⁴ Bīd add me. ⁵ Bā -mmo. ⁶ Bīd add pana. ⁷ Bīd ekasmiñ yeva kule. ⁸ Bīd ekasmiññeva. ⁹ Bīd add atha kho. ¹⁰ Bīd add maraṇadhammam̐. ¹¹ Ck^s -yani
¹² Bīd āharitvā adāsī in the place of ānesi. ¹³ Ck^s Bī sunisā. ¹⁴ Ck^s -nnam̐ eva, C^s -nnaṃ yeva. ¹⁵ Bīd -neva. ¹⁶ Bā -nānussatiṃ. ¹⁷ Bīd adbhūvaṃ. ¹⁸ Bīd omit va. ¹⁹ C^s rattim̐divā ca, Bī rattin̐ca jivin̐ca, Bā rattin̐ca divāṇca.

taṃ gantvā kasati¹. Putto kacavaram saṃkaḍḍhitvā jhāpesi. Tassāvidūre ekasmiṃ vammike āsiviso atthi. Dhūmo tassa akkhini pahari. So kuddho nikkhamitvā „imaṃ nissāyā“ ^{ti}² catasso dāthāpi³ nimujjāpento⁴ taṃ ḍasi. So maritvā va⁵ pati⁷. Bodhisatto maritvā va⁶ patitaṃ⁸ disvā goṇe tṭhapetvā ⁵ āgantvā tassa matabbhāvaṃ nātvā taṃ ukkhipitvā ekasmiṃ rukkhamaṇe nipajjāpetvā pārupitvā⁹ n' eva rodi na paridevi, „bhijjanadhammaṃ pana bhijjati¹⁰, maraṇadhammaṃ mataṃ, sabbe saṃkhārā aniccā maraṇanipphattikā“ ti aniccabhāvaṃ eva sallakkhetvā kasi. So¹¹ khettaṣaṇṇipena gacchantāṃ ekaṃ ¹⁰ paṭivissakaṃ purisaṃ disvā „tāta gehaṃ gacchasīti“ pucchitvā „āmā“ ^{ti} vutte „tena hi amhākaṃ pi gharaṃ gantvā brāhmaṇiṇi vadeyyāsi: ‘ajja kira pubbe viya dvinnāṃ¹² anāharitvā ekass’ evāhāraṃ¹³ āneyyātha¹⁴, pubbe pi¹⁵ ekikā va dāsi āhāraṃ āharati, ajja pana cattāro pi janā suddhavatthanivatthā ¹⁵ gandhapupphahatthā āgaccheyyātha“ ^{ti}. So „sādhū“ ^{ti} gantvā brāhmaṇiṇi tath' eva kathesi. „Kena¹⁶ tāta idaṃ¹⁷ sāsanaṃ dinnā“ ti. „Brāhmaṇena ayye“ ^{ti}. Sā „putto me mato“ ti aññāsi. Kampanamattam pi 'ssā nāhosi¹⁸. Evaṃ subhāvitacittā suddhavatthanivatthā pana¹⁹ gandhapuppha- ²⁰ hatthā²⁰ āhāraṃ gāhāpetvā²¹ sesehi saddhiṃ khettaṃ agamāsi. Ekassa pi²² roditaṃ vā paridevitaṃ vā nāhosi. Bodhisatto puttassa nipannacchāyāyam eva nisīditvā²³ bhuñji. Bhuttāvasāne sabbe pi dārūni²⁴ uddharitvā taṃ citakaṃ āropetvā gandhapupphehi pūjetvā jhāpesuṃ. Kassaci ekabindum pi as- ²⁵ suṃ nāhosi. Sabbe bhāvitamarāṇasatino²⁵. Tesāṃ sīlatejēna Sakkassāsanaṃ²⁶ uṇhākāraṃ dassesi. So „ko nu kho maṃ

¹ Bīd kassati. ² Bīd -ti. ³ Bī nissāya mayham bhayan ti. ⁴ Bīd omit pi.

⁵ Bīd nimuñcivā. ⁶ Bīd parivattitvā and omit va. ⁷ Bīd patito. ⁸ Bīd taṃ patitaṃ. ⁹ Bīd pārupitvā. ¹⁰ Bīd bhinnāṃ. ¹¹ Ck ko. ¹² Bīd add bhattāṃ.

¹³ Bīd ekasseva āh-. ¹⁴ Bīd hareyyātha, Bīd hā-. ¹⁵ Bīd va. ¹⁶ Bīd add te.

¹⁷ Bīd imaṃ. ¹⁸ Bīd nāhoti. ¹⁹ Bīd omit pana. ²⁰ Bīd add dāsi pana.

²¹ Bīd āhārapetvā, Bīd āharitvā. ²² Bīd etassāpi. ²³ Bīd add bhattāṃ. ²⁴ Cks Bīdārūni, Bīd dārūni. ²⁵ Bīd subhā-. ²⁶ Bīd sakkassa ās-.

1 ṭhānā cāvetukāmo“ ti upadhārento tesam guṇatejēna uṇha-
 bhāvaṃ¹ nātvā pasannamānaso hutvā „mayā etesaṃ santikaṃ
 gantvā sīhanādaṃ nadāpetvā sīhanādapariyosāne etesaṃ nive-
 sanaṃ² sattaratanapunṇaṃ³ katvā āgantūṃ vaṭṭatīti“ vegena
 5 tattha gantvā ālāhanapasse ṭhito⁴ „kiṃ karoṭhā“ 'ti āha.
 „Ekaṃ manussaṃ jhāpema sāmīti“⁵. „Na tumhe manussaṃ
 jhāpessatha, ekaṃ pana migam māretvā⁶ pacatha, maññe“ 'ti.
 „N' atth' etaṃ sāmī, manussam eva jhāpemā“ 'ti. „Tena hi
 verimanusso vo bhavissatīti“. Atha naṃ Bodhisatto „orasa-
 10 putto no sāmī, na veriko“ ti āha. „Tena hi vo appi yaputto
 bhavissatīti“. „Atipiyaputto sāmīti“. „Atha kasmā na roda-
 sīti“. So arodanakāraṇaṃ kathento paṭhamam gātham āha:

1. Urago va tacam jīṇṇaṃ (Dhp. p. 360; Thiessen, Kisāg. p. 41.)
 hitvā gacchati san tanuṃ
- 15 evaṃ sarīre nibbhoge
 pete kālakate sati 19.
2. Dayhamāno na jānāti
 nātinam paridevitaṃ,
 tasmā etaṃ na socāmi,
 20 gato so tassa yā gatīti. 20.

Tattha san tanuṃ ti attano sarīraṃ, nibbhoge ti jīvitindriyaabhā-
 vena⁷ bhogarahite, pete ti paralokaṃ paṭigate⁸, kālakate ti katakāle mate ti
 attho. Idaṃ vuttaṃ hoti: sāmī mama putto yathā nāma urago jīṇṇatacam ni-
 vattitvā⁹ anolokento¹⁰ anapekko¹¹ chaḍḍetvā¹² gaccheyya evaṃ attano sarīraṃ
 25 chaḍḍetvā¹³ gacchati, tassa jīvitindriyarahite sarīre evaṃ nibbhoge tasmiṃ ca
 me putte pete¹⁴ puna paṭigate⁸ maraṇakālaṃ katvā ṭhite¹⁵ sati ko rodanena¹⁶
 vā parideviteṇa¹⁷ vā attho, ayaṃ hi¹⁸ yath' esa¹⁹ sūlehi vijjhितvā dayhamāno
 sukhadukkhāṃ²⁰ na jānāti evaṃ nātinam paridevitaṃ pi na jānāti, tena kāra-
 ñenāhaṃ etaṃ na socāmi, yā tassa attagati²¹ taṃ so gato²² ti.

¹ Ck uṇhā-, C* uṇhā- corr. to uṇha-, Bīd uṇhākāraṃ. ² Bīd -ne. ³ Bīd -na-
 paripunṇaṃ. ⁴ Bīd add tāta. ⁵ Bīd -mā ti, omitting sāmī. ⁶ Bīd adds jhā-
 petha. ⁷ Bīd -yassa abhā-. ⁸ Bīd pati-. ⁹ Bīd chaṭṭetvā. ¹⁰ Bīd -ketvā.
¹¹ Bīd -pekkho. ¹² Ck* chaḍḍhe-, Bīd chaṭṭe-. ¹³ Bīd mate. ¹⁴ Bīd gate.
¹⁵ Bīd kāruṇṇena. ¹⁶ Bīd paridevena. ¹⁷ Bīd ayañhi. ¹⁸ Bīd yathā. ¹⁹ Bīd
 sukhāṃdukkhāṃ. ²⁰ Bī attanā gati, Bī attano gati. ²¹ Bī taṃ gati so gato,
 Bī taṃ socāmi yā tassa attanā gati taṃ so gato.

Sakko Bodhisattassa vacanaṃ sutvā brāhmaṇiṃ pucchi:
 „amma tuyhaṃ¹ so kiṃ hotīti“. „Dasamāse kucchinā pari-
 haritvā thaṇṇaṃ pāyevvā hatthapāde saṇṭhapetvā vaddhita-
 putto² me sāmīti“. „Amma pitā tāva³ purisabhāvena mā⁴ ro-
 datu, mātuhadayaṃ nāma⁵ mudukaṃ hoti, tvaṃ kasmā na 5
 rodasīti“. Sā arodanakāraṇaṃ kathenti⁶

3. Anavhāto tato āgā⁷,
 ananuññāto ito gato,
 yathāgato tathā gato,
 tattha kā paridevanā. 21. 10

4. Dayhamāno na jānāti
 ñātinaṃ paridevitaṃ,
 tasmā etaṃ na socāmi,
 gato so tassa yā gatīti 22.

gāthadvayaṃ āha.

15

Tattha anavhāto ti ayaṃ tāva mayā paralokato anāhuto⁸ ayācito, āgā
 ti⁹ amhakaṃ gehaṃ āgato, ito ti ito manussalokato gacchanto pi mayā ana-
 nuññāto¹⁰ gato¹¹, yathāgato ti āgacchanto yathā attano¹² ruciya āgato
 gacchanto pi tath' eva gato, tatthā 'ti tasmīṃ tassa ito gamane kā pari-
 devanā, dayhamāno ti gāthā vuttanayen' eva¹³ veditabbā. 20

Sakko brāhmaṇiyaṃ kathaṃ sutvā¹⁴ bhaginiṃ pucchi: „amma
 tuyh' eso¹⁵ kiṃ hotīti“. „Bhātā me sāmīti“. „Amma bhagi-
 niyo nāma bhātusu¹⁶ sasnehā¹⁷ honti, tvaṃ kasmā na rodasīti“. Sāpi¹⁸
 arodanakāraṇaṃ kathenti¹⁹

5. Sace rode kisī²⁰ assaṃ,
 tassā²¹ me kiṃ phalaṃ siyā,
 ñātimitāsuhajjānaṃ²²
 bhiyyo no²³ aratī siyā. 23. 25

¹ Ck tumhe, Cs tumhe corr. to tuyhaṃ. ² Ck vaddhi-. ³ Ck tava, Cs tañca, Bī va. ⁴ Cks na. ⁵ Bīd pana. ⁶ all four MSS. -ti. ⁷ Bīd āgā. ⁸ Bī avhāto, Bīd anavhāto. ⁹ Cks āga, omitting ti, Bīd āgā ti. ¹⁰ Bīd add va. ¹¹ Bīd āgato. ¹² Bīd add va. ¹³ Bīd -yena, omitting eva. ¹⁴ Bīd add tassa. ¹⁵ Bīd tuyhaṃ so kiṃ. ¹⁶ Ck bhātisu, Cs -tisu. ¹⁷ Bīd sineho. ¹⁸ Bīd sāpissa. ¹⁹ Bīd -ti. ²⁰ Bīd kissā. ²¹ Bīd tassa. ²² Ck -mitta-, Cs -mittaṃ corr. to -mitta-. ²³ Cks me.

6. Dayhamāno na jānāti
 ñātinaṃ paridevitaṃ,
 tasmā etaṃ na socāmi,
 gato so tassa yā gatīti 24.

5 gāthadvayam āha.

Tattha sace ti yadi ahaṃ bhātari mate rodeyyaṃ kisasarīrā assaṃ, bhātu
 pana me tappaccayā vaḍḍhi¹ nāma n' atthīti tassa dasseti, tassā me ti tassa
 mayhaṃ rodantiyā kiṃ phalaṃ ko ānisaṃso bhaveyya², avadḍhi³ pana paññā-
 yatīti dīpeti, ñātimittāsubhajjānaṃ⁴ ti ñātimittasubhajjānaṃ⁵, ayam eva
 10 vā pātho, bhīyyo no ti ye ambhakaṃ ñātimittā ca suhodayā ca tesaṃ adhi-
 katarā arati siyā.

Sakko bhaginiyā kathaṃ sutvā tassa bhariyaṃ pucchi:
 „amma tuyh' eso⁶ kiṃ hotīti“. „Pati me sāmīti“. „Itthiyo
 nāma patimhi mate vidhavā honti anāthā, tvaṃ kasmā na ro-
 15 dasīti“. Sāpi 'ssa arodanakāraṇaṃ kathentī:

7. Yathāpi dārako candaṃ
 gacchantam anurodati
 evaṃsampadam ev' etaṃ
 yo petam anusocati. 25.

20 8. Dayhamāno na jānāti
 ñātinaṃ paridevitaṃ,
 tasmā etaṃ na socāmi,
 gato so tassa yā gatīti 26.

dve gāthā⁷ āha.

25 Tass' attho: yathā nāma yuttāyuttaṃ labbhanīyālabbhanīyaṃ⁸ aṇanto
 bāladārako mātu ucchaṅge nipanno puṇṇamāsiyaṃ puṇṇacandaṃ ākāse⁹ gac-
 chantaṃ disvā amma candaṃ me dehi candaṃ me dehīti punappuna rodati
 evaṃsampadam ev' etaṃ ti evaṃnipphattikam¹⁰ eva evaṃ tassa ronṇaṃ¹¹
 hoti yo petam kālakaṃ anusocati ito pi ca niratthakataṃ, kiṃkāraṇā: so hi
 30 vijjamānaṃ candaṃ anurodati, mayhaṃ pana pati mato, etarahi avijjamāno¹²
 sūlehi vijjhītvā dayhamāno pi na kiñci jānātīti.

¹ Bīd vaḍḍhi. ² Bīd add mayhaṃ. ³ Bī avuddhi, Bīd avuḍḍhi. ⁴ Cks -mitta-.

⁵ Bīd -mittāsubhajjānaṃ. ⁶ Bīd tuyhaṃ. ⁷ Bīd gāthādvayam. ⁸ Ck Bī -ni-niyaṃ.

⁹ Bīd -sena. ¹⁰ Bī nipattitam, Bīd nippattitam. ¹¹ Bīd ronṇaṃ. ¹² Cks vijj-.

Sakko bhariyāya katham¹ sutvā dāsim pucchi: „amma tuyh' eso² kim hotīti“. „Ayyo me sāmiti“. „Nūna³ tvaṃ iminā pīletvā⁴ bādhetvā⁵ paributtā bhavissasi⁶, tasmā 'sumato ayan'⁷ ti na rodasīti“. „Sāmi mā evaṃ avaca, na ca etaṃ⁸ etassa anucchavikam, khantimettānuddayasampanno me ayya- 5 putto ure saṃvaḍḍhitaputto viya ahoṣīti“. „Atha kasmā na rodasīti“. Sāpi 'ssa arodanakāraṇaṃ kathenti:

9. Yathāpi [brahme⁹] udakakumbho¹⁰

bhinno appaṭisandhiyo

evaṃsampaḍam ev' etaṃ

10

yo petam anusocati. 27.

10. Dayhamāno na jānāti

nātinaṃ paridevitaṃ,

tasmā etaṃ na socāmi,

gato so tassa yā gatīti 28.

15

gāthadvayam āha.

Tass' attho: yathā nāma udakakumbho¹⁰ ukkhippamāno¹¹ patitvā yathā-bhinno¹² puna tāni kapālāni paṭipāṭiyā ṭhapetvā saṃvidahitvā¹³ paṭipākātika¹⁴ kātun na sakkā¹⁵ yo petam anusocati tassāpi¹⁶ etaṃ anusocanaṃ evaṃnip-phattikaṃ¹⁷ eva hoti matassa¹⁸ jīvāpetum asakkuneyyato, iddhimato¹⁹ vā 20 iddhānubhāvena bhinnam kumbham sandahitvā¹³ udakassa pūreṇaṃ sakkā bhav-veyya, kālakato pana iddhibalena²⁰ pi na sakkā paṭipākātika²¹ kātun ti. itarā gāthā vuttā yeva.

Sakko sabbesaṃ dhammakatham sutvā pasīditvā „tumhehi appamattehi²² maraṇasati bhāvitā²³, mā²⁴ tumhe ito paṭṭhāya 25 sahatthena kammaṃ²⁵ karittha²⁶, ahaṃ²⁷ Sakko devarājā, ahaṃ vo gehe sattaratanāni aparimāṇāni karissami, tumhe dānaṃ

¹ Bīd vacanaṃ. ² Bīd tuyhaṃ so. ³ Bīd nanu. ⁴ Bīd pīlitvā ⁵ Bīd pothetvā.

⁶ Ck -ti corr. to -si, C^s Bīd -ti. ⁷ Bīd sumuttā ahan. ⁸ Bīd omit ca etaṃ. ⁹ Bīd omit brahme. ¹⁰ Ck^s udakum-. ¹¹ Bīd ukkhippiyamāno. ¹² Bīd sattadhā bhi-.

¹³ Bīd saṇṭhahitvā. ¹⁴ Ck -ke, C^s -ko corr. to -ke, Bī paṭipātika, Bīd paṭipaka-

tikaṃ. ¹⁵ Bīd sakkoti. ¹⁶ Bīd tathāpi. ¹⁷ Bīd nippatikaṃ, omitting evaṃ.

¹⁸ Bīd add puna. ¹⁹ Bīd -manto. ²⁰ Bīd -nā. ²¹ Ck -ko? C^s -ke, Bīd pati-

pākātikaṃ. ²² Bīd tumhe appamatte, Bīd tumhe appamattā. ²³ Bīd -bhāvettha.

²⁴ Bīd omit mā. ²⁵ Bīd add mā. ²⁶ Bīd -ttā ti. ²⁷ Bīd omit ahaṃ.

detha sīlaṃ rakkhatha uposathaṃ upavasatha¹, appamattā hothā² ti tesaṃ ovādaṃ datvā gehaṃ aparimitaṃdhanam³ katvā pakkāmi.

Satthā imaṃ dhammadesanaṃ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakaṃ
5 samodhānesi: (Saccapariyosāne kuṭumbiko sotāpattiphale patiṭṭhahi)
„Tadā dāsī Khujjuttarā ahosi, dhītā Uppalavaṇṇā, putto Rahulo, mātā
Khemā, brāhmaṇo pana aham evā⁴ ti. Uragajātakaṃ.

5. Ghatajātaka.

10 Aññe socanti rodantīti. Idaṃ Satthā Jetavane vi-
haranto Kosalarañño⁵ amaccaṃ ārabba kathesi. Vatthum heṭṭhā
kathitasadisam eva. Idha pana rājā attano upakārakassa amaccassa
mahantaṃ yasaṃ datvā paribhedakānaṃ kathaṃ gahetvā taṃ⁶ ban-
dhitvā⁷ bandhanāgāre kāresi⁸. So tattha nisinno va sotāpattimaggaṃ
15 nibbatesi. Rājā tassa guṇaṃ sallakkhetvā mocāpesi. So gandha-
mālaṃ ādāya Satthu santikaṃ gantvā vanditvā nisīdi. Atha naṃ
Satthā „anatto kira te uppanno“ ti pucchitvā „āma bhante⁹, anat-
thena pana me attho āgato, sotāpattimaggo nibbattito“ ti vutte „na
kho upāsaka tvaṃ ñeva anattthena atthaṃ āhari, porāṇakapaṇḍitāpi
20 pana āharimsu“ ti vatvā tena yācito atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahma datte rajjaṃ kārente
Bodhisatto tassa aggamahesiyā kucchimhi nibbatti, Ghata-
kumāro¹⁰ ti ssa nāmaṃ karimsu. So aparena samayena Tak-
kaṣiḷāyaṃ¹¹ uggahitasippo dhammena rajjaṃ kāresi. Tass¹²
25 antepure¹³ eko amacco dubbhi. Taṃ so paccakkhato ñatvā
raṭṭhā pabbājesi. Tadā Sāvattiyaṃ Vaṃkarājā¹⁴ nāma rajjaṃ
kāresi. So tassa santikaṃ gantvā upaṭṭhahitvā heṭṭhāvutta-
nayaṃ¹⁵ eva attano vacanaṃ gaṇhāpetvā¹⁶ Bārāṇasirajjaṃ gaṇ-
hāpesi. So¹⁷ rajjaṃ gahetvā Bodhisattaṃ saṃkhalikāhi ban-
30 dhāpetvā bandhanāgāraṃ pavesesi. Bodhisatto jhānaṃ¹⁸ nib-

¹ Bīd uposathakammaṃ kerotha. ² so all four MSS. ³ Bīd add ekam. ⁴ Ck omits taṃ. ⁵ Bīd taṃ bandhāpetvā. ⁶ Bīd pavesesi. ⁷ Bīd add ti. ⁸ Bīd Ghata-. ⁹ Ck -ya. ¹⁰ Bīd tassa an-. ¹¹ Bīd dhaṅka-. ¹² Bīd gāhā-. ¹³ Bīd add pl. ¹⁴ Ck nānaṃ.

battetvā ākāse pallamkena nisīdi. Vamkassa¹ sarīre dāho² utthahi. So gantvā Bodhisattassa suvaṇṇādāsaphullapadumassassirīkam³ mukhaṃ disvā Bodhisattaṃ pucchanto paṭhamam gātham āha:

1. Aññe socanti rodanti, añño assumukho jano, 5
pasannamukhavaṇṇo si, kasmā Ghata⁴ na socasīti. 29.

Tattha aññe ti taṃ ṭhapetvā sesamanussā.

Ath⁵ assa Bodhisatto asocanakāraṇam kathento sesa-gāthā⁶ abhāsi:

2. Nābbhatītaharo⁶ soko nānāgatasukhāvaho⁷, 10
tasmā Vamka⁸ na socāmi, n' atthi soke duttiyyatā⁹. 30.
3. Socam paṇḍukisīhoti¹⁰, bhattaṃ c' assa na ruccati,
amittā sumanā honti sallaviddhassa ruppato. 31.
4. Gāme vā yadi vāraññe ninne vā yadi vā thale (Dhp. v. 98, 121.)
na man taṃ āgamissati¹¹, evaṃ diṭṭhapado aham. 32. 15
5. Yass¹² attā¹³ nālam eko sabbakāmarasāharo
sabbāpi paṭhavī¹⁴ tassa na sukhaṃ āvahissatīti¹⁵. 33.

Tattha nābbhatītaharo¹⁶ ti na abbatītāhāro¹⁷ ayam eva vā pāṭho, soko nāma abbatītāṃ atikkantaṃ niruddhaṃ atthaṃ¹⁸ puna nāharati, duttiyyatā¹⁹ ti sāhāyatā²⁰, atītāharaṇena vā anāgataṃ vahanena²¹ vā soko nāma kas- 20
saci sahāyo²² na hoti, tenāpi kāraṇenāham na socāmīti vadati, socan ti so-
canto, sallaviddhassa ruppato²³ ti sokasallena viddhassa ten' eva ghaṭi-
yamānassa²⁴, diṭṭhā vata no paccatthikassa²⁵ piṭṭhīti²⁶ amittā sumanā
hontīti attho, na man taṃ āgamissatīti samma Vamkarāja²⁷ etesu gā-
mādisu yattha katthaci ṭhitam sattaṃ²⁸ paṇḍukisabhāvadikam sokamūlakam 25
vyasanam²⁹ taṃ³⁰ na āgamissati, evaṃ diṭṭhapado ti yathā taṃ vyasanam³¹
nāgacchatī³² evaṃ mayā jhānapadam diṭṭham³³, atṭhalokadhamman³⁴ ti pi

¹ Bīd dhañkarājassa. ² Bīd dā-. ³ Bī suvaṇṇādāsapumpapadumassassirīkam, Bī suvaṇṇādāmaphullapadumassassirīkam. ⁴ Bīd ghaṭa. ⁵ Bīd catasso. ⁶ Bī nap-patītahara, Bī nabbhatītaharo. ⁷ Bīd -te-. ⁸ Bīd dhaka. ⁹ Bī -yatakā, Bī -ti-yikā. ¹⁰ C^s -kīsī-, Bīd -kisso-. ¹¹ C^s -ssanti. ¹² Bī yasattā, Bī yassatthā. ¹³ Bīd patha-. ¹⁴ Bīd av-. ¹⁵ Bīd nabbhatita-. ¹⁶ Bī nibbātītāhā, Bī nibbātītāhāro. ¹⁷ Bī attagati, Bī athaṅgataṃ. ¹⁸ Bīd -tiyakā. ¹⁹ Bīd sahāyakā. ²⁰ Bīd -tāharaṇena, C^s omits anāgata- vā. ²¹ C^s sahā, C^s sahā corr. to sahāyo. ²² Bīd rūpato. ²³ Bīd saṅgha-. ²⁴ Bī miccāmittassa. ²⁵ C^s diṭṭhīti, Bī pathīti, Bīd piṭṭhīti. ²⁶ Bī dhañga-, Bīd dhañka-. ²⁷ Bīd mama. ²⁸ Bīd bya-. ²⁹ Bīd omīti taṃ. ³⁰ Bīd nāgacchissati. ³¹ Bīd add taṃ. ³² Bīd -dhammapadan.

vadanti yeva, pāliyaṃ pana na man taṃ nāgamissatīti likhitaṃ taṃ aṭṭhakathāya¹
 n' atthi, pariyoṣānagāthāya icchitapatthitattthena² sātasukhasamkhātā³ sabbam
 kāmarasaṃ āharatīti sabbakāmarasāhāro, idaṃ vuttaṃ hoti: yassa rañño
 pahāya⁴ aññasahāye⁵ attā va eko sabbakāmarasāvaho⁶ nālaṃ sabbam⁷ jhāna-
 5 sukkhasamkhātāṃ kāmarasaṃ āharitum asamattho⁸ tassa rañño sabbāpi paṭhavi⁹
 na sukhaṃ āvahissati¹⁰, kāmatūrasa hi sukhaṃ nāma n' atthi, kilesadaratha-
 rahitaṃ¹¹ pana¹² jhānasukhaṃ āharitum yass' attā¹³ samattho so rājā sukhito
 ti¹⁴, yo pan' etāya¹⁵ gāthāya¹⁶ yassatthā nālaṃ eko ti¹⁷ pāṭho tass' attho
 na dissati.

10 Iti Vamko¹⁸ imā catasso gāthā sutvā Bodhisattaṃ khamā-
 petvā rajjaṃ paṭicchāpetvā¹⁹ pakkāmi. Mahāsatto²⁰ pi rajjaṃ
 amaccānaṃ²¹ niyyādetvā Himavantapadesaṃ gantvā²² pabba-
 jitvā aparihīṇajjhāno Brahmaloḥa-parāyano ahoṣi.

Satthā imaṃ desanaṃ²³ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā
 15 Vamkarājā²⁴ Anando ahoṣi, Ghatarājā²⁵ aham evā“ 'ti. Ghata-
 jātakaṃ²⁶.

6. Kāraṇḍiyajātaka.

Eko araṇṇe ti. Idaṃ Satthā Jetavane viharanto dham-
 masenāpatim ārabha kathesi. Thero kira āgacchantānaṃ dussī-
 20 lānaṃ migaluddakamacchabandhādīnaṃ diṭṭhadiṭṭhānaṃ²⁷ nēva „sīlaṃ
 gaṇhathā“ 'ti sīlaṃ deti²⁸. Te therassa²⁹ garubhāvena³⁰ tassa ka-
 thaṃ bhinditum asakkontā³¹ sīlaṃ gaṇhanti gahetvā³² pana na rak-
 khanti attano³³ kammam eva karonti. Thero saddhivihārike āmantetvā
 „āvuso ime manussā mama santike sīlaṃ gaṇhimsu³⁴ na pana³⁵ rak-

1 Bīd -yaṃ. 2 Ck -pattita-, C^s -pacchita- corr. to -patthita-, Bīd -pathitathena.
 3 Ck -ta, C^s -taṃ corr. to -ta. 4 Bīd sahāya. 5 C^s aññasahāye corr. to aññe-,
 Bīd sabbe sahāye. 6 Ck^s -rasovaho, Bīd -rasāhāro. 7 Bīd sabba. 8 Bīd samattho. 9
 Bīd paṭhavi. 10 Bīd -titi. 11 Bīd omit -daratha-, Bīd yo kilesa-. 12 Bīd pathama. 13
 Ck^s yassatthā, C^s yassatthā corr. to yassattā, Bīd omits ya-. 14 Bī sukhīhāti, Bīd
 sukhīhoti. 15 Ck^s so-, Bīd so pana tāya. 16 Bī gāthā ayaṃ attho, Bīd gāthāya
 attho. 17 Bīd add pi. 18 Bīd dhañko. 19 Bī -āṭetvā, Bīd -ādetvā. 20 Bīd bo-
 dhisatto. 21 Bīd amaccānaṃ rajjaṃ. 22 Bīd add isi pabbajjaṃ. 23 Bīd dham-
 made-. 24 Bīd dhañko rājā. 25 Bīd ghaṭa-, and add pana. 26 Bīd ghaṭa-, and
 add pañcamam. 27 Bīd diṭṭhadiṭṭhānaṃ. 28 Bīd omit sīlaṃ deti. 29 Ck^s there,
 and omit te. 30 Bīd gu-. 31 Bīd -to. 32 Bīd add ca. 33 Bīd repeat attano.
 34 Bī adds gaṇhītvā, Bīd gaṇhītvā ca. 35 Bīd pana na.

khantīti“ āha. „Bhante tumhe etesaṃ aruciya sīlaṃ detha, ete tumbhākaṃ kathāṃ bhinditum asakkontā gaṇhanti, tumhe ito paṭṭhāya evarūpānaṃ sīlaṃ mā daditthā“¹ ti. Thero anattamaṇo ahoṣi. Tam pavattim sutvā dhammasabhāyaṃ kathāṃ samuṭṭhāpesum: „āvuso Sāriputtatthero kira diṭṭhadiṭṭhānaṃ yeva“² sīlaṃ detīti“. Satthā⁵ āgantvā „kāya nu 'ttha bhikkhave etarahi kathāya sannisinā“ ti pucchitvā „imāya nāma“³ 'ti vutte „na bhikkhave idān' eva pubbe p'esa diṭṭhadiṭṭhānaṃ“⁴ ayācantānaṃ eva sīlaṃ detīti“ vatvā atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjaṃ kārente Bodhisatto brāhmaṇakule nibbattitvā⁴ veyappatto, so¹⁰ Takkaṣilāya⁵ disāpāmoḁkḥassācariyassa⁶ jeṭṭhantevāsiko ahoṣi. Tadā so ācariyo diṭṭhadiṭṭhānaṃ⁷ kevaṭṭādīnaṃ ayācantānaṃ yeva⁸ „sīlaṃ gaṇhatha“⁹, sīlaṃ gaṇhathā“¹⁰ 'ti sīlaṃ deti, ga-hetvāpi na rakkhanti. Ācariyo tam atthaṃ antevāsikānaṃ ārocesi. Antevāsikā „bhante tumhe etesaṃ aruciya“¹⁰ detha,¹⁵ tasmā bhindanti, ito dāni paṭṭhāya yācantānaṃ nēva dadeyyātha mā ayācantānaṃ¹¹ ti. So vippaṭṭisārī ahoṣi, evaṃ sante pi diṭṭhadiṭṭhānaṃ¹² sīlaṃ deti yeva. Ath' ekadivasaṃ ekasmā gāmaṃ manussa āgantvā brāhmaṇavācanakathāya¹³ ācariyaṃ nimantayimṣu. So Kāraṇḍīyaṃ¹⁴ māṇavaṃ pakkosittvā¹⁵²⁰ „tāta, ahaṃ na gacchāmi, tvaṃ ime pañcasate māṇave gahetvā tattha gantvā vācanakāni¹⁶ paṭicchittvā¹⁷ amhākaṃ dinnakoṭṭhāsaṃ āharā“¹⁸ 'ti pesesi. So gantvā paṭinivattanto¹⁸ antarā-magge ekaṃ kandaraṃ¹⁹ disvā cintesi: „amhākaṃ ācariyo diṭṭhadiṭṭhānaṃ“²⁰ ayācito va²¹ sīlaṃ deti, ito dāni paṭṭhāya yathā²⁵ yācantānaṃ nēva deti tathā naṃ karissāmīti“ so tesu māṇa-

¹ Bīd adathā. ² Bī diṭṭhathānaññeva, Bī diṭṭhadiṭṭhānaṃ ayācantānaññeva. ³ Bī diṭṭhathānaṃ. ⁴ Bīd add nāmena koraṇḍīyo nāma so. ⁵ Bīd -lāyaṃ. ⁶ Bīd -ssa āca-. ⁷ Bīd diṭṭhadiṭṭhathānaṃ. ⁸ C^k āy-, C^s āy- corr. to ay-, Bīd ayācantānaññeva. ⁹ Bīd omīti s. g. ¹⁰ Bīd add sīlaṃ. ¹¹ C^k āy-, C^s āy- corr. to ay-, ¹² Bī diṭṭhathānaṃ. ¹³ Bīd -canathāya. ¹⁴ C^s ya-, Bīd koraṇḍīya-. ¹⁵ Bīd -sāpetvā. ¹⁶ Bīd -nisaṃsaṃ. ¹⁷ Bīd sampa-. ¹⁸ Bīd paṭinivattento, Bīd paṭinivattento. ¹⁹ C^k kandharasaṃ, C^s kaudarā corr. to -raṃ, Bīd kandara. ²⁰ Bī diṭṭhadiṭṭhathānaṃ. ²¹ C^k āy-, C^s āy- corr. to ay-, Bīd ayācantānaññeva.

vesu' sukhānisinnesu' utthāya mahantaṃ silaṃ³ ukkhipitvā kandaṛāya⁴ khipi puna pi puna pi⁵ khipi yeva. Atha naṃ te māṇavā utthāya „ācariya kiṃ karosīti“ āhaṃsu. So na kiñci kathesi. Te vegena gantvā ācariyassārocesuṃ⁶. Ācariyo⁷ āgantvā tena saddhiṃ sallapaṇto⁸ paṭhamam gātham āha:

1. Eko araṇṇe girikandaṛāya⁴
paggayha paggayha silaṃ⁸ pavecchasi
punappunam santaramānarūpo,
Kāraṇḍiya⁹ ko nu tava idh' attho ti. 34.

10 Tattha ko nu tava idhatto ti ko nu tava idha kandaṛāya¹⁰ silākhī-
panena¹¹ attho.

So tassa vacanam sutvā ācariyam bodhetukāmo¹² dutiyam gātham āha:

2. Ahaṃ h' imaṃ sāgarasevitaṃ¹³
15 samaṃ karissāmi yathāpi pāṇim
vikiriya sānūni ca pabbatāni ca,
tasmā silaṃ⁸ dariyā¹⁴ pakkipamāti¹⁵. 35.

Tattha ahaṃ himaṃ ti ahaṃ hi imaṃ mahāpāthaviṃ, sāgarasevitaṃ-
tan¹⁶ ti sāgarehi sevitam caturantaṃ. yathāpi pāṇin ti hatthatalam viya
20 samaṃ karissāmi, vikiriya ti vikiritvā, sānūni ca pabbatāni cā 'ti paṇi-
supabbate ca silāpabbate ca¹⁷.

Taṃ sutvā brāhmaṇo tatiyam gātham āha:

3. Na imaṃ¹⁸ mahim¹⁹ arahati²⁰ pāṇikappaṃ²¹
samaṃ manusso karaṇāya-m-eko²²,
25 maññam': imaṃ ñeva darim²³ jigimsam²⁴
Kāraṇḍiya²⁵ hāhasi²⁶ jīvalokaṃ ti. 36.

¹ Cks -ve. ² Cs sukhān-. ³ Ck sī-, Cs sī- corr. to sī-, Bīd se- ⁴ Bīd -yaṃ.
⁵ Bīd punapunaṃ. ⁶ Bīd -yassa āro-. ⁷ Bīd -pento. ⁸ Bīd se-. ⁹ Bīd ko-.
¹⁰ Bī -yaṃ. ¹¹ Bīd selā-. ¹² Bīd pabo-. ¹³ Cks -nantaṃ, Bī -tanti. ¹⁴ Bīd
kandaṛāyaṃ. ¹⁵ Bīd khi-. ¹⁶ Cks sāgarehi sevitamtan. ¹⁷ Bīd cā ti attho. ¹⁸
Cs ima corr. to imaṃ, Bīd yimaṃ. ¹⁹ Cs mhi, Bī mahi. ²⁰ Bīd āharati. ²¹
Bīd -kammaṃ. ²² Bīd karu-. ²³ Cs darim, Bīd dari. ²⁴ Bīd jigissam, Bīd jigi-
sam, Cs jigimsā corr. to jihimsam. ²⁵ Ck hāgasī, Bīd hāyasi.

Tattha karaṇāyameko¹ ti karaṇāya² eko, eko kātum na sakkotīti dī-
peti, maññāmimaññeva darim³ jigimsan⁴ ti ahaṃ maññāmi tittḥatu
paṭhavi imam⁵ űeva⁶ ekaṃ darim⁶ jigimsam⁷ pūraṇatthāya vāyamanto silam⁸
pariyessanto upāyam vicinanto va tvaṃ imam⁹ jīvalokam¹⁰ bhāsi¹¹ jahissasi,
marissasīti attho.

5

Taṃ sutvā māṇavo catuttham¹² gātham āha:

4. Sace ayam¹⁰ bhūtaḍharam¹¹ na sattho¹²

samam¹³ manusso karaṇāya-m-eko¹³

evam eva¹⁴ tvaṃ¹⁵ brahme ime manusse

nānādiṭṭhike nānāyissasi te¹⁶ ti. 37.

10

Tass' attho: sace ayam¹⁷ eko manusso imam¹⁸ bhūtaḍharam¹⁹ mahāpaṭhavim²⁰
samam²¹ kātum na sattho²² na samattho evam eva tvaṃ ime dussīle manusse
nānādiṭṭhike nānāyissasi ne²³ evam²⁴ silam²⁵ gaṇhatha²⁶ silam²⁷ gaṇhathā²⁸ 'ti va-
danto attano vasaṃ²⁹ na ānāyissasi, paṇḍitapuriso yeva hi paṇātipātāṃ aku-
salo³⁰ ti gaṇhati³¹, saṃsāramocakādayo paṇ' ettha kusalasāññino ne taṃ³²
katham³³ ānāyissasi, tasmā diṭṭhadiṭṭhānam³⁴ silam³⁵ adatvā yācantānam³⁶ űeva dehitī.

15

Taṃ sutvā ācariyo yuttaṃ vadati. Kāraṇḍiko³⁷ idāni „na
evam³⁸ karissāmiti“ attano viruddhabhāvaṃ nātvā pañcamam³⁹
gātham āha:

5. Saṃkhittarūpena bhavaṃ mam' attham⁴⁰

20

akkhāsi Kāraṇḍiya⁴¹ evam etaṃ:

yathā na sakkā paṭhavi samāyam⁴²

kātum manussena tathā manussā ti. 38.

Tattha samāyan ti samā⁴³ ayam.

Evam ācariyo māṇavassa thutim⁴⁴ akāsi. So pi nam⁴⁵ bo-
dhetvā⁴⁶ gharam⁴⁷ nesi.

25

¹ B¹ kār-, B² karu-, C³ kār- corr. to ka-. ² B¹ ka-, B² karu-. ³ B¹ darī-, B² dari.
⁴ B¹ jīvisan, B² jigisan. ⁵ B¹ dā maññeva. ⁶ C³ erukan, B² ekaṃ dari. ⁷ C³ jigim-
sam, B¹ gīsam, B² jigisan, C³ jigimsam corr. to jigimsanti ahaṃ santi ahaṃ
maññāmi tittḥatu paṭhavi imam⁵ űeva erukandarin⁶ jigimsam. ⁸ C³ silam, B²
silāni. ⁹ B² hāyasi. ¹⁰ B² ahaṃ. ¹¹ C³ -rā, ¹² B¹ sakkā, B² sakko. ¹³
B² kār-. ¹⁴ C³ e. ¹⁵ B¹ tamvaṃ, B² tuvaṃ. ¹⁶ C³ -yassasite, B² -yissase.
¹⁷ B¹ ahaṃ. ¹⁸ B² sakko, B¹ omits na sattho. ¹⁹ B¹ -yissasite, B² -yissasīti.
²⁰ B² etaṃ. ²¹ C³ gaṇha. ²² B² vase. ²³ B² -lan. ²⁴ C³ -hanti, B¹ -hāti.
²⁵ B² te tvaṃ. ²⁶ B¹ diṭṭhadiṭṭhānam. ²⁷ B¹ korāṇḍiya, B² korāṇḍiyako. ²⁸
B² evarūpaṃ. ²⁹ B² ko-. ³⁰ B¹ samāya, B² samā, C³ samam. ³¹ B² pa-
bodhetvā sayam.

Satthā imaṃ desanaṃ¹ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā brāhmaṇo Sāriputto ahoṣi, Kāraṇḍiyamāṇavo² pana aham evā“³ 'ti. Kāraṇḍiyajātakaṃ³.

7. Laṭukikajātaka.

5 Vandāmi taṃ kuṇjara satṭhihāyanan ti. Idam Satthā Veḷuvane viharanto Devadattaṃ ārabha kathesi, Ekasmim hi divase⁴ dhammasabhāyaṃ kathaṃ samuṭṭhāpesum: „āvuso Devadatto kakkhalo pharuso sāhasiko, sattesu karuṇāmattakam⁵ pi 'ssa n' atthīti“. Satthā āgantvā „kāya nu 'ttha bhikkhave etarahi kathāya
10 sannisinnā“ ti pucchitvā „imāya nāmā“ 'ti vutte „na bhikkhave idān' eva pubbe p' esa nikkaruṇo yevā“ 'ti vatvā atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjaṃ kārente Bodhisatto hatthiyoniyaṃ nibbattitvā vayappatto pāsāḍiko mahākāyo asītisahassavāraṇaparivāro yūthapati hutvā Hima-
15 vantapadese⁶ vihāsi. Tadā ekā laṭukikā sakunīkā hatthīnaṃ vicaraṇatṭhāne aṇḍāni nikkhipi. Tāni pariṇatāni⁷ bhinditvā sakunapotakā nikkhamimsu. Tesu⁸ avirūḷhapakkhesu uppatitum asakkontesu yeva Mahāsatto asītisahassavāraṇaparivuto⁹ gocarāya caranto taṃ padesaṃ sampatto¹⁰. Taṃ disvā laṭu-
20 kikā cintesi: „ayaṃ hatthirājā mama potake madditvā māres-sati, handa naṃ puttakānaṃ parittānatthāya dhammikaṃ rak-khaṃ yācāmīti“ sā ubho pakkhe ekato katvā tassa purato thatvā paṭhamam gātham āha:

1. Vandāmi taṃ kuṇjara satṭhihāyanam¹¹
25 ārañṇakam¹² yūthapatim¹³ yasassim¹⁴,
pakkhehi taṃ pañjalikam karomi:
mā me vadhī puttake dubbalāyā 'ti. 39.

¹ Bīd dhammade-. ² Bīd ko-, Bī korandiyakamā-. ³ Bīd ko- aṭhamam. ⁴ Bīd add bhikkhū. ⁵ Bīd -mattam. ⁶ Bīd -ppa-. ⁷ Ck Bī -na-, C^s -na corr. to -na-. ⁸ Ck^s tessam. ⁹ Bīd -vāraṇasahassa-. ¹⁰ Bīd patto. ¹¹ Ck^s -na. ¹² Ck^s -ka, C^s -ññeka, Bī arañña, Bīd arañṇakam. ¹³ Ck^s -ti, Bīd -ti. ¹⁴ Ck^s -ssi, C^s Bīd -ssi.

Tattha saṭṭhihāyanan¹ ti saṭṭhivassakāle² hāyanabalaṃ³, yasassin⁴ ti parivārasampannaṃ⁵, pakkhehi taṃ pañjalikaṃ⁶ ti ahaṃ pakkhehi tava añjalikaṃ karomīti attho.

Mahāsatto „mā cintayi laṭukike, ahan te puttake rak-khissan⁷“ ti sakunapota-kānaṃ upari gantvā⁸ asītiyā hatthisa-
hassesu gatesu⁹ laṭukikaṃ āmantetvā „amhākaṃ pacchato
eko ekacārikahatthi¹⁰ āgacchati, so amhākaṃ vacanaṃ na¹¹
karissati¹², tasmīṃ āgate taṃ pi yācitvā¹³ puttakānaṃ sotthi-
bhāvaṃ kareyyāsīti¹⁴“ vatvā pakkāmi. Sāpi tassa paccugga-
manaṃ katvā ubbohi pakkhehi añjaliṃ katvā dutiyaṃ gā-
tham āha:

9. Vandāmi taṃ kuñjara ekacāriṃ¹⁴
ārañṇakaṃ¹⁵ pabbatasānugocaraṃ¹⁶,
pakkhehi taṃ pañjalikaṃ karomi:
mā me vadhī puttake dubbalāyā¹⁷ ti. 40. 15

Tattha pabbatasānugocaraṃ¹⁷ ti ghanaselapabbatesu ca paṃsu-
pabbatesu ca gocaraṃ gaṇhantaṃ¹⁸.

So tassa vacanaṃ sutvā tatiyaṃ gātham āha:

a. Vadhissāmi te laṭukike puttakāni,
kim me tuvaṃ kāhasi dubbalāsi¹⁹,
sataṃ²⁰ sahasāsi²¹ pi tādisīnaṃ
vāmena pādena papothayeyyan ti. 41. 20

Tattha vadhissāmi te ti tvaṃ kasmā mama caraṇamagge puttakāni
ṭhapesi²², yasmā ṭhapesi tasmā vadhissāmi te puttakānīti āha²³, kim me tuvaṃ
kāhasīti mayhaṃ mahāthāmassa tvaṃ dubbalā kim karissasi, papothayeyyan
ti ahaṃ hi²⁴ tādisīnaṃ pakkhīnaṃ²⁵ sata-sahasānaṃ²⁶ sata-sahasānaṃ pi vāmena
pādena saṃcunneyyaṃ, dakkhiṇena²⁷ pana kathā va n' atthīti.

¹ Cks -nāyā. ² Bā -vassakekāle. ³ Cks omit balāṃ. ⁴ Cks Bī -ssi, Bā -ssi. ⁵ Cks -nna. ⁶ Bīd -kaṃ karomī. ⁷ Bīd -ssāmī. ⁸ Bīd ṭhatvā. ⁹ Bā āgatesu. ¹⁰ Bī -carito-, Bā -cāriko-. ¹¹ Bī omits na. ¹² Bīd -tīti. ¹³ Bīd -ce-. ¹⁴ Ck Bī -rī, Cs -rī. ¹⁵ Cks -ka, Bīd araṇṇakaṃ. ¹⁶ Cks -ra, Bī pappataṃ sānu-gocari. ¹⁷ Cks -rā. ¹⁸ Bīd gocaragaṇhakaṃ, Cs gocaragaṇhakaṃ. ¹⁹ Cks kāhasibbalāsi. ²⁰ Bīd sata. ²¹ Bīd -naṃ. ²² Cks ṭhā-. ²³ Bīd vadati. ²⁴ Bīd omit hi. ²⁵ Bā laṭukikānaṃ, Bī omits pakkhīnaṃ. ²⁶ Ck sataṃ-, Bīd add pakkhīnaṃ. ²⁷ Bīd -pādena.

Evañ ca pana vatvā so tassā puttake pādena saṃcunne-
 tvā muttena pavāhetvā nadanto¹ pakkāmi. Laṭukikā² rukkha-
 sākḥāya nisīditvā³ „idāni tvaṃ nadanto⁴ gaccha⁵, katipāhen'
 eva me kiriyāṃ passissasi, kāyabalato nānabalassa mahanta-
 5 tarabhāvaṃ⁶ na jānāsi, bho⁷ jānāpessāmi⁸ tan⁹“ ti taṃ santaj-
 jayamānā¹ catutthaṃ gātham āha:

1. Na h' eva sabbattha balena kiccam,
 balaṃ hi bālassa vadhāya hoti,
 karissāmi te nāgarājā¹⁰ anattthaṃ
 10 yo me vadhī¹¹ puttake dubbalāyā 'ti. 42.

Tattha balenā 'ti kāyabalena, anattthaṃ ti avaḍḍhiṃ¹², yo me ti yo
 tvaṃ mama dubbalāya puttake vadhī ghātesīti.

Evam¹³ vatvā katipāhaṃ ekaṃ kākāṃ upaṭṭhahitvā tena
 tuṭṭhena „kin te karomīti“ vuttā¹⁴ „sāmi aññaṃ me kātabbhaṃ
 15 n' atthi etassa pana ekacārīvāraṇassa tuṇḍena paharitvā tum-
 hehi akkhīni bhinnāni paccāsimsāmīti“ āha. Sā tena¹⁵ „sā-
 dhū“ 'ti sampatiṇṇhite¹⁶ ekaṃ nīlamakkhikaṃ upaṭṭhahi, tāya
 pi „kin te karomīti“ vuttā¹⁷ „iminā kākēna¹⁸ ekacārīvāraṇassa
 akkhīsu bhinnesu tumhehi¹⁹ tattha āsātikaṃ pātitaṃ icchā-
 20 mīti²⁰“ vatvā tāya pi „sādhū“ 'ti vutte ekaṃ maṇḍūkāṃ
 upaṭṭhahitvā tena „kiṃ karomīti“ vuttā²¹ „yadā esa ekacāri-
 vāraṇo andho hutvā pāṇiyāṃ pariyesati tadā pabbatamatthake
 ṭhitā²² saddaṃ katvā etasmiṃ pabbatamatthakāṃ²³ abhirūḷhe²⁴
 otaritvā papāte saddaṃ kareyyātha, ettakaṃ ahaṃ tumhākāṃ
 25 santikā paccāsimsāmīti“ āha. So pi tassā vacanaṃ sutvā
 „sādhū“ 'ti sampatiṇṇhī. Ath' ekadivasāṃ kākō vāraṇassa

¹ Bīd add va ² Bīd -kasakuṇikā-. ³ Bīd niliyitvā. ⁴ Cks taṃ nadanto, Bī
 idāni bhāvācāraṇadanto, Bī i. tāva vāraṇo nadanto. ⁵ Bī gacchantā, Bī gacchasi.
⁶ Bīd mahautabhā-. ⁷ Bīd hotu. ⁸ Cks ja-. ⁹ Bīd nan. ¹⁰ Ck Bīd -ja. ¹¹
 Bīd vadhī. ¹² Bīd avuḍḍhiṃ, Bī omits av-. ¹³ Bīd sā evaṃ ¹⁴ Bī vutta, Bī
 vutte. ¹⁵ Bī tena hi, omitting sā, Bī so tena hi. ¹⁶ Bī -ccḥitvā, Bī -ccḥitāto.
¹⁷ Bīd vutte. ¹⁸ Bīd kāraṇena. ¹⁹ Ck -he, C -hesu corr. to -he. ²⁰ Cks -ni,
 omitting ti. ²¹ iminā kākēna - - - vuttā wanting in Bī. ²² Bī ti, Bīd -ṭhito.
²³ Bīd -ke. ²⁴ Bīd abhirahe, Bīd -rūhante.

dve pi akkhīni tuṇḍena bhindī makkhikā āsāṭikāṃ pātesi. So puḷavehi khajjanto¹ vedanamatto pipāsāya abhibhūto pāṇīyaṃ pariyesamāno vicari. Tasmīṃ kāle maṇḍūko pabbatamatthake ṭhatvā saddam akāsi. Vāraṇo „ettha pāṇīyaṃ bhavissatīti“
pabbataṃ abhirūhi². Atha maṇḍūko otaritvā papāte ṭhatvā³
saddam akāsi. Vāraṇo „ettha pāṇīyaṃ bhavissatīti“ papātā-
bhimukho gacchanto pavaṭṭetvā⁴ pabbatapāde patitvā jīvitak-
khayaṃ pāpuṇi. Laṭukikā tassa natabhavaṃ ñatvā „diṭṭhā
me paccāmittassa piṭṭhīti“ haṭṭhatuṭṭhā tassa khandhe cam-
kamtivā yathākammaṃ gatā.

10

Satthā „na bhikkhave kenaci saddhiṃ veraṃ nāma kātabbāṃ, evaṃbalasampannaṃ nāma vāraṇaṃ ime cattāro janā ekato hutvā jīvitakkhayaṃ pāpesun“ ti

5. Kākaṃ ca passa laṭukikāṃ maṇḍūkāṃ nīlamakkhikāṃ,
ete nāgaṃ aghātesuṃ, passa verassa verinaṃ,
tasmā hi¹ veraṃ² na kayirātha api yena ca kenacīti 43.

15

imaṃ abhisambuddhagāthaṃ vatvā jātakāṃ samodhānesi :

Tattha passā³ ti aniyāmitālapanaṃ⁴ etaṃ, bhikkhū⁵ pana sandhāya vut-
tattā passatha bhikkhave ti vuttaṃ hoti, ete ti ete cattāro ekato hutvā, aghā-
tesun ti⁶ vadhimsu, passa verassa verinaṃ¹⁰ ti passatha verikānaṃ ve-
rassa¹¹ gatin ti attho.

90

„Tadā ekacārihatthi Devadatto ahosi, yūthapati pana aham evā“ ti. Laṭukikajātakaṃ¹².

8. Culladhammapārajāta.

Ahameva dūsiyā bhūnahatā ti. Idam Satthā Veluvane viharanto Devadattassa vadhāya parisakkanāṃ ārabba kathesi. Añ-
ñesu jātakesu Devadatto Bodhisattassa tāsamattam pi kātuṃ nāsakkhi¹³,

95

¹ Bā puḷavake parikhajjante. ² Bā -rūyhi. ³ Bā parigalitvā, Bī anivattetvā uparigalitvā. ⁴ Bī omits hi. ⁵ Cks veran. ⁶ Cks vassā. ⁷ Bī aniyāmavattvā ala-, Bā aniyāmitvā āla. ⁸ Cks -u Bā bhikkhunāṃ. ⁹ Cks -suṃ, omitting ti. ¹⁰ C -naṃ, omitting ti. ¹¹ Cks verissa. ¹² Bīd add sattamaṃ. ¹³ C Bī na-.

- imasmim̐ pana Culladhammapālajātaka¹ Bodhisattassa sattamāsikakāle
 hatthapāde ca sīsāṇ ca chindāpetvā² asimālam̐³ nāma kāresi⁴, Dad-
 darajātaka⁵ gīvaṁ valitvā⁶ māretvā uddhane maṁsaṁ pacitvā khādi,
 Khantivādiājātaka dvīhi kasāpahārasahashehi⁷ tālāpetvā⁸ hatthapāde
 5 ca kaṇṇanāsāṇ ca chedāpetvā jaṭṭasū gahetvā kaḍḍhāpetvā uttānakam̐
 nipajjāpetvā udare⁹ pādena paharitvā gato, Bodhisatto tam̐ divasam
 eva¹⁰ jīvitaṁ khayam̐ pāpuṇi, Cullanandakajātaka¹¹ pi Vevaṭṭiyakapi-
 jātaka¹² pi mārāpesi¹³ yeva, evam̐ esa digharattam̐ vadhāya pari-
 sakkanto Buddhakāle pi parisakki¹⁴ yeva. Ath¹⁵ ekadivasaṁ dhamma-
 10 sabhāyaṁ katham̐ samuttāhapesum̐: „āvuso Devadatto Buddhānam̐
 maraṇattham̐ eva upāyaṁ karoti, ‘Sammāsambuddham̐ mārāpessāmīti’
 dhanuggahe payojesi silam̐ pavijjhi Nālāgirim̐ vissajjāpesīti“. Satthā
 āgantvā „kāya nu ‘ttha bhikkhave etarahi kathāya sannisinnā“ ti
 pucchitvā „imāya nāmā“ ‘ti vutte „na bhikkhave idāṇ’ eva pubbe p’
 15 esa mayham̐ vadhāya parisakkat’ eva, idāṇi pana tāsamattam̐ pi
 kātuṁ na sakkoti¹⁶, pubbe maṁ Dhammapālakumārakāle¹⁶ attano
 puttam̐ samānam̐ jīvitaṁ khayam̐ pāpetvā asimālam̐¹⁷ nāma kāresi¹⁸ti“
 vatvā atitāṁ āhari:

- Atīte Bārāṇasīyaṁ Mahāpatāpe nāma rajjain̐ kārente
 20 Bodhisatto tassa aggamaheṣiyā Candādeviyā kucchimhi nibbatti.
 Dhammapālo ti ‘ssa nāmaṁ karimsu. Tam̐ enaṁ sattamāsika-
 kāle mātā gandhodakena nahāpetvā alaṁkaritvā kilāpayamānā
 nisinnā¹⁸. Rājā tassā vasanaṭṭhānam̐ agamāsi. Sā puttam̐
 kilāpayamānā puttasiṇehena samappitā hutvā rājānam̐ passi-
 25 tvāpi na uttāhahi. So¹⁹ cintesi: „ayam̐ idāṇ’ eva tāva puttam̐
 nissāya mānam̐ karoti maṁ kismiñci na maññati, putte pana
 vadḍhante²⁰ mayi manusso ti pi²¹ saññam̐ na karissati, idāṇ’
 eva naṁ ghātessāmīti“ so nivattetvā²² rājāsane nisīditvā „attano
 vidhānena āgacchatū“ ‘ti coraghātakam̐ pakkosāpesi. So

¹ Bīd cūla-. ² Bīd chedā-. ³ Ck asimālan, C^s asimālan corr. to -lakan, Bīd
 -lakam̐. ⁴ Bī akāsi. ⁵ Ck saddadaddarājā-, C^s daddura-, Bī dadarājā-. ⁶ Bīd
 gahetvā. ⁷ Bī kasāpipahāra-, Bīd kasāhipahāra-. ⁸ Ck Bī tālā-, C^s tālā corr. to
 tālā-. ⁹ Bīd ure. ¹⁰ Bīd yeva. ¹¹ Bī cūlanandika-, Bīd cūlanandiya-. ¹² Bīd
 mahākapi-. ¹³ Bīd mārēsi. ¹⁴ Bīd -kkati. ¹⁵ Ck^s sakkontoti. ¹⁶ Bīd cūla-
 dhamma-. ¹⁷ Bī -lakam̐, C^s -lan. ¹⁸ Bīd nisīdi. ¹⁹ Ck^s omit so. ²⁰ Ck re-
 peats vadḍhante. ²¹ Bīd omits pi. ²² samappitā - - nivattetvā wanting in Bī.

kāsāyavatthanivattho rattamālādharo parasum¹ amse t̥apetvā upadhānaghaṭikam ādāya āgantvā rājānam vanditvā „kiṃ karomi devā“² 'ti at̥ṭhāsi. „Deviyā sirigabbhaṃ gantvā Dhammapālam ānehiti“³. Devī pi rañño kujjhivā nivattanabhāvaṃ⁴ ñatvā Bodhisattam ure nipajjāpetvā rodamānā nisīdi. Cora- 5 ghātako gantvā tam piṭṭhiyaṃ paharivā hatthato kumāraṃ⁵ acchinditvā⁶ ādāya rañño santikaṃ āgantvā⁷ „kiṃ karomi devā“ 'ti āha. Rājā „ekam phalakaṃ āharāpetvā purato nikkhipāpetvā idha naṃ nipajjāpehīti“⁸ āha. So tathā akāsi. Candādevī pi puttassa pacchato va paridevamānā āgaṃchi⁹. Puna 10 coraghātako „kiṃ karomi devā“ 'ti āha. „Dhammapālassa hatthe chindā“¹⁰ 'ti¹¹. Candā devī „mahārāja mama putto sattamāsiko bālako na kiñci jānāti, n' atth' etassa“¹² doso, doso pana honto mayi¹³ bhaveyya, tasmā mayhaṃ hatthe chindāpehīti“¹⁴ imam atthaṃ pakāsentī¹⁵ paṭhamam gātham āha: 15

1. Aham eva dūsiyā bhūnahatā rañño Mahāpatāpassa,
pamuñcantu¹⁶ Dhammapālam, hatthe me deva chedehīti. 44.

Tattha dūsiyā ti dūsikā, tumhe disvā anuṭṭhamānā¹⁷ dosakārikā¹⁸ ti attho, dūsikā ti pi pāṭho ayam ev' attho, bhūnahatā ti hatabhūnā hata-
vaḍḍhīti attho, rañño ti idaṃ dūsiyā ti padena yojetabbaṃ, ahaṃ rañño Ma- 20
hāpatāpassa aparādhakārikā¹⁹ na²⁰ kumāro, tasmā niraparādham etaṃ bālakaṃ
muñcantu²¹ Dhammapālam, sace hi²² hatthe chedāpetukāmo dosakārikāya hatthe
me²³ deva chedehīti, ayam ettha attho.

Rājā coraghātakaṃ olokesi. „Kiṃ karomi devā“ 'ti. „Pa-
pañcaṃ akatvā hatthe chindā“ 'ti. Tasmim khane coraghā- 25
tako tikhiṇaparasum²⁴ gahetvā kumārassa taruṇavaṃsakalīre²⁵

¹ so all four MSS. ² Bī ānesībhi, Bā ānehiti, both add āha, Ck ānesīti. ³ Bīd nivattabhā-. ⁴ Ck -ro, C^o māro corr. to kumāraṃ. ⁵ Bī achinditvā, Ck acc-
chitvā, C^o omits accchinditvā. ⁶ Bīd gantvā. ⁷ Ck -esīti. ⁸ so Ck^o; Bīd āgacchi.
⁹ Bā adds āha. ¹⁰ Bā nattheva tassa. ¹¹ Ck deso so ; ana mayi honto mayi, Bī
doso mayhaṃ doso pana mahanto pi mayi ¹² Ck Bīd -ti, C^o -sesi corr. to
-seti. ¹³ Ck Bī muñcatu, Bā etaṃ muñcatu. ¹⁴ Ck -ṇa, C^o anuhatṭhamānam
corr. to anuṭṭhaha-, Bī na uccumānā, Bā anuṭṭhamānā corr. to anuṭṭhaha-. ¹⁵
Ck^o dosanikā-. ¹⁶ Bī -dhikā, Bā -dhakā. ¹⁷ Bīd nāyam. ¹⁸ Bā -ratu. ¹⁹ Bī
hissa. ²⁰ Bī me hatthe. ²¹ C^o Bā -pha-. ²² C^o -kalīre corr. to -kalīre, Bī
-kaliraṃ, Bā -kalīre.

viya dve hatthe chindi. So¹ hatthesu chijjamānesu n' eva
 rodi na paridevi, khantiñ ca mettañ² ca purecārikaṃ katvā
 adhivāsesi. Candā pana devī chinna-hatthakoṭṭim³ ucchañge
 katvā lohitalittā paridevamānā vicarati. Puna coraghātako
 5 „kiṃ karomi devā“ 'ti pucchi. „Dve pi pāde chindā“ 'ti.
 Tam sutvā Candā dutiyaṃ gātham āha:

2. Aham eva dūsiyā bhūnahatā rañño Mahāpatāpassa,
 pamuñcantu⁴ Dhammapālaṃ, pāde me deva chedehīti. 45.

Tatth' adhippāyo purimanayen' eva veditabbo.

10 Rājāpi puna coraghātakaṃ ānāpesi. So ubho pi pāde
 chindi. Candā devī pāde pi ucchañge katvā lohitalittā pari-
 devamānā „sāmi Mahāpatāpa, chinna-hatthapādā nāma dārakā
 mātara posetabbā honti, ahaṃ bhatim katvā mama puttakaṃ
 posessāmi, dehi me etan“ ti āha. Coraghātako „kiṃ deva
 15 katā⁵ rājānā⁶, niṭṭhitaṃ mama kiccaṃ“ ti pucchi. „Na tāva
 niṭṭhitaṃ“ ti. „Atha kiṃ karomīti“. „Sīsam assa chindā“ 'ti.
 Tato⁷ Candā⁸ tatiyaṃ gātham āha:

3. Aham eva dūsiyā bhūnahatā rañño Mahāpatāpassa,
 pamuñcantu⁴ Dhammapālaṃ, sīsam me deva chedehīti 46.

20 vatvā ca pana⁹ attano sīsam upanesi¹⁰. Puna coraghātako
 „kiṃ karomi devā“ 'ti pucchi. „Sīsam assa chindā“ 'ti. So
 sīsam assa chinditvā „katā deva rājānā¹¹“ 'ti pucchi. „Na
 tāva katā“ ti¹². „Atha kiṃ karomīti“. „Asitundena naṃ¹³
 paṭicchitvā¹⁴ asimālaṃ¹⁵ nāma kārohīti“. So tassa kalevaraṃ¹⁶
 25 ākāse khipitvā asitundena¹⁷ paṭicchitvā¹⁸ asimālaṃ¹⁹ nāma
 katvā mahātale vippakiri. Candā Bodhisattassa maṃsaṃ uc-
 chañge katvā mahātale paridevamānā²⁰

¹ C^o Bⁱ omit so, C^o Bⁱd add dvīsu. ² Bⁱd mettīm. ³ C^ok -tiyaṃ, Bⁱd -ti. ⁴

C^ok muñcantu, Bⁱ etaṃ muñcantu, B^d etaṃ muñcatu. ⁵ Bⁱ kathā, B^d kataṃ. ⁶

C^o -nā, Bⁱ rājā jānā, B^d rājānaṃ, C^ok rājā jānā. ⁷ B^d tam sutvā. ⁸ Bⁱd add devī.

⁹ Bⁱ adds sā. ¹⁰ B^d -nāmesi. ¹¹ C^ok Bⁱ -nā, C^o -nā corr. to nā. ¹² C^ok omit ti.

¹³ C^o taṃ, ¹⁴ B^d sampa- ¹⁵ C^ok -laṃ. ¹⁶ C^o kale- corr. to kaḷe-, B^d kaḷe-.

¹⁷ Bⁱ adds naṃ. ¹⁸ Bⁱd sampa-. ¹⁹ C^ok -laṃ. ²⁰ Bⁱd add imā gāthā abbāsi.

4. Na ha' nūn' imassa rañño mittāmaccā ca vijjare suhadā
ye na vadanti rājānaṃ: mā ghātayi orasaṃ² puttāṃ: 47.
5. Na ha' nūn' imassa rañño mittā nātī ca vijjare suhadā
ye na vadanti rājānaṃ: mā ghātayi atrajaṃ³ puttā⁴ ti 48.
- imā gāthā abhāsi. 5

Tattha mittāmaccū ca vijjare sahadā ti nūna assa⁵ rañño nātī-
dalhamittā⁶ vā sabbakiccesu⁷ sahabhāvino⁸ amaccā vā muduhadayatāya suhadā
vā keci na vijjanti, ye na vadantīti ye adhunā imāṃ rājānaṃ āgantvā attano
piyaputtāṃ mā ghātayīti na vadanti imāṃ rājānaṃ na paṭisedhentī te n' atthi
yevā⁹ 'ti maññe, dutiyagāthāya⁹ nātīti nātakā. 10

Imā ca¹⁰ pana dve gāthā vatvā Candā devī ubhohi hat-
thehi hadayaṃsaṃ dhārayamānā tatiyaṃ gāthā āha¹¹

6. Candanasārānulittā¹² bāhā chijjanti Dhammapālassa
dāyādassa¹³ pathavyā, pāṇā me deva rujjhantīti. 49.

Tattha dāyādassa pathavyā ti pitu santakāya cāturanāyā¹⁴ pathaviyā 15
dāyādassa lohita-candanasārānulittā¹⁵ batthā chijjanti pādā chijjanti sīsāṃ chij-
jati, asīmāloko si¹⁶ kato tava vamsaṃ pacchinditvā gato si dānīti evaṃ ādīni
vippalapanti¹⁷ evaṃ āha, pāṇā me deva rujjhantīti¹⁸ deva mayham pi
imāṃ sokaṃ dhāretuṃ asakkontiyā jīvitaṃ nirujjhatīti¹⁹.

Tassā evaṃ paridevamānāya eva²⁰ dayhamāne veluvane 20
velu viya hadayaṃ phalitā²¹, tatth' eva²² jīvitakkhayaṃ
pattā. Rājāpi pallāṃke²³ thātum²⁴ asakkonto mahātale pati,
padaraṃ²⁵ dvidhā chijji²⁶, so tato pi bhūmiyaṃ pati. Tato
catunahutādhikāni dviyojanasatasahasabahalāpi ghanapathavī
tassāguṇaṃ dhāretuṃ asakkontī²⁷ bhijjitvā vivaram adāsi, 25
avīcito jālā utthāya kuladattikena kambalena parikkhipantī

¹ Bā hi. ² Ck Bā -sa. ³ Bā atraja. ⁴ Ck puttāṃ, and insert here the follow-
ing verse. ⁵ Bā imassa. ⁶ Bā ati-, Bā mittādalha-. ⁷ Bā adds avāvatā. ⁸
Bā adds pi. ⁹ Bā -yaṃ. ¹⁰ Bā omit ca. ¹¹ Ck omit here verse 6. ¹²
Ck -naraśānu-, Bā -nasāraṇu-. ¹³ Ck da-. ¹⁴ Ck Bā ca-, Cā ca- corr. to
cā-. ¹⁵ Ck -sāralittā. ¹⁶ Bā pi. ¹⁷ Bā vilapanti ¹⁸ Ck rujjan-. ¹⁹ Ck ru-
njjhantīti, Cā runijjhantīti corr. to niru-, Bā nirujjhantīti ²⁰ Bā evaṃ. ²¹
Ck pa-, Bā phā-. ²² Bā tattheva sā, Bā sā tattheva. ²³ Bā -kena. ²⁴ Bā
dhāretum, Bā sandhāretum. ²⁵ Bā -raphalakam ²⁶ Bā bhijji. ²⁷ Ck Bā
-ti, Bā -to.

viya taṃ gaheṭvā avīcimhi khipi. Candāya ca Bodhisattassa
ca aniccā sarīrakiccaṃ karimsu.

Satthā imaṃ desanaṃ¹ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā
rājā Devadatto ahosi, Candā Mahāpūjapatī. Dhammapālakumāro pana
5 aham evā“² ti. Cūladhammapāla-jātakaṃ .

9. Suvannaṃ-migajātaka.

Vikkama re mahā-migā³ ti. Idaṃ Satthā Jetavane vi-
haranto Sāvattihiyaṃ ekaṃ kuladhītaraṃ ārabha kathesi. Sā
kira Sāvattihiyaṃ dvinnāṃ aggasāvakaṇaṃ upatthākakulassa dhītā
10 saddhā pasannā Buddha-mānikā dhammamānikā saṃghamānikā ācāra-
sampaṇṇā paṇḍitā dānādipuṇṇābhīratā. Taṃ aṇṇaṃ Sāvattihiyaṃ
eva samānajaṭikaṃ micchādīṭṭhikakulaṃ⁴ vāresi. Ath' assā⁵ mātā-
pitaro „ambhākaṃ dhītā saddhā pasannā tīpi ratanāni mamāyati dānā-
dipuṇṇābhīratā, tumhe micchādīṭṭhikā, inissāpi⁶ yathāruciyā dānaṃ⁷
15 dātum dhammaṃ vā sotum vihāraṃ vā gantum sīlaṃ vā rakkhितum
uposathāni vā kātum na dassatha, na mayā tumhākaṃ dassāma⁸,
attano sadisā micchādīṭṭhikakulā va⁹ kumārikaṃ gaṇhathā“¹⁰ ti āhaṃsu.
Teti paṭikkhittā¹¹ „tumhākaṃ dhītā ambhākaṃ gharāṃ gantvā yathā-
dhippāyera sabbam etaṃ karotu, mayā na vāressāma, detha no
20 etaṃ“ ti vatvā „tena hi gaṇhathā“¹² ti vuttā bhaddakena nakkhat-
tena maṅḍalakiriyaṃ katvā taṃ attano gharāṃ nayimsu. Sā vattā-
cārasampaṇṇā patidevatā ahosi, sassusasaṇḍavattāni¹³ katāni¹⁴ eva honti¹⁵.
Sā ekadivasaṃ sāmikaṃ āha: „icchāmi¹⁶ ahaṃ ayyaputta ambhākaṃ
kulūpakattherānaṃ dānaṃ dātum“ ti. „Sādhū bhadda yathājjhāsayena
95 dānaṃ dehīti“¹⁷. Sā ekadivasaṃ¹⁸ there nimantāpetvā mahāsakkā-
raṃ¹⁹ katvā paṇṭabhojanaṃ²⁰ bhojetvā ekamantaṃ nisīditvā „bhante
imaṃ kulaṃ micchādīṭṭhikaṃ assaddhaṃ, tiṇṇaṃ ratanānaṃ guṇaṃ na
jānāti²¹, sādhū ayyā yāva imaṃ kulaṃ tiṇṇaṃ ratanānaṃ guṇaṃ
jānāti²² tāva idh' eva bhikkhaṃ gaṇhathā“²³ ti āha. Therā adhiyā-
30 setvā tattha nibaddhaṃ bhuñjanti. Puna²⁴ sāmikaṃ āha: „ayyaputta

¹ Bīd dhammade-. ² Ck culla-, Bīd add aṭṭhamāni. ³ C* Bī -kaṃku-. ⁴ Bīd
assa corr. to assā, Ck* assa. ⁵ Ck -ssāmi, C* omits pi. ⁶ Bīd add vā. ⁷ Bīd
dema. ⁸ Bīd sadisaṃ - - kulaṇca. ⁹ Bī -ttāpi. ¹⁰ Bīd gaṇhathā, Bī gaṇhā. ¹¹
Bīd -raṭṭamikaṃ-. ¹² Bīd katvā vihāsi. ¹³ Bīd omit eka-. ¹⁴ Bīd mahantaṃ
sa-. ¹⁵ Bīd -jānaṃ. ¹⁶ Ck* jānanti ¹⁷ Bī adds sā.

therā idh' eva¹ nibaddham āgacchanti, kimkāraṇā tumhe na pas-
 sathā² ti. Tam sutvā³ „sādhu passissāmiti“ vutte sā punadvase
 therānaṃ bhattakiccapariyosāne tassa ārocesi. So upasaṃkamitvā
 therehi saddhiṃ paṭisanthāraṃ katvā ekamantaṃ nisīdi. Ath' assa
 dhammasenāpati dhammakathaṃ kathesi. So therassa dhammakathāya 5
 c' eva iriyāpathe⁴ ca paṣīditvā tato paṭṭhāya therānaṃ nisīdanāsaṇaṃ
 paññāpeti⁵ pāṇiyaṃ ca pariśāveti⁶, antarabhatte dhammakathaṃ su-
 ṇāti. Tassāparabhāge⁷ micchādīṭṭhi bhijji. Ath' ekadivasaṃ thero
 tesam dvinnam pi dhammakathaṃ kathento saccāni pakāsesi, sacca-
 pariyosāne ubho pi⁸ sotāpatti-phale paṭiṭṭhahimsu. Tato paṭṭhāya 10
 tassa mātāpitāro ādim katvā antamaso dāsakammakarāpi sabbe pi⁹
 micchādīṭṭhiṃ bhinditvā buddhadhammasaṃghamaṃ yeva jātā.
 Ath' ekadivasaṃ sā dārikā attano¹⁰ sāmikaṃ¹¹ āha: „ayyaputta, kim
 me gharāvāsena, icchāṃ ahaṃ pabbajitun“ ti. So „sādhu bhadde,
 ahaṃ pi pabbajissāmiti“ mahantena parivārena taṃ bhikkhunipās- 15
 sayāṃ¹² netvā pabbajetvā sayam pi Satthāraṃ upasaṃkamitvā pab-
 bajjāṃ yāci. Tam Satthā pabbājesi, pacchiā¹³ upasampādesi. Te
 ubho pi vipassitvā¹⁴ nacirass' eva arahattaṃ pāpuṇimsu. Ath' eka-
 divasaṃ dhammasabhāyaṃ kathaṃ samuṭṭhāpesuṃ: „āvuso asukā nāma
 daharabhikkhūni attano c' eva¹⁵ paccayā jātā sāmikassa ca, ubho 20
 pi¹⁶ pabbajitvā vipassitvā¹⁷ arahattaṃ pāpuṇimsu“ ti. Satthā āgan-
 tvā „kāya nu 'ttha bhikkhave etarahi kathāya sannisinnā“ ti puc-
 chitvā „imāya nāma“ 'ti vutte „na bhikkhave idān' eva tāva esā
 sāmikaṃ rāgapāsā mocesi, pubbe p' esā porāṇakapaṇḍite pana mara-
 ṇapāsā¹⁸ mocesi“ vatvā tuṇhī ahoṣi, tehi yācito²⁰ atītaṃ āhāri: 25

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmaḍatte rajjaṃ kārente
 Bodhisatto Himavante migayoniyaṃ nibbattitvā²¹ vāyap-
 patto abhirūpo ahoṣi pāsādiko²² suvaṇṇavaṇṇo lākhāparikamma-

¹ Bīd idha. ² Bīd omī t. s. ³ Bīd -thesu. ⁴ Ck nisīdanā, Cks omī paññā-
 peti ⁵ Bī tato yathā therānaṃ āsaṇaṃ paññāpeti pāṇiyaṃ pariśāveti, Bā tato
 p. th. āsaṇaṃ paññāpeti pāṇiyaṃ pariśāveti. ⁶ Bī tassa ca āp-, Bā tassa ap-.
⁷ Bā adda jāyampatikā. ⁸ Bīd omī pi. ⁹ Cks -mikā. ¹⁰ Bīd omī attano. ¹¹
 Cks -kassa. ¹² Ck -passaṇiyaṃ, Bī bhikkhūniupaniṣsayāṃ, Bā bhikkhūntupasa-
 yaṇ. ¹³ Bīd omī pacchā. ¹⁴ Bī vipassanaṃ vaḍhetvā, Bā v. bhāvetvā va-
 ḍhetvā. ¹⁵ Ck ce? Bā yeva ¹⁶ Bī attano nāpi, Bā attano. ¹⁷ Bīd omī v. ¹⁸
 Bī a pattā tammi pūpesi, Bā a. patvā taṃ nibbānaṃ pāpesi. ¹⁹ Cks vutte idāni
 bhikkhave esā sāmikaṃ rāgapāsena mocesi porāṇakapaṇḍitā naṃ maraṇapāsena.
²⁰ Bīd omī tuṇhī - - to. ²¹ Cks -etvā. ²² Bīd add dassaniyo.

katehi¹ viya hatthapādehi rajatadāmasadisehi visāpehi maṇi-
 guḷapaṭibhāgehi² akkhīhi³ rattakambalabheṇḍusadisena⁴ mu-
 khena ca samannāgato. Bhariyāpi 'ssa migi⁵, sāpi⁶ abhirūpā
 ahosi⁷. Te samaggā sammodamānā vasiṃsu⁸. Asītisahassa-
 5 vicittanigā Bodhisattaṃ upatṭhahiṃsu. Tesu evaṃ vasantesu eko
 migaluddako⁹ migavīthisu pāsāṃ¹⁰ oḍḍesi¹¹. Ath' ekadivasāṃ
 Bodhisatto migānaṃ purato gacchanto pādena pāse bandhi-
 tvā¹² „chindissāmīti“ ākaḍḍhi cammaṃ chindi¹³, puna ākaḍḍhi
 maṃsaṃ¹⁴ chindi¹⁵, puna ākaḍḍhi nahāruṃ¹⁶ chindi¹⁷, pāso¹⁸
 10 atṭhiṃ āhacca atṭhāsi. So pāsāṃ chindituṃ asakkonto maraṇa-
 bhayena tajjito baddharāvaṃ¹⁹ ravi. Taṃ sutvā bhītā miga-
 gaṇā palāyīnu²⁰. Bhariyā pan' assa palāyitvā migānaṃ
 antaraṃ²¹ oloketi Bodhisattaṃ²² adisvā „imaṃ bhayaṃ may-
 haṃ sāmikassa²³ uppannaṃ bhavissatīti“ vegena tassa san-
 15 tikaṃ gantvā assumukhī rodamānā²⁴ „sāmi tvaṃ hi²⁵ mahab-
 balo, kiṃ esa pāsāṃ sandhāretuṃ na sakkhissasi, vegaṃ
 janetvā chindāhi naṃ“ ti tassa ussāhaṃ janenti²⁶ paṭhamāṃ
 gāthāṃ āha:

1. Vikkama re mahāmiga, vikkama re haripada,
 20 chinda vārattikaṃ pāsāṃ, nāhaṃ ekā vane rame ti. 50.

Tattha vikkamā 'ti parakkama²⁷ ākaḍḍhā 'ti attho, re ti āmantane nipāto,
 haripadā²⁸ 'ti tassa pādato paṭṭhāya sakalasariraṃ suvaṇṇavaṇṇatā²⁹, ayaṃ
 pana gāraven' evaṃ āha, nāhaṃ ekā vane rame ti ahaṃ tava³⁰ vinā ekikā³¹
 hutvā vane na samissāmi, tiṇḍakam pana aggahetvā sussitvā marissā-
 30 mīti dasseti.

¹ Bīd lākhārasapari-. ² Bā -gulikapa-, Bī maṇikulikāpa-. ³ Ck adda ca. ⁴ Bīd kambalagenḍu-. ⁵ Bīd tarupamigī ⁶ Bīd onit sāpi. ⁷ Bā adda dassa-
 niyā, Bī pāsādiko. ⁸ Bīd te samaggavāsāṃ vasiṃsu. ⁹ Cks tesu evaṃ te eko
 migaluddako, Bīd tadā luddakā in the place of tesu --- ko. ¹⁰ Bīd pāse. ¹¹
 Bī oḍḍesuṃ, Bā oḍḍesuṃ. ¹² Bīd bajhitvā. ¹³ Bīd chijji. ¹⁴ Bī punśka-
 ḍhantassa maṃsaṃ. ¹⁵ Bīd -ru. ¹⁶ Cks pāsonā, Bī pāso a. ¹⁷ Bīd bandha-
 ravaṃ. ¹⁸ Bīd -to -ṇo palāyi. ¹⁹ Bīd -re. ²⁰ Bīd taṃ. ²¹ Bīd piyasā-. ²²
 Ck -no, C -nā corr. to ṇo. ²³ Bā pi. ²⁴ all MSS. -ti. ²⁵ Cks paravik-. ²⁶
 Ck Bā -pā-. ²⁷ C -ttāya, Bīd te suvaṇṇapāda sakalasariraṃ pi tassa suvaṇṇa-
 vaṇṇaṃ. ²⁸ Bīd tayā. ²⁹ Cks ekako.

Taṃ sutvā Bodhisatto¹ dutiyaṃ gātham āha :

2. Vikkamāmi na pāremi² bhūmiṃ sumhāmi³ vegasā,
dalho vārattiko pāso pādam me parikantatīti. 51.

Tattha vikkamāmiti bhadde ahaṃ viriyaṃ karomi, na pāremīti⁴ pāsaṃ pana chinditum na sakkomīti attho, bhūmiṃ sumhāmiti⁵ apī nu chin- 5
deyyan⁶ ti pāde bhūmiṃ paharāmi⁶ vegena, parikantatīti⁷ cammādinī chin-
danto samantā kantati.

Atha naṃ migī „sāmi, mā bhāyi, ahaṃ attano balena
luddaṃ⁸ yācitvā mama⁹ jīvitam pi datvā¹⁰ tava jīvitam āha-
rissāmīti¹¹“ Mahāsattaṃ assāsetvā lohitalittaṃ Bodhisattaṃ 10
pariggahetvā atthāsi. Luddako pi asiṇ ca sattiṇ ca gahetvā
kappuṭṭhānaggi viya āgacchi¹². Sā taṃ disvā „sāmi, luddako
āgacchati, ahaṃ attano balena¹³ tava mocetum karissāmi, tvaṃ
mā bhāyīti“ migam assāsetvā luddassa¹⁴ paṭipathaṃ¹⁵ gantvā
paṭikkamitvā ekamantaṃ ṭhitā taṃ vanditvā „sāmi mama 15
sāmiko suvaṇṇavaṇṇo silācārasampanno asītisahassānaṃ migā-
naṃ rājā“ ti Bodhisattassa guṇaṃ kathetvā migarāje ṭhite yeva
attano vadhaṃ yācantī tatiyaṃ gātham āha :

3. Attharassu palāsāni, asim nibbaha¹⁶ luddaka,
paṭhamam maṃ hanitvāna hana pacchā mahāmigan ti. 52. 20

Tattha palāsānīti maṃsaṃ ṭhapanatthāya¹⁷ palāsapannāni attharassu,
asim nibbahā¹⁸ 'ti asikosato asim nīharā 'ti attho, luddakā 'ti dāruṇa-
kammena jīvitattā tena nāmena ālapati¹⁹.

Taṃ sutvā luddo „manussabhūtāpi attano²⁰ sāmikassa
atthāya²¹ attano jīvitam na denti²² atha tīracchānā pageva, kim 25
idan“ ti acchariyappatto „ayaṃ²³ manussabhāṣāya madhurena

¹ Bīd migo. ² Bīd pādemi. ³ Bīd sumbhā-. ⁴ Bīd pāde-. ⁵ Ck nucciddeyyā, C² nucciddeyyā, Bī nāma chindeyyā, Bī nāmacchijjeyyā. ⁶ Bīd add vegasāti.
⁷ Ck² Bī -tati. ⁸ Bīd -akam. ⁹ Bīd tava. ¹⁰ Bīd omit mama - - datvā. ¹¹ Bīd add
sace yācanāya na sakkhissāmi mama jīvitampi datvā tava j. āharissāmīti. ¹² Bīd
-cehati. ¹³ Bīd balaṃ, and omit tava mocetum. ¹⁴ Bīd -akassa. ¹⁵ Ck² paṭi-
padaṃ. ¹⁶ Bī -bāhi, Bī -bāha. ¹⁷ Bī sathapanattham, Bī paṭhapanattham. ¹⁸
Bīd nibbā-. ¹⁹ Bīd omit ludd - - - ti. ²⁰ Bīd -bhūtā tāva. ²¹ Ck² satthāya.
²² Bīd paricajanti. ²³ Bīd ayaṃ pana tīracchānagatāpi sāmikassa atthāya jī-
vitam paricajati in the place of atha - - - ayaṃ.

sarena katheti, ajja imissā ca patino ca¹ jīvitaṃ daṃmīti² tassā³ pasannacitto⁴ catutthaṃ gātham āha:

4. Na me sutam⁴ vā diṭṭham⁵ vā bhāsantiṃ⁶ mānusiṃ⁷ migim⁸,
tvaṇ ca bhadde sukhī hohi eso cāpi mahāmigo ti. 53.

5. Tattha sutam⁴ vā diṭṭham⁵ vā ti⁹ mayā ito pubbe evarūpaṃ diṭṭham vā sutam vā n' atthi, bhāsantiṃ⁶ mānusiṃ¹⁰ migim¹¹ ti ahaṃ hi ito pubbe mānusiṃ¹² bhāsantiṃ¹³ migim¹⁴ n' eva ca¹⁵ addasaṃ¹⁶ nāssosiṃ, yesaṃ pana na¹⁷ me sutam⁴ vā diṭṭham⁵ vā bhāsantiṃ mānusiṃ migim¹⁷ ti pālī¹⁸, tesaṃ yathāpālīṃ eva attho, bhadde ti laṭṭhake¹⁹ paṇḍite²⁰ upāyaku-
10 sale²¹, iti taṃ ālapitvā ca²² pana²³ eso cāpi mahāmigo ti dve pi janā²⁴ sukhā niddukkā hothā²⁵ ti taṃ²⁶ sammassāsetvā so luddako Bodhisattassa san-
tikam gantvā vāsīyā sammapāsāṃ chinditvā pāde laggitaṃ pāsāṃ²⁷ sanikam²⁸ nīharitvā sammehi cammaṃ mānasehi mānasaṃ nahārūhi nahārūhi²⁹ paṭipādetvā
pādaṃ hatthena parimajji, taṃ khaṇaṃ yeva³⁰ Mahāsatassa pūritapāramitā-
15 nubhāvena³¹ luddassa mettacittānubhāvena ca migiya³² mettadhammānubhāvena
ca³³ sammamānisaṇahārūni paṭipāṭiyā saṇṭhaṃisu³⁴, Bodhisatto pi³⁵ sukhī
niddukkho hutvā³⁶ atthāsi³⁷.

Migī Bodhisattaṃ sukhitaṃ disvā somanassajātā luddassa³⁷
anumodanaṃ karontī³⁸ pañcamaṃ gātham āha:

- 20 5. Evaṃ luddaka nandassu saha sabbehi nātihi³⁹
yathāham ajja nandāmi muttam disvā mahāmigan ti⁴⁰. 54.

Bodhisatto ca evaṃ cintesi: „mayhaṃ jīvitaṃ ca migiyā
ca asītisahassamigānaṃ ca jīvitaṃ iminā luddena dinnam⁴¹,
mayhaṃ avassayo jāto, mayāpi 'ssa avassayena bhavitum vaṭ-

¹ Bī cassāpi, Bd cassā. ² Bīd omīti tassā. ³ Cks -ttā. ⁴ Bī -tā. ⁵ Bī diṭṭhā.
⁶ Bīd -ti. ⁷ Bī manussa, Bd manussi. ⁸ Bī mige. ⁹ Cks omīti ti. ¹⁰ Bīd -ssi.
¹¹ Bīd -gī. ¹² Bīd -ssivācam. ¹³ Bī -tī, Bd -ti, C -ti corr. to -tīm. ¹⁴ Bīd
omīti ca. ¹⁵ Bī -sī. ¹⁶ Ck omīti na. ¹⁷ Cks -gan, Bī -gi. ¹⁸ Cks omīti pālī.
¹⁹ so Cks, Bīd luddako. ²⁰ Bīd -to. ²¹ Bīd -lo. ²² Bīd omīti ca. ²³ Bī pu-
nañce, Bīd puna tañca. ²⁴ Cks Bī jano. ²⁵ Cks tassā. ²⁶ Bī laggapāsāṃ, Bīd
laggapāsikaṃ. ²⁷ Bī sannikaṃ, C ghanikaṃ cor. to sanikaṃ. ²⁸ Bīd nahārūnā
nahārūṃ mānaseṇa mānasaṃ cammena cammaṃ. ²⁹ Bīd khaṇaññeva. ³⁰ Cks
pūritampā-. ³¹ Bīd -bhāvena migiyā ca. ³² Bīd omīti ca. ³³ Bīd nahārūmam-
sacammāḍīni nahārūmamsacammehi ghaṭṭayīsu, Bī nahārūmamsacammāni paṭi-
pāṭiyā ghaṭṭayīsu. ³⁴ Bīd pana, Bī omīti pi. ³⁵ Bīd omīti hutvā. ³⁶ Bī ahoṣi.
³⁷ Bīd -akassa. ³⁸ all four MSS. -ti. ³⁹ C -bi. ⁴⁰ Bīd adds tattha lud-
dakā ti dāruṇakammakiriyaṃ laddhanāmasena ālabhati. ⁴¹ Bīd bodhisatto
ayam luddo in the place of bodhisatto dinnam.

ĉatitī“ attano guṇajeṭṭhakassa bhāvena „dadantassa dātabbaṃ yuttan“ ti gocarabhūmiyaṃ diṭṭhaṃ ekaṃ maṇikkhandhaṃ tassa datvā „samma ito paṭṭhāya pānātipātādini mā kari, iminā¹ kuṭumbaṃ saṇṭhapetvā² puttadāre³ posento⁴ dānasilādini⁵ puñ-
nāni karohīti“ tassa⁶ ovādaṃ datvā araṇṇaṃ pāvīsi. 5

Satthā imaṃ desanaṃ⁷ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā luddo⁸ Channo ahosi, migi⁹ ayaṃ⁹ daharabhiikkhunī, migarājā pana aham evā“ ti. Suvannaṃ migajātakaṃ¹⁰.

10. Sussondiĵataka.

Vāti gandho timirānaṃ ti. Idaṃ Satthā Jetavane vi- 10
haranto ukkaṇṭhitabhikkhuṃ ārabha katesi. Taṃ hi¹¹ Satthā „saccaṃ kira tvaṃ bhikkhu ukkaṇṭhito“ ti pucchitvā „saccaṃ“ ti vutte „kiṃ disvā“ ti „alaṃkatamātugāmaṃ“ ti vutte „mātugāmo nāma¹² eso bhikkhu na sakkā rakkhituṃ, porāṇakapaṇḍitā supaṇṇabhavane katvā¹³ rakkhantāpi rakkhituṃ nāsakkhimsū“ ti vatvā tena yācito 15
atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Tambarājā nāma rajjaṃ kāresi. Tassa Sussondī¹⁴ nāma aggamahesī ahosi uttamarūpadharā. Tadā Bodhisatto supaṇṇayoniyaṃ nibbatti. Tasmim kāle Nāgadīpo Serumadīpo¹⁵ nāma hoti. Bodhisatto tasmim dīpe 20
supaṇṇabhavane vasati. So Bārāṇasiṃ gantvā Tambarājena saddhiṃ mānavavesena¹⁶ jūtaṃ kīlati. Tassa rūpasampattiṃ disvā¹⁷ „amhākaṃ rañṇā saddhiṃ evarūpo nāma mānavo¹⁸ jū-
taṃ kīlatīti“ Sussondiyā¹⁹ ārocesuṃ. Sā taṃ daṭṭhukāmā hutvā ekadivasaṃ²⁰ alaṃkaritvā jūtaṃ ḍaḍḍhaṃ āgantvā pari- 25

¹ Bā imaṃ. ² Bī -pento. ³ Ck -dārihi, Cs -dārādhihi. ⁴ Ck pesento, Cs so-
sente corr. to posente, Bī omits puttadāre posento. ⁵ Cks dānādhihi. ⁶ Bīd tass.
⁷ Bīd dhammade-. ⁸ Bīd luddako. ⁹ Bīd omit ayaṃ. ¹⁰ Bīd add navamaṃ.
¹¹ Bī tañci, Bā tañhi. ¹² Bī natvā, Bā omits katvā. ¹³ Bī susebhaddi, Bā suy-
yonandi, Cks sussonī. ¹⁴ Ck sorū-, Cs soru-, Bī serupa-, Bā seduma-. ¹⁵ Bā
mānavaka-. ¹⁶ Bī adds paticārīkā, Bā paricārīkā. ¹⁷ Bī vako, Bā mānavako, Cs
omits mānavo. ¹⁸ Cks sussoniyā, Bā sayonandiyā. ¹⁹ Cks omit ekā.

cārikānaṃ antare ʒitā tam¹ 'olokesi. So pi devīm olokesi. Dve pi aññamaññaṃ paṭibaddhacittā ahesuṃ. Supaṇṇarājā attano ānubhāvena nagare vātaṃ samuṭṭhāpesi. Gehapatana-bhayena² rājanivesanā manussā nikkhamiṃsu. So attano ānu-
 5 bhāvena andhakāraṃ katvā devīm gahetvā ākāseṇa Nāgadīpe attano bhavanaṃ pāvīsi. Sussondiyā³ āgatatṭhānaṃ vā gatatṭhānaṃ vā jānantā nāma nāhesuṃ. So tāya saddhīm abhiramamāno gantvā rañña saddhīm jūtaṃ kīlati. Rañño pana Saggo nāma gandhabbo atthi. So deviyā gatatṭhānaṃ ajā-
 10 nanto tam gandhabbaṃ āmantetvā „gaccha tāva⁴, sabbam thalajalapatham anuvaritvā deviyā gatatṭhānaṃ passā“ 'ti uyyojesi. So paribbayaṃ gahetvā dvāragāmato paṭṭhāya vicinanto Bharukacchaṃ⁵ pāpuni. Tadā ca Bharukacchavāṇijā nāvāya Suvannabhūmim⁶ gacchanti. So te upasāṃkamitvā
 15 „ahaṃ gandhabbo, nāvāya vetanaṃ khaṇḍetvā tumhākaṃ gandhabbaṃ karissāmi, mam pi nethā“ 'ti āha. Te „sādhū“ 'ti tam āropetvā nāvaṃ vissajjesuṃ⁷. Te sukhapayātāya nāvāya tam pakkosivā⁸ „gandhabbaṃ no karohīti“ āhaṃsu. „Ahaṃ gandhabbaṃ kareyyaṃ, mayi pana gandhabbaṃ karonte macchā calissanti, atha yo nāvā bhijjissatīti“⁹. „Mānusaṃmatte¹⁰ gandhabbaṃ karonte¹¹ macchānaṃ calanaṃ nāma n' atthi, karohīti“¹². „Tena hi mā mayhaṃ kujjhitthā“ 'ti vīṇaṃ mucchetvā¹³ tantissarena gītassaraṃ anatikkamanto gandhabbaṃ akāsi. Tena saddena sammattā¹⁴ hutvā macchā caliṃsu. Ath'
 25 eko makaro uppatitvā nāvāya¹⁵ patanto¹⁶ nāvaṃ bhindi. Saggo phalake nipajjitvā yathāvātaṃ gacchanto Nāgadīpe supaṇṇa-bhavanassa nigrodharukkhaṃ santikaṃ pāpuni. Sussondī¹⁷ pi devī supaṇṇarājassa jūtaṃ¹⁸ kīlitum¹⁹ gatagatakāle²⁰ vimānā

¹ Bīd naṃ, C^s tam corr. to naṃ. ² C^{ks} -pā-. ³ Bī sūsondiyā. Bīd suyonaṇḍiyā, C^{ks} sūsoniyā. ⁴ Bī saddhi ca abhiramanto. ⁵ Bīd tāta. ⁶ Bīd dāru-. ⁷ C^{ks} -miyaṃ, Bīd -bhūmi. ⁸ Bīd viśajjāpesuṃ. ⁹ Bīd -āpetvā. ¹⁰ Bīd manussānaṃ santike, Bīd manussānaṃ santake magge. ¹¹ Bī -to. ¹² Bīd muñcivā. ¹³ Bīd mattā, C^s samannā. ¹⁴ Bīd adds anto. ¹⁵ Bīd patharantā. ¹⁶ Bīd so saggo. ¹⁷ Bīd suyonaṇḍi. ¹⁸ C^s dūtaṃ, Bīd jūtaṃ. ¹⁹ C^{ks} kīlitaṃ. ²⁰ Bīd omīti one gata.

otaritvā velante vicarantī Saggagandhabbā¹ disvā sañjānitvā
 „kathaṃ āgato sīti“ pucchi. So sabbaṃ kathesi. „Tena hi
 mā bhāyīti“ taṃ assāsetvā bāhāhi pariggahetvā vimānaṃ āro-
 petvā sayanapitṭhe nipajjāpetvā samassatthakāle dibbabhojanaṃ
 datvā dibbagandhodakena nahāpetvā dibbavatthehi acchādetvā 5
 dibbagandhapupphehi alaṃkaritvā puna dibbasayane nipajjā-
 petvā² evaṃ taṃ paṭijaggamānā supaṇṇaraṇṇo āgatavelāya³
 paṭicchādetvā gatakāle tena saddhiṃ kilesavasena abhirami.
 Tato māśaddhamāsaccayena Bārāṇasi-vāsino vāṇijā dārūdaka-
 gahaṇatthāya⁴ tasmim dīpe nigrodharukkhamūlaṃ⁵ sanipattā. 10
 So tehi saddhiṃ nāvaṃ abhiruyha Bārāṇasiṃ gantvā rājānaṃ
 disvā va tassa⁶ jūtakilānavelāya vīṇaṃ gahetvā⁷ gandhabbāṃ
 karonto paṭhamāṃ gāthā āha:

1. Vāti gandho timirānaṃ, kusamuddo⁸ va⁹ ghosavā,
 dūre ito pi Sussondī¹⁰, Tamba kāmā tudanti man ti. 55. 15

Tattha timirānaṃ ti timirarukkhapupphānaṃ, taṃ kira nigrodhaṃ pari-
 vāretvā timirarukkho atthi, te sandhāy¹¹ evaṃ vadati¹², kusamuddo¹³ ti khud-
 daksamuddo, ghosavā ti mahāravo, tass¹⁴ eva nigrodhassa santike samuddaṃ
 sandhāy¹⁵ evaṃ āha, ito hīti imamahā naḡarā, Tambā¹⁶ ti rājānaṃ ālapati,
 athavā Tambakāmā ti Tambena kāmītakāmā¹⁷ Tambakāmā nāma, te¹⁸ maṃ 90
 hadaye vijjhaṇṭīti¹⁹ dīpeti.

Taṃ sutvā supaṇṇo dutiyaṃ gāthā āha:

2. Kathaṃ samuddaṃ atari, kathaṃ addakkhi Serumāṃ¹⁶,
 kathaṃ tassā ca tuyhaṇ ca ahū¹⁷ Sagga samāgamo ti. 56.

Tattha Serumāṃ¹⁸ ti Serumadīpaṃ¹⁹

25

¹ Bīd saggaṃ-. ² Bīd nipajjāpesi. ³ Bīd āgamaṇa-. ⁴ Bī dārūaggaha-. ⁵
 Bī -la, Bī -le. ⁶ Bī raṇṇo in the place of va tassa, Bī vasantopure. ⁷ Bīd add
 raṇṇo. ⁸ Ck kussamuddho. C⁹ kussasamuddo corr. to kussa-, Bī kussasamuddo.
⁹ Bīd ca. ¹⁰ Bīd suyonaṇḍī. ¹¹ Ck vadanti. ¹² Ck kussamuddho, C¹³ Bī kus-
 samuddo. ¹³ Bīd kāmītabbakāmā. ¹⁴ Bīd sā. ¹⁵ Bīd vijjhaṇṭīti. ¹⁶ Ck sor-,
 C¹⁷ sor- corr. to ser-, Bī ser-, Bīd sedu-. ¹⁷ Bīd ahū, Bīd āhu. ¹⁸ Bīd sedu-. ¹⁹
 Ck so- corr. to se-, Bīd sedu-.

Tato Saggo tisso gāthā abhāsi:

3. Bharukaccha-payātānaṃ¹ vāñijānaṃ dhanesinaṃ
makarehi bhinnā² nāvā, phalaken' aham aplaviṃ. 57.
4. Sā maṃ saṇhena mudunā niccaṃ candanagandhinī
5 aṃkena uddharī bhaddā mātā puttāṃ va orasaṃ. 58.
5. Sā maṃ annena pānena vatthena sayanena ca
attanāpi ca mandakkhī, evaṃ Tamba vijānahīti. 59.

Tattha sā maṃ saṇhena³ 'ti evaṃ phalakena tīraṇi uttiṇṇaṃ maṃ samuddatire vicaranti⁴ sā⁵ disvā mā bhāyīti saṇhena mudunā vacanena samas-
10 sasetvā ti attho, aṃkenā⁶ 'ti bāhūyugalaṃ idha aṃko⁷ ti vuttaṃ, bhaddā ti dassaniyā pāsādikā, sā maṃ annena⁸ 'ti sū maṃ etena annādinā santappesīti attho, attanāpi cā⁹ 'ti na kevalaṃ annādiḥ' eva¹⁰ attanāpi maṃ abhiramenti¹¹ santappesīti dīpeti, mandakkhīti mandanayanā mudunā ākārena olokanaṣilā¹² ti vuttaṃ hoti, mattakkhīti pi pātho madamattehi viya akkhīhi samannāgatā¹³ ti
15 attho, evaṃ Tambā¹⁴ 'ti evaṃ Tambarāja jānahīti.

Supaṇṇo gandhabbassa' kathentass' eva vippaṭṭisārī hutvā
„aham supaṇṇabbhavane vasanto pi rakkhituṃ nāsakkhiṃ, kiṃ
etāya dussilāyā“ 'ti taṃ ānetvā rañño datvā¹⁵ pakkāmi. Tato
paṭṭhāya puna nāgañchi.

- 20 Satthā imaṃ desanaṃ¹⁶ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakaṃ samodhānesi: (Sacca pariyosāne ukkaṇṭhitabhikkhu sotāpattipphale paṭiṭṭhahi) „Tadā rājā Anando ahosi, supaṇṇarājā pana aham evā“ 'ti. Sussondijātakaṃ¹⁷. Maṇikūṇḍalavaggo paṭhamo¹⁸.

¹ Bīd dāru-. ² Ck makarehamhidā, C* makarohamabbhidā corr. to -re-, Bī makarehi abhidā, Bā makarehi bhindā. ³ Ck* Bī -ti, Bā -taṃ. ⁴ Bī maṃ sam, Bā sū maṃ, C* omits sā. ⁵ Bīd aṅgenā. ⁶ Bīd aṅgo. ⁷ Ck* Bī -dtheva, Bā -disova. ⁸ C* -ti, Bī -manti, Bā -mati. ⁹ Ck -kena-, Bī -si, Bā -silā. ¹⁰ Bī paṭicchadetvā, Bā paṭiyādetvā. ¹¹ Bīd dhammade. ¹² Bā suyonandi, Bīd add dasamaṃ. ¹³ Bī adds tassuddānaṃ maṇikaṇḍalaṃ sujātaṃ vonasādhāni ca uragā dhañkarājānaṃ kārāṇiṇiṃ laṭṭeṭṭhadhammapātāni suvaṇṇamāgāni sussosindhinti.

2. VANNĀROHAVAGGA.

1. Vaṇṇārohaḥāṭaka.

Vaṇṇārohenā 'ti. Idam Satthā Jetavane viharanto dve
 aggasāvake ārabha kathesi. Ekasmim hi samaye ubho pi ma-
 hātherā „imam antovassam suññāgāram anubrūhessāmā“ 'ti Satthā- 5
 ram āpucchitvā gaṇam pahāya sayam eva pattacivaram¹ ādāya Je-
 tavanā nikkhamitvā ekam paccantagāmaṃ nissāya araṇṇe viharimsu.
 Aññataro pi vighāsādo therānam upatṭhānam karonto tatth' eva eka-
 mante vasi. So therānam samaggavāsam² disvā „ime ativiya sa-
 maggā vasanti, sakkā nu kho ete aññamaññaṃ bhinditun“ ti cintetvā 10
 Sāriputtatheram upasāmkamitvā „kin nu kho bhante ayyena Mahā-
 moggallānatherena³ saddhim tumhākam kiñci veram atthīti“ pucchi.
 „Kim panāvuso“ ti. „Esa bhante 'mama gatakāle Sāriputto nāma
 jātigottakulapadesehi vā sutagandhapāṭivedhaidhihi vā mayā sad-
 dhim kim pahotīti' tumhākam aṇuṇam eva kathetīti“⁴. Thero sitam⁵ 15
 katvā „gaccha tvaṃ āvuso“ ti āha. So parasmim pi divase Mahā-
 moggallānatheram pi upasāmkamitvā tath' eva kathesi. So pi nam⁶
 sitam⁸ katvā „gaccha tvaṃ āvuso“ ti vatvā Sāriputtatheram upasāmk-
 kamitvā „āvuso esa⁷ vighāsādo tumhākam santike kiñci kathesīti“
 pucchi. „Āmāvuso⁸ mayāpi saddhim⁹ kathesi, imam nīharitum vaṭṭa- 20
 tīti“. „Sādh' āvuso nīharā“ 'ti. Thero „mā idha vasīti“ accharam
 paharitvā¹⁰ nīhari. Te ubho pi samaggavāsam¹¹ vasitvā Satthu san-
 tikam gantvā vanditvā nisīdimsu. Satthā patisanthāram katvā „su-
 khena vassam vutthā“¹² ti pucchitvā „bhante eko vighāsādo amhe¹³
 bhinditukāmo hutvā bhinditum asakkonto palāyīti“ vutte „na kho¹⁴ 25
 Sāriputta idān' eva pubbe p' esa tumhe 'bhindissāmīti' bhinditum
 asakkonto palāyīti“ vatvā tena yācito atītam āhari:

Atīte Bārāṇasiyam Brahmadatte rajjam kārente
 Bodhisatto araṇṇe¹⁵ rukkhadevatā ahosi. Tadā sīhoca

¹ Cks -ram. ² Cks -ggā-. ³ Bīd -tthe-. ⁴ Bīd -sīti. ⁵ Bī hasitarā. ⁶ Bīd
 omit nam. ⁷ Bī eso, Bī omits esa. ⁸ Bīd add ti. ⁹ Bī mayham pi santike
 in the place of mayāpi saddhim. ¹⁰ Bīd add tam. ¹¹ Bī samaggam, Cks -ggā-,
¹² Bī vassitvā, Bā vasitthā. ¹³ Cks amhehi. ¹⁴ Bīd add so ¹⁵ Ck -mīna.

vyaggho ca araṇṇe pabbataguhāyaṃ vasanti. Eko sigālo te upaṭṭhahanto tesaṃ vighāsaṃ¹ khāditvā mahākāyo hutvā eka-divasaṃ cintesi: „mayā sīhavyagghamaṃsaṃ² na khāditapubbaṃ, mayā ime dve jaṇe bhindituṃ vaṭṭati, tato tesaṃ kala-

5 haṃ katvā matānaṃ maṃsaṃ khādissāmīti“ so sīhaṃ upasaṃkamitvā „kiṃ sāmi tumhākaṃ vyagghena saddhiṃ kiñci veraṃ atthīti“ pucchi. „Kiṃ paṇa³ sammā“ ti. „Esa bhante ‘mama’ gatakāle sīho nāma sarīravaṇṇena vā ārohapariṇāhena vā jātibalaviriyehi vā mama kalābhāgaṃ⁴ na pāpuṇātīti’ tumhākaṃ

10 avaṇṇaṃ⁵ evā kathetīti⁶“. Atha naṃ sīho „gaccha tvaṃ, na eso evaṃ kathessatīti“ āha. Vyagghaṃ pi upasaṃkamitvā eten’ eva upāyena kathesi. Taṃ sutvā vyaggho sīhaṃ upasaṃkamitvā „samma tvaṃ kira idaṃ c’ idaṃ ca vadesīti“ pucchanto paṭhamāṃ gāthāṃ āha:

- 15 1. Vaṇṇārohena jātiyā balā nikkamanena ca
Subāhu na mayā seyyo Sudāṭha⁶ iti bhāsaṣīti⁹. 60.

Tattha balā nikkamanena cā ‘ti kāyabalena c’ eva viriyabalena ca, Subāhu na mayā seyyo ti ayam Subāhu nāma vyaggho etehi kāraṇehi mayā n’ eva sadiso na uttaritaro ti saccaṃ kira tvaṃ sobhanāhi¹⁰ dāṭhāhi samannā-

20 gata Sudāṭha mīgarāja evaṃ vadesīti.

Taṃ sutvā Sudāṭho sesā catasso gāthā abhāsi:

2. Vaṇṇārohena jātiyā balā nikkamanena ca
Sudāṭho na mayā seyyo Subāhu iti bhāsaṣīti¹¹. 61.
3. Evaṃ ce maṃ¹² viharantaṃ Subāhu samma dubbhaṣi,
95 na dān’ āhaṃ tayā saddhiṃ saṃvāsāṃ abhirocaye. 62.
4. Yo paresaṃ vacanāni saddahetha yathātathaṃ
khippaṃ bhijjetha mittasmiṃ veraṃ ca pasave bahuṃ. 63.
5. Na so mitto yo sadā appamatto
bhedāsaṃkī randham evānupassī,

¹ B¹ -sādaṇi. ² B¹ -byagghānaṃ maṃsaṇi. ³ B¹ omits kiṃ pa. ⁴ B¹ mama. ⁵ B¹ add pi. ⁶ B¹ aggaṃ. ⁷ B¹ -sīti. ⁸ B¹ -dādhā. ⁹ C¹ B¹ -satīti. ¹⁰ B¹ tvaṃ bhaṇasi su, C¹ tvaṃ sobhanādi. ¹¹ B¹ bhāsi, B¹ bhāsatī. ¹² C¹ evaṃ evaṃ.

yasmiñ ca seti urasīva putto
sa ve mitto yo abhejjo parehīti¹. 64.

Tattha sammā 'ti'vayassa², dubbhasīti yadi evaṃ tayā saddhīm sa-
maggavāsaṃ vasantaṃ maṃ sigālassa kathaṃ gahetvā tvaṃ dubbhasi hanitum
icchasi ito dāni paṭṭhāya ahaṃ tayā saddhīm saṃvāsaṃ nābhīrocaye, yathā- 5
tathan ti tatvato yathāvaratham³ yathātacchaṃ avisaṃvādakena ariyena vutta-
vacanaṃ saddhātabbam, evaṃ yo⁴ yesaṃ kesañci paresaṃ vacanāni⁵ saddahethā
'ti pi attho, yo sadā appamatto ti yo niccaṃ appamatto hutvā mittassa
vīssaṃ na deti so mitto nāma na hotīti attho, bhedāsaṃkīti ajja bhijjissati⁶
sati⁷ ave bhijjissatīti evaṃ mittassa bhedam eva āsaṃkati, randham evānu- 10
passīti chiddaṃ vivaraṃ eva passanto, urasīva putto ti yasmiñ mitte mātu
hadaye putto viya nīrasaṃko nibbhayo seti.

Iti imāhi catūhi gāthāhi sīhena mittagūṇe kathite vyaggho
„mayhaṃ doso“ ti sīhaṃ khamāpesi. Te tatth' eva⁸ samag-
gavāsaṃ vasimsu. Sigālo pana palāyitvā aññattha gato. 15

Satthā imaṃ desanaṃ⁹ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā
sigālo vighāsādo ahosi, siho Sāriputto, vyaggho Moggallāno, taṃ
kāraṇaṃ paccakkhato disvā tasmim vane vutthadevatā¹⁰ ahaṃ evā 'ti.
Vaṇṇāroha jātakaṃ¹⁰.

2. Sīlavīmaṃsajātaka.

90

Sīlaṃ seyyo ti. Idam Satthā Jetavane viharanto ekaṃ
sīlavīmaṃsakabrāhmaṇaṃ ārabbha kathesi. Taṃ kira rājā
„esa sīlasampanno“ ti aññehi brāhmaṇehi atirekaṃ katvā passati¹¹.
So cintesi: „kin nu kho maṃ rājā 'sīlasampanno' ti aññehi atirekaṃ
katvā passati¹¹ udāhu 'sutādhārayutto'¹²“ ti, vīmaṃsissāmi tāva sī- 25
lassa¹³ vā sutassa vā mahantabhāvaṃ“ ti so ekadivasaṃ heraññika-
phalakato kahāpaṇaṃ gaṇhi. Heraññiko garubhāvena na kiñci āha¹⁴.
Tatiyavāre pana taṃ 'vilopakhādako'¹⁵ ti gāhāpetvā rañño dassetvā
„kiṃ iminā katan“ ti vutte „kuṭumbaṃ vilumpatīti“ āha. „Saccaṃ

¹ B'd paresīti. ² B'd samma byaggha. ³ B'd yathātatham. ⁴ Cks so. ⁵ Cks
-namni. ⁶ B'd omīti bhijjissati. ⁷ B'd tatheva. ⁸ B'd dhammade-. ⁹ B'd ruk-
khadevatā pana. ¹⁰ B'd add pathamam. 2. Cfr. supra vol. I p. 369, vol. II
p. 429, vol. III p. 100, and L. Feer in Journ. Asiat. 1875. ¹¹ B'd -si. ¹² B'd
sutādhārahutto, B'd sutadharayutto. ¹³ Ck -mi sīlatāvassa, C' -mi sīlatāvassa
corr. to tāvasīlassa. ¹⁴ B'd add dutiyavāre na kiñci āha. ¹⁵ B'd -pacorako.

kira brāhmaṇā“ 'ti. „Na mahārāja kuṭumbaṃ vilumpāmi, mayhaṃ pana 'sīlaṃ nu kho mahantaṃ sutāṃ nu kho' ti kukkuccaṃ ahoṣi, sv-āhaṃ 'etesu kataraṃ nu kho mahantaṃ' ti vīmaṃsanto tayo vāre kahāpaṇaṃ gaṇhiṃ, taṃ maṃ esa bandhāpetvā tumhākaṃ dassesi,
 5 idāni me sutato sīlassa mahantabbhāvo nāto, na me gharāvāsen' attho, pabbajissāṃ' ahan“ ti pabbajjāṃ anujānāpetvā gharadvāraṃ anoloke-tvā va Jetavanaṃ gantvā Satthāraṃ pabbajjāṃ yāci. Tassa Satthā pabbajjāṃ ca upasampadaṃ ca dāpesi. So acirūpasampanno vipassitvā aggaphale patitṭhahi. Dhammasabhāyaṃ kathaṃ samuṭṭhāpesuṃ:
 10 „āvuso asukabrāhmaṇo attano sīlaṃ vīmaṃsitvā pabbajito vipassitvā arahattaṃ patto“ ti. Satthā agantvā „kāya nu 'ttha bhikkhave eta-rahi kathāya saṃnissinnā“ ti pucchitvā „imāya nāmā“ 'ti vutte „na bhikkhave idāni' ayam eva pubbe paṇḍitāpi sīlaṃ vīmaṃsitvā pabba-jitvā attano patitṭhaṃ karimsu yevā“ 'ti vatvā atītaṃ āhari:

15 Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjaṃ kārente Bodhisatto brāhmaṇakule nibbattitvā vayappatto Takkasi-lāyaṃ² sabbasippaṃ³ uggaṇhitvā Bārāṇasiṃ⁴ gantvā⁵ rājānaṃ passi. Rājā tassa purohitatṭhānaṃ adāsi. So pañcasīlāni rakkhati. Rājā⁶ naṃ 'sīlavā' ti gaṇuṃ katvā passati. So
 20 cintesi: „kin nu kho rājā 'sīlavā' ti maṃ gaṇuṃ⁷ katvā pas-sati udāhu sutādhārayutto“ ti sabbāṃ paccuppannavatthu-sadisam eva, idha pana so brāhmaṇo „idāni me sutato sīlassa mahantablāvo nāto“ ti vatvā imā pañca gāthā abhāsi:

1. Sīlaṃ seyyo sutāṃ seyyo iti me saṃsayo ahū,
- 25 sīlaṃ eva sutā seyyo iti me n' atthi saṃsayo. 65.
2. Moghā jāti ca vaṇṇo ca, sīlaṃ eva kir' uttamaṃ,
 sīlena anupetassa suten' attho na vijjati. 66.
3. Khattiyo ca adhammaṃ atṭho vesso cādhammanissito⁸
 te pariccajj' ubho loke upapajjanti duggatiṃ. 67.
- 30 4. Khattiya brāhmaṇā vessā suddā caṇḍālapukkusā
 idha dhammaṃ caritvāna bhavanti tidive samā. 68.

¹ Bīd -neva. ² Ck -ya. ³ Bīd omit sabba. ⁴ Cks -siyaṃ. ⁵ Bīd āg-. ⁶ Bīd rājāpi. ⁷ Cks gaṇu. ⁸ Bī vesso adh-, Bā vesso vādh-.

6. Na vedā samparāyāya na jāti no pi bandhava
sakañ ca sīlaṃ saṃsuddhaṃ samparāyasukhāya cā 'ti. 69.

Tattha sīlaṃ eva sutā seyyo ti sutapariyattito sataguṇena saḥassa-
guṇena sīlaṃ eva uttaritarāṃ ti, evaṃ ca pana vatvā sīlaṃ nāṃ' etaṃ eka-
vidhaṃ saṃvaravasena duvidhaṃ cārittavārittavasena tividhaṃ kāyikavācasika- 5
mānasikavasena catubbidhaṃ pātimokkhasaṃvaraṃdriyasaṃvaraājīvapārisuddhi-
paccayasannisitavasena 'ti mātikaṃ tha; etvā vitthārento sīlassa vaṇṇaṃ bhāsī¹,
moghaṃ ti aphaḷa tucchā. jātiti khattiyakulādāsu nibbatti, vaṇṇo ti sarīra-
vaṇṇo abhirūpabhāvo, so hi yasmā sīlaraḥitassa jātisampadā vā vaṇṇasampadā vā
saggasukhaṃ² dātum na sakkoti tasmā ubhayaṃ pi taṃ moghaṃ ti āha, sī- 10
laṃ eva kirā 'ti anussavavasena vadati na pana sayāṃ jānāti, anupetassā
'ti anupagatassa, sutenattho na vijjatīti sīlaraḥitassa sutapariyattimattena
idhaloke va paraloke vā kaci³ vaḍḍhi nāma n' atthi, tato parā dve gāthā
jātiyā moghabhāvadassanattaṃ vuttā, tattha te pariccajjubho loka ti te
dussilā devalokaṃ ca manussalokaṃ cā 'ti⁴ ubho⁵ loka pariccajītvā duggatīṃ 15
upapajjanti, caṇḍālupukkusā ti chavachaddakacaṇḍālā ca pupphachaddaka-
pukkusā ca, bhavanti tidive samā ti ete sabbe pi sīlānubhāvena devaloke
nibbattā samā honti, nibbisesā devā t'eva⁶ saṃkhaṃ⁷ gaṇḍanti, pañcamagāthā
sabbesaṃ pi sutādānaṃ moghabhāvadassanattaṃ vutta, tass' attho mahārāja
ete vedādayo ṭhapetvā idhaloke yasamattadānaṃ⁸ samparāye dutiye vā tatiye vā 20
bhāve yaṃ vā sukhāṃ vā dātum nāma na sakkonti, supārisuddhaṃ pana
attano sīlaṃ eva taṃ⁹ sakkotīti.

Evam Mahāsatto sīlaguṇaṃ¹⁰ kathetvā rājānaṃ pabbaj-
jaṃ anujānāpetvā taṃ divasaṃ eva Himavantaṃ pavisitvā
isipabbajjaṃ pabbajitvā abhiññā ca samāpattiyo ca nibbattetvā 25
Brahmaloka-parāyano ahoṣi.

Satthā imaṃ desanaṃ¹¹ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā
sīlaṃ vīmaṇṣitvā isipabbajjaṃ pabbajito ahaṃ evā“ 'ti. Sīla-
vīmaṇṣajātakaṃ¹².

¹ Bīd abhāsi. ² Bīd jātisampādāvāsagga-, Ck^s vātisampādāvāvaṇṇasampādāvā-
sagga-, Bīd omits vā vā. ³ Bīd koci. ⁴ Ck ca. omitting ti. ⁵ Bīd add pi ⁶
Ck -sesātevēva corr. to -sesā vēteva, C^s -sesā tevāneva corr. to -sesā devā
teva. ⁷ Bīd saṅkhaṃ. ⁸ Ck sasamatta-, C^s susatthadānaṃ corr. to sasamatta-,
Bīd yasamahattadāna, Bīd yasasampattadānaṃ. ⁹ Bīd adds dātum. ¹⁰ Bīd -ṇe,
¹¹ Bīd dhammaḍḍe-. ¹² Bīd add dutiyaṃ.

3. Hirijātaka.

Hirintarantan ti. Idam Satthā Jetavane viharanto Anā-thapiṇḍikassa saḥāyaṃ paccantavāsīṃ seṭṭhiṃ ārabha kathesi. Dve pi vatthūni Ekanipāte navamavaggassa¹ pariyosānajātake vit-
 5 thāritāṃ² eva, idha pana „paccantavāsiseṭṭhino manussā pacchinna-sabbasāpateyyā³ attano santakassa asāmino hutvā palātā“ ti Bārāṇasi-seṭṭhiṃsa ārocite Bārāṇasiseṭṭhi „attano santikaṃ āgatānaṃ kattab-
 baṃ akarontā⁴ nāma paṭikārake na labhanti yevā“⁵ 'ti vatvā imaḥ
 gāthā abhāsī:

- 10 1. Hirin tarantaṃ vijigucchamānaṃ
 tavāham asmi⁶ iti bhāsamānaṃ
 seyyāni kammāni anādiyantaṃ
 n' eso maman ti iti taṃ⁷ vijaññā. 70.
2. Yaṃ hi kayirā taṃ hi vade yaṃ na kayirā na taṃ vade,
 15 akarontaṃ bhāsamānaṃ pariṇānanti paṇḍitā. 71. (J. 390 v. 2)
3. Na so mitto yo sadā appamatto (= supra p. 192 v. 5.)
 bhedaśamkī randham evānupassī,
 yasmiṃ ca seti urasīva putto
 sa ve mitto yo abhejjo⁸ parehi. 72.
- 20 4. Pāmujjakaraṇaṃ⁹ ṭhānaṃ pasaṃsāvahanaṃ sukhaṃ
 phalānisaṃso bhāveti vāhanto porisaṃ dhuraṃ. 73.
5. Pavivekarasaṃ pītvā rasaṃ upasameṣṣa¹⁰ ca (Dhp. v. 204)
 niddaro hoti nippāpo dhammapīṭirasaṃ pivaṇ ti. 74.

Tattha hirintarantan ti lajjaṃ atikkamantaṃ, vijigucchamānaṃ ti
 25 mīttabhāvena jigucchamānaṃ, tavāhamasmīti¹¹ tava ahaṃ mitto ti kevalaṃ
 vacanāmatteṇ¹² eva bhāsamānaṃ, seyyāni kammānīti dassāmiti vacanassa
 anurūpāni uttamakammāni, anādiyantaṃ ti akarontaṃ¹³, neso maman ti
 evarūpaṃ puggalaṃ¹⁴ eso¹⁵ mama¹⁶ mitto¹⁷ ti na¹⁸ vijaññā, pāmujjakara-

¹ Ck navamahassa, C² namamahassa corr. to navamavaggassa, B¹ pathama-
 vaggassa. ² B¹ acchinna-. ³ Ck B¹ akaronto, C² akaronto corr. to -tā, B¹
 karontā. ⁴ Ck² B¹ asmiṃ. ⁵ B¹ naṃ. ⁶ Ck abhejje, C² abejja corr. to abhejje,
 B¹ abhajjo, B¹ abhesajje corr. to -jja. ⁷ B¹ pāmojja-. ⁸ B¹ -massa. ⁹ Ck²
 -smīti, B¹ -smīti, B¹ -smīti. ¹⁰ Ck -te, C² -te corr. to taṃ. ¹¹ B¹ -pā - - lā.
¹² B¹ na eso. ¹³ C² maṃ. ¹⁴ B¹ mittaṃ. ¹⁵ B¹ omits na, B¹ ti na.

na. tñānaṃ ti dānaṃ pi sīlaṃ pi bhāvanāpi paṇḍitehi kalyāṇamittehi sad-
 dhiṃ mittabhāvo ti¹ idha pana vuttapakāraṇi mittabhāvaṃ eva sandhāy' evaṃ
 āha, paṇḍitena hi kalyāṇamittena saddhiṃ mittabhāvo pāmujjam pi karoti pa-
 saṃsaṃ² pi āvāhati idhalokaparalokesu kāyikacetasikasukhaḥetuto³ sukhaṃ ti
 pi vuccati, tasmā etaṃ ca⁴ phalaṃ ca ānisaṃsaṃ ca sampassamāno phalānisaṃso 5
 kulaputto⁵ purisehi vāhitabbaṃ dānaṃ silabbhāvanāmittabhāvasaṃkhātāni catub-
 bidham pi porisaṃ dhuraṃ vāhanto etaṃ⁶ mittabhāvasaṃkhātāni pāmujjakara-
 ṇaṃ⁷ tñānaṃ pasaṃsāvahantaṃ⁸ sukhaṃ bhāveti vāḍḍheti, na paṇḍitehi mita-
 bhāvaṃ bhūdati ti dīpeti, pa vīvekarasaṃ ti kāyaccittapadhivīvekānaṃ
 rasaṃ te vīveke nissāya uppannaṃ somaṇassaṃ, rasaṃ upasamessa⁹ cā 'ti 10
 kilesavūpasameṇa laddhaṣomaṇassaṃ, niddaro hoti nippāpo ti sabbakilesa-
 darathābhāvena niddaratho¹⁰ kilesābhāvena nippāpo hoti, dhammapītirasaṃ
 ti dhammapīṭisaṃkhātāni rasaṃ, vimuttipītirasaṃ¹¹ pibantīti¹² pi¹³ attho.

Iti Mahāsatto pāpamittasaṃsaggato ubbiggo pavivekava-
 sena amatamahānibbānaṃ pāpetvā desanākūṭaṃ gaṇhi. 15

Satthā imaṃ desanaṃ¹³ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā
 Bārāṇasiseṭṭhi ahaṃ eva¹⁵ ahoṣin“ 'ti. Hirijātakaṃ¹⁶.

4. Khajjopanakajātaka.

Ko nu santamhi¹⁷ pajjote ti. Ayaṃ Khajjopanakapaṇho¹⁸
 Mahāummagge vitthārato āvibhavissati. Khajjopanakajātakaṃ¹⁹ 20

5. Ahiguṇḍikajātaka.

Vuttomhīti²⁴. Idam Satthā Jetavane viharanto ekaṃ
 mahallakaṃ²¹ ārabha kathesi. Vatthum heṭṭhā Sālakajātaka²²
 vitthāritam. Idhāpi so mahallako ekaṃ gāmadārakaṃ pabbājetvā
 akkosati paharati. Dārako palāyitvā vibbhāmi. Dutiyam pi tam²³ 25

¹ Bīd pi. ² Ck ssaṃsaṃ, C ssaṃsaṃ corr. to ssaṃsaṃ. ³ C -te, Bī -tuko, Bī
 -tutho. ⁴ C evaṃ ca, Ck eva ca, Bīd etaṃ, omitting ca. ⁵ Bī -ttehi. ⁶ Ck evaṃ.
⁷ Bī pāmojjakaraṇa, Bīd pāmujjakaraṇa. ⁸ Ck -vahantaṃ, Bī -vahaṇaṃ. ⁹ Bīd
 -massa. ¹⁰ Bīd niddaro, Bī -roti. ¹¹ Ck -ti, Bīd vimuttim. ¹² Bīd pīvanto
 ti. ¹³ Bīd omīti pi. ¹⁴ Bīd dhamma-. ¹⁵ Bīd evā, omitting ahoṣin.
¹⁶ Bīd add tatiyaṃ. ¹⁷ C santompi, Bī santampi. ¹⁸ Ck khajjū panake-
¹⁹ Ck omīti kha-, Bīd add catuttham. ²⁰ I' mutto-, Bīd dhutto-. ²¹ Bīd add
 bhikkhūm. ²² Bī sālaja-, Bīd sālukaṇḍa-; cfr. supra vol. II p. 267. ²³ Bīd nam,
 Bī omīti tam.

pabbājetvā tath' eva akāsi. Tatiyam pi vibbhamitvā puna yāciyamāno oloketum pi na icchi. Dhammasabbhāyaṃ¹ kathāṃ samuṭṭhāpesuṃ: „āvuso asukamahallako attano sāmaṇerena sahāpi vināpi vasitum² na sakkoti, itaro tassa dosaṃ disvā puna oloketum pi na icchi, suhādayo
5 kumārako³ ti. Satthā āgantvā „kāya na 'ttha bhikkhave etarahi kathāya sannisinnā⁴ ti pucchitvā „imāya nāmā⁵ 'ti vutte „na bhikkhave idān' eva pubbe p' esa sāmaṇero suhādayo vasati, dosaṃ disvā puna oloketum pi na icchatīti⁶ vatvā atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjaṃ kārente
10 Bodhisatto dhañṇavāṇijakule nibbattitvā vayappatto dhañṇa-
vikkayena jīvikaṃ kappeti⁷. Ath' eko ahiguṇḍiko⁸ makkataṃ
gahetvā sikkhāpetvā ahim kilāpento Bārāṇasiyaṃ⁹ ussave
ghuṭṭhe¹⁰ tam makkataṃ dhañṇavāṇijakassa santike ṭhapetvā
ahim kilāpento¹¹ sattadivasāni cari¹². So pi vāṇijo makkataṃ
15 khādaniyabhojaniyaṃ adāsi. Ahiguṇḍiko¹³ sattame divase us-
savakīlāmatto¹⁴ āgantvā tam makkataṃ veḷupesikāya tikkhat-
tum paharitvā ādāya uyyānaṃ gantvā bandhitvā niddaṃ ok-
kami. Makkato bandhanaṃ mocetvā ambarukkaṃ abhiruya
ambāni khādanto nisīdi. So pabuddho kukke makkataṃ disvā
20 „etaṃ mayā upalāpetvā gahetum vaṭṭatīti¹⁵ tena saddhim salla-
panto paṭhamam gātham āha:

1. Vutto 'mhi¹¹ samma sumukha jūte akkhaparājito,
sevehi¹² ambapakkāni, viriyan te bhakkhayāmase ti. 75.

Tattha akkhaparājito¹³ ti akkhehi parājito, sevehīti¹⁴ pāṭhehi, save-
25 hīti¹⁵ pi pāṭho.

Tam sutvā makkato sesagāthā abhāsi:

2. Alikam vata maṃ samma abhūtena pasamsayi¹⁶,
ko te suto vā diṭṭho vā sumukho nāma makkato. 76.

¹ Bīd bhikkhū dham-. ² Bīd vattitum. ³ Bīd -si. ⁴ C^s -guṇḍiko, Bīd -kuṇ-
ḍiko. ⁵ C^s has pe after bārāṇasiyaṃ, omitting ussave - - ahiguṇḍiko. ⁶ Bīd
samghuṭṭhe. ⁷ C^k kilanto instead of ahim kilāpento. ⁸ Bīd vicari. ⁹ Bīd -kuṇ-
ḍiko. ¹⁰ Bīd -kilānato, Bīd -kilipako. ¹¹ Bīd mutto-, Bīd dhutto-. ¹² Bīd sādehi,
Bīd bhārehi. ¹³ C^k akkhaapa-. ¹⁴ Bīd sādehiti, Bīd bhārehiti. ¹⁵ C^k saveheti, Bīd
sesehitihī, Bīd pāṭhehi ti pi ayameva. ¹⁶ Bīd pasisi, Bīd pasamsati.

8. Ajjāpi me taṃ manasi yaṃ maṃ tvaṃ¹ ahigunḍika²
dhaññāpaṇaṃ pavisitvā matto chātaṃ hanāsi³ maṃ. 77.
4. T' āhaṃ⁴ saraṃ dukkhaseyyaṃ api rajjaṃ pi kāraye
n' eva taṃ⁵ yācito dajjaṃ⁶, tathā hi bhayatajjito. 78.
5. Yaṃ ca jaññā kule jātaṃ gabbhe tittaṃ⁷ amacchariṃ⁸ 5
tena sakkiṃ⁹ ca mittaṃ ca dhīro sandhātum arahatīti. 79.

Tattha alikaṃ vatā 'ti musā vata, abhūtenā ti avijjamānena, ko te ti kattha tayā, sumukho ti sundaramukho. ahigunḍikā¹⁰ 'ti taṃ ālapati, ahigunḍikā¹¹ ti pi pāṭho, chātan¹² ti jighacchābhībhūtaṃ dubbalaṃ kapaṇaṃ, hanāsi¹³ velupesikāya tikkhattum paharasi, tāhan ti taṃ ahaṃ. saraṃ ti saranto, dukkhaseyyaṃ ti tasmiṃ āpane dukkhasayanān, api rajjaṃ pi kāraye ti sace pi Bārāṇasirajjaṃ gahetvā mayhaṃ datvā maṃ rajjaṃ kāreyāsi¹⁴ evaṃ pi¹⁵ n' eva naṃ yācito dajjaṃ, taṃ ekam pi ambapakkhaṃ ahaṃ tayā yācito na dadeyyaṃ, kimkaraṇā: tathā hi bhayatajjito ti tathā hi ahaṃ tayā bhayena tajjito ti attho, gabbhe tittaṃ¹⁶ ti subhojanarasena 15
mātukucchiyaṃ yeva alaṃkatapaṭiyatte sayanagabbhe yeva vā tittaṃ bhoga-sāya akapaṇaṃ, sakkiṃ¹⁷ ca mittaṃ cā 'ti sakkiḥbhāvaṃ¹⁸ ca mittabhāvaṃ ca tathārūpena kulajātena tittena akapaṇenena amacchariṇā saddhiṃ paṇḍito sandhātum puna ghaṭetum arahati, tayā pana kapaṇena ahigunḍikena¹⁹ saddhiṃ ko pana mittabhāvaṃ ghaṭessatīti attho 20

Evam vatvā vānaro ghaṭaṃ²⁰ pāvisi.

Satthā imaṃ desanaṃ²¹ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā ahigunḍiko²² mahallako²³ ahosi, makkato sāmaṇero, dhaññavāṇijo ahaṃ evā“ 'ti. Ahigunḍikajātakaṃ²⁴.

¹ Ck^s samma tvaṃ, B^d yaṃ tvaṃ maṃ. ² C^s -gunṭhika, B^d -kuṇḍika. ³ C^s mahanto jātaṃ hināsi corr to manto j. hanāsi, C^k manto j. hināsi. Bⁱ mutto chātakaṃ pāṇāsi, B^d dhutto sātaṃ hanasi. ⁴ B^d tāhaṃ. ⁵ B^d nevāhaṃ. ⁶ Bⁱ daccam, B^d rajjaṃ. ⁷ C^k titti, C^s titti corr. to tittim. Bⁱ titāṃ, B^d titthaṃ. ⁸ B^d -ri. ⁹ C^k sakkiṃ, Bⁱ sakkiṃ. ¹⁰ C^s -gunṭhikā. B^d -kuṇḍikā. ¹¹ C^k -gunḍikā, B^d -kuṇḍikā, Bⁱ -kuṇḍike. ¹² C^s jātan. ¹³ C^s -siti. ¹⁴ B^d adds te. ¹⁵ Bⁱ titthattaṃ, C^s tittin. ¹⁶ C^k Bⁱ sakkiṃ. B^d sakkiṃ. ¹⁷ C^k sakka-, Bⁱ sakki-. ¹⁸ C^s -gunṭhikena, B^d -kuṇḍikena. ¹⁹ Bⁱ vanaṃ sahasā ghaṭṭaṃ, B^d vanaṃ sahasā, C^s vanaḥṭaṃ. ²⁰ B^d dhammade-. ²¹ C^s -gunṭhiko, B^d -kuṇḍiko. ²² B^d adds bhikkhu. ²³ C^s -gunṭhika-, B^d -kuṇḍika-, Bⁱ add pañcamam.

6. Gumbiyajāta ka.

Madhuvannaṃ madhurasan ti. Idam Satthā Jetavane viharanto ukkaṇṭhitabhikkhuṃ ārabba kathesi. Tam hi Satthā „saccaṃ kira tvam bhikkhu ukkaṇṭhito“¹ ti pucchitvā „saccaṃ bhante“² ti „kiṃ disvā“³ ti „alamkatamātugāmaṃ“⁴ ti vutte „bhikkhu ime pañcakāmaguṇā nāma ekena Gumbikena“⁵ halāhalavisam pakkhipitvā magge ṭhapitamadhusadisā“⁶ ti vatvā tena yācito atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadatte rajjaṃ kārente Bodhisatto satthavāhakule nibbattitvā vayappatto Bārāṇasito
 10 pañcāhi sakatasatehi bhaṇḍaṃ ādāya vohārattāya gacchanto mahāvattaniyaṭṭavidvāraṃ patvā satthake⁷ sannipātetvā „ambho imasmiṃ magge visapaṇṇapupphaphalādīni atthi, tumhe kiñci akhāditaṭṭaṃ⁸ khādantā maṃ apucchitvā⁹ mā khāditthā¹⁰ ‘ti, amanussāpi visaṃ pakkhipitvā bhattaddapuṭamadhukaphalā-
 15 phalāni¹¹ ṭhapenti, tāni pi maṃ anāpucchitvā mā khāditthā“¹² ‘ti ovādaṃ datvā maggaṃ paṭipajji. Ath’ eko Gumbiyo nāma yakkho aṭaviyā majjhaṭṭhāne¹³ magge paṇṇāni attharitvā halāhalavisayuttāni¹⁴ madhukhaṇḍāni¹⁵ ṭhapetvā sayam maggasāmaṇṇe madhuṃ gaṇhanto viya rukkhe koṭṭento viya carati. Ajānantā
 20 „puññattāya ṭhapitāni bhavissanti“¹⁶ khāditvā jīvitakkhayaṃ pāpuṇanti. Amanussā āgantvā te khādanti. Bodhisattassa satthakamanussāpi¹⁷ tāni disvā ekacce lolajātikā addivāsetuṃ asakkontā khādīmsu, paṇḍitajātikā „pucchitvā khādissāmā“¹⁸ ‘ti¹⁹ gahetvā aṭṭhaṃsu. Bodhisatto te disvā hatthagatāni chaḍ-
 25 ḍāpesi, yehi²⁰ paṭhamataraṃ khādītāni te marīmsu, yehi aḍḍhakhādītāni tesaṃ vamanayoggaṃ ‘datvā vantakāle catu-

¹ B^{id} add si. ² B^{id} add yakkhena. ³ B^{id} -madhurasā sadisā. ⁴ Bⁱ sattake, C^k santike, C^s sannike corr. to satthike. ⁵ C^k -taṃ pubbaṃ. ⁶ C^s Bⁱ āpu-. ⁷ Bⁱ -ditvā, B^d -datha. ⁸ C^k bhannadda-, C^s bhattaddapuṭha-, Bⁱ bhattapuṭa-, B^d bhattapuṭaṃ-. ⁹ B^d majhe-. ¹⁰ B^{id} -visasānyuttāni. ¹¹ B^d -piṇḍāni. ¹² C^k bodhisattasattikamanussesupi, C^s bodhisattassa satthikamanussesupi, Bⁱ bodhisattasattikamanussa, B^d bodhisattassa sattavāhamanussāpi. ¹³ B^{id} add taṃ. ¹⁴ C^k sohi.

madhuram adāsi, iti te tassānubhāvena jīvitaṃ paṭilabhiṃsu.
Bodhisatto sotthina icchitaṭṭhānaṃ¹ gantvā bhaṇḍaṃ vissajjetvā
attano gehaṃ eva agamāsi².

1. Madhuvaṇṇaṃ madhurasāṃ madhugandhaṃ visaṃ ahu,
Gumbiyo ghāsaṃ esāno araṇṇe odahī visaṃ. 80. 5
2. Madhū 'ti maññaṃaṇā ye taṃ visaṃ samāsāsisaṃ³
tesaṃ taṃ kaṭukaṃ āsi, maraṇaṃ ten' upāganuṃ. 81.
3. Ye ca kho paṭisaṃkhāya visaṃ taṃ parivaṃjayaṃ
te āturesu sukhitaṃ ḍayhamānesu nibbutā. 82.
4. Evaṃ eva manussesu visaṃ kāmā samohitā 10
āmiṣaṃ bandhanaṃ c' etaṃ maccuveso⁴ guhāsayo. 83.
5. Evaṃ eva⁵ ime kāme⁶ āturā paricārake⁷
ye sadā parivaṃjenti⁸ saṃgaṃ⁹ loke upaccagun¹⁰ ti. 84.
Sattā imā¹¹ abhisambuddhagāthā vatvā saccāni pakāsetvā jā-
takaṃ samodhānesi¹²: 15

Tattha Gumbiyo ti tasmīṃ vaṇagunibe vicaraṇena evaṃladdhaṇāma-
yakkho¹³, ghāsaṃesūno ti taṃ visaṃ khādītva mate khādissūmiti evaṃ
attano ghāsaṃ pariyesanto, odahīti taṃ madhūnā samānavajjaṃgandharasaṃ
visaṃ nikkhipi, kaṭukaṃ āsīti¹⁴ tikhiṇaṃ ahesi, maraṇaṃ ten' upāga-
mun ti tena visaṇa te sattā maraṇaṃ upagatā, āturesū¹⁵ 'ti visavegena āsanna-
maranesu, ḍayhamānesū 'ti visatejasa¹⁶ ḍayhantesu, visaṃ kāmā¹⁷ samo-
hitā ti yathā tasmīṃ vattanimahāmagge¹⁸ visaṃ¹⁹ samohitaṃ nikkhittaṃ evaṃ
manussesu pi ye ete rūpādayo pañca vatthukamā tattha tattha samohitā nik-
khittā te visaṇ ti veditabbā, āmiṣaṃ bandhanaṃ cetan²⁰ ti ye te²¹ pañca-
kāmaguṇā nāma etaṃ²² imassa maccubhūtaṃ lāmakassa²³ Mārābālāsikena²⁴ 25
pakkhittaṃ āmiṣaṇ c' eva bhavābhavato nikkhamitum appadānena²⁵ āhu-
ādibhedan²⁶ nānappakāraṇaṃ²⁷ bandhanaṃ ca²⁸, maccuveso²⁹ guhā-

¹ Ck Bā -tathānaṃ. ² Bā add tamatthaṃ pakāsetto sattā imā gāthā abhāsi.

³ so Ck; C² taṃ samāsāsisaṃ corr. to taṃ visaṃ sayāsisaṃ, Bī visamasāyisa, Bā visamakhādisu. ⁴ C² -voso corr. to -veso, Bī -vasse, Bā pāso. ⁵ Ck² evaṃ.

⁶ Ck² kāmā. ⁷ Bā -cārike, C² -cārike corr. to -cārake. ⁸ Bā -vaṃjanti, Bī -veṃjenti. ⁹ Ck saṃghaṃ, C² saṃghaṃ corr. to saṃgaṃ. ¹⁰ Bā upajhagā. ¹¹ Bā omits imā. ¹² Bī omits sattā - - - nesi. ¹³ Ck² -nāmaṃ-, Bā -nāmo-. ¹⁴ Bā āsīti. ¹⁵ Bā āturesu, Ck² āturesī. ¹⁶ Bā ativisa-. ¹⁷ Ck² -kāmo, Bī visa-

kāmā, Bā visakāma. ¹⁸ Bā vaṭṭani-, ¹⁹ Ck² visa. ²⁰ Ck² vetan. ²¹ Bā ote. ²² Bā evaṃ. ²³ Bā lokassa. ²⁴ Ck -bālī-, C² Bā -bali-, Bī vālikasikena. ²⁵

Ck appadānenetenanu, C² appadānenetenanu corr. to -dānetenanu, Bī appamādā-
nena, Bā appadānena. ²⁶ so Ck instead of āgu-? C² anu-, Bī atu-, Bā adu-. ²⁷

C² Bī -raṃ, Bā -raka. ²⁸ Bī maccubandhaṇa. ²⁹ Bī -geso, Bā -vaso.

sayo¹ ti sariraguhāya vasako² maraṇamaccuveso³, evameva ime kāme⁴
 ti yathā vattanīmahāmagge⁵ viśaṃ nikkhittaṃ evaṃ tattha tattha nikkhitte⁶
 ime kāme, āturā ti ekantamaraṇadhammatāya āturā⁷ āsannamaraṇā⁸ paṇ-
 5 ḍītanussā, paricarake⁹ ti kilesaparicarake¹⁰ kilesasaṃvaddhake¹¹, ye sadā
 parivajjenti¹² ye vuttappakārā paṇḍitapurisā nīccāṃ ete evarūpe kāme
 vajjenti¹³, saṅgaṃ¹⁴ loke ti te loke lagganaṭṭhena saṅgaṃ ti laddhanāmaṃ
 rāgādibhedāṃ kilesajātāṃ accagūṃ, atītā nāmā 'ti veditabbā, atikkamantīti
 vā attho¹⁵.

(Saccapariyosāne ukkanṭhitabhikkhu sotāpattiphale patiṭṭhahi).
 10 „Tadā satthavāho¹⁶ aham eva¹⁷ ahoṣin¹⁸ 'ti. Gumbiyajātakam¹⁹.

7. Sāliyajātaka.

Yoyaṃ sāliyachāpo¹⁹ ti. Idam Satthā Veluvane vi-
 haranto „āvuso Devadatto tāsakārako pi bhavitum nāsakkhīti²⁰“ va-
 canaṃ ārabha kathesi²¹.

15 Bārāṇasiyaṃ hi Brahmadatte rajjaṃ kārente Bo-
 dhisatto gāmake kuṭumbiyakule nibbattitvā taruṇakāle taru-
 ṇakumārakehi²² saddhiṃ gāmadvāre nigrodharukkhamūle kiṭṭhi.
 Tadā eko dubbalavejjo²³ gāme kiñci kammaṃ alabhivā nik-
 khanto²⁴ taṃ ṭhānaṃ patvā ekaṃ sappāṃ viṭabhiyantarena
 20 sīsaṃ nīharitvā niddāyantaṃ disvā „mayā gāme pi kiñci na
 laddhaṃ, ime dārake vañcetvā sappena ḍasāpetvā²⁵ tikicchitvā
 kiñcid eva gaṇhissāmīti“ cintetvā Bodhisattaṃ āha: „sace
 sāliyacchāpaṃ passeyyāsi gaṇheyyāsīti“. „Āma gaṇheyyaṃ“

¹ C^s guhāyayo ² C^s vasanako, Bīd^s vasanato. ³ Bīd^s -vaso ti. ⁴ C^s kāmō.

⁵ Bīd^s vattanī-, C^s omīti mahā. ⁶ C^s nikkhente, Bī^s omīti evaṃ -- te. ⁷ Bīd^s -dhammatāturā, C^s -tāya āgatāturā. ⁸ C^s -ṇa. ⁹ Bīd^s -carike. ¹⁰ C^s Bīd^s -rike.

¹¹ Bīd^s -sambandhake. ¹² Bīd^s -vajjan-, Bī^s -vejjen-. ¹³ Bīd^s vajjanti. ¹⁴ C^s saṅghaṃ corr. to saṅgaṃ. ¹⁵ Bī^s adda sattā abhisambuddhā gāthā vatvā saccāni pakāsetvā jātakāṃ samodhānesi. ¹⁶ Bīd^s adda pana. ¹⁷ Bīd^s evā, omīti ahoṣin. ¹⁸ Bīd^s add chaṭṭhaṃ. ¹⁹ C^s yoyaṃsāliyajāto, C^s yoyaṃsāliyachāpo, Bīd^s yoyaṃsāliyachāpo. ²⁰ C^s na-. ²¹ Bī^s adda tadā hi sattā na bhikkhave idāneva puppe pesa mama dosakārako pi abhibhavitum nāsakkhīti vatvā atitāṃ āhāri atite, Bīd^s atite. ²² Bī^s taruṇadārakehi, Bīd^s paṃsukilantehi. ²³ Bī^s mahallakavajjo, Bīd^s dubbalavajjo. ²⁴ C^s nikkhanto corr. to nikkhamanto, Bīd^s nikkhamanto. ²⁵ Bīd^s ḍaṃsā-.

ti. „Pass' eso' viṭabhiyantare sayito“ ti. So sappabhāvaṃ
ajānanto rukkhaṃ āruya taṃ gīvāya' gahetvā sappo ti
ñatvā' nivattitum adento' sugahitaṃ gahetvā' vegena khipi.
So gantvā vejjaṃ gīvāya' patito gīvāya' paliveṭhetvā kara-
karāṇi khādītva' tatth' eva naṃ pādetvā palāyi. Manussā 5
parivārayimsu. Mahāsatto sampattapariśāya dhammaṃ desento'

1. Yo 'yaṃ¹⁰ sāliyachāpo¹¹ ti kaṇhasappaṃ agāhaya
tena sappen' yaṃ datṭho hato pāpānūsāsako. 85.
2. Ahanantam ahanāraṃ yo naro hantum icchati
evaṃ so nihato seti yathāyaṃ puriso hato. 86. 10
3. Ahanantaṃ aghātentaṃ yo naro hantum icchati
evaṃ so nihato seti yathāyaṃ puriso hato. 87.
4. Yathā paṃsumuṭṭhiṃ puriso paṭivātaṃ paṭikkhipe
tam eva so¹² rajo hanti yathāyaṃ puriso hato. 88.
5. Yo appaduṭṭhassa narassa dussati (Dhp. v. 195.) 15
suddhassa posassa anaṅgaṇassa
tam eva bālāṃ pacceti pāpaṃ
sukhuma rajo paṭivātaṃ va khitto ti 89.

imā gāthā abhāsi¹³.

Tattha yoyaṃ¹⁴ ti yo yaṃ yaṃ eva vā pātho, sappenayaṃ ti sappena 20
yaṃ, sayam eva¹⁵ tena sappena dattho, pāpānūsāsako ti pāpakaṃ anusāsa-
naṃ¹⁶ anusāsako, ahanantaṃ ti apaharantaṃ, ahanāraṃ ti amārentaṃ¹⁷,
suddhassa' ti niraparādhassa, posassa' ti sattassa, anaṅgaṇassa' ti idaṃ
pi niraparādhabhāvaṃ nēva sandhāya vuttaṃ, paccetiṃ kammaṣarikkhakaṃ
huvā paṭieti¹⁸. 25

Satthā imaṃ desanaṃ¹⁹ āhāritvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā
dubbalavejjo²⁰ Devadatto ahoṣi, paṇḍitadaharako²¹ pana aham evā“
'ti. Sāliyajātakaṃ²².

¹ Bā passaso. ² Bā -yaṃ. ³ Bī vatvā. ⁴ Bī nivattitumadanto. ⁵ Bā omits
sappo - - - gahetvā. ⁶ Bī -yaṃ. ⁷ Bī -vaṃ. ⁸ Bī karanārāti dāṃsivā, Bā
kāraṃgatiṃ dāṃsivā. ⁹ Bī adds imā gāthā abhāsi ¹⁰ Bī yāyaṃ, Bā yvāyaṃ.
¹¹ Bī sāli-, Ck sāliyajātape. ¹² Ck yo. ¹³ Bī omits imā - - si. ¹⁴ Bī yāyaṃ,
Bā yvāyaṃ. ¹⁵ Bī yo yaṃ sayame, Bā so yaṃ eva. ¹⁶ C -kaṃ corr. to -naṃ,
Bā omits anusāsanaṃ. ¹⁷ Bā mā-. ¹⁸ Bā pati-. ¹⁹ Bā dhamma- ²⁰ Bī ma-
hallako vajjo, Bā vajjo. ²¹ Bā -dārako ²² Bā add sattamaṃ.

8. Tacasārajātaka.

Amittahatthathagatā ti. Idam Satthā Jetavane viharanto paññāpāramim ārabba kathesi. Tadā hi Satthā „na bhikkhave idān' eva pubbe pi Tathāgato paññavā upāyakusalo yevā“
5 'ti vatvā atitān āhari:

Atīte Bārāṇasiyam Brahmadatte rajjam kārente Bodhisatto gāmake kuṭumbikakule nibbattitvā ti' sabbam purimajātakaniyāmen' eva kathetabbam. Idha pana vejje² mate gāmaवासिनो „manussamārakā“ ti³ dāraके गद्धुलेहि bandhitvā „rañño dassessāmā“ 'ti Bārāṇasim⁴ nayimsu. Bodhisatto antarāmagge yeva sesadārakānam ovādam adāsi: „tumhe mā bhāyatha, rājānam disvāpi abhītā tuṭṭhindriyā bhāveyyātha, rājā amhehi saddhim paṭhamataram kathessati, tato paṭṭhāya aham jānissāmīti“. Te „sādhū“ 'ti sampaticchitvā tathā ka-
15 rimsu. Rājā te abhīte tuṭṭhindriye disvā „ime manussamārakā ti kudaṇḍakabaddhā ānītā, evarūpaṃ dukkham pattāpi ca na bhāyanti tuṭṭhindriyā yeva, kin nu kho etesaṃ nasocanakāra-
nam⁵, pucchissāmi ne“ ti paṭhamam gāham āha:

1. Amittahatthathagatā tacasārasamappitā
20 pasannamukhavaṇṇātha kasmā tumhe na socathā 'ti. 90.

Tattha amittahatthathagatā ti kudaṇḍakehi gīvāya⁶ bandhitvā ānentānam amittānam hatthagatā⁷, tacasārasamappitā ti veṇudandaकेहि⁸ baddhattā evam āha, kasmā ti evarūpaṃ vyasaṇam pattāpi tumhe kimkāraṇā na socathā 'ti⁹

25 Tam sutvā Bodhisatto sesagāthā abhāsi:

2. Na socanāya paridevanāya
attho va¹⁰ labbho¹¹ api appako pi,
socantam enaṃ dukkham¹² viditvā
paccatthikā attamanā bhavanti. 91.

¹ B¹ nippatti, B² nibbattitvā, omitting ti. ² B¹d vejje. ³ B¹d add te. ⁴ C¹ -siyam. ⁵ B¹d aso-. ⁶ B¹d -yam. ⁷ B¹d hatthathagatā. ⁸ B¹d veju-. ⁹ B¹d add pucchi. ¹⁰ B¹d ca ¹¹ C¹ labbhā. ¹² B¹d dukkhi-.

a. Yato ca kho paṇḍito āpadāsu
na vedhati atthavinicchayaññū
paccatthikāssa¹ dukkhitā² bhavanti
disvā mukhaṃ avikāraṃ³ purāṇaṃ. 92.

1. Japena⁴ mantena subhāsitenā
anuppadānena paveniyā vā
yathā yathā yattha labhetha atthaṃ
tathā tathā tattha parakkameyya. 93.

5. Yato ca⁵ jāneyya⁶ alabbhaneyyo
mayā va⁷ aññena vā esa attho
asocamāno adhivāsayeyya⁸
kammaṃ dāhaṃ kinti karomi dānīti. 94.

Tattha attho ti vaddhi, paccatthikā attamanā ti evaṃ⁹ purisaṃ
socantaṃ dukkhiṃ viditvā paccāmittā tuṭṭhacittā honti, tesaṃ tussanakāraṇaṃ
nāma paṇḍitena kātuṃ na vaṭṭatīti dīpeti, yato ti yadā, na vedhatīti cittu- 15
trāsabhayena na kampati, atthavinicchayaññū ti tassa tassa atthassa vinic-
chayakusalo, japena¹⁰ ti mantaparijapanena¹¹, mantena ti paṇḍitehi sad-
dhiṃ mantagahaṇena, subhāsitenā ti piyavacanena, anuppadānena ti
lañcādānena, paveniyā¹² ti kulavaṃsena, idam vuttaṃ hoti: mahārāja paṇḍi-
tena nāma āpadāsu uppannāsu na socitabbaṃ kilamitabbaṃ, imesu pana pañ- 20
casu kāraṇesu aññataravasena paccāmittā jinitabbā, sace hi sakkoti mantaṃ
parijapitvā¹³ mukhabandhanaṃ¹⁴ katvāpi te jinitabbā, tathā asakkontena paṇ-
ḍitehi saddhiṃ mantetvā ekaṃ upāyaṃ sallakkhetvā jinitabbā, piyavacanāṃ
vattum sakkontena piyaṃ vatvāpi te jinitabbā, tathā asakkontena vinicchaya-
maccānaṃ lañcaṃ datvāpi jinitabbā, tathā asakkontena kulavaṃsaṃ kathetvā 25
mayaṃ asukapaveniyā āgatā tumhākaṃ ca amhākaṃ ca eko va pubbapuriso ti
evaṃ vijjamaṇaṃ nātikoṭṭiṃ ghaṭetvāpi¹⁵ jinitabbā evā 'ti, yathā yathā ti
etesu pañcasu kāraṇesu yena yena kāraṇena yattha yattha attano vaddhiṃ
labheyya, tathā tathā ti tena tena kāraṇena tattha tattha parakkameyya pa-
rakkamaṃ katvā paccatthike jineyyā 'ti adhippāyo, yato ca jāneyyā 'ti yato 30
pajāneyyā¹⁶ mayā vā aññena vā esa attho alabbhaneyyo nānappakāreṇa

¹ Bⁱ paccattikā, B^d paccattikāya. ² B^d dukkhi-. ³ B^d adhik-. ⁴ Bⁱ jampena, B^d jappena. ⁵ C^s vā corr. to caṃ, C^k va. ⁶ C^k jāneya, C^s najāne. ⁷ C^s Bⁱ ca, B^d vā. ⁸ B^d -vāseyya. ⁹ B^d etaṃ. ¹⁰ Bⁱ jampe-, B^d jappe-. ¹¹ Bⁱ -pa-ricajjavanena, B^d -parijappanena. ¹² C^k B^d -ni-, C^s -ni- corr. to -ṇi-. ¹³ C^s -jahitvā corr. to -japi-, Bⁱ -jahi-, B^d -jappitvā. ¹⁴ C^k Bⁱ -bandhaṃ. ¹⁵ C^k sāvetvāpi, C^s savetvāpi corr. to ghaṭe-. ¹⁶ B^d yadā pana jā-.

vāyāmitvāpi na sakkā laddhum tadā paṇḍito puriso asocamāno akilamamāno mayā pubbe katakammaṃ dāḥmaṃ thīraṃ na sakkā paṭibāhitum idāni kiṃ sakkā kātun ti adhivāseyyā 'ti.

Rājā Bodhisattassa dhammakathaṃ sutvā kammaṃ so-
5 dhetvā niddosabhāvaṃ ñatvā kudaṇḍake harāpetvā Mahā-
sattassa mahantaṃ yasaṃ datvā attano atthadhammānusāsa-
kaṃ amaccaratanaṃ akāsi, sesadārakānaṃ pi yasaṃ datvā
thānantarāni adāsi.

Satthā imaṃ desanaṃ¹ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā
10 Bārāṇasirājā Ānando ahoṣi, dārakā therānuthērā, paṇḍitadārako² aham
evā 'ti. Tacasārajātakaṃ³.

9. Mittavindajātaka.

Kyāhaṃ devānamakaraṇaṃ ti. Idaṃ Satthā Jetavane
vihāranto ekaṃ dubbacabhikkhum ārabha kathesi. Vatthum
15 Mahāmittavindajātaka⁴ āvibhavissati.

Ayaṃ pana Mittavindako samudde khitto atriccho hutvā
parato gantvā nerayikasattānaṃ paccanaṭṭhānaṃ⁵ Ussadanir-
ayaṃ ekaṃ⁶ nagaraṇaṃ ti saññāya pavisitvā khuracakkaṃ
āsādesi⁷. Tadā Bodhisatto devaputto hutvā ussadacārikaṃ cari.
20 So taṃ disvā pucchanto paṭhamāṃ gāthā āha:

1. Ky-āhaṃ devānaṃ akaraṃ kiṃ pāpaṃ pakataṃ⁸ mayā
yaṃ⁹ me sirasmiṃ ūhacca cakkaṃ bhamati matthake ti. 95.

Tattha kyāhaṃ devānamakaraṇaṃ ti sāmi devaputta kiṃ nāma ahaṃ
devānaṃ akaraṃ, kiṃ maṃ devā bādheti, kiṃ pāpaṃ pakataṃ⁸ mayā ti
25 dukkhamahantaṭṭhāya vedanāmatto¹⁰ attanā katapāpaṃ asallakkhento evaṃ āha,
yaṃ⁹ me ti yena pāpeṇa maṃ sirasmiṃ ūhacca hanitvā idaṃ khuracakkaṃ
mama matthake bhamati naṃ¹¹ kiṃ nāma¹² 'ti.

¹ Bīd dhammade-. ² Bīd add pana. ³ Bīd add aṭṭhamāni. ⁴ Bīd -dakaṇḍā-

⁵ Bī paccupaṭṭhā-, Bīd paccuṭṭhā-. ⁶ Ck erakaṃ, C^o erakaṃ corr. to ekaṃ. ⁷

Bīd -ti. ⁸ Cks -tam. ⁹ Cks yaṃ. ¹⁰ Bīd -patto. ¹¹ Bī kaṃ, Bīd taṃ. ¹² Ck

pakinnāma, C^o pakin- corr. to kin-, Bīd kinnāmo.

Tam sutvā Bodhisatto dutiyaṃ gātham āha: (Cfr. vol. I p. 368.)

2. Atikkamma ramaṇakaṃ sadāmatthaṃ ca dūbhakaṃ
brahmattaraṃ ca pāsādaṃ ken' atthena idhāgato ti. 96.

Tattha ramaṇakan ti phalikapāsādaṃ sadāmattan ti rajatapāsādaṃ,
dūbhakan ti maṇipāsādaṃ. brahmattaraṃ ca pāsādan ti suvaṇṇapāsādaṃ 5
ca, kenatthenā 'ti tvaṃ etesu ramaṇakādīsu catasso aṭṭha solasa battimsā¹
ti etā devadhītarō pahāya te pāsāde atikkamivā kena kāraṇena idha āgato ti².

Tato Mittavindako tatiyaṃ gātham āha:

3. Ito bahutarā bhogā atra maññe bhavissare³,
iti etāya saññāya passa maṃ⁴ vyasanam gatan ti. 97. 10

Tattha ito bahutarā ti imesu catūsu pāsādesu bhogehi⁵ atirekatārā
bhavissantīti⁶.

Tato Bodhisatto sesagāthā abhāsi:

4. Catubbhi aṭṭh' ajjhagamā aṭṭhāhi⁷ pi⁸ ca soḷasa (vol. I p. 414.)
soḷasāhi⁹ ca battimsa¹⁰, aticchaṃ cakkam āsado¹¹, 15
icchāhatassa posassa cakkam bhamati matthake. 98.
5. Uparivisālaṃ duppuraṃ¹² icchāvisatagāmininīṃ
ye ca¹³ taṃ¹⁴ anugijjhanti te honti cakkadhārino ti. 99.

Tattha uparivisālan ti Mittavindaka taṃhā nāṃ' esa āseviyamānā upari
visālā hoti patthaṭā¹⁵ mahāsamuddo viya duppūrā rūpādīsu taṃ¹⁶ taṃ āram- 20
maṇaṃ icchamānāya¹⁷ icchāya¹⁸ patthaṭāya¹⁹ visatagāmininī²⁰, tasmā ye purisā
taṃ evarūpaṃ taṃhaṃ anugijjhanti punappuna giddhā hutvā gaṇhanti te honti
cakkadhārino te evaṃ khuracakkaṃ dhārentīti vadati.

Mittavindikaṃ²¹ pana kathentaṃ eva nipimsamānaṃ²²
taṃ cakkam bhassī²³, tena so puna kathetuṃ nāsakkhi, deva- 25
putto attano devatṭhānam eva gato.

¹ Bīd dvattimsā. ² Bīd omit ti. ³ Cks -ssati. ⁴ Bīd nam. ⁵ so Bīd; Bī tehi, Cks
bhogesu. ⁶ Bī bhavissare ti bhavissantī, Bī bhavissantī ⁷ Cks aṭṭhaki, Bī aṭṭhabhī,
Bīd aṭṭhabhī. ⁸ Cks omit pi. ⁹ Bīd -sabhi. ¹⁰ Bīd dvatt-. ¹¹ Ck vakkamādo, C
vakkamādo corr. to vakkamāsado. ¹² Cks dubbharin, Bīd duppuram. ¹³ Bī ye
ci, Cks ye. ¹⁴ Cks nam? ¹⁵ Cs patthaṭā, Bī pattano, Bīd patthanā. ¹⁶ Ck nam,
Cs nam corr. to taṃ. ¹⁷ Bī -nā, Bīd -nāpi. ¹⁸ Bī omits icchāya. ¹⁹ Bī pattanā,
Bīd patthanāya. ²⁰ Ck -mitam, Cs -mitam corr. to -minam, Bī viyagāminī, Bīd
visatagāminī. ²¹ Ck -kam. ²² Bī nippalamānam, Bīd nivissāmānam. ²³ Bī
bhamasi, Bīd bhamati.

Satthā imaṃ desanāṃ¹ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā Mittavindako dubbacabhikkhu ahoṣi, devaputto pana aham evā“² 'ti. Mittavindajātakaṃ³.

10. Palāsajātaka.

5 Haṃso palāsamavacā ti. Idam Satthā Jetavane viharanto kilesaniggahaṃ ārabha kathesi. Vatthum Paññājātaka⁴ āvibhavissati. Idha pana Satthā bhikkhū āmantetvā „bhikkhave kilesa⁵ nāma āsaṃkitabbo⁶, appamattako samāno pi nigrodhagaccho viya vināsaṃ pāpeti, porāṇakapaṇḍitāpi āsaṃkitabbam⁷ āsaṃkiṃsu⁸ 10 yevā“⁹ 'ti vatvā atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjaṃ kārente Bodhisatto suvaṇṇahaṃsayoniyaṃ nibbattitvā vayappatto Cittakūṭapabbate Suvannaguḥāyaṃ vasanto Himavantapadesa jātassare sayam jātasaṃliṃ khāditvā khāditvā¹⁰ āgacchati. Tassa 15 gamanāgamanamagge mahāpalāsarukkho ahoṣi. So gacchanto pi tattha vissamitvā gacchati, āgacchanto pi vissamitvā āgacchati. Ath' asmiṃ¹¹ rukke nibbattadevatāya saddhim viśāso ahoṣi. Aparabhāge ekasakuṇikā¹² ekasmiṃ¹³ nigrodharukkhe nigrodhapakkam¹⁴ khāditvā gantvā tasmim palāsarukkhe ni- 20 sīditvā viṭabhiṇtare¹⁵ vaccaṃ pātesi. Tato nigrodhagaccho jāto, so caturaṅgulamattakāle rattaṅkurapalāsatāya sobhati. Haṃsarājā taṃ disvā rukkhadevataṃ āmantetvā „samma palāsa nigrodho nāma yaṃhi rukke jāyati vadḍhento¹⁶ taṃ nāseti, imassa vadḍhitum mā dehi, vimānaṃ¹⁷ te nāsessati¹⁸, 25 paṭigacce¹⁹ eva²⁰ naṃ uddharitvā chaddehi²¹, āsaṃkitabbayuttaṃ nāma āsaṃkitum vaṭṭatīti“ palāsadevatāya saddhim mantento paṭhamam gātham āha:

¹ B^{id} dhammade-. ² B^{id} -dakaṇḍā-, and add navamaṃ. ³ C^o pañña- corr. to paññā-, B^{id} paññāsajā-. ⁴ B^{id} -sā. ⁵ B^{id} -bbā. ⁶ B^{id} -bbā. ⁷ C^o -khiṣu, C^o -khiṣu, Bⁱ āsaṃkhiṣu, B^d āsaṃkhiṣu. ⁸ B^{id} omit one khā-. ⁹ B^{id} athassa tasmiṃ. ¹⁰ B^{id} ekā-. ¹¹ B^d etasmiṃ. ¹² C^o -pakkham, Bⁱ -pattam. ¹³ Bⁱ -bbhantare, B^d -pantare. ¹⁴ B^{id} vadḍhanto va. ¹⁵ C^o -nan. ¹⁶ Bⁱ -titi. ¹⁷ Bⁱ paṭikañceva, B^d paṭikañceva. ¹⁸ C^o chaddehe-.

1. Haṃso palāsaṃ avaca: nigrodho saṃma jāyati,
amkasmim te nisiṃso va¹ so te mammāni checchatīti. 100.

Paṭhamapādo pan' ettha abhisambuddhena² hutvā Satthārā vutto. Palāsaṃ ti palāsadevatā, sammā 'ti yayassa, amkasmim ti vitābhiyaṃ, so te mammāni checchatīti so³ te⁴ amkesu vaddhitasapatto⁵ viya jīvitaṃ chin-
dissatīti attho, jīvitasaṃkhārā hi idha mammāniti⁶ vuttā. 5

Taṃ sutvā tassa vacanaṃ agaṇhanti⁷ palāsadevatā dutiyaṃ gātham āha:

2. Vaddhatām⁸ eva nigrodho, patiṭṭh' assa⁹ bhavām' ahaṃ
yathā pitā vā mātā vā, evam eso bhavissatīti. 101. 10

Samma¹⁰ na tvaṃ¹¹ jānāsi: vaddhatām¹² eva esa¹³, ahaṃ aśa¹⁴ yathā
bālakāle puttānaṃ mātāpitāro patiṭṭhā honti tathā bhavissāmi, yathā pana sam-
vaddhā puttā pacchā mahallakakāle mātāpitunnaṃ patiṭṭhā honti mayham pi¹⁵
mahallakakāle evam eva so¹⁶ patiṭṭhā bhavissatīti.

Tato haṃso tatiyaṃ gātham āha: 15

3. Yaṃ tvaṃ amkasmim vaddhesi¹⁷ khīrarukkhaṃ bhayānakāṃ
āmanā kho taṃ gacchāma vaddhi-m-assa na ruccatīti. 102.

Tattha yaṃ tvaṃ ti yasmā tvaṃ etaṃ bhayadāyakaṃ khīrarukkhaṃ sa-
pattaṃ viya amkena vaddhesi¹⁸, āmanā kho taṃ ti tasmā mayaṃ taṃ āman-
tetvā jānāpetvā gacchāma, vaddhimassā 'ti assa vaddhi mayhaṃ na
ruccatīti. 20

Evaṃ ca pana vatvā haṃsarājā pakkhe pasāretvā Citta-
kūṭapabbatam eva gato. Tato paṭṭhāya na punāgañchi¹⁹.
Aparabhāge nigrodho vaddhi. Tasmiṃ ekā rukkhadēvatāpi
nibbatti. So vaddhito²⁰ palāsaṃ bhañji²¹, sākḥāya²² saddhiṃ
yeva devatāya vimānaṃ pati. Sā tasmiṃ kāle haṃsarañño
vacanaṃ sallakkhetvā idaṃ anāgatabhayaṃ disvā „haṃsarājā 25

¹ Ck omīti va. ² Bīd -ddho. ³ C omīti so. ⁴ C² Bī omīti te. ⁵ Bī āṇa te saṃ-
vaddho sapatto, Bīd āṇasaṃvaddho sapatto, Ck² vaddhitasapatto ⁶ Bīd dhammā-
nīti. ⁷ all four MSS. -ti. ⁸ C² vaccatām, C² vaccatām corr. to vaddhatām,
Bīd vaddhitam. ⁹ Bīd patiṭṭhassa, Ck² -ṭṭhissa. ¹⁰ Bīd tassattho samma. ¹¹ Bīd
tvaṃ na. ¹² Ck² vaddhanām. ¹³ Bī vaddhakāle kāle ca, Bīd vaddhitā eva so. ¹⁴
Bīd manassā. ¹⁵ Bīd add pacchā ¹⁶ C² evam eso. ¹⁷ C² vaddhehi, C² vaddheti.
¹⁸ C² vaddheyi, C² vaddhesi. ¹⁹ Bīd pana nāgacchi. ²⁰ Bī so ca vaddhipatto,
Bīd so vaddhanto. ²¹ Bīd bhuñji. ²² Bīd -khāhi.

kathesi, ahaṃ pan' assa vacanaṃ na kāsin ti" paridevamānā catuttham gātham āha:

4. Idāni kho maṃ bhāyati Mahāneru-nidassanaṃ,
haṃsassa anabhiññāya¹ mahā me bhayaṃ āgatan ti. 103.

5 Tattha idāni kho maṃ bhāyatīti ayaṃ nigrodho taruṇakāle tosetvā idāni maṃ bhāyāpeti santajjēti², mahānerunidassanaṃ ti Sinerupabbata-sadisaṃ mahantaṃ, haṃsarājassa vacanaṃ sutvā ajānitvā taruṇakāle yeva etāssa anuddhaṭṭā³ mahā me bhayaṃ āgatan ti idāni mayhaṃ mahantaṃ bhayaṃ āgatan ti paridevi.

10 Nigrodho pi vaḍḍhanto⁴ sabbam palāsaṃ bhañjitvā⁵ khāṇu-kam⁶ eva akāsi, devatāya vimānaṃ sabbam antaradhāyi.

5. Na⁷ tassa vaḍḍhi kusalappasatthā⁸
yo vaḍḍhamāno ghasate patiṭṭham,
tass' uparodham paṇṇasamkamāno

15 patārayi⁹ mūlavadhāya¹⁰ dhīro ti 104.
pañcamā abhisambuddhagāthā.

Tattha kusalappasatthā¹¹ ti kṣalehi pasatthā¹², ghasate ti khādati vināsetīti attho, patārayīti¹³ patarati¹⁴ vāyamati, idaṃ vuttaṃ hoti: bhikkhave yo vaḍḍhamāno attano patiṭṭham nāseti tassa vaḍḍhi¹⁵ paṇḍitehi na pasatthā¹⁶
20 tassa pana abbhantarassa vā bāhirassa vā paṇṇasayassa ito me uparodho¹⁷ bhavissatīti evaṃ uparodham vināsaṃ paṇṇasamkamāno dhīro nāpasampanno mūlavadhāya parakkamatīti¹⁸.

Satthā imaṃ desanaṃ¹⁹ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam sa-modhānesi: (Saccapariyosāne pañcasatā bhikkhū arahattaṃ pāpu-
25 ṇimsu) „Tadā suvaṇṇahaṃso ahaṃ eva ahoṣin" ti. Palāsa-jātakam²⁰. Vaṇṇārohavagga dutiyo²¹.

¹ Cks anl-. ² Bī santāseti, Bđ santāseesi. ³ Bī -tattā, C^s anuddhavantā. ⁴ C^s vaḍḍhento. ⁵ Cks bhaji-, Bī bhuñci, Bđ bhuñjitvā ⁶ Ck khānukham, C^s khānukham corr. to khāṇukam, Bī khānumattam. ⁷ Ck omits na, C^s has added na. ⁸ Cks -lāpa-, Bī -lappasattā, Bđ -lapasatthā. ⁹ Bđ satārayi, Cks patārayi, Bī pakārayi. ¹⁰ Bī -vatāya, Bđ -vatthāya. ¹¹ Cks -lāpa-, Bđ -lappasatthā. ¹² Bīd -satthā. ¹³ Bī pakā-. ¹⁴ Cks -tā-, Bīd paharati. ¹⁵ Bīd vuḍḍhi. ¹⁶ Bī na pasatthā, Bđ nappa-satthā. ¹⁷ Cks -dhe. ¹⁸ Ck -mati, C^s -matī corr. to matīti. ¹⁹ Bđ dhammado-. ²⁰ Bīd add dasanaṃ. ²¹ Bī adds tassuddānaṃ: vaṇṇaroḥaṃ silavimāsaṃ hirikam ca khajjopana ahigunḍitaṃ gumpiyam sāliyam tacasārakaṃ mittavinda-kam ca palāsakan ti.

3. ADDHAVAḠGA.

1. Dīghitīkosalajātaka.

Evambhūtaṣṣa te rājā 'ti. Idam Satthā Jetavane viharanto Kosambake bhaṇḍanakārake ārabha kathesi. Tesam hi Jetavanam āgantvā khamāpanakāle Satthā ne¹ āmantetvā „bhik- 5 khave tumhe mayham orasā mukhato jātā² puttā nāma³, puttehi ca pitarā dinnam ovādam madditum na vaṭṭati, tumhe pana mama ovādam na karittha, porāṇakapaṇḍitā attano mātāpitaro ghātetvā rajjam gahetvā ṭhitacore pi araṇṇe hatthapatham⁴ āgate 'mātāpitūhi dinnam na maddissāmā⁵ 'ti na mārayimsū⁶“ 'ti vatvā atitam āhari. Imas- 10 mim⁷ pana jātake dve pi vatthūni Saṃghabhedakajātake vitthārato āvibhavissanti.

So pana Dīghāyukumāro⁷ araṇṇe attano amke nipannam Bārāṇasirājānam cūlāya gahetvā „idāni mayham mātāpitughātakaṃ coram cuddasa khaṇḍāni⁸ katvā chindissāmīti“ asiṃ 15 ukkhipanto⁹ tasmiṃ khaṇe mātāpitūhi dinnam ovādam saritvā „jīvitam¹⁰ cajanto pi tesam ovādam na maddissāmīti kevalam imam tajjessāmīti“ cintetvā paṭhamam gātham āha:

1. Evambhūtaṣṣa te rāja āgataṣṣa vaso mama

atthi nu¹¹ koci¹² pariyāyo¹³ yo¹⁴ tam dukkhā pamocaye 20
ti. 105.

Tattha vaso mamā¹⁵ 'ti mama vaṣam āgataṣṣa, pariyāyo ti kāraṇam.

Tato rājā dutiyaṃ gātham āha:

2. Evambhūtaṣṣa me tāta¹⁶ āgataṣṣa vaso tava¹⁷

n'atthi no koci¹⁸ pariyāyo¹⁹ yo mam dukkhā pamocaye ti. 106. 25

¹ Bīd te. ² Ck -to, C^s -to corr. to -ta. ³ Ck ca? C^s ma corr to nāma. ⁴ Bī hattham gataṃ, Bīd hatthagataṃ. ⁵ Bī marisu, Bīd ovādam bhinditum na vattati na bhindissāmīti na bhindimsū. ⁶ Bī atite ca paccuppanne ca imasmiṃ. ⁷ Bīd dīghāvu-. ⁸ Bī khaṇḍākkhaṇḍikam, Bīd -ghāṭakaveram cūlā khaṇḍāni. ⁹ Bīd -pento. ¹⁰ Ck^s -tañ. ¹¹ Bī no. ¹² Ck^s khovi. ¹³ Ck pariyo, C^s pariyā. ¹⁴ Ck^s so. ¹⁵ Ck^s muman. ¹⁶ Ck^s tāta. ¹⁷ Ck vasenava, C^s vasenaca. ¹⁸ Ck kovi. ¹⁹ Ck^s pariyā.

Tattha no ti nipātamattaṃ, n' atthi koci¹ pariyāyo² yo³ taṃ⁴ etasmā dukkhā pamocaye ti attho.

Tato Bodhisatto avasesagāthā abhāsi:

1. Nāññaṃ sucaritaṃ rāja nāññaṃ rāja subhāsitaṃ
5 tāyate maraṇakāle⁵, evaṃ ev' itaraṃ⁶ dhanam. 107.
4. Akkocchi maṃ avadhi maṃ ajini maṃ ahāsi me, (Dhp. v. 2-5.)
ye⁷ taṃ upanayhanti⁸ veraṃ tesam na sammati. 108.
5. Akkocchi maṃ avadhi maṃ ajini maṃ ahāsi me,
ye taṃ na upanayhanti⁸ veraṃ tes' ūpasamati. 109.
- 10 6. Na hi verena verāni sammantīdha kudācanam
aṅverena ca sammanti, esa dhammo sanantano ti. 110.

Tattha nāññaṃ sucaritaṃ ti nāñña sucaritā, ayam eva vā pāṭho, tha-
petvā sucaritaṃ aññaṃ na passāmīti vā⁹ attho, idha sucaritaṃ ti¹⁰ mātāpītūhi
dinnam ovādam sandhāy' evam āha¹¹, evamevā¹² ti niratthakam eva, idaṃ
15 vuttam hoti: mahārāja aññatra ovādānusatthisaṃkhātā sucaritasubhāsītā maraṇa-
kāle tāyitum rakkhītum samatto nāma añño n' atthi, yaṃ etaṃ itaraṃ dhanam
evaṃ eva niratthakam eva hoti, tvaṃ hi idāni mayham koṭisatasahasamattam
pi dhanam dadanto jīvitaṃ na labheyyāsi, tasmā veditabbam etaṃ: dhanato
sucaritasubhāsitaṃ¹³ eva uttaritaran ti, sesagāthāsu pi ayam saṃkhepattho: ma-
20 hārāja ye purisā¹⁴ ayam maṃ akkosi ayam maṃ pahari ayam maṃ ajini ayam
mama santakaṃ ahāsīti evam veraṃ upanayhanti bandhitvā viya hadaye tha-
pentī tesam veraṃ na upasammati¹⁵, ye paṇi' etaṃ¹⁶ na upanayhanti¹⁶ hadaye
na thapenti tesam upasammati¹⁷, verāni hi na kadāci verena sammanti aṅveran'
eva pana sammanti, esa dhammo sanantano¹⁸ porāṇo¹⁹ dhammo cirakālapa-
35 vatto sabhāvo ti.

Evaṃ ca pana vatvā Bodhisatto „aṃham mahārāja tayi na
dubbhāmi, tvaṃ pana maṃ mārehīti“ tassa hatthe asim tha-
pesi. Rājāpi „nāham tayi dubbhāmīti“ sapatham katvā tena
saddhiṃ nagaram gantvā taṃ amaccānam dassetvā „ayam
30 bhane Kosalarañño putto Dīghāvukumāro, iminā mayham jīvi-

¹ Ck kovi. ² Cks pariyā. ³ Ck so. ⁴ B'd maṃ. ⁵ Cks -ne-. ⁶ B'd evamhev-

⁷ B'd ye ca. ⁸ B'd upaneyyanti. ⁹ B' omits vā. ¹⁰ B'd add pi subhāsitaṃ ti pi.

¹¹ B'd -dam yeva sandhāyāha. ¹² B' -ritaṃ su-, B'd subhāsitaṃ, omitting su-

carita. ¹³ Cks -a-. ¹⁴ B' C's vūpa-. ¹⁵ Cks yevanetaṃ, B' yepanetaṃ, B'd ye-

capanetaṃ. ¹⁶ Ck -nayihanti, B'd -neyhanti. ¹⁷ C's vūpasammati, B' vuppa-

samati, Ck B'd upasammanti. ¹⁸ B'd add ti. ¹⁹ B' -ṇaka, B'd eso porāṇako.

taṃ dinnam, na labbhā imam kiñci kātun¹ ti vatvā attano dhītaram datvā pitu santake rajje patitṭhāpesi. Tato patṭhāya ubho¹ samaggā sammodamānā rajjam kāresum.

Satthā imam desanam² āharitvā jātakam samodhānesi: „Tadā mātāpitaro mahārājakulāni ahesum, Dīghāvukumāro³ aham evā⁴ ‘ti. Dīghitikosala-jātakam⁵.

2. Migapotakajātaka.

Agārā paccupetassā⁶ ‘ti. Idam Satthā Jetavane viharanto ekam mahallakam ārabha kthesi. So kir⁷ ekam dārakam pabbājesi. Sāmaṇero taṃ sakkaccaṃ upatṭhalitvā aparabhāge⁸ 10 aphāsukena kalam akāsi. Tassa kālakiriya mahallako sokābbhi-bhūto mahantena saddena paridevanto vicari. Bhikkhū⁹ saṇṇāpetum asakkontā⁷ dhammasabhāyam katham samutṭhāpesum: „āvuso asuko mahallako sāmaṇerassa kālakiriya paridevanto vicarati, maraṇasati-bhāvanāya paribāhiro eso⁸ bhavissatīti⁹. Satthā āgantvā „kāya nu¹⁰ 15 ‘ttha bhikkhave etarahi kathāya sannisinā¹¹ ti pucchitvā „imāya nāmā¹² ‘ti vutte „na bhikkhave idān’ eva pubbe p’esa etasmim mate paridevanto vicaratīti¹³ vatvā atītam āhari:

Atīte Bārāṇasiyam Brahmadatte rajjam kārente Bodhisatto Sakkattam kāresi. Tadā eko Kāsiraṭṭha-¹⁴ 20 vāsī¹⁵ Himavantam pavisitvā isipabbajjam pabbajitvā phalā-phalena yāpeti¹⁶. So ekadivasaṃ araṇṇe ekam matamātikam migapotakam disvā assamaṃ ānetvā gocaram datvā posesi. Migapotako vadḍhanto abhirūpo ahosi sobhaggappatto. Tā-paso taṃ attano puttakam katvā pariharati. Ekadivasaṃ¹⁷ 25 migapotako bahum¹⁸ tiṇam khāditvā ajīrakena kalam akāsi. Tāpaso “putto me mato¹⁹ ti paridevanto vicarati. Tadā Sakko devarājā lokam parigaṇhanto taṃ tāpasaṃ disvā

¹ Bīd add pi. ² Bīd dhammade-. ³ C^o -yu-. Bīd add pana. ⁴ C^o dīghī-. Bī dīghatissako-. Bīd add pathamam. ⁵ C^o agārāpaccutassā, Bī arākapa-, Bīd agārāmaccepu-. ⁶ Bī add taṃ, Bīd ti. ⁷ C^o Bī -to. ⁸ C^o eko. ⁹ Bīd kāsikara-
thavāsīhrāhmaṇo. ¹⁰ Bīd -si. ¹¹ Bīd bahu.

„saṃvejessāmi nan“ ti āgantvā ākāse ʒhito paṭhamam gātham āha:

1. Agārā paccupetassa¹ anāgārassa te sato samanassa na taṃ sādhu yaṃ petam anusocasīti. 111.
- 5 Taṃ sutvā tāpaso dutiyaṃ gātham āha:
2. Saṃvāseṇa have Sakka manussassa migassa vā hadaye jāyate pemaṃ, taṃ na sakkā asocitun ti. 112.

Tattha taṃ na sakkā² ti taṃ manussaṃ vā tiracchānaṃ vā na sakkā na³ socitun, socāma⁴ ti.

- 10 Tato Sakko dve gāthā abhāsi:
3. Mataṃ marissaṃ rodanti ye rudanti lapanti ca, tasmā tvaṃ⁵ isi mā rudi⁶, roditaṃ⁷ mogham āhu santo. 113.
4. Roditena have brahme mato peto samutṭhahe sabbe saṃgama rodāma aññamaññassa nātake ti. 114.
- 15 Tattha marissan ti yo⁸ idāni marissati taṃ, lapanti cā 'ti vippalapanti ca, idaṃ vuttaṃ hoti: ye va⁹ loke mataṃ ca marissantāṃ ca rodanti te rudanti¹⁰ yeva¹¹ vippalapanti ca, tesāṃ assu pacchijja¹² divaso nāma n' atthi¹³, kiṃkāraṇā: sadāpi matānaṃ ca marissantānaṃ ca atthitāya, isi mā rudi¹⁴ tasmā tvaṃ isi mā rudi¹⁵, kiṃkāraṇā: roditaṃ moghamāhu santo
- 20 ti¹⁶ santo¹⁷ hi¹⁷ Buddhādayo¹⁸ roditaṃ mogham ti vadanti, mato peto ti yo esa mato peto ti vuccati yadi so roditena samutṭhaheyya evaṃ sante kiṃ nikkamma¹⁹ acchāma²⁰ sabbe²¹ samāgama aññamaññassa nātake rodāma, yasmā pana te roditaṃkāraṇā na utṭhahanti tasmā mogham ruditaṃ ti²² roditassa moghabhāvaṃ sādheti.
- 25 Evaṃ Sakkassa kathentassa²³ tāpaso „nirattakam roditaṃ“ ti²⁴ sallakkhetvā Sakkassa thutiṃ karonto tisso gāthā abhāsi:

¹ Ck^s agārāpaccunassa, Bⁱ akarāpaccupetassa, B^d agārāpaccupetassa. ² Ck^s sakkaṃ, C^s sakkaṃ corr. to sakkā. ³ B^d a. ⁴ Ck^s Bⁱ socamevāhan, C^s soñcam-corr. to somam-? B^d socāmiyevāhan. ⁵ Ck^s Bⁱ omīti tasmā tvaṃ; cfr. infra Somadattajātaka ⁶ B^d rodi. ⁷ Ck^s roditaṃ na, C^s roditaṃ taṃ. ⁸ Ck^s so. ⁹ C^s va corr. to ca, B^d omīti ca. ¹⁰ B^d omīti terudanti. ¹¹ B^d ceva. ¹² B^d -jji, Ck^s adda ta, C^s na. ¹³ Bⁱ attī instead of natthi. ¹⁴ B^d roditi. ¹⁵ Ck^s omīti ti. ¹⁶ Ck^s B^d omīti santo. ¹⁷ C^s B^d omīti hi. ¹⁸ B^d adda pana paṇḍitā. ¹⁹ so Ck^s; C^s nikkamma, Bⁱ nikkamāma instead of nikkammā. ²⁰ B^d kinti kasmā āgacchāma in the place of kiṃ -- acchāma. ²¹ Bⁱ kiṃsabbeva. ²² B^d tesam in the place of ruditanti. ²³ Ck^s repeat ka-. ²⁴ Ck^s add taṃ.

5. Ādittam vata maṃ santam ghatasittam va pāvakaṃ
vārinā viya osiṇcam¹ sabbam nibbāpaye daram. 115.
6. Abbahi² vata me sallam yam m' āsi³ hadayanissitam
yo me sokaparetassa puttasokam apānudi. 116.
7. So 'ham abbūḷhasallo⁴ 'sini vītasoko anāvilo,
na socāmi na rodāmi tava sutvāna Vāsavā⁵ 'ti. 117. (Cfr. supra p. 157.)

Tattha yammāsīti⁶ yam⁶ me āsi, hadayanissitan ti hadaye⁷ nissitam, apānudīti nīhari.

Sakko tāpasassa ovādam datvā sakatṭhānam eva gato.

Satthā imam desanam⁸ āharitvā jātakam samodhānesi: „Tadā 10
tāpaso mahallako ahosi, migo sāmaṇero, Sakko⁹ aham eva“ 'ti.
Migapota kajātakaṃ¹⁰.

3. Mūsikajātaka.

Kuḥim gatā kattha gatā ti. Idam Satthā Veluvane
viharanto Ajātasattum ārabha kathesi. Vatthum heṭṭhā Thusa- 15
jātake vitthāritam eva. Idhāpi hi¹¹ Satthā tath' eva rājānam sakim
puttena saddhim kīlāmānam sakim dhammam suṇamānam disvā tam
nissāya raṇṇo bhayaṃ uppajjissatīti¹² natvā „mahārāja, porāṇakarājāno
āsaṃkitabham āsaṃkitvā¹³ attano putte¹⁴ 'amhākaṃ dhūmakāle rajjam
kārentū¹⁵ 'ti ekamante akāmsū¹⁶ 'ti vatvā atītam āhari: 20

Atīte Bārāṇasiyam Brahmadatte rajjam kārente
Bodhisatto Takkaṣilāyam brāhmaṇakule nibbattitvā disā-
pāmokkhācariyo ahosi. Tassa santike Bārāṇasiraṇṇo putto
Yavakumāro nāma sabbasippāni uggaṇhitvā anuyogaṃ datvā
gantukāmo tam apucchi. Ācariyo „puttam nissāya tassa an- 25
tarāyo bhavissatīti“ aṅgavijjāvasena natvā „etam¹⁷ assa¹⁸ ha-
rissāmīti“ ekam upamaṃ upadhāretum ārabhi. Tadā pan' assa

Bd -ci. ² Bd abbulam. ³ Bī samāssī, Bd yam māsi. ⁴ Ck abbūḷha-, C² Bīd
abbulha-. ⁵ Bīd yamāsiti. ⁶ Bī yam. ⁷ Ck² -ya. ⁸ Bīd dhammade-. ⁹ Bīd
add pana. ¹⁰ Bīd add dutiyam. ¹¹ Ck idāni pi. ¹² Ck -katvā corr. to -kantā,
Bī -kipatvā, Bd -kanto. ¹³ Ck putto, C² putto corr. to putte. ¹⁴ Bīd kārentū.
¹⁵ Bī etam, Bd evam. ¹⁶ Bī imassam.

eko asso ahosi, tassa pāde vaṇo uṭṭhahi, taṃ vaṇānurakkha-
 natthaṃ¹ gehe yeva karimṃsu. Tassāvidūre eko udapāno² atthi.
 Ath' ekā mūsikā gehā nikkhamitvā assassa pāde vaṇaṃ khā-
 dati. Asso vāretuṃ³ na sakkoti. So ekadivasam vedanaṃ
 5 adhivāsetuṃ asakkonto mūsikaṃ khādituṃ āgataṃ pādena pa-
 haritvā māretvā⁴ udapāne⁵ pātesi. Assagopakā mūsikaṃ apas-
 santā „aññesu divasesu mūsikā āgantvā vaṇaṃ khādanti, idāni
 na paññāyati, kahaṃ nu kho gatā“ ti vadimṃsu. Bodhisatto
 taṃ kāraṇaṃ paccakkhaṃ katvā „aññe ajānantā 'kahaṃ mū-
 10 sika' ti vadanti, mūsikāya pana māretvā udapāne khittabhāvaṃ
 aham eva jānāmīti“. So idam eva kāraṇaṃ upamaṃ katvā
 paṭhamaṃ gāthaṃ bandhitvā rājakumārassa adāsi. So aparaṃ
 pi upamaṃ upadhārento tam eva assaṃ saṃrūḷhavaṇaṃ⁶ nik-
 khamitvā ekaṃ yavavatthuṃ gantvā „yavaṃ khādessāmi“
 15 vaticchiddena mukhaṃ pavesantaṃ⁷ disvā tam eva upamaṃ
 katvā dutiyaṃ gāthaṃ bandhitvā tassa adāsi. Tatiyaṃ gāthaṃ
 pana āttano paññābalen' eva bandhitvā tam pi tassa datvā
 „tāta tvaṃ rajje patiṭṭhāya sāyaṃ nahānapokkharaniṃ gacchanto
 yāva dhurasopānā⁸ paṭhamaṃ gāthaṃ sajjhāyanto gaccheyyāsi,
 20 tava nivāsapāsādaṃ⁹ pavisanto yāva sopānapādamulā¹⁰ duti-
 yaṃ gāthaṃ sajjhāyanto gaccheyyāsi, tato yāva sopānamatthakā
 tatiyaṃ gāthaṃ sajjhāyanto gaccheyyāsi“ vatvā pesesi. So
 kumāro gantvā uparājā hutvā pitu accayena rajjaṃ kāresi.
 Tass' eko putto jāyī¹¹. So soḷasavassakāle rajjalobhena „pi-
 25 taraṃ māressāmi“ cintetvā upaṭṭhāke āha: „mayhaṃ pitā
 taruṇo, ahaṃ etassa dhūmakālaṃ olokeno mahallako bha-
 vissāmi jarājīṇṇo, tādise kāle laddhena pi rajjena ko attho“ ti.
 Te āhaṃsu: „deva na sakkā paccantaṃ gantvā corattaṃ¹²
 kātuṃ, tava pitaraṃ kenaci upāyena māretvā rajjaṃ gaṇhā“

¹ Ck Bīd -natthaṃ, C^e -natthaṃ corr. to -natthani. ² Ck Bīd -no. ³ Bī dhār-, Bī sandhār-. ⁴ C^e Bī omīti māretvā. ⁵ Bī -ne. ⁶ Bī paruḷha-. ⁷ Bī pavesantaṃ, Bī pavesantaṃ. ⁸ Ck dūra-, C^e -naṃ, Bī dhūrasopānā, Bī dhūrasopānā. ⁹ Bīd nivāsapāsāda-. ¹⁰ Ck^e Bī -laṃ. ¹¹ Bīd vijjāyī. ¹² Bī corantaraṃ, Bī corantaraṃ.

ti. So „sādhū“ 'ti anto nivesane rañño sāyaṃ nahānapok-
kharāṇisaṃipam gantvā „ettha tam¹ māressāmīti“ khaggaṃ
gahetvā atthāsi. Rājā sāyaṃ Mūsikaṃ nāma dāsim „gantvā'
pokkharāṇipitthim sodhetvā ehi, nahāyissāmīti“ pesesi. Sā
gantvā pokkharāṇipitthim sodhenti² kumāraṃ passi. Kumāro 5
attano kammaṣṣa pākāṭabhāvabhayena tam dvidhā chinditvā
pokkharāṇiyaṃ pātesi. Rājā nahāyitum agamāsi³. Sesajano
„ajjāpi Mūsikā dāsi⁴ na punāgacchati, kuhiṃ gatā kattha
gatā“ ti āha. Rājā

1. Kuhiṃ gatā kattha gatā iti lālapati⁵ jano, 10
aham eva eko jānāmi: udapāne Mūsikā hatā⁶ ti 118.
paṭhamam gātham bhaṇanto pokkharāṇīṭiraṃ agamāsi.

Tattha kuhiṃ katthā⁷ 'ti aññamaññavevacanāni, iti lālapatīti⁸
evaṃ vipalapati⁹, iti ayaṃ gāthā ajānanto jano Mūsikā¹⁰ dāsi¹¹ kuhiṃ gatā
ti vipalapati fājakumārena¹² dvidhā chinditvā Mūsikāya pokkharāṇiyaṃ¹³ 15
pātītabhāvam aham eva eko¹⁴ jānāmīti rañño ajānantass' eva imam attham dīpeti

Kumāro „mayā katakammaṃ mayhaṃ pitarā nātan“ ti
bhīto palāyitvā tam attham upaṭṭhākānaṃ ārocesi. Te sattaṭ-
ṭhādivasaccayena puna tam āhaṃsu: „deva sace rājā jāneyya¹⁵
na¹⁶ tuṇhī¹⁷ bhaveyya, takkagāhena¹⁸ pana tena vuttaṃ bha- 20
vissati, mārehi nan“ ti. So pun' ekadivasam khaggahattho
sopānapādamūle ṭhatvā rañño āgamanakāle ito c' ito ca
paharaṇokāsaṃ olokesi. Rājā

2. Yath' etaṃ¹⁹ iti c' iti ca²⁰ gadrabho va nivattasi²¹,
udapāne Mūsikaṃ hantvā yavaṃ bhakkhetum icchasīti 119. 25
dutiyaṃ gātham sajjhāyanto agamāsi.

¹ Ck ka, C^o ka corr. to na, B^d nam. ² Bⁱ gahetvā. ³ Ck Bⁱ -tiṃ, C^o B^d -ti.
⁴ B^d āg-, Bⁱ agga-. ⁵ Ck Bⁱ d -si. ⁶ Bⁱ -te. ⁷ Ck gatā. ⁸ Bⁱ d k. gatā kattha
gatā. ⁹ Bⁱ -te ti. ¹⁰ Bⁱ d -lappati. ¹¹ Ck B^d -ka. ¹² Ck Bⁱ d -si. ¹³ Bⁱ d
rājā-. ¹⁴ Ck -ṇiyā. ¹⁵ Ck avāmeko, Bⁱ ahamevako. ¹⁶ Ck jānessa, C^o nesa
corr. to jāneyya. ¹⁷ Ck ti, C^o ta. ¹⁸ Ck Bⁱ d -i. ¹⁹ Ck takkagāhena. ²⁰ Bⁱ
yam etaṃ, B^d yavetaṃ. ²¹ Ck va, Bⁱ cintā ca, B^d cinti ca. ²² Ck tivattasi,
C^o tivattasi, Bⁱ nivattayī.

Ayam pi gāthā yasmā tvaṃ iti cīti ca¹ ito c' ito ca- paharaṇokāsaṃ
 olokonto gadrabho va³ nivattasi tasmā taṃ⁴ jānāmi purimadivasaṃ pokkhara-
 niyaṃ Mūsikaṃ⁵ dāsiṃ⁶ hantvā⁷ ajja maṃ Yavarājānaṃ bhakkhetum icchasi
 rañño ajānantass' eva imaṃ atthaṃ dīpeti

- 5 Kumāro⁸ „ditṭho 'mhi pitarā“ ti utrasto⁹ palāyi. So puna
 aḍḍhamāsamattaṃ atikkamitvā „rājānaṃ davyā¹⁰ paharitvā¹¹
 māressāmīti“ ekaṃ dīghadaṇḍakaṃ dabbīpaharaṇaṃ gahetvā
 olambetvā atṭhāsi. Rājā¹²

3. Daharo c' asi dummedha paṭhamuppattito¹³ susu,
 10 dīghaṃ etaṃ¹⁴ samāsajja¹⁵ na te dassāmi jīvitaṃ ti 120.
 tatiyaṃ gāthaṃ sajjhāyanto sopānamatthakaṃ abhirūhi.

- Tattha paṭhamuppattito ti paṭhamavayena uppattito uggato, paṭhama-
 vaye titho ti attho, susu 'ti taruno, dīghaṃ ti dīghadaṇḍakaṃ dabbīpahara-
 naṃ, samāsajjā 'ti gahetvā olambetvā titho sīti attho. Ayam pi gāthā dum-
 15 medha attano vayaṃ paribhuñjitum na labhissasi¹⁶ na te dāni lajjissāmi¹⁷
 māretvā¹⁸ khaṇḍākhandaṃ chinditvā sūle yeva āvunāpessāmi¹⁹ rañño ajānantass'
 eva kumāraṃ santajjamāno imaṃ atthaṃ dīpeti.

- So taṃ divasaṃ palāyitum asakkonto „jīvitaṃ me dehi
 devā“ 'ti rañño pādamūle nipajji. Rājā taṃ tajjetvā saṃkha-
 20 likāhi bandhāpetvā bandhanāgāre kāretvā setacchattassa heṭṭhā
 alaṃkatarājāsane nisīditvā „amhākaṃ ācariyo disāpāmokkha-
 brāhmaṇo imaṃ mayhaṃ antarāyaṃ disvā imā tisso gāthā
 adāsīti²⁰“ haṭṭhatuṭṭho udānento sesagāthā abhāsi:

4. Nāntalikkhabhavanena²⁰ n' aṅgaputtasirena vā
 25 puttena hi patthayito silokehi pamocito. 121.
 5. Sabbam sutam adhiyetha²¹ hīnamukkatṭhamajjhimaṃ,
 sabbassa atthaṃ jāneyya, na ca sabbam payojaye,
 hoti tādisako kālo yattha atthāvahaṃ sutan ti. 122.

¹ Ck va, Cs ci, Bīd ciutica. ² Cs va. ³ Bī viya. ⁴ Ck paṇi. ⁵ Cks Bī -ka.
⁶ Ck Bīd -si. ⁷ Cks gantvā. ⁸ Cks omit ku-. ⁹ Bī utrasso, Bīd utrāso. ¹⁰ Bī
 labbiyā, Bī lathiyā. ¹¹ Bī omits pa-. ¹² Cks omit rājā. ¹³ Ck -ko, Cs -ko
 corr. to -to. ¹⁴ Bī dīghaṃ cetam, Bīd dīghaṇḍetam. ¹⁵ Ck -sajje, Bī -sajjam,
 Bīd samāpajja. ¹⁶ Bīd dassāmi. ¹⁷ Bī na te idāni jitaṃ passāmi. ¹⁸ Bīd taṃ
 mā-. ¹⁹ Bīd abhāsīti. ²⁰ Pīd nanta-, Bī antalikkhetanena ²¹ Bī avisēyya,
 Bīd adhiyēyya.

Tattha nāntalikkhabhavanenā¹ 'ti antalikkhabhavanam vuccati dib-
 bavimānam, aham ajja antalikkhe bhavanam pi na ārūho, tasmā antalikkha-
 bhavanenāpi ajja maraṇato na mocito 'mhi, naṅgaputtasirena vā ti aṅga-
 sarikkhakena vā puttenāpi hi na pamocito, puttana hi patthayito ti aham
 pana attano putten' ev' ajja² māretum patthito, silokehi pamocito ti so
 'mbi ācariyena bandhitvā dinnāhi gāthāhi pamocito, sutan ti pariyattim³,
 adhiyethā 'ti⁴ gaṇheyya sikkheyya, hīnamukkaṭṭhamajjhiman ti hīnam
 vā hotu majjhiman vā uttamam vā sabbam adhiyitabbam evā 'ti dīpeti, na ca
 sabbam payojaye ti hīnam mantam vā sippam vā na payojaye, uttamam eva
 payojayeyyā 'ti attho, yattha atthāvaham sutan ti yasmim⁵ kāle Mahosadha-
 paṇḍitassa kumbhakārakammakaraṇam viya yam kiñci sikkhitasippam atthāvaham
 hoti tādiso pi kālo hoti yevā 'ti attho.

Aparabhāge rañño accayena kumāro rajje patiṭṭhāsi.

Satthā imam desanam⁶ āharitvā jātakam samodhānesi: „Tadā
 disāpāmokkhācariyo aham eva aho sin“ 'ti. Mūsikajātakam⁷.

4. Culladhanuggahajātaka.

Sabbam bhaṇḍan 'ti. Idam Satthā Jetavane viharanto
 purāṇadutiyyikapalobhanaṃ ārabba kathesi. Tena bhikkhunā
 „purāṇadutiyyikā mam bhante ukkaṇṭhāpetīti“ vutte Satthā „esā bhik-
 khu itthi na idān' eva⁸ tuyham anattakārikā, pubbe pi te etaṃ nis-
 sāya asinā sīsam chinna“ ti⁹ vatvā bhikkhūhi¹⁰ yācito¹¹ atītaṃ āhari:

Atite Bārāṇasiyam Brahmadaṭṭe rajjam kārente
 Bodhisatto Sakṣattam kāresi. Tadā eko Bārāṇasibrāhmaṇo
 māṇavo Takkaśilāya¹² sabbasippāni uggaṇhitvā dhanukamme
 nipphattim patto Culladhanuggahapaṇḍito¹³ nāma aho si. Ath'
 assa ācariyo „ayam mayā sadisaṃ sippam uggaṇhīti“ attano
 dhītaram adāsi. So tam gahetvā „Bārāṇasim gamissāmīti“
 maggam paṭipajji. Antarāmagge eko vāraṇo ekaṃ padesaṃ
 suññaṃ akāsi, tam ṭhānam abhirūhitaṃ¹⁴ na koci ussaḥi¹⁵.
 Culladhanuggahapaṇḍito¹³ manussānam vārentānam¹⁶ vāren-

¹ Bīd nanta-. ² Bīd putteneva ajja. ³ C^s -tti, B¹ -tta, B^d -yatti. ⁴ Bīd adhi-
 yeyyā ti. ⁵ C^s tasmim. ⁶ Bīd dhamma-. ⁷ l i d add tatiyam. ⁸ C^s omīti na
 idāneva. ⁹ Bīd chindatīti. ¹⁰ Bīd tehi. ¹¹ B¹ omīti bh. yāc. ¹² Bīd -yam. ¹³
 Bīd cūla-. ¹⁴ C^s -tam. ¹⁵ Bīd -hati. ¹⁶ Bīd passantānam.

tānaṃ ñeva bhariyaṃ gahetvā taṃ aṭavimukhaṃ abhirūhi. Ath' assa aṭavimajjhe¹ vāraṇo utṭhahi. So taṃ kumbhe sa-
rena vijjhi. Saro vinivijjhivā pacchābhāgena nikkhami. Vā-
raṇo tatth' eva pati. Dhanuggahapaṇḍito taṃ ṭhānaṃ khe-
5 maṃ katvā parato² aññaṃ aṭaviṃ pāpuṇi. Tatthāpi paññāsa
corā maggaṃ hananti. Tam pi so manussehi variyamāno³
abhirūhitvā⁴ tesāṃ corānaṃ mige vadhitvā maggasaṃpe maṃ-
saṃ pacitvā khādantānaṃ ṭhitatṭhānaṃ pāpuṇi. Corā taṃ
alaṃkatapaṭiyattāya bhariyāya saddhiṃ āgacchantāṃ disvā
10 „gaṇhissāmā⁵“ 'ti ussāhaṃ karimsu. Corajetṭhako purisalaka-
khaṇakusalo, so taṃ oloketvā va „uttamapuriso ayan“ ti ñatvā
ekassa pi utṭahitum na adāsi⁶. Dhanuggahapaṇḍito⁷ „gaccha,
'amhākaṃ p' ekaṃ⁸ maṃsasūlaṃ dethā⁹ 'ti vatvā maṃsaṃ
āharā¹⁰ 'ti tesāṃ¹¹ santikaṃ bhariyaṃ pesesi. Sā gantvā
15 „ekaṃ kira maṃsasūlaṃ dethā¹²“ 'ti āha. Corajetṭhako „anag-
gho puriso“ ti sūlaṃ dāpesi. Corā „amhehi kira pakkāṃ¹³
khādissatīti¹⁴“ apakkamaṃsasūlaṃ adāsi. Dhanuggaho at-
tānaṃ sambhāvetvā „mayhaṃ apakkamaṃsaṃ dadantīti“ co-
rānaṃ¹⁵ kujjhi. Corā „kiṃ ayam ev' eko puriso, mayaṃ itthiyo“
20 ti tajjetvā upaṭṭhahimsu. Dhanuggaho ekūnapaññāsa jane
ekūnapaññāsāya¹⁶ kaṇḍehi vijjhivā pātesi. Corajetṭhakaṃ
vijjhiturū kaṇḍaṃ nāhosi¹⁷. Tassa kira kaṇḍanāliyaṃ¹⁸ sama-
paṇṇāsam¹⁹ eva²⁰ kaṇḍāni, tesu ekena vāraṇaṃ vijjhi ekūna-
paññāsāya core²¹. So corajetṭhakaṃ pātetvā²² tassa ure ni-
25 sinno „sisam assa²³ chindissāmīti“ bhariyāya hatthato asim
āharāpesi. Sā taṃ khaṇaṃ ñeva corajetṭhake lobhaṃ katvā

¹ Bīd add sampattakāle so. ² Bīd pū-. ³ Bīd add pi bhariyaṃ gahetvā. ⁴ C^k
-rūyhitvā, Bī abhirūhi, Bī -rūyha. ⁵ Bīd -ma nan. ⁶ Bīd nādāsi. ⁷ Bīd add
bhadde tvaṃ. ⁸ Bī peta, Bī ekaṃ pakka. ⁹ C^k te, C^s te corr. to tesāṃ. ¹⁰
Bīd pakkamaṃsaṃ. ¹¹ Bīd khādissāmā ti. ¹² C^k coraṃ, C^s corā corr. to co-
rānaṃ. ¹³ C^s -sāhi. ¹⁴ C^k nāhoti. ¹⁵ Bī -nālavakaṃ. ¹⁶ C^k sampaṇṇāsaṃ.
C^s sampaṇṇāsam corr. to samapaṇṇāsam, Bī samapaṇṇāsam. ¹⁷ Bīd yeva. ¹⁸
Bīd ekūnapaññāsa core vijjhivā. ¹⁹ C^k adds itthim, C^s itthim, crossed over.
²⁰ Bīd assā.

corassa hatthe¹ tharum² sāmikassa hatthe³ thalam⁴ ṭhapesi.
 Coro tharudaṇḍam⁵ parāmasitvā asim nīharitvā Dhanuggahassa
 sīsam chindi⁶. So tam ghātetvā itthim ādāya gacchanto jātim
 pucchi. Sā⁷ „Takkasilāya⁸ disāpāmokkhācariyassa dhītāmhīti⁹“
 āha. „Katham tvaṃ iminā laddhā“ ti. „Mayham pitā ‘ayam 5
 mayā sadisam katvā sippam sikkhīti’ tussitvā maṃ imassa
 adāsi, sāham taya sineham katvā attano¹⁰ kuladattikasāmikam
 mārāpesin“ ti. Corajetṭhako „kuladattiyam tāv’ esā sāmikam
 māresi, aññaṃ pan’ ekam disvā mama pi¹¹ evam evam karis-
 sati, imam chaḍḍetum vaṭṭatīti“ cintetvā gacchanto antarā- 10
 magge ekam kunnadim uttānataalam tamkhaṇodakapūram¹² disvā
 „bhadde, imissā nadiyā suṃsumāro kakkhalo, kim karomā“ ‘ti
 āha. „Sāmi sabbam ābharanabhaṇḍam mama uttarāsaṅge
 bhaṇḍikam katvā paratīram netvā puna āgantvā maṃ gahetvā
 gacchā“ ‘ti. So „sādhū“ ‘ti sabbam ābharanabhaṇḍam ādāya 1
 nadim otaritvā taranto viya paratīram patvā tam chaḍḍetvā
 pāyāsi¹³. Sā tam disvā „sāmi¹⁴, maṃ chaḍḍetvā viya gacchasi,
 kasmā evam karosi, ehi mam pi ādāya gacchā“ ‘ti tena sad-
 dhim sallapantī paṭhamam gātham āha:

1. Sabbam bhaṇḍam samādāya pāram tiṇṇo si brāhmaṇa, 20
 pacchā gaccha¹⁵ lahum, khippam mam pi tārehi dān’ ito ti. 123.

Tattha lahum khippam ti lahum pacchā gaccha, khippam mam pi
 tārehi idāni ito ti attho.

Coro tam sutvā paratīre ṭhito¹⁶ yeva dutiyam gātham āha:

2. Asanthutam maṃ cirasanthutena¹⁷ (Cfr. supra p. 68.) 25
 niminni bhoti¹⁸ adhuvaṃ dhuvena,

¹ Cks hatthato. ² Ck ta- corr. to tha-, C^s varu corr. to tharum, Bⁱ barum, B^d tarum. ³ Cks sāmihatthe. ⁴ Bⁱ nāli, B^d dhāram. ⁵ Bⁱ dhanudaṇḍam. ⁶ Ck -ditvā, C^s -ditvā corr. to -di. ⁷ Cks omīti sā. ⁸ B^d -yam. ⁹ Cks dhītīm-
 hīti, Bⁱ dhītāhanti. ¹⁰ B^d -nā. ¹¹ C^s mampi? Bⁱ mappi, B^d pi, omitting mama.
¹² B^d -khaṇagatapūram, Bⁱ -khaṇāvatapūram. ¹³ Cks pāyāti. ¹⁴ B^d add kim.
¹⁵ Cks gacche. ¹⁶ Ck -te, C^s -tam. ¹⁷ Ck asanthutam mā virabhatthutena, C^s
 asatthutam mā virasatthutena, Bⁱ asannatam maṃ cirasannatena, B^d abhiṇham maṃ
 tam cirasatthutena. ¹⁸ Cks niminti hotim, Bⁱ nimini bhoti, B^d nimminiyya totī.

mayāpi bhoti¹ nimineyya aññaṃ,
ito ahaṃ dūratarāṃ gamissan ti. 124.

Sā heṭṭhā vuttā² yeva.

Coro pana „ito ahaṃ dūratarāṃ gamissaṃ, tiṭṭha tvaṃ“
5 ti tassā viravantiyā va³ ābharaṇabhaṇḍaṃ ādāya palāto⁴. Sā
bālā atricchatāya evarūpaṃ vyasanaṃ pattā. Anāthā hutvā
avidūre ekaṃ eḷagalāgumbaṃ⁵ upagantvā rodamaṇā nisīdi.
Tasmiṃ khaṇe Sakko lokaṃ olokento taṃ atricchatāhataṃ⁶
sāmikā ca jārā⁷ ca parihīnaṃ rodamaṇaṃ disvā „etaṃ nig-
10 gaṇhitvā lajjāpetvā āgamiṣsāmi“ Mātaliṃ ca Pañcasikhaṃ ca
ādāya tattha gantvā naditīre ṭhatvā „Mātali tvaṃ maccho
bhava, Pañcasikha tvaṃ sakuṇo bhava, ahaṃ pana sigālo
hutvā mukhena maṃsapiṇḍaṃ gahetvā⁸ etissā pamukhaṭṭhā-
naṃ⁹ gamissāmi, tvaṃ mayi tattha gate udakato ullaṃghitvā¹⁰
15 mama purato pata, athāhaṃ mukhena gahitaṃ maṃsapiṇḍaṃ
chaḍḍetvā macchaṃ gahetuṃ pakkhandissāmi, tasmiṃ khaṇe
tvaṃ¹¹ Pañcasikha taṃ¹² maṃsapiṇḍaṃ gahetvā ākāse up-
pata¹³, tvaṃ Mātali uduke patā“ ’ti iṇāpesi. „Sādhu devā“
’ti. Mātali maccho ahoṣi, Pañcasikho sakuṇo ahoṣi, Sakko
20 sigālo hutvā maṃsapiṇḍaṃ mukhenādāya tassā sammukhaṭṭhā-
naṃ agamāsi. Maccho udakā uppatitvā sigālassa purato pati,
so mukhena gahitamamsapiṇḍaṃ chaḍḍetvā macchatthāya¹⁴
pakkhandi, maccho uppatitvā uduke pati, sakuṇo maṃsapiṇ-
ḍaṃ gahetvā ākāse uppati, sigālo ubho pi alabhitvā eḷaga-
25 lāgumbaṃ¹⁵ olokento dummukho nisīdi. Sā taṃ disvā¹⁶ „atric-
chatāhato¹⁷ n’ eva maṃsaṃ na macchaṃ labhīti“ kūṭaṃ¹⁸

¹ Ck hoti, C^s bhoti, Bⁱ bhothi, B^d bhoti. ² Bⁱ vuttattā, B^d vuttatthā. ³ B^d omīti va. ⁴ B^d palāyi tato. ⁵ Ck^s eḷa-, Bⁱ eḷavalā-, B^d eḷagaṇa-. ⁶ B^d atricchatāya, omitting hataṃ. ⁷ Ck^s jārā, Bⁱ jāri, B^d corā. ⁸ Bⁱ ḍassitvā, B^d ḍamisetvā. ⁹ B^d sammukha-. ¹⁰ Ck^s -ghetvā. ¹¹ Ck taṃ, C^s taṃ corr. to tvaṃ, B^d omīti tvaṃ. ¹² B^d tvaṃ. ¹³ B^d uppati. ¹⁴ B^d macchassatthāya. ¹⁵ Ck^s eḷa-, Bⁱ eḷavalā-, B^d eḷagaṇa-. ¹⁶ B^d add ayaṃ. ¹⁷ B^d -tāya hato. ¹⁸ Ck kūṭaṃ, Bⁱ kūṭaṃ, B^d kūṭaṃ.

bhindantī¹ viya mahāhasitaṃ hasi. Taṃ sutvā sigālo tatiyaṃ gātham āha:

- a. Kāyaṃ eḷagalāgumbe² karoti ahuhāliyaṃ,
na-y-idha naccam vā gītaṃ vā tālaṃ vā susamāhitaṃ,
anamhakāle³ sussoṇi kin nu jagghasi sobhane ti. 125. 5

Tattha kāyaṃ ti kā yaṃ, eḷagalāgumbe⁴ ti kambojigumbe⁵, ahuhāliyaṃ ti dantavidanīsakam⁶ mahāhasitaṃ vuccati, taṃ⁷ kā esā etasmīṃ gumbe karotīti pucchati, nayidha naccam vā ti imasmīṃ thāne kassaci naccantassa⁸ naccam vā gāyantassa⁹ gītaṃ vā hatthe susamāhite kutvā vādentassa susamāhitaṃ hatthatālaṃ vā n' atthi yaṃ¹⁰ disvā tvaṃ haseyyasīti¹¹ dīpeti, 10
anamhakāle¹² ti āroḍanākāle¹³, sussoṇi ti sundarasoṇi, kin nu jagghasīti kena nu¹⁴ kāraṇena tvaṃ rodituṃ yuttakāle aroḍamānā¹⁵ va mahāhasitaṃ hasi, sobhane¹⁶ ti taṃ pasamsanto ālapati.

Taṃ sutvā sā catuttham gātham āha:

4. Sigāla bāla dummedha appaṇṇo si jambuka, 15
jīno¹⁶ macchaṇ ca pesiṇ ca kapaṇo viya jhāyasīti. 126.

Tattha jīno¹⁶ ti jānippatto hutvā, pesiṇ ti māṇisapesiṇ, kapaṇo viya jhāyasīti sahasabbhaṇḍikaṃ parājito kapaṇo viya jhāyasi socasī ciñesi.

Tato sigālo pañcamaṃ gātham āha: (Dhp. v. 252.)

- a. Sudassaṃ vajjaṃ aññesaṃ attano pana duddasaṃ, 20
jīnā¹⁷ patiṇ ca¹⁸ jārāṇ ca¹⁹ tvam pi maññe va jhāyasīti. 127.

Tattha tvampi maññeva jhāyasīti pāpadhamme dussīle ahaṃ²⁰ tāva mama gocaraṃ labhiṣṣāmi tvaṃ panā sticchatāya hatā taṃ²¹ mubuttaṃ²² diṭṭhake²³ core²⁴ paṭibaddhacittā hutvā taṃ ca²⁵ jārāṇ²⁶ kuladattikaṇ ca patiṇ²⁷ jīnā²⁸, maṃ upādāya satagūḍena sahasagūḍena kapaṇatarā va²⁹ hutvā 25
jhāyasi paridevasīti lajjāpetvā vippekāraṃ pāpento Mahāsatto evam āha.

¹ all four MSS. -ti. ² Cks ela-, Bī elāgalā-, Bā elagaṇa. ³ Bā anamhi ⁴ Cks ela-, Bā elagaṇa-. ⁵ Bī kammoja-, Bā tampogumpe. ⁶ Cks dantā- ⁷ Bā taṃ kālāṇ. ⁸ Cks add vā. ⁹ Ck adda vā. ¹⁰ Bā kaṃ. ¹¹ C bhā- corr. to ha-, Bī haseyyasīti ¹² Bā ro-. ¹³ Bā omit nu. ¹⁴ Ck āro-, C āro- corr. to aro-. ¹⁵ Cks Bā -ne. ¹⁶ Cks jīno, Bī jīṇṇo, Bā jīnno. ¹⁷ C jīnā, Bī jīnnā. ¹⁸ Cks patiṇcampi, Bī pati ca. ¹⁹ Ck jārāṇ, C jārā, both omitting ca, Bī jārāṇ ca. ²⁰ Cks ahaṃ. ²¹ Bā tvaṃ. ²² Cks -tiā. ²³ Cks -ko. ²⁴ C core corr. to core. ²⁵ Bā omit taṇca. ²⁶ C jārā, Bā jārāṇca. ²⁷ C Bā pati, Ck paṭṭi. ²⁸ Bī jīnnā, Bā jīnā. ²⁹ C vā, Bā omit va.

Sā tassa vacanaṃ sutvā

6. Evam etaṃ migarāja yathā bhāsasi jambuka,

sā nūnāhaṃ ito gantvā bhattu hessaṃ vasānugā ti 128.
gātham āha.

5 Tattha nūnā 'ti ekasatthe¹ nīpato, sā ahaṃ ito gantvā puna aññaṃ
bhattāraṃ labhitvā ekaṃsen' eva tassa bhattu vasānugā vasavattinī² bhavissamīti.

Ath' assā anācārāya dussīlāya kathaṃ sutvā Sakko deva-
rājā osānagātham āha :

7. Yo hare³ mattikāthālaṃ⁴ kamsathālam pi so hare,
10 kataṃ yeva⁵ tayā pāpaṃ puna p' evaṃ⁶ karissasīti. 129.

Tass' attho: anācāre kiṃ kathesi yo mattikāthālaṃ⁷ harati suvaṇṇathāla-
rajatathāladibhedāṃ kamsathālam pi so harat' eva⁸, idaṃ ca tayā pāpaṃ kataṃ
eva na sakkā tava sandhāretum⁹, sā tvaṃ puna pi evam karissasi yevā 'ti.

Evam so taṃ lajjāpetvā vippañisāraṃ¹⁰ pāpetvā sakatthā-
15 naṃ eva agamāsī.

Satthā imaṃ desanaṃ¹¹ āharitvā saccoṇi pakāsetvā jātakaṃ sa-
modhānesi: (Saccapariyosāne ukkaṇṭhitabhikkhu sotāpattiphale patīṭ-
ṭhahi) „Tadā Dhanuggaho ukkaṇṭhitabhikkhu ahoṣi, sā itthi purāṇa-
dutiyaikā, Sakko devarājā¹² ahaṃ evā¹³ 'ti. Culladhanuggaha-
20 jātakaṃ¹⁴.

5. Kapotajātaka.

Idāni khomhīti. Idam Satthā Jetavane viharanto ekaṃ
lolabhikkhum ārabha kathesi. Lotavatthum¹⁵ anekaso¹⁶ vitthā-
ritam eva. Taṃ¹⁷ pana Satthā „saccaṃ kira tvaṃ bhikkhu lolo¹⁸“
25 ti pucchi¹⁹. „āma bhante“ ti vutte „na kho bhikkhu idāṃ' eva pubbe
pi tvaṃ lolo lotatāyā ca pana jīvitaṃ khayam patto“ ti vatvā atitāṃ āhari:

¹ Cks ekasatthe. ² C vasavattinī, C vattiti corr. to vasantīti, B¹ vasāvattani, B² vasavattinī. ³ C hare corr. to bhare. ⁴ C mattika- corr. to -kā-, B¹ mat-
tikantālam, B² mattikatāla. ⁵ B¹ kītañceva, B² katanñceva. ⁶ B² mevam. ⁷ B¹
-kam-, B² -ka-. ⁸ C¹ hareteva, C² hareveva, B¹ so rateva, B² so hariteva. ⁹
Cks saddhātum. ¹⁰ B² vipakāram. ¹¹ B² dhammade-. ¹² B² add pana.
¹³ B¹ cūla-, B² cūla-, both add catuttham. ¹⁴ Cks B² -tthu. ¹⁵ B¹ -kam B²
-kavasena. ¹⁶ Cks tvaṃ, B¹ omits taṃ. ¹⁷ B² add sī. ¹⁸ Cks B¹ omit pucchi

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjaṃ kārente
 Bodhisatto pārāpatayoniyaṃ¹ nibbattitvā Bārāṇasiseṭṭhino
 mahānase nīlapacchiyaṃ² vasati. Ath' eko kāko macchimaṃ-
 saluddho tena saddhiṃ mettīṃ katvā tatth'eva vasi. So eka-
 divasaṃ bahum³ macchamaṃsaṃ disvā „idaṃ⁴ khādissāmīti“⁵
 tintināyanto⁶ nīlapacchiyaṃ⁶ yeva nipaṇṇitvā pārāpatena „ehi
 samma gocarāya gamissāmā“⁷ ti vuccamāno pi „ajirakena ni-
 panṇo 'mhi, gaccha tvaṃ“ ti agantvā⁸ tasmiṃ gate⁹, „gato me
 paccāmittakaṇṭako“¹⁰, idāni yathārucciṃ macchamaṃsaṃ khādis-
 sāmīti“ cintetvā paṭhamam gātham āha: 10

1. Idāni kho 'mhi sukhito arogo
 nikkakaṇṭako, nippatito¹¹ kapoto,
 kāhāmi¹² dāni hadayassa tuṭṭhiṃ,
 tathā hi maṃ maṃsasākam baletīti¹³. 150.

Tattha nippatito¹⁴ ti niggato, kapoto¹⁵ ti pārāpato¹⁶, kāhāmi dā- 15
 nīti karissāmi dāni, tathā hi maṃ maṃsasākam baletīti tathā hi maṃ-
 saṃ ca avasesāni sākaṃ ca mayhaṃ balaṃ karoti, uṭṭhehi khādā 'ti vadamānaṃ
 viya ussāhaṃ maṃ karotīti attho.

So bhattakārake¹⁷ macchamaṃsaṃ pacitvā mahānasā nik-
 khamma sarīrato sedam pavāhente¹⁸ pacchito nikkhamitvā¹⁹ 20
 rasakarotiyaṃ²⁰ nilīyi²¹. Karoti²² kilīti²³ saddam akāsi.
 Bhattakārako vegena gantvā²⁴ kākam gahetvā sabbapattāni
 luñcitvā allasiṅgiveraṃ ca siddhatthake ca pimsitvā pūtitak-
 kena madditvā sakalasarīram makkhetvā ekaṃ kaṭhalaṃ²⁵

¹ B¹ pārāva-, B² pārāvaṭṭa-. ² B¹ nīla-, B² nāla-, C³ nīla-. ³ B¹ bahu. ⁴
 B² imaṃ, B¹ omits idaṃ. ⁵ C³ cintitāyanto corr. to tintināyanto, B¹ gilāyanto
 viya, B² nitthunanto. ⁶ C³ nīla-, B¹ nīla, B² nala-. ⁷ B¹ -vatenā. ⁸ C³ B¹
 āgantvā, C³ āg- corr. to ag-. ⁹ C³ gato, C³ gato corr. to gate. ¹⁰ C³ -ka-
 ṭhako corr. to -kaṇṭako, B² -kaṇḍako. ¹¹ B¹ nippatiko, B² nippattiko. ¹²
 C³ B¹ ka-. ¹³ B¹ phaletīti. ¹⁴ C³ B¹ nippattito, B² nippattiko. ¹⁵ C³ -to.
¹⁶ B¹ -vato. ¹⁷ C³ -hārake, C³ -bhārake, B² -kārako. ¹⁸ C³ -to, B¹ -hesi,
 B² -hante, B¹ add kāko. ¹⁹ B² adds maṃsaṃ kucchipuram khādītva. ²⁰ B²
 rasamkarotiyaṃ. ²¹ B¹ niliyitvā, C³ nili. ²² B² omits karoti. ²³ B¹ kiriti,
 B² kirikiriti, C³ kilitiṃ. ²⁴ C³ B¹ vegenāgantvā. ²⁵ B¹ kamālāni, B² sakalaṃ.

ghaṃsitvā vijjhitvā suttakena tassa gīvāya¹ bandhitvā nīla-
pacchiyaṃ² yeva naṃ³ khipitvā⁴ agamāsi. Pārāpato⁵ āgantvā
taṃ disvā „kā esā⁶ balākā⁷ mama sahāyassa pacchiyaṃ ni-
pannā, caṇḍo hi⁸ so āgantvā ghāteyyāpi⁹ naṃ“ ti parihāsaṃ
5 karonto dutiyaṃ gātham āha:

2. Kāyaṃ balākā⁷ sikhinī corī laṃghīpitāmahā¹⁰, (= vol. II p. 363.)
oraṃ balāke āgaccha, caṇḍo me vāyaso sakhā ti. 131.

Sā heṭṭhāvuttatthā yeva.

Taṃ sutvā kāko tatiyaṃ gātham āha:

10 a. Alaṃ hi¹¹ te jagghitāye mamaṃ disvāna edisaṃ
vilūnaṃ sūdaputtēna piṭṭhimaddena makkhitaṃ ti. 132.

Tattha alaṃ ti paṭisedhatthe¹² nipāto, jagghitāye ti hasitvā¹³, idaṃ
vuttam hoti: idāni maṃ edisaṃ evaṃ dukkhapattam disvā rava alaṃ¹⁴ hasi-
tena¹⁵, mā īdiso kāle parihāsakeliṃ¹⁶ karohiti.

15 So keliṃ¹⁶ karonto va¹⁷ puna catuttham gātham āha:

4. Sunahāto suvilitto annapānena tappito,
kaṇṭhe¹⁸ ca te veḷuriyo, agamā nu Kajamaṅgalaṃ ti. 133.

Tattha kaṇṭhe ca te veḷuriyo ti ayaṃ te veḷuriyamani¹⁹ pi kaṇṭhe
pilaṇḍho²⁰, tvaṃ ettakaṃ²¹ kālaṃ ambhakaṃ etaṃ na dassesīti²² sandhāy²³ evaṃ
20 āha, Kajamaṅgalaṃ ti idha Bārāṇasī yeva²⁴ Kajamaṅgalā²⁵ ti adhippetā²⁶, ito
nikkhamitvā kaccī²⁷ auto nagaraṃ gato ti pucchīti.

Tato kāko pañcamaṃ gātham āha:

5. Mā te mitto amitto vā agamāsi Kajamaṅgalaṃ,
piṇḍāni²⁷ tattha lāyitvā²⁸ kaṇṭhe bandhanti vaḍḍhanaṃ²⁹
95 ti. 134.

¹ Bīd - yaṃ. ² Cks nīla-, Bī nīla-, Bā naḷa-. ³ Bī taṃ. ⁴ Bī pakkhi-
pitvā, Bā nikkhipitvā. ⁵ Bīd -vato. ⁶ Cks yesā. ⁷ Bī valākā. ⁸ Bā si. ⁹
Bī -yya, Bā ghāteyyāsi. ¹⁰ Cks laṅghi-, Bī laṃghacapi-, Bā laṃghi-. ¹¹ Ck
alaṃbhī, Cs alaṃbhī corr. to -hi. ¹² Ck -dhane. ¹³ Bā hasitum. ¹⁴ Bā omits
alaṃ. ¹⁵ Bī hasitum tvaṃ. ¹⁶ Bā -kelī, Cs -kelim corr. to -kelim. ¹⁷ Bā ca.
¹⁸ Ck -tho, Cs -tho corr. to -the. ¹⁹ Cks -maṇim. ²⁰ Bī pilaṇḍho. ²¹ Bīd ettha-.
²² Ck dassesīti, Bī dassetīti. ²³ Cks -nāsiyeca. ²⁴ Bā -lo. ²⁵ Bā -to. ²⁶ Cks
kaccīsi, Bī kiccīsi, Bā gaccasi. ²⁷ Bīd micchānti. ²⁸ Bī lāyitvā, Bā palāyitvā.
²⁹ Cs vaḍḍhanaṃ, Bī omits vaḍḍhanaṃ, Bā vaṭṭantī.

Tattha piñjānī¹ piñjānī², tattha lāyitvā³ ti tasmiñ Bārāṇasīnagare luñcitvā, vaḍḍhanan⁴ ti kaṭhalakam⁵.

Tam sutvā pārāpato⁶ osānagātham āha:

6. Puna p' āpajjasī⁷ samma, sīlaṃ⁸ hi tava tādisaṃ⁹, (vol. II p. 364.)
na hi mānusakā bhogā subhuñjā honti pakkhinā ti. 135. 5

Tattha puna pāpajjasīti¹⁰ puna pi¹¹ evarūpaṃ āpajjissasi, evarūpaṃ hi te sīlaṃ ti.

Iti tam¹² so ovaditvā tattha avasitvā pakkhe pasāretvā aññattha agamāsi. Kāko¹³ tatth' eva jīvitakkhayaṃ pāpuṇi.

Satthā imam desanam¹⁴ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam sa- 10
modhānesi: (Saccapariyosāne lolabhikkhu anāgāniphale patiṭṭhahi)
„Tadā kāko lolabhikkhu ahosi, kapoto¹⁵ aham evā“ 'ti. Kapota-
jātakam¹⁶. Aḍḍhavaggo tatiyo¹⁷. Pañcanipāta vaṇṇanā¹⁸
niṭṭhitā.

¹ Bⁱ picchāni, B^d micchāni ² Bⁱ omits pi-, B^d micchāni. ³ B^d palā-. ⁴ C^{ks} vaḍḍhan, Bⁱ vaṭṭanan, B^d vattanān. ⁵ Bⁱ kapālikam, B^d kathalīkam. ⁶ B^d -vato.
⁷ Bⁱ -si, B^d māpajjasi. ⁸ B^d sīlaṃ. ⁹ C^k sādī-. ¹⁰ C^{ks} -sinti, B^d māp-. ¹¹ Bⁱ omits pi. ¹² B^d nam. ¹³ B^d add pi. ¹⁴ B^d dhammade-. ¹⁵ C^{ks} -to, B^d add pana. ¹⁶ C^k -ta-, B^d add pañcamam. ¹⁷ aḍḍhavaggo tatiyo wanting in B^d C^k C^s; after a. t. Bⁱ adds tassuddānam, dīghakosalam gapotakam musikam cūladhanuggahanam kapotunti, iti jātakathakathāya pañcavīsati-jātakapatipañḍite attavaṇṇanā niṭṭhitā, pañcanipātta. ¹⁸ C^k paṇḍani-; p. niṭṭhitā wanting in B^d.

VI. CHANIPĀTA.

1. AVĀRIYAVAGGA.

1. Avāriyajātaka.

Māssu kujjhi bhūmipatīti. Idam Satthā Jetavane vi-
5 haranto ekaṃ titthanāvikaṃ ārabba kathesi. So kira bālo ahosi
aññānī¹, n' eva Buddhādīnaṃ ratanānaṃ na aññesaṃ puggalānaṃ
guṇaṃ jānāti² caṇḍo pharuso sāhasiko. Ath' eko jānapado³ bhikkhu
„Buddhupaṭṭhānaṃ karissāmīti“ āgacchanto sāyaṃ Aciravatītittthaṃ
patvā taṃ evaṃ āha: „upāsaka, paratīraṃ gamissāmi, nāvaṃ⁴ de-
10 hīti“. „Bhante, idāni akālo, ekasmiṃ ṭhāne vasassū“⁵ 'ti. „Upāsaka,
idha kuhiṃ vasissāmi, gaṇhitvā maṃ gacchā“⁶ 'ti. So kujjhitvā „ehi
re samanā“⁷ 'ti therāṃ nāvaṃ āropetvā ujukaṃ agantvā⁸ heṭṭhā nā-
vaṃ netvā⁹ ullolaṃ¹⁰ katvā tassa¹¹ cīvaraṃ temetvā¹² andhakāra-
lāya uyyojesi. So¹³ vihāraṃ gantvā taṃ divasaṃ Buddhupaṭṭhānassa
15 okāsaṃ alabhitvā punadivase Satthāraṃ upasaṃkamitvā vanditvā eka-
mantam nisīditvā Satthārā katapaṭisanthāro „kadā āgato sīti“ vutte
„hiyyo“¹⁴ ti „atha kasmā ajja Buddhupaṭṭhānaṃ āgato sīti“ vutte
tam atthaṃ ārocesi. Tam sutvā Satthā¹⁵ „na kho bhikkhu idān' eva
pubbe p' esa pharuso va“¹⁶, idāni pana tena tvaṃ kilamito, pubbe¹⁷
20 paṇḍite kilamesīti“ vatvā tena yācito atitam āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadatte rajjaṃ kārente
Bodhisatto brāhmaṇakule nibbattitvā vayappatto Takkasi-

¹ Bđ -ṇo. ² Bđ -si. ³ Bđ ja-. ⁴ Cks nāvā, Bī nāvaṃ me. ⁵ Cks āg-. ⁶ Bđ
adds nadiyaṃ. ⁷ Bđ ullokaṃ. ⁸ Cks add pattam. ⁹ Bđ adds kilāmetvā. ¹⁰
Bđ atha so. ¹¹ Bđ adds bhante. ¹² Cks omit t. s. s. ¹³ Bđ pharuso caṇḍo
sāhasiko. ¹⁴ Bđ adds vapasa.

lāyaṃ sabbasippāni uggaṇḥitvā isipabbajjaṃ pabbajitvā dīgham
 addhānaṃ Himavante phalāphalena yāpetvā loṇambilasevanat-
 thāya Bārāṇasim patvā rājuyyāne vasitvā punadivase nagaraṃ
 bhikkhāya pāvīsi. Atha naṃ rājamgaṇaṃ pattam rājā disvā
 tassa iriyāpathe paṣīditvā antepuraṃ ānetvā bhojetvā paṭiññaṃ
 gaḥetvā rājuyyāne vāsesi¹, devasikaṃ upaṭṭhānaṃ agamāsi.
 Tam enaṃ Bodhisatto „rañña nāma mahārāja cattāri agati-
 gamanāni vajjetvā appamattena² khantimettānuddayasampan-
 nena hutvā dhammena rajjaṃ karetabban“ ti vatvā devasikaṃ
 ovadanto

10

1. Māssu kujjhi bhūmipati, māssu kujjhi rathesabha,
 kuddhaṃ appaṭikujjhanto³ rājā raṭṭhassa pūjito. 1.

2. Gāme vā yadivāraññe ninne va yadivā thale (Dhp. v. es.)
 sabbattha-m-anusāsāmi: māssu kujjhi rathesabhā 'ti 2.
 dve gāthā vadeti⁴.

15

Tattha raṭṭhassa pūjito ti evarūpo rājā raṭṭhassa pūjaniyo hotīti
 attho, sabbatthamanusāsāmīti etesu gāmadisu yattha katthaci vasanto⁵
 p' ahaṃ⁶ mahārāja imāya eva anusatthiyā⁷ taṃ anusāsāmi, etesu vā gāmadisu
 yattha katthaci ekasmiṃ pi ekasatte pi, māssu kujjhi rathesabhā 'ti evam
 evāhaṃ taṃ anusāsāmi: rañña nāma kujjhituṃ na vaṭṭati, kinkāraṇa: rājāno
 nāma vācāvudhā, tesam kuddhānaṃ⁸ vacanamatten⁹ eva bahū jīvitaḥkhaṇaṃ
 pāpuṇantīti.

20

Evam Bodhisatto rañño āgatāgatadivase imā⁹ gāthā va-
 deti¹⁰. Rājā pasannacitto Mahāsattassa satasahassuṭṭhāna-
 kaṃ¹¹ gāmaṃ¹² adāsi. Bodhisatto paṭikkhipi. Iti so tatth¹³
 eva dvādasasamvacchare¹⁴ vasitvā¹⁵ „aticiraṃ nivuttho 'smi,
 janapadacārikaṃ tāva¹⁶ caritvā āgamissāmīti“ rañño akathetvā
 va uyyānapālaṃ āmantetvā „tāta ukkaṇḥitarūpo 'smi, jana-
 padaṃ caritvā āgamissāmi, tvaṃ¹⁶ rañño kātheyyāsīti“ vatvā

25

¹ Bā vasāpesi. ² Bā -neva. ³ Ck^o -kuddhanto, Bā -kujhanto. ⁴ Bā abhāsi.

⁵ Ck^o dvādasanto, C^o dvādasanto corr. to vasanto. ⁶ Bā pāhaṃ. ⁷ Bā anusā-
 saniyā. ⁸ Bā kujhana. ⁹ Bā adds dve. ¹⁰ Bā abhāsi. ¹¹ Bā -naṃ. ¹² Bā
 gāmavaraṃ. ¹³ Bā -raṃ. ¹⁴ Bā passitvā. ¹⁵ Ck^o tāvañ. ¹⁶ Bā adds gantvā.

pakkanto Gaṃgāya nāvātittam¹ pāpuṇi. Tattha Avāriyapitā² nāma nāviko ahosi bālo, n' eva guṇavantānaṃ guṇaṃ na at-
tano³ āyāpāyaṃ⁴ jānāti, Gaṃgaṃ taritukāmaṃ janam paṭha-
maṃ tāretvā pacchā vetanaṃ yācati, vetanaṃ adentehi⁵ sad-
5 dhiṃ kalahaṃ karonto akkosappahāre yeva bahū labhati⁶ ap-
palābham, evarūpo andhabālo.

Taṃ sandhāya Satthā abhisambuddho hutvā tatiyaṃ gātham āha:

8. Avāriyapitā⁷ nāma ahū Gaṃgāya nāviko,
pubbe janam⁸ tāretvāna pacchā yācati vetanaṃ,
10 ten' assa bhaṇḍanaṃ hoti, na ca bhogehi vaḍḍhatīti. 3.

Tattha Avāriyapitā⁹ ti Avāriyā⁹ nāma tassa dhītā, tassā vasena Avāriya-
pitā¹⁰ nāma jāto, tenassa bhaṇḍanaṃ ti ten' assa kāraṇena tena pacchā yā-
ciyamānena janena saddhiṃ tassa bhaṇḍanaṃ hoti.

Bodhisatto taṃ nāvikaṃ upasaṃkamitvā „āvuso paratīraṃ
15 maṃ nehīti“ āha¹¹, „Samaṇa kiṃ¹² me vetanaṃ dassasīti“.
„āvuso ahaṃ bhogavaḍḍhiṃ atthavaḍḍhiṃ dhammavaḍḍhiṃ
nāma kathessāmīti¹³“. Nāviko „dhuvaṃ esa mayhaṃ kiñci
dassatīti“ taṃ paratīraṃ netvā „dehi me nāvāvetanaṃ“ ti¹⁴.
So tassa „sādh' āvuso¹⁵“ ti paṭhamam bhogavaḍḍhiṃ kathento
20 4. Atiṇṇaṃ yeva yācassu apāraṃ¹⁶ tāta nāvika,
aṇño hi tiṇṇassa mano, aṇño hoti taresino¹⁷ ti 4.
gātham āha.

Tattha apāraṃ ti tāta nāvika paratīraṃ atiṇṇaṃ eva janam orimati
tītaṃ neva vetanaṃ yācassu, tato laddhaṃ gahehvā gutte thāne tīpethvā pacchā
25 manusse paratīraṃ neyyāsi, evaṃ te bhogavaḍḍhi bharissatīti. aṇño hi tiṇ-
nassa mano ti¹⁸ paratīraṃ gatassa hi aṇño mano hoti¹⁹. adatvā va²⁰ gantu-
kāmo hoti, yo paṇ' esa taresi²¹ nāma²² taraṃ²³ esati paratīraṃ gantukāmo
hoti so atirekam pi datvā gantukāmo hotīti, iti taresino¹⁷ aṇño mano²⁴ hoti,
tasmā tvaṃ atiṇṇaṃ eva yāceyyāsi, ayaṃ²⁵ tāva te bhogānaṃ vaḍḍhi nāma.

¹ Bā nāvikatīttam. ² Cks avāripitā. ³ Bā adds va. ⁴ Bā upāyaṃ. ⁵ Bā
adant-. ⁶ Bā bahutarā hoti. ⁷ Ck -āvā-. ⁸ Cks -janan. ⁹ Cā āvā-. ¹⁰
Cks āvā-. ¹¹ Bā adds taṃ sutvā so āha. ¹² Ck kīṃ. ¹³ Bā adds taṃ sutvā.
¹⁴ Bā adds āha. ¹⁵ Bā sādhu ā-. ¹⁶ Cks -raṇ. ¹⁷ Bā pāresino. ¹⁸ Bā adas
tāta. ¹⁹ Bā bhavati. ²⁰ Bā omits va. ²¹ Bā pāresi, Cks taresi. ²² Bā noma.
²³ Bā paratīraṃ. ²⁴ Cks omit mano. ²⁵ Cks ayaṃ.

Nāviko cintesi: „ayaṃ¹ tāva me ovādo bhavissati, idāni pan' esa aññaṃ kiñci mayhaṃ dassatīti“². Atha naṃ Bodhisatto: „ayaṃ¹ tāva te āvuso bhogavaḍḍhi, idāni atthadhammavaḍḍhiṃ³ suṇā“⁴ 'ti vatvā ovadanto

5. Gāme vā yadi vāraṇṇe ninne vā yadi vā thale

5

sabbattha-m-anusāsāmi: māssu kujjhi nāvikā 'ti 5.

gātham āha. Iti 'ssa⁵ imāya gāthāya atthadhammavaḍḍhiṃ kathetvā „ayaṃ te atthavaḍḍhi⁶ ca dhammavaḍḍhi⁶ cā“ 'ti āha. So pana⁷ dandhapuriso⁸ taṃ ovādaṃ na kismiñci mañña-māno „idaṃ samaṇa tayā mayhaṃ dinnam nāvāvetanan“⁹ ti 10 āha. „Āmāvuso“¹⁰ ti. „Mayhaṃ iminā kammaṃ n' atthi, aññaṃ me dehīti“. „Āvuso idaṃ ṭhapetvā mayhaṃ aññaṃ n' atthīti“. „Atha kasmā mama nāvaṃ ārūḷho sīti“¹¹ tāpasam Gaṃgātīre pātetvā ure⁹ nisīditvā mukham ev' assa pothesi.

Satthā „iti kho bhikkhave yaṃ so tāpaso ovādaṃ datvā rañño 15 santikā gāmavaram labhi taṃ eva ovādaṃ andhabālassa nāvikassa kathetvā mukhapothanaṃ pāpuṇi, tasmā ovādaṃ dentena¹⁰ yuttajanass' eva dātabbo na ayuttajanassā¹¹ 'ti vatvā abhisambuddho hutvā tadanantaram gātham āha:

6. Yāy' eva¹² anusāsaniyā rājā gāmavaram adā

90

tāy' eva¹³ anusāsaniyā¹⁴ nāviko pahari mukhe¹⁵ ti. 6.

Tassa taṃ paharantass' eva bhariyā bhattaṃ gahetvā āgatā, taṃ¹⁶ tāpasam disvā „sāmi, ayaṃ tāpaso¹⁷ rājakulū-pako, mā paharīti“ āha. So¹⁸ kujjhitvā „tvaṃ me imaṃ kū-ṭatāpasam paharituṃ na desīti“¹⁹ utthāya taṃ paharitvā pātesi. 25 Bhattapātī¹⁹ patitvā bhijji²⁰, tassā ca²¹ garugabbhāya gabbho bhūmiyaṃ pati. Atha naṃ manussā samparivāretvā „puri-

¹ Cks ayan. ² Bđ dassetīti. ³ all three MSS. -i. ⁴ Bđ -ṇāhi. ⁵ Ck itissā, C^s itissā corr. to -ssa. ⁶ Cks -iñ. ⁷ Bđ omits pana. ⁸ Bđ pāpapu-. ⁹ Cks udare. ¹⁰ Bđ dan-. ¹¹ Cks yu-. ¹² Cks yā eva. ¹³ Ck tā eva. ¹⁴ Ck -sāsakiyā, C^s -sāsakiyā corr. to -niyā. ¹⁵ Bđ mukhan. ¹⁶ Ck naṃ, C^s taṃ? ¹⁷ Bđ adds nāma. ¹⁸ Bđ adds punadeva. ¹⁹ Cks -ti, Bđ atthabhattapātī. ²⁰ Ck bhiñji, C^s bhiñji corr. to bhijji. ²¹ Bđ adds pana.

saghātakacoro¹ ti gahetvā bandhitvā rañño dassetum. Rājā vinicchinitvā tassa rājānam¹ kāresi.

Satthā abhisambuddho hutvā imam attham pakāseto osāna-gātham āha:

- 5 7. Bhattam bhinnam, hatā bhariyā, gabbho va² patito chamā,
migo va jātarūpena na ten' attham abandhi sū³ 'ti. 7.

Tattha bhattam bhinnam ti bhattapāti⁴ bhinnā, hatā ti pahaṭā, chamā ti bhūmiyam, migo va jātarūpenā 'ti yathā migo suvaṇṇam vā⁵ muttamaṇiadinī vā madditvā gacchanto pi attharivā nipajjanto pi tena jātarū-
10 pena attano atthavaḍḍhim bandhitum nibbattetum na sakkoti evam so andha-bālo paṇḍitehi dinnovādam⁶ sutvāpi attano attham bandhitum⁷ nibbattetum na⁸ sakkhīti vuttam hoti, abandhi sū⁹ 'ti ettha hi bandhi¹⁰ so iti evam attho vedītabbo¹¹, so iti¹² imesaṃ padānam¹³ hi¹⁴ sū 'ti sandhi hoti.

Satthā imam desanam¹⁵ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakaṃ sam-
15 odhānesi: (Saccapariyosāne so bhikkhu sotāpatti-phale patitṭhahī
„Tadā nāviko idāni nāviko, rājā Anando¹⁶. tāpaso¹⁷ aham evā“ 'ti.
Avāriyajātakaṃ¹⁸.

2. Setaketujātaka.

Mā tāta kujjhi na hi sādhu kodho ti. Idam Satthā
20 Jetavane viharanto kuhakabhikkhum¹⁹ ārabha kathesi. Pac-
cuppannavatthum Uddalajātaka āvibhavissati.

Atīte pana Bārāṇasiyam Brahmadatte rajjam kā-
rente Bodhisatto Bārāṇasiyam disāpāmokkhācariyo
hutvā pañcasata mānave mante vāceti. Nesaṃ²⁰ jetṭhako Se-
25 taketu nāma udiccabrāhmaṇakule nibbatto māṇavo. Tassa jātiṃ
nissāya mahanto māno ahosi. So ekadivasam aññehi māṇavehi
saddhim nagarā nikkhamanto nagaram²¹ pavisanto ekaṃ caṇ-

¹ Ck -nam, C^o -nam corr. to -nam, B^d rājadandam. ² Ck vā, B^d ca. ³ Cks
suu, B^d -dhiṃ sū. ⁴ Cks -ti, B^d -pāti. ⁵ B^d adds hiraññam vā. ⁶ B^d dinnam
o-. ⁷ B^d vaḍḍhitum. ⁸ B^d nā. ⁹ C^o -su, B^d -dhiṃ su. ¹⁰ B^d abandhi. ¹¹
B^d dathabbo. ¹² B^d ti. ¹³ Cks pā-. ¹⁴ C^o bhi, B^d omits hi. ¹⁵ B^d dham-
made-. ¹⁶ B^d adds ahosi. ¹⁷ B^d adds pana. ¹⁸ C^o avā- corr. to āvā-, B^d
adds paṭhamam. ¹⁹ B^d -kam-. ²⁰ B^d te-. ²¹ B^d omits nagaram.

dālaṃ disvā „ko si tvaṃ“ ti pucchitvā „caṇḍālo 'ham asmīti“
 vutte tassa¹ sarīraṃ paharivā āgatavātassa² attano sarīre
 phusanabhayena „nassa caṇḍāla³ kālakaṇṇi⁴, adhovātaṃ yāhīti“
 vatvā vegena tassa uparivātaṃ agamāsi. Caṇḍālo sīghataraṃ
 gantvā tassa uparivāte aṭṭhāsi. Atha naṃ so „nassa⁵ kāla- 5
 kaṇṇīti“ suṭṭhutarāṃ akkosi paribhāsi. Caṇḍālo „tvam ko
 sīti“ pucchi. „Brāhmaṇamāṇavo 'ham asmīti“. „Brāhmaṇo
 hotu⁶, mayā pana puṭṭhapaṇhaṃ⁷ kathetuṃ sakkhissasīti⁸.
 „Āma sakkhissāmīti“. „Sace na sakkosi pādantare⁹ taṃ ga-
 memīti¹⁰. So attānaṃ takketvā „āgamehīti“ āha. Caṇḍāla- 10
 putto tassa kathaṃ¹¹ parisāṃ¹² gāhāpetvā „māṇava disā nāma
 katarā“ ti paṇhaṃ pucchi. „Disā nāma puratthimādayo¹⁴ ca-
 tasso disā“ ti. Caṇḍālo „ahaṃ taṃ etaṃ disaṃ¹⁵ na puc-
 chāmi, tvam ettakam pi ajānanto mama sarīre pahaṭavātaṃ¹⁶
 jigucchāsīti“¹⁷ taṃ khandhaṭṭhike¹⁸ gahetvā onametvā attano 15
 pādantarena gamesi¹⁹. Māṇava taṃ pavattiṃ ācariyassācika-
 khimsu²⁰. Ācariyo „saccaṃ kira tāta Setaketu caṇḍālen' asi“²¹
 pādantarena gamito.²² ti. „Āma ācariyo, so maṃ caṇḍāla-
 dāsiputto 'disāmattam pi na jānātīti' attano pādantarena ga-
 mesi²³, idāni disvā kattabbam assa jānissāmīti²⁴“ kuddho 20
 caṇḍālaputtaṃ akkosi²⁵. Athācariyo²⁶ „tāta Setaketu, mā
 tassa kujjhi, paṇḍito caṇḍālaputto²⁷, na so taṃ etaṃ disaṃ
 pucchi aññaṃ pucchi, tayā pana diṭṭhasutaviññātato²⁸ adiṭṭha-
 asutaaviññātataṃ²⁹ eva bahutaraṃ“ ti ovadanto dve gāthā abhāsi:

1. Mā tāta kujjhi, na hi sādhu kodho,

25

bahum pi te adiṭṭhaṃ assutañ ca,

¹ Bā tasmim. ² Bā -tāvā-. ³ Ck^s tassa caṇḍāla, Bā tvam caṇḍālo. ⁴ Bā
 -kaṇḍī. ⁵ Ck^s tassa, C^s nassa? Bā adds vasala. ⁶ Ck^s hoti. ⁷ Bā putham-.
⁸ Bā -tīti. ⁹ Bā -rena. ¹⁰ Ck^s gamesīti, Bā bhamemīti. ¹¹ Bā ābhamāṇamehīti.
¹² Bā kuṭa. ¹³ Bā patiññaṃ. ¹⁴ Bā purimā-. ¹⁵ Ck^s disan. ¹⁶ Bā pahata-.
¹⁷ Ck^s -tīti. ¹⁸ Ck^s ka-, Bā khandhapiṭṭhike. ¹⁹ Ck^s gamehi, Bā bhameti. ²⁰ Bā
 -yassa ā-. ²¹ Bā -nāpi. ²² Bā bhamito. ²³ Bā bhameti. ²⁴ Bā karissāmīti.
²⁵ Bā adds paribhāsi. ²⁶ Bā atha nam āc-. ²⁷ Bā caṇḍālaputto paṇḍito byatto.
²⁸ Ck^s -tano, C^s -tano corr. to -tato, Bā -tako. ²⁹ Bā adiṭṭhasutavi-.

mātāpitā disā tā¹ Setaketu,
ācariyam āhu disataṃ pasatthā. 8.

9. Agārino annadapānavatthadā² (= vol. I. p. 401.)

avhāyikā tam pi disaṃ vadanti,

5 esā³ disā paramā Setaketu

yaṃ patvā dukkhī sukhino bhavantīti. 9.

Tattha na hi sādhu kodho ti kodho nāma⁴ uppajjamāno subhāsita-
dubbhāsitaṃ atthānattham hitāhitam jānitum na deti⁵ na sādhu na latthako,
bahumpi te adiṭṭhan ti tayā cakkhunā adiṭṭham sotena ca asutam eva ba-
10 hutaraṃ, disā tā⁶ ti disā mātāpitāro puttānaṃ purimatarāṃ uppannattā pu-
ratthimadisā nāma jātā ti vadati⁷, disataṃ pasatthā ti ācariyā pana dak-
khiṇeyyattā disataṃ pasatthā dakkhiṇā disā ti Buddhādayo ariyā āhu kathenti
dīpentīti vadati⁸, agārino ti gabaṭṭhā, annadapānavatthadā⁹ ti annadā
pānavatthadā¹⁰ ca, avhāyikā¹¹ ti ettha deyyadhammaṃ patigaṇḥathā¹² ti
15 pakkōsanakā, tam pi disaṃ vadantīti tam pi Buddhādayo ariyā ekaṃ¹³
disaṃ vadanti, iminā catupaccayadāyaka gabaṭṭhā paccaye¹⁴ apadisitvā¹⁵ dham-
mikasamaṇā brāhmaṇehi upagantabbattā ekā¹⁶ disā nāma¹⁷ ti dīpeti, aparo nayo:
ye ete agārino annapānavatthadā nesaṃ chakāmaggasampattidāyakkattena¹⁷
upari¹⁸ avhāyato ye avhāyikā dhammikasamaṇabrāhmaṇā tam pi disaṃ¹⁹ va-
20 danti taṃ Buddhādayo ariyā uparimadisam²⁰ nāma vadantīti dīpeti. vuttam
pi c' etaṃ:

Mātāpitā disā pubbā ācariyā dakkhiṇā disa (= vol. I. v. 401 and
puttadārā disā pacchā mittāmaccā ca²¹ uttarā Grimblot, S. S. P. p. 309).

Dāsakammakārā heṭṭhā uddham samānabrāhmaṇā,

95 etā disā namasseyya alamatto²² kule gihīti.

Esā²³ disā ti idaṃ pana nibbānaṃ sandhāya vuttam, jātiadinā hi nānappa-
kārena dukkhena dukkhitā sattā taṃ patvā niddukkhā sukhino bhavanti, esā eva
ca sattehi agatapubbā²⁴ disā nāma, ten' eva taṃ paramā ti āha²⁵, vuttam
pi c' etaṃ:

¹ so Ck; Bā mātādisājātā. ² Bā annapāna-, C^s annapāna-corr. to annadapāna-. ³ Bā
etā. ⁴ Ck^s kodhanāma. ⁵ Bā sakkotīti. ⁶ Bā jātā. ⁷ Bā acariyamāhu. ⁸ Ck^s
vadanti. ⁹ Ck^s annadā pānadā vatthadā, C^s annapānadāvatthadā, Bā annapāna-
vatthadā. ¹⁰ Ck^s omits pāna, C^s annadā vatthadā corr. to a. pānada v. ¹¹ Ck^s
amhā-, C^s amhā- corr. to avhā-. ¹² Bā paṭi-. ¹³ Bā etaṃ. ¹⁴ Bā -yena.
¹⁵ Ck^s -diyitvā, C^s -disitthā, Bā avhāyitvā. ¹⁶ Bā etā. ¹⁷ Ck^s chakāmagga-. Bā
-ttim-. ¹⁸ Bā uparupari. ¹⁹ Bā adda nāmā ti. ²⁰ Bā -maṃ-, Ck^s -san ²¹
Bā va. ²² Bā appamatto. ²³ all three MSS. etā. ²⁴ C^s āg- corr. to ag-, Bā
āg-. ²⁵ Bā teneva cetāṃ nibbānaṃ paramāti āha.

Samatittiyaṃ¹ anavasesaṃ² (= vol. I p. 400)

telapattaṃ yathā parihareyya

evaṃ sacittam anurakkhe³

patthayāno disaṃ agatapubban⁴ ti.

Evam Mahāsatto mānavassa⁵ disā kathesi. So pana „caṇ- 5
 ḍālen' amhi⁶ pādantarena gamito“ ti tasmim̐ ṭhāne avasitvā
 Takkaṣilaṃ gantvā disāpāmokkhācariyassa⁷ santike sabbasip-
 pāni uggaṇhitvā ācariyena anuññāto Takkaṣilato nikkhamitvā
 sabbasamayasiṃhaṃ sikkhanto vicari. So ekaṃ paccantagā-
 maṃ patvā taṃ nissāya vasante⁸ pañcasate tāpase disvā tesam̐ 10
 santike pabbajitvā yaṃ⁹ te jānanti sippamantacaraṇaṃ¹⁰ taṃ
 uggaṇhitvā¹¹ tehi parivuto¹² Bārāṇasim̐ patvā¹³ punadivase
 bhikkhaṃ¹⁴ caranto rājamaṇaṃ agamāsi. Rājā tāpasānaṃ
 iriyapathe pasīditvā antonivesane bhojetvā te attano uyyāne
 vāsesi¹⁵. So ekadivasaṃ tāpase parivisitvā „ajja sāyaṇhe 15
 uyyānaṃ gantvā ayye vandissāmīti“ āha. Setaketu uyyānaṃ
 gantvā¹⁶ tāpase sannipātetvā¹⁷ „mārisā¹⁸ ajja rājā āgamissa-
 tīti“ āha „rājāno ca¹⁹ nāma sakim̐ ārādhetvā yāvātāyukaṃ
 sukhaṃ jīvitum̐ sakkā, ajja ekacce vaggulivataṃ caratha
 ekacce kaṇṭhakaseyyaṃ²⁰ kappetha ekacce pañcātapaṃ tap- 20
 petha²¹ ekacce ukkuṭikappadhānam̐ anuyuñjatha ekacce udako-
 gāhanakammaṃ²² karotha ekacce mante sajjhāyathā“ 'ti vi-
 cāretvā sayam̐ paṇṇasāladvāre apassayapīṭhake²³ nisīditvā
 pañcavaṇṇaraṇḍasamūjjalavāsanaṃ²⁴ ekaṃ poṭṭhakaṃ²⁵ vicitra-
 vaṇṇe ādhārake²⁶ ṭhapetvā susikkhitehi catūhi pañcahi māṇa- 25
 vehi pucchite pucchite²⁷ atthe kathesi. Tasmim̐ khāṇe rājā

¹ Ck -tthiyam̐, Bđ -tthikam̐. ² Bđ -sevakam̐. ³ Bđ -kkheyya. ⁴ Bđ āg-, C⁵
 āg- corr. to ag-. ⁵ Bđ brahmaṇassa. ⁶ Ck -nampi, Bđ -lena. ⁷ Ck⁸
 -kkhassa. ⁸ Bđ -to. ⁹ Bđ ye. ¹⁰ Bđ sippam̐ vā manta caraṇam̐ vā. ¹¹ Bđ
 adds gaṇasatthā hutvā. ¹² Bđ -vārito. ¹³ Bđ gantvā. ¹⁴ Bđ bhikkhāya. ¹⁵
 Bđ vāsāpesi. ¹⁶ Bđ āg-. ¹⁷ Bđ -pātāpetvā. ¹⁸ Bđ samma mārisa. ¹⁹ Bđ omīti
 ca. ²⁰ Ck kaṇṭhasaseyyam̐, Bđ kaṇḍaka-. ²¹ Bđ kappetha. ²² Bđ -korohana-
²³ Bđ -pīthake. ²⁴ Bđ -vākaciraṃ. ²⁵ Bđ poṭṭhakaṃ. ²⁶ Bđ -raṇe. ²⁷ Ck puc-
 chite pucchita, C²⁸ pucchita pucchita.

āgantvā te micchātapaṃ karonte disvā tuṭṭho Setaketuṃ upa-
saṃkamitvā vanditvā ekamantaṃ nisinno purohitena saddhiṃ
sallapanto tatiyaṃ gātham āha:

- a. Kharājīnā jaṭilā paṃkadantā
5 dummukkarūpā¹ ye 'me'² japaṇṭi³
kacci nu te mānusaṃ payoge
idaṃ vidū parimuttā apāyā ti. 10.

Tattha kharājīnā ti kharehi ajinehi samannāgatā, paṃkadantā ti danta-
kaṭṭhassa akhādanena malaggahitadantā, dummukkarūpā⁴ ti anaṇṇitaamaṇ-
10 ḍitalūkhanivāsanapārūpanā⁵ mālāgandhavilepanavajjitā⁶ kilīṭṭharūpā ti vuttaṃ
hoti, ye me japaṇṭitī⁷ ye ime⁸ mante sajjhāyanti, mānusaṃ payoge ti
manusehi kattaḃbapayoge⁹ ṭhitā, idaṃ vidū parimuttā apāyā ti imasmiṃ
payoge ṭhatvā imaṃ lokam viditvā pākaṭaṃ katvā kacci¹⁰ nu ete isayo catūhi
apāyehi muttā ti pucchati

15 Taṃ sutvā purohito catutthaṃ gātham āha:

4. Pāpāni kammāni karitvāna¹¹ rāja
bahussuto ce na careyya dhammaṃ
sahassavedo¹² pi na taṃ paṭicca
dukkhā pamuñce caraṇaṃ apatvā ti. 11.

20 Tattha karitvāna¹¹ 'ti katvā, caraṇaṃ ti saha sīlena aṭṭhasamāpattiyo,
idaṃ vuttaṃ hoti: mahārāja, ahaṃ bahussuto 'mhitā sahassavedo¹² pi ce tiva-
dham sucaritaṃ dhammaṃ na careyya pāpān' eva¹³ careyya so tāni pāpāni
kammāni katvā taṃ bahusaccaṃ paṭicca sīlasamāpattisaṃkhātāṃ caraṇaṃ appa-
tvā¹⁴ dukkhā na muñce¹⁵ apāyadukkhato na mucca¹⁶ evā¹⁶ 'ti attho

25 Taṃ sutvā rājā tāpasesu¹⁷ pasādaṃ hari¹⁸. Tato Setaketu¹⁹
cintesi: „imassa rañño tāpasesu pasādo udapādi, taṃ pan'
esa purohito vāsiyā paharitvā viya chindi, mayā etena saddhiṃ
kathetuṃ vaṭṭatīti“ so tena sadhiṃ kathento pañcamāṃ gā-
tham āha:

¹ Bḍ dummukkarūpā, Cks rummakka-. ² Bḍ ime. ³ Bḍ jappenti. ⁴ Cks rum-
makkarūpā. ⁵ Bḍ anaṇṇitapaṇḍitaṃ āmaṇḍitalukhanivāsanapārūpana. ⁶ Bḍ
-navavajjitā. ⁷ Bḍ ye ettantīti. ⁸ Cks omit ime. ⁹ Bḍ -gehi. ¹⁰ Bḍ kiñci. ¹¹
Ck -tvā, C -tvā corr. to -tva. ¹² Bḍ -bhedo. ¹³ Bḍ pāpāni kammāni. ¹⁴ Bḍ
apatvā. ¹⁵ Bḍ mucca. ¹⁶ Ck muñcenevā, C muñcenevā corr. to muñcatevā. Bḍ
muccavā corr. to mutteccavā. ¹⁷ Cks -se. ¹⁸ Bḍ akari. ¹⁹ Ck -ko, C -ko
corr. to -ketu.

5. Sahassavedo¹ pi na taṃ paṭicca
dukkhā pamuñce caraṇaṃ apatvā²,
maññāmi vedā aphaḷā bhavanti,
sasaññāmaṃ³ caraṇaṃ ñeva saccan ti. 12.

Tass' attho: sace saḥassavedo¹ pi taṃ bāhusaccaṃ paṭicca caraṇaṃ apatvā⁵
attānaṃ na dukkhā pamuñce evaṃ sante⁴ ahaṃ maññāmi⁵ tayo vedā aphaḷā
honti sasīlaṃ⁵ aṭṭhasamāpatticaraṇaṃ⁶ ekaṃ saccan⁷ hotīti⁸.

Taṃ sutvā purohito chaṭṭhaṃ gātham āha:

6. Na h' eva vedā aphaḷā bhavanti
sasamīyamaṃ caraṇaṃ yeva⁹ saccan⁹, 10
kittim hi pappoti adhicca vede
santiṃ pun' eti¹⁰ caraṇena danto ti. 13.

Tass' attho: tayo vedā aphaḷā sasamīyamaṃ¹¹ caraṇaṃ eva saccan⁹ seyyaṃ
uttamaṃ pavaraṃ na h' eva hoti, kiṃkāraṇā: kittim hi pappoti tayo vede adhicca¹²,
diṭṭhadhamme kittimattaṃ yasamattaṃ labhati itoparaṃ aññaṃ n' atthi, tasmā 15
na te aphaḷā, santiṃ pun' eti¹⁰ caraṇena pana danto, sīle patiṭṭhāya¹³ samā-
pattiyo nibbattetvā samāpattipadaṭṭhānaṃ vipassanaṃ vaḍḍhento¹⁴ accantasan-
tim¹⁵ nibbānaṃ¹⁶ nāma taṃ eti pāpuṇāti.

Iti purohito Setaketuno vādaṃ bhinditvā te sabbe gihī
kāretvā phalakāvudhāni gāhāpetvā mahantatarake¹⁷ katvā¹⁸ 20
rañño upaṭṭhāke¹⁹ kāresi, ayaṃ kira mahantatarakānaṃ²⁰ vaṃso.

Satthā imaṃ desanaṃ²¹ āharitvā jātakaṃ samodhānesi; „Tadā
Setaketu kuhako bhikkhu ahosi, caṇḍālo²² Sāriputto²³, purohito pana
aham evā“ ti. Setaketujātakaṃ²⁴

¹ Bđ -bhedo. ² Bđ appatvā. ³ Bđ sasamīyamaṃ. ⁴ Bđ adds ca. ⁵ Bđ sasila-
kaṃ. ⁶ Cks -ṇaṃ. ⁷ Ck omits saccan. ⁸ Bđ -ṇaññeva saccan antamevasaccaṃ
seyyaṃ uttamaṃ pavaraṃ hotīti. ⁹ Bđ -ṇaññeva, Ck -ṇaṃ veva, C^s -ṇaṃ veva
corr. to -ṇaṃ ceva. ¹⁰ Bđ pureti. ¹¹ Cks samīsamīnāma. ¹² Cks add hi. ¹³
Bđ adds aṭṭha. ¹⁴ Bđ vaḍḍhanto. ¹⁵ Bđ sa accantantaṃ. ¹⁶ Cks nibbā. ¹⁷ Cks
mahantaṃ tarake, Bđ -takārake. ¹⁸ Ck tatvā. ¹⁹ Cks -ṭṭhāne. ²⁰ C^s mahanta-
ratakānaṃ corr. to mahantataratakānaṃ. ²¹ Ck Bđ dhammade-. ²² Bđ -laputto.
²³ Bđ adds rājā ānando. ²⁴ Bđ adds duttiyaṃ.

3. Darīmukhajātaka.

Paṃko ca kāmā ti. Idam Satthā Jetavane viharanto mahānekkhammam' ārabha kathesi. Paccuppannavatthum heṭṭhā² kathitam eva.

- 5 Atīte pana Rājagahanagare³ Magadharājā nāma rajjam kāresi. Tadā Bodhisatto tassa aggamahesiyā kucchimhi nibbatti, Brahmadattakumāro ti 'ssa nāmam akaṃsu. Tassa jātadivase yeva purohitassāpi putto vijāyi, tassa mukham ativiya sobhati⁴, ten' assa Darīmukho ti nāmam
- 10 akaṃsu. Te ubho pi rājakule yeva saṃvaddhā⁵, te añña-maññaṃ piyasahāyā hutvā soḷasavassakāle Takkasilaṃ gantvā sabbasippāni uggaṇhitvā „sabbasamayasippaṇ ca sikkhissāma desacārittaṇ⁶ ca jānissāmā⁷“ 'ti gāmanigamādisu carantā Bārānasim patvā devakule vasitvā punadivase Bārānasim bhikkhāya
- 15 pavisiṃsu⁸. Tattha ekasmiṃ kule „brāhmaṇe⁹ bhojetvā vācanakam dassamā¹⁰“ 'ti pāyasaṃ pacitvā āsanāni paññattāni honti. Manussā te ubho pi bhikkhāya carante disvā „brāhmaṇā āgatā¹¹“ 'ti gehaṃ pavesetvā Mahāsattassa āsane sudhavatthaṃ paññāpesum Darīmukhassa¹² rattakambalaṃ. Da-
- 20 rīmukho taṃ nimittaṃ disvā „ajja mayhaṃ sahāyo Bārānasiyaṃ rājā bhavissati, ahaṃ senāpatīti“ aññāsi. Te tattha bhuñjitvā vācanakam gahetvā maṅgalaṃ vatvā nikkhamma rājuyyānaṃ agamaṃsu¹³. Mahāsatto maṅgalasilāpaṭṭe¹⁴ nipajji, Darīmukho pan' assa pāde parimajjanto nisīdi. Tadā
- 25 Bārānasirañño matassa sattamo divaso hoti. Purohito rañño sarirakiccaṃ kāretvā¹⁵ aputtake rajje sattadivasāni phussarathaṃ vissajjesi. Phussarathakiccaṃ¹⁶ Mahājanakajātake āvibhavissati. Phussaratho nagarā¹⁷ nikkhamitvā tattha catu-

¹ Bḍ mahābhīnikkhamanaṃ. ² Ck^s omit heṭṭhā. ³ Ck^s -hā-, C^s -hanāmanagare.

⁴ Ck^s sobha. ⁵ Bḍ -vaḍhā. ⁶ Bḍ -cārikaṇ. ⁷ Bḍ carissāmā. ⁸ Bḍ -visitvā. ⁹

Bḍ -paṇ. ¹⁰ Bḍ kāriṣṣāmā. ¹¹ Bḍ āgacchathā. ¹² Bḍ adde āsane. ¹³ Bḍ adde

tattha. ¹⁴ Bḍ mahāmaṅg-. ¹⁵ Bḍ katvā. ¹⁶ Bḍ -rathavisajjanakiccaṃ. ¹⁷

Ck^s -rāni.

raṅginiyā senāya parivuto anekasatehi turiyehi vajjamānehi
 uyyānadvāraṃ pāpuṇi. Darīmukho turiyasaddaṃ sutvā „sahā-
 yassa me' phussarathaṃ āgacchati, aji' eva' rājā hutvā may-
 haṃ senāpatiṭṭhānaṃ dassati, ko me gharāvāsen' attho, nik-
 khamitvā pabbajissāmīti“ Bodhisattaṃ anāmantetvā va³ eka- 5
 mantāṃ gantvā paṭicchanno' aṭṭhāsi. Purohito⁵ uyyānadvāre
 rathaṃ ṭhapetvā uyyānaṃ pavitṭho Bodhisattaṃ maṅgalasilā-
 paṭṭe nipannaṃ disvā pādesu lakkhaṇāni oloketvā⁶ „puñṇavā
 santo⁷ dvisahassadīpaparivārānaṃ⁸ catunnaṃ pi dīpānaṃ rajjaṃ
 kāretuṃ samattho, dhiti pan' assa kīdisā“ ti sabbaturiyāni⁶ 10
 paggaṇhāpesi. Bodhisatto pabujjhivā mukhato sātakaṃ apa-
 netvā mahājanaṃ oloketvā puna sātakena mukhaṃ paṭicchā-
 detvā thokaṃ nipajjitvā passaddharathā utṭhāya silāpaṭṭe pal-
 laṃkena nisīdi. Purohito jannukena¹⁰ patitṭhāya „deva tum-
 hākaṃ rajjaṃ pāpuṇātīti“ āha. „Aputtakaṃ bhane rajjan“ ti. 15
 „Āma devā“ ti. „Tena hi sādhu“ ti sampatiṭchi. Tassa uyyāne
 yeva abhisekaṃ akaṃsu. So yasamahantatāya Darīmukhaṃ
 na sarī¹¹. Rathaṃ¹² āruya mahajanaparivuto nagaraṃ pavi-
 sitva padakkhiṇaṃ katvā rājadvāre ṭhito va amaccānaṃ ṭhā-
 nantarāni vicāretvā pāsādaṃ abhirūhi. Tasmiṃ khane Darī- 20
 mukho „suñṇaṃ dāni¹³ uyyānaṃ“ ti āgantvā maṅgalasilāya
 nisīdi. Ath' assa purato paṇḍupalāsaṃ¹⁴ pati. So tasmiṃ
 yeva paṇḍupalāse khayavayaṃ patṭhapetvā tilakkhaṇaṃ sam-
 masitvā paṭhaviṃ unnādentō paccekabodhiṃ nibbatesi. Tassa
 taṃ khaṇaṃ nēva gihiliṅgaṃ antaradhāyi, iddhimayapattacī- 25
 varaṃ ākāśato otarivā sarīre paṭimucci¹⁵, tāvad eva aṭṭha-
 parikkhāraddharo iriyāpathasampanno vassasatikathero¹⁶ viya

¹ Bī mama sahāyassa, Ck omits me. ² Bđ ajjesea corr. to ajjesa, Ck ajjo. ³ Bđ ca. ⁴ Bđ -nne. ⁵ āgacchati - - - purohito wanting in C^s. ⁶ Bđ adds ayaṃ. ⁷ Ck satte, C^s satto? ⁸ Ck dvisahassidīpaparivāraṃ, C^s -ssadīpaparivāraṃ corr. to -vārānaṃ. ⁹ Bđ adds ekappahāreṇeva. ¹⁰ Bđ jannu-, C^s jannu- corr. to jannu-. ¹¹ Bđ asaritvā in the place of na sarī. ¹² Bđ rathavaraṃ. ¹³ Ck suñṇādāni corr. to suñṇāni, C^s suñṇā dāni. ¹⁴ Bđ -so. ¹⁵ Ck -mucci, Bđ -muñci. ¹⁶ Bđ sathivassika

hutvā iddhiyā ākāse uppatitvā Himavantapadese Nandamūla-
 pabbhāraṃ¹ agamāsi. Bodhisatto dhammena rajjaṃ kāresi,
 yasamahantatāya pana yasena pamatto hutvā cattālīsa vassāni
 Darimukhaṃ na sari, cattālīsatiṃ² pana saṃvacchare taṃ
 5 saritvā³ „mayhaṃ sahāyo Darimukho nāma atthi, kahaṃ nu
 kho so“ ti taṃ daṭṭhukāmo ahosi. So tato paṭṭhāya antepure
 pi parisamajjhe pi „kahaṃ nu kho mayhaṃ sahāyo Darī-
 mukho⁴, yo⁵ me tassa vasanaṭṭhānaṃ katheti⁶ mahantam assa⁷
 yasaṃ dassāmīti“ vadati. Evaṃ⁸ tassa punappunaṃ taṃ sa-
 10 rantass’ eva aññāni⁹ dasa saṃvaccharāni atikkantāni. Darī-
 mukho paccekabuddho pi paññāsavassaccayena āvajjanto¹⁰
 „maṃ kho sahāyo saratīti“ nātvā „idāni so mahallako¹¹ putta-
 dhītādīhi vuddhippatto, gantvā dhammaṃ kathetvā pabbā-
 jessāmi taṃ¹²“ ti iddhiyā ākāsenāgantvā uyyāne otaritvā su-
 15 vanṇapaṭimā viya silāpaṭṭe nisīdi. Uyyānapālo taṃ disvā
 upasamkamitvā „bhante kuto tumhe etha“ ’ti pucchi. „Nan-
 damūlakapabbhārato“ ti. „Ko nāma tumhe“ ti. „Darimukha-
 pacceko¹³ nāmāhaṃ āvuso“ ti. „Bhante ambhakaṃ rājānaṃ
 jānāthā¹⁴“ ti. „Āma¹⁵, gihikāle no sahāyo“ ti. „Bhante,
 20 rājā tumhe daṭṭhukāmo, kathemi ’ssa¹⁶ tumhākaṃ āgatabhā-
 van¹⁷“ ti. „Gaccha kathehīti“. So gantvā¹⁸ tassa āgantvā
 silāpaṭṭe nissinnabhāvaṃ rañño kathesi. Rājā¹⁹ „āgato kira
 me sahāyo, passissāmi nan²⁰“ ti rathaṃ āruhya mahantena
 parivārena uyyānaṃ gantvā paccekabuddhaṃ vanditvā paṭi-
 25 santhāraṃ katvā ekamantaṃ nisīdi. Atha naṃ paccekabuddho
 „kiṃ Brahmaḍatta dhammena rajjaṃ kāresi, agatigamaṇaṃ
 na gacchasi, dhanatthāya lokaṃ na pīlesi, dānādīni puññāni

¹ C^o -laṃpa-, B^d -lakapa-. ² C^k -same, C^o -same corr. to -satime, B^d -sātikhame. ³ B^d -retantaritvā atite so taṃ saritvā. ⁴ B^d adds ti na. ⁵ C^k so, C^o so corr. to yo. ⁶ C^o B^d -si. ⁷ B^d -taṃ, omitting assa. ⁸ C^k evan. ⁹ B^d adds pi. ¹⁰ C^k āvajje-. ¹¹ C^k -kā. ¹² B^d -nan. ¹³ B^d -kho-. ¹⁴ C^k -na-. ¹⁵ B^d adds jānāmi. ¹⁶ B^d tassa. ¹⁷ B^d -vaṃ kathessanti. ¹⁸ B^d sādhu ti vatvā taritaturito va in the place of gantvā. ¹⁹ B^d taṃ sutvā rājā. ²⁰ C^o taṃ?

karositi“ ādīni vadanto paṭisanthāraṃ katvā „Brahmadatta, mahallako si, etarahi kāme pahāya pabbajitum te samayo“ ti vatvā tassa dhammaṃ desento paṭhamam gātham āha:

1. Paṃko ca kāmā palipā¹ ca kāmā

bhayaṇ ca m-etaṃ² timūlaṃ pavuttaṃ,

5

rajo ca dhūmo ca mayā pakāsita³,

hitvā tuvaṃ pabbaja Brahmadattā⁴ 'ti. 14.

Tattha paṃko ti udake jātāni tiṇasevālanalakumudagacchādīni⁵ adhippetāni, yathā hi udakam tarantaṃ laggaṇenti tathā saṃsārasāgaraṃ tarantassa yogāvacarassa paṇcakāmaguṇā sabbe vā pana vatthukāmakilesakāmā laggaṇāna-
vasena paṃko nāma, imasmim hi paṇa paṃke āsatta⁶ visatta devāpi manussāpi
tiracchānāpi kilamanti⁷ paridevanti, palipā⁸ ca kāmā ti palipo vuccati ma-
hākaddamo yamhi lagga sūkaramigādayo pi⁹ sihāpi vāraṇāpi attānaṃ uddha-
ritvā gantum na sakkonti, vatthukāmakilesakāmāpi taṃsarikkhatāya palipā¹⁰ ti
vutta, paññāvanto pi hi satta tesu kāmesu sakim¹¹ laggakālate paṭṭhāya te kāme
padāletvā siggaṃ utṭhāya akiñcanaṃ apalibodham ramaṇīyaṃ pabbajjāṃ upa-
gantum na sakkonti, bhayaṇ ca metan ti bhayaṇ ca etaṃ makāro vyañjana-
sandhivasena vutto, timūlan ti tihī mūlehi paṭiṭṭhitam¹² viya acalaṃ, bala-
vabhayaṃ etaṃ nāmaṃ, pavuttaṃ ti mahārāja ete kāmā nāma diṭṭhadhammi-
kasamparāyikassa attānuvādbhayaṇīkassa c' eva¹³ dvattimsakammakaraṇaṃ paṭṭha-
navutitirogavasappavattassa¹⁴ ca bhayassa paccayaṭṭhena¹⁵ balavabhayan¹⁶ ti Bud-
dhapaccekabuddhasāvekehi c' eva sabbaññūbodhisattehi ca pavuttaṃ kathitaṃ
dīpitaṃ ti attho, athavā bhayaṇ ca metan ti bhayaṇ ca mayā etaṃ¹⁷ timū-
lam¹⁸ pavuttaṃ ti evam attha attho daṭṭhabbo yeva, rajo ca dhūmo cā 'ti
rajadhūmasadisattā rajo ti¹⁹ dhūmo ti ca mayā pakāsita, yathā hi²⁰ sunahā-
tassa²¹ suvilittālamkatassa²² purisassa sarīre sukhumarajaṃ patitaṃ taṃ puri-
saṃ dubbaṇṇam sobhārahitaṃ²³ kilīṭṭhaṃ karoti evam eva iddhihālena ākāseṇa
gantvā²⁴ cando viya²⁵ suriyo viya ca loke paññātāpi²⁶ sakim kāmaraajassa anto-
patitakālate²⁷ paṭṭhāya guṇavannaḡuṇasobhāguṇasuddhinaṃ²⁸ upahatattā dub-
baṇṇā sobhārahitā kilīṭṭhā yeva honti²⁹, yathā ca dhūmena pabatakālate³⁰ paṭ-
ṭhāya supariuddhā³¹ bhittikālavannaḡ honti³² evam evam³³ atipariuddhāṇā-

¹ Bā -po. ² Ck metan. ³ Bā -to. ⁴ Bā -nila-. ⁵ Bā -ttavi-. ⁶ Bā adds rodanti. ⁷ Ck omits pl. ⁸ Ck sakī, C' ti corr. to sakim, Bā sakī. ⁹ Bā patiṭṭhanti. ¹⁰ Ck cevaṃ, C' yeva. ¹¹ Ck -rogavayappattassa, Bā -nāchanavutiyoga-vasappavattassa. ¹² Ck -ṭṭhena, Bā -yaṭṭhena. ¹³ Bā balavakarabhayan. ¹⁴ Bā etan. ¹⁵ C' omits tim-. ¹⁶ Bā adds ca. ¹⁷ Ck ti. ¹⁸ Bā sunhāta. ¹⁹ Bā -littālam-. ²⁰ C' sobhārahitaṃ, Bā so arahitaṃ. ²¹ Bā āgantvā. ²² Bā adds ca. ²³ Bā paññāyitāpi. ²⁴ Ck -kāle tato. ²⁵ Bā -guṇasovādinaṃ phala-vasosādiḡuṇasuddhinaṃ. ²⁶ Bā adds guṇavinnāsaṃpattā. ²⁷ Bā -hata-. ²⁸ Bā -ddhāpi. ²⁹ Bā -ṇṇo hoti. ³⁰ Bā eva.

ṇāpi¹ kāmādhūmena pahaṭakālato paṭṭhāya guṇavināsaṇṇapattiyā mahājanamaññhe
kālākā va hutvā paññāyanti, iti rajadhūmasarikkhatāya ete kāmā rajo ca dhūmo
cā 'ti mayā tuyhaṃ pakāsītā, tasmā ime² kāme hitvā³ tvaṃ pabbaja Brahma-
dattā 'ti rājānaṃ pabbajjāya ussāheti⁴.

3 Taṃ sutvā rājā kilesehi attano baddhabhāvaṃ kathento
dutiyaṃ gātham āha:

2. Gatito⁵ ca ratto ca adhimucchito⁶ ca
kāmesv-āhaṃ brāhmaṇa, bhīmsarūpaṃ⁷
taṃ n' ussahe jīvikattho pahātum,
10 kāhāmi puññāni anappakānti. 15.

Tattha gatito⁵ ti abhijjhāvyāpādaḥ kāyaganthena⁸ baddho, ratto ti pa-
katijahāpanena rāgena ratto, adhimucchito⁶ ti ativiya mucchito⁹, kāme-
svāhaṃ ti duvidhesu pi kāmesu ahaṃ, brāhmaṇa ti paccekabuddhaṃ ālapati,
bhīmsarūpaṃ¹⁰ ti balavarūpaṃ, taṃ nussahe¹¹ jīvikattho pahātum ti
15 imāya jīvikāya atthiko ahaṃ¹² taṃ kāmāṃ pahātum na sakkomīti vadati, kā-
hāmi puññāni¹³ dānasilāuposathakammasaṃkhatāni paṇa puññāni anappa-
kānti bahūni karissāmīti. Evaṃ kilesakāmo nāma¹⁴ esa sakāma allinākalato¹⁵ paṭ-
ṭhāya apanetum na sakkā, yena saṃkiliṭṭhacitto mahāpuriso paccekabuddhe¹⁶
pabbajjāya guṇaṃ kathento¹⁷ pi pabbajjītum na sakkomīti āha. Yo¹⁸ Dīpaṃ-
20 karapādamūle attano sabhāvena¹⁹ nāpāna Buddhakāraḥ kadhamme vicinanto tati-
yaṃ²⁰ nekkhammapāramitā²¹ diṣvā

Imaṃ tvaṃ tatiyaṃ tava dāhaṃ katvā samādiya (Cfr. vol. I, 21.)

nekkhamme²² pāramitā²³ gaccha yadi bodhiṃ pattum icchasi

Yathā andughare puriso ciravuttho dukkhaddito

25 na tattha rāgaṃ abhijaneti²⁴ muttīm yeva gavesati

Tath' eva tvaṃ sabbabhave passa andughare viya

nekkhammābhimukho²⁵ hutvā sambodhiṃ pāpunissasīti²⁶

evaṃ nekkhamme guṇaṃ parikkhessīti so aṇṇa paccekabuddhena pabbajjāya vaṇṇaṃ
vatvā kilese chaḍḍetvā²⁷ samaṇo hohīti vuccamāno nāhaṃ kilese chaḍḍetvā sa-
30 maṇo bhavītum sakkomīti vadati. Imasmiṃ kira loke aṭṭha ummattakā nāma,
tenāhu porāṇa: aṭṭha puggalā ummattakasaññaṃ paṭilabhanti, kāmummattako

¹ Cks -suddhā-. ² Cks imehi. ³ Bā jahitvā. ⁴ Bā -haṃ janeti. ⁵ so Cks for
gathito? Bā gaṇṭhito or gaṇṭhito? ⁶ Bā -muñcito. ⁷ Cks hīmsa-, Bā bhīsa-. ⁸ Cks
-gaṇḍhena, Bā abhijjhakāyaganthenana. ⁹ Bā muñjito. ¹⁰ Ck bhīmsanarū-, Ck
hīmsa-. ¹¹ Bā taṃ nussahe ti taṃ duvidhaṃ pi kāmāṃ na ussāhāmi na sakkomī.
¹² Cks ahaṃ. ¹³ Ck allinā-, Bā allana-. ¹⁴ Pā -ddhena. ¹⁵ Bā -tenāpi. ¹⁶ Bā yoyaṃ
mahāpuriso. ¹⁷ Bā attani sambhavana. ¹⁸ Ck -nantantiyaṃ. ¹⁹ Bā nikkhamma.
²⁰ Cks -mī, Bā pāramitāṃ. ²¹ Cks rāgaṃ hi janeti, Bā rāgaṃ janeti. ²² Bā nikk-
khamā. ²³ Ck Bā -tīti. ²⁴ Bā chinditvā.

lobhavasagato¹, kodhumattako vihesāvasagato², diṭṭhumattako vipallāsava-
gato³, mohummattako aññānavasagato⁴, yakkhumattako yakkhavasagato⁵,
pittummattako pittavasagato⁶, surummattako pānavasagato⁷, vyasanummattako
sokavasagato⁸ ti, imesu aṭṭhasu ummattakesu Mahāsatto imasmīn jātake kāmum-
mattako hutvā lobhavasagato¹ pabbajjāguṇaṇi² na aññāsi. Evaṃ⁴ anattakāra- 5
kaṃ paṇ' imaṃ⁵ guṇaparidhamsakaṃ lobhaṃ jñānaṃ⁶ kasmā⁷ sattā pari-
muñcitum⁸ na sakkontīti: anamatagge saṃsāre anekāni kappakoṭṭasatasahas-
sāni ekato vaḍḍhitabhāvena⁹, evaṃ sante pi taṃ paṇḍitā appassādā kāmā ti
ādīnaṃ anekesaṃ paccavekkhaṇānaṃ vasena pajahanti.

Ten' eva Darīmukkho paccekabuddho Mahāsattena „pab- 10
bajitum na sakkomīti“ vutte pi dhuranikkhepaṃ akatvā utta-
rim pi ovadanto¹⁰

3. Yo atthakāmassa hitānukampino
ovajjamāno na karoti sāsanaṃ
idam eva seyyo iti maññamāno 15
punappunaṃ gabbhaṃ upeti mando. 16. (Dhp. v. 325.)

4. So ghorarūpaṃ nirayaṃ upeti
subhāsubhaṃ muttakarīsapūraṃ,
sattā¹¹ sakāye¹² na jahanti giddhā
ye¹³ honti kamesu avītarāgā ti 17. 20

dve gāthā āha.

Tattha atthakāmassā 'ti vaḍḍhikāmassa¹⁴, hitānukampino ti hitena
muducittena anukampantassa, ovajjamāno ti ovadiyamāno, idameva seyyo
ti yaṃ attanā gahitaḥaṇaṃ aseyyaṃ¹⁵ anuttamaṃ¹⁶ pi samānaṃ taṃ idam
eva seyyo iti maññamāno, mando ti so¹⁷ aññāpi¹⁸ puggalo mātukucchiyā 25
vāsaṃ nātikkamati. punappunaṃ gabbhaṃ upeti yevā 'ti attho, so gho-
rarūpaṃ ti mahārāja so mando taṃ mātukucchiṃ upento ghorarūpaṃ dāruṇa-
jātikaṃ nirayaṃ upeti nāma, mātukucchi hi nirassādaṭṭhena idha nirayo vutto,
Catukunḍikanirayo¹⁹ nāma kataro ti²⁰ vutto, mātukucchiṃ eva vattum vaṭṭati,
Avicimāhāniraye nibbattasattassa hi aparāparaṃ ādhāvanaparidhāvanam hoti yeva, 30
tasmā taṃ²¹ Catukunḍikanirayo²² ti vattum na labbhati, mātukucchiyaṃ pana

¹ Bā -saṇigato. ² Bā dosavasagato. ³ Bā -jyāyaguṇaṇa. ⁴ Cks add ma-
hāsatto. ⁵ Bā -kāriṇaṃ pana. ⁶ Bā jātakam. ⁷ Bā tasmā. ⁸ Cks -muccitum,
Bā paricajjituṃ. ⁹ Bā bandhita-. ¹⁰ Bā adds dvegāthamāha. ¹¹ Bā omits
sattā. ¹² Bā sakkāye. ¹³ Bā te. ¹⁴ Bā vaḍḍhitakā-. ¹⁵ Bā adds ajeṭṭhaṃ. ¹⁶
Bā anuttaram. ¹⁷ Bā yo. ¹⁸ Ck Bā aññāni, C -ni corr. to -ñi. ¹⁹ C -kud-
dhika-, Bā -kaṇṇika-. ²⁰ Bā adds hi. ²¹ Cks naṃ? ²² Bā -kaṇṇika-.

nava vā dāsa vā māse catūhi pi¹ passehi ito c' ito ca gantum² nāma na sakkā,
 atisambādhe okāse catukkuṇḍena³ catusaṃkuṭṭiten⁴ eva hutvā acchitabbam; tasmā
 eva⁵ Catukkuṇḍikanirayo⁶ ti vuccati, subhāsubhan ti subhānam asubham⁷,
 subhānam⁸ hi saṃsārabbhīrukānam yogāvacarakulaputtānam mātukucchi ekantaṃ
 5 asubhasammato, tena vuttam:
 Ajaññaṃ jaññasammataṃ⁹ asuciṃ sucisammataṃ (Cfr. vol II p. 437.)
 nānākuṇapaparipūraṃ¹⁰ jaññarūpaṃ apassato.
 Dhi-r-atthu 'maṃ āturaṃ pūtikāyaṃ
 jegucchiyaṃ asuciṃ vyādhidhammaṃ,
 10 ettha-ppamattā¹¹ adhimucchitā¹² pajā
 hāpenti¹³ maggaṃ sugatūpapattiyaṃ.
 Sattā¹⁴ ti āsattā¹⁵ visattā laggā lagitā¹⁶, sakāye¹⁷ na jahantīti taṃ¹⁸
 mātukucchiṃ na pariccajanti, giddhā ti gathitā¹⁹, ye²⁰ hontīti ye kāmesu
 avitarāgā honti te etaṃ gabbhāvāsaṃ²¹ na jahantīti.

15 Evaṃ Darīmaṃ paccekabuddho gabbhokkantimūlakaṃ²²
 parihaṃamūlakaṃ ca dukkhaṃ dassetvā idāni gabbhavuṭṭhāna-
 mūlakaṃ²³ dassetum

5. Mīlhenā littā ruhirena makkhitā
 semhena littā upanikkhamanti,
 20 yaṃ yaṃ hi kāyena phusanti tāvade
 sabbaṃ asātaṃ dukkhaṃ eva kevalaṃ. 18.
 a. Disvā vadāmi na hi aññato savaṃ²⁴,
 pubbenivāsaṃ bahukaṃ sarāmīti
 diyaddhagātham āha.

25 Tattha mīlhenā littā ti mahārāja ime sattā mātukucchito nikkhamantā
 na catujātīgandhaṃ vilimpitvā surabhimālaṃ pilandhitvā²⁵ nikkhamanti, purā-
 ṇagūthena pana makkhitā palibuddhā hutvā nikkhamanti, ruhirena makkhitā
 ti rattalohitacandanānuliṭṭāpi ca²⁶ hutvā na nikkhamanti, rattalohitamakkhitā
 pana hutvā nikkhamanti, semhena littā ti na cāpi²⁷ te²⁸ setacandanena
 30 vilittā²⁹ nikkhamanti, bahalapicchilasemhalittā³⁰ pana hutvā nikkhamanti,

¹ Bā omits pi. ² Bā vicarituram. ³ Bā -kaṇṇena. ⁴ Bā esa, C^o omits eva. ⁵
 C^k -kuṇḍinirayo, C^o -kuṇḍinir-, Bā -kaṇṇikanir-. ⁶ C^o asu- corr to su-. ⁷ C^o
 -nam corr. to -naṃ, Bā -nañ. ⁸ C^k -samāvaṃ? C^o -samānaṃ? corr. to sam-
 mānaṃ, Bā -sañkhātāṃ. ⁹ Bā -papūritam. ¹⁰ C^k etta-, C^o etta- corr. to ettha-.
¹¹ Bā -mucci-. ¹² C^k haṇenti, C^o haṇenti corr. to jāpenti? ¹³ Bā tattha sattā.
¹⁴ C^k as-. ¹⁵ Bā laggitā ti. ¹⁶ Bā sattāye. ¹⁷ Bā jahantīti sattā ye na jahanti te.
¹⁸ Bā gaddhitā. ¹⁹ Bā te. ²⁰ Bā gabbha-. ²¹ Bā -kañca. ²² C^k gabbha-
 ṭhāna-. ²³ C^k saccaṃ. ²⁴ Bā -tvāna. ²⁵ Bā va. ²⁶ Bā ca. ²⁷ Bā omits te.
²⁸ Bā -candanalittā. ²⁹ Bā bahalapittase-.

itthīnam hi gabbhavuṭṭhānakāle etāni asucīni nikkhamanti, tāvade¹ ti tasmim samaye, idam² vuttam³ hoti: mahārāja ime satthā tasmim mātukucchito nikkhamana-
 samaye evam mīlhadilittā nikkhamantā yaṃ yaṃ nikkhamanamaggaṃ padesaṃ
 vā hatthaṃ vā pādam⁴ vā phusanti taṃ sabbaṃ asātaṃ⁵ amadhuraṃ keva-
 lam⁶ asammīsaṃ⁷ dukkham eva phusanti, sukhaṃ nāma tesaṃ⁸ tasmim sa-
 maye n' atthi⁹, disvā vadāmi na hi aññato savaṇ ti mahārāja ahaṃ
 imaṃ ettakaṃ vadanto na aññato savaṇ¹⁰ aññassa¹¹ samaṇassa vā brāhma-
 nassa vā¹² sutvā vadāmi attano pana paccekabodhiñāpēna¹³ disvā paṭivijjhātvā
 paccekhaṃ katvā vadāmi¹⁴ attho, pubbenivāsaṃ bahukaṇ¹⁵ ti idam attano
 ānubhāvaṃ dassento āha, idam vuttam¹⁶ hoti: mahārāja ahaṃ¹⁷ hi pubbe ni-
 vutthakhandhapaṭipāṭisaṃkhātā¹⁸ pubbenivāsaṃ bahuṃ¹⁹ sarāmi, satasahassa-
 kappādhikāni dve asaṃkheyyāni sarāmi²⁰.

Idāni Satthā abhisambuddho hutvā „evam so paccekabuddho
 rājānaṃ subhāsītakathāya²¹ saṃgaṇhīti²²“ vatvā osāne upaḍḍha-
 gātham abhāsi²³:

a^b. Citrāhi gāthāhi subhāsītāhi

Darimukho nijjhapaṇi²⁴ Sumedhan ti. 19.

Tattha citrāhīti anekatthasannissitāhi, subhāsītāhīti sukatthitāhi, Da-
 rimukho nijjhapaṇi²⁵ Sumedhan ti bhikkhave so Darimukho²⁶ pacceka-
 buddho taṃ Sumedhaṃ sunderapaññaṃ²⁷ kāraṇākāraṇajānanasamatthaṃ rājānaṃ
 nijjhapaṇi nāpeṣi²⁸ attano²⁹ yacanaṃ gaṇhāpesīti attho.

Paccekabuddho³⁰ kāmesu dosaṃ dassetvā attano³¹ vaca-
 naṃ³² gāhāpetvā „mahārāja, idāni pabbaja³³ vā mā vā, mayā
 pana tuyhaṃ kāmesu ādīnavo³⁴ pabbajjāya ca ānisaṃso kathito,
 tvaṃ appamatto hohīti“ vatvā suvaṇṇarājahaṃso viya ākāse
 uppatitvā valāhakagabbhaṃ maddanto Nandamūlakapabbhāram³⁵
 eva gato. Mahāsatto dasanakhasamodhānasamujjalam³⁶ añjaliṃ
 sirasmiṃ ṭhapetvā namassamāno ṭhatvā tasmim dassanavisa-

¹ Bā tāvadevā. ² Bā gattam. ³ C^a amsātam, Bā āsatam corr. to asatam. ⁴ C^a -ssa, Bā asuclimissam. ⁵ Bā nesaṃ. ⁶ Bā natthīti. ⁷ Bā pavam. ⁸ C^a k^a add vā. ⁹ Bā adde santikā. ¹⁰ Bā -buddha-. ¹¹ C^a bahulaṃkan, C^a bahulatan corr. to -lakan. ¹² Bā ayaṃ. ¹³ Bā pubbe pi vuṭṭhakhandhe paṭisaṃkhātā. ¹⁴ C^a bahu, C^a bahu corr. bahuṃ, Bā bahu corr. to bahukaṇ. ¹⁵ Bā -gāthāya. ¹⁶ C^a -hīti, C^a -gaṇhīti, Bā -gaṇīti. ¹⁷ Bā -thamāha. ¹⁸ Bā nijjhāparim. ¹⁹ C^a nijjhāpayim, C^a nijjhāpayi, Bā nijjhāpari. ²⁰ Bā -kha. ²¹ C^a adde nāpam, C^a nāna. ²² Bā saññāpeṣi. ²³ C^a k^a add vā. ²⁴ C^a sambuddho. ²⁵ Bā vaca-
 canam. ²⁶ C^a k^a pabbaja, Bā pabbajjam. ²⁷ C^a k^a ādīnavam, Bā ādīnavo. ²⁸ C^a k^a -lapa-.

yaṃ¹ atīte² jeṭṭhaputtaṃ pakkosāpetvā rajjaṃ paṭicchāpetvā³
mahājanassa rodantassa paridevantassa⁴ kāme pahāya Hima-
vantaṃ pavisitvā paṇṇasālaṃ māpetvā isipabbajjaṃ pabbajitvā
nacirass' eva abhiññā ca samāpattiyo ca nibbattetvā āyupari-
5 yosāne Brahmalokūpago ahoṣīti⁵.

Satthā imaṃ desanaṃ⁶ āharitva saccāni pakāsetvā jātakam sa-
modhānesi: (Saccapariyosāne bahū⁷ sotāpannādayo ahesuṃ) „Tadā
rājā⁸ aham eva ahoṣin'⁹ ti. Darīṃukha-jātakam¹⁰.

4. Nerujātaka.

- 10 Kākolā kākasamghā cā 'ti. Idam Satthā Jetavane vi-
haranto aṇṇataraṃ bhikkhuṃ ārabba kathesi. So kira Satthu
santike kammaṭṭhānaṃ gaheṭvā ekaṃ paccantagāmaṃ agamāsi. Ma-
nussā tassa iriyāpathe paṣīditvā taṃ bhojetvā paṭiññāṃ gaheṭvā araṇṇe
paṇṇasālaṃ kāretvā¹¹ tattha vasāpesuṃ, ativiya c' assa¹² sakkāraṃ
15 karīmsu. Ath' eke¹³ sassatavādā āgamīmsu¹⁴. Te nesaṃ¹⁵ vacanaṃ
sutvā therāṃ vissajjetvā sassatavāde gaheṭvā tesāṃ yeva¹⁶ sakkāraṃ
karīmsu. Tato ucchedavādā āgamīmsu. Te sassatavāde vissajjetvā
ucchedavāde¹⁷ gaṇhiṃsu. Ath' aṇṇe acelakī āgamīmsu. Te ucche-
davāde vissajjetvā acelakavādāṃ¹⁸ uggaṇhiṃsu¹⁹. So tesāṃ guṇā-
20 guṇaṃ ajānantānaṃ manussānaṃ santike dukkhena vasitvā vuttha-
vasso pavāretvā Satthu santikaṃ gantvā katapaṭisanthāro „kahaṃ
vassaṃ vuttho sīti“ vutte „paccantaṃ nissāya bhante“ ti vatvā „su-
khaṃ vuttho sīti“ puttḥo „bhante guṇāguṇaṃ ajānantānaṃ santike
dukkhaṃ vuttho 'smīti“ āha. Satthā „bhikkhu, porāṇakapaṇḍitā
25 tiracchānayaṇiyaṃ nibbattāpi guṇāguṇaṃ ajānantehi saddhiṃ ekadiva-
sam pi na vasīmsu, tvaṃ attano guṇāguṇaṃ ajānantaṭṭhāne kasmā va-
sīti“²⁰ vatvā teṇa yācito atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjaṃ kārente
Bodhisatto suvaṇṇahaṃsayoniyaṃ nibbatti, kaniṭṭhabhā-

¹ C^s -visarīyaṃ, B^d -visaye. ² B^d atikkante. ³ B^d -cchādetvā. ⁴ B^d -tasseva.
⁵ B^d -si. ⁶ B^d dhammade-. ⁷ C^s add hi. ⁸ B^d adds pana. ⁹ B^d evā,
omitting ahoṣin. ¹⁰ B^d adds tatīyaṃ. ¹¹ B^d katvā. ¹² C^s etassa. ¹³ B^d
athaṇṇe. ¹⁴ B^d ag-. ¹⁵ B^d tesāṃ. ¹⁶ B^d tesāññeva. ¹⁷ B^d -daṃ. ¹⁸ B^d
acelakānaṃ. ¹⁹ B^d gaṇhiṃsu. ²⁰ C^s caṣīti, B^d vasasīti.

tāpi 'ssa atthi, te Cittakūṭapabbate vasantā Himavantapadese¹
sayamjātasāliṃ khādanti. Te ekadivasam tattha caritvā Citta-
kūṭam āgacchantā antarāmagge ekaṃ Neruṃ nāma kañcana-
pabbataṃ disvā tassa matthake nisidiṃsu. Tam pana pabba-
taṃ nissāya vasantā² sakuṇā³ catuppādā ca⁴ gocarabhūmiyaṃ 5
nānāvannaṃ honti, pabbataṃ pavittakālato patthāya tass'
obhāsena suvaṇṇavannaṃ va⁵ honti. Tam disvā Bodhisattassa
kaniṭṭho kāraṇaṃ ajānitvā „kin⁶ nu kho ettha kāraṇaṃ“ ti
bhātarā⁷ saddhiṃ sallapanto dve gāthā abhāsi:

1. Kākola kākasaṃghā ca mayā⁸ ca patataṃ⁹ varā 10
sabbe va sadisā homa imaṃ āgamma pabbataṃ. 20.
2. Idha sihā ca vyagghā ca sigālā ca migādhamā
sabbe va sadisā hontī, ayaṃ ko nāma pabbato ti. 21.

Tattha kākola ti vanakākā, kākasaṃghā ti pākatikakākaghaṭā¹⁰ pata-
taṃ¹¹ varā ti pakkhiseṭṭhā, sadisā homā 'ti samavaṇṇā homa. 15

Tassa vacanaṃ sutvā Bodhisatto tatiyaṃ gātham āha:

3. Imaṃ Nerū¹² 'ti jānanti manussā pabbatuttamaṃ,
idha vaṇṇena sampannā vasanti sabbapāṇino ti. 22.

Tattha idha vaṇṇenā 'ti imasmiṃ Nerupabbate obhāsena vaṇṇasam-
pannā hutvā. 20

Tam sutvā kaniṭṭho sesagāthā āha:

4. Amānanā¹³ yattha¹⁴ siyā santāna¹⁵ vā vimānanā¹⁶
hīnasammānanā¹⁷ vāpi na tattha vasa divase¹⁸. 23.
5. Yattha alaso¹⁹ dakkho ca sūro bhīru ca pūjiyā
na tattha santo nivasanti avisesakare nage²⁰. 24. 25

¹ Bđ -ppa-. ² Ck -taṃ, C^o -taṃ corr. to -tā. ³ Ck -ṇo, C^o -no corr. to -ṇā? Bđ saguṇasaṃghā ca. ⁴ Ck^o omit ca ⁵ Bđ ca. ⁶ Bđ kiṃ. ⁷ Bđ abhayena. ⁸ Bđ -yaṃ. ⁹ Ck panataṃ, C^o pananaṃ? Bđ pathataṃ. ¹⁰ C^o pākatikakākaghaṭā corr. to kākaghaṭā, Bđ pakatikā kākā. ¹¹ Ck^o pattaṃ. ¹² Bđ nerun. ¹³ Ck amānanā, C^o amānatā? Bđ amānana ¹⁴ Bđ ssattha ¹⁵ Ck sattāna, Bđ santānaṃ. ¹⁶ Ck pīmā-, Bđ cimā-. ¹⁷ Ck -sammānanā, Bđ tipasamānanā. ¹⁸ Ck tivase, C^o nītivase corr. to nīvase, Bđ casa tivase. ¹⁹ Ck adds va, C^o va corr. to ca. ²⁰ C^o -kare nage, Bđ -karo naro.

6. Nāyaṃ Neru vibhajati¹ hīnamukkaṭṭhamajjhime,
avisesakaro Neru, handa Neruṃ jahāmase ti. 25.

Tattha paṭhamagāthāy' attho²: yattha santānaṃ³ paṇḍitānaṃ sīlasam-
pannānaṃ mānaṇassa abhāvena amānaṇā vā avamānavasena vimānaṇā vā hīnā-
5 naṃ vā dussīlānaṃ sammānaṇā⁴ siyā tattha divasam pi⁵ na vaseyya, pūjīyā
ti ete ettha ekasādisāya⁶ pūjāya⁷ pūjāniyā⁸ honti, samakāṃ sakkāraṃ labhanti,
hīnamukkaṭṭhamajjhime ti jātigottakulapadesasīlācārāṇāpādīhi⁹ hīne¹⁰ ca
majjhime ca ukkaṭṭhe ca ayaṃ na vibhajati¹¹, handā 'ti vavassaggatthe¹²
nīpāto, jahāmase ti pariccajāma.

10 Evaṃ ca pana vatvā ubho pi te haṃsā uppatitvā Citta-
kūṭam eva gatā.

Satthā imaṃ desanaṃ¹³ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakaṃ sa-
modhānesi: (Saccapariyosāne so bhikkhu sotāpattiphale patitṭhahi)
„Tadā kaniṭṭhahaṃso Anando ahoṣi, jeṭṭho¹⁴ aham evā“ 'ti. Neru-
15 jātakaṃ¹⁵.

5. Āsaṃkajātaka.

Āsāvati nāma latā ti. Idam Satthā Jetavane viharanto
purāṇadutiyyikapalobhanam ārabha kathesi. Vatthum Indriya-
jātake āvibhavissati. Idha pana Satthā taṃ bhikkhum¹⁶ „saccaṃ
20 kira tvaṃ ukkaṇṭhito“ ti pucchitvā „saccaṃ bhante“ ti vutte „kena¹⁷
ukkaṇṭhāpito sīti“ „purāṇadutiyyikāya bhante“ ti vutte „samaṇa, esā
itthi tuyhaṃ anattakārikā, pubbe pi tvaṃ etaṃ nissāya caturāṅginim¹⁸
senam cajitvā¹⁹ Himavantaṇḍese²⁰ mahantaṃ dukkhaṃ anubhavanto
tīpi saṃvaccaraṇi vasiṭi“ vatvā atītaṃ āhari:

25 Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjaṃ kārente
Bodhisatto Kāsigāme brāhmaṇakule nibbattitvā vayappatto

¹ Ck^s -sī, B^d vijjāti. ² B^d -thāyamattho. ³ Ck^s sattānaṃ, B^d sandhānaṃ.

⁴ Ck^s sammata? B^d samānaṇā ⁵ Ck^s divasāmapī, B^d navase in the place of divasampi. ⁶ B^d ekapariśāya. ⁷ Ck^s pūjāni, C^s pūjāni corr. to pūjāya. ⁸ Ck^s adds yā, C^s kā. ⁹ Ck^s -desaṃsīlācārāṇā-, B^d -gottasīlāpadesa-. ¹⁰ Ck^s hīnena, C^s hīnena corr. to hīne. ¹¹ B^d jānāti. ¹² Ck^s vavasa-, B^d codanattthe. ¹³ B^d dhammade-. ¹⁴ B^d jeṭṭhakahaṃso pana. ¹⁵ B^d adds catuttham. ¹⁶ B^d adds pakkosāpetvā. ¹⁷ Ck^s ke, C^s ke corr. to kena. ¹⁸ Ck^s -nī, B^d -nī, C^s -ni corr. to -nim. ¹⁹ Ck^s jiyitvā, C^s pasitvā. ²⁰ B^d -ppa-.

Takkasilāya¹ uggaṇḥitasippo isipabbajjaṃ pabbajitvā vanamūla-
 phalāhāro abhiññā ca samāpattiyo ca nibbattetvā Himavanta-
 padese² vasi. Tasmim̐ kāle eko puññasampanno satto Tāva-
 tiṃsabhavanā³ cavitvā tasmim̐ ṭhāne padumasare ekasmim̐
 padumagabbhe dārikā hutvā nibbatti, sesapadumesu purāṇa- 5
 bhāvaṃ patvā patantesu pi taṃ mahākucchikaṃ hutvā tiṭṭhat'
 eva. Tāpaso nahāyitum⁴ gato taṃ disvā „aññesu padumesu
 patantesu pi idaṃ mahākucchikaṃ hutvā tiṭṭhati, kin nu kho
 kāraṇaṃ“ ti cintetvā udakasāṭikaṃ⁵ nivāsetvā taranto gantvā
 taṃ⁶ padumaṃ vivaritvā⁷ taṃ dārikaṃ disvā dhītusaññaṃ⁸ 10
 uppādetvā paṇṇasālaṃ ānetvā paṭijaggi. Sā aparabhāge soḷa-
 savassuddesikā⁹ hutvā abhirūpā ahosi uttamarūpadharā atik-
 kantā mānusaṃ vannaṃ¹⁰ appattā devavannaṃ. Tadā Sakko
 Bodhisattassa upaṭṭhānaṃ āgacchati. So dārikaṃ disvā „kuto
 esā“ ti pucchitvā laddhaniyāmaṃ¹¹ sutvā „imissā kiṃ laddhum̐ 15
 vaṭṭatiti“ pucchi. „Nivāsanaṭṭhānaṃ vatthālaṃkārabhojana-
 vidhānaṃ mārisā“¹² 'ti. So „sādhū bhante“ ti tassā vasaṇaṭ-
 ṭhāya¹³ phalikapāsādaṃ māpetvā dibbasayanaṃ dibbavatthālaṃ-
 kāraṃ dibbannaṇāni¹⁴ māpesi. So pāsādo tassā abhirū-
 hanakāle¹⁵ otaritvā bhūmiyaṃ patitṭhāti abhirūḷhakāle¹⁶ laṃ- 20
 ghitvā ākāse tiṭṭhati¹⁷. Bodhisattassa vattapaṭivattaṃ kuru-
 mānā pāsāde vasi. Taṃ eko vanacarako¹⁸ disvā „ayaṃ vo¹⁹
 bhante kiṃ hotīti“ pucchitvā „dhītā me²⁰“ ti sutvā Bārāṇa-
 siṃ gantvā „deva mayā Himavantapadese evarūpā nāma
 ekassa tāpasassa dhītā diṭṭhā“ ti rañño ārocesi. So savana- 25
 saṃsaggen' eva bajjhitvā vanacaram̐²¹ maggadesikaṃ katvā
 caturaṅginiyā senāya taṃ ṭhānaṃ gantvā khandhāvāraṃ nive-
 setvā²² vanacarakaṃ²³ ādāya amaccaparivuto²⁴ assamapadaṃ

¹ Bā -yaṃ. ² Pā -ppa-. ³ Eā -nato. ⁴ Bā nhā-. ⁵ Bā -ta-. ⁶ Bā omits taṃ.

⁷ Ck^s vicar-. ⁸ Ck^s dhīti-. C^s dhīti- corr. to dhītu, Bā pitu-. ⁹ Ck^s -vassapade-.

¹⁰ Bā atikkantamanussavanna-. ¹¹ Bā padumasarato mayā laddhaṃ ti. ¹² Bā

-naṭṭhānaṃ. ¹³ Bā dibbaaṇa-. ¹⁴ Pā -ruyhaṇa-. ¹⁵ Bā āruhaṇā-. ¹⁶ Bā adda

sā, ¹⁷ Bā -rīko. ¹⁸ Pā te. ¹⁹ Bā omits me. ²⁰ Pā -carikaṃ. ²¹ Bā nivā-,

²² Bā -rikaṃ. ²³ Pā āmaccagana-.

pavisitvā Mahāsattam vanditvā¹ „bhante, itthiyo nāma brahmā-
 cariyassa malaṃ², tumhākaṃ dhītaraṃ ahaṃ paṭijaggissāmi³“
 āha. Bodhisatto pana „kin⁴ nu kho etasmiṃ padume“ ti
 āsaṃkaṃ katvā udakaṃ taritvā⁵ ānītabhāvena⁶ tassā kumārī-
 5 kāya Āsaṃkā ti nāmaṃ akāsi. So taṃ rājānaṃ⁷ „imaṃ ga-
 hetvā gacchā“ ’ti ujukaṃ avatvā „mahārāja imāya kumārīkāya
 nāmaṃ jānanto gaṇhitvā gacchā“ ’ti āha. „Tumhehi kathite
 ñassāmi⁸ bhante“ ti. „Ahaṃ⁹ na kathemi, tvaṃ nāmaṃ jā-
 nanto⁹ gahetvā yāhīti“. So „sādhū“ ’ti sampatiṇṇhitvā ito¹⁰
 10 paṭṭhāya amaccehi saddhiṃ „kinnāmā¹¹ nu kho esā“ ti nāmaṃ
 upadhāreti. So yāni dujjānāni nāmāni tāni kittetvā „asukā¹²
 nāma¹³ bhavissatīti“ Bodhisattena saddhiṃ kathesi. Bodhi-
 satto¹⁴ „na¹⁵ evaṃnāmā“ ’ti paṭikkhipati. Rañño¹⁶ nāmaṃ
 upadhārentass’ eva saṃvaccharo atīto¹⁷. Hatthiassamanusse
 15 sīhādayo vālā¹⁸ gaṇhanti, dīghajāṭīkaparipantho¹⁹ hoti, makkhi-
 kaparipantho²⁰ va hoti, sītena kilamitvā bahū²¹ maranti. Rājā
 „kim²² me etāyā“ ’ti Bodhisattassa kathetvā pāyāsi²³. Āsaṃ-
 kākumārīkā phalīkavātapānaṃ vivaritvā²⁴ atṭhāsi. Rājā naṃ²⁵
 disvā „mayāṃ tāva²⁶ nāmaṃ jānitum na sakkoma, tvaṃ Hi-
 20 mavante yeva vasa, mayāṃ gamissāmā“ ’ti āha. „Mahārāja,
 tvaṃ gacchanto mādisaṃ itthiṃ na labhissasi²⁷, Tāvatiṃsade-
 valoke Cittalatāvane Āsāvati nāma latā atthi, tassā²⁸ phalassa
 abbhantare dibbapānaṃ nibbattaṃ²⁹, taṃ ekaṃ vāraṃ pivitvā³⁰
 cattāro māse mattā hutvā dibbasayane sayanti, sā pana vas-

¹ Bā adds ekamantaṃ nisīditvā paṭisandhāraṃ katvā. ² Bā adds hoti. ³ Bā
 kim. ⁴ C^o kari- corr. to tari-, Bā otari. ⁵ C^k atīta-, C^o atīta- corr. to ānīta-,
 Bā ānīta-. ⁶ Bā mahārāja in the place of t. r. ⁷ Bā maññissāmi. ⁸ Bā adds
 te. ⁹ Bā adds va. ¹⁰ Bā tato. ¹¹ C^k kim-. ¹² Bā -kaṃ. ¹³ C^o nāma corr.
 to nāmā. ¹⁴ C^o -tte. ¹⁵ Bā pana evaṃ nāmā na. ¹⁶ Bā adds tassā. ¹⁷ Bā
 adds tadā. ¹⁸ C^o vālā corr. to vālā, Bā vālā. ¹⁹ C^o -patto corr. to -pantho?
 Bā -paddho. ²⁰ C^o -patto corr. to -panthe? Bā -paddho. ²¹ C^k bahu, Bā
 bahumanussā. ²² C^k kim. ²³ Bā adds manussesī. ²⁴ Bā adds attānaṃ dassa-
 tvā. ²⁵ Bā taṃ. ²⁶ Bā tāva. ²⁷ Bā adds me vacanaṃ saṇāhi. ²⁸ Bā tassā.
²⁹ C^k -tti, C^o -tti corr. to -ttati. ³⁰ C^o pivisitvā.

sasahas¹ vassasahas² phalati, surāsoṇḍā devaputtā³ 'ito phalaṃ labhissāma' 'ti dibbapānapiṇḍasaṃ⁴ adhiṇvāsetvā vassasahas⁵saṃ nibaddhaṃ⁶ gantvā taṃ⁷ lataṃ 'āroga⁸ nu kho' ti olokenti, tvaṃ pana ekasaṃvaccharen' eva⁹ ukkaṇṭhito, āsā-phalalābho nāma sukho, mā ukkaṇṭhīti¹⁰ vatvā tisso 5 gāthā abhāsi:

1. Āsāvati nāma latā jātā Cittalatāvane,
tassā vassasahasena ekaṃ nibbattate phalaṃ,
taṃ devā payirupāsanti tāva dūraphalaṃ satim⁹. 26.
2. Āsims' eva tvaṃ rāja, āsā phalavatī sukhā,
āsims¹⁰seth' eva¹⁰ so pakkhī¹¹, āsims¹²seth' eva¹² so diho. 27.
3. Tassa cāsā¹³ samijjhittha¹⁴ tāva dūragatā satī¹⁵,
āsims' eva tvaṃ rāja, āsā phalavatī sukhā ti. 28.

Tattha Āsāvati¹⁶ evaṇṇāmi¹⁶, sā hi yasmā tassā phale āsā uppajjati tasmā evaṇṇāmi¹⁷ labhī¹⁷, Cittalatāvane ti evaṇṇāmake uyyāne, taṃim¹⁸ 15 kira uyyāne rukkhalatādīnaṃ pabbā pavittapavittānaṃ¹⁸ devānaṃ sarīra-vaṇṇaṃ cittāni¹⁹ karoti, ten' assa Cittalatāvaṇaṃ ti nāmaṃ jātāni, payirupāsanti²⁰ punappunaṃ upenti²⁰, āsims²¹sevā²¹ 'ti āsimsāhi²² yeva patthehi yeva mā āsachedakaṃ²³ kammaṃ karohīti²⁴.

Rājā tassā kathāya²⁵ bajjhivā puna amacce sannipātetvā²⁶ 20 dasanāmaṃ²⁷ kāretvā nāmaṃ gavesanto aparaṃ pi samvaccharam²⁸ vasi. Tassā dasanāmake pi nāmaṃ na hoti²⁸, asukaṃ²⁹ nāmā 'ti vutte Bodhisatto paṭikkhipat' eva³⁰ Puna rājā „kiṃ³¹ me imāya“ 'ti pāyāsi. Sāpi³² vātapāne ṭhatvā attānaṃ dassesi³³, Rājā „tiṭṭha tvaṃ³⁴, mayaṃ gamissāmā“ 25

¹ Bā -ssena. ² Ck -ssa, Bā omits vassa-. ³ Cks devatāputtā. ⁴ Bā -naṃ pi-.
⁵ Bā nibaddhaṃ. ⁶ Ck tā, C² tā corr. to taṃ. ⁷ Bā ar-. ⁸ Cks ekaṃ-. ⁹
Bā duraphale pati. ¹⁰ Bā āsisatto ca. ¹¹ Ck Bā -i. ¹² Bā āsisatto ca. ¹³
Ck tassa vāsa, C² tassa tavāsa corr. to tassa cāsā, Bā tassā tassā. ¹⁴ Bā
-jjhattha ¹⁵ all three MSS. satī. ¹⁶ Bā -makālatā. ¹⁷ Bā etaṃ nāmaṃ la-
bhati. ¹⁸ Bā sabhā-, Ck omits pavittā. ¹⁹ Bā citraṃ. ²⁰ Bā upāsenti.
²¹ Bā āsisatthevā. ²² Bā āsisati. ²³ Bā āsacheda. ²⁴ Bā adds vadati. ²⁵
Bā gāthāya. ²⁶ Bā -pātāpetvā. ²⁷ Cks dasanāma, Bā dasanāmakāṃ. ²⁸ C² nā
hoti, Bā nāhosi. ²⁹ Cks -ka. ³⁰ Ck -pīteva. ³¹ Cks kiṃ. ³² Bā adds puna.
³³ Bā adds taṃ divā. ³⁴ Ck tvaṃ.

'ti āha. „Kasmā yāsi¹ mahārājā“ 'ti. „Tava nāmaṃ jānitum
na sakkomīti“. „Mahārāja, kasmā nāmaṃ na jānissasi“, āsā²
nāma⁴ asamijjhanikā⁵ n' atthi⁶, eko⁷ bako pabbatamuddhani
ṭhito⁸ attanā patthitaṃ labhi, tvaṃ kasmā na labhissasi⁹, adhi-
5 vāsehi mahārājā“ 'ti. „Eko kira bako ekasmiṃ padumasare
gocaraṃ gahetvā uppatitvā pabbatamatthake nīlyi, so taṃ
divasaṃ tatth' eva vasitvā punadivase cintesi: 'aham imasmiṃ
pabbatamatthake sukhanisinno, sace ito anotaritvā¹⁰ etth' eva
nisinno gocaraṃ gahetvā pāṇiyaṃ pivitvā imaṃ divasaṃ va-
10 seyyaṃ bhadrakaṃ vata assā' 'ti, atha naṃ¹¹ divasaṃ eva
Sakko devarājā asuranimmathanā¹² katvā Tāvatisabhaṃ
devissariyaṃ laddho cintesi: 'mama tāva manoratho mattha-
kaṃ patto, atthi nu kho araṇṇe koci aparipuṇṇamanoratho'
ti¹³ upadhārento taṃ bakaṃ disvā 'imassa manorathaṃ mattha-
15 kaṃ pāpessāmīti', bakassa nisinnatṭhānato avidūre ekā nadī
atthi, Sakko taṃ nadim¹⁴ oghapuṇṇaṃ katvā pabbatamattha-
kena pesesi, bako tatth' eva nisinno macche khāditvā pāṇi-
yaṃ pivitvā taṃ divasaṃ tatth' eva vasi, udakam pi bhassi-
tvā gataṃ, evaṃ mahārāja bako pi tāya attano āsāya¹⁵ pha-
20 laṃ labhi¹⁶, tvaṃ kasmā na labhissasīti“ vatvā āsimsethevā¹⁷
'ti ādim āha.

Tattha āsimsethevā¹⁸ 'ti āsimsi yeva¹⁹, pakkhehi yuttatāya pakkhī²⁰
dvikkhattuṃ jātātāya dvijo²¹, tāva dūragatā²² ti pabbatamatthakato mac-
chānaṃ ca udakassa ca²³ dūrabhāvaṃ passa, evaṃ dūragatā²⁴ samānā²⁵ Sak-
25 kassa ānubhāvena²⁶ bakassa āsā²⁷ pūritā yevā 'ti²⁸.

Rājā²⁹ tassa kathaṃ sutvā rūpe³⁰ bajjhitvā³¹ kathāya allīno
gantum asakkonto³² amacce sannipātetvā satanāmaṃ³³ kāresi,

¹ Bā pāyasi. ² Bā -siti. ³ Bā āha. ⁴ Bā nāmaṃ. ⁵ C^s -jjhinikā, Bā āsamī-
chanakā nāma. ⁶ Bā adds me vacanaṃ supāhi. ⁷ Bā adds kira. ⁸ C^s ṭṭhito.
⁹ C^s -ssasīti. ¹⁰ Bā anacāretvā. ¹¹ Bā taṃ. ¹² Bā asuraṃni-. ¹³ Bā adds
so. ¹⁴ C^s Cā nadī. ¹⁵ Bā āsā. ¹⁶ Bā labhati. ¹⁷ Bā āsimsethevā. ¹⁸ Bā
āsisatthevā. ¹⁹ Bā āsisetha yevā. ²⁰ all three MSS. -ī. ²¹ Bā dījo. ²² Bā
-gatesa. ²³ C^s kañcassa, C^s -kañcassa. ²⁴ Bā -to. ²⁵ C^s samānā. ²⁶ Bā -ve.
²⁷ Bā āsaṃ. ²⁸ C^s omīti sakkassa - - ti. ²⁹ Bā atha rājā. ³⁰ Bā evarūpe.
³¹ Bā adds tassā. ³² Bā adds rājā. ³³ Bā satanāmakam.

satanāmavasena¹ gavesantassāpi 'ssa² aññaṃ saṃvaccharam
atitaṃ. So tinnam saṃvaccharānaṃ accayena Bodhisattam
upasaṃkamitvā „satanāmavasena asukaṃ nāma³ bhavissati
bhante“ ti pucchi. „Na jānāsi mahārājā“ 'ti. So „gamissām'
idāni⁴ mayan“ ti Bodhisattam vanditvā pāyāsi. Āsāṃkakumā- 5
rikā puna phalīkavātapānaṃ⁵ nissāya tthitā⁶. Rājā taṃ⁷ disvā
„tvaṃ tīṭṭha, mayaṃ gamissāmā“ 'ti āha. „Kasmā mahārājā“
'ti. „Tvaṃ maṃ vacanen' eva santappesi⁸ na kāmaratiyā, tava
madhuravacane⁹ bajjhītvā vasantassa mama tīni saṃvaccharāni
atikkantāni, idāni gamissāmīti¹⁰“ vatvā 10

4. Sampesi kho maṃ vācāya, na ca sampesi kammanā¹¹,
mālā sereyyakass' eva¹² vaṇṇavantā agandhikā¹³. 29.
5. Aphalaṃ madhuraṃ vācam yo mittesu pakubbati¹⁴
adadaṃ¹⁵ avissajjaṃ¹⁶ bhogaṃ sandhi ten' assa jīrati. 30.
6. Yaṃ hi kayirā¹⁷ taṃ¹⁸ hi vade, yaṃ na kayirā¹⁷ na taṃ vade, 15
akarontaṃ bhāsamānaṃ parijānanti paṇḍitā. 31. (J. 363 v.2.)
7. Balaṃ ca vata me khīnaṃ, pātheyyaṃ ca na vijjati,
saṃke paṇuparodhāya¹⁹, handa dāni vajāṃ' ahan ti 32.
imā gāthā abhāsi.

Tattha sampesīti santappesi pīnesi²⁰, sereyyakassā²¹ 'ti kaṇṭaka- 20
kuraṇḍakassa²². desanāsīsam ev' etaṃ²³, yaṃ kiñci pana suvaṇṇakuraṇḍakajīva-
sumanādikaṃ²⁴ aññaṃ pi pupphaṃ agandhakaṃ²⁵ sabbaṃ taṃ sandhāy' evaṃ
āha, vaṇṇavantā agandhikā ti yathā sereyyakādīnaṃ²⁶ mālā vaṇṇavantatāya
dassanena tappeti agandhatāya²⁷ gandhena na tappeti evaṃ tvaṃ pi maṃ
dassanavacaneḥ' eva tappesi²⁸ na kammanā²⁹ ti dīpeti, adadan ti bhadda³⁰ 25
yo³¹ imaṃ nāma bhogaṃ dassāmīti madhuravacanena vatvā taṃ bhogaṃ³²
adadanto avissajjento³³ kevalaṃ madhuravacanam eva karoti tena saddhīm aasa

¹ Bḍ -makavasena. ² Cks -santāpissa. ³ Bḍ asukānāma, Cks -kanāmā. ⁴ Bḍ
-ma dāni. ⁵ Bḍ balīkavimānavāta-. ⁶ Bḍ adde va. ⁷ C^o taṃ corr. to naṃ, Bḍ
naṃ. ⁸ Bḍ -tappessasi. ⁹ Bḍ -nena. ¹⁰ Bḍ -ssāmīti. ¹¹ Bḍ kammunā. ¹²
Bḍ sedeyyakasseva, C^k sereyyakasseyyava. ¹³ Bḍ -dhakā. ¹⁴ Bḍ pakkappati.
¹⁵ C^k addaṃ, C^o adaṃ. ¹⁶ Bḍ visajjaṃ. ¹⁷ Bḍ kariyā. ¹⁸ Bḍ tvaṃ. ¹⁹ Cks
saṃkhepaṇuparodhāya. ²⁰ Cks pīnesi, Bḍ nesi. ²¹ Cks -kāsā, Bḍ mālā sedeyya-
kassā. ²² Bḍ kuṇḍikaraṇḍakassa. ²³ Bḍ eva taṃ. ²⁴ Bḍ -karaṇḍakajayakusumādī-
²⁵ Bḍ -dhikaṃ. ²⁶ Cks -kākadīnaṃ, Bḍ sādeyyakādīnaṃ. ²⁷ Bḍ -dhitāya ²⁸ Cks
tappeti, Bḍ santappesi. ²⁹ Bḍ kammunā. ³⁰ Cks bhadda. ³¹ Cks so. ³² Cks
bhoge. ³³ Bḍ avissajjanto.

mittassa sandhi¹ jīrati mittasantthavo² na ghaṭṭiyati³, pātheyyaṇ cā 'ti bhadde
mayham tava madhuravacane⁴ bandhitvā⁵ tīṇi samvacccharāni vasantass' eva⁶
hatthiassaratthapadātisaṁkhātāni⁷ balaṇ ca khīṇaṇ manussānaṇ bhattavetana-
saṁkhātāni pātheyyaṇ ca n' atthi, saṁke paṇuparodhāyā⁸ 'ti sv-āhaṇ idh'
5 eva attano jīvitavināsaṇ āsaṁkāmi, handa idān' āhaṇ gacchāmīti.

Āsaṁkakumārīkā rañño vacanaṇ sutvā „mahārāja, tvaṇ
mayham nāmaṇ jānāsi, tayā vuttam eva, mama nāmaṇ idaṇ
me pitu kathetvā maṇ gaṇhitvā yāhīti“ raññā saddhiṇ sallapantī⁹
s. Etad eva hi me nāmaṇ yaṇnāmaṇ' asmi¹⁰ rathesabha,
10 āgamehi¹¹ mahārāja, pitaraṇ āmantayāmaṇ' ahaṇ ti 33.
āha.

Tass' attho: yaṇnāmā¹² ahaṇ asmi taṇ etaṇ¹³ āsaṁkat' eva mama
nāmaṇ ti.

Rājā¹⁴ Bodhisattassa santikaṇ gantvā vanditvā „bhante
15 tumhākaṇ dhītā Āsaṁkā nāmā¹⁵“ ti āha¹⁶. „Nāmaṇñātakālato
paṭṭhāya¹⁷ gahetvā gaccha mahārāja“ 'ti. So Mahāsattamaṇ
vanditvā phalīkavimānadvāraṇ āgantvā¹⁸ „bhadde pitarāpi¹⁹
mayham dinnā, ehi dānīti²⁰“. „Āgamehi²¹ mahārāja²², pitaraṇ
āmantayāmaṇ' ahaṇ“ ti vatvā pāsādā otaritvā Mahāsattamaṇ van-
20 ditvā khamāpetvā rañño santikaṇ āgatā. Rājā taṇ gahetvā
Bārāṇasīmaṇ gantvā puttadhītāhi vaḍḍhanto piyaṇsaṇvāsaṇ vasi.
Bodhisatto aparihīnajjhāno Brahmaloce uppajji.

Satthā imaṇ desanaṇ²³ āhāritvā saccāni pakāsetvā jātakaṇ sa-
modhānesi: (Saccapariyosāne ukkaṇṭhitabhiḥkhu sotāpatti-phale 'paṭi-
25 ṭṭhaṇi) „Tadā Āsaṁkakumārīkā purāṇadutiyaikā ahoṇi, rājā ukkaṇṭhi-
tabhiḥkhu, tāpaso²⁴ ahaṇ evā²⁵“ 'ti. Āsaṁkajātakaṇ²⁶.

¹ Bā saddhi. ² Ck^s -sandhavo, Bā -saṇthavo. ³ Ck Bā -ṭi-. ⁴ Bā -nena. ⁵
C^s bajjhitvā, Bā anubujhitvā. ⁶ Ck^s sseva, C^s sseva corr. to carantasseva. ⁷
Ck^s -padāni-, C^s -padāni- corr. to -padāti-, Bā -padādi-. ⁸ Ck^s saṁkhepānu-
parodhā. ⁹ all three MSS. -ti. ¹⁰ Ck^s -asmiṇ. ¹¹ Bā -metha. ¹² Bā yaṇ
nāmaṇ. ¹³ Ck^s adds tesaṇ. ¹⁴ Bā taṇ sutvā rājā. ¹⁵ Ck^s -kaṇnāmā, C^s -ka-
māmā corr. to -kaṇāmā, Bā āsaṁkā-. ¹⁶ Bā adds taṇ sutvā mahāsatto. ¹⁷
Bā adds taṇ. ¹⁸ Bā adds āha. ¹⁹ Bā pitarā te. ²⁰ Bā dāni gamissāmaṇ ti. ²¹
Ck^s āha-, C^s āha- corr. to āga-. ²² Ck^s -rājā ti. ²³ Bā dhammade-. ²⁴ Bā
adds paṇa. ²⁵ Bā adds paṇcaṇaṇ.

6. Migālopajātaka.

Na me ruccan ti. Idam Satthā Jetavane viharanto ekam dubbacabhikkhum¹ ārabba kathesi. Satthā tam bhikkhum² „saccaṃ kira tvaṃ³ dubbaco“⁴ ti pucchitvā „āma bhante“ ti vutte „na kho bhikkhu idāṃ⁵ eva⁶ pubbe pi tvaṃ dubbaco⁷, dubbacabhāvaṃ¹ 5 pana nissāya paṇḍitānaṃ vacanaṃ akaronto verambavātamukhe⁷ nidhanaṃ⁸ gato sīti“⁹ vatvā atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjaṃ kārente Bodhisatto gijjhayoniyaṃ nibbattitvā⁹ Aparannagijjho¹⁰ nāma ahosi. So gijjhagaṇaparivuto Gijjhapabbate¹¹ vasi. 10 Putto pan' assa Migālopo¹² nāma thāmabalasampanno ahosi, so aññesaṃ gijjhānaṃ sīmaṃ atikkamitvā uccaṃ¹³ uppati¹⁴. Gijjhā „putto vo¹⁵ atidūraṃ uppattīti“¹⁶ gijjharañño ācikkhimsu. So¹⁷ tam pakkositvā „tvaṃ kira tāta atiuccaṃ gacchasi“¹⁸, atiuccaṃ gacchanto jivitakkhayaṃ pāpuṇissasīti“¹⁹ vatvā tisso 15 gāthā abhāsi:

1. Na me ruccaṃ Migālopa¹² yassa te tādīsā gati,
atiuccaṃ tāta patasi, abhūmiṃ tāta sevasi. 34.
2. Catukkaṇṇaṃ va¹⁹ kedāraṃ²⁰ yadā te paṭhavī siyā
tato tāta nivattassu, māssu²¹ etto paraṃ gami. 35. 20
3. Santi aññe²² pi sakunā pattayānā vihaṅgamā,
akkhittā vātavegena naṭṭhā te sassatisamā²³ ti. 36.

Tattha Migālopā¹² ti puttāṃ nāmenālapati, atiuccaṃ tāta patasīti tāta tvaṃ aññesaṃ gijjhānaṃ sīmaṃ atikkamitvā atiuccaṃ gacchasi, catukkaṇṇaṃ va¹⁹ kedāraṃ²⁰ ti imināssa²⁴ sīmaṃ ācikkhati²⁵, idam vuttaṃ 25 hoti: tāta yadā te ayaṃ mahāpaṭhavī catukkaṇṇakedāraṃ²⁶ viya siyā evaṃ²⁷

¹ Bā dubbacca-. ² Bā adds pakkosāpetvā. ³ Bā adds bhikkhu. ⁴ Bā -ccosi. ⁵ Bā adds dubbacco. ⁶ Bā -cco yeva. ⁷ Bā -tābhimukhe. ⁸ Ck -na, C² -na corr. to -naṃ, Bā byassanaṃ. ⁹ Ck Bā -ttetvā. ¹⁰ Ck apanna-, Bā apanandogijho. ¹¹ Bā gijjhakūṭapa-. ¹² Bā miga-. ¹³ Bā atiuccam. ¹⁴ C² uppattī corr. to uppatati, Bā upatati. ¹⁵ Bā te putto. ¹⁶ C² uppattīti corr. to uppatatīti, Bā upatati. ¹⁷ Bā tam sutvā so. ¹⁸ Ck omits gacchasi, C² gacchāsi. ¹⁹ Bā ca. ²⁰ Ck ketā-. ²¹ Ck massu, Bā māsu. ²² Ck añño. ²³ Bā passati-. ²⁴ Bā imināssa. ²⁵ Ck avikkhati, C² acikkhati corr. to āci-. ²⁶ Ck -ra, C² -ra corr. to -ro. ²⁷ Bā omits evaṃ.

khuddikā vīya hutvā paññāyetha¹ atha tvaṃ ettakā ṭhānā nivatteyyāsi, etto paraṃ mā gamīti, santi aññe pīti na kevaṃ tvaṃ eva aññe pi gijjhā evaṃ karimsū 'ti dīpeti, akkhittā ti te pi amhākaṃ sīmaṃ atikkamītvā gatā vāta-
 5 samaṃ attānaṃ maññaṃ attano vassasahassaṃ arimāṇaṃ āyuni apūretvāpi antara² va³ natthā⁴ ti attho.

Migālopo⁵ anovādakattā pitu vacanaṃ akatvā laṃghanto laṃghanto pitarā⁷ akkhātaṃ sīmaṃ disvā taṃ⁸ atikkamma kālavāte patvā tepi⁹ chinditvā uppatito verambhavātamukhaṃ
 10 pakkhandi. Atha naṃ verambhavātā paharimsu. So tehi pahatamatto¹⁰ va¹¹ khaṇḍākhāṇaṃ hutvā ākāse va¹² antaradhāyi.

4. Akatvā Aparāṇassa¹³ pitu vaddhassa¹⁴ bhāsanam kālavāte¹⁵ atikkamma verambānaṃ vasaṃ agā¹⁶. 37.
5. Tassa puttā ca dārā ca ye c' aññe anujivino
 15 sabbe vyasanam¹⁷ āpāduṃ anovādakare dije¹⁸. 38.
6. Evam pi idha vaddhānaṃ¹⁹ yo vākyam²⁰ nāvabujjhati atisīmacaro ditto gijjho vātītasāsano²¹,
 sabbe vyasanam¹⁷ papponti akatvā vaddhasāsanaṃ²² ti 39.
 imā tisso abhisambuddhagāthā.
- 20 Tattha anujivino ti taṃ nissāya jīvanakā²⁴, anovādakare dije¹⁸ ti tasmim Migālopagijjhe²⁵ ovādaṃ akaronte²⁶ sabbe p' ete tena saddhīm atisīmaṃ gautvā vināsaṃ pāpuṇisū. Evam pīti²⁷ bhikkhave yathā so gijjho evam²⁶ yo añño pi gahattho va pabbajito vā hitānukampakānaṃ²⁹ vaddhānaṃ³⁰ vacanaṃ na gaṇhāti³¹ so pi ayaṃ sīmaṃ atikkamītvā caranto ditto³² gabbito³³
 25 gijjho va vyasanam pāpuṇātīti.

Satthā imaṃ desanaṃ³⁴ āharitvā³⁵ jātakam samodhānesi: „Tadā Migālopo³⁶ dubbacabhikkhu ahoṣi, Aparāṇo³⁷ aham eva“ 'ti. Migālopajātakam³⁸.

¹ Bā -yittha. ² Bā passati-. ³ Bā omits sassatihi ⁴ Bā vi. ⁵ Bā natthi. ⁶ Cks add ti. ⁷ Bā pituno. ⁸ Cks naṃ. ⁹ Cks tehi. ¹⁰ Bā pahata-. ¹¹ Bā omits va. ¹² Bā yeva. ¹³ Ck aparāṇassa, Bā apanandassa ¹⁴ Bā vuḍḍhassa. ¹⁵ Cks kāle-. ¹⁶ Bā gateṃ ¹⁷ Bā bya- ¹⁸ Cks -ro dijo. ¹⁹ Bā vuḍḍhānaṃ. ²⁰ Cks -yan. ²¹ Ck vātita-, C' vātita- corr. to vātita-? Bā vātuta-. ²² Bā vuḍḍha-. ²³ Bā adds pi. ²⁴ C' jīvanakā, Bā jivikā. ²⁵ Cks -gijjho, Bā migālopagijjhe. ²⁶ all three MSS. -to. ²⁷ C' hīti corr. to pīti Bā pīti. ²⁸ Bā adds pi. ²⁹ C' Bā -pi-. ³⁰ Bā vuḍḍhā-. ³¹ Bā gaṇhāti ³² Bā nitto. ³³ Bā gacchanto ³⁴ Bā dhammade-. ³⁵ Bā adds saccāni pakāsetvā. ³⁶ Bā miga- ³⁷ Ck aparāṇo, C' aparanto corr. to -raṇṇo, Bā apanando pana. ³⁸ Bā miga- - - kaṃ chaṭṭhaṃ.

7. Sirikālakappañijātaka.

Kā nu kālena¹ vaṇṇenā 'ti. Idam Satthā Jetavane viharanto Anāthapiṇḍikam ārabha kathesi. So hi sotāpattiphale patiṭṭhitakālo paṭṭhāya akhaṇḍāni pañcasilāni rakkhi², bhariyāpi 'ssa puttadhitaro pi dāsāpi bhatim gahetvā kammaṃ karontā³ kammaka- 5 rāpi sabbe rakkhimsu yeva. Ath' ekadivasam⁴ dhammasabhāyaṃ katham samuṭṭhāpesum: „āvuso Anāthapiṇḍiko suci c' eva suciparivāro ca hutvā caratīti“. Satthā āgantvā „kāya nu 'ttha bhikkhave etarahi kathāya sannisinna“ ti pucchitvā „imāya nāmā“ 'ti vutte⁵ „bhikkhave⁶ porāṇakapaṇḍitāpi suciparivārā⁷ ahesun“ ti vatvā atītaṃ āhari: 10

Atīte Bārāṇasiyam Brahmadatte rajjam kārente Bodhisatto seṭṭhi⁸ hutvā dānam adāsi silam rakkhi⁹ uposathakammaṃ¹⁰ kari¹¹, bhariyāpi 'ssa pañcāsīlāni rakkhi, puttadhitaro pi dāsakammakaraporisāpi¹². So Suciparivāraseṭṭhi t' eva¹³ paññāyittha. So¹⁴ cintesi: „sace mayā sucitarasīlo¹⁵ 15 koci āgamiṣṣati¹⁶ tassa mama nisīdanapallamaṃkāṃ vā nipajjanasayanam vā dātum na yuttam, anucchiṭṭham¹⁷ aparibhuttaṃ dātum vaṭṭatīti“ attano upaṭṭhāne yeva ekapasse¹⁸ aparibhuttapallamaṃkāṃ ca sayanaṃ¹⁹ ca paññāpesi²⁰. Tasmim samaye Cātummahārājikadevaloke Virūpakkhamahārājassa dhītā Kāla- 20 kappi²¹ nāma Dhataratṭhamahārājassa²² dhītā Sirī²³ ca²⁴ nāmā 'ti imā dve bahum²⁵ gandhamālam²⁶ ādāya „Anotatte kilis-sāmā“ 'ti Anotattapiṭṭhim²⁷ gacchimsu²⁸. Tasmim pana dahe bahuni titthāni, tesu Buddhānam titthe Buddhā va²⁹ nahāyanti³⁰, paccekabuddhānam titthe paccekabuddhā va³¹, bhik- 25

¹ all three MSS. -le-. ² Bā rakkhati. ³ Ck -tānani, Bā -to. ⁴ Bā adds bhikkhu. ⁵ Bā adds na. ⁶ Bā adds idāneva pubbe pi. ⁷ Bā suci yeva parivāro ca. ⁸ Ck seṭṭhim. ⁹ Bā rakkhati. ¹⁰ Bā uposatham. ¹¹ Bā karoti. ¹² Bā adds pañcasīlāni rakkhisu. ¹³ Bā tveva. ¹⁴ Bā athekadivasam so. ¹⁵ Bā sace yo suciparivārasīlako. ¹⁶ Bā āgacchissati. ¹⁷ Ck anucci-, Bā anucchikatham. ¹⁸ Bā attha atthano vasanathanasseva ekapassena. ¹⁹ Bā senāsanaṃ. ²⁰ Ck paññāpesi. ²¹ Ck -vanni corr. to -kauni, Bā -kaṇḍica. ²² Bā dāṭha raṭhassa mahā-. ²³ Ck siri, Bā sirī. ²⁴ Ck omits ca. ²⁵ Bā -hu. ²⁶ Bā mālagandham. ²⁷ Bā -piṭṭham. ²⁸ Bā āga-. ²⁹ Bā yeva. ³⁰ Bā nhā-. ³¹ Bā omits va and adds nhāyanti.

khūnaṃ titthe bhikkhū va¹, tāpasanaṃ titthe tāpasā va¹,
 cātummahārājikādisu chasu kāmasaggesu devaputtānaṃ titthe
 devaputtā va¹, devadhītānaṃ titthe devadhītā va nahāyanti².
 Tatr' imā³ dve gantvā⁴ „ahaṃ paṭhamam nahāyissāmi⁵, ahaṃ
 5 paṭhamam“ ti titthatthāya kalaham karimsu. Kālakappaṇi⁶ „ahaṃ
 lokam⁶ vicāremi, tasmā paṭhamam nahāyitum⁷ yutt' amhīti⁷“
 vadati. Sirī⁸ „ahaṃ mahājanassa issariyadāyikāya⁹ paṭipadāya
 10 ṭhitā¹⁰, tasmā paṭhamam nahāyitum⁷ yutt' amhīti¹¹“ vadati.
 Tā „amhesu paṭhamam nahāyitum⁷ yuttarūpaṃ¹² cattāro ma-
 10 hārājāno jānissantīti“ tesam santikaṃ gantvā „amhesu kā¹³
 paṭhamam Anotatte¹⁴ nahāyitum⁷ yuttarūpā“ ti pucchimsu.
 Dhataratṭha-Virūpakkhā „na sakkā amhehi¹⁵ vinicchitum“ ti
 Virūḷha-Vessavaṇṇaṇaṃ¹⁶ bhāram akaṃsu. Te „amhehi¹⁷ pi na
 sakkā, sāmipādamūle¹⁸ yeva pesessāma“ ti tā Sakkassa san-
 15 tikaṃ pesesum. Sakko tāsam vacanaṃ sutvā cintesi: „imā
 dve pi mama manussānaṃ nēva dhītaro, na sakkā mayā imaṃ
 aṭṭam vinicchitum“ ti, atha tā¹⁹ āha: „Bārāṇasiyaṃ Sucipari-
 vāro nāma setṭhi atthi, tassa ghare anucchiṭṭhāsanaṃ c' eva²⁰
 anucchiṭṭhasayanaṃ ca paññattaṃ, yā tattha nisīdituṃ ca²¹ sa-
 20 yitūṃ ca²² labhati sā paṭhamam nahāyitum⁷ yuttarūpā“ ti.
 Tam sutvā Kālakappaṇi²³ tam khaṇam nēva nīlavattham nivā-
 setvā nīlavilepanam vilimpitvā nīlamanipilandhanaṃ²⁴ pilan-
 dhitvā²⁵ yantapāsāṇe²⁶ viya devaloka²⁷ otaritvā majjhimayāma-
 samanantare setṭhino pāsādassa upaṭṭhānadvāre sayanassa
 25 avidūrattṭhāne²⁸ nīlaramsim vissajjetvā ākāse aṭṭhāsi. Setṭhi

¹ B^d adds nahāyanti. ² B^d nahā-. ³ B^d tattha imā. ⁴ B^d āg-. ⁵ C^k -kaṇṇi,
 B^d -kaṇḍi devadhītā. ⁶ B^d adds pālemi. ⁷ B^d yuttakomhiti. ⁸ B^d sirī. ⁹ B^d
 siriyaḍiyikāya. ¹⁰ B^d dhītā. ¹¹ B^d yuttāmhiti. ¹² B^d adds vā. ¹³ B^d adds ma.
¹⁴ B^d -tattadahe. ¹⁵ C^k -he, C^s -he corr. to hehi. ¹⁶ C^k -nānaṃ, C^k -nānaṃ
 corr. to -nānaṃ, B^d virūḷhakuveravessavaṇṇaṇaṃ. ¹⁷ C^k amhe. ¹⁸ C^s sāmī-,
 B^d te amhehi pi na sakkhissāma Sakkassa pādamūlameva. ¹⁹ B^d sakko. ²⁰
 C^k anucchi-, B^d anucchiṭṭhapallaṇkaṃ, omitting eva. ²¹ C^k nisīdanaṇca, B^d
 -tum vā. ²² B^d -tum vā. ²³ all three MSS. -kaṇṇi. ²⁴ B^d omits maṇi. ²⁵
 C^k -dhi, C^s -dhi corr. to -dhitvā. ²⁶ B^d -pāhano. ²⁷ B^d -kato. ²⁸ B^d -re ṭhāne.

oloketva taṁ addasa, dassanen' ev' assa¹ appiyā ahoṣi amānāpā. So tāya saddhiṁ sallapanto paṭhamam gātham āha:

1. Kā nu kālena² vaṇṇena na cāpi piyadassanā,
kā vā³ tvaṁ kassa vā dhītā, katham jānemu taṁ⁴ ma-
yan ti. 40. 5

Tattha kālena⁵ 'ti nīlavāṇṇenā⁶ 'ti sarīravatthūbharavāṇṇena⁷, na cāpi piyadassanā ti dhātuso bhikkhave sattā saṁsantantīti⁸ hi vuttaṁ, ayaṁ ca devadhītā anācārā dussilā, tasmā dassanen' ev' assa⁹ appiyā jātā, ten' evam āha¹⁰, kā vā tvaṁ ti kā¹¹ ca¹² tvaṁ ayam eva vā pātho.

Taṁ sutvā Kālakaraṇḍī¹³ dutiyaṁ gātham āha:

10

2. Mahārājass' ahaṁ¹⁴ dhītā Virūpakkhassa caṇḍiyā,
ahaṁ Kālī alakkhikā, Kālakaraṇḍīti maṁ vidū,
okāsaṁ yācito dehi, vasemu tava santike ti. 41.

Tattha caṇḍiyā ti¹⁵ kodhanabbhāvena hi mayhaṁ caṇḍīti nāmaṁ karimsu, alakkhikā ti nippuṇṇā¹⁶, maṁ vidū ti evaṁ¹⁷ maṁ cātummahārājikadeva- 15
loke jānanti, vasemu¹⁸ 'ti mayam ajja¹⁹ ekarattinī tava santike vaseyyāma, etasmiṁ me anucchiṭṭhāsane²⁰ okāsaṁ dehīti.

Tato Bodhisatto tatiyaṁ gātham āha:

3. Kimsile kimsamācāre purise nivase²¹ tuvaṁ,
puṭṭhā me Kālī akkhāhi yathā jānemu taṁ²² mayan ti. 42. 20

Tattha nivase²³ ti tava cittena vasasi²⁴ paṭiṭṭhahasi.

Tato sā attano guṇaṁ kathenti catutthaṁ gātham āha:

4. Makkhī palāsī sārāmbhī issukī maccharī saṭho
so mayhaṁ puriso kanto laddhaṁ yassa²⁵ vinassatīti. 43.

Tass' attho: yo puriso attano kataguṇaṁ na jānāti guṇamakkhī hoti 25
attano kismiṁci karaṇe kathite kiṁ ahaṁ etaṁ²⁶ jānāmiti²⁷ yugagāhaṁ²⁸

¹ Bā sahadassanenevassā. ² Cā Bā -le-. ³ Ck mā, Cā mā corr. to vā. ⁴ Ck tam. ⁵ all three MSS. -le-. ⁶ Bā nilena va-. ⁷ Bā sarīravāṇṇena vatthā-. ⁸ Cā saṁsantantīti corr. to saṁ-, Bā na saṁsantantīti. ⁹ Bā assā. ¹⁰ Bā tenevāha. ¹¹ Ck yā. ¹² Ck omit ca. ¹³ Ck -kaṇḍī, Bā -kaṇḍī pi. ¹⁴ Bā -āhaṁ. ¹⁵ Bā adds kodhanā. ¹⁶ Bā nippuṇṇā. ¹⁷ Ck evam. ¹⁸ Bā vasemu tava santike. ¹⁹ Bā mayhaṁ acca. ²⁰ Ck anucci- and add sayaneva, Bā anucchiṭṭhasa-
yane. ²¹ Ck nivesase, Cā nivasase, Bā nivise. ²² Ck taṁ. ²³ Ck nivesase, Bā nivise. ²⁴ Bā cittenivisasi. ²⁵ Bā yasaṁ, Cā yasa corr. to yassa. ²⁶ Ck evataṁ. ²⁷ Bā ajā-. ²⁸ Bā yugagāhaṁ.

gaṇhāti aññehi kiñci kataṃ disvā sārāmbhavasena kāraṇuttaraṃ karoti pare
lābhaṃ¹ labhante na tussati mayhaṃ acchariyaṃ paresaṃ mā hotu mayhaṃ eva
hotū² ti sakasampattiṃ gahevā³ parassa tīṇena⁴ telabindum pi na deti kerāti
yalakkhaṇena samannāgato hutvā attano santakaṃ parassa adatvā tehi tehi upā-
5 yehi parasantakam⁵ eva khādati yassa laddhaṃ dhaṇaṃ vā dhaññaṃ vā nas-
seti⁶ na tiṭṭhati surādhutto akkhadhutto itthidhutto vā hutvā laddhaṃ⁶ vinā-
seti⁷ ayaṃ etehi guṇehi samannāgato puriso mayhaṃ kanto piyo manāpo, eva-
rūpe ahaṃ cittaṇa patitṭhahāmiti.

Sā⁸ yeva pañcamacchaṭṭhasattamaḡāthā⁹ abhāsi:

- 10 5. Kodhano upanāhi ca pisuno¹⁰ hi vibhedako
aṇḍakavāco¹¹ pharuso so me kantataro tato. 44.
6. Ajja-ssuve¹² ti puriso sadatthaṃ nāvabujjhati,
ovajjamāno kuppati, seyyaṃ so atimaññati. 45.
7. Davappaladdho¹³ puriso sabbamittehi dhaṃsati¹⁴,
15 so mayhaṃ puriso kanto, tasmaṃ homi anāmayā ti. 46.

Tāpi iminā va nayena vitthāretabbā¹⁵, saṃkhepato pan' ettha: kodhano
ti appamattakena pi kujjhanako, upanāhīti parassa aparādhaṃ hadaye ṭha-
petvā sucirena pi tassa anattakārako, pisuno¹⁶ ti pisanāvāco¹⁷, vibhedako
ti appamattakena pi mettibhindaṇako¹⁸, aṇḍakavāco¹⁹ ti sadosavāco²⁰, pha-
20 ruso ti thaddhavāco, kantataro ti so puriso mayhaṃ purimamhāpi²¹ kanta-
taro piyataro, ajjassuve¹² ti idaṃ kammaṃ ajja kātappaṃ idaṃ suve²²
idaṃ tatṭhiyadivasādisū²³ 'ti evaṃ so sadatthaṃ²⁴ attano kiccaṃ nāvabujjhati
na jānāti, ovajjamāno ti ovadiyamāno, seyyaṃ so²⁵ atimaññatīti jātigotta-
kulapadesasīlācāraguṇehi uttaritarāṃ uttamapuggalaṃ tvaṃ mayhaṃ kiṃ paho-
25 sīti²⁶ atikkamitvā maññati, davappaladdho²⁶ ti rūpādisu kāmāgūṇesu ni-
rantaraṃ davena paladdho²⁷ abhibhūto vase²⁸ kato²⁹, dhaṃsatīti tayā³⁰
mayhaṃ kiṃ katan ti ādini vatvā sabbe³¹ eva mittehi dhaṃsati³¹ parhiyyati,
anāmayā ti ahaṃ etehi guṇehi samannāgate puggale niddukkā nissokā homi,
taṃ labhitvā³² aññattha anālayā hutvā vasāmiti.

¹ Bā paralābha. ² Bā nigguhitvā. ³ Bā tinaggena. ⁴ Bā parassa san-. ⁵ Bā
vina-. ⁶ Bā repeats laddhaṃ, cfr. Sn. v. 105. ⁷ Bā adds yeva. ⁸ Bā atha sā.
⁹ C^s -ma- corr. to -mā-, Bā pañcamacchaṭṭhamasattamaḡāthā. ¹⁰ C^s -no corr.
to -ṇo, Bā -ṇo. ¹¹ C^s aṭṭhakavā, Bā aṇḍakavāco. ¹² Bā ajjassuve. ¹³ Bā
avaddhaluddho. ¹⁴ C^s yaṃsati, C^s yāṃ- corr. to dhaṃ-, Bā -mitte padhaṃsati.
¹⁵ C^s -tabbaṃ. ¹⁶ C^s Bā -ṇo, C^s -no corr. to -ṇo. ¹⁷ C^s -nā- corr. to -ṇā-,
Bā -ṇa-. ¹⁸ Bā mitta-. ¹⁹ Bā kaṇḍaka-. ²⁰ C^s -sā-, Bā saddosa-. ²¹ C^s
purimabhāti, C^s purisamhāti, Bā parisamhāpi. ²² Bā sve. ²³ Bā paratthani.
²⁴ C^s seyyaso, Bā soyaso. ²⁵ Bā atositi. ²⁶ Bā avappaluddho. ²⁷ Bā niran-
taradathanaṃ paluddho. ²⁸ Bā vasaṃ, C^s repeats vase. ²⁹ Bā gato. ³⁰ Bā
tassā. ³¹ Bā adds hiṃsati. ³² Bā ala-.

Atha naṃ garahanto Mahāsatto aṭṭhamāṃ gātham āha:

8. Apehi etto tvaṃ¹ Kāli, n' etaṃ amhesu vijjati,
aññaṃ janapadaṃ gaccha nigame rājadhāniyo² ti. 47.

Tattha apehīti apagaccha, netaṃ amhesu³ 'ti etaṃ⁴ makkhādikaṃ tava piyabhāvakaṇṇaṃ amhesu⁵ na vijjati n' atthi, nigame rājadhāniyo² ti nigame pi añña⁶ rājadhāniyo² pi aññattha gaccha yattha mayaṃ na vasāma⁶ 'ti dipeti.

Taṃ sutvā Kālakaṇṇī⁷ additā⁸ hutvā anantaraṃ gātham āha:

9. Aham pi kho taṃ jānāmi: n' etaṃ tumhesu⁹ vijjati, 10
santi loke alakkhikā, saṃgharanti¹⁰ bahuṃ dhanāṃ,
ahaṃ Devo ca me bhātā ubho naṃ¹¹ vidhamemasīti. 48.

Tattha netaṃ tumhesu⁹ 'ti yaṃ¹² mama piyabhāvakaṇṇaṃ makkhādikaṃ¹³ yena¹⁴ ahaṃ attanāpi samannāgatā taṃ tumhesu n' atthīti aham pi¹⁵ etaṃ jānāmi, santi loke alakkhikā ti añña pana loke nissilā nippuñña santi 15
saṃgharantīti te nissilā nippuñña¹⁶ samānā etehi makkhādīhi¹⁷ bahu-dhanāṃ saṃgharanti¹⁰ piṇḍaṃ karonti, ubho naṃ¹⁸ ti taṃ pana etehi saṃgharitvā¹⁹ 'thapitaṃ dhanāṃ ahaṃ ca mayham eva²⁰ bhātā Devo²¹ ca nāma devaputto ti ubho pi ekato hutvā vidhamema²² nāsema, amhakaṇṇaṃ pana bahu-dibbabbhogā²³ atthi. dibbāni āsanāni dibbāni sayanāni²⁴ tvaṃ dadeyyāsi vā na²⁵ 20
vā, ko me tayā attho ti vatvā pakkāmi.

Tassā pakkantakāle Siri devadhītā suvaṇṇavaṇṇehi vatthavilepanehi²⁶ suvaṇṇadassanena ca²⁷ alaṃkārenāgantvā²⁸ upaṭṭhānadvāre pītaraṃsiṃ²⁹ vissajjetvā samehi pādehi samaṃ paṭhaviyaṃ patitṭhāya sagāravā aṭṭhāsi. Taṃ disvā Mahāsatto 25
paṭhamāṃ gātham āha:

10. Kā nu dibbena vaṇṇena pathavyā³⁰ suppatitṭhitā,
kā vā tvaṃ kassa vā dhītā, kathaṃ jānemu taṃ³¹ mayan
ti. 49.

¹ Cks omit tvaṃ. ² Bđ -thāniye. ³ Cs evaṃ. ⁴ Bđ adds pi. ⁵ Bđ adds vā.
⁶ Bđ passāma. ⁷ all three MSS. -kaṇṇi ⁸ Ck addhi-, Cs atthi- corr. to addhi-.
⁹ Cks add na. ¹⁰ Bđ saṃkharanti. ¹¹ Bđ maṃ. ¹² Bđ ayam. ¹³ Cks -karana-makkhādīnāni. ¹⁴ Bđ omits yena. ¹⁵ Bđ adds kho. ¹⁶ Ck nippuri, Cs nippūpi.
¹⁷ Cks -kāhi. ¹⁸ Ck ubho pi naṃ, Cs naṃ corr. to taṃ. ¹⁹ Bđ saṃkha-. ²⁰ Bđ adds vā. ²¹ Cks davo. ²² Bđ -māma. ²³ Bđ bahūni -bhogāni. ²⁴ Bđ sayāni.
²⁵ Bđ no. ²⁶ Ck adds vilepā. ²⁷ Bđ omits ca. ²⁸ Bđ -rena āg-. ²⁹ Ck -si, Cs -rasi, Bđ pītaraṃsi. ³⁰ Bđ paṭhabyā, Ck pathabyā. ³¹ Cks taṃ.

Tattha dibbenā 'ti viṣiṭṭhena uttamaṇa.

Taṃ sutvā Sirī dutiyaṃ gātham āha :

11. Mahārājass' ahaṃ¹ dhītā Dhataratṭhassa² sirīmato,
ahaṃ Sirī ca Lakkhī ca, bhūripaṇṇā ti maṃ vidū,
5 okāsaṃ yācito dehi, vasemu tava santike ti. 50.

Tattha Sirī ca Lakkhī cā 'ti Sirīti ca Lakkhīti ca ahaṃ eva na aṇṇā,
bhūripaṇṇā ti maṃ vidū 'ti maṃ Cātummahārājikadevaloke paṭhavisamāya
vipulapaṇṇāya³ samaṇṇagatā ti jānanti, vasemu 'ti tava santike anucchiṭṭhāsane⁴
sayane ca ekarattim vaseyyāma okāsaṃ me dehīti.

Tatoparam

12. Kimsile kimsamācāre purise nivase⁵ tuvaṃ,
puṭṭhā me Lakkhi akkhāhi yathā⁷ jānemu taṃ⁷ mayam⁸. 51.
13. Yo vāpi site athavāpi uṇhe
vātātape ḍaṃsasirimsape ca
15 khudaṃ pipāsaṃ abhibhuṇṇa sabbam
rattimdivaṃ yo satataṃ niyutto
kālabhataṇ⁹ ca na hāpeti atthaṃ¹⁰
so me manāpo nivase ca tamhi¹¹. 52.
14. Akkodhano mittavā cāgavā ca¹²
95 sīlūpapanno asaṭho ujjubhūto¹³
saṃgāhako sakhilo saṇhavāco
mahattapatto¹⁴ pi nivātavutti¹⁵
tasm' āhaṃ pose¹⁶ vipulā bhavāmi
ūmi samuddassa yathāpi vaṇṇaṃ. 53.
- 95 15. Yo vāpi¹⁷ mitte athavā amitte
setṭhe sarikkhe athavāpi hīne
atthaṃ carantaṃ athavā anattaṃ
āvi raho saṃgaham eva vatte

¹ Ck ahan. ² Bdf -ratha. ³ Bā -lāya pa-. ⁴ Cks anucci-, Bā anucchiṭṭhā. ⁵ Cks nivasase, Bf vise. ⁶ Bdf katarā. ⁷ Cks tam. ⁸ Cks Bā mayanti. ⁹ Bdf kā-lāgataṇ. ¹⁰ Ck atthaṃ. ¹¹ Ck taṇhi corr. to tanhi, Cs taṇhi corr. to nambī, Bā nivasemī tamhi. ¹² Ck va, Cs va corr. to ca. ¹³ Cks -te, Bā uju-. ¹⁴ Ck mahanta, Cs mahatta-? Bā mahattaṇ-. ¹⁵ Cks -ttim. ¹⁶ Cks Bā tassāhaṇ, Cks poso, Bf tasmiṃ haṃ pose. ¹⁷ Bā cāpi.

vācam na vajjā pharusam kadāci
matassa jīvassa ca¹ tassa homi. 54.

16. Etesam yo aññataram labhivā
kantā² sirī³ majjati appapañño
tam dittarūpaṃ visamaṃ carantaṃ
karīsavācam⁴ va vivajjayāmi. 55.

17. Attanā⁵ kurute lakkhiṃ alakkhiṃ kurut' attanā,
na hi lakkhiṃ alakkhiṃ vā añño aññassa kārako ti 56.
seṭṭhissa pucchā⁶ hoti Siriyā vissajjanā⁷.

Tattha dāṇasasirīmsape ti dāṇisā vuccanti piṅgalamakkhikā, sabbā⁸ 10
makkhikajāti⁹ adhippetā, sirīmsapā¹⁰ ti¹¹ dīghajātikā, dāṇisā ca sirīmsapā ca
dāṇasasirīmsapā, tasmīṃ dāṇasasirīmsape sati, idaṃ vuttam hoti: yo ma-
hāseṭṭhipuriso site vā uṇhe vā vātāpe vā dāṇasasirīmsape vā sati etehi
sītādīhi pīliyamāno pi etāni c' eva sītādīni khudaṃ pipāsaṃ cā¹² ti sabbam
p' etam parissayaṃ abhibhuyya abhibhavivā tīnaṃ viya¹³ agāpetvā rattimdi- 15
vaṃ kasivanijjādīsu c' eva dāṇasilādīsu ca satatam attano kammesu yutto¹⁴
attanāṃ yojetvā vattati¹⁵, kālābhatañcā¹⁶ ti¹⁷ kasikālādīsu kasiādīni¹⁸ dhana-
pariccāgasilarakkhaṇadhammasavanādikālesu¹⁹ dhanapariiccajanādibhedam dīṭṭha-
dhammasamparāyisukkhāvahaṃ²⁰ atthaṃ na hāpeti yuttapayuttakāle karoti yeva
so mayhaṃ maṇāpo tasmīṃ ca purise aham nivasāmi, akkodhano ti adhi- 20
vāsanakhantiyā samannāgato, mittavā ti kalyāṇamittehi samannāgato, cāgavā
ti dhanapariiccaṇṇayutto, saṃgāhako ti mittasaṃgahaṃmisasaṃgahadhammasaṃ-
gahānaṃ²¹ kārako, sakhilo ti muduvāco, saṃhāvāco ti maṭṭavacano²², ma-
hatt'apatto²³ pi nivātavuttīti mahantaṃ tīnaṃ vipulaṃ issariyaṃ patto
pi yasena anuddhato nīcavutti paṇḍitānaṃ ovādakaro hoti, tassāhaṃ pose ti 25
tasmīṃ ahaṃ purise, vipulā bhavāmi ti akhuddikā homi, so hi mahatiyā
siriyā padaṭṭhānaṃ²⁴, ūmi²⁵ samuddassa yathāpi vaṇṇaṃ ti yathā nāma
samuddassa vaṇṇaṃ olokentānaṃ uparūpari āgacchamānā ūmi²⁶ vipulā khāyati
evam ahaṃ tasmīṃ puggale vipulā homīti dīpeti, āvī raho ti sammukhā ca
parammukhā ca, saṃgahameva vatte ti etasmīṃ mittādibhede puggale ca- 30
tubbidhaṃ saṃgahaṃ eva vatteti pavatteti²⁷, na vajjā ti yo ca kadāci kis-
miñci pi kāle pharusavacanaṃ na vadeyya madhuravacano hoti, matassa jī-

¹ Cks va. ² Bā -ta. ³ Bf -rīm, Bā sirī. ⁴ Bā karissatataṃ, Bf karisathānaṃ.

⁵ Bā -no. ⁶ Bā pucchitā. ⁷ Cks -naṃ, Bā tisajjanā. ⁸ Bā adds vā. ⁹ Bā adds
idha dāsaṃti, ¹⁰ Bā sarikapā ¹¹ Bā omits ti. ¹² Cks tiṇampi. ¹³ Bā niyu-.

¹⁴ Bā -jetum vattatīti ¹⁵ Bā kālāgat-. ¹⁶ Ck -ādhina corr. to -ādīna, Ck -ādhi
corr. to -ādī, Bā -ādīni. ¹⁷ Ck omits dhana. ¹⁸ Bā -yikasu-. ¹⁹ Bā -ñgā-
-ñgā- -saṃgāhānaṃ. ²⁰ Bā maṭṭarava-. ²¹ Cks mahanta-. ²² Bā sampathā-.

²³ Ck -ī. ²⁴ Ck omits pavatteti, Bā has -si.

vassa cā¹ 'ti tassāhaṃ puggalassa matassa pi jīvantassa² pi pattikā³ homi, idhaloke pi paraloke pi tādīsam eva bhajāmīti⁴ dasseti, etesaṃ yo ti⁵ etesaṃ sītābhībhavanādīnaṃ⁶ heṭṭhā vuttagaṇānaṃ⁷ yo puggalo ekaṃ⁸ pi gaṇaṃ pamajjati pamussati⁹ puna¹⁰ nānuyuñjatīti attho, kantāsīri¹¹ kantasīriṃ¹² 5 kantaṃ sirin¹³ ti tayo¹⁴ pāthā, tesāṃ vasena ayaṃ atthayojanā: yo puggalo sirin¹⁵ labhivā¹⁶ kantā me siri bhariyaṭṭhāne¹⁷ ṭhitā ti etesaṃ aññataram gaṇaṃ pamajjati¹⁸ yo vā puggalo kantasīriṃ piyasīriṃ icchanto va¹⁹ etesaṃ gaṇānaṃ aññataram labhivā pamajjati²⁰ yo vā puggalo sirin²¹ labhivā kantaṃ manāpaṃ sirin²² etesaṃ gaṇānaṃ aññataram pamajjati²³, appapañño ti nippaṇño, taṃ dittarūpaṃ visamaṃ carantaṃ ti taṃ ahaṃ dittasabbhavaṃ gabbitasabbhavaṃ²⁴ kāyaduccaritādibhedāṃ visamaṃ carantaṃ sucijātiko manusso gūthakūpaṃ viya dūrato vivajjayāmiti²⁵, añño aññassa kāraḷo ti evaṃ sante lakkhiṃ vā alakkhiṃ vā añño puriso aññassa kāraḷo nāma n' atthi yo koci attanā²⁶ lakkhiṃ vā alakkhiṃ vā karoti.

15 Evaṃ Mahāsatto Sirideviyā vacanaṃ²⁷ abhinanditvā „idaṃ²⁸ anucchiṭṭhaṃ²⁹ āsanaṃ ca sayanaṃ ca tuyhaṃ yeva³⁰ anucchavikaṃ, nisīda c' eva nippajja cā“ ti³¹ āha. Sā tattha vasitvā paccūsakāle nikkhamitvā Cātummahārājikadevalokaṃ gantvā Anotattadahe paṭhamāṃ nahāyi. Tam pi³² sayanaṃ Siri-
30 devatāya paribhuttabhāvena sirisayaṃ nāma jātaṃ. Sirisayanassāyaṃ³³ vaṃso. Iminā kāraṇe: yāv' ajjatanā³⁴ sirisāyanan ti vuccati.

Satthā imaṃ desanaṃ³⁵ āharitvā jātakāṃ samodhānesi: „Tadā Siridevī Uppalavaṇṇā ahosi, suciparivāraseṭṭhi³⁶ aham evā“ 'ti. Siri-
25 kālakaṇṇijātakaṃ³⁷.

¹ Cks vācā. ² Cks jīvitassa. ³ Bā bhittikā? ⁴ Cks bhavāmīti. ⁵ Cks omīti etesaṃ yo ti. ⁶ Bā sihātigavādīnaṃ. ⁷ Ck-gaṇaṃ ne, C-gaṇaṃ ne corr. to gaṇānaṃ. ⁸ Bā puggalo siri labhivā ekekaṃ. ⁹ Bā -muyhati. ¹⁰ Bā puna-punnaṃ. ¹¹ C-siri, Bā kavanāsiri. ¹² C-siriṃ, Bā omits this word. ¹³ Bā siri. ¹⁴ Bā adds pi. ¹⁵ Ck -itthā, C -itthā corr. to -itvā. ¹⁶ Bā issariyāṭṭhāne. ¹⁷ Bā adds pamuyhati. ¹⁸ Cks ca. ¹⁹ Bā sampajjati. ²⁰ Bā siri, Cks omits sirin. ²¹ Bā sari. ²² Bā sampajjati. ²³ Bā tabbiparittasabbhāvaṃ. ²⁴ Cks -mi. ²⁵ Bā attanā va attano. ²⁶ Bā adds sutvā. ²⁷ Bā iddhaṃ. ²⁸ Cks anucci-, Bā anucchiṭṭhaṃ. ²⁹ Bā omits yeva, Ck tuyha yeva, C tuyha yeva corr. to tuyhaṃ yeva. ³⁰ Bā anucchavikapallaṅke ca sayane ca nisīdāhi nippajjāhi ti, Ck nisīdameva -, C nisīda yeva -. ³¹ Bā nāyitāṃ alabhi taṃ. ³² Bā -nassa ayaṃ. ³³ Bā -nāpi. ³⁴ Bā dhamma-. ³⁵ Bā adds pana. ³⁶ Ck -la-, C -la- corr. to -la-, Bā sirikālakaṇṇi - - sattamaṃ.

S. Kukkuṭajātaka.

Sucittapattacchadanā ti. Idam Satthā Jetavane viharanto ekaṃ ukkaṇṭhitabhikkhuṃ ārabha kathesi. Tam bhikkhuṃ Satthā „kasmā ukkaṇṭhito sīti“ pucchitvā „ekaṃ alaṃkata-itthim¹ disvā kilesavasena bhante“ ti vutte „bhikkhu itthiyo nāma 5 vañcetvā upalāpetvā² attano vasaṃ gatakāle vināsaṃ pāpanena³ bilāri⁴ viya hontīti⁵“ vatvā⁶ atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadatte rajjaṃ kārente Bodhisatto araṇṇe kukkuṭayoniyaṃ nibbattitvā anekasata-kukkuṭaparivāro araṇṇe vasati. Tassa avidūre ekā bilārikāpi⁷ 10 vasati, sā ṭhapetvā Bodhisattaṃ sesakukkuṭe⁸ upāyena vañcetvā khādi. Bodhisatto tassā gahaṇaṃ na gacchati⁹. Sā cintesi: „ayaṃ kukkuṭo ativiya saṭho¹⁰ amhākaṃ ca saṭhabhāvaṃ¹¹ upāyakusalabhāvaṃ¹² na jānāti, imaṃ mayā¹³ ‘bhariyā te bhavissāmīti’ upalāpetvā attano vasaṃ āgatakāle khādituṃ vaṭṭa- 15 tīti“ sā tena nisinnarukkhaṃ mūlaṃ gantvā vaṇṇabhāsaṇa-pubbaṅgamāya vācāya taṃ yācamānā paṭhamaṃ gātham āha:

1. Sucittapattacchadana¹⁴ lambacūlavihaṅgama¹⁵
oroḥa¹⁶ dumasākhāya, mudhā bhariyā bhavāmi te ti. 57.

Tartha sucittapattacchadanā¹⁴ ti sucittehi pattehi katacchadana, 90 mudhā¹⁷ ti vinā mūlena kiñci gahetvā.

Tam sutva Bodhisatto „imāya mama sabbañātaka¹⁸ khāditā, idāni maṃ upalāpetvā khāditukāmā¹⁷, uyyojessāmi na“ ti cintetvā dutiyaṃ gātham āha:

2. Catuppadā²⁰ tvaṃ kalyāṇi²¹, dipad’ āhaṃ²² manorame, 95
migī pakkhī asaṇṇuttā²³, aṇṇaṃ pariyesa sāmikan ti. 58.

¹ Bā alaṃkarapattiyattaṃ itthi. ² Bā -lābhetvā. ³ Bā pāpuni. ⁴ Bā lolabīlāri.

⁵ Bā hotīti. ⁶ Bā adds tuṃhi ahoṣi tena yācito. ⁷ Bā -kā. ⁸ Bā avasese ku-

⁹ Bā taṣā gahaṇaṃ na icchatī. ¹⁰ Bā patho. ¹¹ Bā patha-. ¹² Bā -vañca.

¹³ Bā adds ahaṃ. ¹⁴ Bā -cchā-. ¹⁵ lampicūla-. ¹⁶ Bā orūha. ¹⁷ Cā mudāni

corr. to mudhāti, Bā dhumāti. ¹⁸ Bā sabbe nātikā. ¹⁹ Bā adds ahoṣi. ²⁰ Bā

-di. ²¹ Cā Bā -ṇī. ²² Bā dvi-. ²³ Cā pakkhīva as-, Bā pakkhī asaṇṇyuttā.

Tattha migīti bilāriṃ sandhāyāha, asaṇṇuttā ti jayampatikā bhavitum
ayuttā¹ asambandhā² vā, n' atth' etesaṃ īdiso sambandho ti dīpeti.

Tato³ sā „ayaṃ atīviya saṭho⁴, yena kenaci upāyena naṃ⁵
vañcetvā khādissāmīti“ cintetvā tatiyaṃ gātham āha:

- 5 a. Komārikā te⁶ hessāmi mañjukā piyabhāṇinī⁷,
vinda maṃ ariyena vedena, sāvayā⁸ maṃ yad icchasīti. 59.

Tattha komārikā ti ahaṃ ettakaṃ kulāṃ aṇṇaṃ purisaṃ na jānāmi,
tava komārikabhariyā⁹ bhavissāmīti vadati, mañjukā piyabhāṇinīti tava
madhurakathā piyabhāṇinī yeva bhavissāmi, vinda maṃ ti paṭilabha maṃ, ari-
10 yena vedena¹⁰ 'ti sundarena paṭilābhena, ahaṃ hi¹⁰ ito pubbe purisasamphas-
saṃ na jānāmi tvaṃ pi itthisamphassaṃ¹¹, iti pakatiyā brahmacārī brahma-
cārīnaṃ maṃ niddosena lābhena labha, sāvayā¹² maṃ yadicchasīti atha
me vacanaṃ na saddhasi dvādasayojanāya Bārāṇasiyā bheriṇi caṭāpetvā ayaṃ
me dāsīti sāvaya, maṃ¹³ attano dāsīṃ katvā gaṇhā 'ti vadati¹⁴.

- 15 Tato Bodhisatto „imaṃ tajjetvā palāpetum vaṭṭatīti“ cin-
tetvā catutthaṃ gātham āha:

4. Sakunakhādini¹⁵ lohita¹⁶ cori kukkuṭapothini¹⁷
na tvaṃ ariyena vedena mamaṃ bhattāraṃ¹⁸ icchasīti. 60.

Tattha na tvaṃ ariyena¹⁹ 'ti tvaṃ ariyena brahmacariyavāsālābhena na
20 maṃ¹⁹ bhattāraṃ icchasi vañcetvā pana khādītukamāsīti²⁰ taṃ palāpeti²¹.

Sā palāpetvā²² gatā na puna oloketum pi visahi.

5. Evaṃ pi caturā nārī disvāna pavaraṃ²³ naraṃ²⁴
nenti saṇhāhi vācāhi bilāri viya kukkuṭaṃ. 61.

6. Yo ve²⁵ uppatitaṃ atthaṃ na khippam anubujjhati (= supra p. 133.)
25 amittavasaṃ anveti pacchā ca-m-anutappati²⁶. 62.

¹ Bā asamyuttā. ² C^s -baddhā. ³ Bā taṃ sutvā tato. ⁴ Bā patho. ⁵ C^s
taṃ, Bā omits naṃ. ⁶ C^k ne, C^s te? Bā ke. ⁷ C^s -nini, C^k Bā -ṇini. ⁸ C^k
sācayā, Bā sāvayaṃ, Bf sāvaya. ⁹ Bā -kā-. ¹⁰ Bā ahaṃ pi hi. ¹¹ Bā adds
jānāsi. ¹² C^k sāmāyā, Bā sāvaya. ¹³ C^k savamayaṃ, C^s savayamaṃ. ¹⁴ C^k
vadāti, C^s vadāmi. ¹⁵ C^k sakunokkhādini, C^s sakūnekkhādini corr. to sakūne-? ¹⁶
Bā kukkappādināṃ lohitaṃ. ¹⁷ C^k -pothini, C^s -pothini. ¹⁸ C^k ha-. ¹⁹ Bā
na tvaṃ a. brahmacariyena vāpalābhena maṃ. ²⁰ C^k -si tassa pāpeti, C^s -si
nassa pāpeti. ²¹ Bā -pesi. ²² Bā adds va. ²³ so Bā; C^k vassan, C^s vasaṇ,
Bf sidhananī. ²⁴ C^k taraṃ. ²⁵ Bā ca. ²⁶ Bā ca anu.

7. Yo ve¹ uppatitam attham khippam eva nibodhati
muccate sattusambādha² kukkuṭo va bilāriyā ti. 63.

Imā abhisambuddhagāthā³.

Tattha caturā ti cāturiyena samannāgatā, nārīti itthiyo, nentīti attano
vasam upanenti, bilārī viyā 'ti yathā sā bilārī tam kukkuṭam netum vāyami⁴ 5
evam aññā⁵ nāriyo nentī yeva, uppatitam atthan ti uppaṇnam kiñcid eva
attham, na anubujjhatīti⁶ yathāsabhāvena na jānāti, pacchā ca manu-
tappatīti⁷ pacchā ca anutappati, kukkuṭo vā 'ti yathā so⁸ nāṇena⁹ sam-
panno kukkuṭo bilārito mutto evam sattusambādhatō muccati¹⁰.

Satthā imaṃ desanam¹¹ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam¹⁰
samodhānesi: (Saccapariyosāne ukkaṇṇhitabbikkhu sotāpatti-phale paṭi-
ṭṭhahi) Tada kukkuṭarājā¹² aham eva aho sin ti. Kukkuṭajātakam¹².

9. Dhammaddhajajātaka.

Dhammam caratha nātayo ti. Idam Satthā Jetavane
viharanto ekaṃ kuhakam¹⁴ bhikkhum ārabba kathesi. Tada hi 15
Satthā „na bhikkhave ayaṃ idān' eva¹⁵ pubbe pi kuhako yevā“ 'ti
vatvā atītam āhari:

Atīte Bārāṇasiyam Brahmadatte rajjam kārente
Bodhisatto sakunayoniyam nibbattitvā vayappatto sakuna-
saṃghaparivuto samuddamajjhe dīpake vasi. Ath' ekacce 20
Kāsiratthavāsino vāṇijā disākākam gahetvā nāvāya samuddam
pakkhandimsu. Samuddamajjhe nāvā bhijji¹⁶. Disākako¹⁷ tam
dīpakam gantvā cintesi: „ayaṃ mahāsakunasamgho, mayā ku-
hakakammam katvā etesaṃ andakāni c' eva chāpake ca khā-
ditum vaṭṭatīti“ so otaritvā sakunasamghassa majjhe mukham 25
vivaritvā ekena pādena paṭhaviyam atṭhāsi. „Ko nāma tvaṃ
sāmīti“ sakunehi puṭṭho „aham dhammiko nāmā“ 'ti āha.
„Kasmā pana ekapādena ṭhito sīti“. „Mayā dutiye pāde

¹ Bḍ ca. ² Bḍ muccate saṇṭhadhammā. ³ Bḍ omits abhi. ⁴ Cks vāyāmi. ⁵
Bḍ añña. ⁶ Cks omits anu. ⁷ Ck anu- corr. to manu-, Bḍ anu-. ⁸ Bḍ omits
so. ⁹ Bḍ nāṇa. ¹⁰ Bḍ muccatīti. ¹¹ Bḍ dhammade-. ¹² Bḍ adds pana. ¹³
Bḍ adds aṭhamam. ¹⁴ C² Bḍ -ka. ¹⁵ Bḍ adds kuhako. ¹⁶ Bḍ nāvāya bhij-
janti. ¹⁷ Bḍ yādisā.

nikkhitte paṭhavi dhāretuṃ na sakkotīti¹. „Atha kasmā mukhaṃ vivaritvā tiṭṭhasīti“. „Mayaṃ aññaṃ āhāraṃ na khādāma, vātaṃ eva pivāmā²“ 'ti, evañ ca pana vatvā te sa- kuṇe āmantetvā ovādaṃ vo dassāmi, taṃ suṇāthā³“ 'ti tesāṃ
5 ovādavasena paṭhamāṃ gātham āha:

1. Dhammaṃ caratha nātayo, dhammaṃ caratha, bhaddaṃ vo, dhammacārī⁴ sukhaṃ seti asmiṃ loke paramhi cā 'ti. 64.

Tattha dhammaṃ carathā 'ti kāyasucaritādibhedaṃ dhammaṃ karotha, nātayo ti te ālapatī, dhammaṃ caratha bhaddaṃ vo ti ekavāraṃ⁵ caritvā mā osakkatha puna⁶ carath' eva, bhaddaṃ vo bhavissatīti, sukhaṃ setīti desanāsīsam etaṃ, dhammacārī pana⁷ sukhaṃ tiṭṭhati gacchati nisīdati sayati⁸ sabbiriyāpathesu sukhito hotīti dīpeti.

Sakuṇā „ayaṃ⁹ kohaṇṇena aṇḍakāni¹⁰ khādituṃ evaṃ vadatīti“ ajānitvā taṃ vaṇṇentā dutiyaṃ gātham āhaṃsu:

15 2. Bhaddako vat' ayaṃ¹¹ pakkhī dijo paramadhammiko, ekapādena tiṭṭhanto dhammam evānusāsati¹². 65.

Tattha dhammam eva 'ti sabhāvam eva anusāsati katheti¹³.

Sakuṇā tassa dussīlassa saddahitvā „tvam kira sāmi aññaṃ¹⁴ gocaraṃ na¹⁵ gaṇhasi, vātaṃ eva bhakkhesi¹⁶, tena hi
20 anhākaṃ aṇḍakāni ca chāpake ca olokeyyāsīti“ vatvā gocarāya gacchanti. So pāpo tesāṃ gatakāle aṇḍakāni chāpake ca kucchipūraṃ khāditvā tesāṃ āgamanakāle upasanto hutvā mukhaṃ vivaritvā ekena pādena tiṭṭhati. Sakuṇā āgantvā puttake apassantā „ko nu kho khādātīti“ mahāsaddena vira-
25 vanti, „ayaṃ kāko dhammiko“ ti tasmiṃ āsaṃkamattam pi na karonti¹⁷. Ath' ekadivasam Mahāsatto cintesi: „idha pubbe koci paripantho¹⁸ n' atthi, imassāgatakālato paṭṭhāya jāto, imaṃ pariggahetuṃ vaṭṭatīti“ so sakuṇehi saddhiṃ gocarāya gacchanto viya hutvā nivattitvā paṭicchannaṭṭhāne aṭṭhāsi.

¹ C^o -sīti. ² B^d khādāmā. ³ cfr. Dh. v. 168, all three MSS. -i. ⁴ B^d -cāraṃ.

⁵ B^d punapuññaṃ. ⁶ C^k puna. ⁷ B^d seti. ⁸ B^d adds kāko. ⁹ B^d adds ceva chāpake. ¹⁰ B^d vatāyaṃ. ¹¹ B^d -nitī. ¹² B^d -si. ¹³ C^k añña. ¹⁴ C^k omits na. C^o has added na. ¹⁵ B^d -asi. ¹⁶ C^k -roti. ¹⁷ C^k -panne, C^o -uttho corr. to -pantho, B^d -bandho.

Kāko¹ „gatā sakunā“ ti nirāsamko hutvā utthāya² gantvā
 aṇḍakāni ca chāpake ca khāditvā punāgantvā mukhaṃ viva-
 ritva ekena pādena atthāsi. Sakunarājā sakunesu āgatesu sabbe
 sannipātāpetvā „ahaṃ vo ajja puttakānaṃ paripantham³ pari-
 gaṇhanto imaṃ pāpakākaṃ⁴ khādantaṃ addasaṃ, atha naṃ 5
 gaṇhāmā“ ’ti sakunasamghaṃ ānetvā samparivāretvā⁵ „sace
 palāyati gaṇheyyātha naṃ“ ti vatvā avasesagāthā⁶ abhāsi:

- a. Nāssa sīlaṃ vijānātha, anaññāya pasamsatha,
 bhutvā aṇḍaṇ ca potaṇ ca dhammo dhammo ti bhāsati. 66.
4. Aññaṃ bhaṇati vācāya, aññaṃ kāyena kubbati, 10
 vācāya no ca kāyena na taṃ dhammaṃ adhiṭṭhito. 67.
5. Vācāya sakhilo manoviduggo
 paṭicchanno⁷ kūpasayo⁸ kaṇhasappo
 dhammadhajo gāmanigamasādhū⁹
 bhaddako¹⁰ dujjāno purisena bālisena¹¹. 68. 15
6. Imaṃ tuṇḍehi pakkhehi pādā c’ imaṃ vipothatha,
 chavaṃ h’ imaṃ vināsetha, nāyaṃ saṃvāsanāraho ti. 69.

Tattha nāssa sīlaṃ ti na¹² assa sīlaṃ, anaññāya ’ti ajānitvā bhutvā
 ti khāditvā, vācāya no ca kāyena ’ti ayaṃ hi vacanen’ eva dhammaṃ carati¹³
 kāyena pana na karoti, na taṃ dhammaṃ adhiṭṭhito ti tasmīṃ¹⁴ jāni- 20
 tabbo yathāyaṃ dhammaṃ bhaṇati taṃ na adhiṭṭhito¹⁵ tasmīṃ dhamme na
 paṭiṭṭhito, vācāya sakhilo ti¹⁶ vacanena mudu, manoviduggo ti manasā
 viduggo duppavesā¹⁷ visamo, paṭicchanno¹⁸ ti yasmiṃ bile sayati tena
 channo, kūpasayo ti bilāsayo, dhammadhajo ti sucaritadhammaṃ dhajaṃ
 katvā vicarāṇena dhammadhajo¹⁹, gāmanigamasādhū²⁰ ’ti gāmesu ca niga- 25
 mesu ca sādhu, bhaddako ti sambhāvito, dujjāno ti ayaṃ evarūpo dussīlo
 paṭicchannakammanto bālena²¹ aññāṇena purisena na sakkā jānitum, pādā ci-
 man²² ti attano²³ pādena ca²⁴ imaṃ, vipothathā ’ti paharatha hanatha,
 chavaṃ ti lāmakam, nāyaṃ ti ayaṃ amhehi saddhiṃ ekasmiṃ thāne saṃ-
 vāsaṃ na arahattīti.

¹ Bā adds pi. ² Bā vutthāya. ³ Bā -bandho. ⁴ Bā pāpakākaṃ kā-. ⁵ Bā -saṃ-
 ghaṃ āmantetvā taṃ pari-. ⁶ Bā sesa-. ⁷ Cks channo. ⁸ Bā kupasayova. ⁹
 Bā -gamāsu sādhu. ¹⁰ Cks omit bhaddako, Bā has sammato. ¹¹ Ck bālayena,
 Ck bālasena. ¹² Cks sīlaṃ, omitting tina. ¹³ Cks vadati. ¹⁴ Bā tasmā. ¹⁵ Ck
 adds na. ¹⁶ Cks hoti. ¹⁷ Bā nappaveso. ¹⁸ Cks add channo. ¹⁹ Ck dhamma-
 dharo, Ck dharo corr. to -dhajo ²⁰ Bā -gamāsu sādhu. ²¹ Bā bālisena. ²²
 Ck pādāvimān, Ck pādāvimāman corr. to pādācimāman. ²³ Bā repeats attano.
²⁴ Ck pādeva, Ck pādeva corr. to pādo ca.

Evañ ca pana vatvā sakunañjetthako sayam eva lamghitvā
tassa sīse¹ tuṇḍena pahari, avasesā² tuṇḍapādapakkhehi paha-
rimsu. So tatth' eva jīvitakkhayaṃ pāpuṇi.

Satthā imaṃ desanaṃ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā
5 kāko kuhakabhikkhu ahosi. sakunaṃrājā³ aham evā“ 'ti. Dhamma-
dhajajātakaṃ⁴.

10. Nandiyamigajātaka.

Sace brāhmaṇa gacchesīti⁵. Idam Satthā Jetavane vi-
haranto ekaṃ mātīposakabhikkhum⁶ ārabba kathesi. Tam hi
10 Satthā „saccaṃ kira tvaṃ bhikku gihi posesīti“ pucchitvā „saccaṃ
bhante“ ti „kin te hontīti“ „mātāpitaro bhante“ ti vutte „sādhū
sādhū bhikkhu porāṇakapaṇḍitānaṃ vamsaṃ pālesi, porāṇakapaṇḍitā
hi tiracchānāyoniyaṃ nibbattitvāpi⁷ mātāpitunnaṃ⁸ jīvitam ādamsū“
'ti vatvā atītaṃ āhari:

15 Atīte Kosalaratthe Sākete Kosalarāje⁹ rajjāṃ kārente
Bodhisatto migayoniyaṃ nibbattitvā vāyappatto Nandiya-
migo nāma hutvā silācārasampanno mātāpitaro poseti. Tadā.
Kosalarājā migavittako hoti, manussānaṃ kasikammādīni kātuṃ
adatvā mahāparivāro devasikaṃ migavaṃ¹⁰ gacchati. Manussā
20 sannipatitvā „ayyā¹¹, ayaṃ rājā amhākaṃ kammacchedaṃ¹²
karoti, gharāvāso vinassati, yaṃ¹³ nūna mayaṃ Añjanavanauy-
yānaṃ¹⁴ parikkhipitvā dvāraṃ yojetvā pokkharaniṃ khaṇitvā
tiṇāni ropetvā daṇḍamuggarādihatthā araṇṇaṃ pavisitvā gumble
paharantā¹⁵ mige niharitvā parivāretvā gorūpāni viya vajaṃ
95 uyyānaṃ pavesetvā dvāraṃ pidahitvā raṇṇo ārocāpetvā¹⁶ attano
kammaṃ kareyyāma¹⁷“ 'ti mantayimsu. „Atth' eso¹⁷ upāyo“ ti
sabbe ekacchandā hutvā uyyānaṃ sajjetvā araṇṇaṃ pavisitvā

1 Bā -saiṃ. 2 Bā adds sakunā. 3 Bā adds pana. 4 Bā adds navamaṃ. 5 Bā gacchasiṃti. 6 Bā mātu-. 7 Bā nibbattāpi. 8 Bā -tūnaṃ. 9 all three MSS. -rājā. 10 Bā -vadhāṃ. 11 Cks ayye. 12 Bā -dakaṃ 13 Bā yaṃ. 14 Bā -va-
naṃ uyyānaṃ. 15 Bā paharanto. 16 Bā -cetvā. 17 Bā te attheso.

yojanamattatthānam¹ parikkhipimsu. Tasmim̐ khane Nandiyō ekasmim̐ khuddake² gumbe mātāpitaro gahetvā bhūmiyaṃ ni-
 panno hoti. Manussā nānāphalakāvudhahatthā bāhunā bāhun³
 pīletvā taṃ gumbaṃ parikkhipimsu. Ath' ekacce mige olo-
 kentā⁴ taṃ gumbaṃ pavisimsu. Nandiyō te disvā „ajja mayā 5
 jīvitam̐ pariccajitvā mātāpitunnam⁵ jīvitam̐ dātuṃ vaṭṭatīti“
 cintetvā utthāya mātāpitaro vanditvā „amma tātā, ime manussā
 imam̐ gumbaṃ pavisitvā amhe tayo pi passissanti, tumhe eken'
 upāyena jīveyyātha, jīvitam̐ vo seyyo, aham̐ tumhākaṃ jīvita-
 dānam̐ datvā manussehi⁶ gumbapariyante⁷ thatvā gumbe⁸ paha- 10
 ṭamatte⁹ yeva nikkhamissāmi, atha te 'imasim̐ khuddaka-
 gumbe eko yeva migo bhavissatīti¹⁰ maññamānā gumbaṃ na
 pavisissanti¹¹, tumhe appamattā hothā“ 'ti mātāpitaro khamā-
 petvā gamanasajjo atthāsi. So manussehi gumbapariyante
 thatvā unnaditvā¹² gumbe pahaṭamatte¹³ yeva tato nikkhami. 15
 Te „eko v' ettha¹⁴ migo bhavissatīti“ gumbaṃ na¹⁵ pavisimsu.
 Nandiyō¹⁶ gantvā migānam̐ antaram̐ pāvisi. Manussā pari-
 vāretvā sabbe¹⁷ mige uyyānam̐ pavesetvā dvāram̐ thaketvā
 rañño ārocetvā sakatthānāni agamimsu. Tato paṭṭhāya rājā
 sayam eva gantvā ekaṃ migam̐ vijjhितvā gahetvā vā¹⁸ eti¹⁹ pe- 20
 setvā vā²⁰ āharāpesi²¹. Migā vāram̐²² ṭhāpayimsu. Pattavāro
 migo ekamante tiṭṭhati. Taṃ vijjhितvā gaṇhanti²³. Nandiyō
 pokkharaniyaṃ pāniyaṃ pivati, tiṇāni khādati, vāro pan' assa
 na tāva pāpuṇāti. Atha bahunnam̐²⁴ divasānam̐ accayena tassa
 mātāpitaro taṃ daṭṭhukāmā hutvā „amhākaṃ putto Nandiya- 25
 migarājā nāgabalo thāmasampanno sace jīvati avassam̐ vatim̐
 laṃghitvā amhākaṃ dassanattāya āgamissati, sāsanaṃ assa

¹ Ck -ne, Cs -ne corr. to -nam. ² Bđ -ka. ³ Cks -hu. ⁴ Cks -to. ⁵ Bđ -tūnam.
⁶ Cks -asse, Bđ -essesu. ⁷ Cks gumbe-, Bđ gumbaparisante. ⁸ Ck ekogumbe, Cs
 ekog- corr. to gumbe, Bđ -besu. ⁹ Bđ paharantesu. ¹⁰ Cks -siti. ¹¹ Bđ pa-
 visanti. ¹² Ck uṇṇa-, Bđ uṇṇa-. ¹³ Bđ -ta-. ¹⁴ Cks cettha. ¹⁵ Bđ na gum-
 bāni. ¹⁶ Bđ atha nandiyō. ¹⁷ Ck sabbaṃ, Cs sabbaṃ corr. to sabba. ¹⁸ Bđ va,
 Cs has crossed over vā. ¹⁹ Cs eni corr. to eti, Bđ ehi ekadivā. ²⁰ Bđ omits
 vā, and adds ekekaṃ. ²¹ Bđ -ti. ²² Bđ te mi-, Ck -vāra, Cs vāra corr. to
 -vāram. ²³ Bđ gaṇhati. ²⁴ Bđ -hūnam pi.

pesessāmā“ 'ti cintetvā maggasaṃpe tathā ekam brāhmaṇam
disvā „ayya kahaṃ gacchasī“ mānusiḥkāyā vācāya pucchitvā
„Sāketan“ ti vutte puttassa sāsanam paṇṇantā paṭhamam
gātham āhaṃsu:

- 5 1. Sace brāhmaṇa gacchasi Sākete Añjanamvanam
vājāsī Nandiyam nāma puttam asmākam orasam:
mātāpitā ca te vuddhā¹, te tam icchanti passitum ti. 70.

Tass' attho: sace tvam brāhmaṇa Sāketam gacchasi Sākete Añjanavanam
nāma uyyānam atthi, tattha amhākaṃ putto Nandiyo nāma migo, tam vadey-
10 yāsi: mātāpitāro² te vuddhā te yāva na maranti tāva tam passitum icchanti.

So „sādhū“ 'ti sampācchitvā Sāketam³ gantvā puna-
divase uyyānam pavisitvā „Nandiyamigo nāma kataro“ ti puc-
chi. Migo āgantvā tassa sampe tathā „ahan“ ti āha. Brāh-
maṇo tam attham ārocesi. Nandiyo tam sutvā „gaccheyy“
15 āham brāhmaṇa⁴, vatiṃ laṃghitvāpi no na gaccheyyam, mayā
pana raṇṇo santikā nivāpāpānabhojanam⁵ bhuttaṃ, tam me
iṇatthāne tthitam, imesaṃ cāpi migānam majjhe ciravuttho 'smi,
tassa me raṇṇo c' eva etesaṃ ca sotthibhāvaṃ akatvā attano
balaṃ adassetvā gamanam nāma ayuttam⁶, attano pana vāre⁷
20 sampatte aham etesaṃ sotthibhāvaṃ katvā sukhito āgacchis-
sāmīti“ imam⁸ attham pakāsento dve gāthā abhāsi:

2. Bhuttā mayā nivāpā⁹ rājino pānabhojanam,
tam rājapīṇḍam avabhottum¹⁰ nāham brāhmaṇa-m-ussahe. 71.
3. Odahissām¹¹ aham passam khurapāṇissa¹² rājino,
35 tadāham sukhito mutto api passeyya¹³ mātaran ti. 72.

Tattha nivāpā ti¹⁴ tesu tesu¹⁵ thānesu nivuttā¹⁶ nivāpā¹⁷, pānabho-
janam ti pāṇiyan ca avasesatiyaṇ ca, tam rājapīṇḍan ti tam raṇṇo santikā¹⁸
saṃkaddhitvā samodhānitatthēna¹⁹ pīṇḍam, avabhottum²⁰ ti dubbhuttaṃ²⁰

¹ Bā vuddhā. ² Bā adda ca. ³ Bā -tanagaraṃ. ⁴ Bā -pāti. ⁵ Bā nivāsaṃpāna-
⁶ Bā na yu-. ⁷ Bā vāre pana. ⁸ Bā tam. ⁹ Ck -pa, Bāf -pāni. ¹⁰ Cks ava-
hontum, Bā avabhuttaṃ, Bf vabhottaṃ. ¹¹ Cks -pāniṣsa, Bā -rappā-, Bf khup-
poṇiṣsa for khurappa. ¹² Bā sayeyya. ¹³ C -pāni corr. to -pāti, Bā -pāniti.
¹⁴ Bā omits one tesu. ¹⁵ Ck tivuttā, Bā nivuttha. ¹⁶ Bā -pāni. ¹⁷ Ck -takam,
C -takā, Bā -tikam. ¹⁸ Bā -nikatthēna. ¹⁹ C -hontum, Bā -bhuttaṃ. ²⁰ Cks
dubbu-.

bluñjītuṃ¹, rañño hi² kiecaṃ anipphādentō taṃ avabluñjati nāma, sv-āhaṃ
 evaṃ avabbottuṃ³ na ussahāmīti⁴ vadāmi, brāhmaṇamussahe ti c' ettha
 brāhmaṇa 'ti ālapanā, makāro sandhivasena⁵ vutto, odahissāmaḥaṃ pas-
 saṃ khurapāṇissa⁶ rājino ti ahaṃ brāhmaṇa attano vāre patte khurap-
 paṃ sannahitvā⁷ āgatassa rañño migayūthato nikkhamitvā ekamante thatvā maṃ
 vijjha maṃ vijjha mahārāja 'ti vatvā attano mahāphāsukapassaṃ odahissāmi⁸,
 sukhito mutto ti tadā ahaṃ maraṇabhayaṃ mutto sukhito niddukkho rañña⁹
 anuññāto api nāma mātaraṃ passeyyan ti

Taṃ sutvā brāhmaṇo pakkāmi. Aparabhāge tassa vāra-
 divase rājā mahantena parivārena uyyānaṃ āgañchi¹⁰. Mahā- 10
 satto ekamante¹¹ aṭṭhāsi. Rājā „migaṃ vijjhissāmīti“ khurap-
 paṃ sannahi. Mahāsatto yathā aññe maraṇabhayaatajjitā palā-
 yanti evaṃ apalāyitvā nibbhayo hutvā mettaṃ purecārikaṃ
 katvā mahāphāsukapassaṃ¹² odahitvā¹³ niccalo¹⁴ aṭṭhāsi. Rājā
 tassa mettānubhāvena saraṃ vissajjetuṃ nāsakkhi. Mahāsatto 15
 „kiṃ mahārāja saraṃ na muñcasi, muñcā¹⁵“ 'ti āha. „Na
 sakkomi migarājā“ 'ti. „Tena hi guṇavantānaṃ guṇaṃ jāna,
 mahārāja 'ti“. Tadā rājā Bodhisatte pasīditvā dhanuṃ
 chaḍḍetvā „imaṃ¹⁶ acittaṃ¹⁷ kaliṅgarakaṇḍam pi tava gu-
 ñaṃ jānāti, sacittako manussabhūto pi ahaṃ na jānāmi¹⁸, 20
 mayhaṃ khamatha¹⁹, abhayaṃ te dammīti“ āha. „Mahārāja,
 mayhaṃ tāva abhayaṃ desi²⁰, ayaṃ²¹ uyyāne migagaṇo kiṃ
 karissatīti“. „Etassa²² pi²³ dammīti“. Evaṃ Mahāsatto Ni-
 grodhajātake vuttanayen' eva sabbesaṃ²⁴ araññe migānaṃ ākā-
 sagatasakuṇajalacaramacchānaṃ²⁵ abhayaṃ dāpetvā rājānaṃ 25
 pañcasu silesu patitṭhāpetvā „mahārāja, rañña nāma agati-
 gamanaṃ pahāya dasarājadhamme akopentena dhammena sa-
 mena rajjaṃ karetuṃ vaṭṭatīti“,

¹ Bā - taṃ. ² Ck ti. C^o ti corr. to hi. ³ Ck - hottuṃ, C^o - bhontuṃ, Bā - bhuttaṃ.

⁴ Ck^s ussā-. ⁵ Bā padasandhi-. ⁶ Ck^s Bā - rappān-. ⁷ C^o - nahi- corr. to - nayhi-,

Bā - nayi-. ⁸ Bā adds odhessāmi. ⁹ C^o araṇño corr. to araṇña, Ck rañño. ¹⁰

Bā āgacchi. ¹¹ Bā - taṃ. ¹² Bā - pāsu-. ¹³ Ck ovadahi-, C^o ovaditvā corr.

to ovadahitvā. ¹⁴ Bā adds va. ¹⁵ Bā muñcāhi. ¹⁶ Bā idam. ¹⁷ Ck^s add apittakam.

¹⁸ Bā ahaṃ sacittako m. pi tava guṇaṃ na jānāmi migarāja. ¹⁹ Ck^s mama. ²⁰

Bā deti ²¹ Bā adds pana. ²² Bā etesaṃ. ²³ Bā adds abhayaṃ. ²⁴ Bā adds

pi. ²⁵ Bā - ṇānampijalamacchānaṃ pi.

4. Dānaṃ sīlaṃ pariccāgaṃ ajjavāṃ maddavaṃ tapaṃ
akkodhaṃ avihimsā ca khantī ca avirodhanāṃ, 73.
5. Icc-ete kusale dhamme ñhite passāmi¹ attani,
tato me jāyate pīti somanassaṃ c' anappakan ti 74.
- 5 evaṃ vutte² rājadhamme gāthābandhanen' eva³ desetvā
katipāhaṃ rañño santike vasitvā nagare⁴ sabbasattānaṃ abha-
yadānappakāsaṇaṃ⁵ suvaṇṇabheriṇ carāpetvā „appamatto hohi
mahārājā“ 'ti vatvā mātāpitunnaṃ⁶ dassanattathāya gato.
6. Migarājā pure āsīṃ Kosalassa niketave
10 Nandiyo nāma nāmena abhirūpo catuppado. 75.
7. Taṃ maṃ vadhituṃ āgañchi dāyasmim⁷ Añjanāvane
dhanuṃ adejjaṃ katvāna⁸ usuṃ sandhāya⁹ Kosalo. 76.
8. Tassāhaṃ odahiṃ passaṃ khurapāṇissa¹⁰ rājino,
tadāhaṃ sukhito mutto mātaraṃ daṭṭhuṃ āgato ti 77.
- 15 imā abhisambuddhagāthā honti.

Tattha Kosalassa niketave ti Kosalarañño niketave vasanaṭṭhāne,
tassa santike araṇṇasmin ti attho, dāyasmim ti migānaṃ vasanaṭṭhāya dinne
uyyāne, adejjaṃ¹¹ katvāna¹² 'ti jiyāya saddhiṃ ekato katvā, āropetvā ti
attho, sandhāya¹³ 'ti sandahitvā¹⁴ yojetvā, odatin ti oḍḍesiṃ, mātaraṃ
20 daṭṭhumāgato ti desanāsisaṃ etaṃ, rañño dhammaṃ desetvā sabbasattānaṃ
abhayaṭṭhāya suvaṇṇabheriṇ carāpetvā mātāpitaro daṭṭhuṃ āgato 'smi ti attho.

Satthā imaṃ desanaṃ¹⁵ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam sa-
modhānesi: (Saccapariyosāne mātuposakabhikkhu sotāpattiphale patiṭ-
ṭhahi) „Tadā mātāpitaro¹⁶ mahārājakulāni ahesuṃ, brāhmaṇo Sāri-
25 putto, rājā Ānando, migarājā¹⁷ aham evā“ 'ti. Nandiyamiga-
jātakam¹⁸. Avāriyavaggo¹⁹ paṭhamo.

¹ Bḍ passati. ² Bḍ adds migarājā. ³ Bḍ -bandheneva. ⁴ Bḍ nāgarājānañca.
⁵ Bḍ abhayaṭṭhānappakāsanattam. ⁶ Bḍ -tūnaṃ. ⁷ Ck^s dāyasmim. ⁸ Bḍ an-
vañjaṃ katvā ⁹ Ck^s sandāya, Bḍ sanneyya. ¹⁰ C^s -nissa, Bḍ khurappā-. ¹¹
Bḍ anvañjaṃ. ¹² Bḍ usuṃ sanneyyā, ¹³ Eḍ sannayitvā. ¹⁴ Ck^s Bḍ dhammade-.
¹⁵ Bḍ adds pana. ¹⁶ Bḍ nandiyamigarājā pana. ¹⁷ Bḍ nandiyamigarājājātakam
dasamaṃ. ¹⁸ Ck^s agā-.

2. SENAKAVAGGA.

1. Kharaputtajātaka.

Saccam kirevamāhamsū 'ti. Idam Satthā Jetavane viharanto purānadutiyyikapalobhanam ārabha kathesi. Tam hi bhikkhum Satthā „saccam kira tvam¹ ukkaṇṭhito“ 'ti pucchitvā „āma 5 bhante“ ti² „kena ukkaṇṭhāpito sīti“ „purānadutiyyikāyā“ 'ti vutte „bhikkhu, ayaṃ te itthi anattakārikā, pubbe pi tvam imam nissāya aggim pavisitvā maranto paṇḍite nissāya jīvitam labhīti“ vatvā atītam āhari:

Atīte Bārāṇasīyam Senake³ nāma raññe⁴ rajjam kā- 10 rente⁵ Bodhisatto Sakkattam kāresi. Tadā Senakassa rañño ekena nāgarājena⁶ saddhim mittabhāvo hoti. So kira nāgarājā nāgabhanā nikkhamitvā thale gocaram gaṇhanto carati. Atha nam gāmadārakā disvā „sappo ayan“ ti leḍḍuādīhi⁷ paharimsu. Rājā uyyānakīlikam⁸ gacchanto disvā „kim ete dā- 15 rakā karont ti“ pucchitvā „ekam sappam paharantīti“ sutvā „paharitum mā detha, palāpetha ne“ ti palāpesi. Nāgarājā jīvitam labhitvā nāgabhanam gantvā bahūni ratanāni ādāya aḍḍharattasamaye rañño sayanigharam⁹ pavisitvā tāni¹⁰ ratanāni datvā „mayā tumhe nissāya jīvitam laddhan“ ti raññā¹¹ 20 saddhim mittabhāvam katvā punappunam gantvā rājānam passati. So attano nāgamānavikāsu ekam kāmesu atittam nāgamānavikam rakkhanatthāya rañño santike ṭhapesi „yadā etaṃ na passasi tadā imam mantam parivatteyyāsīti“ c' assa¹² ekam mantam adāsi. So ekadivasam uyyānam gantvā nāga- 25 mānavikāya saddhim pokkharaniyam udakakīlam kīli. Nāgamānavikā ekam udakasappam disvā attabhāvam vijahitvā tena saddhim asaddhammam patisevi¹³. Rājā tam apassanto „kham

¹ B^d adds bhikkhum. ² B^d adds vutte. ³ all three MSS. -ko. ⁴ all three MSS. rājā. ⁵ C^k -to. ⁶ B^d -raññā. ⁷ B^d leḍḍudaṇḍhi. ⁸ B^d uyyānam kīlitum. ⁹ C^k B^d sayana-. ¹⁰ B^d omits tāni. ¹¹ C^k rañño. ¹² B^d tassa. ¹³ B^d paṭi-

nu kho gatā¹ ti mantam parivattetvā anācāram karontim
 disvā velupesikāya pahari. Sā kujjhivā tato nāgabhavanam
 gantvā „kasmā āgatāsīti“ putthā „tumbhākam sahāyo mam
 attano vacanam aganhantim¹ piṭṭhiyam paharīti“ paharam das-
 5 sesi². Nāgarājā tattato³ ajānitvā⁴ va cattāro nāgamāṇavake
 āmantetvā „gacchatha, Senakassa sayanigharam⁷ pavisitvā nā-
 sāvātena tam bhusam⁶ viya viddhamsethā“⁸ 'ti pesesi. Te
 gantvā rañño sirisayane nipannakāle gabbham pavisiṃsu. Te-
 sam pavisanavelāyam eva⁷ rājā devīm āha: „jānāsi nu kho
 10 bhadde nāgamāṇavikāya gataṭṭhānan“ ti. „Na jānāmi devā“
 'ti. „Ajja sā⁸ amhākam pokkharāṇiyam kilanakāle attabhā-
 vam vijahitvā ekena udakasappena saddhim anācāram akāsi,
 atha nam aham 'evam mā karīti' sikkhāpanatthāya velupes-
 kāya paharim, 'nāgabhavanam' gantvā sahāyassa me aññam
 15 kiñci kathetvā mettim¹⁰ bhindeyyā⁹ 'ti me bhayam uppajja-
 tīti“. Tam sutvā nāgamāṇavakā tato va¹¹ nivatittvā nāga-
 bhavanam gantvā nāgarājassa tam attham ārocesum. So sam-
 vegappatto hutvā tam khaṇam űeva rañño sayanigharam¹²
 āgantvā tam attham ācikkhitvā khamāpetvā „idaṃ me daṇḍa-
 20 kamman“ ti sabbarūtajānanamantam¹³ datvā „ayam mahārāja
 anagghamanto¹⁴, sace imam mantam aññassa dadeyyāsi¹⁵
 datvā¹⁶ va aggim pavisitvā mareyyāsīti“ āha. Rājā „sādhū“
 ti sampatiṇchi. So tato paṭṭhāya pipīlikānam pi¹⁷ saddam
 jānāti. Tass' ekadivasam mahātale nisīditvā madhuphāṇitehi
 25 khādanīyam¹⁸ khādanatassa ekam madhubinduṃ ca phāṇitabin-
 duṃ ca¹⁹ pūvakhaṇḍaṃ ca²⁰ bhūmiyam pati. Ekā pipīlikā²¹ tam
 disvā „rañño mahātale madhucāṭi bhinnā, phāṇitasakaṭam

¹ all three MSS. -ti. ² C^s B^d -ti. ³ C^s tattano. ⁴ C^k tatthato corr. to tattato? B^d tatthato. ⁵ C^k āj-. ⁶ B^d -nagarām. ⁷ B^d -tvā tassa nāsāvātena bhusam.
⁸ C^k -yam yeva, C^s -ya yeva corr. to -yam yeva-. ⁹ B^d omits sā. ¹⁰ B^d sā
 nā-. ¹¹ B^d mittam. ¹² B^d ca. ¹³ B^d -nagarām. ¹⁴ C^s -rutajānanāma-
 mantam, C^k -jānananāmantam, B^d -rudāñujā-. ¹⁵ B^d -ggho-. ¹⁶ B^d adāsi.
¹⁷ B^d vatvā. ¹⁸ B^d kippilīkānam, omitting pi. ¹⁹ C^k B^d -ni-. ²⁰ C^k omits
 phā-. ²¹ C^k pūva, C^s puva corr. to puvakhaṇḍaṇca. ²² B^d kipillikā.

pūvasakataṃ nikkujjitaṃ, madhuphāṇitapūve¹ khādathā“ ’ti vi-
 ravantī carati. Rājā² tassa ravaṃ sutvā hasi. Rañño samīpe
 ṭhitā devī „kin nu kho disvā rājā hasīti“ cintesi. Tasmim
 khādanīyaṃ³ khāditvā nahātvā pallamke nisinne ekaṃ mak-
 khikaṃ sāmiko „ehi bhadde, kilesaratiyā ramamā“ ’ti āha. 5
 Atha naṃ sā „adhivāsehi tāva sāmi, idāni rañño gandhe āha-
 rissanti, tassa vilimpantassa pādamūle gandhacūṇṇaṃ patis-
 sati, ahaṃ tattha vasitvā⁴ sugandhā bhavissāmi, tato rañño
 piṭṭhiyaṃ nipajjitvā ramissāmā“ ’ti āha. Rājā tam pi saddaṃ
 sutvā hasi. Devī „kin nu kho disvā hasīti“ puna cintesi. 10
 Puna rañño sāyamāsaṃ bhuñjantassa ekaṃ sitthaṃ⁵ bhūmiyaṃ
 pati. Pipīlikā⁶ „rājakule bhattachakataṃ bhaggaṃ⁷, bhattaṃ
 bhuñjantā⁸ n’ atthīti“ viraviṃsu. Taṃ sutvā rājā puna pi
 hasi. Devī suvaṇṇakaṭacchum gahetvā rājānaṃ parivisanti⁹
 „maṃ nu kho disvā rājā hasīti“¹⁰ parivitakkesi. Sā raññā 15
 saddhim sayanaṃ āruhya nipannakāle „kimkāraṇā deva hasīti“
 pucchi. So „kim¹¹ te mama hasitakāraṇenā“ ’ti vatvā punap-
 puna¹² nibaddho¹³ kathesi. Atha naṃ sā „tumhākaṃ jānana-
 mantaṃ mayhaṃ dethā“ ’ti vatvā „na sakkā dātun“ ti paṭi-
 khittā ti¹⁴ puna nibandhi¹⁵. Rājā¹⁶ „sac’ ahaṃ imaṃ mantaṃ 20
 tuyhaṃ dassāmi marissāmīti“ āha. „Maranto pi mayhaṃ dehi
 yevā¹⁷“ ’ti. Rājā mātugāmasiko hutvā „sādhū“ ’ti sam-
 paṭicchitvā „imissā mantaṃ datvā aggim pavississāmīti“¹⁸ ra-
 thena uyyānaṃ pāyāsi. Tasmim khaṇe Sakko devarājā¹⁹ lokam
 olokento imaṃ kāraṇaṃ disvā „ayaṃ bālarājā mātugāmaṃ 25
 nissāya ‘aggim pavississāmīti’ gacchati²⁰, jīvitadānaṃ assa das-
 sāmīti“ Sujam asurakaṇṇhaṃ ādāya Bārāṇasim āgantvā²¹ taṃ

¹ Bā -ṇitaṇca pūvaṇca. ² Bā atha rājā. ³ all three MSS. -ni-. ⁴ Bā vatṭe-
 tvā. ⁵ C^s sintam corr. to sittham, Bā bhattachasitham? ⁶ Bā kipilli-. ⁷ Bā adds
 āgantvā. ⁸ C^k -jatā, Bā -jathā. ⁹ C^{ks} -ti, Bā -vasantaṃ. ¹⁰ C^k hasītīti, C^s
 hasītīti corr. to hasatīti. ¹¹ C^{ks} kin. ¹² Bā -punnam. ¹³ Bā nibandham puc-
 chi rājā. ¹⁴ so C^{ks} instead of pi? Bā -kkhipitvā, omitting ti. ¹⁵ Bā puna-
 punnam nibandham yāci. ¹⁶ C^k rajā, C^s jā. ¹⁷ Bā devā. ¹⁸ Bā adds deviyā
 saddhim. ¹⁹ Bā omits de-. ²⁰ Bā adds aham. ²¹ Bā gantvā.

ajikaṃ katvā attanā¹ ajo hutvā „mahājano mā passīti“² adhiṭ-
 ṭhāya rañño rathassa purato ahosi. Tam rājā c' eva rathe
 yuttasindhavā ca passanti, añño koci na passati. So kathā-
 samutṭhāpanatthaṃ³ ajikāya saddhiṃ methunadhammaṃ pati-
 5 sevanto⁴ viya ahosi. Tam eko rathe yuttasindhavo disvā
 „samma aja⁵ mayāṃ pubbe 'ajā kira bālā ahirikā' ti assumha⁶
 na⁷ passimha⁸, tvaṃ kira⁹ raho paṭicchannatṭhāne¹⁰ kattabbaṃ
 anācāraṃ¹¹ amhākaṃ ettakānaṃ¹² passantānaṃ űeva karoṣi na
 lajjasi, taṃ no pubbe sutāṃ iminā ditṭhena sametīti“¹³ vatvā
 10 paṭhamāṃ gāthāṃ āha:

1. Saccaṃ kir' evaṃ āhaṃsu bhastaṃ¹⁴ bālo ti paṇḍitā,
 passa: bālo rahokammaṃ āvikubbaṃ na bujhatīti. 78.

Tattha bhastaṃ¹⁴ ti ajaṃ, paṇḍitā ti űāpasampannā taṃ bālo ti va-
 dantā¹⁵ saccaṃ kira vadanti¹⁶, passā 'ti ālapanāṃ, passathā 'ti attho, na
 15 bujhatīti evaṃ¹⁷ kātum na¹⁸ yuttan ti na jānāti.

Taṃ sutvā ajo dve gāthā abhāsi:

2. Tvaṃ ca¹⁹ kho samma bālo si, kharaputta vijānahi²⁰:
 rajjuyāsi²¹ parikkhitto vaṃkoṭṭho ohitomukho. 79.
 3. Aparam pi²² samma te balyaṃ²³ yo mutto na palāyasi,
 20 so ca bālātaro²⁴ samma yaṃ²⁵ tvaṃ vahasi²⁶ Senakan ti. 80.

Tattha tvaṃ ca¹⁹ kho sammā 'ti samma sindhava mayāpi kho tvaṃ
 bālātaro, kharaputtā 'ti so kira gadrabhassa jātako²⁷, tena²⁸ taṃ evaṃ āha,
 vijānāhīti²⁹ ahaṃ eva bālo ti jāna³⁰, parikkhitto ti yugena saddhiṃ givāya
 parikkhitto, vaṃkoṭṭho ti vaṃkoṭṭho, ohitomukho³¹ ti mukhabandhakena³²
 25 ṭhapitamukho, yo³³ mutto na palāyasīti yo tvaṃ rathato mutto samāno
 muttakāle palāyitvā araṇṇiṃ na pavisasi³⁴, taṃ te apalāyanaṃ aparaṃ³⁵ pi

¹ Bā -no. ² Bā passatū ti. ³ Bā adds rathassa purato. ⁴ Bā paṭi-. ⁵ Bā
 adds rāja. ⁶ Bā assumā. ⁷ Bā idāneva. ⁸ Bā -hā. ⁹ Bā pana. ¹⁰ Bā -ni
 ṭhāne. ¹¹ Bā adds cari. ¹² Bā ettha-. ¹³ Bā gantaṃ, Bf garaṃ. ¹⁴ Bā ga-
 taṃ. ¹⁵ Bā -ti. ¹⁶ Cks vadati. ¹⁷ Bā ekaṃ. ¹⁸ Bā a. ¹⁹ Cks Bf omit ca.
²⁰ Bā -nāhi. ²¹ Bā rajjunāhi, Bf rajjuyāpi. ²² Bā ayaṃ pi, Bf ayaṃ hi.
²³ Bā bā-. ²⁴ Bā bāla-. ²⁵ Cks yaṃ. ²⁶ Ck Bā -ti. ²⁷ Cks tvaṃ, omitting ca.
²⁸ Bā jāti-. ²⁹ Bā adds kona. ³⁰ Bā -nāhiti. ³¹ Bā jānāti. ³² Cks -ta- ³³
 Bā -bandhena. ³⁴ Cks omit yo ³⁵ Ck pavissi, Bā pavissasi, C^o pavissi corr.
 to pavisasi.

bāyaṃ, so ca¹ bālataro ti yaṃ tvam Senakaṃ vahasī so¹ Senako ta-
yāpi² bālataro.

Rājā tesam³ ubhinnaṃ pi kathaṃ jānāti, tasmā taṃ su-
nanto sanikaṃ rathaṃ pesesi. Gadrabho pi 'ssa⁴ kathaṃ
sutvā puna catutthaṃ gātham āha:

4. Yan⁵ nu samma ahaṃ bālo ajarāja⁶ vijānahi,
atha kena Senako bālo taṃ me akkhāhi pucchito ti. 81.

Tattha yaṃ ti karaṇatthe paccattavacanāṃ⁷, nū 'ti tāvatthe⁸ nipāto,
idaṃ vuttaṃ hoti: samma ajarāja yena tāva tīracchānagatatthena⁹ kāra-
ṇena ahaṃ bālo taṃ tvam kāraṇaṃ jānāsi¹⁰, sakkā¹¹ etaṃ tayā nātum, ahaṃ¹² 10
tīracchānagatatthā va¹³ bālo, tasmā¹⁴ kharaputtā 'ti ādini vadanto suṭṭhu¹⁵ va-
dasi¹⁶, ayaṃ pana Senako rājā kena kāraṇena bālo, taṃ me¹⁷ kāraṇaṃ puc-
chito akkhāhīti.

Taṃ ācikkhanto ajo¹⁸ pañcamam gātham āha:

5. Uttamatthaṃ¹⁹ labhitvāna bhariyā yo padassati²⁰ 15
tena jahissat' attānaṃ²¹ sā c' ev' assa na hessatīti²². 82.

Tattha uttamatthan²³ ti sabbarūtajānanamantaṃ²⁴, tenā 'ti tena tassā
mantappadānasaṃkhātena²⁵ kāraṇena taṃ datvā²⁶ aggiṃ pavisanto attānaṃ ca
jahissati²⁷ sā c' assa bhariyā na bhavissati²⁸, tasmā²⁹ esa tayāpi³⁰ bālataro
yo laddhaṃ yaṃ rakkhitum na sakkotīti. 20

Rājā³¹ tassa vacanaṃ sutvā „ajarāja³² ambhakaṃ sotthim
karonto pi tvam űeva karissasi, kathehi tāva no kattabba-
yuttan³³“ ti āha. Atha naṃ ajarājā „mahārāja imesaṃ sattā-
naṃ attanā³⁴ añño piyataro nāma n' atthi, ekaṃ piyabhaṇḍam

¹ B^d adds pi. ² B^d omits pi. ³ C^k nesam? ⁴ B^d sindhavo pi tassa. ⁵
C^s B^d yaṃ. ⁶ C^s ajja-. ⁷ C^k karaṇatthe paccantaṃ, B^d kāraṇatthe paccattha-
vacanaṃ. ⁸ B^d anussavatthe. ⁹ C^k -tattena. ¹⁰ B^d jānatum. ¹¹ B^d adds kiṃ.
¹² B^d adds hi. ¹³ C^k -gataṃ nāma, C^s -gatattava? corr. to -gatattāva, B^d -ga-
tattāva. ¹⁴ B^d adds maṃ. ¹⁵ B^d suthum. ¹⁶ C^k -ti. ¹⁷ B^d tasmā taṃ me.
¹⁸ B^d taṃ sutvā ajarājā ācikkhanto. ¹⁹ B^d uttamantaṃ, B^f uttamattaṃ. ²⁰
B^d bhariyā na bhavissati. ²¹ B^d tena cajjissatattānaṃ, C^k piyissat-, C^s piyissat-.
²² C^k hessasīti, C^s sā corr. to sa, B^d sā tassa jahissatīti. ²³ B^d uttamantaṃ.
²⁴ B^d -rūdaññajānanamantaṃ. ²⁵ B^d tena sabbarūdaññajānanamantasaṃkhātena.
²⁶ B^d niso in the place of taṃ datvā. ²⁷ C^k piyassati, C^s piyassati, B^d jahis-
sati jahissati. ²⁸ B^d -tīti. ²⁹ C^s tassā. ³⁰ C^k tasmāpi, C^s tayāpa. ³¹ B^d tato
rājā. ³² C^k B^d -jā. ³³ B^d -yuttakan. ³⁴ C^k -no.

nissāya attānaṃ nāsetuṃ laddhaṃ¹ yasaṃ pahātuṃ na² vaṭ-
ṭatīti³ vatvā chaṭṭhamaṃ⁴ gātham āha:

6. Na ve 'piyaṃ me' ti janinda tādiso

attam niraṃkatvā⁵ piyāni sevati,

5 attā va seyyo paramā va seyyo

labbhā⁶ piyā ocitatthena⁷ pacchā ti. 83.

Tattha piyaṃ me⁸ ti piyaṃ me ti⁹ ayam eva vā pāṭho, idaṃ vuttam
hoti: janinda tādiso¹⁰ tumhādiso yasamahante ṭhito puggalo ekaṃ piya-
bhaṇḍam¹¹ nissāya idaṃ piyaṃ me ti attam¹² niraṃkatvā¹⁰ attānaṃ chaḍḍetvā
10 tāni piyāni na sevati¹³ eva, kimkāraṇā: attā va seyyo paramā va seyyo ti
yasmā sataguṇena sahaṣṣaguṇena attā va seyyo varo uttamo, kuto: paramā va¹³
seyyo, paramā uttamāpi¹⁴ aññasmā piyabhaṇḍā ti attho, ettha hi vakāro¹⁵ pi-
kāratthe¹⁶ nipāto¹⁷ ti daṭṭhabbo, labbhā piyā ocitatthena¹⁸ pacchā ti
ocitatthena¹⁹ hi vaḍḍhitatthena²⁰ yasappattena²¹ purisena pacchāpi²² nāma
15 sakkā laddhuṃ, tasmā²³ kāraṇā attā na²⁴ nāsetabbo²⁵ ti.

Evam Mahāsatto rañño ovādam adāsi. Rājā tussitvā
,,ajarāja kuto āgato sīti²⁶ pucchi. „Sakko aham mahārāja,
tava anukampāya taṃ²⁶ maraṇā mocetuṃ āgato 'mhīti²⁷. „De-
varāja aham 'etissā²⁸ mantam dassamīti²⁹ avacam, idāni kim
30 karomīti³⁰. „Tumhākaṃ ubhinnaṃ pi vināsena kiccaṃ n'atthi,
'sippassa upacāro³⁰ ti vatvā etaṃ katipayehi pahārehi pa-
harāpehi³¹, iminā upāyena na gaṇhissatīti³². Rājā „sādhū³³ 'ti
sampaticchi. Mahāsatto rañño ovādam datvā sakatṭhānam eva
gato³³. Rājā uyyānam gantvā devim pakkosāpetvā āha „gaṇ-
35 hissasi bhadde mantan³⁴ ti. „Āma devā³⁵ 'ti. „Tena hi
upacāram karohīti³⁶. „Ko upacāro³⁷ ti. „Piṭṭhiyaṃ pahāra-

¹ Bā laddha. ² Eā omits na. ³ Bā chaṭṭham. ⁴ Ck ce. ⁵ Pā attānaṃ katvā.
⁶ Bā adds va, Pā ca. ⁷ Ck ocitatthena. ⁸ Ck ce. ⁹ so all three MSS. instead
of ce, Bā omits ti. ¹⁰ Pā adds ti. ¹¹ Bā adds pi. ¹² Bā attānaṃ. ¹³ Bā
omits paramā va. ¹⁴ Bā omits pi. ¹⁵ Bā cakāro. ¹⁶ Pā kāraṇatthe. ¹⁷ Bā
omits ti. ¹⁸ Ck ocitatthena. ¹⁹ Ck ocitatthena na, C ocitatthena. ²⁰ Ck vaḍḍhi-
tattena, Bā omits pacchā ti ocitatthena hi vaḍḍhitatthena. ²¹ Bā yasasampan-
nena. ²² Pā pacchāmiyā. ²³ Ck natassa. ²⁴ C na corr. to nam. ²⁵ Ck nā-
senatabbo, C nāsenaddho corr. to nāsetaddho. Eā na attā nāvetatabbo. ²⁶ Ck
tava. ²⁷ Ck omits mhi. ²⁸ Bā ekissam. ²⁹ Pā adds mahārāja. ³⁰ Bā -raṇ-
karomī. ³¹ Pā pahārāpehi, Ck katipaye pahāre pahārāhi. ³² Bā adds ti.

sate patamāne¹ saddaṃ kātuṃ na vaṭṭatīti². Sā mantalobhena „sādhū“ ‘ti sampatiṇṇi. Rājā ceṭake³ kasā gāhāpetvā⁴ ubhosu passesu paharāpesi. Sā dve tayo pahāre⁵ adhivāsetvā tato- param⁶ „na me manten’ attho⁷“ ti viravi. Atha naṃ rājā „tvaṃ maṃ māretvā mantaṃ gaṇhitakāmā⁸“ ti⁹ piṭṭhiṃ⁷ nic- 5 cammaṃ kāretvā vissajjāpesi. Sā tato paṭṭhāya pana kathe- tuṃ nāsakkhi⁸.

Satthā imaṃ desanaṃ⁹ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakaṃ sa- modhānesi: (Saccapariyosāne ukkaṇṭhitabhikkhu sotāpattiphale patiṭ- ṭhahi) „Tadā rājā ukkaṇṭhitabhikkhu ahosi, devī purāṇadūtiyikā, asso 10 Sāriputto, Sakko¹⁰ aham evā¹¹ ‘ti. Kharaputtajātakaṃ¹¹.

2. Sūcījātaka.

Akakkasan¹² ti. Idam Satthā Jetavane viharanto paṇṇā- pāramiṃ ārabba kathesi. Vatthuṃ Mahāummagge¹³ āvibhavissati. Tadā pana Satthā bhikkhū āmantetvā „na bhikkhave idān’ eva pubbe 15 pi Tathāgato paṇṇavā¹⁴ upāyakusalo yevā¹⁵ ‘ti vatvā atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadatte rajjaṃ kārente Bodhisatto Kāsiraṭṭhe kammārakule nibbattitvā vayappatto pariyodātasippo ahosi. Mātāpitāro pan’ assa daliddā. Tesam gāmato, avidūre añño sabassakuṭiko kammāragāmo. Tattha 20 kammārasahassassa¹⁵ jeṭṭhakakammāro¹⁶ rājavallabho adḍho¹⁷ mahaddhano. Tass’ ekā dhītā ahosi¹⁸ uttamarūpadharā deva- charāpaṭibhāgā Janapadakalyāṇilakkhaṇehi¹⁹ samannāgatā. Sā- mantagāmesu manussā vāsīpharasuphālāpācanādīkārapanat- thāya²⁰ taṃ gāmaṃ gantvā yebbhuyyena taṃ kumārikaṃ pas- 25 santi. Te attano attano gāme gantvā nisinnaṭṭhānādisu tassā

¹ C^o pamone corr. to pamāne, Pā pavattamāne. ² Bā coraghātake. ³ C^k omits k. g. ⁴ Bā adds dinne. ⁵ C^k mantanattī, C^o manto natthī corr. to mante- nattho. ⁶ Pā sīti. ⁷ Bā piṭṭhiyaṃ. ⁸ Bā na-. ⁹ Bā dhammade-. ¹⁰ Bā adds pana. ¹¹ Bā adds pathamaṃ. ¹² Pā -saṃ pharusan. ¹³ Bā -umaṇḍajātaka. ¹⁴ Bā adds hutvā. ¹⁵ Pā -sabassa. ¹⁶ Pā jeṭṭhako. ¹⁷ Bā addho. ¹⁸ Pā atthi. ¹⁹ Bā -ṇihila-. ²⁰ Bā -sukūḍālapācānādīni kā-.

rūpaṃ¹ vaṇṇenti. Bodhisatto taṃ sutvā savanasamsaggena bandhivā² „pādaparicārikaṃ taṃ³ karissāmīti“⁴ uttamajātikaṃ ayaṃ⁵ gahehvā ekaṃ sukhumaṃ ghaṇaṃ sūciṃ katvā pāse vijjhivā oḍake⁶ opilāpetvā⁷ aparaṃ pi tathārūpaṃ eva tassā⁸ kosakaṃ katvā pāse⁹ vijjhi, iminā niyāmena tassā sattakose¹⁰ akāsi, kathaṃ akāsīti na vattabbaṃ, Bodhisattānaṃ hi nāpa-mahantatāya kāraṇaṃ ijjhati¹¹. So taṃ sūciṃ nālikāya¹² pak-khipitvā ovaṭṭikāya katvā taṃ gāmaṃ gantvā kammārajetṭha-kassa vasanaṇṭhiṃ pucchitvā tattha gantvā dvāre ṭhatvā „ko mama hatthato¹³ evarūpaṃ nāma sūciṃ mūlena kiṇitum icchatīti“¹⁴ sūciṃ vaṇṇento jeṭṭhakakammāragharasamīpe¹⁵ ṭhatvā¹⁶ paṭhamam gātham āha:

1. Akakkasaṃ aphaṇusaṃ kharadhotam supāsiyam¹⁶

sukhumaṃ tikhiṇaggaṃ ca ko sūciṃ ketum icchatīti. 84.

15 Tass' attho: paṭalassa vā tilakassa vā odhino vā¹⁷ abhāvena akakkasaṃ, vaṭṭatāya¹⁸ aphaṇusaṃ, kharena¹⁹ arena²⁰ pāsāṇena dhotatā²¹ khara-dhotam, sundarena suviddheṇa²² pāsena samannāgatattā supāsiyam²³, saṇ-hatāya²⁴ sukhumaṃ, agassa tikhiṇatāya tikhiṇaggaṃ sūciṃ mama hat-thato mūlaṃ datvā ko kiṇitum icchatīti.

20 Evaṃ ca pana vatvā puna pi taṃ vaṇṇento dutiyam gātham āha:

2. Sumajjaṇ ca supāsaṇ ca anupubbaṃ suvaṭṭitam²⁵

ghanaghātimam²⁶ paṭitthaddham ko sūciṃ ketum icchatīti. 85.

25 Tattha sumajjan ti kuruvindakacupṇena suṭṭhu majjitaṃ, supāsaṇ ti saṇheṇa pāsavedhakena²⁷ viddhattā²⁸ sundarapāsam, ghanaghātimam²⁹ ti yā ghāṭiyamānā³⁰ adhikaraṇiṃ³¹ anupavisati ayaṃ ghanaghātimā ti vuccati³², tā-disā ti attho, paṭitthaddham ti amudukaṃ.

¹ Bḍ vaṇṇārūpaṃ. ² Bḍ bajhivā. ³ Bḍ omits taṃ. ⁴ Bḍ mi naṃ ti. ⁵ Bḍ ayaṇaṃ. ⁶ Bḍ udakena. ⁷ Bḍ uppi-. ⁸ Cks tassa. ⁹ Bḍ -saṇ. ¹⁰ Bḍ -sake. ¹¹ Bḍ samijhati yeva. ¹² Cks nāli-. ¹³ Ck koma āma hato, C mama hato corr. to -hatthato. ¹⁴ Bḍ -gharadvāsa-. ¹⁵ Bḍ gantvā. ¹⁶ Cks -sikaṃ. ¹⁷ Cks omit vā. ¹⁸ Bḍ maṭṭhakāya. ¹⁹ Bḍ akhareṇa ca. ²⁰ so Cks; Bḍ omits arena. ²¹ Bḍ dhovittattā. ²² Bḍ -vinantena. ²³ Ck -saṇ, C -saṇ corr. to -yaṇ. ²⁴ Ck ha-tūyaṃ, C saṇhatāya, Bḍ sannatātāya. ²⁵ Cks -vaddhitaṃ. ²⁶ Ck -tim, C -tim corr. to -timam, Bḍ -ghāṭimam. ²⁷ Bḍ -ke vajireṇa. ²⁸ Bḍ vidhatto. ²⁹ Bḍ -ghāṭima. ³⁰ Bḍ ghāṭa-. ³¹ Bḍ -ṇam. ³² Bḍ succati.

Tasmiṁ khaṇe sā kumārikā bhuttaṭpātarāsaṁ¹ pitaraṁ darathapaṭṭippassambhanatthaṁ² cullasayanake³ nipannaṁ tāla-vaṇṭena vijayamānā Bodhisattassa madhurasaddaṁ sutvā alla-piṇḍamaṁsena⁴ hadaye pahaṭṭā⁵ viya ghaṭasahassena nibbāpita-darathā⁶ viya hutvā „ko nu kho esa madhurena⁷ saddena 5 kammārānaṁ vasanaḡāme sūciṁ vikkiṇāti, kena nu kho kam-mena āgato, jānissāmi na“ ti tālavaṇṭaṁ ṭhapetvā gehā nik-khamma⁸ baḡi ālindake ṭhatvā tena saddhiṁ kathesi⁹. Bodhi-sattānaṁ patthitaṁ nāma samijjhati, so hi tassā yev' atthāya taṁ ḡāmaṁ āgato. Sā yeva¹⁰ tena saddhiṁ kathenti „māṇava 10 sakalaraṭṭhavaṁsino sūciādīnaṁ atthāya imaṁ ḡāmaṁ āgac-chanti, tvaṁ bālatāya kammāragāme sūci vikketum¹¹ icchasi, sace pi divasaṁ sūciyā vaṇṇaṁ bhāsissasi¹² na te koci hat-thato sūciṁ ḡaṇhissati, sace¹³ mūlaṁ laddhum icchasi aññaṁ ḡāmaṁ yāhīti“ vatvā dve ḡāthā abhāsi: 15

a. Ito dāni patāyanti¹⁴ sūciyo balisāni ca,

ko 'yaṁ kammāragāmasmiṁ sūci vikketum icchati. 86.

4. Ito satthāni ḡacchanti kammanā vividhā puthū,

ko 'yaṁ kammāragāmasmiṁ sūci vikketum arahatīti¹⁵. 87.

Tattha ito dānīti imasmiṁ raṭṭhe idāni sūciyo¹⁶ balisāni ca aññāni ca¹⁷ 20 upakaraṇāni imamhā kammāragāmā patāyanti nikkhamanti, taṁ taṁ disaṁ pattharantā¹⁸ nigacchanti, ko yaṁ ti evaṁ sante ko yaṁ imasmiṁ kammā-ragāme sūciṁ vikkiṇitum icchati¹⁹, satthānīti Bārāṇasīṁ²⁰ ḡacchantāni nā-nappakārāni satthāni²¹ ito va ḡacchanti, vividhā puthū ti nānappakārakā bahukammanāpi sakalaraṭṭhavaṁsīnaṁ ito ḡahītaupakaraṇeh' eva²² pavattanti 25

Bodhisatto tassā vacanaṁ sutvā „bhaddhe tvaṁ ajānanti aññāṇena evaṁ vadasīti²³“ vatvā dve ḡāthā abhāsi:

¹ Ck -raṁ tvaṁ, Cs -raṁtvaṁ corr. to -raṁsaṁ. ² Cks omit da-. ³ Bđ cūla-sayane. ⁴ Bđ allamaṁsapiṇḍena. ⁵ Bđ -tā. ⁶ Bđ -tā, Cks -thaṁ. ⁷ Bđ atima-
⁸ Bđ -mitvā. ⁹ Bđ thatvā ko nesa sace pi divasaṁ sūciyā vaṇṇaṁ bhāsissas' na koci tatato sūci ḡaṇhissatīti bodhisattena saddhiṁ evaṁ katheti. ¹⁰ Bđ ca.
¹¹ Bđ vikkiṇitum. ¹² Cks -ti. ¹³ Bđ adds tvaṁ. ¹⁴ Bđ pitā-. ¹⁵ Bđ icchasi. Bf icchati. ¹⁶ Bđ adds ca. ¹⁷ Bđ omits ca. ¹⁸ Bđ nikkhamanti dānaṁ nan-taraṁ patthananti. ¹⁹ Bđ -sīti. ²⁰ Cs Bđ -siyaṁ. ²¹ Bđ adds pi. ²² Bđ -ra-ṇeva. ²³ Bđ vadesīti.

5. Sūcim¹ kammāragāmasmiṃ vikketabbā pajānatā,
ācariyā va sañjānanti kammaṃ sukatadukkataṃ². 88.

6. Imañ ca te pitā bhadde sūcim jaññā mayā kataṃ
tayā ca maṃ nimanteyya yañ c' atth' aññaṃ³ ghare
dhanan ti. 89.

Tattha sūcin ti vibhattivipallāso kato, idaṃ vuttaṃ hoti: sūci nāma
pajānatā paṇḍitena purisena kammāragāmasmiṃ yeva vikketabbā, kiṃkāraṇā
ācariyā sañjānanti kammaṃ sukatadukkataṃ⁴, tassa tassa hi sippassa ācariyā
va⁵ tasmiṃ tasmiṃ sippe sukatadukkataṃ⁶ kammaṃ jānanti. sv-āhaṃ kammā-
10 rakammaṃ ajānantānaṃ gahapatikānaṃ gāmaṃ gantvā mama sūciyā sukata-
dukkatabhāvaṃ⁷ kathaṃ jānāpessāmi⁸, imasmiṃ pana gāme mama balaṃ jānā-
pessāmi⁹, evaṃ Bodhisatto imāya gūthāya attano balaṃ vaṇṇesi, tayā ca maṃ
nimanteyyā¹⁰ 'ti bhadde sace tava⁹ pitā imaṃ mayā kataṃ sūcim īdisā¹⁰ vā
esā evaṃ vā¹¹ katā ti jāneyya imaṃ te dhītaraṃ¹² pādapariśārikāṃ dammi
15 gaṇhāhi taṃ ti evaṃ tayā ca maṃ nimanteyya yañcatthaññaṃ¹³ ghare
dhanan yañ ca aññaṃ¹⁴ saviññāṇakaṃ vā aviññāṇakaṃ vā ghare dhanan
atthi tena maṃ¹⁵ nimanteyya, yañcassaññaṃ¹⁶ ti pi pātho, yañ ca assa¹⁸ ghare
aññaṃ dhanan atthi¹⁷ attho.

Kammārajettḥako sabbam tesam katham sutvā „ammā¹⁸“
20 'ti dhītaraṃ pakkosivā¹⁹ „kena²⁰ saddhiṃ sallapasāti²¹“ puc-
chi. „Tāta, eko manusso sūcim vikkijāti²¹, tena saddhin“
ti²³. „Tena hi pakkosāhi nan²⁴“ ti. Sā gantvā pakkosi.
Bodhisatto²⁵ kammārajettḥakaṃ vanditvā²⁶ atṭhāsi. Atha
naṃ²⁷ „kataragāmaṃvāsiko²⁸ sīti“ pucchi²⁹. „Ahaṃ³⁰ asuka-
25 gāmaṃvāsī³¹ asukakammārassa putto“ ti. „Kasmā idhāgato³²
sīti“ „Sūcivikkayatthāyā³³“ ti. „Āhara³⁴, sūcim te pas-

¹ *Edf* sūci. ² *Bd* kammāsugataḍḍgataṃ, *Ff* kammaṃ sukatadukkataṃ. ³ *Bd* yañcethaññaṃ, *Ff* yatthaññaṃ. ⁴ *Bd* sugataḍḍgataṃ. ⁵ *Ed* ca. ⁶ *Bd* sugata
⁷ *Bd* sugataḍḍgata-. ⁸ *Ck* -pessā, *Cs* -pessā corr. to -pessāmi, *Bd* -pessāmi.
⁹ *Ck* tvam, *Cs* tvam. ¹⁰ *Bd* kiṃdisā. ¹¹ *Ed* omits vā. ¹² *Ed* adds tava. ¹³
Ed yañcethaññaṃ. ¹⁴ *Ed* adds pi. ¹⁵ *Bd* tenimaṃ. ¹⁶ *Ck* sayāṇa, *Cs* sayana,
Bd yañca satthusan. ¹⁷ *Ed* añña. ¹⁸ *Bd* sammā. ¹⁹ *Bd* pakkosāpetvā. ²⁰ *Cks*
tena. ²¹ *Bd* pesiti. ²² *Ck* -nati, *Cs* -nati corr. to -nāti. ²³ *Bd* saddhiṃ salla-
pemi. ²⁴ *Ck* taṃ. ²⁵ *Ed* adds gehaṃ pavisitvā. ²⁶ *Bd* adds ekamantaṃ. ²⁷
Bd adds so. ²⁸ *Cks* -gāmaṃvā-. ²⁹ *Cks* omits pucchi. ³⁰ *Bd* omits aham. ³¹
Bd -vāsikoṃhi. ³² *Ck* idā-, *Cs* idā corr. to idhā-. ³³ *Bd* -vikinatthāyā. ³⁴
Cs āhāra corr. to āhara, *Bd* āha.

sāmā“¹ ti. Bodhisatto attano guṇaṃ sabbesaṃ majjhe pakāsetukāmo „nanu ekakānaṃ² olokitato³ sabbesaṃ majjhe olokitaṃ varanā“⁴ ti āha. So „sādhu tātā“⁵ ti sabbe kammāre sannipādetvā⁶ tehi parivuto „āhara“⁷ tāta⁸ sūcinā“⁹ ti āha. „Ācariy aekaṃ adhikaraṇiṇ¹⁰ ca udakapunṇaṇ¹¹ ca kaṃsathālaṃ¹² 5 āharāpethā“¹³ ti. So āharāpesi. Bodhisatto ovaṭṭikato¹⁴ sūcinālikāṃ¹⁵ niharitvā adāsi. Kammārajetṭhako tato sūciṃ¹⁶ niharitvā „ayaṃ tāta sūcīti“¹⁷ pucchi. „Nāyaṃ sūci, kosako eso“¹⁸ ti. So upadhārento¹⁹ n' ev' antaṃ na koṭiṃ addasa. Bodhisatto āharāpetvā²⁰ nakhena²¹ kosakaṃ apanetvā „ayaṃ 10 sūci, ayaṃ²² kosako“²³ ti mahājanassa dassetvā sūciṃ ācariyassa hatthe kosakaṃ²⁴ pādamūle ṭhapesi. Puna tena²⁵ „ayaṃ mañṇe²⁶ sūcīti“²⁷ vutto „ayaṃ pi²⁸ sūcikosako yevā²⁹“³⁰ ti vatvā nakhena paharanto paṭipāṭiyā cha kosake kammārajetṭhakassa pādamūle ṭhapetvā „ayaṃ sūcīti“³¹ tassa hatthe ṭhapesi. 15 Kammārasahassaṃ aṅguliyo poṭhesi³², celukkhepā³³ pavatimsu. Atha naṃ kammārajetṭhako „tāta imāya sūciyā³⁴ kiṃ balanā“³⁵ ti pucchi. „Ācariya balavapurisena³⁶ adhikaraṇiṃ ukkhipāpetvā adhikaraṇiyā heṭṭhā udakapāṭiṇi³⁷ ṭhapāpetvā³⁸ 20 adhikaraṇiyā majjhe imaṃ sūciṃ paharathā“³⁹ ti. So tathā⁴⁰ kāretvā adhikaraṇimajjhe sūciṃ aggena⁴¹ pahari. Sā adhikaraṇi nibbijjhivā⁴² udakapitṭhe kesaggamattam pi uddhaṃ vā adho vā ahutvā tiriyaṃ paṭiṭṭhāsi. Sabbakammārā⁴³ „amhehi ettakaṃ kālam 'kammārā nāma edisā hontīti' sutivasenāpi⁴⁴ 25 na sutapubbanā“⁴⁵ ti aṅguliyo poṭhetvā⁴⁶ celukkhepasahassaṃ⁴⁷

¹ Bā ekako. ² C^k volokitato, C^s voloketitato. Bā olokessasīti pucchitvā, omitting vo. ³ Bā oloketuṃ varataran. ⁴ Bā -pātāpetvā. ⁵ Bā āha. ⁶ Bā adds mayaṃ passāma te. ⁷ Bā -ṇaṇ. ⁸ C^k udāpunṇaṇi, C^s udāpunṇaṇ corr. to udaka-, Bā udakapuraṇ. ⁹ C^k -tālani, C^s -talaṃ. ¹⁰ C^k ovaddhi-. ¹¹ C^k -li-. ¹² Bā adds gahetvā. ¹³ C^k padhā-. ¹⁴ Bā adds anupubbena. ¹⁵ Bā adds taṃ. ¹⁶ Bā omits ayaṃ. ¹⁷ Bā dassetvā sūcikosakaṃ ācariya. ¹⁸ Bā kena. ¹⁹ Bā adds tā. ²⁰ Bā omits sūcīti vutto ayaṃ pi. ²¹ Bā vā. ²² C^k poṭhesi, C^s poṭhisi corr. to poṭhesi, Bā pothesuṃ. ²³ Bā -pāni. ²⁴ Bā -vatā pu-. ²⁵ Bā -pāṭi. ²⁶ Bā ṭhapetvā. ²⁷ Bā agge. ²⁸ Bā vinivijjhivā. ²⁹ Bā sabbe-. ³⁰ C^k sūti-, C^s sūci- corr. to sūti-. ³¹ C^s pothe-, Bā appothe-.

pavattayim̐su. Kammārajett̐hako dhītaraṃ pakkosivā¹ tasmiṃ
 ñeva parisamajjhe „ayaṃ kumarikā tuyham eva anucchavikā“
 ti udakaṃ pātetvā adāsi. So aparabhāge kammārajett̐hakass'
 accayena² tasmiṃ³ gāme kammārajett̐hako āsi⁴.

- 5 Satthā imaṃ desanaṃ⁵ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakaṃ sa-
 modhānesi: „Kammāradhitā Rāhulamātā ahosi, paṇḍitakammāraputto⁶
 aham evā“⁷ ti. Sūci-jātakaṃ.

3. Tuṇḍilajātaka.

- Nava chandake ti, Idam̐ Satthā Jetavane viharanto ekaṃ
 10 maraṇabhīrukabhikkhuṃ ārabbhā kathesi. So kira Sāvatt̐hi-
 vāsi-kulaputto sāsane⁷ pabbajitvā maraṇabhīruko ahosi, appamattakaṃ
 pi sākhaḥcalanaṃ⁸ daṇḍakapatanaṃ⁹ sakuna-catuppadasaddaṃ vā aññaṃ
 vā¹⁰ tathārūpaṃ sutvā maraṇabhaya-tajjito hutvā kucchīyaṃ viddha-
 saso¹¹ viya kampanto¹² vicarati. Bhikkhū dhammasabhāyaṃ kathaṃ
 15 samutt̐hāpesuṃ: „āvuso asukabhikkhu¹³ kira maraṇabhīruko appa-
 mattakam̐ pi saddaṃ sutvāpi¹⁴ kampamāno¹⁵ palāyati. imesaṃ ca sat-
 tānaṃ maraṇam̐ eva dhuvaṃ jīvitaṃ addhuvam̐. nanu nāma tad eva
 yoniso manasikātabban¹⁶“¹⁷ ti. Satthā āgantvā „kāya nu 'ttha bhikkhave
 etarahi kathāya sannisinna¹⁸“¹⁹ ti pucchitvā „imāya nāmā“²⁰ ti vutte taṃ
 20 bhikkhuṃ pakkosāpetvā „saccaṃ kira tvaṃ²¹ maraṇabhīruko“²² ti „āma
 bhante“²³ ti tena paṭin̐nāto „na bhikkhave idān' eva pubbe p' esa
 maraṇabhīruko yevā“²⁴ ti vatvā atītaṃ āhāri:

- Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjaṃ kārente
 Bodhisatto sūkariyā kucchisim̐²⁵ paṭisandhim̐ gaṇhi.
 25 Sūkari pariṇatagabbhā dve putte vijāyi. Sā ekadivasaṃ te
 gahetvā ekasim̐ āvāṭe nipajji. Ath' ekā Bārāṇasidvārāgāma-
 vāsini²⁶ mahallikā²⁷ kappāsakhettato pacchipūraṃ²⁸ kappāsaṃ

¹ Bā-sāpetvā. ² Bā-kassa ac-. ³ Bā adds yeva. ⁴ Bā ahosi. ⁵ Bā dham-
 made-. ⁶ Bā adds pana. ⁷ Bā buddhasū-. ⁸ C^s -na. ⁹ C^k -patta, C^s -patta
 corr. to -pata. ¹⁰ Bā adds saddaṃ. ¹¹ Bā pavithasaddiso. ¹² Bā -pento. ¹³
 Bā -ko nāma bhikkhu. ¹⁴ C^k Bā sutvā vi. ¹⁵ C^k kappā-, Bā ravanto. ¹⁶ Bā
 manasikārena kā-. ¹⁷ Bā adds bhikkhu. ¹⁸ Bā -imhi. ¹⁹ Bā -sīgāmadvārāvā-
 sini. ²⁰ Bā adds itthi. ²¹ Bā -puṇṇaṃ.

ādāya yaṭṭhiyā bhūmim ākoṭenti' āgañchi. Sūkari taṃ sad-
 dam sutvā mārāṇabhayena² puttake chaḍḍetvā palāyi. Mahal-
 likā sūkarapotake disvā puttasaññāṃ paṭilabhitvā pacchiyaṃ
 pakkhipitvā gharaṃ netvā jeṭṭhassa³ Mahātuṇḍilo kaniṭṭhassa
 Cullatuṇḍilo ti nāmaṃ katvā⁴ te puttake viya posesi. Te 5
 aparabhāge vadḍhitvā thullasarīrā⁵ ahesuṃ. Mahallikā „ime
 no mūlena dehīti“ vuccamānāpi „puttā⁶ me“ ti vatvā kassaci
 na deti. Ath' ekasmiṃ chaṇakāle⁷ dhuttā suraṃ pivantā⁸
 maṃse khīṇe „kuto nu kho maṃsaṃ labhissāmā“ 'ti vīmaṃ-
 santā mahallikāya gehe sūkarānaṃ⁹ atthibhāvaṃ ṇatvā mūlaṃ¹⁰ 10
 gahetvā tattha¹¹ gantvā „amma mūlaṃ gahetvā ekaṃ no sū-
 karaṃ dehīti“ āhaṃsu. Sā „alaṃ tāta, putte¹² nāma maṃ-
 saṃ khādanatthāya kiṇantānaṃ¹³ dadantā¹⁴ atthīti¹⁵“ paṭik-
 khipi. Dhuttā „amma, manussānaṃ sūkarā nāma puttā na
 honti¹⁶, dehi no“ ti¹⁷ punappuna yācantāpi¹⁸ alabhitvā ma- 15
 hallikaṃ suraṃ pāyetvā mattakāle „amma, sūkarehi kiṃ ka-
 rissasi, mūlaṃ gahetvā paribbayaṃ karohīti“ tassā hatthe ka-
 hāpaṇe ṭhapayīṃsu¹⁹. Sā kahāpaṇe gahetvā „tātā²⁰, Mahā-
 tuṇḍilaṃ dātum na sakkā, Cullatuṇḍilaṃ²¹ pana gaṇhathā“ 'ti
 āha. „Kahaṃ so“ ti. „Ayaṃ etasmiṃ²² gacche“ ti. „Sad- 20
 dam assa dehīti“²³. „Āhāraṃ na passāmīti²⁴“. Dhuttā mū-
 len' ekaṃ²⁵ bhattapātīṃ āharāpesuṃ. Mahallikā taṃ gahetvā
 dvāre ṭhapitaṃ sūkaradoṇiṃ pūretvā doṇisaṃīpe aṭṭhāsi. Tiṃ-
 samattā dhuttāpi pāsahatthā tatth' eva aṭṭhaṃsu. Mahallikā
 „tāta Cullatuṇḍila²¹ ehi re²⁶“ ti tassa saddam akāsi. Taṃ 25

¹ all three MSS. -ti. ² B^d adds dve. ³ B^d jeṭṭhakassa. ⁴ B^d karitvā. ⁵ B^d thūla-. ⁶ B^d puttakā. ⁷ C^k -na-. ⁸ B^d -ti. ⁹ C^k -rā. ¹⁰ C^k suraṃ, C^s sūkaraṃ. ¹¹ B^d taṃ gehaṃ. ¹² C^s putto. ¹³ C^k ti-, C^s tinantākaṃ corr. to tiṇantānaṃ. ¹⁴ C^s dadatthi corr. to dadatthā and this again to dadantā. ¹⁵ B^d tāta puttā me ti ete puttā nāmaṃ maṃsaṃ kh. kiṇantānaṃ dantā nāma natthīti. ¹⁶ B^d adds tehi. ¹⁷ B^d adds puttāṃ. ¹⁸ C^s vāyamaṇāpi. ¹⁹ B^d tha-, C^k ṭhapīṃsa. ²⁰ B^d -ta. ²¹ B^d cūla-. ²² B^d eka-. ²³ C^k dehi, C^s dehi corr. to dehīti, B^d dehīti. ²⁴ B^d āhāraṃ dassāmīti. ²⁵ C^k mūlenakaṃ, B^d mūlena omitting kaṃ. ²⁶ B^d omits re.

sutvā Mahātunḍilo „ettakam kalam mama matarā¹ Cullatunḍi-
 lassa² saddo na dinnapubbo, man yeva paṭhamam saddāyati,
 avassam ajja amhākam bhayam uppannam bhavissatīti“ añ-
 ñāsi. So kaniṭṭham āmantetvā³ „tāta, mama mātā tam pak-
 5 kosati⁴, gaccha tāva, jānāhīti⁵“. So gacchā nikkhamitvā
 bhattadoṇisamīpe tesam ṭhitabhāvaṃ disvā „ajja me maraṇam
 uppannam“ ti maraṇabhayatajjito nivattitvā kampamāno bhātu
 santikam āgantvā santhambhitum⁶ nāsakkhi, kampamāno
 paribbhamati. Mahātunḍilo tam disvā „tāta, tvaṃ pan’ ajja
 10 vedhasi bhamasi⁷ pavisanatṭhānam olokesi, kim⁸ nām’ etaṃ
 karosīti“ pucchi. So attanā¹⁰ diṭṭhakāraṇam kathento paṭha-
 mam gātham āha:

1. Navachandake¹¹ dāni¹² diyyati,
 punṇāyam¹³ doṇī, suvāmini¹⁴ ṭhitā,
 15 bahuke jane pāsapāṇike,
 no ca¹⁵ kho me paṭibhāti bhuñjitun ti. 90.

Tattha navachandake¹⁶ dāni¹² diyyatīti bhātika pubbe amhākam
 kuṇḍakayāgu¹⁷ vā jhāmabhattam¹⁸ vā diyyati, ajja pana navachandakam¹⁹ na-
 vākāram²⁰ dānam²¹ diyyati, punṇāyam²² doṇīti ayaṃ amhākam bhattadoṇi
 20 suddhabhattassa punṇā, suvāmini²³ ṭhitā ti ayyāpi no tassā²⁴ santike ṭhitā,
 bahuke jane ti na kevalaṃ ca ayyā va²⁵ añño pi bahuko jano pāsapāṇiko²⁶
 ṭhito²⁷, no ca kho me paṭibhātīti ayaṃ evaṃ etesaṃ ṭhitabhāvo pi²⁸
 idaṃ bhattam bhuñjitum pi mayham na paṭibhāti na ruccatīti attho

Tam sutvā Mahāsatto „tāta Cullatunḍila², mama kira mātā
 23 etth’ eva²⁹ sūkare posentā nāma yadattham poseti³⁰ sv-assā³¹

¹ Cks -ram ² Bđ cūla-. ³ Bđ -tesi. ⁴ Cks -sīti. ⁵ Bđ pajā-. ⁶ Cs sattham-
 hitum corr. to satthambhi-, Bđ sithambhi-. ⁷ Bđ adds va. ⁸ Bđ tvaṃ ajja
 pana paribbhamasi. ⁹ Cks kin. ¹⁰ Bđ no. ¹¹ Bđ channake. ¹² Cks dāne. ¹³
 Bđf -ya. ¹⁴ Bđ suddhāni, Bf suddhā pi. ¹⁵ Bđ ce. ¹⁶ Bđ -chinna-. ¹⁷ Ck
 kundaka-, Cs tunḍaka- corr. to kuṇḍaka-, Bđ tunḍila- corr. to tunḍula-. ¹⁸ Bđ
 suddhachāma-. ¹⁹ Bđ -channa-. ²⁰ Bđ navaka-. ²¹ Bđ doṇī. ²² Ck -ya,
 Cs -ya corr. to yaṃ, Bđ punṇā-. ²³ Bđ suddhāni. ²⁴ Bđ tassa. ²⁵ Cks
 ca corr. va, Bđ pi. ²⁶ all three MSS. -niko. ²⁷ Bđ adds idha paṭhamatte sat-
 tamī yathā vanappagumbhe ti ādisu. ²⁸ Cks -vam pi. ²⁹ Ck etthe, Cs ette corr.
 to ettheva. ³⁰ Cs senti, Ck posenti. ³¹ Bđ svāyam.

attho ajja matthakaṃ patto, tvaṃ¹ mā cintayīti² vatvā madhurena sarena Buddhalīhāya dhammaṃ desento dve gāthā abhāsi:

2. Tasasi bhamasi lenam icchasi

attāno si kuhiṃ gamissasi,

5

appossukko bhuñja Tuṇḍila,

maṃsatthāya hi posiyāmase. 91.

3. Ogaha³ rahadaṃ akaddamaṃ⁴,

sabbaṃ sedamalaṃ pavāhaya⁵,

gaṇhāhi navaṃ vilepanaṃ

10

yassa gandho na kadāci⁶ chijjatīti. 92.

Tassa dasapāramiyo āvajjitvā mettāpāramiṃ purecārikaṃ katvā paṭhamam padam⁷ udāharantass⁸ eva saddo⁹ sakalam¹⁰ dvādasayojaniam¹¹ Bārānasiṃ ajjhotharitvā¹² gato. Sutasutakhane¹³ yeva rājauparājādayo ādiṃ katvā Bārānasivāsino āga- 15 mimsu, anāgatāpi gehe ṭhitā va suṇimsu. Rājapurisā gacchaṃ bhinditvā bhūmiṃ samaṃ katvā vālikaṃ¹⁴ okirimsu¹⁵. Dhut-tānaṃ surāmado chijji¹⁶, pāse chaḍḍetvā dhammaṃ suṇamānā atṭhaṃsu. Mahallikāya pi maddo¹⁷ chijji¹⁸. Mahāsatto mahājanamajjhe Cullatuṇḍilassa¹⁹ dhammadesanaṃ ārabhi²⁰. 20

Tattha tasasi bhamasīti maraṇabhayena uttasasi, ten' eva kilamanto bhamasi, lenamicchasīti patitṭhaṃ olokesi, attāno sīti tāta pubbe amhākaṃ mātā patisaraṇaṃ hoti²¹, sā ajja²² nirapekkhā²³ amhe chaḍḍesi, idāni kuhiṃ gamissasi²⁴, ogahā²⁵ 'ti ogāha, ayam eva vā pātho, pavāhaya²⁶ 'ti hārehi²⁷, na chijjatīti na nassati, idaṃ vuttaṃ hoti²⁸: sace maraṇato bhā- 25 yasi²⁹ akaddamaṃ pokkharapaṃ otaritvā tava sarīre sabbaṃ sedāṇ ca malaṇ ca pavāhetvā³⁰ nicecaṃ surabhigandhavilepanaṃ vilimpā³¹ 'ti³².

¹ Bā omits tvaṃ. ² Bf ogāmā, Bā obhāha. ³ Cks -ma. ⁴ Bf -hassu. ⁵ Cks kadāsi.

⁶ Bā pā-. ⁷ Cks saddam. ⁸ Bā -la. ⁹ Bā -lkaṃ. ¹⁰ Ck -tta-, C² -tta- corr. to -ttha-. ¹¹ Bā omits one suta. ¹² Bā vālu-. ¹³ Ck otarimsu. ¹⁴ Bā chiddi.

¹⁵ Bā surāmaddo. ¹⁶ Bā cūla-. ¹⁷ Bā ārabhi, C² āhari. ¹⁸ Bā ahoṣi. ¹⁹ Bā adds pana. ²⁰ Bā nirāpakkhā. ²¹ Cks -ti. ²² all three MSS. ogāhā. ²³ Bā

pavāhehi kārehi attho. ²⁴ Bā adds tāta. ²⁵ Bā tasasi. ²⁶ Cks pā-. ²⁷ Bā -pāhi. ²⁸ Bā repeats tassa dasapāramiyo - - - desanaṃ ārabha kathesi, vide supra.

Taṃ sutvā Cullatunḍilo¹ „mayhaṃ bhātā evaṃ vadeti,
amhākaṇ ca vaṃso pokkharaniṃ otaritvā nahānaṃ² sarīrato
sedamalapavāhanaṃ³ purāṇavilepanaṃ hāretvā navavilepana-
gahaṇaṃ⁴ ca kismiñci⁵ kāle n' atthi, kin nu kho sandhāya
5 bhātā maṃ evaṃ āhā“ 'ti pucchanto catutthaṃ gātham āha:

4. Katamo rahado⁶ akaddamo,
kiṃ su sedamalan ti vuccati,
katamaṇ ca navaṃ vilepanaṃ
yassa⁷ gandho na kadāci⁸ chijjatīti. 93.

10 Taṃ sutvā Mahāsatto „tena hi⁹ ohitasoto suṇāhīti“ Bud-
dhalīhāya dhammaṃ desento

5. Dhammo rahado¹⁰ akaddamo,
pāpaṃ sedamalan ti vuccati,
sīlaṇ ca navaṃ vilepanaṃ,
15 tassa gandho na kadāci⁸ chijjati. 94.

6. Nandanti sarīraghātino,
na ca nandanti sarīradhārino,
puṇṇāya ca puṇṇamāsiyā
ramamānā va jahanti jīvitān ti 95.

20 imā gāthā āha¹¹.

Tattha dhammo pañcasiladasasilāni¹² tīpi sucaritāni sattatimsabodha-
pakkhiyadhammā amatamahānibbānaṃ ti sabbo p' esa dhammo nāma, akad-
damo ti rāgadosamohamānadiṭṭhikilesakaddamānaṃ abhāvena akaddamo, iminā
sesadhammato vinivaṭṭetvā nibbānaṃ eva dasseti, „yavatā bhikkhave dhammā sam-
25 khātā vā asaṃkhātā vā virāgo tesāṃ dhammānaṃ aggaṃ akkhaṇiyati, yadidaṃ
madanimmadano pipāsavinayo ālayasamugghāto vaṭṭupacchedo¹³ taṇhakkhayo
virāgo nirodho nibbānaṃ“ ti¹⁴ vuttaṃ, tad ev' esa¹⁵ dassento tāta Cullatunḍila¹⁶
ahaṃ nibbānatalūkaṃ rahado¹⁷ ti kathemi, jātijarāvyyādhimaraṇāni¹⁸ hi¹⁹ tatth
eva n' atthi, sace pi maraṇato muccitukāmo²⁰ nibbānagaminiṃ paṭipadaṃ²¹
30 gaṇhā'ti; upanissayapaccayavasena kira Bodhisatto evaṃ kathesi, pāpaṃ seda-

¹ Bā cūla-. ² Bā nhātvā. ³ Cks -pajahanaṃ. ⁴ Bā navaṃvilepanaga-, Cks na-
vavilepanaṅga-. ⁵ Cks -mici. ⁶ Bā -mo nu dahado. ⁷ Cks kassa, Bf tassa,
Bā tassa corr. to yassa. ⁸ Cks -si. ⁹ Bā adds kaniṭṭha. ¹⁰ Bā dahado. ¹¹ Bā
abbāsi. ¹² Bā pañcasilāṇasīladasa-. ¹³ Bā vatthu-, adding sabbupadhipaṭṭini-
saggo. ¹⁴ Bā adds hi. ¹⁵ Bā tadeva. ¹⁶ Bā cūla-. ¹⁷ Bā dāha-. ¹⁸ Bā
-ṇādinī. ¹⁹ Bā omits hi. ²⁰ Bā muñci-. ²¹ Bā -pattiyam.

malan ti tāta Cullatuṇḍila¹ pāpaṃ sedamalasadisattā sedamalan ti porāpaka-
 paṇḍitehi kathitaṃ, taṃ paṇ' etaṃ ekavidhena pāpaṃ yadidaṃ manopadoso,
 duvidhena pāpaṃ pāpakaṃ ca sīlaṃ pāpikā ca diṭṭhi, tividhena pāpaṃ tīpi²
 duccaritāni, catubbidhena pāpaṃ cattāri agatigamanāni, pañcavidhena pāpaṃ
 pañca cetokhilā, chabbidhena pāpaṃ cha agāravā, sattavidhena pāpaṃ satta
 asaddhammā, aṭṭhavidhena pāpaṃ aṭṭha micchattā, navavidhena pāpaṃ nava
 āghātavattthūni³, dasavidhena pāpaṃ dasa akusalakammaphā, bahuvividhena
 pāpaṃ rāgo doso moho ti⁴ ekadukatikādivasena vibhattā akusaladhammā ti,
 sabbaṃ p' etaṃ pāpaṃ sarīranissitasedamalasadisā⁵ ti paṇḍitehi⁶ kathitaṃ,
 sīlan ti pañcasīlaṃ dasasīlaṃ catupārisuddhisīlaṃ, idaṃ tāta sīlaṃ catujāti-
 gandhavilepanasadisau ti vadanti⁷, tassā 'ti tassa sīlassa gandho tīsu vayesu na
 kadāci chijjatīti⁸ sakalalokaṃ pattharitvā gacchati,

Na pupphagandho paṭivātam eti (Dhp. v. 64-66.)

na candanaṃ tagaramallikā vā,
 sataṃ ca gandho paṭivātam eti,
 sabbā disā sappuriso pavāti.

15

Candanaṃ tagaraṃ vāpi uppalaṃ atha vassikī
 etesaṃ gandhajātānaṃ sīlagandho anuttaro,
 Appamatto ayaṃ gandho y' āyaṃ tagaracandanaṃ,
 yo ca sīlavatāṃ gandho vāti deveṣu uttamo ti,

20

nandanti sarīraghātino ti tāta Tuṇḍila ime aññāpamanussā madhuramaṃ-
 saṃ khādisāma puttadāraṃ⁹ khādāpessāma ti pāṇātipātāṃ karontā¹⁰ nandanti
 tussanti, pāṇātipāto āsevito bhāvito bahulīkato¹¹ nirayasamvattaniko hoti, ti-
 racchānayoni-pe¹²-pettivisayasamvattaniko hoti, yo sabbalahuko pāṇātipātassa
 vipāko so¹³ manussabhūtassa appāyukasamvattaniko¹⁴ hotīti imāṃ pāṇātipāte
 ādīnavāṃ na jānanti, ajānanta¹⁵

25

Madhuvā maññati bālo yāva pāpaṃ na paccatīti¹⁶ (Dhp. v. 68)
 madhurasaññino¹⁷ hutvā

Caranti bālā dummedhā amittenēva attanā¹⁸ (Dhp. v. 68)
 karontā¹⁹ pāpakāṃ kammaṃ yaṃ hoti kaṭukapphalaṃ,

30

ettakam pi na jānanti

Na taṃ kammaṃ kataṃ sādhu yaṃ hoti kaṭukapphalaṃ²⁰ (Dhp. v. 67.)
 yassa assumukho rodanṃ vipākāṃ paṭisevati²¹,

na ca nandantīti²² tāta Tuṇḍila²³ ye paṇ' ete sarīradhārino sattā te attano

¹ Bā cūla-. ² Bā adds vā. ³ Bā āghāṭa-, Ck aghāta-. ⁴ Bā adds evaṃ. ⁵ Bā -taṃse-
⁶ Bā purāpapa-. ⁷ Ck vadati. ⁸ Bā chijjati. ⁹ Bā adds pi ca. ¹⁰ Ck Bā -to.
¹¹ Bā bahulīgato. ¹² Bā pa. ¹³ Ck omits so. ¹⁴ C -kassasaṃ-, Bā apāyī-
 kasaṃ-. ¹⁵ Bā ajānanto karonti, C omits jānanti a. ¹⁶ Bā paccati yadā ca
 paccati pāpaṃ madhuva. ¹⁷ Bā paññino. ¹⁸ Bā -no. ¹⁹ Bā -ti. ²⁰ so all
 three MSS. ²¹ Bā -tīti atha pāpāna passati. ²² all three MSS. na candanaṃ
 ti, Bā adds sarīradhārino ti. ²³ Bā cūlatu-.

marañe āgacchante¹ t̥hapetvā sīhamigārājahatthajāñiyaassājāñiyakhīṇāsava-
sesā Bodhisattamā ādīm katvā abhāyanta nāma n' atthi

Sabbe tasanti daṇḍassa, sabbesam jīvitaṃ piyaṃ, (Dhp. v. 190.)

attānaṃ upamaṃ katvā na haneyya na ghātaye,

- 5 puṇṇāyā² 'ti guṇapūṇṇāya, puṇṇamāsiyā³ ti puṇṇacandayuttāyā⁴ māsam
vā pūretvā t̥hitāya tadā kira puṇṇamāsiuposathadivaso hoti, ramamānā
va jahanti jīvitaṃ ti tāta Tuṇḍila⁵ mā soci mā paridevi, maraṇassa nāma
te bhāyanti⁶ yesam abbhantare sīlādiguṇā n' atthi, mayaṃ pana sīlācārasam-
pannā puṇṇavanto, tasmā ambhādisā sattā ramamānā va jahanti jīvitaṃ ti.

- 10 Evaṃ Mahāsatto madhurena sarena Buddhavilāsena⁶ dham-
maṃ desesi. Mahājanakāyā⁷ satasahassaso⁸ aṅguliyo⁹ poṭhe-
sum¹⁰, celukkhepā ca pavattiṃsu¹¹, sādhu-kārasaddapūṇṇo¹²
antalikkho¹³ ahoṣi. Bārāṇasirājā Bodhisattamā rajjena pūjetvā¹⁴
mahallikāya yasam datvā ubho pi te¹⁵ gandhodakena nahā-
15 petvā vatthāni nivāsetvā¹⁶ gīvāsu maṇiratanāni pilandhāpetvā
nagaraṃ netvā puttatt̥hāne t̥hapetvā mahantena parivārena
paṭijaggi. Bodhisatto rañño pañcasilāni adāsi, sabbe Bārāṇasi-
vāsino ca Kāsiraṭṭhavāsino ca silāni¹⁷ rakkhimsu. Mahāsatto¹⁸
tesam¹⁹ pakkhadivasesu dhammaṃ desesi, vinicchaye nisīditvā
20 aṭṭe tīresi²⁰, tasmiṃ dharamāne kūṭattakārakā²¹ nāma nā-
hesum. Aparabhāge rājā kalam akāsi. Mahāsatto tassa sa-
rīraparihāraṃ karetvā vinicchaye²² potthakaṃ likhāpetvā „imaṃ
potthakaṃ oloketā²³ aṭṭam²⁴ tīreyyāthā²⁵“ 'ti vatvā mahā-
janassa dhammaṃ desetvā appamādena ovaditvā²⁶ sabbesam
25 rodantānaṃ paridevantānaṃ eva²⁷ saddhiṃ Cullatuṇḍilena²⁸
araññaṃ pāvisi. Tadā Bodhisattass'²⁹ ovādo satṭhivassasahas-
sāni pavatti³⁰.

¹ Ck -to, Cs -to corr. to -te. ² Cks omit puṇṇa. ³ Cks -yuttā, Bā -candassayuttāya.

⁴ Bā cūlatu-. ⁵ Cs bhayanti, Bā bhāsayanti. ⁶ Bā buddhalīlāvi-. ⁷ Cks -yo. ⁸ Bā patasahass-. ⁹ Cks -li. ¹⁰ Bā pothesum, Cks pothāva. ¹¹ Bā -ttayimsu. ¹² Ck -puṇṇa, Cs -saddapūṇṇa corr. to -puṇṇa, Bā -saddopūṇṇa. ¹³ Ck -kkha, Cs -kkhā. ¹⁴ Bā pūji-.

¹⁵ Bā adds gahetvā. ¹⁶ Bā -sāpetvā, adding gandhādīhi vilimpāpetvā.

¹⁷ Bā pañcasī-. ¹⁸ Bā adds pi. ¹⁹ Bā ne-. ²⁰ Bā vicāreti. ²¹ Bā kūṭakā. ²² Bā -ya.

²³ Cs -to, Bā -ketvā. ²⁴ Cs aṭṭham. ²⁵ Bā kareyyāthā. ²⁶ Bā ovā-

daṃ datvā. ²⁷ Bā -vānaññeva. ²⁸ Bā cūla-. ²⁹ Bā -ttassa. ³⁰ Bā -vattati.

Satthā imaṃ desanā¹ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakaṃ samodhanesi: (Saccapariyosāne² so³ maraṇabhīruko sotāpatti-phale paṭiṭṭhahi) „Tadā rājā Ānando ahosi, Cullatundilo⁴ maraṇabhīruko bhikkhu, parisā Buddhaparisā, Mahātundilo pana aham eva“ 'ti. Tundilajātakaṃ⁵.

5

4. Suvanna-kakkaṭakajātaka.

Sīṅgī migo⁶ ti. Idam Satthā Veḷuvane viharanto Ānandattherassa attano atthāya⁷ jīvitapariccāgaṃ ārabba kathesi. Vatthum yāva dhanuggahapayojanā Khaṇḍahālajātake Dhanapālagaj-jitaṃ⁸ Cullahamsajātaka⁴ kathitaṃ. Tadā pana⁹ dhammasabhāyaṃ 10 katham samutṭhāpesum: „āvuso dhammabhaṇḍāgārika-Ānandatthero sekhapatisambhidāpatto hutvā Dhanapālake āgacchante Sammāsambudhassa jīvitam pariccajīti“. Satthā āgantvā „kāya nu 'ttha bhikkhave etarahi kathāya sannisinna“ ti pucchitvā „imāya nāmā“ 'ti vutte „na bhikkhave idān' eva pubbe pi¹⁰ Ānando mayham pariccatta- 15 jīvito¹¹ yeva“ 'ti vatvā atītaṃ āhari:

Atīte Rājagahassa¹² pubbapasse¹³ Sālinḍiyaṃ¹⁴ nāma brāhmaṇagāmo hoti. Tadā Bodhisatto tasmim gāme kassaka-brāhmaṇakule¹⁵ nibbattitvā vayappatto kuṭumbaṃ saṇṭhāpetvā tassa gāmassa pubbuttaradisāya¹⁶ ekasmiṃ Magadhakhethe¹⁷ 20 karissasahassamattaṃ¹⁸ kasim kāresi¹⁹. So ekadivasaṃ manussehi saddhim khettaṃ gantvā kammakāre²⁰ „kasathā²¹“ 'ti āñāpetvā mukhadhovanatthāya khettaḷaṇḍiyaṃ mahantaṃ sobbhaṃ upasaṃkami. Tasmim kho pana sobbhe eko suvanna-vaṇṇo kakkaṭako paṭivasati abhirūpo pāsādiko. Bodhisatto 25 dantakattṭhaṃ khādītva taṃ sobbhaṃ otari. Tassa mukha-

¹ Bḍ dhammade-. ² Cks omit sa-. ³ Bḍ omits so. ⁴ Bḍ cūla-. ⁵ Bḍ adds tatiyaṃ. ⁶ Ck sīhimīho, C^s sīṅgīmigo, Bḍ sīṅgamigo. ⁷ Ck atthā, C^s attha corr. to atthāya. ⁸ Bḍ -lavisaṃjanam. ⁹ Bḍ tadā hi bhikkhū. ¹⁰ Bḍ pesa. ¹¹ Bḍ jīvitam pariccajanto. ¹² Bḍ -banagarassa. ¹³ Bḍ puppattarapasse, C^s omits pubbapasse. ¹⁴ Cks -yan. ¹⁵ Bḍ kasiṇa-. ¹⁶ Bḍ -rāya disāya. ¹⁷ Bḍ gāmakhe-. ¹⁸ Bḍ asītikarissamattaṃ. ¹⁹ Bḍ kārāpesi. ²⁰ Bḍ kammaṃ. ²¹ Bḍ karissathā.

dhovanakāle kakkāṭako¹ santikaṃ āgañchi². Atha naṃ so
 ukkhipitvā attano uttarisātakantare nipajjāpetvā gahetvā
 khette kattabbakiccaṃ katvā gacchanto tatth' eva naṃ sobbhe
 pakkhipitvā gehaṃ agamāsi. Tato paṭṭhāya khettaṃ āgac-
 5 chanto paṭhamāṃ taṃ³ sobbhaṃ gantvā kakkāṭakaṃ uttari-
 sātakantare⁴ nipajjāpetvā⁵ pacchā kammantaṃ vicāreti. Iti
 tesāṃ aññamaññaṃ⁶ vissāso daḷho ahosi. Bodhisatto nibad-
 dhaṃ khettaṃ āgacchati. Akkhīsu⁷ pan' assa pañca pasādā
 tīṇi⁸ maṇḍalāni suvisuddhāni hutvā paññāyanti. Ath' assa
 10 khettaṭṭhiyaṃ⁹ ekasmiṃ tale¹⁰ kākakulāvake¹¹ kākī tassa¹²
 akkhīni disvā khāditukāma hutvā kākāṃ āha: „sāmi dohaḷo
 mama¹³ uppanno“ ti. „Kimdohaḷo nāmā“ 'ti. „Ekassa¹⁴ brāh-
 maṇassa akkhīni khāditukāma ambhīti“. „Duddohaḷo te up-
 panno, ko etāni āharitum sakkhissatīti“. „Tvam¹⁵ na sakko-
 15 sīti¹⁶, aham p' etaṃ¹⁷ jānāmi¹⁸, yo pan' esa tālassa
 avidūre vammiko¹⁹ ettha kaṇhasappo vasati, taṃ upaṭṭhaha²⁰,
 so etaṃ ḍasitvā²¹ māressati, ath' assa²² akkhīni uppāte-
 tvā tvam āharissasīti²³“. So „sādhū“ 'ti sampaṭicchitvā
 tato paṭṭhāya kaṇhasappaṃ upaṭṭhahi²⁴. Bodhisattena²⁵ pi
 20 vāpitasassānaṃ²⁶ gabbhagahaṇakāle kakkāṭako mahā ahosi.
 Ath' ekadivasāṃ sappa kākāṃ āha: „samma tvam²⁷ nibaddhaṃ
 maṃ upaṭṭhahasi, kiṃ te karomīti“. „Sāmi, tumhākaṃ dāsiyā
 etassa khettaṃāyikassa akkhīsu dohaḷo uppajji, sv-āhaṃ tum-
 hākaṃ ānubhāvena tassa akkhīni labhissāmīti tumhe upaṭṭha-
 25 hāmīti“. Sappa „hotu, na-y-idaṃ garukaṃ, labhissasīti“ taṃ
 assāsetvā punadivase brāhmaṇassa āgamanamagge kedāramari-

¹ B^d adds bodhisattassa. ² B^d agamāsi. ³ B^d pathamataṃ. ⁴ C^k uttaritvā-.

⁵ C^s omits gacchanto -- petvā. ⁶ B^d omits añ-. ⁷ R^d aggisu ca. ⁸ B^d ni,

C^s nīti corr. to tīṇi, C^k tīni. ⁹ B^d -khetassa ko-. ¹⁰ C^s tale, B^d tālagge. ¹¹

B^d adds ekā. ¹² C^k omits tassa, B^d has kākī atthi sā tassa. ¹³ C^k B^d me.

¹⁴ B^d etassa. ¹⁵ B^d adds pana. ¹⁶ B^d adds āma na sakkomī. ¹⁷ B^d omits p.

¹⁸ B^d -mīti. ¹⁹ B^d adds atthi. ²⁰ B^d upaṭṭhahi. ²¹ B^d ḍasīsi-. ²² B^d tassa

in the place of athassa. ²³ B^d āharāmīti, omitting tvam. ²⁴ B^d upaṭṭhāti. ²⁵

C^s -ttona, B^d -ttenā. ²⁶ B^d vappisass-. ²⁷ B^d adds kiṃkāraṇa.

yādaṃ nissāya tiṇehi paṭicchanno hutvā tassāgamanam olovento
 nipajji. Bodhisatto āgacchanto paṭhamam sobbham otarivā
 mukham dhovitvā sineham paccupaṭṭhāpetvā suvaṇṇakakka-
 kam¹ āliṅgitvā uttarisātakantare nipajjāpetvā khettaṃ pāvīsi.
 Sappo taṃ āgacchantaṃ disvā va² vegena pakkhanditvā piṇḍi- 5
 kamaṃse ḍasitvā³ tatth' eva pātetvā vammikam sandhāya pa-
 lāyi. Bodhisattassa patanaṃ ca kañcanakakkaṭakassa sātaka-
 tarato laṃghanaṃ ca kākassa āgantvā Bodhisattassa ure nili-
 yanaṃ ca apacchāpurimaṃ⁴ ahosi⁵. Kāko niliyitvā akkhīnam
 tuṇḍam pasāresi⁶. Kakkatako „imam kākam nissāya mama 10
 sahāyassa bhayaṃ uppannam, etasmim gahite sappo āgacchis-
 satīti“ saṇḍāsena gaṇhanto viya kākam gīvāya⁷ aḷena⁸ daḷham
 gahetvā kilametvā thokam sithilam akāsi. Kāko „kissa mam
 samma⁹ chaḍḍetvā palāyasi, esa¹⁰ mam kakkatako viheseti¹¹,
 yāva na marāmi¹² tāva¹³ ehīti“ sappam pakkosanto paṭhamam 15
 gatham āha:

1. Siṅgī migo āyatacakkhunetto (Cfr. II p. 343.)

atṭhittaco vārisayo¹⁴ alomo,

tenābhibhūto kapaṇam rudāmi,

hare sakhā kissa nu mam jahāsīti. 96.

20

Tattha siṅgīmigo¹⁵ ti siṅgisuvaṇṇavaṇṇatāya¹⁶ vā alasaṃkhātānam¹⁷ vā
 siṅgānam atthitāya kakkatako vutto, āyatacakkhunetto ti dīghehi cakkhu-
 saṃkhātēhi nettehi samannāgato, atṭhim eva taso assā 'ti atṭhittaco, hare
 sakhā ti ālapanam etaṃ, ambho¹⁸ sahāyā 'ti attho.

Sappo taṃ sutvā mahantaṃ phaṇam katvā kākam assā- 25
 sento agamāsi.

Satthā imam attham dīpento abhisambuddho hutvā dutiyam
 gātham āha:

¹ Bḍ -ṇṇarūka-. ² Bḍ omits va. ³ Bḍ paṇḍitamānse ḍaṃsi-. ⁴ Bḍ apacchā
 apu-. ⁵ Bḍ hoti. ⁶ Bḍ akkhīni tuṇḍena pasāresi. ⁷ Bḍ kākassa gīvāyam. ⁸ Ck
 aḷena, C^o aḷena corr. to aḷena.. ⁹ Bḍ adds sappam. ¹⁰ Bḍ eso. ¹¹ Bḍ -ko ti
 yo vihesesi. ¹² Ck mā-, C^o marāmi? Bḍ marāmi. ¹³ Bḍ tāvadeva. ¹⁴ Ck
 -yaso, C^o -saso. ¹⁵ C^o siṅgi- corr. to siṅgi-, Bḍ siṅga-. ¹⁶ Bḍ siṅga-. ¹⁷ C^o
 āla- corr. to āla-, Bḍ ālā-. ¹⁸ Ck^o amho.

2. So passasanto mahatā phaṇena
bhujāṅgamo kakkataṃ ajjhapatto
sakhā sakhāraṃ paritāyamāno,
bhujāṅgamaṃ kakkatako gahesīti¹. 97.

5 Tattha kakkataṃ ajjhapatto ti kakkatakaṃ sampatto, sakhā sakhā-
raṇ ti sahāyo sahāyāni, sakaṃ sakhāraṇ ti pi pāṭho, attano sahāyaṇ ti attho,
paritāyamāno ti rakkhamāno, gahesīti¹ dutiyena alena² gīvāya³ dāhaṃ gahesi.

Atha naṃ kilametvā thokaṃ sithilam akāsi. Atha sappo
„kakkataka nāma n' eva⁴ vāyasamaṃsaṃ⁵ khādanti na sappā-
10 maṃsaṃ, kena nu kho kāraṇena ayaṃ amhe gaṇhīti⁶“ cin-
tettvā taṃ pucchanto tatiyaṃ gātham āha:

- a. Na vāyasaṃ no pana sapparājāṃ⁷
ghāsatthiko kakkatako adeyya⁸,
pucchāmi taṃ āyatanettacakkhu⁹

15 atha kissa hetu 'mha¹⁰ ubho gaṇhītā ti. 98.

Tattha ghāsatthiko ti āhāratthiko hutvā, ādeyyā¹¹ 'ti ādiyeyya, na-
kārena¹² yojetvā na gaṇhīti attho.

Taṃ sutvā kakkatako gahaṇakāraṇaṃ kathento dve
gāthā abhāsi:

- 20 4. Ayaṃ puriso mama atthakāmo¹³,
yo¹⁴ maṃ gahetvāna dakāya¹⁵ neti,
tasmim¹⁶ mate dukkham anappakam me,
ahaṇ ca eso ca ubho na homa. 99.
5. Mamaṇ ca disvāna pavaddhakāyaṃ¹⁷
25 sabbo jano himsitum eva¹⁸-m-icche,
sāduṇ ca thullaṇ¹⁹ ca muduṇ ca maṃsaṃ
kākāpi maṃ disva²⁰ viheṭhaseyyun²¹ ti. 100.

¹ Bdf aggaheṣīti. ² Ck Bā al-, C^s alena corr. to alena. ³ Bā -yāni. ⁴ Ck nāmeneva, Bā nāma na. ⁵ Bā kaka-. ⁶ Bā gaṇhatiti. ⁷ Bā adds kaṇhasappaṃ, Bf kaṇhasappaṃ in the place of sapparājāṃ. ⁸ Bdf ād-. ⁹ Bdf -cakkhunetta. ¹⁰ Bdf hetu. ¹¹ so all three MSS. ¹² Bā -re. ¹³ Ck hattha-, C^s hattha- corr. to attha. ¹⁴ Cks so. ¹⁵ Ck dā-, C^s dā- corr. to da-, Bā udakāya. ¹⁶ Bā yasmim, Bf tasmā. ¹⁷ Bf pavadda-, Cks pavatta-. ¹⁸ Cks himsa-, Bā hisitumheva. ¹⁹ Ck phu-, C^s phu- corr. to thu-, Bā thula. ²⁰ C^s disvā, Bā disvāna. ²¹ Bā vihe-
dheyyan, Bf viheṭhaseyyun, Ck viheṭhaseyyun, C^s -seyyun corr. to -yeyyun.

Tattha ayan ti Bodhisattam niddisati, atthakāmo ti hitakāmo, dakāya¹ netīti yo² mañ sampiyāyamāno³ uttarisāṭakena gahetvā udakāya neti attano vasanakasobbham pāpeti, tasmim⁴ mate ti sace so imasmim⁵ thāne marissati etasmim⁶ mate⁷ mama kāyīkacetasikaṃ mahantaṃ dukkhaṃ bhavissatīti dīpeti, ubho na homā⁸ 'ti dve⁹ janā na bhavissāma, mamañca disvā ti gāthāya¹⁰ ayam attho: idaṇ ca aparani pi¹¹ kāraṇaṃ, imasmim¹² mate anāthaṃ nippaccayaṃ mañ vadḍhitakāyaṃ¹³ disvā sabbo jano imassa kakkāṭakassa sāduṇ ca thullaṇ¹⁴ ca muduṇ ca mañsan ti¹⁵ mañ¹⁶ māretum iccheyya, na kevalaṃ ca¹⁷ jano¹⁸ tiracchānabhūtā¹⁹ kākāpi mañ disvā viheṭṭhayeyyūṃ²⁰ viheseyyūṃ²¹ māreyyūṃ.

10

Taṃ sutvā sappo²² cintesi: „eken' upāyena imaṃ vañ-cetvā kākāṇ ca attānaṇ ca mocessāmīti²³“. Atha naṃ vañ-cetum²⁴ chatṭhaṃ gātham āha:

6. Sac' etassa hetu 'mha²⁵ ubho gahitā

uṭṭhātu poso visam ācamāmi²⁶,

15

mamañ ca kākāṇ ca pamañca khippaṃ,

pure visam gālham upeti maccan ti. 101.

Tattha sacetassa hetū 'ti²⁷ sace etassa kāraṇa, uṭṭhātu 'ti nibbiso hotu, visamācamāmīti²⁸ aham assa visam ākaḍḍhāmi nibbisaṃ naṃ²⁹ karomi³⁰, pure visam gālham upeti maccan ti imaṃ hi maccan mayā anā-³¹ cāmiyamānaṃ³² visam gālham balavaṃ hutvā upagaccheyya, taṃ³³ yāva na³⁴ upagacchatī tāvad eva aṃhe dve pi jane³⁵ muñcā 'ti.

90

Taṃ sutvā kakkāṭako cintesi: „ayaṃ eken' upāyena mañ³⁶ dve pi jane vissajjāpetvā palāyitukāmo, mayhaṃ upāya-kosallaṃ na jānāti, ahaṃ dāni yathā sappo sañcaritum sakkoti³⁷ evaṃ alaṃ³⁸ sithilaṃ karissāmi, kākāṇ pana n' eva vissajjes-sāmīti³⁹“ evaṃ cintetvā sattamaṃ gātham āha:

25

¹ Bā uda-. ² C^s so. ³ C^k sañ-, Bā sappi-. ⁴ Bā ya-. ⁵ C^{ks} evaṃ tasmim.

⁶ Bā paṭhe. ⁷ Bā adds pi. ⁸ Bā -rañ, omitting pi. ⁹ Bā mama vadḍhita-. ¹⁰

C^s thūlañ, Bā thullañ. ¹¹ Bā mañsañca. ¹² Bā omits mañ. ¹³ C^{ks} va, Bā ca ?

¹⁴ Bā adds manusso. ¹⁵ Bā -nagatabhūtā. ¹⁶ Bā -hedheyuyunti. ¹⁷ Bā omits

viheseyyūṃ. ¹⁸ Bā omits sappo. ¹⁹ Bā -māti. ²⁰ Bā -tukāmo. ²¹ Bāf he-

tumhi. ²² Bāf āva-. ²³ Bā hetumhiti. ²⁴ Bā visambhavamāmīti. ²⁵ Bā tañi.

²⁶ Bā adds puna nibbisaṃtaṃ karomīti. ²⁷ C^{ks} -misamānaṃ, Bā anāriyamā-

nañ. ²⁸ C^{ks} nañ. ²⁹ C^{ks} nañ, Bā omits na. ³⁰ Bā adds khippaṃ. ³¹ C^k

alaṃ, C^s alaṃ corr. to alaṃ, Bā ala.

7. Sappaṃ pamokkhāmi na tāva kākaṃ,
 paṭibaddhako hohiti¹ tāva kāko,
 purisañ ca² disvāna sukhim arogaṃ³
 kākaṃ pamokkhāmi yath' eva sappaṃ ti. 102.

5 Tattha paṭibaddhako ti pāṭibhogo⁴, yatheva sappaṃ ti yathā bhavan-
 tantam⁵ sappaṃ muñcāmi tathā kākaṃ pi pamokkhāmi, kevalaṃ tvaṃ imassa
 brāhmaṇassa sarīrato sīghaṃ viśaṃ ācamāhiti⁶.

Evañ ca pana vatvā tassa sukhacaranattham⁷ alaṃ⁸ sithi-
 lam akāsi. Sappo viśaṃ ācamitvā⁹ Mahāsattasa sarīraṃ nib-
 10 bisam akāsi. So niddukkho utthāya pakativanṇen' eva atthāsi.
 Kakkaṭako „sace ime dve pi¹⁰ arogā bhavissanti mayhaṃ sa-
 hāyassa vaḍḍhi nāma na bhavissati, vināsessāmi ne“ ti cin-
 tetvā kattariyā¹¹ uppalamakulaṃ¹² viya aḷehi¹³ ubhinnam pi
 sīsam kappetvā jīvitakkhayaṃ pāpesi. Kākī pi tamhā ṭhānā
 15 palāyi. Bodhisatto sappassa sarīraṃ daṇḍakena¹⁴ vedhetvā¹⁵
 gumbapiṭṭhe¹⁶ khipi, suvaṇṇakakkaṭakaṃ sobbhe vissajjetvā
 nahātvā Sālinḍiyagāmam eva gato. Tato paṭṭhāya c' assa¹⁷
 kakkaṭakena saddhim adhikataro vissāso ahoṣi.

Satthā imaṃ desanaṃ¹⁸ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakaṃ sa-
 20 modhānento osānagātham āha:

a. Kāko tadā Devadatto ahoṣi,
 Māro pana kaṇhasappo ahoṣi,
 Ānando bhaddo kakkaṭako ahoṣi,
 ahaṃ tadā brāhmaṇo homi tatthā¹⁹ 'ti. 103.

25 Saccapariyosāne bahū²⁰ sotāpannādayo ahesuṃ. Kākī pana gāthāya²¹
 na vuttā. sā Cīncamānavikā ahoṣīti. Suvaṇṇakakkaṭakajātakaṃ²².

¹ Ck hobīti, C^o hoti corr. to hobīti, Bdf hoti. ² Cks -sam, omitting ca. ³ Cks
 ā- corr. to ar-, Bf ā-. ⁴ Ck pa-. ⁵ C^o bhavattam corr. to -vantam, Ck ha-
 vanṇam. ⁶ Cks āva-, Bdf āga-. ⁷ Bdf mukhaṃ sañcārapattham. ⁸ Ck Bdf alaṃ,
 C^o alaṃ corr. to alaṃ. ⁹ Bdf āga-. ¹⁰ Bdf adds janā. ¹¹ Bdf kattharikāya. ¹²
 Ck uppalavaku-, Bdf kuppala-. ¹³ Ck al-, C^o al- corr. to al-. ¹⁴ Cks -ke. ¹⁵
 Ck veṭhe, C^o veṭṭhe-. ¹⁶ Bdf vammikaṃ. ¹⁷ Bdf omits cassa. ¹⁸ Bdf dhammade-.
¹⁹ Bdf satthā. ²⁰ all three MSS. bahu. ²¹ Bdf -yam. ²² Bdf adds catuttham.

5. Mayhakajātaka.

Sakuṇo Mayhako nāmā 'ti. Idam Satthā Jetavane viharanto āgantukaseṭṭhiṃ ārabha kathesi. Sāvattiyaṃ hi āgantukaseṭṭhi nāma addho¹ ahosi mahaddhano, so n' eva attanā² bhoge bhuñji na paresaṃ adāsi, nānaggarase paṇṭabhojane upanīte 5 tam na bhuñjati³, bilaṅgadutiyaṃ⁴ kaṇṇajakam eva bhuñjati⁵, dhūpita-vāsitesu kāsikavattthesu upanītesu tānī hāretvā thūlagulavālakasātake⁶ nivāseti, ajānīyayutte⁷ maṇikanakavicitte rathe upanīte tam harāpetvā⁸ kattararathakena gacchati⁹ paṇṇacchattena dhāriyamānena. So yāvajīvaṃ dānādīsu puññesu ekam pi akatvā kālakato⁹ Roruva- 10 niraye nibbatti. Tassāputtakam¹⁰ sāpateyyaṃ rājabalam¹¹ sattahi rattimdivasehi¹² rājakulam¹³ pavesesi. Tasmim pavesite rājā bhuttapātārāso Jetavanam gantvā Satthāraṃ vanditvā „kim mahārāja Buddhupaṭṭhānam na karosīti“ vutte „bhante Sāvattiyaṃ āgantukaseṭṭhi¹⁴ nāma kalam kari¹⁵, tassa¹⁶ assānikadhane amhakaṃ ghare 15 āhariyamāne¹⁷ yeva satta divasā¹⁸ gatā, so pana ettakam dhanam labhivāpi n' eva attanā paribhuñji na paresaṃ adāsi, rakkhasaparriggahītapokkharāṇi viy' assa dhanam ahosi, so ekadivasam pi paṇṭabhojanādīnam rasaṃ ananubhavitvā va maraṇamukhaṃ pavittṭho, evaṃ macchari apuññasatto¹⁹ kim katvā ettakam dhanam paṭilabhi²⁰, 20 ken' assa bhogesu cittam na namatīti²¹“ Satthāraṃ pucchi. „Mahārāja dhanalābho ca dhanam laddhā aparibhuñjanakāraṇaṃ²² ca ten' eva katan²³“ ti vatvā tena yācito atītam āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjāṃ karente Bārāṇasi-seṭṭhi assaddho ahosi macchari, na kassaci²⁴ kiñci deti, na kiñci 25 saṃgaṇhāti. So ekadivasam rājupaṭṭhānam gacchanto Tagarasikhiṃ nāma paccekabuddhaṃ piṇḍāya carantaṃ disvā vanditvā „laddhā bhante bhikkhā“ ti pucchitvā „nanu carāma²⁶ mahāseṭṭhīti“ vutte

¹ C^s addo, C^k B^d addho. ² B^d -no. ³ B^d -ji. ⁴ C^k bilaṅgaḍū-, B^d philaṇ-gadu-. ⁵ C^s thu-, B^d thulam bhussainvāsātake. ⁶ C^k ajā-, B^d ajāniya- ⁷ B^d tam pi āharāpetvā, adding jayaggavayuttana, C^s tam pahāretvā corr. to tam harāpetvā. ⁸ B^d adds suvaṇṇacchatte dhāriyamāne tam āpanetvā. ⁹ B^d kalam katvā. ¹⁰ C^s assāp-, B^d tassa apu-. ¹¹ B^d idanti rājakule in the place of rājabalam. ¹² C^s -divēhi. ¹³ B^d omits rājakulam. ¹⁴ B^d -seṭṭhino. ¹⁵ C^k kalam kari, C^s kalam kari, B^d kalam katassa. ¹⁶ B^d omits tassa. ¹⁷ B^d āniya-mānassa, omitting yeva. ¹⁸ B^d rattidivasa. ¹⁹ B^d adds hi. ²⁰ B^d labhi. ²¹ B^d ramati. ²² C^k -bhuṇṇakā-, C^s -bhuñṇakā-, B^d -kāraṇabhāvo, omitting ca. ²³ B^d -to. ²⁴ B^d kassati. ²⁵ so all three MSS. ²⁶ B^d nanu labhissani anucarāmi.

purisaṃ āṇāpesi „gaccha imaṃ¹ ambhākaṃ gharāṃ netvā² matua
pallāṃke nisidāpetvā ambhākaṃ paṭiyattabhattassa pattaṃ pūretvā
dāpehīti“. So paccekabuddhaṃ gharāṃ netvā nisidāpetvā seṭṭhibhari-
yāya ācikkhi. Sā nānaggarasassa³ bhattassa pattaṃ pūretvā tassa
5 adāsi. So bhattaṃ gahetvā seṭṭhinivesanā nikkhamitvā antaravī-
thim⁴ paṭipajji. Seṭṭhi rājakulā⁵ pacchāgacchanto taṃ disvā vanditvā
„laddhaṃ bhante bhattaṃ“ ti pucchi. „Laddhaṃ mahāseṭṭhīti“. So
pattaṃ⁶ oloketvā cittaṃ pasādetuṃ nāsakkhi, „imaṃ me bhattaṃ
dāsā vā kammakarā⁷ vā bhuñjitvā dukkaraṃ⁸ pi kammaṃ kareyyuṃ,
10 aho vata me jānīti⁹“ aparacetanaṃ paripuṇṇaṃ kātuṃ nāsakkhi.
Dānaṃ hi¹⁰ nāma tisso cetanā paripuṇṇaṃ kātuṃ sakkontass’ eva¹¹
mahapphalaṃ hoti

Pubbe va dānā sumanā bhavāma.
dadam pi ce attamanā bhavāma,
15 datvāpi ce nānutappāma pacchā,
tasmā ti amhaṃ daharā na miyare¹².
Pubbe va dānā sumano dadam cittaṃ pasādaye,
datvā attamano¹³ hoti, esā yaññassa¹⁴ sampadā.
Iti kho¹⁵ mahārāja āgantukaseṭṭhi Tagarasikhi-paccekabuddhassa¹⁶
20 dinnapaccayena bahum¹⁷ dhanam paṭilabhi¹⁸, datvā aparacetanaṃ
paṇitaṃ kātuṃ asamatthatāya bhoge bhuñjituṃ nāsakkhi¹⁹. „Puttaṃ
pana kasmā na labhi bhante“ ti. Satthā „puttassa alābhakāraṇaṃ
pi ten’ eva kataṃ mahārājā“ ti tena yācito atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadatte rajjaṃ kārente
25 Bodhisatto asītikoṭivibhave²⁰ seṭṭhikule nibbattitvā vayap-
patto mātāpitunnāṃ accayena kaṇiṭṭhaṃ saṃgaṇhitvā kuṭum-
baṃ vicārento gharadvāre dānasālaṃ kāretvā mahādānaṃ
pavattento agāraṃ ajjhāvasi. Ath’ assa eko putto jāyi²¹.
So tassa padasā gamanakāle kāmesu ādīnavaṃ²² nekkhamme
30 ca ānisaṃsaṃ²³ disvā saddhiṃ puttadārena sabbaṃ ghara-

¹ Bḍ idam. ² Bḍ āne-. ³ Bḍ -rasa. ⁴ Bḍ -vithiyaṃ. ⁵ Bḍ -lato. ⁶ Bḍ
bhattaṃ. ⁷ Bḍ -kārā. ⁸ Bḍ -raṇi, omitting pi, C^{ks} dukkha-. ⁹ C^k jāṭīti, C^s jāṭīti
corr. to jānīti. ¹⁰ Bḍ dānañhi. ¹¹ Bḍ sakkoti tasveva. ¹² this verse is wan-
ting in Bḍ. ¹³ Bḍ cattamanāṃ. ¹⁴ Bḍ puññassa. ¹⁵ Bḍ omits kho. ¹⁶ C^{ks}
-khī-. ¹⁷ Bḍ -hu. ¹⁸ Bḍ labhitvā, omitting datvā. ¹⁹ Bḍ -kkhiti. ²⁰ Bḍ -va.
²¹ Bḍ vijāyi. ²² Bḍ adds disvā. ²³ Bḍ nikkhamañcāni-.

vibhavaṃ kaniṭṭhassa niyyādetvā „appamatto dānaṃ pavatte-
hīti“ ovādaṃ datvā isipabbajjaṃ pabbajitvā abhiññā ca samā-
pattiyo ca nibbattetvā Himavantapadese vihāsi. Kaniṭṭho pi
'ssa ekaṃ puttaṃ paṭilabhi. So taṃ vaddhantaṃ disvā cin-
tesi: „mama bhātu putte jīvante kuṭumbaṃ bhijjivā¹ dvedhā² 5
bhavissati³, bhātu puttaṃ māressāmīti“. Atha naṃ ekadi-
vasaṃ nadiyaṃ opilāpetvā māresi. Tam eva⁴ nahātvā āgataṃ
bhātu jāyā „kahaṃ⁵ mama putto“ ti pucchi. „Nadiyaṃ uda-
kakīlikam⁶ kīli, atha naṃ⁷ vicinanto nāddasan“ ti. Sā⁸ rodi-
tvā tuṇhī ahosi. Bodhisatto taṃ pavattiṃ ūtvā „idaṃ kiccaṃ 10
pākaṭaṃ karissāmīti“ ākāsenāgantvā⁹ Bārāṇasiyaṃ otaritvā
sunivattho supāruto tassa gharadvāre ṭhatvā dānasālaṃ adisvā
„sālāpi¹⁰ iminā asappurisenā nāsita“ ti cintesi. Kaniṭṭho¹¹
tassa āgatabhāvaṃ sutvā¹² āgantvā Mahāsattaṃ vanditvā pā-
sādaṃ āropetvā subhojanaṃ bhojesi. So bhattakiccāvasāne 15
sukhakathāya nisinno „dārako na paññāyati¹³, kahaṃ nu kho
so“ ti pucchi. „Mato bhante“ ti. „Kena kāraṇena“ ti.
„Udakakīḷanaṭṭhāne¹⁴, asukakāraṇena 'ti na¹⁵ jānāmīti“.
„Kiṃ tvaṃ asappurisa na¹⁶ jānissasi, tayā katakiccaṃ may-
haṃ¹⁷ pākaṭaṃ, nanu tvaṃ iminā kāraṇena taṃ māresi, kin 20
nu¹⁸ tvaṃ rājādinaṃ vasena nassamānaṃ¹⁹ dhanam rakkhi-
tum²⁰ sakkuṇeyyāsi, Mayhasakuṇassa ca tuyhañ ca kiṃ nānā-
kāraṇaṃ“ ti. Ath' assa Mahāsatto Buddhalīhāya dhammaṃ
desento imā gāthā abhāsi:

1. Sakuṇo Mayhako nāma girīsānudarīcaro²⁰ 25
pakkam pipphalam²¹ āruya mayha mayhan²² 'ti kandati.

104.

¹ Bā bhinditvā. ² Bā dvi-. ³ Bā -titi. ⁴ Bā enaṃ. ⁵ Bā kuhi. ⁶ Bā -kilaṃ.
⁷ Bā adds udake. ⁸ Bā yā sā. ⁹ Bā -na gantvā. ¹⁰ Bā dānasā-. ¹¹ Bā
adds pissa. ¹² Bā ūtvā. ¹³ Bā ppa-. ¹⁴ Bā adds ca. ¹⁵ Bā omits na.
¹⁶ Bā mayhaṃ. ¹⁷ Bā adds kho. ¹⁸ Bā niyamānaṃ. ¹⁹ Bā adds nāma.
²⁰ Bā girīsānunarīcaro. ²¹ C^o pipalam, Bā pippasim, Bf pippalim. ²² Bf
mayhaṃ mayhaṃ, C^o -hā.

2. Tass' eva¹ vilapantassa dijasamghā samāgatā,
bhutvāna pippalim² yanti, vilapi tv-eva³ so dijo. 105.
3. Evam eva idh' ekacco samgharitvā⁴ bahum dhanam
n' ev' attano na nātīnam⁵ yathodhim patipajjati. 106.
- 5 4. Na so acchādanam bhattam na mālam na vilepanam
anubhoti sakim⁶ kiñci na samgaṇhāti nātake. 107.
5. Tass' eva¹ vilapantassa mayha mayhan⁷ ti rakkhato
rājāno atha vā corā dāyādā yeva appiyā
dhanam ādāya gacchanti, vilapi tv-eva so naro. 108.
- 10 6. Dhīro⁸ bhoge⁹ adhigamma samgaṇhāti ca nātake,
tena so kittim pappoti pecca¹⁰ sagge ca¹¹ modatīti. 109.

Tattha mayhako ti mayham mayhan ti vicaravavasena¹² evam laddha-
nāmo, girisānudarīsu caratīti girisānudarīcaro¹³, pakkam pippalan ti
Himavantapadese ekam phalabharitam pippalirukkham, kandatīti dijjane¹⁴
15 tam¹⁵ rukkham parivāretva pakkāni khādante¹⁶ vāretum mayham mayhan ti
paridevanto vicarati¹⁷, tassevam¹⁸ vilapantassā 'ti tassa vilapantass' eva,
bhutvāna pippalim¹⁹ yantīti tam pippalirukkham paribhujjītvā²⁰ añ-
ñam phalasampannam²¹ rukkham gacchanti²², vilapi tvevā²³ 'ti so pana
dviyo²⁴ vilapi yeva, yathodhin ti yathākoṭṭhāsāni, mātāpitibhātubhaginiputta-
20 dhītādīnam²⁵ upabhogaparihogavasena yo koṭṭhāso dātabbo²⁶ tam na detīti
attho, sakin ti²⁷ ekavāram pi nānubhoti, attano santakam pīti attho, sam-
gaṇhātīti bhatacchādanabhijjanaṅgalādīdānavasena²⁸ samgaṇhāti, vilapi
tveva²⁹ so naro ti etesu rājādisu dhanam guhetvā gacchantesu kevalam so
puriso vilapati yeva, dhīro ti paṇḍito, samgaṇhātīti attano santikam āgate³⁰
25 dubbalañātake bhatacchādanabhijjanaṅgalādīdānena³¹ samgaṇhāti, tenā 'ti³² so
sappuriso³³ tena nātisamgaheṇa³⁴ catuparisamajjhe kittim ca attano vaṇṇaṇ
ca³⁵ pāpuṇāti pecca³⁶ sagge devanagare modatīti³⁷.

¹ Cks -vam. ² Cks -lam, Bdf pippali. ³ Bā -tvā va. ⁴ Bā saṅkha-. ⁵ Ck jā-
nīnam. ⁶ Bdf sakam. ⁷ Bf mayham mayham, Cks -hā. ⁸ Ck dhīro ca, C
dhitaro ca, Bā dhiro, Bf viro. ⁹ Cks -go. ¹⁰ Bdf pacca. ¹¹ Bdf pa. ¹² C
ciravanavasena instead of vira-, Bā viravantiyā. ¹³ Bā girisānudarīcaro ti gi-
risānunarīcaro girisānūsukhanadīeukhacarātīti girisānunarīcaro. ¹⁴ Bā -ṇā. ¹⁵
Cks na. ¹⁶ Bā -ti. ¹⁷ Bā -ri. ¹⁸ Bā -va. ¹⁹ Ck Bā -li, Cks -lī. ²⁰ Bā -bhu-
tvā. ²¹ Bā -una. ²² Cks gacchati. ²³ Bā vipalitvā. ²⁴ Bā di-. ²⁵ Bā -dhi-
tānam. ²⁶ Bā labītabbo. ²⁷ Bā sakiti, Cks sakimpi. ²⁸ Bā vattabhatta-. ²⁹
Bā vilapento va. ³⁰ Bā -ta. ³¹ Ck santacchā-, Ck santa- corr. to bhatta-, Bā
vattabhatta-. ³² Bā pi. ³³ Bā pu-. ³⁴ Bā -saṅkheṇa. ³⁵ Ck vananañca, C
vaṇṇa, Bā vaṇṇabhāṇa. ³⁶ Bā pacca. ³⁷ Bā pamo-.

Evam Mahāsatto tassa dhammam desetvā dānam paṭi-
pākatikam¹ kāretvā Himavantam eva gantvā aparihīnajjhāno
Brahmalokūpago ahoṣi.

Satthā imam desanam² āharitvā „iti kho maharāja āgantukasetṭhi
bhātu puttassa māritattā ettakam kalam n' eva puttam na dhītarām 5
alabhitthā“³ 'ti vatvā jātakam samodhānesi: „Tadā kaniṭṭho āgantu-
kasetṭhi ahoṣi, jeṭṭho⁴ aham evā“⁵ 'ti. Mayhakajātakam⁶.

6. Dhajaviheṭṭhajātaka.

Dubbaṇṇarūpan ti. Idam Satthā Jetavane viharanto 10
lokatthacariyam ārabha kathesi. Vatthum Mahākaphajātake
āvibhavissati. Tadā pana Satthā „na bhikkhave idān' eva pubbe pi
Tathāgato lokassa attham cari⁷ yevā“⁸ 'ti vatvā atītam āhari:

Atīte Bārāṇasiyam Brahmadatte rajjam kārente
Bodhisatto Sakko ahoṣi. Tadā eko vijjādharo vijjam pari- 15
vattetvā adḍharattasamaye⁹ āgantvā Bārāṇasirañño mahesiyā¹⁰
saddhim aticarati. Tassā paricārikāyo aññimsu¹¹. Sā sayam
eva rājānam upasamkamitvā¹² „deva eko puriso adḍharatta-
samaye¹³ sirigabbham pavisitvā mam dūseti¹⁴“ āha. „Sak-
khiṣṣasi pan' assa kiñci saññānam kātun“ ti. „Sakkomi 20
devā“¹⁵ 'ti. Sā jātihīṇgulakapātīm¹⁶ āharāpetvā tassa purisassa
rattim āgantvā abhiramitvā gacchantassa piṭṭhiyam pañcañ-
gulikam datvā pāto va rañño ārocesi. Rājā manusse ānāpesi:
„gacchatha, sabbadisāsu oloketvā piṭṭhiyam katajātihīṇgulika-
purisam¹⁷ gaṇhathā“¹⁸ 'ti. Vijjādharo pi rattim anācāram kari- 25
tvā divā susāne suriyam namassanto ekapādena tiṭṭhati. Rāja-
purisā disvā tam¹⁹ parivārayimsu. So „pākaṭam me kammam

¹ Bā omits paṭi. ² Bā dhammade-. ³ Bā alathan. ⁴ Bā jeṭṭhako pana. ⁵ Bā
mayhamjātakam pañcamam. ⁶ Bā lokatthacariyam carati. ⁷ Bā -tti-. ⁸ Bā
aggama-. ⁹ Bā sañcāniṃsu. ¹⁰ Bā adds āha. ¹¹ Bā -siti. ¹² Bā -likapāṭi.

¹³ Bā jātihīṇgulikam-, omitting kata. ¹⁴ Bā tam disvā.

jānantīti¹“ vijjam parivattetvā ākāse² uppatitvā gato. Rājā tam³ disvā āgatapurise „addasathā“ ‘ti pucchi. „Āma addasāmā“ ‘ti. „Ko nām’ eso“ ti. „Pabbajito devā“ ‘ti⁴. So hi rattim anācāram katvā divā pabbajitavesena vasati⁵. Rājā
 5 „ime⁶ divā samanavesena caritvā rattim anācāram karontīti“, pabbajitānam kujjhitvā micchāgahaṇam gahetvā „mayham vijite⁷ sabbe pabbajitā palāyantu, ditthaditthānam⁸ nēva rājānam karissantīti⁹“ bheriṇ carāpesi. Tiyojanasatika-Kāsi-
 raṭṭhā⁹ palāyitvā sabbapabbajitā¹⁰ aññarājadhāniyo aga-
 10 mimsu¹¹, sakala-Kāsi-¹²raṭṭhe manussānam ovādādāyako eko pi dhammikasamanabrāhmaṇo nāhosi, anovādakā manussā pharusā ahesum, dānasilavimukhā¹³ matamatā¹⁴ yebhuyyena apāye nibbattimsu, sagge nibbattanakā nāma nāhesum. Sakko nave¹⁵ deve¹⁶ apassanto „kin nu kho kāraṇam“ ti āvajjitvā vijjā-
 15 dharam nissāya Bārāṇasiraññā kuddhena micchāgahaṇam gahetvā pabbajitānam raṭṭhā pabbajitabhāvam ūtvā „thapetvā maṃ añño imassa rañño micchāgahaṇam¹⁷ bhinditum samattho nāma n’ atthi¹⁸, rañño ca raṭṭhavāsinaṃ ca avassayo bhavis-
 sāmīti“ cintetvā Nandamūlapabbhāre¹⁹ paccekabuddhānam san-
 20 tikaṃ gantvā²⁰ „bhante mayham mahallakam ekam pacceka-
 buddham detha, Kāsi-²¹raṭṭham pasādessāmīti“ āha. So saṃgattheram eva labhi²². Ath’ assa pattacīvaram gahetvā tam purato katvā sayam pacchato hutvā sirasmiṃ añjalim tha-
 petvā paccekabuddham namassanto uttamarūpadharo māṇavako
 25 hutvā sakalanagarassa matthakamatthakena tikkhattum vica-
 ritvā rājadvāram gantvā ākāse atthāsi. Rañño ārocayimsu²³: „deva eko²⁴ abhirūpo māṇavako ekam samanāṃ ānetvā rāja-

¹ all three MSS. jānantī. ² Bā -sena. ³ Bā te. ⁴ so all three MSS. ⁵ Bā adds pabbajitā. ⁶ Bā jīvita ime. ⁷ Bā dīṭṭhaditthānā, omitting nēva. ⁸ Bā -tuti. ⁹ Bā kākāsikarāṭṭhā. ¹⁰ Bā sabbe-. ¹¹ C^s Bā āg-. ¹² Bā -kāsikarāṭṭhe. ¹³ Bā -silā muñcetvā. ¹⁴ Bā matā-. ¹⁵ Bā na-. ¹⁶ Bā devaputte. ¹⁷ C^k maṃ rañño imassa micchāgahaṇassa. ¹⁸ nāma nāhesum - - natthi wanting in C^s. ¹⁹ Bā -lakapa-. ²⁰ Bā adds vanditvā. ²¹ Bā kāsikara-. ²² Bā labhitvā gato. ²³ Bā -cesi. ²⁴ Bā omits eko.

dvāre ākāse ṭhito“ ti. Rājā āsanā uṭṭhāya¹ sihapañjare ṭhatvā „māṇavaka kasmā tvam² abhirūpo samāno etassa virūpasama-nassa³ pattaṭṭivaram gahetvā namassamāno ṭhito“ ti tena sad-dhiṃ sallapanto paṭhamam gātham āha:

1. Dubbaṇṇarūpaṃ tvam³ ariyavaṇṇī 5
purakkhatvā pañjaliko namassasi,
seyyo nu te so udavā sarikkho,
nāmaṃ parass' attano cāpi⁴ brūhīti. 110.

Tattha ariyavaṇṇīti sundararūpo, seyyo nu te so ti eso virūpapab-bajito⁵ kin nu tayā uttaritaro udāhu sarikkho ti, parassattano cā 'ti etassa 10
parassa ca attano ca nāmaṃ brūhīti pucchati.

Atha naṃ Sakko „mahārāja samaṇā⁶ nāma garuṭṭhāniyā⁷, tena me nāmaṃ lapitum na labbhati⁸, mayham⁹ pana te nā-mam¹⁰ kathessāmīti“ vatvā dutiyaṃ gātham āha:

2. Na nāmagottaṃ gaṇhanti rāja 15
sammaggaṭān' ujjugaṭāna¹¹ devā,
ahañ ca te nāmadheyyaṃ vadāmi:
Sakko 'ham asmī tidasānam indo ti. 111.

Tattha sammaggaṭānujjugaṭāna¹¹ devā ti mahārāja sabbasaṇi-khāre yathāvasarasavasena¹² sammassitvā aggaṭṭhalaṃ arabhattaṃ pattattā sam- 20
maggaṭānaṃ¹¹ ujunā va¹³ aṭṭhaṅgikena maggena nibbānaṃ gatattā ujjugaṭānaṃ mahākhiṇṇāsavānaṃ uppattidevehi¹⁴ uttaritarānaṃ visuddhidevānaṃ uppattidevā¹⁵
nāmagottaṃ na gaṇhanti, ahañ ca te nāmadheyyaṃ ti api ca ahaṃ attano nāmadheyyaṃ tuyhaṃ kathemi¹⁵.

Tam sutvā rājā tatiyagāthāya bhikkhum namassane¹⁶ āni- 25
saṃsaṃ pucchi:

3. Yo disvā bhikkhum caraṇūpappannaṃ
purakkhatvā añjaliko¹⁷ namassati

¹ Bā vuthāya. ² Bā -passa sa-. ³ C^s tvam corr. to tuvam. ⁴ C^k vāpi, Bā parassa ca attano cāpi. ⁵ Bā -popa-. ⁶ C^k -ṇaṃ, Bā -ṇo. ⁷ C^k -tiyā, C^s -tiyā corr. to nīyā, Bā guruthāniye. ⁸ Bā na nā me nālapitum na labbhati. ⁹ Bā yaṃ mayhaṃ. ¹⁰ C^k nāma, C^s nāma corr. to nāmaṃ. ¹¹ Bā samugga-tānujjugaṭānaṃ. ¹² C^k yātāva-, C^s yātāva- corr. to yathāva-, Bā yathābhāvaṃ sarasa-. ¹³ C^s ujjunāva, Bā omīsa ujunāva. ¹⁴ Bā upapatti-. ¹⁵ Bā -essāmi. ¹⁶ Bā nā-massamāno, C^k namassato, C^s namassate, all three MSS. bhikkhu. ¹⁷ Bā pañcali-.

pucchāmi taṃ devarāj' etam' atthaṃ
ito cuto kiṃ labhate sukhaṃ so ti. 112.

Sakko catutthagāthāya' kathesi:

4. Yo disvā bhikkhuṃ caraṇūpapaṇṇaṃ
5 purakkhatvā pañjaliko namassati
diṭṭhe va dhamme labhate paṇṇaṃ
saggaṃ ca so yāti sarīrabhedā ti. 113.

Tattha bhikkhuṃ ti bhinnakilesa-parisuddhapuggalaṃ, caraṇūpapaṇṇaṃ
ti sīlacaraṇa-upetaṃ⁴, diṭṭhe va dhamme ti na kevalaṃ ito cuto yeva
10 imasmiṃ pana attabhāve so paṇṇaṃ labhati paṇṇasāukhaṃ⁵ vindati⁶.

Rājā Sakkassa kathaṃ sutvā attano micchāgahaṇaṃ bhin-
ditvā tuṭṭhamānaso pañcamaṃ gātham āha:

5. Lakkhī vatā' me udapādi ajja
yaṃ Vāsavaṃ bhūtapat' addasāma⁸,
15 bhikkhuṃ ca disvāna tav' ajja⁹ Sakka
kāhāmi puññāni anappakānīti. 114.

Tattha lakkhīti sirī¹⁰, paññā ti pi vadanti, idaṃ vuttaṃ hoti: ajja tava¹¹
vacanaṃ suṇantass' eva kusalākusalavipākajāṇanapaññā¹² uppannā, yaṃ ti ni-
pātamattaṃ, bhūtapataddasāma¹³ 'ti bhūtapatiṃ addasāma.

- 20 Taṃ sutvā Sakko paṇḍitassa thutiṃ karonto chaṭṭhaṃ
gātham āha:

6. Addhā¹⁴ have¹⁵ sevittabbā sapaññā
bahussutā ye¹⁶ bahuṭṭhānacintino¹⁷,
bhikkhuṃ ca disvāna mamaṃ ca¹⁸ rājā¹⁹
25 karoḥi²⁰ puññāni anappakānīti. 115.

Tattha bahuṭṭhānacintino¹⁷ ti bahūni kāraṇāni cintanasamatthā.

¹ Ck -je. ² Ck -tthamgā-. ³ Bā sam- ddham-. ⁴ Bā upapaṇṇetaṃ. ⁵ C -sāmukhaṃ sukhaṃ, Bā -ti aha kho pacce paṇṇasānurūpaṃ sukhaṃ. ⁶ Bā -titi. ⁷ Ck vata. Bā tā. ⁸ Bā -pati dassāma. ⁹ Bā tuvañca. ¹⁰ Ck -riri, Ck Bā -ri. ¹¹ Bā mama. ¹² Bā -nāpaññā. ¹³ Bā -paṭidassāma. ¹⁴ Ck andā? Ck addhā? Bā saddhā. ¹⁵ Ck bhava, Ck have corr. to bhava. ¹⁶ Bā omits ye. ¹⁷ Bā -bhuṭṭhāni-. ¹⁸ Ck Bā cā. ¹⁹ Bā rājā. ²⁰ Bā -ronti.

Tāṃ sutvā rājā osānagātham āha :

1. Akkodhano niccapasannacitto¹

sabbātithiyācayogo² bhavitvā

nihacca mānaṃ abhivādayissaṃ³

sutvāna devinda subhāsitanīti. 116.

5

Tattha sabbātithiyācayogo⁴ bhavitvā ti sabbesaṃ atithinaṃ āgatā-
gatānaṃ āgantukānaṃ yaṃ yaṃ te yācanti tassa tassa⁵ yutto anucchaviko bha-
vitvā⁶, sabbaṃ tehi yācitayācitāni⁷ dadamāno⁸ ti attho, sutvāna devinda
s subhāsitanīti tava subhāsitanīti sutvā ahaṃ evarūpo bhavissāmīti vadati.

Evaṃ ca pana vatvā pāsādā oruyha paccekabuddhaṃ van- 10
ditvā ekamantaṃ atṭhāsi. Paccekabuddho ākāse pallamaṃkena
nisīditvā „mahārāja, vijjādhara na⁹ samaṇo, tvaṃ ito paṭṭhāya
‘atuccho loko, atthi dhammikasamaṇabrāhmaṇā’ ti nātvā dā-
naṃ dehi¹⁰ silaṃ rakkha¹¹ uposathakammaṃ karohīti¹²“ rājā-
naṃ ovadi¹³. Sakko pi Sakkānubhāvena ākāse ṭhatvā „ito 15
paṭṭhāya appamattā hothā“ ‘ti nāgarānaṃ ovādaṃ datvā „pa-
lātā samaṇabrāhmaṇā āgacchantū“ ‘ti bheriṃ carāpesi. Atha
te ubho pi sakaṭṭhānaṃ eva agamaṃsu¹⁴. Rājā¹⁵ ovāde ṭha-
tvā¹⁶ puññāni akāsi¹⁷.

Satthā imaṃ desanaṃ¹⁸ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakaṃ sa- 20
modhānesi: „Tadā paccekabuddho parinibbuto, rājā Ānando ahoṣi,
Sakko¹⁹ aham evā“ ‘ti. Dhajaviheṭṭhajātakaṃ²⁰.

7. Bhisapupphajātaka.

Yametan ti. Idam Satthā Jetavane viharanto aññata-
raṃ²¹ bhikkhuṃ ārabba kathesi. So kira Jetavanā nikkhamitvā 25
Kosalaraṭṭhe aññataraṃ araññaṃ nissāya viharanto ekadivasaṃ padu-

¹ Bā niccaṃ-. ² Bā -ṭhi-. ³ Bā abhidhāriyissam. ⁴ Ck -tithi-, C^o -tithi-, Bā
-tithi-. ⁵ Bā omits one tassa. ⁶ Bā hutvā bhavitvā ca. ⁷ Bā sabbeteḥi yā-
citam. ⁸ Bā adds yācito. ⁹ Ck^o add so. ¹⁰ Bā detha. ¹¹ Bā rakkhatha. ¹²
Bā -rothāti. ¹³ Bā ovādetvā. ¹⁴ Bā -sūti. ¹⁵ Bā adds tassa. ¹⁶ Bā adds
dānādini. ¹⁷ Bā -sīti. ¹⁸ Bā dhammade-. ¹⁹ Bā adds pana. ²⁰ C^o dhara-,
Bā pabbajitavihedhajātakaṃ chaṭṭhaṃ. ²¹ C^o -ra, Ck -ra corr. to -raṃ.

masaram otarivā pupphitapadumam¹ disvā adhovāte thatvā upasiṅghi.
 Atha nam tasmim vanasaṇḍe² adhivatthā devatā „mārisa, tvam³ gan-
 dhatheno nāma⁴, idan te⁵ ekam theyyaṅgan⁶“ ti samvejesi. So tāya
 samvejito puna⁷ Jetavanaṃ āgantvā Sattharam vanditvā nisinno „ka-
 5 ham bhikkhu nivuttho sīti“ puṭṭho „asukavanasaṇḍe⁸ nāma, tattha ca
 mam devatā⁹ evam¹⁰ nāma samvejesīti“ āha. Atha nam Satthā „na
 kho bhikkhu puppham upasiṅghanto tvam eva devatāya samvejito,
 porāṇakapaṇḍitāpi samvejitaṇṇam¹¹“ ti vatvā tena yācito atītam āhari:

Atīte Bārāṇasiyam Brahmadatte rajjam kārente
 10 Bodhisatto ekasmim Kāsinigame¹² brāhmaṇakule nibbat-
 titvā vayappatto Takasilāyam uggaṇḥitasippo¹³ aparabhāge isi-
 pabbajjam pabbajitvā ekam padumasaram nissāya upavasanto¹⁴
 ekadivasam saram¹⁵ otarivā supupphitapadumam upasiṅgha-
 māno¹⁶ aṭṭhāsi. Atha nam ekā devadhītā rukkhakkhandhavi-
 15 vare thatvā samvejayamānā¹⁷ paṭhamam gātham āha:

1. Yam ekam vāriyam puppham adinnaṃ¹⁸ upasiṅghasi
 ekaṅgam etaṃ theyyānam, gandhatheno si mārisā 'ti. 117.

Tattha ekaṅgametan ti eko koṭṭhāso esa.

Tato Bodhisatto dutiyam gātham āha:

20 2. Na harāmi, na bhañjāmi¹⁹, ārā siṅghāmi vāriyam,
 atha kena nu vaṇṇena gandhattheno ti vuccatīti. 118.

Tattha ārā siṅghāmiti dūre ṭhito ghāyāmi²⁰, vaṇṇenā 'ti kāraṇena.

Tasmim pana²¹ khaṇe eko puriso tasmim sare bhisāni c'
 eva khaṇati puṇḍarikāni ca bhañjati²². Bodhisatto tam disvā
 25 „ārā thatvā²³ upasiṅghantaṃ 'coro' ti²⁴ vadasi²⁵, etaṃ puri-

¹ Bā supupphitam-. ² Bā vane. ³ Bā omits tvam. ⁴ Bā adds caram. ⁵ Bā ti. ⁶ Bā theyyagandhin. ⁷ Bā pana. ⁸ Bā -saṇḍo, Ck -saṇḍam. ⁹ Bā tattheva de-. ¹⁰ Ck eva, C^s eva corr. to evam. ¹¹ Bā kāsikagāme. ¹² Bā uggaṇḥita-. ¹³ Bā upasiṅghanto. ¹⁴ Bā omits saram. ¹⁵ C^s upanisi-, Bā upasiṅghayamāno. ¹⁶ Bā -ji-. ¹⁷ Ck -nna, C^s -nna corr. to -nnaṃ. ¹⁸ Bā bhu-. ¹⁹ Bā āsiṅghāmi, Ck gā-. ²⁰ Bā omits pana. ²¹ Bā bhu-. ²² Bā mam galetvā in the place of ā. ṭh. ²³ C^s si corr. to ti, Bā si. ²⁴ Bā vadatha.

saṃ kasmā na bhaṇasīti¹ tāya saddhiṃ sallapanto tatiyaṃ gātham āha:

3. Yo 'yaṃ bhīṣāni khaṇati puṇḍarikāni bhañjati
evaṃ ākiṇṇakammanto kasmā eso na vuccatīti. 119.

Tattha ākiṇṇakammanto ti kakkhalakammanto dārunakammanto. 5

Ath' assāvacanakāraṇaṃ¹ ācikkhantī devatā catuttha-
pañcamagāthā abhāsi:

4. Ākiṇṇaluddo puriso dhātīcelam va makkhito,
tasmīṃ me vacanaṃ n' atthi, taṃ ca arahāmi vattave². 120.
5. Anaṅgaṇassa posassa niccam sugigavesino 10
vālaggamattaṃ pāpassa abbhāmatam³ va khāyatīti. 121.

Tattha dhātīcelam vā 'ti khelasimghāṇikamuttagūthamakkhitaṃ dhāti-
dāsiyā nivatthacelaṃ viya ayaṃ pāpamakkhito yeva, tena kāraṇena tasmīṃ
mama⁴ vacanaṃ n' atthi, taṃ ca arahāmi⁵ taṃ samaṇā pana ovādakāmaṃ honti
piyasīlā, tasmā appamattakam pi ayuttaṃ karontaṃ vattum arahāmi samaṇā 'ti, 15
anaṅgaṇassa⁶ 'ti niddosassa tumhādisassa, abbhāmatam va khāyatīti⁷
mahāmeghapaṇānaṃ hutvā upaṭṭhātī, idāni kasmā evarūpaṃ dosaṃ abbohā-
rikaṃ⁸ karosīti

Tāya pana saṃvejito Bodhisatto saṃvegappatto chaṭṭham⁷
gātham āha: 20

6. Addhā maṃ yakkha jānāsi atho maṃ anukampasi,
puna pi yakkha vajjāsi⁸ yadā passasi edisan ti. 122.

Tattha yakkhā 'ti devataṃ ālapati, vajjāsīti⁹ vadeyyāsī, yadā pas-
sasi edisan ti yadā mama evarūpaṃ dosaṃ passasi tadā evam evaṃ¹⁰ vārey-
yāsīti¹¹ vadati. 25

Ath' assa devatā¹² sattamaṃ gātham āha:

7. N' eva taṃ¹³ upajīvāmi na pi te bhata¹⁴ amhase¹⁵,
tvam eva bhikkhu jāneyya yena gaccheyya suggatin ti. 123.

¹ Ck athassa-, Bđ athassa ava-. ² Bđ vattate. ³ Bđ -mutto. ⁴ Ck meva. ⁵
Bđ -muttaṃ va khādaya-. ⁶ Bđ abbho-. ⁷ Bđ chaṭṭhamam. ⁸ Bđ -hi. ⁹ Ck
vajjāyasīti. ¹⁰ C² evameva maṃ, Bđ evaṃ mama ¹¹ Bđ vadeyyāsīti. ¹² Bđ
tassa sā vedadhita. ¹³ Bđ nevāham. ¹⁴ Ck hatakambhase, C² bhatakambhase,
Bđ te khātikammase corr. to khābhati-.

Tattha bhatakamhase¹ ti tava² bhatihata³ kammakarāpi te⁴ na homa, kimkāraṇa taṃ⁵ sabbakālaṃ rakkhamānā vicariṣṣamā⁶ 'ti dīpeti, yena gaccheyyā⁷ 'ti bhikkhu yena kammena tvaṃ sugatīṃ gaccheyyāsi tvaṃ eva jāneyyāsi⁸.

- 5 Evaṃ sā tassa ovādaṃ datvā attano vimānaṃ eva pa-
viṭṭhā. Bodhisatto pi jhānaṃ nibbattetvā Brahmalo-
kūpago ahosi.

- Satthā imaṃ desanaṃ⁹ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakaṃ sa-
modhānesi: (Saccapariyosāne so⁷ bhikkhu sotāpatti-phale patiṭṭhahi)
10 „Tadā devadhītā Uppalavaṇṇā ahosi, tāpaso⁸ aham evā⁹“ 'ti. Bhi-
sapupphajātakaṃ⁹.

8. Vighāsajātaka.

- Susukhaṃ vatā¹ 'ti. Idaṃ Satthā Pubbārāme viharanto
keḷisilake bhikkhū ārabba kathesi. Tesu¹⁰ Mahāmoggallānat-
15 therena pāsādaṃ kampetvā saṃvejitesu dhammasabbhāyaṃ bhikkhū
tesaṃ aguṇaṃ kathentā nisīdiṃsu. Satthā āgantvā „kāya nu 'ttha
bhikkhave etarahi kathāya sannisinnā“ ti ūcchitvā „imāya nāmā“ 'ti
vutte „na bhikkhave idān' eva pubbe p' ete keḷisilakā yevā“ 'ti
vatvā atītaṃ āhari:
20 Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadatte rajjaṃ kārente
Bodhisatto Sakko ahosi. Ath'¹¹ aññatarasmiṃ Kāsigāme¹²
satta bhātaro kāmesu dosaṃ disvā nikkhamitvā isipabbajjaṃ
pabbajitvā Mejjhārāṇṇe¹³ vasanto yoge yogaṃ akatvā¹⁴ kāya-
daddhibahulā¹⁵ hutvā nānappakāraṃ¹⁶ kilikaṃ¹⁷ kilītvā¹⁸ ca-
25 riṃsu. Sakko devarājā „ime saṃvejessāmīti“ suko¹⁹ hutvā
tesaṃ vasanaṭṭhānaṃ āgantvā ekasmiṃ rukke nilīyitvā te
saṃvejento paṭhamaṃ gātham āha:

¹ C^o -bhase, B^d bhatikammase. ² C^k nava. ³ so C^o: B^d tathāhikā in the place of tava bhatihata. ⁴ B^d -karādivā. ⁵ B^d natam, C^o omits tam. ⁶ B^d dhammade-. ⁷ B^d omits so. ⁸ B^d adds pana. ⁹ B^d bhiṅgha - - - sattamaṃ. ¹⁰ B^d adds hi. ¹¹ B^d omits ath. ¹² B^d kāsika-. ¹³ B^d majhā, C^k mejjha-. ¹⁴ B^d katvā. ¹⁵ C^o -daddhī-, C^o -daddhī-, B^d -daddhī-. ¹⁶ B^d -ram. ¹⁷ B^d kilam. ¹⁸ B^d kilantā. ¹⁹ B^d suṇo.

1. Susukhaṃ vata jīvanti ye janā vighāsādino,
diṭṭhe va dhamme pāsamsā, samparāye ca suggatīti. 124.

Tattha vighāsādino ti bhuttātirekaṃ bhuñjante sandhāyāha, diṭṭhe va dhamme ti ye evarūpā te diṭṭhe va dhamme pāsamsā, samparāye ca tesaṃ sugati hoti, sagge uppajjantīti¹ adhippāyena vadati. 5

Atha tesu eko tassa vacanaṃ sutvā avasese āmantetvā
dutiyaṃ gātham āha:

2. Suvassa bhāsamānassa na nisāmetha paṇḍitā,
idaṃ suṇoṭha² sodariyā: amhe vāyaṃ pasamsatīti. 125.

Tattha bhāsamānassā³ 'ti mānusiya⁴ vācāya⁵ bhaṇantassa, na nisā- 10
methā⁶ 'ti na suṇoṭha², idaṃ suṇoṭhā² 'ti idaṃ assa⁴ vacanaṃ suṇoṭha²,
sodariyā ti samāne⁵ udare vutthabhāvena⁶ te ālapanto āha.

Atha ne⁷ paṭikkhipanto suko tatiyaṃ gātham āha:

3. Nāhaṃ tumhe pasamsāmi, kuṇapādā⁸ suṇoṭha² me:
ucchiṭṭhabhojino⁹ tumhe, na tumhe vighāsādino ti. 126. 15

Tattha kuṇapādā⁸ ti kuṇapakhādaka¹⁰ ti te ālapati

Te tassa vacanaṃ sutvā sabbe pi catutthaṃ gātham āhaṃsu:

4. Sattavassā pabbajitvā Mejjhāraññe sikhandaṇḍino
vighāsen' eva yāpentā mayaṃ ce bhoto gārayhā
ke nu bhoto pasamsiya¹¹ ti. 127. 20

Tattha sikhandaṇḍino ti cūlāya samannāgatā, vighāsenevā¹² 'ti ettakaṃ
kūlaṃ sattavassāni sīhavyaggavighāsen' eva yāpentā yadi bhoto gārayhā atha ke
nu te¹³ pasamsiya¹¹ ti.

Te lajjāpento Mahāsatto pañcamaṃ gātham āha:

5. Tumhe sīhānaṃ vyagghānaṃ vālānaṃ cāvasiṭṭhakaṃ
ucchiṭṭhen' eva¹⁴ yāpentā maññivho vighāsādino ti. 128. 25

Tattha vālānañcāvasiṭṭhakaṃ¹⁵ ti sesavālamigānaṃ¹⁶ ca avasiṭṭhakaṃ
ucchiṭṭhabhojanaṃ⁹.

¹ Bḍ upapa-. ² Bḍ -ṇā-. ³ Bḍ manussabbhāsāya. ⁴ Bḍ imassa. ⁵ Bḍ saha. ⁶ Bḍ vuḍha-. ⁷ Bḍ te. ⁸ Bḍ -ṇappā-. ⁹ Cks ucci-, Bḍf ucchiṭṭha-. ¹⁰ Bḍ ku-
ṇippa-. ¹¹ Bḍ ko --, Cks ko -- sikā. ¹² Cks -senā. ¹³ Cks ko nu te, Bḍ ke
na bhoto in the place of atha ke nu te. ¹⁴ Cks ucci-, Bḍ ucchiṭṭhayeva. ¹⁵
Cks -kaṃ, omitting ti. ¹⁶ Ck tassevā-, Cḥ tasse- corr. to tasesa-.

Taṃ sutvā tāpasā „sace¹ mayam na vighāsādā atha ke carahi te vighāsādā²“ 'ti. Atha tesam so tam attham ācikhanto chaṭṭham³ gātham āha:

6. Ye brāhmaṇassa samaṇassa aññass⁴ eva⁵ vanibbino
5 datvāna sesam bhuñjanti te janā vighāsādino ti. 129.

Tattha vanibbino ti tam taṃ bhaṇḍam yācanakassa⁶.

Evam te lajjāpetvā Mahāsatto sakaṭṭhānam eva gato.

- Satthā imam desanam⁷ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi: „Tadā te⁸ satta bhātaro ime keṭṭisilakā bhikkhū ahesum.
10 Sakko⁹ aham evā¹⁰“ 'ti. Vighāsajātakam⁹.

9. Vaṭṭakajātaka.

- Paṇītan ti. Idam Satthā Jetavane viharanto ekaṃ lola-bhikkhum sandhāya¹⁰ kathesi. Tam hi Satthā „saccam kira tvaṃ¹¹ lolo“ ti pucchitvā „āma bhante“ ti vutte „na kho bhikkhu idān'
15 eva¹² pubbe pi tvaṃ lolo va¹³, lolatāy¹⁴ eva ca¹⁴ pana Bārāṇasiyam hatthigavāssapurisakuṇapehi atitto 'ito uttaritaram labhissāmīti¹⁵ araṇṇam pavitṭho sīti“ vatvā atītam āhari:

- Atīte Bārāṇasiyam Brahmadatte rajjam kārente Bodhisatto vaṭṭakayoniyam nibbattitvā¹⁶ araṇṇe lūkhatiṇa-
20 bījāhāro vasi¹⁷. Tadā Bārāṇasiyam eko lolakāko hatthikuṇapādīhi atitto „ito uttaritaram labhissāmīti“ araṇṇam pavisitvā phalāphalāni¹⁸ khādanto Bodhisattam disvā „ayam vaṭṭako ativiya thūlasarīro, madhuragocaram¹⁹ khādati maññe²⁰, etassa gocaram pucchitvā tam khāditvā aham²¹ thūlo bhavissāmīti“
25 cintetvā Bodhisattassa uparibhāge sākāya nilīyi. Bodhisatto

¹ Bā omits sace. ² Bā atho ko carahi taghāsādā ³ Bā chaṭṭhamam. ⁴ Bā

añña vā, Bā aññassa pā. ⁵ Bā yācakassa ⁶ Bā dhammade-. ⁷ Bā omits te.

⁸ Bā adds pana. ⁹ Bā -sādajātakam aṭhamam. ¹⁰ Bā ārabhha. ¹¹ Bā adds

bhikkhu. ¹² Bā adds lolo. ¹³ Bā yeva, C² ti. ¹⁴ Bā -tāya ca. ¹⁵ C² -mā ti.

¹⁶ C² -ttetvā, Bā nippattetvā. ¹⁷ Bā vasati. ¹⁸ Bā -lam. ¹⁹ Bā -raṇi go-.

²⁰ Bā adds ti. ²¹ Bā adds pi.

tena apucchito va' tena saddhim paṭisanthāraṃ karonto pa-
ṭhamam gātham āha:

1. Paṇītaṃ bhuñjase bhattaṃ sappitelaṇ ca mātula,
atha kena nu vaṇṇena kiso tvam asi vāyasā 'ti. 130.

Tattha bhattaṃ ti manussānaṃ bhojananiyāmena paṭiyāditabbhattaṃ, mā- 5
tulā 'ti taṃ piyasamudācārenālapati. kiso ti appamamsalohito.

Tassa vacanaṃ sutvā kāko tisso gāthā abhāsi:

2. Amittamajjhe vasato tesu āmisam esato¹
niccaṃ ubbiggahadayassa kuto kākassa² dalhiyaṃ. 131.
3. Niccaṃ ubbegino³ kākā vaṃkā pāpena kammunā, 10
laddho piṇḍo na piṇeti⁴, kiso ten' asmi vaṭṭaka. 132.
4. Lūkhāni tinabījāni appasinehāni bhuñjasi,
atha kena nu vaṇṇena thūlo tvam asi vaṭṭakā 'ti. 133.

Tattha dalhiyaṃ ti evarūpassa mayhaṃ kākassa kuto dalhabbhāro⁵, kuto
thūlaṃ ti attho. ubbegino⁷ ti ubbegavanto⁶, vaṃkā ti kākānaṃ eva nāmaṃ, 15
laddho ti te kāke manussasantakavilumpanapāpena kammuna laddho piṇḍo⁸
na piṇetiti¹⁰ na tapeti, tenasmīti tena kāraṇenāhaṃ kiso asmi, appa-
sinehāni mandojāni¹¹, idaṃ kāko Bodhisattaṃ paṭiṭṭhobhojanāni¹² khēdatiti
saññi hutvāpi vaṭṭakānaṃ pakatigocaraṃ¹³ kathento¹⁴ āha.

Taṃ sutvā Bodhisatto attano thūlabhāvākāraṇaṃ kathento: 20

5. Appicchā appacintāya avidūragamanena ca
laddhāladdhena yāpento thūlo ten' asmi vāyasa. 134.
6. Appicchassa hi posassa appacintisukhassa ca
—susamgahitapamāṇassa¹⁵ vuttī susamudānaya¹⁶ ti 135.

imā gāthā¹⁶ āha.

25

Tattha appicchā ti āhāre¹⁷ appicchatāya nittapaṭatāya, kevalaṃ sarīrayā-
panavasena¹⁸ āhāraṇatāyā²⁰ 'ti attho, appacintāyā 'ti²¹ ajja kamaṃ

¹ Ck ca, Bđ omits tena ap. va. ² Bđ amissames-apekkhato. ³ Cks kāyassa.
⁴ Ck ubbhito, Cs ubbaho, Bđ ubbhigino, Bđ uppigino. ⁵ Cks piṇeti, Bđ piṇeti.
⁶ Bđ dalhī-. ⁷ Cks ubbedhino, Bđ ubbigino. ⁸ Bđ ubbigavato. ⁹ Bđ ti tena
kāraṇena parasantakavilumpanasankhātēna pāpak. laddhapīṇḍo. ¹⁰ Cs, piṇe-, Bđ
pine-. ¹¹ Bđ aunaṇāti. ¹² Bđ -tagocaraṃ. ¹³ Bđ gahitago- ¹⁴ Bđ pucchanto.
¹⁵ Bđ -tamānassa, Bf -tamanassa ¹⁶ Bđ omits i. g. ¹⁷ Bđ -resu. ¹⁸ Bđ ni-
tanhāya. ¹⁹ Bđ omits vasena. ²⁰ Ck vābhara-, Cs vābhara- corr. to -hara-, Bđ
vohārāraṇayārā. ²¹ Bđ adds vaṭṭakā.

āhāraṃ labhissāmi sve kahan ti evaṃ āhāracintāya¹ abbhāvena, avidūra-
gamanena cā 'ti asukasmīn nāma thāne madhuraṃ labhissāmi² cintetvā³
avidūragamanena ca, laddhāladdhenā 'ti lūkhaṃ vā hotu⁴ paṇītaṃ vā yaṃ⁵
laddhaṃ ten' eva tuṭṭho⁶, thūlo⁷ ten' asmīti tena ca⁸ tubbīdhena kāraṇena thūlo
5 'smi⁹ vāyasa¹⁰ 'ti, appacintisukhassa¹¹ 'ti āhāracintārahitānaṃ appacintīnaṃ
ariyānaṃ sukhaṃ assa atthīti appacintisukho¹², tassa tādīseṇa sukhena sa-
mannāgatassa, sasaṃgahitapamāṇassa¹³ 'ti ettakaṃ bhuñjitvā jirāpetuṃ
sakkhissāmi¹⁴ evaṃ sutthu saṃgahitāhārapamāṇassa¹⁵, vuttī susamudānaya
ti evarūpassa puggalassa jīvitavutti sukhena sakkā samudānetuṃ susamudā-
10 nayā sunibbattiyā.

Satthā imaṃ desanaṃ¹⁶ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakaṃ sa-
modhānesi: (Saccapariyosāne lolabhikkhu sotāpattiṭṭhale patiṭṭhahi)
„Tadā kāko lolabhikkhu ahosi, vaṭṭako pana ahaṃ evā“ 'ti.
Vaṭṭakajātakaṃ¹⁷.

15

10. Kākajātaka.

Cirassaṃ vata passāma¹⁸ 'ti. Idaṃ Satthā Jetavane
vihāranto lolabhikkhuṃ yeva¹⁹ ārabha kathesi. Paccuppanna-
vatthuṃ heṭṭhāvuttanayam eva.

Atīte pana²⁰ Bārāṇasīyaṃ Brahmadaṭṭe rajjaṃ kā-
20 rente Bodhisatto pārāpato²¹ hutvā Bārāṇasīsetthino ma-
hānase nīlapacchiyaṃ vasati. Kāko pi tena saddhiṃ viṇṇāsaṃ
katvā tatth' eva vasatīti vitthāretabbaṃ. Bhattakārako kā-
kassa pattāni luñcitvā piṭṭhena taṃ makkhetvā²² ekaṃ varā-
takam²³ vijjhītvā kaṇṭhe²⁴ pilandhitvā pacchiyaṃ pakkhipi.
95 Bodhisatto araṇṇato āgantvā taṃ disvā parihāsaṃ karonto
paṭhamam gātham āha:

1. Cirassaṃ vata passāma sahāyaṃ maṇidhāriṇaṃ²⁵,
sukatāya massukuttiya²⁶ sobhate vata me sakhā ti. 136.

Tattha massukuttiya²⁷ ti massukiriya.

¹ Cks -yaṃ. ² Bā ac-. ³ Cks hontu. ⁴ Bā yaṃ yaṃ. ⁵ Bā tuṭṭho, Cks thūlo.
⁶ Bā omits thūlo. ⁷ Bā mhi. ⁸ Cks -khā. ⁹ Bā -tassamānassa. ¹⁰ Bā -ramā-
nassa. ¹¹ Bā dhamma-. ¹² Bā adds navamaṃ. ¹³ Bā omits yeva. ¹⁴ Bā
omits pana. ¹⁵ Bā pāravato. ¹⁶ Bā pakkhipitvā. ¹⁷ Bā pālakaṇḍam. ¹⁸ Ck
kaṇṭhe, Bā kaṇṭhe. ¹⁹ C -ritāni, Bā -rikāni.

Taṃ sutvā kāko dutiyaṃ gātham āha:

2. Parūlhakacchanakhalomo ahaṃ kamme suvyāvaṭṭo
cirassam¹ nahāpitaṃ laddhā lomantaṃ apahārayin² ti. 137.

Tattha ahaṃ kamme suvyāvaṭṭo ti³ ahaṃ tasmiṃ rājakamme suvyā-
vaṭṭo⁴ okāsaṃ alabhamāno parūlhakacchanakhalomo āsin⁵ ti vadati, apahāra- 5
yin⁶ ti ajja hāresiṃ⁷.

Tato Bodhisatto tatiyaṃ gātham āha:

3. Yan nu lomaṃ ahāresi dullabhaṃ laddhu⁸ kappakaṃ
atha kiṇ carahi te samma kaṇthe kiṇaḷāyati⁹. 138.

Tass' attho: yaṃ tāva dullabhaṃ¹⁰ kappakaṃ labhitvā lomaṃ harāpesi¹¹ 10
taṃ harāpaya, atha kiṇ carahi te vayassa¹² idaṃ kaṇthe¹³ kiṇaḷāyati¹⁴.

Tato kāko dve gāthā abhāsi:

4. Manussasukhumālānaṃ maṇi kaṇthesu lambati,
tes' āhaṃ anusikkhāmi, mā tvaṃ maññi davā kataṃ. 139.
5. Sace p' imaṃ piḷayasi¹⁵ massukuttiṃ sukāritaṃ¹⁶ 15
kārayissāmi te samma maṇiṃ cāpi dadāmi te ti. 140.

Tattha maṇiṃ evarūpānaṃ manussānaṃ ekaṃ maniratanāṃ kaṇthesu
lambati, tesāhaṃ ti tesāṃ ahaṃ, mā tvaṃ maññiṃ tvaṃ pana etaṃ¹⁷ maya
davā katan ti mā maññi¹⁸, piḷayasati¹⁹ sace imaṃ mama kataṃ massukuttiṃ
tvaṃ icchasi. 20

Taṃ sutvā Bodhisatto chaṭṭhaṃ²⁰ gātham āha:

6. Tvaṃ ñeva maṇino²¹ channo²² sukatāya ca massuyā,
āmaṇta kho taṃ gacchāmi, piyaṃ²³ me tav' adassanan ti. 141.

Tattha maṇino²⁴ ti maṇinā²⁵, ayam eva vā pāṭho, idaṃ vuttaṃ hoti:
samma vāyasa tvaṃ ñeva imassa maṇino anucchaviko imissā ca²⁶ sukatāya mas- 25

¹ Ck adds va, C^s has crossed over va. ² B^d ajjahā-, B^f somantapajjahārayi.
³ B^d adds taṃ. ⁴ B^d ahaṃ samma pārāvatakkamsubyāvato. ⁵ B^d ahoṣi. ⁶
B^d ajjahā-. ⁷ B^d ajja pahāresi. ⁸ P^d laddha. ⁹ C^k -yati, B^d idaṃ kaṇthe
kinnāyati, B^f idaṃ kaṇthe kiṇāyati. ¹⁰ B^d bhava dullabha. ¹¹ B^d hāresi.
¹² B^d vāyasa. ¹³ C^k -o, B^d kaṇthe. ¹⁴ B^d kiṇāyati. ¹⁵ B^d pāyasi. ¹⁶ C^k -kutti
sukārikaṃ, B^d massivatthissu-, B^f massukuttisukāritaṃ. ¹⁷ B^d ekaṃ. ¹⁸ B^d
maññasati. ¹⁹ C^k haya-, B^d sace pi maṃ piḷāyasati. ²⁰ B^d chaṭṭhamam. ²¹
B^d -nā. ²² B^d chando. ²³ C^k piyaṃ. ²⁴ C^k B^d -nā. ²⁵ C^s B^d -no. ²⁶
C^k va, B^d imassa, omitting va.

suyā¹, mama pana² tava adassanam³ eva piyam, tasmā taṁ āmantayitvā gacchāmiti.

Evañ ca pana vatvā⁴ uppatitvā aññattha gato. Kāko pana⁵ tatth⁶ eva jīvitakkhayam patto.

- 5 Satthā imam desanam⁵ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi: (Saccapariyosāne lolabhikkhu anāgāmiphale patiṭṭhahā „Tadā kāko lolabhikkhu ahosi, pārāpato⁶ aham evā“⁷ ti. Kāka-jātakam⁷. Senakavaggo⁸ dutiyo, Chanipātavannanā niṭṭhitā.

¹ B^d sukatassa massu. ² B^d omits pana. ³ B^d da-. ⁴ B^d adds bodhisatto.

⁵ B^d dhammade-. ⁶ B^d -vato pana. ⁷ B^d pārāvatajā- navamam, B^f loli nāma.

⁸ B^f sucivaggo, B^d soka-.

VII. SATTANIPĀTA.

1. KUKKUVAGGA.

1. Kukkujātaka.

Diyaḍḍhakukkū 'ti. Idam Satthā Jetavane viharanto rājovādāṃ ārabha kathesi. Paccuppannavatthum Tesakuṇajātake 5
āvibhavissati.

Atīte pana Bārāṇasiyaṃ Brahmadatte rajjaṃ kārente Bodhisatto tassa atṭhadhammānusāsako amacco ahosi. Rājā agatigamane patitṭhāya adhammena rajjaṃ kāresi, janapadaṃ piḷetvā¹ dhanam eva saṃhari. Bodhisatto² rājā- 10
naṃ ovaditukāmo ekaṃ upamaṃ upadhārento carati³, rañño ca vāsāgārāṃ vippakataṃ hoti anitṭhitacchadanam⁴, kaṇṇikaṃ āropetvā gopānasiyo pavesitamattā honti⁵. Rājā kiḷanattṭhāya uyyānaṃ gantvā tattha vicaritvā taṃ⁶ gehaṃ pavisitvā ullo-
kento kaṇṇikamaṇḍalaṃ disvā attano uparipatanabhayaena nik- 15
khamitvā bali tṭhito puna ulloketvā⁷ „kin nu kho nissāya kaṇṇikā tṭhitā, kiṃ nissāya gopānasiyo“ ti cintetvā Bodhisattaṃ pucchanto paṭhamam gātham āha:

¹ Bā piḷi-. ² Bā atha bo-. ³ Bā vica-. ⁴ Cks niṭṭhita-, Bā aniditacha-. ⁵
Cks hoti. ⁶ Bā omits taṃ. ⁷ Bā olo-.

1. Diyadḡhakukku udayena kaṇṇikā,
vidatthiyo¹ aṭṭha parikkhipanti naṃ
sasimsapā² sāramayā apheggukā³
kuhiṃ ṭhitā uparito⁴ na dhaṃsatīti. 1.

5 Tattha diyaḡḡhakukkū 'ti diyaḡḡharatanā, udayenā 'ti uccattena⁵,
parikkhipanti naṃ ti taṃ paṇ'etaṃ aṭṭha vidatthiyo parikkhipanti, parikkhe-
pato aṭṭhavidatthippamāṇā⁶ ti vuttaṃ hoti, kuhiṃ ṭhitā ti kattha patiṭṭhitā
hutvā na dhaṃsati na patati⁷.

Taṃ sutvā Bodhisatto „laddhā dāni me raṇṇo ovadat-
10 thāya⁸ upamā⁹“ ti cintetvā⁹

2. Yā tiṃsati sāramayā anujjukā¹⁰
parikiriya¹¹ gopānasiyo samaṃ ṭhitā¹²
tāhi saṃgahitā¹³ balasā papīḷitā
samaṃ ṭhitā¹⁴ uparito na dhaṃsati. 2.

- 15 3. Evaṃ pi¹⁵ mittehi daḷhehi¹⁶ paṇḍito
abhejjarūpehi sucīhi mantihi¹⁷
susaṃgahito¹⁸ siriya na dhaṃsati
gopānasībhāravahā va kaṇṇikā ti 3.

imā gāthā āha.

- 20 Tattha yā tiṃsati sāramayā ti yā etā¹⁹ sāraruḡkhamayā tiṃsati go-
pānasiyo, parikiriya 'ti parivāretvā²⁰, samaṃ ṭhitā²¹ ti samabhāgaṭhitā²²,
balasā papīḷitā ti gopānasihi balena piḷetvā suṭṭhu saṃgahitā ekābaddhā
hutvā, paṇḍito ti ṇāṇasampanno rājā, sucīhi ti sucisaṃcārehi kalyāṇamittehi,
mantihi²³ mantakusalehi²⁴, gopānasīb. āravahā va kaṇṇikā ti yathā
25 gopānasīnaṃ bhāraṃ²⁵ vahaṃāṇā kaṇṇikā na dhaṃsati evaṃ rājā²⁶ vuttappa-
kārehi mantihi²⁷ abhijjhadayehi²⁸ susaṃgahito sīrito na dhaṃsati na patati
na²⁹ parihāyati.

¹ Bf vidatthiyo ca. ² Bdf yā sisapā. ³ Bdf ape-. ⁴ Ck uparisotā. ⁵ Bḡ uccattarena. ⁶ Cks -nā, omitting ti, Bḡ aṭṭhavidatthiyo. ⁷ Bḡ -titi. ⁸ Bḡ -da-
natthāya. ⁹ Bḡ adde imaṃ gātham āha. ¹⁰ Bdf apeggukā. ¹¹ Ck -kariya,
Bḡ kirato. ¹² Bḡ sapaṇḍitā, Bf samañitā. ¹³ Cks tā saṃgahitā, Bḡ tāhi su-
saṃgahitā, Bf tāni susaṃgahitā. ¹⁴ Bḡ samañitā, Bf samañitā. ¹⁵ Cks omit
pi. ¹⁶ Bḡ iṭhehi. ¹⁷ Cks manti-, Bḡ mante-, lf manta-. ¹⁸ Cks sas-. ¹⁹ Cks
esā. ²⁰ Bḡ -varitā. ²¹ Bḡ samañitā. ²² Bḡ sabbhāvenaṭhitā. ²³ Ck manta-,
Ck manti- corr. to manta-. ²⁴ Bḡ manti-. ²⁵ Bḡ -sisambhāraṃ. ²⁶ Bḡ -jāpi.
²⁷ Bḡ -tehi. ²⁸ Bḡ abhe-. ²⁹ Bḡ neva.

Rājā Bodhisatte kathente' yeva attano kiriyaṇa sallak-
khetvā „kaṇṇikāya asati gopānasiyo na patitṭhanti², gopāna-
sīhi asaṃgahitā kaṇṇikā na tiṭṭhati, gopānasīsu bhijjantīsu³
kaṇṇikā patati, evaṃ evaṃ adhammiko rājā attano mittāmacce
ca balakāye ca brāhmaṇagahapatike ca asaṃgaṇhanto tesu
bhijjantesu tehi asaṃgahito issariyā dhamṣati, rañṇā nāma
dhammikenā bhavitabban⁴ ti. Ath' assa tasiniṃ khaṇe paṇ-
ṇākārattāya mātuluṅgaṃ āharimsu. Rājā „sahāya imaṃ
mātuluṅgaṃ khādā⁵ 'ti Bodhisattaṃ āha. Bodhisatto⁶ gabetvā
„mahārāja, idaṃ⁷ khādituṃ ajānantā tittakaṃ vā karonti
ambilaṃ vā, jānantā pana paṇḍitā tittakaṃ hāretvā ambilaṃ
anīharitvā mātuluṅgarasaṃ anāsetvā va khādantīti⁸“ rañño
imāya upamāya dhanasaṃgharaṇūpāyaṃ dassento dve gā-
thā āha:

4. Kharattacaṃ mellam⁹ yathāpi satthavā¹⁰ 15
anāmasanto¹¹ pi karoti tittakaṃ
samāharam¹² sādūkaroti patthiva¹³
asādūkayirā tanuvaṭṭam uddharam¹⁴ 4.
5. Evaṃ pi gāmaṇigamesu paṇḍito
asāhasaṃ rājadhanāni saṃgharam 20
dhammānūvattī¹⁵ paṭipajjamāno¹⁶
sa phātiṃ¹⁷ kayirā aviheṭṭhayaṃ paran ti. 5.

Tattha kharattacaṃ ti thaddhatacaṃ, mellam¹⁸ ti mātuluṅgaṃ, bellan¹⁹
ti vā²⁰ pāṭho, ayam ev' attho, satthavā ti satthakahattho, anāmasanto ti
bahitacaṃ tanukam pi atacchento²¹ idaṃ phalaṃ tittakaṃ karoti, samāharaṇ
tī samāharanto²² bahitacaṃ tacchento²³ anto²⁴ ca²⁵ ambilaṃ anīharanto²⁶
taṃ sādum karoti, patthivā 'ti rājānaṃ ālapati, tanuvaṭṭamuddharaṇ²⁷

¹ Bā repeats k. ² Bā na tiṭṭhanti ³ Ck^s bhajjantīsu, Bā bhijjantesu. ⁴ Bā adds
taṃ. ⁵ Bā imaṃ. ⁶ Bā adds vatvā. ⁷ Bāf bellam. ⁸ Bāf satta-. ⁹ Bā -sento.
¹⁰ Bā -hāram. ¹¹ Bā sattiva. ¹² Ck^s -rim, Bā -vaddhamuddharam, Bf tanu-
pbandhamudaram. ¹³ Ck^s -vuttiṃ, Bāf -vatti. ¹⁴ Ck^s -ne. ¹⁵ Ck^s sathāti, C^s
saphāti corr. to yathāti, Bā sappāti, Bf sabāti. ¹⁶ Bā phellan. ¹⁷ Ck^s me-. ¹⁸
Bā pi. ¹⁹ Bā -anto. ²⁰ Ck^s samam. ²¹ Bā omits anto. ²² Bā va. ²³ C^s atih-,
Bā āh-. ²⁴ Ck^s -rin, Bā tanubandhumuddhan.

ti tanukaṃ pana vaṭṭaṃ¹ uddharanto sabbaso² tittakassa anapanītattā³ taṃ
asādam eva kayīrā, evaṃ ti evaṃ paṇḍito rājāpi asāhasaṃ sāhasiyataṇhāya⁴
vasaṃ agacchanto agatigamanāni pahāya raṭṭhaṃ apīletvā upacikānaṃ vammika-
vaddhananīyāmena⁵ madhukarānaṃ reṇuṃ gabhetvā madhukaranīyāmena⁶ ca⁷

5 dhanāṃ saṃgharanto⁸

Dānaṃ sīlaṃ pariccāgaṃ ajjavanāṃ maddavaṃ tapaṃ (supra p. 274)

akkodham avihimsā ca khaṇṭi ca avirodhanaṃ ti⁹

imesaṃ dasannaṃ rājadhammānaṃ anuvattanena dhammānuvattī hutvā pa-
ṭipajjamāno so attano ca paresaṃ ca phātīm¹⁰ vaḍḍhiṃ¹¹ kareyya paraṃ

10 aviheṭhento¹² yevā 'ti.

Rājā Bodhisattena saddhiṃ mantento va¹³ pokkharanīṭīraṃ
gantvā¹⁴ supupphitaṃ bālasuriyavaṇṇaṃ udakena anupalittaṃ
padumaṃ disvā āha: „sahāya idaṃ¹⁵ padumaṃ udake jātam¹⁶
eva udakena alippamānaṃ¹⁷ ṭhitaṃ“ ti. Atha naṃ Bodhisatto
15 „mahārāja raññāpi¹⁸ evarūpen' eva¹⁹ bhavitabban“ ti ovadanto²⁰

6. Odātamūlaṃ²¹ sucivārisambhavaṃ

jātaṃ yathā pokkharanīsu²² ambujaṃ

padumaṃ yathā agginikāsiphālīmaṃ

na kadamo na rajo na vāri limpāti 6.

20 7. Evam pi vohārasuciṃ asāhasaṃ

visuddhakammantaṃ apetaṇṇapaṇṇaṃ

na limpāti kammakilesa, tādiso

jātaṃ yathā pokkharanīsu ambujan ti 7.

imā gāthā āha.

25 Tattha odātamūlaṃ²³ ti paṇḍaramūlaṃ, ambujan ti padumass' eva
vevacanaṃ, agginikāsiphālīmaṃ ti agginikāsinaṃ suriyena phālitaṃ vikaṣitaṃ
ti attho, na kaddemo na rajo na vāri limpātīti n' eva kaddamo na rajo
na udakaṃ limpāti makkhetīti attho, lepatīcc-eva pātho, bhummatthe vā etāni
paccattāni, etesu kaddamādisu na limpāti na allīyatīti attho, vohārasuciṃ

¹ Cks vaddhaṃ, Bā tanukaṃ samabandhaṃ. ² Bā adds pana. ³ Bā anu. ⁴ Cks saḥapiya-, Bā siyaṃtaṇhāya. ⁵ Ck -kaṃva-, Bā -kabandhana-. ⁶ Cks -ka-
raṇani-. ⁷ Bā omits ca. ⁸ Bā adds uttari āha. ⁹ Bā adds iti. ¹⁰ Cks pā-,
Bā phāti. ¹¹ Bā vaḍḍhikammaṃ. ¹² Ck -thanto, C- bheṭhanto, Bā -hesento. ¹³
Bā omits va. ¹⁴ Bā adds tattha. ¹⁵ Bā imaṃ. ¹⁶ Bā -kena sañcātāṃ. ¹⁷ Cks
alimpa-. ¹⁸ Bā raññā nāma. ¹⁹ Bā -pena. ²⁰ Bā ovādento āha. ²¹ Ck ovā-
dāta-, Bā ovāda-, Bf odaka-. ²² Cks -ṇīṇsu. ²³ Bā ovāda-.

ti¹ porāṇehi² dhammikaṛājūhi³ likhāpetvā⁴ ṭhapitavinicchayavohāresu⁵ agatīm pa-
hāya⁶ dhammena⁷ vinicchayakāraṇa⁸ ti attho, asāhasan ti dhammikavinic-
chaye⁹ ṭhitattā yeva sāhasakiriyāya¹⁰ rahiṭaṃ¹¹, visuddhakammantaṃ¹² ti ten'eva
asāhasikattena¹³ parisuddhakammantaṃ¹⁴ saccavādaṃ¹⁵ nikkodhaṃ¹⁶ majjhantaṃ¹⁷ tulā-
bhūtaṃ¹⁸ lokassa, apetaṭṭapākaṇaṃ¹⁹ ti apagataṭṭapākammaṃ²⁰, na limpanti²¹ kam-
makilesa²² tādiso ti taṃ²³ rājānaṃ²⁴ pāṇātipāto²⁵ adinnādānaṃ²⁶ micchācāro²⁷ mu-
sāvādo²⁸ ti ayaṃ²⁹ kammakilesa³⁰ na alliyatīti, kīṃkāraṇā³¹: tādiso jātāṃ³² yathā
pokkharāṇisu³³ ambujan³⁴ ti³⁵ tādiso hi³⁶ rājā³⁷ yathā³⁸ pokkharāṇisu³⁹ jātapadu-
maṃ⁴⁰ anupalitāṃ⁴¹ evaṃ⁴² anupalitto⁴³ nāma⁴⁴ hoti.

Rājā Bodhisattassa⁴⁵ ovādaṃ⁴⁶ sutvā⁴⁷ tato⁴⁸ paṭṭhāya⁴⁹ dham-
mena⁵⁰ rajjaṃ⁵¹ kārento⁵² dānādīni⁵³ puñṇāni⁵⁴ katvā⁵⁵ saggaparā-
yano⁵⁶ ahoṣi.

Satthā⁵⁷ imaṃ⁵⁸ desanaṃ⁵⁹ āharitvā⁶⁰ saccāni⁶¹ pakāsetvā⁶² jātakaṃ⁶³ sa-
modhānesi: „Tadā⁶⁴ rājā⁶⁵ Ānando⁶⁶ ahoṣi, paṇḍitāmacco⁶⁷ aham⁶⁸ evā⁶⁹“ ti.
Kukkujātakaṃ⁷⁰,

13

2. Manojajātaka.

Yathā⁷¹ cāpo⁷² ninnamatīti⁷³. Idaṃ⁷⁴ Satthā⁷⁵ Veḷuvane⁷⁶ vi-
haranto⁷⁷ vipakkhasevakaṃ⁷⁸ bhikkhuṃ⁷⁹ ārabbhā⁸⁰ kathesi. Vat-
thum⁸¹ heṭṭhā⁸² Mahilāmukhatajātake⁸³ vitthāritam⁸⁴ eva. Tadā⁸⁵ pana
Satthā⁸⁶ „na⁸⁷ bhikkhave⁸⁸ idān'eva⁸⁹ pubbe⁹⁰ p'esa⁹¹ vipakkhasevako⁹² yevā⁹³“
'ti⁹⁴ vatvā⁹⁵ atītaṃ⁹⁶ āhari:

Atīte⁹⁷ Bārāṇasiyaṃ⁹⁸ Brahmadatte⁹⁹ rajjaṃ¹⁰⁰ kārente¹⁰¹
Bodhisatto¹⁰² sīho¹⁰³ hutvā¹⁰⁴ sīhiyā¹⁰⁵ saddhiṃ¹⁰⁶ saṃvasanto¹⁰⁷ dve
potake¹⁰⁸ labhi¹⁰⁹ puttaṃ¹¹⁰ ca¹¹¹ dhītaraṃ¹¹² ca. Puttassa¹¹³ Manojō¹¹⁴ ti¹¹⁵ nāmaṃ¹¹⁶
ahoṣi. So¹¹⁷ pi¹¹⁸ vayappatto¹¹⁹ ekaṃ¹²⁰ sīhapotikaṃ¹²¹ gaṇhi. Iti¹²² te
pañca¹²³ janā¹²⁴ ahesuṃ¹²⁵. Manojō¹²⁶ vanamahisādayo¹²⁷ vadhitvā¹²⁸ maṃ-
saṃ¹²⁹ āharitvā¹³⁰ mātāpitāro¹³¹ ca¹³² bhaginiṃ¹³³ ca¹³⁴ pajāpatiṃ¹³⁵ ca¹³⁶ poseti.

¹ neva kaddamo --- sucinti wanting in Bā. ² Bā -pakehi. ³ Bā agatigama-
naṃ ap-. ⁴ Bā -karan. ⁵ Bā -sikkakiriyāvira-. ⁶ Cks lippa-. ⁷ Cks -na. ⁸
Bā kamesu mi-. ⁹ all three MSS -ṇisu. ¹⁰ Cks -jaṃ, omitting ti. ¹¹ Bā
jātaṃ-. ¹² Bā dasarājadh-. ¹³ Bā dhammade-. ¹⁴ Bā adds pana. ¹⁵ Bā adds
pathamaṃ. ¹⁶ Bā jetavane. ¹⁷ Bā adds pana. ¹⁸ Bā vasanto. ¹⁹ Bā omits
pi. ²⁰ Bā pana-.

So ekadivasam gocarabhūmiyam Giriyaṃ¹ nāma sigālaṃ palā-
 yitum appahontaṃ udarena² nipannaṃ disvā „kiṃ sammā“³ 'ti
 pucchitvā „upaṭṭhātukāmo 'mhi sāmīti“⁴ vutte „sādhū upaṭṭha-
 hassū“⁵ 'ti taṃ gahetvā⁶ attano vasanaguhaṃ ānesi⁷. Bodhi-
 5 satto taṃ disvā „tāta Manoja, sigālā nāma dussilā pāpa-
 dhammā akicce niyojenti, mā etaṃ attano santike karīti“⁸
 vāretum nāsakkhi. Ath' ekadivasam sigālo assamaṃsaṃ khā-
 ditukāmo Manojaṃ āha: „sāmi amhehi ṭhapetvā assamaṃsaṃ
 aññaṃ akhāditaṃ pubbaṃ n' atthi, assaṃ gaṇhissāma“⁹ 'ti.
 10 „Kahaṃ pana samma assā¹⁰ hontīti“¹¹. „Bārāṇasiyaṃ nadītīre“¹²
 ti. So tassa vacanaṃ gahetvā tena saddhim assānaṃ nadi-
 yaṃ nahānavelāyaṃ gantvā ekaṃ assaṃ gahetvā piṭṭhiyaṃ
 āropetvā vegena attano guhādvāraṃ¹³ eva āgato. Ath' assa
 pitā assamaṃsaṃ khādītva „tāta assā nāma rājabbhogā, rājāno
 15 anekamāyā, kusalehi dhanuggahehi vijjhāpenti, assamaṃsaṃ
 khādanasiṃhā nāma dīghāyukā na honti, ito paṭṭhāya¹⁴ mā assaṃ
 gaṇhīti“¹⁵ āha. Siho pitu vacanaṃ akatvā gaṇhat' eva. „Siho
 asse gaṇhātīti“¹⁶ sutvā rājā antonagare yeva assānaṃ pokkha-
 raṇiṃ kāresi¹⁷. Tato pi āgantvā gaṇhi yeva. Rājā assasālaṃ
 20 kāretvā antosālāyaṃ eva tiṇodakaṃ dāpesi. Siho pākāra-
 matthakena gantvā antosālāto pi gaṇhi yeva. Rājā ekaṃ
 akkhaṇavedhim dhanuggahaṃ pakkosāpetvā „sakkhissasi tāta
 sihaṃ vijjhīti“¹⁸ ti āha. So „sakkomīti“¹⁹ vatvā pākāraṃ nis-
 sāya sihassāgamanamagge aṭṭakaṃ²⁰ katvā aṭṭhāsi. Siho
 25 āgantvā bahisusāne sigālāṃ²¹ ṭhapetvā assagahaṇatthāya²² na-
 garaṃ pakkhandi. Dhanuggaho „āgamanakāle atitikkhiṇo vego“²³
 ti sihaṃ avijjhītvā assaṃ gahetvā gamanakāle garubhāratāya
 olīnavegaṃ sihaṃ tikkhiṇena nārācena pacchābhāge vijjhi.
 Nārāco puratthimakāyena nikkhamitvā ākāse²⁴ pakkhandi.

¹ Bā viri-. ² Bā ureṇa. ³ Bā omits g. ⁴ Bā nesī. ⁵ Bā tena hi samma ka-
 haṃ assā. ⁶ Bā gūhāyaṃ. ⁷ tvā tāto --- ito pa wanting in Bā. ⁸ Bā kāra-
 pesī. ⁹ Cā Bā aṭṭha-. ¹⁰ dhanugg --- sigālāṃ wanting in Bā. ¹¹ Bā assāhanat-
 thāya. ¹² Bā -sariṃ.

Siho „viddho 'smīti“ hi¹ viravi. Dhanuggaho taṃ vijjhivā asani viya jiyāṃ poṭhesi². Sigālo sihassa ca jiyāya³ ca sad-
dam sutvā „sahāyo me⁴ vijjhivā mārito bhavissatīti, mata-
kena⁵ hi saddhiṃ vissāso nāma n' atthi, idāni mama pakatīva-
sanavanam eva⁶ gamissāmīti“ attanā va saddhiṃ sallapanto 5
dve gāthā abhāsi:

1. Yathā cāpo ninnamati jiyā cāpi⁷ nikūjati⁸
haññate nūna Manojā migarājā sakhā mama. 8.
2. Handa dāni⁹ vanantāni pakkamāmi yathāsukhaṃ,
n' etādisā sakhā honti, labbhā me jīvato sakhā ti. 9. 10

Tattha yathā ti yenākāren' esa¹⁰ cāpo ninnamati, haññate nūnā 'ti
nūna haññati, netādisā ti evarūpā matakā sahāyā nāma na honti, labbhā
me ti jīvato¹¹ mama sahāyo nāma sakkā laddhuṃ.

Siho pi ekavegen' eva¹² gantvā assaṃ guhādvāre pātetvā
sayam pi maritvā va¹³ pati. Ath' assa nātakā nikkhamitvā 15
taṃ lohitamakkhitaṃ pahāramukhehi paggharitalohitaṃ pāpa-
janasevitāya jīvitakkhayaṃ pattaṃ addasaṃsu, disvā c' assa
pitā mātā bhaginī pajāpatīti paṭipāṭiyā catasso gāthā bhā-
siṃsu¹⁴:

3. Na pāpajanasamsevī accantasukham edhati,
Manojāṃ passa semānaṃ, Giriyassānusāsani¹⁵. 10. 20
4. Na pāpasampavaṃkena mātā puttena nandati,
Manojāṃ passa semānaṃ acchannaṃ samhi lohite. 11.
5. Evam āpajjati¹⁶ poso pāpiyo ca nigacchati
yo ve hitānaṃ vacanaṃ na karoti atthadassinaṃ¹⁷. 12. 25
6. Evañ ca so hoti¹⁸ tato va pāpiyo
yo uttamo adhamajanūpasevī¹⁹,

¹ Bḍ omits hi. ² all three MSS. asani, Bḍ potesi. ³ Cks jiyā. ⁴ Bḍ adds dha-
nuggahena. ⁵ Bḍ -ke. ⁶ Bḍ pakatīyāvasanameva. ⁷ Edf vāpi. ⁸ C^s -kujja-
corr. to -kuja-, Bḍ nigujhati. ⁹ Bḍ hantidāni. ¹⁰ C^s yenākāraṇesa, Bḍ thena-
kāreṇeva. ¹¹ Bḍ omits me, Cks omit ti; Cks jīvito. ¹² Bḍ -na. ¹³ Bḍ omits
va. ¹⁴ Bḍ abhā-. ¹⁵ C^s -nim, Bḍ bhārayassānusāsani, Bf bhariyassānusāsati.
¹⁶ C^s -ti, Bḍf -te. ¹⁷ Bḍ -dassanaṃ. ¹⁸ Bḍ yāti. ¹⁹ Cks -nopasevī, Bḍ adham-
majanupaseva, Bf adhammajanupasevī.

pass' uttamañ adhamajanūpasevitañ¹
miḡādhipañ saravaravedhanibbuta² ti. 13.

Tattha accantasukhamedhatīti na cirañ sukhañ labhati³, Giriya-
sānusāsānīti⁴ ayañ evarūpā Giriyaśānusāsānīti⁴ garahanto āha, pāpasam-
5 pavamkena⁵ 'ti pāpesu sampavamkena pāpasahāyena, acchannañ ti nimug-
gañ, pāpiyo⁶ ca nigacchatīti pāpakañ ca vindati, hitānañ ii attha-
kāmañ, atthadassinañ ti anāgatañ atthañ passantānañ, pāpiyo ti pā-
pataro, adhamajanūpasevīti adhamajanañ⁶ upasevati, uttamañ ti sarīra-
balena jeṭṭhakañ.

10 Pacchimā abhisambuddhagāthā:

7. Nih yati puriso nihīnasevī,
na ca hāyetha kadāci tulyasevī,
seṭṭham upanamañ⁷ udeti khippañ,
tasmā attano uttarim⁸ bhajethā 'ti. 14.

15 Tattha nihīyatīti bhikkhave hīnasevī⁹ nāma Manojasīho¹⁰ viya nihīyati
parihāyati vināsañ pāpuṇāti, tulyasevīti sīlādīhi attanā sadisañ sevamāno na
hāyati¹¹, seṭṭhamupanamañ¹² ti sīlādīhi uttaritarañ yeva upagacchanto,
udetī khippañ ti sīgha eva sīlādīhi guṇehi upeti upagacchati¹³.

Satthā imañ desanañ¹⁴ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakañ sa-
20 modhānesi: (Saccapariyosāne vipakkhasevako¹⁵ sotāpattiphale patiṭ-
ṭhahi) „Tadā sigālo Devadatto ahosi, Manojō vipakkhasevako, bha-
giñi Uppalavaṇṇā, bhariyā Khemā bhikkhuni, mātā Rāhulamātā, pitā¹⁶
aham evā“ 'ti. Manojajātakañ¹⁷.

3. Sutanōjātaka.

25 Rājā te bhatta ti. Imañ Satthā Jetavane viharanto
mātiposakabhikkhū¹⁸ ārabba kathesi. Vatthum Sāmajātaka
āvibhavissati.

¹ Bdf adhamajanupasevitañ. ² Bś saraveganidhutañ, Bf sarañveganiddhutañ.
³ Cks labbhati. ⁴ Cś -nīti corr. to -nīm ti, Bś bhariyassā-. ⁵ Cks -yañ. ⁶
Bś adhamma-. ⁷ Ck -ṇāmañ, Bś upagamañ, Bf upagamañ. ⁸ Bś upari. ⁹
Bś nihī-. ¹⁰ Bś -jo-. ¹¹ Bś adda vaḍḍhi yeva paṇassa hoti. ¹² Bś -upa-
gamañ. ¹³ Bś sīlādīhi upagacchatīti. ¹⁴ Bś dhamma-de-. ¹⁵ Bś -viko. ¹⁶
Bś adda siharājā pana. ¹⁷ Bś adda dutiyañ. ¹⁸ Bś mātū-.

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjaṃ kārente
 Bodhisatto duggatagahapatikule nibbatti, Sutano ti 'ssa
 nāmaṃ akaṃsu. So vayappatto bhatim katvā mātāpitāro po-
 setvā pitari kālakate mātaraṃ posesi. Tasmiṃ pana kāle Bā-
 rāṇasirājā migavittako ahosi. So ekadivasam mahantena pari- 5
 varena yojanadviojanamattaṃ¹ araṇṇaṃ pavisitvā „yassa t̥hi-
 tat̥thānena² migo palāyati so imaṃ nāma jito³“ ti sabbesam
 ārocāpesi. Amaccā raṇṇo dhuvamaggaṭṭhāne⁴ koṭṭhakaṃ chā-
 detvā adaṃsu. Manussehi migānaṃ vasaṇaṭṭhānāni parivāretvā
 unnadantehi⁵ ut̥ṭhapitesu⁶ migesu eko eṇimigo raṇṇo t̥hitat̥thā- 10
 naṃ patipajji. Rājā „naṃ vijjhissāmīti“ saraṃ khiṇi. Uga-
 hitamāyo migo saraṃ mahāphāsukābhimukhaṃ⁷ āgacchantam
 ṇatvā parivattitvā sarena viddho viya hutvā pati. Rājā „migo
 me viddho“ ti gahaṇat̥thāya dhāvi. Migo ut̥ṭhāya vātavegena
 palāyi. Amaccādayo rājānaṃ avahasimsu⁸. So migam anu- 15
 bandhitvā kilantakāle khaggena dvidhā chinditvā ekasmiṃ daṇ-
 ḍake laggetvā⁹ kājaṃ vahanto viya¹⁰ āgacchanto „thokaṃ
 vissamissāmīti“ maggasaṃipe t̥hitam vaṭarukkhaṃ¹¹ upagantvā
 nipajjitvā niddam okkami. Tasmiṃ pana vaṭe¹² nibbatto
 Makhādevo¹³ nāma yakkho tat̥tha pavit̥ṭhe Vessavaṇassa santikā 20
 khāditaṃ labhi¹⁴. So rājānaṃ ut̥ṭhāya gacchantam¹⁵ „tiṭṭha,
 bhakkho si me“ ti hat̥the gaṇhi. „Tvaṃ koṇāmo¹⁶“ ti. „Ahaṃ
 idha nibbattayakkho, imaṃ t̥thānaṃ pavit̥ṭhake khāditaṃ labhā-
 mīti“. Rājā dhitim¹⁷ upat̥ṭhapetvā „kim ajj’ eva¹⁸ khādissasi¹⁹
 nibaddhaṃ khādissasīti“ pucchi. „Labhanto nibaddhaṃ khādis- 25
 sāmīti“. „Ajja imaṃ²⁰ migam khāditaṃ maṃ vissajjehi²¹,
 ahaṃ²² te sve paṭṭhāya ekāya bhattapātiyā saddhiṃ ekaṃ
 manussaṃ pesessāmīti“. „Tena hi appamatto hohi, apesitadivase

¹ C° dviyo- corr. to yojanadvioyo-, B° yojanamattaṃ. ² B° t̥hitathāne. ³ B° daṇḍo. ⁴ B° vuttamaggaṭṭhānena. ⁵ B° vāretvā unnāde-. ⁶ B° ut̥ṭhā-. ⁷ B° -pā-. ⁸ C° apa-. ⁹ B° laggi-. ¹⁰ B° omits viya. ¹¹ B° vaṭṭa-. ¹² C° vaṭeke, B° vaṭṭarukkhe. ¹³ B° māgha-. ¹⁴ B° labhati. ¹⁵ B° adds disvā. ¹⁶ B° adds si. ¹⁷ B° satī. ¹⁸ B° adds maṃ. ¹⁹ B° adds udāhu. ²⁰ B° rājā imaṃ ajja. ²¹ B° -ti. ²² B° ahan.

taṃ ñeva khādisāmīti¹. „Ahaṃ¹ Bārāṇasirājā, mayhaṃ avijja-
mānaṃ nāma n' atthīti². Yakkho paṭiññaṃ gahetvā taṃ vis-
sajjesi. So nagaraṃ pavisitvā taṃ atthaṃ ekassa atthacara-
kassa amaccassa kathetvā „idāni kiṃ kātābbaṃ“ ti pucchi³.
5 „Divasaparicchedo kato devā“⁴ ti. „Na kato“ ti. „Ayuttaṃ vo⁵
kataṃ evaṃ karontehi⁶, mā cintayittha, bahū bandhanāgāre⁷
manussā⁸“ ti. „Tena hi tvaṃ etaṃ kammaṃ kara, mayhaṃ
jīvitam dehīti⁹. Amacco „sādhū“¹⁰ ti sampaticchitvā¹¹ devasikāṃ
bandhanāgārato manussaṃ nīharitvā bhattachapātiṃ gahetvā¹²
10 kiñci ajānāpetvā va yakkhassa pesesi. Yakkho bhattaṃ bhuñ-
jitvā manussaṃ khādati. Aparabhāge bandhanāgārāni nimma-
nussāni jātāni. Rājā bhattachārakaṃ alabhanto maraṇabhayena
kampī. Atha naṃ amacco assāsetvā „deva jīvitāsāto dhanāsā
balavatarā, hatthikkhandhe sahaṣṣabhaṇḍikāṃ tṭhapetvā ‘ko
15 imaṃ dhanāṃ gahetvā yakkhassa bhattaṃ ādāya gamissatīti’
bheriṃ carāpema¹³“¹⁴ ti vatvā tathā kāresi. Bodhisatto¹⁵ cin-
tesī: „ahaṃ bhatiyā māsakaddhamāsakaṃ saṃgharhitvā kicchena
mātaraṃ posemi¹⁶, imaṃ dhanāṃ gahetvā mātu datvā yak-
khassa santikaṃ gamissāmi, sace yakkhaṃ dametuṃ sakkhis-
20 sāmi icc-etaṃ kusalaṃ, noce sakkhissāmi mātā me sukhaṃ
jīvissatīti“ so taṃ atthaṃ mātu ārocetvā „alaṃ tāta, na maṃ’
attho dhanenā“¹⁷ ti dve vāre paṭikkhitto tatiyavāre taṃ anā-
pucchā¹⁸ va „āharath’ ayyo¹⁹ sahaṣṣaṃ, ahaṃ bhattaṃ haris-
sāmīti“ sahaṣṣaṃ gahetvā mātu datvā „amma mā cintayī,
25 ahaṃ yakkhaṃ dametvā mahājanassa sotthiṃ katvā²⁰ ajj’ eva
tavāssukilinnamukhaṃ hasāpento²¹ āgacchissāmīti“ mātaraṃ
vanditvā rājapurisehi saddhiṃ rañño santikaṃ gantvā vanditvā
atṭhāsī. Tato raññā „tāta tvaṃ²² bhattaṃ harissasīti“ vutte
„āma devā“²³ ti āha. „Kiṃ te²⁴ laddhuṃ vaṭṭatīti“²⁵. „Tum-

¹ Ck āha. ² Ck pucchitvā. ³ Bā te. ⁴ Bā santepi. ⁵ Bā -resu. ⁶ Bā adds
atthi. ⁷ Ck -paṭicchi. ⁸ Bā gāhāpetvā. ⁹ Bā -pehi. ¹⁰ Bā atha taṃ sutvā bo-
¹¹ Bā -sesi. ¹² Bā pucchetvā. ¹³ Ck āharathayye, Bā āharatha ayya. ¹⁴ Bā
karissāmi. ¹⁵ Bā hasāpento va. ¹⁶ Ck tvaṃ tāta, Ck omits tāta. ¹⁷ Bā adds na.

hākaṃ suvaṇṇapādukā devā“ 'ti āha. „Kimkāraṇā“ ti. „Deva
so yakkho rukkhamaṇe bhūmiyaṃ t̥hitake khādituṃ labhati,
ahaṃ etassa santakabhūmiyaṃ aṭhatvā¹ pādukāsu t̥hassām̐ti“.
„Aññaṃ kiṃ laddhuṃ vaṭṭat̐ti“ . „Tumhākaṃ chāttaṃ devā“
'ti. „Idaṃ kimatthāyā“ 'ti. „Deva yakkho attano rukkhac- 5
chāyāya t̥hitake khādituṃ labhati, ahaṃ tassa rukkhacchā-
yāya' aṭhatvā chāttaacchāyāya t̥hassām̐ti“ . „Aññaṃ kiṃ lad-
dhuṃ vaṭṭat̐ti“ . „Tumhākaṃ khaggaṃ devā“ 'ti. „Iminā ko
attho“ ti. „Deva amanussāpi³ āvudhahatthānaṃ bhāyanti
yevā“ 'ti. „Aññaṃ kiṃ laddhuṃ vaṭṭat̐ti“ . „Tumhākaṃ su- 10
vaṇṇapāt̐tiṃ pūretvā⁵ tumhākaṃ bhuñjanakabbhattaṃ⁶ devā“ 'ti.
„Kimkāraṇā tātā“ 'ti. „Deva mādisassa nāma paṇḍitapurisassa⁷
mattikapāt̐tiyā lūkkhabhojanaṃ⁸ harituṃ na⁹ anucchavikaṇa“ ti.
„Sādhu tātā“ 'ti rājā sabbaṃ dāpetvā tass' eva¹⁰ veyyāvaccā-
kare paṭipādesi¹¹. Bodhisatto „mahārāja, mā bhāyi¹², ajjā- 15
haṃ yakkhaṃ dametvā tumhākaṃ sotthiṃ katvā āgamiṣsam̐ti“
rājānaṃ vanditvā upakaraṇāni¹³ gāhāpetvā tattha gantvā ruk-
khassāvidūre manusse¹⁴ t̥hapetvā suvaṇṇapādukā āruyha khag-
gaṃ sannayhitvā setacchattaṃ matthake katvā kañcana-pāt̐tiyā
bhattaṃ gahetvā yakkhassa santikaṃ pāyāsi. Yakkho mag- 20
gaṃ olokento taṃ disvā „ayaṃ puriso na aññesu divasesu
āgamananiyāmena eti, kin nu kho kāraṇa“ ti cintesi. Bodhi-
satto pi rukkhassam̐paṃ gantvā va¹⁵ asitunḍena bhattapāt̐tiṃ
antochāyāya karitvā chāyāsanne¹⁶ t̥hito paṭhamāṃ gāthā āha:

1. Rājā te bhattaṃ pāhesi suciṃ mamsūpasecanaṃ, 25
makhādevasmiṃ¹⁷ adhivatthe ehi nikkhama¹⁸ bhuñjassū
'ti. 15.

¹ Ck -kā - -, Bā -tikā - - adatvā. ² Bā rukkhassa chā-. ³ C^s ma- corr. to ama-
Bā ma-. ⁴ Ck^s yeva, omitting ti, Bā -vāt̐. ⁵ Bā pāt̐kā gahetvā. ⁶ Ck -ka-
pattāṃ, Bā adds pūretvā detha. ⁷ Bā -tassa-. ⁸ Ck lūka-, C^s kaḷukha- corr.
to kālūka-, Bā lukhabhā-. ⁹ C^s na corr. to an, Bā an-. ¹⁰ Bā tassa. ¹¹
Bā -deti. ¹² Bā -yittha. ¹³ C^s Bā -kā-. ¹⁴ Bā m. rukkhassāvidūre. ¹⁵ Bā
omits va. ¹⁶ C^s chāyante corr. to chāyaparinte, Bā chāyāya pariante. ¹⁷ Bā
māgha-. ¹⁸ Bā nikkhamma.

te khādītum na dassāmi, ahañ hi tava santake¹ thāne² na thassāmi³ pādūkaṣu thassāmi, rukkhacchāyāya⁴ pi te na thassāmi attano chattacchāyāyam eva thassāmi, sace pana⁵ mayā saddhiṃ virajjhissasi⁶ khaggena taṃ⁷ dvidhā chindissāmi, ahañ hi⁸ ajja etadattham eva sajjo hutvā āgato ti. Evañ kira naṃ Mahāsatto tājjesi.

5

Yakkho „yuttañ⁹ māṇavo vadatīti“ sallakkhetvā pasan-nacitto dve gāthā abhāsi:

5. Mam' esa¹⁰ Sutano attho yathā bhāsasi māṇava,
mayā tvaṃ samanūññāto sotthiṃ passāhi¹¹ mātaraṃ. 19.

6. Khaggaṃ chattañ ca paṭiñ ca gacch' evādāya māṇava, 10
sotthiṃ passatu te mātā tvañ ca passāhi mātaraṃ ti. 20.

Tattha Sutano ti Bodhisattaṃ ālapati, yathā bhāsaṣīti yathā tvaṃ bhāsasi tathā¹² yo esa tayā bhāṣito attho eso mam' ev' attho mayhaṃ ñeva¹³ vadāhati.

Yakkhassa kathaṃ sutvā Bodhisatto „mama kammaṃ 15
nipphannaṃ, damito me yakkho, bahuṃ dhanāṃ laddhaṃ,
rañño vacanaṃ katan“ ti tuṭṭhacitto yakkhassa anumodanaṃ
karonto osānagātham āha:

7. Evañ yakkha sukhī hohi saha sabbehi nātibhi,

dhanañ ca me adhigataṃ, rañño ca¹⁴ vacanaṃ katan ti 21. 20
vatvā ca pana yakkhaṃ āmantetvā „samma, tvaṃ pubbe aku-
salakammaṃ katvā kakkhaḷo pharuso paresaṃ lohitamaṃsa-
bhakkho yakkho hutvā nibbatto, ito paṭṭhāya pāṇātipātādini
mā karīti“ sīle ānisaṃsaṃ dussīlye¹⁵ cādīnavaṃ¹⁶ kathetvā
yakkhaṃ¹⁷ pañcasu sīlesu patitṭhāpetvā „kiṃ te araññavāse- 25
na ehi nagaradvāre taṃ nisīdāpetvā aggabhattalābhiṃ karomīti“
yakkhena saddhiṃ nikkhamitvā khaggādini yakkham eva¹⁸
gāhāpetvā Bārāṇasīṃ agamāsi. „Sutano māṇavo yakkhaṃ
gahetvā etīti¹⁹“ rañño ārocesuṃ. Rājā amaccaparivuto Bo-

¹ C^s santake corr. to santi-, B^d santi. ² B^d athāne. ³ C^k omit pādūkaṣu thas-
sāmi, C^s has added the same later. ⁴ B^d -yaṃ. ⁵ C^k add so. ⁶ C^k -ti, C^s
virajjhissasi corr. to virujjhissasi, B^d virujjhissasi. ⁷ B^d tvaṃ. ⁸ B^d pi. ⁹
B^d yuttarūpaṃ. ¹⁰ B^d eva. ¹¹ C^k passasi. ¹² C^s B^d yathā. ¹³ B^d mayham eva.
¹⁴ B^d omits ca. ¹⁵ C^k -sīlyo, C^s -sīlyo corr. to -sīlye, B^d dussile. ¹⁶ B^d ca
ā-. ¹⁷ B^d omits y. ¹⁸ B^d yakkham, omitting eva. ¹⁹ B^d ehi.

dhisattassa paccuggamanam katvā yakkham nagaradvāre nisi-
dāpetvā aggabhattalābhinam¹ katvā nagaram pavisitvā bheriñ
carāpetvā nāgare sannipādetvā Bodhisattassa guṇam kathetvā
senāpatitṭhānam adāsi, sayam ca Bodhisattassa ovāde tathavā
5 dānādini puññāni katvā saggaparāyano ahosi.

Satthā imam desanam² āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam sa-
modhānesi: (Saccapariyosāne mātuposakabhikkhu sotāpattiphale patit-
ṭhahi) „Tadā yakkho Aṅgulimālo ahosi, rāiā Ānando, māṇavo³ aham
evā“⁴ 'ti. Sutanōjātakam⁵.

10

4. Gijjhajātaka.

Te kathanu karissantīti. Idam Satthā Jetavane vi-
haranto ekam mātuposakabhikkhum⁶ ārabha kathesi⁶.

Atīte Bārāṇasiyam Brahmadatte rajjam kārente
Bodhisatto gijjhayoniyam nibbatitvā⁷ vayappatto vuddhe⁸
15 parihīnacakkhuke mātāpitāro gijjhaguhāya⁹ tthapetvā gomañ-
sādini āharitvā posesi. Tasmim kāle Bārāṇasi-susāne eko
nesādo aniyametvā gijjhānam pāse¹⁰ oḍdesi. Ath' ekadivasam
Bodhisatto gomañsam¹¹ pariyesanto susānam pavitṭho pādena¹²
pāse¹³ bajjhitvā attano na cintesi¹⁴, vuddhe pana¹⁵ mātāpitāro
20 anussaritvā „kathan nu kho me mātāpitāro yāpessanti¹⁶, mama
baddhabhāvam¹⁷ pi ajānantā anāthā nippaccayā pabbata-
guhāyam eva sussitvā marissanti maññe“ ti vilapanto paṭha-
mam gātham āha:

1. Te kathan nu karissantī vaddhā¹⁸ giridarīsaya,
25 aham baddho 'smi pāsena Nīliyassa vasaṃ gato ti. 22.

Tattha Nīliyassā¹⁹ 'ti evaṃnāmakassa nesādaputtassa.

¹ Ck-bhinnam, Bđ -bhaddilābhinam. ² Bđ dhammade-. ³ Bđ adds pana. ⁴ Cks -nu-, Bđ adds tatiyam. ⁵ Bđ -tuposakam-. ⁶ Bđ adds vatthu sāmājātake avibhavissati. ⁷ all three MSS. -tietvā. ⁸ Bđ buddhe, Cks pubbe. ⁹ Bđ -yam. ¹⁰ Bđ pose corr. to pāsena. ¹¹ Bđ -sādi. ¹² Bđ omits p. ¹³ Bđ pāsena. ¹⁴ Bđ adds popesi. ¹⁵ Bđ omits pana and adds parihīnacakkhuke. ¹⁶ Bđ adds pi. ¹⁷ Bđ bandha-. ¹⁸ Cks ba-, Bđ vuddhā. ¹⁹ Ck nī-.

Tassa paridevato sutvā¹

2. Kiṃ gijjha paridevasi, kā nu te paridevanā,
na me suto vā diṭṭho vā bhāsanto mānusiṃ dijo². 23.
3. Bharāmi mātāpitaro vaddhe³ giridarīsaye,
te kathan nu karissanti, ahaṃ vasaṃ gato tava⁴. 24. 5
4. Yan nu gijjho yojanasataṃ⁵ kuṇapāni avekkhati
kasmā jālaṃ ca pāsaṃ ca āsajjāpi na bujjhasi⁶. 25.
5. Yadā parābhavo hoti poso jīvitasaṃkhaye
atha jālaṃ ca pāsaṃ ca āsajjāpi na bujjhati⁷. 26.
6. Bharassu mātāpitaro vaddhe⁸ giridarīsaye, 10
mayā tvaṃ samanūññāto sotthiṃ passaṃhi nātaka⁹. 27.
7. Evaṃ luddaka⁹ nandassu saha sabbehi nātibhi,
bharissam mātāpitaro vaddhe³ giridarīsaye ti¹⁰ 28.

nesādaputtēna dutiyā gijjhena tatiyā ti imā gāthā paṭi-
pātiyā vuttā. 15

Tattha yannū 'ti yaṃ nu etaṃ loke kathiyati¹¹, gijjho yojanasataṃ⁵ kuṇapāni avekkhatīti¹² yojanasataṃ atikkamma tīhāni pi kuṇapāni passati, taṃ yadi tathā¹³ aha kasmā tvaṃ imaṃ jālaṃ ca pāsaṃ ca āsajjāpi na bujjhasi¹⁴ santikaṃ āgantvāpi na jānāsīti¹⁴, parābhavo ti vināso, bharassū 'ti idaṃ so Bodhisattassa dhammakathaṃ sutvā paṇḍito 20
gijjharājā paridevanto na attano paridevatī mātāpitunnaṃ¹⁵ paridevatī nāyaṃ māretuṃ yutto ti¹⁶ tussitvā āha vatvā ca pana piyacittena muducittena pāsāṃ mocesi.

Ath' assa Bodhisatto¹⁷ maraṇadukkhā mutto sukhito anu-
modanaṃ karonto osānagāthaṃ vatvā mukhapūraṃ¹⁸ maṃsaṃ 25
ādāya gantvā¹⁹ mātāpitunnaṃ¹⁵ adāsi.

Satthā imaṃ desanaṃ²⁰ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakaṃ sa-
modhānesi: (Saccapariyosāne mātīposakabhikkhu²¹ sotāpattiphale pa-

¹ Bā aha nesādaputto gijjharājassa paridevitasaddaṃ sutvā dutiyagāthamāha. ²

Bā adds ti gijjho āha. ³ Bā vuddhe. ⁴ Bā tava ti nesādo āha. ⁵ Bā -naṃ-.

⁶ Bā -sīti gijjharājā āha. ⁷ Ck^s -si, Bā -tīti. ⁸ Bā -ke ti. ⁹ Bā luddha. ¹⁰ Bā omits ti.

¹¹ Ck^s -iyyati, C^s -iyyati, Bā -iyati. ¹² Ck^s -ati. ¹³ Ck^s tathāṃ, C^s tathāṃ corr.

to tathā, Bā kathaṃ corr. to kataṃ. ¹⁴ so all three MSS. ¹⁵ Bā -tūnaṃ.

¹⁶ Bā taṃ. ¹⁷ Bā -ttassa. ¹⁸ Bā -ra. ¹⁹ Bā omits gantvā. ²⁰ Bā dhammade-.

²¹ Bā mātu-.

tiṭṭhahi) „Tadā nesādaputto Channo ahoṣi, mātāpitaro¹ mahārāja-kulāni, gijjharājā² aham evā“³ ti. Gijjhajātakaṃ³.

5. Dabbhapupphajātaka.

Anutīracārī bhaddante ti. Idam Satthā Jetavane vi-
 5 haranto Upanandaṃ Sakyaputtaṃ ārabha kathesi. So hi sāsane
 pabbajitvā appicchatādiguṇe pahāya mahātaṇho ahoṣi, vassūpanāyikāya
 dve tayo vihāre pariggahetvā ekasmiṃ chattaṃ vā⁴ upāhanam vā⁵
 ekasmiṃ kattarayaṭṭhiṃ vā udakumbhaṃ vā ṭhapetvā ekasmiṃ sa-
 yaṃ⁶ vasati. So ekasmiṃ janapadavihāre vassaṃ upagantvā „bhik-
 10 khūhi nāma appicchehi bhavitabban“⁷ ti ākāse candaṃ utṭhāpento⁷
 viya bhikkhūnaṃ paccayasantosadipakaṃ⁸ ariyavaṃsapaṭipadaṃ ka-
 thesi. Tam sutvā bhikkhū manoramāni⁹ pattacīvarāni chaḍḍetvā matti-
 kāpattāni¹⁰ c' eva paṃsukūlacīvarāni ca gaṇhimsu. So itarāni attano
 vasaṇatṭhāne ṭhapetvā vutthavasso pavāretvā yānakaṃ pūretvā Jeta-
 15 vanaṃ gacchanto antarāmagge ekassa araṇṇavihārassa piṭṭhibhāge
 pāde valliyaṃ palibuddho¹¹ „addhā ettha“¹² kiñci laddhabbaṃ bhavissa-
 tīti¹³ tam vihāraṃ pāvisi. Tattha pana dve mahallakabhikkhū¹³ vas-
 saṃ upagacchimsu, te dve ca thūlasāṭake ekaṃ ca sukhumakam-
 balaṃ labhitvā bhājetuṃ asakkontā naṃ¹⁴ disvā „thero no bhājetvā
 20 dassatīti“¹⁴ tuṭṭhacittā „mayam bhante imaṃ vassāvāsikaṃ bhājetuṃ na
 sakkoma, imaṃ no nissāya vivādo hoti, imaṃ¹⁵ ambhakaṃ bhājetvā
 dethā“¹⁵ ti āhaṃsu. So „sādhū bhājessāmiti“¹⁶ dve thūlasāṭake dvin-
 nam pi datvā¹⁶ „ayam ambhakaṃ vinayadharānaṃ pūpuṇātīti“¹⁷ kam-
 balaṃ gahetvā pakkāmi. Te pi therā kambale sālayā ten' eva sād-
 25 dhiṃ Jetavanaṃ gantvā vinayadharabhikkhūnaṃ¹⁷ tam atthaṃ āro-
 cetvā „labbhati no“¹⁸ bhante vinayadharānaṃ evaṃ vilopaṃ khādītun“¹⁸
 ti āhaṃsu. Bhikkhū Upanandattherena ābhataṃ¹⁹ pattacīvararāsiṃ²⁰
 disvā „mahāpuṇṇo si tvaṃ āvuso, bahuṃ te pattacīvaraṃ laddhan“²¹ ti
 vadaṃsu. So „kuto me āvuso puṇṇam, iminā²¹ upāyena idam lad-
 30 dhan“²² ti sabbaṃ kathesi. Dhammasabhāyaṃ²² kathaṃ samutṭhā-
 pesuṃ: „āvuso Upanando Sakyaputto mahātaṇho mahālobho“²³ ti.

¹ Bā tadā mā-. ² Bā adds pana. ³ Bā adds catutthaṃ. ⁴ Bā adds ekasmiṃ.

⁵ Bā adds ekasmiṃ pattaṃ. ⁶ Bā samayaṃ. ⁷ Bā utṭha-. ⁸ Bā -ka. ⁹ Bā manāpāni. ¹⁰ Bā -ka-. ¹¹ Bā balibaddho. ¹² Bā omits ettha. ¹³ Bā -kā-. ¹⁴ Bā tam. ¹⁵ Bā idam. ¹⁶ Bā bhājetvā. ¹⁷ Bā omits vinayadhara. ¹⁸ Bā labbhati nu kho. ¹⁹ Bā -tāni. ²⁰ Bā -cīvarāni. ²¹ Bā adds me. ²² Bā bhikkhū dh-.

Satthā āgantvā „kāya nu 'ttha bhikkhave etarahi kathāya sannis-sinnā“ ti pucchitvā „imāya nāmā“ 'ti vutte „na bhikkhave Upanandena paṭipadāya anucchavikaṃ katam, parassa paṭipadam kathentena nāma bhikkhunā paṭhamam attano anucchavikaṃ katvā pacchā paro ovaditabbo“,

5

Attānam eva paṭhamam patirūpe nivesaye, (= Dh. v. 156; cfr. J. II p. 441.)
ath' aññam anusāseyya, na kilisseyya paṇḍito ti
imāya Dhammapade gāthāya dhammam desetvā „na bhikkhave Upanando idān' eva pubbe p' esa' mahālobho va“, na ca idān' eva³ ime-sam santakam vilumpati pubbe pi⁴ vilumpi yevā“ 'ti vatvā atī- 10
tam āhari:

Atīte Bārāṇasiyam Brahmadatte rajjam kārente
Bodhisatto nadītīre rukkhadevatā ahosi. Tadā eko si-
gālo Māyāvī nāma bhariyam gahetvā nadītīre ekasimim thāne
vasi. Ath' ekadivasam sigālam sigālī evam āha⁵: „dohaḷo 15
me sāmi uppanno, allarohitamaccham khāditum icchāmīti“.
Sigālo „appossukkā⁶ hohi, āharissāmi te“ ti nadītīre caranto
valliya pāde palibuddhitvā⁷ anutīram eva agamāsi. Tasmim
khaṇe Gambhīracārī ca Anutīracārī cā 'ti dve uddā macche
pariyesantā tīre aṭṭhaṃsu. Tesu Gambhīracārī mahantaṃ ro- 20
hitamaccham disvā vegena udakam pavisitvā tam naṅguṭṭhe
gaṇhi. Balavā maccho parikaḍḍhanto pāyāsi⁸. So „mahā-
maccho ubhinnaṃ pi no pahossati, ehi me sahāyo hohīti“
itarena saddhim sallapanto⁹ paṭhamam gātham āha:

1. Anutīracārī bhaddan te, sahāya-m-anudhāva maṃ, 25
- mahā me gahito¹⁰ maccho, so maṃ harati vegasā ti. 29.

Tatthā sahāyam-anudhāva maṃ¹¹ ti sahāya anudhāva maṃ, sandhi-
vasena makāro vutto, idam vuttam hoti: yathāham iminā macchena na sam-
hīramī¹² evam maṃ naṅguṭṭhakhaṇḍe¹³ gahetvā tvaṃ¹⁴ anudhāva¹⁵ 'ti.

¹ Bā adds mahātaṇho. ² Bā omits va. ³ Bā na ca indāneva, Cks omit na ca.
⁴ Cks omit vilumpati pubbe pi. ⁵ Bā siṅgālī siṅgālam āha. ⁶ Cks -kko. ⁷ Bā
-bujhitvā corr. to -bajhitvā. ⁸ Bā yāsi. ⁹ Bā -pento. ¹⁰ Bā rohito. ¹¹ Cks
omit maṃ. ¹² Cks -hi-, Bā -ha-. ¹³ naṅguṭṭham caṇḍe, C naṅguṭṭham caṇḍe
corr. to -khaṇḍe, Bā naṅguṭṭhakhaṇḍe. ¹⁴ Cks tam. ¹⁵ Cks -va.

Taṃ sutvā itaro dutiyaṃ gātham āha:

2. Gambhīracāri bhaddan te, daḷhaṃ gaṇhāhi thāmasā,
ahan taṃ uddharissāmi supaṇṇo uragam-m-ivā¹ 'ti. 30.

Tattha thāmasā ti thāmena, uddharissāmiti nīharissāmi, supaṇṇo
5 uragammivā² ti garuḷo³ sappam viya.

Atha dve pi te ekato hutvā rohitamacchaṃ nīharitvā
thale⁴ ṭhapetvā māretvā⁵ „bhājehīti“ kalahaṃ katvā bhājetuṃ
asakkontā⁶ ṭhapetvā nisīdim̐su. Tasmiṃ khaṇe sigālo taṃ
ṭhānaṃ anuppatto. Te taṃ disvā ubho pi paccuggamaṇaṃ
10 katvā „ayaṃ samma dabbhapuppha maccho⁷ amhehi ekato
hutvā gahito, taṃ no bhājetuṃ asakkontānaṃ vivādo uppanno,
samabhāgaṃ no bhājetvā dehīti“ tatiyaṃ gātham āhaṃsu:

3. Vivādo no samuppanno, dabbhapuppha⁷ suṇohi me,
samehi medhakaṃ samma, vivādo vūpasammatan ti. 31.

15 Tattha dabbhapupphā⁸ 'ti dabbhapupphasamānavanuatāya⁷ taṃ āla-
patī, medhakaṃ ti kalahaṃ.

Tesaṃ vacanaṃ⁹ sutvā sigālo attano balaṃ dipento

4. Dhammaṭṭho 'haṃ pure āsīṃ, bahu atthaṃ me tīritaṃ,
samemi medhakaṃ¹⁰ sammā¹¹, vivādo vūpasammatan ti 32.
20 imaṃ gāthaṃ vatvā bhājento
5. Anutīracāri¹² naṅguṭṭhaṃ, sīsaṃ Gambhīracārino,
athāyaṃ majjhimo khaṇḍo dhammaṭṭhassa¹³ bhavissatīti 33.
imaṃ gātham āha.

Tattha paṭhamagāthāya ayam attho: ahaṃ pubbe rājūnaṃ vinicchayāmaccho
25 āsīṃ, tena mayā vinicchaye nisīditvā bahum atthaṃ¹⁴ tīritaṃ, tesaṃ tesaṃ¹⁵
brāhmaṇagahapatikānaṃ¹⁶ bahu atthā tīritā¹⁷, vinicchinitvā¹⁸ sv-āhaṃ tumbhādi-
sānaṃ samajātikānaṃ catuppadānaṃ atthaṃ tīretuṃ kiṃ na sakkhissāmi, ahaṃ¹⁹
vo samemi medhakaṃ, sammā maṃ nissāya tumbhakaṃ vivādo vūpasammatū²⁰

¹ Bdf -gamiva. ² Bđ urāmivā corr. to uragāmivā. ³ Cks -ḍo. ⁴ Bđ tire. ⁵ Bđ adds tvaṃ. ⁶ Ck Bđ -to. ⁷ Bdf dabbapuppa. ⁸ Bđ dabbapuppā. ⁹ Bđ taṃ in the place of t. v. ¹⁰ Bđ -gaṃ. ¹¹ Bđ samma. ¹² so Cks; Bđ anu-
tīraṃ cāri, Bf anutīracāri. ¹³ Cks dhammi-. ¹⁴ Bđ -adds vā. ¹⁵ Ck has added
one tesaṃ, Bđ omits one. ¹⁶ Bđ -kādināṃ. ¹⁷ Pđ tīritvā. ¹⁸ Bđ vinicchitvā.
¹⁹ Cks ayaṃ. ²⁰ Cks -tu upasammatū.

ti, evañ ca pana vatvā macchañ tayo koṭṭhāse katvā: Anutīracāri tvañ nañ-
guṭṭhañ gaṇha, sīsañ Gamibhīracārino hotu, athāyaṃ¹ majjhimo khaṇḍo
ti api ca ayañ majjhimo koṭṭhāso, athavā: accā ti² aticca, ime dve koṭṭhāse
atikkamitvā t̥hito ayañ majjhimo khaṇḍo dhammaṭṭhassa³ vīñicchayasāmikassa
mayhañ bhavissatīti.

5

Evañ tañ macchañ vibhajitvā „tumhe kalahañ akatvā
nañguṭṭhañ ca sīsañ ca khādathā“⁴ 'ti vatvā majjhimakhaṇḍaṃ
mukhena⁵ ḍasitvā tesañ passantānañ ñeva⁶ pāyāsi⁷. Te sa-
hassaṃ⁸ parājitā viya dummukhā nisīditvā chaṭṭhañ gātham
āhaṃsu:

10

6. Ciram pi bhakkho abhavissa sace na vivademase,
asīsaṃ⁹ anañguṭṭhañ sigālo harati rohitan ti. 34.

Tattha ciraṃpīti dve vā¹⁰ tayo vā¹¹ divase sandhāya vuttaṃ.

Sigālo pi „ajja bhariyañ rohitamacchañ khādāpessāmīti“
tuṭṭhacitto tassā santikañ agamāsi. Sā tañ āgacchantāñ disvā 15
abhinandamānā

7. Yathāpi rājā nandeyya rajjañ laddhāna khattiyo
ev' āham ajja nandāmi disvā punṇamukhañ patin ti 35.
imañ gātham vatvā adhigamūpāyañ pucchantī

8. Kathaṃ nu thalajo santo udaye macchañ parāmasi, 20
puṭṭho me samma akkhāhi kathañ adhigatañ tayā ti 36.
imañ gātham āha.

Tattha kathaṃnū 'ti¹² khāda bhadde ti macchakhaṇḍe purato ṭhapite
kathaṃ nu tvañ thalajo samāno¹¹ udaye macchañ gaṇhīti pucchati¹³.

Sigālo tassā adhigamūpāyañ ācikkhanto anantarañ¹² gā- 25
tham āha:

9. Vivādena kisā honti, vivādena dhanakkhayā,
jīnā¹⁴ uddā vivādena, bhuñja Māyāvi rohitan ti. 37.

¹ B^d accāyañ. ² B^d si. ³ C^k dhammi-. ⁴ B^d omits mu-. ⁵ B^d tesañ pa-
santānañ yeva ḍasitvā. ⁶ B^d palāyi. ⁷ B^d -ssa. ⁸ C^k asisañ. ⁹ B^d omits
vā. ¹⁰ B^d adds ca kathañ. ¹¹ C^k māno, C^o māno corr. to samāno. ¹² C^k
pucchantoti, B^d pucchi. ¹³ C^k antarañ, C^o antarañ corr. to ananta-. ¹⁴ C^k
pi-, B^d ji-.

Tattha vivādena kiṣā hontīti bhadde ime sattā vivādaṃ karontā vivādaṃ nissāya kiṣā appamaṇisalohitā honti, vivādena dhanakkhayā ti hiraṇṇasuvannādīnaṃ dhanānaṃ khayāpi¹ vivāden' eva honti. dvīsu vidadantesu² eko³ parājito parājitatā dhanakkhayaṃ pāpuṇāti itaro jayabhāgadāneva,
 5 jīnā⁴ uddā ti dve⁵ pi vivāden' eva imaṃ macchaṃ jīnā⁶, tasmā tvaṃ mayā ābhatassa⁷ uppattim mā sodhesi⁸, kevalaṃ⁹ imaṃ bhuñja Māyāvi rohitā ti.

Itarā¹⁰ abhisambuddhagāthā :

10. Evam evaṃ manusseṣu vivādo jattha jāyati
 dhammatthaṃ paṭi dhāvanti, so hi nesaṃ vināyako,
 10 dhanāpi tattha jīyanti¹¹ rājako so ca¹² vaddhatīti. 38.

Ettha¹³ evamevaṃ ti bhikkhave yathā ete uddā jīnā evam evaṃ manusseṣu pi yasmiṃ tṛhāne vivādo jāyati tattha te manussa dhammatthaṃ paṭidhāvanti vinicchayasāmikāṃ upasānikamanti, kiṃkuraṇā : so hi nesaṃ vināyako¹⁴,
 15 tesāṃ vivādūpannānaṃ vivādavūpasamako ti attho, dhanāpi tatthā 'ti tattha te vivādūpannā dhanato pi jīyanti attano santakā parihāyanti daḍḍena c' eva jayabhāgagahaṇeṇa ca rājako so ca¹⁵ vaddhatīti.

Satthā imaṃ desanaṃ¹⁶ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi : „Tadā sigālo Upanando ahoṣi. uddā dve mahallakā, tassa kāraṇassa paccakkhakārikā rukkhadevatā¹⁷ aham evā“ 'ti. Dab-
 20 bhapupphajātakam¹⁸.

6. Dasannaṃakajātakā.

Dasannaṃakam¹⁹ tikhiṇadhāraṇaṃ ti. Idam Satthā Jetavane viharanto purāṇadūtiyikapalobhanaṃ ārabha kathesi. Taṃ²⁰ hi bhikkhuṃ „saccaṃ kira tvaṃ ukkaṇṭhito“ ti pucchitvā²¹ „saccaṃ
 25 bhante“ ti „kena ukkaṇṭhāpito“ ti „purāṇadūtiyikāya“ 'ti vutte „bhikkhu, ayaṃ itthi tuyhaṃ anattakārikā, pubbe pi tvaṃ imaṃ nissāya cetasikarogena maranto²² paṇḍite nissāya jīvitam alatthā²³“
 'ti vatvā atītaṃ āhari :

¹ Bā -yā. ² Ck^s -vā-, Bā -vāde-. ³ Ck^s omīti eko. ⁴ Bā ji-. ⁵ Bā adds uddā.

⁶ C^s jīnā, Bā jīnāti. ⁷ Ck^s āga-, C^s āgāntassa corr. to ābh-. ⁸ Ck^s sosodhesi.

⁹ Bā -lañca. ¹⁰ Ck^s -ro. ¹¹ Bā ja-. ¹² Bā pa. ¹³ C^s ta- corr. to e-, Bā ta-.

¹⁴ Bā has added so. ¹⁵ C^s va, Bā pa. ¹⁶ Bā dhammade-. ¹⁷ Bā adds pana

¹⁸ Bā dabbhapuppa - - pañcamam. ¹⁹ Bā paṇṇakam. ²⁰ Bā tañ. ²¹ Ck^s omīti

pucchitvā. ²² Bā maddanto. ²³ Bā laddhā.

Atite Bārāṇasiyaṃ Maddavamahārāja¹ rajjaṃ kā-
 rente Bodhisatto brāhmaṇakule nibbatti. Senakakumāro ti
 'ssa nāmaṃ karimsu². So vayappatto Takkaṣilāyaṃ sabbasip-
 pāni uggahetvā³ Bārāṇasiṃ⁴ paccāgantvā Maddavaraṇṇo attha-
 dhammānusāsako amacco ahosi, Senakapaṇḍito ti vutte⁵ sakala- 5
 nagare cando viya suriyo viya paññāyi. Tadā raṇṇo purohitaputto
 rājūpaṭṭhānaṃ āgato sabbālaṃkārapatimaṇḍitaṃ⁶ uttamarūpa-
 dharaṃ raṇṇo aggamahesiṃ disvā paṭibaddhacitto hutvā gehaṃ
 gantvā nirāhāro nipajjitvā sahāyakehi puṭṭho tam atthaṃ āro-
 cesi. Rājā⁷ „purohitaputto na dissati, kahaṃ nu kho⁸“ ti 10
 pucchitvā tam atthaṃ sutvā taṃ pakkosāpetvā „ahaṃ⁹ te
 imaṃ sattadivasāni dammi, sattāhaṃ ghare katvā atṭhame di-
 vase āneyyāsīti“ āha. So „sādhū“ ti sampaticchitvā taṃ ge-
 haṃ netvā tāya saddhiṃ abhirami. Te aññaṃaṇṇaṃ paṭi-
 baddhacittā hutvā kiñci ajānāpetvā aggadvārena palāyitvā 15
 aññassa raṇṇo vijitaṃ agamaṃsu¹⁰. Koci gataṭṭhānaṃ na jā-
 nāti¹¹, nāvāya gatamaggo viya ahosi. Rājā nagare bheriṃ
 carāpetvā nānappakārena vicinanto pi tassā¹² gataṭṭhānaṃ na
 aññāsi. Ath' assa taṃ nissāya balavasoko uppajji, hadayaṃ
 uṇhaṃ hutvā lohitaṃ pagghari, tato paṭṭhāy' assa¹³ kucchito 20
 lohitaṃ nikkhami, vyādhi mahanto ahosi. Mahantāpi rāja-
 vejjā tikicchitum nāsakkhimsu¹⁴. Bodhisatto „imassa raṇṇo
 vyādhi n' atthi, bhariyaṃ pana apassanto cetasikarogena puṭ-
 ṭho¹⁵, upāyena taṃ tikicchissāmīti“ Āyuraṇ¹⁶ ca nāma Pukku-
 saṇ ca¹⁷ raṇṇo paṇḍitāmacce āmantetvā „raṇṇo deviyā adas- 25
 sanena cetasikarogaṃ ṭhapetvā añño rogo n' atthi, bahūpa-
 kāro¹⁸ kho pan¹⁹ amhākaṃ²⁰, upāyena naṃ tikicchāma, rājāṇ-

¹ B^d madda mahā-. ² B^d nāmamakarimsu. ³ B^d uggahitvā. ⁴ C^k -siyaṃ, C^e

-siyaṃ corr. to sīrū, B^d -sī. ⁵ so all three MSS. ⁶ C^e -pari-, B^d -paṭi-.

⁷ B^d rājāpi. ⁸ B^d adds so. ⁹ C^k ahan. ¹⁰ B^d āg-. ¹¹ B^d jāni. ¹² B^d tassa.

¹³ B^d paṭhāya cassa. ¹⁴ B^d na-. ¹⁵ C^e pu- corr. to phu-. ¹⁶ C^k āyū-, C^e

āyuraṃ corr. to ā-, B^d āyuraṇce. ¹⁷ B^d adds dve. ¹⁸ B^d adds ca. ¹⁹ B^d

pana. ²⁰ B^d adds tasmā.

gaṇe samajjaṃ kāretvā asim̐ gilitum̐ jānantena¹ asim̐ gilāpema²,
 rājānaṃ sihapāñjare katvā samajjaṃ olokāpessāma³, rājā
 asim̐ gilantaṃ disvā 'atthi nu kho ito aññaṃ dukkarataran'
 ti pañhaṃ pucchissati, taṃ⁴ samma Āyura tvaṃ 'asukam̐
 5 nāma dadāmīti vacanaṃ ito dukkarataran' ti vyākareyyāsi,
 tato samma Pukkusa taṃ pucchissati, ath' assa tvaṃ 'ma-
 hārāja, dadāmīti vatvā adadato sā vācā aphalā hotīti. tathā-
 rūpiṃ vācaṃ na keci upajīvanti⁵, na khādanti na pivanti, ye
 pana tassa vacanassānucchavikaṃ⁶ karonti yathāpaṭiññātam
 10 atthaṃ denti yeva idaṃ tato dukkarataran' ti evaṃ vyākarey-
 yāsi, itoparaṃ kattabbaṃ ahaṃ jānissāmīti⁷ vatvā samajjaṃ
 kāresi. Atha te tayo⁸ paṇḍitā rañño santikaṃ gantvā „ma-
 hārāja, rājaṅgaṇe samajjo vattati, taṃ olokontānaṃ⁹ dukkham
 pi na dukkham̐ hoti, ehi gacchāmā¹⁰ 'ti rājānaṃ netvā siha-
 15 pañjaraṃ vivaritvā samajjaṃ olokāpesum̐. Bahū¹¹ janā attano
 attano¹² jānanakasippaṃ dassesum̐. Eko pana puriso tettiṃ-
 saṅgulaṃ tikhinadhāraṃ asiratanam̐ gilati. Rājā taṃ disvā
 „ayaṃ puriso etaṃ asim̐ gilati, 'atthi nu kho ito aññaṃ duk-
 karataran' ti ime paṇḍite pucchissāmīti¹³ cintetvā Āyuraṃ
 20 pucchanto paṭhamam̐ gātham āha:

1. Dasannaṃ¹⁴ tikhinadhāraṃ asim̐ sampanna pāyinaṃ
 parisāyaṃ puriso gilati kiṃ dukkarataran̐ tato,
 yad aññaṃ dukkaraṃ ṭhānaṃ taṃ¹⁵ me akkhāhi puc-
 chito ti. 39.

25 Tattha dasannaṃ¹² ti Dasannakaratthe¹² uppannaṃ, sampanna-
 pāyinaṃ¹⁴ ti sampannaṃ¹⁵ paralohitapānapāyinaṃ¹⁶, parisāyaṃ ti parisamajjhe
 dhanalobhena yaṃ puriso gilati, yadaññaṃ ti¹⁷ ito asigilanato yaṃ aññaṃ
 dukkaraṃ taṃ¹⁸ kāraṇam̐ tvaṃ¹⁹ mayā pucchito kathehīti.

¹ Bđ -to. ² Bđ gilāpetvā, Cks add taṃ. ³ Bđ olokessāma. ⁴ Bđ omits taṃ. ⁵
 mīti vacanaṃ - - na keci upa wanting in Bđ. ⁶ Cks -nassau-. ⁷ Ck nayo, Cs nayo
 corr. to tayo, Bđ tayāpi. ⁸ Ck -kento naṃ, Cs -kento taṃ. ⁹ Bđ kicchamā. ¹⁰
 Cs Bđ -u. ¹¹ Bđ omits one attano. ¹² Bđ paṇṇa-, Bf dapaṇṇa-. ¹³ Bđ taṃ.
¹⁴ Cks pāyina. ¹⁵ Bđ omits sampannaṃ. ¹⁶ Cks -yi, Bđ -lohita-pāyinaṃ. ¹⁷ Bđ
 adds yato yaṃ aññaṃ. ¹⁸ Bđ dukkarataran̐. ¹⁹ Bđ taṃ.

Atha¹ so kathento dutiyam gātham āha:

2. Gileyya puriso lobhā asim sampanna pāyinaṃ,
yo³ ca vajjā dadāmiti taṃ dukkarataram tato,
sabb⁴ aññaṃ sukaraṃ ṭhānaṃ, evaṃ jānāhi Māgadhā⁵ 'ti. 40.

Tattha vajjā ti vadeyya, taṃ dukkarataran ti taṃ dadāmiti vaca- 5
naṃ tato asigilanato dukkarataram, sabbaññaṃ⁶ ti asukaṃ nāma tava dassā-
mīti vacanaṃ ṭhapetvā aññaṃ sabbam⁷ pi kāraṇaṃ⁸ sukaraṃ, Māgadhā⁹ 'ti
rājanaṃ gottenālapati⁷

Raṇṇo Āyurapaṇḍitassa vacanaṃ sutvā „asigilanato kira
'idaṃ nāma dammīti' vacanaṃ dukkaraṃ, ahañ ca 'purohita- 10
puttassa devim dammīti' avacaṃ, atidukkaraṃ vata me ka-
tan¹⁰ ti vīmaṃsantass' eva hadaye soko thokaṃ tanuttaṃ⁸
gato. Tato „parassa idaṃ⁹ nāma¹⁰ demīti vacanato pan' añ-
ñaṃ¹¹ dukkarataram atthi nu kho¹⁰ ti cintetvā Pukkusapaṇḍi-
tena¹² saddhiṃ sallapanto tatiyaṃ gātham āha: 15

3. Vyākāsi Āyuro pañhaṃ atthadhammassa¹³ kovido,
Pukkusaṃ dāni pucchāmi: kiṃ dukkarataram tato,
yad aññaṃ dukkaraṃ ṭhānaṃ tam¹⁴ me akkhāhi pucchito
ti. 41.

Tattha pañhaṃ atthan¹⁵ ti pañhassa atthaṃ vyākāriti vuttaṃ hoti, 20
dhammassa kovido ti tadatthajotake ganthe¹⁶ kusalo, tato ti tato vacanato
kiṃ dukkarataram.

Ath' assa vyākaronto Pukkusapaṇḍito catutthaṃ gātham āha :

4. Na vācam¹⁷ upajīvanti aphalaṃ giram¹⁸ udīritaṃ,
yo ca datvā avākayirā taṃ dukkarataram tato, 25
sabb¹⁹ aññaṃ sukaraṃ ṭhānaṃ, evaṃ jānāhi Māgadhā²⁰ 'ti. 42.

Tattha datvā ti asukaṃ nāma demīti paṭiññaṃ datvā, avākayirā ti
taṃ paṭiññātam¹⁹ atthaṃ dadanto tasmim lobhaṃ avākareyya chindeyya²⁰, taṃ

¹ Bđ athassa. ² Cks so. ³ Bđf maddavā. ⁴ Ck sabban, C² san corr. to sabban.

⁵ Cks omīti sabbam, Bđ sabbaṃ. ⁶ Bđ ka-. ⁷ Bđ -na ā-. ⁸ Bđ tanukaṃ. ⁹ Bđ
imaṃ. ¹⁰ Bđ omīti nāma. ¹¹ Bđ pana a-. ¹² Cks add pana. ¹³ Bđ pañha atthaṃ-.

¹⁴ Bđ taṃ. ¹⁵ so Cks; Bđ pañhaatthan. ¹⁶ Ck gandhe, Bđ atthe. ¹⁷ Bđ vāvam.

¹⁸ Bđ kiram. ¹⁹ Bđ sappāṭi-. ²⁰ Bđ nachandeyya.

bhaṇḍam dadeyyā¹ 'ti vuttam² hoti, tato ti asigilanato³ ca⁴ asukam nāma te demiti⁵ vacanato ca tad eva dukkarataram.

Rañño tam pi⁶ vacanam sutvā „aham 'purohitaputtassa devim demiti" paṭhamam vatvā vācānucchavikam⁷ katvā⁸
5 adāsim, dukkaram vata me katan⁹ ti parivittakentassa soko tanukataro⁹ jāto. Ath' assa etad ahoṣi: „Senakapaṇḍitato añño paṇḍitataro nāma n' atthi, inam pañham etaṃ pucchis-sāmiti" tato tam pucchanto pañcamam gātham āha:

5. Vyākāsi Pukkuso pañham atthadhammassa¹⁰ kovido,
10 Senakam dāni pucchāmi: kim dukkarataram tato,
yad añnam dukkaram ṭhānam tam¹¹ me akkhāhi pucchito ti¹². 43.

Ath' assa vyākaronto Senako chaṭṭham gāthamā ha:

6. Dadeyya puriso dānam appam vā yadvā bahum,
15 yo ca datvā nānutape¹³ tam dukkarataram tato,
sabb' añnam sukaram ṭhānam, evam jānāhi Māgadhā¹⁴ 'ti. 44.

Tattha nānutape¹³ ti attano atikkantaṃ¹⁵ atimanāpam piyabhaṇḍam parassa datvā kimattham mayā idam dinnam ti evam tam piyabhaṇḍam ārabhha yo¹⁶ pacchā¹⁷ nānutappati na soṇati tam asigilanato ca asukam nāma demiti¹⁸
20 vacanato ca tassa dānato ca dukkarataram. Iti Mahāsatto rajānam saññapento¹⁹ kathesi. Dānam hi datvā aparacetanā²⁰ va dussandhāriyā²¹, tassā sandhāraṇa-dukkaratā²² Vessantarajātakena dīpitā ti, vuttam h' etaṃ²³:

Adu²⁴ cāpam gahetvāna khaggaṃ bandhitva²⁵ vāmato ānayāmi sake putte, puttānam hi vadho dukho²⁶.
25 Addhā hi me tam dukkharūpam yam kumārā vihaññare,
sataṃ ca dhammam aññāya ko datvā anutapissatī²⁷.

Rājā²⁸ Bodhisattassa vacanam sutvā sallakkhesi: „aham attano manen' eva purohitaputtassa devim datvā sakamanam

¹ Bā na da-. ² Bā rukkhattam. ³ Bā omits asi. ⁴ Bā omits ca. ⁵ Bā dam-miti. ⁶ Bā tam, omitting pi. ⁷ Bā vācāyam-. ⁸ Bā adds tam. ⁹ Ck tanuk-karo. ¹⁰ Bf Ck attham-. ¹¹ Bā tam. ¹² dhammassa kovido ti tadatthajotake - - - pucchito ti wanting in C. ¹³ Bāf -tappe. ¹⁴ Bāf maddavā. ¹⁵ so all three MSS. ¹⁶ Ck so. ¹⁷ Ck omits pacchā. ¹⁸ Bā nāma te dadāmiti. ¹⁹ Bā saññā. ²⁰ C -takā. ²¹ Bā pa dussadāniyā. ²² Ck -nā-, Bā tasmā saddhāratanaḍu-. ²³ Bā omits ti v. hetam. ²⁴ Bā a-. ²⁵ Bā -tvā. ²⁶ Ck mu-, C mu-corr. to du-. ²⁷ Bā -tappi-. ²⁸ Bā rājāpi.

sandhāretum na sakkomi, socāmi kilamāmi, na me idaṃ anuc-
chavikaṃ, sace¹ mayi sasnehā bhaveyya idaṃ² issariyaṃ chaḍ-
ḍetvā na palāyeyya, mayi³ pana sinehaṃ⁴ akatvā palātāya
kiṃ tāya mayhan⁵ ti. Tass⁶ evaṃ cintentassa padumapatte
udabindu⁷ viya sabbo⁸ soko vivatṭitvā⁹ gato. Taṃ khaṇaṃ 5
ñev¹⁰ assa¹¹ kucchi parisañṭhāsi. Nīrogo¹² sukhito hutvā Bodhi-
sattassa thutiṃ karonto osānagātham āha:

7. Vyākāsi Āyuro pañhaṃ atha Pukkusa-poriso,
sabbe pañhe atihoti yathā bhāsati Senako ti. 45.

Tattha yathā bhāsati ti yathā paṇḍito bhāsati tath¹³ ev¹⁴ etaṃ¹⁵: dānaṃ 10
nāma datvā n¹⁶ eva anutapitabbaṃ¹⁷ ti.

Imaṃ pan¹⁸ assa thutiṃ katvā tuṭṭho bahuṃ¹⁹ dha-
nam adāsi.

Satthā imaṃ desanaṃ²⁰ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakaṃ sa-
modhānesi: (Saccapariyosāne ukkaṇṭhitabhikkhu sotāpattiphale patiṭ- 15
ṭṭhaṃ) „Tadā rājamaheśi purāṇadūtiyikā ahoṣi, rājā ukkaṇṭhitabhik-
khu, Āyura-paṇḍito Moggallāno, Pukkusa-paṇḍito Sāriputto, Senaka-
paṇḍito²¹ aham evā²² ti. Dasaṇṇakajātakaṃ²³ 15.

7. Sattubhastajātaka.

Vibbhantacitto ti. Idaṃ Satthā Jetavane viharanto 20
paññāpāramiṃ ārabba kathesi. Paccuppannavatthum²⁴ Ummagga-
jātake āvibhavissati.

Atīte Bārāṇasiyaṃ Janako nāma rājā rajjaṃ kāresi.
Tada Bodhisatto brāhmaṇakule nibbatti, Senakakumāro
ti 'ssa nāmaṃ karimsu. So vayappatto Takkasilāya²⁵ sabba- 25
sippāni uggaṇhitvā Bārāṇasiṃ paccāgantvā rājānaṃ passi.
Rājā taṃ amaccaṭṭhāne ṭhapesi mahantaṃ c' assa yasaṃ

¹ B^d adds sã. ² B^d imaṃ. ³ Ck^s mayhaṃ. ⁴ Ck^s sne-. ⁵ B^d udaka-. ⁶ B^d sabba.

⁷ B^d vinivattetvā. ⁸ B^d ñeva cassa. ⁹ all three MSS. ni-. ¹⁰ B^d tathevataṃ.

¹¹ B^d -tappi-. ¹² B^d -u. ¹³ B^d dhammade-. ¹⁴ B^d adds pana. ¹⁵ B^d paṇṇa-
jātakaṃ saṭhaṃ, B^f dapaṇṇa-. ¹⁶ all three MSS. -u. ¹⁷ B^d -yaṃ.

anuppadāsi. So rañño atthañ ca dhammañ ca anusāsi. Ma-
dhurakatho dhammakathiko hutvā rājānaṃ pañcasu sīlesu pa-
tiṭṭhāpetvā dāne uposathakamme dasakusalakammapathesū¹ 'ti
imāya kalyāṇapaṭipadāya paṭiṭṭhāpesi. Sakalaratṭhe² Bud-
5 dhānaṃ uppannakālo viya ahosi. Pakkhadivasesu rājā ca
uparājādayo ca sabbe sannipatitvā³ va⁴ dhammasabhaṃ saj-
jenti⁵. Mahāsatto sajjitadhammasabhāya sarabhapallamaṃkamaj-
jhagato⁶ Buddhalīhāya⁷ dhammam deseti, Buddhānaṃ dham-
makathāsadisā c' assa⁸ kathā hoti. Ath' aññataro mahallaka-
10 brāhmaṇo dhanabhikkhaṃ caritvā kahāpaṇasahassaṃ labhitvā
ekasmiṃ brāhmaṇakule nikkhipitvā⁹ „puna bhikkhaṃ carissā-
mīti“ gato. Tassa gatakāle¹⁰ taṃ kulaṃ kahāpaṇe valaṇ-
jesi¹¹. So āgantvā kahāpaṇe āharāpesi. Brāhmaṇo kahāpaṇe
dātum asakkonto attano dhītaraṃ tassā pādaparicārikaṃ katvā
15 adāsi. Brāhmaṇo taṃ gahetvā Bārāṇasito avidūre¹² brāhmaṇa-
gāme vāsaṃ kappesi. Ath' assa bhariyā daharatāya kāmesu
atittā aññena taruṇabrāhmaṇena saddhiṃ micchācāraṃ cari.
Soḷasa hi atappiyavatthūni¹³ nāma, ketamāni soḷasa: sāgaro
sabbasavantīhi na tappati, aggi upādānena na tappati, rājā
20 ratṭhena na tappati, bālo pāpehi na tappati, itthi methuna-
dhammena alaṃkārena vijāyanenā 'ti imehi tīhi na tappati,
brāhmaṇo mantēhi na tappati, jhāyī vihārasampattiyaṃ na tap-
pati, sekho apacayena¹⁴ na tappati, appiccho dhūtaguṇena¹⁵
na tappati, āraddhaviṛiyo viriyārambhena na tappati, kathiko¹⁶
25 sākacchāya na tappati, visārado parisāya na tappati, saddho
saṃghupaṭṭhānena na tappati, dāyako pariccāgena na tappati,
paṇḍito dhammasavanena na tappati, catasso parisā Tathāgata-
dassanena na tappanti¹⁷. Sāpi brāhmaṇī methunadhamme¹⁸

¹ Bā dasasuku-. ² Ck^s -ratṭho. ³ Bā -pātetvā. ⁴ Bā omits va. ⁵ Ck^s sajjanti.

⁶ Bā ratanapallāṇke varagato. ⁷ Bā adds viya. ⁸ Ck^s va, C^s ca. ⁹ Bā nikkha-
mitvā. ¹⁰ Bā kata-. ¹¹ Ck^s val-, Bā valaṇcesī. ¹² Bā adds ekasmiṃ. ¹³ Bā
atappaṇiya-. ¹⁴ Bā appaccayena. ¹⁵ C^s dhu-, Bā dhutaṅgu-. ¹⁶ Bā dham-
ma-. ¹⁷ Bā -titi. ¹⁸ Bā -ena.

atittā¹ taṃ brāhmaṇaṃ nīharitvā vissatthā² pāpakammaṃ kat-
 tukāmā³ hutvā ekadivasaṃ dummanā nipajjitvā „kiṃ bhotīti“
 vuttā „brāhmaṇa, ahaṃ tava gehe kammaṃ kātuṃ na sak-
 komi, dāsiṃ⁴ ānehi“ „Bhoti, dhanam⁵ me n' atthi, kiṃ⁶
 datvā ānemīti“ „Bhikkhaṃ caritvā dhanam pariyesitvā āne- 5
 hiti“ „Tena hi bhoti pātheyyam me sajjehīti“ Sā tassa
 baddhasattuabaddhasattūnam⁷ cammapasibbakaṃ pūretvā adāsi.
 Brāhmaṇo gāmanigamarājadbhānīsu caranto sattakahāpanasatāni
 labhitvā „alaṃ me ettakaṃ dhanam dāsidāsamulāyā“ 'ti ni-
 vattitvā attano gāmaṃ āgacchanto ekasmiṃ udakaphāsukaṭ- 10
 ṭhāne pasibbakaṃ muñcitvā sattum khāditvā pasibbakamukhaṃ
 abandhitvā va pāṇiyam pivitum otiṇṇo. Ath' ekasmiṃ ruk-
 khasusire eko kaṇhasappo sattugandhaṃ ghāyitvā pasibbakaṃ
 pavisitvā bhogaṃ⁸ ābhunjitvā sattum khādanto nipajji. Brāh-
 maṇo āgantvā¹⁰ abbhantaram anoloketvā pasibbakaṃ bandhitvā 15
 amse katvā pāyāsi. Atha naṃ antarāmagge ekasmiṃ rukkhe
 nibbattadevatā khandhavivare¹¹ ṭhatvā „brāhmaṇa, sace antarā-
 magge vasissasi¹² sayam marissasi, sace ajja gharam gamissasi
 bhariyā te marissatīti¹³“ vatvā antaradhāyi. So oloken-to de-
 vataṃ adisvā bhito maraṇabhayaatajjito rodanto paridevanto 20
 Bārāṇasinagaradvāraṃ sampāpuṇi. Tadā ca pana¹⁴ pannara-
 suposatho hoti, alaṃkatadhammāsane nisīditvā Bodhisattassa
 dhammakathādivaso¹⁵, mahājano gandhapupphādihattho vagga-
 vaggo hutvā dhammakathaṃ sotum gacchati. Brāhmaṇo disvā
 „khaṃ gacchathā¹⁷“ 'ti pucchitvā „brāhmaṇa, ajja Senaka- 25
 paṇḍito madhurena sarena Buddhaliḥhāya dhammaṃ deseti,
 tvaṃ na jānāsīti¹⁶“ vutte¹⁹ cintesi: „paṇḍito kira dhamma-
 kathiko ahaṃ c' amhi maraṇabhayaatajjito, paṇḍitāpi²⁰ kho pana

· Bā anatittā. ² Bā nisaṭṭha. ³ Bā kātu-. ⁴ Bā dāsi dāsaṃ. ⁵ Cks -nam. ⁶ Bā ki,
 Cks kiñci. ⁷ Bā adda āha. ⁸ Bā -satthunañca. ⁹ Bā -ge. ¹⁰ Bā adda pasib-
 bakassa. ¹¹ Bā -vittape. ¹² Ck vissasi, Bā visissasi. ¹³ Cks -sīti. ¹⁴ Bā
 omits pana. ¹⁵ Bā -se. ¹⁶ Bā nānagan-. ¹⁷ Cks gacchā. ¹⁸ Bā ki tvaṃ pi
 na jānā ti. ¹⁹ C vutta corr. first to vutte and afterwards to vutto, Bā adda
 so. ²⁰ Bā omits pi.

mahantam pi sokaṃ haritum sakkonti, mayāpi tattha gantvā dhammaṃ sotum vaṭṭatīti“ so tehi saddhiṃ tattha gantvā Mahāsattaṃ parivāretvā nisinnāya sarājikāya parisāya pariyante sattupāsibbakena khandhagatena dhammāsanaṭo avidūre
 5 maraṇabhayaabhīto¹ aṭṭhāsi. Mahāsatto Ākāsagaṇṇaṃ otārento viya amatavassaṃ vassanto viya² dhammaṃ desesi. Mahājano sañjātasomanasso sādhu-kāraṃ datvā dhammaṃ assosi. Paṇḍitā ca nāma disācakkhukā honti³. Tasmim̐ khaṇe Mahāsatto passanapañcappasādāni⁴ akkhīni ummīletvā samantato parisā
 10 olovento taṃ brāhmaṇaṃ disvā cintesi: „ayaṃ⁵ ettikā parisā somanassajātā sādhu-kāraṃ datvā dhammaṃ suṇāti, ayaṃ paṇ⁶ eko brāhmaṇo domanassappatto rodati, etass⁷ abbhantare⁸ assujananasamatthena sokena bhavitabbaṃ, taṃ assa ambilena paharitvā tambamalaṃ⁹ viya padumapalāsato udabindu¹⁰ viya
 15 vinivattētvā etth¹¹ eva naṃ nissokaṃ tuṭṭhamānaṃ katvā dhammaṃ desessāmīti“ so taṃ āmantetvā „brāhmaṇa, Senakapaṇḍito nāmāhaṃ, idāṃ¹² eva taṃ nissokaṃ karissāmi, vissattho kathehīti“ tena saddhiṃ sallapanto paṭhamāṃ gāthāṃ āha:

1. Vibbhantacitto kupitindriyo si,
 20 nettehi te vāriṇaṇā savanti,
 kin te naṭṭhaṃ kiṃ pana patthayāno
 idhāgamā brahme tad im̐gha⁹ brūhīti. 46.

Tattha kupitindriyo sīti cakkhundriyaṃ eva sandhāya ghaṭṭitindriyo¹⁰ sīti āha, vāriṇaṇā ti assubindūni, im̐ghā⁹ ti codanathe nipāto, taṃ hi Mahāsatto codento evamāha: brāhmaṇa, satta nāma dvīhi kārāṇehi socanti paridevanti sattasamikkhāresu kismicid¹¹ eva piyajātike naṭṭhe vā kiñcid eva piyajātikaṃ patthetvā alabbhanta vā, tattha kiṃ te naṭṭhaṃ kiṃ vā pana patthayanto tvaṃ idhāgato¹², idāṃ me khippaṃ brūhīti.

¹ Cks - bhayatajjito. ² Bd omits a. v. v. ³ Cks hontīti. ⁴ Bd sampanna pañcappasāpadāni. ⁵ Bd omits ayaṃ. ⁶ Bd etassa a-. ⁷ Bd tampassa ampilena pahāretvā tampalaṃ viya padumala. ⁸ Bd udakabinduṃ. ⁹ Ck brahmena di-ghaṃ, C^o brāhmaṇa dīgaṃ corr. to -diṃgha. ¹⁰ Bd kupittin-. ¹¹ Bd kismiñcid. ¹² Bd idha ā-.

Ath' assa attano sokakāraṇaṃ kathento brāhmaṇo dutti-
yam gātham āha:

2. Mīyetha bhariyā¹ vajato mam' ajja,
agacchato maraṇaṃ āha² yakkho,
etena dukkhena pavedhito 'smi,
akkhāhi me Senaka etam atthan ti. 47.

5

Tattha³ vajato ti gehaṃ gacchantassa, agacchato ti agacchantassa.
yakkho ti antarāmagge ekā rukkhadevatā, evaṃ āhā 'ti vadati, sā kira devatā
pasibbake te⁴ brāhmaṇa kanhasappo ti anācikkhanti Bodhisattassa nāṇanu-
bhāvappakāsanatthaṃ nācikkhi, etena dukkhena 'ti gacchato bhariyāya ma- 10
raṇadukkhena⁵ agacchato attano maraṇadukkhena⁶, ten' asmi pavedhito
ghaṭṭito kampito, etamatthan ti etaṃ kāraṇaṃ, yena me kāraṇena gacchato
bhariyāya maraṇaṃ agacchato attano maraṇaṃ hoti⁷ etaṃ me kāraṇaṃ ācik-
khāhīti attho

Mahāsatto brāhmaṇassa vacanaṃ sutvā samuddamatthake 15
jālaṃ khipanto viya nāṇajālaṃ pattharitvā „imesaṃ sattānaṃ
bahūni maraṇakāraṇāni: samudde nimuggāpi maranti, tattha
vālamacchehi gahitāpi, Gaṅgāya patitāpi⁸ sumsumārehi gahitāpi,
rukkhato patitāpi kaṇṭakena viddhāpi, nānappakārehi āvudhehi
pāhaṭāpi, visaṃ khāditvāpi ubbandhitvāpi⁹ papāte patitvāpi¹⁰ 20
atisitādīhi¹¹ vā nānappakārehi vā rogehi upaddutāpi maranti
yeva, evaṃ bahūsu maraṇakāraṇesu katarena nu kho kāraṇena
ajj' esa¹² brāhmaṇo antarāmagge vasanto sayāṃ marissati ge-
haṃ assa vajato bhariyā marissatīti¹³ cintesi, cinto eva ca¹⁴
brāhmaṇassa khandhe pasibbakaṃ disvā „imasmim pasibbake 25
ekena sappena pavitṭhena bhavitabbaṃ, pavisanto ca pana so¹⁵
imasmim brāhmaṇe pātarāsasamaye sattum khāditvā pasibbaka-
mukhaṃ abandhitvā va¹⁶ pāṇīyaṃ pātum gate sattugandhena¹⁷
pavitṭho bhavissati, brāhmaṇo pi pāṇīyaṃ pivitvā āgato sap-
passa pavitṭhabhāvaṃ ajānitvā va pasibbakaṃ bandhitvā ādāya 30

¹ Ck -yam, Bđ -yāya. ² Cks āhu. ³ Ck etattha, C^o etamattha. ⁴ Bđ vata. ⁵
Bđ maraṇaṃ. ⁶ Bđ maraṇaṃ hoti. ⁷ tenasmi -- hoti wanting in Bđ. ⁸ Bđ
adds tattha. ⁹ Ck -di-. ¹⁰ Bđ -tāpi. ¹¹ Bđ asitādīhi. ¹² Bđ ajjeva. ¹³ Bđ
omits ca. ¹⁴ Bđ paneso. ¹⁵ Bđ omits va. ¹⁶ Bđ adds sappo.

pakkanto bhavissati, sv-āyaṃ antarāmagge vasanto sāyaṃ¹
 vasaṇaṭṭhāne 'sattuṃ khādissāmi' pasibbakaṃ muñcitvā hat-
 thaṃ pavesessati, atha naṃ sappo hatthe ḁasitvā jīvitakkha-
 yaṃ pāpessati², idam assa antarāmagge vasantassa maraṇa-
 5 kāraṇaṃ, sace pana gehaṃ gaccheyya pasibbako bhariyāya
 hatthagato bhavissati, sā 'antobhaṇḁaṃ olokessāmi' pasibba-
 kaṃ muñcitvā hatthaṃ pavesessati, atha naṃ sappo ḁasitvā
 jīvitakkhayaṃ pāpessati, idam assa ajja gehaṃ gatassa³ bhari-
 yāya maraṇakāraṇaṃ⁴ ti upāyakosallaṇṇaṇ' eva aññāsi. Ath'
 10 assa etad ahoṣi: „iminā sappena⁵ kaṇhasappena sūrena nib-
 bhayena bhavitabbaṃ, ayaṃ hi⁶ brāhmaṇassa mahāphāsukaṃ
 paharante pi⁷ pasibbake attano calanaṃ vā phandanaṃ⁸ vā na
 dasseti, evarūpāya parisāya majjhe pi attano⁹ atthibhāvaṃ na
 dasseti, tasmā iminā kaṇhasappena sūrena nibbhayena bhavi-
 15 tabbaṃ¹⁰ ti idam pi so upāyakosallaṇṇaṇ' eva¹¹ dibbacakkhunā
 passanto viya aññāsi. Evaṃ sarājikāya parisāya majjhe sap-
 paṃ pasibbakaṃ pavisantaṃ disvā ṭhitapuriso viya Mahāsatto
 upāyakosallaṇṇaṇ' eva paricchinditvā¹² brāhmaṇassa paṇhaṃ
 kathento tatiyaṃ gāthaṃ āha:

90 3. Bahūni ṭhānāni vicintayitvā
 yam ettha vakkhāmi tad eva saccaṃ,
 maññāmi te brāhmaṇa sattubhastā¹³
 ajānato kaṇhasappo pavitṭho ti. 48.

Tattha bahūni ṭhānāni bahūni kāraṇaṇi, vicintayitvā ti paṭivij-
 25 jhitvā cintāvasena pavattaṭṭhānaṃ viya¹⁴ hutvā, yamettha vakkhāmi yaṃ
 te ahaṃ etesu kāraṇesu ekaṃ kāraṇaṃ vakkhāmi, taṃ eva saccaṃ ti tad ev'
 atthaṃ¹⁵ dibbacakkhunā disvā kathitasadisaṃ bhavissatīti dipeti, maññāmi
 sallakkhemi, sattubhastā¹⁶ ti sattuṃ pasibbakaṃ, ajānato ti ajānantaṃ¹⁷ eva
 -ko kaṇhasappo pavitṭho ti maññāmi.

¹ B^d sayam. ² B^d pāpūṇissati. ³ B^d gabbhassa. ⁴ B^d omits sappena. ⁵ B^d
 omits hi. ⁶ B^d hi. ⁷ B^d bandhanaṃ. ⁸ B^d adds ca. ⁹ B^d -sallaṇṇa ṇāṇeva.
¹⁰ B^d -cchitvā corr. to -cchinditvā. ¹¹ C^k -bhataṃ corr. to -bhastāṃ, C^o B^d
 -bhataṃ, B^f sattubhastāṃ. ¹² B^d -vasena sabbaṃ paṭivijjhitvā āvi. ¹³ B^d tu-
 deva kathaṃ.

Evañ ca pana vatvā „atthi te brāhmaṇa etasmiñ pasib-
bake sattū“ ‘ti pucchi. „Atthi paṇḍitā“ ‘ti. „Ajja pātārā-
savelāya sattum khādīti“¹. „Āma paṇḍitā“ ‘ti., Kattha nisī-
ditvā“ ‘ti. „Araññe rukkhamūlasmin“ ‘ti². „Sattum khāditvā
pāṇīyaṃ pātum gacchanto pasibbakamukhaṃ bandhi na ban- 5
dhīti“³. „Na bandhiṃ⁴ paṇḍitā“ ‘ti. „Pāṇīyaṃ pivitvā āgato
pasibbakaṃ oloketvā bandhīti“⁵. „Anoloketvā bandhiṃ⁶ paṇ-
ḍitā“ ‘ti. „Brāhmaṇa tava pāṇīyaṃ pātum gatakāle ajānan-
tass’ eva te sattugandhena pasibbakaṃ sappo pavitt’ho ti mañ-
ñāmi, etam etth’ atthaṃ⁷, tasmā pasibbakaṃ otāretvā parisā- 10
majje t’hapetvā mukhaṃ⁸ mocetvā paṭikkamma t’hito ekaṃ
daṇḍaṃ⁹ gahetvā pasibbakaṃ tāva pahara, tato patthatapha-
ṇaṃ¹⁰ susū ti katvā nikkhamantaṃ kaṇhasappaṃ disvā nik-
kaṃkho bhavissasīti“¹¹ catutthaṃ gātham āha:

4. Ādāya daṇḍaṃ parisumbha¹² bhastaṃ¹³, 15
pass’ elamūgaṃ uragaṃ dijjivaṃ,
chind’ ajja kaṃkhaṃ vicikicchitāni,
bhujaṅgamaṃ passa, pamañca bhastaṃ¹⁴ ti. 49.

Tattha parisumbha¹⁵ ‘ti pahara, passe lamūgaṃ ti elapaggharantena
mukhera elamūgaṃ¹⁶ pasibbakato nikkhamantaṃ dijjivaṃ uragaṃ passa, chin- 20
dajja kaṃkhaṃ vicikicchitāni atthi nu kho me pasibbake sappo udāhu
n’ atthiti kaṃkham eva punappana uppejjaṃānāni vicikicchitāni ca ajja chinda,
mayhaṃ saddha. avitathaṃ hi me veyyākaraṇaṃ, idān’ eva nikkhamantaṃ
bhujaṅgamaṃ passa, pamañca bhastaṃ¹⁷ ti.

Brāhmaṇo Mahāsattassa kathaṃ sutvā saṃviggo bhayap- 25
patto tathā akāsi. Sappo pi bhoge¹⁸ daṇḍena pahaṇe¹⁹ pa-
sibbakamukhā nikkhamitvā mahājanaṃ oloketto atthāsi.

¹ B^d-dasīti. ² B^d-smin paṇḍitā ti. ³ C^k bandhīti na -, C^s omits bandhi
na, B^d-mukhaṃ kim bandhasi na bandhasi brahmaṇā ti. ⁴ B^d-dhāmi. ⁵ B^d-
dhasīti. ⁶ B^d-dhāmi. ⁷ B^d etthamettha kathaṃ. ⁸ B^d pasibbakamu-. ⁹ B^d-
-ḍakam. ¹⁰ C^s-ṭaṃpha-, B^d matthatapanaṃ. ¹¹ all three MSS. -ti. ¹² C^k-
-sumha, C^s B^d-sumbha? Bf -samhha-. ¹³ C^s bhastaṃ corr. to bhastaṃ, B^d
bhassaṃ, Bf attāni. ¹⁴ B^d bhassau, Bf bhasthaṃ. ¹⁵ C^k-sumhā, C^s-sumha corr.
to -sumbha. ¹⁶ C^k elamukhaṃ. ¹⁷ B^d satthubhatte. ¹⁸ B^d haṇe, C^k pahaṇe.

Tam attham pakāsento Satthā pañcamam gātham āha :

5. Samviggaraūpo parisāya majjhe
so brāhmaṇo sattubhastam¹ pamuñci,
atha nikkhami urago uggatejo

5 āsiviso sappo phaṇam karitvā ti. 50.

Sappassa phaṇam katvā nikkhamanakāle Mahāsattassa sabbaññu-
Buddhassēva vyākaraṇam ahoṣi². Mahājano celukkhepasahassāni
pavattesi, aṅgulipoṭṭhasahassāni³ paribbhamimsu, ghanameghavassam⁴
viya sattaratanaṇassam vassi, sādhu-kārasatasahassāni⁵ pavattimsu,
10 mahāpaṭhavibhijjanasaddo⁶ viya ahoṣi. Idam pana Buddhalīhāya
evārūpassa pañhassa⁷ kathanam nāma n' eva jātiyā balaṃ⁸ na gotta-
kulapadesayasadhanānam⁹ balaṃ, kassa pan' etaṃ balan ti, paññāya¹⁰,
paññavā hi puriso vipassanaṃ vadḍhetvā ariyamaggadvāraṃ vivaritvā
amatamahānibbānaṃ pavisati, sāvakapāramim pi paccekabodhim pi
15 sammāsambodhim pi paṭivijjhati, amatamahānibbānasampāpakesu hi
dhammesu paññā va seṭṭhā, avasesā tassā¹¹ parivārā¹² honti, ten'
etaṃ¹³ vuttaṃ :

Paññā hi seṭṭhā kusalā vadanti

nakkhattarājā-r-iva tārakānaṃ,

20 sīlaṃ siriṃ cāpi sataṃ ca dhammaṃ¹⁴

anvāyikā paññavato bhavantīti¹⁵.

Evam kathite ca pana Mahāsattena pañhe eko ahigunḍiko
sappassa mukhabandhanam¹⁶ katvā sappam gahetvā araṇṇe
vissajjesi. Brāhmaṇo rājānaṃ upasaṃkamitvā jayāpetvā añja-
25 līm paggayha rañño thutim karonto upaḍḍham gātham āha :

6. Suladdhalābhā¹⁷ Janakassa rañño

yo passatī Senakam sādhu-paññaṃ ti. 51.

Tass attho : sādhu-paññaṃ ti uttamapaññaṃ Senaka-paṇḍitaṃ, akkhini
ummiletvā icchiticchitakkhaṇe viya¹⁸ cakkhūhi passitum labhati, tassa rañño
30 Janakassa ete¹⁹ icchiticchitakkhaṇe dassanalābhā suladdhalābhā vata etena, lad-
dhesu²⁰ sabbalābhesu ete va lābhā suladdhā nāmā²¹ ti.

¹ B^d satthubhattam. ² B^d -siti. ³ B^d -potanasa-. ⁴ B^d adds vasanto. ⁵ B^d omits sata. ⁶ B^d bhijjamāna-. ⁷ C^s B^d paññassa. ⁸ B^d phalaṃ. ⁹ B^d -desā-
nam. ¹⁰ B^d adds balaṃ. ¹¹ C^s tassā. ¹² B^d adds ca. ¹³ C^s tatnetani,
C^s tato netam. ¹⁴ B^d dhammo. ¹⁵ C^s vabha- corr. to bha-, B^d pabha-. ¹⁶
B^d -bandham. ¹⁷ B^d -bho. ¹⁸ C^s piya. ¹⁹ B^d omits ete. ²⁰ B^d laddhena.

Rañño¹ thutiṃ katvā pana pasibbakato sattakahāpaṇa-satāni gahetvā Mahāsattassa thutiṃ katvā tuṭṭhidāyaṃ dātu-kāmo diyaddhagātham āha:

Vivattacchaddā² nu si sabbadassī,

ñāṇaṃ³ nu te brāhmaṇa bhiṃsarūpaṃ,

5

7. imāni me sattasatāni atthi,

gaṇhāhi sabbāni dadāmi tuyhaṃ.

Tayā hi me jīvitam ajja laddham,

atho pi bhariyāya-m-akāsi sotthin ti. 52.

Tattha vivattacchaddā nu⁴ si sabbadassīti kiṃ na kho tvaṃ sab- 10
besu dhammākāresu vivattacchadano vivaṇeyyadhammo⁵ sabbaññū Buddho ti
thutivasena pucchati, ñāṇaṃ⁶ nu te brāhmaṇa bhiṃsarūpaṃ ti udāhu
asabbaññussāpi sace⁶ tava ñāṇaṃ⁷ bhiṃsarūpaṃ sabbaññūtañāṇaṃ viya balavan
ti, tayā hi me ti tayā hi dinnattā ajja mayā jīvitam laddham, atho pi bha-
riyāyamakāsi sotthin ti atho pi me bhariyāya tvaṃ eva sotthin akāsi; iti 15
so vatvā sace⁸ pi sataṣaṣassam bhavēyya dadeyyam evāhaṃ ettakam eva dhanam
imāni⁹ sattasatāni gaṇhā ti punappuna Bodhisattaṃ yāci.

Tam sutvā Bodhisatto aṭṭhamam⁹ gātham āha:

8. Na paṇḍitā vedanam¹⁰ ādiyanti

citrāhi gāthāhi¹¹ subhāsītāhi,

20

ito pi te brahme¹² dadantu vittam,

ādāya tvaṃ¹³ gaccha sakam niketan ti. 53.

Tattha vedanam¹⁴ ti vetanam¹⁵, ayam eva vā pāṭho, ito pi te brahme
ti brāhmaṇa mama pādamūlato pi tuyhaṃ dhanam dadantu, ādāya tvaṃ
gacchā¹⁶ ti ito aññāni tūpi satāni gahetvā saṣaṣaṇḍikam ādāya sakanive- 25
ssanam gaccha.

Evañ ca pana vatvā Mahasatto brāhmaṇassa saṣaṣam
pūrāpento kahāpaṇe¹⁷ dāpetvā „brāhmaṇa kena tvaṃ dhana-
bhikkhāya pesito“ ti pucchi. „Bhariyāya¹⁸ paṇḍitā“ ti.

¹ B^d brahmaṇo pi rañño. ² B^d vivattacchaddā, B^f vivattacchaddā. ³ C^k -ṇaṇ. ⁴
B^d vivattacchaddānuucchadānu. ⁵ B^d vivattacchaddāvivattāneyya-. ⁶ B^d sato. ⁷ B^d
adds ativiya. ⁸ B^d adds me. ⁹ B^d chaṭṭham. ¹⁰ C^k B^f veta-, B^d veda- corr.
to veta-. ¹¹ B^d kathāhi. ¹² B^d brahma. ¹³ C^k B^f tam. ¹⁴ C^k vetan, C^g venan
corr. to vetan, B^d devadanam corr. to vetanam. ¹⁵ C^k veta-, B^d vettanam. ¹⁶
C^k gacchatī. ¹⁷ B^d -nena. ¹⁸ B^d adds meva.

- „Bhariyā te mahallikā daharā“ ti. „Daharā paṇḍitā“ 'ti.
 „Tena hi sā aññena saddhiṃ anācāraṃ karonti 'nibbhayā hutvā
 karissāmīti' taṃ pesesi, sace ime kahāpaṇe gharaṃ nessasi sā
 te dukkhena laddhakahāpaṇe attano jārassa dassati, tasmā
 5 tvaṃ ujukam eva gehaṃ agantvā¹ bahigāme rukkhamaṇe vā
 katthaci² vā kahāpaṇe ṭhapetvā paviseyyāsīti“ vatvā taṃ uyyo-
 jesī. So gāmasamīpaṃ gantvā ekasmiṃ rukkhamaṇe kahā-
 paṇe ṭhapetvā sāyaṃ gehaṃ agamāsi. Bhariyā pi 'ssa tasmiṃ
 khaṇe jārena saddhiṃ nisinnā hoti³. Brāhmaṇo dvāre ṭhatvā
 10 „bhotīti“ āha. Sā tassa saddaṃ sallakkhetvā dīpaṃ nibbā-
 petvā dvāraṃ vivaritvā brāhmaṇe antopaviṭṭhe itaraṃ nīha-
 ritvā dvāramūle ṭhapetvā gehaṃ pavisitvā pasibbake kiñci
 adisvā „brāhmaṇa kin te bhikkhaṃ caritvā laddhaṃ“ ti puc-
 chi. „Sahassaṃ me laddhaṃ“ ti. „Kahaṃ pana tan“ ti.
 15 „Asukatṭhāne nāma ṭhapitaṃ, pāto va āharissāma, mā cinta-
 yīti“. Sā gantvā jārassa ācikkhi. So nikkhamitvā⁴ attano⁵
 ṭhapitaṃ viya gaṇhi. Brāhmaṇo punadivase gantvā kahāpaṇe
 apassanto Bodhisattassa santikaṃ gantvā „kiṃ brāhmaṇā“ 'ti
 vutte „kahāpaṇe na passāmi paṇḍitā“ ti āha. „Bhariyā pana
 20 te⁶ ācikkhitā“ ti. „Āma paṇḍitā“ 'ti⁷. Tāya⁸ jārassa ācik-
 khitabhāvaṃ nātvā „atthi pana te brāhmaṇa bhariyākulū-
 pakabrāhmaṇo“⁹ ti pucchi. „Atthi paṇḍitā“ 'ti. „Tuyham pi
 atthīti“. „Āma paṇḍitā“ 'ti. Ath' assa Mahāsatto sattan-
 naṃ divasānaṃ paribbayaṃ dāpetvā „gaccha, paṭhamāṃ di-
 25 vasaṃ tvaṃ satta bhariyā te sattā ti cuddasa brāhmaṇe ni-
 mantetvā bhojetha, punadivasato paṭṭhāya ekekaṃ hāpetvā
 sattame divase tvaṃ¹¹ ekaṃ bhariyā¹⁰ te ekan ti dve brāh-
 maṇe nimantetvā bhariyāya te sattadivase¹² nimantitabrāhma-
 ṇassa¹³ nibaddhaṃ¹⁴ āgamanabhāvaṃ nātvā mayhaṃ āroce-

¹ Ck Bā ā-, Cā ā- corr. to a-. ² Bā yattha ka-. ³ Bā ahoṣi. ⁴ laddhaṃ ti pucchi --- nikkhamitvā wanting in Bā. ⁵ Ck -nā, Cā -nā corr. to -no. ⁶ Bā bhariyāya te. ⁷ Ck adda tāya jārassa ācikkhitā ti āma paṇḍitā ti. ⁸ Bā mahāsatto tāya. ⁹ Bā bhariyāyaku-. ¹⁰ Bā -yāya. ¹¹ Bā tava. ¹² Bā -sa. ¹³ all three MSS. -taṃbrā-. ¹⁴ Bā nibbajjanaṃ.

hīti“ āha. Brāhmaṇo tathā katvā „sallakkhito me paṇḍita nibaddham¹ bhuñjanakabrāhmaṇo“ ti Mahāsattassārocesi². Bodhisatto tena saddhiṃ purise pesetvā taṃ brāhmaṇaṃ ānāpetvā³ „asukarukkhamūlato te imassa brāhmaṇassa santakaṃ kahāpaṇasahassaṃ gahitaṃ“ ti pucchi. „Na gaṇhāmi paṇḍitā“ 5
'ti. „Tvam mama Senakapaṇḍitabhāvaṃ na jānāsi, āharāpessāmi taṃ kahāpaṇaṃ“ ti. So bhūto „gahitā⁴ me“ ti sampaticchi. „Kin te katā⁵“ ti. „Tath' eva paṇḍita thapitā“ ti. Bodhisatto brāhmaṇaṃ pucchi: „brāhmaṇa, kin te sā yeva bhariyā hotu udāhu aññaṃ gaṇhissasīti“. „Sā yeva me 10
hotu paṇḍitā“ 'ti. Bodhisatto manusse pesetvā brāhmaṇa-kahāpaṇe⁶ ca brāhmaṇiṇi ca ānāpetvā⁷ corabrāhmaṇassa hatthato kahāpaṇe brāhmaṇassa dāpetvā itarassa rājāṇaṃ kārētvā⁸ nagarā niharāpetvā brāhmaṇiyāpi āṇaṃ kārētvā⁹ brāhmaṇassa mahantaṃ yasaṃ datvā attano yeva santike vasāpesi. 15

Satthā imaṃ desanaṃ⁹ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakaṃ samodhānesi: (Saccapariyosāne bahū¹⁰ sotāpattiphalādini sacchikarimsu) „Tadā brāhmaṇo Ānando ahoṣi, devatā¹¹ Sāriputto, parisā Buddhaparisā, Senaka-paṇḍito¹² ahaṃ eva ahoṣin¹³“ ti. Sattubhastajātakaṃ¹⁴.

20

8. Aṭṭhisena-jātaka.

Ye me¹⁵ ahaṃ na jānāmīti. Imaṃ Satthā Ālavim¹⁶ nissāya Aggālavāse cetiye viharanto kuṭikārasikkhāpadaṃ ārabha kathesi. Paccuppannavatthum heṭṭhā Maṇikaṇṭhajātake kathitam eva. Satthā pana te bhikkhū āmantetvā „bhikkhave pubbe¹⁷ 25

¹ Bḍ nibandha. ² Bḍ -ttassa ā-. ³ Ck ānā-, Bḍ āharāpetvā. ⁴ all three MSS. -to.

⁵ Bḍ thapitā. ⁶ Bḍ brahmaṇassa-. ⁷ Bḍ -rāpetvā. ⁸ Bḍ nagaraṃ bheriṇcāpetvā brahmaṇiyāpi rājāṇaṃ kārāpetvā. ⁹ Bḍ dhammade-. ¹⁰ all three MSS. -u.

¹¹ Bḍ rukkhade-. ¹² Bḍ adds pana. ¹³ Bḍ evā, omitting ahoṣin. ¹⁴ Ck -bhatta-, Bḍ -bhata-sajātakaṃ sattamaṃ, Bf -bhastakajā-. ¹⁵ Ck ve. ¹⁶ Ck -vīyaṃ. ¹⁷ Bḍ omits pubbe.

anuppanne Buddhē bāhirapabbajjāya pabbajitā rājūhi parivāritāpi¹
'yācanā nāma paresaṃ appiyā amanāpā' ti na yācimsu² 'ti vatvā
atitāṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjaṃ kārente
3 Bodhisatto ekasmiṃ nigame brāhmaṇakule nibbatti, Aṭ-
ṭhisenakumāro² ti 'ssa nāmaṃ karimsu. So vayappaṭṭo Tak-
kasilāya³ sabbasippāni uggaṇhitvā aparabhāge kāmesu ādīna-
vaṃ disvā⁴ isipabbajjaṃ pabbajitvā abhiññā ca samāpattiyo
ca nibbattetvā Himavantapadese ciraṃ vasitvā loṇambilase-
10 vanatthāya manussapathaṃ otaritvā⁵ Bārāṇasiṃ patvā uyyāne⁶
vasitvā punadivase bhikkhāya caranto rājaṇaṇaṃ agamāsi.
Rājā tassācāravihāre pasīditvā taṃ pakkosāpetvā⁷ pāsādāla
pallaṃke nisīdāpetvā subhojanaṃ bhojetvā bhojanāvasāne anu-
modanaṃ sutvā pasanno paṭiññaṃ gaḥetvā Mahāsattaṃ rā-
15 juyāne vāsesi⁸ divasassa⁹ ca¹⁰ dve tayo vāre upaṭṭhānaṃ
agamāsi. So ekadivasaṃ dhammakathāya¹¹ pasanno „rajjaṃ
ādiṃ katvā yena vo¹² attho taṃ vadeyyāthā“ 'ti pavāresi.
Bodhisatto „idaṃ nāma me dehīti“ na vadaṭṭi. Aññe yācakā
„idaṃ dehīti“ icchiticchitaṃ yācanti, rājā asajjaṃāno deti
20 yeva. So ekadivasaṃ cintesi: „aññe yācanakavanibbakā¹³
'idaṃ c' idaṃ c' amhākaṃ¹⁴ dehīti' maṃ yācanti, ayyo pana
Aṭṭhiseno pavāritakālato paṭṭhāya na kiñci yācati, paññavā
kho pan' esa upāyakusalo, pucchissāmi naṃ“ ti so ekadi-
25 vasaṃ bhuttaṭpātarāso gantvā¹⁵ ekamantaṃ nisinna aññesaṃ¹⁶
yācanakāraṇaṃ tassa cāyācanakāraṇaṃ¹⁷ pucchanto paṭṭhamaṃ
gātham āha:

1. Ye 'me¹⁸ ahaṃ na jānāmi Aṭṭhisena vanibbake

te maṃ saṃgama yācanti, kasmā¹⁹ maṃ tvaṃ na yāca-
sīti. 54.

¹ Bḍ pavā-. ² Bḍ -nakaku-. ³ Bḍ -yani-. ⁴ Bḍ adds gharāvāsato nikkhamitvā.

⁵ Bḍ adds anupubbena. ⁶ Bḍ rājuyāne. ⁷ Bḍ nimantāpetvā. ⁸ Bḍ vāsāpesi.

⁹ Bḍ divase. ¹⁰ C^o va. ¹¹ Bḍ dhammi-. ¹² Bḍ te. ¹³ Bḍ yācakā vanibbakā.

¹⁴ Bḍ ca am-. ¹⁵ Bḍ adds vanditvā. ¹⁶ Bḍ adds yācākaṇaṃ. ¹⁷ Bḍ ca ayyāc-.

¹⁸ C^o ve. ¹⁹ C^o kasmī, C^o kasmī corr. to kasmā.

Tattha vanibbake ti yācanake, saṃgammā 'ti saṃāgantvā, idaṃ vuttam hoti: ayya Aṭṭhisena ye 'me vanibbake ahaṃ nāmagottaajātikulapadesena ime nāma ete ti pi na jānāmi ete maṃ saṃāgantvā icchiticchitam yācanti tvaṃ pana kasmā maṃ kiñci na yācasīti.

Taṃ sutvā Bodhisatto dutiyaṃ gātham āha:

5

2. Yācako appiyo hoti, yācam adadam appiyo,
tasmāhaṃ taṃ na yācāmi, mā me viddesanā¹ ahū ti. 55.

Tattha yācako appiyo² hotīti yo hi mahārāja puggalo idaṃ me de-
hiti yācako³ so mātāpitunnam pi mittāmaccādinam pi appiyo hoti amanāpo,
tassa appiyabhāvo Maṇikanṭhajātakena dīpetabbo, yācan ti yācitaṃ bhaṇḍaṃ⁴,
adadan ti adadamāno, idaṃ vuttam hoti: yo pi yācitaṃ⁵ na deti so mātā-
pitāro ādiṃ katvā adadamāno puggalo yācakassa⁶ appiyo hoti, tasmā ti yasmā
yācako pi dāyakassa yācitaṃ bhaṇḍaṃ adadanto pi yācakassa appiyo hoti tasmā
ahaṃ taṃ na yācāmi, mā me viddesanā⁷ ti sace hi⁸ ahaṃ yāceyyam eva⁹
tava viddeso¹⁰ bhaveyya, sā me tava¹¹ santikā uppannā viddesanā, sace pana
tvaṃ na dadeyyāsi¹² mama viddeso¹³ bhaveyyāsi, sā¹⁴ vā¹⁵ mama tvaṃ vidde-
sanā, evaṃ sabbathāpi mā me viddesanā¹⁶ ahū ti, mā no ubhinnam pi mettā¹⁷
bhijjīti¹⁸, etam atthaṃ sampassanto ahaṃ taṃ na¹⁹ yācāmīti.

Ath' assa vacanaṃ sutvā rājā tisso gāthā abhāsi:

3. Yo ca yācanajivāno²⁰ kāle yācam²¹ na yācati
paraṃ ca puññā dhamseti attanāpi na jīvati. 56.
4. Yo ca yācanajivāno²⁰ kāle yācāni²² yācati
paraṃ ca puññam labbheti attanāpi ca jīvati. 57.
5. Na ve dissanti²³ sappaññā disvā yācakamāgate,
brahmacāri piyo me si, vara tvaṃ²⁴ bhaññam²⁵ icchasīti. 58. 25

Tattha yācanajivāno²⁶ ti yācanajivino²⁷, ayam eva vā pātho, idaṃ
vuttam hoti: Ayya Aṭṭhisena yo yācanena jivamāno dhammiko samaṇo vā brāh-
maṇo vā yācitabbassa yuttakāle²⁸ yācam²⁹ na yācati³⁰ so paraṃ ca dāyakam
puññā³¹ dhamseti³² parihāpeti attanāpi ca sukhaṃ na jīvātīti, puññam lab-

¹ Bā vinde-. ² Cks mappiyo. ³ Cks vāca-. ⁴ Cks yācitabbaṃ. ⁵ Bā yo pi
yācati taṃ, C^s yācittam corr. to yācitaṃ. ⁶ Cks yācanakassa. ⁷ Bā vandissanā
āhu. ⁸ Bā omits hi. ⁹ Bā -yyaṃ me. ¹⁰ Bā vide-. ¹¹ Bā tassa. ¹² Cks
dede-. ¹³ Bā adds pi. ¹⁴ so all three MSS. ¹⁵ Bā omits vā. ¹⁶ Cks omits
evaṃ sabbathāpi mā me viddesanā. ¹⁷ Bā -i. ¹⁸ Cks bhijjatīti. ¹⁹ Bā adds kañci.
²⁰ Cks B^f yo ce --, Bā -jivino. ²¹ Ck Bā yāca, C^s yāca corr. to yācam. ²² Bā^f
yācanam. ²³ B^f dussanti, Bā dusanti. ²⁴ Cks taṃ, Bā varaṃ tvaṃ. ²⁵ Bā
aññam, B^f aññam. ²⁶ Bā -jivhāno. ²⁷ so Cks; Bā yācano. ²⁸ Bā yuttapatta-
kāle. ²⁹ Bā yācanam. ³⁰ Bā adds kiñcideva yācitabbaṃ na yācati. ³¹ Bā puñ-
ñam. ³² Bā dhamsetīti.

bhetitī kāle pana yācītabbāṃ yācanto parañ ca puññāṃ adhigameti attanāpi ca sukhaṃ jīvati, na ve dissantitī¹ yaṃ tvaṃ vadesi mā me viddesaṇā abhūti taṃ kasmā² vadasi, sappanñā hi dānaṃ ca dānaphalaṇ ca jānanta paṇḍitā yācake āgate disvā na dissanti³ na kujjbanti aññadatthu pana⁴ muditā va hon-
 5 tīti dipeti, yācakamāgate ti makāro vyañjanasandhivasena vutto⁵, yācake āgate ti attho, brahmacāri piyo me sīti ayya Aṭṭhisena parisuddhacārī⁶ mahāpañña, tvaṃ mayhaṃ ativiya piyo, tasmā varam⁷ tvaṃ maṃ vadehi⁸ yācāhi⁹ yeva¹⁰, bhaññāmicchāsīti¹¹ yaṃ kiñci vattabbāṃ icchasi sabbaṃ vada¹², rajjam pi te dassāmi yevā¹³ ti.

10 Evaṃ Bodhisatto¹³ rajjenaṇapi pavārito n'eva kiñci yāci. Rañño¹⁴ pana evaṃ attano¹⁵ ajjhāsaye kathite¹⁶ Mahāsatto pi¹⁷ pabbajitapaṭipadaṃ dassetuṃ „mahārāja, yācanā hi nāṃ' esā kāmabhogīnaṃ gihīnaṃ āciñṇā¹⁸ na pabbajitānaṃ, pabbajitena pana¹⁹ pabbajitakālato paṭṭhāya gihiasamena²⁰ parisud-
 15 dhājīvena bhavitabban²¹ ti pabbajitapaṭipadaṃ dassento chaṭṭhaṃ gātham āha:

6. Na ve yācanti sappanñā, dhīro ca viditum²² arahati, (Cfr. Milindap. uddissa ariyā tiṭṭhanti, esā ariyānaṃ yācanā ti. 59. p. 280.)

Tattha sappanñā ti Buddhā ca Buddha-sāvaka ca bodhiyā paṭipannā²³
 20 isipabbajjam pabbajitvā²⁴ Bodhisattā²⁵ ca sabbe pi sappanñā supanñavā susilavā, ete evarūpā sappanñā amhākaṃ idaṇ c' idaṇ ca dethā²⁶ ti na²⁷ yācanti, dhīro ca viditumarahatitī²⁸ upaṭṭhāko pana dhīro paṇḍito gilānakāle ca agilānakāle ca yena²⁹ yen' attho taṃ sabbaṃ sayam eva veditum jānitum arahati, uddissa ariyā tiṭṭhantitī ariyā pana vācaṃ abhīnditvā³⁰ yen' atthikā honti
 25 uddissa kevalaṃ bhikkhācāravattena³¹ tiṭṭhanti, n'eva kāyaṅgaṃ vācaṅgaṃ vā³² kopenti, kāyavikāraṃ dassetvā nimittaṃ karonto hi kāyaṅgaṃ kopeti nāma, vacībhedaṃ karonto vācaṅgaṃ kopeti nāma, tadubhayaṃ akatvā Buddhādayo ariyā tiṭṭhanti, esā ariyānaṃ yācanā ti esā³³ kāyaṅgaṃ vācaṅgaṃ akopetvā bhikkhāya tiṭṭhanā³⁴ ariyānaṃ yācanā nāma.

¹ Bā neva dussantitī. ² Rā tasmā. ³ Bā dussanti. ⁴ Bā pa. ⁵ Cks vutta. ⁶ Bā -suddhacārī. ⁷ Cks varataraṃ. ⁸ Bā vadeti, Cks varehi. ⁹ Bā yācāti. ¹⁰ Cks yehi. ¹¹ Bā bhuñcamicchāsīti. ¹² Bā sabbañca, omitting vada. ¹³ Bā adda raññā. ¹⁴ Bā reññā. ¹⁵ Bā omits attano. ¹⁶ Bā adds so. ¹⁷ Bā omits pi. ¹⁸ Ck āciñṇam, Cc ācinnaṃ, Bā āciñṇā. ¹⁹ Bā omits pabbajitānaṃ p. pana. ²⁰ Bā gihiasamena, Cks gihiasamānā. ²¹ Bāf ve-. ²² Cks -o. ²³ Cks -to. ²⁴ Bā susi-. ²⁵ Ck taṃ, Cc naṃ. ²⁶ Bā ve-. ²⁷ Bā omits yena. ²⁸ Bā abhi-nanditvā. ²⁹ Cks bhikkhāyavattena. ³⁰ Bā na vācaṅgaṃ, omitting vā. ³¹ Cks esa. ³² Bā tiṭṭhamānā.

Rājā Bodhisattassa vacanaṃ sutvā „bhante yadi sapañño upatthāko attanā va ñatvā kulūpakassa dātabbhaṃ deti aham pi tumhākaṃ idaṃ c' idaṃ ca dammīti“¹ sattamaṃ gātham āha:

1. Dadāmi te brāhmaṇa rohiṇīnaṃ (Cfr. supra p. 61.) 5
gavaṃ sahaṣsaṃ saha puṅgavena,
ariyo hi ariyassa kathaṃ na dajjā
suttvāna gāthā tava dhammayuttā ti. 60.

Tattha rohiṇīnaṃ ti rattavanūpanaṃ, gavaṃ ahaṣsaṃ ti khīradadhi-
ādimadhurasaparibhogatthāya evarūpanaṃ gunnaṃ² sahaṣsaṃ tuyhaṃ dammi³, 10
taṃ me paṭigāha⁴, ariyo ti ācāraariyo, ariyassa⁵ 'ti ācāraariyassa, kathaṃ
na dajjā ti kena kāraṇena na⁶ dadeyya.

Evam vutte Bodhisatto „aham mahārāja akiñcano pabbajito, na me gāvīhi attho“⁷ ti paṭikkhipi. Rājā tass' ovāde
tthavā dānādāni puññāni katvā saggaparāyano ahosi, so pi 15
aparihīnājñhāno Brahmaloce uppajji⁸.

Satthā imaṃ desanaṃ⁹ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakaṃ samodhānesi: (Saccapariyosāne bahū sotāpattiphalādisu paṭiṭṭhitā) „Tadā
rājā Ānando ahosi, Aṭṭhiseno¹⁰ aham eva“¹¹ 'ti. Aṭṭhisenajātakaṃ¹².

9. Kapijātaka.

20

Yattha verī nivasatīti. Idam Satthā Jetavane viharanto Devadattassa paṭhavipavesanaṃ ārabba katesi. Tasmim hi paṭhaviṃ pavitthe dhammasabhāyaṃ kathaṃ samuṭṭhāpesum¹⁰: „āvuso Devadatto saha parisāya naṭṭho“ ti. Satthā āgantvā „kāya nu 'ttha bhikkhave etarahi kathāya sannisinā“ ti puc- 25
chitvā „imāya nāmā“ 'ti vutte „na bhikkhave idān' eva“¹¹ saha parisāya naṭṭho pubbe pi nassi yevā“ 'ti vatvā atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadatte rajjaṃ kārente
Bodhisatto kapiyoniyaṃ nibbattitvā pañcasatakapiyarivāro

¹ Bā adds vadanto. ² Bā vassakānaṃ, Cā gunnaṃ. ³ Cā dammīti. ⁴ Bā paṭi-.
⁵ Cā omīti na. ⁶ Bā -jjati. ⁷ Bā dhammade-. ⁸ Bā adds pana. ⁹ Bā adds
aṭṭhamā. ¹⁰ Bā -uṭṭhāpe-. ¹¹ Bā adds devadatto.

rājuyyāne vasati¹. Devadatto pi kopiyaṇiṃ nibbattitvā pañ-
 casatakapiparivāro tatth' eva vasi. Ath' ekadivasam puro-
 hite² uyyānam gantvā nahātvā alamkaritvā nikkhamante eko
 lolakapi puretaram gantvā uyyānadvāratoraṇamatthake nisī-
 5 ditvā tassa matthake vaccaṃ³ pātetvā pana uddham oloken-
 tassa mukhe pātesi. So nivattitvā „hotu, jānissāmi tumhākaṃ
 kattabban“ ti makkaṭe santajjetvā⁴ nahātvā pakkāmi. Tena
 veram gahetvā makkaṭānam santajjitabhāvam Daddhisattassa
 ārocesum. So „verīnam nivāsanatthāne⁵ nāma vasitum na
 10 vaṭṭatīti, sabbo pi kapigaṇo palāyitvā aññattha gacchatū“ 'ti
 kapisahassassāpi⁶ ārocāpesi. Dubbacakapi attano parivā-
 ramakkaṭe gahetvā „pacchā jānissāmīti“ na palāyi⁷. Rodhi-
 satto attano parivāram gahetvā araññaṃ pāvīsi. Ath' eka-
 divasam ekissā vihikottikāya⁸ dāsiyā ātape⁹ pasāritavihiṃ¹⁰
 15 khādanto eko eḷako ummukkena¹¹ pahāram labhivā ādittasa-
 rīro palāyanto ekissā hatthisālam nissāya tiṇakuṭiyā kuḍḍe¹²
 sarīram ghaṃsi. So aggi tiṇakuṭikam¹³ gaṇhi, tato utthāya¹⁴
 hatthisālam gaṇhi, hatthisālāya hatthīnaṃ piṭṭhi jhāyi, hatthi-
 vejja hatthīnam paṭijagganti. Purohito pi makkaṭānam ga-
 20 haṇṇupāyam upadhārento vicarati. Atha nam rājūpaṭṭhānam
 āgantvā nisinnam rājā āha: „ācariya, bahū no hatthī¹⁵ va-
 nītā¹⁶ jātā¹⁷, hatthivejja paṭijaggitum na jānanti, jānāsi¹⁸ kho
 kiñci bhesajjan“ ti. „Jānāmi mahārāja“ 'ti. „Kin namā“ 'ti.
 „Makkaṭavasā mahārāja“ 'ti. „Kham labhissamā¹⁹“ 'ti.
 25 „Nanu uyyāne bahū makkaṭā“ ti. Rājā „uyyāne makkaṭe
 māretvā vasam ānethā“ 'ti āha. Dhanuggahā gantvā pañ-
 casate pi makkaṭe vijjhivā māresum. Eko pana jettaka-
 makkaṭo palāyanto sarappahāram²⁰ labhivāpi tatth' eva apa-

¹ Bḍ vasi. ² all three MSS -to. ³ Bḍ vaccapiṇḍam. ⁴ Bḍ sandhe jetvā puna.

⁵ Bḍ vāsana-. ⁶ Ck -sahassāpi, C^s -sahassassāpi corr. to -sahassāpi, Bḍ -sa-

hassānam pi. ⁷ Bḍ omits na palāyi. ⁸ Ck^s -koṭṭikāya, Bḍ vihikoṭṭitāya. ⁹ Bḍ

-ppe. ¹⁰ Bḍ -ritevhi. ¹¹ Ck omukkena, C^s omukkeka, Bḍ ummukkena. ¹² Ck

kuḍḍhe, Bḍ kuṭṭe. ¹³ Bḍ -tiyam. ¹⁴ Bḍ pi in the place of utthāya. ¹⁵ all

three MSS. -i. ¹⁶ vanītā corr. to vanikā, Bḍ gaṇhitā. ¹⁷ Bḍ omits jātā. ¹⁸

Bḍ adds nu. ¹⁹ Bḍ -mi. ²⁰ Bḍ pa-, omitting sara.

titvā Bodhisattassa vasanaṭṭhānaṃ patvā pati. Vānarā „am-
hākaṃ vasanaṭṭhānaṃ patvā mato“ ti tassa pahāraṃ laddhā¹
matabhāvaṃ Bodhisattassa ārocesuṃ. So āgantvā¹ kapigaṇa-
majjhe nisinnō „paṇḍitānaṃ ovādaṃ katvā veritṭhāne vasaṇṭā³
evaṃ vinassantīti“ kapigaṇassa ovādavaseṇa imā gāthā abhāsi: 5

1. Yattha verī nivasati⁴ na vase tattha paṇḍito, (Jāt. I. p. 413.)
ekarattaṃ dirattaṃ vā dukkhaṃ vasati verisu. 61.
2. Diso ve⁵ lahucitt⁶ assa posassa anuvidhiyyato
ekassa kapino hetu⁶ yūthassa anayo kato. 62.
- a. Bālo ca⁷ paṇḍitamānī yūthassa parihārako 10
sacittassa vasaṃ gantvā sayethāyaṃ⁸ yathā kapi. 63.
1. Na sādhu balavā bālo yūthassa parihārako,
ahito bhavati nātīnaṃ sakunānaṃ va cetako. 64.
5. Dhīro ca balavā sādhu yūthassa parihārako
hito bhavati nātīnaṃ Tidasānaṃ va Vāsavo. 65. 15
6. Yo ca silaṃ ca paññaṃ ca sutaṃ c⁹ attani⁹ passati
ubhinnam atthaṃ¹⁰ carati attano ca parassa ca. 66.
7. Tasmā tuleyya-m-attānaṃ silapaññāsutā¹¹ iva
gaṇaṃ vā¹² parihare dhīro eko vāpi paribbaje ti. 67.

Tattha lahucittassā¹ ti lahucitto assa, idaṃ vuttāni hoti: yo poso la- 20
hucittassa mittassa vā nātino vā anuvidhiyyati anuvattati tassa posassa anu-
vidhiyyato so lahucitto diso hoti verikiccaṃ¹³ karoti, ekassa kapino ti passa
ekassa¹⁴ lahucittassa andhabālassa kapino hetu ayaṃ sakalassa yūthassa anayo
avaḍḍhi¹⁵ mahāvīnaṃ kato ti, paṇḍitamānīti¹⁶ yo sayāṃ bālo hutvā ahaṃ
paṇḍito ti attānaṃ maññaṃ paṇḍitānaṃ ovādaṃ akatvā sakassa¹⁷ cittassa 25
vasaṃ gacchati so sacittassa vasaṃ¹⁸ gantvā yathā ayaṃ¹⁹ dubbacakapi mata-
sayanaṃ sayito evaṃ sayethā²⁰ ti attho, na sādhu²¹ ti bālo nāma balasampanno
yūthassa parihārako²² na sādhu na latṭhako²³, kiṃ kārana: so hi ahito
hoti nātīnaṃ, vināsaṃ evābhavati, sakunānaṃ va cetako ti²⁴ yathā²⁴

¹ Bā laddha. ² Bā gantvā. ³ Bā adds nama. ⁴ Ck -santi, Bā nivasati. ⁵ Cks ve.
Bā disso ve. ⁶ Bā -tuṃ. ⁷ Bā vā. ⁸ Bā passethāyaṃ. ⁹ Bā cassani. ¹⁰ Cks
atthaṃ. ¹¹ Bā -sutāpi ca. ¹² Ck gaṇaṃvā, C⁹ gaṇavaṃ corr. to gaṇaṃvā, Bā
gaṇavā. ¹³ Ck vepikiccaṃ, C⁹ vepi- corr. to veri-. ¹⁴ Bā passatha etassa.
¹⁵ Bā avuḍḍhi. ¹⁶ C⁹ Bā adds paṇḍitamānī. ¹⁷ Bā sa. ¹⁸ Ck omits gacchati
so s. v. ¹⁹ Bā yathāyaṃ. ²⁰ Bā mataṃ passaṃ na passito evaṃ passethā.
²¹ Bā adds nāma. ²² Bā laddhako. ²³ Cks omit ti. ²⁴ Bā adds hi.

tittirasakupānaṃ dīpakatittiro¹ divasam pi vassanto aññe sakuṇe na māreti nūtake va² māreti tesāṃ nēva ahito hoti evaṃ ti attho, hito bhavatīti kāyena pi vācāya pi manasāpi hitakūraḥko yeva, ubhinnaṃ matthaṃ caratīti yo³ idha puggalo ete sīlādayo guṇe attani passati so mayhaṃ ācārasīlam pi atthi
 5 paññāpi sutapariyatti pi atthiṭi tattato jānitvā gaṇaṃ pariharanto attano ca paresaṃ ca⁴ attānaṃ parivāretvā carantānaṃ ti ubhinnaṃ⁵ pi attham eva carati, tūleyyaṃ attānaṃ ti⁶ tūleyya attānaṃ, tūleyyā⁷ 'ti tūletvā, sīlapaññā-sutāmivā⁸ 'ti etāni sīlādīni viya, idaṃ vuttaṃ hoti: yasmā⁹ sīlādīni attani samanupassanto ubhinnaṃ atthaṃ carati¹⁰ tasmā¹¹ paṇḍito etāni sīlādīni viya
 10 attānaṃ pi tesu tūletvā paṭiṭṭhito nu kho 'mhi sīle¹² paññāya sute ti tūretvā paṭiṭṭhitabhāvaṃ paccakkhaṃ katvā dhīro gaṇaṃ vā¹³ parihareyya catusu iriyāpathesu eko vā¹⁴ hutvā paribbajeyya vatteyya¹⁴, parisūpaṭṭhāpakenāpi hi vive-kacārīnāpi¹⁵ imehi tihi dhammehi samannāgaten' eva bhavitabbaṃ.

Evam Mahāsatto kapiṛājā hutvāpi vinayapariyattikiccaṃ
 15 kathesi¹⁶.

Satthā imaṃ desanaṃ¹⁷ āharitvā jātaṃ samodhānesi: „Tadā dubbacakapi Devadatto ahosi, paṇḍāpi 'ssa¹⁸ Devadattapaṇḍā, paṇḍitakapi rājā pana aham evā“ 'ti. Kapijātakaṃ¹⁹.

10. Bakabrahmajātaka.

90 Dvāsattatīti. Idaṃ Satthā Jetavane viharanto Baka-brahmānaṃ ārabba kathesi. Tassa hi „idaṃ niccaṃ dhuvāṃ sas-sataṃ acavanadhammaṃ, ito aññaṃ loke nissaraṇaṃ nibbānaṃ nāma²⁰ n' atthi“ evaṃ diṭṭhi uppajji²¹. Heṭṭhūpapattiko²² kir' esa Brahmā pubbe jhānaṃ bhāvetvā Vehapphalesu nibbatto. Tattha pañcasata-kappaparimāṇaṃ²³ āyusṃ khepetvā Subhakiṇṇesu nibbattitvā catu-
 95 satthikappe khepetvā tato cuto atthakappāyukesu²³ Abhassaresu nibbatti. Tat' assa esā diṭṭhi uppajji. So hi n' eva Uparibrahmalokaṃ cutim na tattha uppattim anussari, tadubhayam pi apassanto evaṃ diṭṭhiṃ gaṇhi. Bhagavā tassa cetoparivitakkam aññāya seyya-

¹ Ck dipakatittirā, Bā dipakatittiro. ² Bā omits va. ³ Cks so. ⁴ Cks omits attano ca paresaṃ ca. ⁵ Bā -naṃ, omitting ti ubhinnaṃ. ⁶ Ck omits tūleyya mattānanti. ⁷ Cs tūleyyā corrected to tūleyya attānaṃ tūleyyā. ⁸ Bā -sutāpivā. ⁹ Cks yathā. ¹⁰ Cks caratīti. ¹¹ Cks kasmā. ¹² Cks sīla. ¹³ Bā omits vā. ¹⁴ Bā pava-. ¹⁵ Bā adds ti. ¹⁶ Bā -si. ¹⁷ Bā dhamma-. ¹⁸ Bā omits ssa. ¹⁹ Bā adds navamaṃ. ²⁰ Bā omits nāma. ²¹ Bā upajjati. ²² Cs -uppatti-. Bā -pariṇāma. ²³ Bā atthāyukesu kaṇpesu.

thāpi nāma balavā puriso sammiñjitaṃ vā bāhaṃ pasāreyya pasāritaṃ
vā bāhaṃ sammiñjeyya evaṃ evaṃ¹ Jetavane antarahito tasmiṃ Brah-
maloke pāturahosi. Brahmā Bhagavantaṃ disvā „ehi kho mārisa,
svāgataṃ mārisa, cirassaṃ² kho mārisa imaṃ pariyāyam akāsi yadi-
daṃ idhāgamanāya³, idaṃ hi mārisa niccaṃ idaṃ dhuvaṃ idaṃ sas- 5
sataṃ idaṃ⁴ kevalaṃ idaṃ⁵ acavanadhammaṃ, idaṃ hi na jāyati na
jīyati na mīyati⁶ na cavati na uppajjati, ito pi⁷ pan' aññaṃ uttariṃ
nissaraṇaṃ n' atthīti“ āha. Evaṃ vutte Bhagavā Bakabrahmaṇaṃ
etad avoca: „avijjāgato vata bho Bako Brahmā, avijjāgato vata bho
Bako Brahmā, yatra hi nāma aniccaṃ ñeva samānaṃ niccaṃ⁸ ti vak- 10
khati — pe⁹ — santaṃ ca pan' aññaṃ uttariṃ nissaraṇaṃ n' atth'
aññaṃ uttariṃ nissaraṇaṃ¹⁰ ti vakkhatīti“ āha. Taṃ sutvā Brahmā
„tvam evaṃ kathesi¹¹, tvam evaṃ kathesīti, iti maṃ esa anuvijjanto
anubandhatīti“ cintetvā yathā nāma dubbalacoro¹² katipaye pahāre
labhitvā va „kiṃ aham eva coro, asuko pi coro, asuko pi coro¹³“ ti 15
sabbe¹⁴ saḥāye¹⁵ ācikkhati tath' eva Bhagavato anuyogabhayaḥbhito¹⁶
aṇṇe pi attano saḥāye¹⁷ ācikkhanto paṭhamam gātham āha:

1. Dvāsattati Gotama puñṇakammā

Vasavattino jātijaraṃ atītā,

ayam antimā vedagū Brahmapatti¹⁸,

asmābhijappanti janā anekā ti. 68.

20

Tattha dvāsattatīti na kevalaṃ bho Gotama aham eva atha kho ima-
smiṃ Brahmaloce mayam dvāsattati janā puñṇakammā¹⁹ aññesaṃ upari attano
vasaṃ vattanena²⁰ Vasavattino jātiṃ ca jaraṃ ca atītā, ayam no vedehi gatattā
vedagū ayam²¹ Gotama antima-Brahmapatti²² pacchimakoṭṭipatti²³ seṭṭha- 25
bhāvappatti, asmābhijappanti janā anekā ti amhe aṇṇe bahū janā pañ-
jalikā hutvā ayam kho bhavaṃ Brahmā Mahābrahmā ti ādīni vadantā nama-
santi patthenti pihenti²⁴, aho vata²⁵ mayam pi evarūpā bhavēyyamā²⁶ ti icchan-
tīti attho.

Tassa kathaṃ sutvā Satthā dutiyaṃ gātham āha:

30

¹ Bā eva. ² Bā adds vata. ³ Bā imāya gamanāya. ⁴ C* omits idaṃ. ⁵ Bā omits idaṃ. ⁶ Bā omits na mīyati. ⁷ Bā ca. ⁸ Ck* niccabbā. ⁹ Bā pa. ¹⁰ Ck* omits uttariṃ nissaraṇaṃ natthaññaṃ. ¹¹ Bā omits tvam evaṃ kathesi. ¹² Bā -lo-. ¹³ Bā does not repeat a. pi c. ¹⁴ Bā adds pi. ¹⁵ Bā -yakeso. ¹⁶ Bā -bhayenasito. ¹⁷ Bā -yake. ¹⁸ Bāf brahmupapatti. ¹⁹ Bā -kammānaṃ. ²⁰ Bā omits vasaṃ vattanena. ²¹ Bā adds bho. ²² Bā antimā brahmupapatti. ²³ Bā -mākonippatti. ²⁴ Bā -hayanti. ²⁵ Bā tāta.

9. Appaṃ hi etaṃ na hi dīgham āyu
 yaṃ tvaṃ Baka maññasi dīgham āyu,
 sataṃ sahaṣṣānaṃ nirabbudānaṃ
 āyūṃ pajānāmi tavāhaṃ Brahme ti. 69.

5 Tattha sataṃ sahaṣṣānaṃ nirabbudānaṃ ti nirabbudasaṃkhātānaṃ
 gaṇanānaṃ sata-sahasāni¹, vassānaṃ hi dasadasakāni² sataṃ, dasasatāni³ sa-
 hassaṃ, sataṃ sahaṣṣānaṃ⁴ sata-sahasānaṃ, sataṃ sata-sahasānaṃ⁵ koṭi nāma, sataṃ
 koṭi-sata-sahasānaṃ pakoṭi nāma, sataṃ pakoṭi-sata-sahasānaṃ⁶ koṭi-pakoṭi nāma,
 sataṃ koṭi-pakoṭi-sata-sahasānaṃ ekaṃ mahutaṃ nāma, sataṃ mahuta-sata-sahasā-
 10 naṃ ekaṃ ninnahutaṃ nāma, cheko gaṇako ettakāṃ gaṇetuṃ sakkoti, tatopa-
 raṃ gaṇanā nāma Buddhānaṃ eva visayo, tattha sataṃ ninnahuta-sata-sahasānaṃ
 ekaṃ abbudānaṃ, visati abbudāni⁷ ekaṃ nirabbudānaṃ, tesāṃ nirabbudānaṃ⁸ sata-
 sahaṣṣānaṃ ekaṃ ahaṃ nāma⁹, ettakāṃ Bakassa Brahmuno¹⁰ tasmīṃ¹¹ bhava
 avasiṭṭhaṃ¹² āyūṃ¹³ sandhāya Bhagavā evaṃ āha.

15 Taṃ¹⁴ sutvā Bako tatiyaṃ gātham āha:
 3. Anantadassī Bhagavāham asmi
 jātijaraṃ sokam upātivatto,
 kiṃ¹⁵ me purāṇaṃ vatasīlavantaṃ,
 ācikkha me taṃ yam ahaṃ vijaññān ti. 70.

20 Tattha Bhagavā ti Bhagava tumhe āyūṃ pajānāmi tavāhaṃ ti vadantā¹⁶
 ahaṃ anantadassī jātijaraṃ ca sokam upātivatto sūti vadatha, vatasīlavan-
 taṃ ti vatasamādānaṃ ca sīlavataṃ ca, idaṃ vuttaṃ hoti: yadi tumhe sabbaññu-
 Buddhā evaṃ sante kiṃ mayhaṃ purāṇaṃ vataṃ ca sīlacaranaṃ ca, ācikkha me
 taṃ yam ahaṃ tayā ācikkhitaṃ yathāvasarasato vijāneyyaṃ ti.

25 Ath' assa Bhagavā atītāni vatthūni āharitvā ācikkhanto catasso
 gāthā abhāsi:

4. Yaṃ tvaṃ apāyesi bahū manusse
 pipāsita ghammani samparete
 taṃ te¹⁷ purāṇaṃ vatasīlavantaṃ
 30 suttapabuddho va anussarāmi. 71.

¹ B^d -ssānaṃ. ² B^d dasassa dasakānaṃ. ³ B^d -tānaṃ. ⁴ C^k dasasata-, C^s da-
 sasatasahasānaṃ corr. to sataṃ sahaṣṣānaṃ, B^d sahaṣṣaṃ nāma sataṃ sahaṣṣā-
 naṃ. ⁵ C^k omits sataṃ, C^s sata-sahasānaṃ corr. to sataṃ sata-, B^d sataṃ
 sata- twice. ⁶ C^k omits nāma sataṃ pakoṭi. ⁷ B^d -dānaṃ ⁸ B^d -daṃ ⁹
 C^k nāma sata-sahasānaṃ in the place of ekaṃ ahaṃ nāma. ¹⁰ B^d brahmaṇo
 thapetvā. ¹¹ B^d eta-. ¹² B^d -siṭṭhaṃ. ¹³ B^d adds taṃ. ¹⁴ B^d sataṃ. ¹⁵
 C^k kim. ¹⁶ B^d -to. ¹⁷ B^f tau te, B^d tathā in the place of taṃ te, C^k
 naṃ te.

5. Yam Enikūlasmiṃ janam gahitaṃ
amocayī gayhaka niyyamānaṃ
taṃ te purāṇaṃ vatasīlavantaṃ
suttappabuddho va anussarāmi. 72.
6. Gaṅgāya sotasmiṃ gahitaṇāvaṃ 5
luddhena nāgena manussakamyā¹
amocayittha balasā pasayha,
taṃ te purāṇaṃ vatasīlavantaṃ
suttappabuddho va anussarāmi. 73.
7. Kappo ca te baddhacaro ahoṣiṃ. 10
sambuddhivantaṃ vatinaṃ² amaṇṇaṃ,
taṃ te purāṇaṃ vatasīlavantaṃ
suttappabuddho va anussarāmiti. 74.

Tattha apāyesīti pāyesi, ghammani samparete ti ghammena sam-
parete ativiya phutthe ghammakilante, suttappabuddho vā 'ti paccūsakāle 15
supanato³ supinaṃ passitvā taṃ supīnakam viya anussarāmi. So kira Brahmā
ekasmiṃ kappe tāpaso hutvā marukantāre⁴ vasanto bahunnaiṃ kantārapaṭipāṇ-
nānaṃ pāṇiyaṃ āharitvā adāsi. Ath' ekadivasam eko satthavāho pañcabi sa-
kaṭasatehi marukantaṃ⁵ paṭipajji⁶, manussā disā⁷ vavatthapetuṃ asakkontā
sattadivasāni āhiṇṇitvā khīnadārūdakā⁸ nirāhārā taṇhābhībhūtā⁹ idāni no jīvitaṃ 20
n' atthīti sakate⁹ parivattetvā gone mocetvā heṭṭhāsakaṭesu nipajjimsu.
Tadā tāpaso āvajjanto te disvā mā mayi passante¹⁰ nassimsū 'ti attano iddhā-
nubhāvena¹¹ Gaṅgāsotaṃ ubbattetvā satthābhīmukhaṃ¹² akāsi, avidūre c' ekaṃ
vanasaṇḍaṃ māpesi. Manussā pāṇiyaṃ pivitvā nahātvā gone santappetvā vana-
saṇḍato tinaṃ lāyitvā dārūni gahetvā disaṃ sallakkhetvā arogā kantāraṃ atikka- 25
mimsu, taṃ sandhāy' etaṃ vuttaṃ. Enikūlasmiṃ ti Eniyā nāma nadiyā
kūle, gayhaka niyyamānaṃ ti karamaragāhaṃ gahetvā niyyamānaṃ. So¹³
kira tāpaso aparasmim kūle ekaṃ paccantagāmaṃ nissāya naditīre vanasaṇḍe
vihāsi. Ath' ekasmiṃ divase pabbatato corā otaritvā taṃ gāmaṃ paharitvā
mahājanaṃ gahetvā pabbataṃ āropetvā antarāmagge cariyamanusse¹⁴ ṭhapetvā 30
pabbatabilaṃ¹⁵ pavisitvā āhāraṃ pacāpentā¹⁶ nisidimsu. Tāpaso gomahisā-
dīnaṃ c' eva dārakādīnaṃ¹⁷ ca mahantaṃ¹⁸ aṭṭasaraṃ¹⁹ sutvā mayi passante
mā nassimsū 'ti iddhānubhāvena attabhāvaṃ vijahitvā²⁰ caturaṅginīyā senāya
parivuto rājā hutvā yuddhabherim ākoṭāpento²¹ taṃ ṭhānaṃ ag-māsi. Cariya-

¹ Cks -kampā, Bđ -kappā, Bf -kammā. ² Ck -vantañcatinaṃ, Cg vattañcaṇinaṃ,
Bđ sambuddhivantaṃ vatidaṃ, Bf -vantaṃ vahita. ³ so Cks; Bđ sabbantō. ⁴
Bđ manu-. ⁵ Bđ paṭijaggi ⁶ Ck divasā. ⁷ Ck -dārūdakā, Cg -dārūkā, Bđ -dārū-
jakā corr. to -dārūkhakā? ⁸ Cks kaṇhā-, Bđ unhā-. ⁹ Cks -taṇhā. ¹⁰ Bđ m. p.
mā. ¹¹ Bđ -ve. ¹² Bđ sattavāhābhi-. ¹³ Cks add ca. ¹⁴ Bđ cārika-. ¹⁵ Bđ
-tajāle. ¹⁶ Cg Bđ -pento, Ck -petvāntā. ¹⁷ Bđ dārakadārikānaṃ. ¹⁸ Bđ -tata-
raṃ. ¹⁹ Bđ aṭṭassaraṃ. ²⁰ Bđ jahitvā. ²¹ Bđ -riñcākoṭā-.

- manussā¹ disvā corāmañ ārocesum. Corā² raññā saddhiñ viggaho nāma na³ yutto ti sabbam gahitabhañam⁴ chaḡḡetvā bhattañ abhuñjitvā va palāyimsu. Tāpaso te sabbe ānetvā sakagāme yeva patitṡhāpesi, tañ sandhāya vuttañ. Gahitañāvan ti gahitañāvañ⁵, luddhenā 'ti kakkhaḡena, manussakamyā⁶
- 5 ti manusse vināsetukāmatāya, balasā 'ti balena, pasayhā 'ti abbiḡbhavitvā. Tasmiñ⁷ kāle so tāpaso Gañgātīre vihāsi. Tadā manussā dve tayo nāvāsam-ghāṡe bandhitvā⁸ sañghāṡamatthake pupphamañḡapañ kāretvā sañghāṡe nisi-ditvā khādantā pivañtā sambandhakulañ gacchanti, te pitāvasesañ surañ bhuttakhādītāvasesañi bhattamacchamañisatambulādini Gañgāyam eva pātenti.
- 10 Gañgeyyo nāgarājā ime uccitṡhakañ⁹ mama upari khipantitī kuḡjhitvā sabbe va¹⁰ ne gahetvā Gañgāya oṡḡḡepemiti¹¹ mahantañ ekadonināvappamañ¹² attabbāvañ māpetvā udakañ bbinditvā phanañ dhārayamaño tesañ abhi-mukho¹³ pāyāsi. Te nāgarājānañ disvā va maraṡabhayaṡajjitā ekappa-hārena¹⁴ mahāsaddañ karimsu. Tāpaso tesañ paridevitasaddañ sutvā
- 15 nāgarājassa ca kuddhabhāvañ űatvā mayi passante mā nassimsū 'ti khippañ iddhiyānubāvena¹⁵ supaṡṡavaṡṡaṡ¹⁶ māpetvā agamāsi. Nāgarājā tañ disvā maraṡabhayaḡbhito¹⁷ uḡake nimujji. Manussā soṡṡhibhāvañ patvā¹⁸ agamaṡsu, tañ sandhāya¹⁹ vuttañ. Baddhaṡaro ti antevāsiko, sambuddhi-vantañ²⁰ vatinañ²¹ amaññān ti buddhisampanno²² eva vatasampanno²³
- 20 ca so ti²⁴ tañ maññamaño²⁵, imiñā kiñ dasseti: Mahābrahme āhañ tava Kesavatāpasakāle Kappo nāma antevāsi²⁶ veyyavaccakaro hutvā tuyhañ Nāradeṡa nāma amaccena Barāṡasito Himavantañ āñitassa rogañ vupasamesiñ²⁷. Atha nañ Nārado dutiyāvare āgantvā nirogañ²⁸ disvā imañ gāṡhañ abhāsi²⁹:
- Manussindañ jahitvāna sabbakāmasamiddhiṡaṡ (supra p. 14.)
- 25 kathañ²⁹ nu Bhagavā Kesī³⁰ Kappassa³¹ ramati assame³² ti. Tañ enañ³³ tvañ evaṡ avaca³⁴:
- Sādūni ramañiyāni santi rakkhā³⁵ manoramā,
subbāsitañi Kappassa Nārada ramayanti mañ ti.
- Iti 'ssa Bhagavā imañ attañā³⁶ antevāsikena hutvā rogassa vūpasamitabbāvañ
- 30 dīpento evaṡ āha. Idañ ca³⁷ paṡa Brahmañā manussakale³⁸ katakammañi sabbam Mahābrahmañāñi sallakkhāpento va³⁹ kathaṡi.

¹ Bā cāriya-. ² Bā te corā. ³ Bā a. ⁴ Bā -takañ bhañam. ⁵ Bā -tañ nā-.
⁶ Bā -kappā. ⁷ Bā imasmiñ. ⁸ Cks add tañ. ⁹ Cks ucci-. ¹⁰ Bā ja. ¹¹ Bā -pessāmiti ¹² Bā -donikavappa-. ¹³ Ck -khe, C^s -khe corr. to -kko.
¹⁴ Bā -neva. ¹⁵ Bā khipaṡisantiyā attano ānu-, all three MSS. add khippañ.
¹⁶ Bā adds attānañ. ¹⁷ Bā -bhayaṡatṡṡito. ¹⁸ Bā gantvā. ¹⁹ Bā -yetañ. ²⁰ Ck -mantañ, C^s -mantañ corr. to -vantañ, Bā sambuddhavañtañ. ²¹ Ck vati-nañ, Bā vatidañ. ²² Ck vana-, C^s vana- corr. to vata-? Bā tattha sampanno.
²³ Bā hi. ²⁴ Bā am-. ²⁵ Cks -si, Bā -siko. ²⁶ Bā -masi, Cks -mesi. ²⁷ all three MSS. ni-. ²⁸ Cks imā gāṡhā. ²⁹ Bā kathañ. ³⁰ Bā -si. ³¹ Bā kapassa.
³² Ck rāmatassave, C^s rāmatassave. ³³ Cks ena. ³⁴ C^s evamevaca, Bā atha sat-thā tañ enañ etad avoca. ³⁵ Cks rukkhā. ³⁶ Bā -no. ³⁷ Bā tañ ca. ³⁸ Bā -loke. ³⁹ Bā omits va.

So Satthu vacanena attanā katakammaṃ saritvā¹ thutim karonto
osānagātham āha :

s. Addhā pajānāsi mam' etam āyūṃ,
aññam pi jānāsi, tathā hi Buddho,
tathā hi t' āyāṃ jalitānubhāvo
obhāsayam tiṭṭhati Brahmlokan ti. 75.

5

Tattha tathā hi Buddho ti tathā hi tvaṃ Buddho, Buddhānaṃ hi
aññātānaṃ nāma n' atthi, sabbadhammānaṃ buddhatta² yeva hi te³ Buddhā⁴ nāmā
'ti taṃ dasseti⁴, tathā hi tāyaṃ ti buddhattā yeva⁵ pana āyāṃ jalito sarī-
rappabhāvo⁶, obhāsayam tiṭṭhatīti imaṃ sakalam pi Brahmlokaṃ obhā- 10
sento tiṭṭhati.

Evam Satthā attano Buddhagūṇaṃ jānāpento dhammaṃ desetvā
saccāni⁷ pakāsesi. Saccapariyosāne dasamattānaṃ⁸ Brahmaśassā-
naṃ⁹ anupādāya āsavehi citta¹⁰ vimuccimsu¹¹. Iti Bhagavā bahun-
naṃ¹² Brahmānaṃ avassayo hutvā Brahmlokaṃ Jetavanaṃ āgantvā tat- 15
tha kathitaniyāmen' eva taṃ dhammaśassanaṃ kathetvā jātakam samo-
dhānesi: „Tadā Kesavatāpasō Baka-Brahmā ahosi, Kappamāṇavo aham
evā“ 'ti. Bakabrahmajātakaṃ¹³. Kukkuvaḃḃo paṭhamo.

2. GANDHĀRAVAGGA.

1. Gandhārajātaka.

20

Hitvā gāmasahassānīti. Idaṃ Satthā Jetavane viha-
ranto bhesajjasannidhikārasikkhāpadaṃ ārabha kathesi.
Vatthum pana Rājagahe samuṭṭhitam. Āyasmatā Pilindiyavacchena¹⁴
ārāmikakulam mocetuṃ rājanivesanaṃ gantvā rañño pāsāde iddhibalena
sovaṇṇamaye kate manussā pasīditvā therassa pañcabhesajjāni pahi- 25
nimsu. So¹⁵ tāni parisāya vissajjesi. Parisā pana¹⁶ bāhulikā¹⁷ ahosi,

¹ Bā adds tathāgatassa. ² Bā omits te. ³ Bā buddho. ⁴ Bā omits taṃ das-
seti. ⁵ Bā adds ca. ⁶ Bā -bhānubhāvo. ⁷ Bā jānāni saccāni. ⁸ Bā sam-
pattānaṃ. ⁹ Bā dasabrahma-. ¹⁰ Bā cittāni. ¹¹ Bā pi muñcisu. ¹² Bā -hū-
naṃ. ¹³ Bā adds dasamaṃ. ¹⁴ Bā -dava-. ¹⁵ Cks omit so. ¹⁶ Bā panassa.
¹⁷ Bā ba-

laddham laddham¹ kolambe² pi ghaṭe pi pattatthavikāyo pi³ pūretvā
 paṭisaṃesi. Manussā disvā „mahicchā ime samaṇā⁴ antokoṭṭhāgarikā“
 ti ujjhāyimsu. Satthā taṃ pavattiṃ sutvā ‘yāni kho pana tāni gilā-
 nānaṃ bhikkhūnaṃ’ ti sikkhāpadaṃ paññāpetvā „bhikkhave porāṇaka-
 5 paṇḍitā anuppanne Buddhhe bāhirakapabbajjāṃ pabbajjtvā pañcasila-
 mattakāṃ rakkhantāpi loṇasakkharamattakāṃ punadivasatthāya nida-
 hante⁵ garahimsu, tumhe pana evarūpe niyyānikasāsane pabbajjtvā
 dutiyatatiyadivasatthāya⁶ sannidhiṃ⁷ karoṭhā⁸ ‘ti vatva atītaṃ āhari:

Atīte Gandhāraratṭhe Bodhisatto Gandhāra-
 10 rañño putto hutvā pitu accayena rajje patitṭhāya dhammena
 rajjāṃ kāresi. Majjhimapadese pi Videharatṭhe Videho nāma
 rājā rajjāṃ kāresi. Te dve pi rājāno aditṭhasahāyā⁹ va⁹
 hutvā aññamaññaṃ¹⁰ thiravissāsā¹¹ ahesuṃ. Tadā manussā
 dīghāyukā honti, timsavassasahassāni jīvanti. Ath’ ekadā
 15 Gandhārarājā puṇṇamuposathadivase samādinnaṃ mahātale
 paññattavarapallamaṃ kamajjhagato¹² vivaṭena sīhapañjarena pā-
 cīnalokadhātum olovento amaccānaṃ dhammatthayuttakathaṃ
 kathento nisīdi. Tasmim khāṇe gaganatalaṃ abhilarighantaṃ
 eva¹³ paripuṇṇaṃ candamaṇḍalaṃ Rāhu avatthari. Candap-
 20 pabhā autaradhāyi. Amaccā candālokaṃ apassantā candassa
 Rāhunā gahitabhāvaṃ rañño ārocesuṃ. Rājā candāṃ oloke-
 tvā „ayaṃ cando āgantukaupakkilesena upakkiliṭṭho¹⁴ nippa-
 bho jāto, mayham p’ esa rājaparivāro upakkilesa, na kho
 pana me¹⁵ taṃ patirūpaṃ y’ āhaṃ¹⁶ Rāhunā gahitacando viya
 25 nippabho bhavēyyaṃ, visuddhe gaganatale virocantaṃ canda-
 maṇḍalaṃ iva¹⁷ rajjāṃ pahāya pabbajissāmi, kim me parena
 ovaḍitena, kule ca gaṇe ca alaggo hutvā attānaṃ eva ovaḍanto
 vicarissāmi, idam me patirūpaṃ“ ti cintetvā „yaṃ icchatha

¹ B^d only one laddham. ² B^d kolumpe. ³ C^k patthattha-, C^s patthattha- corr. to patthattha-, B^d pattatthavikāya pi. ⁴ B^d adds sakyaputtiya. ⁵ all three MSS. -to. ⁶ B^d -tatiyānidiva-. ⁷ B^d adds karonto ayuttaṃ vo. ⁸ B^d aditṭhavisāsā

⁹ B^d omits va ¹⁰ C^ks -m pi. ¹¹ B^d kiravi-. ¹² B^d -kaṃmajjha-. ¹³ B^d -ghantaraṃ miva. ¹⁴ B^d upaki-. ¹⁵ B^d so pana kho me. ¹⁶ B^d svāhaṃ.

¹⁷ B^d -laṃ viya.

tam¹ karothā“ ‘ti rajjam amaccānam niyyādesi. Dvīsu pi Kasmīra-Gandhāra-ratthesu so² rajjam chaḍḍetvā isipabbajjam pabbajitvā jhānābhiññam³ nibbattetvā jhānaratisamappito Himavantapadese vāsam kappesi. Videharājāpi „sukham me saḥāyassā“ ‘ti vāṇije pucchitvā tassa pabbajitabhāvaṃ sutvā 5 „mama saḥāye pabbajite aham rajjena kiṃ karissāmīti“ satta-yojane⁴ Mithilanagare rajjam⁵ tiyojanasatike Videharatthe so-lasasu gāmasahassesu pūritāni koṭṭhāgārāni so-lasasahassanā-ṭakittiyo chaḍḍetvā puttadhītaro amanasikaritvā Himavanta-padesam pavisitvā pabbajitvā pavattaphalabhojano hutvā sa- 10 mavattavāsam⁶ vasanto viharati⁷. Te ubho pi samavattacāram⁸ carantā aparabhāge samāgacchimsu, na pana añña-maññaṃ sañjānimsu, sammodamānā ekato va samavattavāsam⁹ vasimsu¹⁰. Videhatāpaso¹¹ Gandhāratāpasassa upatṭhānam karoti. Tesam ekasmiṃ punnamadivase aññatarasmiṃ rukkhā- 15 mūle nisīditvā dhammayuttam katham¹² kathentānam gaganatale virocamaṇam candamaṇḍalam Rāhu avatthari. Videhatāpaso „kin nu kho candassa pabhā natṭhā“ ti ulloketvā¹³ Rāhu-gahitaṃ¹⁴ candaṃ disvā „ko nu kho eso ācariya candaṃ avattharitvā nippabham akāsīti“ pucchi. „Antevāsika, ayaṃ Rāhu nāma 20 candass’ eko¹⁵ upakkilesa, virocitum na deti, aham pi Rāhu-pahaṭam¹⁶ candamaṇḍalam disvā ‘idaṃ parisuddhacandamaṇḍalam¹⁷ āgantukaupakkilesena¹⁸ nippabham jātam¹⁹, mayham pi idaṃ rajjam upakkilesa, yāva²⁰ candamaṇḍalam Rāhu viya idaṃ nippabham na karoti²¹ tāva pabbajissāmīti’ cintetvā tāvad 25 eva Rāhu-gahitaṃ candamaṇḍalam²² ārammaṇam katvā mahā-rajjam chaḍḍetvā pabbajito“ ti. „Ācariya tvaṃ Gandhārarājā“

¹ Bā adds rājānam. ² Bā ekasmi. ³ Bā -ññāyo. ⁴ Bā -nike. ⁵ C^k rajjan, Bā omits rajjam. ⁶ Bā samavattā-. ⁷ Bā vicari. ⁸ Bā -vattācāram. ⁹ Bā -vattācāram. ¹⁰ C^k carimsu, Bā carisum. ¹¹ Bā tadā vi-. ¹² Bā dhammatthayuttakatham. ¹³ Bā si oloketvā. ¹⁴ C^k -gahitaṃ, Bā rāhunā gahitaṃ. ¹⁵ C^k eke, C^k eke corr. to eko. ¹⁶ Bā -gahitaṃ. ¹⁷ Bā -ddhassa candamaṇḍalassa. ¹⁸ Bā -kena upa-. ¹⁹ Bā adds tam. ²⁰ Bā adds main. ²¹ Bā na rovatī. ²² Bā adds rāhu viya idaṃ nippabham ti.

ti. „Āma ahan“ ti. „Ācariya, ahaṃ Videharatṭhe Mithila-
 nagare Videharājā nāma, nanu mayaṃ aññamaññaṃ aditṭha-
 sahāyā¹“ ti. „Kiṃ pana te ārammaṇaṃ ahoṣi“ ti. „Ahaṃ
 ‘tume pabbajitā’ ti sutvā ‘addhā pabbajjāya guṇaṃ’² addasaṃsū’
 5 ti tume yeva ārammaṇaṃ katvā rajjaṃ pahāya pabbajito“ ti.
 Te tato paṭṭhāya ativiya samaggā sammodamānā pavattaphala-
 bhojanā hutvā vicariṃsu. Tattha dīgharattaṃ vasitvā ca³ pana
 loṇambilasevanatthāya Himavantato otaritvā ekaṃ paccanta-
 gāmaṃ pāpuṇiṃsu⁴. Manussa tesāṃ iriyāpathe paṣīditvā bhik-
 10 khaṃ datvā paṭiññaṃ gahetvā araṇṇe rattitṭhānādini⁵ māpetvā
 vasāpesuṃ, antarāmagge pi tesāṃ⁶ bhattakiccakaraṇatthāya
 udakaphāsukatṭhāne sālāṃ kāresuṃ. Te paccantagāme bhik-
 khaṃ caritvā tāya paṇṇasālāya⁷ nisīditvā paribhuñjitvā attano
 vasanaṭṭhānaṃ gacchanti. Te pi nesaṃ manussa⁸ āhāraṃ da-
 15 damānā ekadā loṇaṃ patte⁹ pakkhipitvā denti¹⁰ ekadā aloṇa-
 kāhāraṃ eva denti. Te ekadivasāṃ paṇṇapute bahutaraṃ
 loṇaṃ adamsu. Vedehatāpaso¹¹ loṇaṃ ādāya gantvā Bodhi-
 sattassa bhattakiccakāle pahonakaṃ¹² datvā attano¹³ pamāṇa-
 yuttaṃ gahetvā atirekaṃ paṇṇapute bandhitvā „aloṇakadivase
 20 bhavissatīti¹⁴ tiṇavaṭṭiantare¹⁵ ṭhapesi. Ath’ ekadivasāṃ alo-
 nake āhāre laddhe Vedeho¹⁶ Gandhārassa bhikkhābhājanaṃ
 datvā tiṇavaṭṭiantarato¹⁷ loṇaṃ āharitvā „ācariya loṇaṃ gaṇ-
 hathā“ ti āha. „Aja manussehi loṇaṃ na dinnāṃ, tvaṃ
 kuto labhīti¹⁸“. „Ācariya, purimadivasāṃ¹⁹ manussā bahūṃ
 25 loṇaṃ adamsu, athāhaṃ ‘aloṇakadivase bhavissatīti’ atirekaṃ²⁰
 ṭhapesin“ ti. Atha naṃ Bodhisatto „moghapurisa tiyojana-
 satikaṃ Videharatṭhaṃ pahāya pabbajitvā akiñcanabhāvaṃ
 patvā idāni loṇasakkharāya taṇhaṃ janesīti“ tajjetvā ovaḍanto
 paṭhamāṃ gāthāṃ āha:

¹ B^d -yaka. ² B^d adds mahantaṃ. ³ C^k va, C^s va corr. to ca. ⁴ B^d sampā-.

⁵ B^d rattindivaṭṭhānādini. ⁶ B^d ne-. ⁷ B^d omits paṇṇa. ⁸ B^d manussā tesāṃ.

⁹ B^d loṇapatte loṇaṃ. ¹⁰ B^d adds ekadā paṇṇapute bandhitvā denti. ¹¹ B^d vi-.

¹² B^d loṇaṃ. ¹³ B^d adds pi. ¹⁴ B^d -ssati. ¹⁵ B^d -ṭṭikimantare. ¹⁶ B^d vi-.

¹⁷ B^d -vaṭṭikaan-. ¹⁸ B^d labhatitisīti. ¹⁹ B^d -se. ²⁰ B^d -kalonaṃ.

1. Hitvā gāmasahassāni paripuṇṇāni soḷasa

koṭṭhāgarāni phītāni sannidhiṃ dāni kubbasīti. 76.

Tattha koṭṭhāgarānīti suvaṇṇarajatamaṇimuttādiratanakoṭṭhāgarāni¹ c'
eva dussakoṭṭhāgaradhañṇakoṭṭhāgarāni ca, phītānīti pūrāṇi, sannidhiṃ
dāni kubbasīti idāni sve bhavissati tatiyadvase bhavissatīti loṇamattam san- 5
nidhiṃ karosīti.

Videho evaṃ garahiyamāno garahaṃ asahanto paṭipakkho
hutvā „ācariya, tumhe attano dosaṃ adisvā mayham eva dosaṃ
passatha, nanu tumhe 'kim me parena ovaḍitena, attānam eva
ovadissāmīti' rajjaṃ chaḍḍetvā pabbajitā, te² idāni maṃ kasmā 10
ovadathā“ 'ti dutiyaṃ gātham āha:

2. Hitvā Gandhāraṇiṣayaṃ pahūtadhanadhāniyaṃ³
pasāsanāto⁴ nikkhanto idha dāni pasāsasīti. 77.

Tattha pasāsanāto⁴ ti ovādānusāsanaḍānato, idha dānīti idāni idha
arañṇe kasmā maṃ ovadathā 'ti. 15

Taṃ sutvā Bodhisatto tatiyaṃ gātham āha:

3. Dhammaṃ bhaṇāmi Vedeha⁵, adhammo me na ruccati,
dhammaṃ me bhaṇamānassa na pāpam upalippatīti⁶. 78.

Tattha dhammaṃ ti sabhāvaṃ, Buddhādīhi vaṇṇitaṃ pasattham kāraṇam
eva, na ruccatīti adhammo nāma assabhāvo⁷ mayhaṃ kadāci na ruccati, na 20
pāpamupalippatīti⁶ mama sabhāvaṃ eva kāraṇam eva⁸ bhaṇantassa pāpaṃ
nāma hadaye na alliyati⁹, ovādadānaṃ nāma⁷ etaṃ Buddhapaccekaḍuddhasāvaka-
bodhisattānaṃ pavuṇi, tehi diṇnovādaṃ bālā na gaṇhanti, ovādādayakassa pana
pāpaṃ nāma n' atthi:

Nidhīnaṃ va pavattāraṃ yaṃ passe vajjadassinaṃ 25
niggaḃhavādiṃ medhāviṃ tādisaṃ paṇḍitaṃ bhaje,
tādisaṃ bhajamānassa seyyo hoti na pāpiyo.
Ovadeyy' anusāseyya asabbhā ca nivāraye,
sataṃ hi so piyo hoti, asataṃ hoti appiyo ti. (Dhp. v. 78—77.)

Vedehatāpaso¹⁰ Bodhisattassa kathaṃ sutvā „ācariya 30
atthanissitaṃ kathentenāpi paraṃ ghaṭṭetvā¹¹ rosetvā kathetuṃ

¹ B^d -didhanako-. ² B^d omits te. ³ B^d bahutadhanadhāritam. ⁴ B^d passāsanato.
⁵ B^d vi-. ⁶ B^d -līmpatīti. ⁷ C^s B^d asa-. ⁸ B^d omits kāraṇameva. ⁹ B^d līm-
pati. ¹⁰ B^d vi-. ¹¹ B^d ghaṭe-

na vaṭṭati, tvaṃ maṃ kuṇṭhasatthena¹ muṇḍanto² viya atipharusaṃ kathesi³“ vatvā catutthaṃ gātham āha :

4. Yena kenaci vaṇṇena paro labhati ruppanaṃ
mahatthiyampi³ ce vācaṃ na taṃ bhāseyya paṇḍito ti. 79.

5 Tattha yena kenaci dhammayuttenāpi kāraṇena, labhati ruppanaṃ ti ghaṭṭanaṃ⁴ dūsaṇaṃ⁵ kuppanaṃ labhati yeva. na taṃ bhāseyyā⁶ 'ti tasmā taṃ parapuggalaṃ yāya so vācāya ruppati⁶ taṃ mahatthiyaṃ⁷ mahantaṃ atthaniṣṭitaṃ pi⁸ vācaṃ na bhāseyyā⁹ 'ti attho.

Ath' assa Bodhisatto pañcamaṃ gātham āha :

10 5. Kāmaṃ ruppātu vā mā vā bhusaṃ vā vikiriyyatu,
dhammaṃ me bhaṇamāssa na pāpam upalippatitī⁹. 80.

Tattha kāmaṃ ti ekaṃsena, idaṃ vuttaṃ hoti: ayuttakāroko puggalo ayuttaṃ te katan ti ovadiyamāno ekaṃsen' eva kujjhatu¹⁰ vā mā vā kujjhatu¹¹ athavā bhusamuṭṭhi viya vikiriyyatu, mayhaṃ pana dhammaṃ¹² bhaṇantassa
15 pāpaṃ nāma n' atthīti.

Evaṃ ca pana vatvā „na vo¹³ ahaṃ Ānanda tathā parak-kamissāmi yathā kumbhakāro āmake āmakamatte¹⁴, niggayha niggayhāhaṃ Ānanda vakkhāmi, yo saro so ṭhassatitī“ imassa Sugatovādassa anurūpāya paṭipattiyaṃ¹⁵ ṭhatvā yathā kum-
20 bhakāro bhājanesu punappuna ākoṭetvā āmakam agahetvā pakkam eva bhājanaṃ gaṇhāti¹⁶ evaṃ punappun' ovaditvā niggaghitvā pakkabhājanasadiṣo¹⁷ puggalo gahetabbo ti das-setuṃ puna taṃ ovaḍanto

6. Noce assa sakā buddhi vinayo vā susikkhito
25 vane andhamahiso va careyya bahuko jano. 81.

7. Yasmā ca paṇ' idh' ekacce ācāraṃhi¹⁸ susikkhitā
tasmā vinītavinayā caranti susamāhitā ti 82.

idaṃ gāthadvayaṃ āha.

¹ Bā vaṭṭatitī gaṇhasatthakena. ² Bā ma-. ³ Cks mahitthiyamhi, Bf mahiddhiyam mi. ⁴ Bā ghaṭṭa-. ⁵ Cks ruppanaṃ, Bā dūsaṇa. ⁶ Bā dussati. ⁷ Cks mahatthi-, Bā mahathi-. ⁸ Bā -taṃ, omitting pi. ⁹ Bāf -limpa-. ¹⁰ Bā kujjhatu. ¹¹ Bā omits ku-. ¹² Bā omits dha-. ¹³ Bā kho. ¹⁴ Cks omīti āmake, Bā has āmakamatteke. ¹⁵ Bā -yā. ¹⁶ Cks -hanti, Bā karoti gaṇhāti. ¹⁷ Cks -disaṃ. ¹⁸ Ck āvera-, Cs ācera-.

Tass' attho : samma Vedeha¹ imessaṃ hi sattānaṃ sace attano buddhiyā paṇḍite ovādaḍāyake² nissāya ācārapannatti vinayo vā susikkhito na bhaveyya evaṃ sante yathā tiṇalātādigahane³ vane andhamahiso gocarāgocaraṃ sāsāṃka-nirāsāṃkaṇ⁴ ca thānaṃ ajānanto carati tathā tumhādiso⁵ bahuko jano careyya, yasmā pana idh' ekacce sakāya buddhiyā rahitā sattā ācariyasantike ācāra-
5 pannattisusikkhitā tasmā ācariyehi attano⁶ anurūpe vinaye vinītattā vinītavinayā susamāhitā ekaggacittā hutvā carantīti, iminā idaṃ dasseti : iminā hi sattena gihinā hutvā attano kulānarū, aṃ pabbajitena pabbajjānurūpā sikkhā sikkhi-
tabbā, gihino pi hi⁷ attano kulānuruṇṇesu kasigorakkhādisu sikkhitā va⁸ sam-
pannājivā hutvā susamāhitā caranti, pabbajitāpi pabbajjānuruṇṇesu⁹ pāsādikesu
10 abhikkantapaṭikkantādisu adhisīlaadhicittaadhipaṇṇāsikkhāsu¹⁰ sikkhitā va¹¹ vigatavikkhepa susamāhitā caranti, lokasminṃ hi¹²

Bāhusaccaṃ ca sippaṇ ca vinayo ca susikkhito, (Childers, Kh.
subhāsita ca yā vacā etaṃ¹³ maṅgalaṃ uttamaṃ ti. Pāṭha p. 5.)

Taṃ sutvā Vedehatāpasasā „ācariya, ito paṭṭhāya maṃ 15
ovadatha¹⁴, ahaṃ anadhivāsakajātikatāya¹⁵ tumhehi saddhiṃ
kathesiṃ¹⁶, taṃ me khamathā“ 'ti vanditvā Mahāsattamā kha-
māpesi. Te samaggavāsaṃ vasitvā pana Himavantam eva
agamamsu. Tatra Bodhisatto Vedehatāpasassa kaṣiṇapari-
kammaṃ kathesi. So taṃ katvā abhiññā ca samāpattiyo ca
20 nibbattesi. Ici te ubho pi aparihīnājjhānā Brahmālokaparā-
yanā ahesuṃ.

Satthā imaṃ desanaṃ¹⁷ āharitvā jātakaṃ samodhānesi : „Tadā
Vedeho ānando ahoṣi, Gandhārārājā ahaṃ evā“ 'ti. Gandhāra-
jātakaṃ.

95

2. Mahākapijātaka.

Attānaṃ saṃkamaṃ¹⁸ katvā ti. Idaṃ Satthā Jetavane
vihāranto nātattahacariyaṃ ārabba kathesi. Vatthum Bhadda-
sālaajātake āvibhavissati. Tadā pana dhammasabhāyaṃ kathaṃ sa-
mutthāpesuṃ : „āvuso Sammāsambuddho nātakānaṃ atthaṃ caratīti“.

¹ Cks vi-. ² Ck adds hi. ³ Ck -gahane, Bđ -gahanena. ⁴ Bđ -kaṃnir-. ⁵ Cks
-se. ⁶ Bđ repeats attano. ⁷ Bđ omits hi. ⁸ Cks ca. ⁹ Bđ pabbajita anurūpesu.
¹⁰ Cks adhisīlādhi-, Bđ adds vā. ¹¹ Bđ omits va. ¹² Bđ omits hi and adds
tena vuttam. ¹³ Bđ etaṃ. ¹⁴ Bđ adds anusāsatha. ¹⁵ Bđ -vāsanajā-. ¹⁶ Ck
-si, Bđ -mi. ¹⁷ Bđ dhammade-. ¹⁸ Bđ saṅgāmaṃ, Cks saṃsayaṃ.

Satthā āgantvā „kāya nu 'ttha bhikkhave etarahi kathāya sannisinnā“ ti pucchitvā „imāya nāmā“ 'ti vutte „na bhikkhave idān' eva pubbe pi Tathāgato nātinam attham carat' evā“ ,ti vatvā atitān āhari:

- 5 Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjaṃ karente Bodhisatto kapiyoniyaṃ nibbattitvā vayappatto ārohapariṇāhasampanno thāmalalūpeto¹ asītisahassakapiṇaṇaparivāro Himavantapadesa vasati. Tattha Gaṅgātīraṃ nissāya sākāhāvipasampanno sandacchāyo² bahalapatto pabbatakūṭaṃ viya sam-
- 10 uggato ambarukkho ahoṣi, nigrodharukkho ti pi vadanti, tassa madhurāṇi phalāṇi dibbagandharasāṇi mahantāṇi mahanta-kūṭappamāṇāṇi³, tassa ekissā sākāhā phalāṇi thale patanti ekissā⁴ Gaṅgājale, dviṇṇaṃ sākāhānaṃ phalāṇi majjhe rukkhāmūle patanti. Bodhisatto kapigaṇaṃ ādāya tattha phalāṇi
- 15 khādanto „ekasmiṃ kāle imassa rukkhassa⁵ uḍaḍḍa patita-phalaṃ⁶ nissāya amhākaṃ bhayaṃ uppajjissatīti“ udakamatthake⁷ sākāhā ekaṃ phalaṃ pi anavasesetvā pupphakāle kalāyamattakālato⁸ paṭṭhāya khādāpeti c' eva pātāpeti ca. Evaṃ sante pi asītiyā⁹ vānarahassahehi aditṭhaṃ¹⁰ kipillakapuṭa-
- 20 paṭicchannaṃ¹¹ ekaṃ pakkāṃ phalaṃ¹² nadiyaṃ patitvā ud-dhañ ca adho ca jālaṃ bandhāpetvā udakakīlaṃ kilantassa Bārāṇasirañño uddhajāle¹³ laggi. Rañño divasaṃ kilitvā sāyaṃ gamanasamaye¹⁴ kevattā jālaṃ ukkhipantā taṃ¹⁵ disvā „asuka-phalaṃ¹⁶ nāmā“ 'ti ajānantā rañño dassesum. Rājā „kiṃ
- 25 phalaṃ nām' etan“ ti pucchi. „Na jānāma devā“ 'ti. „Ke jānissantīti“. „Vanacarakā¹⁷ devā“ 'ti. So vanacarake¹⁷ pakkosāpetvā tesāṃ santikā „ambapakkan“ ti sutvā churikāya chinditvā paṭṭhamaṃ vanacarake¹⁷ khādāpetvā attanāpi¹⁸ khādi.

¹ Bā adds pañcahatthiphalo ahoṣi. ² Bā santa-. ³ C^s nātimahanta-, Bā atimahanakumpapamāṇāṇi. ⁴ Bā adds sākāhā. ⁵ C^s omit rukkhassa. ⁶ Bā -taṃpha-. ⁷ C^s -matthe. ⁸ C^s kalāya-, Bā pupphakālato pappāyamattakālato. ⁹ Bā asiti. ¹⁰ C^s aditṭha. ¹¹ Bā kippilika-. ¹² C^s omit pakkāṃ phalaṃ. ¹³ Bā uddham-. ¹⁴ C^s sayam-, Bā sāyaṇhassamaye. ¹⁵ C^s nam. ¹⁶ Bā asukaṃ. ¹⁷ Bā -ri-. ¹⁸ Bā pacchā atthāpi.

itthāgārassa¹ pi amaccānam pi dāpesi. Rañño ambapakkaraso
 sakalasarīram pharitvā atthāsi. So rasatāṇhāya bandhitvā²
 tassa rukkhassa³ thitattāṇam vanacarake⁴ pucchitvā tehi
 „Himavantapadesa nadītīre“ ti vutte bahū nāvāsamghāte ban-
 dhāpetvā vanacarakehi⁵ desitamaggena uddhasotaṃ⁶ agamāsi. 5
 „Ettakāni divasānīti“ pariccheto na kathito. Anupubbena
 taṃ thānam patvā „eso so⁷ deva rukkho“ ti vanacarakā rañño
 ācikkhimsu. Rājā nāvā⁸ thāpetvā mahājanaparivuto padasā
 tattha gantvā rukkhamaṇe sayanam paññāpāpetvā⁹ ambapak-
 kani khāditvā nānaggarasabhojanam bhuñjitvā nipajji. Sab- 10
 bāsu¹⁰ disāsu ārakkham thāpetvā aggim karimsu. Mahāsatto
 manussesu niddam okkantesu¹¹ adḍharattasamaye¹² parisāya
 saddhim āgamāsi¹³. Asītisahassavānarā sākāya sākham
 carantā ambāni khādanti. Rājā pabujjhitvā kapigaṇam disvā
 manusse utthāpetvā¹⁴ dhanuggahe pakkosāpetvā „yathā ete¹⁵ 15
 phalakhādakā vānarā na palāyanti tathā te¹⁶ parikkhipitvā
 vijjhatha, sve ambāni ca¹⁷ vānaramamsaṃ ca khādissāmīti¹⁸“
 āha. Dhanuggahā „sādhū“ ti sampaticchitvā rukkham pari-
 vāretvā sare sandahitvā¹⁹ atthamsu. Te disvā vānarā maraṇa-
 bhayabhītā palāyituṃ asakkontā Mahāsattaṃ upasamkamitvā²⁰ 20
 „deva ‘palāyanamakkate vijjhissāmā’ ti rukkham parivāretvā
 dhanuggahā thitā, kim karomā“ ti pucchitvā kampamānā
 atthamsu. Bodhisatto „mā bhāyittha, aham vo jīvitam dassā-
 mīti“ vānaragaṇam samassāsetvā ujukam uggatasākham abhi-
 uryha²¹ gaṅgābhimukham gatasākham²² gantvā tassā²³ pariyan- 25
 tato pakkhanditvā dhanusatamattaṃ²⁴ thānam atikkamma
 Gaṅgātīre ekasmiṃ gumbamatthake patitvā tato oruyha
 „mamāgatatthānam²⁵ ettakam bhavissatīti“ ākāsaṃ paricchin-

¹ Bā -ssā. ² Bā pappajjitvā. ³ Bā omits ru-. ⁴ Bā -ri-. ⁵ Bā -rikānam.
⁶ Bā uddham-. ⁷ Bā omits so. ⁸ Bā adds nadiyam. ⁹ C^s pañña- corr. to
 pañña-, C^k pañña-. ¹⁰ Bā sabba. ¹¹ Bā okkaman-. ¹² Bā -rattim-. ¹³ C^k
 a-. ¹⁴ Bā utthā-. ¹⁵ Bā te. ¹⁶ Bā taṃ thānam in the place of tathā te. ¹⁷
 Bā ceva. ¹⁸ Bā -māti. ¹⁹ Bā sanhayitvā. ²⁰ Bā -mimsu. ²¹ Bā āru-. ²²
 Bā omits ga-. ²³ all three MSS. tassa. ²⁴ Bā -matta. ²⁵ Bā mama-.

ditvā ekaṃ vettalatam mūle chinditvā sodhetvā „ettakam¹
 rukkhe bajjhissati ettakam ākāsaṭṭham bhavissatīti“ imāni dve
 ṭhānāni vavatthapetvā attano kaṭiyam bandhanam² na sallak-
 khesi. So tam latam ādāya ekakoṭim Gaṅgātīre patitṭhita-
 5 rukkhe bandhitvā ekaṃ attano kaṭiyam bandhitvā vātacchinna-
 valāhakevegena³ dhanusatamattam⁴ ṭhānam lamghitvā kaṭiyam
 baddhatṭhānassa⁵ asallakkhitattā rukkham pāpunitum asak-
 konto ubhohi hatthehi ambasākham dāḥam gaṇhitvā vānara-
 gaṇassa saññam⁶ adāsi: „sīgham mama piṭṭhim maddamānā
 10 vettalatāya sotthigamanam gacchathā“⁷ ti. Asītisahassavānarā
 Mahāsattam vanditvā khamāpetvā tathā agamaṃsu⁸. Tada
 Devadatto pi makkato hutvā tesam abbhantaro hoti, „ayam⁹
 me paccāmittassa piṭṭhim passitum kālo“ ti uccasākham āruy-
 ha vegam janetvā tassa piṭṭhiyam pati. Mahāsattassa hada-
 15 yam chijji, balavavedanā uppajji. So pi tam vedanāmattam⁹
 katvā pakkāmi. Mahāsatto ekako va ahosi. Rājā aniddā-
 yanto vānarehi ca Mahāsattena ca katakiriyaṃ sabbam disvā
 „ayam tiracchāno hutvā attano jīvitam agaṇetvā parisāya sot-
 thibhāvam eva akāsīti“ cintento nipajji. So pabhātāya rattiya
 20 Mahāsattassa tussitvā „na yuttam imam¹⁰ kapirājānam nāse-
 tum, upāyena nam otāretvā paṭijaggissāmīti“ Adhogaṅgāya¹¹
 saṃghātam¹² ṭhapetvā tattha aṭṭakam¹⁴ bandhāpetvā saṇikam
 Mahāsattam otārāpetvā piṭṭhiyam kāsāvavattam pattharāpetvā
 Gaṅgodakena nahāpetvā phāṇitodakam¹⁴ pāyetvā parisuddha-
 25 sarīram¹⁵ sahassapākatelena¹⁶ abbhāñjāpetvā¹⁷ sayanapiṭṭhe tela-
 cammam pattharāpetvā¹⁸ tattha tam¹⁹ nipajjāpetvā attanā²⁰
 nīce āsane nisīditvā paṭhamam gātham āha:

¹ Bā adds ṭhānam. ² Bā -naṭṭhānam. ³ Bā -hako viya vegena. ⁴ Bā -tta. ⁵

Bā bandhanatṭhā-. ⁶ Bā saññam. ⁷ Bā ā-. ⁸ Bā so ayam. ⁹ Bā -nappattam.

¹⁰ Bā omits i-. ¹¹ Bā anto-. ¹² Ck saṃghātam, Bā nāvāsāṃghātam. ¹³ Ck

aṭṭha-. ¹⁴ Bā phālito-. ¹⁵ Bā parisukkham sa-. ¹⁶ Bā -pākena telena. ¹⁷

Ck abbhājā-, Bā abbhāñcitvā. ¹⁸ Ck tele-, Bā elakakammam saṇharāpetvā saṇi-

kam. ¹⁹ Bā omits tam. ²⁰ Ck attānam.

1. Attānaṃ saṅkamaṃ¹ katvā yo sotthiṃ samatārayi
kiṃ tvaṃ tesāṃ kimo² tuyhaṃ honti ete mahākapīti. 83.

Tass'attho³: ambho mahākapi yo tvaṃ attānaṃ saṅkamaṃ⁴ katvā tulaṃ⁵
āropetvā jīvitaṃ pariccajivā ime vānare sotthiṃ samatārayi⁶ khemena santāresi⁷
kiṃ tvaṃ tesāṃ hoṣi kimo⁸ tuyhaṃ vā kiṃsu⁹ ete¹⁰ hontīti. 5

Taṃ sutvā Bodhisatto rājānaṃ ovaḍanto sesā¹¹ gāthā
abhāsi:

2. Rājāhaṃ issaro tesāṃ yūthassa parihārako
tesāṃ sokaparetānaṃ bhītānaṃ¹² te arindama. 84.
3. Sa¹³ laṃghayitvā attānaṃ vissatṭhadhanuno sataṃ
tato aparapādesu dāhaṃ baddhalatāguṇaṃ¹⁴ 85. 10
4. Chinnabbham iva vātena nuṇṇo¹⁵ rukkhaṃ upāgamiṃ,
so 'haṃ appabhavaṃ tattha sākhaṃ hatthehi aggahi. 86.
5. Taṃ maṃ viyāyataṃ santaṃ sākhaṃ ca latāya ca
samanukkamantā pādehi sotthiṃ sākhamigā gatā. 87. 15
6. Taṃ maṃ na tapate bandho¹⁶, vadho¹⁷ me na tapessati,
sukhaṃ āharitaṃ tesāṃ yesāṃ rajjam akārayiṃ. 88.
7. Esā te upamā rāja atthasandassanī¹⁸ katā¹⁹,
rañña²⁰ ratṭhassa yoggassa balassa nigamassa ca
sabbesaṃ sukhaṃ eṭṭhabbaṃ²¹ khattiyena pajānatā ti. 89. 20

Tattha tesāṃ ti tesāṃ asītisabassānaṃ vānarānaṃ, bhītānaṃ te ti tava
vijjhanatthāya āpāpetvā ṭhitassa bhītānaṃ, arindama ti rājānaṃ ālapati, rājā
hi corādinaṃ²² arīnaṃ damanato²³ arindamo ti vuccati, vissatṭhadhanuno
sataṃ ti anāropitadhanusatappamānaṃ ṭhānaṃ attānaṃ ākāse ullaṃghayitvā
vissajjetvā tato imambā rukkhaṃ laṃghitvā gataṭṭhanato aparapādesu²⁴ idaṃ 25
kaṭṭhabhāgaṃ sandhāya vuttaṃ, Bodhisatto hi kaṭṭhabhāge taṃ latāguṇaṃ dāhaṃ
bandhitvā pacchimapaḍehi²⁵ bhūmīyaṃ²⁶ akkamitvā vissajjetvā vātavegena ākā-
saṃ pakkhandi, nuṇṇo²⁷ rukkhaṃ upāgamin ti vātacchinnaṃ abbhāma iva

¹ Cks saṅsayam. ² Bḍ kime, Bf kidharānaṃ. ³ Cks tattha. ⁴ Bḍ sakamaṃ, Cks
saṅsayam. ⁵ Bḍ kulam. ⁶ C^s -tāresi, Bḍ samatārayi. ⁷ Ck omits kh. s. ⁸
Bḍ kitumhe corr. to kime. ⁹ Bḍ omits kimsu. ¹⁰ Bḍ enti. ¹¹ Bḍ sesa. ¹²
Bḍ -nan. ¹³ Bḍf su. ¹⁴ Bḍ dāḥabandhaṃ la-, Bf dāḥaṃ paṇḍhaṃ la-. ¹⁵
Bḍf nuṇṇo. ¹⁶ Cks baddho. ¹⁷ Bḍf sato. ¹⁸ C^s -ti. ¹⁹ Bḍf taṃ supohi arin-
dama in the place of a. k. ²⁰ Cks rañña. ²¹ Bf etabbaṃ, Bḍ omits sukha-
meṭṭh-. ²² Bḍ -dīnaṃ. ²³ Bḍ arindamanato, Ck omits a. d. ²⁴ Bḍ adds ti
pacchāpādesu. ²⁵ Bḍ pacchāpā-. ²⁶ Bḍ bhumi. ²⁷ Bḍ ru-.

- attano vegajanitena¹ vātena nuṇṇo² yathā vātacchinnābbhaṃ³ vātena evaṃ
 attano vegena nuṇṇo³ hutvā imaṃ ambarukkhaṃ upāgamiṃ, appabhavan
 ti so 'haṃ⁴ tattha ākāsappadese rukkhaṃ pāpuṇitum appahonto⁵ tassa ruk-
 khaṃ sākhaṃ hatthehi gahesiṃ⁶ ti attho, viyāyatan ti rukkhasākhaṃ ca
 5 vettalatāya ca viṇāya bhamaratanti viya vitataṃ⁷ ākaḍḍhitasariraṃ⁸, samanuk-
 kamantā ti mayā anuññātā maṃ vanditvā khamāpetvā⁹ pādehi samaukka-
 mantā niranataram eva akkamantā sotthiṃ gatā, taṃ maṃ na tapate ban-
 dho¹⁰ ti nāpi so valliyā¹¹ bandho¹⁰ tapati nāpi idāni maraṇaṃ tappessati,
 kinkāraṇā: sukhaṃ āharitaṃ tesan ti¹² yasmā yesaṃ ahaṃ rajjam akā-
 10 rayiṃ tesan mayā sukhaṃ āharitaṃ, ete hi mahārāja ayaṃ no uppannaṃ duk-
 khaṃ haritvā sukhaṃ āharissasīti¹³ maṃ rājānaṃ akamsu, ahaṃ pi tumbakāṃ
 uppannaṃ dukkhaṃ¹⁴ harissāmi-cceva¹⁵ etesaṃ rājā jāto, taṃ ajja mayā ete-
 saṃ maraṇadukkhaṃ haritvā jīvitasukhaṃ āhaṃ, taṃ maṃ¹⁶ nāpi bandho¹⁰
 tapati na maranavaddho¹⁷ tappessati, esā te upamā ti esā te mahārāja mayā
 15 katakiriyāya upamā, taṃ suṇohīti tasmā imāya upamāya saṃsandetvā attano¹⁸
 diyyamaṇaṃ ovādaṃ suṇa, raññā¹⁹ raṭṭhassa²⁰ 'ti mahārāja raññā nāma uc-
 chuyante²⁰ viya raṭṭhaṃ apīletvā catubbidhaṃ agatiṃ²¹ pahāya catuḥi²² saṃ-
 gahavatthūhi saṃgaṇhantena dasasu rājadhammesu paṭiṭṭhāya mayā viya attano
 jīvitaṃ pi²³ pariccajivā kinti me²⁴ raṭṭhavāsino vigatabbayā gimhakāle vivata-
 20 dvārā ñāṭhi ca²⁵ parivārakehi²⁶ ca parivuta²⁷ ure puttā²⁸ naccantā²⁹ sītena
 vātena vijjīyamānā³⁰ yathāruṇiṃ attano santakaṃ paribbuñjantā kāyīkacetasi-
 sukkhasamaṅgino bhavēyyun ti sakalaratṭhassa ca rathasakaṭādiyugāvahanassa³¹
 yoggassa pattikasaṃkhātassa³² balassa ca negaṇaṇajanapadasaṃkhātassa³³ niga-
 massa ca sabbesaṃ sukhā eva esitabbāṃ gavesitabbāṃ ti attho, khattiyena
 25 pajānatā ti khettānaṃ adhipatibhāvena khattiyo ti ca laddhanāmena pana etena
 avasesasatte atikkamma pajānatā ñānasampannena bhavitabbā ti.

Evam Mahāsatto rājānaṃ ovadanto va anusāsanto va³⁴
 kālam akāsi. Rājā amacce pakkosāpetvā, „imassa kapiṇarājassa
 rājūnaṃ viya sarīrakiccaṃ karoṭhā“ 'ti vatvā itthāgāraṃ pi
 30 ānāpesi: „tumhe rattavatthanivatthā vikiṇṇakesā³⁵ daṇḍadipika-
 hatthā kapiṇarājānaṃ parivāretvā ālāhanaṃ gacchethā“ 'ti.

¹ Bā attanā janitena vegena. ² Bā ru-. ³ Bā -nnabbha. ⁴ Bā ahaṃ. ⁵ Ck appabho-. ⁶ Bā agga-. ⁷ Cks vittaṃ. ⁸ Bā -taṃ sariraṃ, Cks ākaddhi ākad-
 dhita-. ⁹ Bā omits kha-. ¹⁰ Cks baddho. ¹¹ Cks -yo. ¹² Cks -saṃ, omitting ti.
¹³ Cks -titi. ¹⁴ Bā ru-. ¹⁵ Bā -mi icceva. ¹⁶ Cks tamāṃ, Bā tena hi maṃ.
¹⁷ Bā maraṇato. ¹⁸ Bā adds pi. ¹⁹ Bā -o. ²⁰ Bā ucchun, Cā adds ucchu.
²¹ Bā -tigamanāṃ. ²² Bā catu. ²³ Bā -taṃ, omitting pi. ²⁴ Cks kintice. ²⁵
 Bā omits ca. ²⁶ Bā pādapariārl-. ²⁷ Bā -vāritvā. ²⁸ Cks -e. ²⁹ Cks -o. ³⁰
 Ck vijī-, Cā vijī-, Bā bija-. ³¹ Cks -tāsu ceva vahassa. ³² Cks -kāsaṃ-, Bā
 -kaṃsaṃ-. ³³ Bā niga-. ³⁴ Bā omits a. va. ³⁵ Bā parikiṇṇa-.

Amaccā dārūnaṃ sakaṭasatamattena citakaṃ karim̐su. Rājū-
 naṃ karaṇaniyāmen'eva Mahāsattassa sarīrakiccaṃ katvā sīsa-
 kapālaṃ gahetvā rañño santikaṃ agamaṃsu. Rājā Mahā-
 sattassa ālāhane cetiyaṃ kāretvā dīpe jālāpetvā gandhamālādīhi
 pūjetvā sīsakapālaṃ suvaṇṇakhacitaṃ kāretvā kuntagge tha- 5
 petvā purato kāretvā gandhamālādīhi pūjento¹ Bārāṇasim̐ gantvā
 antorājadvāre ṭhapetvā sakalanagaraṃ sajjāpetvā sattāhaṃ
 pūjaṃ kāresi. Atha taṃ dhātum̐ gahetvā cetiyaṃ kāretvā
 yāvajīvaṃ gandamālādīhi pūjento² Bodhisattassa ovāde paṭiṭ-
 ṭhāya dānādīni puññāni karonto dhammena rajjaṃ kāretvā 10
 saggaparāyano ahosi.

Satthā imam̐ desanaṃ³ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakaṃ sa-
 modhānesi: „Tadā rājā Ānando ahosi⁴, parisā Buddhaparisā, kapi-
 rājā⁵ aham̐ evā⁶“ ti. Mahākapijātakaṃ⁶.

3. Kumbhakārajātaka.

15

Ambāhamaddaṃ vanamantarasmaṃ ti. Idam̐ Satthā
 Jetavane viharanto kilesaniggahaṃ ārabba kathesi. Vaṭṭhum̐
 Pāṇiyājātaka⁷ āvibhavissati. Tadā pana Sāvatthiyaṃ pañcasatasa-
 hāyakaṃ pabbajitvā antokoṭṭisanthāre⁸ vasamānā adḍharattasamaye
 kāmavitakkaṃ vitakkayim̐su. Satthā attano sāvake rattiyā tayo vāre 20
 divasassa tayo vāre ti rattim̐divaṃ cha vāre⁹ olokento kiki¹⁰ va¹⁰
 aṇḍam̐ viya camarī¹¹ va¹⁰ vāladhiṃ viya mātā piyaputtaṃ viya eka-
 cakkhuko puriso cakkhum̐ viya¹² rakkhati, tasmim̐ tasmim̐ yeva khaṇe
 uppannakilesaṃ¹² niggaṇhati¹³. So taṃ divasaṃ adḍharattasamaye
 Jetavanaṃ parigaṇhanto tesam̐ bhikkhūnaṃ vitakkasamudācāraṃ nātvā 25
 „imesaṃ bhikkhūnaṃ abbhantare ayaṃ kilesaṃ vaddhanto arahattassa
 hetum̐ chindissati, idān'eva nesaṃ kilesaṃ niggaṇhitvā arahattaṃ
 dassam̐iti“ gandhakuṭṭito nikkhamitvā Ānandattheraṃ pakkositvā Ānanda

¹ Bā pūjivā. ² Bārāṇasim̐ --- pūjento wanting in Bā. ³ Bā dhammade-. ⁴
 Bā adds duṭṭhakaṃ devadatto. ⁵ Bā adds pana. ⁶ Bā rājovādejātakaṃ, Bā
 adds dutiyaṃ. ⁷ C^k paññāja-, C^s puññāja- corr. to paññāja-, Bā paññāsaja-.
⁸ Bā -saṇhāre. ⁹ Bā adds sāvake. ¹⁰ Bā omits va. ¹¹ Bā cā-. ¹² Bā -nnaṃ
 ki-. ¹³ Bā -hāti.

antokoṭisanthāre¹ vasanakabhikkhū sabbe va sannipātehi²“ sanni-
 pātāpetvā paṇṇatta-Buddhāsane nisidi³. „Bhikkhave, antopavatta-
 kilesānaṃ vase⁴ vattitum na vaṭṭati, kilesa hi vaḍḍhamāno paccāmitto
 viya mahāvināsaṃ pāpeti⁵, bhikkhunā nāma appakam pi⁶ kilesaṃ
 5 niggaṇhitum vaṭṭati⁷, porāṇakapaṇḍitā appamattakaṃ ārammaṇaṃ
 disvā abbhantare pavattitakilesaṃ niggaṇhitvā paccekabodhiṃ⁸ nib-
 batesun“ ti vatvā atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjaṃ kārente
 Bodhisatto Bārāṇasinagarassa dvāragāme kumbhakāra-
 10 kule nibbattitvā vayappatto kuṭumbaṃ saṇṭhapetvā ekaṃ put-
 taṃ ca dhītaraṃ ca labhitvā kumbhakārakammaṃ⁹ nissāya putta-
 dāraṃ¹⁰ posesi¹¹. Tadā Kālīṅgaratṭhe Dantapuranagare¹² Ka-
 raṇḍu¹³ nāma rājā mahantena parivārena uyyānaṃ gacchanto
 uyyānadvāre phalabhārabharitaṃ madhuraphalaṃ ambarukkhaṃ
 15 disvā hatthikkhandhagato¹⁴ yeva hatthaṃ pasāretvā ekaṃ am-
 bapindaṃ gahetvā uyyānaṃ pavisitvā maṅgalasilāya nisinnō
 dātabbayuttakānaṃ datvā ambaṃ paribhuñji. Raññā gahita-
 kālato paṭṭhāya sesehi nāma gahetabbam evā¹⁵ 'ti amaccāpi
 brāhmaṇagahapatikādayo pi ambāni pātetvā khādīmsu. Pacchā
 20 pacchā¹⁶ āgatā rukkhaṃ āruyha muggarehi pothetvā obhagga-
 vibhaggasākhāṃ katvā āmakaphalaṃ¹⁷ pi asesetvā khādīmsu.
 Rājā divasaṃ uyyāne¹⁸ kīlītvā sāyaṇhasamaye alaṃkatahatthik-
 khandhe¹⁹ nisīditvā gacchanto taṃ rukkhaṃ disvā hatthito
 otaritvā rukkhamūlaṃ gantvā rukkhaṃ oloketvā „ayaṃ pāto
 25 va passantānaṃ atittikaro phalabhārabharito sobhamāno aṭ-
 ṭhāsi, idāni gahitaphalo obhaggavibhaggo asobhamāno ṭhito“ ti
 cintetvā puna aññato olovento aparaṃ nipphalaṃ ambarukkhaṃ
 disvā „esa rukkho attano nipphalabhāvena muṇḍamaṇipabbato
 viya sobhamāno ṭhito, ayaṃ pana phalitabhāvena²⁰ imaṃ

¹ Bā -santhāre. ² Bā -ditvā. ³ Bā -sena. ⁴ Bā -si. ⁵ Bā appamattakaṃ pi.

⁶ Bā -titi. ⁷ Bā -dhiñānaṃ. ⁸ Cks -rakulaṃ. ⁹ Bā -dānaṃ. ¹⁰ Ck pe-. ¹¹ Bā nanda-. ¹² Bā karaṇḍako. ¹³ Bā hatthikkhandavaragato. ¹⁴ Bā only one
 pacchā. ¹⁵ Cks āmaṇḍha-. ¹⁶ Cks -naṃ. ¹⁷ Bā -dhavare. ¹⁸ Bā saphala bhā-.

vyasanam patto, idam agāramajjham pi phalitarukkkhasadisam,
 pabbajjā nipphalarukkkhasadisā, sadhanass' eva bhayam atthi¹
 niddhanassa bhayam n' atthi, mayāpi nipphalarukkkhena² viya
 bhavitabban³ ti phalarukkkham ārammaṇam katvā rukkkhamūle
 t̥hitako va tīṇi lakkhaṇāni sallakkhetvā vipassanam vaddhetvā⁵
 paccekabodhiñānam nibbattetvā „viddhamasitā⁶ dāni me mātu-
 kucchikuṭikā, chinnā tīsu bhavesu paṭisandhi, sodhitā sam-
 sārukkārabhūmi, sosito⁴ assusamuddo, bhinnō⁷ at̥ṭhipākāro⁸,
 n' atthi me puna paṭisandhīti⁹ āvajjanto⁷ sabbālamkārapati-
 maṇḍito⁸ va at̥ṭhāsi. Atha nam amaccā āhamsu: „atibahum¹⁰
 t̥hit' attha mahārājā⁹ 'ti. „Na mayam rājāno⁹, paccekabuddhā
 nāma mayan¹⁰ 'ti. „Paccekabuddhā na¹⁰ tumhādisā honti devā¹¹
 'ti. „Atha kīdisā hontīti¹¹. „Oropitakesamassukāsāvavatta-
 paṭicchannā kule vā gaṇe vā alaggā vātacchinnavālāhaka-
 rāhumuttacandamaṇḍalapaṭibhāgā¹¹ Himavati¹² Nandamūla-¹⁵
 pabbhāre vasanti, evarūpā deva paccekabuddhā¹² ti. Tasmim
 khaṇe rājā hattham ukkhipitvā sīsam parāmasi, tāvad ev' assa
 gihiliṅgam antaradhāyi samañaliṅgam pātur ahoṣi:

Ticivaraṇ ca patto ca vāsi sūci ca bandhanam

parissāvanena at̥ṭh' ete yuttayogassa bhikkhuno ti¹⁰
 evamvuttasamaṇaparikkhārā¹³ kāyapaṭibaddhā¹⁴ va ahesum.
 So ākāse t̥hatvā mahājanassa ovādam datvā anilapathena
 Uttarahimavante Nandamūlapabbhāram eva agamāsi. Gandhāra-
 rat̥the pi Takkasilanagare Naggaji¹⁵ nāma rājā uparipāsāde
 pallamkavaramajjhagato ekaṁ itthim ekekahatthe¹⁶ ekekamaṇi-²⁵
 valayaṁ¹⁷ pilandhitvā avidūre nisīditvā gandham pimsamānam
 disvā „etāni maṇivalayāni¹⁸ ekekabhāvena¹⁹ na ghaṭṭanti²⁰ na
 viravantīti²¹“ olokento nisīdi. Atha sā dakkhiṇahatthato

¹ Cks omit atthi. ² Ck -rukko. Cs -rukko corr. to rukkhena. ³ Ck Bđ vi-
 dhami-. ⁴ Cks sodhitā, Bđ sositvā mayā. ⁵ Bđ chindo. ⁶ Bđ attā-. ⁷ Cks -ento. ⁸
 Bđ -paṭi-. ⁹ Bđ mahārā-. ¹⁰ Bđ nāma. ¹¹ Cks -lāhakā-, Bđ -lāhatarāhumukkhāmu-.
¹² Bđ -vante. ¹³ Bđ -vuttā-. ¹⁴ Bđ kāye-. ¹⁵ Bđ nagiji. ¹⁶ Cks omit ekeka. ¹⁷
 Bđ -kaṁ ma-. ¹⁸ Bđ omits maṇi. ¹⁹ Ck -gena. ²⁰ Bđ ghaṭṭentāti. ²¹ Ck vi-
 varan-, Bđ dhīravantanti.

valayaṃ vāmahatthe yeva pilandhitvā dakkhiṇahatthena gandham saṃkaḍḍhitvā pimsitum ārabhi. Vāmahatthe valayaṃ¹ dutiyaṃ āgamma ghaṭṭiyamānaṃ² saddam akāsi. Rājā tāni dve valayāni aññamaññaṃ saṃghaṭṭentāni³ viravantāni disvā
 5 cintesi: „idaṃ valayaṃ ekekakāle na ghaṭṭesi, dutiyaṃ āgamma ghaṭṭeti saddaṃ karoti, evaṃ eva ime sattāpi ekekā na ghaṭṭanti⁴ na viravanti dve tayo hutvā aññamaññaṃ saṃghaṭṭanti⁵ kalahaṃ karonti, ahaṃ pana Kasmīra-Gandhāresu⁶ dvīsu rajjesu ratṭhavāsino vicāremi, mayāpi ekavalayasadisena hutvā
 10 param avicāretvā attānaṃ eva vicārentena⁷ vasitum vaṭṭatīti⁸ saṃghaṭṭanavalayaṃ⁹ ārammaṇaṃ katvā yathānisinno va tīni lakkhaṇāni sallakkhetvā vipassanaṃ vadḍhetvā paccekabodhi-
 ñaṇaṃ nibbattesi, sesaṃ purimasadisam eva. Videharatṭhe Mithilānagare Nimirājā nāma¹⁰ bhutta-pātarāso amaccagana-
 15 parivuto vivaṭṭasīhapañjarena antaravīthiṃ pekkhamāno aṭṭhāsi. Ath' eko seno sūnāpaṇato maṃsapesiṃ gahetvā ākāsaṃ pak-khandi. Tam enaṃ ito c' ito ca gijjhādayo sakunā sampari-
 vāretvā āhārahetu tuṇḍena viheṭhentā pakkhena¹¹ paharantā pādehi maddantā agamiṃsu¹². So attano vadhaṃ asahamāno¹³
 20 taṃ maṃsaṃ chaḍḍesi¹⁴, añño gaṇhi, sakunā imaṃ muñcitvā taṃ anubandhimsu, tena pi vissatṭhaṃ añño aggahesi, tam pi tath' eva viheṭhesuṃ. Rājā te sakune disvā cintesi: „yo yo maṃsapesiṃ gaṇhi tassa tass' eva dukkhaṃ, yo yo vissajjesi
 25 tassa tass' eva sukhaṃ, ime pi pañca kāmagaṇe¹⁵ yo yo gaṇ-hati tassa tass' eva dukkhaṃ, itarassa sukhaṃ, ime hi ba-hunnaṃ sādharmaṇā, mayhaṃ kho pana soḷasa itthisahassāni, mayā vissatṭhamāsaṇḍena viya senena¹⁶ pañcakāmagaṇe
 pahāya sukhitena bhavitum vaṭṭatīti¹⁶“ yoniso manasikaronto

¹ Bā maṇiva-. ² Bā saṃghaṭṭi-. ³ Ck -tā, Bā -to. ⁴ Ck ghaṭṭa-, Bā ghaṭṭe-. ⁵ Bā -ghaṭṭeti. ⁶ Bā imasmiṃ Gandhāre. ⁷ Bā vicāran-. ⁸ Bā -naṇiva-. ⁹ Bā mīmīnāmarājā. ¹⁰ Bā pakkhehi. ¹¹ Bā āgamaṃsu. ¹² Ck -ne, C -ne corr. to -no. ¹³ Ck chaḍḍhe-, Bā chāḍesi. ¹⁴ Ck -nā, C -nā corr. to -ne. ¹⁵ Ck sesena, C sesenana corr. to senena, Bā viṣaṭṭhamāsaṇḍatūṇḍena senena viya. ¹⁶ Bā adds so.

yathāṭhito va tīpi lakkhaṇāni sallakkhetvā vipassanaṃ vad-
 dhetvā paccekabodhiṇānaṃ nibbatesi, sesaṃ purimasadisam eva.
 Uttarapañcālaratṭhe Kampillanagare Dummukho¹ nāma² rājā
 bhuttapātarāso sabbālaṃkārapatimaṇḍito³ amaccaparivuto vi-
 vatasihapañjarena rājamāṇaṃ olokeno aṭṭhāsi. Tasmim khane⁴ 5
 vajadvāraṃ vivarimsu, usabhā vajato nikkhamitva kilesavasena
 ekaṃ gāviṃ anubandhimsu, tatth' eko tikhiṇasiṅgo mahāusabho
 aññaṃ usabhaṃ āgacchantaṃ disvā kilesanaccherābhībhuṭo ti-
 khiṇasiṅgena antarasatthimhi⁵ pahari, tassa pahāramukhena
 antāni nikkhamimsu⁶, tatth' eva jīvitakkhayaṃ pāpuṇi. Rājā⁷ 10
 disvā cintesi: „ime sattā tiracchānagate ādiṃ katvā kilesava-
 sena dukkhaṃ pāpuṇanti, ayaṃ usabho kilesaṃ nissāya jīvi-
 takkhayaṃ patto, aññe pi sattā kileseḥ' eva kampanti, mayā
 imesaṃ sattānaṃ kampanakilese pahātuṃ vaṭṭatīti“ so ṭhitako
 va tīpi lakkhaṇāni sallakkhetvā vipassanaṃ vadḍhetvā pacce- 15
 kabodhiṇānaṃ nibbatesi, sesaṃ purimasadisam eva. Ath' eka-
 divasaṃ te⁸ cattāro paccekabuddhā bhikkhācāraṇaṃ sallak-
 khetvā Nandamūlapabbhārā nikkhamma Anotattadahe nāga-
 latādantakatṭhaṃ khādinvā katasarīrapaṭijagganā⁹ Manosilātale
 ṭhatvā¹⁰ nivāsetvā pattacīvaraṃ ādāya iddhiyā ākāse uppativā 20
 pañcavaṇṇaṇalāhake maddamānā gantvā Bārāṇasīnagaradvāra-
 gāmaṣa¹¹ avidūre otarinvā ekasmiṃ phāsukatṭhāne cīvaraṃ
 pārūpitvā¹² pattaṃ gahetvā dvāragāmaṃ¹³ pavisitvā piṇḍāya
 caranto Bodhisattassa gehadvāraṃ sampāpuṇimsu. Bodhisatto
 te disvā tuṭṭhacitto¹⁴ gehaṃ pavesetvā¹⁵ paññattāsane nisidā- 25
 petvā dakkhiṇodakaṃ datvā paṇītena khādaniyena bhojaniyena
 parivisitvā ekamantaṃ nisīditvā saṃghattheraṃ vandinvā
 „bhante, tumhākaṃ pabbajjā ativiya sobhati, vippasannāni kho
 indriyāni, parisuddho¹⁶ chavivaṇṇo¹⁶, kin nu kho ārammaṇaṃ

¹ Bā mudukho. ² Ck omī nāma. ³ Bā -paṭi-. ⁴ Bā adds gopālākā. ⁵ Ck
 -satthimpi, Bā -sutthimhi. ⁶ Bā adds so. ⁷ Bā adds taṃ. ⁸ Bā omits te. ⁹
 Bā -paṭijaggiyamaṇā. ¹⁰ Bā omits ṭhatvā. ¹¹ Bā -gāmakaṣa. ¹² Ck pārū-, Bā
 -rumpetvā. ¹³ Bā gāmadvāraṃ. ¹⁴ Bā adds hutvā. ¹⁵ Bā pavise-. ¹⁶ Bā -ā.

disvā tumhe imaṃ bhikkhācariyaṃ pabbajjāṃ upagatā¹ ti pucchi,
yathā ca saṃghattheraṃ evaṃ² sese pi upasaṃkamitvā pucchi.
Ath' assa te cattāro pi janā „ahaṃ asukaratṭhe asukanagare
asukarājā nāma hutvā³ ti ādinā nayena attano attano abhinik-
5 khamanavatthūni kathetvā paṭipāṭiyā ekekaṃ gātham āhaṃsu:

1. Amb' āham addaṃ vanamantarasmim
nīlobhāsaṃ phalinaṃ⁴ saṃvirūḷhaṃ,
tam addasaṃ phalaHetu⁵ vibhaggam,
taṃ disvā bhikkhācariyaṃ carāmi. 90.
- 10 2. Selaṃ sumatṭaṃ⁶ naravīraṇiṭṭhitaṃ⁷
nāri⁸ yugaṃ dhārayi appasaddaṃ,
dutiyaṃ ca āgamma ahosi saddo,
taṃ disvā bhikkhācariyaṃ carāmi. 91.
- 15 3. Dijā dijaṃ kuṇapam āharantaṃ⁹
ekaṃ samānaṃ bahukā samecca
āhāraHetu¹⁰ paripāṭayimsu,
taṃ disvā bhikkhācariyaṃ carāmi. 92.
- 20 4. Usabha' āham addaṃ yūthassa majjhe
calakkakum vaṇṇabalūpapannaṃ,
tam addasaṃ kāmāHetu¹¹ vitunnaṃ,
taṃ disvā bhikkhācariyaṃ carāmi. 93.

Tattha ambāhamaddaṃ ti ambarukkaṃ ahaṃ addasaṃ, vanamanta-
rasmiṃ ti vanaantare¹² ambavanamajjhe ti attho, saṃvirūḷhaṃ ti suvaḍḍhi-
taṃ, tamaddasaṃ ti taṃ uyyānato nikkhamanto¹³ phalaHetu vibhaggam
25 puna addasaṃ, taṃ disvā ti taṃ phalaHetu bhaggaṃ¹⁴ disvā paṭiladdhasaṃ-
vego paccekabodhiñāṇaṃ nibbattetvā imaṃ bhikkhācariyaṃ pabbajjāṃ upagato
'emi, tasmā bhikkhācariyaṃ carāmiti idaṃ so phalaHetu vibhaggam am-
barukkaṃ¹⁵ dassanato paṭṭhāya sabbam cittācāraṃ kathetvā va kathesi¹⁶, se-
sānaṃ vissajjanesu pi es' eva nayo, ayaṃ paṇ' ettha anuttānapadadīpanā¹⁷,
30 selaṃ ti maṇivalayaṃ, naravīraṇiṭṭhitaṃ¹⁸ ti vīraṇaṇiṭṭhitaṃ¹⁹ paṇḍita-

¹ C^{ks} omit evaṃ. ² B^d -taṃ. ³ all four MSS. -tu. ⁴ B^d -ṭhaṃ, B^f samuttha.

⁵ B^d -viduṭṭhitaṃ, B^f -vaduniṭṭhitaṃ. ⁶ all four MSS. -ri. ⁷ B^d -paṃā ara-
hantaṃ. ⁸ B^d vanamantare. ⁹ C^{ks} -kkhanto. ¹⁰ B^d vibha-. ¹¹ B^d vibhagga-
ambarukkassa. ¹² B^d dassesi. ¹³ C^k -padadinā. ¹⁴ B^d naravidūṇiṭṭhitaṃ. ¹⁵ B^d
vidūṇagarehi ṇiṭṭhitaṃ

purisena¹ katan ti attho, yugan² ti ekekasmiñ ekekañ katvā ekañ valaya-
yugan², dijā dijan ti gahitamamsapiṇḍaṃ dijaṃ avasesadijā, kuṇapamāha-
rantaṃ³ ti taṃ⁴ mamsapiṇḍaṃ ādāya barantaṃ, samecca ti samāgantvā
sannipattivā, paripātayimsū 'ti koṭṭhenta⁵ anubandhimsu, usabhāhamad-
dan ti usabhaṃ ahaṃ addasaṃ, calakkakun ti calakkakudhaṃ⁶. 5

Bodhisatto ekekaṃ gāthaṃ sutvā „sādhu bhante tum-
hākam ev' etaṃ ārammaṇaṃ anurūpan“ ti ekekassa pacceka-
buddhassa thutiṃ akāsi, taṃ ca pana catuhi janehi desitaṃ
dhammakathaṃ sutvā gharāvāse anapekkho hutvā pakkantesu
paccekabuddhesu bhuttaṭpātarāso sukhāṃ⁷ nisinno bhariyaṃ 10
āmantetvā „bhadde ete cattāro paccekabuddhā rajjaṃ pahāya
pabbajitā akiñcanaṃ apalibodhā pabbajjāsukhena⁸ vitināmenti,
ahaṃ pana bhatiyā jivikaṃ kappemi, kim me gharāvāsena,
tvam puttake saṃgaṇhanti⁹ gehe vasā¹⁰“ 'ti vatvā dve gā-
thā āha¹¹: 15

5. Karaṇḍu¹² nāma Kaliṅgānaṃ¹³ Gandhārānaṃ ca Naggaji
Nimirājā Videhānaṃ Pañcālānaṃ ca Dummukho¹⁴,
ete raṭṭhāni hitvāna pabbajimsu akiñcanaṃ. 94.

6. Sabb' ev' ime¹⁵ devasamā samāgatā¹⁶
aggī¹⁷ yathā pajjalito tath' ev' ime¹⁸, 20
aham pi eko carissāmi¹⁹ Bhaggavi²⁰
hitvāna kāmāni yathodhikānīti²¹. 95.

Tāsaṃ attho²²: bhadde esa saṃghattherapaccekabuddho²³ Dantapure nāma
nagare Karaṇḍu²⁴ nāma Kaliṅgānaṃ janapadassa rājā, dotiyo Takkaṣilānagare²⁵
Naggaji nāma Gandhārānaṃ janapadassa rājā, tatiyo Mithilānagare Nimi nāma 25
Videhānaṃ janapadassa rājā, catuttho Kampillānagare Dummukho²⁶ nāma
Uttarapañcālānaṃ janapadassa rājā, te evarūpāni raṭṭhāni hitvā akiñcanaṃ hutvā
pabbajimsu²⁷, ime pana sabbe pi visuddhivedhī purīmapaccekabuddhehi samānā
ekato samāgatā, yathā hi aggī pajjalito obhāsati tath' eva me ti²⁸ ime pi

¹ Bā -sehi. ² Bā -yugalaṃ. ³ Ck -pañ māha-, Bā kuṇapamā aharitan. ⁴ Bā omits taṃ. ⁵ Bā koṭento. ⁶ Bā calakkakudhaṃ. ⁷ Bā -kha. ⁸ Bā omits pabbajjā. ⁹ Ck -ti, Bā -tā. ¹⁰ Bā -sathā. ¹¹ Bā abhāsi. ¹² Bāf karakaṇḍa.
¹³ Bāf karli-. ¹⁴ Bā mudukho. ¹⁵ Ck vame, Bāf pime. ¹⁶ Bāf omit samā.
¹⁷ all four MSS. -i. ¹⁸ Bāf -pime. ¹⁹ Ck eko va-, Bā eko vi-, Bf eko cassā.
²⁰ Bā aggavi. Bf aggivaṃ. ²¹ Bā yatoṭṭhānīti, Bf satocaditāni. ²² Bā tassattho.
²³ Bā -ro-. ²⁴ Bā karakaṇḍamiko. ²⁵ Bā -la-. ²⁶ Ck adds sabbevame, C has
crossed over sabbevane. ²⁷ Ck omits ti, C omits me ti.

tath' eva¹ sīlādhi pañcahi guṇehi obhāsanti. yathā ete tathā aham pi² eko carissāmi attho, bhaggavīti pana³ bhariyaṃ ālapati, hitvā na kāmānīti rūpādayo vatthukāme hitvā, yathodhikānīti⁴ attāno odhivasena⁵ tñitāni. idam vuttam hoti: rūpādiodhivasena⁶ yathodhi⁷ te vatthukāme pahāya aham pi
 5 pabbajitvā eko carissāmi, yatodhikānīti⁸ pi pātho, 'tass' attho: yato uparato⁹ odhi etesaṃ ti yatodhikāni uparatakoṭṭhāsāni¹⁰, pabbajissāmi cīntita-kālato patthāya hi kilesakāmānaṃ eko koṭṭhāso uparato nāma hoti niruddho tassa vatthubhūto kāmakoṭṭhāso pi uparato va¹¹ hoti.

Sā tassa katham sutvā „mayham pi kho sāmi pacceka-
 10 buddhānaṃ dhammakatham sutakālato patthāya ghare¹² cittam na saṇṭhātīti“ vatvā:

7. Ayam eva kālo¹³, na hi añño atthi,
 anusāsita me na¹⁴ bhaveyya pacchā,
 aham pi ekā¹⁵ carissāmi bhaggava
 15 sakunī va muttā purisassa hatthā ti 96.
 imaṃ gātham āha.

Tattha anusāsita me na¹⁴ bhaveyya pacchā ti anusāsako¹⁶ ovādako na bhaveyya dullabbhattā ovādakānaṃ, tasmā ayam eva pabbajitum¹⁷ kālo na hi añño atthi dasseti, sakunī va muttā ti yathā sakunīkena gahetvā sakuna-
 20 pacchiyaṃ khittāsu sakunīsu tassa hatthato muttā ekā sakunī anilapatham laṇḍhayitvā yathārucitaṃ tñanam gantvā ekikā¹⁸ careyya tathāham¹⁹ pi tava hatthato muttā ekā²⁰ va carissāmi sayam pi pabbajitukāmā hutvā evam āha.

Bodhisatto tassā katham sutvā tuṇhī²¹ ahoṣi. Sā pana Bodhisattaṃ vañcetvā puretaraṃ pabbajitukāmā „sāmi pāni-
 25 yatittham gamissāmi dārake olokehīti“ ghaṭam ādāya gacchantī²² viya palāyitvā nagarasāmaṇṭe tāpasānaṃ santikaṃ²³ gantvā pabbaji. Bodhisatto tassā anāgamaṇaṃ nātvā sayam dārake posesi. Aparabhāge tesu thokaṃ vadḍhitvā attano ayanāya²⁴ jānanasamatthataṃ²⁵ pattesu²⁶ tesam vīmaṇsanattham ekadi-

¹ Ck omits tatheva and adds me. ² Bđ adds pabbajitvā. ³ Bđ omits pana.

⁴ Bđ yatoṭhītanīti. ⁵ Ck ovadi-, Bđ oṭhi-. ⁶ Ck ovadhi-, Bđ odi-. ⁷ Cks ya-

thādhi. ⁸ Bđ yatoṭhikānīti. ⁹ Bđ -ri-. ¹⁰ Bđ vā. ¹¹ Bđ agāre. ¹² Cks -le,

Bf ayamō kāko. ¹³ Cc ce na, Bdf -sikā neva. ¹⁴ Cks add va. ¹⁵ Bđ -siko.

¹⁶ Bđ pabbajita. ¹⁷ Bđ adds va. ¹⁸ Bđ tathā aham. ¹⁹ Bđ ekikā. ²⁰ Cc Bđ

-i. ²¹ all three MSS. -i. ²² Bđ -ke. ²³ Bđ āyanāya. ²⁴ Bđ -kaṃ. ²⁵ Ck

patthosū, Bđ sampattesu pi.

vasaṃ bhattaṃ pacanto thokaṃ uttaṇḍulaṃ paci ekadivasam
thokaṃ kilinnaṃ ekadivasam supakkaṃ ekadivasam atikilinnaṃ
ekadivasam alonaṃ¹ ekadivasam atilonaṃ¹. Dārakā „tāta ajja
bhattaṃ uttaṇḍulaṃ ajja atikilinnaṃ² ajja supakkaṃ³ ajja
alonaṃ⁴ ajja atilonaṃ⁵“ ti kathesum. Bodhisatto⁶ „āma 5
tātā“ ti vatvā cintesi: „ime dārakā idāni āmapakkaloniḥkālōṇikā-
ni⁷ jānanti, attano dhammatāya jīvitum sakkhissanti, mayā pab-
bajitum vaṭṭatitī“. Atha te dārake nātakakulānaṃ⁸ dassetvā⁹
isipabbajam pabbajitvā nagarasāmanante yeva vasi. Atha naṃ
ekadivasam Bārānasiyam bhikkhāya caranti¹⁰ paribbājikā disvā 10
vanditvā „ayya dārakā te nāsitā maññe“ ti āha. Mahāsatto
„nāhaṃ dārake nāsemi, tesam attano ayanāya jānanakāle¹² pab-
bajito 'mhi, tvaṃ tesam acintetvā pabbajjāya abhiramā“¹¹ ti
vatvā osānagātham āha:

s. Āmaṃ pakkaṃ ca jānanti atho loṇaṃ aloniḥkaṃ¹², 15
tam ahaṃ disvā pabbajim, car' eva¹³ tvaṃ carāṃ' ahan ti. 97.

Tattha tamahaṃ ti taṃ ahaṃ dārakānaṃ kiriyaṃ disvā pabbajito, ca-
reva¹⁴ tvaṃ carāmaṃ ti tvaṃ pi bhikkhācariyam eva cara, ahaṃ pi
bhikkhācariyam eva carissāmīti.

Iti so paribbājikaṃ ovaditvā uyyojesi. Sāpi ovādaṃ ga- 20
hetvā Mahāsattaṃ vanditvā yathārucitaṃ ṭhānaṃ gatā¹⁵. Tha-
petvā kira taṃ divasaṃ na te puna aññamaññaṃ addasaṃsu.
Bodhisatto¹⁶ jhānābhinnāṃ nibbattetvā brahmalokūpago ahosi.

Satthā imaṃ desanaṃ¹⁷ āharitvā¹⁸ jātakaṃ samodhānesi: (sacca-
pariyosāne pañcasatā bhikkhū arahatte patitṭhahimsu) „Tadā dhītā 25
Uppalavaṇṇā ahosi, putto Rāhulakumāro, paribbājikā Rāhulamātā,
paribbājako¹⁹ ahaṃ eva“²⁰ ti. Kumbhakārajātakaṃ²⁰.

¹ Bā - ṇakaṃ. ² Bā ajja kilinaṃ. ³ Bā adds ajja atikilinnaṃ. ⁴ Bā lo-. ⁵ Bā
- ṇakaṃ. ⁶ Bā sutvā bodhisatto ajja. ⁷ Cks - kāti, Bā pakkaloniḥkāni. ⁸ Bā nātakānaṃ,
C^s - tulānaṃ. ⁹ Bā datvā paṭicchāpetvā aṇṇa tāta ime dārake sādhuḥkaṃ pose-
hīti vatvā so nātakānaṃ paridevantānaṃ aṇṇeva nagarā nikkhamitvā. ¹⁰ Bā
- taṃ. ¹¹ Ck ānāya-, Bā āyānaya. ¹² Bāf - ṇa-. ¹³ C^s careva corr. to caretha,
Bā caretha. ¹⁴ C^s carava corr. to caretha, Bā caretha. ¹⁵ Bā gamtvā. ¹⁶ Bā
adds ca. ¹⁷ Bā dhammade-. ¹⁸ Bā adds saccāni pakūsetvā. ¹⁹ Bā adds pana.
²⁰ Bā adds tatiyaṃ.

4. Daḷhadhammajātaka.

- Ahañce daḷhadhammāyā¹ 'ti. Idam Satthā Kosam-biyam nissāya Ghosikārāme² viharanto Udenassa rañño Bhaddavatiyahatthinim³ ārabba kathesi. Tassā pana hatthiniyā⁴
- 5 laddhavidhānaṃ ca Udenassa rājavamso ca Mātāṅgajātake āvibhavisati. Ekadivasam pana sā hatthini nagarā nikkhamanti Bhagavantam pāto va ariyaganaparivutam anopamāya Buddhasiriya nagaram piṇḍāya pavisantam diṣvā Tathāgatassa pādamūle nipajjitvā „Bhagavā sabbaññū sabbalokanittihārī⁵, Udeno vamsarājā⁶ mam tarunakāle kammaṃ nit-
- 10 tharitum samatthakāle 'imam nissāya⁷ jīvitaṃ ca rajjaṃ ca devī⁸ ca laddhā⁹ ti piyāyitvā mahantaṃ parihāraṃ adāsi, sabbālaṃkārehi alaṃkaritvā¹⁰ tiṭṭhanatthāne¹¹ gandhaparibhāṇam¹² karetvā¹³ samantā citra-sānim parikkhipāpetvā gandhatelena dīpaṃ jāletvā¹⁴ dhūmataṭṭakam¹⁵ ṭhapāpetvā karisachaddānatthāne¹⁶ suvaṇṇakaṭāhaṃ paṭiṭṭhāpetvā mam
- 15 citrattharakapiṭṭhē¹⁷ ṭhapesi, rājārahaṃ ca¹⁸ me nānaggarasabhojanam¹⁹ dāpesi, idāni pana me mahallakakāle²⁰ kaṇṇam nittharitum asamatthakāle sabbam tam parihāraṃ acchindi, anāthā nippaccayā hutvā araṇṇe ketakāni khādanti²¹ jīvāmi, aṇṇam mayham paṭisaranaṃ n' atthi, Udenam²² mama guṇam sallakkhāpetvā porāṇakaparihāraṃ me
- 20 paṭipākātikam karetha Bhagavā²³ 'ti paridevamānā Tathāgataṃ yāci. Satthā „gaccha tvaṃ, ahaṃ te rañño kathetvā yasaṃ paṭipākātikam kāressāmīti²⁴ vatvā rañño nivesanadvāraṃ agamāsi. Rājā Tathāgataṃ pavesetvā antonivesane²⁵ Budha-pamukhassa bhikkhusaṃghassa²⁶ mahādānaṃ pavattesi. Satthā bhattakiccāpariyosāne anumodanaṃ ka-
- 25 ronto „mahārāja Bhaddavatikā kahan²⁷ ti' pucchi. „Na jānāmi bhante²⁸ ti. „Mahārāja upakarakānaṃ yasaṃ datvā mahallakakāle gahetum²⁹ nāma na vaṭṭati. kataññunā katavedinā bhavitum vaṭṭati, Bhaddavatikā idāni mahallikā jarājinnā anāthā hutvā araṇṇe ketakāni khādanti³⁰ jīvati, tam³¹ jinṇakāle anātham kātum tumbakam ayuttan³² ti Bhad-
- 30 davatikāya guṇam kathetvā „sabbam porāṇakaparihāraṃ pākātikam³³

¹ Bḍ ahaṃ ve - - - dhammassā. ² C^o Bḍ -sitā-. ³ Bḍ adds sā. ⁴ C^{ko} -ri, Bḍ lokanittihāraṇam. ⁵ Bḍ ca rājā. ⁶ Bḍ adds mayā. ⁷ Bḍ devīṃ corr. to devī. ⁸ C^k -ri, C^o -ri corr. to -rī. ⁹ Bḍ tiṭṭhanatthāne. ¹⁰ Bḍ gandhena pa-. ¹¹ Bḍ adds mattakesuvaṇṇatāraṇakavitānaṃ bandhāpetvā. ¹² Bḍ jāletvā. ¹³ Bḍ dhumakaṭābhakam. ¹⁴ Bḍ -choḍānatthāne. ¹⁵ Bḍ cittaṭṭharanapitṭhe ca. ¹⁶ C^k rājāsāna, C^o rājārahamba. ¹⁷ Bḍ -nañca. ¹⁸ C^k -ja. ¹⁹ C^k Bḍ -ti, C^o -ti corr. to -tī. ²⁰ Bḍ -narājānaṃ. ²¹ Bḍ anto - - pavesetvā. ²² Bḍ omits bhikkhu. ²³ Bḍ jahe-
²⁴ all three MSS. -ti. ²⁵ Bḍ omits tam. ²⁶ Bḍ paṭipā-

karohīti“ vatvā pakkāmi. Rājā tathā akāsi. „Tathāgatena kira Bhaddavatikāya guṇe¹ kathetvā porāṇakayaso paṭipākatiko kārīto“² ti sakalanagaram paṭthari. Bhikkhusaṅghe pi³ sā pavatti pākāṭā jāta, atha⁴ bhikkhū dhammasabhāyaṃ katham samuṭṭhāpesuṃ: „āvuso Satthārā kira Bhaddavatikāya guṇaṃ kathetvā porāṇakayaso paṭipākatiko kārīto“ ti. Satthā āgantvā „kāya nu 'ttha bhikkhave eta-
rahi kathāya sannisinnā“ ti pucchitvā „imāya nāmā“ 'ti vutte „na bhikkhave idān' eva pubbe pi Tathāgato etissā guṇaṃ kathetvā paṭ-
ṭham⁵ yasaṃ paṭipākatikaṃ⁶ kāresi yevā“ 'ti vatvā atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Daḷhadhammo nāma rājā rajjaṃ¹⁰ kāresi. Tadā Bodhisatto amaccakule nibbattitvā vayap-
patto taṃ rājānaṃ upaṭṭhahi. So tassa santikā mahantaṃ yasaṃ labhitvā amaccaratanaṭṭhāne⁶ aṭṭhāsi. Tadā tassa rañño ekā oṭṭhivādhi thāmaḃalasampannā mahabbalā āhosi. Ekadivasaṃ yojanasataṃ gacchati, rañño dūteyyaharaṇakiccaṃ¹⁵ karoti, saṅgāme yuddhaṃ katvā sattumaddanaṃ karoti. Rājā „ayaṃ me bahūpakārā“ ti tassā sabbālaṃkāraṃ datvā Udenena Bhaddavatikāya dinnasadisāṃ sabbaparihāraṃ dāpesi. Ath' assā jīṇṇadubbalaḃkāle rājā sabbaṃ yasaṃ gaṇhi. Sā tato paṭ-
ṭhāya anāthā hutvā araṇṇe tiṇapaṇṇāni khādanti jīvati. Ath'²⁰ ekadivasaṃ rājakule bhājanesu appahontesu rājā kumbhakāraṃ pakkosāpetvā „bhājanāni kira na-ppahontīti“ āha. „Gomayā-haraṇayānake yojetuṃ goṇe⁷ na labhāmi devā“ 'ti. Rājā tassa katham sutvā „amhākaṃ oṭṭhivādhi kuhin“⁸ ti pucchi. „At-
tano dhammatāya carati devā“ 'ti. Rājā „ito⁹ paṭṭhāya taṃ²⁵ yojetvā gomayaṃ āharā“ 'ti taṃ kumbhakārassa adāsi. Kum-
bhakāro „sādhū devā“ 'ti tathā akāsi. Ath' ekadivasaṃ sā nagarā nikkhamamānā¹⁰ nagaraṃ pavisantaṃ Bodhisattaṃ disvā¹¹ tassa pādamūle nipajjitvā paridevamānā „sāmi, rājā maṃ taruṇakāle bahūpakārā ti sallakkhetvā mahantaṃ yasaṃ³⁰

¹ Bā -uṇaṃ. ² Bā omits paṭi. ³ Cks -ghesu hi. ⁴ Bā adds te. ⁵ Ck natṭam, C^s natṭam corr. to natṭhaṃ. ⁶ Bā amacce ṭhāne. ⁷ Bā omits goṇe. ⁸ Bā kahaṃ. ⁹ Cks tato. ¹⁰ Ck nikkhamanānagaram, Bā nikkhamānassāyaṃ, C^s nikkham-mamātā. ¹¹ Bā adds vanditvā.

datvā idāni mahallakakāle sabbaṃ acchinditvā¹ mayi cittaṃ
pi na karoti, ahaṃ² anāthā araṇṇe tiṇapaṇṇāni khādanti³ ji-
vāmi, evaṃ dukkhappattaṃ⁴ idāni yānake⁵ yojetuṃ kumbha-
kāraṣṣa adāsi, ṭhapetvā tumhe aññaṃ⁶ mayhaṃ paṭisaraṇaṃ
5 n' atthi, mayā raṇṇo katūpakāraṃ tumhe jānātha⁷, sādhu dāni⁸
me naṭṭhaṃ yasaṃ paṭipākatiṃ karothā⁹ 'ti vatvā tisso
gāthā abhāsi:

1. Ahaṃ ce⁹ Daḷhadhammāya¹⁰ vahanti³ nābhiraḍḍhayiṃ
nudanti¹¹ urasiṃ¹² sallāṃ yuddhe vikkantacāriṇi¹³. 98.
- 10 2. Na ha nūna¹⁴ rājā jānāti mama vikkamaaporisaṃ
saṃgāme sukatantāni dūtavippahitāni¹⁵ ca. 99.
3. Sā¹⁶ nūnāhaṃ marissāmi abandhu aparāyini¹⁷,
tathā¹⁸ hi kumbhakāraṣṣa dinnā chakapaḥārikā ti. 100.

Tattha vahantīti dūteyyaharaṇaṃ¹⁹ saṃgāme balakoṭṭhabhedan ti²⁰ taṃ
15 taṃ kiccaṃ²¹ vahanti²² nitharanti²³, nudanti²⁴ urasiṃ¹² sallāṃ ti urasmiṃ
baddhaṃ²⁵ khaṇḍaṃ²⁶ asin vā sattin vā²⁷ yuddhakāle sattūnaṃ upari abhi-
haranti²⁸, vikkantacāriṇi¹³ vikkamaṃ²⁹ katvā parabalaviṇaya³⁰ yuddhe³¹
vikkantaḍḍhaṃ, idāṃ vuttaṃ hoti: sace sāmī abhū imāni kiccaṇi karonti³²
raṇṇo Daḷhadhammaṣṣa cittaṃ nāraḍḍhayiṃ na paritosesiṃ ko dāni añño tassa
20 cittaṃ āraḍḍhessatīti³³, mama vikkamaaporisaṃ ti mayā kataṃ purisaparak-
kamaṃ, sukatantānīti sukatāni yathā³⁴ kammaṃ³⁵ eva kammantāni vanān'
eva vanantāni³⁶ evaṃ idha sukatantānīti³⁶ vuttāni, dūtavippahitāni³⁷ cā
'ti gale paṇṇaṃ bandhitvā asukaraṇṇo nāma debhī pahitāya mayā ekadivaseṃ
eva yojanasataṃ gantvā katāni³⁸ dūtapesaṇāni ca, na ha nūna rājā jānātīti³⁹
25 nūna⁴⁰ tumbhakaṃ rājā etāni mayā katāni kiccaṇi na jānāti, aparāyini¹⁷ ti

¹ Bā anicch-. ² Bā adds pana. ³ all three MSS. -i. ⁴ Bā adds maṃ. ⁵ Ck^s -kaṃ. ⁶ Bā añño. ⁷ Bā jānāpetha. ⁸ Bā idā-. ⁹ C^s ahaṃ? Eā ahaṃ ve. ¹⁰ Bā -mmaṣṣa. ¹¹ Ck^s -ti, l'ā duranti corr. to daranti. ¹² Bā -si. ¹³ Ck^s -cāriṇi, C^s -cāriṇi, Bā -cāraṇi. ¹⁴ C^s nahanu, Bā nusānu. ¹⁵ Ck^s dūtaṃ-, C^s dūtiṃ corr. to dūtaṃ-, Bā dūta-. ¹⁶ C^s yā. ¹⁷ Bā abandhumaragayini. ¹⁸ Bā tadā. ¹⁹ Bā -na. ²⁰ Bā balavakoṭṭhakabhinnanaṃ. ²¹ Ck^s nicca. ²² all three MSS. -ti. ²³ Ck^s -ti, Bā nitharanti. ²⁴ Ck^s -ti, Bā omits nudanti. ²⁵ Bā baddhaṃ. ²⁶ Ck^s baddhaṃ, Bā omits khaṇḍaṃ. ²⁷ Bā omits s. vā. ²⁸ Ck^s abhiraṇti, C^s abhiraṇti, Bā abhiraṇti. ²⁹ Bā utakkamaṃ parakkamaṃ. ³⁰ Bā parabale sakalavi-. ³¹ Bā -ena. ³² Ck^s -i, Bā omits karonti. ³³ Bā -dhaṃyissa-. ³⁴ Bā adds hi. ³⁵ C^s vanattāti. ³⁶ Bā evamidha sukaṭhāneva sukaṭakānīti. ³⁷ Bā dūtavippahitāni. ³⁸ Bā tāni. ³⁹ Ck^s jānāti, Bā nūna rājā na jānātīti. ⁴⁰ Bā nanu.

appatitṭhā appaṭṭisaraṇā, tathā hīti tadā hi¹, ayam eva vā pāṭho, dinnā hi ahaṃ rañño chakaṇahārikam² katvā kumbhakārassa dinnā ti.

Bodhisatto tassā kathaṃ sutvā „tvam mā soci, ahaṃ rañño kathetvā tava yasaṃ paṭipākatiṃ karissāmīti“ taṃ samassāsetvā nagaraṃ pavisitvā bhuttapātarāso rañño santikaṃ 5 gantvā kathaṃ samutṭhāpetvā „mahārāja, nanu tumhākaṃ asukā nāma oṭṭhivādhi³ asukaṭṭhāne ca asukaṭṭhāne ca ure sallaṃ bandhitvā saṃgāmaṃ nitthari, asukadivasāṃ nāma gī-vāya paṇṇaṃ bandhitvā pesitā⁴ yojanasataṃ agamāsi, tumhe pi 'ssā mahantaṃ yasaṃ adattha⁵, sā idāni kuhin⁶“ ti. „Tam 10 ahaṃ kumbhakārassa gomayāharaṇatthāya⁷ adāsin“ ti. Atha naṃ Bodhisatto „yuttaṃ nu kho⁸ mahārāja tumhākaṃ taṃ⁹ kumbhakārassa yānake yojanatthāya dātun¹⁰“ ti vatvā¹⁰ ovāda-vasena catasso gāthā abhāsi:

4. Yāvatāsiṃsatī¹¹ poso tāvad eva pavīṇati, 15
atthāpāye jahantī¹¹ naṃ oṭṭhivādhiṃ va¹² khattiyo. 101.
5. Yo pubbe katakalyāṇo katattho nāvabujjhati
atthā tassa palujjanti ye honti abhipatthitā¹³. 102.
6. Yo pubbe katakalyāṇo katattho-m-anubujjhati¹⁴
atthā tassa pavaḍḍhanti ye honti abhipatthitā¹⁵. 103. 20
7. Taṃ vo vadāmi bhaddaṃ vo¹⁶ yāvant¹⁷ ettha samāgatā:
sabbe kataññuno hotha, ciraṃ saggamhi ṭhassathā¹⁷ 'ti. 104.

Tattha paṭhamagāthāya tāva attho: idh' ekacco aññāṇajātiko poso yāvatāsiṃsatī¹⁸ yāva idāṃ nāma me ayaṃ kātum sakkhiesatīti paccāsiṃsatī tāvad eva taṃ purisaṃ pavīṇati¹⁹ bhajati sevati, tassa pana atthāpāye vaḍḍhiyā apa- 25 gamane parihīnakāle taṃ²⁰ nānākiṃcesu patthitaṃ posaṃ ekacce bālā imaṃ oṭṭhivādhiṃ ayaṃ khattiyo viya jahanti, katakalyāṇo ti parena attano katakalyāṇakammo²¹, katattho ti nipphādītakicco, nāvabujjhatīti pacchā taṃ

¹ Bḍ tadā hi ti tathā hi. ² Ck -kā, C^s -ka corr. to -kaṃ, Bḍ chakalakahārikā.

³ Bḍ odhi-. ⁴ Bḍ -sitvā. ⁵ Ck adatthā, C^s -ā corr. to -a, Bḍ adatta. ⁶ Bḍ kahan.

⁷ Cks -yaha-. ⁸ Bḍ na yuttaṃ kho. ⁹ Bḍ kathaṃ. ¹⁰ Bḍ adds rañño.

¹¹ Bḍ -ti. ¹² Bḍ -dhi va, Ck -dhiṃ ca. ¹³ Bḍ -pattiyā. ¹⁴ Bḍ omits m.

¹⁵ Bḍ atipattiyā. ¹⁶ Bḍ bhaddante. ¹⁷ Bḍ vasatthā. ¹⁸ Bḍ -tīti. ¹⁹ Bḍ pag-

gaṇḥati, C^s pavīṇati. ²⁰ Bḍ taṃ taṃ. ²¹ Ck -ṇokammo.

parena kataṃ upakāraṃ tassa¹ jarājññakāle na sarati attanā² dinnam pi ya-
 sam puna ganhati, palujjantīti bhijjanti³ nassanti, ye honti abhipat-
 thitā ti ye keci atthā⁴ icchitā nāma honti sabbe nassantīti dīpeti, mittha-
 5 dūbbhipuggalassa hi patthitapatthitaṃ aggimhi pakkhittabījāṃ viya nassati, ka-
 tattho manubujjhatīti katattho anubujjhati, makāro vyaññanasandhivasena
 gahito, taṃ vo vadāmīti tena kāraṇena tumbe vadāmi, ṭhassathā⁵ 'ti
 kataññuno hutvā ciraṃ⁶ kālaṃ saggamhi dibbasampattinā anubhavatā patitṭha-
 hissatha.

Evam Mahāsatto rājānaṃ ādim katvā sannipatitānaṃ⁷
 10 sabbesaṃ ovādaṃ adāsi. Taṃ sutvā rājā oṭṭhiviyādhiyā yasaṃ
 pākatiṃ⁸ akāsi Bodhisattassa ca ovāde ṭhatvā⁹ dānādīni
 puññāni karitvā¹⁰ saggaparāyano ahoṣi.

Satthā imaṃ desanaṃ¹¹ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā
 ṭṭhiviyādhi Bhaddavatikā ahoṣi, rājā Ānando, amacco¹² aham evā“
 15 'ti. Daḷhadhammajātakaṃ¹³.

5. Somadattajātaka.

Yo maṃ pure paccudetīti. Idam Satthā Jetavane vi-
 haranto aṇṇataraṃ mahallakaṃ ārabba kathesi. So kir' ekam
 sāmaṇeraṃ pabbājesi. Sāmaṇero¹⁴ tassa upakārako¹⁵ tathārūpeṇa
 20 rogena kālaṃ akāsi. Mahallako tasmim kālakate¹⁶ rodanto¹⁷ pari-
 devanto vicarati. Taṃ disvā bhikkhū dhammasabbhāyaṃ kathaṃ sam-
 uṭṭhāpesuṃ: „āvuso asukamahallako sāmaṇerassa kālakiriyāya ro-
 danto¹⁷ paridevanto vicarati maraṇasatikammaṭṭhānarahito maññe“ ti.
 Satthā āgantvā „kāya nu 'ttha bhikkhave etarahi kathāya sanni-
 25 sinnā“ ti pucchitvā „imāya nāmā“ 'ti vutte „na bhikkhave idān' eva
 pubbe p' esa imasmim mate rodati yevā“ 'ti vatvā atitāṃ āhari:

Atīte Bārāṇasīyaṃ Brahmadatte rajjam kārente
 Bodhisatto Sakkattaṃ kāresi. Ath' eko Kāsinigamavāsi-
 brāhmaṇamahāsālo kāme pahāya Himavantam pavisitvā isi-

¹ Bā upakārakassa. ² Bā attādīna. ³ Ck* phañjanti. ⁴ Bā omits atthā. ⁵ Bā yamyathā. ⁶ Bā cira. ⁷ Bā senāpatikānaṃ. ⁸ Bā paṭipā-. ⁹ Bā adds ciraṃ. ¹⁰ Bā katvā. ¹¹ Bā dhammade-. ¹² Bā adds pana. ¹³ Bā adds ca-tutthaṃ. ¹⁴ Cfr. supra p. 213. ¹⁵ Bā so sā-. ¹⁶ Bā adds hutvā. ¹⁷ Bā kālaṃ karonte. ¹⁸ Bā rode-.

pabbajjam pabbajitvā uñchācariyāya vanamūlaphalehi¹ yāpento²
 ekadivasaṃ phalāphalattāyā gato ekaṃ hatthicchāpaṃ disvā
 attano assamaṃ ānetvā puttattāhāne t̐apetvā Somadatto ti
 'ssa nāmaṃ katvā tiṇapannāni khādāpento paṭijaggi. So va-
 yappatto mahāsārīro hutvā ekadivasaṃ bahum gocaraṃ³ ga- 5
 hetvā ajirakena dubbalo ahosi. Tāpaso taṃ assamapade⁴ ka-
 tvā phalāphalattāyā gato. Tasmim anāgate yeva hatthipotako
 kālam akāsi. Tāpaso phalāphalaṃ gahetvā āgacchanto „aññesu
 me divasesu⁵ putto paccuggamanaṃ karoti, ajja na dissati,
 kahan nu kho gato“ ti paridevanto paṭhamam gātham āha: 10

1. Yo maṃ pure paccudeti araññe dūram āyato
 so na dissati mātāṅgo, Somadatto kuhiṃ gato ti. 105.

Tattha pure ti ito pure, paccudeti paccuggacchati, araññe dūram ti
 imasmiṃ nimmanusse araññe maṃ dūram paccudeti, āyato ti āyāmasampanno.

Evam paridevamāno āgantvā taṃ caṃkamanakoṭiyam patitaṃ 15
 disvā gale gahetvā⁶ paridevanavasena⁷ eva⁸ dutiyaṃ gātham āha:

2. Ayam va⁹ so mato seti allapimkaṃ va chijjito¹⁰,
 bhumyā¹¹ nipatito seti, amara¹² vata kuñjaro ti. 106.

Tattha ayam vā 'ti¹³ vibhāvanatthe¹⁴ vasaddo¹⁵, ayam eva so añño ti
 taṃ vibhāvento evam āha, allapimkan¹⁶ ti māluvalatāyam aggapavālam¹⁷, 20
 chijjito¹⁸ ti chinno, gimhakāle majjhantikasamaye¹⁹ vālikapuline²⁰ nakhena
 chinditvā patito māluvalatāya aggaṃkuro²¹ viyā 'ti vuttam hoti, bhumyā²² ti
 bhūmiyam, amara²³ vata²⁴ 'ti mato²⁵ vata, amaritī pi pātho.

Tasmim khaṇe Sakko lokaṃ olokento²⁶ „ayam tāpaso
 puttadāraṃ pahāya pabbajito, idāni hatthipotake puttasaññaṃ 25
 katvā paridevati, samvejetvā²⁷ naṃ satim paṭilābhessāmīti²⁸
 tassa assamapadam āgantvā ākāse t̐hito tatiyam gātham āha:

¹ Bā -phalāphalehi. ² Bā adds vasaṃ kappesi. ³ Bā bahubhojanam. ⁴ Bā
 -dese. ⁵ Bā divasesu me. ⁶ Bā adds ca. ⁷ Bā -devamāno. ⁸ Bā vā. ⁹ Bā
 allasiṅgam va vacchito. ¹⁰ Bā bhumma. ¹¹ so all three MSS. ¹² Bā vāso.
¹³ Bā -nattho. ¹⁴ all three MSS, vā-. ¹⁵ Bā -siṅgan. ¹⁶ Bā -latā va agga-
 bahalam va. ¹⁷ Bā vañchito. ¹⁸ Bā adds tattha. ¹⁹ Bā -kāpulline. ²⁰ Bā
 aṅkuro. ²¹ Bā bhumma. ²² so all three MSS. ²³ Ck amato. ²⁴ Bā adds
 taṃ disvā. ²⁵ Bā adds ca. ²⁶ Ck -la-, Bā -labhāpessāmīti.

1. Anāgāriyupetassa vip̐pamuttassa cetaso (Cfr. supra p. 214.)
samanassa na taṁ sādhu yaṁ petam anusocasīti. 107.

Tassa vacanaṁ sutvā¹ catutthaṁ gātham āha:

4. Saṁvāsena have Sakka manussassa migassa vā
5 hadaye jāyatī² pemaṁ, taṁ³ na sakkā asocitun ti. 108.

Tattha migassa vā ti imasmiṁ thāne sabbe pi tiracchānā migā ti vuttā,
tan ti piyāyitaṁ⁴ sattaṁ.

Atha naṁ ovadanto⁵ Sakko dve gāthā abhāsi:

5. Mataṁ marissaṁ rodanti ye rudanti lapanti ca,
10 isi mā rudi⁶, roditaṁ mogham āhu santo ..⁷. 109.
6. Kanditena have⁸ brahme mato peto samuṭṭhahe,
sabbe saṁgamma rodāma aññamaññassa nātake ti. 110.

Tattha ye rudanti⁹ lapanti cā 'ti brāhmaṇa¹⁰ ye satta rodanti ca
paridevanti ca sabbe te mataṁ yo ca marissati taṁ rodanti, tesāṁ yeva rodan-
15 tānaṁ assusukkhanaṁkālo n' atthi, tasmā tvaṁ isi mā rodi¹¹, kiṁkāraṇā: rodi-
taṁ moghamāhu santo paṇḍitā hi¹² roditaṁ nipphalaṁ¹³ ti vadanti, mato
peto ti yadi esa peto ti saṁkhaṁ gato mato roditena samuṭṭhaheyya evaṁ
sante sabbe pi mayaṁ samāgantvā aññamaññassa nātake rodāma kiṁ
nikkammaṁ¹⁴ acchāma 'ti.

- 90 Tāpaso Sakkassa vacanaṁ sutvā satim paṭilabhitvā vīta-
soko¹⁵ assūni majjitvā¹⁶ Sakkassa thutivasena sesagāthā¹⁷ āha:

7. Ādittaṁ vata maṁ santaṁ ghata-sittaṁ¹⁸ va pāvakaṁ
vārīnā viya osiṇcaṁ¹⁹ sabbaṁ nibbāpaye daraṁ²⁰. 111.
8. Abbahī²¹ vata me sallaṁ yaṁ āsi²² hadayanissitaṁ
95 yo me sokaparetassa puttasaṁ apānudi. 112.

¹ Bā adds tāpasō. ² Bā -te. ³ Bā tan. ⁴ Bā piyāyitaṁ. ⁵ Bā ovāde-. ⁶ Cā rudi, Bā rodi. ⁷ so all three MSS.; two syllables wanting; wrongly corrected supra p. 214. ⁸ Cā āve. ⁹ Cā ro-. ¹⁰ Bā brahme. ¹¹ Cā roda. ¹² Bā pari. ¹³ Bā -laṁ, omitting ti. ¹⁴ so Cā instead of nikkammā? cfr. supra p. 214; Bā kinti kaṁmā. ¹⁵ Bā gata-. ¹⁶ Bā muṇjitvā for puṇjitvā or puñchitvā. ¹⁷ Bā sesam pi gātham. ¹⁸ Bā ghaṭa-. ¹⁹ Bā osittam. ²⁰ Bā daraṁ. ²¹ Cā -hi, Bā dhabbūhi. ²² so all three MSS.; cfr. supra p. 215.

9. So 'haṃ abbūḷhasallo 'smi vītasoko anāvilo,
na socāmi na rodāmi tava sutvāna Vāsavā¹ 'ti. 113.

Tā hetṭhā vuttā² yeva.

Evam Sakko tāpasam ovaditvā³ sakaṭṭhānam eva gato.

Satthā imam desanam⁴ āharitvā jātakam samodhānesi: „Tadā 5
hatthipotako sāmaṇero ahosi, tāpaso mahallako, Sakko⁵ aham evā“
'ti. Somadattajātakam⁶.

6. Susīmajātaka.

Kālāni kesāni pure ahesun ti. Idam Satthā Jetavane
viharanto mahānekkhammam⁷ ārabba kathesi. Tasmim hi⁸ sa- 10
maye bhikkhū dhammasabhāyam nisīditvā Dasabalassa nekkhammam⁹
vaṇṇayimsu. Satthā āgantvā „kāya nu 'ttha bhikkhave etarahi ka-
thāya sannisinnā“ ti pucchitvā „imāya nāmā“ 'ti vutte „anacchariyam
bhikkhave mayā idāni¹⁰ anekāni kappakoṭṭisatasahassāni pūritapāra-
minā¹¹ mahānekkhammābhiniikkhamanam¹², pubbe p' aham¹² tiyo- 15
janasatike Kāsiraṭṭhe¹⁴ rajjam chaddetvā nekkhammam¹⁵ nikkhanto
yevā“ 'ti vatvā atitam āhari:

Atīte Bārāṇasiyam Brahmadatte rajjam kārente
Bodhisatto tassa purohitassa aggamahesiyā kucchismim¹⁶
nibbatti. Tassa jātadivase yeva Bārāṇasirañño¹⁷ putto jāyi¹⁸. 20
Tesaṃ nāmagahanādivase Mahāsattassa Susīmakumāro ti¹⁹
nāmam akaṃsu rājaputtassa Brahmadattakumāro ti. Bārāṇa-
sirājā „puttena me saddhim²⁰ ekadivase jāto“ ti Bodhisattam
āṇāpetvā²¹ dhātiyo datvā tena saddhim ekato va vaḍḍhesi.
Te ubho pi vayappattā abhirūpā devakumāravaṇṇino²² hutvā 25

¹ Bā mākāva. ² Ck omits tā, Bā tā heṭṭhā vuttatthā. ³ Bā -sassa ovadam datvā.

⁴ Bā dhammade-. ⁵ Bā adds pana. ⁶ Bā adds pañcamam. ⁷ Bā mahābhiniikkha-
manam. ⁸ Bā omits hi ⁹ Bā nikkhamanam. ¹⁰ Bā dāni. ¹¹ Ck -mitā, C⁹

-pārimina corr. to -pāraminā, Bā -pāraminā. ¹² Bā mābhiniikkhamam. ¹³ Bā

pāham. ¹⁴ Bā kāsika-. ¹⁵ Bā omits ne-. ¹⁶ Bā kucchimhi. ¹⁷ Bā adds pi.

¹⁸ Bā vijāyi. ¹⁹ Bā tissa. ²⁰ Bā bārāṇasī brahmadattena saddhim. ²¹ so all

three MSS. instead of anā-? ²² Bā -vattino.

Takkasilāya¹ sabbasippāni uggaṇhitvā paccāgamimsu. Rāja-putto uparājā hutvā Bodhisattena saddhim ekato khādanto pivanto nisīdanto pitu accayena rajjāṃ patvā Mahāsattassa mahantaṃ² yasaṃ datvā purohitaṭṭhāne ṭhapetvā ekadivasam
 5 nagaraṃ sajjāpetvā Sakko devarājā viya alaṃkato Erāvaṇa-paṭibhāgassa mattavaravāraṇassa khandhe nisīditvā Bodhisattaṃ pacchāsane hatthipitthe nisīdāpetvā nagaraṃ padakkhiṇaṃ akāsi. Mātāpi 'ssa' „puttaṃ olokessāmīti“ sihapañjare ṭhatvā tassa nagaraṃ padakkhiṇaṃ katvā āgacchantassa pacchato
 10 nisinnaṃ purohitaṃ⁴ disvā paṭibaddhacittā hutvā sayanagabbhaṃ pavisitvā „imaṃ alabhanti etth' eva marissāmīti“ āhāraṃ pacchinditvā⁵ nipajji. Rājā mātaraṃ apassanto „kuhiṃ me⁶ mātā“⁷ iti pucchitvā „gilānā“ ti sutvā tassā santikaṃ gantvā vanditvā „kiṃ amma aphāsukan“ ti pucchi. Sā laj-
 15 jāya na kathesi. So gantvā rājapallaṃke nisīditvā attano agga-mahesiṃ pakkosītva „gaccha, ammayā aphāsukaṃ jānāhīti“ pesesi. Sā gantvā piṭṭhiṃ parimajjanti pucchi. Itthiyo nāma itthiṇaṃ rahassaṃ na nigūhanti⁸. Sā tassā tam atthaṃ ārocesi. Itarāpi taṃ sutvā gantvā rañño ārocesi. Rājā „hotu,
 20 gaccha naṃ samassāsehi“⁹, purohitaṃ rājānaṃ¹⁰ katvā tassa taṃ¹¹ aggamahesiṃ karissāmīti“. Sā gantvā samassāsesi. Rājāpi purohitaṃ pakkosāpetvā etam¹² atthaṃ ārocetvā „samma, mātu me jīvitaṃ dehi, tvaṃ rājā bhavissasi, sā aggamahesi, ahaṃ uparājā“ ti. So „na sakkā evaṃ kātun“ ti
 25 paṭikkhipitvā puna¹³ yāciyamāno sampatiṇchi. Rājā purohitaṃ rājānaṃ mātaraṃ¹⁴ aggamahesiṃ kāretvā sayam uparājā ahoṣi. Tesam samaggavāse vasantānaṃ aparabhāge Bodhisatto agāramajjhe ukkaṇṭhito kāme pahāya pabbajjāya namita-
 30 citto¹⁵ kilesaratim analliyanto ekako va tiṭṭhati ekako va nisī-
 30 dati ekako va sayati bandhanāgāre baddho viya pañjare pak-

¹ Bā -lāyaṃ. ² Bā -ta. ³ Bā mātā piya. ⁴ Bā -taputtaṃ. ⁵ Bā pari-. ⁶ Ck ce. ⁷ C^o kuhiṃ tā. ⁸ Bā niguyh-. ⁹ Bā adds ti taṃ. ¹⁰ Ck^o rājānaṃ. ¹¹ Bā naṃ. ¹² Bā tam. ¹³ Bā punappunnaṃ. ¹⁴ Ck^o itaraṃ. ¹⁵ Bā ninnacitto.

khittakukkuṭo viya ca ahosi. Ath' assa aggamahesī „ayaṃ
 rājā mayā saddhiṃ nābhiraṃati, ekako va tiṭṭhati nisīdati sey-
 yaṃ kappeti, ayaṃ kho pana daharo taruṇo ahaṃ mahallikā,
 sīse me palitāni paññāyanti, yaṃ nūnāhaṃ 'sīse deva ekapalitāṃ
 paññāyatīti' musāvādaṃ katvā eken' upāyena rājānaṃ paṭi- 5
 jānāpetvā mayā saddhiṃ abhiraṃāpeyaṃ“ ti cintetvā ekadi-
 vasaṃ rañño sīse ūkā vicinanti viya hutvā „deva mahallako
 si jāto, sīse te ekaṃ palitāṃ paññāyatīti“ āha. „Tena hi
 bhadde ekaṃ palitāṃ luñcitvā mayhaṃ yeva hatthe ṭhāpehīti“.
 Sā tassa sīsato ekaṃ kesāṃ luñcitvā taṃ chaḍḍetvā attano 10
 sīse¹ palitāṃ gahetvā „idaṃ te deva palitāṃ“ ti tassa hatthe
 ṭhāpesi. Bodhisattassa taṃ disvā va bhītatasiṭṭassa kaṇcana-
 pattaśadise nalāṭe² sedā muccimsu³. So attānaṃ ovaḍanto
 „Susīma, tvaṃ daharo hutvā mahallako jāto, ettakaṃ⁴ kālaṃ
 gūṭhakalale nimuggagāmasūkaro viya kāmakaḷale nimujjitvā 15
 taṃ kaḷalaṃ jahitum na sakkosi, nanu kāme pahāya Hima-
 vantaṃ pavisitvā pabbajitvā brahmacariyavāsassa te kālo“ ti
 cintetvā paṭhamaṃ gātham āha:

1. Kālāni kesāni pure ahesuṃ

jātāni sīsamhi yathāpadese,

tān' ajja setāni Susīma disvā

dhammaṃ carā⁵, brahmacariyassa kālo ti. 114.

Tattha yathāpadese ti tava sīse tasmim tasmim⁶ kesānaṃ⁷ anurūpe
 padese ito pubbe kālākāni⁸ bhamaṇḍjanavaṇṇāni⁹ kesāni¹⁰ jātāni ahesuṃ ti
 vadati, dhammaṃ carā ti dasakusalakammaphadhammaṃ carā ti attānaṃ 25
 eva āpāpeti¹¹, brahmacariyassā ti methunaviratiyā te kālo ti attho.

Evam Bodhisattena brahmacariyavāsassa guṇe vaṇṇite
 itarā „ahaṃ imassa 'lobhaṃ¹² karissāmīti' vissajjanam eva
 karin“ ti¹³ bhītatasiṭṭa „idāni 'ssa apabbajanatthāya sarīra-
 vaṇṇaṃ vaṇṇessāmīti¹⁴“ dve gāthā abhāsi:

¹ palitāni --- attano sīse wanting in Cks. ² Bđ -pattasādisena nalāṭena. ³ Bđ
 muñjimsu. ⁴ Bđ ettha-. ⁵ Cks cara. ⁶ Cks omīti tasmim. ⁷ Cks kesādīnaṃ.

⁸ C kālākaṇi corr. to kālākāni. ⁹ Bđ bhamaṇḍjanavaṇṇāni. ¹⁰ Bđ omīti ke-.

¹¹ Bđ -pesitī. ¹² Bđ laggaṇaṃ. ¹³ Bđ karotīti. ¹⁴ Bđ vaṇṇayissāmīti cintetvā.

2. Mam' eva deva palitaṃ¹ na tuyhaṃ,
mam' eva sīsaṃ mama uttamaṅgaṃ,
atthaṃ karissan ti musā abhāṇim²,
ekāparādhaṃ khama rājasettha³. 115.
- 5 3. Daharo tuvaṃ⁴ dassaniyo si rāja,
paṭhamuggato hosi⁵ yathā kaḷīro,
rajjaṇ ca kārehi mamaṇ ca passa,
mā kālikaṃ anudhāvi janindā 'ti. 116.

Tattha mameva sīsan ti mam' eva sīsaṃ jātapalitan⁶ ti dīpeti, ita-
10 raṃ tass' eva vevacanaṃ, atthan ti attano vaḍḍhiṃ karissamīti musā kathesiṃ,
ekāparādhan ti imaṃ⁷ mayhaṃ ekaṃ aparādhaṃ, paṭhamuggato ti pa-
ṭhamavayena uggato, hohīti hosi⁸, paṭhamavaye patiṭṭhito sīti attho, hosīti yeva
vā pātho, yathā kaḷīro ti yathā siniddhachavitaruṇakalīro⁹ mandavāterito ati-
viya sobhati¹⁰ evarūpo si tvaṃ ti dasseti, paṭhamuggato hosīti pi¹¹ pātho, tass'
15 attho: yathā paṭhamuggato taruṇakalīro dassaniyo hoti evaṃ tvaṃ pi dassaniyo,
mamaṇ ca passā 'ti mamaṇ ca olokehi mā maṃ anāthaṃ vidhavaṃ¹² karitī¹³
attho, kālikaṃ ti brahmacariyacaranaṃ¹⁴ nāma dutiye vā tatiye vā attabhāve
vipākajananato kālikaṃ nāma, rajjaṇ paṇa imasmiṃ yeva attabhāve kāmaguṇa-
sukhappadānato akālikaṃ, so¹⁵ imaṃ akālikaṃ¹⁶ pahāya mā kālikaṃ anu-
20 dhāvīti vadati.

Bodhisatto tassā vacanaṃ sutvā „bhaddo tvaṃ bhavi-
tabbam ev' etaṃ¹⁷ kathesi, pariṇamante¹⁸ hi vaye¹⁹ imehi
kāḷakesehi parivattitvā saṇhakasadiṣehi²⁰ paṇḍarehi bhavitab-
baṃ, ahaṃ hi nīluppalādikusumadāmasukumārānaṃ²¹ kañcana-
25 rūpakapaṭibhāgānaṃ²² uttamayobbanavilāsamatānaṃ²³ khatti-
yakaññādīnaṃ vaye pariṇamante jarappattānaṃ²⁴ vevaññaṇ
c' eva sarīrabhaṅgaṇ²⁵ ca passāmi, evaṃ vipattipariyosāno
h' esa²⁶ bhaddo jīvaloko“ ti vatvā upari Buddhalīlāya dham-
maṃ desento:

¹ Bā pha-. ² Bā abhāsi, C^s abhāsi corr. to abhāṇim. ³ C^k -setthaṃ, Bā rāja-
setthaṃ. ⁴ C^k tvaṃ. ⁵ Bā hoti. ⁶ Bā sise sañjātaṃ palitan, C^k repeat
jātapalitaṃ. ⁷ Bā idam. ⁸ Bā hotitī ahosi. ⁹ Bā -sindhachavi-. ¹⁰ Bā sobha-
māne. ¹¹ C^k omīti pi; Bā hotitī pi. ¹² Bā omīti vi-. ¹³ Bā karohīti. ¹⁴ C^k
-yamcaranaṃ, Bā -yacaranaṇaṃ. ¹⁵ Bā addo tvaṃ. ¹⁶ C^k omīti so i. a. ¹⁷
C^k ekaṃ, Bā -tabbaṃ mevetāṃ. ¹⁸ C^k -ṇā-. ¹⁹ C^k ca vayo, Bā kathesi nāte
mama vaye. ²⁰ so C^k; Bā sāṇalāka-. ²¹ Bā -dāmasadiśasuku-. ²² Bā -ṇarūpe
paṭi-. ²³ Bā -lāsasampattānaṃ. ²⁴ Bā jaraṇpa-. ²⁵ C^k -bhaggaṇ, Bā sariya-
bhaṅgaṇ. ²⁶ Bā mogha.

4. Passāmi vo 'haṃ daharim kumārim
sāmatṭhapassam¹ sutanum sumajjham,
kāḷāpavālā² va pavellamānā
sā³ lobhayantī⁴ va naresu gacchati⁵. 117.

5. Tam ena⁶ passāmi parena nārim 5
āsītikam⁷ nāvutikam va⁸ jaccā
daṇḍam gahetvā va⁹ pavedhamānam
gopānasībhoggasamam carantin ti 118.
gāthadvayam āha.

Tattha vo ti nipātamattaṃ, sāmatṭhapassan¹⁰ ti sammatṭhapassam¹¹, 10
ayam eva vā pāṭho, sabbapasse¹² matṭhacchavivaṇṇan¹³ ti attho, sutanun ti
sundarasarīram¹⁴, sumajjhan ti susaṇṭhitamajjhaṇ ca¹⁵, kāḷāpavālā¹⁶ va
pavellamānā ti¹⁷ yathā nāma taruṇakāle susamuggatā¹⁸ kāḷavallipavālā va
hutvā mandavāteritā ito c' ito¹⁹ ca pavellati evam pavellamānā itthivilāsam
dassayamānā kumārīkā lobhayantī²⁰ va naresu gacchati²¹, samūpaṭṭhe bhumma- 15
vacanam, purisānam santike te purise kilesavasena palobhayantī²² viya gacchati,
tamena²³ passāmi parena 'ti tam enam nārim aparena samayena jarā-
pattam²⁴ antarāhitarūpasobham²⁵ passāmi, Bodhisatto hi paṭhamagāthāya rūpe
assādam kathetvā idāni ādinavam dassento evam āha, asītikam navutikam
va²⁶ jaccā ti asītisamvaccharam vā navutisamvaccharam vā jātiyā, gopāna- 20
sībhoggasaman²⁷ ti gopānasīsamam bhoggam²⁸ gopānasīākārena²⁹ bhagga-
sarīram oṇamitvā³⁰ natṭhakakamim³¹ pariyasantim³² viya caramānam ti attho,
kāmaṇ ca Bodhisattena daharakālena³³ disvā puna nāvutikakāle³⁴ ditṭhapubbā
nāma n' atthi, nāpuna ditṭhabhāvam sandhāya paṇ' etaṃ vuttam.

Iti Mahāsatto imāya gāthāya rūpassa ādinavam dassetvā 25
idāni agāramajjhe attano anabhiratim³⁵ pakāsento³⁶:

¹ Bā sāmattha-. ² Cā kāḷapa-, Bā kāḷappa-. ³ Bā pa. ⁴ all three MSS. -ti.
⁵ Bā gacchā. ⁶ Bā enam. ⁷ Bā asi-. ⁸ Bā navutikaṇ ca. ⁹ Bā na ¹⁰ Bā
sāmattha-. ¹¹ Bā sabbattha massam. ¹² Ck^s -phasse, Bā sappapassesu. ¹³ Bā
matta-. ¹⁴ Ck^s -ram sa-. ¹⁵ Bā omits ca. ¹⁶ Bā kāḷappa-. ¹⁷ Bā adds kāla
vālā vā va hutvā. ¹⁸ Bā -ta. ¹⁹ Ck^s ito ito. ²⁰ C^s -ti, Bā palobhayanti.
²¹ Bā gacchati. ²² all three MSS. -ti. ²³ Bā enam. ²⁴ Ck^s jarāpa- corr. to
jarāppa-, C^s jarāppa-, Bā rājapa-. ²⁵ Bā -tam rūpasobhagappattam. ²⁶ Bā
-kaṇa, Ck^s āsītiyā nāvutiyā va. ²⁷ Bā -bhagga-. ²⁸ Bā bhogam. ²⁹ Bā adds
samam. ³⁰ so all three MSS. ³¹ Bā nattham kakanikam. ³² Ck^s -ti. Bā -tāni.
³³ Bā -le. ³⁴ Ck^s punāvutikāle, C^s punāvupatikakāle, Bā puna vaḍhitakāle. ³⁵
all three MSS. -ti. ³⁶ Bā adds gāthadvayamāha.

6. So 'haṃ tam evānucintayanto
eko sayāmi sayanassa majjhe,
aham pi evaṃ iti pekkhamāno
na gahe¹ rame, brahmacariyassa kālo. 119.
- 5 7. Rajju vālabbanī c' eṣā² yā gehe vasato rati
etam pi chetvāna vajanti dhīrā
anapekkhino kāmasukhaṃ pahāyā³ 'ti. 120.

Tattha so han ti so ahaṃ. tamevānucintayanto ti tam eva rū-
pānaṃ assādaṃ ca ādīnavaṃ ca cintento², evaṃ iti pekkhamāno ti yathā
10 eṣā pariṇatā aham pi evaṃ⁴ jaraṃ patto bhoggasarīro⁵ bhaviṣṣāmīti pekkha-
māno, na gahe¹ rame ti gehe na ramāmi, brahmacariyassa kālo ti
bhadde brahmacariyassa⁶ kālo, tasmā pabbajissāmīti dīpeti. rajju vālabbanī
ceṣā ti cakāro nīpātamatto, ālabbanarajju⁷ viya eṣā ti attho, katarā: yā⁸ gehe
vasato rati, yā gehe vasantassa rūpādīsu ārammaṇesu kāmaratīti attho, iminā
15 kāmānaṃ appassādataṃ⁹ dasseti, ayaṃ h' ettha¹⁰ adhippāyo: yathā glānassa
manussassa attano balena parivattitum asakkontassa imaṃ ālabbitvā parivatteyy-
yāseṭi ālabbanarajjuṃ bandheyyum tassa taṃ ālabbitvā parivattantassa¹¹ ap-
pakāmi¹² kāyikacetasikaṃ sukhaṃ bhaveyya evaṃ kilesāturānaṃ sattānaṃ vive-
kasukhavasena parivattitum asakkontānaṃ agāramajjhe ṭhapitāni kāmaratidāya-
20 kāni rūpādīni ārammaṇāni tesam kilesapariṇāhākāle¹³ methunadhammapati-
sevanavasena tāni¹⁴ ārabha parivattamānānaṃ kāyikacetasikasukhasamkhātā
kāmaratī nāma taṃ muhuttaṃ uppajjamānā appamattikā hoti, evaṃ appassāda
kāma ti, etam pi chetvāna¹⁵ 'ti yasmā pana bahudukkhā kāma¹⁵ bahupāyāsā
ādīnavo ettha bhīyo tasmā taṃ ādīnavaṃ sampassamānā paṇḍitā etam pi
25 rajjuṃ chetvā gūthakūpe nīmuggapuriso taṃ pajahanto viya anapekkhino
etam appamattakaṃ bahudukkhaṃ kāmasukhaṃ pahāya vajanti¹⁶ nikkhamitvā
manoramaṃ pabbajjāṃ pabbajantīti.

Evaṃ Mahāsatto kāmesu¹⁷ assādaṃ ca adīnavaṃ ca pakāse-
tvā¹⁸ Buddhalīlāhāya dhammaṃ desetvā sahāyaṃ pakkosivā¹⁹
rajjaṃ paṭicchāpetvā nātimittasuhajjānaṃ paridevantānaṃ²⁰
30 paridevantānaṃ eva sirivibhavaṃ chaḍḍetvā Himavantaṃ pavi-
sitvā isipabbajjaṃ pabbajitvā jhānābhīññaṃ nibbattetvā Brah-
maloka-parāyano ahoṣi.

¹ Bā ge-. ² Bā adds katarā. ³ Bā adds imaṃ. ⁴ Bā omits evaṃ. ⁵ Ck^o bhoga-, Bā bhagga-. ⁶ Bā adds me. ⁷ Bā alampanirajjaṃ. ⁸ Ck^o -ya. ⁹ Bā apasādaṃ. ¹⁰ Bā ettha-. ¹¹ Bā -vatte-, Ck^o paridevantassa. ¹² Bā appamattakaṃ. ¹³ Bā adds te. ¹⁴ Bā -paṭisevanādi. ¹⁵ Bā omits kāma. ¹⁶ Bā -tīti. ¹⁷ Ck^o -e. ¹⁸ Bā dassento. ¹⁹ Bā -sāpetvā. ²⁰ Bā omits pa-.

Satthā imaṃ desanaṃ¹ āharitvā saccāni pakāsesi², bahū³ amata-pānaṃ pāyevā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā aggamahesi Rāhulamātā ahoṣi, rājā⁴ Ānando, Susimarājā⁵ aham evā“⁶ ti. Susimajātakaṃ⁶.

7. Koṭisimbali-jātaka.

Ahaṃ dasasataṃ vyāmaṇ ti. Imaṃ Satthā Jetavane 5 viharanto kilasaṇiggahaṃ ārabha kathesi. Vatthum Paṇḍājātaka⁷ āvibhavissati. Idhāpi Satthā antokoṭisanthāre⁸ kāmavitakkābhībhūte pañcasate bhikkhū disvā saṃghaṃ⁹ sannipātetvā¹⁰ „bhikkhave āsaṃ-kiṭabbayuttakaṃ nāma āsaṃkituṃ vaṭṭati, kilesā nāma vaḍḍhantā nigrodhādāyo viya rukkhāṃ purisaṃ bhajanti¹¹, ten' eva pubbe koṭi- 10 simbaliyaṃ¹² nibbattā¹³ devatā ekaṃ sakupaṇaṃ nigrodhabijāni khādītva attano rukkhassa sākhaṇtaresu¹⁴ vaccaṃ pātentaṃ disvā 'ito me vimānassa vināso bhavissatīti' bhayappattā ahoṣīti¹⁵“ vatvā atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmaḍatte rajjaṃ kārente 15 Bodhisatto koṭisimbaliyaṃ¹² rukkhadevatā hutvā nibbatti. Ath' eko supaṇṇarājā diyaḍḍhaya-janasatikāṃ attabhāvaṃ māpetvā pakkhavātehi mahāsamudde udakaṃ dvidhā katvā ekaṃ vyāmasahassāyāmaṃ nāgarājānaṃ naṅguṭṭhe gahetvā mukhe tassa¹⁶ gahitagocaraṃ chaḍḍāpetvā koṭisimbaliṃ¹² sandhāya 20 vanamatthakena pāyāsi. Nāgarājā „olambento¹⁷ attānaṃ mocessāmīti“ ekasmiṃ nigrodharukkhe bhogaṃ pavesetvā nigrodhaṃ veṭhetvā gaṇhi. Supaṇṇarañño mahabbalatāya¹⁸ nāgarājassa mahāsarīratāya ca nigrodharukkho samugghātaṃ¹⁹ agamāsi. Nāgarājā n' eva rukkhāṃ vissajjesi. Supaṇṇo saddhiṃ 25 nigrodharukkheṇa nāgarājānaṃ gahetvā koṭisimbaliṃ¹² patvā nāgarājānaṃ rukkhakkhandhapitṭhe²⁰ nipajjāpetvā udarassa¹¹

¹ B^d dhammade-. ² B^d -setvā saccapariyosāne. ³ B^d bahujaṇe. ⁴ B^d sahāya-rājā. ⁵ B^d adds pana. ⁶ B^d adds chaṭṭhaṃ. ⁷ so also supra p. 208 instead of pāṇiya-, cfr. supra p. 18; B^d paṇḍāsa-. ⁸ B^d -saṇharake. ⁹ B^d bhikkhusaṃ-. ¹⁰ B^d -tāpetvā. ¹¹ so all three MSS. ¹² B^d koṭa-. ¹³ B^d -tta. ¹⁴ B^d -re. ¹⁵ C^k abhesuntī, C^s abhesuntī. ¹⁶ B^d nassa. ¹⁷ B^d -banto. ¹⁸ B^d mahāba. ¹⁹ B^d -naṃ. ²⁰ B^d omits rukkha.

phāletvā nāgamedam khāditvā sesam¹ kalebaram² samudde
vissajjesi. Tasmiṃ pana nigrodhe ekā sakunikā atthi, sā ni-
grodharukkhe viṣṭatthe uppatitvā koṭisimbaliyā³ sākhan-
tisidi. Rukkhadevatā tam disvā „ayam sakunikā mama
5 rukkhakkhandhe vaccam pātesati, tato nigrodhagaccho vā
pilakkhagaccho⁴ vā utthahitvā sakalarukkham ottharivā gac-
chissati⁵, atha me vimānam nassissatitī“ bhītatasitā pavedhi.
Tassā⁶ pavedhantiyā koṭisimbali³ pi⁷ yāva mūlā pavedhi.
Supannarājā tam pavedhamānam disvā kāraṇam pucchanto
10 dve gāthā āha⁸:

1. Aham dasasatamvyāmaṃ uragam ādāya-m-āgato⁹,
taṃ ca maṃ ca mahākāyam dhārayam na-ppavedhasi. 121.
2. Atha imaṃ khuddakam pakkhiṃ appamaṃsatarāṃ mayā
dhārayam¹⁰ vyadhase¹¹ bhīto kam attham koṭisimba-
15 līti¹². 122.

Tattha dasasatamvyāmaṃ ti sahasavyāmayāmaṃ, uragam ādāya-
māgato⁹ ti evaṃmahantaṃ uragam ādāya idha āgato, taṃ ca maṃ cā 'ti taṃ
ca uragam¹³ maṃ ca, dhārayam ti¹⁴ dhārayamānā, vyadhasīti¹⁵ kampasi,
kamattan ti kimattham kena kāraṇenā 'ti pucchati, kam vā attham sam-
20 passamānā ti pi attho¹⁶, koṭisimbali¹² rukkhanāmena devataṃ¹⁷ ālapati,
so hi simbalirukkho khandhasākhassa¹⁸ mahantatāya koṭisimbali¹² nāmaṃ
labhi¹⁹, tasmīṃ adhiwatthadevaputtassa²⁰ pi tad eva nāmaṃ.

Ath' assa kāraṇam kathento devaputto catasso gāthā
abhāsi:

3. Maṃsabhakkho tuvaṃ²¹ rāja, phalabhakkho ayam diyo,
ayam nigrodhabijāni pilakkhadumbarāni²² ca
assatthāni ca bhakkhetvā khandhe me odahissati. 123.
4. Te rukkhā samvirūhanti²³ mama passe nivātajā,
te maṃ pariyonandhissanti, arukham maṃ karissare. 124.

¹ Bā -sa. ² Bā -varām. ³ Bā koṭa-. ⁴ Bā milakkhu. ⁵ Bā bhuñjissatīti. ⁶ Cks tassa. ⁷ Bā omits pi. ⁸ Bā abhāsi. ⁹ Bā omits m. ¹⁰ Bā -reyyam. ¹¹ Bā byādhasi. ¹² all three MSS. koṭa-. ¹³ Cks -gañca. ¹⁴ Cks titi. ¹⁵ Cks vyā-, Bā byā-. ¹⁶ Bā pātho. ¹⁷ Bā devaputtaṃ. ¹⁸ Bā -kha. ¹⁹ Cks -bhati. ²⁰ Bā -ssā. ²¹ Cks tvaṃ. ²² Bā milakkhu-. ²³ all three MSS. yaṃ-.

5. Santi aññe pi rukkhāse mūlino khandhino dumā
iminā sakunajātena¹ bījam āharitā hatā. 125.
6. Ajjhārūḷhābhivaddhanti brahantam pi vanaspatim,
tasmā rāja pavedhāmi sampassaṃ nāgataṃ bhayan ti. 126.

Tattha odahisatīti vaccaṃ pūtesaṃ, te rukkhā ti te² tehi bījehi jātā 5
nigrodhādayo rukkhā, saṃvirūhantīti³ saṃvirūhissanti³ vaḍḍhissanti, mama
passe ti mama sākhanarādisu, nivātajā ti mama sākhaṃ vātassa⁴ nivāri-
tattā nivāte jātā, pariyaṇandhissantīti ete evaṃ vaḍḍhitā mañ pariyaṇan-
dhissanti, ayam etthādhappayo⁵, karissare ti ath' evaṃ pariyaṇandhitvā mañ
arukkham eva karissanti sabbaso bhañjissanti, rukkhāse ti rukkhā, mūlino 10
khandhino⁶ ti mūlasampannā c' eva khandhasampannā ca, dumā ti rukkha-
vevacanam eva, bījamāharitā ti bījam āharitvā, hatā ti aññe pi imasmiṃ⁷
vane rukkhā vināsītā santi, ajjhārūḷhābhivaddhantīti nigrodhādayo⁸ ruk-
khānaṃ ajjhārūḷhā rukkhā mahantam pi aññaṃ vanaspatim atikkamma vaḍḍhan-
tīti dasseti, ettha pana vanaspati passati vanaspatīti tayo pi pāthā⁹ yeva, rājā 15
'ti supaṇṇaṃ ālapati.

Rukkhadevatāya vacanaṃ sutvā supaṇṇo osānagātham āha:

7. Saṃkeyya saṃkitabbāni rakkheyya¹⁰ nāgataṃ bhayaṃ,
anāgatabhayaṃ dhīro ubho loke avekkhatīti¹¹. 127.

Tattha anāgatabhayan ti pāpātipātādīhi viramanto diṭṭhadhammikaṃ 20
pi samparāyikaṃ pi anāgatabhayaṃ¹² rakkhati nāma, pāpamitte veripuggale ca
anupasaṃkamanto pi anāgatabhayaṃ rakkhati nāma, evaṃ anāgatabhayaṃ¹³
rakkheyya¹⁴, anāgatabhayaṃ ti anāgatabhaya-kāraṇā¹⁵, taṃ bhayaṃ sampas-
santo dhīro idhalokaṃ¹⁶ paralokaṃ¹⁶ ca avekkhati¹⁷ oloketi nāma.

Evaṃ ca pana vatvā supaṇṇo attano ānubhāvena taṃ 25
pakkhiṃ tamhā rukkhā palāpesi¹⁸.

Satthā imaṃ desanaṃ¹⁹ āharitvā „āsaṃkitabbayuttakaṃ āsaṃ-
kitum vaṭṭatīti²⁰“ saccāni pakāsetvā jātakaṃ samodhānesi: (Sacca-

¹ C^s -jātakana corr. to -jātana, B^d -jātakena. ² B^d tehi, C^s te corr. to tehi.
³ C^s saṃvirūḷh-. ⁴ B^d -ssā. ⁵ C^s ayameva vā pātho. ⁶ C^s add dumā.
⁷ B^d adds pī. ⁸ B^d adds hī. ⁹ so C^s; B^d pana vanappati ti vanassa pa
vāyo pi pāthā, B^s pana vanappatīti vanassa patayo pi pāthā. ¹⁰ C^s -yyā. ¹¹
B^d same-, B^s ape-. ¹² B^d -tamhā-. ¹³ C^s -ya. ¹⁴ B^d evaṃ rakkheyya
anāgataṃ bhayaṃ rakkhati. ¹⁵ B^d -te bhayaṃ kāraṇā. ¹⁶ B^d -ke. ¹⁷ B^d ape-.
¹⁸ B^d -ti. ¹⁹ B^d dhamma-de-. ²⁰ B^d adds vatvā.

pariyosāne pañcasatā bhikkhū arahatte patitṭhahimsu) „Tadā su-
paṇṇarājā Sāriputto ahosi, rukkhadevatā¹ aham evā² 'ti. Koṭi-
simbalijātakaṃ³.

8. Dhūmakārijātaka.

- 5 Rājā apucchi Vidhūran ti. Idam Satthā Jetavane vi-
haranto Kosalarañño āgantukasamgahaṃ ārabha kathesi. So
kira ekasmiṃ samaye paveniāgatānaṃ porāṇakayodhānaṃ samgahaṃ
akatvā⁴ abhinavāgatānaṃ āgantukānaṃ va⁵ sakkārasammānaṃ akāsi.
Ath' assa paccante kupite⁶ yuddhatthāya⁷ gatassa „āgantukā laddha-
10 sakkārā yujjhissantīti“ porāṇakayodhā na yujjhimsu, „porāṇakā⁸ yuj-
jhissantīti“ āgantukāpi na yujjhimsu. Corā⁹ jiniṃsu. Rājā parājito
āgantukasamgahadosena attano parājitabhāvaṃ nātvā Sāvattim¹⁰
paccāgantvā „kin nu kho aham eva evaṃ karonto parājito udāhu
aṇṇe pi rājāno parājitapubbā' ti Dasabalaṃ pucchissāmīti“ bhutta-
15 pātārāso Jetavanaṃ gantvā Satthāraṃ¹¹ tam atthaṃ pucchi. Satthā
„na kho mahārāja tvaṃ nēv' eko¹², porāṇakarājāno pi āgantukasam-
gahaṃ katvā parājita“ ti vatvā tena yācito atītaṃ āhari:

- Atīte Kururaṭṭhe Indapattanagare Yudhitṭhilagotto
Dhanañjāyo nāma Koravyarājā rajjaṃ kāresi. Tadā Bo-
20 dhisatto tassa¹³ purohitakule¹⁴ nibbattitvā vayappatto
Takkasilāya¹⁵ sabbasippāni uggaṇhitvā Indapattam āgantvā¹⁶
pitu accayena purohitatṭhānaṃ labhitvā rañño atthadhammānu-
sāsako ahosi, Vidhūrapaṇḍito ti 'ssa nāmaṃ akāsi¹⁷. Tadā
Dhanañjāyarājā porāṇakayodhe agantvā āgantukānaṃ yeva¹⁸
25 samgahaṃ akāsi. Tassa paccante kupite¹⁹ yuddhatthāya²⁰ ga-
tassa „āgantukā jānissantīti“ „porāṇakā jānissantīti“ n' eva
porāṇakā nāgantukā²¹ yujjhimsu. Rājā parājito Indapattam
eva paccāgantvā „āgantukasamgahassa katabhāvena parājito

¹ B^d adds pana. ² all three MSS. koṭa-, B^d adds sattamaṃ. ³ C^s ākatvā corr.
to katvā. ⁴ B^d -naññeva. ⁵ B^d kuppi-. ⁶ B^d yujjhana-. ⁷ B^d -kayodhā. ⁸
B^d adds rājānaṃ. ⁹ C^s -iyam, B^d -i. ¹⁰ B^d adds vanditvā. ¹¹ B^d tvaññeva,
omitting eko. ¹² B^d omits tassa. ¹³ B^d -tassa kule. ¹⁴ B^d -yam. ¹⁵ B^d paccāg-.
¹⁶ B^d karisu. ¹⁷ B^d -naññeva. ¹⁸ B^d kuppi-. ¹⁹ B^d yujjhathāya. ²⁰ B^d na ā-

'mhīti' cintesi. So ekadivasam „kin nu kho aham eva āgantukasamgaham katvā parājito¹ udāhu aññe pi rājāno parājita-pubbā atthi, Vidhūrapaṇḍitaṃ pucchissāmīti“ cintetvā taṃ rājupaṭṭhānaṃ āgantvā nisinnaṃ taṃ atthaṃ pucchi.

Ath' assa taṃ pucchanākāraṃ āvikaronto Satthā upaḍḍha-⁵ gātham āha:

1. Rājā apucchi Vidhūraṃ dhammakāmo Yudhiṭṭhilo ti

Tattha dhammakāmo ti sucaritadhammappiyo.

api brāhmaṇa jānāsi ko eko bahu socatīti². 128.

Sesaupaḍḍhagāthāya puna ayam attho: api nāma brāhmaṇa tvaṃ³ jānāsi¹⁰ ko imasmim loke eko bahuṃ socati⁴ nānakāraṇena socatīti⁵.

Taṃ sutvā Bodhisatto „mahārāja, kiṃsoko nāma tumhākaṃ soko, pubbe Dhūmakārināmakō⁶ ajapālabrāhmaṇo mahan-taṃ ajayūthaṃ gahetvā araññe vajaṃ katvā tattha ajā⁷ ṭha-petvā aggiṃ ca dhūmaṃ ca katvā ajayūthaṃ paṭijagganto khī-¹⁵ rādīni paribhuñjanto vasi. So tattha āgate suvaṇṇavaṇṇa-sarabhe⁸ disvā tesu sinehaṃ katvā ajā⁷ aganetvā ajānaṃ sak-kāraṃ sarabhānaṃ katvā saradakāle sarabhesu palāyitvā Hi-mavantaṃ gatesu ajāsu vinatṭhāsu sarabhe apassanto sokena paṇḍurogī hutvā jīvitakkhayaṃ patto, ayam āgantukasamgaham²⁰ katvā tumhehi satagaṇena⁹ sahasagaṇena socitvā kilamitvā vināsam patto“ ti idaṃ udāharānaṃ āharitvā¹⁰ dassento

2. Brāhmaṇo ajayūthena bahutejo¹¹ vane vasaṃ dhūmaṃ akāsi Vāsetṭho rattimdivam atandito. 129.

3. Tassa taṃdhūmagandhena sarabhā makasatṭitā¹²²⁵ vassāvāsaṃ upagañchum¹³ Dhūmakārissa santike. 130.

4. Sarabhesu manāṃ katvā ajā so¹⁴ nēvabujjhatha, āgacchanti vajanti¹⁵ vā, tassa tā vinasum¹⁶ ajā. 131.

¹ Bā adds mhi. ² all three MSS. -sīti. ³ Bā so tvaṃ kho. ⁴ Bā bahu soca-sīti. ⁵ Bā socatīti. ⁶ Ck -nāmeko, C* -nāmakō corr. to -nāmeko, Bā madhu-kārināmakō. ⁷ Bā aje. ⁸ Bā -ṇṇesa-. ⁹ Ck -ṇe, C* -ṇe corr. to -ṇena. ¹⁰ Bā ānetvā. ¹¹ Ck* -tevo, Bā bahukejaṃ. ¹² Ck* -ṭṭhitā, Bā makasupaddatā. ¹³ Bāf -gacchum. ¹⁴ Bā yo. ¹⁵ Bā javanti. ¹⁶ C* vināsum corr. to vina-, Bā vināsam

5. Sarabhā¹ saradakāle pahīnamakase² vane
pāvisum giriduggāni nadīnaṃ pabhavāni ca. 132.
6. Sarabhe ca gate disvā ajā ca vibhavaṃ gatā
kiso ca³ vivaṇṇo āsi paṇḍurogī ca brāhmaṇo. 133.
- 5 7. Evaṃ yo⁴ saṃ niraṃkatvā āgantum⁵ kurute piyaṃ
so eko bahu socati Dhūmakārīva brāhmaṇo ti. 134.

Tattha bahutejo⁶ ti bahutaindhanō⁷, dhūmaṃ akāsīti makkhika-
paripanthaharaṇatthāya⁸ aggiṃ ca dhūmaṃ ca akāsi, Vāsetṭho ti tassa
gottaṃ, atandito ti analaso butvā, taṃ dhūmagandhenā⁹ 'ti⁹ tena dhūma-
10 gandhena, sarabhā ti sarabhamigā, makasaṭṭitā¹⁰ ti makasehi upaddutā
pīlītā ti¹¹, sesamakkhikāpi makasagahaṇe¹² eva gahitā, vassāvāsan ti vassā-
rattavāsaṃ¹², manam katvā ti sinehaṃ uppādetvā, nāvabujjhathā¹³ 'ti
araññato caritvā āgacchanti ca¹³ vajato¹⁴ araññaṃ gacchanti¹⁵ ca, ettikā
āgatā ettikā gatā¹⁶ ti na jāni¹⁷, tassa tā vīnasu¹⁸ ti tassa tā¹⁹ evaṃ
15 apaccavekkhitā²⁰ sihaparipanthādito arakkhīyamānā ajā sihaparipanthādīhi
vīnasu²¹, sabbā va²² vinatṭhā, nadīnaṃ pabhavāni cā²³ ti pabbateyyānaṃ
nadīnaṃ pabhavatṭhānaṃ ca pavitṭhā, vibhavaṃ ti ajā ca²⁴ vīnāsaṃ pattā
disvā jānitvā, kiso vivaṇṇo ti khirādīdayikā²⁴ ajā pahāya²⁵ sarabhe saṃ-
gahitvā te pi apassanto ubhato parihīno sokābhībhūto²⁶ kiso c' eva dubbaṇṇo
20 ca ahosi, evaṃ yo²⁷ saṃ niraṃkatvā ti evaṃ mahārāja yo sakam porānaṃ
ajjhattikam janaṃ niharitvā pahāya kiemañci agaṇ²⁸ tvā āgantukam piyaṃ karoti
so tumbhādiso eko bahu socati²⁸, ayaṃ te mayā dassito Dhūmakārī²⁹ brāhmaṇo
viya bahu socatīti.

Evaṃ Mahāsatto rājānaṃ saññāpento kathesi. So pi
25 saññattim³⁰ gantvā tassa pasīditvā³¹ bahum dhanam adāsi³².
Tato patṭhāya ca ajjhattikasaṃgaham eva karonto dānādīni
puññāni katvā saggaparāyano ahosi.

Satthā imaṃ desanaṃ³³ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā
Koravyarājā Anando ahosi, Dhūmakārī Pasenadi Kosalo, Vidhūra-
30 paṇḍito³⁴ aham evā³⁵ 'ti. Dhūmakārījātakaṃ³⁶.

¹ Bā adds ca. ² Cks add vase. ³ Cks omit ca. ⁴ Cks ye. ⁵ Cks Bā -u.

⁶ Cks -tevo, Bā -tejā. ⁷ Bā bahudhā iddhino. ⁸ Bā omits pantha. ⁹ Bā -na
ati. ¹⁰ Bā -samuddutā. ¹¹ Bā omits ti. ¹² Cks -rattī-. ¹³ Bā ceva. ¹⁴ Bā

adds caritvā. ¹⁵ Cks -tīti. ¹⁶ Bā anāgatā. ¹⁷ Bā jānāti. ¹⁸ Bā vīnassan. ¹⁹
Cks omit tā. ²⁰ Cks -ittā. ²¹ Cks vīnasuṃ, Bā vīnassasu. ²² Ck vā, C' pā.

²³ Bā ajānaṃ. ²⁴ Bā khirādāyikā. ²⁵ Bā omits pa-. ²⁶ Ck Bā soko-. ²⁷ Cks
ye, Bā omits yo. ²⁸ Bā -tīti. ²⁹ Bā -rika. ³⁰ Ck saññānattim, Bā aññatta.

³¹ Bā omits t. p. ³² Bā akāsi. ³³ Bā dhammade-. ³⁴ Bā adds pana. ³⁵
Bā adds aṭṭhamam

9. Jāgarajātaka.

Ko dha jāgarataṃ sutto ti. Idam Satthā Jetavane viharanto aññataram upāsakaṃ ārabha kathesi. So hi sotāpanno ariyasāvako Sāvattitho sakaṭasatthena¹ saddhiṃ kantāramaggaṃ paṭipajji. Satthavāho tattha ekasmiṃ udakaphāsukaṭṭhāne pañcasata- 5 sakaṭāni² mocetvā khādaniyabhojaniyaṃ saṃvidahitvā vāsaṃ upagañchi³. Manussā tattha tattha nipajjitvā supimsu. Upāsako pana satthavāhassa santike ekasmiṃ rukkkhamūle caṃkamaṃ adhiṭṭhāsi. Atha „naṃ satthaṃ vilumpāmā“⁴ 'ti pañcasatacorā nānāvudhāni⁵ gahetvā satthaṃ parivāretvā atthaṃsu. Te taṃ upāsakaṃ caṃ- 10 kamantaṃ disvā „imassa niddāyanakāle vilumpissamā“ 'ti tattha tattha⁶ atṭhaṃsu. So pi tiyāmarattiṃ⁷ caṃkami yeva. Corā paccūsa-samaye gahitagahitapāsāṇamuggarādayo⁸ chaḍḍetvā „bho satthavāha imaṃ appamādena jaggantaṃ purisaṃ nissāya jīvitam labhitvā tava santakassa sāmiko“⁹ jāto si¹⁰, etassa sakkāraṃ kāreyyāsīti¹¹“ pakka- 15 mimsu. Manussā kālass' eva vuṭṭhāya tehi chaḍḍite pāsāṇādayo¹² disvā „imaṃ nissāya amhehi jīvitam laddhan“ ti upāsakassa sakkāraṃ adamsu. Upāsako pi icchitaṭṭhānaṃ gantvā katakicco puna Sāvattithiṃ¹³ āgantvā Jetavanaṃ gantvā Tathāgataṃ pūjetvā vanditvā nisinno „kiṃ upāsaka na paññāyasīti“ vutte etam¹⁴ atthaṃ ārocesi. 20 Satthā „na kho upāsaka tvaṃ nēva“¹⁵ aniddāyitvā jagganto¹⁶ visesaṃ labhi, porāṇakapaṇḍitāpi jaggantā¹⁷ visesaguṇaṃ labhimsū“ 'ti vatvā tena yācito atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjaṃ karente Bodhisatto brāhmaṇakule nibbattitvā vayappatto Takka- 25 silāya¹⁸ sabbasippāni uggaṇhitvā paccāgantvā agāramajjhe vasanto aparabhāge nikkhamitvā isipabbajjaṃ pabbajitvā nacirass' eva jhānābhiññānaṃ nibbattetvā Himavantapadese ṭhānacaṃkamariyāpatho hutvā vasanto niddaṃ anupagantvā sabbarattiṃ caṃkamati. Ath' assa caṃkamakoṭiyaṃ rukkhhe nibbatta- 30

¹ Bā pañcasakaṭa-. ² Bā pañcasakaṭasatāni. ³ Bā -gacchi. ⁴ Bā -pitukāmā.

⁵ Bā nānāvu-. ⁶ Bā omits one tattha. ⁷ Bā tiyāmaṃ ratti. ⁸ Bā gahitā, omitting gahita. ⁹ Cks -ino ¹⁰ Bā ti. ¹¹ Bā adds vatvā. ¹² Bā chaḍḍitapāsāṇamuggarādayo. ¹³ Cks -iyam, Bā -i. ¹⁴ Bā tam. ¹⁵ Bā yeva. ¹⁶ Bā jāṇka-manto. ¹⁷ Bā caṃkamanto. ¹⁸ Bā -yam.

devatā¹ tussitvā khandhavivare² ṭhatvā pañhaṃ pucchanti³
paṭhamam gātham āha:

1. Ko 'dha jāgarataṃ sutto, ko 'dha suttesu jāgaro,
ko mam' etaṃ⁴ vijānāti, ko taṃ paṭibhaṇāti me ti. 135.

5 Tattha kodhā ti ko idha, mametaṃ⁴ ti ko mama etaṃ pañhaṃ vi-
jānāti, ko taṃ paṭibhaṇāti me ti taṃ evaṃ mayā⁵ puṭṭhapañhaṃ⁶ mayhaṃ
ko paṭibhaṇāti ko vyākariṭum sakkhissatīti pucchati.

Bodhisatto⁷ tassā vacanaṃ sutvā

9. Ahaṃ jāgarataṃ sutto, ahaṃ suttesu jāgaro,
10 ahaṃ etaṃ vijānāmi, ahaṃ paṭibhaṇāmi te ti 136.
imaṃ gātham vatvā puna tāya

8. Kathaṃ jāgarataṃ sutto, kathaṃ suttesu jāgaro,
kathaṃ etaṃ vijānāsi, kathaṃ paṭibhaṇāsi me ti 137.
imaṃ gātham puṭṭho tam atthaṃ vyākaroṇto

- 15 4. Ye dhammaṃ na-ppajānanti saññamo ti damo ti ca
tesu suppaṃānesu⁸ ahaṃ jaggāmi devate. 138.
5. Yesaṃ rāgo ca doso ca avijjā ca virājitā
tesu jāgaramānesu ahaṃ sutto 'smi devate. 139.
6. Evaṃ jāgarataṃ sutto evaṃ suttesu jāgaro,
90 evaṃ etaṃ vijānāmi, evaṃ paṭibhaṇāmi te ti. 140.

Tattha kathaṃ jāgarataṃ sutto ti kathaṃ tvaṃ jāgarataṃ sattānaṃ
antare sutto nāma hosi⁹, esa nayo sabbattha, ye dhammaṃ ti ye sattā nava-
vidhalokuttaradhammaṃ¹⁰ na jānanti, saññamo ti damo ti cā 'ti ayaṃ
saññamo¹¹ ayaṃ damo ti evaṃ ca ye maggena āgataṃ sīlaṃ c' eva indri-
95 yasaṃvaraṇa ca na jānanti, indriyasaṃvaro hi manacceṭṭhānaṃ indriyānaṃ
damaṇato damo ti vuccati, tesu suppaṃānesu¹² 'ti tesu kilesaniddāvasena¹³
suppantesu¹⁴ sattesu¹⁵ ahaṃ appamādasena jaggāmi, yesaṃ rāgo cā 'ti
gāthāya yesaṃ mahākhīṇāsavaṇaṃ¹⁶ padasatena¹⁷ niddiṭṭhadighatapañhālobhasaṃ-
khāto¹⁸ rāgo ca navāghātavatthusamuṭṭhāno¹⁹ doso ca dukkhādisu atṭhasu

¹ Bā nippattarukkhadevatā. ² Bā rukkhakhandhapittape. ³ Ck -to, Bā -ti. ⁴
Ck² omīti ma. ⁵ Bā etaṃ mayā. ⁶ Bā puṭṭham-. ⁷ Bā adds pi. ⁸ Bā sut-
tappamādesu. ⁹ Bā ahosi. ¹⁰ Bā -vidham-. ¹¹ Bā adds ti. ¹² Bā sut-
tappamādesu. ¹³ Ck kilesu-, C² kilesu- corr. to kilesa-. ¹⁴ Bā suppanesu.
¹⁵ Bā suttesu. ¹⁶ Bā adds varaññāgēna. ¹⁷ Bā parassatena. ¹⁸ Bā -diyaḍha-
satatāṇhā-. ¹⁹ Bā navaāghāta-.

vatthusu aññāṇabbhūtā avijjā cā 'ti ime kilesā virājitā pahīnā tesu ariyesu sabbākārena jāgaramaṇesu te upādāya ahaṃ sutto nāma devate ti attho, evaṃ jāgaratan ti evaṃ devate ahaṃ iminā kāraṇena jāgarataṃ sutto nāma 'ti, esa nayo sabbattha¹ padesu.

Evam Mahāsattena pañhe kathite tuṭṭhā devatā tassa 5
thutim karonti osānagātham āha:

7. Sādhū jāgarataṃ sutto, sādhū suttesu jāgaro,
sādhū mētaṃ vijānāsi, sādhū paṭibhaṇāsi me ti. 141.

Tattha sādhu 'ti sādhu laṭṭhakaṃ² katvā³ imaṃ pañhaṃ kathesi, mayaṃ
pi naṃ evaṃ eva kathaṃ 'ti. 10

Evam sā Bodhisattassa thutim katvā attano vimānam
eva pāvisi.

Satthā imaṃ desanaṃ⁴ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā de-
vatā⁵ Uppalavaṇṇā ahoṣi, tāpaso⁶ ahaṃ evā“ 'ti. Jāgarajātakaṃ⁷.

10. Kummāsapiṇḍajātaka.

15

Na kiratthīti. Idam Satthā Jetavane viharanto Malli-
kam⁸ devim ārabha kathesi. Sā hi Sāvatthiyam ekassa mālakāra-
jetṭhakassa dhītā uttamarūpadharā mahāpuṇṇā soḷasavassakāle eka-
divasaṃ kumārīkāhi saddhim pupphārāmaṃ⁹ gacchanti¹⁰ tayo kummā-
sapiṇḍe gahetvā pupphapacchiyam ṭhapetvā gacchati. Sā nagarato 20
nikkhamanakāle Bhagavantam sarīrappabham vissajjetvā bhikkhu-
ssaṃghaparivutaṃ nagaram pavisantaṃ disvā tayo kummāsapiṇḍe upa-
nesi. Satthā mahārājadattiyam¹¹ pattam upanetvā patiggaṇhesi. Sāpi
Tathāgatassa pāde sirasā vanditvā buddhārammaṇaṃ pītiṃ gahetvā
ekamantaṃ atṭhāsi. Satthā tam oloketvā sitam pātvākāsi¹². Āyasmā 25
Ānando „ko nu kho hetu“¹³ Tathāgatassa sitakaraṇāyā¹⁴ „ti cintetvā
Bhagavantam pucchi. Ath' assa Satthā „Ānanda ayaṃ kumārīkā
imesaṃ kummāsapiṇḍakānaṃ¹⁵ phalena aji' eva Kosalarāṇṇo agga-
mahesi bhavissatīti“ sitakāraṇaṃ kathesi. Kumārīkāpi pupphārāmaṃ

¹ Bā sabba. ² Bā laddha-. ³ Bā adds tvaṃ. ⁴ Bā dhamma-de-. ⁵ Bā deva-
dhītā. ⁶ Bā adds pana. ⁷ Bā adds navamaṃ. ⁸ Bā -kā. ⁹ Bā pubbārāmaṃ.

¹⁰ all three MSS. -i. ¹¹ Cā -ya. ¹² Bā patvā kāsī. ¹³ Bā adds ko paccayo.

¹⁴ Bā -ṇenā. ¹⁵ Bā -ḍānaṃ.

gatā¹. Tam divasam eva Kosalarājā Ajātasattunā saddhim yujjhanto²
 yuddhaparājito palāyi. Tato³ assam abhiruyha āgacchanto tassā
 gītasaddam sutvā paṭibaddhacitto assam⁴ āramābhimukham pesesi.
 Puññasampannā kumārīkā rājānam disvā apalāyitvā va āgantvā as-
 5 sassa⁵ nāsāya rajjuyā⁶ gaṇhi. Rājā assapiṭṭhiyam nisinnō va „sas-
 sāmikāsi assāmikāsi⁷“ pucchitvā assāmikabhāvam nātvā assā oruyha
 vātātapakilanto tassā amke⁷ nipanno muhuttaṃ vissamitvā tam assa-
 piṭṭhiyam nisidāpetvā balakāyaparivuto nagaram pavisitvā⁸ attano
 kulagharam pavesetvā sāyaṇhasamaye yānam pahinivā mahantena
 10 sakkārena⁹ sammānena kulagharato ānāpetvā ratanarāsimhi ṭhapetvā
 abhisekam datvā aggamaheśim akāsi. Tato paṭṭhāya ca rañño piyā
 ahosi manāpā pubbuṭṭhāyitādīhi¹⁰ pañcahi kalyāṇadhammehi samannā-
 gatā patidevatā, Buddhānam pi vallabhā ahosi. Tassā Satthu tayo
 kummāsapiṇḍe datvā tam sampattim adhigatabhāvo sakalanagaram
 15 pattharitvā gato. Ath⁷ ekadivasam dhammasabbhāyam katham sa-
 muṭṭhapesum āvuso, Mallikā devī Buddhānam tayo kummāsapiṇḍe
 datvā tesam¹¹ phalena tam divasam eva abhisekam pattā, aho
 Buddhānam mahāguṇatā¹² ti. Satthā āgantvā „kāya nu ’ttha bhik-
 khave etarahi kathāya sannisinnā¹³“ ti pucchitvā „imāya nāmā¹⁴“ ’ti
 20 vutte „anacchariyam bhikkhave Mallikāya ekassa sabbaññū-Buddhassa¹⁵
 tayo kummāsapiṇḍe datvā Kosalarāñño aggamaheśibhāvādhigamo, kasmā:
 Buddhānam guṇamahantatāya¹⁶, porāṇakapaṇḍitā pana pacceka-Bud-
 dhānam alonikam¹⁴ atelaṃ kummāsam datvā tassa phalena dutiye
 attabhāve tiyojanakasatike Kāsiraṭṭhe rajjasirim¹⁵ pāpuṇimsu¹⁶“ ’ti
 25 vatvā atitā āhari:

Atīte Bārāṇasiyam Brahmadaṭṭe rajjam kārente
 Bodhisatto ekasmiṃ daḷiddakule¹⁶ nibbattitvā vayappatto
 ekam seṭṭhim nissāya bhatiyā kammaṃ karonto jivikam kap-
 pesi. So ekadivasam „pātārāsathāya me bhavissatīti“ antarā-
 30 paṇato cattāro kummāsapiṇḍe gahetvā kammantaṃ gacchanto
 cattāro pacceka-Buddhe bhikkhācārathāya Bārāṇasi-nagarā-
 bhimukhe āgacchante disvā „ime bhikkham sandhāya Bārāṇasim

¹ Bā gantvā. ² Bā yujhati. ³ Bā palāyitvā in the place of palāyitanto. ⁴ Cks add tam. ⁵ Bā assam. ⁶ Bā omits r. ⁷ Bā añge. ⁸ Bā adds tam. ⁹ Bā -ra. ¹⁰ Bā -kādihi. ¹¹ Bā dasa. ¹² C Bā -ññu-. ¹³ Bā -mahatta-. ¹⁴ Cks ā-. ¹⁵ Cks rajjasinsiri. ¹⁶ Bā -li-, C -li- corr. to -li-.

gacchanti, mayhañ c' ime¹ cattāro kummāsapiṇḍā atthi, yan
 nūnāhañ imesañ² dadeyyan³ ti cintetvā te upasaṃkamitvā van-
 ditvā „bhante ime me⁴ hatthe cattāro kummāsapiṇḍā, ahañ
 ime tumhākañ dadāmi, sādhu me bhante patigaṇhātha⁵, evaṃ
 idaṃ puññaṃ mayhañ bhavissati dīgharattaṃ hitāya sukhāyā⁶ 5
 'ti vatvā tesāñ adbhivāsanaṃ viditvā vālikaṃ ussāpetvā cattāri
 āsanāni paññāpetvā⁷ tesāñ upari sākābhāṅgaṃ attharitvā
 pacceka-Buddhe paṭipāṭiyā nisīdāpetvā paṇṇapuṭeṇa udakaṃ
 āharitvā dakkhiṇodakaṃ pādetvā catusu pātesu cattāro kummā-
 sapiṇḍe paṭiṭṭhāpetvā vanditvā „bhante etesañ nissandena 10
 daḷiddagehe⁸ nibbatti nāma mā hotu, sabbaññūtañānapaṭi-
 vedhassa⁹ paccayo hotū¹⁰ 'ti āha. Pacceka-Buddhā paribhuñ-
 jitvā paribhogāvasāne anumodanaṃ katvā uppatitvā¹¹ Nanda-
 mūlapabbhāraṃ eva agamaṃsu. Bodhisatto añjaliṃ paggayha
 paccekabuddhagataṃ¹² pītiṃ gahetvā tesu cakkhupathe¹³ atītesu 15
 kammantaṃ gantvā yāvatāyukaṃ anussaritvā kālaṃ katvā
 tassa phalena Bāraṇasirañño aggamaheṣiṃ kucchismiṃ¹⁴ nib-
 batti. Brahmaḍattakumāro ti 'ssa nāmaṃ akaṃsu. So attano
 padasā gamanakālato paṭṭhāya „ahañ imasmiṃ ñeva nagare
 bhatako¹⁵ hutvā kammantaṃ gacchanto pacceka-Buddhānañ 20
 cattāro kummāsapiṇḍe datvā tassa dānassa phalena idha nib-
 batto¹⁶ ti pasannādāse mukhanimittaṃ viya sabbapurimajāti-
 kiriyaṃ¹⁷ jātissarañāṇeṇa pākātaṃ katvā passi. So vayappaṭto
 Takkaṣilaṃ¹⁸ gantvā sabbasippāni uggaṇhitvā āgantvā¹⁹ sikkhi-
 tasippaṃ pitu dassetvā tuṭṭhena pitarā uparajje²⁰ paṭiṭṭhāpito 25
 aparabhāge pitu accayena rajje paṭiṭṭhāsi. Ath' assa uttama-
 rūpadharaṃ Kosalarañño dhītaraṃ ānetvā aggamaheṣiṃ akaṃsu.
 Chattaṃāṅgaladivase pan' assa sakalanagaraṃ devanagaraṃ
 viya alaṃkariṃsu. So nagaraṃ padakkhiṇaṃ katvā alaṃkata-

¹ C^o mayhañ ñcime, B^d mayha pime. ² B^d adds ime. ³ C^{ks} ime ⁴ B^d paṭi-
 gaṇha. ⁵ B^d paññā-. ⁶ B^d -lī-. ⁷ C^k omits ñāpa. ⁸ paṇṇapuṭeṇa... uppa-
 titvā is wanting in C^o. ⁹ B^d -buddhe gate. ¹⁰ B^d -thesu. ¹¹ B^d -imhi. ¹²
 B^d -iko. ¹³ B^d sabbāñ-. ¹⁴ B^d -lāyaṃ. ¹⁵ B^d pacchāgantvā. ¹⁶ B^d opa-

- pāsādaṃ abhirūhitvā mahātalamaṃjhe samussāpitasetacchattaṃ¹
 pallaṃkaṃ āruya² nisinno parivāretvā ṭhite ekato amacce
 ekato brāhmaṇagahapatiādayo nānāvidhavesavilāsasamujjale³
 ekato nānāvidhapaṇṇākārahātthe⁴ nagaramanusse⁵ ekato alaṃ-
 5 katadevaccharāsaṃghā⁶ viya soḷasasahassasaṃkhā nāṭakigaṇā⁷
 ti imaṃ⁸ atimanoramaṃ sirivibhavaṃ olovento attano pubba-
 kammaṃ anussaritvā „idaṃ suvaṇṇapiṇḍikaṃ kañcanamāla-
 setacchattaṃ⁹ imāni ca¹⁰ anekasahassāni hatthivāhanaratha-
 vāhanāni¹¹ maṇimuttāḍipūritā sāragabbhā nānāvidhadhañña-
 10 pūritā mahāpaṭhavi devaccharapaṭibhāgā nāriyo cā¹² ti sabbo
 p' esa mayhaṃ sirivibhavo na aññassa santako catunnaṃ
 pacceka-Buddhānaṃ dinnassa¹³ catukummāsapiṇḍadānassa¹⁴ eva
 santako, te nissāya mayā¹⁵ esa¹⁶ laddho¹⁷ ti pacceka-
 Buddhānaṃ guṇaṃ anussaritvā attano kammaṃ pākaṭaṃ akāsi.
 15 Tassa taṃ sarantassa¹⁸ sakalasarīraṃ pītiyā pūri. So pītiyā temita-
 hadayo mahājanamaṃjhe¹⁹ udānagītaṃ gāyanto dve gāthā abhāsi:
 1. Na kir' atthi anomadassisu²⁰
 pārīcariyā²¹ Buddhesu appikā²², (= vol. I $\frac{228}{14}$)
 sukkhāya alonikāya ca
 20 passa phalaṃ kummāsapiṇḍiyā. 142.
 2. Hatthī gavāssā ca²³ me bahū
 dhanadhaññaṃ²⁴ paṭhavi ca kevalā
 nāriyo c' imā accharūpamā,
 passa phalaṃ kummāsapiṇḍiyā ti. 143.

- 25 Tattha anomadassissū²⁵ ti anomassa²⁶ alāmakassa²⁷ paccekabodhiñā-
 nassa diṭṭhattā pacceka-Buddhā anomadassino nāma, pārīcariyā²⁸ ti abhi-
 vādanapaccuṭṭhānaaṇṇalikkammāḍibhedā²⁹ sāmīcīkiriyaṇi³⁰, sampatte diṭṭvā attano
 santakaṃ appaṃ vā bahū vā lūkaṃ vā paṇītaṃ vā deyyadhammaṃ cittaṃ
 pasādetvā guṇaṃ sallakkhetvā tisso cetanā visodhetvā phalaṃ saddahitvā

¹ Bā samussāpitasetachatta. ² Bā abhirūya. ³ Bā nānāvidhavesavilāsa-. ⁴ Bā ttha. ⁵ Ck nā-. ⁶ Bā -ra-; nagaraṃ padak - - devaccharā is wanting in C. ⁷ Ck -gaṇan, Bā nāṭakittigaṇā. ⁸ Bā idaṃ. ⁹ Bā -laṃ-. ¹⁰ Bā omits ca. ¹¹ Bā -nassavāhanaratha. ¹² Ck dinnadānassa. ¹³ Bā omits mayā. ¹⁴ Bā eka. ¹⁵ Bā anusa-. ¹⁶ Bā -nassamaṃjhe. ¹⁷ Ck -īsu. ¹⁸ Ck pa-. ¹⁹ Bā appa-. ²⁰ Bā ci. ²¹ Ck -ññā. ²² Cā anomadassa, Bā anomadakassa. ²³ Bā lā-. ²⁴ Ck pa-. ²⁵ Bā -paccupaṭhānañcalikkammā-. ²⁶ Bā -yādi.

pariccejanakiriyāpi¹, Buddhesū 'ti paccaka-Buddhesu, appikā² ti mandā parittā nāma n' atthi kira, sukkhāyā 'ti nisnehāya, aloṇikāyā 'ti phāṇita-virahitāya, nipphāṇitattā hi sā aloṇikā ti vuttā, kummāsaṇḍiyā ti cattāro kummāsaṇḍe ekam katvā³ gahitaṃ, tam⁴ kummāsaṃ sandhāy' evam āha, guṇavantānaṃ samaṇabrāhmaṇānaṃ guṇe sallakkhetvā cittaṃ pasādetvā phala-pāṭikamkhinā⁵ tisso cetanā visodhetvā dinnadakkhiṇā appikā² nāma n' atthi, nibbattaṭṭhāne⁶ mahāsampattiṃ⁷ deti⁸, vuttaṃ hoti c' ettha:

N' atthi citte pasannamhi appikā² nāma dakkhiṇā

Tathāgate vā Sambuddhe atha vā tassa sāvake ti⁹,

imassa ca pan' atthassa dīpanatthāya

10

Khīrodanani aham adāsīm bhikkhuno piṇḍāya carantassa,
tassā me passa vimānaṃ, accharā kāmavaṇṇini 'ham asmi.
Accharāsahassassāhaṃ pavarā¹⁰, passa puññānaṃ vipākaṃ,
tena me tādiso vaṇṇo, tena me idha-m-ijjhati.

Uppajjanti ca me bhogā ye keri manaso piyā, (= vol. II. p. 225)

15

ten' amhi evaṃ jalitānubhāvā vaṇṇo ca me sabbadissā pabhāsati
evam-ādi-Vimānāni¹¹ āharitabbāni, dhanadhaññaṇaṃ ti muttādīdhanāṇaṃ ca satta-dhaññaṇāni ca, paṭhavī ca kevalā ti sakalā c' esā mahāpaṭhavīti sakalapatha-vim batthagataṃ maññaṃ vadaṭṭi, passa phalaṃ kummāsaṇḍiyā ti attano dānaphalaṃ¹² dassento evam āha, dānaphalaṃ kira Bodhisattā ca sab-baṇṇū-Buddhā yeva ca jānanti, ten' eva Satthā Itivuttakesu suttantaṃ kathento „evaṃ ce bhikkhave sattā jāneyyurū dānaṃ vibhāgassa¹³ vipākaṃ yathāhaṃ jānāmi¹⁴ na adatvā bhuñjeyyurū na ca nesaṃ maccheramalaṃ¹⁵ cittaṃ pari-yādāya tiṭṭheyya¹⁶ yo pi nesaṃ assa carimo ālopo carimaṃ kabalaṃ tato pi na asanvibhajitvā bhuñjeyyurū sace nesaṃ paṭiggāhakā assu, yasmā ca kho bhikkhave sattā na¹⁷ evaṃ jānanti dānaṃ vibhāgassa vipākaṃ yathāhaṃ jānāmi tasmā¹⁸ adatvā bhuñjanti¹⁹ maccheramalaṃ ca tesaṃ²⁰ cittaṃ pari-yādāya tiṭṭhatīti“

Bodhisatto pi attano²⁰ chattamaṃgaladivase sañjāta-pītipāmojjo²¹ imāhi dvihi gāthāhi udānagītaṃ gāyi. Tato paṭ-ṭhāya „rañño piyagītaṃ²²“ ti Bodhisattassa nāṭakiniyo se-sanāṭakagandhabbādayo pi antopure jano pi antonagaravāsino pi amaccamaṇḍalesu pi „amhākaṃ rañño²³ piyagītaṃ“ ti tad

¹ Ck² -ti. ² Bā appa-. ³ Bā ekato hutvā. ⁴ Bā omits tam. ⁵ Bā phalaṃ paṭikaṃkhamānā. ⁶ C² nibbattanibbatta-. ⁷ Bā -ttimeva. ⁸ C² Bā -titi. ⁹ Bā adds tiṭṭhante nibbute cāpi same citte samaṃ phalaṃ cetopapīdhihetumhi satthā gacchanti sugatīti. ¹⁰ Ck² parā, C² pañcarā. ¹¹ Bā -vimānavatthumhi. ¹² Bā adds attanā va. ¹³ Bā adds ca. ¹⁴ Bā adds tasmā. ¹⁵ Ck² maccha-, C² maccha-corr. to macche-, Bā -la. ¹⁶ Bā -yyurū. ¹⁷ Bā naṃ. ¹⁸ Bā adds na. ¹⁹ Bā ne-. ²⁰ Ck² adds ca. ²¹ Ck² -me-, Bā -mu-. ²² Bā -gītaṃ. ²³ piyagītaṃ ti - - - rañño wanting in Bā.

eva gītāṃ gāyanti. Evaṃ addhāne gate aggamaheṣī tassa
 gītassa atthaṃ jānitukāmaṃ ahoṣi, Mahāsattaṃ pana pucchitum
 na visahati. Ath' assā ekasmiṃ guṇe pasīditvā ekadivasam rājā
 „bhadde varan te dassāmi, varaṃ gaṇhā“¹ 'ti āha. Sā²
 5 „sādhū deva gaṇhāmīti“. „Hatthiassādisu te kiṃ dammīti“.
 „Deva tumhe nissāya mayhaṃ na kiñci n' atthi, na me etehi
 attho, sace pana dātukāmaṃ attha tumhākaṃ gītassa atthaṃ
 kathetvā dethā“³ 'ti. „Bhadde ko te iminā varena attho, aññaṃ
 gaṇhāhīti“. „Deva aññena me attho n' atthi, etad eva gaṇhā-
 10 mīti“. „Sādhū bhadde kathessāmi, tuyhaṃ pana ekikāya raho
 na kathessāmi“, dvādasayojanikāya Bārānasiyā bheriṇ carā-
 petvā rājadvāre⁴ ratanamandapaṃ karetvā ratanapallamaṃ
 paññāpetvā⁵ amaccabrāhmaṇādīhi⁶ nāgarehi c' eva soḷasahi⁷
 itthisahashehi ca⁸ parivuto tesam majjhe⁹ ratanapallamaṃ ke ni-
 15 sīditvā kathessāmīti“. Sā „sādhū deva“¹⁰ 'ti sampaticchi. Rājā
 tathā karetvā amaragaṇaparivuto¹¹ Sakko devarājā viya ma-
 hājanakāyaparivuto ratanapallamaṃ ke nisīdi. Devī pi sabbālaṃ-
 kārapatimaṇḍitā kañcanabhaddapīṭhaṃ attharitvā ekamante
 akkhikoṭṭiyā oloketvā tathārūpe¹² 'thāne nisīditvā „deva tumhā-
 20 kaṃ tussitvā gāyanamaṅgalagītassa tāva me atthaṃ gagana-
 tale¹³ candaṃ¹⁴ utthāpento¹⁵ viya pākataṃ katvā kathethā“
 'ti vatvā tatiyaṃ gātham āha:

a. Abhikkhaṇaṃ rājakuñjara¹⁶

gāthā bhāsasi kosalādhipa,

25 pucchāmi taṃ raṭṭhavaddhana¹⁶

bālhaṃ¹⁷ pītimano pabhāsasīti. 144.

Tattha kosalādhipā 'ti na so Kosalaratṭhādhipo, kusale pana dhamme
 adhipatiṃ katvā¹⁸ viharatī, tena taṃ¹⁹ ālapanti evam āha, kusalādhipa kusa-

¹ Bā -āhi. ² Cks omit sā. ³ Bā kathemi. ⁴ Bā -ra. ⁵ Bā paññāpāpetvā. ⁶ Bā adds ca. ⁷ Ck -sehi, Cs -sehi corr. to -sahi. ⁸ Bā omits ca. ⁹ Ck jjhe, Bā ajjhe corr. to majjhe. ¹⁰ Bā amaccagaṇa-. ¹¹ Cks tathānurūpe. ¹² Bā -na-.
¹³ Bā punnācan-. ¹⁴ Bā uṭṭha-. ¹⁵ Bā koḷica. ¹⁶ Bā -dḍhana. ¹⁷ Bā dālha.
¹⁸ Cks -taṃ katvā, Bā -ti hutvā ¹⁹ Bā deva na naṃ in the place of tena taṃ.

lajjhāsaya 'ti attho, bālham¹ pītimano ti ativiya pīticitto² hutvā bhāsasi, tasmā kathetha tāva me etāsaṃ gāthānaṃ atthan ti.

Ath' assā gāthāy' atthaṃ³ āvikaronto Mahāsatto catasso gāthā abhāsi:

4. Imasmiṃ yeva nagare kule aññatare ahun⁴, 5
parakammakaro āsim⁵ bhatako sīlasamvato. 145.
5. Kammāya nikkhamant' āhaṃ caturo samaṇe addasaṃ
ācārasīlasampanne sītibhūte anāsave. 146.
6. Tesu cittaṃ pasādetvā⁶ nisīditvā paṇṇasanthate
adam⁷ Buddhānaṃ kummāsaṃ pasanno sakehi pāṇihi⁸. 147. 10
7. Tassa kammassa kusalassa idaṃ me edisaṃ⁹ phalaṃ.
anubhomi idaṃ rajjaṃ phītaṃ¹⁰ dharaṇim uttaman ti. 148.

Tattha kule aññatare ti nāmena vā gottena vā apākaṭe ekasmiṃ¹¹ vessakule, ahun¹² ti nibbattiṃ, parakammakaro āsin¹³ ti tasmīṃ kule jāto vāhaṃ¹⁴ daliddatāya¹⁵ parassa kammaṃ katvā jīvikaṃ¹⁶ kappento para- 15
kammakaro āsim, bhatako ti paravetanabhato¹⁷, sīlasamvuto ti pañca-sīlasamvare ṭhito, bhatiyā jīvanto pi dussīlyāṃ pahāya sīlasampanno va aho sin ti dīpeti, kammāya nikkhamantāhaṃ ti taṃ divasaṃ kattabbassa kiccassa karaṇatthāya nikkhanto ahaṃ, caturo samaṇe addasaṃ ti bhaddhe ahaṃ nagarā nikkhamma mahāmaggaṃ āruya attano kammabhūmiṃ gacchanto 20
bhikkhatthāya¹⁸ Bārāṇasīnagaraṃ pavisante samitapāpe cattāro pabbajite addasaṃ, ācārasīlasampanne ti ekavīsatiyā anesanehi¹⁹ jīvikaḥkappaṇaṃ²⁰ anācāro nāma, tassa paṭipakkhena ācārena c' eva maggaḥphalehi āgatenā sīlena ca samannāgate, sītibhūte ti rāgādīparilāhavūpasamena c' eva ekādasaagginibbānena²¹ ca sītibhāvappatte²², anāsave ti kāmāsvādirāhite, nisīditvā ti vāli- 25
kāsaṇānaṃ upari santhate paṇṇasanthare nisīdāpetvā, santharo²³ hi²⁴ idha santhato ti²⁵ vutto, adan²⁶ ti tesaṃ²⁷ udakaṃ datvā sukkaccaṃ sakehi hatthehi kummāsaṃ adāsim, kusalassa 'ti ārogyānavajjattena²⁸ kusalassa, phalaṃ ti nissandaphalaṃ, phītan²⁹ ti sabbasampattiphullitaṃ³⁰.

¹ Bā dalha. ² Bā pītiyuttacitto. ³ Bā gāthānamattaṃ. ⁴ Ck ahū, Bā ahū, C* ahaṃ. ⁵ Bā asi. ⁶ Bā -sī-. ⁷ Bā adāsi. ⁸ Bā -bhi. ⁹ Bā īdi-. ¹⁰ C* jītaṃ corr. to pī-, Bā pītiṃ corr. to pitaṃ, B* phītaṃ. ¹¹ Bā adda yeva. ¹² C* ahut, Bā ahū. ¹³ Bā asin, C* asit corr. to āsit. ¹⁴ Ck cā-. ¹⁵ Bā -li-, C* -li-corr. to -li-. ¹⁶ Bā -taṃ. ¹⁷ Bā -to. ¹⁸ Bā bhikkhāya. ¹⁹ Bā -nāya. ²⁰ Bā jīvita-. ²¹ Bā -nibbāpanena. ²² Ck* -vappatte. ²³ Ck* -re. ²⁴ Bā ti. ²⁵ C* hi. ²⁶ Ck* adā, Bā evaṇca adāsin. ²⁷ Bā ne-. ²⁸ C* a-. ²⁹ Bā pi-. ³⁰ Bā -phal-.

Evam¹ Mahāsattassa attano kammaphalaṃ vitthāretvā
kathentassa sutvā pasannā² devī „sace mahārāja evaṃ pac-
cakkhato dānaphalaṃ jānātha ito dāni patṭhāya ekam pi³
bhattapiṇḍaṃ labhitvā dhammikasamaṇabrāhmaṇādīnaṃ datvā
5 va paribhuñjeyyāthā“ 'ti Bodhisattassa thutim karonti

s. Dada⁴ bhuñja ca mā ca pamādo⁵

cakkaṃ vattaya kosalādhipa,

mā rāja adhammiko ahū,

dhammaṃ⁶ pālaya kosalādhipā 'ti 149.

10 imaṃ gātham āha.

Tattha dada bhuñja cā 'ti aññesaṃ datvā va attanā bhuñja, mā ca pa-
mādo⁷ ti dānādisu puñnesu⁸ mā pamajja⁹, cakkaṃ vattaya kosalā-
dhipā 'ti kusalaññāsaya mahārāja patirūpadesavāsādikāṃ catubbidhaṃ dhamma-
cakkhaṃ pavattehi, pakatiratho hi¹⁰ dvihi cakkehi gacchati, ayaṃ pana kāyo
15 imehi catūhi cakkehi devalokaṃ gacchati, tena dhammacakkavattisaṃkhaṃ
gatānaṃ¹¹ tvaṃ cakkaṃ vattehi¹² pavattehi, mā adhammiko ti yathā aññe
chandāgatiṃ gacchantā lokaṃ uccahuyante pīlitvā viya dhanam eva saṃ-
kaḍḍhantā adhammikā hoti tathā tvaṃ mā adhammiko ahū, dhammaṃ
pālayā 'ti

20 Dānaṃ sīlaṃ pariccāgaṃ ajjavam maddavaṃ tapaṃ (supra p. 380-)
akkodhaṃ avihiṃsā ca khanti ca avirodhanaṃ ti
idaṃ pana dasavidhaṃ rājadhammaṃ eva pālaya rakkha mā pariccaja¹³.

Mahāsatto tassā vacanaṃ sampañicchanto

9. So 'haṃ tad eva punappunaṃ

25 vaṭumaṃ ācarissāmi sobhane

ariyācaritaṃ sukosale¹⁴,

arahanto me manāpā va¹⁵ passitun ti 150.

gātham āha.

Tattha vaṭumaṃ ti maggaṃ, ariyācaritaṃ ti ariyehi Buddhādīhi āciṇṇaṃ,
30 sukosale¹⁶ ti sobhane, Kosalarañño sudhīte¹⁶ ti attho, arahanto ti kile-
sehi ārakattā arānaṃ ca arīnaṃ ca hatattā paccayānaṃ arahattā evaṃ laddha-
nāmā pacceka-Buddhā, idaṃ vuttam hoti: bhadde Kosalarājadhīte so ahaṃ

¹ Bā evaṃca. ² Cks pasannamānā. ³ Bā ekaṃ, omitting pi. ⁴ Bā dadam.

⁵ so Cks; Bā omits ca. ⁶ Cks -a. ⁷ Bā omits ca. ⁸ Bā omits pu-. ⁹ Bā -jji. ¹⁰ Bā omits hi. ¹¹ Bā -tātaṃ. ¹² Bā omits va-. ¹³ Bā -ji. ¹⁴ Bā -salle. ¹⁵ Cks omit va. ¹⁶ Bā dhīte.

dānaṃ me dīnnaṃ ti tittim akatvā punappunaṃ¹ tad eva ariyācaritaṃ dāna-
maggaṃ ācarissāmi, mayhaṃ hi aggadakkhiṇeyyattā arahantā² manāpadassanā,
cīvarādīnaṃ³ dātukāmatāya te yeva passitum icchāmiti.

Idaṇ⁴ ca pana vatvā⁵ deviyā sampattim oloketvā „bhadde,
mayā tava purimabhava attano kusalakammaṃ vitthāretvā 5
kathitaṃ, imāsaṃ pana nārīnaṃ majjhe rūpena vā līlāvilāsenā⁶
vā tayā sadisī ekāpi n' atthi, sā tvaṃ kiṃ kammaṃ katvā
imaṃ sampattim paṭilabhīti“ pucchanto puna gātham āha:

10. Devī viya accharūpamā
majjhe nāriganassa sobhasi, 10
kiṃ kammam⁷ akāsi bhaddakaṃ,
kenāsi⁸ vaṇṇavatī sukosale⁹ ti. 151.

Tass' attho: bhadde¹⁰ kosale⁹ Kosalarañño sudhīte¹¹ tvaṃ rūpasam-
pattiyā accharūpamā Tidasapure Sakkassa devarañño aññatarā devī viya imassa
nāriganassa majjhe sobhasi, pubbe kiṃ nāma bhaddakaṃ kalyāṇakammaṃ akāsi, 15
kenāsi¹² kāraṇena evaṃ vaṇṇavatī¹³ jātā ti.

Ath' assa sā purimabhava kalyāṇakammaṃ kathentī sesaṃ
gāthadvayam āha:

11. Ambaṭṭhakulassa khattiya¹⁴
dass-āhaṃ¹⁵ parapessiyā¹⁶ ahum¹⁷ 20
saññatā¹⁸ dhammajivinī
sīlavatī ca apāpadassanā. 152.
12. Uddhatabhattaṃ ahaṃ tadā
caramānassa adāsi¹⁹ bhikkhuno
vittā sumanā sayam ahaṃ, 25
tassa kammassa phalaṃ mam' edisan ti. 153.

Sāpi kira jātissarañāṇena²⁰ paricchinditvā va kathesi.

¹ B^d paccuppannaṃ. ² C^s -hattā, B^d -nto. ³ B^d -ni. ⁴ B^d evaṇ. ⁵ B^d
adda rājā. ⁶ B^d līlāya vā vi-. ⁷ C^k -maṃ, C^s -ma corr. to -maṃ. ⁸ B^d
kenāpi. ⁹ B^d -salle. ¹⁰ B^d adda sobhāṇe. ¹¹ B^d dhīte. ¹² B^d kenāpi.
¹³ all three MSS. -ti. ¹⁴ C^k khatti. ¹⁵ B^d dāsā-. ¹⁶ B^d -pesi-. ¹⁷ C^k
ahū, B^d ahu. ¹⁸ B^d saññatāya. ¹⁹ C^k -sīm. ²⁰ B^d sāpi kira jātissarā va
ahosi tasmā attano jāti araññāṇena.

Tattha ambatṭhakulassā 'ti kuṭumbiyakulassa, dassāhan ti dāsī
 ahaṃ dāsāhan¹ ti pi pātho. parapeesiyā² ti parehi tassa tassa kiccassa
 karanatthāya pesitabbā pesanakārikā, saññatā ti dāsīyo nāma dussilā honti, ahaṃ
 pana tīhi dvārehi saññatā silasampannā, dhammajjivīti paravañcanādīni
 5 akatvā dhammena samena pavattitajjivikā, silavatīti ācārasampannā³ guṇavati,
 apāpadassanā ti kalyāṇadassanā piyadhammā, uddhaṭṭabbhantaṃ ti attano
 pattakoṭṭhāsavasena uddharitvā laddhabhāgabhattaṃ⁴, bhikkhuno ti⁵ bhinnakille-
 sassa paccekabuddhassa, vittā⁶ sumanā ti tuṭṭhā⁷ somanassa-jātā kammaphalaṃ
 saddahanti, tassa kammassā 'ti tassa⁸ ekabhikkhādānakammassa⁹, idaṃ
 10 vuttaṃ hoti: ahaṃ mahārāja pubbe Sāvattiyaṃ aññatarassa kuṭumbiyakulassa¹⁰
 dāsī hutvā attano laddhabhāgabhattaṃ ādāya nikkhamanti ekaṃ paccekabuddhaṃ
 piṇḍāya carantaṃ disvā attano taṃhaṃ milāpetvā¹¹ saññamādiguṇasampannā
 kammaphalaṃ saddahanti tassa taṃ bhattaṃ adāsīm, sāhaṃ yavatāyukam tathā
 kālakatā¹² tattha Sāvattiyaṃ Kosalarāñño aggamaheśiyā kucchimhi nibbattitvā
 15 idāni tava pāde paricaramānā evarūpaṃ sampattiṃ anubhavāmi, tassa mama
 kammassa idaṃ idisaṃ phalaṃ ti, tattha guṇasampannānaṃ dinnassa¹³ mahap-
 phalabhāvadassanatthaṃ 'aggato ve pasannānaṃ' ti ca¹⁴ 'esa devamanussānaṃ
 sabbakāmadado nidhīti' ca-ādi-gāthā vitthāretabbā¹⁵.

Iti te ubho pi attano purimakammaṃ vitthārato kathetvā¹⁶
 20 tato paṭṭhāya catūsu nagaradvāresu nagaramajjhe nivesanadvāre
 ti cha dānasālā kārāpetvā¹⁷ sakala-Jambudīpaṃ unnaṃgalaṃ
 karontā¹⁸ mahādānaṃ pavattetvā silaṃ rakkhitvā uposatha-
 kammaṃ katvā jīvitapariyosāne saggaparāyaṇā abesuṃ.

Satthā imaṃ desanaṃ¹⁹ āharitvā jātakam samodhānesi: „Tadā
 25 devī Rāhulamātā ahoṣi, rājā pana ahaṃ evā²⁰ 'ti. Kummāsa-
 piṇḍajātakaṃ²¹.

11. Parantapajātaka.

Āgamissati me pāpan ti. Idaṃ Satthā Veḷuvane vi-
 haranto Devadattassa vadhāya parisakkanam ārabha katesi.
 30 Tadā hi dhammasabbhāyaṃ kathaṃ samuṭṭhāpesuṃ²¹: āvuso Devadatto

¹ Cks dassāham dāsīahan. ² Bđ -pesi-. ³ Bđ silasam-. ⁴ Cks omīti lad-
 dha. ⁵ Cks omīti bh. ti. ⁶ Bđ citta. ⁷ Ck tuṭṭha, Bđ tattha. ⁸ Bđ tamcesa.
⁹ Bđ -dānassa kammassa. ¹⁰ Bđ -tumpikaku-. ¹¹ Cs vi-, Bđ pi-. ¹² Ck kālā-,
 Cs kālattā, Bđ kālām katvā. ¹³ Bđ dinnadānassa. ¹⁴ Bđ vepassannānaṃ aggaṃ
 puññaṃ pavaḍḍhati. ¹⁵ Cks -retvā. ¹⁶ Cks vitthāretvā kathentā. ¹⁷ Bđ -lāyo
 kāretvā. ¹⁸ Cks -to, Bđ katvā. ¹⁹ Bđ dhammade-. ²⁰ Bđ kummāsa-jātakaṃ
 dasamaṃ. ²¹ Bđ -uṭṭha-.

Tathāgatassa māraṇattham¹ eva parisakkati, dhanuggahe payojesi silam² pavijjhi Nāḷāgirim³ vissajjāpesi, Tathāgatassa vināsanattham⁴ eva upāyam karotīti⁵. Satthā āgantvā „kāya nu 'ttha bhikkhave etarahi kathāya sannisinā“ ti pucchitvā „imāya nāmā“ 'ti vutte „na bhikkhave idān' eva⁶ pubbe p' esa mama vadhāya parisakki⁶, 5 tāsamattam pi pana kātum asakkonto attanā⁷ va dukkham anubhosīti“ vatvā atītam āhari:

Atīte Bārāṇasiyam Brahmadatte rajjam kārente Bodhisatto tassa aggamaheṣiṇā⁸ kucchimhi nibbattitvā vayapatto Takkaṣilāya⁹ sabbasippāni sikkhi sabbarāvajānanamantaṃ⁹ 10 uggaṇhi. So ācariyassa anuyogaṃ datvā Bārāṇasim¹⁰ paccāgaṇchi¹¹. Pitā taṃ oparajje¹² ṭhapesi. Kiñcāpi uparajje ṭhapesi mārāpetukāmo pana taṃ¹³ hutvā daṭṭhum pi na icchi. Ath' ekā sigālī dve potake gahetvā rattiṃ manussesu patisallīnesu niddhamanena¹⁴ nagaram pāvisi. Bodhisattassa ca pāsāde sayanagab- 15 bhassa avidūre¹⁵ ekā sālā atthi, tatth' eko addhikamanusso upāhanā¹⁶ omuñcitvā pādamūle bhūmiyam ṭhapetvā ekasmiṃ phalake nipajji na tāva niddāyati¹⁷. Sigālīyā potakā chātakā¹⁸ viravimsu. Atha nesam mātā „tātā¹⁹ mā saddam karittha, etissā sālāya eko manusso upāhanā omuñcitvā bhūmiyam ṭhapetvā 20 phalake nipanno, na tāva niddāyati²⁰, etassa niddāyanakāle etā upāhanā āharitvā tumhe khādāpessāmīti“ attano bhāsāya āha. Bodhisatto mantānubhāvena tassā ravam²¹ jānitvā sayanagabbhā nikkhamma vātapānam vivaritvā „ko etthā“ 'ti āha²². „Aham deva addhikamanusso“ ti. „Upāhanā te kuhin“ 25 ti. „Bhūmiyam devā“ 'ti. „Ukkhipitvā olambitvā ṭhapehīti“. Taṃ sutvā sigālī Bodhisattassa kujjhi. Pun' ekadivasam sā tath' eva nagaram pāvisi. Tadā c' eko mattamanusso „pānī-

¹ Ck ma-. ² Ck sile, C^s sile. ³ C^s -lā- corr. to -lā-, B^d -lā-. ⁴ B^d -sattham.

⁵ B^d adds vadhāya parisakkati. ⁶ B^d -sakkati yeva. ⁷ B^d -no. ⁸ B^d -yam.

⁹ B^d sabbarudajā-. ¹⁰ B^d -sī, Ck^s -siyam. ¹¹ Ck paccā-, C^s B^d paccāgaṇchi.

¹² Ck^s opa-. ¹³ B^d nām. ¹⁴ B^d niddhamanena. ¹⁵ B^d -gabbhapasse. ¹⁶

Ck^s opā-. ¹⁷ B^d adds tadā. ¹⁸ B^d chātā. ¹⁹ B^d nesā mātā tātā, Ck^s nesā

tātā. ²⁰ Ck^s -yāti. ²¹ Ck^s ravam, B^d bhāsam. ²² B^d adds itaro.

yaṃ pivissāmīti“ pokkharaniṃ otaranto pativā nimuggo ni-
 russāso mari. Nivatthā pan' assa dve sātakā, nivāsanantare
 kahāpaṇasahassaṃ aṃguliya ca muddikā atthi. Tadāpi sā
 puttake „chāt' ambhā 'ti“¹ viravante „tāta, mā saddaṃ karittha,
 5 etissā pokkharaniyā manusso mato, tass' idaṇ c' idaṇ ca atthi,
 so pana maritvā sopāne yeva nipanno, tumhe etaṃ manussaṃ
 khādāpessāmīti“ āha. Bodhisatto taṃ sutvā vātapānaṃ vi-
 varitvā „sālāya ko atthīti“² vatvā eken' utthāya „ahaṃ devā“
 'ti vutte „gaccha etissā pokkharaniyā matapurisassa“³ sātake
 10 ca kahāpaṇasahassaṃ ca aṃgulimuddikaṇ ca gahetvā sarīraṃ
 assa yathā na utthahati evaṃ udaye osīdāpehīti“ āha. So
 tathā akāsi. Sā puna' kujjhitvā „purimadivase tāva me
 puttānaṃ upāhanaṃ khāditaṃ nādāsi“⁴, ajja matamanussaṃ
 khāditaṃ nādāsi⁵, hotu ito dāni⁶ tatiyadivase eko sapattarājā⁷
 15 āgantvā nagaraṃ parikkhipissati, atha taṃ⁸ pitā yuddhatthāya
 pesessati, tatra te sīsaṃ chindissanti, atha te galalohitaṃ
 pivitvā veraṃ muñcissāmi⁹, tvaṃ mayā saddhiṃ veraṃ ban-
 dhasi, jānissāmīti“ viravitvā Bodhisattaṃ tajjetvā putte ga-
 hetvā nikkhami. Tatiyadivase sapattarājā⁷ āgantvā nagaraṃ
 20 parivāresi. Rājā Bodhisattaṃ „gaccha tāta tena“¹⁰ saddhiṃ
 yujjhā“ 'ti āha. „Mayā deva ekaṃ diṭṭhaṃ atthi, gantaṃ na
 visahāmi, jīvitantarāyaṃ“¹¹ bhāyāmīti“. „Mayhaṃ tava“¹² mate
 vā amate vā kiṃ, gacch' eva“¹³ tvaṃ“ ti. So „sādhu devā“
 'ti Mahāsatto parisāṃ gahetvā sapattarañño¹⁴ ʾthitadvārena
 25 anikkhamitvā aññaṃ dvāraṃ vivarāpetvā¹⁵ nikkhami¹⁵. Tasmim
 gacchante sakalanagaraṃ tucchāṃ viya ahosi, sabbe ten' eva
 saddhiṃ nikkhamimsu. So ekasmim sabhāgaṭṭhāne khandhā-
 vāraṃ nivāsetvā acchi. Rājā cintesi: „uparājā nagaraṃ tuc-
 chaṃ katvā balaṃ gahetvā palāyi, sapattarājāpi¹⁶ nagaraṃ

¹ Ck^s chātambhīti. ² Bā matamanussassa. ³ Bā adds pi. ⁴ Bā na deti. ⁵ Bā id-
 id-. ⁶ Bā sāmānta-. ⁷ all three MSS. naṃ. ⁸ Ck^s -mīti. ⁹ Bā -se eko sā-
 mantarājā. ¹⁰ Bā etena. ¹¹ Ck^s -yā. ¹² Bā tayi. ¹³ Bā gacchāheva. ¹⁴ Bā
 vivaritvā. ¹⁵ Ck^s omits aññaṃ - - - mi.

parivāretvā ṭhito, idāni mayham jīvitam n' atthi¹. So „jīvitam rakkhissāmīti“ devīṇ ca purohitaṇ ca Paratapam nām' ekaṁ pādamūlikaṇ ca² gahetvā rattibhāge aññātakavesena palāyitvā araṇṇaṁ pāvisi. Bodhisatto tassa palātabhāvaṁ sutvā nagaram pavisitvā yuddham katvā sapattam³ palāpetvā⁵ rajjam gaṇhi. Pitāpi 'ssa ekasmiṁ nadītīre paṇṇasālam kāretvā phalāphalena yāpento vasi. Rājā ca purohito ca phalāphalatthāya gacchanti. Parantapadāso deviyā saddhim paṇṇasālayam eva hoti. Tatrāpi³ rājānam paṭicca deviyā kucchisimṁ gabbho patitṭhahi. Sā abhihasaṁsaggavasena⁴ Paranta-¹⁰ pena⁵ saddhim aticari. Sā⁶ ekadivasam Parantapam āha: „raṇṇā nāte⁷ n' eva tava na mayham jīvitam atthi⁸, mārehi nan“ ti. „Katham māremīti“. „Esa tam⁹ khaggaṇ ca¹⁰ nahānasāṭakaṇ ca gāhāpetvā nahāyitum gacchati, tatr' assa nahānatṭhāne pamādam nātvā khaggena sisam chinditvā sarī-¹⁵ ram khaṇḍākhāṇḍikam katvā bhūmiyam nikhaṇhīti¹¹“. So „sādhū“ 'ti sampatiṇchi. Ath' ekadivasam purohito yeva phalāphalatthāya gantvā avidūre raṇṇo nahānatitṭhasāmantam ekaṁ rukkham āruya phalāphalam gaṇhāti. Rājā „nahāyissāmīti“ Parantapam khaggaṇ ca nahānasāṭakaṇ ca gāhāpetvā nadītīram²⁰ agamāsi. Tatra nam nahānakāle pamādam āpannam „māressāmīti“ Parantapo gīvāya gahetvā khaggaṁ ukkhipi. So maraṇabhayena viravi. Purohito¹² saddam sutvā olokeno Parantapam rājānam mārentam disvā bhītabhīto¹³ sākhāṁ vissajjetvā rukkhato oruya ekaṁ gumbaṁ pavisitvā nisīdi¹⁴. Parantapo²⁵ tassa sākhāvissajjanasaddam sutvā rājānam māretvā bhūmiyam nikhaṇitvā¹⁵ „imasmim ṭhāne sākhāvissajjanasaddo ahosi, ko nu kho etthā“ 'ti cintento¹⁶ kañci adisvā nahātvā gato. Tassa gatakāle purohito nisinnatṭhānā nikkhami¹⁷, raṇṇo khaṇḍā-

¹ B^d adds dāsam. ² B^d sapatam. ³ C^{ks} tatra pi. ⁴ C^{ks} -samaggavāsena. ⁵

C^{ks} add ca. ⁶ I^d esā. ⁷ C^{ks} -nātake. ⁸ B^d adds tasmā. ⁹ B^d ehi tava.

¹⁰ B^d adds datvā. ¹¹ B^d nikkhaṇhāhīti. ¹² B^d adds tam. ¹³ B^d bhītatāsito.

¹⁴ B^d nīliyi. ¹⁵ so all three MSS. ¹⁶ C^{ks} -te. ¹⁷ B^d -mitvā.

khaṇḍikāṃ chinditvā āvāṇe nikhātābhāvaṃ nātvā nahātvā at-
tano vadhanabhayena¹ andhavesaṃ gahetvā paṇṇasālaṃ aga-
māsi. Taṃ disvā Parantapo „brāhmaṇa kin te katan“ ti
āha: So ajānanto viya „deva akkhīni me nāsetvā āgato 'mhi,
5 ussannāsīvise araṇṇe ekasmiṃ vammikāpasse aṭṭhāsīm, tatr'
ekena āsivisena nāsāvāto vissatṭho me² bhavissatīti“. Parantapo „na maṃ jānātīti³ deva 'ti vadati', samassāsessāmi na⁴
ti „brāhmaṇa, mā cintayi, ahaṃ⁵ taṃ paṭijaggissāmīti“ assā-
setvā phalāphalaṃ datvā santappesi. Tato paṭṭhāya Paranta-
10 padāso phalāphalaṃ āharati. Devī pi puttaṃ vijāyī. Sā
putte vadḍhante ekadivasāṃ paccūsasamaye sukhaniṣiṇṇā saṇi-
kaṃ⁶ Parantapadāsaṃ etad⁷ avoca: „tvaṃ rājānaṃ mārento
kenaci⁸ diṭṭho“ ti. „Na maṃ koci addasa, sākāhāvissatṭha-
saddaṃ⁹ pana assosīm, tassā sākāhāya manussena vā tiracchā-
15 nena vā vissatṭhabhāvaṃ na jānāmi, yadā¹⁰ kadāci pana me
bhayaṃ āgacchari yena¹¹ sakhā vissatṭhā¹² tato āgamissatīti“
tāya saddhiṃ sallapanto paṭhamaṃ gātham āha:

1. Agamissati me pāpaṃ, āgamissati me bhayaṃ,
tadā hi calitā sakhā maussena m'gena¹³ vā ti. 154.

20 Tattha pāpaṃ ti lāmaṃ anīṭṭhaṃ akantaṃ, bhayaṃ ti cittutrasabha-
yaṃ pi me āgamissati, na sakkā nāgantūṃ¹⁴, kiṃkāraṇā: tadā hi calitā sakhā
pana manussena vā migena vā ti na paññāyati, tasmā¹⁵ tato maṃ bhayaṃ
āgamissat' eva.

Te „purohito niddāyatīti“ maññimsu. So pana aniddā-
25 yanto va¹⁶ tesāṃ kathaṃ assosi. Ath' ekadivasāṃ purohito
Parantapadāse phalāphalatthāya gate attano brāhmaṇiṃ saritvā
vippalapanto¹⁷ dutiyaṃ gātham āha:

¹ Bā vadhabha-. ² Iā omits me. ³ Cks -tīti. Bā sañjānātī. ⁴ Bā -tīti. ⁵ Ck ahan. ⁶ Bā -ni-. ⁷ Bā omits etad. ⁸ Cks nakori. ⁹ Bā api ca sākāhavisajjana-saddaṃ. ¹⁰ Bā yā. ¹¹ Cks āgacchantāṃ, omitting yena. ¹² Bā adds gato. ¹³ Cks -gassa. ¹⁴ Ck na gantūṃ, Bā sakkā gantūṃ. ¹⁵ Bā kasmā. ¹⁶ Bā -yamino. ¹⁷ Bā vila-

2. Bhīrūyā nūna me kāmo avidūre vasantiyā

karissati kisaṃ paṇḍum, sā va sākḥā Parantapan ti. 155.

Tattha bhīrūyā ti itthi nāma appamattaken' eva¹ bhāyati, tasmā bhīrū ti vuccati, avidūre ti nātīdūre ito, katipayayojanamattake vasantiyā bhīrūyā mayhaṃ brāhmaṇiyyā yo mama kāmo uppanno so nūna maṃ kisaṃ ca paṇḍum⁵ ca karissatīti dasseti, sā va sākḥā ti iminā pana opammam dasseti, yathā sākḥā Parantapaṃ kisaṃ paṇḍum karoti² evan ti attho, iti brāhmaṇo gātham eva vadati, atthaṃ pana na³ katheti, tasmā imāya gāthāya kiccaṃ deviyā apākaṭaṃ⁴.

Atha naṃ „kiṃ kathesi brāhmaṇā“ 'ti āha. So pi¹⁰ „sallakkhitam me“⁶ ti vatvā puna ekadivasam tatiyaṃ gātham āha:

3. Socayissati maṃ kantā gāme vasam⁶ aninditā,

karissati kisaṃ paṇḍum, sā va sākḥā Parantapan ti. 156.

Tattha socayissatīti sokuppādanena⁷ sukkhāpessati. kantā ti ittha-¹⁵ bhariyā, gāme vasaṃ ti Barāṇasiyā⁸ vasantīti adhippāyo, aninditā ti agara- hitā uttamarūpadharā.

Puna⁹ ekadivasam catuttham gātham āha:4. Tayā maṃ h' asitāpaṅgi¹⁰ mihitāni¹¹ bhaṇitāni¹² cakisaṃ paṇḍum¹³ karissanti, sā va sākḥā Parantapan ti. 157. 20

Tattha tayā maṃ hasitāpaṅgīti tayā maṃ hi asitāpaṅgi¹⁴, idaṃ vuttam hoti: bhaddo akkhikoṭṭito¹⁵ añjanasalakāya¹⁶ nīharitvā abhisamkhitā-asitāpaṅgi hi¹⁷ tayā¹⁸ ca¹⁹ pavattitāni mandahasitāni ca madhurabhaṇitāni ca mayā²⁰ viṣaṭṭhasākḥā²¹ vicaramānā²² Parantapaṃ viya kisaṃ paṇḍum karissatīti, pakāraṃ vakāraṃ²³ katvā vaṇḍiti²⁴ pi pāṭho yeva. 25

Aparabhāge kumāro vayappatto ahosi soḷasavassuddesiko. Atha naṃ brāhmaṇo yatthikoṭṭim gāhāpetvā nahānatittham gantvā akkhini ummīletvā olokesi²⁶. „Nanu tvaṃ brāhmaṇa

¹ Bā -kenāpi. ² Ck -reti. ³ Bā omits na. ⁴ Ck -pā-. ⁵ Bā -tamevā, Ck -tamevā corr. to -tamme. ⁶ Bā vasaṃ. ⁷ Bā sokupā-. ⁸ Bā -yam. ⁹ Bā pun. ¹⁰ Ck bhasitāpaṅgi? Cā bhasitāpaṅgi, Bā hasitāsaṅga, Bā -saṅgaṇi. ¹¹ Ck himitāni, Bā sītāni. ¹² Bā bhaṇḍi-. ¹³ Ck -u. ¹⁴ Bā maṃ hasitā asāṅgaṃ. ¹⁵ Bā -lko. ¹⁶ Bā aññisā-. ¹⁷ Bā abhisamkhitāya sītāsaṅkhaḥi. ¹⁸ Bā tassā. ¹⁹ Bā ni. ²⁰ Ck maṃsā. ²¹ Bā viṣaṭṭhā. ²² Ck viva-, Bā vīramānā. ²³ Ck omits vikāraṃ, Bā sakāraṃsa vakāraṃ. ²⁴ Bā vaṇḍanti. ²⁵ Bā adde kummāro.

andho“ ti āha. So „uāhaṃ andho, iminā paṇ¹ upāyena jī-
vitaṃ rakkhāmīti“ vatvā „tava pitaraṃ jānāsīti“ āha. „Āmā“
'ti'. „Nāyaṃ tava pitā, pitā pana te Bārāṇasirājā², ayaṃ
tumahākaṃ dāso, so mātari te vippatipajjitvā imasmiṃ ṭhāne
5 tava pitaraṃ māretvā nikhanīti“ atthīni nīharitvā³ dassesi.
Kumārassa balavakodho⁴ uppajji. Atha naṃ „idāni kiṃ karo-
mīti“ pucchi. „Yan tena⁵ imasmiṃ yeva titthe pitu te kataṃ
taṃ karohīti“⁶ sabbaṃ pavattiṃ ācikkhitvā kumāraṃ kati-
pāhaṃ tharugaṇhanaṃ⁷ sikkhāpesi. Ath' ekadivasaṃ kumāro
10 khaggaṇ ca nahānasāṭakaṇ ca gahetvā „nahāyitum gacchāma
tātā“ 'ti āha. Parantapo „sādhū“ 'ti tena saddhiṃ gato.
Ath' assa nahāyitum otiṇṇakāle dakkhiṇahatthena asim vāma-
hatthena cūlaṃ gahetvā „tvaṃ kira imasmiṃ yeva titthe
mama pitaraṃ cūlāya⁸ gahetvā viravantam māresi, aham pi
15 taṃ tath' eva karissāmīti“ āha. So maraṇabhayaabhīto pari-
devamāno dve gāthā abhāsi:

5. Agamā⁹ nūna so saddo asaṃsi nūna so tava,

akkhātāṃ nūna taṃ tena yo¹⁰ taṃ sākhaṃ akampayi. 158.

6. Idaṃ kho taṃ¹¹ samāgama¹² mama bālassa cintitaṃ:

20 tadā hi calitā sākha manussena migena vā ti. 159.

Tattha agamā ti yo sākhasaddo nūna taṃ āgato sampatto, asaṃsi
nūna so tava 'ti so saddo¹³ tava ārocesi maññe, akkhātāṃ nūna taṃ
tenā 'ti yo satto tadā taṃ sākhaṃ akampayi tena eva¹⁴ te pitā mārīto
ti nūna taṃ kāraṇaṃ akkhātāṃ, samāgamā¹⁵ ti samāgama, samāgatan ti
25 attho, yaṃ mama bālassa: tadā¹⁶ calitā¹⁷ sākha manussena migena vā tato¹⁸
me bhayaṃ uppajjissatīti cintitaṃ parivattakkaṃ¹⁹ ahoṃ idam tayā saddhiṃ
samāgatan ti vuttaṃ hoti.

Tato kumāro osānagātham āha:

7. Tath' eva tvaṃ avedi²⁰ avañci pitaraṃ mama

30 gantvā sākhaṃ chādentō āgamissati me²¹ bhayan ti. 160.

¹ Bā nāmena. ² Bā ayaṃ me pitā ti vutte. ³ Bā -sīyaṃ rajā. ⁴ Cks -ṇi-
⁵ Cks ha-, Bā niha-. ⁶ Bā -soko. ⁷ Cks te. ⁸ Bā -katham-, Ck pitu tena kataṃ
karohīti, C² pitu tena katham karo- corr. to -kataṃ-. ⁹ Cks C² -gaṇhaṃ,
Bā dhanukalāpaṇ. ¹⁰ Bā cūlaṃ. ¹¹ Bā ā-. ¹² Cks Bā so. ¹³ Bā tvaṃ. ¹⁴
all four MSS. -gamma. ¹⁵ Cks satto. ¹⁶ Bā evaṃ. ¹⁷ Bā -gamma. ¹⁸ Bā
kadā. ¹⁹ Cks -ta. ²⁰ Bā kato. ²¹ Bā paritak-. ²² Bā -desi. ²³ Bā te.

Tattha tatheva tvaṃ avedīti¹ tath' eva tvaṃ aṇṇāsī, avañci pitaraṃ mama 'ti tvaṃ hi mama pitaraṃ nahāyitum gacchāmā 'ti vissāsetvā nahāyantaṃ² māretvā khaṇḍākhaṇḍikam chinditvā 'nikhanitvā³ sace koci jānissati mayham pi evarūpaṃ bhayaṃ āgacchissatīti vañcesi⁴, idaṃ kho pana taṃ maraṇabhayaṃ idāni tathāgataṃ ti.

5

Iti taṃ vatvā tatth' eva⁵ jīvitakkhayaṃ pāpetvā nikhani-
tvā⁶ sakkhāhi paṭicchādetvā khaggaṃ dhovitvā nahātvā paṇṇa-
sālaṃ gantvā tassa māritabhāvaṃ purohitassa kathetvā mā-
taraṃ paribhāsitvā „idha kiṃ karissamā“ 'ti tayo janā Bā-
raṇasiṃ⁷ eva agamaṃsu⁸. Bodhisatto kaniṭṭhassa uparajjāṃ 10
datvā dānādīni puñṇāni karitvā⁹ saggaṇḍaṃ¹⁰ pūresi.

Satthā imaṃ desanaṃ¹¹ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā
pitarājā Devadatto ahosi puttārājā¹² aham evā“ 'ti. Parantapa-
jātakaṃ¹³. Gandhāravagga dutiyo¹⁴. Sattanipātaṇṇanā
niṭṭhitā¹⁵.

15

¹ Bā -desīti. ² Bā adds me pitaraṃ. ³ Ck^a -ṇi-, Bā nikkhapini-. ⁴ Bā -siti
⁵ Bā iti yaṃ idāni tathāgataṃ vacanaṃ sutvā tatheva. ⁶ Ck^a Bā -ṇi-, C^a -ni-,
corr to -ni-. ⁷ Bā -sīyam. ⁸ Bā ā-. ⁹ Bā katvā. ¹⁰ Bā -pūraṃ. ¹¹ Bā
dhammade-. ¹² Bā adds pana. ¹³ Bā adds ekādasamaṃ. ¹⁴ Bā omits gan -
yo. ¹⁵ Bā -pātajātakaṃ niṭṭhitam. Iminā likkhaḥkammaṇa metteyyajinasantike
ehibbikkhu patisaṃbhātāhi saddhiṃ labheyyaṃ, sadayaparamavāsuddhasilā-
cārasaṃpannaṇa suvaṇṇapadumaṇāmaṇāmena ekunavisativassanaḍakkhitena lik-
phitaṃ idaṃ yattha yattha bhava jāto pūriso abhirūpo mahāpaṇṇo dhāreṃ
kiṭṭakattayaṃ metteyyo byākato ahaṃ, sakkaraj 1150 etc.

VIII. ATTHANIPĀTA.

1. KACCĀNIVAGGA.

1. Kaccānijaṭaka.

Odātavattā ti. Idam Satthā Jetavane viharanto añña-
5 taram mātīposakam¹ ārabha kathesi. So kira Sāvattīyam kula-
dārako ācārasampanno pitari kālakate² mātidevato³ hutvā mukha-
dhovanadantakapṭṭhadānanahāpanapādadhovanādiveyyāvaccakammena⁴ c'
eva yāgubhattādīhi ca mātaram paṭijaggi. Atha nam mātā „tāta
aññāni pi gharāvāsakiccāni atthi, ekam samajāṭikakulā⁵ kumārikam
10 gaṇha⁶, sā maṃ poseṣṣati, tvam pi attano kammam karissasīti“ āha.
„Ammā, aham attano hitasukham paccāsiṃsamāno tumhe upaṭṭha-
hāmi, ko añño evaṃ upaṭṭhahissatīti“. „Kulavaddhanakammam⁷ nāma
tāta kātum vaṭṭatīti⁸“. „Na mayham gharāvāsena attho, aham tumhe
upaṭṭhahitvā tumhākam dhūmakāle pabbajissāmīti“. Ath' assa
15 mātā punappuna yacitvāpi manam alabhamānā tassa chandam aga-
hetvā samajāṭikakulā kumārikam ānesi. So mātaram appaṭikkhipitvā
tāya saddhim samvāsam kappeti⁹. Sāpi „mayham sāmiko mahanten'
ussāhena¹⁰ mātaram upaṭṭhahati¹¹, aham pi nam upaṭṭhahissāmīti¹²,
cintetvā tam sakkaccam upaṭṭhahi. So „ayam me mātaram sak-
20 kaccam upaṭṭhahatīti“ tato paṭṭhāya laddhaladdhāni madhurakhādani-
yāni¹³ tassā yeva deti. Sā aparabhāge cintesi: „ayam laddhaladdhāni
madhurakhādaniyāni¹⁴ mayham nēva deti, addhā mātaram niharitu-

¹ Bā mātu-. ² Bā kalam-. ³ Bā mātudevata viyā. ⁴ Bā -dhovanena danta-. ⁵ Bā -kamkūla. ⁶ Bā -hahiti. ⁷ Bā -vaddhana-. ⁸ Ck^s vaddha-, Bā vatta-. ⁹ Bā -si. ¹⁰ Bā -tena usā-. ¹¹ Bā -hi. ¹² Bā -hissāmi evamassa piyā bha-
vissāmīti. ¹³ Bā -yādini. ¹⁴ Bā -yādihī.

kāmo bhavissatīti nīharaṇūpāyaṃ assā karissāmīti¹ evaṃ ayoṇiso ummujjitvā ekadivasaṃ āha: „sāmi tayi bahi nikkhante² tava mātā maṃ akkosatīti“. So tuṇhī ahoṣi. Sā cintesi: „imaṃ mahallikāṃ ujjhāpetvā³ puttassa paṭikkulāṃ kāressāmīti⁴“ tato paṭṭhāya yāguṃ dadamānā accuṇhaṃ vā atisītaṃ⁵ vā atiloṇaṃ vā aloṇaṃ vā deti, 5 „amma accuṇhā atiloṇā“ ti ca vutte pūretvā sītodakāṃ pakkhipati, puna „atisītalā nillōṇā yevā⁶“ 'ti vutte „idān' eva 'accuṇhā atiloṇā' ti⁷ vadati, ko taṃ tosetuṃ sakkhissatīti⁸ mahāsaddaṃ karoti, na-hānodakāṃ pi accuṇhaṃ katvā piṭṭhiyaṃ āsiṇcati⁹, „amma piṭṭhi me jhāyatīti¹⁰“ ca vutte puna¹¹ pūretvā sītodakāṃ¹² pakkhipati, „atisītaṃ 10 amma“ 'ti vutte „idān' eva 'accuṇhaṃ' ti vatvā puna¹³ 'atisītan' ti viravati¹⁴, ko etissā avamānaṃ sahissatīti¹⁵ paṭivissakānaṃ katheti¹⁶, „amma mañcake me bahū maṃkuṇā¹⁷“ ti vutte pi mañcakaṃ nīharitvā tassa upari attano mañcakaṃ poṭhetvā¹⁸ „poṭhito¹⁹ me“ ti atiharitvā²⁰ paṇṇāpeti, mahāupāsikā diguṇehi maṃkuṇehi²¹ khajja- 15 mānā sabbarattim nisinna vā vītināmetvā „amma sabbarattim maṃkuṇehi²² khādīt' amhīti“ vadati, itarā „hiyyo²³ te mañco²⁴ poṭhito²⁵, pare²⁶ poṭhito²⁷, ko imissā kiccaṃ nīharitūṃ sakkotīti²⁸“ paṭivatvā²⁹ „idāni putte³⁰ ujjhāpessāmīti“ tattha tattha khelasinghāṇikapalitāni³¹ vippakiritvā „ko imaṃ sakalagehaṃ asuciṃ karotīti“ vutte „mātā te 20 evaṃ³² karotīti“, „mā karīti“ vuccamānā kalahaṃ karoti, „aham evarūpāya kālakaṇṇiyā³³ saddhiṃ ekagehe vasitūṃ na sakkomi, etaṃ vā ghare vasāpehi maṃ vā“ ti āha. So tassā vacanaṃ sutvā³⁴ „bhadde tvaṃ tāva taruṇā, yattha katthaci gantvā jīvītūṃ sakkosi, mātā pana me dubbalā, aham ev' assā paṭisaraṇaṃ, tvaṃ nikkha- 25 mitvā attano kulāṃ gacchā“ 'ti āha. Sā tassa vacanaṃ sutvā bhītā³⁵ cintesi: „na sakkā imaṃ mātu antare bhinditūṃ. ekamsen' assa mātā piyā, sace panāhaṃ kulagharaṃ gamissāmi vidhavāvāsaṃ³⁶ vasanti³⁷ dukkhitā bhavissāmi³⁸, purimaniyāmen' eva³⁹ sassuṃ ārādhettvā paṭi-

¹ Bā -khamante. ² Bā uthā-. ³ Bā karissā-. ⁴ Bā -sitalaṃ ⁵ Bā aloṇaṃ amhā. ⁶ Bā atiloṇaṃ vatvā puna atisātaṃ ti. ⁷ Ck² -canti. ⁸ Bā dāhatīti. ⁹ Bā punappunnaṃ. ¹⁰ Bā atisitaudakāṃ. ¹¹ Bā idāneva. ¹² Bā atisītaṃ amma ti vutte lanti vadati. ¹³ Bā sahītu sakkhissatīti. ¹⁴ Bā akathesi. ¹⁵ Bā mañkulā. ¹⁶ Bā pappote-, Ck poṭṭhe-. ¹⁷ Bā atipapoti-. ¹⁸ C² ani- corr. to abhi-, Bā abhi-. ¹⁹ Bā upāsikā rattimaṅgulenahi. ²⁰ Bā mañkulohi. ²¹ C² bhīyyo. ²² Bā mañcuko. ²³ Bā podi-. ²⁴ Bā adda pi. ²⁵ Bā pappoti-. ²⁶ Bā samatthoti. ²⁷ Bā vatvā. ²⁸ so Ck²; Bā naṃ puttana. ²⁹ Bā -nikādini. ³⁰ Bā evarūpaṃ. ³¹ Bā kālā-. ³² bhadde - - bhītā wanting in Bā. ³³ Ck² vidhavāvāsaṃ. C² vidhavāvāsaṃ. ³⁴ all four MSS. -ti. ³⁵ Bā -miti. ³⁶ Bā -nayeveva.

jaggissāmīti“ sā tato paṭṭhāya purimasadisam eva taṃ paṭijaggi.
 Ath' ekadivasam so upāsako dhammasavanatthāya Jetavanam gantvā
 Satthāraṃ vanditvā ekamantaṃ nisīdi, „kiṃ upāsaka puñṇakammesu
 na-ppamajjasi, mātu upaṭṭhānakammaṃ pūresīti“ ca vutto¹ „āma
 5 bhante . mama mātā mayhaṃ aruciya yeva ekaṃ kuladārikam ānesi,
 sā idaṃ c' idaṃ cānācārakammaṃ² akāsīti“ sabbam Satthu ācikkhitvā
 „iti Bhagavā sā itthi n' eva maṃ mātū³ antare bhinditum sakkhi,
 idāni naṃ sakkaccaṃ upaṭṭhahatīti“ āha. Satthā tassa katham
 sutvā „idāni tāva tvaṃ āvuso⁴ tassā vacanam na akāsi, pubbe pan'
 10 etissā vacanena tava mātaram nikkadḍhitvā maṃ nissāya puna'⁵
 gehaṃ ānetvā paṭijaggīti“ vatvā tena yācito atitāṃ āhari:

Atīte Bārānasiyam Brahmadatte rajjam kārente
 aññatarassa kulassa putto pitari kālakate⁷ mātidevato⁸ hutvā
 vuttaniyāmen' eva mātaram paṭijaggīti sabbam heṭṭhākathi-
 15 taniyāmen' eva vitthāretabbaṃ. „Ahaṃ evarūpāya kālakaṇṇiyā
 saddhiṃ vasitum na sakkomi, etaṃ vā ghare vasāpehi maṃ
 vā“ ti vutte pana tassā katham gahetvā⁹ „mātu yeva me
 doso“ ti mātaram āha: „amma tvaṃ niccaṃ imasmiṃ ghare
 kalahaṃ karosi, ito nikkhamitvā aññasmiṃ¹⁰ yathārucite¹¹
 20 ṭhāne vasāhīti“. Sā „sādhū“ 'ti rodamaṇā nikkhamitvā ekaṃ
 mittakulam¹² nissāya bhatīṃ katvā dukkhena jīvikaṃ¹³ kappesi.
 Sassuyā nikkhantakāle¹⁴ suṇisāya gabbho paṭiṭṭhahi, sā „tāya
 kālakaṇṇivā gehe vasamānāya gabbham pi na labhiṃ¹⁵, idāni
 me¹⁶ laddho“ ti patino ca paṭivissakānaṃ ca kathenti¹⁷ vi-
 25 cari¹⁸. Aparabhāge puttaṃ vijāyitvāpi sāmikaṃ āha: „tava
 mātari gehe vasamānāya puttaṃ na labhiṃ, idāni me laddho,
 imināpi¹⁹ kāranena tassā kālakanibhāvaṃ jānāhīti“. Itarā
 „mama²⁰ kira nikkadḍhitakāle puttaṃ labhīti“ sutvā cintesi:
 „addhā inasmiṃ loke dhammo mato bhavissati²¹, sace hi

¹ Bđ -e. ² Bđ adds sā pana. ³ Bđ ca ānācāri-. ⁴ Bđ adds ma. ⁵ Bđ upāsaka.

⁶ Bđ puna:ppunnaṃ. ⁷ Bđ kālāṇkate. ⁸ Bđ mātū devatā viya. ⁹ Bđ vutte tassa gahetvā. ¹⁰ Bđ omits añ-. ¹¹ Bđ rūpe. ¹² Bđ sammiddhi kulam. ¹³ Bđ -taṃ. ¹⁴ Bđ gharanik-. ¹⁵ Bđ patilabhati. ¹⁶ Bđ adds gabbho. ¹⁷ all four MSS. -ti. ¹⁸ Bđ -rati. ¹⁹ Bđ -nā. ²⁰ Ck kira mama. ²¹ Ck -tīti.

dhammo mato na bhaveyya mātaraṃ poṭhetvā nikkadḍhantā¹
 puttāṃ na² labheyyuṃ sukhāṃ na jīveyyuṃ, dhammassa
 matakabbattaṃ dassāmīti³ sā ekadivasaṃ tilapiṭṭhaṃ ca
 taṇḍulaṃ ca pacanathālīkaṃ ca⁴ dabbīṃ cādāya⁵ āmakasu-
 sānaṃ gantvā tīhi manussasīsehi uddhanaṃ katvā aggim⁶ 5
 jāletvā⁷ udakaṃ oruḃha sasīsaṃ⁸ nahātvā⁹ sātakaṃ¹⁰ vikkhāle-
 tvā uddhanatṭhānaṃ āgantvā kese mocetvā taṇḍule dhovituṃ
 ārabhi. Tadā Bodhisatto Sakko devarājā ahoṣi, Bodhi-
 sattā ca nāma appamattā honti. So tasmim̐ khane lokaṃ
 olokento taṃ dukkhappattaṃ „dhammo mato“ ti saññāya 10
 dhammassa matakabbattaṃ dātukāmaṃ disvā „ajja mayhaṃ
 balaṃ dassessāmīti“ brāhmaṇavesena mahāmaggaṃ paṭipanno
 viya hutvā taṃ disvā¹¹ maggā okkamma tassā santike tṭhatvā
 „amma susāne āhāraṃ pacantā¹² nāma n' atthi, tvaṃ iminā
 idha¹³ pakkena tilodanena kiṃ karissasīti“ kathaṃ samutṭhā- 15
 pento paṭhamāṃ gāthāṃ āha:

1. Odātavattā suci allakesā

Kaccāni kiṃ kumbhim apassayitvā¹⁴

piṭṭhā tilā dhovasi¹⁵ taṇḍulāni,

tilodano hohiti kissa hetū 'ti. 1.

20

Tattha Kaccānīti taṃ¹⁴ ālapati, kumbhim apassayitvā¹⁵ ti pa-
 canathālīkaṃ manussasīsuuddhanaṃ¹⁶ āropetvā, hohītīti¹⁷ ayaṃ tilodano kissa
 hetu bhavissati, kiṃ attanā bluṇṇissasi¹⁸ udāhu aññakāraṇaṃ¹⁹ atthīti attho.

Atth' assa sā ācikkhantī dutiyaṃ gāthāṃ aha:

2. Na kho ayaṃ brāhmaṇa bhojanatthā²⁰

25

tilodano hohiti sādḥupakko²¹,

dhammo mato, tassa bahūtamajjā²²

ahaṃ karissāmi susānamajjhe ti. 2.

¹ B^d nikadḍhitvā ² B^d punaputtaṃ. ³ C^k -lika corr. to -li, C^s pataethālīkaṇca, C^s patanathālīkaṇca, B^d paṇṇathālīkaṇca. ⁴ B^d -ca ādāya. ⁵ B^d jalitvā. ⁶ B^d omits sa. ⁷ B^d nāpetvā. ⁸ B^d mukhaṃ. ⁹ B^d vanditvā. ¹⁰ B^d paccantaṃ. ¹¹ B^d idhā. ¹² C^k a viṣṣayitvā, B^d adhivissayitvā, B^f adhivissayī-. ¹³ C^k khovasi, C^s kevasi. ¹⁴ B^d adda gottena. ¹⁵ C^k -bhi a-. B^d -bhīmadhivissayitvā. ¹⁶ B^d -sisāṃ ud-. ¹⁷ C^k hohīti, B^d hohītīti. ¹⁸ B^d -no bhudañcasi. ¹⁹ B^d aññāṃ-. ²⁰ B^d -tthāya. ²¹ C^k -pañña. ²² B^d bahutamajja, B^f bahunamajja, C^k ba-
 hūnamajjā.

Tattha dhammo ti jēṭṭhāpacāyanadhammo c' eva tividhasucaritadhammo ca, tassa bahūtamajjā¹ ti tassāhaṃ dhammassa idaṃ matakabhattam karissāmīti attho.

Tato Sakko tatiyaṃ gātham āha:

- 3 a. Anuvicca Kaccāni karohi kiccaṃ,
dhammo mato, ko nu tav' et' asaṃsi²,
Sahassanetto atulānubhāvo³,
na miyyati dhammavaro kadācīti⁴. 3.

10 Tattha anuvicceā 'ti upaparikkhitvā jānitvā, ko nu tavetasamsīti²
ko nu tava etaṃ ācikkhi⁵, Sahassanetto ti attānaṃ dhammavaraṃ utta-
madhammaṃ katvā dassento⁶ evaṃ āha

Taṃ vacanaṃ sutvā itarā dve gāthā abhāsi:

4. Daḥhappamāṇaṃ mama ettha brahme,
dhammo mato, n' atthi maṃ' ettha kaṃkhā,
15 ye ye va dāni pāpā⁷ bhavanti
te te va dāni sukhitā bhavanti. 4.
5. Suṇisā hi mayhaṃ vaṃjhā⁸ ahosi,
sā maṃ vadhitvāna⁹ vijāyi puttāṃ,
sā dāni sabbassa kulassa issarā,
20 ahaṃ pan' amhi apaviddhā ekikā ti. 5.

Tattha daḥhappamāṇaṃ ti daḥhaṃ thiraṃ nissamsayaṃ brāhmaṇa ettha mama-ppamāṇaṃ ti vadati, ye ye ti tassa matabhāve kāraṇaṃ dassenti evaṃ āha¹⁰, vadhitvāna¹¹ 'ti pothetvā¹² nikkaḍḍhitvā, apaviddhā ti chaḍḍhitā¹³ anāthā hutvā ekikā vasāmi.

- 25 Tato Sakko chaṭṭhaṃ¹⁴ gātham āha:
6. Jīvāmi vo 'haṃ, nāhaṃ mato 'smi,
tav' eva atthāya idhāgato 'smi,
yā taṃ vadhitvāna vijāyi puttāṃ
sahā va¹⁵ puttana karomi bhasman ti. 6.

30 Tattha vo ti nipātamattāṃ.

¹ Bā bahuta-. ² Bā tavevāsaṃ. ³ Bā akusalānu-. ⁴ Ck -rodakadācīti. C^s -rodakadāmīti. ⁵ Ck^s ācikkhati, Bā evaṃ ācikkhi. ⁶ Bā de-. ⁷ Bā pāpadhammā. ⁸ Bā vañcā ⁹ Ck B^s vidhi-. C^s vaṃdhi-. ¹⁰ Ck^s add tattha. ¹¹ Ck^s -tvā. ¹² Bā pothe-. ¹³ Ck^s -tvā, Bā chaḍḍitā. ¹⁴ Bā chaṭṭhamaṃ. ¹⁵ Bā pi.

Itarā taṃ sutvā „dhi kiṃ kathesi, mama nattu amaraṇā-
kāraṃ¹ karissāmīti“ sattamaṃ gātham āha:

7. Etaṇ² ca te ruccati devarāja,
mam' eva atthāya idhāgato si,
ahaṇ ca putto suṇisā ca nattā 5
sammodamānā gharam āvasemā 'ti. 7.

Ath' assā Sakko aṭṭhamaṃ gātham āha:

8. Etaṇ² ca te ruccati Kātiyāni,
hatāpi santā na jahāsi dhammaṃ,
tvaṇ ca putto suṇisā ca nattā 10
sammodamānā gharam āvasāthā³ 'ti. 8.

Tattha hatāpi santā ti yadi tvaṃ pothitāpi nikkadḍhitāpi samānā tava
dārakesu mettadhammaṃ na jahāsi evaṃ sante yathā tvaṃ icchasi tathā hotu,
ahan te imasmiṃ guṇe pasanno ti

Evaṇ ca pana vatvā Sakko alamkātapatiyatto attano ānu- 15
bhāvena ākāse thatvā „Kaccāni tvaṃ mā bhāyi, putto ca te
suṇisā ca mamānubhāvenāgantvā⁴ antarāmagge khamāpetvā taṃ⁵
ādāya gamissanti, appamattā vasā⁶“ 'ti vatvā attano ṭhānam
eva gato. Te pi Sakkānubhāvena tassā guṇaṃ anussaritvā
„kahan no mātā“ ti antogāme manusse pucchitvā „susānābhi- 20
mukhī⁷ gatā“ ti sutvā „amma ammā“ 'ti susānamaggaṃ paṭi-
pajjitvā taṃ disvā va pādesu patitvā „amma anihākaṃ dosaṃ
khamāhīti⁸“ khamāpesuṃ. Sāpi nattāraṃ gaṇhi. Iti sammo-
damānā gehaṃ gantvā tato paṭṭhāya samaggavāsaṃ vasimsu.

9. Sā Kātiyāni⁹ suṇisāya saddhim 25
sammodamānā gharam āvasittha¹⁰,
putto ca nattā ca upaṭṭhahimsu
devānam indena adhiggaḥitā ti 9.

ayaṃ¹¹ abhisambuddhagāthā.

¹ C^k dhi tiṃ - - nantu, C^s dhi tiṃ - - matuanattumaraṇākaraṃ, B^d sutvā āha
kiṃ kathesi suhassanettha amaraṇākāraṇaṃ, C^{s2} sutvā dhi kathesi mama nantu
amaraṇākāraṇaṃ. ² B^d evaṃ. ³ B^d -sethā. ⁴ B^d -na āg-. ⁵ C^k omit taṃ.
⁶ B^d hohi. ⁷ B^d -kham. ⁸ C^k khamāhi no hi, C^s khamāhi te hi. ⁹ all four
MSS. -vi. ¹⁰ B^d -simsu. ¹¹ B^d adds gāthā.

Tattha sā kātiyānīti bhikkhave sā Kaccānagottā, devānamindena adhiggaḥitā ti devindena Sakkena anuggahitā hutvā tassānubhāvena samaggavāsaṃ vasiṃsū 'ti.

Satthā imaṃ dhammadesanaṃ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam
 5 samodhānesi: (Saccapariyosāne so upāsako sotāpattiphale patiṭṭhahi)
 „Tadā mātīposako¹ va² etarahi mātīposako³, bhariyāpi 'ssa⁴ tadā⁵
 bhariyā va⁶, Sakko⁶ aham evā⁷ 'ti. Kaccānījātakam⁷.

2. Aṭṭhasaddajātaka.

Idaṃ pure ninnamāhū ti. Idaṃ Satthā Jetavane vi-
 10 haranto Kosalarañño addharattasamaye sutam bhimsanakam avinibbhoga-
 saddam ārabba kathesi. Vatthum heṭṭhā Lohakumbhijātake ka-
 thitasadisam eva. Idha⁸ pana Satthā „mayham bhante imesaṃ sad-
 dānam sutattā kiṃ bhavissatīti“ vutte „mā bhāyi mahārāja, na te
 etesaṃ sutapaccayā koci antarāyo bhavissati, na hi mahārāja eva-
 15 rūpaṃ bhayānakam avinibbhogasaddam⁹ tvam ev' eko suṇi, pubbe pi
 rājāno evarūpaṃ saddam sutvā brāhmaṇānam katham gahetvā sabba-
 catukkayaññam yajitukāmā paṇḍitānam katham¹⁰ sutvā yaññaharaṇat-
 thāya¹¹ gahitasatte¹² vissajjetvā nagare māghātaberhiṇī carāpesuṇ¹³
 ti vatvā tena yācito atitāṃ āhari:

20 Atīte Bārāṇasiyam Brahmadatte rajjam kārente
 Bodhisatto asītikoṭivibhave brāhmaṇakule nibbattitvā va-
 yappatto Takkasilāyam uggahitasippo mātāpitunnam accayena
 ratanavilokanam¹³ katvā sabbam vibhavajātam dānamukhe
 vissajjetvā kāme pahāya Himavantam pavisitvā isipabbajjam
 25 pabbajitvā jhānābhinnānam¹⁴ nibbattetvā aparabhāge loṇambila-
 sevanatthāya manussapatham caranto Bārāṇasim¹⁵ patvā uy-
 yāne¹⁶ vasi. Tadā Bārāṇasirājā sirisayane nisinno addharatta-
 samaye¹⁷ attha sadde assosi: paṭhamam rājanivesanasāmantaṃ
 uyyāne eko bako saddam akāsi, dutiyam tasmim sadde anu-
 30 pacchinne yeva hatthisālāya toraṇanivāsini kākī saddam akāsi,

¹ Bā mātu-. ² Bā omits va. ³ Bā mātu - - ahosi. ⁴ Bā omits ssa. ⁵ Bā yeva.

⁶ Bā add pana. ⁷ Bā saccāni - - pathamaṃ. ⁸ Cks idaṃ. ⁹ Cks anibbh- ¹⁰
 Bā vacanam. ¹¹ Cks yaññamāra-. ¹² Bā -sadde. ¹³ Cks -namvi-. ¹⁴ Bā
 -ññāyo. ¹⁵ Cks -sim ¹⁶ Bā rājuyyāne. ¹⁷ Bā -ratti-.

tatiyaṃ rājagehe kaṇṇikāya nivutthaguṇapāṇako¹ saddam akāsi,
 catutthaṃ rājagehe posāvanīyakokilo saddam akāsi, pañcamaṃ
 tatth' eva² posāvanīyakamigo³ saddam akāsi, chaṭṭhaṃ tatth'
 eva⁴ posāvanīyakavānaro⁴ saddam akāsi, sattamaṃ tatth'
 eva⁵ posāvanīyakakinnaro⁵ saddam akāsi, atṭhamaṃ tasmim 5
 sadde anupacchinne yeva rājanivesanamattakena uyyānaṃ
 gacchanto paccekabuddho ekaṃ udānaṃ udānento saddam
 akāsi. Bārāṇasirājā ime atṭha sadde sutvā bhītatasito puna-
 divase brāhmaṇe pucchi. Brāhmaṇā „antarāyo te mahārāja
 paññāyati⁶, sabbacatukkayaññaṃ yajissāmā“ 'ti vatvā raññā 10
 „yathārucim karothā“ 'ti anuññātā haṭṭhapahaṭṭhā rājakulato
 nikkhamitvā yaññakammaṃ ārabhiṃsu. Atha nesaṃ jeṭṭhaka-
 yaññakārabrahmaṇassa⁷ antevāsīmāṇavo paṇḍito vyatto ācari-
 yaṃ āha: „ācariya evarūpaṃ kakkhaḷapharusam⁸ bahunnaṃ
 sattānaṃ viṇāsakammaṃ mā karīti“. „Tāta, tvaṃ kim jānāsi, 15
 sace pi aññaṃ⁹ kiñci na bhavissati¹⁰ macchamaṃsam tāva
 bahuṃ khādituṃ labhissāmā“ 'ti. „Ācariya kucchim¹¹ nissāya
 niraye nibbattanakammaṃ mā karothā“ 'ti. Taṃ sutvā sesa-
 brāhmaṇā¹² „ayaṃ amhākaṃ lābhantarāyaṃ karotīti“ tassa
 kujjhiṃsu. Māṇavo tesaṃ bhayena „tena hi tumhe maccha- 20
 maṃsam khādanūpāyaṃ karothā“ 'ti¹³ nikkhamitvā babinagare
 rājānaṃ nivāretuṃ samatthaṃ dhammikasamaṇaṃ upadhārento
 rājuyyānaṃ gantvā Bodhisattaṃ disvā vanditvā¹⁴ „kim tumhā-
 kaṃ sattesu anukampā n' atthi, rājā bahusatte māretvā yañ-
 ñaṃ yajāpeti, kin te¹⁵ mahājanassa bandhanamokkhaṃ kātuṃ 25
 na vaṭṭatīti¹⁶“ āha. „Māṇava¹⁷ ettha n' eva rājā amhe jā-
 nāti na mayaṃ rājānaṃ¹⁸“ 'ti. „Jānātha pana bhante raññā¹⁹
 sutasaddānaṃ nissandan“ ti²⁰. „Āma jānāmīti“. „Jānantā

¹ Bđ kaṇṇasāya nivattabhaḡuṇapotako. ² Bđ tatheva. ³ Bđ -yamigo. ⁴ Bđ -nikavā-. ⁵ Bđ -yakin-. ⁶ Bđ bhavissati. ⁷ Bđ -kassa yañ-. ⁸ Bđ -laṃpha-
 rusam asātaṃ. ⁹ Bđ yaññaṃ. ¹⁰ Bđ adds na. ¹¹ Cks -in, Bđ -i. ¹² Bđ omits
 sesa. ¹³ Bđ adds vatvā. ¹⁴ Bđ adds bhante. ¹⁵ Cks omits kinte. ¹⁶ Cks vad-
 dha-. ¹⁷ Bđ māṇava, Cks māṇavo. ¹⁸ Bđ -naṃ jānāmā. ¹⁹ Bđ bhante
 raññā pana. ²⁰ Bđ nippattīti.

rañño kasmā na kathethā“¹ 'ti. „Māṇava, kiṃ sakkā 'ahaṃ jānāmi' nālāṭe siṅgaṃ bandhitvā caritum, sace idhāgantvā pucchissati kathessāmi 'ssa“² 'ti. Māṇavo vegena rājakulaṃ gantvā „kiṃ tātā“³ 'ti vutte „mahārāja tumhehi sutasaddānaṃ
 5 nipphattiṃ jānanako eko tāpaso tumhākaṃ uyyāne maṅgala-silāya' nisinno 'sace maṃ pucchati kathessāmi' vadati, gantvā⁴ pucchitum vaṭṭatīti“. Rājā vegena tattha gantvā tāpasam vanditvā katapaṭisanthāro nisīditvā „saccaṃ kira bhante tumhe mayā sutasaddānaṃ nipphattiṃ jānāthā“⁵ 'ti pucchi. „Āma
 10 mahārāja“⁶ 'ti. „Tena hi kathetha tāva me“⁷ 'ti⁸. „Mahārāja, tesam sutapaccayā tava koci antarāyo n' atthi, purāṇuyyāne⁹ pana te eko bako atthi, so gocaraṃ alabhanto jigacchāpareto¹⁰ paṭhamam saddam akāsīti“ tassa kiriyaṃ attano nāṇena paricchinditvā paṭhamam gātham āha:

- 15 1. Idaṃ pure ninnam ālu bahumacchaṃ mahodikaṃ,
 āvāso bakarājassa pettikaṃ bhavanaṃ mama,
 ty-ājja bhekena⁷ yāpema, okaṃ na vijahāmase ti. 10.

Tattha idaṃ ti maṅgalapokkharāṇiṃ sandhāya vadati, sā hi pubbe⁸ udakatumkena udake pavisante bahūdika⁹ bahumacchā, idāni pana udakassa
 20 paricchinnattā na bahodika⁹ jātā, tyājja bhekena⁷ 'ti te mayam ājja macche alabbantaṃ maṇḍikamattena yāpema, okaṃ ti evaṃ jigacchāpīlīti¹⁰ vasaṇaṭṭhānaṃ na vijahāma.

„Iti mahārāja so bako jigacchāpīlito saddam akāsi, sace pi taṃ jigacchāto¹¹ mocetukāmo taṃ uyyānaṃ sodhāpetvā
 25 pokkharāṇiṃ udakassa pūrehīti¹²“. Rājā tathā kāretum ekaṃ amaccaṃ āṇāpesi. „Hatthisālatorāṇe¹³ pana te mahārāja ekā kākī vasamānā attano puttasaṅgāni dutiyasaddam akāsi, tato pi te¹⁴ bhayaṃ n' atthīti“ vatvā dutiyaṃ gātham āha:

2. Ko dutiyaṃ asīlassa Bandhurass' akkhi bhejja¹⁵,
 30 ko me putte kulāvaṇ ca maṇ ca sotthiṃ karissatīti 11.

¹ Bḍ -yaṃ. ² Bḍ adds taṃ. ³ Cks -nathā. ⁴ Bḍ adds atha rājā te sadde kutheti atha. ⁵ Bḍ po-. ⁶ Bḍ -cchāya pa-. ⁷ Bḍ bhiṅge-. ⁸ Bḍ omits pubbe. ⁹ Bḍ mahodakā. ¹⁰ Bḍ -cchāya pīlītā. ¹¹ Cks -ato. ¹² Bḍ puretvā paṭhahēhīti. ¹³ Bḍ -lāya to-. ¹⁴ Bḍ omits te. ¹⁵ so Cks Bf for bhecchati? Bḍ bhijjati.

vatvā ca pana „ko nāma te mahārāja hatthisālāya hatthi-
 menḍo“ ti pucchi. „Bandhuro nāma bhante“ ti. „Ekakkhi-
 kāṇo so mahārājā“ 'ti. „Āma bhante“ 'ti. „Mahārāja, hatthi-
 sālāya te dvārorane ekā kākī kulāvakaṃ katvā aṇḍakāni'
 nikkhipi, tāni parinatāni², kākapotakā nikkhantā³, hatthimenḍo 5
 hatthim āruya sālato nikkhamanto ca pavisanto ca amkusa-
 kena kākim pi puttake pi 'ssā paharati kulāvakaṃ pi vid-
 dhamseti, sā tena dukkhena pīlitā tassakkhibhedam⁴ āyācantī⁵
 evam āha, sace te kākiyā mettacittam atthi etam Bandhuraṃ
 pakkosāpetvā kulāvakaviddhamsanato vārehitī⁶. Rājā tam 10
 pakkosāpetvā paribhāsivā⁷ hāretvā⁸ aññassa tam hatthim
 adāsi. „Pāsādakaṇṇikāya pana te mahārāja eko guṇapāṇako
 vasati, so tattha⁹ phegguṃ khāditvā tasmim khīṇe⁹ sāraṃ
 khāditum nāsakkhi, so bhakkhaṃ alabhitvā nikkhamitum pi
 asakkonto paridevamāno tatiyam pi saddam akāsi, tato pi te 15
 bhayaṃ n' atthīti¹⁰“ vatvā tassa kiriyaṃ attano nāṇena paric-
 chinditvā tatiyaṃ gātham āha:

s. Sabbā parikkhatā¹⁰ pheggu yāva tassā¹¹ gati ahu,
 khīṇabhakkho mahārāja sāre na ramatī guṇo ti. 12.

Tattha yāva tassā¹¹ gati ahu 'ti yāva tassā¹² phegguya nipphatti ahoṣi 20
 sā¹³ sabbā khādita, na ramatīti¹⁴ mahārāja so pāṇako tato nikkhamitvā ga-
 manatṭhānam pi apassanto paridevati, nīharāpehi nan ti āha.

Rājā ekaṃ purisaṃ āṇāpetvā upāyena nīharāpesi¹⁵. „Ni-
 vesane¹⁶ te mahārāja ekā posāvanikā kokilā atthīti¹⁷. „Atthi
 bhante“ ti¹⁷. „Mahārāja, sā attanā nivutthapubbaṃ vana- 25
 saṇḍaṃ saritvā ukkaṇṭhitvā 'kadā nu kho imamhā pañjarā
 muñcitvā ramaṇiyaṃ vanasaṇḍaṃ gacchissāmīti' catuttham
 saddam akāsi, tato pi te bhayaṃ n' atthīti¹⁸“ vatvā catuttham
 gātham āha:

¹ Bḍ adds paraparikatāni. ² Bḍ parika-. ³ Bḍ -ti. ⁴ Bḍ tassa akkhibhedanam.
⁵ Ck -te, C² Bḍ -ti. ⁶ Bḍ -setvā. ⁷ C² bhā-, Bḍ pahā-. ⁸ Bḍ adds tattheva.
⁹ Bḍ khaṇe, C² khāna. ¹⁰ Bḍ -kkharāra, Bf -kkhāya. ¹¹ Ck² tassa. ¹² Bḍ
 yāvatā asā. ¹³ Bḍ adds va. ¹⁴ Bḍ rama. ¹⁵ tīti mahārāja - - - pesi wanting
 in Bḍ. ¹⁶ Bḍ adds pana. ¹⁷ Ck² omit ti.

4. Sā nūnāhaṃ ito gantvā rañño muttā nivesanā
attānaṃ ramayissāmi dumasākhāniketinīti¹. 13.

Tattha dumasākhāniketinīti supupphīsaṃ rukkhāsākhāsu katani-
ketā hutvā.

- 5 Evaṃ ca pana vatvā „ukkaṇṭhitā mahārāja sā kokilā,
vissajjehi naṃ“ ti āha. Rājā tathā kāresi. „Nivesane pana
te mahārāja eko posāvanīyamigo atthīti“. „Atthi bhante“ ti.
„Mahārāja, so eko yūthapati attano migim anussaritvā kilesa-
vasena ukkaṇṭhito pañcamaṃ śaddaṃ akāsi, tato pi te bha-
10 yaṃ n' atthīti“ vatvā pañcamaṃ gātham āha:

5. So nūnāhaṃ ito gantvā rañño mutto nivesanā
aggodakāni piṇṇāmi² yūthassa purato vajan ti. 14.

Tattha aggodakānīti³ aññehi⁴ paṭhamatarāṃ apīṇāni anuccittādhakāni
yūthassa purato gacchanto kadā nu kho piṇṇāmi

- 15 Mahāsatto taṃ pi migam viṇṇāpetvā „nivesane⁵ te ma-
hārāja posāvaniko makkato atthīti“ pucchi „āma bhante“ ti
vutte „so pi mahārāja Himavantapadesa⁶ yūthapati makkatīhi
saddhim kāmāgiddho hutvā vicaranto Bharatena⁷ nāma lud-
dena idhānīto idāni ukkaṇṭhitvā tatth' eva gantukāmo chaṭ-
20 ṭhaṃ saddaṃ akāsi, ito pi te bhayaṃ n' atthīti“ vatvā chaṭ-
ṭhaṃ gātham āha:

6. Taṃ⁸ maṃ kāmehi sampannaṃ¹⁰ rattaṃ kāmesu mucchitaṃ¹¹
ānaya Bharato¹² luddo bāhiyo, bhaddaṃ¹³ atthu te ti. 15.

- Tattha bāhiko ti Bāhikaraṭṭhavāsī, bhaddaṃ atthu¹⁴ te ti imaṃ atthaṃ
25 so vānaro āha, tuyhaṃ pana bhaddaṃ¹⁵ atthu, viṇṇāpetvā ti.

Mahāsatto taṃ vānaraṃ viṇṇāpetvā „nivesane pana te
mahārāja posāvanikakinnaro atthīti“ pucchitvā¹⁶ „atthīti“
vutte „so mahārāja attano kinnariyā kataṃ¹⁷ guṇaṃ anussa-

¹ Ck -kha-, C² -kha- corr. to -khā-. ² so Bf; Ck² piṇṇāmi, B² piṇṇāmi. ³ B²
adds aggaḍḍakāni. ⁴ B² adds migehi. ⁵ B² adds pana ⁶ B² -lpa-. ⁷ C² bha-
ranena corr. to -ṇena, B² bhaddake. ⁸ B² -siti tato. ⁹ Ck tam. ¹⁰ Ck -pattaṃ,
B² pamuttaṃ. ¹¹ C² pucchitaṃ, C² kāmehi mucchitaṃ, B² rattakāmehi muṇ-
cituṃ. ¹² B² vanato. ¹³ B² bāhito bhaddaṃ, Bf bāhiko bhaddaṃ. ¹⁴ B²
bhaddaṃ-. ¹⁵ B² tattha. ¹⁶ B² pucchi. ¹⁷ B² kata.

ritvā kilesāturo sattamañ saddam akāsi, so hi tāya saddhim
ekadivasañ tuṅgapabbatasikkharañ āruhi, te tattha vaṇṇa-
gandhasampannāni¹ nānāpupphāni ocinantā pilandhantā suriyañ
attham entaṃ² na sallakkhesuñ, attham gate suriye otarantānañ
andhakāro ahosi, tattha³ nañ kinnarī ‘sāmi andhakāro vattati, 5
apakkkhalanto appamādena otarā⁴’ ‘ti vatvā hatthe gahetvā
otāresi, so tāya tañ vacanañ anussaritvā saddam akāsi, tato
pi te bhayañ n’ atthīti⁵ tañ kāraṇañ attano nāṇena paric-
chinditvā pākatañ karonto sattamañ gātham āha :

7. Andhakāratimissāya⁶ tuṅge upari pabbate

10

sā mañ saṇhena mudunā mā pādañ khaṇi-y-asmanīti⁷. 16.

Tattha andhakāratimissāya⁸ ti andhabhāvākāra⁹ tame, tuṅge ti
tikkiṇe, saṇhena mudunā ti maṭṭena¹⁰ mudukena vacanena, mā pādañ
khaṇiyasmanīti¹¹ yakāro vyañjanasandhivasena gahito, idañ vuttañ hoti: sā
mañ kinnarī saṇhena mudunā vacanena sāmi appamatto hohi mā pādañ khaṇi 15
yasmani¹² yathā te upakkhalitvā pādo pāsāpasmim na khaññati¹³ tathā otarā
‘ti vatvā hatthe gahetvā otāresīti.

Iti Mahāsatto kinnarena katasaddakāraṇañ kathetvā tañ
vissajjāpetvā „mahārāja, atthamo udānasaddo ahosi, Nanda-
mūlapabbhārasmim hi¹⁴ eko paccekabuddho attano āyusañ- 20
khāraparikkhayañ¹⁵ nātvā manussapathañ gantvā ‘Bārāṇasi-
rañño uyyāne parinibbāyissāmi, tassa me manussā sarīranik-
khepañ katvā¹⁶ sādhuṭṭhikam kilītvā¹⁷ dhātupūjañ katvā sagga-
pathañ pūressantīti’ iddhānubhāvena āgacchanto¹⁸ tava pāsāda-
matthakañ¹⁹ pattakāle khandhabhārañ otāretvā Nibbānapura- 25
pavesanadīpanañ udānañ udanesīti²⁰ paccekabuddhena vuttañ²¹
gātham āha :

¹ Bā -gandharasa sam-. ² Bā atthaṅgamitañ. ³ Bā tatra. ⁴ Bā -rāhi. ⁵
Bā -misāya, Bf -misāyañ. ⁶ Bāf khali-. ⁷ Bā -timiyañ. ⁸ Bā -raṇe. ⁹
Bā maṭṭena. ¹⁰ Bā khalayasminīti. ¹¹ Bā khali asmāni. ¹² Bā khaṇāṇcāti.
¹³ Bā kira. ¹⁴ Bā -re pari-. ¹⁵ Bā kāretvā. ¹⁶ Bā -kilañ kilītvā. ¹⁷ C²
idhā-, C¹ idhā- corr. to iddhā-, Bā iddhā - -ākāse gacchanto. ¹⁸ Bā -dassama.
¹⁹ C¹ uttamañ.

a. Asaṃsayāṃ jātikhayantadassī
 na gabbhaseyyāṃ punar āvajissaṃ,
 ayaṃ hi me antimā¹ gabbhaseyyā,
 khīṇo me saṃsāro punabbhavāyā² 'ti. 17.

5 Tass' attho: jātiyā khayantasamkhātassa nibbānassa² diṭṭhataṭṭhā jātikhayantadassī ahaṃ³ asaṃsayāṃ puna gabbhaseyyāṃ na āvajissaṃ, ayaṃ hi⁴ me antimā jāti pacchimaggabbhaseyyā⁵, khīṇo me punabbhavāyā⁶ khandhapatipātīsamkhāto saṃsāro ti.

„Idaṃ ca pana so udānaṃ vatvā imaṃ uyyānaṃ āgamma
 10 ekassa supupphitassa sālassa⁷ mūle parinibbuto, ehi mahārāja sarīrakiccam assa karohīti⁸“ Mahāsatto rājānaṃ gahetvā paccekabuddhassa parinibbutatṭṭhānaṃ gantvā⁹ sarīraṃ dassesi. Rājā tassa sarīraṃ disvā saddhiṃ balakāyena gandhamālādīhi pūjetvā Bodhisattassa vacanaṃ nissāya yaññaṃ hāretvā sabba-
 15 sattānaṃ jīvitadānaṃ datvā nagare māghatabheriṇ¹⁰ carāpetvā sattāhaṃ sādhuṇiṇaṃ karetvā¹¹ sabbagandhacitake mahantena sakkārena paccekabuddhassa sarīraṃ jhāpetvā catumahāpathe thūpaṃ kāresi. Bodhisatto pi rañño dhammaṃ desetvā „ap-
 pamatto hohīti“ ovaditvā Himavantam eva pavisitvā brahma-
 20 vihāresu kammaṃ¹² katvā aparihīnājjhāno Brahmaloḥa-parāyano ahosi.

Sattha imaṃ desanaṃ¹³ āharitvā „mahārāja tassa saddassa kāraṇā¹⁴ tava koci antarāyo n' atthīti, yaññaṃ harāpetvā¹⁵ mahājanassa jīvitam dehīti“ jīvitadānaṃ datvā¹⁶ nagare bheriṇ carāpetvā jātakaṃ
 25 samodhānesi: „Tadā rājā Ānando ahosi, māṇavo Sāriputto, tāpaso¹⁷ aham evā“ 'ti. Aṭṭhasaddajātakaṃ¹⁸.

¹ Ck C² antimā pacchima, C³ ayaṃ hi me antimā pacchi corr. to ayamantimā pacchī, B⁴ ayamantimā pacchimā. ² B⁴ tattha asaṃsayāṃ jātikhayantadassīti asaṃsayāṃ jātikhayantassa nibbānassa. ³ B⁴ omits ahaṃ. ⁴ B⁴ omits hi. ⁵ B⁴ -mā-. ⁶ Cks -vā. ⁷ Cks sāla. ⁸ B⁴ karissāmāti. ⁹ B⁴ netvā taṃ. ¹⁰ B⁴ māghaṭa-. ¹¹ B⁴ -kilaṃ kiṭitvā. ¹² B⁴ parikam-. ¹³ B⁴ dhammade-. ¹⁴ B⁴ sutakā-. ¹⁵ B⁴ pahāre-. ¹⁶ B⁴ dāpetvā. ¹⁷ B⁴ adds pana. ¹⁸ B⁴ adds dutiyaṃ.

3. Sulasājātaka.

Idaṃ suvaṇṇakāyūran ti. Idaṃ Satthā Jetavane viharanto ekaṃ Anāthapiṇḍikassa dāsīm ārabhha kathesi. Sā kira ekasmiṃ ussavadivase dāsigaṇena saddhim uyyānaṃ gacchantī¹ attano sāminim Puṇṇalakkhaṇadeviṃ ābharaṇaṃ yāci. Sā tassā² satasa-
 hassamūlaṃ attano ābharaṇaṃ adāsi. Sā taṃ pilandhitvā dāsigaṇena saddhim uyyānaṃ pāyāsi³. Ath' eko coro tassā ābharaṇe lobhaṃ
 uppādetvā „imaṃ māretvā ābharaṇaṃ harissāmiti“ tāya saddhim sallapanto⁴ uyyānaṃ gantvā tassā macchamaṃsasurādini adāsi. Sā⁵
 „kilesavasena deti⁶ maññe“ ti gahetvā uyyānakīlaṃ kilītvā vissa-
 manatthāya⁷ sāyaṇhasamaye nipanne⁸ dāsigaṇe⁹ utthāya tassa santikaṃ agamāsi. So „bhadde, imaṃ thānaṃ apaṭicchannaṃ, thokaṃ parato⁹ gacchāma“ 'ti āha. Taṃ sutvā itarā „imasmiṃ thāne na¹⁰
 sakkā rahassakammaṃ kātum, ayaṃ pana nissamsayaṃ maṃ¹¹ māretvā pilandhanabhaṇḍaṃ haritukāmo bhavissati, hotu sikkhā-
 pessāmi naṃ“ ti cintetvā „sāmi surāmadena me sukkhaṃ¹² sariraṃ, pāṇiyaṃ tāva maṃ pāyehīti“ ekaṃ kūpaṃ netvā „ito me pāṇiyaṃ ussiṇcā¹³
 'ti raijuṃ ca ghaṭaṇ ca dassesi. Coro rajjuṃ kūpe otāresi. Atha naṃ onamitvā¹⁴ udakaṃ siṅcantaṃ¹⁵ mahabbalā¹⁶ dāsi ubhohi hatthehi ānisadaṃ¹⁷ paharitvā kūpe khipitvā „na tvaṃ etta-
 kena marissasīti“ ekaṃ mahantaṃ iṭṭhakaṃ matthake āsumhi¹⁸. So tatth' eva jīvitakkhayaṃ patto. Sāpi nagaraṃ pavisitvā sāminiyā ābharaṇaṃ dadamānā „man' amhi¹⁹ ajja imaṃ ābharaṇaṃ nissāya matā“
 ti sabbam taṃ pavattim ārocesi. Sāpi Anāthapiṇḍikassa ārocesi. Anāthapiṇḍiko Tathāgatassa ārocesi. Satthā „na kho gahapati idān' 25
 eva sā dāsi thānuppattikapaññāya²⁰ samannāgatā, pubbe pi samannāgatā va, na ca idān' eva tāya so mārīto, pubbe pi naṃ²¹ māresi yevā“ 'ti vatvā tena yācito atitāṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadatte rajjaṃ kārente Sulasā nāma nagarasobhanī pañcasatavaṇṇadāsi parivārā ahoṣi, 30
 sahasseṇa rattim gacchati²². Tasmim²³ yeva nagare Sattuko

3. Cfr. supra p. 58. ¹ all four MSS. -ti. ² Cks C² tassa. ³ B² pāvisi. ⁴ B² amullapento. ⁵ B² so. ⁶ B² dehi. ⁷ B² vimainsana-. ⁸ Cks C² -o. ⁹ B² purato. ¹⁰ Cks C² omit na. ¹¹ Cks C² omit maṃ. ¹² B² sulakhaṃ. ¹³ B² osi-. ¹⁴ B² onametvā. ¹⁵ B² osi-. ¹⁶ B² mahapphalā. ¹⁷ B² asataṃ, B² asadaṃ. ¹⁸ B² khipi. ¹⁹ Ck C² manamhi, C² matamhi, B² ahamhi. ²⁰ B² khip-pānuppattikāyapaññāya. ²¹ Cks na, C² taṃ. ²² B² gacchanti. ²³ B² imasmiṃ.

nāma coro ahosi nāgabalo, rattibhāge issaragharāni pavisitvā
yathārucciṃ vilumpati. Nāgarā sannipatitvā raṇṇo upakkosimsu.
Rājā nagaraguttikaṃ āṇāpetvā „tattha tattha gumbaṃ ṭhapetvā'
coraṃ gaṇhāpetvā sīsaṃ assa chindathā“ 'ti āha. Taṃ'
5 pacchābāhaṃ bandhitvā catukke catukke kasāhi tālentā'
āghātanaṃ nenti. „Coro kira gahito“ ti sakalanagaraṃ saṃ-
khubhi. Tadā Sulasā vātapāne ṭhatvā antaravithiyaṃ' olo-
kenti' taṃ disvā paṭibaddhacittā hutvā „sace' imaṃ yodhaṃ
samatthapurisaṃ' mocetuṃ sakkhissāmi'⁸, idaṃ kilīṭṭhakammaṃ
10 akatvā iminā va saddhiṃ saṃvāsaṃ' kappessāmiṭi“ cintetvā
heṭṭhā Kaṇaverajātake vuttanayen' eva nagaraguttikassa sa-
hassaṃ pesetvā taṃ mocetvā tena saddhiṃ sammodamānā
samaggavāsaṃ vasi¹⁰. Coro tiṇṇaṃ catunnaṃ māsānaṃ
accayena cintesi: „ahaṃ imasmim yeva ṭhāne vasituṃ na
15 sakkhissāmi, tucchahatthena gantum¹¹ pi na sakkā, Sulasāya
pilandhanabhaṇḍaṃ¹² sataśahassaṃ agghati, Sulasāṃ māretvā
idaṃ gaṇhissāmiṭi“. Atha naṃ ekadivasaṃ āha: „bhadde,
ahaṃ tadā rājapurisehi nīyamāno asukapabbatamatthake ruk-
khadevatāya balikammaṃ paṭisunim, sā maṃ balikammaṃ ala-
20 bhamānā bhimsāpeti¹³, balikammaṃ¹⁴ karomā“ 'ti. „Sādhū¹⁵
sāmi¹⁶, sajjetvā pesehiṭi“. „Bhadde, pesetuṃ na vaṭṭati, ma-
yaṃ ubho pi sabbābharaṇapaṭimaṇḍitā mahantena parivārena
gantvā dassāmā“ 'ti. „Sādhū¹⁵ sāmi, tathā karomā¹⁷“ 'ti.
Atha naṃ tathā kāretvā pabbatapādaṃ gatakāle āha¹⁸:
25 „bhadde, mahājanaṃ disvā devatā balikammaṃ na paṭicchis-
sati¹⁹, mayaṃ ubho va abhirūhitvā demā“ 'ti so tāya „sādhū“
'ti sampaṭicchite taṃ balipātiṃ ukkhipāpetvā sayāṃ sannad-
dhapañcāvudho hutvā pabbatamatthakam abhirūhitvā ekaṃ

¹ C^o C^o B^d ṭhapāpetvā. ² B^d adds gahervā. ³ C^k -to, B^d -etvā. ⁴ B^d -vithi, C^o -vithim. ⁵ all four MSS. -ti. ⁶ C^k C^o omit sace. ⁷ B^d imaṃ coro ti kathita-
purisaṃ. ⁸ B^d sakkhāmi. ⁹ B^d samaggasaṃ-. ¹⁰ C^k vasiṭvā. ¹¹ B^d palātuṃ.
¹² C^k -naṃbh- ¹³ C^k C^o hi-, B^d bhāyāmi corr. to bhāyāpeti. ¹⁴ B^d -kam-
maṃ assā. ¹⁵ B^d sā sādhū. ¹⁶ B^d -mīti. ¹⁷ B^d -rohi. ¹⁸ B^d ahaṃ.
¹⁹ B^d sampa-.

sataporisaṃ papātaṃ¹ nissāya jātarukkkhamūle baliṃ² ṭhapā-
petvā „bhaddo, nāhaṃ balikammattathāya āgato, taṃ pana
māretvā pilandhanaṃ te gahetvā gamissāmi³ āgato 'mhi, tava
pilandhanaṃ omuñcitvā uttarasāṭake⁴ bhaṇḍikaṃ karohīti“ āha.
„Sāmi maṃ kasmā māresīti“. „Dhanakāraṇā“ ti. „Sāmi 5
mayā katagūṇaṃ anussara, ahaṃ taṃ bandhitvā nīyamānaṃ
seṭṭhiputtēna parivattetvā bahuṃ dhaṇaṃ datvā jīvitaṃ labhā-
pesiṃ, devasikaṃ sahaṃsaṃ labhamānāpi aññaṃ purisaṃ na
olokemi, evaṃ hi tava upakārikā, mā maṃ mārehi, bahuṃ ca
te dhaṇaṃ dassāmi⁵ dāsi ca bhavissāmi⁶ taṃ yācanti⁷ pa- 10
ṭhamāṃ gāthaṃ āha:

1. Idam suvaṇṇakāyūraṃ muttā veḷuriyā bahū
sabbam harassu bhaddam te maṃ ca dāsi sāvayā 'ti. 18.

Tattha kāyūraṃ ti gīvāya pilandhanapasādhanaṃ, na keyūraṃ, sāvayā
'ti mahājanamajjhe sāvetaṃ dāsiṃ katvā gaṇhā 'ti. 15

Tato Sattukena

2. Oropayassu kalyāṇi, mā bahuṃ paridevasi⁸,
na cāhaṃ abhijānāmi ahantvā dhaṇaṃ ābhatan⁹ ti 19.
attano ajjhāsayanurūpaṃ dutiyagāthāya vuttāya Sulasā ṭhā-
nuppattikāraṇaṃ paṭilabhitvā „ayaṃ coro mayhaṃ jīvitaṃ 20
na dassati, upāyena naṃ¹⁰ paṭhamataraṃ¹¹ papāte pādetvā jīvi-
takkhayaṃ pāpessāmi¹²“ cintetvā gāthadvayaṃ āha:

- a. Yato sarāmi attānaṃ yato patto 'smi¹³ viññutaṃ
na cāhaṃ¹⁴ abhijānāmi aññaṃ piyataṃ tayā. 20.

4. Ehi taṃ upagūhissaṃ¹⁵ karissaṃ ca¹⁶ padakkhiṇaṃ, 25
na hi dāni punā¹⁷ atthi mama tuyhaṃ¹⁸ ca saṅgamo ti. 21.

Sattuko tassā adhippāyaṃ¹⁹ ajānanto „sādhū bhaddo, ehi
upagūhassu²⁰ man“ ti āha. Sulasā taṃ tikkhattuṃ padakkhi-
ṇaṃ katvā upagūhitvā²¹ „idāni taṃ sāmi catūsu passesu van-

¹ Bđ ekasataporisapamātaṃ. ² Bđ bahibhājanam. ³ Bđ uttarisāṭakena. ⁴ Bđ
addo tava. ⁵ all four MSS. -ti. ⁶ Bđ bāḷhaṃ paridevesi. ⁷ Bđ āgatan. ⁸
C² C³ taṃ, Bđ omits naṃ. ⁹ Bđ pathamaṃ. ¹⁰ so all five MSS. ¹¹ Bđ epa-
guyhisaṃ. ¹² Cks C³ add taṃ. ¹³ Bđ puna. ¹⁴ Cks C³ guyhaṃ. ¹⁵ Bđ tassā-
dhi-. ¹⁶ Bđ -guyyassu. ¹⁷ Bđ -guyhi-.

dissāmīti¹“ vatvā pādapiṭṭhiyaṃ sīsaṃ ṭhapetvā bāhāpasse vanditvā pacchimapassaṃ gantvā vandamānā viya hutvā nāga-balā gaṇikā coraṃ dvīsu pacchābhāgesu² gahetvā hetṭhāsīsa-kam³ katva sataporise niraye⁴ khipi. So tatth⁵ eva cunṇavi-
 5 cunṇaṃ hutvā mari. Taṃ kiriyaṃ disvā pabbatamatthake nibattadevatā imā gāthā abhāsi:

5. Na hi sabbesu ṭhānesu puriso hoti paṇḍito,
 itthī⁶ pi paṇḍitā hoti⁷ tattha tattha vicakkhaṇā. 22.
6. Na hi sabbesu ṭhānesu puriso hoti paṇḍito,
 10 itthī⁸ pi paṇḍitā hoti⁹ lahuṃ atthavicintikā⁷. 23.
7. Lahuṃ ca vata khippaṇ ca nikaṭṭhe samacetayī,
 migaṃ puṇṇāyatenēva⁸ Sulasā Sattukaṃ vadhi. 24.
8. Yo 'dha uppatitaṃ atthaṃ na khippaṃ anubujjhati (cfr. p. 300, 24.)
 so haññati⁹ mandamati¹⁰ coro va girigabbhare. 25.
- 15 9. Yo ca uppatitaṃ atthaṃ khippaṃ eva nibodhati
 muccate sattusambādhā Sulasā¹¹ Sattukā-m-ivā 'ti. 26.

Tattha paṇḍitā hotīti itthī¹² pi¹³ paṇḍitā¹⁴ tattha tattha vicakkhaṇā hoti, athavā itthī paṇḍitā c' eva tattha tattha vicakkhaṇā ca¹⁵ hoti, lahuṃ atthavicintikā ti lahuṃ khippaṃ atthaṃ vicintikā, lahuṃ ca vatā 'ti
 20 adandhaṇ ca vata, khippaṇ cā 'ti acirena ca¹⁶, nikaṭṭhe samacetayīti santike ṭhitā va tassa maraṇupāyaṇ cinteṣi, puṇṇāyatenēvā 'ti pūritadha-nusmīṃ, idaṃ vuttaṃ hoti: yathā¹⁷ cheko migaluddako ākiṇṇapunnadha-nusmīṃ¹⁸ khippaṃ migaṃ vadhati¹⁹ evaṃ Sulasā Sattukaṃ vadhīti, yo dhā 'ti
 25 yathā Sulasā muttā evaṃ muccatīti²⁰ attho.

Iti Sulasā coraṃ vadhitvā pabbatā oruḃha attano pari-janassa santikaṃ gantvā „ayyaputto kahan“ ti pucchitā²¹ „mā taṃ pucchathā“ 'ti vatvā rathaṃ abhirūhitvā nagaram eva pāvisi.

¹ Bā vattissāmīti. ² Bā -bāhāsu. ³ Bā sīsaṃ. ⁴ Bā narake. ⁵ Bā itthī. ⁶ Ck C² hontī. ⁷ Bā lahu atthaṃ vi-. ⁸ C² C² punnāyatenēva, B² puṇṇā-sateneva, B² puṇṇāyānteneva. ⁹ Bā -te. ¹⁰ C² mañāmāti, C² mañā- corr. to manda-, C² mandatāmaṇi, Bā mandavati, B² mandamiti. ¹¹ Ck C² -sāya, Bā -lassā. ¹² Ck C² itī. ¹³ Ck C² omīti pi. ¹⁴ Bā adda hoti. ¹⁵ Bā omīti ca. ¹⁶ Bā -renēva. ¹⁷ Ck C² yadā. ¹⁸ Bā sakaṇḍapunnadhanasmi. ¹⁹ Ck C² add evanti. ²⁰ Bā muccatīti. ²¹ Bā pūthā.

Satthā imaṃ desanaṃ¹ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā te ubho² ime va³ ahesuṃ, devatā pana aham eva“⁴ ti. Sulasā-jātakaṃ⁴.

4. Sumaṅgalajātaka.

Bhusamhi⁵ kuddho ti. Idaṃ Satthā Jetavane viharanto⁵ Rājovādasuttam ārabha kathesi. Tadā pana Satthā rañña yā-cito atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadata⁶ rajjaṃ kārente⁷ Bodhisatto tassa aggamahesiyā kucchimhi nibbatto vayap-patto pitu accayena rajjaṃ kāresi⁸ mahādānaṃ pavattesi.¹⁰ Tassa Sumaṅgalo nāma uyyānapālo ahosi. Ath' eko pacceka-buddho Nandamūlapabbhārā⁹ nikkhamitvā cārikaṃ¹⁰ caramāno Bārāṇasiṃ patvā uyyāne vasitvā punadivase nagaraṃ piṇḍāya pāvīsi. Tam enaṃ rājā disvā pasannacitto¹¹ pāsādaṃ āro-petvā rājāsane¹² nisīdāpetvā nānaggarasehi khādaniyabhojani-¹⁵ yehi parivisitvā anumodanaṃ sutvā pasanno attano uyyāne vasanattthāya paṭiññaṃ gahetvā uyyānaṃ pavesetvā¹³ sayam pi bhuttapātārāso tattha gantvā rattitṭhānadivātṭhānādīni¹⁴ samvidahitvā Sumaṅgalaṃ¹⁵ uyyānapālaṃ veyyāvaccakaraṃ katvā¹⁶ nagaraṃ pāvīsi. Paccekabuddho tato paṭṭhāya ni-²⁰ baddhaṃ rājagehe bhuñjanto tattha ciraṃ vasi. Sumaṅgalo pi naṃ¹⁷ sakkaccaṃ upaṭṭhahi. Ath' ekadivasaṃ pacceka-buddho Sumaṅgalaṃ āmantetvā „aham katipāhaṃ asukagā-maṃ nissāya vasitvā āgacchissāmīti¹⁸ rañño āroceyyāsīti“¹⁹ vatvā pakkāmi. Sumaṅgalo pi rañño ārocesi. Paccekabuddho²⁵ katipāhaṃ tattha vasitvā sāyaṃ suriye atthaṃ¹⁹ gate²⁰ uyyā-

¹ Bā dhammade-. ² Bā adds pi. ³ Bā yeva. ⁴ Cks Cs² -sajā-, Bā adds tatiyaṃ.

⁵ Cks Cs² -samhi. ⁶ Cs² -datto. ⁷ Cs Cs² -to. ⁸ Cks Cs² omit bodhi - - kāresi, Bā has added this. ⁹ Cks Cs² -lakapa-. ¹⁰ Bā -kañ. ¹¹ Bā adds vanditvā.

¹² Bā -rājanivesane. ¹³ Bā pesetvā. ¹⁴ Bā -nāni. ¹⁵ Bā adds nāma. ¹⁶ Cks Cs² datvā. ¹⁷ Bā omits naṃ. ¹⁸ Cks Cs² -mi, Bā -miti. ¹⁹ Bā atthañ.

²⁰ Bā adds taṃ.

naṃ paccāgami. Sumaṅgalo tassa āgatabhāvaṃ ajānanto attano gehaṃ agamāsi. Paccekabuddho pi pattacivaraṃ paṭi-sāmetvā thokaṃ caṃkamitvā pāsāṇaphalake nisīdi. Taṃ divasaṃ pana uyyānapālassa gharaṃ pāhuneyyakā¹ āgamiṃsu.

5 So tesāṃ sūpavyañjanatthāya „uyyāne abhaya-laddhamigaṃ² māressāmīti“ dhanuṃ ādāya uyyānaṃ āgantvā³ migaṃ upa-dhārento paccekabuddhaṃ disvā „mahāmigo bhavissatīti“ saññāya saraṃ sandahitvā⁴ vijjhi. Paccekabuddho sīsaṃ vi-varitvā „Sumaṅgalā“⁵ 'ti āha. So saṃvegappatto⁶ hutvā⁷

10 „bhante⁸ tumhākaṃ āgatabhāvaṃ ajānanto 'migo' ti saññāya vijjhiṃ, khamatha me“ ti vatvā „hotu, idāni kiṃ karissasi⁹, ehi, saraṃ luñcitvā gaṇhā“¹⁰ 'ti vutte¹¹ vanditvā saraṃ luñci. Mahatī¹² vedanā uppajji. Paccekabuddho tatth' eva pari-nibbāyi. Uyyānapālo „sace rājā jānissati na me sahissatīti“¹³

15 puttadāraṃ gahetvā¹⁴ palāyi. Tāvad eva „paccekabuddho parinibbuto“ ti devatānubhāvena sakalanagaraṃ ekakolāhalaṃ jātāṃ. Punadivase manussā uyyānaṃ gantvā taṃ¹⁵ disvā „uyyānapālo paccekabuddhaṃ māretvā palāto“ ti rañño katha-yiṃsū. Rājā mahantena parivārena¹⁶ gantvā sattāhaṃ sarīra-

20 pūjaṃ katvā mahantena sakkārena dhātuyo ādāya cetiyaṃ katvā taṃ pūjento dhammena rajjaṃ kāresi. Sumaṅgalo pi ekaṃ¹⁷ saṃvaccharaṃ vītināmetvā „rañño cittaṃ jānissāmīti“ āgantvā ekaṃ amaccaṃ passitvā¹⁸ „mayi rañño cittaṃ jānā-hīti“ āha. So¹⁹ rañño santike tassa guṇaṃ kathesi. Rājā

25 asuṇanto viya ahosi. Amacco²⁰ puna kiñci akathetvā²¹ rañño anattamanabhāvaṃ Sumaṅgalassa kathesi. So dutiyasaṃvacchare pi āgantvā²² tatiyasamvacchare puttadāraṃ gahetvā āgañchi²³. Amacco rañño²⁴ mudubhāvaṃ²⁵ ñatvā taṃ rāja-

¹ Bā pāhuneyyakā. ² Bā ādāyaladdhammigaṃ. ³ Bā gantvā. ⁴ Bā sannayitvā. ⁵ Bā bhayappatto. ⁶ Bā vanditvā. ⁷ Bā adds ahaṃ. ⁸ Bā -sīti. ⁹ Bā adds so. ¹⁰ all four MSS. -ti. ¹¹ Bā nāsessatīti in the place of na me sahissatīti. ¹² Bā adds tato. ¹³ Bā paccekabuddhaṃ. ¹⁴ Bā adds uyyānaṃ. ¹⁵ Bā eka. ¹⁶ Bā pesetvā. ¹⁷ Bā amacco pi. ¹⁸ Bā omits amacco. ¹⁹ Bā avatvā. ²⁰ Bā adds tattheva rājā tuṇhi ahosi. ²¹ Bā va āgami. ²² C¹ C² omit rañño. ²³ Bā cittaṃ-.

dvāre ṭhapetvā tassa āgatabhāvaṃ¹ rañño kathesi. Rājā taṃ
 pakkosāpetvā paṭisanthāraṃ katvā „Sumaṅgala kasmā tayā
 mama puññakkhettaṃ² paccēkabuddho mārito“ ti pucchi. So
 „nāhaṃ deva³ ‘paccēkabuddhaṃ māremīti’ māresin⁴, api ca
 kho iminā nāma⁵ kāraṇena idaṃ nāma akāsin⁶“ ti taṃ pavattiṃ 5
 ācikkhi. Atha naṃ rājā „tena hi mā bhāyīti“ samassāsetvā
 puna uyyānapālam eva akāsi. Atha naṃ so amacco pucchi:
 „deva, kasmā tumhe dve vāre Sumaṅgalassa guṇaṃ⁷ sutvāpi
 kiñci na kathayittha, kasmā pana tatiyavāre sutvā va⁸ taṃ
 pakkositvā anukampitthā“⁹ ti. Rājā¹⁰ „tāta, raññā¹¹ nāma 10
 kuddhena sahasā kiñci kātuṃ na vaṭṭati, tenāhaṃ pubbe tuṇhī
 hutvā tatiyavāre Sumaṅgale mama cittassa mudubhāvaṃ ṇatvā
 taṃ pakkosāpesin¹²“ ti rājavattaṃ¹³ kathento:

1. Blus¹ amhi¹¹ kuddho ti avekkhiyāna¹²
 na tāva daṇḍaṃ panayeyya issaro, 15
 aṭṭhānaso appatirūpaṃ attano
 parassa dukkhāni bhusaṃ udīraye. 27.
2. Yato ca jāneyya pasādam attano
 atthaṃ niyuñjeyya parassa dukkataṃ¹³,
 tadāyam attho ti sayāṃ avekkhiya 20
 ath¹ assa daṇḍaṃ sadisaṃ nivesaye. 28.
3. Na cāpi jhāpeti paraṃ na attanaṃ¹⁴
 amucchito yo nayate¹⁵ nayānayaṃ
 yo daṇḍadhāro¹⁶ bhavatīdha issaro
 sa vaṇṇagutto siriyā na dhaṃsati. 29. 25
4. Ye khattiyāse anisammakārino
 paṇenti¹⁷ daṇḍaṃ sahasā pamucchitā
 avaṇṇasaṃyuttā¹⁸ jahanti jīvitāṃ,
 ito vimuttāpi ca yanti duggatiṃ. 30.

¹ Bā tassāga-. ² Bā -tto. ³ Bā omits deva. ⁴ Cks -si, Bā omits māresinī. ⁵ Bā omits nāma. ⁶ Bā bhāsanaṃ. ⁷ Bā omits va. ⁸ Bā adds āha. ⁹ Cks rañño.
¹⁰ Bā taṃ. ¹¹ Bā bhusaṃhi corr to -saṃpi, Bf -saṃpi ¹² Bā apeakhiyāno, Bf apeakhiyāni. ¹³ Bdf -taṃ. ¹⁴ Bdf attā-. ¹⁵ Bā -ti. ¹⁶ Bdf -dharo. ¹⁷ Cā Bā paṇ-. ¹⁸ Cks -yutta.

5. Dhamme ca ye ariyapavedite ratā (Cfr. Dh. v. 79.
anuttarā te vacasā manasā¹ kammanā² ca,
te santisoraccasamādhisaṇṭhitā
vajanti lokam dubhayaṃ³ tathāvidhā. 31.

6. Rājāham asmi narapamadānam⁴ issaro,
sace pi kujjhāmi ṭhapemi attanam⁵,
nisedhayanto janatam tathāvidham
paṇemi⁶ daṇḍam anukampa yoniso ti 32.

imā gāthā āha.

- 10 Tattha avekkhiyānā⁷ 'ti avekkhitvā⁸, idam vuttam hoti: tāta paṭha-
vissaro rājā nāma aham bhusam kuddho balavakodhābhībhūto ti natvā aṭṭha-
vatthukādibbedam daṇḍam parassa na paṇeyya⁹ na pavatteyya¹⁰, kimkāraṇā:
kuddho hi aṭṭhavatthukam soḷasavatthukam katvā aṭṭhānena akārapena attano
rājabhāvassa ananurūpaṃ¹¹ imam ettakam nāma āharāpetha¹² idam vāssa¹³
- 15 karoṭhā 'ti parassa bhusam dukkhāni balavadukkhāni udīreyya¹⁴, yato ti yadā,
idam vuttam hoti: yadā pana rājā¹⁵ parasmim uppannam attano pasādam
jāneyya aṭṭha parassa dukkataṃ attham niyuñjeyya upaparikkheyya tadā
evam piyuñjanto ayam nām' ettha attho ayam eva tassa¹⁶ doso ti sayam
attanā¹⁷ paccakkham katvā ath' assa aparādhakarakassa aṭṭhavatthukahetu
- 20 aṭṭh' eva soḷasavatthukahetu soḷas' eva kahāpane gaṇhanto daṇḍam¹⁸
sadisaṃ katadosānurūpaṃ¹⁹ nivesaye ṭhapeyya²⁰ pavatteyya²¹ 'ti, amuc-
chito ti chandādihi agatikilesehi²² amucchito²³ anadhibhūto²⁴ hutvā yo
nayānayaṃ nayati upaparikkhati so n' eva param jhāpeti na attānam,
chandādivasena²⁵ hi ahetukam daṇḍam pavattento param pi tena daṇḍena jhā-
- 25 peti dahati piḷeti attānam pi²⁶ tatonidānena pāpena, ayam pana na param
jhāpeti na attānam ti, yo daṇḍadhāro²⁷ bhavati dha issaro ti yo idha
paṭhavissaro jāto²⁸ idha sattaloke dosānucchavikam daṇḍam pavattento daṇḍa-
dhāro²⁹ hoti, savannagutto³⁰ gunavannena c' eva yasavannena ca gutto rakkhito
siriyā na dhamsati na parihāyati, avannasam yuttā jahantīti adhammikē
- 30 lolarājāno avannena yuttā hutvā jīvitam jahanti, dhamme ca ye ariya-
pavedite ti ye rājāno ācāariyehi dhammika-rājūhi pavedite dasavidhe rāja-
dhamme ratā, anuttarā te³¹ ti te³¹ vacasā manasā kammunā ca tīhi pi etehi

¹ so all five MSS. ² Bdf kammunā. ³ Ck C² dū-, Bf ubh-. ⁴ Bdf narassamuddā-.
⁵ Bdf attā-. ⁶ C² B² pan-. ⁷ B² avekkhiyāno. ⁸ B² avekkhitvā jānitvā. ⁹
C² C² paṇeyya, B² paṇayeyyam. ¹⁰ B² vatteyya. ¹¹ B² anurū-. ¹² B² āha-
rathatha. ¹³ B² catassa. ¹⁴ B² udiye. ¹⁵ B² rājāno. ¹⁶ B² ekassa in the
place of evatassa. ¹⁷ B² attā. ¹⁸ B² daṇḍa. ¹⁹ B² -dosā anu-. ²⁰ B² upa-
ṭhapeyyātha. ²¹ B² -yyāthā ²² B² omits agati. ²³ B² samu-. ²⁴ B² anabhi-.
²⁵ B² -nā. ²⁶ B² -nam, omitting pi. ²⁷ B² -varo. ²⁸ B² rājā. ²⁹ B² -dharo.
³⁰ Ck² avanna-. ³¹ B² omits te.

anuttarā jetṭhakā, te santisoraccasamādhisaṅṭhitā ti te agatipahānena
 kilēasantiyañ ca dussīlyasamkhāte soracce ca ekagatāya samādhimhi ca saṅ-
 ṭhitā patitṭhitā¹ dhammikaṛājāno, vajanti lokam dubhayan² ti dhammena
 rajjam karetvā manussalokato devalokam devalokato manussalokan ti ubhaya-
 lokam eva vajanti, nirayādisu na nibbattanti, narapamadānan³ ti narānañ ca
 pamadānañ⁴ ca, ṭhapemi attānañ⁵ ti kuddho pi kodhavasena agantvā⁶
 attānañ porāṇakarājūhi ṭhapitanayasmimñeva dhamme ṭhapemi vinicchaya-
 dhammañ na bbindāmi⁷.

Evam chahi gāthāhi raññā attano guṇe kathite sabbāpi
 rājaparisā tuṭṭhā „ayam sīlācāraguṇasampatti tumhākamñeva
 anurūpā“ ti rañño guṇam⁸ kathesi. Sumaṅgalo pana parisāya
 kathitavasāne uṭṭhāya rājānañ vanditvā añjalim⁹ paggayha
 rañño thutim karonto tisso gāthā abhāsi:

7. Siriñ¹⁰ ca lakkhīñ¹⁰ ca tam eva khattiya
 janādhipa mā vijahi kudācanañ,
 akkodhano niccapasannacitto
 anīgho tuvañ vassasatāni pālaya. 33.
8. Guṇehi etehi upeta¹¹ khattiya
 ṭhitamariyavatti¹² suvaco akodhano
 sukhī anuppīla pasāsa¹³ mediniñ¹⁴,
 ito vimutto pi ca yāhi suggatiñ. 34.
9. Evam suvinītena¹⁵ subhāsitenā
 dhammena nāyena upāyaso nayañ
 nibbāpaye samkhubhitam mahājanañ
 mahā va meghe salilena mediniñ ti. 35.

Tattha siriñ¹⁶ ca lakkhīñ¹⁷ cā ti parivārasampattiñ¹⁸ ca paññāñ¹⁹ ca,
 anīgho ti niddukkho hutvā, upeta²⁰ khattiya²¹ ti upeto khattiya ayam eva vā
 pāṭho, ṭhitamariyavattitī²² ṭhitaariyavatti, ariyavatti²³ nāma dasarājadhamma-
 samkhātānañ porāṇakarājavattānañ, tassa²⁴ patitṭhitattā ṭhitarājadhammo hutvā ti
 attho, anuppīlapasāsamediniñ²⁵ ti anuppīlañ pasāsa²⁶ mediniñ ti ayam

¹ B⁷ omits pa. ² C² dū-. ³ C^{ks} C² -mā-, B^d narasamudā-. ⁴ C^{ks} C² -mā-,
 B^d samudā-. ⁵ so all four MSS. ⁶ C² ā- corr. to a-, B^d ā-. ⁷ B^d -mitti. ⁸
 B^d -pe. ⁹ B^d -lī ¹⁰ C^{ks} C² -ī, B^d f -i. ¹¹ B^d -ti. ¹² B^d ṭhitapariyavutti,
 B^f tikapariyavutti. ¹³ B^d samhasa, B^f saha. ¹⁴ C^{ks} -nī, C² B^d -ni. ¹⁵ B^d suñi-
 tēna. ¹⁶ C^{ks} C² -ī, C² -i. ¹⁷ C^{ks} -ī, C² -i. ¹⁸ C^{ks} -ī, C² -i. ¹⁹ C^{ks} C² -ā.
²⁰ B^d -ti. ²¹ B^d -vuttiti. ²² B^d ṭhitaariyavattino. ²³ B^d omits tassa. ²⁴
 B^d anupilasahasa-. ²⁵ B^d sapāsa.

eva vā pāṭho, suvinītenā¹ 'ti sunayena suṭṭhukāraṇena, dhammenā 'ti dasa-
kusalakammaphadhammena, nāyena² 'ti purimass' ev' etaṃ³ vevacanāṃ, upā-
yaso ti upāyakosallena, nayan ti nayanto rajjāṃ anusāsanto dhammīkarājā,
nibbāpaye ti imāya paṭipattiya kāyikacetasikadaratham⁴ apanento⁵ kāyikaceta-
5 sikadukkhassaṃkhubh.ām⁶ pi mahājanaṃ mahāmegho salīlena medhiṇiṃ viya
nibbāpeyya, tvam pi tath' eva nibbāpehīti dipento⁷ evam āha.

Satthā Kosalarāṇṇo ovādasena imaṃ dhammadeśanaṃ āharitvā
jātakam samodhānesi: „Tadā paccekabuddho parinibbuto, Sumaṅgalo
Ānando ahosi, rājā⁸ aham evā“ 'ti. Sumaṅgalajātakam⁹.

10

5. Gaṅgamālajātaka.

Aṅgārajātā ti. Idam Satthā Jetavane viharanto upo-
sathakammaṃ ārabha kathesi. Ekadivasam¹⁰ hi Satthā uposathike
upāsake āmantetvā „upāsakā, sādhurūpaṃ vo kataṃ, uposatham
upavasantehi dānaṃ nāma dātabbāṃ sīlaṃ rakkhitaṃ kodho na
15 kātabbo mettā bhāvetabbā uposathavāso vasitabbo, porāṇakapaṇḍitā hi
ekam khaṇḍūposathakammaṃ¹¹ nissāya mahāyasaṃ labhimsū“ 'ti
vatvā tehi yācito atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahma datte rajjāṃ kārente
tasmim nagare Suciparivāro¹² nāma seṭṭhi ahosi asītikoṭidhana-
30 vibhavo dānādipuṇṇābhirato. Tassa puttadāro¹³ pi parijano pi
antamaso tasmim ghare vacchakapālakāpi sabbe māsassa cha
divase uposatham upavasanti. Tadā Bodhisatto ekasmim
daliddakule nibbattitvā bhatim katvā kicchena jīvati. So
„bhatim karissāmi“ tassa geham gantvā vanditvā ekamantaṃ
35 ṭhito¹⁴ „kim āgato sīti“ vutte „tumbhākaṃ ghare bhatiyā kam-
maṃ¹⁵ karaṇatthan“ ti āha. Seṭṭhi „aṇṇesaṃ bhatikānaṃ
āgatadivase yeva imasmim gehe kammaṃ karontā sīlaṃ rak-
khanti, sīlaṃ rakkhituṃ sakkoutā kammaṃ karoṭhā“ 'ti va-
dati, Bodhisattassa pana sīlarakkhaṇācikkhane¹⁶ saṇṇam akatvā

¹ Bā sunitena. ² Bā purimapedasseva. ³ Bā -kadukkhāṃ daratham. ⁴ Bā apassanto. ⁵ Bā -dukkhāṃ-. ⁶ Bā dassento. ⁷ Bā adds pana. ⁸ Bā adds catutthari. ⁹ Bā -sañ. ¹⁰ Bā akhaṇḍ-. ¹¹ Bā sīlpa-. ¹² Bā -rā. ¹³ Bā atthāsi. ¹⁴ Bā kamma. ¹⁵ Bā -ne acikkhaṇe.

„sādhū tāta attano bhatim jānitvā kammaṃ karohīti“ āha. So tato paṭṭhāya subbaco¹ hutvā uraṃ datvā attano kila-matham agaṇetvā tassa sabbakiccāni karoti, pāto va kammantaṃ gantvā sāyaṃ āgacchati. Ath' ekadivasaṃ nagare chaṇaṃ ghosesuṃ. Mahāsetṭhi dāsiṃ āmantetvā „ajj“² uposathadivase³ 5 gehe kammakarānaṃ pāto va bhattaṃ pacitvā dehi, kālass' eva bhuñjitvā uposathikā bhavissantīti“ āha. Bodhisatto kālass' eva vuṭṭhāya⁴ kammantaṃ agamāsi, „ajja“⁵ uposathiko bhaveyyāsīti“ tassa koci nārocesi. Sesakammakarā pāto va bhuñjitvā uposathikā⁶ ahesuṃ. Setṭhi pi saputtadārāparijano⁷ 10 uposathaṃ adhiṭṭhahi⁸. Sabbe pi uposathikā attano attano vasanaṭṭhānaṃ gantvā sīlaṃ āvajjantā⁹ nisīdimsu. Bodhisatto sakaladivasaṃ kammaṃ katvā suriyatthagamanavelāya¹⁰ āgato. Ath' assa¹¹ bhattachārikā hatthadhovanaṃ datvā pātiyā¹² bhattaṃ vadḍhetvā upanāmesi. Bodhisatto „aññesu divasesu 13 imāya velāya mahāsaddo hoti, ajja kahaṃ gatā“ ti pucchi, „sabbe uposathaṃ samādiyitvā attano¹³ vasanaṭṭhānāni gatā“ ti sutvā¹⁴ cintesi: „ettakānaṃ silavantānaṃ antare ahaṃ eko dussīlo hutvā na vasissāmi, idāni uposathaṅgesu adhiṭṭhitesu hoti nu kho uposathakammaṃ¹⁵ no“ ti so gantvā setṭhim puc- 20 chi. Atha naṃ setṭhi¹⁶ „pāto va anadhiṭṭhitattā sakalakammaṃ¹⁷ na hoti, upaḍḍhakammaṃ¹⁸ pana hotīti“ āha. So „ettakaṃ pi hotū“ 'ti setṭhiassa santike samādinnaṃ silaṃ hutvā uposathaṃ adhiṭṭhāya attano vasanokāsaṃ pavisitvā sīlaṃ āvajjanto¹⁹ nipajji. Ath' assa sakaladivasaṃ nirāhāratāya 25 pacchimayāmasamanantare satthakavātā samutṭhahimsu. Setṭhinā nānābhesajjāni²⁰ āharitvā „paribhuñjā“²¹ 'ti vuccamāno pi „uposathaṃ na bhindissāmi“²², jīvitapariyantikaṃ katvā samā-

¹ Bā suvaco. ² Bā ajja. ³ Bā -so. ⁴ Bā uthāya. ⁵ Bā ajj. ⁶ Bā adds va. ⁷ Bā -ro saparijano. ⁸ Bā -hi ti. ⁹ Bā āvavejjanto. ¹⁰ Bā -tthaṅga-. ¹¹ Bā atha, omitting assa. ¹² Bā -yaṃ. ¹³ Bā repeats a-. ¹⁴ Bā adds bodhisatto. ¹⁵ Bā adds maṃ. ¹⁶ Bā adds tāta. ¹⁷ Bā -laṃ uposathakammaṃ. ¹⁸ Bā uposathaka-. ¹⁹ Bā -jjanto. ²⁰ Pā nānāvimāni bhe-. ²¹ Ck -jathā. ²² Bā -mi ti.

diyin¹ ti āha. Balavavedanā uppajji, aruṇuggamanavelāyaṃ²
 satim paccupatṭhāpetum nāsakkhi. Atha naṃ „idāni marissa-
 sīti“ nīharitvā osārake nipajjāpesum. Tasmim khaṇe Bārā-
 nasirājā rathavaragato mahantena parivārena nagaraṃ pa-
 5 dakkhiṇaṃ karonto taṃ ṭhānaṃ sampāpuṇi. Bodhisatto tassa
 sirim oloketvā lobhaṃ uppādetvā rajjaṃ patthesi. So cavitvā
 upaḍḍhuposathakammasa³ nissandena tassa aggamaheṣiyā
 kucchismim⁴ paṭisandhim gaṇhi. Sā laddhagabbhaparihārā
 dasamāsaccayena puttāṃ vijāyi. Udayakumāro ti 'ssa nāmaṃ
 10 akaṃsu. So vayappatto sabbasippānaṃ⁵ nipphattiṃ pāpuṇi,
 jātissaraṇāṇena attano⁶ pubbakammaṃ saritvā „appaṣsa⁷ kam-
 massa phalaṃ mamēdan⁸“ ti abhikkhaṇaṃ udānaṃ⁹ udānesi.
 So pitu accayena rajjaṃ patvāpi attano mahantaṃ sirivibha-
 vaṃ oloketvā tad eva udānaṃ udānesi. Ath' ekadivasaṃ na-
 15 gare chaṇaṃ sajjayimsu. Mahājano kilāpasuto ahosi. Tada
 Bārānasiyā uttaradvāravāsī¹⁰ eko bhatiko udakabhatim katvā lad-
 dhaṃ aḍḍhamāsakaṃ pākāritṭhikāya antare ṭhapetvā¹¹ tattha
 udakabhatim¹² eva katvā jīvamānāya kāya kapaṇitthiyā sad-
 dhim samvāsaṃ kappesi. Sā taṃ āha: „sāmi nagare chaṇo
 20 vattati, sace te kiñci atthi mayam pi kileyyamā“ ti. „Āma
 atthīti“. „Kittakaṃ sāmīti“. „Aḍḍhamāsako“ ti¹³. „Kahaṃ
 so“ ti. „Uttaradvāre itṭhakantare¹⁴ ṭhapito ti ito me dvā-
 dasayojanantare¹⁵ nidhānaṃ, tava pana hatthe kiñci atthīti“.
 „Āma atthīti¹⁶“. „Kittakan“ ti. „Aḍḍhamāsako vā“ ti¹⁷.
 25 „Iti tavāḍḍhamāsako¹⁸ mamāḍḍhamāsako¹⁹ ti māsako²⁰ hoti,
 tato ekena koṭṭhāsena mālaṃ ekena koṭṭhāsena gandhaṃ
 ekena²¹ suraṃ gahetvā kilissāma, gaccha tayā²² ṭhapitaṃ

¹ Bā -ya. ² Bā -mma. ³ Bā -imhi. ⁴ Bā -ppesu. ⁵ Bā omits attano. ⁶ Bā
 appakassa. ⁷ Bā mama idan. ⁸ Bā -nā. ⁹ all four MSS. -si. ¹⁰ Bā adds
 bhati karonto dakkhiṇadvāraṃ patvā. ¹¹ Bā -tikaṃ. ¹² Cks Cs² add aḍḍha-
 māsaṃ āharā ti. ¹³ Bā -kabbhantare. ¹⁴ Bā dvesatayo-. ¹⁵ Cks Cs² atthi, Bā
 omits āmaatthīti. ¹⁶ Cks Cs² va, all four MSS. omitting ti. ¹⁷ Bā -va aḍḍha-.
¹⁸ Bā -ma aḍḍha- ¹⁹ Bā adds va. ²⁰ Bā adds koṭṭhāsena. ²¹ Bā gacchatha,
 omitting tayā.

aḍḍhamāsakaṃ āharā“ 'ti. So „bhariyāya me santikā kathā¹
 laddhā“ ti haṭṭhatuṭṭho „bhadde, mā cintayi, āharissāmi nan“
 ti vatvā pakkāmi. Nāgabalo bhatako² cha yojanāni atikkamma
 majjhantikasamaye vitaccikaṅgārasanthatam³ iva uṇhaṃ⁴ vāli-
 kaṃ⁵ maddanto dhanalobhena haṭṭhatuṭṭho⁶ kāsāvanantakani-
 vāsano⁷ kaṇṇe tālapaṇṇaṃ pilandhitvā⁸ etena⁹ āyogavattena¹⁰
 gītaṃ gāyanto¹¹ rājāṅgaṇena pāyāsi. Udayarājā¹² sihapañjaraṃ
 vivaritvā ṭhito taṃ tathā gacchantam disvā „kin nu kho esa
 evarūpaṃ vātātapaṃ¹³ agaṇetvā haṭṭhatuṭṭho¹⁴ gāyanto gac-
 chati, pucchissāmi nan“ ti cintetvā pakkosanaṭṭhāya ekaṃ pu-
 risaṃ paṇiṇi. Tena gantvā „rājā taṃ pakkosati“ vutte
 „rājā mayhaṃ kiṃ hoti, nāhaṃ rājānaṃ jānāmi“ vatvā¹⁵ ba-
 lakkārena nīto ekamantaṃ aṭṭhāsi. Atha naṃ rājā pucchanto
 dve gāthā abhāsi:

1. Aṅgārājātā paṭhavī, kukkulānugatā¹⁶ mahī, 15
 atha gāyasi vattāni, na taṃ tapati ātapo. 36.
2. Uddhaṃ tapati ādicco, adho tapati vālukā,
 atha gāyasi vattāni, na taṃ tapati ātapo ti. 37.

Tattha aṅgārājātā ti bho purisa ayaṃ paṭhavī vitaccikaṅgāraṃ viya
 uṇhājātā¹⁷, kukkulānugatā¹⁸ ti ādittachārikasamkhātena¹⁹ kukkulena²⁰ viya 20
 uṇhāvālikāya²¹ anugatā, vattānīti ayogavattāni āropetvā gītaṃ gāyasi.

So rañño kathaṃ sutvā tatiyaṃ gātham āha:

3. Na maṃ tapati ātapo²², ātappā²³ tapayanti maṃ,
 atthā hi²⁴ vividhā rāja, te²⁵ tapanti, na ātapo ti. 38.

Tattha ātappā²⁶ ti vatthukāmakilesakāmā, purisaṃ hi te ātapanti²⁷, tasmā 25
 ātappā²⁸ ti vuttā, atthā hi vividhā ti mahārāja mayhaṃ vatthukāmakilesa-
 kāme nissāya kattabbā nānākicca-samkhātā vividhā atthā atthi, te maṃ tapanti
 na ātapo ti.

¹ so Ck² C²; B² omits kathā. ² B² -ti-. ³ Ck² -sattha-, B² -saṇhare. ⁴ B²
 omits na. ⁵ B² -lu-. ⁶ B² haṭṭhamahaṭṭho. ⁷ C² -tantaka-, B² -rattani-. ⁸
 C² -tā. ⁹ B² ekena. ¹⁰ C² ayogavattena, C² āyogavattena, B² āyogamattena.
¹¹ B² bhitaṃ bhāyanto. ¹² B² adds pi. ¹³ B² vālukātappaṃ. ¹⁴ kāsāva - -
 tuṭṭho wanting in Ck². ¹⁵ B² adds gacchanto. ¹⁶ C² C² B² -lā-. ¹⁷ B² -hā-.
¹⁸ C² B² -lā-. ¹⁹ C² ad-, C² ādicca-, B² ādittichārisaṅkhā-. ²⁰ C² B² -le-.
²¹ B² uṇhāvālu-. ²² B² ātā-. ²³ B² ātappā. ²⁴ B² nī. ²⁵ B² adds maṃ. ²⁶
 B² ātappā. ²⁷ B² atita.

- Atha nam rājā „ko nāma te attho“ ti pucchi. So āha: „ahaṃ deva dakkhiṇadvāre kapaṇitthiyā saddhiṃ samvāsaṃ kappayimī¹, sā maṃ ‘chaṇakīlaṃ’² sāmi³ kiḷissāma, atthi te kiñci hatthe’ ti pucchi, atha nam ahaṃ ‘mama nidhānaṃ
- 5 uttaradvāre pākārantare ṭhapitaṃ’ ti avacaṃ⁴, sā ‘gaccha taṃ āhara, ubho pi kiḷissāma’⁵ ti maṃ paṇi, sā me tassā kathā hadayaṃ na vijahati, taṃ maṃ anussarantaṃ kāmātapo tapati, ayaṃ me deva⁶ attho“ ti⁷. „Atha⁸ evarūpaṃ vātātapam āga-
- 10 „Deva taṃ nidhānaṃ āharitvā ‘tāya saddhiṃ abhiramissāmīti’ iminā kāraṇena tuṭṭho gāyāmīti“⁹. „Kim pana¹⁰ bho purisa uttaradvāre ṭhapitanidhānaṃ sataṣaḥassamattaṃ¹¹ atthīti“¹². „N’ atthi devā“ ti¹³. „Tena hi paññāsaḥassāni cattālīsa tiṃsa vīsati dasa pañca cattāri tayo dve eko kahāpaṇo aḍḍho
- 15 pādo cattāro māsakā tayo dve eko māsako“ ti pucchi. Sabbaṃ paṭikkhipitvā „aḍḍhamāsako“ ti vutte¹⁴ „āma deva, etta-kaṃ mayhaṃ dhanam, taṃ āharitvā tāya saddhiṃ abhira-
- 20 missāmīti gacchāmi, tāya pītiyā tena¹⁵ somanassena na maṃ esa vātātapo tapatīti“¹⁶. Atha nam rājā „bho purisa evarūpe¹⁷
- ātape tattha mā gami, ahan te addhamāsakaṃ dassāmīti“¹⁸ āha. „Deva tumhākaṃ kathāya ṭhatvā taṃ ca gaṇhissāmi¹⁹ itaraṃ ca²⁰ na nāsessāmi²¹, mama gamanaṃ ahāpetvā²² tam pi gaḥessāmīti²³. „Bho puriso nivatta, māsakaṃ²⁴ te dassāmi, dve māsake ti evaṃ vaḍḍhetvā²⁵ koṭim koṭisatam aparimitam
- 25 dhanam dassāmi, nivattā“ ti²⁶ vutte pi „deva taṃ gaḥetvā itaram pi gaṇhissāmi“ cceva²⁷ āha. Tato seṭṭhitthānādīhi ṭhānantarehi palobhito yāva oparajjā²⁸ tath’ eva vatvā „upaḍḍha-

¹ Bḍ kappesi. ² Bḍ chaṇaṃ. ³ Bḍ omits sā-. ⁴ Ck C² -ca. ⁵ Bḍ so in the place of deva. ⁶ Bḍ adds avaca. ⁷ Bḍ adds nam. ⁸ Bḍ adds vā. ⁹ Bḍ adds te. ¹⁰ C² satta-, Bḍ yatthasa-. ¹¹ Bḍ adds rājā. ¹² Ck C² vutto. ¹³ Bḍ omits tena. ¹⁴ Ck -po. ¹⁵ Bḍ -mitti. ¹⁶ Bḍ adds dhanam. ¹⁷ Bḍ chaṭṭissāmīti. ¹⁸ C² āha-, Bḍ āharāpe-. ¹⁹ Bḍ gamissāmīti. ²⁰ Bḍ nivatthānaṃhimā-. ²¹ Bḍ adds yāva. ²² Ck C² dassāmītivattāti, C² dassāmīnivattāni. ²³ Bḍ itaram gamissāmi iccevaṃ. ²⁴ Bḍ uparajjam.

rajjam te dassāmi, nivattā¹“ ‘ti vutte sampatīcchi. Rājā
 „gaccha², mama sahāyassa massu³ kāretvā nahāpetvā alam-
 karitvā ānetha nan⁴“ ti amacce ānāpesi. Āmaccā tathā
 akāmsu. Rājā rajjam dvidhā bhinditvā tassa upadḍharajjam
 dāpesi. So pana tam gahetvāpi „addhamāsakapemena⁵ 5
 uttarapassam gato yevā⁶“ ti vadanti. So Addhamāsakarājā
 nāma ahosi. Te samaggā sammodamānā rajjam kārentā eka-
 divasaṃ uyyānaṃ gamiṃsu. Tattha kilītvā Udayarājā Addha-
 māsakarañño amke sīsaṃ katvā nipajji. Tasmiṃ niddaṃ ok-
 kante parivāramanussā kilānubhavanavasena⁷ tattha tattha 10
 agamaṃsu. Addhamāsakarājā „kiṃ me niccakālaṃ upadḍha-
 rajjena, imaṃ maretvā aham eva rajjam⁸ kāressāmīti⁹“ khag-
 gaṃ abbahitvā¹⁰ „paharissāmi nan¹¹“ ti cintetvā puna „ayaṃ
 rājā maṃ daliddaṃ¹² kapaṇamanussam attanā samānaṃ katvā
 mahante issariye patitṭhāpesi, evarūpaṃ nāma yasadāyakaṃ 15
 māretuṃ¹³ mama icchā uppannā, ayuttaṃ vata me katan¹⁴“ ti
 satim paṭilabbhitvā khaggaṃ pavesesi. Ath’ assa dutiyam pi
 tatiyam pi tath’ eva cittaṃ uppajji. Tato cintesi „idaṃ cit-
 taṃ punappuna uppajjamānaṃ pāpakamme yojeyyā¹⁵“ ti so
 asim bhūmiyaṃ khipitvā rājānaṃ utṭhapetvā¹⁶ „khamāhi devā¹⁷“ 20
 ‘ti pādesu pati. „Nanu samma¹⁸ tava maṃ antare doso n’
 atthīti¹⁹. „Atthi mahārāja, ahaṃ idaṃ nāma akāsin²⁰“ ti.
 „Tena hi²¹ samma khamāmi te, icchanto pana rajjam kārehi,
 ahaṃ uparājā hutvā²² upatṭhahissāmīti²³. So „na me deva
 rajjen’ attho²⁴, ayaṃ hi tanhā maṃ apāyesu nibbattāpessati, 25
 tava rajjam, tvam²⁵ eva gaṇha, ahaṃ pabbajissāmi, diṭṭham
 me²⁶ kāmassa mūlaṃ²⁷, ayaṃ hi samkappentassa²⁸ vadḍhati, na

¹ Ck² -vatta. ² B² gacchatha. ³ B² kesamussuṃ. ⁴ B² -sakameva. ⁵ B²
 -nugamana-. ⁶ B² sakalara-. ⁷ B² sannayitvā. ⁸ B² -dda. ⁹ B² māretvā
 rajjam kāressāmīti. ¹⁰ B² kamman. ¹¹ B² niyyojeyyā. ¹² B² utṭhā-. ¹³ B²
 adds ti, B² kiṃ. ¹⁴ Ck² C² tena hetu, C² henanetu. ¹⁵ B² adds tam. ¹⁶ B²
 -na attho. ¹⁷ Ck² taveva, C² tameva, C² nameva. ¹⁸ B² diṭṭham, omitting me.
¹⁹ Ck² kāmamū-. ²⁰ B² adds samkappena.

dāni¹ naṃ ito paṭṭhāya saṅkappessāmiti² udānaṃ³ udānento catutthaṃ gātham āha:

4. Addasaṃ kāma te mūlaṃ, saṅkappā kāma⁴ jāyasi,
na taṃ saṅkappayissāmi, evaṃ kāma⁵ na hohisīti⁶. 39.

5 Tattha evaṃ ti evaṃ mama antare, na hohisīti na uppejjiṣasati.

Evaṃ ca pana vatvā puna kāmesu anuyuttassa⁷ mahājanassa dhammaṃ desento pañcamaṃ gātham āha:

5. Appāpi kāmā na alaṃ⁸, bahūhi pi na tappati,
ahahā⁹ bālalapana¹⁰, paṭivijjhetha jaggato ti. 40.

10 Tattha ahahā¹⁰ ti saṃvegadīpanaṃ, jaggato ti jagganto, idaṃ vuttaṃ hoti: mahārāja imassa mahājanassa appāpi¹¹ vatthukāmakkilesakāmā na alaṃ pariyattā¹² va, bahūhi pi ca tehi na tappat' eva¹³, aho ime mama rūpā mama saddā ti lapanato bālalapana¹⁴ kāmā, ime vipassanaṃ vaddhetvā bodhapakkhiyānaṃ¹⁵ dhammānaṃ bhāvanānuyogam anuyutto jagganto kulaputto paṭivijjhetha,
15 pariññāpahānābhisamayehi abhisametvā pajaheyya¹⁶.

Evaṃ so mahājanassa dhammaṃ desetvā Udayarājānaṃ rajjaṃ paṭicchāpetvā mahājanaṃ assuṃmukhaṃ rudamānaṃ¹⁶ pahāya Himavantaṃ pavisitvā pabbajitvā jhānābhiññaṃ nibbattesi¹⁷. Tassa pabbajitakāle Udayarājā taṃ udānaṃ sakalaṃ
20 katvā udānento chaṭṭhaṃ¹⁸ gātham āha:

6. Appassa kammaṣṣa phalaṃ mama-y-idaṃ,
Udayo ajjhagamā mahattapattam,
suladdhalābhā vata mānavassa
yo pabbaji kāmarāgaṃ pahāyā¹⁹ ti. 41.

25 Tattha Udayo ti attānaṃ sandhāya vadati, mahattapattam ti mahantabbhāvaṃ pattam vipulaṃ issariyaṃ ajjhagamā, mānavassā²⁰ ti sattassa mayhaṃ sabhāyassa suladdhalābhā²¹ yo²² kāmarāgaṃ pahāya pabbajito ti adhippāyen' evam āha.

¹ C² C² taḍāni, B² idāni. ² B² omits u-. ³ B² -maṃ. ⁴ B² kāmā. ⁵ B² pobi-, B² hehi. ⁶ B² -yuñcantassa. ⁷ C² C² nālaṃ. ⁸ B² assātā, B² āsātā. ⁹ B² bala-. ¹⁰ C² āṅgaḥ, B² āsātā. ¹¹ B² appakāpi. ¹² C² C² -yanta, B² paripattā. ¹³ B² tappateneva. ¹⁴ B² bodhi-. ¹⁵ B² -yyā ti. ¹⁶ B² ro-. ¹⁷ B² nippattetvā viḥāsi. ¹⁸ B² chaṭṭamaṃ. ¹⁹ B² -bho. ²⁰ B² so.

Imissā pana gāthāya na koci atthaṃ jānāti. Atha naṃ
 ekadivasam aggamaheṣi gāthāy' atthaṃ¹ pucchi. Rājā na
 kathesi. Eko pan' assa Gaṅgamālo nāma maṅgalanahāpito,
 so rañño massuṃ karonto paṭhamam khuraparikkammaṃ katvā
 pacchā saṇḍāsena lomāni gaṇhāti. Rañño² khuraparikkamma- 5
 kāle sukhaṃ hoti lomaharaṇakāle dukkhaṃ. So paṭhamam
 tassa varam dātukāmo hoti, pacchā sīsacchedam³ ākaṃkhati.
 Ath' ekadivasam „bhadde amhākaṃ⁴ maṅgalakappako⁵ bālo“
 ti deviyā tam atthaṃ ārocetvā „kiṃ pana deva kātuṃ vaṭṭa-
 tīti“ vutte „paṭhamam⁶ lomāni gaṇetvā pacchā khurakamman⁷“ 10
 ti āha. Sā kappakaṃ pakkosāpetvā „tāta idāni rañño mas-
 sukaraṇadivase paṭhamam lomāni gaṇetvā pacchā khurapari-
 kammaṃ kareyyāsīti, raññā ca 'varam gaṇhāhīti' vutte 'aṇ-
 ñena me deva⁸ attho n' atthi, tumhākaṃ udānagāthāyā atthaṃ
 ācikkhathā' ti vadeyyāsi, ahan te bahuṃ dhanam dassāmīti“ 15
 āha. So „sādhū“ 'ti sampaticchitvā massukaraṇadivase pa-
 ṭhamam saṇḍāsam gaṇhitvā „kiṃ bhāṇe Gaṅgamāla apubbaṃ
 te karaṇaṃ“ ti raññā vutto „deva kappakā nāma apubbam pi
 karontīti“ vatvā paṭhamam lomāni gaṇetvā pacchā khura-
 parikkammaṃ akāsi. Rājā „varam gaṇhā⁹“ 'ti āha. „Deva 20
 aṇñena me attho n' atthi¹⁰, udānagāthāya atthaṃ kathethā¹¹“
 'ti. Rājā attano daliddakāle kataṃ¹² kathetuṃ lajjanto „tāta
 iminā te varena ko attho, aṇñam gaṇhā⁹“ 'ti āha. „Etaṃ
 eva dehi devā“ 'ti. So musāvādayena „sādhū“ 'ti sam-
 paticchitvā Kummāsapiṇḍajātaka vuttanayena¹³ sabbaṃ sam- 25
 vidahāpetvā ratanapallamke nisīditvā „aham Gaṅgamāla puri-
 mabhave imasmiṃ yeva nagare“ ti sabbaṃ purimakiriyam
 ācikkhitvā „iminā kāraṇena upaḍḍhagātham¹⁴, sahāyo pana
 me pabbajito, aham pamatto hutvā¹⁵ rajjam eva kāremīti iminā

¹ Bđ -ya atthaṃ. ² Bđ adds ca. ³ Bđ -danam. ⁴ Bđ omits a-. ⁵ Bđ mā-
 laka-. ⁶ Bđ adds saṇḍāsena. ⁷ Bđ -parikkamman. ⁸ Bđ deva me. ⁹ Bđ -hāhī.
¹⁰ Bđ adds tumhākaṃ. ¹¹ Bđ karothā. ¹² C¹ Bđ katham, C² katham corr. to
 kataṃ. ¹³ Bđ -neva. ¹⁴ Bđ adds vatvā ¹⁵ Bđ omits hutvā.

kāraṇena pacchāupaḍḍhagātham vadāmīti“ udānassa attham¹
 kathesi. Tam sutvā kappako „upaḍḍhuposathakammena kira
 rañño ayam sampatti laddhā, kusalam nāma kātabbam, ya
 nūnāham pabbajitvā attano patitṭham kāreyyan“ ti cintetvā
 5 nātibhogaparivaṭṭam² pahāya rājānam pabbajjam anujānapetvā
 Himavantam gantvā isipabbajjam pabbajitvā tilakkhaṇam āro-
 petvā vipassanam vadḍhetvā paccekabodhim patvā iddhiyā
 nibbattapattacīvaradharo Gandhamādanapabbate pañca cha
 vassāni vasitvā „Bārāṇasīrājānam³ olokessāmīti“ ākāsenā-
 10 gantvā uyyāne maṅgalasilāya⁴ nisīdi. Uyyānapālo sañjānitvā⁵
 rañño ārocesi: „deva Gaṅgamālo paccekabuddho hutvā ākāsenā-
 gantvā uyyāne nisinnō“ ti. Rājā sutvā „paccekabuddham
 vandissāmīti“ vegena nikkhami. Rājamātāpi puttena saddhim
 yeva nikkhami. Rājā uyyānam pavisitvā tam vanditvā eka-
 15 mantam nisīdi saddhim parisāya. So raññā⁶ saddhim paṭi-
 santhāram karonto „kim Brahmadatta appamatto si“, dham-
 mena rajjam kāresi, dānādini puññāni karosīti“ rājānam kulānā-
 mena ālapitvā paṭisanthāram karoti. Tam sutvā rañño mātā
 „ayam hīnajacco malamajjano⁷ nahāpitaputto attānam na jā-
 20 nāti, mama puttam paṭhavissaram jātikhattiyam⁸ Brahmadattā
 ‘ti nāmenālapatīti“ kujjhitvā sattamam gātham āha:

7. Tapasā pajahanti¹⁰ pāpakammañ,
 tapasā nahāpitakumbhakārabbhāvam,
 tapasā abhibhuyya Gaṅgamāla
 25 nāmenālapas’ ajja Brahmadattā ti. 42.

Tass’ attho: ime tāva sattā tapasā attano¹¹ katena tapogūḇena pāpa-
 kammañ jahanti, kim pan’ evaṃ¹² tapasā¹³ nahāpitakumbhakārabbhāvam pi
 jahanti yaṃ tvaṃ Gaṅgamāla attano tapasā abhibhuyya mama puttam Brahma-
 dattam nāmenālapasi¹⁴, patirūpan¹⁵ nu te etaṃ ti.

¹ Bā katham. ² Ck° Cs° -vaddham, Bā -vuttam. ³ Ck° Cs° -sīm-. ⁴ Bā -yam.

⁵ Bā adds gantvā. ⁶ Ck° Cs° Pā rañño, C° rañño corr. to raññā. ⁷ Bā sītī.

⁸ Bā -maccano. ⁹ Bā -khetam. ¹⁰ Ck° Cs° jahanti. ¹¹ Bā -nā. ¹² Bā panete.

¹³ Bā omits tapasā. ¹⁴ Bā -sītī. ¹⁵ Bā -pañ.

Rājā mātaraṃ vāretvā paccekabuddhassa guṇaṃ pakā-sento aṭṭhamaṃ gātham āha:

s. Sandiṭṭhikam eva¹ passatha
khantisoracciyassa² yo³ vipāko,
yo⁴ sabbajanassa vanditā ahū⁵
taṃ vandāma sarājikā samaccā ti. 43.

5

Tattha khantisoracciyassa⁶ 'ti adbhivāsana-khantiyā ca soraccassa ca, vandāmā 'ti taṃ idāni mayam sarājikā samaccā sabbe vandāma, passatha amma khantisoraccānaṃ⁷ vipākaṃ ti.

Raṇṇā mātari vāritāya sesamahājano uṭṭhahitvā „ayuttaṃ¹⁰ tāva⁹ evarūpassa hīnajaccassa tumhe nāmenālapitun¹¹“ ti āha. Rājā mahājanaṃ¹² paṭibāhitvā tassa guṇakathaṃ¹⁰ kathetum osānagātham āha:

9. Mā kiñci avacuttha Gaṅgamālaṃ
muninaṃ¹¹ monapathesu sikkhamānaṃ,
eso hi atarī¹² aṇṇavaṃ
yaṃ taritvā vicaranti¹³ vītasokā ti. 44.

15

Tattha muninaṃ¹⁴ ti agārikānagārikasekkhāsekkhapacceka-muniṇsu paccekamuniṃ, monapathesu sikkhamānaṃ ti pubbabhāga-paṭipadābodhapakkhiya-dhammasaṃkhātesu¹⁵ monapathesu sikkhamānaṃ, aṇṇavaṃ ti saṃsāra-²⁰ samuddaṃ¹⁶.

Evaṃ¹⁷ vatvā rājā paccekabuddhaṃ vanditvā „bhante mayhaṃ nātu khamathā¹⁸“ 'ti āha. „Khamāma¹⁶ mahārājā¹⁷“ 'ti. Rājapariśāpi¹⁹ naṃ khamāpesi. Rājā attānaṃ nissāya vasa-natthāya paṭiññaṃ yāci. Paccekabuddho pana adatvā sarāji-²⁵ kāya parisāya passantiyā va ākāse ṭhatvā raṇṇo ovādaṃ datvā Gandhamādanam eva gato.

¹ Bdf add amma. ² Bdf -raccassa. ³ C^o so. ⁴ Bdf so. ⁵ Bā āhu. ⁶ Bā

-raccasā. ⁷ C^o C^o omitt khānti. ⁸ Bā tedeva. ⁹ Bā adds pi. ¹⁰ Bā guṇaṃ.

¹¹ C^o -nī-. ¹² C^o C^o Bā -ri, Bf atthari. ¹³ C^o C^o vitaranti, Bā civaranti,

Bf picaranti. ¹⁴ C^o C^o munin, Bā muninaṃ. ¹⁵ Bā -padāya tisu sikkhāsu sat-

tatissa bodhīpakkhi. ¹⁶ Bā -ramahāsa-. ¹⁷ Bā evaṃca pana. ¹⁸ Bā -mi.

¹⁹ Bā omitt pi.

Satthā imaṃ desanaṃ¹ āharitvā „evaṃ² upāsakā uposathavāso nāma vasitabbayuttako“ ti vatvā jātakam samodhānesi. „Tadā paccekabuddho parinibbāyi, Aḍḍhamāsakarājā Ānando ahoṣi, mahesi³ Rāhulamātā, Udayarājā pana aham evā“ ti. Gaṅgamālajātakam⁴.

5

6. Cetiyaajātakā.

Dhammo have hato haṇṭīti. Imaṃ Satthā Jetavane viharanto Devadattassa paṭhavipavesanaṃ ārabha kathesi. Tasmim⁵ hi divase⁶ dhammasabhāyaṃ katham samuṭṭhāpesuṃ: „āvuso Devadatto musāvādaṃ katvā paṭhaviṃ pavitṭho Avici-parāyano jāto“
10 ti. Satthā āgantvā „kāya nu 'ttha bhikkhave etarahi kathāya sannisinā“ ti pucchitvā „imāya nāmā“ 'ti vutte „na bhikkhave idān' eva pubbe pi paṭhaviṃ pavitṭho yevā“ 'ti vatvā⁷ atītaṃ āhari:

Atīte paṭhamakappe Mahāsammato nāma rājā asaṃ-kheyyāyuko⁸ ahoṣi. Tassa putto Rojo nāma, Rojassa⁹ Vararojo nāma, tassa¹⁰ Kalyāṇo nāma, Kalyāṇassa¹⁰ Varakalyāṇo nāma, Varakalyāṇassa¹⁰ Uposatho nāma¹¹, Uposathassa¹² Mandhātā nāma, Mandhātussa¹³ Varamandhātā nāma, tassa¹⁴ putto Caro¹⁵ nāma, Carassa¹⁶ putto Upacaro¹⁷ nāma ahoṣi¹⁸. Apararo¹⁹ ti pi tass' eva nāmaṃ. So Cetiyaṛatṭhe Sotthivati-
20 nagare²⁰ rajjaṃ kāresi, catūhi iddhihi²¹ samannāgato ahoṣi: uparicarō²² hoti ākāsaḡāmī, cattāro naṃ²³ devaputtā catusu pi²⁴ disāsu khaggahatthā rakkhanti, kāyato candanagandho vāyati, mukhato uppalagandho. Tassa Kapilo²⁵ nāma brāhmaṇo purohito ahoṣi. Kapilabrāhmaṇassa²⁵ pana kaniṭṭho
25 Korakalambo nāma rañṇā saddhiṃ ekācariyakule uggahitasippo bālasahāyo²⁶. Tassa kumārakāle yeva „aham rajjaṃ patvā

¹ Bḍ dhammade-. ² Bḍ evaṇca. ³ Bḍ ahoṣi rañṇo mātā mahāmāyā aggamahesi, Ck² C² mahesi. ⁴ Bḍ adds pañcamam. ⁵ Bḍ -ñ. ⁶ Bḍ adds bhikkhu. ⁷ na bhikkhave - - - vatvā wanting in Ck² C². ⁸ Bḍ -yu. ⁹ Bḍ tassa putto in the place of ro-. ¹⁰ Bḍ adds putto. ¹¹ Ck omits Uposatho nāma. ¹² Bḍ uposathassa putto varauposatho nāma varauposathassa putto mantatā nāma. ¹³ Bḍ tassā putto. ¹⁴ Bḍ varamandhassa. ¹⁵ Bḍ varo. ¹⁶ Bḍ varassa. ¹⁷ Bḍ -varo. ¹⁸ Bḍ omits ahoṣi. ¹⁹ Bḍ uparivarō. Cfr. Ind. Stud. 5 Bd. p. 415, Dipavaṃsa p. 26, Milindap. p. 202. ²⁰ Bḍ sāvattthiyana-. ²¹ Bḍ rājiddhi. ²² Bḍ uparivarō. ²³ Bḍ omits naṃ. ²⁴ Bḍ omits pi. ²⁵ Bḍ kappi-. ²⁶ Bḍ adds so.

tuyhaṃ purohitatṭhānaṃ dassāmiti“ paṭijāni. So rajjaṃ pa-
 tvāpi pitu purohitaṃ Kapilabrāhmaṇaṃ¹ purohitatṭhānato
 cāvetuṃ nāsakkhi. Purohite pana attano upatṭhānaṃ āga-
 chante tasmiṃ gāravena apacitākāraṃ dasseti². Brāhmaṇo
 taṃ sallakkhetvā „rajjaṃ³ nāma samavayehi saddhiṃ supari- 5
 hāraṃ⁴ hoti⁵, ahaṃ rājānaṃ āpucchitvā pabbajissāmiti“ cinte-
 tvā „deva ahaṃ mahallako, gehe kumāro⁶ atthi, taṃ puro-
 hitaṃ karohi, ahaṃ pabbajissāmiti“ rājānaṃ anujānāpetvā
 puttaṃ purohitatṭhāne ṭhapāpetvā⁷ rājuyyānaṃ pavisitvā isi-
 pabbajjaṃ pabbajitvā jhānābhiññaṃ nibbattetvā puttaṃ upa- 10
 nissāya⁸ tatth’ eva vāsaṃ kappesi. Korakalambako „ayaṃ
 pabbajanto⁹ mayhaṃ ṭhānantaraṃ na¹⁰ dāpesīti“ bhātari āghā-
 taṃ bandhitvā ekadivasaṃ sukhakathāsamaye¹¹ raññā¹² „Kora-
 kalambaka tvaṃ¹³ purohitatṭhānaṃ na karosīti“ vutte „āma
 deva na karomi¹⁴, bhātā me kāretīti“ āha. „Nanu te bhātā 15
 pabbajito“ ti. „Āma pabbajito, ṭhānantaraṃ pana puttassa
 dāpesīti“. „Tena hi tvaṃ kārehīti“. „Deva paveniyā¹⁵ āgataṃ
 ṭhānantaraṃ¹⁶ bhātaraṃ apanetvā na sakkā mayā kātun¹⁷“ ti.
 „Evaṃ sante ahaṃ¹⁸ taṃ mahallakaṃ katvā itaraṃ¹⁹ te ka-
 niṭṭhaṃ karissāmiti“. „Kathaṃ devā“ ’ti. „Musāvādaṃ 20
 katvā“ ti. „Kiṃ deva na jānātha yathā mama bhātā mahan-
 tena abbhutadhammena samannāgato vijjādharo, so abbhūtena²⁰
 tumhe vañcessati, cattāro devaputte antarahite viya karissati,
 kāyato ca mukhato ca gandhaṃ²¹ duggandhaṃ viya karissati,
 tumhe ākāsa otāretvā bhūmiyaṃ ṭhite²² viya karissati, tumhe 25
 pathaviṃ pavisantā viya bhavissatha, tadā tumhākaṃ kathāya
 patitṭhātum na sakkhissatha“ ’ti. „Tvaṃ evaṃ saññaṃ mā
 kari, ahaṃ kātum sakkhissāmiti. „Kadā karissatha devā“ ’ti.

¹ Bā kappi-. ² Bā -si. ³ Bā rājā. ⁴ Bā sukhapa-. ⁵ Bā sobhati. ⁶ Bā
 -rako. ⁷ Bā ṭhapetvā. ⁸ Bā nissāya. ⁹ Bā pi na. ¹⁰ Bā omits na. ¹¹ Bā
 sukhagatāya sa-. ¹² Bā rañño. ¹³ Bā titaṃ corr. to kitaṃ. ¹⁴ Bā -miti
 kasmā. ¹⁵ C^k paveniyā, C^s pameniyā, Bā pacceniyā. ¹⁶ Bā adds mama. ¹⁷
 Bā kāretun. ¹⁸ C^k ahan. ¹⁹ Bā ārataṃ. ²⁰ Bā abbhutadhammena. ²¹ Bā sugaṇ-
²² C^k -to, Bā ṭhitāya.

- „Ito sattame divase“ ti. Sā kathā sakalanagare pākātā ahosi.
 „Rājā kira musāvādaṃ katvā mahallakam¹ khuddakam karis-
 sati², ṭhānantaram khuddakassa dāpessati, kīdiso nu kho
 musāvādo nāma, kim nīlako udāhu pītakādisu aññataro vaṇṇo“
 5 ti evaṃ mahājanassa parivitakko udapādi. Tadā kira lo-
 kassa saccavādikālo, musāvādo nāma³ evarūpo ti pi na jā-
 nanti. Purohitaputto pi taṃ katham sutvā pitu⁴ kathesi: „tāta
 rājā kira musāvādaṃ katvā tumhe khuddake katvā amhākam
 ṭhānantaram mama petteyyassa⁵ dassatīti“. „Tāta rājā musā-
 10 vādaṃ katvāpi amhākam ṭhānantaram haritum na sakkhis-
 sati⁶, kataradivasaṃ pana karissatīti“. „Ito kira sattame
 divase“ ti. „Tena hi tadā mayhaṃ āroceyyāsīti“. Sattame
 divase mahājano „musāvādaṃ passāmā“⁷ ti rājaṅgaṇe sanni-
 patitvā mañcātimañce bandhi⁸. Kumāro gantvā pitu ārocesi.
 15 Rājā alamkatapaṭiyatto nikkhamitvā mahājanamajjhe rājaṅ-
 gaṇe ākāse aṭṭhāsi. Tāpaso ākāsenāgantvā⁹ rañño purato
 nisīdanacammaṃ attharitvā ākāse pallamkena nisīditvā „saccaṃ
 kira tvaṃ mahārāja musāvādaṃ katvā khuddakam mahallakam
 katvā tassa ṭhānantaram dātukāmo sīti“¹⁰. „Āma ācariya
 20 evaṃ me katan¹¹“ ti. Atha naṃ so ovaḍanto „mahārāja
 musāvādo nāma bhāriyo guṇaparidhamasako, catusu apāyesu
 nibbattāpeti, rājā nāma musāvādaṃ¹² karonto dhammaṃ hanti¹³,
 so dhammaṃ hanitvā sayam eva haññatīti¹⁴“ vatvā¹⁵ paṭha-
 maṃ gātham āha:
 25 1. Dhammo have hato¹⁶ hanti, nāhato hanti kañcinam,
 tasmā hi dhammaṃ na hane¹⁷ mā taṃ¹⁸ dhammo hato
 hanīti. 45.

¹ B^d adds karissati. ² B^d adds khuddakam mahallakam karissati. ³ B^d omits nā-. ⁴ B^d adds santikam gantvā. ⁵ B^d cūlapitussa. ⁶ B^d -tīti. ⁷ B^d bandhitvā aṭṭhasu taṃ. ⁸ B^d -na gantvā. ⁹ C^k C^s -si. ¹⁰ B^d kathitan. ¹¹ katvā khudda - - vādaṃ wanting in C^s. ¹² B^d hanati. ¹³ C^k C^s sañña-, B^d hañca-. ¹⁴ B^d omits vatvā. ¹⁵ B^d pāto. ¹⁶ B^d hanetha. ¹⁷ B^d tvaṃ.

Tattha dhammo ti jeṭṭhāpacāyanadhammo adhippeto ¹.

Atha nam uttarim pi ovaḍanto „sace mahārāja musā-
vādaṃ karissasi catasso² iddhiyo antaradhāyissantīti“ vatvā
dutiyaṃ gātham āha:

2. Alikam bhāsamānassa apakkamanti devatā, 5
pūtikaṃ ca mukhaṃ vāti saggaṭṭhānā³ ca dhamsati
yo jānaṃ⁴ pucchito pañhaṃ aññathā nam viyākare ti. 46.

Tattha apakkamanti devatā ti mahārāja sace alikam bhaṇissasi
cattāro devaputtā ārakkhaṃ chaḍḍetvā antaradhāyissantīti adhippāyena vadati, 10
pūtikaṃ ca mukhaṃ ti mukhaṃ ca te kāyo ca ubho pūṭigandhaṃ vāyissan-
tīti⁵ sandhāyāha, saggaṭṭhānā⁶ ca dhamsatīti ākāsaṭo bhassitvā paṭhaviṃ
pavissatīti⁷ dipento evam āha.

Tam sutvā rājā bhūto Korakalambakaṃ olokesi. Atha
nam so „mā bhāyi mahārāja, nanu mayā paṭhamam eva tum- 15
hakaṃ etaṃ kathitaṃ“ ti ādim āha. Rājā Kapilassa⁸ vaca-
nam sutvā⁹ attano katham¹⁰ eva purato karonto „tvam si¹¹
bhante kaniṭṭho, jeṭṭho Korakalambako¹²“ ti āha. Ath' assa
saha musāvādena cattāro devaputtā „tādisassa musāvādino
ārakkhaṃ na gaṇhissāma“ 'ti khagge pādamūle chaḍḍetvā 20
antaradhāyimsu, mukhaṃ¹³ bhinnakukkuṭaṇḍam¹⁴ viya kāyo
vivaṭavaccakuṭi viya duggandhaṃ vāyi, ākāsaṭo¹⁵ bhassitvā
paṭhaviyaṃ paṭiṭṭhahīti¹⁶ catasso iddhiyo parihāyimsu¹⁷. Atha
nam mahāpurohito „mā bhāyi mahārāja, sace saccaṃ bha-
ṇissasi sabbaṃ te paṭipākatikaṃ¹⁸ karissāmiti“ vatvā tatiyaṃ 25
gātham āha:

- a. Sace hi saccaṃ bhaṇasi hohi rāja yathā pure,
musā ce¹⁹ bhāsase rāja bhūmiyaṃ tiṭṭha²⁰ Cetiya 'ti. 47.

¹ Bḍ idhādhīpeto. ² Bḍ adds te. ³ Ck C² -naṃ, C³ -na, Bf sakaṭṭhānaṃ. ⁴
Ck C² jānaṃ, C³ janam corr. to jānaṃ. ⁵ Bḍ vāyissatīti tam. ⁶ Ck C² -naṃ,
C³ -nam. ⁷ Bḍ pavissatīti. ⁸ Bḍ kappi-. ⁹ Bḍ sutvāpi anādayitvā. ¹⁰ Bḍ attanā
kathitaṃ. ¹¹ Bḍ pi. ¹² Bḍ Kor - - jeṭṭho. ¹³ Bḍ mudani. ¹⁴ Ck -kkuṭaṇḍam, Bḍ
bhinnam kukkuṭakkhiputi. ¹⁵ Bḍ adds ca. ¹⁶ Bḍ -hi. ¹⁷ Bḍ parivāhāyisu. ¹⁸
Bḍ sabbete pakatikaṃ. ¹⁹ Ck C² cete. ²⁰ Bḍ pati-.

Tattha bhūmiyaṃ tiṭṭhā¹ 'ti bhūmiyaṃ yeva paṭiṭṭha, puna ākāsaṃ lamghitum na² sakkhissasīti attho.

So „passa mahārāja, paṭhamam musāvāden' eva te ca-
tasso iddhiyo antarahitā, sallakkhehi³, idāni pi sakkā pati-
5 pākatikam⁴ kātun⁵“ ti vutte⁶ pi „evam katvā⁷ tumhe maṃ
vañcetukāmā⁸“ ti dutiyam pi musā⁹ bhaṇitvā yāva gopphakā⁸
paṭhaviṃ pāvisi. Atha naṃ puna pi brāhmaṇo „sallakkhehi
mahārājā⁹“ 'ti vatvā¹⁰ catuttham gātham āha:

4. Akāle vassatī¹¹ tassa kāle tassa na vassati

10 yo jānam pucchito pañham aññathā naṃ viyākare ti. 48.

Tattha tassā 'ti yo jānanto pucchitapañham¹² musāvādam katvā aññathā
vyākaroṭi¹³ tassa rañño vijjite devo yuttakāle avassitvā akāle vassatīti attho.

Atha naṃ puna pi „musāvādaphalena¹⁴ yāva gopphakā⁸
pathaviṃ pavitṭho sallakkhehi mahārājā¹⁵“ 'ti vatvā pañcamam
15 gātham āha:

5. Sace hi saccam bhaṇasi hohi rāja yathā pure,

musā ce bhāsase rāja bhūmiṃ¹⁶ pavisa Cetiya¹⁷ 'ti. 49.

So tatiyam pi „tvam si bhante¹⁸ kaniṭṭho, jeṭṭho Korakalam-
bako¹⁹“ ti musāvādam eva katvā yāva jaṇṇukā¹⁷ paṭhaviṃ pā-
20 visi. Atha naṃ „puna pi sallakkhehi mahārājā²⁰“ 'ti

6. Jivhā tassa dvidhā¹⁸ hoti uragassēva disampati

yo jānam pucchito pañham aññathā naṃ viyākare. 50.

7. Sace hi saccam bhaṇasi hohi rāja yathā pure,

musā ce bhāsase rāja bhiyyo pavisa Cetiya²¹ 'ti 51.

25 imā dve gāthā vatvā „idāni pi sakkā paṭipākatikam¹⁹ kātun²⁰“
ti āha. Rājā tassa vacanam²⁰ anādiyanto „tvam si²¹ bhante
kaniṭṭho, jeṭṭho Korakalambako²¹“ ti catuttham pi musāvādam

¹ Bḍ pati-. ² Bḍ alaṅghitum. ³ Bḍ adds mahārāja. ⁴ Bḍ omits pati. ⁵ Ck C² -o. ⁶ Bḍ aka-. ⁷ Bḍ musāvādam. ⁸ all four MSS. goppa-. ⁹ Bḍ adds idāni pi sakkā pākatikam kātun. ¹⁰ Bḍ omits vatvā. ¹¹ C² C² Bḍf -ti. ¹² Bḍ -taṇp-. ¹³ Bḍ aññathā naṃ karoti. ¹⁴ Bḍ -balena. ¹⁵ Ck C² -iyam, Bḍ bhumi, Rf bhiyyo. ¹⁶ Bḍ omits si bhaute. ¹⁷ C² jannu- corr. to jaṇṇu-. ¹⁸ Ck C² dvidhā. ¹⁹ Bḍ omits paṭi. ²⁰ Bḍ adds sutvāpi. ²¹ Bḍ pi.

katvā yāva kaṭito paṭhaviṃ pāvisi. Atha naṃ brāhmaṇo „sallakkhehi mahārājā“ 'ti vatvā puna dve gāthā abhāsi:

8. Jivhā tassa na bhavati macchassēva disampati
yo jānaṃ pucchito pañhaṃ aññathā naṃ viyākare. 52.

9. Sace hi saccaṃ bhaṇasi hohi rāja yathā pure, 5
musā ce bhāsase rāja bhiyyo pavisa Cetiya 'ti. 53.

Tattha macchassevā 'ti nibbattanibbattaṭṭhāne musāvādino macchassa viya kathanasamatthā jivhā na hoti, mūgo va hotīti attho¹.

So pañcamam pi² „tvam si³ bhante kanitṭho, jeṭṭho Kora-
kalambako“ ti musāvādaṃ katvā yāva nābhito paṭhaviṃ pā- 10
visi. Atha naṃ brāhmaṇo „puna pi sallakkhehi mahārājā“ 'ti
vatvā dve gāthā abhāsi:

10. Thiyo tassa pajāyanti na pumā jāyare kule
yo jānaṃ pucchito pañhaṃ aññathā naṃ viyākare. 54.

11. Sace hi saccaṃ bhaṇasi hohi rāja yathā pure, 15
musā ce bhāsase rāja bhiyyo pavisa Cetiya 'ti. 55.

Tatthā thiyo ti nibbattanibbattaṭṭhāne musāvādissa dhītaro va⁵ jāyanti,
puttā na jāyantīti attho.

Rājā⁶ anādiyitvā chaṭṭham⁷ pi tath' eva musā bhaṇitvā
yāva thanā paṭhaviṃ pāvisi. Puna⁸ pi brāhmaṇo „sallakkhehi 20
mahārājā“ 'ti vatvā dve gāthā abhāsi:

12. Puttā tassa na bhavanti pakkamanti disodisaṃ
yo jānaṃ pucchito pañhaṃ aññathā naṃ viyākare. 56.

13. Sace hi saccaṃ bhaṇasi hohi rāja yathā pure,
musā ce bhāsase rāja bhiyyo pavisa Cetiya 'ti. 57. 25

Tattha pakkamantīti sace⁹ musāvādissa puttā honti mātāpitunnaṃ anu-
pakārā hutvā palāyantīti attho.

So pāpamittasaṃsaggadosena tassa vacanaṃ anādiyitvā
sattamam pi tath' eva¹⁰ akāsi, ath' assa paṭhavī vivaram
adāsi, Avicito jālā utṭahitvā gaṇhi. 30

¹ C^{ks} C^o omīti attho. ² B^d -maṃ, omīti pi. ³ B^d pi. ⁴ C^{ks} C^o Kor - - jeṭṭho.

⁵ B^d pa, C^k omīti va. ⁶ B^d adds tassa vacanaṃ. ⁷ B^d aṭṭhamam, omīti pi.

⁸ B^d atha naṃ pu-. ⁹ B^d adds pana. ¹⁰ B^d tattheva musāvādaṃ.

14. Sa rājā isinā satto¹ antalikkhecaro pure
pāvekkhi paṭhaviṃ c' eso² hīnatto³ patva pariyāyaṃ. 58.
15. Tasmā hi chandāgamanam na-ppasaṃsanti paṇḍitā, (= vol. II ¹¹²/₂₀.)
aduṭṭhacitto bhāseyya giram saccūpasamhitan ti 59.
5 imā dve abhisambuddhagathā honti.

Tattha sa rājā ti bhikkhave so rājā Cetiyo pubbe antalikkhe caro hutvā
pacchā isinā abhisatto⁴ parihīnabhāvo hutvā patva pariyāyaṃ⁵ attano kāla-
pariyāyaṃ patvā paṭhaviṃ pāvisīti attho, tasmā ti yasmā Cetiyaarājā chandā-
gamanena Avīci-parāyano jāto tasmā aduṭṭhacitto ti chandādīhi adūsitatitto
10 hutvā saccam eva bhāseyyā 'ti.

Mahājano „Cetiyaarājā isim akkositvā musāvādaṃ katvā
Avīcim pavitṭho“ ti bhayappatto ahosi. Rañño pañca puttā
āgantvā⁶ „amhākaṃ avassayo hohīti“ vadiṃsu. Brāhmaṇo „tāta,
tumhākaṃ pitā dhammaṃ nāsetvā musāvādaṃ katvā isim
15 akkositvā Avīci-paṭipanno⁷, dhammo nāma⁸ esa hato hanati⁹,
tumhehi na sakkā idha vasitun“ ti vatvā⁹ sabbajetṭhaṃ¹⁰ „ehi
tvam tāta, pācīnadvārena nikkhamitvā ujukaṃ gacchanto
sabbasetam sattappaṭitṭhitam hatthiratanam passissasi¹¹, tāya
saññāya tattha nagaram māpetvā vasa, tam nagaram Hatthi-
20 puram nāma bhavissatīti“ āha. Dutiyam āmantetvā „tvam
tāta dakkhiṇadvārena nikkhamitvā ujukaṃ eva¹² gacchanto
sabbasetam assaratanam passissasi, tāya saññāya tattha na-
garam māpetvā vasa, tam nagaram Assapuram nāma bhavissa-
tīti“ āha. Tatiyam āmantetvā „tvam tāta pacchimadvārena
25 nikkhamitvā ujukaṃ¹³ gacchanto kesarasīham passissasi, tāya
saññāya tattha nagaram māpetvā vasa, tam nagaram Sīha-
puram nāma bhavissatīti“ āha. Catuttham āmantetvā „tvam
tāta uttaradvārena nikkhamitvā ujukaṃ yeva¹⁴ gacchanto sab-
baratanamayam cakkapañjaram¹⁵ passissasi, tāya saññāya

¹ Bā iminā patto. ² Bāf jacco. ³ Ck hinanto, C² hananto, Bā hinattho, Bf hinattho. ⁴ Ck² C² -sitto, Bā iminā atipattho. ⁵ Bā -yanti. ⁶ Bā adds brahma-
ṇassa pādesu patitvā. ⁷ Bā -upapanno. ⁸ C² C² hanti. ⁹ Bā adds tesu. ¹⁰
Bā -jetthakam ¹¹ Ck² -ti, Bā pavissasi. ¹² Ck² adds gaccha. ¹³ Ck² C² add
gaccha. ¹⁴ Bā -kameva. ¹⁵ Bā pañcacakkam.

tattha nagaram māpetvā vasa, taṃ nagaram Uttarapañcālāṃ
 nāma bhavissatīti¹ āha. Pañcamam āmantetvā „tāta tayā
 imasmim̐ thāne vasitum na sakkā, imasmim̐ nagare mahāthū-
 paṃ katvā nikkhamitvā pacchimauttarāya² disāya ujukaṃ gac-
 cha, gacchanto³ dve pabbate aññamaññaṃ paharitvā⁴ daddarā⁵ 5
 'ti saddam⁶ karonte passissasi, tāya saññāya tattha nagaram
 māpetvā vasa⁷, taṃ nagaram Daddapuram⁸ nāma bhavissa-
 tīti⁹ āha. Te pañca pi¹⁰ janā tāya saññāya gantvā tasmim̐
 thāne nagarāni māpetvā vasimsu.

Satthā imam̐ desanam¹¹ āharitvā „na bhikkhave idān¹² eva pubbe 10
 pi Devadatto musāvadam̐ katvā paṭhavim̐ pavittḥo¹³ ti vatvā jātakaṃ
 samodhānesi: „Tadā Cetiyaarājā Devadatto ahosi, Kapilabrāhmaṇo¹⁴
 aham̐ evā¹⁵ 'ti. Cetiya-jātakaṃ¹⁶.

7. Indriyajātaka.

Yo indriyānan ti. Idam̐ Satthā Jetavane viharanto pu- 15
 rānadutiyaikapalobhanam¹⁷ ārabba kathesi. Sāvatthiyam̐ kir'
 eko kulaputto Satthu dhammadeśanam̐ sutvā „na sakkā agāramajje
 vasantena ekantaparipuṇṇam̐ ekantaparisuddham̐ brahmacariyam̐ cari-
 tum, niyyānike sāsane¹⁸ pabbajitvā dukkhass¹⁹ antam̐ karissāmīti²⁰
 gharavibhavam̐ puttadārassa niyyādetvā²¹ Satthāram̐ pabbajjam̐²² yāci. 20
 Satthāpi 'ssa pabbajjam̐ dāpesi. Tassācariyupajjhāyehi²³ saddhim̐
 piṇḍāya carato²⁴ navakattā²⁵ c' eva bhikkhūnam̐ bahubhāvena ca
 kulaghare vā āsanasālāya vā āsanam̐ na pāpuṇāti²⁶, saṃghanavaka-
 koṭiyam̐²⁷ piṭham̐²⁸ vā phalakam̐ vā²⁹ pāpuṇāti, āhāro³⁰ pi ulūka-
 piṭṭhena³¹ ghaṭṭitā³², bhinnasitthakayāgum̐³³ vā³⁴ pūṭisukkakhajjam̐³⁵ 25
 vā jhāmasukkhamkuro vā pāpuṇāti, yāpanapamāṇam̐ na hoti³⁶. So

¹ Bā -mutta-. ² Bā -kameva gacchanto. ³ Bā repeats pa-. ⁴ Bā -rasaddam̐.

⁵ Bā vasi. ⁶ Cks C² daddapu-. ⁷ Bā omits pi. ⁸ Bā dhammade. ⁹ Bā kap-
 pilābrahmaṇo pana. ¹⁰ Bā adds chathamam̐. ¹¹ Ck -dū-. ¹² Bā buddhasā-.

¹³ Bā adds nikkhamitvā. ¹⁴ Cks omit pab-. ¹⁵ Bā tassa āc. ¹⁶ Bā caranto.

¹⁷ C navakkattā. ¹⁸ Cks C² pāpuṇantam̐ in the place of na pāpuṇāti. ¹⁹

Bā -kānam̐ ko-. ²⁰ Bā piṭhikam̐. ²¹ Bā omits vā pha - - vā. ²² Bā -re. ²³

Bā ujuka-. ²⁴ so all four MSS. instead of -to? ²⁵ Bā -sitthaka kañcikaṃ vā

yāgum̐. ²⁶ Bā adds pāpuṇāti. ²⁷ Bā omits pūti. ²⁸ Bā yāpanappakam̐ hoti.

- attanā laddham gahetvā purāṇadutiyikāya¹ santikaṃ gacchati, ath'
 assa sā pattam gahetvā vanditvā pattato bhattam haritvā² susampādi-
 tāni yāgubhattasūpavyañjanāni deti, mahallako rasatanhāya bajjhivā
 purāṇadutiyikaṃ¹ jahitum na sakkoti. Sā cintesi: „baddho nu kho
 5 no ti vīmaṃsissāmi nan“ ti. Ath' ekadivasaṃ janapadamanussaṃ
 setamattikāya nahāpetvā gehe nisidāpetvā aññe pi 'ssa katipaye³
 manusse⁴ ānāpetvā⁵ thokaṃ⁶ pānabhojanaṃ dāpesi. Te khādantā
 bhunjantā⁷ nisidīmsu. Gehadvāre cakkesu goṇe bandhāpetvā ekaṃ
 sakaṭam pi ṭhapāpesi. Sayam pana piṭṭhigabbhe nisiditvā pūve paci.
 10 Mahallako āgantvā dvāre aṭṭhāsi. Tam disvā⁸ eko mahallakapuriso
 „ayye eko thero“ dvāre ṭhito“ ti āha. „Vanditvā aticchāpehīti“¹⁰.
 „Aticchatha bhante“ ti punappuna kathetvāpi tam anāgacchantam¹¹
 disvā „ayye thero na gacchatīti“ āha. Sā āgantvā sānikaṃ ukkhi-
 pitvā oloketvā¹² „aho mama¹³ dāraikapitā“ ti vatvā nikkhamitvā van-
 15 ditvā pattam gahetvā geham pavesetvā bhojetvā bhojanapariyosāne
 vanditvā „bhante tumhe idh' eva parinibbāyatha, mayam ettakaṃ
 kālam¹⁴ aññam kulam na gaṇhīma¹⁵, assāmi ke pana ghare ghara-
 vāso na saṇṭhāti, mayam aññam kulam gaṇhāma, dūram janapadam
 gacchissāma, tumhe appamattā hotha, sace me doso atthi khamathā“
 20 'ti āha. Mahallakassa hadayaphālanakālo viya ahosi. Atha nam
 „aham tam jahitum na sakkomi, mā gaccha vibbhamissāmi, asu-
 kaṭṭhāne¹⁶ sāṭakaṃ pesehi, pattacivaram paṭicchāpetvā āgacchissā-
 mīti“ āha. Sā „sādhū“ ti sampatiṇṇi. Mahallako vihāram gantvā
 ācariyupajjhāye pattacivaram paṭicchāpento „kasmā¹⁷ evam karosīti“
 25 vutte „purāṇadutiyikaṃ¹ jahitum na sakkomi, vibbhamissāmīti“ āha.
 Atha nam te anicchantam űeva Satthu santikaṃ netvā „kiṃ bhik-
 khave imam auicchantam űeva ānāyitthā“ 'ti vutte „bhante ayam
 ukkaṇṭhitvā vibbhamitukāmo“ ti vadīmsu. Atha nam Satthā „saccaṃ
 kira tvaṃ¹⁸ ukkaṇṭhito“ ti pucchitvā „saccaṃ¹⁹ bhante“ ti „ko tam
 30 ukkaṇṭhāpetīti“ „purāṇadutiyikā¹ bhante“ ti vutte „bhikkhu²⁰ sā itthi
 tuyham anattakārikā, pubbe²¹ tvaṃ etaṃ²² nissāya catuhi²³ jhānehi
 paribhō mahādukkham patvā mam nissāya tamhā dukkhā muocitvā
 natṭham²⁴ jhānam paṭilabbhīti“ vatvā atitāṃ āhari:

¹ Ck Cs² -dū-. ² Bđ niha-. ³ Bđ katiye. ⁴ Bđ parivārama-. ⁵ Cs ānā- corr. to āñā-, Bđ āñā-. ⁶ Bđ repeats tho-. ⁷ Cks Cs² bhojantā, Bđ bhuñjanti. ⁸ Bđ athā sam sutvā. ⁹ Bđ mahāthero. ¹⁰ Cks Cs² -petiti. ¹¹ Cks Cs² āg-. ¹² Bđ -kento. ¹³ Bđ ambho amhākaṃ. ¹⁴ Bđ etthake kāle. ¹⁵ Bđ gaṇhāma. ¹⁶ Bđ adds me. ¹⁷ Bđ adds āvuso. ¹⁸ Bđ adds bhikkhu. ¹⁹ Bđ āma. ²⁰ Bđ adds idāneva. ²¹ Bđ adds pi. ²² Bđ tam. ²³ so all four MSS. ²⁴ Bđ naṭha.

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjaṃ kārente
 Bodhisatto tassa purohitaṃ paṭicca tassa brāhmaṇiṃyā ku-
 chismiṃ¹ nibbatti. Jātadivase c' assa sakalanagare āvudhāni
 pajjalimsu, ten' assa Jotipālakumāro ti nāmaṃ karimsu.
 So vayappatto Takkaṣilāya² sabbasippāni uggaṇhitvā rañño³ 5
 sippaṃ dassetvā issariyaṃ pahāya kañci⁴ ajānāpetvā agga-
 dvārena nikkhamitvā araṇṇaṃ pavisitvā Sakkadattiye Ka-
 viṭṭhakaassame⁵ isipabbajjaṃ pabbajitvā jhānābhijñānaṃ nib-
 batesi. Taṃ tattha vasantaṃ anekāni isisatāni parivāresuṃ.
 Mahāsamāgamo ahoṣi, satta⁶ antevāsikajeṭṭhakā ahesuṃ. Tesu 10
 Sāḷissaro nāma isi Kaviṭṭhakassamā⁷ nikkhamitvā Surattṭha-
 janapade⁸ Sātodikānāmaṇadiyā⁹ tīre anekasahassaisiparivāro
 vasi. Meṇḍissaro¹⁰ nāma isi Pajakarañño¹¹ vijjite¹² Lambacūla-
 kaṃ¹³ nāma nigamaṃ nissāya anekasahassaisiparivāro vasi.
 Pabbato nāma isi ekaṃ aṭavijanapadaṃ¹⁴ nissāya anekasahassa- 15
 isiparivāro vasi. Kāladevalo nāma isi Avantī-dakkhināpathe
 ekaṃ ghanaselaṃ¹⁵ nissāya anekasahassaisiparivāro¹⁶ vasi.
 Kisavaccho nāma isi ekako va Daṇḍakirañño Kumbhavatī-
 nagaraṃ nissāya uyyāne vasi. Anusissatāpaso¹⁷ pana Bodhi-
 sattass' upaṭṭhako¹⁸ tassa santike¹⁹ vasi. Nārado nāma isi 20
 Kāladevalassa kaniṭṭho Majjhimapadese²⁰ Arañjaragirimhi²¹
 pabbatajālantare ekako va ekasmiṃ guhāleṇe²² vasi. Arañ-
 jaragirito²³ pana²⁴ avidūre eko ākiṇṇamanusso nigamo atthi.
 Tesāṃ antare mahatī²⁵ nadī, taṃ nadim bahū manussā ota-
 ranti²⁶, uttamarūpadharā vaṇṇadāsiyo pi purise palobhiya- 25
 mānā²⁷ tassā nadiyā tīre nisīdanti. Nāradaṭṭāpaso tāsu ekaṃ
 disvā paṭibaddhacitto hutvā jhānaṃ antaradhāpetvā nirāhāro

¹ Bā -imhi. ² Bā -yaṃ. ³ Bā kiñci. ⁴ Bā kaṭṭha-. ⁵ Bā tattha. ⁶ Cks C²
 kaviṭṭhakassamā, Bā kaṇi assamā, B² sakaassamā. ⁷ Bā puraṭṭhimaja-. ⁸ Bā sātā-
 gitānāma-. ⁹ C² C² meṭṭhi-. ¹⁰ Bā pañcalarañño. ¹¹ Cks C² -to. ¹² Bā
 kalampaculakaṃ. ¹³ Bā aṭṭavi-. ¹⁴ Bā ekagghalaselaṃ. ¹⁵ Cks C² neka-. ¹⁶
 Bā anupiyatā-. ¹⁷ Bā -ttassa upa-. ¹⁸ Bā tassantike, Cks C² omit tassa. ¹⁹
 Bā majjhimadese. ²⁰ Bā aṇṇanigī-. ²¹ C² -ne. ²² Ck C² -no, Bā cañcārā-
 gīriṇo. ²³ Bā nāma. ²⁴ Bā mahā. ²⁵ Bā osarantā. ²⁶ so all four MSS. in-
 stead of palobha-?

parisussanto kilesavasaṃ gantvā sattāhaṃ¹ nipajji. Ath' assa
 bhātā Kāḷadevalo āvajjanto² taṃ kāraṇaṃ ūtvā ākāsenāgantvā
 leṇaṃ³ pāvisi. Nārado taṃ disvā „kasmā bhavaṃ āgato“⁴ 'ti.
 „Bhavaṃ akallako ti bhavantaṃ paṭijjaggituṃ āgato 'mhīti“.
 5 Atha naṃ so „avattthukam⁵ bhavaṃ kathesi, alikaṃ tuccha-
 kam⁶ kathesīti“⁷ musāvādena niggaṇhi. So „na taṃ pahātuṃ
 vaṭṭatīti“⁸ Sāḷissaraṃ ānesi Meṇḍissaraṃ ānesi Pabbatissaraṃ⁹
 ānesi. Itaro pi te tayo musāvādena niggaṇhi. Kāḷadevalo
 „Sarabhaṅgasatthāraṃ ānessāmīti“¹⁰ ākāsenā¹¹ gantvā taṃ ānesi.
 10 So āgantva¹² taṃ disvā „indriyavasaṃ gato“ ti ūtvā „kacci
 si“¹³ Nārada indriyānaṃ vasaṃ gato“ ti pucchitvā itarena ka-
 thaṃ¹⁴ sutvā va utthāya vanditvā „āma ācariyā“¹⁵ 'ti vutte
 „Nārada indriyavasaṃ gatā nāma imasmiṃ attabhāve sus-
 santā“¹⁶ dukkhaṃ anubhavitvā dutiyattabhāve¹⁷ niraye nib-
 15 battantīti“¹⁸ vatvā paṭhamam¹⁹ gātham āha:

1. Yo indriyānaṃ kāmēna vasaṃ Nārada gacchati
 so pariccajj' ubho loke jīvar eva visussatīti²⁰. 60.

Tattha yo indriyānaṃ ti Nārada yo puriso rūpādīsu subhākāraṃ ga-
 hetvā kilesakāmaavasena channaṃ indriyānaṃ vasaṃ gacchati, pariccajjubho
 20 loka²¹ ti so puriso²² manussalokaṃ ca devalokaṃ ca 'ti ubho loke pariccajjitvā
 nirayādīsu nibbattatīti, jīvareva visussatīti²³ jīvanto yeva ca attanā icchitaṃ
 kilesavattthum alabhanto sokena visussati mahādukkhaṃ pāpuṇṭīti.

Taṃ sutvā Nārado „ācariya kāmasevanaṃ nāma sukhaṃ,
 evarūpaṃ sukhaṃ“²⁴ kiṃ sandhāya²⁵ dukkhaṃ ti vadasīti“²⁶
 25 pucchi. Ath' assa Sarabhaṅgo „tena hi suṇāhīti“²⁷ dutiyaṃ
 gātham āha:

2. Sukhassānantaraṃ dukkhaṃ dukkhassānantaraṃ sukhaṃ,
 so pipatto²⁸ sukhā dukkhaṃ²⁹ paṭikāṇkha³⁰ vasaṃ sukhaṃ ti. 61.

¹ B^d adds vasitvā. ² C^k C² B^d āvajje-. ³ C² -naṃ, C² -naṃ corr. to -naṃ.
⁴ B^d adds si. ⁵ B^d abhutaṃ. ⁶ B^d tuccham. ⁷ C^k kathēhīti. C² kathēhīti
 corr. to kathetīti, C² kathetīti. ⁸ B^d pabbatam. ⁹ C^k C² -nā. ¹⁰ B^d āgato
 va. ¹¹ B^d kiñci, omitting si. ¹² B^d pucchi itaro taṃ katham. ¹³ B^d adds
 parisussantā. ¹⁴ B^d -ye attā-. ¹⁵ B^d jīvanto vā pi su-, B^f jīvanto vā vi-. ¹⁶
 C^k C² omit loka. ¹⁷ B^d omits puriso. ¹⁸ B^d jīvanto vā pi su-. ¹⁹ B^d adds ca.
²⁰ B^d adds sukhaṃ ti. ²¹ B^d satto. ²² C² sukha-, B^d sukhaṃ-. ²³ C^k B^d pā-

Tattha sukhassānantaraṃ ti kāmāsukhassa anantaraṃ nirayaḍḍukhaṃ,
 dukkhassā¹ 'ti silarakkhaṇaḍḍukhassa anantaraṃ dibbamānusakaṃ² sukhaṃ c'
 eva nibbānasukhaṃ ca, idaṃ vuttaṃ loti: Nārada ime hi sattā kāmasevana-
 samaye kālaṃ katvā ekantaḍḍukhe niraye nibbattanti, sīlaṃ rakkhantā vipassa-
 nāya kammaṃ karontā ca³ pana kilamanti⁴, te⁵ dukkhena sīlaṃ rakkhittvā sīla-
 balena vuttappakāraṃ sukhaṃ paṭilabbhanti⁶, idaṃ⁷ sandhāyāhaṃ evaṃ⁸ vadā-
 mīti, so pi patto⁹ ti¹⁰ tvaṃ Nārada idāni jhānasukhaṃ nāsetvā tato sukhā¹¹
 mahantaṃ kāmaṇissitaṃ cetasiḍḍukhaṃ patto, paṭikaṃkhā¹² 'ti idaṃ
 killesadukkhāṃ chaḍḍetvā puna tad eva varaṃ uttamaṃ jhānasukhaṃ iccha
 patthehi.

10

Nārado „idaṃ ācariya dukkhaṃ dussahaṃ, na¹³ taṃ
 adhivāsetuṃ sakkomīti“ āha. Atha naṃ Mahāsatto „Nārada
 dukkhaṃ nāma uppannaṃ adhivāsetabbam evā“ 'ti vatvā tati-
 yaṃ gātham āha:

3. Kicchakāle¹⁴ kicchasaḥo yo kiccham¹⁵ nātivattati¹⁶ 15
 sa kicchantaṃ sukhaṃ dhīro yogaṃ samadhiḡacchatīti. 62.

Tattha nātivattatīti na anuvattati¹⁷, ayam eva vā pāṭho, idaṃ vuttaṃ
 hoti: Nārada yo kīyīkacetasikaḍḍukhasaṃkhātassa kicchassa uppannakāle appa-
 matto tassa kicchassa haraṇūpāyaṃ karonto kicchasaḥo hutvā taṃ kiccham
 nānuvattati tassa vasa¹⁸ avattittvā tehi tehi¹⁹ upāyehi taṃ kiccham abbiḅbhavati
 vināseti²⁰ sa²¹ dhīro kicchassa²² antimasamkhātāṃ nirāmisāṃ sukhaṃ jhāna-
 sukhaṃ²³ adhīḡacchatī²⁴ taṃ vā kicchantaṃ²⁵ yogasukhaṃ adhīḡacchatī²⁶
 aḷilamanto va²⁷ pāpuṇātīti.

20

So „ācariya kāmāsukhaṃ nāma uttamasukhaṃ, na taṃ²⁸
 jahituṃ sakkomīti“ āha. Atha naṃ Mahāsatto²⁹ „dhammo 25
 nāma na kenaci kāraṇena nāsetabbo³⁰“ 'ti vatvā catutthaṃ
 gātham āha:

¹ Cks dibbam-. ² Bḍ omits ca. ³ Bḍ -tā. ⁴ Bḍ omits te. ⁵ Bḍ omits paṭi.
⁶ Bḍ adds dukkhaṃ. ⁷ Cks C² imāṃ. ⁸ Bḍ satto. ⁹ Bḍ adds so pi. ¹⁰ all
 three MSS. sukha. ¹¹ Bḍ dukkhassahanaṃ, Cks C² dukkhassahamantaṃ.
¹² Ck kiccacchā-, C² kicchā-, Bḍ kiṇca-. ¹³ Ck Bḍf kiccha, C² kicchā corr. to
 kiccham. ¹⁴ Cks C² nānuv-. ¹⁵ Bḍ nānu-. ¹⁶ Bḍ vasaṇa. ¹⁷ Bḍ only one
 tehi. ¹⁸ Bḍ nā-. ¹⁹ Bḍ so. ²⁰ Bḍ adds antam karoti. ²¹ Bḍ -sukhasaṃ-
 khātāṃ yogaṃ. ²² Bḍ -tīti. ²³ Cks adds vā kicchantaṃ, Bḍ taṃ taṃ kicchā-
 yogasaṃkhātāṃ sukhaṃ. ²⁴ Bḍ -tīti. ²⁵ Bḍ ca. ²⁶ Cks C² -sukhantaṃ. ²⁷
 Bḍ adds nārada. ²⁸ Bḍ nāma k. k. na nāse-.

4. Na h' eva kāmāna¹ kāmā nānatthā n' atthakāraṇā
na kataṇ ca nīkatvāna² dhammā cavitum arahasīti. 63.

Tattha kāmāna¹ kāmā ti kāmānaṃ kāmā², vatthukāmapatthanāyā⁴ 'ti
attho, nānatthā atthakāraṇā ti na anattato na atthakāraṇā⁵, na kataṇca
5 nīkatvāna² 'ti na kataṇca nīpphāditaṃ⁶ nīkatvāna⁷, idaṃ vuttaṃ hoti: Nārada
na h' eva⁸ vatthukāmapatthanāyā⁹ dhammā¹⁰ cavitum arahasi, ekasmiṃ anatthe
uppanne taṃ paṭihanitukāmo nānatthā¹¹ na atthena¹² pi kāraṇena¹³ bhūtena
dhammā cavitum arahasi, asuko nōma me attho uppajjissatīti evaṃ¹⁴ attha-
kāraṇāpi na dhammā cavitum arahasi, kataṇi pana¹⁵ nīpphāditaṃ¹⁶ jhāna-
10 sukhaṃ nīramkatvā vinīsetvā n' eva dhammā cavitum arahasīti.

Evam Sarabhaṅgena catūhi gāthāhi dhamme desite Kāḷade-
valo attano kaṇiṭṭhaṃ ovadanto pañcamam gātham āha:

5. Dukkhaṃ gahapataṃ¹⁷ sādhu, saṃvibhajjaṇ ca bhojanaṃ,
ahāso atthalābhesu, atthavyāpatti¹⁸ avyatho ti. 64.

Tattha dukkhaṃ gahapataṃ ti Nārada¹⁹ gharāvāsinaṃ vasantānaṃ gaha-
patinaṃ bhojuppadānatthāya anālayachekakusalabhāvasanikhātāṃ dukkhaṃ
nāma sādhu dakkhabhāvo laṭṭhako²⁰, saṃvibhajjaṇca bhojanaṃ ti duk-
kheṇa uppāditabhogaṇaṃ dhammikasamaṇabrāhmaṇe²¹ saṃvibhajjivā pari-
bhogakāraṇaṃ dutiyaṃ sādhu, ahāso ti atthalābhe mahante issariye uppanne
20 pamāḍavasena ahāso anubullāvitattaṃ²² tatiyaṃ sādhu, atthavyāpatti²³
yadā pana attano atthavyāpatti²⁴ yasavīnāso hoti tadā avyatho akilamanam ca-
tutthaṃ sādhu, tasmā tvaṃ Nārada jhānaṃ me antarahitaṃ ti mā soci, sace
indriyānaṃ vasaṃ na gamissasi nattham pi te jhānaṃ puna pakatīkam eva
bhavissatīti.

25 Tam pana²⁵ Devalena²⁶ Nāradaṃ ovaditabbhāvaṃ natvā Satthā
abbisambuddho hutvā chaṭṭhaṃ gātham āha:

6. Ettāvata te pañdiccaṃ Asito²⁷ Devalo bravī,
na-y-ito²⁸ kiñcana²⁹ pāpiyo yo³⁰ indriyānaṃ vasaṃ vaje ti. 65.

¹ Bdf -naṃ. ² Cks Cs² na kataṇcā-, Bdf na kataṇca nīramkatvā. ³ all three
MSS. kāmā. ⁴ Bā -kāmānaṃ paṭhanāyā. ⁵ Ck na atthano-, Cs na atthato-
corr. to anattato-, Bā na atthato anattakāraṇā. ⁶ Bā adds jhānaṃ. ⁷ Bā
nīramkatvā. ⁸ Bā soca. ⁹ Cks Cs² -mā-. ¹⁰ Cks -o, Cs² -e. ¹¹ Bā nana-
¹² Cks anattheṇa. ¹³ Bā kāraṇa. ¹⁴ Bā adds pi. ¹⁵ Bā omits pana. ¹⁶ Bā
-ta. ¹⁷ Bā -ti, Bf dakkhaṃ - - ti. ¹⁸ Cks atthaṃ āpatti, Bā atthāvyāpatti, Bf
atthānibya-. ¹⁹ Bā omits nā-. ²⁰ Bā bhaddako. ²¹ Bā adds saddhiṃ. ²² Ck
-lovi-, Cs -levittanaṃ, Cs² -lāvitanaṃ, Bā anupplāpitattaṃ. ²³ Cs atthaṃvyā-
corr. to atthavyā-, Cs² atthavyāpatti, Bā atthāvyāpatti. ²⁴ Cs² atthavyāpan-
ti-, Bā atthānibya-patti-. ²⁵ Bā puna. ²⁶ Bā kāḷadevīlena. ²⁷ Bdf apiso. ²⁸
Bā nasito, Bf nassito. ²⁹ Bdf kiñci. ³⁰ Bdf omit yo.

Tass' attho: bhikkhave, ettakaṃ etaṃ paṇḍiccam yaṃ Devalo abravi, yo pana kilesavasena indriyānaṃ vasaṃ vajati ito añño pāpiyo n' atthāti.

Atha naṃ Sarabhaṅgo āmantetvā „Nārada, idaṃ tāva suṇa, yo hi paṭhamam eva kattabbayuttakaṃ na karoti so araṇṇaṃ pavitṭhamāṇavako viya socati paridevatīti“ vatvā 5
atītaṃ āhari:

Atīte ekasmiṃ Kāsinigame eko¹ brāhmaṇamāṇavo abhirūpo ahosi thāmasampanno² nāgabalo, so cintesi: „kim me kasikkammādiṇi katvā mātāpitūhi puṭṭhehi³, kim puttadārena, kim dānādihi puṇṇehi⁴ katehi⁵, kañci⁶ aposetvā kiñci puṇṇaṃ akatvā araṇṇaṃ pavisitvā mige māretvā 10
attānaṃ eva posessāmīti“ so pañcāvudhasannaddho Himavantaṃ gantvā nānāṃmige vadhitvā khādanto anto-Himavante Vidhavāya nāma nadiyā tīre giriparikkhittaṃ mahantaṃ pabbatajālaṃ patvā⁷ tattha mige vadhitvā aṅgāre pakkamaṃsaṃ khādanto vāsaṃ kappesi. So cintesi: „ahaṃ sadā⁸ thāmasampanno nāma⁹ na bhavissāmi, dubbalakāle 15
araṇṇe caritūṃ na sakkhissāmi, idān' eva nānāvapaṇṇamige¹⁰ pabbatajālaṃ¹¹ pavesetvā dvāraṃ yojetvā araṇṇaṃ¹² anāhiṇḍanto¹³ va yathāruciyaṃ mige vadhitvā khādissāmīti“ tathā akāsi. Ath' assa kāle atikkamante taṃ kammaṃ matthakaṃ pattaṃ, diṭṭhadhammavedaniyaṃ¹⁴ jātaṃ: attano hatthapāde na labhi, aparāparaṃ parivattetum nā- 20
sakkhi, n' eva kiñci khādaniyaṃ na pāniyaṃ¹⁵ passi, sarīraṃ milāyi, manussapeto ahosi, gimhakāle paṭhavi¹⁶ viya sarīraṃ bhijjitvā rājiyo¹⁷ dassesi, so dūrūpo dussaññhito mahādukkhaṃ anubhavi. Evaṃ adbhāne¹⁸ gate Siviratthe Sivirājā nāma „araṇṇe aṅgāre¹⁹ pakkamaṃsaṃ khādissāmīti“ amaccānaṃ rajjaṃ niyyādetvā pañcāvudhasannaddho 25
araṇṇaṃ pavisitvā mige vadhitvā maṃsaṃ khādanto²⁰ anupubbena taṃ padesaṃ patvā taṃ purisaṃ disvā bhito pi²¹ dhitim²² upatṭha- petvā „ko si tvaṃ ambho purisā“ 'ti pucchi. „Sāmi²³ manussapeto 'haṃ²⁴, attanā katakammaṃ phalaṃ anubhavāmi²⁵, tvaṃ pana ko sīti“. „Sivirājāham asmīti“. „Atha kasmā idhāgato sīti“. 30

¹ Bā omits kāsī, Ck² Ce² omit eko. ² Bā gāma-. ³ Bā -pitunaṃ upaṭṭhehi. ⁴ Ck² Ce² puṇṇāni, C² puṇṇā. ⁵ Bā kathehi. ⁶ Ce² Bā kiñci. ⁷ Ck² katvā. ⁸ Bā sappadā. ⁹ Bā omits nāma. ¹⁰ Ck² Ce² add vadhitvā. ¹¹ Bā tabpatājālaṃ. ¹² Bā araṇṇe. ¹³ Bā ahi-. ¹⁴ C² Ce² Bā -niyaṃ ¹⁵ Bā khādaniyabhojanīyaṃ pāniyaṃ. ¹⁶ Bā paṭhavi, Ck² Ce² -viri. ¹⁷ Ck² rājiṃyo. ¹⁸ Ck² atṭhāne, C² atṭhā-corr. to addhā-. ¹⁹ Bā -ra. ²⁰ Bā -daniyamāno. ²¹ Ck² vi, Bā va. ²² Bā ditiṃ corr. to satim. ²³ Ck² ssāmi. ²⁴ Bā -to ti ahaṃ. ²⁵ Bā -bhomi.

„Migamaṃsaṃ khādanatthāyā“ 'ti. Ath' assa so „aham pi mahārāja iminā va kāraṇenāgantvā¹ manussapeto jāto“ ti sabbam vitthārena kathetvā attano dukkhitabhāvaṃ raṇṇo ācikkhanto sesagāthā āha :

7. Amittānaṃ va hatthatthaṃ² Siva³ pappoti mām iva⁴,
- 5 kammaṃ vijjaṇ ca dakkheyyaṃ vivāhaṃ silamaddavaṃ
ete ca yase hāpetvā nibbatto sehi kammehi. 66.
8. So 'haṃ saḥassajīno⁵ va abandhu aparāyano
ariyadhammā apakkanto yathā peto tath' ev' ahaṃ⁶. 67.
9. Sukhakāme dukkhāpetvā⁷ āpanno 'smi padaṃ imaṃ,
- 10 so sukhaṃ nādhigacchāmi cito⁸ bhānumatā-m-ivā⁹ 'ti. 68.

Tattha amittānaṃ va hatthatthan ti amittānaṃ hatthahatthaṃ⁹ vināsaṃ viya, Siva¹⁰ 'ti rājānaṃ ālapati, pappoti māmivā¹¹ 'ti mādiso pāpakamme¹² pāpuṇāti, attano va¹³ kammena vināsaṃ pāpuṇāti¹⁴ vuttaṃ hoti, kamman ti kasikkamādibhedāṃ ājivasādhakakiccaṃ¹⁵, vijjan ti nānappa-
15 kārakaṃ¹⁶ hatthiṣippādikaṃ sippaṃ. dakkheyyan ti nānappakārena bhoguppādanakosallaṃ, vivāhan ti āvāhavivāhasampannaṃ¹⁷ bandhaṃ, silamaddavaṃ ti pañcavidhasilāṇ c' eva muduvacanaṃ hitakāmaṃ pāpanivāraṇaṃ kalyāṇamittatā¹⁸ ca, so hi idha maddavo ti adhippeto, ete ca yase hāpetvā ti ete ettake yasadāyakaḍḍhamme¹⁹ hāpetvā va²⁰, nibbatto sehi kammehi
20 attano kammehi nibbatto²⁰, idaṃ vuttaṃ hoti: ahaṃ mahārāja imasmiṃ loke²¹ issariyadāyakaṃ kattabbayuttakaṃ kammaṃ²² akatvā sippaṃ asikkhitvā upāyena bhoge anuppādetvā āvāhavivāhaṃ akatvā silaṃ arakkhitvā maṃ akiccaṃ karon-
taṃ²³ nivāraṇasamatthe²⁴ kalyāṇamitte abhajitvā ime ettake yasakūrakattā²⁵ yase ti saṃkhaṃ gate lokapavattidhamme avahāpetvā²⁶ chaḍḍetvā imaṃ araṇṇaṃ
25 pavasitvā²⁷ sayamkatehi pāpakammehi idāni manussapeto hutvā nibbatto 'smiṃ, saḥassajīno vā 'ti²⁸ saḥassajitapuriso²⁹ viyā 'ti attho, yv-āyaṃ³⁰ sammā paṭipajjitvā bhoge uppādeyyaṃ³¹ tehi anekasaḥassehi bhogehi jīno³² ti pi attho, aparāyano ti asaraṇo nippaṭiṭṭho³³, ariyadhammā ti sappurisadhammato,

¹ Bā -na āg-. ² so Cks Cs² Bā; Bf hatthatthaṃ. ³ Bf sivi, Bā visi. ⁴ Cks Cs² māmivā, Bā māmī. ⁵ Ck Cs² Bf -jīṇno, Cs -jinne corr. to -jīṇno, Bā -jivīno. ⁶ Bā tathāvaṇaṃ, Bf tathā ahaṃ. ⁷ Cks Cs² dukkha-. ⁸ Cs² citto, Bāf thito. ⁹ Ck Cs² hatthehatthaṃ, Cs atthehatthaṃ corr. to hatthehatthaṃ. ¹⁰ Bā sivi. ¹¹ Ck māmivā, Cs Cs² māmivā. ¹² so all three MSS. instead of -o? ¹³ Bā omits va. ¹⁴ Ck Cs² -nāti, Cs -nāti corr. to -nāti. ¹⁵ Bā -kaṃ kicca. ¹⁶ Cks Cs² -rādikaṃ. ¹⁷ Bā -vivāhaṃsaṃ. ¹⁸ Cks Cs² -mittatā, Bā -mittā. ¹⁹ Bā -ke-. ²⁰ Bā nippatto, Cks Cs² nibbatti. ²¹ Bā omits i- lo-. ²² Cks Cs² -yuttakammaṃ. ²³ Bā -to. ²⁴ Bā pāpanivā-. ²⁵ Bā -dāyakattā. ²⁶ Bā hāpetvā, Ck avhā-. ²⁷ Bā parivi-. ²⁸ Ck omits sa - - ti, Cs saḥassajinna corr. to -jīṇno va, omitting ti, Cs² -jīṇno va? Bā -jīno-. ²⁹ Bā -jīno-. ³⁰ Ck yavāyaṃ, Cs savāyaṃ corr. to sacāyaṃ, Cs² yavāyaṃ, Bā yathāyaṃ. ³¹ Cks Cs² -deyyuṃ. ³² Cs Cs² Bā jīno. ³³ Bā nippaṭiṭṭho, iti attho.

yathā peto ti yathā mato peto hutvā uppajjeyya, jīvamāno yeva tathā manussapeto jāto 'smīti attho, sukhakāme dukkhāpetvā ti sukhakāme satte dukkhāpetvā, sukhakāmo ti pi pātho, sayam sukhakāmo aññam¹ dukkhāpetvā ti attho, āpanno smi padaṃ iman ti imam evarūpaṃ koṭṭhāsaṃ patto 'smi, pathan² ti pi pātho, imam³ dukkhassa pathabhūtaṃ⁴ attabhāvaṃ patto smīti attho, cito⁵ bhānumatāmivā 'ti bhānumā vuccati aggi, vitaccakāṅgārehi samantā parikiṇṇe⁶ viya sarīre utṭhita⁷ mahāḍāhena⁸ ḍayhanto⁹ kāyī-kacetasikasukhaṃ nāma na vindāmi¹⁰ti vadati.

Evāñ ca pana vatvā „aham mahārāja sukhakāmo param¹⁰ dukkhāpetvā diṭṭhe va dhamme manussapeto jāto 'smi¹¹, tvaṃ pāpaṃ mā kari, attano¹² nagaram gantvā dānādīni puññāni karohi¹³“ āha. Rājā tathā katvā saggapathaṃ¹³ pūresi.

Sarabhaṅgasatthā imam kāraṇaṃ āharitvā tāpasam saññāpesi. So tassa kathāya¹⁴ samvegam paṭilabhitvā taṃ vanditvā khamāpetvā kasiṇaparikkammaṃ katvā natṭhaṃ jhānaṃ paṭi-pākatikaṃ akāsi. Sarabhaṅgo tassa tattha vasitum adatvā taṃ ādāya attano assamaṃ gato.

Satthā imam dēssanaṃ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakaṃ samodhānesi (Saccapariyosāne ukkaṇṭhitabhikkhu sotāpatti-phale paṭiṭṭhaṃ): „Tadā Nārado ukkaṇṭhitabhikkhu ahosi¹⁵, Sālisso Sāriputto, Meṇḍissaro Kassapo, Pabbato Anuruddho, Kāḷadevalo Kaccāno¹⁶, Anusisso¹⁷ Ānando, Kisavaccho Moggallāno¹⁸, Sarabhaṅgo pana aham evā¹⁹“ti. Indriyajātakaṃ¹⁹.

8. Ādittajātaka.

Ādittasmin ti. Idam Satthā Jetavane viharanto asa-disadānaṃ ārabha kathesi. Asadisadānaṃ Mahāgovindasuttavaṇṇanato vitthāretvā kathetabbam. Tassa pana dinnadivasato dutiyadivase dhammasabhāyaṃ kathaṃ samuṭṭhāpesuṃ: „āvuso Kosalarājā vicinitvā

¹ B⁴ param. ² B⁴ puttasmim. ³ B⁴ idam. ⁴ B⁴ pajābhutaṃ. ⁵ C² C³ cite, B⁴ ṭhito. ⁶ C² -kinno, C³ -kiṇṇo, B⁴ -kiṇṇā. ⁷ C² B⁴ -te. ⁸ B⁴ -ḍāye. ⁹ B⁴ dayyanto. ¹⁰ C² C³ para, C⁴ para corr. to param, B⁴ varam. ¹¹ B⁴ tasmā in the place of smi. ¹² B⁴ omits attano. ¹³ B⁴ sakkapūraṃ. ¹⁴ B⁴ dhammaka-. ¹⁵ B⁴ adds nāgarasobhagipurāṇadutiyaṃ. ¹⁶ B⁴ kaccāyano, C² kaccā-sano. ¹⁷ B⁴ anupiyō. ¹⁸ B⁴ mahāmo-. ¹⁹ B⁴ adds sattamaṃ.

va khettaṃ¹ nātvā Buddha-pamukhassa ariyasamghassa mahādānaṃ²
 adāsīti³. Satthā āgantvā „kāya nu 'ttha bhikkhave etarahi kathāya
 sannisinā⁴“ ti pucchitvā „imāya nāmā⁵“ 'ti vutte „anacchariyaṃ
 bhikkhave raṇṇo⁶ vicinitvā anuttare puññakhette dānapatitṭhāpanaṃ,
 5 porāṇakapaṇḍitāpi vicinitvā va⁷ dānaṃ⁸ adamsū⁹“ 'ti vatvā atītaṃ āhari :

Atīte Sovīraraṭṭhe⁶ Roruvanagare Bharatamahā-
 rājā⁷ nāma dasarājadhamme akopetvā catūhi saṃgahavatthūhi
 janaṃ saṃgaṇhanto mahājanassa mātāpitiṭṭhāne⁸ tathavā ka-
 paṇiddhikavanibbakayācakādināṃ⁹ mahādānaṃ pavatteti. Tassa
 10 Samuddavijayā¹⁰ nāma aggamahesī ahosi paṇḍitā nāṇasaṃ-
 panna. So ekadivasaṃ dānaggaṃ olokento „mayhaṃ dānaṃ
 dussilā lolasattā bhuñjanti¹¹, tam maṃ na hāseti¹², ahaṃ kho
 pana silavapṭānaṃ aggaḍakkhineyyānaṃ¹³ paccekabuddhānaṃ
 dātukāmo, te ca Himavantapadesa vasanti, ko nu kho te ni-
 15 mantetvā ānessati¹⁴, kaṃ pesessāmi¹⁵“ cintetvā tam atthaṃ
 deviyā ārocesi. Atha naṃ sā āha: „mahārāja, mā cinta-
 yittha, amhākaṃ dātabbadānabalena silabalena saccabalena
 pupphāni pesetvā paccekabuddhe nirantetvā tesāṃ āgatakāle
 sabbaparikkhārasampannaṃ dānaṃ dassāma¹⁶“ 'ti. Rājā „sādhū¹⁷“
 20 'ti sampatichchitvā „sakalanagaravāsino silaṃ samādiyaṇtū¹⁸“ 'ti¹⁹
 bheriṃ carāpetvā sayam pi saparijano uposathaṅgāni adhiṭṭhāya
 mahādānaṃ pavattetvā sumanapupphapūṇṇaṃ suvaṇṇasamuggaṃ
 gāhāpetvā pāsādā oruyha rājaṅgaṇe tathavā pañcaṅgāni paṭha-
 viyaṃ patitṭhāpetvā pācīnadisābhimukho vanditvā „pācīna-
 25 diṣāyaṃ²⁰ arahante vandāmi, sace amhākaṃ koci guṇo atthi
 amhesu anukampaṃ katvā amhākaṃ bhikkhaṃ gaṇhathā²¹“ 'ti
 vatvā sattapupphamuṭṭhiyo khipi. Pācīnadisāyaṃ pacceka-
 buddhānaṃ abhāvā²² punadvase nāgamimsu. Dutiyadvase
 dakkhiṇadisāṃ namassi, tato pi nāgatā. Tatiyadvase pacchi-

¹ Bā puññakhe-. ² Eā asadisadā-. ³ Ck^o C^o -ā. ⁴ Bā omits va. ⁵ Bā ma-
 hādā-. ⁶ Bā sīviratthe. ⁷ Bā roruvama-. ⁸ Bā -tu-. ⁹ Bā -kānaṃ. ¹⁰ C^o
 samuda-, Bā samutta-. ¹¹ Bā -titi. ¹² Bā toseti. ¹³ Bā omits a- ¹⁴ Ck^o C^o
 -ssanti. ¹⁵ Bā samādayanti nagaraṃ. ¹⁶ Bā -ya. ¹⁷ Bā -vena.

madisaṃ namassi, tato pi nāgatā. Catutthadivase uttaradisam
 namassi, namassitvā ca pana „Uttarahimavanta-padesavāsino
 paccekabuddhā¹ amhākaṃ bhikkhaṃ gaṇhantū“ 'ti satta-
 pupphamutṭhiyo vissajjesi, pupphāni gantvā Nandamūlaka-
 pabbhāre² pañcannaṃ paccekabuddhasatānaṃ³ upari patimsu, 5
 te āvajjamānā raññā attano nimantitabhāvam nātvā punadivase
 satta⁴ paccekabuddhe āmantetvā „mārisā rājā vo⁵ nimanteti,
 tassa saṃgahaṃ karoṭhā“ 'ti vadimsu. Paccekabuddhā⁶ ākā-
 senāgantvā⁷ rājadvāre⁸ otarimsu. Te disvā rājā somanassa-
 jāto vanditvā pāsādaṃ āropetvā mahantaṃ sakkāraṃ katvā 10
 dānaṃ datvā bhattakiccapariyosāne punadivasatthāya⁹ puna-
 divasatthāyā ti evaṃ pañcamadivase¹⁰ nimantetvā chāhaṃ
 bhuttānaṃ¹¹ sattamadivase sabbaparikkhāradānaṃ sajjetvā
 suvaṇṇakhacitāni¹² mañcapīṭhāni paññāpetvā ticīvarādike sabbe¹³
 samaṇaparibhoge sattannaṃ paccekabuddhānaṃ santike ttha- 15
 petvā¹⁴ „ime parikkhāre¹⁵ tumhākaṃ demā“ 'ti vanditvā¹⁶
 tesam bhattakiccapariyosāne rājā ca devī ca ubho pi vanditvā¹⁷
 namassamānā aṭṭhaṃsu. Atha nesaṃ anumodanaṃ karonto
 saṃghatthero dve gāthā abhāsi:

1. Ādittasmiṃ agārasmiṃ yaṃ nīharati bhājanaṃ¹⁸ 20
 taṃ tassa hoti atthāya no ca yaṃ tattha ḍayhati. 69.
2. Evaṃ ādīpito¹⁹ loko²⁰ jarāya maraṇena ca,
 nīhareth' eva²¹ dānena, dinnam hi²² hoti nībhatan²³ ti. 70.

Tattha ādittasmiṃ ti taṃkhaṇe pajjalite, bhājanan ti yaṃ kiñc' ūpa-
 karaṇaṃ, no ca yaṃ tatthā 'ti yaṃ pana tattha ḍayhati antamaso ratana- 25
 santharo²⁴ pi sabbaṃ tassa anupakāraṃ²⁵ eva hoti, jarāya maraṇena cā
 'ti desanāsīsam etaṃ, atthato pan' esa ekādasahi aggīhi ādīpito nāma, nī-

¹ Ck Cs² add addhā. ² Bā omits ka. ³ Bā sattanaṃ paccekabuddhānaṃ. ⁴ Bā
 -se saṃghattherā te. ⁵ Bā -sa roru vo. ⁶ Bā satta pa-. ⁷ Bā -na-. ⁸ Bā
 -rañ. ⁹ Cs omits pu-. ¹⁰ Bā chadi-. ¹¹ Bā omits chā - - naṃ. ¹² Bā satta-
 ratanakha-. ¹³ Bā sappassa. ¹⁴ Bā adds mayam. ¹⁵ Bā sabbapa-. ¹⁶ Bā
 vatvā. ¹⁷ Bā omits va-. ¹⁸ Bā bho-. ¹⁹ Ck Cs² -di-, Bā/ evamādīpi-. ²⁰ Ck
 -ke. ²¹ Bā nīharateva, B/ nīhareteva. ²² Cs² Bā omits hi. ²³ Cs sunīhatan
 corr. to nī-, Bā sunībha-, B/ sunīha-. ²⁴ Ck Cs² -thate, Bā tiṇasanthāro. ²⁵
 Bā -karaṇam.

harethevā¹ 'ti tato ekādasahi aggīhi pajjalitā lokā² dasavidhadānavatthubhedam tam tam parikkhāram³ dānacetanāya nikkadḍheth' eva⁴, dinnam hīti⁵ appam vā hi⁶ bahum vā yaṁ dinnam tad eva nībhatam⁷ nāma hotīti⁸.

Evam saṁghatthero anumodanam katvā „appamatto hohi
5 mahārājā“ 'ti rañño ovādam datvā ākāse uppatitvā pāsāda-
kaṇṇikam dvidhā katvā gantvā⁹ Nandāmūlakappabbhāre¹⁰ yeva
otari¹¹, tassa dinnaparikkhāro¹² pi ten' eva¹³ saddhim uppa-
titvā pabbhāre¹⁴ yeva otari, rañño ca deviyā ca sakalasarīram
pītiyā puṇṇam ahosi. Evam tasmim gate avasesāpi¹⁵

- 10 a. Yo dhammaladdhassa dadāti dānam
uṭṭhānaviriyādhigatassa jantu[no]
atikkamma so Vetaranim Yamassa
dibbāni ṭhānāni upeti¹⁶ macco. 71.
4. Dānañ ca yuddhañ ca samānam āhu:
15 appāpi santā bahuke jinanti,
appam pi ce saddahāno¹⁷ dadāti
ten' eva so hoti sukhī parattha. 72.
5. Viceyya dānam Sugata-ppasattham,
ye dakkhiṇeyyā idha jīvaloke
20 etesu dinnāni mahapphalāni
bījāni vuttāni yathā sukhette. 73.
6. Yo pāṇabhūtāni aheṭhayañ caram
parūpavādā na karoti pāpaṁ
bhīruṁ¹⁸ pasamsanti, na hi¹⁹ tattha sūram,
25 bhayā hi santo na karoti pāpaṁ. 74.
7. Hīnena brahmacariyena khattiye upapajjati
majjhimena ca devattam, uttamena visujjhati. 75.
8. Addhā hi dānam bahudhā pasattham
dānā ca kho dhammapadam va seyyo,

¹ Bā niharatevā. ² Bā toloko. ³ Bā -radānaṁ. ⁴ Bā nikkhateva. ⁵ Bā hotīti.

⁶ Bā omits hi. ⁷ Bā sunibha-. ⁸ Bā hoti. ⁹ Bā omits ga-. ¹⁰ Bā omits ka. ¹¹ Bā -risum. ¹² Bā te pari- in the place of tassa dinnapari-. ¹³ Bā tehi.

¹⁴ Bā nandamūlapa-. ¹⁵ Bā -sā gāthā abhāsi. ¹⁶ Ck^s C^s upenti. ¹⁷ Ck^s -hano.

¹⁸ Ck^s C^s Bā -rū, C^s -ru. ¹⁹ so Ck^s C^s Bā; Bf omits hi.

pubbe va hi pubbatar' eva' santo

nibbānam ev' ajjhagamū sapaññā ti 76.

evam ekekāya gāthāya anumodanam katvā tath' eva agamamsu' saddhim parikkhārehi.

Tattha dhammaladdhassā 'ti khīṇāsavaṃ ādīm katvā yāva vipassakā- 5
yogāvacaro puggalo dhammassa laddhattā dhammaladdho nāma, sv-eva³ uṭṭhāna-
viriyena⁴ tassa dhammassa adhigatattā uṭṭhānaviriyādhigato⁵ nāma, tassa
puggulassa yo jantu dadāti dānaṃ ti attho, dhammena⁶ laddhassa uṭṭhāna-
saṃkhātena viriyenādhigatassa deyyadhammassa aggāṃ gahetvā yo jantu sila-
vantesu dānaṃ dadāti pi⁷ attho, upayogatthe vā sāṃivacaṇaṃ katvāp' ettha 10
attho veditabbo, Veteraṇṇīti⁸ desanāsīsam etaṃ, attha mahāniraye soḷasa ca
ussade atikkamitvā ti attho, dibbāni tṭhānāni upetīti devaloke uppajjati,
samānamābhū 'ti sadisaṃ vadanti, khayabhīrukassa⁹ hi dānaṃ n' atthi bhaya-
bhīrukassa yuddhaṃ¹⁰ n' atthi, jīvite ālayaṃ vijahitvā yujjhanto yujjhituṃ¹¹
sakkoti, bhogesu ālayaṃ vijahitvā va dāyako dātuṃ sakkoti, ten' eva taṃ ubha- 15
yaṃ samānaṃ ti vadanti, appāpi santā ti thokāpi samānā paricattajīvita ba-
huke jinanti, evam evaṃ appāpi muñcanacetanā bahum pi maccheracittaṃ lo-
bbhādiṃ vā¹² kilesagahaṇaṃ jināti¹³, appampi ce ti thokam pi ce deyya-
dhammaṃ kammaṃ ca phalaṃ ca saddahanto dehi, teneva so ti teṇa paritta-
deyyadhammavattukena parittakena pi cūgena parattha¹⁴ sukhi hoti mahārājā 20
'ti, viceyya dānaṃ ti dakkhiṇaṃ ca¹⁵ dakkhiṇeyyaṃ ca¹⁶ vicinitvā¹⁷ dinna-
dānaṃ, tattha yaṃ vā taṃ vā adatvā aggaggāṃ¹⁸ paṇṇitaṃ deyyadhammaṃ vi-
cinitvā dento¹⁹ dakkhiṇaṃ vicināti nāma, yesaṃ vā²⁰ tesāṃ vā adatvā silādi-
guṇasampanne²¹ vicinitvā tesāṃ dadanto dakkhiṇeyye²² vicināti nāma, Suga-
tapasatthan ti evarūpaṃ dānaṃ Buddhhe²³ pasatthaṃ, tattha dakkhiṇeyya- 25
vicinaṇaṃ²⁴ dassetuṃ ye dakkhiṇeyyā ti ādi vuttaṃ, tattha dakkhiṇeyyā
ti dakkhiṇāya²⁵ amucchavikā Buddhādayo, pāṇabhūtānti pāṇasaṃkhātāni
bhūtāni ahetṭhayaṃto²⁶ kārūṇṇena aviheṭṭhento caramāno, parūpavādā ti parū-
pavādabhayena pāpaṃ na karoti, bhīrun ti upavādā bhīrukaṃ²⁷, na hi tat-
tha sūraṃ ti yo pana ayoṇisomanasikāreṇa tasmīṃ upavāde sūro hoti taṃ 30
paṇḍitā na-ppasaṃsanti, bhayā hīti upavādabhayena hi paṇḍitā pāpaṃ na
karonti, hīnena brahmacariyenā 'ti bāhiraṭṭhitthāyatane tāva methunavirati-

¹ Bā -reca. ² Bā āgamamsuṃ. ³ Cks C² yeva. ⁴ C² uṭṭhānena vi-. ⁵ Cks C² -gamo. ⁶ Bā adds vā. ⁷ Bā omits pi. ⁸ so all four MSS. ⁹ C² bhaya-. ¹⁰ Bā hutam. ¹¹ Bā vavijitum. ¹² Bā lobhādigataṃ. ¹³ Bā jānāti. ¹⁴ Bā paritta. ¹⁵ Bā omits da-. ¹⁶ Bā adds deyyadhammaṃ. ¹⁷ Bā uci-. ¹⁸ Bā aggāṃ. ¹⁹ Bā dadanto. ²⁰ Bā omits vā. ²¹ Bā -nno. ²² C² -neyya corr. to -neyye, C² -neyya, Bā -neyyam. ²³ Bā adds pi. ²⁴ C² vicinantaṃ, C² -nantaṃ corr. to -nanaṃ, C² vicinnaṃ or -nanaṃ, Bā vicinandaṃ. ²⁵ Bā -ṇam. ²⁶ Bā avihedhayanti. ²⁷ C² -dabhi-, Bā -dahedukaṃ.

sīlamattakarū¹ hīnabrahmacariyaṃ² nāma, tena khattiyakule uppajjati³, jhānassa upacāramattaṃ majjhimaṃ, tena devaloke uppajjati⁴, aṭṭha samāpattiyo uttamaṃ, tena Brahmaloce uppanno⁵ visujjhati nāma, sāsane pana sīlavantass' eva paṇḍihāya⁶ brahmacariyaṃ hīnaṃ nāma, parisuddhasīlass' eva samāpattinibbattanam majjhimaṃ nāma, parisuddhasīle thatvā vipassanaṃ vadḍhetvā arahattapatti¹⁰ uttamaṃ nāma, osānagāthāya attho: mahārāja kiñcāpi hi ekaṃsen' eva dānaṃ bahudhā pasatthaṃ⁷ vaṇṇitaṃ dānato pana⁸ samathavipassanāsāmaṃkhātāṃ nibbānasāmaṃkhātāṃ ca dhammakotṭhāsaṃbhūtaṃ⁹ dhammapadam eva uttari-taraṃ, kiṃkāraṇā: pubbe va hi imasmim kappe Kassapadasabalādayo pubbatar'¹⁰ eva¹⁰ Vessabhūdasabalādayo santo¹¹ sappurisā sapaṇṇā samathavipassanā¹² bhāvetvā nibbānaṃ eva ajjhagamū¹³ adhigatā ti.

Evam sattapaccekaḥbuddho¹⁴ anumodanāya raṇṇo Amata-mahānibbānaṃ vaṇṇetvā rājānaṃ appamādena ovaditvā vuttanayena attano vasaṇaṭṭhānaṃ eva gato. Rājāpi saddhim¹⁵ mahesiyā¹⁵ yāvajīvaṃ¹⁶ dānaṃ datvā¹⁷ saggapadaṃ¹⁸ pūresi.

Satthā imaṃ desanaṃ¹⁹ āharitvā „evam pubbe pi paṇḍitā vi-ceyyadānaṃ adamsū“ 'ti vatvā jātakam samodhānesi: „Tadā pacceka-buddhā parinibbāyimsu, Samuddavijayā Rāhulamātā ahoṣi, Bharatarājā²⁰ aham evā“ 'ti. Adittajātakam²¹.

20

9. Aṭṭhānājātaka.

Gaṇḍākumudinīti. Idam Satthā Jetavane viharanto ekaṃ ukkaṇṭhitabhikkhuṃ ārabba kathesi. Tam²² hi bhikkhuṃ Satthā „saccaṃ kira tvaṃ bhikkhu ukkaṇṭhito“ ti²³ pucchitvā „saccaṃ bhante“ ti „kiṃkāraṇā“ ti „kilesavasena“ 'ti „bhikkhu mātu-²⁵ gāmo nāma akataṇṇū mittadūbhī avissāsaniyo²⁴, atīte paṇḍitā²⁵ deva-sikam sahaṃsaṃ dentāpi²⁶ mātugāmaṃ tosetum nāsakkhimsu, sā²⁷ ekadivasamattaṃ sahaṃsaṃ alabhivā va te²⁸ gīvāya²⁹ gāhāpetvā nī-

¹ Bā -mattha-. ² Bā hīnaṃ-. ³ Bā uppajjati. ⁴ Bā uppajjanto. ⁵ C^s C^{s2} -ni- ⁶ Bā arahatthupatti. ⁷ C^k C^{s2} -ttha, C^s -ttha corr. to -tthaṃ. ⁸ Bā omits pana. ⁹ Bā -sa. ¹⁰ Bā puppedhireca. ¹¹ C^k sattā, C^{s2} santā? ¹² Bā -naṃ. ¹³ C^s -mu, C^{s2} -mo, Bā acchagamun. ¹⁴ Bā sattapaccekaḥbuddhā. ¹⁵ Bā aggama-. ¹⁶ Bā omits yā-. ¹⁷ Bā adds yāvajīvaṃ thatvā tato cavetvā. ¹⁸ Bā saggapūraṃ. ¹⁹ Bā dhammade-. ²⁰ Bā roruvamahārājā pana. ²¹ Bā adds āthamaṃ. ²² Bā taṇ. ²³ Bā sīti. ²⁴ C^s avi- corr. to ava-, Bā avissāsa-niyo. ²⁵ Bā -tāpi. ²⁶ Bā dinnāpi. ²⁷ Bā esā. ²⁸ Bā omits va te. ²⁹ Bā -yaṃ.

harāpesi, evaṃ akataṇṇū mātuḡāmo, mā tassa¹ kāraṇā kilesavasaṃ
gacchā² "ti vatvā atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjaṃ kārente
tassa ca putto Brahmadaṭṭakumāro Bārāṇasiseṭṭhino ca putto
Mahādhanakumāro³ nāma⁴ sahaṃsukilīta⁵ saḡyā⁶ ahesuṃ, 5
ekācariyakule yeva sippaṃ uggaṇhiṃsu⁷. Kumāro⁸ pitu acca-
yena rajje patiṭṭhāsi⁹, seṭṭhiputto pi 'ssa santike yevāhosi¹⁰.
Bārāṇasiyaṃ ca ekā nagarasobhaṇi¹⁰ vaṇṇadāsī abhirūpā
ahosi sobhaggappattā. Seṭṭhiputto devasikaṃ saḡassaṃ datvā
niccakāle tāya yeva saddhiṃ abhiraṃanto pitu accayena 10
seṭṭhiṭṭhānaṃ labhitvā¹¹ taṃ na¹² vijahi¹³, tath' eva deva-
sikaṃ saḡassaṃ datvā abhirami. So¹⁴ divasassa tayo vāre
rājupaṭṭhānaṃ gacchati. Ath' assa ekadivasaṃ sāyaṃ¹⁵ rāju-
paṭṭhānaṃ gatassa raṇṇā saddhiṃ samullapantass' eva suriyo
atthamito¹⁶, andhakāraṃ jātaṃ. So rājakulā nikkhamitvā 15
„idāni geḡaṃ gantvā āgamaṇavelā n' atthi, nagarasobhaṇiyā
yeva geḡaṃ gaṃissāmīti¹⁷ upaṭṭhāke uyyojetvā ekako va tassā
geḡaṃ pāvisi. Atha naṃ sā disvā va¹⁸ „ayyaṇṇa saḡassaṃ
ābhatan¹⁹ ti āha²⁰. „Bhadde²¹ ajja ativikālo jāto, tasmā geḡaṃ
agaṇtvā²² manusse uyyojetvā ekako va pavitṭho 'smi²³, sve²⁴ 20
pana te dve saḡasse²⁵ dassāmīti²⁶. Sā cintesi: „sac' āḡaṃ
ajja okāsaṃ karissāmi añṇesu pi divasesu tucchahattho²⁷ āga-
missati, evaṃ me dḡaṇaṃ pariḡāyissati, na dāni 'ssa okāsaṃ
karissāmīti²⁸. Atha naṃ evaṃ āha: „sāmi mayaṃ vaṇṇadā-
siyo nāma, amḡākaṃ saḡassaṃ keḡi²⁹ nāma n' atthi³⁰, āhara 25
saḡassan³¹ ti. „Bhadde sve diḡuṇaṃ³² āharissāmīti³³ punap-

¹ Bā ta-sā. ² Bā mahaddha-. ³ Bā adds te ubho pi. ⁴ Bā -kilākā. ⁵ Bā
-yakā. ⁶ Bā gaṇhiṃsu. ⁷ Bā rājaku-. ⁸ Bā rajjaṃ patiṭṭhāpesi. ⁹ Bā yeva a-.
¹⁰ Ck -soṇi, Cs -soḡhini, Cs² -sobhati, Bā -sobhaṇi. ¹¹ Bā -tvāpi. ¹² Bā na
taṃ. ¹³ Bā jīvati. ¹⁴ Bā seṭṭhiputto. ¹⁵ Bā omits sāyaṃ. ¹⁶ Bā athaṇṇamito.
¹⁷ Bā omits va. ¹⁸ Ck Cs² omit āha. ¹⁹ Bā adds aḡaṃ. ²⁰ Cs āg- corr. to ag-,
Bā anāg-. ²¹ Bā smīti āha. ²² Cs² yeva, Cs sace corr. to sve. ²³ Bā -asāni.
²⁴ Cs adds demāti. ²⁵ Bā -hatthako. ²⁶ Bā dassāmīti. ²⁷ Ck Cs² -ssa keḡi,
Bā saḡassaṃ adatvā keḡi. ²⁸ Bā natthīti. ²⁹ Bā dvī-.

- puna yāci. Nagarasobhanā¹ dāsiyo āṇāpesi: „etassa idha ṭhatvā mam² oloketum mā adattha, gīvāya³ nam gahetvā nīharitvā dvāraṃ pidahatha“ ‘ti’. Tā⁴ tathā akamsu⁵. So⁶ cintesi: „ahaṃ imāya saddhiṃ asītikoṭṭidhanam khādīm, sā mam eka-
- 5 divasaṃ tucchahattham disvā gīvāya³ gahetvā nīharāpesi, aho mātugāmo nāma pāpo nillajjo akataññū mittadūbhūti“ so mātugāmassa aguṇaṃ anussaranto anussaranto va virajji paṭikkūlasaṇṇam paṭilabhi gharāvāse pi ukkaṇṭhi, tato⁷ „kim me gharāvāsena, ajj’ eva nikkhamitvā pabbajissāmīti“ puna gehaṃ
- 10 agantvā⁸ rājānam pi adisvā va nagarā nikkhamitvā araṇṇam pavisitvā Gaṅgātīre assamaṃ māpetvā pabbajitvā¹⁰ jhānabhiññaṃ nibbattetvā¹¹ vanamūlaphalāhāro tattha vasaṃ kappesi. Rājā taṃ¹² apassanto „kahaṃ me¹³ sahāyo“ ti pucchi. Nagarasobhaniyāpi¹⁴ katakammaṃ¹⁵ sakalanagare pakaṭaṃ
- 15 jātam. Ath’ assa tam atthaṃ ācikkhitvā „iti te deva sahāyo lajjāya gharam pi agantvā⁹ araṇṇam pavisitvā pabbajito kirā“ ‘ti kathayimisu¹⁶. Rājā¹⁷ nagarasobhanam pakkosāpetvā „saccaṃ kira tvaṃ ekadivasaṃ sahassaṃ alabhitvā mama sahāyam gīvāya³ gāhāpetvā¹⁸ nīharāpesīti“ pucchi. „Saccaṃ deva“ ‘ti.
- 20 „Pāpe jammi sīghaṃ mama sahāyassa gataṭṭhānam gantvā¹⁹ ānehi, noce ānesi jīvitam te n’ atthīti“. Sā raṇṇo vacanaṃ sutvā bhītā rathaṃ āruya mahantena parivārena nagarā nikkhamitvā tassa gataṭṭhānam²⁰ pariyesanti sutivasena²¹ sutvā tattha gantvā vanditvā „ayya mayā²² andhabālabhāvena katadosaṃ²³
- 25 saha²⁴, na pun’ evaṃ karissāmīti“ yācitvā „sādhu khamāmi²⁵, n’ atthi me taya āghāto“ ti vutte „sace²⁶ me khamatha mayā saddhiṃ rathaṃ abhirūhatha²⁷, nagaraṃ gacchissāma, nagaraṃ

¹ Bā -ṇi. ² Bā omits mam. ³ Bā -yam. ⁴ Bā adds āha. ⁵ Bā tam sutvā dāsiyo. ⁶ Bā karisu. ⁷ Bā aha so. ⁸ C² tatho, Bā ukkaṇṭhito. ⁹ Bā anāg-.
¹⁰ Bā omits pa-. ¹¹ Bā upādetvā. ¹² C² C³ nam. ¹³ Bā mama. ¹⁴ Bā -ṇi-.
¹⁵ Bā kataṃ-. ¹⁶ Bā -to bhavissatīti ahaṃsu. ¹⁷ Bā adds tam sutvā. ¹⁸ Bā kaṇṭhitvā. ¹⁹ Bā adds tam. ²⁰ Bā vasaṇaṭṭhānam. ²¹ Bā omits su-. ²² C² mayam, Bā maham. ²³ Bā kataṃ-. ²⁴ Bā khamatha aham. ²⁵ Bā adds te.
²⁶ me -- sace wanting in Bā. ²⁷ Bā -rūya.

gatakāle yeva yaṃ¹ mama ghare dhanam atthi sabbam dassā-
mīti² āha. So tassā vacanam sutvā „bhadde idāni tayā sad-
dhiṃ gantum na sakkā, yadā pana imasmim loke yaṃ³ na
bhavitabham tam bhavissati api nāma tadā gaccheyyan⁴ ti
vatvā paṭhamam gātham āha:

1. Gaṅgā kumudinī santā⁵ saṃkhavaṇṇā ca⁶ kokilā
jambu tālaphalam dajjā⁷ atha nūna tadā siyā ti. 77.

Tass' attho: bhadde yathā hi kumudasarā kumudehi sañchannā tiṭṭhanti
tath' eva sace sakalāpi mahā-Gaṅgā kumudinī sīghasotam⁸ pahāya santā upa-
santā siyā sabbakokilā ca saṃkhavaṇṇā bhavēyyuṃ⁹ sabbo pi ca jamburukko
tālaphalam dadeyya atha nūna tadā siyā ti atha tādise kule ambākam pi
samāgamo nūna siyā bhavēyya nāma 'ti vuttam hoti.

Evam vatvā puna pi tāya „ehi¹⁰, gacchām' evā¹¹ 'ti vutte
„gacchissām' evā¹² 'ti vatvā „kasmim¹³ kāle¹⁴ ti „asukasmiṃ
cā¹⁵ 'ti vatvā sesagāthā abhāsi:

2. Yadā kacchapalomānam pavāro tividho siyā
hemantikam pāpuraṇam atha nūna tadā siyā. 78.
3. Yadā makasādāṭṭhānam¹⁶ aṭṭālo¹⁷ sukato siyā
dalho ca appakampī ca atha nūna tadā siyā. 79.
4. Yadā sasavisāṇānam nissenī sukata siyā
saggassārohanatthāya¹⁸ atha nūna tadā siyā. 80.
5. Yadā nissenim āruyha candam khādeyyum musikā
Rāhuṃ ca paripādeyyum¹⁹ atha nūna tadā siyā. 81.
6. Yadā surāghaṭam pītvā makkhikā gaṇacārini
aṅgāre²⁰ vāsam kappeyyum atha nūna tadā siyā. 82.
7. Yadā bimbotṭhasampanno gadrabho sumukho siyā
kusalo naccagītassa atha nūna tadā siyā. 83.
8. Yadā kākā ulūkā ca mantayeyyum rahogatā
aṇṇamaṇṇam pihayeyyum²¹ athā nūna tadā siyā. 84.

¹ Bḍ vo in the place of yeva yaṃ. ² Bḍ yena. ³ Bḍ -santi. ⁴ Cks C² va. ⁵
Bḍ tālāggam dajja. ⁶ Bḍ sīghasotābhāvam, Cks C² dīghasotam. ⁷ C² -yya.
⁸ Bḍ adds ayya. ⁹ Bḍ gacchāmā. ¹⁰ Bḍ -ssamī. ¹¹ Ck C² tasmim. ¹² Bḍ/
-sapādānam. ¹³ Bḍ aṭṭako, T/ aṭṭā. ¹⁴ Ck saggassa rohaṇaṇiya, C² saggassa
rohaṇa niya, C² saggassa rohaṇaya, Bḍ saggarohatthā. ¹⁵ Ck C² -pādeyyum,
C² paṭipādeyyum, Bḍ parivādeyya corr. to -teyya, B/ paripābheyyum. ¹⁶ Bḍ
aggarā. ¹⁷ Bḍ viśāseyya.

9. Yadā pulasapattānaṃ¹ chattāṃ thiratarāṃ siyā
vassassa paṭighātāya atha nūna tadā siyā. 85.
10. Yadā kuluniko² sakunō pabbataṃ Gandhamādanāṃ
tuṇḍenādāya gaccheyya atha nūna tadā siyā. 86.
- 5 11. Yadā sāmuddikaṃ nāvaṃ sayantaṃ³ savaṭākaraṃ
ceṭo⁴ ādāya gaccheyya atha nūna tadā siyā. 87.

Tattha tiividho ti eko kacchapalomamayena pupphena eko tūlena eko
ubhayena⁵ 'ti evaṃ tippakāro, hemantikāṃ pāpuraṇaṃ ti himapātasamaye
pāpuraṇāya bhavitum samatto, atha nūna tadā siyā ti atha tasmiṃ kāle
10 mama tayā saddhiṃ ekaṇṇeṇ⁶ eva saṃsaggo siyā, evaṃ sabbattha pacchima-
padāṃ⁷ yojetabbāṃ, aṭṭālo sukato⁸ ti abhīrūhītvā yujjhantaṃ purisaṣataṃ
dhāretum yathā sakkoti evaṃ sukato, paṇipāteyyuṃ⁹ ti palapeyyum, aṇḡāre
ti vitaccikaṇḡārasanthare, vāsaṃ kappeyyuṃ ti ekekaṃ surāghaṭaṃ pivitvā
mattā vaseyyum, bimbottḡhasaṃpanno ti bimbaphalasadisēhi otṭhehi su-
15 mannāgato, sumukho ti suvaṇṇādāsasadisamukho¹⁰, piḡhayeyyuṃ ti aṇṇa-
maṇṇassa saṃpattim icchantā piḡhayeyyuṃ patṭheyyum, pulasapattānaṃ¹¹ ti
saṇhūnaṃ pulasagacchapannānaṃ¹², kuluniko ti eko khuddakasakunō, sā-
muddikaṃ ti samuddapakkhaṇaṇaṃ¹³, sayantaṃ savaṭā-
karaṃ¹⁴ ti yanteṇa c' eva¹⁵ vaṭākarena¹⁶ ca¹⁷ saddhiṃ sambhārayuttaṃ¹⁸,
20 ceṭo¹⁹ ādāya²⁰ 'ti yadā evarūpaṃ nāvaṃ khuddako gāmadārako hatthena ga-
hetvā gaccheyyā²¹ 'ti attho.

Iti Mahāsatto imā aṭṭhānaparikappena ekādasa gāthā
abhāsi. Tā²² sutvā nagarasobhaṇi²³ Mahāsattaṃ khamāpetvā
nagaraṃ gantvā raṇṇō taṃ kāraṇaṃ ārocetvā attano jīvitāṃ
25 yācitvā gaṇhi.

Satthā imaṃ desanaṃ²⁴ āharitvā „evaṃ bhikkhu mātugāmo nāma
akataṇṇū mittadūbhīti“ vatvā saccāni pakāsetvā jātakāṃ samodhānesi
(Saccapariyosāne ukkaṇṭhitabhikkhu sotāpattiḡphale patitṭḡhaḡ): „Tadā
rājā Ānando ahosi, tāpasō²⁵ ahaṃ evā“ 'ti. Aṭṭhānajaṭakāṃ²⁶.

¹ Bā pulā-, Bf mūlā-. ² Bā kaluko. ³ Bā pay-. ⁴ Bāf ceko. ⁵ Bā -maṃ-. ⁶
Bā aṭṭālo sukato. ⁷ Ck² C² -pāde-, Bā -vāre-. ⁸ C² suvaṇṇādāsasadisē, C²
svaṇṇā-, Bā suvaṇṇādāsasadisō-. ⁹ Bā mūlāsamattā-. ¹⁰ Bā mūlāsagacchapattā-
naṃ. ¹¹ Bā sāmudda-, Ck² C² samuddapakkhaṇānaṃ. ¹² Bā payanti vasatā-
kāraṃ. ¹³ Ck² C² ce, Bā omits ceva. ¹⁴ Bā vasatākarena. ¹⁵ Bā omits ca.
¹⁶ Bā sappasambhā-. ¹⁷ Bā ceko. ¹⁸ Bā taṃ. ¹⁹ Bā -ṇi. ²⁰ Bā dhammade-.
²¹ Bā adda paṇa. ²² Bā adda navamaṃ.

10. Dīpijātaka.

Khamanīyam¹ yāpanīyan ti. Idam Satthā Jetavane²
viharanto ekam³ elikam⁴ ārabba kathesi. Ekasmim⁵ hi samaye
Moggallānatthero⁶ giriparikkhitte ekadvāre giribbajasenāsane⁷ vihāsi.
Dvārasamīpe yev⁸ assa⁹ camkamo ahosi. Tādā elakapālakā „elakā¹⁰
ettha carantū“ ’ti giribbajam pavesetvā kilantā viharanti. Tesu eka-
divasam sāyam āgantvā elake gahetvā gacchantesu ekā elikā dūre
caramānā elake nikkhamante adisvā ohīyi. Tam pacchā nikkha-
mantim eko dīpiko disvā „khādissāmi nan“ ti giribbajadvāre aṭṭhāsi.
Sāpi ito c’ ito ca oloken¹¹ tam disvā „esa mam māretvā khāditu-
kāmatāya t̥hito, sace nivattitvā palāyissāmi jīvitam me n’ atthi, ajja
mayā purisākāram kātum vaṭṭatīti“ cintetvā siṅgāni ukkhipitvā tassā-
bhimukham¹² vegena pakkhanditvā dīpikassa „ito gaṇhissāmiti“ vip-
phandato va¹³ gahaṇam anupagantvā vegena palāyitvā elakānam an-
taram¹⁴ pāvisi. Thero¹⁵ tam¹⁶ tesam kiriyam disvā punadivase gantvā¹⁷
Tathāgatassārocetvā¹⁸ „evam bhaute sā elikā attano upāyakusalatāya
parakkamaṃ katvā dīpikato mucchīti“¹⁹ āha. Satthā „Moggallāna,
idāni tāva so dīpiko tam gahetum nāsakkhi, pubbe pana²⁰ nam vira-
vantim māretvā khādīti“ vatvā tena yācito atītam āhari:

Atīte Magadharatṭhe Bodhisatto ekasmim²¹ gāme
mahābhogakule nibbattitvā vayappatto kāme pahāya isipab-
bajam²² pabbajitvā jhānābhīññaṃ nibbattetvā ciraṃ Himavante
vasitvā loṇambilasevanatthāya Rājagahaṃ patvā²³ ekasmim²⁴
yeva giribbaje paṇṇasālam māpetvā vāsam kappesi. Tādā
iminā va niyāmena²⁵ elakapālesu²⁶ elake carantesu²⁷ ekadiva-
sam²⁸ evam eva ekam²⁹ elikam³⁰ pacchā nikkhamantim disvā eko
dīpiko „khādissāmi nan“ ti dvāre aṭṭhāsi. Sāpi tam disvā
„ajja mayham jīvitam n’ atthi³¹, eken’ upāyena iminā sad-
dhiṃ madhurapaṭisaṅghāram³² katvā hadayamaddavam³³ assa³⁴

¹ Bā damani-. ² Bā veḷuvane. ³ Bā mahāmo- ⁴ Bā gīripabbaje senāsane ca.

⁵ Bā yeva. ⁶ all four MSS. -ti. ⁷ Bā tassa abhikokhi. ⁸ C^o vipphandana-

tova, C^o vipphandantova corr. to vipphandatova, Bā vipphakkhanti tassevā. ⁹

Bā -re. ¹⁰ Bā atha the-. ¹¹ Bā omits tam. ¹² Bā -tassa ā-. ¹³ Bā muccīti.

¹⁴ Bā pi. ¹⁵ Bā gantvā. ¹⁶ C^o C^o2 eta-. ¹⁷ Bā -neva. ¹⁸ Bā -lakesu. ¹⁹

so all four MSS. ²⁰ Bā adds addhā mayham jīvitatthāya parakkamaṃ kātum

vaṭṭatīti. ²¹ Bā hadayamassavacamaṃ.

janetvā jīvitam rakkhissāmīti¹“ cintetvā dūrato² va tena
saddhim paṭisanthāram karonti āgacchamānā paṭhamam gā-
tham āha:

1. Khamanīyam yāpanīyam³ kacci⁴ mātula te sukham,
5 sukham te amma avaca, sukhakāmā hi te mayan ti. 88.

Tattha sukham te amma 'ti mayham mātāpi tumhākam sukham
puccheyyāsīti⁵ ajja mam avacā 'ti attho, mayan ti mātula mayam pi tumhā-
kam sukham eva icchāmā 'ti.

Tam sutvā dīpiko „ayam dhuttikā mam mātulavādena
10 vañcetukāmā, na me kakkhalabhāvam jānātīti“ cintetvā dutti-
yam gātham āha:

2. Naṅguṭṭham me avakkamma⁶ heṭhayitvāna⁷ eliki
s' ajja mātulavādena muñcitabbā nu maññāsīti⁸. 89.

Tass' attho: tvaṃ mama naṅguṭṭhamandaḷam akkamitvā heṭhayitvā⁹ āgac-
15 chasi, sā tvaṃ ajja mātulavādena muñcitabbāham asmīti maññasi nu, evaṃ
maññasi¹⁰ maññe ti¹¹.

Tam sutvā itarā „mātula mā evam vadīti“ vatvā¹² tati-
yam gātham āha:

- a. Puratthā mukho nisinno si¹³, aham te¹⁴ mukham āgatā,
20 pacchato tuyha¹⁵ naṅguṭṭham, katham kho 'ham avakka-
min¹⁶ ti. 90.

Tattha mukham ti abhimukham, katham kho han ti tam tava pac-
chato tṭham aham katham avakkamin¹⁶ ti attho.

Atha nam so „kiṃ kathesi elike, mama naṅguṭṭhassa
25 aṭṭhatṭhānam¹⁷ nāma n' atthīti¹⁸“ vatvā catuttham gā-
tham āha:

¹ Ck^o C^o² -ssāminanti. ² B^d purato. ³ Ck^o C^o² pāpanīyam. ⁴ B^d kiñci. ⁵ B^d icche-. ⁶ B^d apakkamam, B^f apakkammam. ⁷ Ck^o heṭhapi-, B^d socayi-, B^f heṭhabhivā. ⁸ C^o mucchi-. ⁹ Ck^o heṭhapi-, B^d idayi-. ¹⁰ Ck^o maññesi. ¹¹ B^d bhuñjitabbāsamasmīnti maññāmi evamāha. ¹² B^d evam karissati, omitting vatvā. ¹³ C^o² puratthābhimū-, B^d puratattāpimukho nisinnāmiti. ¹⁴ Ck^o C^o² tam. ¹⁵ B^d tuyham. ¹⁶ B^d apakkami, B^f kho padam apakkami. ¹⁷ C^o ayita-corr. to aṭṭhita-, B^d adhiṭhita-. ¹⁸ E^J atthiti.

4. Yāvatā caturō dīpā sasamuddā sapabbatā
tāvatā mayha¹ naṅguṭṭhaṃ kathaṃ kho tvaṃ vivajjayīti. 91.

Tattha tāvatā ti ettāvatā² mama naṅguṭṭhaṃ parikkhipitvā gatan
ti vadati.

Taṃ sutvā elikā „ayaṃ pāpo madhurakathāya na³ allī- 5
yati, paṭisattu hutvāssa kathessāmīti“ pañcamāṃ gā-
tham āha:

5. Pubbe va m' etaṃ⁵ akkhaṃsu⁶ mātā pitā ca bhātaro:
dīghaṃ duṭṭhassa naṅguṭṭhaṃ, s' amhi vehāyasāgatā ti. 92.

Tattha akkhaṃsū⁷ ti pubbe va me evaṃ⁸ mātā ca pitā ca bhātaro 10
ca ācikkhīṃsu⁹, sambhīti sā ahaṃ nātakānaṃ santikā tava naṅguṭṭhassa dīgha-
bhāvaṃ sutvā tava naṅguṭṭhaṃ pariharantī¹⁰ vehāyasā¹¹ ākāseṇa āgatā ti.

Atha naṃ so „jānāmi te ahaṃ ākāseṇāgatabhāvaṃ¹², evaṃ
āgacchantī¹³ pana mayhaṃ bhakkhe nāsetvā¹⁴ āgatāsīti“ vatvā
chatṭhaṃ gātham āha: 15

6. Tañca¹⁵ disvāna āyantim antalikkhasmim¹⁶ eliki
migasamgho palāyittha, bhakkho me nāsito tayā ti. 93.

Taṃ sutvā itarā maraṇabhayaabhītā aññaṃ kāraṇaṃ āha-
rituṃ asakkonti „mātula mā evarūpaṃ kakkhaḷakammaṃ kari,
jīvitam me dehīti“ vilapi. Itaro pi naṃ vilapantiṃ yeva 20
khandhe gahetvā māretvā khādi.

7. Icc-eva¹⁷ vilapantiyā elikiyā ruhamghaso
galakaṃ anvāmadā¹⁸, n' atthi duṭṭhe¹⁹ subhāsitaṃ. 94.

8. N' eva duṭṭhe nayo atthi na dhammo na subhāsitaṃ,
nikkamaṃ²⁰ duṭṭhe yujjetha²¹, so ca sabbhi na rajjatīti 95. 25
imā dve abhisambuddhagāthā.

¹ Bdf mayhaṃ, C² mayha corr. to mayhaṃ. ² Bdf etthakaṃ tñānaṃ. ³ Bdf omits na. ⁴ Bdf hutvā tassa gamissāmīti. ⁵ C² ce taṃ, Bdf mevaṃ. ⁶ Bdf akkhisuṃ. ⁷ Bdf akkhīsu. ⁸ Bdf etā. ⁹ Bdf acakkhisuṃ. ¹⁰ all four MSS. -ti. ¹¹ Bdf vehāyasam katā ti. ¹² Bdf -nagata-. ¹³ Cks C² -ti, Bdf āgacchati. ¹⁴ Bdf nādasetaṃ. ¹⁵ Cks C² tava. ¹⁶ Cks -smiṃhi, Bdf omit hi. ¹⁷ Bdf -evaṃ. ¹⁸ Bdf anvānumaṭṭi?, Pf anvāvamaddi. ¹⁹ Bdf khukhe. ²⁰ Bf nikkammaṃ, C² nikkhama corr. to nikkhamma. ²¹ Bdf dukkhe yuñceya.

Tartha ruhaṃghaso ti ruhirabhakkho lohitapāyī sāhasikadīpiko, gala-
kam anvāmaditti¹ gīvaṃ maddi², dasitvā phālesiti³ attho, nayo ti kār-
ṇaṃ, dhammo ti sabhāvo, subhāsitaṃ ti sukathitavacanāṃ, sabbam p'
etaṃ⁴ duṭṭhe n' atthīti⁵ attho, nikkamaṃ⁶ duṭṭhe yujjethā⁷ 'ti bhikkhave
5 duṭṭhapuggale parakkamo ca yujjeyya, so ca sabbhi na rajjatīti so pana
puggalo sabbhi sundaraṃ subhāsitaṃ na rajjati, na sampiyāyatīti attho.

Tāpaso tesam kiriyam sabbam addasa.

Sattlā imam desanaṃ⁸ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā
elīkī va etarahi elīkī⁹, dīpiko va¹⁰ etarahi dīpiko, tāpaso pana aham
10 evā¹¹ 'ti. Dīpijātakaṃ¹². Kaccānivaggo. Aṭṭhanipāta-
vaṇṇanā niṭṭhitā¹².

¹ Bā anvānapaṭṭīti. ² Bā paṭṭi. ³ Bā pilesiti. ⁴ Bā sabbametaṃ. ⁵ Bā duthe
atīti. ⁶ C^k nikkamma, C^s nikkhamma, C^s kamma corr. to nikkamma. ⁷ Bā
yuñcethā. ⁸ Bā dhammade-. ⁹ Bā adds ahosi. ¹⁰ Bā pi. ¹¹ Bā adds
dasamaṃ. ¹² Bā aṭṭhanipātaṃ niṭṭhitam, Bā adds sakkarāj 1150 etc.

IX. NAVANIPĀTA.

1. Gijjhajātaka.

Parisaṃkupaṭṭho nāmā 'ti. Idam Satthā Jetavane viharanto ekaṃ dubbacaṃ¹ ārabha kathesi. So kira eko kula-putto niyyānikasāsane pabbajitvāpi atthakāmehi ācariyupajjhāyehi c' 5 eva sabrahmacārīhi ca „evaṃ te abhikkamitabbaṃ evaṃ paṭikkamitabbaṃ evaṃ ālokitabbaṃ evaṃ vilokitabbaṃ evaṃ sammiñjitabbaṃ evaṃ pasāretabbaṃ evaṃ nivāsetabbaṃ evaṃ pārupitabbaṃ evaṃ patto gahetabbo yāpanamattaṃ² gahetvā paccavekkhitvā va paribhuñjitabbaṃ indriyesu guttadvārena bhojane mattaṇṇunā jāgariyam 10 anuyuttena bhavitabbaṃ idam āgantukavattaṃ nāma jānitabbaṃ³ idam gamikavattaṃ nāma⁴ imāni cuddasa khandhakavattāni⁵ asīti mahāvattāni tattha te sammā vattitabbaṃ ime terasa dhutaṅgaguṇā⁶ nāma ete samādāya vattitabbaṃ⁷ ti ovadiyamāno dubbaco⁷ ahosi akkhamo appadakkhiṇaggāhi⁸ anusāsaniṃ⁹, „aham tumhe na anu- 15 dāni¹⁰, tumhe¹¹ kasmā maṃ vadetha¹², aham eva attano atthaṃ vā anatthaṃ vā jāniṣṣāmīti¹³, attānaṃ avacaniyaṃ akāsi. Ath' assa dubbacabhāvaṃ¹⁴ ōatvā bhikkhū dhammasabhāyaṃ¹⁵ aguṇaṃ ka-thentā¹⁶ nisīdimsu. Satthā āgantvā „kāya nu 'ttha bhikkhave etarahi kathāya sannisinnā¹⁷ ti pucchitvā „imāya nāmā¹⁸ 'ti vutte taṃ 20 bhikkhuṃ pakkosāpetvā „saccaṃ kira tvaṃ¹⁷ dubbaco¹⁸ ti pucchitvā „saccaṃ¹⁸ ti vutte „kasmā bhikkhu evarūpe niyyānikasāsane¹⁸ pabba-

¹ Bā -ccabhikkhum. ² Bā adds bhattam. ³ Bā omits jā-. ⁴ Bā adds jāni-tabbanti. ⁵ Ck^o khandhava-. ⁶ C^o dūtagu-. Ck^o guṇā. ⁷ Bā dubbacco. ⁸ all three MSS. -hi. ⁹ Bā ananusāsaniyaṃ. ¹⁰ C^o Bā va-. ¹¹ Bā adds pana. ¹² Bā vadatha. ¹³ Bā karissāmīti. ¹⁴ Bā -cca-. ¹⁵ Ck^o omits dhamma. ¹⁶ Bā -ṇa-kathanam kathano. ¹⁷ Bā adds bhikkhu. ¹⁸ Ck^o -ke-.

jitvā atthakāmānaṃ vacanaṃ na karosi, pubbe pi tvaṃ paṇḍitānaṃ
vacanaṃ akatvā verambavatā mukhe cunṇavicunṇajāto¹ ti vatvā
atītaṃ āhari:

Attite Gijjhapabbate² Bodhisatto gijjhayoniyāṃ nib-
5 batti. Putto pan' assa Supatto³ nāma gijjharājā anekasahassa-
gijjhaparivāro thāmasampanno ahosi. So mātāpitaro posesi.
Balasampannattā⁴ pana atidūraṃ uppatati, atha naṃ pitā „tāta
ettakaṃ nāma thānaṃ atikkamitvā na gantabban“ ti ovadi.
So „sādhū“ 'ti vatvāpi ekadivasaṃ pana vuṭṭhe⁵ deve gijjhehi
10 saddhim uppatitvā sese ohāya atibhūmiṃ gantvā verambavāta-
mukhaṃ patvā cunṇavicunṇabhāvaṃ pāpuṇi.

Satthā tam atthaṃ dassento abhisambuddho hutvā imā gā-
thā abhāsi:

1. Parisamkupatho nāma gijjhapantho⁶ sanantano,
15 tatrāsi⁷ mātāpitaro gijjho posesi jīṇṇake⁸. 1.
2. Tesāṃ ajakaraṃ⁹ medaṃ accahāsi¹⁰ bahūtasā¹¹,
pitā ca puttāṃ avaca jānaṃ uccāpapātinaṃ¹²
supattaṃ pakkhasampannaṃ¹³ tejasīṃ dūragāmināṃ. 2.
- n. Pariplavantaṃ¹⁴ paṭhaviṃ: yadā tā' a¹⁵ vijānāhi
20 sāgarena parikkhattaṃ cakkāṃ va parimaṇḍalaṃ
tato tāta nivattassu, māssu etto paraṃ gami. 3.
4. Udatatto si¹⁶ vegena balī¹⁷ pakkhī¹⁸ dijuttamo
olokayanto vakkaṅgo pabbatāni vanāni ca. 4.
5. Addasa¹⁹ paṭhaviṃ gijjho yathāsāsī²⁰ pitus sutāṃ²¹
25 sāgarena parikkhattaṃ cakkāṃ va parimaṇḍalaṃ
[tato tāta nivattassu, māssu etto paraṃ gami]. 5. (Cfr. p. 235-36.)
6. Taṇ ca so samatikkamma paraṃ ev' accavattatha²²
taṇ ca vātasikhā tikkhā accahāsi balim²³ dijaṃ. 6.
7. Nāsakkh' ātigato poso punar²⁴ eva nivattitum,
30 dijo vyasanam āpādi verambānaṃ vasaṃ gato. 7.

¹ Bā - nṇojāto. ² Bā gijjhakūṭe pabbate. ³ Bā sumutto. ⁴ Bā thāmasampanno-
tāya. ⁵ Ck - saṃ nava cadde, Cs nava cande. ⁶ Cs - patto, Bā - paṇṇho, Bf
-panto. ⁷ Bā tatrāpi. ⁸ Bā -re. ⁹ Bā ajagara, Bf ajarāgara. ¹⁰ Cs -bhāsi. ¹¹
so Ck instead of bahūtasā? Cs Bf bahutasa, Bā bahudhā so. ¹² Bdf uccāni-
¹³ Bā thāmasam-. ¹⁴ Bā -plavitaṃ. ¹⁵ Bā tāva. ¹⁶ Bf pi. ¹⁷ Cks thale, Bdf
bali. ¹⁸ Cks Bā -i, Bf kkh. ¹⁹ Cks -saṃ. ²⁰ Cs -sāsi, Bā yathāyāti corr. to
-yāsi, Bf yathāyiti. ²¹ Cks -tā, Bā pitusutā. ²² Bā paramevapavattatha, Bf
-evapavattata. ²³ Cks balam, Bdf bali. ²⁴ Bdf punad.

8. Tassa puttā ca dārā ca ye c' aññe anujīvino (Cfr. p. 256, 14.)
sabbe vyasanam āpāduṃ¹ anovādakare² dije³. 8.

9. Evam pi idha vaddhānam⁴ yo vākyam nāvabujjhati
atisimacaro⁵ ditto giḥho vātitasāsano
sa ve⁶ vyasanam pappoti⁷ akatvā vaddhasāsanam⁸ ti. 9.

5

Tattha parisāṃkupaṭho ti saṃkupaṭho, manussā hiraññasuvannaṇṭhāya
gacchantā tasmim padese khāpuke koṭṭetvā tesu rajjūṃ bandhitvā gacchanti,
tena so Giḥhappabbate⁹ jaṃghamaggo saṃkupaṭho ti vuccati, giḥhapantho ti
giḥhappabbatamatthake maggo¹⁰, sanantano ti porāṇo, tatrāsīti tasmim
giḥhappabbatamatthake saṃkupaṭhe eko giḥho āsi¹¹, so jīṇṇake¹² mātāpitaro 10
posesi, ajakaram¹³ medan ti ajakaramedan¹⁴, accahāsīti ativiya bhari,
bahūtasā¹⁵ ti bahūtasā¹⁶, jānam¹⁷ uccāpapātinan¹⁸ ti putto te atī-
uccam thānam laṅghatīti sutvā uccē¹⁹ papātī ayan ti jānanto, tejasin ti
purisatejasampannam, dūragāminan ti ten' eva tejena dūragāmin, pari-
plavantan²⁰ ti uppalapattan²¹ viya udake upplavamānam²², vijānahitī²³ 15
vijānāsi, cakkam va parimaṇḍalan ti yaṃ²⁴ tasmim te²⁵ padese thitassa
samuddena paricehinno Jambudīpo cakkam²⁶ va paññāyati tato thānā²⁷ ni-
vattāhīti ovaḍanto evam bha, udapatto sīti pitu ovāḍam akatvā ekaṃ²⁸
divasaṃ giḥhehi saddhim uppatito te ohāya pitarā kathitaṭṭhānam agamāsi,
olokayanto²⁹ vakkamgo ti vakkagīvo³⁰, yathāsāsi³¹ pitussutan³² ti 20
yathāsā³³ pitu santikū sutan āsi³⁴ tath' eva addasa, yathāsāsīti³⁵ vā pātho,
paramavaccavattathā 'ti pitarā akkhātāṭṭhānato param ativatto³⁶ va,
tañca³⁷ vātasikkhā tikkhā ti tam anovādakaṃ³⁸ balim³⁹ pi samānam
dijam tikhiṇaverambavātasikkhā accahāsi atihari⁴⁰ cunnavicunnam akāsi, nā-
sakkhātigato ti nāsakkhi atigato⁴¹, poso ti satto, anovādakare ti tasmim 25
dije paṇḍitānam ovāḍam akaronte sabbe pi te mahādukkham pāpuṇṇsu,
akatvā vaddhasāsanam⁴² ti vuddhānam⁴³ hitakāmānam vacanam akatvā
evam eva vyasanam mahādukkham pāpuṇṇati.

¹ Cks -du. ² Cks -ro. ³ Bđ -jo. ⁴ Bf vuddhā-, Bđ vuḍhā-. ⁵ Ck -sīmañcaro.

⁶ Bdf sabbe. ⁷ Bdf papponti. ⁸ Bđ vuḍha-, Bf vadaḍḍha-. ⁹ Bđ -to. ¹⁰ Bđ mahāma.

¹¹ Bđ ahoṣi. ¹² Bđ jinna. ¹³ Ck -ra, Bđ ajagara. ¹⁴ Bđ ajagara-. ¹⁵ Cs Bđ -hu-.

¹⁶ Cs -hu-, Bds bahutāso. ¹⁷ Cks ja-. ¹⁸ Bđ uccāni-. ¹⁹ Bđ uccāni. ²⁰ Bđ

-plavitan. ²¹ Bđ upaliniṇṭattan. ²² Ck uppala-, Bđ uplavanāman. ²³ Cs vijā-

nam vijānahitī, Bđ vijānahitī. ²⁴ so Cks instead of yasmim? Bđ omits yaṃ.

²⁵ Bđ yeva. ²⁶ Bđ cakkamaṇḍalam. ²⁷ Bds tāta. ²⁸ Cs Bđ eka. ²⁹ Bđ adds

kinṭhānam (?) patvā heṭhā olokeno. ³⁰ Bđ vakkāṇḍivo. ³¹ Cks yathāsāsi,

Bdf yathāyati corr. to -yāsi. ³² Bđ pitusutā. ³³ Bđ yathā ca. ³⁴ Bđ sutā

asi. ³⁵ Bđ yathāyāsīti. ³⁶ Bđ -vattento. ³⁷ Cks tam. ³⁸ Cs -ka, Bđ anā-

cāraga. ³⁹ Bđ balisi, Cks bālam. ⁴⁰ Bđ atihari. ⁴¹ Ck atibhato, Cs -hato. ⁴²

Bđ vuḍha-. ⁴³ Bđ vuḍhā-.

„Tasmā tvaṃ¹ bhikkhu mā gijjhasadiso bhava, atthakāmānaṃ vacanaṃ karohīti“ so Satthārā evaṃ ovadito tato paṭṭhāya subbaco² ahosi.

Satthāpi imaṃ desanaṃ³ āharitvā jātakam samodbhānesi: „Tadā
5 dubbacagijjho⁴ etarahi dubbacabhikkhu⁵ ahosi, gijjhāpitā pana aham evā“⁶ ti. Gijjhajātakam⁶.

2. Kosambijātaka.

Puthusaddo ti. Idam Satthā Kosambiyam nissāya Ghositārāme viharanto Kosambiyam bhaṇḍanakāra ke ārabba kathesi.
10 Vatthum Kosambakkhandhake āgataṃ eva. Ayam pan' ettha samukhepo: Tadā kira dve bhikkhū ekasmiṃ āvāse vasiṃsu vinayadharo ca⁷ suttantiko ca. Tesu suttantiko ekadivasam sarīraṇaṃ⁸ katvā udakakoṭṭhake⁹ ācamanaudakāvasesam bhājane ṭhapetvā nikkhami. Pacchā vinayadharo tattha pavīṭṭho tam udakam disvā nikkhamitvā
15 itaram pucchi: „tayā udakam ṭhapitaṃ“¹⁰ ti. „Āma āvuso¹¹“ ti. „Kim pan' ettha āpattibhāvaṃ na jānāsīti“. „Āma¹² na jāmāmīti“. „Hot'¹³ āvuso, etthāpattīti¹⁴“. „Tena hi paṭikarissāmi nan“ ti. „Sace pana te āvuso asaṇḍicca asatiyā kataṃ¹⁵ n' atthi āpattīti¹⁶“ so tassā āpattiyā anāpattiditthi ahosi¹⁷. Vinayadharo pi attano
20 nissitakānam „ayam suttantiko āpattim āpajjamāno pi na jānātīti“ ārocesi. Te tassa nissitake disvā „tumhākaṃ upajjhāyo āpattim āpajjitvāpi āpattibhāvaṃ na jānātīti“ āhamsu. Te gantvā attano upajjhāyassa ārocesum. So evam āha: „ayam vinayadharo pubbe 'anāpattīti' vatvā idāni 'āpattīti' vadati, musāvādī eso“ ti. Te gantvā
25 „tumhākaṃ upajjhāyo musāvādīti“. Evaṃ aññamaññaṃ kalahaṃ vadḍhayimsu¹⁸. Tato vinayadharo okāsaṃ labhitvā tassa āpattiyā¹⁹ adassane²⁰ ukkhepanīyakammaṃ akāsi. Tato paṭṭhāya tesam paccayadāyaka upāsakāpi²¹ dve koṭṭhāsā ahesum, ovādapatiṅgāhikā bhikkhuniyo pi ārakkhadevatāpi²² sandiṭṭhā sambhattā ākāsasatthakadevatāpi²³

¹ Ck^s tam. ² Bā suvaco. ³ Bā dhammade- ⁴ Bā dubbhacca-. ⁵ Bā dubbacca.

⁶ Bā adds pathamam. 2. Cfr. Dhammapada p. 103 and Vinaya vol. I p. 337.

⁷ Bā omits ca. ⁸ Ck^s -lañcham, Bā -lañca. ⁹ Ck^s -ke. ¹⁰ Bā āmāvu-. ¹¹

Bā āmāvuso. ¹² Ck^s bhot, Bā hotu. ¹³ Bā ettha ā-. ¹⁴ Ck^s kathani, C^s kathani

corr. to kataṃ. ¹⁵ Ck^s āpattī. ¹⁶ Bā hoti. ¹⁷ Bā vaḍhisu. ¹⁸ Bā -tti. ¹⁹

Bā -nena. ²⁰ Bā paccayakāpi dāyakaṃ, omitting upā-. ²¹ Bā adds dve koṭṭhāsā

ahesum tāsāni. ²² Bā omits ka.

yāva Brahmālokā sabbe puthujjanā dve pakkhā ahesum, yāva Aka-
 niṭṭhabhavanā pana¹ idaṃ kolāhalaṃ agamāsi. Ath' eko bhikkhu
 Tathāgataṃ upasaṃkamitvā ukkhepakānaṃ „dhammiken' eva kam-
 menāyaṃ² ukkhitto“ ti³ ukkhittānuvattakānaṃ „adhammikenā kammena
 ukkhitto“ ti laddhiṃ ukkhepakehi vāriyamānānaṃ⁴ pi ca⁵ nesam⁶ 5
 tam⁷ anuparivāretvā⁸ caraṇabhāvaṃ⁹ ārocesi. Bhagavā¹⁰ „bhinno
 bhikkhusaṃgho bhinno bhikkhusaṃgho“¹¹ ti tesam santikaṃ gantvā
 ukkhepakānaṃ ukkhepane itaresaṃ ca¹² āpattiyaṃ adassanāya¹³ ādi-
 navam vatvā pakkāmi. Puna tesam tath' eva ekasīmāya uposathā-
 dīni karitvā bhattaggādisu bhaṇḍanaajātānaṃ „āsanantarikāya nisīdi- 10
 tabban“ ti bhattagge vattam paṇṇāpetvā „idāni pi bhaṇḍanaajātā
 viharantīti“ sutvā tattha gantvā „alaṃ bhikkhave, mā bhaṇḍanan“
 ti ādīni vatvā aṇṇatarena¹⁴ dhammavādinā Bhagavato vihesam¹⁵ anic-
 chantena „āgametu bhante Bhagavā dhammassāmi“¹⁶, apposukko bhante
 Bhagavā diṭṭhadhammasukkhavihāraṃ anuyutto viharatu, mayam etena 15
 bhaṇḍanena kalahena viggahena vivādena paṇṇāyissāma“ ti vutte
 „bhūtapubbaṃ bhikkhave Bārāṇasīyaṃ Brahmaddatto nāma Kāsirājā
 ahoṣīti“¹⁷ Brahmaddattena Dīghatissa Kosalarāṇho rajjaṃ acchinditvā
 aṇṇātakavesena vasantassa māritabhāvaṃ c' eva Dīghāvukumārena¹⁸
 attano jīvite¹⁹ dinne tato paṭṭhāya tesam samaggaabhāvaṃ ca kathe- 20
 tvā „tesam hi“²⁰ nāma bhikkhave rājūnaṃ ādinnadaṇḍānaṃ²¹ ādinna-
 satthānaṃ²² evarūpaṃ khantisoraccaṃ bhavissati²³, idha kho tam²⁴
 bhikkhave sobbetha yaṃ tumhe evaṃ svākkhāte dhammavinaye pabba-
 jitā samānā khamā va²⁵ bhaveyyātha soratā ca“ ti ovaditvā tatiyam
 pi²⁶ „alaṃ bhikkhave, mā bhaṇḍanan“ ti vāretvā anoramante disvā 25
 „pariyādinnarūpā kho ime moghapurisā, na-y-ime sukarā saṇṇāpetun“
 ti pakkamitvā punadivase piṇḍapātapaṭikkanto²⁷ gandhakuṭiyā thokaṃ
 vissamitvā senāsanaṃ saṃsāmetvā attanā va²⁸ attano pattacivaram²⁹
 ādāya saṃghamaṃjhe ākāse ṭhatvā imā gāthā abhāsi:

¹ Bā yana. ² Bā na ayaṃ. ³ Ck omits ti. ⁴ Ck vādhāri-, C vādhāviya-. ⁵
 Bā omits ca. ⁶ Bā tesani. ⁷ Bā omits tam. ⁸ Bā anupadhāretvā. ⁹ Bā vaḍ-
 dhabhāvaṃ satthu. ¹⁰ Bā adds samaggā kira hontu ti dve vāre pesetvā na
 icchanti bhante samaggā bhavitum ti vatvā tatiyavāre. ¹¹ C Bā do not repeat
 bh. bh. ¹² Bā adds asaṇcecca. ¹³ Bā -nena. ¹⁴ Bā adds bhikkhunā. ¹⁵ Bā
 pīdosaṇi. ¹⁶ all three MSS. -i. ¹⁷ Bā -si. ¹⁸ Ck dīghāvukumāre. ¹⁹ Ck
 vijite. ²⁰ Bā omits hi. ²¹ C Bā ad-. ²² C ad-, Bā omits ād-. ²³ Bā -tīti.
²⁴ C Bā tvaṃ. ²⁵ Bā khemā, omitting va. ²⁶ Bā ovādi dutiyampi tatiyampi.
²⁷ Bā -tam pa-. ²⁸ Bā omits a-va. ²⁹ Ck Bā -ram.

1. Puthusaddo samajano, na bālo koci maññātha, (= Vinaya vol. I p. 349.)
saṅghasmiṃ bhijjamānasmim nāññam bhiyyo amaññarum. 10.
2. Parimuṭṭhā paṇḍitābhāsā vācāgocara bhāṇino
yāv' icchanti mukhāyāmaṃ yena nītā na taṃ vidū. 11.
- 5 3. 'Akkocchi maṃ avadhi maṃ ajini maṃ ahāsi me' (Cfr. supra p. 212.)
ye' taṃ upanayhanti veram tesam na sammati. 12.
4. 'Akkocchi maṃ avadhi maṃ ajini maṃ ahāsi me'
ye' taṃ na upanayhanti veram tesūpasammati. 13.
5. Na hi verena verāni sammant' idha² kudācanam,
10 averena ca sammanti, esa dhammo sanantano. 14.
6. Pare ca na vijānanti 'mayam ettha yamāmase',
ye ca tattha vijānanti tato sammanti medhagā. 15.
7. Atthichiddā³ pāṇaharā gavāssadhanahārino,
raṭṭham vilumpamānānam tesam pi hoti saṅgati,
15 kasmā tumhāka⁴ no siyā. 16.
8. Sace labetha nipakaṃ sahāyam (Cfr. Dh. v. 328—29 & p. 104.
saddhimcaram sādhuviḥārī dhīram Suttanip. vv. 44—45.)
abhibhuṃyā sabbāni parissayāni
careyya ten' attamano satimā. 17.
- 20 9. No ce labhetha nipakaṃ sahāyam
saddhimcaram sādhuviḥārī dhīram
rājā va raṭṭham vijitam pahāya
eko care mātāṅ' araññe⁵ va nāgo. 18.
10. Ekassa caritam seyyo, n' atthi bāle sahāyatā,
25 eko care na ca pāpāni kayirā
appaṇṇukko mātāṅ' araññe⁶ va nāgo ti. 19.

Tattha puthu mahā saddo assā 'ti puthusaddo, samajano ti samāno
ekasadisō jano, sabbo vāyam⁷ bhaṇḍanākārakajano samantato saddanicchāraṇena
puthusaddo c' eva sadisō cā 'ti vuttam hoti, na bālo koci maññāthā 'ti
30 tattha koci eko pi⁸ aham bālo ti⁹ na maññittha, sabbe paṇḍitamānino, sabbo
cāyam bhaṇḍanākārako jano yeva nāññam bhiyyo maññanti¹⁰, koci eko pi
aham¹¹ bālo ti na maññittha¹², bhiyyo ca¹³ saṅghasmiṃ bhijjamāne aññam pi
ekam¹⁴, mayham kāraṇena¹⁵ saṅgho bhijjatīti idam kāraṇam na maññitthā 'ti
attho, parimuṭṭhā ti muṭṭhassatino, paṇḍitābhāsā ti attano paṇḍita-

¹ Bdf ye ca. ² Ck -tidha. ³ Bdf atthichinnā. ⁴ Bdf -kam. ⁵ Ck -rañño, Bd mātavarāñño. ⁶ Ck -rañño. ⁷ Bd cāyam. ⁸ Cks add ca. ⁹ so Cks; Bd amaññānanti. ¹⁰ Bd ayam. ¹¹ sabbe paṇḍita - - - maññittha wanting in Ck. ¹² Bd va. ¹³ Bd añño pi eko. ¹⁴ Bd -ṇā.

mānera paṇḍitasadiā, vācāgocara bhāpino ti rākārassa¹ rassādeso² kato, vācāgocara ca na³ satipaṭṭhānādiariyadhammagocara bhāpino ca⁴, kathambhāpino⁵: yāvīcchanti mukhāyāman ti yāva mukhaṃ āyamituṃ⁶ icchanti tāva pasāretvā aggaggapādehi⁷ thatvā bhāpino, eko pi saṃhagāravana mukhasaṃkocanaṃ⁸ na karotīti attho, yena nītā ti yena bhaṇḍanena imarū nillajja- 5 bhāvaṃ nītā, na taṃ vidū ti evaṃ sādīnavam idan ti na⁹ jñanti, ye¹⁰ taṃ upanayhantīti taṃ akkocchi man ti ādikam ākāraṃ ye upanayhanti, sanantano ti porāṇo, pare ti paṇḍite thatvā tato aññe bhaṇḍanakārakā pare nāma, te¹¹ ettha saṃghamajjhe kolāhalaṃ karontā mayaṃ yamāmaso uparamāma nassāma¹² satataṃ¹³ samitaṃ maccusantikaṃ gacchāma 'ti na jñanti, 10 ye ca tattha vijānantīti ye tattha¹⁴ paṇḍitā mayaṃ maccusamīpaṃ gacchāma 'ti vijānantī, tato sammanti medhagā ti evaṃ hi te jānantaṃ yoniso manasikāraṃ uppādetvā medhakānaṃ kalahānaṃ vūpasamāya paṭipajjanti, atṭhicchiddā¹⁵ ti ayaṃ gāthā Brahmaddattaṃ ca Dighāvukumāraṃ¹⁶ ca sandhāya vuttā, tesam pi hoti saṃgati, kasmā tumbhakaṃ na hoti yesaṃ vo¹⁷ n' 15 eva mātāpitunnaṃ atṭhīni chinnāni na pāṇā hatā na gavāssadhaṇāni hatāni¹⁸, idaṃ vuttaṃ hoti: bhikkhave tesam hi nāma ādinnadaṇḍanaṃ¹⁹ rājūnaṃ evarūpā saṃgati samāgamo āvāhaviyāhasambandhaṃ katvā ekato pānabhojanaṃ hoti, tumhe evarūpe sāsane pabbajitvā attano veramattam pi nissajituṃ²⁰ na sakkotha, ko tumbhakaṃ bhikkhubhāvo ti, sace labhethā 'ti-ādi-gāthāyo paṇḍitasahāyassa 20 ca bālasahāyassa ca²¹ vaṇṇavaṇṇadīpanatthaṃ²² vuttā, abhibhuyya sabbāni pariassayānīti sabbe pakāṭaparissaye ca paṭicchannaparissaye ca abhibhavitvā tena saddhīm²³ attamaṇo satimā careyya, rājā va ratṭhaṃ vijitan ti yathā attano vijitaratṭhaṃ²⁴ Mahājanakārājā ca²⁵ Ariṇḍamakarājā²⁶ ca²⁵ pahāya ekakā va carimsu²⁷ evaṃ careyyā 'ti attho, mātāṅgaraññe²⁸ va nāgo ti²⁹ 25 mātāṅgo ti³⁰ hatthi vuccati, nāgo ti mahantatādāhivacanaṃ³¹ etaṃ, yathā hi mātīposako³² mātāṅganāgo araṇṇe eko cari³³ na ca pāpāni akāsi yathā ca³⁴ Pārileyyako evaṃ eko care na ca pāpāni kayirā ti vuttaṃ hoti.

Satthā evaṃ kathetvāpi³⁵ te bhikkhū samagge kātum asakkonto Bālakaloṇakāragāmaṃ³⁶ gantvā Bhaguttherassa ekibhāve ānisaṃsaṃ 30 kathetvā tato tiṇṇaṃ kulaputtānaṃ vasaṇatṭhānaṃ gantvā tesam sāmaggirase³⁷ ānisaṃsaṃ kathetvā tato Pārileyyakavanasaṇḍaṃ gantvā

¹ Ck ra- ² Bā -no ti bhākārādeso, in the place of rā-. ³ Bā -gocaraṇaṃ. ⁴ Bā omits ca. ⁵ Bā adds ca. ⁶ Bā pasāretuṃ. ⁷ Bā aggāpāde. ⁸ Bā mukhaṃ. ⁹ Bā adds taṃ. ¹⁰ Bā ye va. ¹¹ Bā omits te. ¹² Bā omits na-. ¹³ Bā mayaṃ sacātā. ¹⁴ Ck omits ta-. ¹⁵ Bā athicchinā. ¹⁶ Ck -yu-. ¹⁷ Bā te. ¹⁸ Bā pāṇaharātī na garassapāṇāni hatāni. ¹⁹ Ck Bā adiṇṇa-. ²⁰ Bā jahituṃ. ²¹ Bā omits cā bā - ca. ²² Bā guṇavaṇṇa-. ²³ Bā te pana. ²⁴ Bā -taṃra-. ²⁵ Ck va. ²⁶ Bā omits ka. ²⁷ Bā vi carituṃ. ²⁸ Ck -garājo. ²⁹ Ck adds mātāṅgarañño nāgo va. ³⁰ Bā omits mā - ti. ³¹ Bā omits ta. ³² Bā -tu-. ³³ Bā ekako vicari. ³⁴ Bā adds sīlavahatthi nāgo yathāca. ³⁵ Bā omits pi. ³⁶ Bā bālakaṃ gāmaṃ. ³⁷ Bā -vāse.

tattha temāsam vasitvā puna Kosambim¹ anāgantvā Sāvattim² eva agamāsi. Kosambivāsino pi³ upāsakā „ime kho ayyā⁴ Kosambakā bhikkhū bahuno amhākaṃ anathassa kārakā, imehi ubbālho Bhagavā pakkanto, mayam⁵ imesaṃ n' evābhivādanādini⁶ karissāma
 5 na upagatānam⁷ piṇḍakam⁸ dassāma, evaṃ ime pakkamissanti vā vibbhamissanti vā⁹ Bhagavantam vā¹⁰ pasādessantīti¹¹“ sammantayitvā tathā akaṃsu. Te tena daṇḍakammena pīlītā Sāvattim gantvā Bhagavantam khamāpesum.

Satthā¹² jātakam samodhānesi: „Pitā Suddhodanamahārājā¹³
 10 ahosi, matā Mahāmāyā, Dīghāvukumāro pana aham evā¹⁴“ ti. Kosambijātakam¹⁵.

3. Mahāsukajātaka.

Dumo yadā hotīti. Idam Satthā Jetavane viharanto aññataram bhikkhum ārabba kathesi. So kira Satthu santike
 15 kaṇmatthānam gahetvā Kosalajanapade aññataram paccantagāmam upanissāya araṇṇe vibhāsi. Manussā tassa rattiṭṭhānadivāṭṭhānādini sampādetvā gamanāgamanasampanne ṭhāne senāsanaṃ katvā sakkaccaṃ upaṭṭhahiṃsu. Tassa vassūpagatassa paṭhamamāse yeva so gāmo jhāyi, manussānaṃ bijamattam pi avasiṭṭham nāhosi¹⁶, te
 20 tassa¹⁷ paṇītam piṇḍapātam dātum nāsakkhiṃsu, so sappāyasenāsane¹⁸ piṇḍapātena kilamanto maggam vā phalam vā nibbattetum nāsakkhi. Atha naṃ temāsaccayena Satthāram vanditum āgataṃ¹⁹ Satthā paṭisanthāram katvā „kacci²⁰ piṇḍapātena kilamanto pi²¹ senāsanaṃ sappāyam²² ahosīti“ pucchi. So tam attham ārocesi. Satthā
 25 tassa tam²³ senāsanaṃ sappāyan ti nat ā „bhikkhu samaṇena nāma senāsane²⁴ sappāye sati loluppacāram pahāya kiñcid eva yathāladdham paribhuñjitvā santuṭṭhena samaṇadhammam kātum vaṭṭati, porāṇaka-paṇḍitā tiracchānayaṇiyam nibbattitvā attano vāse sukkharukkhe

¹ Bđ -bi, Ck -biyaṃ. ² Bđ -iyam. ³ Ck -vāsi, omitting pi. ⁴ Bđ -a. ⁵ Bđ omits ma-. ⁶ Bđ neva abhi-. ⁷ Bđ upakāraṇam. ⁸ Bđ piṇḍapātam; kathetvā tesam hi nāma (p 487,20) --- piṇḍakam wanting in C*. ⁹ Bđ adds tadā. ¹⁰ Bđ omits vā. ¹¹ Bđ passidessanti iti. ¹² satthā wanting in Ck*. ¹³ Bđ sirisuddhodano- ¹⁴ Ck satthā in the place of p. a. e. ¹⁵ Ck* -ba-, Bđ ko-sampi - dutiyaṃ ¹⁶ manussā --- nāhosi wanting in Bđ. ¹⁷ Bđ cassa. ¹⁸ Bđ -naṃ pi ¹⁹ Ck* gataṃ. ²⁰ Bđ kiñci bhikkhu. ²¹ Ck kilantesi. C* -tesī corr. to -tosi, Bđ kilamanto pi. ²² Bđ -yañca. ²³ Bđ omits tam. ²⁴ Ck* -naṃ. Bđ -nā

cunṇaṃ khādantāpi¹ loluppacāraṃ pahāya santuṭṭhā mittadhammaṃ
abhiñditvā aññattha na agamimsu², tvaṃ³ kasmā 'piṇḍapāto paritto⁴
lūkho' ti sappāyaseṇāsaṇaṃ pariccajīti⁵ vatvā tena yācito atītaṃ āhāri :

Atīte Himavante Gaṅgātīre ekasmiṃ udumbaravane
anekasatasahassā sukā⁶ vasiṃsu. Tatth'eko⁷ sukarājā attano
nivāsaruḁkhassa⁸ phalesu khīnesu yaṇ ñad eva⁹ avasiṭṭhaṃ hoti
amkuro vā pattaṃ vā taco vā papaṭikā¹⁰ vā taṃ khādītva Gaṅ-
gāya pāṇīyaṃ pivitvā paramaappicchasantuṭṭho¹¹ hutvā añ-
ñattha na gacchati. Tassa¹² appicchasantuṭṭhabhāvaguṇena¹³
Sakkabhavanaṃ kampi. Sakko āvajjamāno taṃ disvā tassa
vīmaṃsanatthaṃ attano ānubhāvena taṃ ruḁkhaṃ suḁkhāpesi,
ruḁkho khāṇumatto hutvā chiddāvacciddo¹⁴ vāte paharante¹⁵
ākoṭiyamāno va¹⁶ atṭhāsi, tassa chiddehi cunṇāni nikkhamanti.
Sukarājā tāni cunṇāni khādītva Gaṅgāya pāṇīyaṃ pivitvā añ-
ñattha agantvā¹⁷ vātātapaṃ agaṇetvā udumbarakhāṇumatthake¹⁸
nisīdati¹⁹. Sakko tassa paramappicchabhāvaṃ ñatvā „nitta-
dhammaguṇaṃ kathāpetvā varam assa datvā udumbaraṃ ama-
taphalaṃ²⁰ karitvā āgamissāmīti“ eko haṃsarājā hutvā Sujāṃ
asurakaṇṇhaṃ purato katvā taṃ udumbaravanaṃ gantvā avidūre
ekassa²¹ ruḁkhassa sākāya nisīditvā tena saddhiṃ kathaṃ²²
samuṭṭhāpento²³ paṭhamāṃ gāthā āha :

1. Dumo yadā hoti phalūpapanno

bhuñjanti naṃ vihaṅgā²⁴ sampatantā,

khīṇaṃ ti ñatvāna dumaṃ phalaccaye

disodisaṃ yaṇti tato vihaṅgamā ti. 20.

25

Tass' attho: sukarāja ruḁkho nāma yadā phalasampanno hoti tadā taṃ
sākhato sākhaṃ sampatantā²⁵ vihaṅgamā bhuñjanti, taṃ pana²⁶ khīṇaṃ ñatvā
phalānaṃ accaye²⁷ tato ruḁkhato disodisaṃ vihaṅgamā gacchantīti²⁸.

¹ Bā attano nivāsaṇaṃ ruḁkhe suḁkhacunṇaṃ ca khantāpi. ² Bā gamisu. ³
Bā adds pana. ⁴ Bā paribhutto taṃ. ⁵ Bā suvakā. ⁶ Bā tatra eko. ⁷ Bā
nivāsana-. ⁸ Cks yaṇñīdeva, Bā yadeva. ⁹ Ck paṭikā, Cs ppaṭikā corr. to pa-
paṭikā, Bā pappatikā. ¹⁰ Bā paramapp-. ¹¹ Bā assa. ¹² Cks -vaṇṇu-. ¹³ Cks
-vachī-. ¹⁴ Cks vātena paharanto, Bā vātena parahanto. ¹⁵ Cks ako-, Bā ako -
viya. ¹⁶ Bā anāg-. ¹⁷ Bā -khāṇike. ¹⁸ Bā -di. ¹⁹ Bā -tampha-. ²⁰ Bā eka.
²¹ Bā samuṭṭha-. ²² Bā vihaṅgamā. ²³ Bā sampatataṃ va. ²⁴ Bā omits pana.
²⁵ Bā paccayena. ²⁶ Bā disādisamāgacchantīti.

Evañ ca pana taṃ¹ vatvā tato² uyyojetum dutiyam gātham āha:

2. Cara³ cārikaṃ lohitatuṇḍa mā cari⁴,
kiṃ tvaṃ suva sukkhadumamhi⁵ jhāyasi,
5 tad imgha maṃ⁶ brūhi vasantasannibha:
kasmā suva sukkhadumam na riñcasīti. 21.

Tattha jhāyasīti kimkāraṇā sukkhakhānumatthake⁷ jhāyanto pajjhāyanto tiṭṭhasi, imghā 'ti codanatthe nipāto, vasantasannibhā 'ti vasantakāle vanasaṇḍo sukagaṇasamākiṇṇo viya nīlobhāso hoti, tena taṃ vasantasannibhā 'ti
10 ālapati, na riñcasīti na chaḍḍesi.

Atha naṃ sukarājā⁸ „aham haṃsa attano kataññū-kataveditāya imaṃ rukkhaṃ⁹ na jahāmīti“ vatvā dve gāthā abhāsi:

3. Ye ve¹⁰ sakhīnaṃ sakhāro bhavanti
15 pāṇaccaye sukhadukkhesu haṃsa
khīnaṃ akhīṇaṃ ti na taṃ jahanti
santo sataṃ dhammam anussarantā. 22.
4. So 'haṃ sataṃ aññataro 'smi haṃsa,
ñātī ca me hoti sakhā ca rukkho,
20 taṃ n' ussahe jīvikattho¹¹ pahātuṃ
khīṇau ti ñatvāna, na h' esa dhammo¹² ti. 23.

Tattha ye ve¹³ sakhīnaṃ sakhāro bhavantīti ye sahāyānaṃ sahāyā honti, khīnaṃ akhīṇaṃ ti paṇḍitā nāma attano sahāyam¹⁴ bhoga-parikkhayena pi khīnaṃ pi akhīnaṃ pi na jahanti, sataṃ dhammam anussarantā ti paṇḍitānaṃ pavenim¹⁵ anussaramānā, ñātī ca me ti 'haṃsarāja ayaṃ rukkho sampiyāyanatṭhena mayhaṃ ñāti ca¹⁶ sahacinnacaranatāya¹⁷ sakhā ca, jīvikattho¹⁸ ti tam ahaṃ jīvikāya¹⁹ atthiko hutvā pahātuṃ na sakkomi.

Sakko tassa kathaṃ²⁰ sutvā tuṭṭho pasamsitvā varam dātukāmo dve gāthā abhāsi:

¹ B^d omits taṃ. ² B^d adds nañi. ³ C^k varam, B^d caraiṃ, L^f vara. ⁴ so C^k; B^d pari. ⁵ C^s sukha dukkha-, B^d suva sukkhaṃ-, L^f sukha sukkha-, C^k suva dukkha- corr. sto -sukkha-. ⁶ C^k ma, B^d omit mañi. ⁷ B^d -khāpūke. ⁸ B^d sūva-. ⁹ C^k omit rukkhaṃ. ¹⁰ B^d ce, B^f ca. ¹¹ B^d jīvitattho. ¹² B^d na so saddhammo. ¹³ B^d ce. ¹⁴ C^k -ya, B^d sahāyassa. ¹⁵ C^k pame-. ¹⁶ khī-ṇaṃ - - - ca wanting in C^s. ¹⁷ B^d samācinnacaranakāya, C^s sahacinnacinnatāya. ¹⁸ C^k -tthe, B^d -tattho. ¹⁹ B^d -tāva. ²⁰ B^d varamaṃ.

5. Sādhū sakkhi kataṃ¹ hoti metti saṃsati² santhavo,
 sac' etaṃ³ dhammaṃ rocesi pāsaṃso⁴ si⁵ vijānataṃ. 24.
 6. So te suva varaṃ dammi pattayāna vihaṅgama, (Cfr. p. 495.)
 varaṃ varassu vakkaṅga⁶ yaṃ kiñci manas' icchasīti. 25.

Tattha sādhu ti sampahamsanaṃ⁷, sakkhi kataṃ⁸ hoti metti saṃ- 5
 sati⁹ santhavo ti sakhībhaṃso ca mettī ca¹⁰ parisamajjhe santhavo cā 'ti¹¹ yaṃ
 p' etaṃ¹² kataṃ¹³ sādhu hoti laṭṭhakaṃ bhaddakam¹⁴ eva, sacetaṃ dham-
 maṃ ti sace etaṃ¹⁵ mettidhammaṃ, vijānataṃ ti evaṃ sante¹⁶ viññūnaṃ
 pasamsitabbayuttako sīti attho, so te ti so 'haṃ¹⁷ tuyhaṃ, varassū 'ti iccha,
 manasicchasi ti yaṃ kiñci manasā icchasi sabbaṃ taṃ dadāmi te ti. 10

Taṃ sutvā sukarājā¹⁸ varaṃ varanto¹⁹ sattamaṃ gā-
 tham āha:

7. Varaṃ ce me haṃsa tuvaṃ dadeyya
 ayaṃ rukkho punar āyurū²⁰ labhetha,
 so sākhavā phalimā saṃvirūlho 15
 madhatthiko²¹ tiṭṭhatu sobhamāno ti. 26.

Tattha sākhavā ti sākhasampanno, phalimā ti phalinībi sākhaḥi upeto,
 saṃvirūlho ti samantato virūlhapatto taruṇapattasaṃchanno hutvā, madhat-
 thiko²² ti saṃvijjamaṇamadhuraphalesu pakkhittamadhu²³ viya, madhuraphalo
 hutvā ti attho. 20

Ath' assa Sakko varaṃ dadamāno aṭṭhamāṃ gātham āha:

8. Taṃ passa samma phalimaṃ²⁴ ulāraṃ,
 sabhā²⁵ va te hotu udumbarena,
 so sākhavā phalimā saṃvirūlho
 madhatthiko tiṭṭhatu sobhamāno ti. 27. 25

Tattha sabhā²⁶ va te hotu udumbarenā 'ti tava udumbarena sad-
 dhīm saha ekato va²⁷ vāso hotu.

¹ Bā sakhivaraṃ. ² Bāf saṃgati. ³ Cks na. ⁴ Bā pa-, Bf piyaṃso. ⁵ Bā pl,
 Cks omit si. ⁶ Bā vaṅkkaga. ⁷ C' -taṃ, Bā sampapāsaṇaṃ. ⁸ Bā sakhigatani.
⁹ Bā saṃgati. ¹⁰ Bā omits me - ca. ¹¹ Ck adds ta, and C' taṃ. ¹² Bā mitta.
¹³ Bā omits ka-. ¹⁴ Bā laddhakaṃ bhattakam. ¹⁵ Bā evaṃ. ¹⁶ Bā -to. ¹⁷
 Bā ahaṃ. ¹⁸ Bā suva-. ¹⁹ Bā gaṇhanto ²⁰ Bā pana assu. ²¹ Bāf madhuttiko.
²² Ck madhitth-, Bā madhutti-. ²³ Bā makkhikamadhu. ²⁴ Bā samā-, C'
 sampa-. ²⁵ Bāf sahā. ²⁶ Bā sahā. ²⁷ Cks omit va.

Evañ ca pana vatvā taṃ¹ attabhāvaṃ vijahitvā attano ca
 Sujāya ca ānubhāvaṃ dassetvā Gaṅgato² hatthena udakaṃ ga-
 hetvā udumbarakhāṇukaṃ pahari³, tāvad eva sākāhaviṭṭapa-
 sampanno madhuraphalo rukkho utthahitvā muṇḍa-Manipabbato
 5 viya vilāsasampanno⁴ atthāsi. Sukarājā⁵ taṃ disvā somanas-
 sappatto Sakkassa thutim karonto navamaṃ gātham āha:

9. Evaṃ Sakka sukhī hohi saha sabbehi nātibhi (Cfr. p. 495.)
 yathāham ajja sukhito disvāna phalitāṃ dumaṃ ti. 28.

Sakko⁶ tassa varaṃ datvā udumbaraṃ amataphalaṃ katvā
 10 saddhim Sujātāya attano thānam eva gato.

Tam atthaṃ dīpayamānā osāne⁷ abhisambuddhagāthā thapitā⁸:

10. Suvassa ca varaṃ datvā katvāna saphalaṃ dumaṃ (Cfr. p. 495.)
 pakkāmi saha bhariyāya devānaṃ Nandanāṃ vanāṃ ti. 29.

Satthā imaṃ desanaṃ⁹ āharitvā „evaṃ bhikkhu porāṇakapaṇḍitā
 15 tiracchānāyoniyāṃ nibbattitvāpi¹⁰ nilloluppā¹¹ ahesuṃ, tvaṃ¹² kasmā
 evarūpe sāsane pabbajitvā loluppacāraṃ carasi, gaccha tatth' eva
 vasā¹³“ 'ti kammaṭṭhānam assa kathetvā jātakaṃ samodhānesi (so
 bhikkhu tattha ganvā vipassanto arahattaṃ pāpuṇi): „Tadā Sakko
 Anuruddho ahosi, sukarājā¹⁴ aham evā“ 'ti. Mahāsukajātakaṃ¹⁵.

20

4. Cullasukajātaka.

Santi rukkhā ti. Idam Satthā Jetavane¹⁶ viharanto Ve-
 rañjakaṇḍam ārabha kathesi. Satthari hi¹⁷ Verañjāyaṃ vassaṃ
 vasitvā anupubbena Sāvattim anuppatte bhikkhū dhammasabhāyaṃ
 kathaṃ samuṭṭhāpesuṃ: „āvuso, Tathāgato khattiyasukhumālo buddha-
 25 sukhumālo mahantena iddhānubhāvena samannāgato pi¹⁸ Verañjena¹⁹
 brāhmaṇena nimantito temāsāṃ vasanto Mārāvattānavasena²⁰ tassa san-
 tikā²¹ ekadivasam pi bhikkhaṃ alabhitvā loluppacāraṃ pahāya temāsāṃ
 paṭhamūlakapiṭṭhodakena²² yāpento aññattha na agamāsi, aho Tathā-

¹ Cks omitt taṃ. ² Bđ gaṅgā-. ³ Bđ parihari. ⁴ so B*; Ck vilapanto, C* vilapatto, Bđ khīṇasasampanno. ⁵ Bđ suva-. ⁶ Bđ adds pi. ⁷ Bđ -nena. ⁸ Bđ abhāsi. ⁹ Bđ dhammade-. ¹⁰ Bđ nippattāpi. ¹¹ Bđ alolupacārā. ¹² Bđ adds pana. ¹³ Bđ vasāhi. ¹⁴ Bđ suva - - pana. ¹⁵ Bđ -suva - - tatiyaṃ. ¹⁶ Bđ sāvattihyaṃ. ¹⁷ Bđ omitts hi. ¹⁸ Cks ti. ¹⁹ Bđ verañca. ²⁰ Cks -vaddha-, Bđ -vatta-. ²¹ Bđ -ke. ²² Cks -pūlakā-, Bđ paṭhamūlakena piṭṭho-, B* paṭthamūlakena.

gatānaṃ appicchasantutṭhabhāvo¹ ti. Sattā āgantvā „kāya nu
 'ttha bhikkhave etarahi kathāya sannisinā²“ ti pucchitvā „imāya
 nāmā³“ 'ti vutte „anacchariyaṃ bhikkhave Tathāgatassa idāni loluppa-
 cārapahānaṃ yo⁴ pubbe tiracchānayanoniyāṃ nibbatto pi loluppacāraṃ
 pahāsīti⁵“ vatvā atītaṃ āhari. Sabbam⁶ vatthum heṭṭhākathitaniyā- 5
 men⁷ eva⁸ vitthāretabbam:

1. Santi rukkhā haritapattā dumā nekaphalā bahū,
 kasmā nu sukkhe koḷāpe⁹ sukassa⁶ nirato mano. 30.
2. Phal' assa upabhuñjimha nekavassagaṇe⁷ bahū,
 aphalam pi viditvāna sā va⁸ metti yathā pure. 31. 10
3. Sukkhaṃ ca rukkhaṃ⁹ koḷāpaṃ¹⁰ opattam¹¹ aphalam dumaṃ
 ohāya sakunā yanti, kiṃ dosaṃ passase¹² dija. 32.
4. Ye phalaṭṭhā sambhajanti¹³ aphalo ti jahanti naṃ,
 attaṭṭhapaññā dummedhā te honti pakkhapātino. 33.
5. Sādhu sakkhi kataṃ hoti mittam saṃsati santhavo, 15
 sac' etaṃ dhammaṃ rocesi pāsāṃso si¹⁴ vijānataṃ. 34.
6. So te suva varaṃ dammi pattayāna vihaṅgama,
 varaṃ varassu vakkaṅga yaṃ kiñci manas' icchasi. 35.
7. Api nāma naṃ passemu¹⁴ sapattam saphalam dumaṃ,
 daliddo va nidhiṃ laddhā¹⁵ nandeyy' āham¹⁶ punappunaṃ. 36. 20
8. Tato anataṃ ādāya abhisinā mahīruhaṃ,
 tassa sākā virūhiṃsu¹⁷ sītacchāyā manoramā. 37.
9. Evaṃ Sakka sakhī hohi saha sabbehi nātibhi
 yathāham ajja sukhito disvāna saphalam dumaṃ. 38.
10. Suvassa ca varaṃ datvā¹⁸ katvāna saphalam dumaṃ 25
 pakkāmi saha bhariyāya devānaṃ Nandanam vanan ti. 39.

Pañhapatiṇhāpi¹⁹ purimanayen' eva veditabbā²⁰, anuttānapadamattam eva²¹
 vaṇṇayissāma: haritapattā ti nīlapaṇṇasañchannā²², koḷāpe ti vāte paharante

¹ Bā omits yo. ² Bā -sinti. ³ Bā adds pi. ⁴ Bā purimanayeneva, supra p. 491. ⁵ Bā koḷāpe. ⁶ Bāf suvassa. ⁷ Bāf -gaṇe. ⁸ Bāf ca. ⁹ Ck^s -añca. ¹⁰ Bā -jā-. ¹¹ Bā -tta. ¹² Ck^s maññase. ¹³ Bā pi. ¹⁴ Bā api nāma manam passemu, Ck^s api nāma naṃ puna passe. ¹⁵ Bāf -o. ¹⁶ Bā nandeyyanam. ¹⁷ Bā virūhassa. ¹⁸ Bā vacanani sutvā. ¹⁹ Bā attho pi. ²⁰ Bā -o. ²¹ Bā -padameva pana. ²² Bā nīlapatta-.

- akoṭṭitasaddaṃ viya¹ muñcamāne² nissāre, sukassā³ 'ti āyasmato sukarājassa⁴ kasmā evarūpe rukkhhe mano nīrato, phalassā⁵ 'ti phalam assa⁶ rukkhassa, nekavassagaṇe ti aneke vassagaṇe bahū ti samāne pi anekasate na dve tayo aha kho bahū, viditvānā⁷ 'ti haṃsarāja idāni amhākaṃ imaṃ rukkhaṃ apha-
- 5 laṃ viditvāpi yathā pure etena. saddhiṃ metti⁸, taṃ hi⁹ mayaṃ na bhindāma, mettīm bhindantā hi anariyā asappurisa nāma hontīti pakāsento evaṃ āha, opattan ti avapattān nippattān patitapattān, kiṃ dosaṃ passasīti aññe sakuṇā etaṃ ohāya aññattha gacchanti, tvaṃ evaṃgamane¹⁰ kiṃ nāma dosaṃ passasīti⁹, ye phalaṭṭhā ti ye pakkhino phalatthāya phalakāraṇā saṃ-
- 10 bhajanti upagacchanti, jahanti na ti aphalo ti nītvā etaṃ¹⁰ jahanti, at-
taṭṭhapaṇṇā¹¹ ti attano atthāya paṇṇā, paraṃ¹² anoloketvā attanī yeva vā
ṭhitā¹³ etesaṃ¹⁴ paṇṇā ti attatthapaṇṇā¹⁵, pakkhapātino ti te attano yeva
vaḍḍhiṃ¹⁶ paccāsiṃseamānā mittapakkhaṃ pārenti nāsentīti pakkhapātino nāma
honti, attapakkhe yeva vā patantīti pi¹⁷ pakkhapātino, api nāma na ti haṃ-
- 15 sarāja sace mama manoratho¹⁸ nippajjeyya tayā vā¹⁹ dinno varo sampajjeyya
api nāma ahaṃ imaṃ rukkhaṃ sapattān saphalaṃ puna passeyyaṃ, tato daliddo
nidhiṃ labhitvā va punappunaṃ²⁰ etaṃ abhinandeyyaṃ²¹ disvā disvā²² ca²³
pamodeyyaṃ²⁴ ti²⁵, amatamādāyā²⁶ 'ti attano ānubhāve²⁷ ṭhito Gaṅgodakaṃ
gahetvā, imasmiṃ jātaka imāya saddhiṃ dve abhisambuddhagāthā honti.
- 20 Satthā imaṃ desanaṃ²⁸ āharitvā jātakaṃ samodhānesi: „Tadā
Sakko Anuruddho ahoṣi, sukarājā²⁹ aham evā“ 'ti. Cullasuka-
jātakaṃ³⁰.

5. Hāritajātaka.

- Sutaṃ metāṃ Mahābrahme ti. Idaṃ Satthā Jetavane
- 25 viharanto ukkhaṇṭhitabhikkhū ārabba kathesi. Taṃ hi³¹
bhikkhū ekaṃ alaṃkatamātugāmaṃ³² disvā ukkhaṇṭhitāṃ dighaloma-
nakhakesaṃ³³ vibbhamitukāmaṃ ācariyupajjhāyehi aruciya³⁴. ānītaṃ
Satthā „saccaṃ kira tvaṃ ukkhaṇṭhito³⁵“ ti pucchitvā „saccaṃ bhante“
ti³⁶ „kiṃkāraṇā“ ti „alaṃkatamātugāmaṃ disvā kilesavasena bhante“

¹ Bā akoṭṭenasaddaṃ. ² Bā vajjamāne. ³ Bā suva-. ⁴ Bā phalaṭṭhassa. ⁵ Bā
ajjassa. ⁶ Ck^o adds yāva metti. ⁷ Bā kamhi. ⁸ Bā etaṃ-. ⁹ Bā saṃpassasi.
¹⁰ Bā evaṃ. ¹¹ Bā atthattapasā. ¹² Ck^o pāraṃ. ¹³ Bā attano yeva ṭhitā. ¹⁴
Ck^o tesāṃ. ¹⁵ Bā atthattapaṇṇā. ¹⁶ Bā vudhā. ¹⁷ Bā omits pi. ¹⁸ Bā mano.
¹⁹ Bā omits vā. ²⁰ Bā puna. ²¹ Bā -yyanti. ²² Bā only one disvā. ²³ Bā
va. ²⁴ Ck^o khomādeyyaṃ, C^o codeyyaṃ, Bā pamodeyya. ²⁵ Bā omits ti. ²⁶
Ck^o amataphalamādāyā. ²⁷ Bā -ena ²⁸ Bā dhammade-. ²⁹ Bā suvarājā pana.
³⁰ Bā cūlasuva - catuttham. ³¹ Bā tāñhi. ³² Bā -taṃ mā-. ³³ Bā dighakosa-
nakhalomaṃ. ³⁴ Bā adds va. ³⁵ Bā adds si. ³⁶ Bā adds vutte.

ti vutte „bhikkhu kilesa nāma guṇaviddhamāsako nirassādo¹ niraye nibbattāpeti, esa pana kilesa kimkāraṇā tam² na kilamessati³, na hi Sineruṃ paharitvā⁴ haraṇavāto purāṇapaṇṇassa lajjati, imaṃ hi kilesaṃ nissāya bodhiṇṇāṇassānupadam⁵ caramānā pañcābhiññāṇaṭṭha-samāpattilābhino⁶ visuddhamahāpurisāpisiṭtiṃ upaṭṭhapetuṃ⁷ asakkontā 5
jhānaṃ antaradhāpesuṃ“ ti vatvā atitāṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjaṃ kārente Bodhisatto ekasmiṃ nigame asītikoṭivibhave brāhmaṇa-kule nibbatti, kañcanachavitāya tassa⁸ Harittacakumāro ti⁹ nāmaṃ karimsu. So vayappatto Takkaṣilāya¹⁰ uggahitasippo 10
kuṭumbaṃ saṇṭhapetvā mātāpitunnaṃ accayena dhanavilokanaṃ katvā „dhanam eva paññāyati, dhanassa uppādanakā¹¹ na paññāyanti, mayāpi maraṇamukhe cunṇavicunṇena bhavitabban“
ti maraṇabhayaabhīto mahādānaṃ datvā Himavantaṃ pavasiṭvā¹² pabbajitvā sattame divase abhiññā¹³ ca samāpattiyo ca nib- 15
battetvā tattha ciraṃ vanamūlaphalāhāro¹⁴ yāpetvā loṇaṃ bilasevanatthaṃ¹⁵ pabbatā otarivā anupubbena Bārāṇasiṃ patvā rājuyyāne vasitvā punadivase Bārāṇasiyaṃ bhikkhāya caranto rājadvāraṃ sampāpuṇi. Rājā taṃ disvā pasannacitto pakkosāpetvā samussitasetacchatte rājapallamaṃ nisīdāpetvā 20
nānaggarasabhojanaṃ bhojetvā anumodanāvasāne atirekataraṃ pasīditvā „khaṃ bhante gacchathā“ 'ti pucchitvā „vassā-vasanaṭṭhānaṃ upadhārema mahārājā“ 'ti vutte „sādhū bhante“
ti bhuttaṭpātarāso taṃ ādāya uyyānaṃ gantvā tassa¹⁶ tattha rattitṭhānadivāṭṭhānādīni kāretvā¹⁷ uyyānapālaṃ paricārikam 25
katvā datvā¹⁸ vanditvā nikkhami. Mahāsatto tato paṭṭhāya nibaddhaṃ rājagehe¹⁹ bhuñjanto dvādasa vassāni tattha²⁰ vasi. Ath' ekadivasaṃ rājā paccantaṃ kupitaṃ vūpasametum gac-

¹ Bā appasādo. ² Bā omits taṃ. ³ Bā kilamissasiti, Cā kilesamessati. ⁴ Bā sambhāretāva, Bā satihāretvā. ⁵ Bā -ñāṇānāya anu-. ⁶ Bā pañca a-. ⁷ Bā upaṭṭhā-. ⁸ Bā cassa. ⁹ Bā tissa. ¹⁰ Bā -silaṃ gantvā. ¹¹ Bā upāḍakā. ¹² Bā adds isipappajjaṃ. ¹³ Bā pañca abhiññāyo. ¹⁴ Bā omits vana. ¹⁵ Bā -natthāya. ¹⁶ Bā omits tassa. ¹⁷ Bā -nāni kārapetvā. ¹⁸ Bā omits datvā. ¹⁹ Bā rañño ge-. ²⁰ Cā Bā omit ta-.

chanto „amhākaṃ puññakkhettaṃ mā pamajjīti“ Mahāsattaṃ
 deviyā niyyādetvā agamāsi. Tato paṭṭhāya sā Mahāsattaṃ
 sahatthā parivisati. Ath' ekadivasam sā bhojanaṃ sam-
 pādetvā tasmim cirāyamāne gandhodakena nahātvā saṇhaṃ
 5 maṭṭasāṭakaṃ¹ nivāsetvā sīhapañjaraṃ vivarāpetvā sarīraṃ²
 vātaṃ paharāpentī muṭṭhimaṇṇake³ nipajji. Mahāsatto pi⁴
 divātaraṃ sunivattho supāruto bhikkhābhājanaṃ ādāya ākā-
 senāgantvā sīhapañjaraṃ sampāpuni⁵. Deviyā tassa vākaśīra-
 saddaṃ sutvā vegena utthahantiyā maṭṭasāṭako bhassi. Ma-
 10 hāsattassa visabhāgārammaṇaṃ cakkhum paṭihaññi, ath' assa
 anekavassakoṭisatasahassakālabbhantare⁶ nivutthakilesa⁷ ka-
 raṇḍake sayitaāsiviso viya utthahitvā jhānaṃ antaradhāpesi.
 So satim upaṭṭhapetum asakkonto gantvā devim⁸ hatthe gaṇhi,
 tāvad eva sānim parikkhipimsu. So tāya saddhim lokadham-
 15 maṃ sevitvā bhuñjitvā uyyānaṃ gantvā tato paṭṭhāya deva-
 sikaṃ tath' eva akāsi. Tassa tāya saddhim lokadhamma-
 patisevanam⁹ sakalanagare pākataṃ jātaṃ. Amaccā „Hārita-
 tāpaso¹⁰ evam akāsi“ rañño paṇṇaṃ paṇṇimsu. Rājā
 „maṃ¹¹ bhinditukāmā evam vadantīti“ asaddahitvā paccantaṃ
 20 vūpasametvā Bārāṇasim¹² paccāgantvā nagaraṃ padakkhiṇaṃ
 katvā deviyā santikaṃ gantvā „saccaṃ kira mama ayyo
 Hāritatāpaso¹³ tayā saddhim lokadhammaṃ patisevīti¹⁴“ puc-
 chi. „Saccaṃ devā“¹⁵ ti. So tassāpi asaddahitvā „tam eva
 pucchissāmīti¹⁶“ uyyānaṃ gantvā vanditvā ekamantaṃ nisīditvā
 25 taṃ pucchanto paṭhamaṃ gāthaṃ āha:

1. Sutaṃ m' etaṃ¹⁷ mahābrahme: kāme bhuñjati Hārīto¹⁷,
 kacc' etaṃ vacanaṃ tucchaṃ, kacci suddho iriyasīti¹⁸. 41.

Tattha kaccetan ti kacci etaṃ Hārīto kāme paribhuñjatīti ambehi suta-
 vacanaṃ tucchaṃ abhūtaṃ, kacci tvaṃ suddho iriyasī viharasīti.

¹ Bā maṭṭha-. ² Bā -re. ³ Bā khuddakamañjuke. ⁴ Bā omits pi. ⁵ Bā omits
 sam. ⁶ Bā -kāle abbh-. ⁷ Bā nivatta-. ⁸ Bā deviyā. ⁹ all three MSS.
 -dhammaṃ-, Bā -paṭi- ¹⁰ Bā haritacatāpaso pana. ¹¹ Bā taṃ, ¹² C^s -siyaṃ,
 Bā -sī. ¹³ Bā haritaca-. ¹⁴ Bā paṭisevatīti. ¹⁵ Bā paṭipu-. ¹⁶ Bā/ sutametaṃ.
¹⁷ Bā ha-. ¹⁸ C^s iriyya-, Bā iriya-.

So cintesi: „ayaṃ rājā 'nāhaṃ paribhuñjāmīti' vutte pi mama saddahissat' eva, imasmim̐ pana¹ loke saccasadiṣi' pa-tiṭṭhā nāma n' atthi, ujjhitasaccā² hi bodhitale³ niṣiditvā bodhim̐ pāpunitum̐ na sakkonti, mayā saccam eva kathetum̐ vaṭṭatīti⁴. Bodhisattassa hi ekaccesu⁵ ṭhānesu⁶ pāṇātipāto⁷ pi⁸ adinnā- 5 dānam pi⁹ micchācāro pi¹⁰ surāpānam¹⁰ pi hoti yeva, attha-bhañjakavisamvādaṃ¹¹ pana¹² purakkhatvā musāvādo nāma na hosi¹³, tasmā¹⁴ saccam eva kathento dutiyaṃ gātham āha:

9. Evam etaṃ¹⁴ mahārāja yathā te vacanaṃ sutam̐,
kummagge paṭipanno 'smi mohaneyyesu mucchito ti. 42. 10

Tattha mohaneyyesū 'ti kāmagaṇesu, kāmagaṇesu' hi loko muyhati¹⁵,
te ca¹⁶ lokam̐ mohenti¹⁷, tasmā mohaneyyā ti vuccanti.

Tam̐ sutvā rājā tatiyaṃ gātham āha:

9. Ādu¹⁸ paññā kimatthikā¹⁹ nipuṇā sādhu cintanī²⁰
yāva²¹ uppatitaṃ rāgaṃ kiṃmano na vinodaye ti. 43. 15

Tattha ādū¹⁸ 'ti nipāto, idaṃ vuttam̐ hoti: bhante gilānassa nāma²²
bhesajjaṃ pipāsītassa²³ pāṇiyaṃ paṭisaraṇam̐²⁴, tumbhakaṃ pan' esā nipuṇā
sādhunam̐²⁵ atthānam̐²⁶ cintanī²⁷ paññā kimatthiyā²⁸ yā²¹ puna²⁹ uppatitaṃ
rāgaṃ kiṃmano na vinodaye ti kiṃcittam̐ pi³⁰ nāma vinodetum̐ nāsakkhīti.

Ath' assa kilesabalaṃ dassento Hārito catuttham̐ gā- 20
tham āha:

4. Cattāro 'me mahārāja loke atibalā³¹ bhusā
rāgo doso mado moho yattha paññā na gādhatīti. 44.

¹ Bā omits pana. ² Bā -sā. ³ Bā uccita-. ⁴ Bā bodhimūle. ⁵ Bā -cce. ⁶ Bā omits ṭhā-. ⁷ Bā -tā. ⁸ Bā omits pi. ⁹ Bā dānā kāmesu. ¹⁰ Bā surāmerayamajjapānam̐. ¹¹ Bā atthabhedakavisamvādaṃ. ¹² Bā omits pana. ¹³ Bā hoti. ¹⁴ Bā evam̐. ¹⁵ Bā lokā muyhanti. ¹⁶ Bā omits ca. ¹⁷ Bā muyhanti. ¹⁸ Bāf a-. ¹⁹ Bā kimittiyo, Bā -itthiyo, Bāf kimattiya. ²⁰ Bā -nā. ²¹ Bāf yāva. ²² Bā omits nāma. ²³ Ck pipāsītassa. ²⁴ Bā besajjaṃ paṭissaraṇam̐ udakaṃ pipāsītassa paṭissaraṇam̐. ²⁵ Bā sādhunam̐. ²⁶ Ck Bā attānam̐. ²⁷ Bā nā, Bā cintana. ²⁸ Ck timatthiyā. Ck timatthitīyā, Bā kimattiyo. ²⁹ Ck pana, Bā omits puna. ³⁰ Ck kiṃcitto, Bā ki cittaṃ, omitting pi. ³¹ Bāf -phalā.

Tattha yatthā 'ti yesu pariyuṭṭhānappattesu¹ mahoghe² patitā³ viya paññā gāḍham patitṭham na labhati.

Tam sutvā rājā pañcamam gātham āha:

5. Araham⁴ silasampanno suddho carati Hārīto

medhāvī paṇḍito c' eva, iti no sammato bhavan ti. 45.

Tattha iti no sammato ti evam amhākam sammato sambhāvito⁴ bhavam⁵.

Tato Hārīto chaṭṭham⁶ gātham āha:

6. Medhāvinam⁷ pi himsanti isim⁸ dhammaguṇe ratam

vitakkā⁹ pāpakā¹⁰ rāja subhā rāgūpasamhitā¹¹ ti. 46.

Tattha subhā ti subhanimittagahanena pavattā.

Atha nam kilesappahāne¹² ussāhento¹³ rājā sattamam gātham āha:

7. Uppann' āyam sarīrajo

15 rāgo vaṇṇavidūsano tava¹⁴,

taṁ pajaha, bhaddam atthu te,

bahunn' āsi¹⁵ medhāvī sammato ti. 47.

Tattha vaṇṇavidūsano¹⁶ ti tava sarīra-vaṇṇassa ca guṇavaṇṇassa ca vidūsano, bahunnāsi¹⁷ bahunnaṁ āsi¹⁷ medhāvīti sammato ti.

20 Tato Mahāsatto satim paṭilabbhitvā kāmesu ādīnavam sallakkhetvā aṭṭhamam gātham āha:

8. Te andhakarane¹⁸ kāme bahudukkhe mahāvise

tesam mūlam gavesissam, checcham¹⁹ rāgam sabandhanan²⁰
ti. 48.

25 Tattha andhakarane²¹ ti paññācakkhuvināsanato andhakare²², bahu-
dukkhe²³ ti ettha appasāda kāmā ti ādini suttāni āharitvā tesam bahudukkhatā
dassetabbā, mahāvise ti sampayuttakilesavisassa c' eva²⁴ vipākavisassa²⁵ ca²⁶
mahantatāya mahāvise, tesam mūlan ti te vuttappakāre kāme pahātum tesam²⁷

¹ Bā -nampa-. ² Bā -o-. ³ Bāf -hā-. ⁴ Bā omits sambh-. ⁵ Bā -vantī. ⁶ Bā chaṭṭhamam. ⁷ Cks -vī-. ⁸ Bā iti. ⁹ Cks -o, Bā -a-. ¹⁰ Cks -a-. ¹¹ Bā rāgu-pasaññitā, Bf -upasaññitā. ¹² Bā -pahārena. ¹³ Bā usāham karonto. ¹⁴ Cks taca. ¹⁵ Bā bahudhāpi, Bf bahunāpi. ¹⁶ Cks add tavan. ¹⁷ Ck āsi, Bā bahunāpi bahunā api. ¹⁸ Cks Bāf -kā-. ¹⁹ Ck Bāf chejjan. ²⁰ Cks -nā. ²¹ Bā -kā-. ²² Cks andhakakare, Bā andhabhāvakare. ²³ Cks -o. ²⁴ Cks -kile-sassa ceva, Bā -lesavisayassa, omitting ceva. ²⁵ Bā vipākassa. ²⁶ Cks omit ca. ²⁷ Bā tesu.

mūlaṃ gavesissāmi¹ pariyesissāmi², kiṃ pana tesāṃ³ mūlaṃ ti: ayoniso-
manasikāro, checchāmi⁴ rāgaṃ sabandhanan ti mahārāja idān' eva
paññābhaggena paharitvā subhanimittabandhanena sabandhanam⁵ rāgaṃ
chindissāmi ti.

Idaṃ ca pana vatvā „mahārāja okāsaṃ tāva me karohīti“ 5
okāsaṃ kāretvā paṇṇasālaṃ pavisitvā kaṣiṇamaṇḍalaṃ oloketvā
puna jhānaṃ⁶ uppādetvā paṇṇasālato nikkhamma⁷ ākāse pal-
laṃkena nisīditvā rañño dhammaṃ desetvā „mahārāja, ahaṃ
atṭhāne⁸ vutthakāraṇā⁹ mahājanaṃ ajiṇhe garahappatto, appa-
matto hohi, puna dāni ahaṃ anitthigandhavanasaṇḍam eva 10
gamissāmi ti“ rañño rodantassa paridevantassa Himavantam
eva¹⁴ gantvā aparihīnajiṇhāno brahmalokūpago ahoṣi.

Satthā taṃ kāraṇaṃ ūtvā¹¹

9. Idaṃ vatvāna Hārīto¹² isi saccaparakkamo (Alwis, Nirvāṇa 191.)

kāmarāgaṃ virājetvā brahmalokūpago ahū ti 49. 15

abhisambuddho hutvā imaṃ gāthaṃ¹³ vatvā saccāni pakāsetvā jāta-
kaṃ samodhānesi (saccapariy- sāne ukkaṇṭhitabhikkhu arahatte paṭi-
ṭṭhaṃ): „Tadā rājā Anando ahoṣi, Hārīto pana¹⁴ ahaṃ evā“ ti.
Hārītajātakaṃ¹⁵.

6. Padakusalamāṇavajātaka.

20

Bahussutan ti. Idaṃ Satthā Jetavane viharanto ekaṃ
dārakaṃ ārabha kathesi. So kira Sāvatthiyaṃ kuṭumbiyaputto¹⁶
sattavassakāle yeva padakusalo ahoṣi. Ath' assa pitā „imaṃ vi-
maṃsissāmi ti“ tassa ajānantass' eva mittagharāṃ¹⁷ agamāsi. So pitu
gatatṭhānaṃ apucchitvā va¹⁸ tassa padānusārena gantvā pitu¹⁹ san- 25
tike atṭhāsi. Atha naṃ pitā ekadivasam pucchi²⁰ „tāta tvaṃ mayi
taṃ²¹ ajānāpetvā gate pi kathaṃ²² mama gatatṭhānaṃ²³ jānasīti“.

¹ Bḍ -sissāmi ti. ² Bḍ omits pa-. ³ Ck^s panesāmi. ⁴ Ck^s Bḍ chejjaṃ. ⁵ Bḍ
-nimittamattena sampandhaṃ. ⁶ Bḍ naṭṭhajhā-. ⁷ Bḍ -mitvā. ⁸ B^s imasmiṃ
ṭhāne. ⁹ Bḍ vutta-. ¹⁰ Bḍ -taṃ, omitting eva. ¹¹ Id^s omits ūtvā. ¹² Bḍ
hiriko. ¹³ Bḍ idaṃ in the place of i. g. ¹⁴ Bḍ haritacatāpaso. ¹⁵ B^f harita-
cajā-, Bḍ harikacajā - - pañcamāmi. ¹⁶ Bḍ -bika-. ¹⁷ Bḍ pitā-. ¹⁸ Bḍ ca.
¹⁹ Ck^s omits pitu. ²⁰ Ck^s pucchitvā. ²¹ Bḍ tvaṃ. ²² Bḍ omits ka-. ²³ Bḍ
vasanāṭhānaṃ ki.

„Tāta¹ padam te samjānāmi², padakusalo ahan“ ti. Ath’ assa vī-
 mamsanatthāya pitā bhuttapātārāso gharā nikkhamitvā anantarapaṭi-
 vissakagharam³ gantvā tato dutiyam⁴ pavisitvā tatiyagharā nikkha-
 mitvā⁵ puna attano gharadvāram⁶ āgantvā tato uttaradvāram gantvā
 5 dvārena nikkhamitvā nagaram vāmaṃ karonto Jetavanam⁷ gantvā⁸
 Satthāram vanditvā dhammaṃ suṇanto nisīdi. Dārako „kham me
 pitā“ ti pucchitvā „na jānāmi“⁹ ‘ti vutte⁹ tassa padānusārena anan-
 tarapaṭivissakagharam¹⁰ ādim katvā pitu gatattbhānamaggen’ eva¹¹
 10 Jetavanam gantvā Satthāram vanditvā pitu santike atthāsi, pitarā
 ca¹² „katham tāta mama idhāgatabhāvaṃ aṇṇāsīti“ puṭṭho „padāni¹³
 sañjānitvā padānusārena āgato ‘mhīti“ āha. Satthā „kim kathesi
 upāsaka“ ‘ti pucchitvā „bhante ayam dārako padakusalo, aham¹⁴
 imam vīmaṃsanto iminā nāma upāyena āgato, ayam pi mam gehe
 adisvā mama padānusāren’ eva¹⁵ āgato“ ti vutte „anacchariyam upā-
 15 saka bhūmiyam padasañjānanam¹⁶, porāṇakapaṇḍitā ākāse¹⁷ padam
 sañjānimsū“ ti vatvā tena yācito atitam āhari:

Atīte Bārāṇasiyam Brahmadatte rajjam kārente
 tassa aggamahesī aticaritvā raṇṇā pucchitā „sace aham tumhe
 aticarāmi assumukhī¹⁸ yakkhinī homīti“ sapatham katvā kāla-
 20 katā¹⁹ ekasmiṃ pabbatapāde assumukhī¹⁸ yakkhinī hutvā leṇa-
 guhāya²⁰ vasamānā mahāaṭaviyam pubbantato²¹ aparantaga-
 manamaggaṃ²² anusaṇcarante manusse gahetvā khādati. Sā
 kira tīṇi vassāni Vessavaṇam upatthahitvā²³ āyāmato tiṃsa-
 yojane vitthārato pañcayojane²⁴ ṭhāne manusse²⁵ khādituṃ
 25 labhi. Ath’ ekadivasam eko addho²⁶ mahaddhano²⁷ abhirūpo
 brāhmaṇo bahūhi manussehi parivuto tam maggaṃ abhirūhi²⁸.
 Tam disvā yakkhinī hasitvā²⁹ pakkhandi³⁰, parivāramanussā
 palāyimsu. Sā vātavegena³¹ gantvā brāhmaṇam gaṇhitvā³²

¹ Bā omits tāta. ² Bā -mīti. ³ Bā -raṃpa-. ⁴ Bā tatiyam. ⁵ Bā adds na.
⁶ Bā uttaradvāre nikkhamitvā jetavanam. ⁷ Cā āg-. ⁸ Cka jānā. ⁹ Cka -o. ¹⁰
 Bā -kassa gharam. ¹¹ Bā gatamag-. ¹² Bā omits ca. ¹³ Bā padam te. ¹⁴
 Bā ayam. ¹⁵ Bā -sārena. ¹⁶ Cka padamsaṇ-, Bā padasañjānakam. ¹⁷ Bā -sena.
¹⁸ Bā assa-. ¹⁹ Bā tato kālam katvā. ²⁰ Ck leṇa-, Bā -yam. ²¹ Cā pubbanto
 corr. to pubbantā, Bā pubbatanato corr. to pubbantato. ²² Cka -magge, Bā
 -tamgamanam. ²³ Bā upatthāpetvā. ²⁴ Bā -na. ²⁵ Bā -am. ²⁶ Bā addho. ²⁷
 Bā adds mahā bhogo ²⁸ Bā -rūyhi. ²⁹ Bā tussitvā, Ck hamsitvā. ³⁰ Bā
 adds tam disvā. ³¹ Bā -nā. ³² Bā gahetvā.

piṭṭhiyaṃ nipajjāpetvā guhaṃ gacchanti¹ purisasamphassaṃ
 paṭilabhitvā kilesavasena tasmim̐ sinehaṃ uppādetvā taṃ
 akhāditvā² attano sāmikaṃ akāsi. Te aññaṃaṇṇaṃ samagga-
 vāsaṃ³ vasiṃsu. Tato paṭṭhāya ca yakkhiṇi manusse gaṇ-
 hanti⁴ vatthataṇḍulatelādini pi⁵ gahetvā tassa nānaggarasa- 5
 bhojanaṃ upanetvā attanā manussamaṃsaṃ khādati, gamana-
 kāle ca⁶ tassa palāyanabhayaena mahatiyā silāya guhādvāraṃ
 pidahitvā gacchati. Evaṃ tesu sammodamānesu⁷ vasantesu
 Bodhisatto nibbattaṭṭhānā cavitvā brāhmaṇaṃ paṭicca tassā
 kucchismiṃ⁸ paṭisandhiṃ gaṇhi. Dasamāsaccayena puttāṃ 10
 janetvā⁹ putte ca brāhmaṇe ca balavasinehā hutvā ubho pi po-
 sesi. Sā aparabhāge putte vuddhippatte¹⁰ puttāṃ pi¹¹ pitarā
 saddhiṃ antokaritvā¹² dvāraṃ pidahati. Ath' ekadivasaṃ
 Bodhisatto tassā gatabhāvaṃ¹³ ñatvā silaṃ apanetvā pitaraṃ
 bahiakāsi. Sā āgantvā „kena silā apanitā“ ti vatvā „amma 15
 mayā apanitā, andhakāre nisiditum̐ na sakkomā“ 'ti vutte
 puttāsinehena na kiñci avoca¹⁴. Ath' ekadivasaṃ Bodhisatto
 pitaraṃ pucchi: „tāta mayhaṃ mātu mukhaṃ aññasadisāṃ¹⁵
 tumbhākaṃ¹⁶ aññasadisāṃ¹⁷, kiṃ nu kho kāraṇaṃ“ ti. „Tāta,
 tava mātā manussamaṃsakhādakayakkhiṇi¹⁸, mayā ubho ma- 20
 mussā“ ti. „Yadi evaṃ¹⁹ idha kasmā vasāma, ehi manussa-
 pathaṃ gacchāmā“ 'ti. „Tāta sace mayāṃ palāyissāma ubho
 pi amhe tava mātā māressatīti²⁰“. Bodhisatto „mā bhāyi
 tāta, tava²¹ manussapathaṃ sampāpanaṃ mama bhāro“ ti
 pitaraṃ assāsetvā²² punadivase mātari gatāyaṃ²³ pitaraṃ ga- 25
 hetvā palāyi. Yakkhiṇi āgantvā te adisvā vātavegena pak-
 khanditvā te gahetvā „brāhmaṇa, kiṃ palāyasi, kiṃ te²⁴ idha
 n' atthīti“ vatvā „bhadde, mā mayhaṃ²⁵ kujjhi, putto te

¹ all three MSS -ti. ² C^{ks} add di, for pi? ³ B^d te ubho pi samaggasaṃ-
 vāsaṃ. ⁴ B^d omits pi. ⁵ B^d omits ca. ⁶ B^d -nā. ⁷ C^s B^d -imhi. ⁸ B^d vi-
 jāyetvā. ⁹ B^d vuddhi-. ¹⁰ B^d omits p. p. ¹¹ B^d antoguhāyaṃ pesetvā. ¹²
 B^d gatakāle. ¹³ B^d -caṃ. ¹⁴ C^{ks} aññā-. ¹⁵ B^d adds mukhaṃ. ¹⁶ B^d ma-
 nussakhādakā-. ¹⁷ B^d tāta in the place of y. e. ¹⁸ B^d khādisatīti. ¹⁹ C^s va.
 B^d omits tava. ²⁰ B^d samasāsetvā. ²¹ C^s B^d -ya. ²² B^d omits te. ²³ B^d maṃ.

maṃ¹ gahetvā yāṭīti²“ vutte puttasiṇehena kiñci avatvā te
 assāsetvā attano vasaṇaṭṭhānam eva³ te gahetvā⁴ gantvā evaṃ
 puna⁵ katipaye divase palāyante ānesi. Bodhisatto cintesi:
 „mayhaṃ mātu paricchinnena⁶ okāseṇa bhavitabbaṃ, yaṇ nū-
 5 nāhaṃ imissā āṇāpavattiṭṭhānasīmaṃ⁷ puccheyyaṃ, atha naṃ
 atikkamitvā palāyissāmīti⁸“ so ekadivasaṃ mātaṃ gahetvā
 ekamantaṃ nisinno „amma, mātu santakaṃ nāma puttānaṃ
 pāpuṇāti, akkhāhi tāva⁹ me attano santakāya bhūmiyā paric-
 chedan“ ti āha. Sā sabbadisāsu pabbatādinimittāni kathetvā
 10 āyāmato tiṃsayojanaṃ vitthārato pañcayojanaṭṭhānaṃ¹⁰ put-
 tassa kathetvā „idaṃ ettakaṃ¹¹ ṭhānaṃ sallakkhehi puttā“ ‘ti
 āha. So dve tayo divase atikkamitvā mātu aṭaviṃ gatakāle
 pitaraṃ khandhe āropetvā mātara¹² dinnasaññāya vātavegena
 pakkhanditvā paricchedanadītīraṃ sampāpuṇi. Sāpi āgantvā
 15 te apassantī¹³ anubandhi. Bodhisatto pitaraṃ gahetvā nadī-
 majjhaṃ agamāsi. Sā āgantvā nadītīre ṭhatvā attano pa-
 ricchedaṃ atikkantabbhāvaṃ ṇatvā tatth’ eva ṭhitā¹⁴ „tāta
 pitaraṃ gahetvā ehi, ko mayhaṃ doṣo, tumhākaṃ¹⁵ maṃ¹⁶
 nissāya kiṃ nāma na sampajjati, nivatta¹⁷ sāmīti“ puttañ
 20 ca patiṇ ca yāci. Atha brāhmaṇo nadiṃ uttari. Sā
 puttaṃ eva yācantī „tāta, mā evaṃ kari, nivattāhīti“ āha.
 „Amma, mayaṃ manussā, tvaṃ yakkhinī, na sakkā sabba-
 kālaṃ tava santike vasitun¹⁸“ ti. „N’ eva nivattissasi¹⁹ tātā“
 ‘ti. „Āma amma“ ‘ti. „Yadi²⁰ na nivattissasi — manussaloke
 25 jīvītum nāma dukkhaṃ, sippaṃ ajānantā jīvītum na sakkonti —
 ahaṃ ekaṃ cintāmaṇiṃ nāma vijjaṃ jānāmi, tassānubhāvena
 dvādasasaṃvaccharamatthake gatānaṃ pi²¹ padānupadaṃ sakkā
 gantun²², ayaṃ te jīvīkā bhavissati, gaṇha²³ tāta anaggha-
 mantan“ ti tathārūpeṇa dukkhena abhibhūtā²⁴ puttasiṇehena

¹ Bā sam. ² C^o ya-, Bā palāya-. ³ Bā -naññeva. ⁴ Bā omits te g. ⁵ Bā pi.
⁶ Bā -cchannena, C^o -ccha- corr. to -cchi-. ⁷ Bā -ṭhānamimaṃ. ⁸ Bā -mā ti.
⁹ Bā omits tāva. ¹⁰ Bā -yojanaṃ. ¹¹ Bā omits e-. ¹² Bā tassā. ¹³ all three
 MSS. -ti. ¹⁴ Bā tatvā. ¹⁵ Bā omits tu-. ¹⁶ C^o me. ¹⁷ Bā nivattatu. ¹⁸
 Bā nisīditun. ¹⁹ C^o -ttissa, C^o -ttissati corr. to -ssasi. ²⁰ Bā tāta yadi. ²¹
 Bā hatabhaṇḍampi. ²² Bā jānītum. ²³ Bā ki ukkaṇha-. ²⁴ Bā ajjagatāpi.

mantam adāsi. Bodhisatto nadiyā ṭhitako va mātaram vanditvā
 hatthakacchapakam¹ katvā mantam gahetvā mātaram vanditvā
 „gacchatha amma“² 'ti āha. „Tāta tumhesu anivattantesu“³
 mayham jīvitam n' atthīti⁴ vatvā⁵ yakkhinī⁶ uram pahari⁷,
 tāvad ev' assā⁸ puttāsokena hadayam phali, sā maritvā tatth' 5
 eva patitā. Bodhisatto tassā matabhāvam ṇatvā pitaram pak-
 kositvā⁹ mātu santikam gantvā citakam katvā jhāpetvā¹⁰ ālā-
 hanam nibbāpetvā¹¹ nānāvaṇṇehi pupphehi pūjetvā¹² roditvā pari-
 devitvā pitaram ādāya Bārāṇasim gantvā¹³ „padakusalamāṇavo
 dvāre ṭhito“¹⁴ ti raṇṇo paṭivedetvā „āgacchatū“¹⁵ 'ti vutte pavisitvā¹⁶ 10
 vanditvā „tāta kim sippam jānāsīti“¹⁷ vutte „deva dvadasa-
 samvaccharamatthake haṭṭhaṇḍam¹⁸ padānupadam gantvā¹⁹
 gaṇhitum jānāmīti“²⁰ āha. „Tena hi mam upaṭṭhāhīti“²¹ āha.
 „Devasikam²² saḥassam labhanto upaṭṭhahissāmīti“²³. „Sādhū
 tāta upaṭṭhahā“²⁴ 'ti rājā devasikam saḥassam dāpesi²⁵. Ath' 15
 ekadivasam purohito rajānam āha: „mahārāja, mayam tassa
 māṇavassa sippānubhāvena kassaci kammassa akatattā 'sippam
 atthi vā n' atthi vā' ti na jānāma, vīmaṃsāma²⁶ tāva nan“²⁷ ti.
 Rājā „sādhū“²⁸ 'ti sampaticchitvā ubho pi nānāratanaḡopa-
 kānam²⁹ saṇṇam datvā ratanasāram³⁰ gahetvā pāsādā oruyha 20
 rājanivesane³¹ tikkhattum andhitvā³² nissenim attharitvā pā-
 kāramatthakena³³ bahi otaritvā vinicchayasālam pavisitvā tattha
 nisīditvā puna gantvā nissenim attharitvā pākāramatthakena
 otaritvā antopure³⁴ pokkharaniyā tīram gantvā pokkharanim
 tikkhattum padakkhiṇam katvā otaritvā antopokkharaniyam 25
 bhaṇḍakam³⁵ ṭhapetvā pāsadam abhirūhimsu³⁶. Punadivase

¹ Bḍ -kacchakam. ² Bḍ nivattetesu. ³ Bḍ adds gāthamāha: Ehi putta nivattassa, mā anāthaṃ karohi me, Ajja puttam spassanti yakkhinī maraṇam gotā ti.

⁴ Bḍ adds pi. ⁵ Bḍ -ritvā. ⁶ Bḍ eva. ⁷ Bḍ -sāpetvā. ⁸ Bḍ omits jhā-. ⁹ Bḍ nīṭhāpetvā. ¹⁰ Bḍ adds vanditvā. ¹¹ Bḍ adds rājadvāre thatvā. ¹² Bḍ adds rājānam. ¹³ Bḍ hatthabhaṇḍam. ¹⁴ Bḍ omits gantvā. ¹⁵ Bḍ deva deva-. ¹⁶ Bḍ adāsi. ¹⁷ Bḍ vīmaṃsissāma. ¹⁸ Bḍ janārātana-. ¹⁹ Bḍ adds bhaṇḍikam.

²⁰ Bḍ -sanadvāre. ²¹ so Ck; Cḍ āndhicakhitvā, Bḍ āviñcetvā, Bḍ āviñchetvā?

²² Bḍ -matte. ²³ Bḍ antepureneva. ²⁴ Bḍ bhaṇḍi-. ²⁵ Bḍ -rūyhisum.

- „rājanivesanato kira ratanaṃ harimsū“ 'ti ekakoḷāhalaṃ ahosi. Rājā ajānanto viya hutvā Bodhisattaṃ pakkosivā¹, „tāta, rājanivesanato bahuṃ ratanabhaṇḍaṃ haṭaṃ“, anuvijjituṃ vaṭṭa-tīti“ āha. „Mahārāja, dvādasasaṃvaccharamatthake haṭa-
- 5 bhaṇḍaṃ corānaṃ² padānupadaṃ gantvā āharaṇasamatthassa mama anacchariyaṃ aṭṭhantīti³ haṭabhaṇḍaṃ āharitūṃ, āharissāmi⁴ taṃ⁵, mā cintayitthā“ 'ti. „Tena hi tāta āharaṃ“ 'ti. So „sādhū devā“ 'ti gantvā mātaraṃ vanditvā mantaṃ parivattetvā mahātale ṭhito va „mahārāja dvinnāṃ corānaṃ
- 10 padaṃ paññāyatīti“⁶ rañño ca purohitassa ca padānusārena sirigabbhaṃ pavisitvā tato nikkhamitvā pāsādā oruyha rājanivesane⁷ tikkhattuṃ parigantvā⁸ padānusārena⁹ eva pākārasamīpaṃ gantvā pākāre ṭhatvā „mahārāja, imasmiṃ ṭhāne pākārato muccitvā¹⁰ ākāse padaṃ paññāyati, nisseṇiṃ dethā“ 'ti nisse-
- 15 niṃ attharāpetvā pākāramatthakena otaritvā padānusārena¹¹ eva vinicchayasālaṃ gantvā puna rājanivesanaṃ āgantvā nisseṇiṃ attharāpetvā pākāramatthakena oruyha pokkharaniṃ gantvā tikkhattuṃ padakkhiṇaṃ katvā „mahārāja corā imaṃ pokkharaniṃ otiṇṇā“ ti vatvā attanā ṭhapitaṃ viya bhaṇḍakaṃ¹² nī-
- 20 haritvā rañño datvā¹³ „mahārāja, ime dve corā abhiññāta-mahācorā¹⁴, iminā maggena rājanivesanaṃ abhirūḷhā“¹⁵ ti āha. Mahājano¹⁶ haṭṭhatuṭṭho¹⁷ aṅguliyo poṭhesi¹⁸, celukkhepā pavattiṃsu¹⁹. Rājā cintesi: „ayaṃ māṇavo padānusārena²⁰ eva²¹ gantvā corehi ṭhapitabhaṇḍaṭṭhānaṃ²² eva maññe jānāti, core
- 25 pana gahetuṃ²³ na sakkotīti“²⁴. Atha naṃ āha: „corehi haṭabhaṇḍaṃ tāva no tayā āhaṭaṃ, core pana no gahetvā dātuṃ sakkhissasīti“²⁵. „Mahārāja, idh' eva corā, na²⁶ dūre“ ti²⁷.

¹ Bā -sāpetvā. ² Bā adds handa naṃ. ³ Bā omits co-. ⁴ Bā omits ra-. ⁵ Bā sakkhissāmi. ⁶ Bā na-, B° naṃ, C° ta. ⁷ Bā adds vatvā. ⁸ Bā adds dvāre. ⁹ Bā parigahetvā. ¹⁰ Bā muñci. ¹¹ Bā bhaṇḍi-. ¹² Bā dassesi. ¹³ Bā -tā-. ¹⁴ Bā -rūhisuṃ. ¹⁵ Bā -ā. ¹⁶ Bā tuṭṭhapahathā. ¹⁷ Bā pātesuṃ, Bā poṭhesuṃ. ¹⁸ Bā -vattayisuṃ, B° -yisu. ¹⁹ Bā -rena. ²⁰ Ck° -taṃ bh-. ²¹ Bā gahitūṃ. ²² Ck° -tīti, Bā° core pana na āhaṭa ti ko attho. ²³ Bā naṃ, B° naṃ corr. to na. ²⁴ Bā° add te.

„Ko ca ko cā“¹ ti. „Mahārāja yo¹ icchati so va coro hotu²,
tumbhākaṁ bhaṇḍakassa³ laddhakālatō paṭṭhāya corehi⁴ ko
attho, mā pucchathā⁵“ ti. „Tāta, ahaṁ tumbhākaṁ⁶ deva-
sikaṁ sahaṣsaṁ dammi, core⁷ me gahetvā dehīti“⁸. „Ma-
hārāja dhane laddhe kiṁ corehīti“⁹. „Dhanato⁹ pi no tāta¹⁰ 5
core laddhum vaṭṭatīti“¹⁰. „Tena hi mahārāja ‘ime nāma corā’
ti tumbhākaṁ na¹¹ kathessāmi, atīte pavattitakāraṇaṁ¹² pana
vo āharissāmi, sace tumhe paññāvanto¹³ taṁ kāraṇaṁ jānā-
thā¹⁴“ ti. So evaṁ vatvā atītaṁ āhari:

Mahārāja, atīte¹⁵ Bārāṇasito avidūre nadītiraḡāmake¹⁶ Pāṭalo¹⁷ nāma 10
eko naṭo vasati¹⁸. So ekasmiṁ divase¹⁹ bhariyaṁ ādāya Bārāṇasiṁ pavi-
sitvā naccitvā²⁰ gāyitvā dhanam labhitvā ussavapariyosāne bahum
surābhattam gāhāpetvā attano gāmaṁ gacchanto nadītiraṁ patvā na-
vodakam āgacchantam diṣvā²¹ suram pivanto nisiditvā matto attano
balam ājananto „mahāvīṇam gīvāya bandhitvā nadim taritvā²² ga- 15
missāmīti“ bhariyam hatthe²³ gahetvā nadim otari. Vīṇachiddeli
udakam pāvīsi, atha nam sā vīṇā udaye osidāpayi, Bhariyā pan’
assa osidānabhāvaṁ natvā taṁ vissajjetvā uttaritvā tire atṭhāsi. Naṭa-
Pāṭalo²⁴ sakim ummujjati sakim nimmujjati, udakam pivitvā uddhu-
mātodaro ahoṣi. Ath’ assa bhariyā cintesi: „mayham sāmiko idāni 20
marissati, ekam nam gītikaṁ²⁵ yācitvā parisamajje taṁ gāyanti²⁶
jīvikam kappessāmīti“ cintetvā „sāmi, tvaṁ udaye nimmujjasi, ekam
me gītakaṁ²⁷ dehi, tena jīvikam kappessāmīti“ vatvā

1. Bahussutam cittakathim²⁸ Gaṅgā vahati²⁹ Pāṭalam³⁰,

vuyhamānaka³¹ bhaddan te, ekam me gāhi³² gāthakan ti gātham 25
āha³³. 50.

Tattha gāthakan ti khuddakam³⁴ gātham.

¹ Bā yo mahārāja. ² C^k hoti, C^s hoti corr. to hotu, Bā hoti adding tato. ³
Bā bhaṇḍi-. ⁴ Bā coro hoti. ⁵ Bā pucchithā. ⁶ Bā tuyham. ⁷ Bā -ram.
⁸ Bā corehi ki. ⁹ Bā -ko. ¹⁰ Bā tāva. ¹¹ C^s omits na. ¹² C^k vattita-. ¹³
Bā pañña-. ¹⁴ C^k jāna-. ¹⁵ Bā omits mahārāja. ¹⁶ Bā nadītire, omitting gā-.
¹⁷ Bā -li. ¹⁸ Bā nāma samajjo vassāti. ¹⁹ Bā ussavi-. ²⁰ Bā adds vīṇam
vāditvā. ²¹ Bā adds bhattam bluñjanto. ²² Bā ota-. ²³ Bā omits ha-. ²⁴
Bā natapātali ²⁵ C^s eka nam gītika, Bā ekam gitam. ²⁶ all three MSS. -ti.
²⁷ C^k gīta-. Bā gitam. ²⁸ Bā vikattitam. ²⁹ Bā vapati. ³⁰ Bā pātali. ³¹
Bā -kam. ³² Bāf dehi. ³³ C^k omits gāthamāha. ³⁴ C^s Bā -ka.

Atha nam naṭa-Pāṭalo¹ „bhadde katham te² gītikam³ dassāmi⁴,
idāni mam⁵ mahājanassa paṭisaraṇabhūtaṃ udakam⁶ māretitī“ vatvā

9. Yena siṅcanti dukkhitam yena siṅcanti āturam

tassa majjhe marissāmi, jātam saraṇato bhayan ti 51.

5 gātham āha.

Bodhisatto imam gātham dassetvā⁷ „mahārāja, yathā⁸
udakam mahājanassa paṭisaraṇam tathā rājāno pi, tesam san-
tikā bhaye uppajjamāne⁹ tam bhayam ko paṭibāhissatīti“
vatvā „mahārāja, idam¹⁰ kāraṇam paṭicchannam, mayā pana¹¹
10 paṇḍitavedaniyam katvā kathitam, jāna¹² mahārāja“ ‘ti āha.
„Tāta aham evarūpam pi¹³ paṭicchannakatham na jānāmi, core
me gahetvā dehīti¹⁴“. Ath’ assa Mahāsatto „tena hi ma-
hārāja idam sutvā jānāhīti“ aparam pi kāraṇam āhari:

Deva pubbe imissā va¹⁵ Bārāṇasiyā¹⁶ dvāragāme eko kumbha-
15 karo bhājanatthāya mattikam āharanto ekasmiṃ nēva ṭhāne ni-
baddham gaṇhitvā antopabbhāram mahantaṃ āvātam khaṇi. Ath’
ekadivasaṃ tassa mattikam gaṇhantassa akālamegho¹⁷ utṭhahitvā ma-
hāvutṭhiṃ pātesi¹⁸, udakam avattharamānam āvātataṃ¹⁹ pātesi, ten’
assa²⁰ matthako²¹ bhijji. So paridevamān’²²

20 s. Yattha bijāni rūhanti sattā yattha paṭiṭṭhitā

sā me sīsam nipīleti²³, jātam saraṇato bhayan ti 52.

gātham āha:

Tattha nipīletitī pativā²⁴ pīleti bhindati.

„Yathā hi deva mahājanassa paṭisaraṇabhūtā mahā-
25 paṭhavī²⁵ kumbhakārassa sīsam bhindi evam²⁶ mahāpaṭhavi-
same²⁷ sabbalokassa paṭisaraṇe²⁸ narinde²⁹ utṭhāya corikam³⁰
karonte ko paṭibāhissati, sakkhissasi mahārāja³⁰ evam paṭic-

¹ Bā -pātali. ² C^k kathente, C^s kathenti, Bā katham tava. ³ C^k gīta-, Bā gītām.

⁴ Bā dassessāmi. ⁵ Bā omits mam. ⁶ Bā adds mam. ⁷ Bā vatvā. ⁸ Bā adds hi deva. ⁹ Bā upanne. ¹⁰ Bā imam. ¹¹ Bā omits pana ¹² Bā -nāhi. ¹³ Bā -paṃ, omitting pi. ¹⁴ Bā adds āha. ¹⁵ Bā yeva. ¹⁶ C^s Bā -yam. ¹⁷ Bā akālamahāmegho. ¹⁸ Bā pāvisi. ¹⁹ Bā tam āvātam. ²⁰ Bā tassa in the place of tenassa. ²¹ C^s -ke, Bā mattakam. ²² Bā -vanto. ²³ Bā nipīleti, C^k nipīlesi, C^s nipīlesi. ²⁴ Bā nippati. ²⁵ Bā omits mahā. ²⁶ Bā adds me. ²⁷ Bā pathavisamena, omitting mahā. ²⁸ Bā -ena. ²⁹ Bā corakammam. ³⁰ Bā adds na.

chādetvā kathitaṃ coraṃ jānitun⁴ ti. „Tāta mayhaṃ paṭicchannena kāraṇaṃ n' atthi, 'ayaṃ coro' ti evaṃ me coraṃ gahetvā dehīti⁵. So rājānaṃ rakkhanto „tvaṃ coro“ ti avatvā aparaṃ pi udāharaṇaṃ āhari:

Mahārāja pubbe imasmiṃ yeva nagare ekassa purisassa gehaṃ¹ 5
āditthaṃ. So „anto pavisitvā bhaṇḍakaṃ² nīharā“ ti aññaṃ āpāpesi.
Tasmiṃ pavisitvā nīharante gehadvāraṃ pidahitaṃ³. So dhūmandho⁴
hutvā nikkhamanaṃ maggaṃ alabhanto uppannaḍḍhaḍḍukkho⁵ anto ʒhito
va pavidevanto⁶:

4. Yena bhaddāni paccanti⁷ sītaṃ yena vihaṇṇanti 10
so maṃ ʒahati⁸ gattāni, jātaṃ saraṇato bhayaṃ ti 53.
gātham āha.

Tattha so maṃ ʒahatīti⁹ so me ʒahatī⁹, ayaṃ eva vā pāṭho.

„Mahārāja, aggi viya mahājanassa paṭisaraṇabhūto eko
manusso ratanabhaṇḍikaṃ hari, mā maṃ coraṃ pucchā“ 'ti. 15
„Tāta mayhaṃ coraṃ¹⁰ dehi yevā“ 'ti. So rājānaṃ „tvaṃ
coro“ ti avatvā aparaṃ pi udāharaṇaṃ āhari:

Deva pubbe imasmiṃ yeva nagare eko puriso atibahuṃ bhuñjitvā
jīrāpetuṃ asakkonto vedanāmatto¹¹ hutvā paridevanto

5. Yena bhuttena yāpenti puthubrāhmaṇakhattiya¹² 20
so maṃ bhutto vyāpādi¹³, jātaṃ saraṇato bhayaṃ ti 54.
gātham āha.

Tattha so maṃ bhutto vyāpādīti so odano bhutto maṃ vyāpādeti
māretī¹⁴.

„Mahārāja, bhaddaṃ viya mahājanassa¹⁴ paṭisaraṇabhūto eko 25
bhaṇḍakaṃ¹⁵ hari, tasmiṃ laddhe kiṃ coraṃ pucchāsīti¹⁶.
„Tāta sakkonto coraṃ me dehīti¹⁷. So tassa saññāpanatthaṃ¹⁷
aparaṃ pi udāharaṇaṃ āhari:

¹ Bā -he. ² Bā bhaṇḍi-. ³ Bā pidaḥi. ⁴ C^o dhumanto, Bā sādhumāyanto.

⁵ Bā uppannamahādukkho hutvā. ⁶ Bā adds āha. ⁷ C^o paca-, Bā bhajanti.

⁸ Bā ʒayha-. ⁹ so me ʒahati wanting in Bā. ¹⁰ Bā -re. ¹¹ Bā -nappatto.

¹² Bā vyāpādihi, Bā vyāpādeti. ¹³ C^o omits māretī. ¹⁴ Bā mahārājassa. ¹⁵

Bā -ʒam. ¹⁶ Bā paccāsīssatī. ¹⁷ Bā omits t. s.

Mahārāja pubbe¹ imasmiñ ñeva nagare ekassa vāto utthahitvā gattāni bhañji², so paridevanto³

6. Gimhānaṃ pacchime māse vātam icchanti paṇḍitā,
so me bhañjati gattāni, jātaṃ saraṇato bhayan ti 55.

5 gātham āha.

„Iti mahārāja saraṇato bhayaṃ uppannaṃ, jān' etaṃ⁴ kāraṇaṃ“ ti. „Tāta coram eva⁵ dehīti“. So tassa saññāpanatthaṃ aparaṃ pi udāharaṇaṃ āhari:

Deva atīte Himavantapasse⁶ viṭṭapasampanno⁷ mahārukkho ahoṣi⁸
10 anekasaḥassānaṃ⁹ sakupaṇānaṃ nivāso, tassa dve sākāhā aññamaññaṃ ghaṭṭesaṃ¹⁰, tato dhūmo uppajji, aggicuṇṇāni patimsu, taṃ disvā sakupaṇajettako

7. Yaṃ nissitā jagatiruhaṃ¹¹ [vihaṅgamā] so¹² 'yaṃ aggiṃ pamuṇcati¹³,
disā bhajatha vakkaṅgā, jātaṃ saraṇato bhayan ti 56. (= J. Ip. 216.)
15 gātham āha.

Tattha jagatiruhan ti mahīruhaṃ¹⁴.

„Yathā hi deva rukkho pakkhīnaṃ paṭisaraṇaṃ evaṃ rājā mahājanassa¹⁵, tasmīṃ corikaṃ¹⁶ karonte ko paṭibāhissati, sallakkhehi devā“ ti. „Tāta mayhaṃ coraṃ eva¹⁷ dehīti“. 20 Ath' assa so aparaṃ pi udāharaṇaṃ āhari:

Mahārāja ekasmiñ Kāsīgāme¹⁸ aññatarassa kulagharassa¹⁹ pacchimabhāge kakkhaḷasumsumāraṇadī atthi, tassa ca kulassa eko va putto, so pitari kālakate mātaraṃ paṭijaggi. Tassa mātā anicchamānass' ev' ekaṃ kuladhītaraṃ ānesi. Sā pubbabhāge sassuṃ sam- 25 piyāyitvā²⁰ pacchā puttadhītāhi vaḍḍhamānā taṃ niharitukāmā ahoṣi. Tassāpi pana mātāpi tasmīṃ ñeva²¹ ghare vasati. Sā sāmikassa santike sassuyā nānappakāraṃ dosaṃ vatvā paribhinditvā „ahaṃ te mātaraṃ posetuṃ na sakkomi, mārehi naṃ“ ti vatvā „manussamaraṇaṃ

¹ Bā adds pi. ² Bā sambhañji. ³ Bā adds gāthamāha. ⁴ Bā jāna taṃ. ⁵ Bā coram me. ⁶ Bā -padese. ⁷ Bā sākāhāvi-. ⁸ Bā adds pubbaphalasampanno. ⁹ Bā omits an-. ¹⁰ Bā saṅghaṭṭe-. ¹¹ Bā jaggatirūpā. ¹² Bā diṣo, Bā svā. ¹³ all four MSS. aggi, Bā samuccaṃti, Bā pamuccati. ¹⁴ Bā sārūhi. ¹⁵ Bā rājamahārājassa. ¹⁶ Bā paṭissaraṇaṃ in the place of tasmīṃ corikaṃ. ¹⁷ Bā core meva. ¹⁸ Bā kāsikagā-. ¹⁹ Bā kulassa. ²⁰ Bā omits sam. ²¹ Bā yeva.

nāma bhāriyam¹, katham nam² māremīti³ vutte⁴ „niddokkamanakāle
nam⁵ mañcaken⁶ eva gahetvā suṃsumāranadiyam khipissāma, atha
nam suṃsumārā māressantīti⁷ āha. „Tuyham pana mātā kuhin⁸“
ti. „Tassā⁹ yeva santike sayatīti¹⁰“. „Tena hi gaccha, tassā ni-
pannamañcake¹¹ rajjūm bandhitvā saññam karohīti¹²“. Sā tathā katvā 5
„katā me saññā“ ti āha. Itaro¹³ „thokam adhivāsehi, manussā tāva
sayantū¹⁴“ ‘ti niddāyanto viya nipajjitvā gantvā tam rajjukam bhari-
yāya mātu mañcake bandhitvā bhariyam pabodhetvā ubho pi gantvā
tam mañcaken¹⁵ eva saddhim ukkhipitvā nadiyam khipimsu. Tattha
nam¹⁶ suṃsumārā viddhamsetvā khādimsu. Sā punadvase mātu pari- 10
vattitabhāvam¹⁷ natvā „sāmi mama mātā va maritā, idāni tava mā-
taram māremā¹⁸“ ‘ti vatvā „tena hi sādhu“ ‘ti vutte „susāne citakam
katvā aggimbi nam pakkhipitvā māressāmā“ ‘ti āha. Atha nam
niddāyamānam ubho pi susānam¹⁹ netvā ṭhapyimsu. Tatra²⁰ sāmiko
bhariyam āha: „aggi te ābhato²¹“ ti. „Pammutṭhā sāmīti²²“. 15
„Tena hi gantvā ānehīti“. „Na sakkomi sāmi gantum, tayi gate pi
ca²³ ṭhātum²⁴ na sakkhissāmi, ubho pi²⁵ gacchissāmā²⁶“ ‘ti. Tesu
gatesu²⁷ mahallikā²⁸ sītavātena pabodhitā susānabhāvam natvā „ime
mam māretukāmā, aggiatthāya gatā“ ti ca²⁹ upadhāretvā „na me balaṃ
jānantīti“ ekam kalebaram³⁰ mañcake nipajjāpetvā³¹ upari³² pilotikāya 20
paṭicchādetvā sayam³³ palāyitvā tatth³⁴ eva lenaguham³⁵ pāvisi.
Itare³⁶ aggin āharitvā mahallikā ti saññāya kalebaram³⁷ jhāpetvā
pakkamimsu. Ekena ca³⁸ corena tasmiṃ guhāleṇa bhaṇḍikā ṭhapitā,
so „tam gaṇhissāmīti“ āgantvā mahallikam disvā „ekā yakkhinī
bhavissati³⁹, bhaṇḍikā me amanussapariggahitā jātā⁴⁰“ ti ekam bhūta- 25
vejjam ānesi. Vejjo mantam karonto guham pāvisi. Atha nam sā
āha: „nāham yakkhinī, ehi ubho pi imam dhanam khādissāmā⁴¹“ ‘ti.
„Katham saddhātābbaṃ“ ti. „Tava jivham mama jivhāya ṭhapehīti“.
So tathā akāsi. Ath’ assa sā jivham ḍasitvā⁴² chinditvā⁴³ pātesi.
Bhūtavejjo „addhā esā yakkhinīti“ jivhāya lohitam paggharantiyā 30

¹ Bā bha-. ² Bā omits nam. ³ Bā -ā. ⁴ Bā na. ⁵ Bā ka han. ⁶ Bā khādissan-
tīti. ⁷ Bā kassa. ⁸ Bā suppatīti. ⁹ Ck -unā-, Bā nippannam pañcake. ¹⁰ Bā -rā.
¹¹ Bā niddāyantu. ¹² Bā adds niddāyamānam. ¹³ Bā maritābha-. ¹⁴ Bā mārehi.
¹⁵ Bā -ne. ¹⁶ Bā tattha. ¹⁷ C āhato, Bā ācākā, Bā ābhatā. ¹⁸ Bā pamuṭ-
ṭhasmiṃ sāmīti. ¹⁹ Bā omits ca. ²⁰ Bā kātum. ²¹ Bā adds mayam. ²² Bā
gacchāmā. ²³ Bā adds mātu. ²⁴ Bā -kāpi. ²⁵ Bā omits ca. ²⁶ Bā matakali-
garām gahetvā. ²⁷ Bā omits mañ - - nipa - -. ²⁸ Bā adds pi. ²⁹ Bā omits sa-
³⁰ Ck lepa-. ³¹ Bā kaliṅgarām. ³² Bā omits ca. ³³ Bā -tīti. ³⁴ Bā omits
jātā. ³⁵ Bā bhājessā-. ³⁶ Bā upaḍḍisitvā. ³⁷ Bā omits chin-.

- viravamāno palāyi. Mahallikā¹ punadivase maṭṭasāṭakam² nivāsetvā
 nānāratanaḥhaṇḍikam³ gahetvā va⁴ gharam agamāsi. Sunisā nam⁵
 disvā „kahaṃ⁶ te amma idaṃ⁷ laddhan“ ti pucchi. „Amma etasmim
 susāne dārucitakāya jhāpitā⁸ evarūpaṃ labhantīti“⁹. „Amma mayāpi
 5 sakkā laddhun“ ti. „Mādisī hutvā labhissasīti“. Sā piḷandhana-
 bhaṇḍakalobhena¹⁰ sāmikass¹¹ akathetvā tattha attānam jhāpesi. Atha
 nam punadivase sāmiko apassanto „amma imāya hi¹² te¹³ velāya¹⁴
 sunisā¹⁵ nāgacchatīti“ āha. Sā taṃ „are¹⁶ pāpapurisa kiṃ matā
 nāma āgacchantīti“ tajjetvā
 10 s. Yam ānayim¹⁷ somanassam mālinim candanussadam
 sā maṃ gharā nicchubhati¹⁸, jātaṃ saraṇato bhayan ti 57.
 gātham āha.

- Tattha somanassan ti somanassam uppādetvā, somanassā¹⁹ ti vā²⁰ pāṭho,
 somanassavati²¹ hutvā²² ti attho, idaṃ vuttam hoti: yam ahaṃ²³ imam me
 15 nissāya putto puttadhītāhi²⁴ vaḍḍhissati²⁵ maṃ ca mahallikakāle possessatīti²⁶
 mālinim candanussadam²⁷ katvā alaṃkaritvā somanassajātām²⁸ ānesim sā maṃ
 ajja gharā niharati, saraṇato yeva²⁹ bhayam uppannan ti.

- „Mahārāja³⁰, sunisā viya sassuyā mabājanassa rājā³¹ paṭi-
 saranam, tato bhaye uppanne kiṃ sakkā kātum, sallakkhehi
 20 devā³²“ ti. „Tāta³³, nāhaṃ tayā āhaṭakāraṇāni³⁴ jānāmi,
 coram eva dehīti³⁵“. So „rājānam rakkhissāmīti“ puna³⁶
 aparam pi kāraṇam³⁷ āhari:

- Deva pubbe imasmim űeva³⁸ nagare eko puriso patthanam katvā
 puttam labhi. So tassa³⁹ jātakāle „putto me laddho“ ti pīti-
 25 somanassajāto⁴⁰ taṃ posetvā vayappattakāle dārena⁴¹ saṃyojetvā apa-
 rabbhāge jaram patvā kammantaṃ adhiṭṭhātum⁴² nāsakkhi. Atha nam
 putto „tvam kammaṃ kātum na sakkosi, ito nikkhamā“ ti⁴³ gehato

¹ Bā -kāpi. ² Bā maṭṭha-. ³ Bā -tanamibhaṇḍikam katvā. ⁴ Bā omits va. ⁵ Bā omits nam. ⁶ Bā ku-. ⁷ Bā imam. ⁸ Bā -tāya. ⁹ Bā -bhatīti. ¹⁰ Bā sā laddhabhaṇḍika-. ¹¹ Cā omits hi, Bā pi. ¹² Bā omits te. ¹³ Cā -yam. ¹⁴ Bā adds te. ¹⁵ Bā hare. ¹⁶ Cā -yī, Bā sāmānuss, Bā mānaya. ¹⁷ Bā ghari niharitā, Bā gharā nicchurati. ¹⁸ Bā adds jāta. ¹⁹ Bā pi. ²⁰ Cā -vatvā. ²¹ Bā somanassapakatitā. ²² Cā mayham, Bā yam mah. ²³ Bā ime nissāya putta-dhītā, Cā puttadhītāya. ²⁴ Bā -issanti. ²⁵ Bā possessantīti. ²⁶ Cā -nī-. ²⁷ Cā -to, Bā -tā. ²⁸ Bā adds me. ²⁹ Bā -jā. ³⁰ Bā omits rājā ³¹ Bā so. ³² Bā omits tāta. ³³ Bā ānitakā. ³⁴ Cā coremeva de-, Bā coram me de-. ³⁵ Bā omits puna. ³⁶ Bā udāraṇam. ³⁷ Bā yeva. ³⁸ Bā puttassa. ³⁹ Bā omits pīti. ⁴⁰ Bā asabbhāyena. ⁴¹ Cā vdhīṭṭhi-. ⁴² Bā adds tam.

nīhari. So kicchena kasirena bhikkhāya¹ jīvikaṃ kappento pari-devamāno

9. Yena jātēna nandissam² yassa ca³ bhavam icchisam⁴

so maṃ gharā nicchubhati, jātaṃ saraṇato bhaany ti 58.
gātham āha.

5

Tattha so maṃ ti so putto maṃ gharato nīharati, sv-āhaṃ bhikkhaṃ caritvā dukkhaṃ⁵ jīvāmi, saraṇato yeva me bhayaṃ jātaṃ⁶ ti.

„Mahārāja yathā pitā⁷ nāma mahallako paṭibaleṇa puttēna rakkhitabbo evaṃ sabbo⁸ pi janapado⁹ rañña¹⁰ rakkhitabbo“, idaṃ¹¹ ca bhayaṃ uppajjamānaṃ sabbasatte rakkhantassa rañño¹² santikā uppannaṃ, iminā kāraṇena ‘asuko nāma coro’ ti jāna devā“ ‘ti¹³ āha¹⁴. „Tāta nāhaṃ kāraṇaṃ vā akāraṇaṃ vā¹⁵ jānāmi, coraṃ vā me dehi tvaṃ nēva vā coro hohīti¹⁶“ evaṃ rājā punappuna māṇavaṃ anuyuñji. Atha naṃ so evaṃ āha: „kiṃ pana mahārāja ekaṃsen’ eva¹⁷ coragahaṇaṃ rocethā“¹⁸ 15 ‘ti¹⁹. „Āma tāta ‘ti. „Tena hi ‘asuko ca asuko ca²⁰ coro’ ti parisamajjhe pakāsemīti“. „Evaṃ karoḥi tāta“ ‘ti. So tassa vacanaṃ sutvā „ayaṃ rājā attānaṃ rakkhituṃ na deti²¹, gaṇhissāmi idāni²² coraṃ“ ti sannipatite mahājane āmantetvā

10. Sunantu me jānapadā negamā ca samāgatā: 20

yat odakaṃ tad ādittaṃ, yato khemaṃ tato bhayaṃ, 59.

11. Rājā vilumpate raṭṭhaṃ brāhmaṇo ca purohito,
attaguttā viharatha, jātaṃ saraṇato bhayaṃ ti 60.

imā gāthā āha.

Tattha yato dakaṃ tadādittan ti yaṃ udakaṃ tad eva ādittan, yato 25 khemaṃ ti yato rājato khemena bhavitabbaṃ tato va²⁶ bhayaṃ uppannaṃ, attaguttā viharathā ‘ti tumhe dāni²⁷ anāthā jātā attānaṃ mā vināsetha,

¹ B^d omits bhi-. ² B^d nandibhayaṃ. ³ B^d ye sacce. ⁴ C^k icchīyaṃ, B^d iccha-yaṃ; cfr. Trenckner's excellent Pālī Miscellany p. 75. ⁵ C^k -ā, B^d -ena. ⁶ B^d uppannaṃ. ⁷ B^d omits pitā. ⁸ B^d -e. ⁹ B^d -ā. ¹⁰ B^d add ca purohiteṇa ca. ¹¹ B^d imaṃ. ¹² C^k nāma devā ti jāna devaṇā ti, B^d nāma corā ti jānāti devā ti. ¹³ C^k omits āha, B^d vatvā. ¹⁴ B^d omits vā ak - - vā. ¹⁵ C^k hotiti, B^d coraṃ eva dehi tvaṃ nēva hi coro sīti. ¹⁶ B^d -sena. ¹⁷ B^d -gahaṇaṃ coro me detthā ti vadeyya. ¹⁸ B^d omits ca asu - - ca. ¹⁹ C^k detiti, C^d detiti corr. to deti. ²⁰ B^d omits idāni. ²¹ C^k ca, B^d omits va. ²² B^d idāni.

attanā va guttā hutvā attano santakaṃ dhanadhaññaṃ rakkhatha¹, rājā nāma mahājanassa paṭisaraṇaṃ, tato va² tumhākaṃ bhayaṃ uppannaṃ, rājā ca purohito ca vilopakhādakacorā³, sace core gahetukāṃ⁴ attha⁵ ime dve gaṇhitvā⁶ kammakaraṇaṃ karoṭhā⁶ 'ti.

- 5 Te tassa kathaṃ sutvā cintayimṣu: „ayaṃ rājā⁷ rakkha-nāraho⁸ pi samāno idāni aññass'⁹ upari dosaṃ āropetvā attano bhaṇḍakaṃ¹⁰ sayam eva pokkharaniyaṃ ṭhapetvā coraṃ pariyesāpeti, ito dāni paṭṭhāya puna corakammassa akaraṇatthāya mārema naṃ pāparājānaṃ“ ti daṇḍamuggarādiṭhatthā¹¹ utṭhāya
10 tatth' eva¹² rājānaṃ ca purohitaṃ ca pothetvā¹³ jīvitakkhayaṃ pāpetvā Mahāsattaṃ abhisinṇcitvā rajje patitṭhāpesuṃ¹⁴.

- Satthā imaṃ desanaṃ¹⁵ āharitvā „anacchariyaṃ upāsaka paṭha-
viyaṃ padasañjānaṇaṃ, porāṇakapaṇḍitā tāva¹⁶ ākāse padaṃ sañjā-
nimṣu“ 'ti vatvā saccāni pakāsetvā jātakaṃ samodhānesi (Saccapari-
15 yosāne upāsako ca putto ca sotāpattiphale patitṭhitā): „Tadā pitā Kassapo ahoṣi, padakusalamāṇavo¹⁷ aham evā“ 'ti. Padakusala-
māṇavajātakaṃ¹⁸.

7. Lomasakassapajātaka.

- Assa Inda-samo rājā ti. Idam Satthā Jetavane vi-
20 haranto ekaṃ ukkaṇṭhitabhikkhuṃ ārabba kathesi. Tam hi bhikkhuṃ Satthā „saccaṃ kira tvaṃ ukkaṇṭhito¹⁹“ ti pucchitvā „saccan“ ti vutte „bhikkhu²⁰ yasasamaṅgino pi²¹ āyasakyaṃ pāpuṇanti²², kilesā nāṃ²³ ete²³ parisuddhasatte pi samkilīṭṭhe²⁴ karonti pag eva tādisaṃ“ ti vatvā²⁵ atitaṃ āhari:

- 25 Atīte Bārāṇasi-rañño²⁶ Brahmadaṭṭassa putto Brahmadattakumāro nāma purohitaputto ca Kassapo nāma²⁷

¹ Bḍ dhaṇaṃ hiraññaṃ rajataṃ vā rakkhaṃ vijānātha. ² Bḍ omits va. ³ C^o -khādacorakā. ⁴ Bḍ gaṇhitu-. ⁵ Bḍ gahe-. ⁶ Bḍ -karaṇaṃ karissathā. ⁷ Bḍ omits rā-. ⁸ Bḍ rakkhito. ⁹ Bḍ -ssa. ¹⁰ Bḍ -ḍi-. ¹¹ C^o -rāti-, C^o -rāni-corr. to -rādi-. ¹² Bḍ omits tattheva. ¹³ Bḍ ṭhapetvā. ¹⁴ Bḍ patitṭha-. ¹⁵ Bḍ dhammade-. ¹⁶ Bḍ omits tāva. ¹⁷ Bḍ adds pana. ¹⁸ C^o omits kusala. ¹⁹ Bḍ adds si. ²⁰ Bḍ sinerukampanavāto kiṃ purāṇapapaṇṇāni na kampaṇasati. ²¹ Bḍ omits pi and adds asaṇṇasā. ²² Bḍ āyasaṃkhaṃ sampā-. ²³ C^o nomato, Bḍ nāmaṃ. ²⁴ Bḍ -līṭṭhaṃ. ²⁵ Bḍ adds tena yācito. ²⁶ Bḍ bārāṇasiyaṃ brahmadatte rajjaṃ kārente. ²⁷ Bḍ lāmakassapo nāma dve.

sahāyakā hutvā ekācariyakule sabbasippāni uggaṇhimsu. Aparabhāge kumāro¹ pitu accayena rajje patiṭṭhāsi. Kassapo cintesi: „mayhaṃ sahāyo rājā jāto, idāni me mahantaṃ² issariyaṃ³ dassati, kiṃ me issariyena, ahaṃ mātāpitara ca rājānaṃ ca āpucchitvā pabbajissāmīti“ so rājānaṃ ca mātāpitara ca 5 āpucchitvā Himavantaṃ pavisitvā isipabbajjaṃ⁴ pabbajitvā sattame divase⁵ abhiññā ca samāpattiyo ca nibbattetvā uñchācariyāya yāpento vihāsi. Pabbajitaṃ pana Lomasakassapo ti sañjānimsu. Parimāritindriyo⁶ ghoratapo tāpaso ahosi. Tassa pana tapatejena⁷ Sakkabhavanaṃ⁸ kampi. Sakko āvajjamāno 10 taṃ disvā cintesi: „ayaṃ tāpaso ativiya uggatejo Sakka-bhāvāpi maṃ cāveyya⁹, Bārāṇasirañña saddhiṃ ekato hutvā tapam assa¹⁰ bhindissāmīti“ so Sakkānubhāvena aḍḍharattasamaye¹¹ Bārāṇasirañño sirigabbhaṃ pavisitvā sakalagabbhaṃ sarirappabhāya obhāsetvā rañño santike ākāse ṭhito „uṭṭhehi 15 mahārāja“¹² 'ti rājānaṃ pabodhesi „ko si nāma tvaṃ“ ti ca¹³ vutte „Sakko haṃ asmīti“ āha. „Kimatthaṃ āgato sīti“. „Mahārāja sakala-Jambudīpe ekarajjaṃ icchasi na icchasīti¹⁴“. „Kissa na icchāmīti“. Atha naṃ Sakko „tena hi Lomasakassapaṃ ānetvā pasughātayaññaṃ yajāpehi, Sakka-samo 20 ajarāmaro hutvā sakala-Jambudīpe rajjaṃ karissasīti“ vatvā paṭhamam gātham āha:

1. Assa Inda-samo rāja¹⁴ accantaṃ¹⁵ ajarāmaro
sace tvaṃ¹⁶ yaññaṃ yājeyya¹⁷ isiṃ Lomasakassapan ti. 61.

Tattha assā ti bhavissasi¹⁸, yājeyyā 'ti sace tvaṃ araññāyatanato isiṃ 25 Lomasakassapaṃ ānetvā yaññaṃ yajissasi¹⁹.

Tassa vacanaṃ sutvā rājā „sādhū“ 'ti sampaṭicchhi. Sakko „tena hi mā papañcam karīti“ vatvā pakkāmi. Rājā

¹ Bđ brahmadattaku-. ² Bđ -te. ³ Bđ -ye. ⁴ Bđ omits isi. ⁵ Bđ adds pañca.

⁶ Bđ paramajitindri-. ⁷ Bđ omits pana tapa. ⁸ Bđ sakkassa-. ⁹ Bđ sakka-bhavanampi maṃ cāveyya. ¹⁰ Bđ tāpasassa sīlaṃ. ¹¹ Bđ -tti-. ¹² Bđ omits ca. ¹³ Bđ omits na icchasi. ¹⁴ Cks -jā. ¹⁵ Bđ -ta. ¹⁶ Cks taṃ. ¹⁷ Bđ ya-. ¹⁸ Bđ -ti. ¹⁹ Bđ yājeyyāsīti.

punadivase Sayhaṃ¹ nāma amaccaṃ pakkositvā² „samma³
mayhaṃ piyasahāyassa⁴ Lomasakassapassa santikaṃ gantvā
mama vacanena evaṃ vadehi: ‘rājā⁵ tumhehi yaññaṃ⁶ yajā-
petvā sakala-Jambudīpe ekarājā bhavissati, tumhākam pi
5 yattakaṃ padesaṃ icchatha tattakaṃ dassati, mayā saddhiṃ
yaññaṃ yajitum āgacchathā⁷“ ‘ti. So „sādhu devā⁸“ ‘ti tāpa-
sassa vasanokāsaṃ jānanatthaṃ nagare bheriṃ carāpetvā ekena
vanacarakena⁹ „ahaṃ jānāmīti“ vutte taṃ purato katvā ma-
hantena parivārena tattha gantvā isiṃ vanditvā ekamantaṃ
10 nisinno taṃ sāsaṇaṃ ārocesi. Atha naṃ so „Sayha⁹ kiṃ
nāma¹⁰ etaṃ kathesi¹¹“ vatvā paṭikkhipanto catasso gāthā abhāsi:

2. Sasamuddapariyāyaṃ mahiṃ sāgarakuṇḍalaṃ (Cfr. p. 32.)
na icche saha nindāya, evaṃ Sayha vijānāhi. 62.

3. Dhi-r-atthu taṃ yasalābhaṃ dhanalābhaṃ ca⁹ brāhmaṇa
15 yā vutti vinipātena adhammacaraṇena vā. 63.

4. Api ce pattam ādāya anāgāro paribbaje
sā eva jīvika seyyā yā cādhammena esanā. 64.

5. Api ce pattam ādāya anāgāro paribbaje
aññaṃ ahimsayaṃ loke api rajjena taṃ varan ti. 65.

20 Tattha sasamuddapariyāyan ti sasamuddaparikkhepaṃ, mahiṃ sā-
garakuṇḍalan ti cattāro dīpe parikkhipitvā thitasāgarehi kaṇṇavalliyā thapita-
kuṇḍalehi viya samannāgataṃ, saha nindāya ‘ti iminā pasughātakammaṃ
katan ti imāya nindāya saha cakkavālapariyantaṃ mahāpaṭhavirū¹⁰ na icchāmiti
vadati, yā vutti vinipātenā ‘ti narake vinipātakammaṃ yā ca jīvika¹¹
25 hoti taṃ dhiratthu, garahāmi taṃ vuttin ti dipeti, sā jīvika ti pabbajitassa
mattikāpattam ādāya paragarāṇi upasāmkamitvā āhārapariyesanajīvika yasa-
dhanalābhatto satagūṇena varatarā ti attho, api rajjena taṃ varan ti anā-
gārassa sato aññaṃ avihimsantassa¹² paribbajanaṃ¹³ sakala-Jambudīpara-
jena¹⁴ pi varan ti attho.

30 Amacco tassa kathaṃ sutvā gantvā rañño ārocesi. Rājā
„anāgacchante kiṃ sakkā kātun¹⁵“ ti tuṇhī ahoṣi. Puna Sakko

¹ Bā se-. ² Bā pakkosāpetvā. ³ Bā amma. ⁴ Bā -hāyakassa, Ck⁹ mayham
piśahāyassa. ⁵ Bā adds kira. ⁶ Bā tumhe pasughātayaññaṃ. ⁷ Bā -cā-. ⁸ Bā
so āha mayhaṃ. ⁹ Bā dhanalābhaṃ yasalā-. ¹⁰ Bā omits mahā. ¹¹ Bā ci
jivita-. ¹² Ck⁹ ahimsanassa. ¹³ Bā pabbajjitānaṃ. ¹⁴ Ck⁹ -dīpena rajjena.

addharattasamaye¹ āgantvā ākāse t̥atvā „kiṃ mahārāja Lo-
 masakassapaṃ² ānāpetvā³ yaññaṃ na⁴ yājāpesīti“ āha. „Pesite
 pi⁵ nāgacchatīti“. „Mahārāja, attano dhītaraṃ Candavati-
 kumārīṃ alaṃkaritvā Sayhassa⁶ hatthe⁷ pesetvā ‘sace kirā-
 gantvā yaññaṃ yajissasi rājā te imaṃ kumārikāṃ dassatīti’⁸
 vadāpehi, addhā so kumārikāya paṭibaddhacitto⁹ āgacchissatīti“.
 Rājā „sādhū“ ‘ti sampatīcchitvā punadivase Sayhassa⁶ hatthe
 dhītaraṃ pesesi. So dhītaraṃ¹⁰ gahetvā tattha gantvā isiṃ
 vanditvā paṭisanthāraṃ katvā devaccharāpaṭibhāgaṃ¹¹ rāja-
 dhītaraṃ tassa dassetvā ekamantaṃ atthāsi. So indriyāni¹²
 bhinditvā taṃ olokesi, sah’¹³ olokanen’ eva paṭibaddhacitto
 hutvā jhānā¹⁴ parihāyi. Amacco tassa paṭibaddhabhāvaṃ¹⁵
 ñatvā „bhante sace kira yaññaṃ yajissatha rājā vo¹⁶ imaṃ
 pādaparicārikāṃ¹⁷ katvā dassatīti“. So kilesavasena kam-
 panto¹⁸ „imaṃ kira me dassatīti“ āha. „Āma yaññaṃ yajan-
 tassa te dassatīti“. So „sādhū, imaṃ labhanto yajissāmīti“
 vatvā taṃ gahetvā sah’ eva jaṭāhi alaṃkatarathaṃ abhiruyha
 Bārānasīṃ agamāsi. Rājāpi „āgacchati kirā“ ‘ti sutvā va¹⁹
 yaññāvāṇe kammaṃ paṭṭhapesi. Atha naṃ āgataṃ disvā
 „sace²⁰ yaññaṃ yajissatha ahaṃ²¹ Inda-samo bhavissāmi²²,
 yaññāpariyosāne vo²³ dhītaraṃ dassāmīti“ āha. Kassapo
 „sādhū“ ‘ti sampatīcchi. Atha naṃ rājā punadivase ādāya
 Candavatiyā saddhiṃ yeva yaññāvāṇaṃ gato. Tattha hatthi-
 assausabhādisabbacatuppadā²⁴ paṭipāṭiyā t̥apitā va ahesuṃ.
 Kassapo te²⁵ sabbe hanitvā ca²⁶ ghātetvā ca²⁷ yaññaṃ yajitum
 ārabhi. Atha naṃ tattha sannipatito mahājano disvā²⁸ „idan

¹ Bā -tti-. ² Bā lomaka-. ³ Bā ānetvā. ⁴ Bā omits na. ⁵ Ck yājāpesi te pi,
 Bā yājāpesīti ahaṃ pesito pi. ⁶ C^s sahāyassa, Bā seyhaṃ. ⁷ Bā tattheva. ⁸
 Bā adds hutvā. ⁹ Bā seyassa. ¹⁰ Bā rājadhī-. ¹¹ Bā -ra-. ¹² Bā saha. ¹³
 Bā thānā. ¹⁴ Bā -bhandhacittabhā-. ¹⁵ Bā te. ¹⁶ Bā imaṃ dārikāṃ pari-.
¹⁷ Ck^s -pe-. ¹⁸ Bā omits va. ¹⁹ C^s sve, Ck veyava corr. to yeva? Bā omits
 sace. ²⁰ Bā yajissāhi athābani. ²¹ Ck^s -mīti. ²² Bā te. ²³ Ck^s -dī-, C^s omits
 sabba, Bā -catukkapādāya. ²⁴ Bā omits te. ²⁵ Bā ānetvā va. ²⁶ Bā omits ca.
²⁷ Bā omits dī-.

te¹ Lomasakassapa² ayuttam appatirūpaṃ, kin nām³ etaṃ karo-
sīti⁴ vatvā paridevanto dve gāthā abhāsi:

6. Balaṃ cando balaṃ suriyo balaṃ samaṇabrāhmaṇā
balaṃ velā samuddassa balātibalā itthiyo. 66.

5 7. Yathā uggatapaṃ santaṃ isiṃ Lomasakassapaṃ
pitu atthā⁵ Candavatī vācāpeyyaṃ⁶ ayājayīti⁷. 67.

Tattha balaṃ cando balaṃ suriyo ti mahāndhakāraṇidhamane⁸
sññam balaṃ nāma⁹ n' atthi, candimasuriyā va tattha¹⁰ balavanto¹¹ ti attho,
samaṇabrāhmaṇā ti itthānīttāvisayavegasahane¹² khantibalaññāpabaleṇa sam-
annāgātā samitapāpā bahitapāpā¹³ samaṇabrāhmaṇā, balaṃ velā samud-
dassā¹⁴ 'ti mahāsamuddassa uttaritum adatvā¹⁵ udakaṃ āvaritvā tñānasamattha-
tāya¹⁶ velā balaṃ¹⁷ nāma, balātibalā ti itthiyo pana visadaññe¹⁸ pi avita-
rāge attano vasaṃ¹⁹ ānetvā vināsetum samatthātāya etehi sabbehi balehi atibalā
nāma, sabbabalehi itthibalaṃ eva mahantaṃ ti attho, yathā ti yasmā, pitu
15 atthā ti pitu vaḍḍhiatthāya²⁰, idaṃ vuttaṃ hoti: yasmā imaṃ uggatapaṃ
samānaṃ sīlādīnaṃ guṇānaṃ esitattā isiṃ ayaṃ Candavatī nissīlaṃ katvā
pitu atthāya²¹ vācāpeyyayaññaṃ²² yājeti²³ tasma jānītabbam etaṃ: balāti-
balaṃ itthiyo ti.

Tasmim samaye Kassapo yaññaṃ yajanatthāya „mañ-
20 galahatthim gīvāya paharissāmīti²⁴“ khaggaratanaṃ ukkhipi.
Hatthi taṃ disvā maraṇabhayaṭajjito mahāviraṇaṃ viravi²⁵.
Tassa ravaṃ sutvā sesāpi hatthiassausabbhā²⁶ maraṇabhayena
viraviṃsu, mahājano pi viravi. Kassapo taṃ mahāviraṇaṃ²⁷
sutrā saṃvegappatto hutvā attano jaṭādīni²⁸ olokesi. Ath' assa
25 jaṭā massu kucchilomāni²⁹ uralomāni³⁰ pākāṭāni ahesum. So
vippaṭisārī hutvā „ananurūpaṃ vata me pāpakammaṃ katan³¹“
ti saṃvegaṃ pakāsento atthamaṃ gātham āha:

¹ Bā kandante. ² Bā lomaka-. ³ Ck^s -am, Bf attā. ⁴ Ck^s vācāpeyyaṃ, C^s vācā-
peyya, Rf vādhapeyya. ⁵ Bā sayājesīti, Bf ayādasi, Ck^s ayāca-. ⁶ Bā andha-.
⁷ Bā omits nāma. ⁸ C^s vattha, Bā vettha in the place of va tatttha. ⁹ Ck^s bala-
vābalavanto. ¹⁰ Bā -yasaṃvega-. ¹¹ Bā omits bā-. ¹² Bā addhitvā. ¹³ Bā
-tum ānetvā vināsesum samatthātāya. ¹⁴ Bā velāya-, C^s velāya- corr. to velā-.
¹⁵ Bā vitarāge. ¹⁶ Bā attanā balaṃ. ¹⁷ Bā vuḍḍhi-. ¹⁸ Bā vuḍḍhiat-. ¹⁹ Bā
-yyaṃ, Ck^s vaca-. ²⁰ Bā ya-. ²¹ Bā mahāraṇaṃ ravi. ²² Bā -bhādayo. ²³
Bā mahāra-. ²⁴ Ck^s -ṭāni. ²⁵ Bā jaṭa-. ²⁶ Bā omits ura-.

s. Taṃ¹ lobhā pakataṃ kammaṃ kaṭukaṃ kāmahetukaṃ,
tassa mūlaṃ gavesissaṃ, checchaṃ² rāgaṃ sabandhanan
ti. 68.

Tass' attho: mahārāja, yaṃ etaṃ mayā Candavatiyā lobhaṃ uppādetvā
tena lobhena pakataṃ kāmahetukaṃ³ pāpaṃ⁴ taṃ⁵ kaṭukaṃ tikhiṇavipākaṃ, ⁵
tassāhaṃ ayonisomanasikārasaṃkhātaṃ mūlaṃ gavesissaṃ, alam me iminā khag-
gena, paññākhaggaṃ⁶ nīharitvā subhaṇimittabandhanena saddhīṃ sabandhanaṃ
rāgaṃ chindissāmīti.

Atha naṃ rājā „mā bhāyi samma, idāni te Candavatī-
kumārīṇ ca⁷ ratṭhaṇ ca sattaratanarāsiṇ ca dassāmi⁸, yajāhi ¹⁰
yaññān“ ti āha. Taṃ sutvā Kassapo „na me mahārāja iminā
kilesen' attho⁹“ ti vatvā osānagātham āha:

9. Dhi-r-atthu kāme subahū pi loke,
tapo va seyyo kāmaguṇehi rāja,
tapo karissāmi¹⁰ pahāya kāme, ¹⁵
tav' eva ratṭhaṃ Candavatī ca hotū 'ti. 69.

Tattha subahūpīti¹¹ atibahuke pi¹², tapo karissāmiti sīlasaṃyama-
tapam¹³ eva karissāmīti.

So evaṃ vatvā kasiṇaṃ¹⁴ samannāharitvā natṭhaṃ vi-
sesaṃ uppādetvā ākāse pallamaṃkena nisīditvā rañño dhammaṃ ²⁰
desetvā¹⁵ „appamatto hohīti“ ovaditvā yaññāvāṭaṃ viddhaṃ-
sāpetvā mahājanassa abhayadānaṃ¹⁶ dāpetvā rañño yācantass'
eva¹⁷ uppatitvā attano vasanatṭhānaṃ eva gantvā yāvajīvaṃ
Brahmavihāre bhāvetvā¹⁸ Brahmaloḥka-parāyano ahosi.

Satthā imaṃ desanaṃ¹⁹ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakaṃ sa- ²⁵
modhānesi (Saccapariyosāne ukkaṇṭhitabhikkhu arahatte²⁰ patitṭhahi):
„Tadā Sayhamahāmacco Sāriputto ahosi, Lomasakassapo²¹ aham evā“
'ti. Lomasakassapajātakaṃ²².

¹ so all four MSS. ² Ck chejjaṃ, Cs checcha, Bđ chijjaṃ. ³ Bđ omits kā-

⁴ Ck papā. ⁵ Bđ kataṃ. ⁶ Cks maññā-. ⁷ Ck -rī ca, Cs -rīva, Bđ -tikumārī
ca. ⁸ Cks -mīti. ⁹ Bđ -sena attho. ¹⁰ Bđ cari-. ¹¹ Bđ adds te. ¹² Cks ti.

¹³ Bđ -yamam. ¹⁴ Cks -ṇa. ¹⁵ Bđ omits dh- de-. ¹⁶ Ck abhayaṃ-, Bđ ādāya-.

¹⁷ Bđ yācanta yeva. ¹⁸ Bđ -jīvaṃ thatvā āyuhapariyosāne. ¹⁹ Bđ dhammade-.

²⁰ Bđ sotāpattiphale. ²¹ Bđ lomakas-. ²² Bđ lomakas-. Bđ adds sattamaṃ.

8. Cakkavākajātaka.

Kāsāyavatthe ti. Idam Satthā Jetavane viharanto ekam
 lolabhikkhum ārabha kathesi. So kira lolo ahosi paccayaluddho
 ācariyupajjhāyavattādini chaḍḍetvā pāto va Sāvattiṃ pavisitvā Vi-
 5 sākāya gehe anekakhādaniyaparivāvarayāgum¹ pivitvā divā² nā-
 naggarasam³ sālīmaṃsodanam⁴ bhuñjitvāpi tenātitto⁵ tato Cullaanātha-
 piṇḍikassa Kosalaranāno ti tesam tesam nivesanāni⁶ sandhāya vicarati⁷.
 Ath' ekadivasam tassa lolabhāvaṃ ārabha dhammasabhāyaṃ katham
 samutthāpesum. Satthā āgantvā „kāya nu 'ttha bhikkhave etarahi
 10 kathāya sannisinna“ ti pucchitvā „imāya nāmā“ ti vutte taṃ bhik-
 khum pakkosāpetvā „saccam kira tvam⁸ lolo“ ti pucchitvā „saccam
 bhante“ ti vutte „bhikkhu kasmā lolo si⁹, pubbe pi tvam lola-
 bhāvena Bārāṇasiyaṃ hatthikunapādīhi¹⁰ atitto tato nikkhamitvā
 Gaṇḍākūle¹¹ vicaranto Himavantam pavittṭho“ ti vatvā atitāṃ āhari:

15 Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadaṭṭe rajjam kārente eko
 lolakāko Bārāṇasiyaṃ hatthikunapādīni khāditvā caranto¹² tehi
 atitto „Gaṇḍākūle¹¹ macchamedam¹³ khādissāmīti“ vatvā¹⁴ tat-
 tha¹⁵ matamacche khādanto katipāham vasitvā Himavantam
 pavisitvā nānāvidhāni¹⁶ phalāphalāni khādanto pahūtamaccha-
 20 kacchapam¹⁷ mahantaṃ padumasaram patvā tattha suvaṇṇa-
 vaṇṇe dve cakkavāke sevāle¹⁸ khāditvā vasante disvā „ime
 ativiya vaṇṇasampannā sobhaggappattā, imesaṃ bhojanam
 manāpaṃ bhavissati, imesaṃ bhojanam pucchitvā aham pi
 tad eva¹⁹ bhuñjitvā suvaṇṇavaṇṇo bhavissāmīti“ cintetvā tesam
 25 santikaṃ gantvā paṭisanthāraṃ katvā ekasmiṃ sākāhāpariyante
 nisīditvā tesam pasamsanapaṭisaṃyuttaṃ paṭhamam gātham āha:

1. Kāsāyavatthe sakune vadāmi

duve duve nandimane²⁰ carante,

kaṃ aṇḍajam aṇḍajā²¹ mānusesu

30 jātīm pasamsanti, tad imṃha brūthā²² 'ti. 70.

¹ B^d -niyam vā yāgum vā. ² B^d omits di-. ³ B^d -sa. ⁴ B^d -maṃsādīni. ⁵ B^d tena a-. ⁶ B^d -nam. ⁷ B^d -ri. ⁸ B^d adds bhikkhu. ⁹ C^{ks} ti. ¹⁰ B^d -pādīni khāditvā vicaranto tehi ¹¹ C^{ks} -kule, B^d -tīre. ¹² B^d vica-. ¹³ B^d -mamsam. ¹⁴ B^d gantvā. ¹⁵ B^d adds pi. ¹⁶ B^d omits vidhāni. ¹⁷ B^d bahu-macchakacchapasevitam. ¹⁸ B^d -lam. ¹⁹ B^d tatheva. ²⁰ B^d nanda-. ²¹ all four MSS. -ja. ²² B^d brūhi.

Tattha kāsāyavatthe ti suvaṇṇavaṇṇe kāsāyavatthanivatthe viya, duve
duve ti dve dve hutvā, nandimane¹ ti tuṭṭhacitte, kaṃ aṇḍajam aṇḍajā²
mānusesu jātiṃ pasaṃsanti ti ambho aṇḍajā tumhe mānusesu pasaṃsantā
kaṃ aṇḍajan ti kataran nāma aṇḍajan ti vatvā pasaṃsanti, kaṃ sakunam nāma
'ti³ vatvā tumhe manussānam antare vaṇṇenti ti attho, kaṃ aṇḍajam aṇḍaja- 5
mānusesū 'ti pi pātho, tass' attho: tumhe aṇḍajesu ca manussesu ca kataram
aṇḍajan ti vatvā pasaṃsanti.

Tam sutvā cakkavāko dutiyam gātham āha:

2. Amhe manussesu manussahiṃsa
anubbate⁴ cakkavāke vadanti, 10
kalyāṇabhāv' amha⁵ dijesu sammata,
abhitarūpā vicarāma aṇṇave ti. 71.

Tattha manussahiṃsā 'ti kāko manusse hiṃsati viheṭheti, tena tam⁶
evam ālapati, anubbate⁴ ti aññamaññam anugate sammodamāue⁷ piyasaṃ-
vāse, cakkavāke ti cakkavākā nāma⁸ sā aṇḍajājātiti pasaṃsanti vaṇṇenti 15
kathenti, dijesū 'ti yattakā pakkhino nāma tesu mayam kalyāṇabhāvā ti
pi manussesu sammata, dutiye atthavikappe: manussesu amhe cakkavākā ti pi
vadanti, dijesu pana mayam kalyāṇabhāvā ti sammata⁹, kalyāṇabhāvā ti no dijā
vadanti, aṇṇave ti imasmiṃ ṭhāne saro aṇṇavo ti vutto, imasmiṃ padumasare
mayam¹⁰ eva dve janā paresam ahiṃsanato abhitarūpā vicarāmā 'ti attho, 20
imissā pana gāthāya catuttham pādaṃ¹¹: na ghāsahetu pakaroma¹² pāpaṃ ti
paṭhanti¹³, tass' attho: yasmā mayam ghāsahetu pāpaṃ na karoma tasmā ka-
lyāṇabhāvā ti amha¹⁴ manussesu ca dijesu ca sammata ti.

Tam sutvā kāko tatiyam gātham āha:

3. Kim, aṇṇave kāni phalāni bhuñje
maṃsam kuto khādatha cakkavākā,
kim bhojanam bhuñjatha vo anomā¹⁵, 25
balaṃ ca vaṇṇo¹⁶ ca anapparūpo¹⁷ ti. 72.

Tattha kin ti pucchāvasena āapanam, kin bho cakkavākā ti vuttiṃ hoti,
aṇṇave ti imasmiṃ sare, bhuñje ti bhuñjitvā¹⁸ ti attho, maṃsam kuto 30
khādathā 'ti katarapāpīnam¹⁹ sarīrato maṃsam khādatha, bhuñjatha vo²⁰

¹ Bā nanda-. ² all three MSS. -ja. ³ Bā kaṃ aṇḍajam kataram vā akataram
vā aṇḍajanti ki saguṇā nāma ti. ⁴ Bā anupubbake. ⁵ Bā -he. ⁶ Bā nam. ⁷
C^{ks} -no. ⁸ Bā cakkavakkānamake. ⁹ Bā omits kaly - - ti sam-. ¹⁰ Bā sayam.
¹¹ Bā pa-. ¹² C^{ks} pakāroma, Bā pika-. ¹³ C^{ks} paṭhanti, Bā omits pa-. ¹⁴ C^{ks}
amhe, Bā ambhākam. ¹⁵ Bā abhiṇham. ¹⁶ Bā rupaṇ. ¹⁷ Bā -pā. ¹⁸ Bā ki bhuñce.
¹⁹ C^{ks} -pāpīnam, C^s -pīnam corr. to -pīnam, Bā -ram pāpīnam. ²⁰ Bā te.

ti vokāro nipātamattaṃ vā¹ parapadena vāssa² sambandho: balaṇ ca vo
vaṇṇo³ ca anapparūpo⁴ ti.

Tato cakkavāko catutthaṃ gātham āha:

4. Na aṇṇave santi phalāni vaṃka⁵
5 maṃsaṃ kuto khādituṃ cakkavāke,
sevālabhakkh' amha⁶ avākabhojanā,
na ghāsaheṭū⁷ pakaroma⁸ pāpaṇ ti. 73.

Tattha cakkavāke ti cakkavākassa, avākabhojanā ti vakkalarahitaunda-
kabhojanā⁹, amhākaṃ hi sevālo¹⁰ c' eva udakaṇ ca bhojanan ti dasseti, na
10 ghāsaheṭū ti tumhādisā viya mayaṃ ghāsaheṭu pāpaṇ na karoma¹¹.

Tato kāko dve gāthā abhāsi:

5. Na me idaṃ ruccati cakkavākā¹²,
asmim bhava bhojanasannikāso
ahosi me pubbe, tato me¹¹ aññathā,
15 icc-eva me vimati ettha jātā. 74.
6. Aham pi maṃsāni¹¹ phalāni bhuñje
annāni ca¹⁵ loṇiyateliyāni,
rasaṃ manussesu labhāmi bhottuṃ¹⁶
sūro va saṃgāmamukhaṃ vijetvā¹⁷,
20 na ca me tādiso vaṇṇo
cakkavāka yathā tavan ti. 75.

Tattha idan ti¹⁸ tumhākaṃ bhuñjanabhojanaṃ mayhaṃ na ruccati,
asmim bhava bhojanasannikāso ti asmim bhava abhojanasannikāso, yaṃ
asmim cakkavākabhava bhojanaṃ na tvaṃ tena¹⁹ sannikāso²⁰ taṃsadiṣo²⁰ tada-
25 nurūpo na hosi²¹, ativiya sampannasarīro sīti attho²², tato me aññathā ti²³
mayhaṃ pubbe tumhe disvā va ete ettha nānāvidhāni phalāni c' eva maccha-
maṃsaṃ ca khādanti tena evaṃ²⁴ sobhaggappattā ti ahosi²⁵, idāni me²⁶ tato
aññathā hotīti attho, icceva me ti eten' eva me²⁶ kāraṇena ettha tumhākaṃ

¹ Bā omits vā. ² Bā omits vāssa. ³ Bā vaṇṇaṇ. ⁴ Bā -pā. ⁵ Bā caṃka, Bf dhaṃka.

⁶ Bā sevālaṃ pakkhima. ⁷ Cā Bā -tu. ⁸ Cā pakū-, Bā karoma. ⁹ Ck vakkala-
jahita-, Bā sakalapatita-. ¹⁰ Bā -laṃ. ¹¹ Bā -mā ti. ¹² Bāf -e. ¹³ Bā pi.

¹⁴ Bā -naṃ va. ¹⁵ Bā va. ¹⁶ Bā bhattaṃ. ¹⁷ Ck mukhamhi chetvā, Bā saṃ-
gāmaṃ mukhaṃ vijetvā. ¹⁸ Ck idaṃ, omitting ti. ¹⁹ Bā -kāso ti imasmim
cakkavākabhava bhojanatthaṃ tena. ²⁰ Bā adds vā. ²¹ Bā akāsi. ²² Bā pa-
sannasa-. ²³ Bā adds yaṃ. ²⁴ Bā ke in the place of tena evaṃ. ²⁵ Bā -ppatā-
nīti apagacchī. ²⁶ Bā omits me.

sarīravanno¹ vimati jātā: kathan nu kho ete evarūpaṃ lūkhaṃ² bhojanaṃ bhuñjantā vaṇṇavanto jātā ti³, ahaṃ pīti ahaṃ hi⁴ ayam eva vā pāṭho, bhuñje ti bhuñjāmi, annāni ca 'ti bhojanāni ca, loṇiyateliyānīti loṇa-telayuttāni, rasan ti manussesu manussaparibhogam⁵ pañītarasaṃ, vijetvā⁶ ti yathā sūro virayodho⁷ saṃgāmamukhaṃ vijātetvā⁸ vīlumpitvā paribhuñjati⁹ 5 tathā vīlumpitvā paribhuñjāmīti attho, yathā tavaṇ ti evaṃ pañītabhojanaṃ⁹ bhuñjantassāpi mama tādiso vaṇṇo n' atthi yādiso tava, tena te vacanaṃ na saddahāmiti dīpeti.

Ath' assa¹⁰ vaṇṇasampattiyaṃ abhāvākāraṇaṃ attano ca bhāvākāraṇaṃ kathento cakkavāko sesagāthā abhāsi: 10

7. Asuddhabhakkho si khaṇānupātī,
kicchena te labbhati annapānaṃ,
na tussasi rukkhaphalehi vaṃka¹¹
maṃsāni vā yāni susānamajjhe. 76.

8. Yo¹² sāhasena adhigamma bhoge 15
paribhuñjati vaṃka khaṇānupātī
tato upakkosati naṃ sabhāvo,
upakkuṭṭho vaṇṇabalaṃ jahāti. 77.

9. Appam pi ce nibbutiṃ bhuñjati yadi 20
asāhasena aparūpaghātī¹³
balaṃ ca vaṇṇo ca tad' assa hoti,
na hi sabbo āhāramayena vaṇṇo ti. 78.

Tattha asuddhabhakkho sīti tvaṃ¹⁴ thenetvā¹⁵ vañcetvā bhak-khaṇato¹⁶ asuddhabhakkho¹⁷, khaṇānupātīti pamādakkhāṇe anupatanasilo, kicchena te ti tassa tava dukkhena annapānaṃ labbhati, maṃsāni vā ti 25 yāni vā susānamajjhe maṃsāni tehi na tussasi¹⁸, tato ti pacchā, upakkosati naṃ¹⁹ sabhāvo ti attā va²⁰ taṃ puggalaṃ garahati, upakkuṭṭho ti evaṃ²¹ attanāpi parehi pi akkuṭṭho²² garahito vipatti-sāritāya vaṇṇaṃ ca balaṃ ca jahāti, nibbutiṃ bhuñjati yadīti yadi pana paraṃ aviheṭetvā appakam pi dham-maladdhaṃ nibbutabhojanaṃ²³ bhuñjati, tadassa hotīti tadā assa paṇḍitassa 30

¹ C^s -o ² B^d lukha. ³ B^d omits ti. ⁴ B^d āhaññi. ⁵ B^d omits manussa.
⁶ C^k chetvā, C^s jetvā, B^d pijitvā. ⁷ B^d viriyayodho. ⁸ B^d vijetvā. ⁹ B^d -taṃ-
bho-. ¹⁰ C^k aṭha. ¹¹ C^k caṃka, C^s cakkā, B^d vaka, B^f vaṇṇa. ¹² C^k so.
¹³ C^k -ti, B^d anupaghaṭṭi, B^f anumānupaghaṭṭi. ¹⁴ C^k adds ta and C^s taṃ. ¹⁵
C^s netvā. ¹⁶ B^d kakkhalato. ¹⁷ B^d adds asi. ¹⁸ B^d tussi, C^k tussati. ¹⁹ C^k
taṃ. ²⁰ C^s vā. ²¹ B^d omits e-. ²² B^d upa-. ²³ B^d nibbūti-.

sarirabalañ ca vaṇṇabalañ ca¹ hoti, āhāramayenā 'ti nānappakārena āhārena, idaṃ vuttam hoti: bho kāka vaṇṇo nām' esa catusamuṭṭhāno, so na āhāramatten' eva hoti, utucittakammehi pi hoti yevā 'ti.

Evam cakkavāko anekapariyāyena kākam garahi. Kāko
5 garahāyitvā² „na mayham tava vaṇṇena attho“ ti³ kā kā ti⁴
vassanto palāyi.

Satthā imam desanam⁵ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakam samodhānesi (Saccapariyosāne lolabhikkhu anāgāniphale patiṭṭhahi): „Tadā kāko lolabhikkhu ahoṣi, cakkavāki Rāhulamātā, cakkavāko“
10 aham evā⁶ 'ti. Cakkavākajātakam⁷.

9. Haliddiragajātaka.

Sutitikkhan ti. Idam Satthā Jetavane viharanto thullakumāripalobhanam ārabha⁸ kathesi. Vatthum Terasanipāte Cullanāradaajātake āvibhavissati.

15 Atītavatthumhi pana sā kumārikā tassa tāpasakumārassa⁹
sīlam bhinditvā attano vase ʈhitabhāvam¹⁰ űatvā „imam vañcetvā
manussapatham¹¹ nessāmīti „cintetvā“ rūpādikāmaguṇarahite
araññe rakkhitasīlam nāma na mahapphalaṃ hoti, manussapathe
rūpādīnam paccupaṭṭhāne mahapphalaṃ hoti, ehi mayā sad-
20 dhim tattha gantvā sīlam rakkha¹², kin te araññeṇa¹³ 'ti
vatvā¹⁴ paṭhamam gātham āha:

1. Sutitikkham araññamhi pantamhi¹⁵ sayanāsane,
ye ca gāme titikkhanti te ulāratarā tayā ti. 79.

Tattha sutitikkhan ti suadhivāsaṃ¹⁶, titikkhantīti sītādīni
25 adhivāsenti.

Tam sutvā tāpasakumāro „pitā me araññam gato, tasmim
āgate tam apucchitvā¹⁷ gamissāmīti“ āha. Sā cintesi: „pitāpi

¹ B^d sarire balañca vaṇṇaṇca. ² so C^k; B^d palāyitvā. ³ B^d omits ti. ⁴ B^d has added vassanam. ⁵ B^d dhammade-. ⁶ B^d adds pana. ⁷ cfr. vol. II ⁸ I 241; B^d adds aṭhamam. ⁹ B^d omits tāpasa. ¹⁰ B^d -āhi. ¹¹ C^k vattitvā, C^s vattitvā corr. to vatvā. ¹² C^k pantampi, C^s pampi corr. to pauthamhi, B^d man- tamhi. ¹³ C^s adhivāsaṃ, omitting su, B^d suṭhuadhivāsaṃ. ¹⁴ C^s pucch-, B^d apu-

kir' assa atthi¹, sace mañ so passissati kācakotiya² va³ po-
 thetvā vināsañ pāpessati, mayā paṭhamam eva gantabban⁴ ti.
 Atha nañ āha: „tena hi ahañ magge⁵ saññañ kurumānā
 paṭhamatarañ gamissāmi, tvañ pacchā āgacchā⁶ 'ti. So
 tassā gatakāle⁷ n' eva dārūni āhari na pāṇiyañ upatṭhāpesi, 5
 kevalañ pajjhāyanto⁸ nisīdi, pitu āgamanakāle⁹ paccuggamanam
 pi¹⁰ na akāsi. Atha nañ pitā „itthivasañ¹¹ gato eso¹² ti¹³
 ñatvāpi „kasmā tāta n' eva dārūni āhari na¹⁴ pāṇiyañ na¹⁵
 paribhojanīyañ upatṭhāpesi¹⁶, pajjhāyanto yeva pana nisinno
 sīti¹⁷ āha. Tāpasakumāro „tāta, araṇṇe kira¹⁸ rakkhitasīlañ 10
 na mahapphalañ hoti manussapathe mahapphalañ, ahañ tattha
 gantvā silañ rakkhissāmi, sahāyo mañ 'āgaccheyyāsīti¹⁹ vatvā
 purato gato, ahañ²⁰ ten' eva²¹ saddhiñ gamissāmi, tattha
 pana vasantena mayā kathaṃrūpo²² puriso sevitaḥ²³ ti puc-
 chanto dutiyañ gātham āha: 15

2. Araṇṇā gāmañ āgamañ kiṃsīlañ kiṃvatañ ahañ
 purisañ tāta seveyyañ, tam me akkhāhi pucchito ti. 80.
 Ath' assa pitā kathento sesagāthā abhāsi: (supra p. 148.)
3. Yo te vissāsaya²⁴ tāta vissāsañ ca kameyya te
 sussūsī ca titikkhī ca tañ bhajehi ito gato. 81. 20
4. Yassa kāyena vācāya manasā n' atthi dukkatañ
 urasīva patitṭhāya tam bhajehi ito gato. 82.
5. Yo ca dhammena carati caranto pi na maññati
 visuddhakārīñ²⁵ sappaññañ²⁶ tañ bhajehi ito gato. 83.
6. Haliddirāgañ kapiçittañ purisañ rāgavirāgīnañ 25
 tādisañ tāta mā sevi nimmanussam²⁷ pi ce siyā. 84.
7. Āsīvisañ va²⁸ kupitañ mīlhalittañ²⁹ mahāpathañ
 ārakā parivajjehi yānīva visamañ pathañ. 85.

¹ Bā pitā te atthi. ² Bā kāja-. ³ Bā omits va. ⁴ Bā magga. ⁵ Bā -āhi. ⁶ Bā gatāgata-. ⁷ Bā adds va. ⁸ Bā adds pi. ⁹ Bā -nañ, omitting pi. ¹⁰ C^s itthī-, Bā itthinariñ-. ¹¹ C^s omits ti. ¹² C^s omits na. ¹³ Bā upaṭṭha-. ¹⁴ Bā omits kira. ¹⁵ Bā omits ahañ. ¹⁶ Bā tena. ¹⁷ Bā katara. ¹⁸ C^s vissāsase, Bā visāsate, Bf visatesaye. ¹⁹ C^s -rī, C^s Bā -rī. ²⁰ Bā -ñño. ²¹ Bā nidha-
 nusso. ²² Bā pa. ²³ Bā piḥhitañ.

8. Anattā tāta vaḍḍhanti bālaṃ accūpasevato,
māssu bālena saṃgañchi¹ amittenēva sabbadā. 86.
9. Taṃ t' āhaṃ² tāta yācāmi, karassu vacanaṃ mama,
māssu bālena saṃgañchi¹, dukkho bālehi saṃgamo ti. 87.
- 5 Tattha yo te vissāsaya³ ti yo tava vissāseyya, khameyya te ti yo
tava attani⁴ tayā kataṃ vissāsaṃ khameyya, suseṣi ca titikkhī cū 'ti tava
vacanaṃ sussūsa c' eva vacanadhivasanena ca samannāgato yo bhaveyya 'ti
attho, urasīva patitṭhāyā 'ti yathā mātu⁵ urasi putto patitṭhāti evaṃ patit-
ṭhahitvā viya attano mātaraṃ viya maññamāno taṃ bhajeyyasīti vadati, yo ca
10 dhammena caratīti yo tividhasucaritadhammen' eva⁶ iriyati, na mañña-
tīti tathā⁷ caranto pi ca⁸ ahaṃ⁹ dhammaṃ carāmiti mānaṃ na karoti, vi-
suddhakārin¹⁰ ti visuddhīnaṃ dasannaṃ¹¹ kusalakammupathānaṃ kārakaṃ,
rāgavirāgiṇaṃ ti rāgiṇaṃ ca virāgiṇaṃ ca, rajjitvā¹² taṃkhaṇaṃ eva¹³ vi-
rajjanasabhāvaṃ¹⁴, nimmanusso¹⁵ pi ce ti sace pi sakala-Jambudīpatalaṃ
15 nimmanusso¹⁵ hoti so yeva eko¹⁶ manusso tiṭṭhati, tathāpi tādisaṃ mā sevi,
mahāpathaṃ ti gūthamakkhitamaggaṃ viya ca¹⁷, yānivā¹⁸ 'ti yānena gac-
chanto viya, visamaṃ ti nimmanunatakhaṇupāsānādīvisamaṃ, bālaṃ accū-
pasevato ti bālaṃ apaññaṃ atisevantassa, sabbadā ti tāta bālena saddhim
samivāso nāma amittasamivāso viya sabbadā niccakālaṃ eva dukkho, tantāhaṃ¹⁹
20 ti tena kāraṇena taṃ ahaṃ.

So evaṃ pitarā ovadito „tāta ahaṃ manussapathaṃ gan-
tvā tumhādise paṇḍite na labhissāmi²⁰, tattha gantvā bhā-
yāmi, idh' eva tumhākaṃ santike vasissāmi²¹“ āha. Ath' assa
pitā bhiyyo pi ovādaṃ datvā kaṣiṇaparikammaṃ ācikkhi. So
25 nacirass' eva abhiññā ca samāpattiyo ca uppādetvā²¹ saddhim
pitarā Brahmaloḥka-parāyano ahoṣi.

Satthā imaṃ desanaṃ²² āharitvā saccāni pakāsetvā jātakaṃ sa-
modhānesi (Saccapariyosāne ukkaṇṭhito sotāpatti-phale patitṭhahi):
„Tadā tāpasakumāro ukkaṇṭhitabhikkhu ahoṣi, kumārīkā kumārīkā
30 ca²³, pitā²⁴ pana ahaṃ evā²⁵ ti. Haliddirāgajātakam²⁵.

¹ Bā -gaccha. ² C^s taṃ nāhaṃ, Bā haṇḍāhaṃ. ³ C^{ks} vissāsate, Bā visāsase.
⁴ Bā yoca attano. ⁵ Bā omits mātu. ⁶ Bā -dheṇa - - tena dhammena. ⁷ Bā
yathā. ⁸ Bā omits ca. ⁹ Bā haṃ. ¹⁰ C^{ks} -rikan. ¹¹ Bā dasa. ¹² C^s omits
virāgiṇaṇca; Bā ti rāgañca vijjītvā. ¹³ Bā -naññeva. ¹⁴ Bā omits sa. ¹⁵ Bā
nimanusso. ¹⁶ C^{ks} ko. ¹⁷ Bā omits ca. ¹⁸ Bā yānivā, C^{ks} yānicā. ¹⁹ Bā ta-
thāhaṃ. ²⁰ Bā -miti. ²¹ Bā nibbattetvā. ²² Bā dhammade-. ²³ Bā thullaku-.
²⁴ Bā tāpaso. ²⁵ C^s haliddhirajā-, Bā haliddhijātakaṃ navamaṃ.

10. Samuggajātaka.

Kuto nu āgacchathā 'ti. Idam Satthā Jetavane viharanto ukkaṇṭhitabhikkhum ārabba kathesi. Tam¹ hi Satthā „saccaṃ kira tvaṃ ukkaṇṭhito“ ti pucchitvā „saccaṃ bhante“ ti vutte „kasmā bhikkhu mātugāmaṃ patthesi, mātugāmo nāṃ' esa 5 asabbho akataṇṇū, pubbe dānavarakkhasā gilitvā kucchinā pariharantāpi² mātugāmaṃ rakkhituṃ ekapurisanissitaṃ³ kātuṃ nāsakkhimsu, tvaṃ kathaṃ sakkhissasīti“ vatvā atītaṃ āhari:

Atīte Bārāṇasiyaṃ Brahmadatte rajjaṃ kārente Bodhisatto kāme pahāya Himavantaṃ pavisitvā⁴ pabbajitvā 10 abhiññā ca samāpattiyo ca nibbattetvā phalāphalena yāpento vihaṣi. Tassa paṇṇasālāya avidūre eko dānavarakkhaso vasati, antarantārā Mahāsattaṃ upasaṃkamitvā dhammaṃ suṇāti, aṭaviyaṃ pana manussānaṃ saṅcaraanamagge ṭhatvā⁵ manusse⁶ gahetvā khādati⁷. Tasmim kāle ekā Kāsiraṭṭhe⁸ kuladhītā uttamarūpa- 15 dharā aññatarasmim paccantagāme nivittā⁹ hoti. Tassā ekadivasaṃ mātāpitunnaṃ dassanattāya āgantvā¹⁰ paccāgamana-kāle parivāramanusse disvā so dānavo bheravarūpena pak-khandi. Manussā gahitāvudhāni¹¹ chaḍḍetvā palāyiniṃsu. Dānavo yāne nisinnaṃ abhirūpaṃ mātugāmaṃ disvā paṭibaddha- 20 citto hutvā¹² attano guhaṃ netvā bhariyaṃ akāsi. Tato paṭṭhāya ca¹³ sappitaṇḍulamacchamaṃsādini c' eva madhura-phalāni¹⁴ ca āharitvā taṃ posesi, vatthālāmaṃkārehi ca naṃ alaṃkaritvā rakkhanattāya ekasmim karaṇḍake nipajjāpetvā karaṇḍakaṃ gilitvā kucchinā pariharati. So ekadivasaṃ na- 25 hāyitukāmatāya ekaṃ saraṃ gantvā karaṇḍakaṃ uggilitvā¹⁵ tato nīharitvā nahāpetvā vilimpetvā¹⁶ alaṃkaritvā „thokaṃ tava sarīraṃ utuṃ gaṇhāpehīti“ taṃ karaṇḍakasamīpe ṭhatvā sa-yaṃ nahānatitthaṃ otaritvā¹⁷ anāsaṃkamāno thokaṃ dūraṃ

¹ Bđ tañ. ² Bđ -to, omitting pi. ³ Bđ -sasanni-. ⁴ Bđ adds isipabbajjaṃ.

⁵ Bđ adds āgatāgate. ⁶ Bđ adds disvā. ⁷ Bđ -di. ⁸ Bđ kāsikaraṭṭhe. ⁹ Bđ nibbattā. ¹⁰ Bđ gantvā. ¹¹ Bđ bhītā gahitagahitā-. ¹² Bđ adds taṃ. ¹³ Bđ omits ca. ¹⁴ Bđ -phalāphalāni. ¹⁵ Bđ vamtivā. ¹⁶ Bđ -pitvā. ¹⁷ Cks add taṃ.

gantvā nahāyi. Tasmim samaye Vāyussa putto nāma vijjā-
 dharo sannaddhakhaggo ākāsenā gacchati. Sā taṃ disvā
 „ehīti“ hatthamuddaṃ akāsi. Vijjādharo khippaṃ otari.
 Atha naṃ sā karaṇḍake pakkhipitvā dānavassa āgamaṇaṃ
 5 oloketi¹ karaṇḍakūpari² nisīditvā taṃ āgacchantaṃ disvā tassa
 attānaṃ dassetvā tasmim karaṇḍakasamīpaṃ asampatte yeva
 karaṇḍakaṃ vivaritvā anto pavisitvā vijjādharassa upari ni-
 pajjitvā attano sātakaṃ pāru³. Dānavo āgantvā karaṇḍakaṃ
 asodhetvā va⁴ „mātugāmo yeva me“ ti saññāya karaṇḍakaṃ
 10 gilitvā attano guhaṃ gacchanto antarāmagge⁵ „tāpaso me
 ciradittho⁶, ajja tāva naṃ⁷ gantvā vandissāmīti“ tassa santi-
 kaṃ agamāsi. Tāpaso pi naṃ dūrato va⁸ āgacchantaṃ disvā
 dinnāṃ janānaṃ kucchigatabhāvaṃ nātvā ālapanto⁹ paṭhamāṃ
 gāthāṃ āha:

- 15 1. Kuto nu āgacchatha bho tayo janā,
 svāgataṃ¹⁰ ettha nisīdathāsane,
 kacci 'ttha¹¹ bhonto kusalaṃ anāmayaṃ,
 cirassam abbhāgamaṇaṃ¹² hi¹³ vo idhā 'ti. 88.

Tattha bho ti ālapanāṃ, kaccitthā¹⁴ 'ti kacci bhotha bhavatha¹⁵,
 20 bhonto ti puna pi ālapanto va āha, kusalaṃ anāmayaṃ ti kacci¹⁶ tumbhā-
 kaṃ kusalaṃ ārogyaṃ, cirassamabbhāgamaṇaṃ hi vo¹⁷ idhā 'ti ajja
 tumbhākaṃ idha abbhāgamaṇaṃ ca cirassam¹⁸ jātāni.

Taṃ sutvā dānavo „ahaṃ imassa tāpasassa santikaṃ
 eko¹⁹ va āgato, ayaṃ ca²⁰ 'tayo janā' ti vadati, kin nāṃ' esa
 25 katheti, kin nu kho sabhāvaṃ nātvā katheti udāhu ummattako
 hutvā vippalapatīti²¹ „cintetvā tāpasam upasaṃkamitvā van-
 ditvā²² ekamantaṃ nisīditvā tena saddhim sallapanto dutiyaṃ
 gāthāṃ āha:

¹ all three MSS. -ti. ² Bā -kakuppe. ³ Ck pāru, Bā parumpl. ⁴ Bā omits va.
⁵ Bā adds cintesi. ⁶ Bā ciraṃ na dītho. ⁷ Bā omits naṃ. ⁸ Bā omits
 va. ⁹ Bā sallapento. ¹⁰ Bā -tā. ¹¹ Bā kiñcittha. ¹² Ck cirassam vambhāga-
 Cā cirassam vagāmanāṃ, Bā cirassam cabbhā-. ¹³ Ck omits hi. ¹⁴ Bā kiñ-
 citthā. ¹⁵ Bā adds vijjatha. ¹⁶ Bā kiñci. ¹⁷ Ck cirassam vabbhāgamaṇaṃ
 hitvā. ¹⁸ Bā ciraṃ. ¹⁹ Bā ekako. ²⁰ Bā adds tāpaso. ²¹ Bā vilāpasitī. ²²
 Bā omits va-.

2. Aham eva eko idha-m-ajja' patto
na cāpi me dutiyo koci vijjati,
kim eva sandhāya te bhāsitaṃ ise:
kuto nu āgacchatha bho tayo janā ti. 89. .

Tattha idhamajjā 'ti idha ajja, kimeva sandhāya te bhāsitaṃ ise 5
ti bhante isi kin nāṃ' etaṃ sandhāya tayā bhāsitaṃ, pākataṃ² tāva³ me katvā
kathehiti.

Tāpaso „ekamsen' evāvuso sotukāmo sīti“ „āma bhante“
ti „tena hi suṇohiti“⁴ vatvā tatiyaṃ gātham āha:

3. Tuvan⁵ ca eko bhariyā ca te piyā 10
samuggapakkhittanikinṇa-m-antare⁶,
sā rakkhitaṃ kucchigatā va te sadā⁷
Vāyussa puttena sahā tahiṃ ratā ti. 90.

Tuvan⁵ ca eko ti paṭhamāṃ tāva tvaṃ eko⁸, pakkhittanikinṇa-
mantare⁹ ti pakkhittā nikinṇā antare¹⁰, atha te bhariyaṃ rakkhitukāmena 15
sadā tayā¹¹ samugge pakkhittā saddhiṃ samuggena nikinṇā¹² antare, anto-
kucchiyaṃ ṭhapitā ti attho, Vāyussa puttena sahā ti evaṇṇāmakena¹³
vijjādharena saddhiṃ, tahiṃ ratā ti tattha tava antokucchiyaṃ űeva kilesara-
tiyā ratā, so dāni tvaṃ mātuḡamāṃ ekapurisanissitaṃ¹⁴ rakkhissāmīti¹⁵ kuc-
chinā¹⁶ pariharanto tassā jāraṃ pi¹⁷ ukkhipitvā carasīti. 20

Taṃ sutvā dānava „vijjādharā nāma bahumāyā honti, sac'
assa khaggo hatthagato¹⁸ bhavissati kucchim me phāletvāpi
palāyissatīti“ bhītatasito hutvā khippaṃ karaṇḍakam uggitvā¹⁹
purato ṭhapesi.

Satthā abhisambuddho hutvā taṃ parattim pakāśento catuttham 25
gātham āha:

4. Saṃviggaraṇṇo asinā vyākato²⁰
so dānava tattha samuggam uggiṇi²¹,

1 Bā idhevavajja. 2 Bā omits pā-. 3 Bā tava. 4 Bā -nā-. 5 Ck^s tvaṇ, Bf
evaṇ. 6 Ck^s -nikinṇa an-, C^s -nikiman-, Bf -pakkhittāṃ nikkhinṇam-. 7 C^s
satā. 8 Bā adds jano. 9 Bā -nikkinam-. 10 Ck^s nikkhittānikinṇa an-, Bā
omits pakkhittā - - re. 11 Bā sadā tassā, Ck^s satā tayā. 12 Bā nikkinnā. 13
Ck^s -ke. 14 Bā ekam puri-. 15 Bā karissāmīti. 16 Bā -nāpi 17 Ck^s jarampi,
Bā tassā jāraṃ, omitting pi 18 Ck^s adds sa, Bā khaggahatto gato. 19 Bā
ukkhipitvā. 20 Bā byā-. 21 Bā uggiṇi.

addakkhi bhariyaṃ sucimālabhārinim
Vāyussa puttēna sahā tahiṃ ratan ti. 91.

Tattha addakkhīti karaṇḍakaṃ vivarivā addasa.

Karaṇḍake pana vivaṭamatte yeva vijjādharo vijjāṃ pari-
5 japitvā¹ khaggaṃ gahetvā ākāsaṃ pakkhandi. Taṃ disvā dā-
navo Mahāsattassa tussitvā thutipubbaṅgamā sesagāthā abhāsi:

5. Suddiṭṭharūp' uggatapānuvattinā²:

hīnā narā ye pamadāvasaṃ³ gatā,

yathā have⁴ pāṇa-r-iv' ettha⁵ rakkhita

10 duṭṭhā mayi⁶ aññam abhippamodati. 92.

6. Divā ca ratto ca mayā upaṭṭhitā

tapassinā⁷ jotir ivā vane vasaṃ,

sā dhammam okkamma adhammam ācari,

akiriyarūpo pamadāhi⁸ santhavo. 93.

15 7. 'Sarīramajjhamhi ṭhitā' ti maññi 'haṃ'

'mayhaṃ ayan' ti asatiṃ¹⁰ asaññataṃ,

sā dhammam okkamma adhaṃ mam ācari,

akiriyarūpo pamadāhi santhavo. 94.

8. 'Surakkhitam me' ti kathan nu vissase,

20 anekacittāsu na h' atthi rakkhana¹¹,

etā hi pātālapapātasannibhā,

ettha-ppamatto vyasanaṃ nigacchati. 95.

9. Tasmā hi te sukhino vītasokā

ye mātugāmāhi¹² caranti nissatā¹³,

25 etaṃ sivaṃ uttamam ābhipatthayaṃ¹⁴

na mātugāmāhi¹² kareyya santhavan ti. 96.

¹ Bā jappetvā. ² Bā sudiṭṭhaṃ rūpapuggata-, Bf sudiṭṭharupamugga-. ³ Bā napamuvasaṃ. ⁴ Ck bhave. ⁵ C* pāṇarivena, Bā pāṇānivettha, Bf yadā me hata pāṇānivatta. ⁶ Ck Bf mayi, C* mahi, Bā masi. ⁷ Bā -no. ⁸ Bā pamodāhi, Bf pamudāhi. ⁹ Bā sarīramajjhatitā ti maññāhaṃ, Bf sarīramajjhamhi kitā ti maññayaṃ. ¹⁰ C* Bāf -ti, Ck -ti. ¹¹ Bā -cittāpunahettharakkhaṇā, Bf -puna-
hettharakkhaṇā. ¹² Bāf -mehi. ¹³ Bā nissadā, Bf nissakā. ¹⁴ Bāf abhi-.

Tattha suddiṭṭharūpuggatapānuvattinā¹ ti bhante isivara uggatapānuvattanena² uggatapānuvattinā tayā sudīṭṭharūpaṃ idam kāraṇaṃ, hīnā ti nīcā, yathā have³ pāparivettha⁴ rakkhitā ti ayaṃ mayā attano pāṇa viya ettha antokucchiyaṃ parihaṇṭena rakkhitā, duṭṭhā mayīti idāni mayi⁵ mittadūbhikammaṃ katvā duṭṭhā aññaṃ purisaṃ abhippamodati, jotiriva vane 3 vasaṇa ti vane vasantaṇa tapassinā aggi viya mayā upaṭṭhitā paricaritā, sā dhammamokkammā 'ti sā⁶ esā dhammaṃ ukkamitvā⁷ atikkamitvā, akiri-yarūpo ti akattabbarūpo, sarīramajjhambhi ṭhitā ti maññīham⁸ mayhaṃ ayaṇa ti asatīṃ⁹ asaṇṇātaṇa ti imaṃ asatīṃ¹⁰ asappurisadhammasamannāgataṃ asaṇṇātaṃ dussīlaṃ mayhaṃ¹¹ sarīramajjhambhi ṭhitā ti ca 10 mayhaṃ ayaṇa ti ca¹² maññāmi, surakkhitamme ti kathanna vissase ti ayaṇa mayā surakkhitā ti kathaṃ paṇḍito vissaseyya yatra hi nāma mādiso pi attano kucchiyaṃ rakkhanto rakkhituṃ nāsakkhi¹³, pātālapapātasanni-bhā¹⁴ ti lokassādena duppuraṇīyattā¹⁵ mahāsamudde¹⁶ pātālasamkhātena papātena sadisā¹⁶, etthappamatto¹⁷ ti evarūpaṃ etāsu nigguṇāsu pamatto 15 puriso mahāvyaṇaṇaṃ pāpuṇāti, tasmā hīti yasmā mātugāmaṇaṃ gatā mahāvināsaṃ pāpuṇanti tasmā¹⁸ ye mātugāmāhi nissatā¹⁹ hutvā caranti te sukhino, etaṃ sivaṇa ti yad etaṃ mātugāmato nissatānaṃ²⁰ viśamaṣaṭṭhānaṃ²¹ caraṇaṃ etaṃ jhānasukhaṃ eva sivaṇa khemaṃ uttamaṃ abhipatthettabbhaṃ, etaṃ patthaya māno mātugāmehi saddhiṃ santhavaṃ na kareyyā 'ti. 20

Evam²² vatvā dānava Mahāsattassa pādesu patitvā „bhante, tumhe nissāya mayā jīvitaṃ laddhaṃ, man' amhi²³ imāya pāpadhammāya vijjadharena mārāpito“ ti Mahāsattaṃ abhiṭṭhavi. So pi 'ssa dhammaṃ desetvā „imissā mā kiñci pāpaṃ akāsi, silāni gaṇhā²⁴“ ti taṃ pañcasīlesu patiṭṭhāpesi. 25 Dānava „ahaṃ kucchinā parihaṇṭo pi²⁵ rakkhituṃ na sak-komi, añño²⁶ ko rakkhissatīti²⁷“ taṃ uyyojetvā attano araṇṇaṃ eva pāvisi²⁸.

Satthā imaṃ desanaṃ²⁹ āharitvā saccāni pakāsetvā jātakāṃ samodhānesi (Saccapariyosāne ukkaṇṭhito³⁰ sotāpattiphale patiṭṭhahi): „Tadā 30 dibbacakkhukātapaso³¹ ahaṃ eva ahoṣin“ ti. Samuggajātakaṃ³².

¹ Ck -tthā-, Bđ sudīṭṭharūpamugga-. ² Bđ omits ugga-. ³ Ck bhava-. ⁴ Ck pāpīr-, C° pārivettha, Bđ pāpānivettha. ⁵ Bđ omits ma-. ⁶ Ck omits sā. ⁷ Bđ okka-. ⁸ Bđ maññāham. ⁹ C° Bđ -ti, Ck -tī. ¹⁰ Ck -tī, C° -ti, Bđ asantaṃ. ¹¹ Bđ mayam. ¹² Bđ omits ca. ¹³ Cks -im, Bđ -i? ¹⁴ Cks -lappapā-. ¹⁵ Bđ -yattā. ¹⁶ Bđ -o. ¹⁷ Cks etta-. ¹⁸ Bđ adds hi. ¹⁹ Bđ mātugāmaṃ nissitā. ²⁰ Ck -na. ²¹ C° nisaṃsa-, Bđ nisatthānaṃ. ²² Bđ evaṇca. ²³ Bđ laddhi namhi. ²⁴ Bđ -hāhi. ²⁵ Bđ adds taṃ. ²⁶ Cks -e. ²⁷ Bđ -titi, Cks -sīti. ²⁸ Bđ agamāsi. ²⁹ Bđ dhammade-. ³⁰ Bđ -tabhikkhu. ³¹ Bđ adds pana. ³² Bđ adds dasamaṃ.

11. Pūtimamsajātaka.

Na kho me ruccatīti. Idam Satthā Jetavane viharanto
 indriyasamvaram¹ ārabha katesi. Ekasmiṃ hi samaye bahu-
 bhikkhū indriyesu aguttadvārā² ahesuṃ. Satthā „ime bhikkhū ova-
 5 dituṃ vaṭṭatīti“ Anandattherassa vatvā³ aniyamavasena bhikkhusam-
 gham sannipātāpetvā alamkatapallamkavaramajjhagato⁴ bhikkhū
 āmantetvā „bhikkhave, bhikkhunā nāmarūpādīsu subhanimittavasena⁵
 nimittam gaṇhituṃ⁶ na vaṭṭatī⁷, sace hi tasmiṃ samaye kālam karoti
 nirayādisu nibbattati, tasmā rūpādīsu subhanimittam mā gaṇhittha⁸,
 10 bhikkhunā nāmarūpādigocarena⁹ na bhavitabbam, rūpādigocārā hi
 diṭṭhe va¹⁰ dhamme mahāvināsam pāpuṇanti, tasmā varam¹¹ bhik-
 khave tattāya ayosalākāya cakkhundriyam sampalimaṭṭhan¹²“ ti
 vitthāretvā „tumbākam rūpam olokanakālo pi atthi anolokanakālo¹³ pi,
 olokanakāle subhavasena anoloketvā asubhavasena¹⁴ eva¹⁵ olokeyyātha,
 15 evam attano gocarā¹⁶ na parihāyissatha, ko¹⁷ pana tumbākam gocaro¹⁸
 ti: cattāro satipaṭṭhānā¹⁹ ariyo aṭṭhaṅgiko maggo nava lokuttara-
 dhammā²⁰, etasmiṃ hi²¹ vo gocare carataṃ²² na lacchati Maro otā-
 rain²³, sace pana kilesavasikā²⁴ hutvā subhanimittavasena olokessatha
 Pūtimamsasigālo viya attano gocarā parihāyissathā“ ‘ti vatvā atī-
 20 tam āhari:

Atīte Bārāṇasiyam Brahmadatte rajjam kārente
 Himavantapasse²⁵ araṇṇāyatane pabbataguhāyam anekasatā
 eḷakā vasanti. Tesam vasanaṭṭhānato avidūre ekissā gubhāya
 Pūtimamsa nāma sigālo Veniyā²⁶ nāma bhariyāya saddhiṃ
 25 vasati. So ekadivasam bhariyāya saddhiṃ vicaranto te eḷake
 disvā „eken’ upāyena²⁷ imesam mamsam khādituṃ vaṭṭatīti“
 cintetvā upāyena ekekaṃ²⁸ eḷakam māresi. Te ubho pi eḷaka-
 mamsam khādantā thāmasampannā thūlasarirā ahesuṃ. Anu-
 pubbena eḷakā parikkhayam agamamsu²⁹ Tesam antare

¹ Bā -yam asam-. ² Ck gu-. ³ Bā adds ānandatherassa gantvā. ⁴ Bā adds bahu. ⁵ Bā omits nimitta. ⁶ Bā gahetuṃ. ⁷ C* Bā -tīti. ⁸ Bā -hathā ti. ⁹ Bā -pādīsugo-. ¹⁰ Bā yeva. ¹¹ Bā tasmā caranti mā. ¹² Ck* samphali-, Bā sampalipaṭṭhan. ¹³ Ck* alok-, C* ālo-, Bā anālo-. ¹⁴ Bā omits ano -- asu --. ¹⁵ Bā -ram. ¹⁶ Bā ke. ¹⁷ Ck Bā -rā. ¹⁸ Bā adds cattāro samapaṭṭhānā cattāro iddhipādā. ¹⁹ Bā -o. ²⁰ Bā imasmiṃ, omitting hi. ²¹ Bā carantānam. ²² Bā māro chiddam na lacchati māro okāsam. ²³ Bā -vasena. ²⁴ Bā -padese. ²⁵ C* -yāya, Bā veniyā. ²⁶ Bā -na up-. ²⁷ Bā ekaṃ. ²⁸ Bā āg-.

Meḷamātā¹ nāma ekā eḷikā vyattā ahoṣi. Upāyakusalo² sigālo
 taṃ māretuṃ asakkonto ekadivasam bhariyāya saddhiṃ sam-
 mantento „bhadde, eḷakā khīṇā³, imaṃ eḷikaṃ eken' upāyena'
 khādituṃ vaṭṭati, ayaṃ pan' ettha upāyo: tvaṃ ekikā va
 gantvā etāya saddhiṃ sakhikā⁴ hohi⁵, atha te⁶ tāya saddhiṃ 5
 vissāse uppanne ahaṃ matālayaṃ karitvā⁷ nipajjissāmi, tvaṃ
 etaṃ upasaṃkamitvā 'āḷi⁸, sāmiyo me mato ahaṃ ca anāthā,
 ṭhapetvā taṃ añño me nātako n' atthi, ehi roditvā kanditvā
 tassa sarīrakiccaṃ karissāmā⁹ 'ti vatvā taṃ gaṇhitvā¹⁰ āgac-
 cheyyāsi, atha naṃ ahaṃ¹¹ uppatitvā gīvāya ḍasitvā māressā- 10
 mīti¹². Sā¹³ „sādhū“ 'ti sampatiṇṇhitvā tāya saddhiṃ sakhi-
 bhāvaṃ katvā vissāse uppanne eḷikaṃ tathā avoca. Eḷikā
 „āḷi¹⁴, tava sāmikena sabbe mama nātakā khādita¹⁵, bhāyāmi,
 na sakkomi gantun¹⁶ ti āha. „Āḷi, mā bhāyi, matakoka kiṃ
 karissatīti¹⁷. „Kharamanto te sāmiko, bhāyāmi' evāhan¹⁸ ti sā 15
 evaṃ vatvāpi¹⁹ tāya punappuna yāciyamānā „addhā mato
 bhavissatīti²⁰ sampatiṇṇhitvā tāya saddhiṃ pāyāsi. Gacchantī²¹
 pi²² pana „ko jānāti kiṃ bhavissatīti²³ tasmiṃ āsaṃkāya²⁴
 sigāliṃ purato katvā sigālaṃ parigaṇhanti²⁵ yeva gacchati²⁶.
 Sigālo tesam padasaddam sutvā „āgatā nu kho eḷikā“ ti 20
 sisam ukkhipitvā akkhīni²⁷ parivattetvā olokesi. Eḷikā taṃ
 tathā karontaṃ disvā „ayaṃ pāpadhammo maṃ yañcetvā
 māretukāmo²⁸ matālayaṃ dassetvā nipanno“ ti nivattitvā palā-
 yanti²⁹ sigāliyā „kasmā palāyasīti³⁰ vutte taṃ kāraṇaṃ ka-
 thenti³¹ paṭhamam gātham āha:

95

¹ C^o mela-, B^d meṇḍikamātā. ² C^k -lā, C^o -laṃ, B^d -lo corr. to -lā. ³ C^k
 elakkhīṇā, B^d ekā khīṇā. ⁴ B^d -na up-. ⁵ C^k sakkhikā, B^d sakhi. ⁶ C^o hoti,
 B^d hotha. ⁷ B^d tvaṃ. ⁸ B^d kāre-. ⁹ B^d eḷikā ¹⁰ C^k omits taṃ ga-; B^d
 taṃ gahetvā. ¹¹ B^d panāham. ¹² C^k omits sā. ¹³ B^d omits āḷi. ¹⁴ C^k khā-
 ditā, C^o mādītā. ¹⁵ B^d omits pi. ¹⁶ C^k -ti, C^o -to, B^d -taṃ. ¹⁷ B^d
 omits pi. ¹⁸ B^d karissatīti. ¹⁹ B^d asaṃkā. ²⁰ all three MSS. -ti. ²¹ B^d
 -anti. ²² B^d omits akkhīni. ²³ B^d -matāya. ²⁴ C^k -ti, B^d nipanno nivattiyā,
 omitting palāyanti.

1. Na' kho me ruccati¹ āli Pūtimamsassa pekkhanā,
etādisā sakhārasmā ārakā parivajjaye ti. 97.

Tattha ālīti ālapanāṃ, sakhi² sahāyike ti attho, etādisā sakhārasmā ti evarūpā sahāyakā apakkamītvā taṃ sahāyakaṃ ārakā parivajjethā 'ti attho.

- 5 Evañ ca pana vatvā sā nivattitvā attano vasaṇaṭṭhānam
eva gatā. Sigālī pi³ taṃ nivattetuṃ asakkontī tassā kujjhītvā
attano sāmikass' eva santikaṃ gantvā pajjhāyamānā nisīdi.
Atha naṃ sigālo garahanto dutiyaṃ gātham āha:

2. Ummattikā ayaṃ⁴ Veṇī⁵, vaṇṇeti patino sakhiṃ⁶,
10 pajjhāti paṭigacchantim⁷ āgataṃ Meḷamātaraṃ⁸ ti. 98.

Tattha Veṇīti⁹ tassā nāmaṃ, vaṇṇeti patino sakhiṃ ti paṭhamam
eva attano sakhiṃ elikaṃ mayi sassinehaviṣṣāsikā āgamiṣṣati¹⁰ no¹¹ santikaṃ
matālayaṃ karohīti patino santike vaṇṇeti, atha naṃ idāni āgataṃ mama santi-
kaṃ anāgantvā va paṭigacchantim¹² Meḷamātaraṃ¹³ pajjhāyati anusocātīti.

- 15 Taṃ sutvā sigālī tatiyaṃ gātham āha:
3. Tvaṃ kho si samma ummatto dummedho avicakkhaṇo
yo tvaṃ matālayaṃ katvā akālena vipekkhasīti. 99.

Tattha avicakkhaṇo ti vicāraṇapaññārahito, akālena vipekkhasīti
elīkāya attano santikaṃ anāgatāy' eva¹⁴ olokesīti attho.

- 20 4. Na akāle vipekkheyya kāle pekkheyya paṇḍito,
Pūtimamso va¹⁵ pajjhāti¹⁶ yo akāle vipekkhatīti 100.
ayaṃ abhisambuddhagāthā.

- Tattha akāle ti kāmagaṇe ārabba subbavasena cittupattikāle¹⁷, ayaṃ hi
bhikkhuno rūpaṃ oloketuṃ akālo nāma, kāle¹⁸ ti asubbavasena anussativasena
25 kasinavasena vā rūpagahaṇakāle¹⁹, ayaṃ hi bhikkhuno rūpaṃ oloketuṃ¹⁹ kālo
nāma, tattha akāle sārattakāle²⁰ rūpaṃ olokeno mahāvināsaṃ pāpuṇātīti²¹
Hāritajātaka-Lomasakassapaṭatakādihi dipetabbam, kāle asubbavasena olokeno²²
arahatte paṭiṭṭhahatīti²³ Asubhakammikatissattheravattunā kathetabbam, Pūti-
mamsso va pajjhātīti bhikkhave yathā Pūtimamsasigālo akāle elikaṃ oloketvā

¹ Bf rujjhati. ² Cks -ī. ³ Bd omits pi. ⁴ Cks -kāyaṃ. ⁵ Ck Bdf -i. ⁶ Cks sakhi, Bd sana, Bf sakhi. ⁷ Cks Bd pajjhāyati, Ck Bd -gacchanti, Cg -gacchati, Bf paṭigacchanti. ⁸ Bdf meṇḍa-. ⁹ Ck venīti. ¹⁰ Bd sinehā viṣṣāsikā ga-. ¹¹ Bd patino. ¹² Bd -gacchati. ¹³ Bd meṇḍamā-. ¹⁴ Cks -gateyyeva, Bd -gatāya. ¹⁵ Cs ca. ¹⁶ Bdf pajjhāyi. ¹⁷ Bd cittuppadakule. ¹⁸ Cks -lo. ¹⁹ Bd -tu. ²⁰ Bd āsārattā-. ²¹ all three MSS. -ṇantīti. ²² Cks -te. ²³ Cks -hantīti.

attano gocarā parihīno pajjhāyati evaṃ bhikkhu akāle subhavasena rūpaṃ oloketvā satipaṭṭhānādigocarā¹ parihīno diṭṭhadhamme samparāye pi jhāyati² pajjhāyati kilamati.

Veṇī pi kho sigālī Pūtimamsaṃ samassāsetvā³ „sāmi, mā cintesi, ahaṃ taṃ puna pi upāyena ānessāmi, tvaṃ āgama- 5
kāle⁴ appamatto gaṇheyyāsīti⁵“ tassā santikaṃ gantvā „āli,
tava āgatabhāvo⁶ yeva no atthāya⁷ jāto, tava⁸ āgatakālasmiṃ⁹
yeva hi¹⁰ me sāmiko satim paṭilabhi, idāni jīvati, ehi¹¹ tena
saddhim paṭisanthāraṃ karohīti¹²“ vatvā pañcamam gātham āha:

5. Piyam kho āli me hotu, puṇṇapattam dadāhi me, 10
pati sañjivito mayham, eyyāsi piyapucchikā¹³ ti. 101.

Tattha puṇṇapattam dadāhi me ti piyakkhānam akkhāyikā¹⁴ mayham
tuṭṭhidānam dehi, pati sañjivito ti mayham sāmiko sañjivito uṭṭhito ārogo¹⁵
ti attho, eyyāsīti mayā saddhim űeva¹⁶ āgaccha.

Elīkā „ayaṃ pāpadhammā maṃ vañcetukāmā, ayuttam 15
kho pana paṭipakkhakaraṇam¹⁷, upāyen' eva naṃ vañcessā-
mīti¹⁸“ cintetvā chaṭṭham gātham āha:

6. Piyam kho āli te hotu, puṇṇapattam dadāmi te,
mahatā ca¹⁹ parivārena esaṃ, kayirāsi bhojanan ti. 102.

Tattha esaṃ ti āgamiṣṣāmi, āgacchamānā ca attano rakkhami²⁰ katvā 20
mahantena parivārena āgacchissāmi.

Atha naṃ sigālī parivāraṃ pucchanti²¹

7. Kīdiso tuyham parivāro yesaṃ kāhāmi bhojanam,
kiṃnāmakā²² ca te sabbe, te²³ me akkhāhi pucchitā ti 103.
sattamam gātham āha. Sā ācikkhanti²⁴ 25

8. Māliyo Caturakkho ca²⁵ Piṅgiyo²⁶ atha Jambuko²⁷

edisō mayham parivāro, tesam kayirāsi²⁸ bhojanan ti 104.
atṭhamam gātham āha.

¹ C^s -nāgocarā corr. to -nādigo-, B^d -nāgocara. ² B^d socati. ³ B^d assā-. ⁴ B^d āgata-. ⁵ B^d adds vatvā. ⁶ B^d āgatakāle. ⁷ B^d attho. ⁸ C^s tava. ⁹ C^s -lasmiṃhi (instead of -lamhi?) ¹⁰ B^d omits hi. ¹¹ B^d nahi. ¹² B^d karosīti. ¹³ C^s -pucchakā, B^d -pucchitā, B^f pissa pucchitā. ¹⁴ B^d piyakānam āgatassā. ¹⁵ C^s B^d a-. ¹⁶ B^d omits űeva. ¹⁷ C^s -pakka-, B^d paṭipakkhakā-. ¹⁸ B^d omit ca. ¹⁹ B^d āra-. ²⁰ C^s -ti, B^d -tam. ²¹ B^d kinā-, C^s kinandāmakā. ²² B^d tam. ²³ C^s B^d -ti. ²⁴ B^d caturakkhena, B^f -rakkhova. ²⁵ B^d migiyo, B^f piṅgayo. ²⁶ B^d -uyo. ²⁷ C^s -rāhi, C^s -rāni, B^d -rāyi, B^f karirāpi.

Tattha te me¹ ti te parivāre² mayham ācikkha, Māliyo ti ādini catunnaṃ sunakhānaṃ nāmāni.

„Tattha ekekassa pañca sunakhasatāni³ parivāro ti⁴ evaṃ dvīhi⁵ sunakhasahashehi parivāritā āgamiṣṣāmīti“ vatvā „sace te⁶ bhojanaṃ na labhissanti tumhe pi dve jane māretvā khā-dissantīti“ āha. Taṃ sutvā sigālī bhītā „alaṃ imissā tatthagamanena, upāyen' assā⁷ anāgamanam eva karissāmīti“ cintetvā navamaṃ gātham āha:

9. Nikkhaṇṭāya agārasmā bhaṇḍakam pi vinassati,
10 ārogyaṃ ālino vajjaṃ, idh' eva vasa, mā gamā⁸ 'ti. 105.

Tass' attho: ālī, taṃ gehe bahubhaṇḍakaṃ atthi, taṃ te nikkhaṇṭāya⁹ agārasmā nirārakkhaṃ¹⁰ bhaṇḍakaṃ vinassissati¹¹, ahaṃ eva te ālino sahāyakaṃ ārogyaṃ vajjaṃ vadissāmi, tvaṃ idh' eva vasa, mā gamā¹² ti.

Evaṃ ca pana vatvā maraṇabhayaabhītā vegena sāmikassa
15 santikaṃ gantvā taṃ gahetvā¹³ palāyi. Te puna taṃ ṭhānaṃ āgantum¹⁴ nāsakkhimsu.

Satthā imaṃ desanaṃ¹⁵ āharitvā jātakam samodhānesi: „Tadā ahaṃ tasmim' ṭhāne vanajeṭṭharukkhe¹⁶ niobattadevatā abosin“ ti. Pūtimam' sa jātakam¹⁷.

20 12. Tittirajātaka.

Yo te puttake ti. Imaṃ Satthā Gijjhakūṭe viharanto vadhāya parisakkanam ārabha kathesi. Tasmim' ¹⁸ hi samaye dhammasabhāyaṃ katham' samuṭṭhāpesum: „aho¹⁹ āvuso Devadatto nillajjo anariyo evaṃ uttamagunadharassa Sammāsambuddhassa Ajāta-
25 sattunā saddhīm ekato hutvā dhanuggahapayojana-silāvijjhana-nāḷāgiri-vissajjanehi²⁰ vadhāya upāyaṃ karotīti“. Satthā āgantvā „kāya nū 'ttha bhikkhave etarahi kathāya sannisinna“ ti pucchitvā „imāya

¹ Bā taṃ me. ² Bā kena parivārena. ³ Pā pañcapanācasu-. ⁴ Bā parivārenti.

⁵ Bā evaṃ hi dve. ⁶ Bā omits te. ⁷ Bā upāyenaṃ. ⁸ Ck^s gatā, Bā idhe vasa māgatā, B/ idhe sa māgatā. ⁹ Bā atthi te tayā nikkhaṇṭiā. ¹⁰ Bā anā-. ¹¹ Ck^s -si, Bā vinassati. ¹² Ck^s gatā, Bā idhevasamāgamaṃ. ¹³ Bā omits taṃ ga-.

¹⁴ Bā gantum. ¹⁵ Bā dhamma-. ¹⁶ Pā -jeṭṭharu-. ¹⁷ Bā adds ekādasamaṃ. ¹⁸ Bā -ñ. ¹⁹ Bā omits aho. ²⁰ C^s Bā -silāpavi-.

nāmā¹ 'ti vutte „na bhikkhave idān' eva pubbe pi Devadatto mayham vadhāya parisakki², idāni pana me tāsamattam pi kātum nāsakkhiti³“ vatvā atitām āhari:

Atīte Bārāṇasiyam Brahmadatte rajjam kārente eko disāpāmokkho ācariyo Bārāṇasiyam pañcasatānam māṇavakānam 5 sippam vācento ekadivasam cintesi: „mayham idha vasantassa palibodho hoti, māṇavānam⁴ pi sippam na niṭṭhāti, Himavanta-padese araṇṇāyatanam⁵ pavisitvā tattha vasanto vācessāmīti⁶“. So māṇavakānam kathetvā tilataṇḍulatelavatthādīni gāhāpetvā araṇṇam pavisitvā⁷ maggato avidūratṭhāne pañnasālām kāretvā 10 nivāsam kappesi. Māṇavāpi attano attano⁸ pañnasālām karimsu. Māṇavānam nātaka⁹ taṇḍulādīni pesenti, ratṭhavāsino pi „disāpāmokkhācariyo¹⁰ kira araṇṇe asukatṭhāne nāma vasanto sippam uggaṇhāpetīti¹¹“ tassa taṇḍulādīni abhiharanti, kantārapaṭipannāpi denti, aṇṇataro puriso khīrapānatthāya savacchaṃ 15 dhenum pi¹² adāsi. Ācariyassa pana¹³ pañnasālāya santike dvīhi potakehi saddhiṃ ekā godhā vasati¹⁴, siḥavyagghāpi 'ssa upatṭhānam āgacchanti. Eko tittiro pi tattha nibaddhavāso ahosi, so ācariyassa māṇavānam mante vācentassa sutvā tayo pi vede uggaṇhi. Māṇavā tena saddhiṃ ativissāsikā ahesuṃ. 20 Aparabhāge māṇavesu nipphattim¹⁵ appattesu yeva ācariyo kālam akāsi, māṇavā tassa sarīram jhāpetvā vālukāthūpaṃ¹⁶ katvā nānāpupphehi pūjetvā rodanti paridevanti. Atha te¹⁷ tittiro „kasmā rodathā¹⁸ 'ti āha. „Ācariyo¹⁹ no sippe aniṭṭhite yeva kālakato, tasmā rodāmā²⁰ 'ti. „Evaṃ sante mā cintayittha²¹, 25 ahaṃ vo sippam²² vācessāmīti²³“. „Tvam katham jānāsīti²⁴“. „Ahaṃ ācariye tumhākam vācente sutvā va²⁵ tayo vede paṇe akāsin²⁶“ ti. „Tena hi attano paṇabhāvaṃ amhe jānāpehīti²⁷“.

¹ Bḍ -sakkatīti. ² Bḍ omits idāni pana - - - nāsakkhīti. ³ Bḍ -vakānam. ⁴ Bḍ -ne, C^s -ne corr. to -nam. ⁵ tattha - - pavisitvā wanting in Bḍ. ⁶ C^s omit one attano. ⁷ Bḍ adds tesaṃ. ⁸ Bḍ -mokkho āc-. ⁹ Bḍ gaṇ-. ¹⁰ C^s -a. ¹¹ Bḍ -nuṃ, omitting pi. ¹² Bḍ omits pa-. ¹³ Bḍ -anti. ¹⁴ all three MSS. nippa-. ¹⁵ C^s lukā-, Bḍ vālīkāya-, C^s vālukā-. ¹⁶ Bḍ ne. ¹⁷ C^s -ye. ¹⁸ Bḍ socittha. ¹⁹ Bḍ omits si-. ²⁰ Bḍ omits va.

Tittiro „tena hi suṇāthā“¹ 'ti tesam gaṇṭhigaṇṭhiṭṭhānam² eva pabbatamatthakā³ nadim otārento viya osāresi. Maṇavā haṭṭha-tuṭṭhā hutvā tittirapaṇḍitassa santike sippam paṭṭhapesum. So pi disāpāmokkhācariyaṭṭhāne⁴ ṭhatvā te⁵ sippam vācesi.

5 Māṇavā tassa suvaṇṇapañjaram karitvā upari vitānam⁶ bandhitvā suvaṇṇatattake madhulājādini upaharantā nānāvaṇṇehi pupphehi pūjentā mahantaṁ sakkāram karimsu. „Tittiro kira araṇṇāyātane pañcasate māṇave⁷ maṇṭe vācetiti“ sakala-Jambudīpe pākato ahosi. Tadā Jambudīpe giraggasamajjasa-

10 disam⁸ mahantaṁ chaṇam ghoṣayimsu. Māṇavānam mātāpitāro chaṇadassanattāya⁹ āgacchantū 'ti pesesum. Māṇavā tittirassa ārocetvā tittirapaṇḍitaṁ ca¹⁰ sabbaṁ ca assamapadam godham paṭicchāpetvā¹¹ attano attano nagaram gamimsu¹². Tadā eko niggaṭṭiko¹³ duṭṭhatāpaso tattha tattha vicaranto taṁ ṭhānam

15 pāpuṇi¹⁴. Godhā taṁ¹⁵ disvā paṭisanthāram katvā „asukaṭṭhāne taṇḍulā¹⁶ asukaṭṭhāne telādini atthi, bhattam pacitvā bhuñjā¹⁷“ 'ti vatvā gocaratthāya gatā. So¹⁸ pāto va bhattam pacitvā dve godhāputtake¹⁹ māretvā rasam katvā bhuñji²⁰, divā tittirapaṇḍitaṁ ca vacchakaṁ ca māretvā khādi,

20 sāyam dhenum āgataṁ²¹ disvā tam pi māretvā maṁsam khāditvā rukkhamaṇe nipajjitvā gharugharāyanto²² niddam okkami. Godhā sāyam āgantvā puttake apassanti upadhārayamānā vicari. Rukkhadevatā godham puttake adisvā kampamānam oloketvā khandhavivare dibbānubhāvena ṭhatvā „godhe, mā

25 kampi, iminā pāpapurisena tava puttakā ca tittiro ca vaccho ca dhenu ca māritā, gīvāya²³ dasitvā jīvitakkhayaṁ pāpehīti“ sallapanti paṭhamam gātham āha:

¹ Ck suṇā, C^s suṇā corr. to suṇāthā. ² B^d omits one gaṇṭhi. ³ B^d -ke. ⁴ B^d -yassathāne. ⁵ B^d tesam. ⁶ B^d -ne. ⁷ B^d -ṇavake. ⁸ C^s -samuccasadisam, B^d giraggisamajjadivasam, B^s giraggasamajjadivasam. ⁹ B^d chaṇam-. ¹⁰ B^d -tam, omitting ca. ¹¹ Ck -cchādetvā, B^d -cchāḍāpetvā. ¹² B^d -rameva agamaṁsu. ¹³ B^d nikkāruṇiko. ¹⁴ B^d sampā-. ¹⁵ Ck^s nam. ¹⁶ B^d -lam. ¹⁷ B^d -āhi. ¹⁸ B^d tāpaso. ¹⁹ B^d godha-. ²⁰ B^d khādi in the place of rasam. ²¹ Ck -tā, B^d dhenu āgacchantam. ²² B^d gharugharā. ²³ B^d adds nam.

1. Yo te puttake akhādi dinnabhatto¹ adūsake
tasmim dāṭham nipātehi², mā te muccittha jīvato ti³. 106.

Tattha dinnabhatto¹ ti bhattam pacitvā bhuñjā⁴ 'ti tayā dinnabhatto⁵,
adūsake ti niddose niraparādhe, tasmim dāṭham ti⁶ tasmim pāpapurise ca-
tasso pi dāṭhā⁷ nipātehi⁸ adhippāyo, mā te muccittha jīvato⁹ ti jīvanto⁹ 3
sajivo hutvā tavā lathato esa¹⁰ pāpadhammo mā mucci¹¹ mokkham mā la-
bbatu, jivitakkhayaṃ¹² pāpehi¹³ attho.

Tato godhā dve gāthā abhāsi:

2. Ākiṇṇaluddo puriso dhāticelaṃ¹⁴ va makkhito,
padesan taṃ¹⁵ na passāmi yattha dāṭham¹⁶ nipātaṃ. 107. 10
3. Akataññussa posassa niccam vivaradassino (I, 822; Dhp. p. 149.)
sabbaṃ¹⁷ ce paṭhavim dajjā n' eva naṃ abhirādhaye ti. 108.

Tattha ākiṇṇaluddo ti gāḷhaluddo¹⁷, vivaradassino ti chiddam
otāram pariyesanassa, neva naṃ abhirādhaye ti evarūpaṃ puggalaṃ sa-
kalaṃ paṭhavim dento¹⁸ pi tosetum na sakkuṇeyya, kimaṅga¹⁹, paṇāham bhatta- 15
mattadāyikā ti dasseti.

Godhā evaṃ vatvā „ayaṃ pabujjhivā mam²⁰ pi khā-
deyyā“ 'ti attano jivitaṃ rakkhamānā palāyi. Te pi pana
sīhavyagghā tittirassa sahāyakā va²¹. Kadāci²² pi²³ te āgantvā
tittiraṃ passanti, kadāci²⁴ so gantvā tesaṃ dhammaṃ desetvā²⁵ 20
āgacchati. Tasmim pana divase sīho vyagghaṃ āha: „samma,
ciradiṭṭho no²⁶ tittiro, ajja sattaṭṭhadvivasā honti²⁷, gaccha tāv'
assa pavattim nātvā ehīti“. Vyaggho „sādhū“ 'ti sampā-
ṭicchitvā godhāya palātakāle²⁸ taṃ ṭhānaṃ patvā taṃ pāpa-
purisaṃ niddāyantaṃ passi. Tassa jaṇantare tittirapaṇḍitassa 25

¹ Bā -e. ² Bā tasmim adhe nipātehi. ³ mā - ti wanting in Bā, Bf muñcitta
jīvato, Ck jīvito. ⁴ Bā -āhi. ⁵ Bā -am. ⁶ Bā tasmim adhe nipātehi ti. ⁷
Bā adhā. ⁸ Ck jīvito, Bā muñcitta jīvato. ⁹ Bā jito. ¹⁰ Bā eso. ¹¹ Bā
muñca. ¹² Ck add na. ¹³ Bā dhātielaṃ, Bā nativelaṃ. ¹⁴ Ck pādetaṃsaṃ,
Ck padesantaṃ. ¹⁵ Ck dāṭham. ¹⁶ Ck Bf sabbaṃ. ¹⁷ Bā kakkhalalu-. ¹⁸ Bā
dadanto. ¹⁹ Bā -am. ²⁰ Ck mama, Bā maṃ. ²¹ Bā omits va. ²² Bā kathāci.
²³ Bā omits pi. ²⁴ pite - kadāci wanting in C. ²⁵ Bā ciraṃ na dittho. ²⁶
Bā omits ho-. ²⁷ Ck Bā palāyana-.

lomāni paññāyanti, dhenuyā ca vacchakassa ca aṭṭhīni paññāyanti. Vyaggharājā taṃ sabbaṃ disvā suvaṇṇapañjare ca tittirapaṇḍitaṃ adisvā „iminā pāpapurisen' ete' māritā bhavis-santīti“ taṃ pādena paharivā utṭhapesi². So taṃ³ disvā
 5 bhītatāsito va ahoṣi. Atha naṃ vyaggho „tvam ete māretvā khādīti“⁴ pucchi. „N' eva māremi na khādāmīti“. „Pāpa-dhamma, tayi amārente añño ko māressati⁵, kathehi⁶, akathen-tassa te jīvitaṃ n' atthīti“⁷. So maraṇabhayaabhīto „āma-sāmi, godhapotake⁸ vacchakaṃ ca dhenuṃ ca māretvā khādīm⁹,
 10 tittiraṃ pana na māremīti¹⁰“. So tassa bahuṃ kathen-tassāpi¹¹ asaddahitvā „tvam kuto āgato sīti“¹² pucchitvā „sāmi Kālīṅgaratṭhe¹³ vāṇijakānaṃ bhaṇḍikaṃ¹⁴ vahanto jīvikaḥetu¹⁵ idaṃ c' idaṃ ca¹⁶ kammaṃ katvā idāni 'mhi¹⁷ idhāgato“ ti tena sabbasmiṃ attanā katakamme kathite
 15 „pāpadhamma, tayi tittiraṃ amārente añño ko māressati, ehi sīhassa taṃ migarañño santikaṃ¹⁸ nessāmīti“ taṃ purato katvā tāsentō agamāsi. Sīho¹⁹ vyaggharājānaṃ²⁰ taṃ ānentaṃ disvā²¹ vyagghaṃ pucchanto catutthaṃ gāthaṃ āha:

1. Kin nu Subāhu taramānarūpo

20 paccāgato si saha māṇavena,
 kiṃ kiccama²² atthaṃ idha-m-atthi tuyhaṃ,
 akkhāhi me pucchito etam atthan ti. 109.

Tattha Subāhū 'ti vyagghaṃ nāmenālapati, vyagghassa hi purimakāyo manāpo hoti, tena taṃ²³ evam āha, kiṃ kiccamatthaṃ²⁴ idhamatthi
 25 tuyhan ti kiṃ karaṇīyaṃ atthasamhitāṃ iminā māṇavena idha atthi tuyhaṃ, kikkicamatthan²⁵ ti pi pātho, ayam eva attho.

¹ C^s -senevate, B^d -sena, omitting ete. ² B^d utṭhā-. ³ B^d pi. ⁴ B^d -dasīti. ⁵ B^d māriṣsatīti. ⁶ B^d kathehīti corr. to kathehi tāva kāraṇaṃ. ⁷ C^{ks} natthi, B^d jīvitaṃ panatthīti. ⁸ B^d -puttake. ⁹ B^d khādāmī? ¹⁰ C^{ks} -mi. ¹¹ B^d -tassāpi. ¹² B^d āgacchāsīti. ¹³ B^d kālīṅgaratṭhato. ¹⁴ C^s -ḍa-, B^d bhaṇḍaṃ. ¹⁵ B^d jīvita-. ¹⁶ B^d omits idaṃc. ¹⁷ B^d omits mhi. ¹⁸ B^d sīhāya mi - - san-tike taṃ. ¹⁹ B^d sīharājā. ²⁰ C^{ks} -jāna, B^d omits vya-. ²¹ B^d omits di-. ²² C^{ks} kiki-, B^d ki- corr. to kiṃ. ²³ C^{ks} naṃ. ²⁴ B^d kiki- corr. to kiṃki-.

Taṃ sutvā vyaggho pañcamaṃ gātham āha:

5. Yo te sakhā daddaro sādthurūpo
tassa vadham¹ parisamkāmi ajja,
purisassa kammāyatanāni sutvā
nāham sukhim² daddaram ajja maññe ti. 110. 5

Tattha daddaro ti tittiro, tassa vadham³ ti tassa tittirapaṇḍitassa
imamhā purisā⁴ ajja vadham parisamkāmi, nāham sukhim ti aham ajja
daddaram sukhim ārogyam⁵ na maññāmi.

Atha sīho chaṭṭham gātham āha:

6. Kāni 'ssa⁶ kammāyatanāni assu 10
purisassa vattisamodhānatāya⁷,
kam vā paṭiññam purisassa sutvā
parisamkasi daddaram māṇavenā 'ti. 111.

Tattha assu 'ti assosi, vattisamodhānatāyā⁷ 'ti jīvitavuttisamodhānatāya⁸ kāni nāma iminā attano kammāni tuyham kathitānti attho, mā- 15
ṇavenā 'ti kiṃ sutvā iminā māṇavena māritam parisamkasi.

Ath' assa kathento vyaggharājā sesagāthā abhāsi:

7. Ciṇṇā⁹ Kālīṅgā¹⁰, caritā¹¹ vaṇijjā¹²,
vettācāro samkupatho pi ciṇṇo¹³,
naṭehi ciṇṇam saha vākarehi¹⁴, 20
daṇḍehi¹⁵ yuddham pi¹⁶ samajjamajjhe. 112.
8. Baddhā kulimkā, mitam ālhakena¹⁷,
akkhā jītā, saṃyamo abbhatīto,
abbūhitam¹⁸ pupphakam¹⁹ aḍḍharattam,
hatthā daḍḍhā piṇḍapaṭiggahena. 113. 25

¹ Bā vadhi. ² Ck -i, C^o Bā -i. ³ Bā vadhin. ⁴ Bā -sambā. ⁵ Bā arogam.

⁶ Bā kāmītassa. ⁷ Bā vutti-. ⁸ Bā vutti-, Ck^s -natthāsa. ⁹ C^o Bā -a. ¹⁰ C^o -a, Bāf kalīṅgā. ¹¹ Bā vica-. ¹² C^o vāni-, Bā vānijjāni, Bf vāṇijjā. ¹³ Bāf vi-
ciṇṇo, Ck^s ca diṭṭho. ¹⁴ Bāf -ku-. ¹⁵ C^o -e, Bāf -ena. ¹⁶ Bā yuddhum pi,
Bf yuddham vi, Ck^s -amhi. ¹⁷ Bā -mālakena, Bf pitamālakena. ¹⁸ Bāf appahī-.

¹⁹ Bā agghigam, Bf pubbakam.

9. Tāni 'ssa kammāyatanāni assuṃ¹
 purisassa vattisamodhānatāya²,
 yathā ayaṃ dissati lomapiṇḍo
 gāvo hatā, kiṃ pana daddarassā 'ti. 114.

5 Tattha cinnā³ kālīṅgā⁴ ti vāṇijakānaṃ bhaṇḍaṃ vahantena kira nena⁵
 Kālīṅgarattham⁶ cinnam, caritā⁷ vanijjā⁸ ti⁹ vāṇijjāpi tena katā, vettā-
 cāro ti vettehi sañcaritabbo, saṃkupaṭṭho pi cinno ti khānukamaggo pi
 valaṇḍito, naṭṭehi jīvitaṃ yeva naṭṭehi pi saddhim cinnam, saha vākare-
 hīti⁹ vākārā¹⁰ vahantena vākarehi¹¹ pi saddhim caritaṃ, dandena yuddhan
 10 ti dandayuddham pi kira tena yujjhitam, baddhā kulimkā ti sakunikāpi
 kira tena baddhā¹², mitamālakenā¹³ ti dhañṇamāpakakammam pi kira
 tena kataṃ, akkhājitā ti akkhadhuttānaṃ¹⁴ veyyavaccam karontena akkhā
 hatā¹⁵, saṃyamo abbhatīto ti jīvikaṃ¹⁶ nissāya pabbajanten¹⁷ eva
 sīlasamyamo atikkanto, abbūhitaṃ¹⁷ ṭhapitaṃ appaggharakaṃ kataṃ¹⁸,
 15 pupphakaṃ¹⁹ ti lohitaṃ, idam vuttaṃ boti: iminā kira jīvikaṃ²⁰ nissāya
 rājāparādhikānaṃ²¹ hatthapāde²² chinditvā te²³ ānetva sālāyaṃ²⁴ nīpajjā-
 petvā vanamukhehi paggharantaṃ lohitaṃ aḍḍharattasamaye tattha gantvā kunda-
 kadhūmaṃ nāma datvā²⁵ ṭhapitaṃ ti, hatthā daddhā ti ājīvikapabbajjam
 pabbajitakāle unhapindaṇḍapattigghaṇaṇa²⁶ hatthāpi kir' assa daddhā, tānissa
 20 kammāyatanāni tāni assa²⁷ kammāni, assuṃ²⁸ ti assosiṃ, yathā ayaṃ
 ti yathā²⁹ etassa jatantare tittiralomapiṇḍo³⁰ dissati iminā kāraṇena veditabbam
 etaṃ: eten' eva so mārito ti, gāvo hatā kiṃ pana daddarassā 'ti gāvo
 pi etena hatā, daddarassa pana kiṃ kathetabbam³² atthi, kasmā esa tam na
 māressatīti.

25 Sīho taṃ purisaṃ pucchi: „mārito te tittirapaṇḍito³²“ ti.
 „Āma sāmīti“. Ath' assa saccavacanāṃ sutvā taṃ vissajjetu-
 kāmo ahosi, vyaggharājā pana „māretabbayuttako³²“ esa
 pāpo³⁴ ti³⁵ tatth' eva³⁶ naṃ dāṭhāhi paharitvā³⁵ āvātaṃ

¹ Cks assa, Bdf assu. ² Bdf vutti-. ³ Cks -a. ⁴ Ck Bā kallīṅgā. ⁵ Ck -nena
 Bā kinānena. ⁶ Bā kālīṅgaratthe. ⁷ C -taṃ. ⁸ C ni? Bā niti, Ck omits vāṇij-
 jāpi. ⁹ Bā vākū-. ¹⁰ Cks vākārā, Bā vākūram. ¹¹ Cks vākā-, Bā vaku-. ¹²
 Bā bandhā, Cks vaddhā. ¹³ Bā pitamālakenā. ¹⁴ C -ni. ¹⁵ Bā akkhāhiptjā-
 pitā. ¹⁶ Bā jīvita-. ¹⁷ Ck abyū-, C abyūhī-. ¹⁸ Bā appahita agghanti ap-
 pagghanakaṃ, omitting kataṃ. ¹⁹ Bā puppekan. ²⁰ Bā jīvitaṃ. ²¹ Bā -na.
²² Cks -dehi. ²³ Bā taṃ. ²⁴ Bā -ya. ²⁵ Bā kaṇukathupaṃ katvā. ²⁶ Cks -ṇe.
²⁷ Bā tānissa. ²⁸ Cks assan, Bā assu. ²⁹ Bā adds esa. ³⁰ Bā adds pi. ³¹
 Bā kiṃ na hanitabbam. ³² Cks -tassā. ³³ Cks add pana. ³⁴ Bā omits esa
 pāpo. ³⁵ Bā adds vatvā. ³⁶ Bā adds māretvā.

khaṇitvā pakkhipi. Māṇavā āgantvā tittirapaṇḍitaṃ adisvā
roditvā paridevitvā pakkamiṃsu¹.

Satthā imaṃ desanaṃ² āharitvā „evaṃ bhikkhave Devadatto
pubbe pi mayhaṃ vadhāya parisakkhīti³“ vatvā jātakaṃ samodhānesi :
„Tadā jaṭilo⁴ Devadatto ahosi, godhā Kisāgotamī⁵, vyaggho Mog- 5
gallāno, siho Sāriputto, disāpāmoḁkhācariyo⁶ Kassapo, tittira-
paṇḍito aham evā“ 'ti. Tittirajātakaṃ⁷. Navanipāta-
vaṇṇanā niṭṭhitā⁸.

¹ Bā nivattisum. ² Bā dhammade-. ³ Pā -khatīti. ⁴ Bā kuṭaja-. ⁵ Bā up-
palavanno. ⁶ Bā -mokkho ā-. ⁷ Bā adda dvādasamaṃ, Bf daddaraṇā-. ⁸ Bā
navanipātani jātakaṃ niṭṭhitaṃ. Yattha yattha bhava jāto puriso homi paṇḍito
abhirūpo mahāpuṇṇo dhāremi piṭakattayaṃ. Sakkarāḍ 1150 etc.
